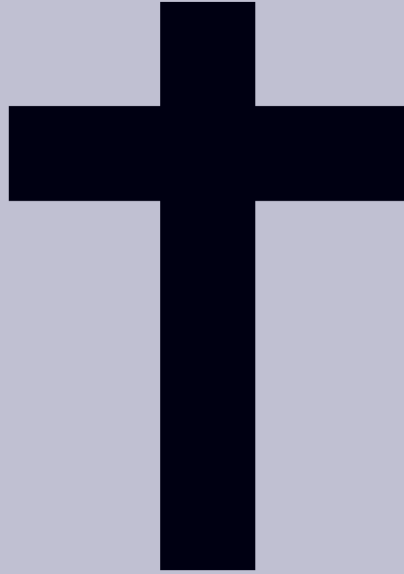


# Burum-Mindik Bible



The New Testament and portions of the Old Testament in the  
Somba-Siawari language of Papua New Guinea, also called the  
Burum Mindik language.

**Burum-Mindik Bible**  
**The New Testament and portions of the Old Testament in the Somba-Siawari**  
**language of Papua New Guinea, also called the Burum Mindik language.**  
**Sampela hap Buk Baibel long tokples Burum Mindik long Niugini**

Copyright © 1992, 2002 The Bible Society of Papua New Guinea

Language: Burum-Mindik or Somba-Siawari (Somba-Siawari or Burum-Mindik)

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-11-22

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023  
c0871260-68cc-5a50-953f-52200e105d1e

## Contents

FRT . . . . .	1
Jenesis . . . . .	3
Rut . . . . .	94
Jona . . . . .	101
Matyu . . . . .	105
Mak . . . . .	175
Luk . . . . .	216
Jon . . . . .	287
Aposol . . . . .	341
Rom . . . . .	411
1 Korint . . . . .	445
2 Korint . . . . .	476
Galesia . . . . .	499
Efesus . . . . .	511
Filipai . . . . .	523
Kolosi . . . . .	532
1 Tesalonaika . . . . .	541
2 Tesalonaika . . . . .	548
1 Timoti . . . . .	552
2 Timoti . . . . .	562
Taitus . . . . .	570
Filemon . . . . .	575
Hibru . . . . .	577
Jeims . . . . .	602
1 Pitö . . . . .	611
2 Pitö . . . . .	621
1 Jon . . . . .	628
2 Jon . . . . .	636
3 Jon . . . . .	638
Juda . . . . .	640
Indelindel . . . . .	644

# Urumelengö Buṇa Kimbi Jöhöjöhö Dölökṇi

**The New Testament and portions of the Old Testament in  
the Burum Mindik (Somba-Siawari) language of Papua New  
Guinea**

**Sampela hap Buk Baibel long tokples Burum Mindik long  
Niugini**

*Urumelengö Buṇa Kimbi*

*Jöhöjöhö Dölökṇi*

The New Testament and portions of the Old Testament in the Burum Mindik  
(Somba-Siawari) language of Papua New Guinea  
[bmu]

Translation by Wycliffe Bible Translators

© 1992, 2002, The Bible Society of Papua New Guinea

Print publisher: 1992, 2002 The Bible Society of Papua New Guinea

Web version  
2013, Wycliffe Bible Translators, Inc.  
[www.Wycliffe.org](http://www.Wycliffe.org)

<http://pngscriptures.org>

[www.ScriptureEarth.org](http://www.ScriptureEarth.org)

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons license (Attribution-Noncommercial-No Derivative Works).  
<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0>

**Your are free to share** – to copy, distribute and transmit the text under the following conditions:

- **Attribution.** You must attribute the work to Wycliffe Inc. (but not in any way that suggests that they endorse you or your use of the work).
- **Noncommercial.** You may not use this work for commercial purposes.
- **No Derivative Works.** You may not alter, transform, or build upon this work.
- **In addition,** you have permission to port the text to different file formats, as long as you don't change any of the text or punctuation of the Bible.

**Notice** – For any reuse or distribution, you must make clear to others the license terms of this work.

## **Tok Orait**

Dispela Buk Baibel i kam wantaim tok orait na lo bilong Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivative Works license. Em i tok olsem **yu ken givim kopi long narepela manmeri.** Yu ken wokim kopi na givim

long husat i laikim. Tasol, yu mas tok klia dispela samting i kam long <http://tokplesbaibel.org>. Yu no ken kisim mani na salim dispela. **Yu mas givim nating.** Na tu, **yu no ken senisim Tok.**

Ol piksa i kam wantim ol Baibel na narapela buk i stap long dispela sait i gat tok orait long usim wantaim dispela samting tasol. Sapos yu laik narapela tok orait, yu mas askim husat i papa bilong copyright long dispela ol piksa.

Sapos yu laik stretim samting i no orait long dispela tok orait, stretim tok, salim Buk Baibel, o tainim Tok bilong God long nupela tok ples, yu ken **askim mipela.** Olgeta tok orait na lo long tok ples English i stap long <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/legalcode>.

Sapos yu gat askim long dispela, **plis askim mipela.**

**Jöhöjöhö Dölökñi**

## **Jenesis (Letotletot)**

### **Anutunöŋ jiiga yuai pakpak letotket.**

### **Jim-asa-asari**

Buk kianön kösohot kewöŋi jiza: Anutunöŋ suep, gölme, mietkö yuainjiri pakpak aka ambazip miwikŋaim enjiiga siŋgisöndoknöŋ et etkuiga lömböt sihimbölönambuk mi gölme dop nenŋö qaknine öŋgöyök. Mewö et nenŋuiga Anutunöŋ oyaenŋkoyaen aka malbingö köna denöwöŋi mi arenŋöba miwikŋaiyök. Letotletot (Jenesis) buk kianŋö uruŋe likepŋi yahöt kewö ahözahot:

1) Boŋ 1-11 Kösohot könakönahiji: Anutunöŋ suep aka gölme miwikŋaim etkiiga ambazip yenŋö malmalŋine mutuk mianŋöreŋ denöwö asuhuyök. Adam aka Iw, Kein aka Abel yenŋö kösohotŋini. Noagö nalöŋe göulu ketaŋan asuhaba gölme turuyök. Babilon mianŋöreŋ miri köröpŋi kötökŋi meget.

2) Boŋ 12-50 Israel yenŋö bömöŋ jalöurupŋini yenŋö kösohotŋini: Mutuk Abrahamnöŋ Anutu möt nariba keuŋi tem köla maliga keuŋi jim teköiga solaniyök. Yanŋö andöŋe nahönŋi Aisak, isiŋi Jeikob qetŋi alaŋi Israel aka yanŋö nahönurupŋi 12 mienŋö kösohotŋini könaŋi könaŋi. Azi 12 mi Israel könagesögö kambu 12 mienŋö bem bömöŋina aket. Bem bömöŋ Josefkö kösohotŋi mi tandökŋi kun. Denöwö asuhuiga Josefnöŋ mutuk Ijpt aniga yanŋö andöŋe iwiŋi Jeikob aka darumunurupŋi pakpak yenŋön mewöyök saiwaurupŋini yembuk Ijpt kantrinöŋ anda kiana malget.

Buk kianön ambazip yenŋö malmalŋinanŋö kösohotŋi gwötpuk jizapmö, Anutunöŋ denöwö ak enŋiyöhi, mianön kösohot mienŋö likepŋi bohonŋi akza. Malmalgö kösohot pakpak mienŋö ahakmeme azi bohonŋi mi Anutu. Könakönahije suep, gölme aka mietkö yuainjiri pakpak miwikŋaim enjiiga siŋgisöndoknöŋ et etkuiga pöndaŋ Iwiŋini ölni mala bölönamŋini kewöta keuŋini jim teköba likepŋini melen enŋii qakŋine öŋgöi malget. Tosatŋan Anutugö keu bapŋe angeri, i ölöpŋanök köyan köla enŋuanŋiri malmalŋinan mianŋö dop uteköba asuhuyök. Noagö nalöŋe saiwaŋi 8 yenŋön qahöpmö, ambazip tosatŋi pakpak yenŋön kömuget. Könaŋep jöhöjöhö keuŋi mi Abraham aka gwölönarökurupŋi könaŋep asuhugeri, yenŋöra enŋiyök. Jöhöjöhö keu mienŋö dop Anutunöŋ könagesöurupŋan oyaenŋkoyaen akingöra galöm köl enŋiiga mala kota mal öŋgöme. Ambazipnöŋ mönöwök denöwö Anutu möt narim waŋgigeri, kösohot tömbuŋi mienön mönö nalö kewöŋe mewöyök mötnariŋninan guliba köhöimapköra bauköm nenŋimakze.

**Buk kianŋö bahöŋi bohonŋi 10 mi kewö:**

- 1) Suep, gölme aka yuai pakpak miwikŋaiyök. 1.1-2.25
- 2) Siŋgisöndökö lömböt sihimbölönambuk könahiyök. 3.1-24
- 3) Adamgö nalöŋeyök könahiba Noagöreŋ kaŋgorök. 4.1-5.32
- 4) Noagö nalöŋe o göulu ketaŋan asuhuyök. 6.1-10.32
- 5) Babilon miri köröpŋi kötökŋi meget. 11.1-9
- 6) Semgö nalöŋeyök könahiba Abramgöreŋ kaŋgorök. 11.10-32
- 7) Bömöŋ jalö karöbut Abraham, Aisak aka Jeikob 12.1-35.29
- 8) Isogö gwölönarökurupŋi mi kewö: 36.1-43
- 9) Josef aka yanŋö darumunurupŋi 37.1-45.28
- 10) Israel könagesö yenŋön Ijpt malget. 46.1-50.26

*Anutunöŋ jim kutuiga yuai pakpak letotket.*

<sup>1</sup> Könakönahine Anutunöŋ Suep aka gölme miwikŋaim etkiyök. <sup>2</sup> Miwikŋaim etkiiga gölme mi gwamönŋi aka kizik-kazukŋambuk ahöyök. Ahöiga o dig-inŋambuk mi söŋaupnöŋ turuiga tarök. Mewö tariga Anutugö Uŋa Töröŋan o miengö qakŋine anda kaba malök. <sup>3</sup> \*Mewö maliga Anutunöŋ kewö jim kutuyök: “Asakŋan mönö asuhum tiŋgitma.” Mewö jim kutuiga miri mönö asariyök. <sup>4</sup> Asarii ehi mianŋön mönö ölöwahiga asakŋi pandamanöhök menden etkiyök. <sup>5</sup> Asakŋaŋgö qetŋi wehön asakŋi aka pandamangö qetŋi suŋgem mewö etkoholök. Mewö etkoholiga wehön mutukŋi teköiga miri söŋauba gianiyök.

<sup>6</sup> Gianjiiga Anutunöŋ kewö jim kutuyök: “Mönö o sutŋine suepkö jabö köhöikŋi asuhuba o mendeniga euke aka emuke ahömahot.” <sup>7</sup> Mewö jim kutuba suepkö jabö köhöikŋi miwikŋaiba mianŋön o mendeniga tiŋgita jabö qakŋe euke aka jabö bapŋe emuke ahöyohot. Mewö asuhuiga <sup>8</sup> suepkö jabö köhöikŋi eukeaŋgö qetŋi suep qerök. Mewö qeriga wehön yahötŋi teköiga miri kunbuk söŋauba gianiyök.

<sup>9</sup> Gianjiiga Anutunöŋ kewö jim kutuyök: “O suep bapŋe ahözei, mi mönö qezakögetka kambu mohot aiga gölme örönŋi asuhuma.” Mewö jim kutuiga mönö mewö asuhuyök. <sup>10</sup> Mewö asuhuiga örönŋaŋgö qetŋi gölme qeta o kambu tokogeri, mianŋö qetŋi köwet etkoholök. Etkohola etkehiga mianŋön mönö ölöwahök. <sup>11</sup> Ölöwahiga kewö jim kutuyök: “Gölme qakŋe mönö yuai görökŋi (töŋgönŋi) pakpak kewö asuhuba wahötme: Gwözözak yuai kötninambuk mi mönö asuhuba wahöta kötnini kuŋguba söhömakŋe. Ip kösö tandökŋini könaŋi könaŋi mönö gölmenöŋ asuhuba ölni kötninambuk kuŋguba söhömakŋe.” Mewö jim kutuiga mönö kewö asuhuyök: <sup>12</sup> Gölme qakŋe yuai görökŋi (töŋgönŋi) pakpak asuhuba wahötket. Gwözözak yuai kötninambuk tandökŋini könaŋi könaŋi mi asuhuget. Ip kösö tandökŋini könaŋi könaŋi mi gölmenöŋ asuhuba ölni kötninambuk kuŋgum söhöget. Mewö asuhuiga Anutunöŋ engehiga mianŋön mönö ölöwahök. <sup>13</sup> Wehön karöbutŋi teköiga miri kunbuk söŋauba gianiyök.

<sup>14</sup> Gianjiiga Anutunöŋ kewö jim kutuyök: “Suepkö jabö köhöikŋe mönö asakŋi asakŋi asuhuba wehön aka suŋgem mi menden etkiba kinda (yara) yambu, kömunjaŋ kie nalö aka wehön nalö, gwani nalö aka silim mohot mohotkö aiwesökŋina ahöme. <sup>15</sup> Mienŋön mönö suepkö jabö köhöikŋi mianŋöŋerŋ asakŋi asakŋi aka gölme mem asarime.” Mewö jim kutuiga mönö kewö asuhuget: <sup>16</sup> Anutunöŋ asakŋi ketanŋi yahöt miwikŋaim etkiyök: Asakŋaŋgö galömŋi wehön jeŋi kiniga mianŋö eretŋi köiŋ mi suŋgemgö galömŋa kinda ahöm öngömahot. Senŋelau mi mewöŋanök miwikŋaim engiyök. <sup>17</sup> Anutunöŋ mi suepkö jabö köhöikŋe mianŋöŋerŋ gölme mem asarimegöra al engiyök. <sup>18</sup> Mi gölme mem asariba wehön aka suŋgem galömŋina kinda asakŋi aka pandamanŋi menden etkimegöra al engiyök. Mewö asuhuiga Anutunöŋ engehiga mianŋön mönö ölöwahök. <sup>19</sup> Wehön 4:ŋi teköiga miri kunbuk söŋauba gianiyök.

<sup>20</sup> Gianjiiga Anutunöŋ kewö jim kutuyök: “O köwet miengö uruŋine mönö yuai isikusukŋinambuk asuhuba dop köla o qeba ölölaŋgöba laŋ anda kaba malme. Mewöŋanök neiŋi neiŋi gölme qakŋe könakemba bölbölgöba kutuba anda kaba malme.” <sup>21</sup> Mewö jiba köwetkö sömbupŋi ketanŋi ketanŋi aka yuai isikusukŋinambuk tandökŋini könaŋi könaŋi o qeba ölölaŋgöba qeqelanlaŋ anda kamakzei, mi miwikŋaim engiyök. Mewöyök nei tandökŋini könaŋi könaŋi ginginŋinambuk mi miwikŋaim engiyök. Miwikŋaim enŋiba engehiga mianŋön mönö ölöwahök. <sup>22</sup> Ölöwahiga kötuetköm enŋiba keu kewö jiyök: “Inŋini

\* **1:3:** 2 Kor 4.6; 2 Pitö 3.5

mönö köt moröñinambuk jul sehiba o köwet dop köla malme aiga nei inini mönö mewöñanök gölme qakñe ahum sehime.”<sup>23</sup> Keu mewö jiiga wehön 5:ñi teköiga miri kunbuk söñaua gianjiyök.

<sup>24</sup> Gianjiiga Anutunöñ kewö jim kutuyök: “Gölme qakñe mönö yuai pakpak malmalñinambuk tandökñini könani könani asuhume. Mirigö sömbupñi, yuai bapñinan köla ölöñgömakzei aka arökñangö sömbupñi tandökñini könani könani, mi mönö asuhume.” Mewö jim kutuiga mönö kewö asuhuget:<sup>25</sup> Anutunöñ arökñangö sömbupñi tandökñini könani könani mi miwikñaim enjiyök. Mirigö sömbupñi tandökñini könani könani mi miwikñaim enjiyök aka yuai pakpak bapñini gölmenöñ köla ölöñgömakzei, tandökñini könani könani mi miwikñaim enjiyök. Miwikñaim enjiba engehiga mianñon mönö ölöwahök. Mewö.

### *Anutunöñ azi aka ambi miwikñaim etkiyök.*

<sup>26</sup> \*Miangö andöñe Anutunöñ kewö jiyök: “Ayop, nini mönö azi nanine tandökö dop meinga kaisongolomni ewö aka yuai pakpak galöm köl enjiba malma. Yuai pakpak mi köwetkö sörañi, suepkö neiñi aka mirigö sömbupñi, gölme körek aka yuai pakpak bapñini gölmenöñ köla ölöñgömakzei, mönö miengö galömñina aka malma.”<sup>27</sup> \*Mewö jiba nanñi kaisongolomñangö dop azi miwikñaiyök. Anutugö kaisongolomñi ewö malmapköra i miwikñaim wanjiyök. Azi aka ambi malmahotköra i miwikñaim etkiyök.<sup>28</sup> Miwikñaim etkiba i kötuetköba kewö jim kutum etkiyök: “Inñiri mönö ahum sehiba gwölönarökpuk malohotka gölme dop köla malme. Mewö mala gölme toni akñe. Mewö aka köwetkö sörañi, könakembagö neiñi aka sömbup mokoleñ laigisip gölmenöñ anda kamakzei, mönö mi pakpak galöm köl enjiba malme.”<sup>29</sup> Mewö jiba keu kewö jiyök: “Mötket, nöñon yöha könani könani gölme pakpak dop köla asuhuba wahöta köñini kuñgum söhömakzei aka ip kösö pakpak öl köñinambuk kuñgum söhömakzei, mi numbu neneñini akñapköra al enjizal.<sup>30</sup> Arökñangö sömbupñi pakpak, könakembagö neiñi pakpak aka yuai pakpak gölmenöñ anda kamakzei aka tosatñi pakpak söñgöro ösumñini örömakzei, yeñgöra gwözözak görökñi (töñgöññi) könani könani mi neneñamñini akñapköra al enjizal. “Keu mewö jiiga mönö mewö asuhuyök.<sup>31</sup> Asuhuiga Anutunöñ yuai pakpak miwikñaiyöhi, mi ehiga mönö ölöp kötokñi aiga urusösöñgai mörök. Wehön 6:ñi teköiga miri kunbuk söñaua gianjiyök. Mewö.

## 2

### *Anutunöñ kendon tarök.*

<sup>1</sup> Gianjiiga suepkö jakeñi jakeñi, gölme aka mietkö yuainñiri aködamunñirambuk pakpak mi lök miwikñaim enjim teköyök.<sup>2</sup> \*Anutunöñ nupñi mi mei teköiga wehön 7 miangöreñ kendon tarök. Nupñi pakpak meyöhanğöra wehön 7 miangöreñ luhut meyök.<sup>3</sup> Miwimiwikñai nupñi pakpak meyöhanğöra aka wehön miangöreñ luhut meyök. Mianğöra wehön 7:ñi mi kendon jiba kötuetköba jim kömbuhiyök. Mewö.

### *Oyaenkyoaen miri qetñi Eden*

<sup>4</sup> Anutunöñ suep gölme miwikñaim etkiiga asuhuyohorañgö kösohotñi mi mewö. Kembu Anutunöñ suep aka gölme miwikñaim etkiyöhi, nalö miangöreñ<sup>5-6</sup> Kembu Anutugö jitsihitköra gölme qakñe kie qahö yöhöiga nup kölkömötköra azi kun kude malökmö, gölme uruñeyök bedunöñ miyök kota

\* 1:26: 1 Kor 11.7; Mat 19.4; Mak 10.6 \* 1:27: Jen 5.1-2 \* 2:2: Hib 4.4, 10; Eks 20.11



gölme qakñi dop köla mem samuruyök. Mianğöra arökñangö ip kösö kun me sombengö gwözözak yuai kun mi gölmenöñ qahö asuhum tiñgita ahöyök.

<sup>7</sup> \*Nalö mianğöreñ Kembu Anutunöñ gölme sömsöm memba mianön azi mem yaköba malmalgö numbu ösumñi söngöröñe ui geiga öröba guliba malmalgö unñambuk ahök. Mewö.

<sup>8</sup> Mewö aiga Kembu Anutunöñ wehön kotkotñe göröken miri qetñi Eden mianğöreñ oyaenköyaen nup kömöta azi miwikñaiyöhi, i mianğöreñ al wañgiyök. <sup>9</sup> Al wañgiba jiiga gölmenöhök ip tandökñini könañi könañi asuhuba wahötket. Ip mi eksihimñinambuk aiga öñini neneñi mi nahömñinambuk. Oyaenköyaen nup bibiñe malmal köhöikñangö ipñi aka mötkutukutugö ipñi mi mohotñe jim kutuiga asuhuyohot. Mötkutukutugö ipñangö könañi kewö: Öñi nemba mianön ölöñi aka bölöñi mietkö könañiri mi möt kutubahotpuk.

<sup>10</sup> Ip mewö wahötketka o töwatñi kun mi Edenök könañiba oyaenköyaen miri mem kelita mianğöreñök eta jula o böröñi töwatñi 4 aka anget. <sup>11</sup> O töwatñi mutukñangö qetñi Pison, mi Hawila gölme körek liliköba ahöba anja. Gölme mianğöreñ goul ahöza. \* <sup>12</sup> Gölme mianğö goulñi mi ölöñi kötökñi akza. Sileqösösök umköhöwakñambuk qetñi bedelion aka köt öñambuk qetñi oniks mi mewöyök mianğöreñ ahözahot. <sup>13</sup> O böröñi töwatñi jañgö 2 mianğö qetñi Gihon. Mi (Mesopotemiagö) gölme qetñi Kus mi körek liliköba ahöba anja. <sup>14</sup> O böröñi töwatñi karöbutñi qetñi Taigris. Mi Asiria gölme wösöñe wehön kotkotñe göröken geba anja. O böröñi töwatñi jañgö 4 mianğö qetñi mi Yufreitis.

<sup>15</sup> Mewö aiga Kembu Anutunöñ azi wañgita oyaenköyaen miri Eden köl kömöta ek galöm akñapköra jiba al wañgiyök. <sup>16</sup> Al wañgiba kewö jiba jim kutum wañgiyök: “Oyaenköyaen nup uruñe ip pakpak kin anjei, miengö öñini mi ölöp amqeba mem nemba malman. <sup>17</sup> Mimö, mötkutukutugö ipkö öñi mi mönö kude neman. Mi nemba ölöñangö könañi aka bölöñangö könañi möt kutuman ewö, gi mönö wehön mianğöreñök kömum köhöiman. Mianğöra mi mönö kude neman.”

<sup>18</sup> Mewö jiba Kembu Anutunöñ jiyök: “Azinöñ nanñök maliga ölöp qahö akza. Mianğöra nöñön mönö nanñi tandökñangö dop alabaukñi miwikñaimam.” <sup>19</sup> Mewö jiba arökñangö sömbupñi pakpak aka könakembagö neiñi pakpak mi gölmenöñ miwikñaim enğiba azigö kösutñe enğuanğita azinöñ qetñini denöwö qetmawi, mi eka mötmapköra yañğöreñ al enğiyök. Al enğiiga azinöñ yuai malmalñinambuk pakpak miengö qetñini mohok mohok qeriga Anutunöñ mewö mia ahömapköra jim köhöiyök. <sup>20</sup> Mewö aiga azinöñ mirigö sömbupñi pakpak, könakembagö neiñi pakpak aka arökñangö sömbupñi pakpak mi qetñini enğim teköyök. Enğim teköyökmö, nanñi tandökñangö dop alabaukñi malmapköra kun qahö miwikñaiyök.

<sup>21</sup> Qahö miwikñaiiga Kembu Anutunöñ mi eka azi mem lömböriiga gaun lömbötñi ahöyök. Ahöiga maröm sihitñi kun öröba dumduñi busuñan mem gwözöñök. <sup>22</sup> Gwözöñda azinöhök maröm sihitñi meyöhi, mianön ambi meyök. I memba azigöreñ wañgita kayök. <sup>23</sup> Wañgita kaiga azinöñ i eka kewö jiyök:

“Yei! Ki nani tandöha. Yañgö sihit busuñi mi nani sihit busunöhök asuhuza. Anutunöñ i azigö sile kitipñeyök mei letota azi tandök ewö maljawañgöra qetñi mönö ambi (azigö alañi) qetme.”†

\* **2:7:** 1 Kor 15.45; Ind 2.7; 22.2, 14; Mat 19.5; Mak 10.7-8; 1 Kor 6.16; Ef 5.31 \* **2:11:** Hawila mi Babilonia gölmeğö jabö kösutñe ahöza. † **2:23:** Inğlis keu eknöñ: man aka woman keu yahöt mi öröröñ tandök akzahot.

<sup>24</sup> Mewö jiiga Anutunöŋ kewö jim kutum etkiyök: “Mewö aiga azinöŋ mönö iwinamŋi etkömosöta anömŋangöreŋ qekötahöba silemohot aka malmahot.”

<sup>25</sup> Azi mianöŋ anömŋambuk opo söröŋiri qahö aukŋe malohotmö, töndup nanŋiranöŋ gamuŋiri qahö möta malohot. Mewö.

### 3

#### *Adam aka Iw Anutugö keuŋi qetala et etkiyök.*

<sup>1</sup> \*Kembu Anutunöŋ gölmegö sömbup malmalŋinambuk pakpak miwikŋaim enŋiyöhi, miengö sutŋine mokoleŋnöŋ isimkakalek mötmötnöŋ sömbup pakpak mi enŋonŋita öŋgöyök. Mewö öŋgöba ambigöra kewö jiyök: “Oyaenŋoyaen mire ip pakpak kin anjei, miengö öŋŋini kun kude nemahotköra Anutunöŋ öŋŋa jim kutum etkiyök me qahö?”

<sup>2</sup> Mewö jiiga ambinöŋ melenŋa mokoleŋgöra kewö jiyök: “Oyaenŋoyaen mire ip tosatŋi kin anjei, miengö öŋŋini mi ölop nembitköra jiyök. <sup>3</sup> Mimö, miri bibiŋe ip kun kinjawi, miangö öŋŋi mi namba kömumbitpuköra mönö kewö jiyök: ‘Mi mönö kude nemahot. Mia kude misirimahot.’ Mewö jim kutum netkii maljit.”

<sup>4</sup> Mewö melenŋa jiiga mokoleŋnöŋ ambigöra kewö jiyök: “Mi saumbaŋ! Inŋiri kude kömumahot. <sup>5</sup> Mimö, ip miangö öŋŋi mi neyohotka wehön miangöreŋök mönö jeŋiran tohoiga Anutu ewö aka ölopŋangö könaŋi aka bölöŋangö könaŋi möt tekömahot. Anutunöŋ keu mi möta mewö asuhubapuköra keuŋi mewö jiyök.”

<sup>6</sup> Mewö jiiga ambinöŋ ip mi uba ehiiga öŋŋi ölopŋi neneŋangö dop ahök. “Mi eksihimŋambuk kiniga mötkutukutu ketanŋi awamŋanök niŋgima,” mewö mötmöriba öŋŋi kun meköba neyök. Nemba apŋi yambuk malöhi, i tok waŋgiiga neyök. <sup>7</sup> Neiga jeŋiran mönö miangöreŋök tohoiga silenŋiri aukŋe malohori, mi anŋek kutuyohot. Mewö anŋek kutuba kinda fig ipkö sinŋi mumburatiba opo söröŋiri uba lata malohot.

<sup>8</sup> Malohotka wehön jeŋi geiga miri löwöriiga Kembu Anutunöŋ oyaenŋoyaen mire tiba kaiga köna ötoŋi mörohot. Mi möta awanöm yetköŋ Kembu Anutugö jemesoholŋeyök mömölaköba oyaenŋoyaen mirigö ip uruŋine anda asambörohot. <sup>9</sup> Asambörohotmö, Kembu Anutunöŋ azigö qeta kewö jiyök, “Gi mönö denike maljane?”

<sup>10</sup> Mewö qeta jiiga kewö melenŋök: “Gi oyaenŋoyaen miri uruŋe tiba kanöŋga köna ötoŋgi möta silenŋi aukŋe maljalangöra keŋgötni mötzal. Miangöra mömölaköba asamböta maljal.”

<sup>11</sup> Mewö melenŋiga kewö jiyök: “Gi sile aukŋe maljani, mi mönö danöŋ jii mötzan? Nöŋön ip kungö kötni nembanbukö soŋgo al gihiali, göŋön miangöreŋök kun nezan me?”

<sup>12</sup> Mewö jiiga azinöŋ kewö jiyök: “Ambi nömbuk malmapköra niŋginöŋi, yanöŋ mönö ip miangö kötni niŋgiiga nezal.”

<sup>13</sup> Mewö jiiga Kembu Anutunöŋ ambi kewö qesim waŋgiyök: “Göŋön wuanöŋgöra mewö akzane?” Qesim waŋgiiga kewö melenŋök: “Mokoleŋnöŋ mönö tilipköm niŋgiiga nezal.”

#### *Anutunöŋ likeŋŋi melenŋa lömböt enŋimapkö jiyök.*

<sup>14</sup> Mewö melenŋiga Kembu Anutunöŋ mokoleŋgöra kewö jim waŋgiyök: “Mewö akzangöra aka gi mönö mirigö sömbupŋi pakpak aka arökŋangö sömbupŋi pakpak yeŋgö sutŋiŋe kewö jim qesuahöm gihibiga malman: Göŋön mönö gölmenöŋ malmanangö dop bapkan köla anda kaba sömsöm uruŋe mala

\* 3:1: Ind 12.9; 20.2; 2 Kor 11.3; 1 Tim 2.14

nesak yuai nemakñan. <sup>15</sup> \*Mewö nembra ambibuk sutñire kerök al etkibiga mi möta malman. Kerök mi göhö gwölönarökurupki aka yangö gwölönarökurupñi yengö sutñine toroqeba ahöm öngöi kewö asuhuma: Yengörenök azi kunöñ mönö göhö nöropki tölälahöiga göñön yangö köna gwakötñi yöhösulmakñan.”

<sup>16</sup> Toroqeba ambi kewö jim wañgiyök: “Göñön gölömgabuk aka malnönga sihimbölöñi ketañi al gihibiga masö ahum gihiiga möta morö mem engimakñan. Mi töndup sihimgan mönö apkahöra ahöm gihiiga yanön galömggi aka malma.”

<sup>17</sup> Toroqeba azi kewö jim wañgiyök: “Nöñön ip kungö ölni nembanbuköra ‘Mia kude neman,’ jiba songo al gihialmö, göñön mi töndup anömgahö keunji wuatangöba nezan. Miangöra nöñön gölme mi göhöra aka saitköbiga ahöma. Mewö ahöiga göñön gölmenöñ malmanangö dop mönö sileqege aka nup gwötputuk memba sihimbölö möta nenegi miwikñaiba malman. <sup>18</sup> Nup memba malnönga göhö nene nupnöñ nuñgakal, koururuk (köwörörök) yuai mi asuhuiga arökñangö yöha yuai mi nembra malman. <sup>19</sup> Mewö mala mesoholge nöngöp ariba nup memba tup yakagi mewö nembra mala gölmenöñ mem gihiiali, gölme miangören mönö kunbuk lilingöba geman. Silegi gwakömnöñ mem gihibiga mala öngöbagun mönö kunbuk gwaköm akñan. “Mewö jim wañgiyök.

<sup>20</sup> Azinöñ anömñi yuai pakpak malmalñinambuk maljei, miengö namñini aiga azinöñ qetñi Iw (Ewa) qerök. \* <sup>21</sup> Kembu Anutunöñ sömbup silenjan opo söro memba Adam anömñet lat etkiiga malohot.

#### *Anutunöñ Adam aka Iw Eden miangörenök közöl etkiyök.*

<sup>22</sup> \*Mewö malohotka Kembu Anutunöñ kewö jiyök: “Yei! Ambazip mi nengörenök kungö dop aka ölöpnji bölöñi mietkö könañiri lök mendenj etk-ibitkö mötzahot. Mewö aiga malmal köhöikñangö ip kötnji kude nemahotköra songo alalmö, yetkön nalö kewöñe toroqeba böröñiri böranda mi mewöyök mem memba mewö mianön qahö kömumba teteköñi qahö köhöikñanök mal öngöbahotputuk.” <sup>23</sup> Mewö jiba miangöra oyaenköyaen nup Eden miangörenök közöl etkiba gölmenöhök mem etkiyöhi, mönö gölme miangörenök kölkömöt nup memahotköra melaim etkiiga yaigep geba anohot. <sup>24</sup> Ambazip mewö közöl etkiba oyaenköyaen miri Edengö likepñe wehön kotkotñe göröken zerubim garata tosatñi al engiiga malmal köhöikñangö ip miangö könañi utuba galöm kölget. Yengö böröñine bimgö souñi ketañi aliga mianön könöp bölam ewö gilikbilikñambuk jeba andöñe wösöñe liliköba biliksikö dop aiga kinda galöm köla malget. Mewö.

## 4

#### *Keinöñ Abel qei kömuyök.*

<sup>1</sup> Azi Adamnöñ anömñambuk mala amiyohotka Iwnöñ (Ewa) gölöm ala Kein (Kain) meyök. Memba Kein qetköra kewö jiyök: “Anutunöñ bauköm niñgiiga nahöni mezal.” <sup>2</sup> Iwnöñ könañgep Adamgö nahönñi Abel, Keingö munñi meyök. Abelnöñ mala qariba lama galömñina aiga Keinöñ kölkömöt azia aka malök. <sup>3</sup> Mewö malohotka nalö kunöñ Keinöñ nupkö nene tosatñi memba kaba Kembangöra jöwöwöl ohom wañgiyök. <sup>4</sup> \*Abelnöñ mewöyök lama kambunangö mutuk asuasuhunji tosatñi meköba enguba kitipñi kelökñinambuk memba kaba Kembangö jöwöwöl ohoyök. Ohoiga Kambunöñ Abel nanñi aka jöwöwölñi etkeka möri ölöwahök. <sup>5</sup> Ölöwahökmö, Kambunöñ Kein aka yangö jöwöwölñi mi ek tököyök. Mewö aiga Keingö irimñi seholiiga kömbuhiba

\* **3:15:** Ind 12.17; Hib 6.8 \* **3:20:** Iw keu miangö könañi mi ‘Malmal maljei, miengö namñini.’

\* **3:22:** Ind 22.14 \* **4:4:** Hib 11.4

jemesoholḡan bosoliyök. <sup>6</sup> Bosoliiga Kembunöḡ Keingöra kewö jii mörök: “Iringi mönö wuanöḡgöra seholiiga jemesoholḡan bosoliza? <sup>7</sup> Gi yuai ölopḡni aknöḡga möt anḡön köḡ gihibiga ölop jemesoholḡi öhal (hak) akḡan me qahö? Yuai ölopḡni qahö aknöḡga siḡgisöndokö Tonḡan mönö urugahö nanḡuḡe kinda göhöra ak gihiba mönömakza. Mewö mönömakzapmö, göḡön mönö miangö soḡḡo ala galöm memba luhut alman.”

<sup>8</sup> Kembunöḡ Keingöra mewö jii mörökmö, Keinöḡ töndup munḡi Abelgöra kewö jiyök: “Mönö nanirök nupnöḡ anbit. “Mewö jiiga nupnöḡ anda mala Keinöḡ luhuba munḡi Abel qelanḡiba memba qeba qei kömuyök.\*

<sup>9</sup> Kömuiga Kembunöḡ Kein kewö qesim waḡḡiyök: “Mungḡi Abel mi denike malja?” Qesim waḡḡiiga kewö melenḡök: “Ni qahö mötzal. Ni munangö jegalöma qahö akzal.”

<sup>10</sup> Mewö melenḡniga Kembunöḡ jiyök: “Gi wani yuaia akzan? Mötnöḡ, mungahö sepḡan mönö gölmenöhök qeriga mötzal.\* <sup>11</sup> Gölme kianḡö numbuḡan aḡaḡiba mungahö sep böröḡeyök mezawi, nöḡön mönö kianḡörenḡök közöl gihibi anman. Joramörahö mi mönö göhö qake albi öḡḡöza. <sup>12</sup> Közöl gihibiga kölkömöt nup menöḡga gölmenöḡ möriamḡaḡö öḡni anḡön köḡ gihiiga gölme dop mömölaköba kekelolo aka öḡḡö köla laḡ anda kaba malman.”

<sup>13</sup> Mewö jiiga Keinöḡ Kembugöra kewö jiyök, “Keunaḡö likeḡḡi melenḡnöḡga qakne öḡḡözawi, miangön mönö ösumni öḡḡiri lömböriiga bisimangö osimam. <sup>14</sup> Mötnöḡ, gi merak ni nupqeqe gölmenöhök nuatḡönöḡga jemesoholḡeyök mömölaköba gölme dop kekelolo aka öḡḡö köla laḡ anda kaba malman. Miangöra kunḡan ni neka ölop nunḡui kömumbilenḡbuk.”

<sup>15</sup> Mewö jiyökmö, Kembunöḡ kewö jii mörök: “Mewö qahö. Kunḡan Kein qei kömuma ewö, miangö likeḡḡi mönö yanḡö qakḡe öḡḡöiga ambemḡi 7 akḡa. “Mewö jiba kunḡan Kein miwikḡaiba i qei kömumbapüköra silenḡe aiwesök kulem kun alök. <sup>16</sup> Mi aliga Kembugö jemesoholḡi mosöta anda anda gölme qetḡi Lanḡan lilikḡilik (Nod) miangörenḡ anḡota malök. Gölme mi Edenök wehön kotkotḡe göröken ahöza. Mewö.

### *Keingö gwölönarökurupḡi*

<sup>17</sup> Keinöḡ anömḡambuk mala amiyohotka gölöm ala Henok meyök. Keinöḡ taon kun memba nahönḡaḡö qetḡi Henok qet waḡḡiyök. <sup>18</sup> Henökö nahönḡi qetḡi Irad. Iradkö nahönḡi Mehujael. Mehujaelgö nahönḡi Metusael. Metusaelgö nahönḡi Lamek. Mewö asuhuḡet. <sup>19</sup> Lameknöḡ ambi yahöt etkömeyök: Kun qetḡi Ada, kun qetḡi Zila. <sup>20</sup> Adanöḡ gölöm ala Jabal meyök. Yanḡön ambazip opo seri koumḡine ahöba mala bau bulmakau galöm köḡ enḡiba maljei, yeḡö bömöḡḡini ahök. <sup>21</sup> Jabalgö munḡaḡö qetḡi mi Jubal. Yanḡön ambazip gita kulele qeba awölop uba maljei, yeḡö bömöḡḡini ahök. <sup>22</sup> Zilanöḡ mewöyök nahönḡi qetḡi Tubal-Kein meyök. Yanḡön qariba böröḡö tulsḡi aka bimqeqegö yuainḡi könaḡi könaḡi mi bras aka ainöḡ ohoi kolkolḡöi qekötahöba mezapma. Tubal-Keingö nennḡi qetḡi Nama.

<sup>23</sup> Lameknöḡ nalö kunöḡ anömyahötḡi mi kewö jii mörohot, “Ada aka Zila anömyahötḡi, iḡiri mönö kezap ala keuni ki mötmahot: Kunḡan nunḡum kuziriga uzinaḡö kitipḡaḡöra mönö azi kun qebi kömuma. Kunḡan nunḡum miziriga gurusep (gulibambam) löpötḡaḡö kitipḡaḡöra mönö azi gwabö kun qebi kömuma.

<sup>24</sup>\*Kunḡan Kein qeiga likeḡḡi yanḡö qakḡe öḡḡöiga ambemḡi 7 akḡapmö,

\* **4:8:** Mat 23.35; Luk 11.51; 1 Jon 3.12    \* **4:10:** Hib 12.24    \* **4:24:** Mat 18.22



kunñan Lamek ni nunguiga miangö likepñi mönö yangö qakñe öngöiga ambemñi 77 akña. “Mewö.

### *Set aka Enos*

<sup>25</sup> Azi mutukñi Adam yañon kunbuk anömñambuk mala amiyohotka nahönñiri kun memba kewö jiyök: “Keinön Abel qei kömuyöhangöra Anutunön Abelgö salupñe nahöni kun ningiza. “Miangöra qetñi Set (Ningiza) qerök. <sup>26</sup> Setkö nahönñi mewöyök asuhuiga qetñi Enos qerök. Mewö.

Nalö miangören ambazip yeñon könahiba Kembugö qetñi köuluköba malget. Mewö.

## 5

### *Adamgö gwölönarökurup yeñgö qet areñini*

#### *1 Hist 1.1-4*

<sup>1</sup> \*Adamgö isimorö aka amböisikurupñi yeñgö qet areñi papianñi ki. Anutunön azi miwikñaiyöhi, yañon mi nanñi kaisongolomñangö dop meyök. <sup>2</sup> Mewö memba azi ambi malmahotköra miwikñaim etkiba nalö miangören qetñiri ambazip \* qeta kötuetköm etkiyök.\* <sup>3</sup> Adamnön mala yambuñi 130 aiga nahönñi kun asuhuyök. Mi Adam nanñi kaisongolomñi aka tandökñangö dop maliga qetñi Set qerök. <sup>4</sup> Set asuhuiga nalö miangörenök Adamnön toroqeba yambu 800 mala mala maliga nalö sutñe miangören nahönböratñi tosatñi asuha öngöget. <sup>5</sup> Adamnön mewö mala öngöba yambuñi mindiriba 930 meköba kömuyök.

<sup>6</sup> Kömuiga nahönñi Set yañon yambuñi 105 aiga nahönñi Enos asuhuyök. <sup>7</sup> Enos asuhuiga nalö miangörenök Setnön toroqeba yambu 807 mala mala maliga nalö sutñe miangören nahönböratñi tosatñi asuha öngöget. <sup>8</sup> Öngögetka Setnön mala mala öngöba yambuñi mindiriba 912 meköba kömuyök.

<sup>9</sup> Kömuiga nahönñi Enos yañon yambuñi 90 aiga nahönñi Kenan asuhuyök. <sup>10</sup> Kenanön asuhuiga nalö miangörenök Enosnön toroqeba yambu 815 mala mala mal öngöiga nalö sutñe miangören nahönböratñi tosatñi asuha öngöget. <sup>11</sup> Öngögetka Enosnön mala mala öngöba yambuñi mindiriba 905 meköba kömuyök.

<sup>12</sup> Kömuiga nahönñi Kenan yañon yambuñi 70 aiga nahönñi Mahalalel asuhuyök. <sup>13</sup> Mahalalel asuhuiga nalö miangörenök Kenanön toroqeba yambu 840 mala mala mal öngöiga nalö sutñe miangören nahönböratñi tosatñi asuha öngöget. <sup>14</sup> Öngögetka Kenanön mala mala öngöba yambuñi mindiriba 910 meköba kömuyök.

<sup>15</sup> Kömuiga nahönñi Mahalalel yañon yambuñi 65 aiga nahönñi Jared asuhuyök. <sup>16</sup> Jared asuhuiga nalö miangörenök Mahalalelnön toroqeba yambu 830 mala mala mal öngöiga nalö sutñe miangören nahönböratñi tosatñi asuha öngöget. <sup>17</sup> Öngögetka Mahalalelnön mala mal öngöba yambuñi mindiriba 895 meköba kömuyök.

<sup>18</sup> Kömuiga nahönñi Jared yañon yambuñi 162 aiga nahönñi Enok asuhuyök. <sup>19</sup> Enok asuhuiga nalö miangörenök Jarednön toroqeba yambu 800 mala mala mal öngöiga nalö sutñe miangören nahönböratñi tosatñi asuha öngöget. <sup>20</sup> Öngögetka Jarednön mala mala mal öngöba yambuñi mindiriba 962 meköba kömuyök. <sup>21</sup> Kömuiga nahönñi Enok yañon yambuñi 65 aiga nahönñi Metusela asuhuyök.

\* 5:1: Jen 1.27-28 \* 5:2: Ambazip mi Hibru keunön adam. \* 5:2: Mat 19.4; Mak 10.6

<sup>22</sup> Metusela asuhuiga nalö miangörenök Enoknöñ yambu 300:gö dop uruñi Anutubuk jöhöba anda kaba maliga nalö sutñe miangören nahönböratñi tosatñi ashuba öngöget. <sup>23</sup> Öngögetka Enoknöñ mala mal öngöba yambuñi mindiriba 365 meköyök. <sup>24</sup> Meköba uruñi Anutubuk jöhöba anda kaba maliga Anutunöñ öne wañgiriga atatop (jiataton) kölok.\*

<sup>25</sup> Atatop köliga nahöññi Metusela yañön yambuñi 187 aiga nahöññi Lamek asuhuyök. <sup>26</sup> Asuhuiga nalö miangörenök Metuselanöñ toroqeba yambu 782 mala mal öngöiga nalö sutñe miangören nahönböratñi tosatñi ashuba öngöget. <sup>27</sup> Öngögetka Metuselanöñ mala mala mal öngöba yambuñi mindiriba 969 meköba kömuyök.

<sup>28</sup> Kömuiga nahöññi Lameknöñ yambuñi 182 aiga nahöññi kun asuhuyök. <sup>29</sup> Asuhuiga qetñi Noa (kölalep) qeta kewö jiyök: “Anutunöñ gölme saitköiga nini böröñinan nup köl kömöta sileqeçe aka sihimbölä möta malinga morö kianön mönö ölop urukölalep neñgimakña.” <sup>30</sup> Noa asuhuiga nalö miangörenök Lameknöñ toroqeba yambuñi 595 aiga nalö sutñe miangören nahönböratñi tosatñi ashuba öngöget. <sup>31</sup> Öngögetka Lameknöñ mala mala mal öngöba yambuñi mindiriba 777 meköba kömuyök.

<sup>32</sup> Lameknöñ kömuiga nahöññi Noa yañön yambuñi 500 aiga nahönurupñi karöbut qetñini Sem, Ham aka Jafet asuhuget. Mewö.

## 6

### *Gölme ambazipnöñ böliba añgöjörakñinambuk aket.*

<sup>1</sup>\* Ambazip gölme qakñe malgetka qötöñinan könahiba qariiga böraturupñini mi mewöyök asuhuget. <sup>2</sup> Asuhugetka nalö miangören Anutugö nahönurupñi yeñön ambazip yeñgö böraturupñini engeketa eksihimñinambuk aketka engek sorigerangö dop mi pakpak enğömegetka anömurupñini aket. <sup>3</sup> Mewö aketka nalö miangören Kembunöñ keu kewö jiyök: “Gölme ambazipnöñ silebuk nalö teteköñi qahö mal öngömemö, yeñön mönö kömume. Areñini mewö al enğizal. Nalö kewöneyök könahiba malmalñini mönö yambu 120 jañgö mi qahö onğita mal öngöme.” <sup>4</sup> Anutugö nahönurupñi yeñön gölme ambazip yeñgö böraturupñini enğömegetka morö mem enğigetka nalö miangören aka könañgep mewöyök azi weliwelipñinambuk mönö ashuba qariba gölmenöñ malget. Möpñangö möpñeyök bemurup qetbuñañinambuk malgeri, yeñön mönö mia aket.\*

<sup>5</sup> Gölme ambazip yeñgö bölöñamñini mi keta bölökñi aiga uruñinangö mötmöt areñini pakpak mi nalö dop qösösök (qörörök) bölöñanök pakpak aka malgeri, mi Kembunöñ ehök. <sup>6</sup> Mi eka ambazip miwikñaim enğiiga gölmenöñ malgeri, miangöra Anutunöñ möt bölim anğuiğa wösöbiriknöñ uruñi kokolak qeiga sihimbölä möta malök. <sup>7</sup> Mewö möta mala keu kewö jiyök: “Ambazip miwikñaim enğiali, nöñön mönö mi gölmenöhök qeteköm enğimam. Ambazip, mirigö sömbupñi, yuai bapñinan köla ölölöngömakzei aka könakembagö neñi mi miwikñaim enğialañgöra möt bölim anğuba mi mönö qeköm enğimam.” <sup>8</sup> Mewö jiyökmö, azi Noa yañön Kembangö jeñe ak-kömükömu miwikñaiyök.\* <sup>9-10</sup> Noagö gwölöñarökurupñi mienğö kösohotñini mi kewö: Nahönurupñi karöbut qetñini Sem, Ham aka Jafet mi asuhuget. Noanöñ ambazip sutñine azi solanñi köpösihitkö keuñi qahö mala uruñi Anutubuk jöhöba anda kaba malök.\* <sup>11</sup> Noanöñ mewö malökmö, ambazip tosatñi pakpak yeñön Anutugö jeñe gongiba bölim tekögetka ambazip ayuhum enğienği mi gölme körek

\* **5:24:** Hib 11.5; Jud 14    \* **6:1:** Job 1.6; 2.1    \* **6:4:** Jan 13.33    \* **6:8:** Mat 24.37; Luk 17.26, 1 Pitö 3.2    \* **6:9-10:** 2 Pitö 2.5

dop köla ahöyök. <sup>12</sup> Ambazip pakpak gölmenöñ anda kaba malmalñini mem bölim tekögetka miri gölme pakpak yeñgö ahakmemenini mi goñgiba añgöjörakñinambuk aiga Anutunöñ gölme uba tandökñini mi mewö ehök.

### *Wañge memegö areñi*

<sup>13</sup> Mewö eka Anutunöñ Noagöra keu kewö jii mörök: “Ambazip yeñgöra aka ayuhum enñienñi mi gölme körek dop köla ahöza. Miangöra nöñön ambazip pakpak mem kömum teköm enñimangöra mönö keuni jöhöyal. Mötnöñ, nöñön mönö onöñ gölme melenñi geiga yuai pakpak isikusukñinambuk mi kömum teköme. <sup>14</sup> Miangöra göñön mönö suman ip köla mianñön nangahöra wañge kun meman. Miangö uruñi kutunöñga uruñi morömorö asuhume. Wañgegö uruñi aka silenñi mi qandöñnöñ me gisak marasinöñ kösiba ohom teköman. <sup>15</sup> Wañge mi kewö meman: köröpñamñi 133 mita (450 fit), andipñi 22 mita (75 fit) aka köñgepñi 13 mita (45 fit) mewö meman. <sup>16</sup> Bonñi muhungöba sel aka bo sutñire liliköba jeñgenañ tiñi 44 sentimita (18 ins) mi mosöta kötohoman. Wañgegö uruñi mösöñnöñga uruñi qakñi, kemañi aka dutñi karöbut asuhume. Wañge nanñuñi mi namñe alman. <sup>17</sup> Mötman! Nöñön mönö jibiga göulu ketañan kota gölme jömukñi köl turuiga ambazip aka yuai malmalgö ösumñinambuk pakpak suep bapñe maljei, mienñön mönö o nemba nemulahöba kömume. Mewö kömumba gölmegö yuai pakpak mi mönö qahöwak teköme.

<sup>18</sup> Mewö asuhumapmö, nöñön göbuk jöhöjöhö areñ kewö akzal: Gi mönö wañgenöñ öñgöman. Gi, anömgi aka nahöniranurupki enñön mönö mohotñe wañgenöñ öñgöme. <sup>19</sup> Öñgöba mala yuai malmalñinambuk pakpak mi qahöwak teköbepuköra yeñgöreñök yahöt yahöt aziñi aka ambiñi mi dopñine enñuanñitnöñga göbuk mohotñe wañgenöñ öñgöme. <sup>20</sup> Nei tandökñini könañi könañi, mirigö sömbupñi tandökñini könañi könañi aka gölmegö mokolen, lolohom yuai tandökñini könañi könañi körek yeñgöreñök yahöt yahöt mi mönö kömumbepuköra enñuanñitnöñga göhöreñ kanñotketka öñgöme. <sup>21</sup> Mewöyök nanñini aka nei, sömbup yuai pakpak yeñön nemeañgö dop mönö numbu nene könañi könañi miwikñaiiba oton qezaköba wañgenöñ alnöñga kahaimök ahöma.” <sup>22</sup> \*Anutunöñ Noa mewö akñapkö jim kutum wañgiiga miangö dowök mönö tem köla mi pakpak ahök. Mewö mia aka mem teköyök.

## 7

### *Ambazip aka sömbup pakpak mi wañgenöñ öñgöget.*

<sup>1</sup> Noanöñ wañge mem teköiga Kembunöñ keu kewö jii mörök: “Gi ambazip kambu kienñgö sutñine solañi aka maljan. Nöñön göhö könañamgi mewö miwikñaijal. Miangöra gi aka saiwaurupki pakpak inñini mönö wañgenöñ öñgöme. <sup>2</sup> Sömbup nenenñi, dönqizininñini qahö mi pakpak yeñgöreñök sewen sewen, aziñi 7 aka ambiñi 7 dopdop enñömenöñga göhöreñ kanñotme. Mewöyök sömbup dönqizininñinambuk pakpak yeñgöreñök yahöt yahöt aziñi aka ambiñi mewö enñömenöñga göhöreñ kanñotme. <sup>3</sup> Toroqeba nei könañi könañi pakpak yeñgöreñök mewöyök sewen sewen, aziñi 7 aka ambiñi 7 mi enñuanñitnöñga göbuk wañgenöñ öñgöme. Mewö aknöñga sömbup aka nei tandökñini könañi könañi pakpak mi kude qahöwakñemö, toroqeba gölmenöñ ahumsehip aka malme. <sup>4</sup> Öñgögetka wehön 7 teköiga jim kutubiga kie römbum ketañan mönö gölmenöñ eta yöhöiga sunñem silim 40:gö dop toroqeba yöhöm teköma. Mewö yöhöiga yuai isikusukñinambuk pakpak miwikñaim enñiali, mi mönö mohotñe jim teköbiga gölmenöhök qahöwakñe.” <sup>5</sup> Kembunöñ Noa mewö akñapkö jim kutum wañgiiga miangö dowök mönö tem köla mi pakpak ak teköyök.

\* 6:22: Hib 11.7

<sup>6</sup> Mewö mia aka meiga yambuñi 600 aiga göulu ketanjan gölme qakne kanğorök. <sup>7</sup> \*Kanğotmapkö aiga Noa anömnet aka nahöniranurupñiri yeñön mohotne gölunön kömumbepuköra ölöñ köla wañgenön öngöget. <sup>8</sup> Mewöyök sömbup neneñi, dönqizizinnini qahö aka sömbup dönqizizinninambuk aka nei aka yuai pakpak bapñinan köla ölölöngömakzei, <sup>9</sup> mi yahöt yahöt pakpak azini aka ambiñi mi dopdopñine wañgenön öngöba Noagöreñ kaget. Anutunön Noa jim kutum wañgiyöhi, mi mönö mianğö dop asuhuyök. Mewö.

*Göulunön ambazip turum enğii kömuget.*

<sup>10</sup> Mewö asuhuiga wehön 7:göra jiyöhi, mi teköiga göulu ketanjan gölme qakne kanğorök. <sup>11</sup> \*Noanön yambuñi 600 aiga yambu mianğö köiñi 2 mianğö wehönñi jañğö 17 silim mianğöreñ o jeñi pakpak, o diginninambuk mienğö namñini pakpak mi emuyök qariba qariba kotket. Mewöyök euyangöreñ könakembagö onji onji mienğö numbuñini mi anañiget. <sup>12</sup> Kie römbum ketani mi gölmenön eta yöhöba yöhöba sunğem silim 40:gö dop ahöyök. <sup>13</sup> Kienön könahimapköra aiga wehön mianğöreñ Noa aka nahönurupñi Sem, Ham aka Jafet, Noagö anömnet aka iranurupñiri karöbut yeñön mohotne wañgenön öngöm teköget. <sup>14</sup> Toroqeba aröknañğö sömbupñi aka mirigö sömbupñi pakpak, yuai pakpak bapñinan köla ölölöngömakzei, nei pakpak aka yuai ginninambuk pakpak mi ambazip yembuk mohotne wañgenön öngöm teköget. <sup>15</sup> Anutunön yuai pakpak malmalgö ösumñinambuk miwikñaim enğiyöhi, mienğöreñök yahöt yahöt (2-2) mi Noagöreñ kanğota wañgenön öngöm teköget. <sup>16</sup> Anutunön Noa jim kutum wañgiyöhanğö dop yuai isikusukñinambuk pakpak wañgenön öngöm tekögeri, mi azini aka ambiñi ahot. Körekñan öngöm tekögetka Kembunön nanñak Noagö andöñe wañgegö nanğunji kölöc.

<sup>17</sup> Nanğunji köliga mianğöreñök göulu ketanjan könahiba sunğem asak 40:gö dop toroqeba gölmenön kanğoriga o yeñön qariba qariba gölme köl turuba öngöba wañge gölmenöhök koañgetka wahöta öngöyök. <sup>18</sup> Öngöiga o yeñön gölme qakne qariba qariba öngögetka wañgenön o qakne nanñök öne lañ anda kaba ahöyök. <sup>19</sup> Mewö aiga onön gölme qakne kunbuk qariba öngöyök. Mewö kundunji köröpñi köröpñi suepkö bapne kin anjei, mi pakpak mönö musulungöm enğiyök. <sup>20</sup> Musulungöm enğiba öngöba öngöba kundunji bohonñi bohonñi mi köl turuba 8 mita (25 fit) mianğö dop enğonğita ahöyök.

<sup>21</sup> Mewö ahöiga yuai isikusukñinambuk pakpak gölme qakne anda kaba malgeri, mienön o nemba nemulahöba kömum teköget. Yuai pakpak mi nei me mirigö sömbupñi me aröknañğö sömbupñi me mokolen, gisip aka yuai pakpak kambunini köla gölmenön qeqelanlañ anda kamakzei aka ambazip pakpak mi mohotne qahöwak teköget. <sup>22</sup> Yuai pakpak gölme örönne mala malmalgö ösumñi söngöröñine öröba malgeri, mi körekñanök kömum teköget. <sup>23</sup> Yuai malmalñinambuk pakpak gölmenön malgeri, mi Anutunön enğum teköyök. Yuai pakpak mi ambazip, sömbup me yuai bapñinan köla ölölöngömakzei me könakembagö neiñi neiñi mi mönö Anutunön enğum teköyök. Noa aka saiwaurupñi wañge uruñe malgeri, miyök mönö enğehoriba anğön köla gou köl enğiyök. <sup>24</sup> O göulu mianğön gölme köl turuba qahö öröba geyökmö, wehön 150:gö dop ahöyök.

## 8

*Göulunön öröba eriga gölmenön öröniyök.*

<sup>1</sup> Wehön 150 mi teköiga mianğöreñ Anutunön Noagö aka aröknañğö mirigö sömbupñi aka yuai pakpak yambuk wañgenön malgeri, mi mötmörim

\* 7:7: Mat 24.38-39; Luk 17.27 \* 7:11: 2 Pitö 3.6



engiba luhut ketanji röja aliga gölme qakne qeiga onöj könahiba öröba erök. <sup>2</sup> Anutunöj emune o diginjinambuk yengö jejnini aka euyangören könakembagö onji onji mienjö numbuñini mi qaliba songo aliga kienöj tinğita tömböriba suepnöhök kunbuk qahö erök. <sup>3</sup> Qahö eriga o ketanjan könahiba gölme qakne ahöahöneyök lilingöba öröba eta geyök. Wehön 150:gö dop o mienön öröba eta geba ahöget. <sup>4</sup> Mewö ahögetka wanğenöj köinj 7 miangö silimñi 17 miangören kundunji qetñi Ararat miangö bohonñi kunöj mekötahöba köhöiba tarök. <sup>5</sup> Miangören tariga o mianön toroqeba öröba eta eta anök. Anda köinj 10 miangö silimñi mutukñi miangören kundunji mienjö bohonñini mi aukne asuhum tinğitket.

<sup>6</sup> Tinğitketka wehön 40 teköiga Noanöj wanğegö jengenanji mutuk memenji mi metalök. <sup>7</sup> Metala koekoe nei kun melaiiga könakemba lan bölbölgöba anda kaba qahö lilingöba maliga gölmegö onji mianön jöpköyök. <sup>8</sup> Miangö andöje Noanöj kembö kun melaiiga anök. Gölme qakne onöj öröba geyök me qahö, miangö könanji mötmamgöra mi melaiiga anök. <sup>9</sup> Kembönöj anda kaba onöj toroqeba gölme körekñanök turuba ahöyöhanğöra luhut memenjanğö tatatñi qahö miwikñaiba wanğegören lilingöiga Noanöj böröni böranda wanğe uruñe wanğiriga öngöyök. <sup>10</sup> Öngöiga wehön 7:gö dop toroqeba mamböt mala miangören kembö mi kunbuk wanğenöhök melaiiga anök. <sup>11</sup> Anda mare miangören lilingöba oil ipkö sinñi gwölögwölö kun mi meteköba numbuñan yöhösannda Noagören kayök. Mewö kaiga Noanöj mi eka kewö möt asariyök: Onöj mönö öröba eriga gölmenöj asuhum teköza. <sup>12</sup> Mi möt asariba kunbuk wehön 7:gö dop mamböta kinda kembö mi kunbuk melaiiga bölbölgöba anök. Anökmö, nalö miangören mi yangören kunbuk qahö lilingöba kayök.

<sup>13</sup> Noagö malmal yambuñi 601 miangö köinj mutukñanğö silimñi mutukñi miangören onöj gölme qakne jöpköba öröniba ahöyök. Mewö aiga Noanöj wanğegö bonji mei aniga kewö uba ehök: Gölme qakñan mönö öröniba ahöyök. <sup>14</sup> Mi ehi kunbuk öröniba köinj yahötñanğö silimñi 27 miangören örönim teköba ahöyök.

<sup>15</sup> Anutunöj Noagöra keu kewö jiba jii mörök: <sup>16</sup> “Gi, anömgi aka nahöniranurupki inñini mönö wanğe mosöta etket. <sup>17</sup> Eta sömbup yuai malmalñinambuk pakpak göbuk wanğenöj maljei, mi neiñi neiñi, mirigö sömbupñi aka mokolen yuai pakpak bapñini gölmenöj köla ölöngömakzei, mi mönö körek enğuanğita etket. Mewö aknönğa ölop gölmenöj ahum sehiba gwölönarökpuke aka dennda gölme dop köla malme.”

<sup>18</sup> Mewö jii möta Noa anömñet aka nahöniranurupñi yeñön mohotñe wanğe mosöta etket. <sup>19</sup> Etketka arökñanğö sömbupñi pakpak, mokolen yuai pakpak, nei pakpak aka yuai pakpak gölmenöj anda kamakzei, mienön mönö mewöñanök isikñinangö dop wanğe mosöta awatanğöba et teköget. Mewö.

### *Noanöj Anutugöra jöwöwöl ohoba saiwap jiyök.*

<sup>20</sup> Et tekögetka Noanöj Kembugöra jöwöwöl alta kun memba mirigö sömbupñi dönqizizinñini qahö mi pakpak aka nei dönqizizinñini qahö mi pakpak yengörenök tosatñi engömemba alta qakne ala mianön Anutugöra jöwöwöl ohoyök. <sup>21</sup> Ohoiga Kembunöj wöron umköhökwanñi nahömñambuk mi möri dop köliga uruñan keu kewö jiyök: “Ambazip yengö uruñinangö mötmöt areñinan mönö moröñineyök könahiba bölöni akzemö, töndup gölme mi nalö kunöj ambazipköra aka kunbuk kude qesuahömam. Yuai pakpak malmalñinambuk maljei, nöñön mi lök qahöwak teköm enğialmö, miangö dop nalö kunöj kunbuk qahö jim teköba ak enğimam. <sup>22</sup> Gölmenöj ahöm öngömawanğö dop mönö gölmenöj köl kömötketka ölnji asuhui megetka mianön mönö kude qahöwak teköma. Miri amöriiga sanğenñi mörakne aka könöpñambuk aiga

könöwiba mörakne. Kömunjan kie nalö aka wehön nalö, sunjem aka asakni mi nalöni nalöni lilikqilik aka awatan ahöba anmahot. Mi pakpak teteköni qahö ahöm öngöiga malme. Mewönan mönö mewö toroqeba ahöma. “Mewö”.

## 9

### *Anutunöj Noabuk jöhöjöhö arej alök.*

<sup>1</sup>\* Mewö jiba Anutunöj Noa aka nahönurupni kewö jiba kötuatköm engiyök: “Inini mönö ahum sehiba gwölönarökpuk mala gölme dop köla malme. <sup>2</sup> Mewö aketka gölmegö sömbupni pakpak, könakembagö neini pakpak, yuai pakpak bapninan gölme köla ölölongömakzei aka köwetkö sörañi pakpak mi mönö engö böröjine al engibi enön mi galöm köl engiba malgetka yenön engöra kenjöt mötmöt aketka jönömni unduiga malme. <sup>3</sup> Yuai pakpak isikusukninambuk anda kaba maljei, mi engö neneya aka ahöma. Mutuk yöha yuai görökni (töngönni) nenenina al engiala merak yuai pakpak ki mewöyök al engizal. <sup>4</sup> Mohok-kun mi mönö kude neme. Mi sömbup sepñambuk. Sep mi malmalgö söpsöpni akzawangöra aka songo ki al engizal.\* <sup>5</sup> Nanñini sepñini mi kunñan kun kude mokoma. Kunñan mi mokomawi, mianjö likepñan mönö nanñi qakne öngöma. Sömbup kunñan me ambazip kunñan ambazip kun qeiga malmalñangö söpsöpni mokomawi, mianjö likepñan mönö nanñi qakne öngöiga kömuma. <sup>6</sup> Anutunöj ambazip nanñi kaisongolomni tandök meyöhanjöra aka kun danön ambazip kun qei kömumawi, kunñan mönö i mewöñanjök qei kömuma.\*

<sup>7</sup> Inini mönö ahum sehiba gwölönarökpuk aka malme. Mewö gölme qakne ahum sehigetka qötöñinan qarim öngöma.”\*

<sup>8</sup> Anutunöj toroqeba Noa aka nahönurupni yambuk malgeri, yenjöra keu kewö jiyök: <sup>9</sup> “Nöñön merak inini aka engö gwölönarökurupni könanjep asuhumei, embuk jöhöjöhö arej akzal. <sup>10</sup> Mewöñanjök yuai malmalñinambuk pakpak, mi mirigö me arökñangö nei sömbupni pakpak göbuk mala wangenhök etkeri, mönö gölmegö öryuai malmalñinambuk pakpak yembuk jöhöjöhö arej kewö akzal: <sup>11</sup> Nöñön jöhöjöhö arejni mi embuk kewö al köhöizal: Nöñön o gölunöj öryuai isikusukninambuk pakpak mi kunbuk kude engubi qahöwakne. O gölu mi gölme ayuhumapköra kunbuk qahö albi kama.” <sup>12</sup> Anutunöj toroqeba keu kewö jiyök: “Nöñön mönö jöhöjöhö arej ki mi nani aka inini aka öryuai malmalñinambuk pakpak embuk maljei, nengö sutnine albiga teteköni qahö köhöiba ahöm öngöma. Jöhöjöhö arej mianjö aiwesökni mi kewö:

<sup>13</sup> Nöñön nani marilonlöni mi kusunöj albiga ahöma. Nöñön nani aka gölmenöj maljei, nengö sutnine jöhöjöhö arej akzali, marilonlöj mianön mönö mianjö aiwesökni aka ahöma. <sup>14</sup> Nöñön nalö kunöj kusunñi kusunñi gölme qakne örom engibi eta tokogetka marilonlöñan kusunöj asuhumawi, <sup>15</sup> nalö mianjörenj nöñön jöhöjöhö arejni mi mötmörimam. Mi nani aka inini aka öryuai malmalñinambuk pakpak tandökñini könanñi könanñi nengö sutnine ahali, mönö mia mötmörimam. Mianjöra o mienön kunbuk mewö kude qariba yuai isikusukninambuk pakpak ayuhumegöra gölu ketani qahö akña.

<sup>16</sup> Nalö kunöj marilonlöñan kusunöj asuhumawi, nöñön mi eka mianjörenjök jöhöjöhö arejni mi mötmörimam. Mi teteköni qahö nani aka öryuai malmalñinambuk pakpak tandökñini könanñi könanñi gölme qakne maljei, nengö sutnine al köhöibi ahöza.” <sup>17</sup> Anutunöj Noagöra mewö jiba toroqeba kewö jiyök: “Nöñön jöhöjöhö arej ki mi nani aka gölmegö öryuai

\* **9:1:** Jen 1.28      \* **9:4:** Jen 17.10-14; Lew 19.26; Dut 12.16, 23; 15.23      \* **9:6:** Jen 1.26; Eks 20.13

\* **9:7:** Jen 1.28

malmalɲinambuk pakpak neŋgö sutnine al köhöizal. Jöhöjöhö arenɲ miangö aiwesökɲi mi mewö.”

### *Noagö nahönurupɲi*

<sup>18</sup> Noagö nahönurupɲi waŋgenöhök etkeri, yeŋgö qetɲini mi Sem, Ham aka Jafet. \* Ham mi Keinangö iwiɲa. <sup>19</sup> Yeŋön Noagö nahönurupɲi karöbut aket. Ambazip pakpak deŋqenɲa gölme dop köla malɲini, nini yeŋgöreŋök asuhuin.

<sup>20</sup> Noanöŋ kölkömöt azia aka wain kösö nup mutukɲi kömörök. <sup>21</sup> Mi kömörökmö, nalö kunöŋ wain o tosatɲi memba neiga uruɲi eŋololonɲ aiga nanɲi opo seri koum uruɲe oponɲi qeköba sile aukɲe ahöyök. <sup>22</sup> Keinangö iwiɲi Ham yaŋön iwiɲan sile aukɲe ahöyöhi, mi eka yaigep geba darumunyahötɲi jii mörohotka iwiɲi mewö gamu qem waŋgiyök. <sup>23</sup> Sem aka Jafet yetköm mi mörohotmö, maluku kun memba awötɲire ala andöandö öngöba iwiɲiran sile aukɲe ahöyöhi, mi esuhuyohot. Jeŋiri kungen uyohorangöra aka iwiɲiran aukɲe ahöyöhi, mi qahö ehot. <sup>24</sup> Noanöŋ eŋololonɲ aiga imbiɲi törörök möta wahöta nahönɲi moröŋan silik ak waŋgiyöhi, mi mörök. <sup>25</sup> Mi möta uruɲi öngöiga Hamgöra kewö jiyök:

“Keinan mi jim suehöm waŋgizal. Yaŋön mönö darumunyahötɲi yetkö welenqequeurupɲiri yeŋgö welenqequeɲini omanɲi aka malma.”

<sup>26</sup> Toroqeba kewö jiyök:

“Anutu, Sengö Kembuɲi, ia mönö möpöseizal.

Keinanöŋ mönö Sengö welenqequeɲi omanɲi aka malma.

<sup>27</sup> Anutunöŋ mönö Jafetkö gölmeɲi mem qariiga Sengö opo seri koumɲine malme.

Keinan yeŋön mönö Sem yeŋgö welenqequeurupɲini omanɲi aka malme.”

<sup>28</sup> Göulu ketanɲan teköiga Noanöŋ toroqeba (yara) yambu 350:gö dop mal öngöyök. <sup>29</sup> Malmalɲangö yambuɲi mi mindiriba 950 miangö dop mala kota kömuyök. Mewö.

## 10

### *Noagö nahönurup yeŋgö gwölönarökurup arenɲi*

#### *1 Hist 1.5-23*

<sup>1</sup> Noagö nahönurupɲi Sem, Ham aka Jafet yeŋgö gwölönarökurupɲini göulu teköiga asuhuger, yeŋgö qet arenɲi kewö:

#### *Jafetkö gwölönarökurupɲi*

<sup>2</sup> Jafetkö nahönurupɲi yeŋgö qetɲini mi Gomer, Magog, Madai, Jawan, Tubal, Mesek aka Tiras. <sup>3</sup> Gomergö nahönurupɲi yeŋgö qetɲini mi Askenas, Rifat aka Togarma. <sup>4</sup> Jawangö nahönurupɲi yeŋgö qetɲini mi Elisa, Tarsis aka Saiprus könagesö aka Dodan könagesö. <sup>5</sup> Yeŋgö isimoröurupɲini mi jula deŋqenɲa Sutɲire Köwetkö jitɲe aka miangö gölme jöhannɲi jöhannɲi miangöreŋ nanɲini gölmeɲine anda malje. Yeŋön isikɲini dop, kambuɲini dop aka keuɲini dop nanɲini gölmeɲine anda malje. Jafetkö könagesöŋi mewö.

#### *Hamgö gwölönarökurupɲi*

<sup>6</sup> Hamgö nahönurup yeŋgö qetɲini mi Kus, \* Ijpt, Libia aka Keinan. <sup>7</sup> Kusgö nahönurupɲi yeŋgö qetɲini mi Seba, Hawila, Sabta, Rama aka Sabteka. Ramagö nahönnyahötɲi yetkö qetɲiri mi Seba aka Dedan. <sup>8</sup> Kusgö nahönɲi kun qetɲi Nimrod asuhuyök. Yaŋön qariba wahöta bimqegegö suahö azi köhöikɲi kötökɲi aka gölmeŋöŋ malök. <sup>9</sup> Yaŋön Kembangö jemesoholɲe böröjaŋ azi köhöikɲi malöhanğöra aka keu sainɲi kewö jimakze: “Kunöŋ Nimrod ewö

\* **9:18:** Jafet sehiza \* **10:6:** Kus mi Sudan kantrigö qetɲi.

Kembugö jemesoholne böröjan azi köhöikni akza.” <sup>10</sup> Nimrodkö bemtohonji mi gölme kewöne mianğoreñ könahiget: Babel, Erek, Akad aka Kalne. Taon 4 mi Babilonia (Sinar) gölmenöñ ahöze. <sup>11</sup> Nimrodnöñ Babilonia gölme mosöta Asiria anda miri ketani ketani qetjini Niniwe, Rehobotir aka Kala mi mem wahörök. <sup>12</sup> Mewöyök Resen mi Niniwe aka siti ketani qetji Kala yetkö sutnjire mem wahörök.

<sup>13</sup> Ijptkö gwölönarökurupni yeñon Libia könagesö, Anam könagesö, Lehab könagesö aka Naftu könagesö akze. <sup>14</sup> Mewöyök Patrus, Kaslu aka Krit. Krit mi Filistia könagesö yeñgö bömöñjini ahök.

<sup>15</sup> Keinangö nahönñi mutukni mi Saidon. Yangö andöne Keinanöñ könagesö kewöni yeñgö bömöñjini ahök: Hit könagesö, <sup>16</sup> Jebus könagesö, Amor könagesö, Girgas könagesö, <sup>17</sup> Hiwi könagesö, Arka könagesö, Sini könagesö, <sup>18</sup> Arwad könagesö, Zemar könagesö aka Hamat könagesö. Keinanöñ körek pakpak yeñgö iwi bömöñjini aiga yeñon konañep jula denqenget.

<sup>19</sup> Mewö denqengetka Keinan könagesö yeñgoreñ gölme görañi mi miri qetji Saidon mianğoreñök könahiba anda Gerar mire anda Gaza mianğoreñ teköza. Mewöyök Sodom göröken anda Gomora anda Adma aka Zeboim anda Lasa mianğoreñ teköza. <sup>20</sup> Hamgö nahönurupni mi isikñini dop, keuñini dop, gölmeñini dop aka könagesö kambuñini dop mewö malje.

### *Semgö gwölönarökurupni*

<sup>21</sup> Jafetkö datñi Sem yangö nahönurupni mewöñanök asuhuget. Semnöñ mewö Ebergö nahönurup pakpak yeñgö bömöñjini ahök. <sup>22</sup> Semgö nahönurupni yeñgö qetjini mi Elam, Asur, Arfaksad, Lidia (Lud) aka Aram. <sup>23</sup> Aramgö nahönurupni yeñgö qetjini mi Uz, Hul, Geter aka Mas. Mewö malget. <sup>24</sup> Arfaksadkö nahönñi Sela asuhuiga yangö nahönñi Eber asuhuyök. <sup>25</sup> Ebergö nahönyahötñi yahöt asuhuyohot. Kunöñ asuhaba mala koröhi, nalö mianğoreñ gölme ambazipnöñ jula denqenget. Mianğöra yangö qetji Peleg (Denqen) qetket. Munñangö qetji mi Joktan. <sup>26</sup> Joktangö nahönurupni kewö asuhuget: Almodad, Selef, Hazarmawet, Jera, <sup>27</sup> Hadoram, Uzal, Dikla, <sup>28</sup> Obal, Abimael, Seba, <sup>29</sup> Ofir, Hawila aka Jobab. Azi pakpak mi Joktangö nahönurupña. <sup>30</sup> Yeñgö tatat malmal gölmeñini mi miri qetji Mesa mianğoreñök könahiba miri qetji Sefar mianğoreñ göröken anda wehön kotkotñangö gölme kundunambuk mianğoreñ teköza. <sup>31</sup> Semgö nahönurupni mi isikñini dop, keuñini dop, gölmeñini dop aka könagesö kambuñini dop mewö malje.

<sup>32</sup> Noagö isimoröurupni mi isikurup areñini, könagesöñini aka gölmeñini dop mewö aket. Yeñon jul sehiba denqenda könagesö kambuñi kambuñi aketka göulu ketanjan teköiga anda gölme dop köla malget. Mewö.

## 11

### *Anutunöñ ambazip yeñgö keuñini mendenök.*

<sup>1</sup> Mutuk mianğoreñ gölmeñi gölmeñi pakpak yeñon keu mohot jigetka mianñon mindirim enjii malget. <sup>2</sup> Mewö mala mosöta wehön kotkotñe göröken anda Babilon uruñe gölme köröñi ketani kun miwikñaiba mianğoreñ mirinñini memba tatket. <sup>3</sup> Mianğoreñ tata nanñinök kewö eraum-mötket: “Mönö kaget. Nini mönö birik mem mözözömgöba könöpnöñ ohoinga köhöikni akñe. “Mewö jiba miri selñi mendingöra köt jamönñiñ qahöpmö, birik ala sutnjine gölme sapösapö qandöñ ewö algetka mianñon birik mi mekötahöm enjyök. <sup>4</sup> Nup mewö memba kunbuk kewö jiget: “Mönö kaget. Nini mönö naninangöra siti kun memba mianğoreñ miri köröpñi kötökñi (taua) meinga boñan suep



oseima. Mewö oseiga qahö denqenda gölme pakpak dop köla lan anda malbinbuköra mönö nanini qetbuñanambuk akin.”

<sup>5</sup> Mewö jiba nup megetmö, Kembunöñ ambazip siti aka miri köröpñi megeri, mi ekñamgöra erök. <sup>6</sup> Eta mi eka kewö jiyök: “Yeñön simbisembel qahöpmö, urumohot könagesö aka keuñini mohot jiba kinda yuai ki könahiba meze ewö, könangep i me wai memingö areñini albeak, mi mönö miangöra qahö osiba qaköme. <sup>7</sup> Ayop, nini mönö gölmenöñ geba keuñini mem sohoinga kambu kun yeñön kambu tosatñi yeñgö keuñini qahö möt asariba malme.”

<sup>8</sup> Kembunöñ mewö jiba ambazip miangöreñ mendenqenden enjiiga gölme körek dop köla anda kaba siti memegö nupñi jöhöba mosötket. <sup>9</sup> Kembunöñ ambazip pakpak yeñgö keuñini mem sohöyöhi, miangöra miri miangö qetñi Babel (eñololon siksauk) ahök. Miangöreñök Kembunöñ i mendenqenden enjiiga denja gölme pakpak dop köla anget. Mewö.

*Qet areñ Semgöreñök könahiba Abramgöreñ anja.*

*1 Hist 1.24-27*

<sup>10</sup> Semgö gwölönarökurup yeñgö qet areñini ki. Göulu andöñe yambu yahöt teköiga Semnöñ yambuñi 100 aiga nalö miangöreñ nahönñi Arfaksad asuhuyök. <sup>11</sup> Arfaksadnöñ asuhuiga miangö andöñe Semnöñ toroqeba yambu 500 maliga nalö sutñe miangöreñ nahönböraturupñi tosatñi asuhuget.

<sup>12</sup> Arfaksadnöñ yambuñi 35 aiga nahönñi Sela asuhuyök. <sup>13</sup> Selanöñ asuhuiga miangö andöñe Arfaksadnöñ toroqeba yambu 403 maliga nalö sutñe miangöreñ nahönböraturupñi tosatñi asuhuget.

<sup>14</sup> Selanöñ yambuñi 30 aiga nahönñi Eber asuhuyök. <sup>15</sup> Ebernöñ asuhuiga miangö andöñe Selanöñ toroqeba yambu 403 maliga nalö sutñe miangöreñ nahönböraturupñi tosatñi asuhuget.

<sup>16</sup> Ebernöñ yambuñi 34 aiga nahönñi Peleg asuhuyök. <sup>17</sup> Pelegnöñ asuhuiga miangö andöñe Ebernöñ toroqeba yambu 430 maliga nalö sutñe miangöreñ nahönböraturupñi tosatñi asuhuget.

<sup>18</sup> Pelegnöñ yambuñi 30 aiga nahönñi Reu asuhuyök. <sup>19</sup> Reunöñ asuhuiga miangö andöñe Pelegnöñ toroqeba yambu 209 maliga nalö sutñe miangöreñ nahönböraturupñi tosatñi asuhuget.

<sup>20</sup> Reunöñ yambuñi 32 aiga nahönñi Serug asuhuyök. <sup>21</sup> Serugnöñ asuhuiga miangö andöñe Reunöñ toroqeba yambu 207 maliga nalö sutñe miangöreñ nahönböraturupñi tosatñi asuhuget.

<sup>22</sup> Serugnöñ yambuñi 30 aiga nahönñi Nahor asuhuyök. <sup>23</sup> Nahornöñ asuhuiga miangö andöñe Serugnöñ toroqeba yambu 200 maliga nalö sutñe miangöreñ nahönböraturupñi tosatñi asuhuget.

<sup>24</sup> Nahornöñ yambuñi 29 aiga nahönñi Tera asuhuyök. <sup>25</sup> Teranöñ asuhuiga miangö andöñe Nahornöñ toroqeba yambu 119 maliga nalö sutñe miangöreñ nahönböraturupñi tosatñi asuhuget. <sup>26</sup> Teranöñ yambuñi 70 aiga nahönñi Abram, Nahor aka Haran asuhuget.

*Teragö gwölönarökurupñi.*

<sup>27</sup> Teragö gwölönarökurup yeñgö qet areñini ki. Teragö nahönurupñi Abram, Nahor aka Haran asuhuget. Harangö nahönñi Lot asuhuyök. <sup>28</sup> Haranöñ Kaldia yeñgö gölmenöñ mala nanñi ahuañu mirinñi qetñi Ur miangöreñ kömuiga Harangö iwinñi Teranöñ toroqeba malök.

<sup>29</sup> Abram aka Nahor yetkön öröröñ ambi meyohot. Abramgö anömñi qetñi Sarai aiga Nahorgö anömñi qetñi Milka. Milkanöñ Harangö börtatña ahök. Haranöñ Milka aka Iska yetkö iwinñiri ahök. <sup>30</sup> Sarainöñ ambi köpina moröñi qahöpmö, öne malök.

<sup>31</sup> Teranöŋ nahönŋi Abram, isiŋi Lot Harangö nahönŋi aka iranŋi Sarai, nahönŋi Abramgö anömŋi mi enġuaŋgiriga mohotŋe Kaldia gölmegö miri qetŋi Ur mosöta Keinan gölmenöŋ anbingöra anget. Mewö angetmö, Haran miri gölmenöŋ kaba kinda mianġöreŋ miriŋini memba tatket. <sup>32</sup> Tatketka Teranöŋ yambuŋi 205 aiga Haran miri mianġöreŋ tata kömuyök. Mewö.

## 12

### *Anutunöŋ Abram oholök.*

<sup>1</sup> \*Kembunöŋ Abramgöra kewö jiyök: “Gi gölmeġi, könagesöġi aka iwigahö miri yuaini mosöta gölme kondel gihimami, mönö mianġöreŋ anman. <sup>2</sup> Nöŋön ahumsehip gihibiga gwölönarökurupkan könagesö ketanġi akŋe. Nöŋön kötuetköba naŋġöm gihibiga qetbuŋagan qariba ketanġi akŋa. Mewö aiga Anutunöŋ göhöra aka könagesö tosatŋi kötuetköm enġiba malma.

<sup>3</sup> Denike yeŋön gi kötuetköm gihimei, nöŋön mönö i kötuetköm enġiba malmam. Denike yeŋön gi jim suehöm gihimei, nöŋön mönö i mewöyök jim suehöm enġiba malmam.

Göhöra aka nöŋgö kötümötuetnan mönö gölmegö könagesö kambuŋi pakpak yeŋgö qakŋine öŋgöġiga oyaenġkoyaenġ akŋe.”\*

<sup>4</sup> Mewö jiġa Abramnöŋ Kembunöŋ jiyöhanġö dop Haran miri mosöta aniga Lotnöŋ yambuk anohot. Abramnöŋ yambuŋi 75 aiga mianġöreŋ Haran miri mosöta anök. <sup>5</sup> Anmam jiba anömŋi Sarai, behötŋi Lot, sukinapŋi pakpak qezakögetka sehiyöhi aka welenqeġe ambazip Haran mirinöŋ mala enġömeġeri, mi memba enġuaŋgita mosöta Keinan gölmenöŋ anbingöra anda mala mianġöreŋ anġotket.

<sup>6</sup> Abramnöŋ gölme mianġöreŋ anda mala mala miri qetŋi Sekem mianġöreŋ kaŋgota in ip ketanġi qetŋi More mianġö kösutŋe koumŋi qeba tarök. Nalö mianġöreŋ Keinan ambazip yeŋön lök gölme mianġöreŋ malget. <sup>7</sup> Mewö malgetka Kembunöŋ Abramgöreŋ asuħuba kewö jiyök: “Gölme ki mi mönö göhö gwölönarökurupki yeŋgö buŋaya qem enġimam. “Mewö jiġa Abramnöŋ Kembu yaŋġöreŋ asuħuyöhi, yaŋġöra jöwöwöl ohohogö altanġi kun mianġöreŋ meyök.\*

<sup>8</sup> Mianġöreŋök mosöta toroqeba Betel mirigö wehön kotkotŋe göröken gölme kundunambuk mianġöreŋ anda opo seri koumŋi möröreŋgöba kuŋgui kinök. Mewö kiniga Betel miri mianġön wehön gegene göröken tariga Ai taonöŋ wehön kotkotŋe göröken tarök. Mewö tarohotka sutŋire kinda Kembugö jöwöwöl altanġi kun mianġöreŋ memba Kembugö qetŋi qeta köuluköm waŋġiyök. <sup>9</sup> Mianġö andöŋe gölme mi mosöta toroqeba Saut göröken anda distrik qetŋi Negew mianġöreŋ tata malget. Mewö.

### *Abramnöŋ Ijpt kantrinöŋ anda malök.*

<sup>10</sup> Nalö mianġöreŋ Keinan gölmenöŋ bödi (buörö) asuħuġa mianġön köhöiba lömbötŋi aiga Abramnöŋ Ijpt kantrinöŋ kusukŋanök malbingöra anget. <sup>11</sup> Könanöŋ anda Ijpt dopdowġetka Abramnöŋ mianġöreŋ anömŋi Saraġöra keu kewö jiyök: “Mötnöŋ, göŋön ambi eksihimġabuk akzani, mi mötzal. <sup>12</sup> Mewögöra Ijpt azi yeŋön gi geke kewö jime: ‘Ki yaŋġö anömŋa.’ Mewö jiba ni nuŋġuġet kömumam-mö, gi gehorigetka malman. <sup>13</sup> \*Mianġöra göŋön mönö kewö jiman: ‘Ni yaŋġö nenŋa.’ Mewö jinöŋġa göhöra aka ölöpŋanök ak niŋġiba nöŋgö malmalni gou kölgetka malmam.”

\* **12:1:** Apo 7.2-3; Hib 11.8    \* **12:3:** Gal 3.8    \* **12:7:** Apo 7.5; Gal 3.16    \* **12:13:** Jen 20.2; 26.7

<sup>14</sup> Abramnön Ijpt kaiga Ijptkö ambazipni yeñon Sarai eketka ambi ekshimnambuk qetpuk ahök. <sup>15</sup> Mianğörenök Farao kin kembugö pom jembonurupni yeñon i ekeranğora Farao kingören anda Saraigö silenji möpöseigetka mörök. Mi möta jiiga Sarai wanğita kin kembugö jakömbuak miri uruñe öngöget. <sup>16</sup> Öngögetka Farao kinñon Saraigöra aka Abram ölopñanök ak wanğiyök. Mewö ak wanğiga yuai kewöñi mi Abramgö bunaya ahök: lama, bulmakau, donki azini aka ambiñi, welenqeçe azi aka ambi aka kamel jesöngöñi mi Abram wanğiga bunya qem anğuyök.

<sup>17</sup> Mi bunya qem anğuyökmö, Kembunön Abramgö anömni Sarainön Farao kingö mire malöhanğora aka jiiga kawöl bölöñi kötökñan Farao kin aka ambazip yanğö jakömbuak mire malgeri, yeñgö qakñine öngöyök. <sup>18</sup> Mi öngöiga Farao kinñon Abram köl öröi kaiga kewö qesim wanğiyök: “Göñon mönö wani kimbua ak niñginön? Wuanöngöra ‘Mi anömna,’ mewö qahö jinöñga möröl? <sup>19</sup> Wuanöngöra ‘I mi nena,’ jinön? Mewö jinöñga nöñon i anömna akñapköra wanğiral? Anömgi ki. Mönö i wanğita anohot.”

<sup>20</sup> Mewö jiba aziurupni jim kutum enğiga Abram wanğita könanön anda al enğigetka anömni aka öroyuaini pakpak ahöm wanğiyöhi, mi memba enğuanğita anget. Mewö.

## 13

### *Lot aka Abram yetkön denohot.*

<sup>1</sup> Abramnön Ijpt gölme mosöta anömni aka bau inap yuaini pakpak memba enğuanğita Lotpuk mohotñe lilingöba anda Keinan gölmegö Saut likepni qetñi Negew mianğoren kanğotket. <sup>2</sup> Abramğoren lama bulmakau aka goul silwö mi lömbötpuk ahöm wanğiga azi kindinbirik malök. <sup>3</sup> Mewö mala Negew distrik uruñe tata mosöta kusukñanök rowonqeqeñine ahöba wahöta anda mala Betel mire kanğotket. Opo seri koumni mutuk Betel aka Ai miri mietkö sutñire kuñgui kinöhi, mönö mianğoren kanğotket. <sup>4</sup> Mutuk jöwöwöl alta meyöhi, mönö mianğoren kanğota Kembugö qetñi qeta köuluköyök.

<sup>5</sup> Lotnön Abrambuk tata mosöta malöhi, yanñon mewöñanök lama bulmakau kambuñi kambuñi aka opo seri koumni koumni mi gwötpuk memba malök. <sup>6</sup> Mewö mala sömbup sukinap yuainiri gwötpuk ketani ahöm etkiiga gölmenön qahö dop kölok. Mi örörön gumohom enğienğigö dop qahö ahöiga mohotñe tata malmalgö lömböröba osiyohot. <sup>7</sup> Osiba Abram aka Lot yetkören sömbup galömurupñiri yeñgö sutñine gölmegö anğururuk asuhuyök. Nalö mianğoren Keinan könagesö aka Periz könagesö yeñon gölme mianğö toni aketka yembuk mohotñe malget.

<sup>8</sup> Mewö mala Abramnön Lotköra kewö jii mörök: “Niri mönö iwi moröya maljit. Mianğöra ni aka gi sutñire me sömbup galömurupñiri yeñgö sutñine anğururuk kude ahöma. <sup>9</sup> Mianğöra ölop denbit. Gölme pakpak mönö göhö jemesoholge aukñe ahöm anjawi, mi ölop ekzan. Mewö aiga göñon qaninire göröken anmam jiman ewö, nöñon ölop ölnire göröken anmam. Me göñon ölnire göröken anmam jiman ewö, nöñon ölop qaninire göröken anmam.”

<sup>10</sup> \*Mewö jiiga Lotnön uba wahöta Jordangö gölme köröñi ketani pakpak ehiga Anutunön mi ölop mem keloriga Kembugören oyaenköyaen arö kelökñambuk ewö ahök. Mi Ijpt yeñgö gölme ewö ahöba Zoar miri göröken anök. Mutuk Kembunön Sodom aka Gomora qahö ayuhum etkiiga nalö mianğoren gölme mi mewö ahöyök. <sup>11</sup> Mewö ahöiga Lotnön mi ek kewöta Jordangö gölme köröñi ketani pakpak mi möwölöhöba wehön kotkotñe göröken anök. Mewö aka denohot. <sup>12</sup> Denđa Abramnön Keinan gölmenön anda

\* 13:10: Jen 2.10

malökmö, Lotnön gölme köröni ketanangö taonni taonni yengö sutjine anda kaba malök. Mewö mala opo seri koumni meköba memba kunguba anda kinda teteköne Sodom kösutne angota malök. <sup>13</sup> Miangören malökmö, Sodom könagesö yejön könagesö tandök bölöni aka Kembu qetala singisöndok keta bölökni aka memba malget.

*Abramnön Hebron gölmenön anda tata malök.*

<sup>14</sup> Lotnön Abram umbula aniga nalö miangören Kembunön Abramgöra keu kewö jiyök: “Mönö jegi ötok ala mesoholge uba wahöta elenda andöge uba mewöyök wehön kotkotne aka wehön gegene göröken unön. <sup>15</sup> \*Gölme pakpak ki ekzani, mi mönö gi aka göhö gwölönarökurupki engö bujaya qebi nalö teteköni qahö bujanina ahöm öngöma. <sup>16</sup> Nönön gwölönarökurupki ahumsehip gwötpuk engibiga qötöjninan qariba gölmegö sakösakni (sakösiñi) ewö akña. Kun danön sakösiñ kötni miengö janngöjini oyonbawak, yanön ölop gwölönarökurupki yengö janngöjini mema. <sup>17</sup> Nönön gölme ki mönö göhö bujaya qem gihizal. Miangöra ölop wahöta anda kaba gölme pakpak ki bahöbahö euke emuke ek kutuba malman.”

<sup>18</sup> Mewö jiuga Abramnön wahöta opo seri koumni qeköba memba kunguba anda Hebron gölmenön kaba Mamre mire in ip ketani kin angeri, miengö kösutjine tarök. Miangören tata Kembangöra jöwöwöl alta kun meyök. Mewö.

## 14

*Abramnön Lot mi kerök yengö böröjineyök meköyök.*

<sup>1</sup> Nalö miangören Babilongö (Sinargö) kinj qetni Amrafel, Elasargö kinj qetni Ariok, Elamgö kinj qetni Kedorlaomer aka Goimgö kinj qetni Tidal malget. <sup>2</sup> Yejön kinj kewö miembuk könahiba bim auget: Sodom taongö kinj qetni Bera, Gomora taongö kinj qetni Birsa, Adma taongö kinj qetni Sinab, Seboim taongö kinj qetni Semeber aka Bela (qetni alani Zoar) taon miangö kinj. <sup>3</sup> Kinj pakpak kienön örue (ruerue) qetni Sidim miangören tokoba kukösumjini mindiriba jöhöjöhö aket. Sidim örüenön nalö kewöne Sihi Köwet Köhömuñi mi ahöza. <sup>4</sup> Yejön yambu 12:gö dop Kedorlaomergö jimkutukutu bapne mala kota yambu 13 miangören yangö keu bapne anbingö qetala karim aka yarö gilget.

<sup>5</sup> Mewö aketka yambu 14 miangören Kedorlaomer aka kinj tosatni yambuk jöhöjöhö aka malgeri, mienön kaba könagesö kewöni yembuk bim qeba luhut alget: Refa könagesö mi Asterot Karnaim mire enguba luhut alget. Zuzi könagesö mi Ham mire aka Eme könagesö mi Kiriataim miri miangören enguba luhut alget. <sup>6</sup> Hor könagesö mi Seir gölme kundunambuk miangören enguba enguatangöba anda anda El Paran miri miangören angota luhut al engiget. El Paran mi gölme qararanölkölnangö görane ahöza. <sup>7</sup> Luhut al engiba miangörenök lilingöba En Mispas (qetni alani Kades) miangören kaba Amalek könagesö luhut al engiba gölmenjini pakpak angön kölget. Amor könagesö Hazezon Tamar gölmenön malgeri, mi mewönanök enguba luhut al engiget.

<sup>8</sup> Mewö asuhuiga Sodomgö kinj, Gomoragö kinj, Admagö kinj, Zeboimgö kinj aka Bela (qetni alani Zoar) miangö kinj yejön wahöta asasaitiba Sidim örüenön angota kinj kewö miembuk bim qebingö jaböni ala arönda kinget: <sup>9</sup> Elamgö kinj Kedorlaomer, Goimgö kinj Tidal, Babilongö (Sinargö) kinj Amrafel aka Elasargö kinj Ariok. Kinj 4 mienön kinj 5 yembuk aröngget.

<sup>10</sup> Mewö arönggetmö, Sidim gölme örue miangören löm dodoho sapösapönambuk mianön kokolak qeba tarök. Mewö tariga Sodom aka Gomora taon mietkö kinjiran yarö aziurupñiri yembuk unjurata angaitketka

\* 13:15: Apo 7.5



azi tosatñan löm miangören tótohoba geba enguyök. Mewö enjuiga alaurupñini tosatñi pakpak yeñon ölöñ köla unjurata gölme kundunambuk miangören öngöget. <sup>11</sup> Öngögetka kiñ 4 mienñon Sodom aka Gomora anda sukinapñini aka numbu nenenñini pakpak mi kiom köla memba tököba anget. <sup>12</sup> Abramgö behötñi Lot yañon Sodom malöhanğora aka i mewöñanök sukinapñambuk wañgita anget.

<sup>13</sup> Mewö angetka azi kunñan ölöñ köla misingöba kaba miangö buzup keuñi mi Hibru (kian) azi Abramgöra jii mörök. Nalö miangören Abramnön Amor azi qetñi Mamre yañgören in ip ketañi ketañi mienğö kösutñine malök. Mamrenön munyahötñi qetñiri Eskol aka Aner yetpuk mohotñe Abrambuk jöhöjöhö aka malget. <sup>14</sup> Abramnön behötñi Lot wañgita angeri, miangö keuñi möta aziurupñi 318 nannji mire asuhaba mötmöt möta bimqeçe köl guliba malgeri, mi engohol tokoba kerök kambu enjuatanğöba Not göröken anda mala Dan mire anğotket.

<sup>15</sup> Abramnön aziurupñi menden enjuiga yeñon sunğem miangören közöla kerök kambu qeraköm engimemba luhut al engiget. Luhut al engiba enjuatanğöba anda mala Damaskusgö Not likepñe miri qetñi Hoba miangören anğotket. <sup>16</sup> Miangören anğota sukinap pakpak kiom qeba memba angeri, mi miwikñaget. Behötñi Lot aka yañgö öroyuaiñi mi memba wañgita lilingöba kayök. Sodom aka Gomora yañgö ambimoröurupñini aka ambazip tosatñi mi tok lökñanök enjuañgita kaget.

### *Melkizedeknön Abram kötuatköm wañgiyök.*

<sup>17</sup> Abramnön mewö Kedorlaomer aka kiñ tosatñi yambuk jöhöjöhö aka malgeri, mi enguba luhut al engiba lilingöba kaiga Sodomgö kiñi yañon Sawe örue (qetñi alañi Kiñgö örue) miangören miwikñaiaba ekñamğora anök.

<sup>18</sup> \*Nalö miangören Melkizedek Salemgö kiñi mianñon bered aka wain o memba kayök. Yañon Anutu öngöngöñanğö jike nup galömñi ahök. <sup>19</sup> Mewö aka Abram kötuatköm wañgiba keu kewö jiyök: “Anutu öngöngöñan suep gölme miwikñaim etkiyöhi, yañon mönö Abram gi kötuatköm gihii malman. <sup>20</sup> Anutu öngöngöñan kerökurupki göhö böröge al engiyöhi, mönö i möpöseizin. “Mewö jiiga Abramnön öroyuaiñi pakpak menden niga kambu ten asuhuiga miangörenök mohot mohot (10%) memba naluha wañgiyök.

<sup>21</sup> Mi wañgiiga Sodomgö kiñan Abramgöra kewö jiyök: “Ambazipurupni mia niñgimanmö, sukinap mia mönö nangi bunaya akña.”

<sup>22</sup> Mewö jiyökmö, Abramnön Sodomgö kiñanğora kewö jiyök: “Keuni köhöimapköra nöñon böröni Kembu Anutu öngöngöñi Suep gölme miwikñaim etkiyöhi, yañgören göröken memba wahöta jöjopañ keu kewö jizal: <sup>23</sup> Nöñon göhöreñ yuai kun mi qahö kötökñi memam. Möt kösögahö kitipñi me köna esugahö kösöñi mi mewöñanök qahö memam. Mewö akiga göñon könanğep kewö jibanbuk: ‘Nöñon Abram yuai wañgibiga yañon azi pomñi qetbunañambuk aka malja.’ Göñon mönö mewö jimamgö osiba malman.

<sup>24</sup> Nöñon yuai kun qahö toroqeba memam-mö, aziurupnan wani yuaia negeri, mi lök nengigetka dop köl teköza. Mewöyök azi alaurupni Aner, Eskol aka Mamre nömbuk kageri, yeñon mönö töwa jijinangö dop meme. “Mewö.

## 15

### *Anutunön Abrambuk jöhöjöhö aren ahök.*

<sup>1</sup> Mewö asuhuiga Abramgö jeñi meleşniga imut ehiga Kembunön keu kewö jii kaiga mörök, “Abram, gi kenğotki kude mötman. Nöñon göhö sumanga akzal. Göhö töwagi mönö keta bölökñi aka ahöma.”

\* 14:18: Hib 7.1-10

<sup>2</sup> Keu mewö kayökmö, Abramnöŋ kewö jiyök, “O Kambu ketanamni, ni nahönböratni qahö malbiga töwa niŋginöŋga mianön mönö denöwö bauköm niŋgibawak? Nöŋön kömumbiga Damaskus azi Eliezer yaŋön nöŋgö sukinapnaŋgö tonji akŋa.” <sup>3</sup> Mewö jiba toroqeba kewö jiyök, “Göŋön gwölönarökni kun qahö niŋginöŋaŋgöra nup azini bohonŋan nöŋgö mire maljawi, yaŋön mönö nöŋgö öröyuaini pakpak buŋa qem aŋguma.”

<sup>4</sup> Mewö jiiga Kembangöŋ keu jit kun mi yaŋgöŋ kewö kaiga mörök, “Azi mianön sukinapkahö tonji qahö akŋapmö, nangi silegeyök morö nahön kun asuhumawi, yaŋön mönö göhö öröyuaiŋi pakpak buŋa qem aŋguma.”

<sup>5</sup> \*Keu mewö kaiga Anutunöŋ Abram waŋgita gumnöŋ geba keu kewö jii mörök, “Möno suepnöŋ unöŋ öŋgöiga senŋelau oyonŋ engimanöŋgö dop akŋa ewö, mi mönö ölop oyonŋ engiman. “Mewö jiba kewö toroqeba jiyök, “Göhö gwölönarökurupki yeŋgö qötöŋinan mönö mianöŋgö dop akŋa.”

<sup>6</sup> Mewö jiiga Abramnöŋ Kambu möt narim waŋgiiga mötnariŋi ehi dop köliga keuŋi jim teköiga solaniyök.\*

<sup>7</sup> Kambunöŋ toroqeba keu kewö jii mörök, “Nöŋön Kambu akzal. Gi Kaldia gölmegö miri qetŋi Ur mianöŋgöŋ malnöŋga goaŋgita ki kait. Gölmö ki gihibi buŋa qem aŋgumangöra aka gi goaŋgita ki kait.”

<sup>8</sup> Mewö jiyökmö, Abramnöŋ kewö jiyök, “O Kambu ketanamni, gölmö kianön nöŋgö buŋaya akŋawi, mi mönö wani aiwesöha eka möt kutumam?”

<sup>9</sup> Mewö jiiga Kambunöŋ yaŋgöra kewö jiyök, “Gi mönö anda bulmakau ambi seramŋi yambuŋi karöbut, meme (noniŋ) ambiŋi yambuŋi karöbut aka lama aziŋi yambuŋi karöbut aka kembö kun aka kembö supsup dölokunŋi kun mi memba nöŋgöŋ kaman.”

<sup>10</sup> Mewö jiiga Abramnöŋ anda mi pakpak körek memba kaba sömbup mi bibiŋine qesiŋ engiba likeŋi likeŋi mi areŋgöiga köna likeŋ likeŋ aröŋnöŋ ahöget. \* Mewö ahökmö, nei mi qahö qesiŋnök. <sup>11</sup> Qahö qesiŋda qamötŋini likeŋ likeŋ areŋgöm engiiga nei kalŋi yeŋön kaba qamöt yeŋgö qakŋine eta kölgetmö, Abramnöŋ mi közöl engiiga anget.

<sup>12</sup> Wehön jeŋi teköba gemangö aiga nalö mianöŋgöŋ Abramnöŋ jeŋi eta meiga gaun lömbötŋi ahöyök. Mewö ahöiga pandaman göjiwinöŋgö kanjamŋi mianön kaba turum waŋgiyök.\* <sup>13</sup> Turum waŋgiiga Kambunöŋ kewö jii mörök, “Keu ki mönö ölna mötman: Göhö gwölönarökurupkan mönö nanŋini gölmeŋini mosöta kantri kunöŋ anda kiana mala mal öŋgöme. Mewö mala yeŋgö welenqeŋeurupŋini omaŋi aketka i yambu 400:gö dop tulumgöm engiba malme.\*

<sup>14</sup> Mewö malmemö, nöŋön kantri welenqeŋeurupŋini omaŋi aka malmei, yeŋgö keuŋini mewöyök jim teköba likeŋi melenbiga qakŋine öŋgöma. Mewö mi öŋgöiga pösat engigetka kantri mi mosöta sukinapŋini gwötpuk memba liliŋgöba kame.\* <sup>15-16</sup> Nöŋön Amor könagesö mi gölmö kianöŋgöŋ zilaŋ qahö enŋuatöŋmam. Mutuk siŋgisöndokŋi siŋgisöndokŋi aka bölimqölim tekögetka likeŋi törörök melenŋ engimamaŋgö nalöŋan akŋawi, nalö mianöŋgöŋ mönö i enŋuatöŋmam. Mianöŋgöra göhö isiurupki yeŋgö isiurupŋinan asuhuba malmei, † nalö mianöŋgöŋ göhö gwölönarökurupkan mönö liliŋgöba ki kame.

\* **15:5:** Rom 4.18; Hib 11.12 \* **15:6:** Rom 4.3; Gal 3.6; Jei 2.23 \* **15:10:** Nalö mianöŋgöŋ jöhöjöhö areŋ aka mi silik mewöŋi mianön mem köhöizema. Azinöŋ sömbup likeŋi yahöt mietkö sutŋire kinda mindirim etkiba jöhöjöhö mi tönguba galöm köljapma. \* **15:12:** Job 4.13, 14 \* **15:13:** Eks 1.1-14; Apo 7.6 \* **15:14:** Eks 12.40-41; Apo 7.7 † **15:15-16:** Yambu 430 nalö mi kewö oyonŋet: Liwainöŋ malmal yambuŋi 137 mianöŋgöŋ yambu 80 mi Ijpt malök. Yaŋgö andöŋe azi kewöŋan yambuŋini kewö Ijpt malget: Kehat 133, Amram 137, Moses 80. (Mianöŋgö andöŋe Mosesnöŋ Ijpt mosöta toroqeba yambu 40 malök.) Mi mindiriba yambu 430 ahök. Ex 6.16, 18, 29 Dut 34.7

(15) Yenjon mewö kamemö, nangak mutuk yambugahö nalöni ölöm kömuiga luainöŋ iwiasaurupki yenjören anöŋga löm köl gihime.”

<sup>17</sup> Kembunöŋ mewö jiiga wehön jeŋan teköba geiga pandaman meiga yuai kewö asuhuiga ehök: Kimbut kungö uruŋe könöp bölamŋan kököbilikbilikŋambuk jeba asariiga köwak köndumŋambuk pukpuköyök. Yuai mianöŋ asuhaba sömbup qamöt qesiŋqesiŋi miengö sutŋine kinda anda kayök.

<sup>18</sup> Kembunöŋ mewö sömbup likepŋi likepŋi miengö sutŋire anda kaba sömaŋ mianjören Abrambuk jöjöhö areŋ aka (kaisöpsöpŋan mi mem köhöiba) keu kewö jii mörök, “Nöŋön gölme ki mi göhö gwölönarökurupki yenjö bunjaya qem engimam. Mianjö jaböŋi mi Ijptkö o töwatŋi (Nail) mianjörenök könahiba kaba ki ongita anda o töwatŋi ketani qetŋi Yufreitis mianjören teköma.\* <sup>19</sup> Nalö kewöŋe mi könagesö kewö yenjö gölmeŋina ahöza: Kin könagesö, Kenas könagesö, Kadmon könagesö, <sup>20</sup> Hit könagesö, Periz könagesö aka Refaim könagesö, <sup>21</sup> Amor könagesö, Keinan könagesö, Girgas könagesö aka Jebus könagesö. Yenjören gölme pakpak mi mönö körekŋanök memba dop köla anme. “Mewö.

## 16

### *Hagar aka Ismael*

<sup>1</sup> Abramgö anöŋŋi Sarainöŋ köpin mala morö qahö meyökmö, Saraigö welen ambi qetŋi Hagar malök. Mi Ijpt ambia. <sup>2</sup> Yanöŋ malöhaŋgöra Sarainöŋ Abramgöra kewö jiyök: “Kembunöŋ sonjo jöhöm niŋgiiga morö qahö mealanjöra gi mönö welen ambini menöŋga gölöm ala morö kun meiga nöŋgö bunjaya asuhabawak. “Mewö jiiga Abramnöŋ Saraigören keugöra urumohot ahök. <sup>3</sup> Abramnöŋ Keinan gölmenöŋ yambu 10 mal teköiga nalö mianjören Sarai Abramgö anöŋŋan Ijptkö welen ambiŋi Hagar memba apŋanö anöŋŋi akŋapköra waŋgiyök. <sup>4</sup> Mewö waŋgiiga memba maliga gölöm alök. Gölöm ala mi möta galöm ambiŋi Sarai könahiba jijiwilit ak waŋgiyök.

<sup>5</sup> Mewö ak waŋgiiga Sarainöŋ Abramgöra kewö jiyök: “Urunan böliiga sihimbölö mörakzali, mianjö keuŋan mönö göhö qake öŋgöba ahöma. Nöŋön welen ambini göhö böröge albiga gölöm ala mi möta mianjörenök könahiba jijiwilit ak niŋgiba malja. Mianjöra Kembunöŋ mönö ni aka gi netkö sutŋire keu kewöta jim teköma.”

<sup>6</sup> Mewö jiiga Abramnöŋ kewö jiyök: “Welen ambigi mianöŋ nange böröge maljawanjöra wania mötnöŋga dop köljawi, mönö mianjö dop i ak waŋgiman. “Mewö jiiga Sarainöŋ Hagar laŋ örömureim ak waŋgiiga mosöta tököba ölöŋ köla anök.

<sup>7</sup> Aniga Kembangören garata kunöŋ gölme qararaŋkölkölŋe o jeŋi kungö kösutŋe miwikŋaim waŋgiyök. O jeŋi mi Sur mire anangö köna jitŋe mianjören ahöza. <sup>8</sup> Mianjören miwikŋaim waŋgiba kewö jiyök: “Hagar, Saraigö welen ambiŋi, gi mönö denikeyök kazana denike anman?” Mewö jiiga kewö melenöŋök: “Ni galöm ambini Saraigörenök asamböta ölöŋ köla kazal.”

<sup>9</sup> Mewö jiiga Kembangören garatanöŋ Hagar kewö jim kutum waŋgiyök: “Gi mönö kunbuk Saraigören anda welenni qeba yanjö keu bapŋe malman.” <sup>10</sup> Keu mi toroqeba kewö jii mörök: “Hagar, nöŋön mönö göhö gwölönarökurupki ahum sehim eŋgibiga qötöŋini oyonoyongö dop qahö aiga malme.”

<sup>11</sup> Kembangören garatanöŋ kunbuk toroqeba Hagargöra kewö jiyök: “Gi moröbuk akzana nahöŋgi meman. Dölki tapötkokorok möta sahötnöŋga mi

\* 15:18: Apo 7.5

mönö Kembangö kezapne geiga mötza. Mianğöra morögö qetnji Ismael qetman. (Ismael Anutunöñ kezapnan mötza.) <sup>12</sup> Yanğon azi donki bau kömböt ewö aka (nanñi imbi-imbi qakne lan anda kaba) malma. Yanğon böröñan ambazip pakpak qetal enjiiga ambazip pakpak yeñon i qetal wangiba malme. Yanğon munurupñi pakpak yembuk kerök-kerök aka nanñök kekelolo malma.”

<sup>13</sup> Mewö jiiga Hagarnöñ kewö jiyök: “Nöñon mönö dölki kunöñ ni nehakzawi, i ekzal. “Mianğöra Kambu yanğöra keu jiyöhi, yanğö qetnji kewö qet wangiyök: “Gi Kambu ni nehakzananğon akzan. “Qetnji mewö qerök. <sup>14</sup> Könañi mianğöra aka o löm mianğö qetnji mi Ber Lahai Roi (Malmalñambuk mala nehakzawangö o lömñi) qetketka ahöza. O löm mi toroqeba miri yahöt qetnjiri Kades aka Bered mietkö sutnjire ahöza.

<sup>15</sup> \*Hagarnöñ Abramgö morö nahönñi meyök. Abramnöñ nanñi moröñi Hagar meyöhi, yanğö qetnji Ismael qerök. <sup>16</sup> Abramnöñ yambuñi 86 aiga Hagarnöñ Ismael morö mi Abramgöra meyök. Mewö.

## 17

### *Jöhöjöhö areñgö aiwesökñi mi sile yandiyandi.*

<sup>1</sup> Abramnöñ yambuñi 99 aiga Kambunöñ asuhum wangiba keu kewö jiyök: “Nöñon Anutu kukösum pakpakö Tonji akzal. Mianğöra gi mönö nöngö keuni tem köla pöndañ ahakmeme diñdñi wuatangöba malman. <sup>2</sup> Nöñon jöhöjöhö areñ mi gi aka ni netkö sutnjire ahali, mi mem köhöiba ahumsehip gihibi gwölönarökurupki yeñgö jañgöñinan mönö keta bölökñi akña.”

<sup>3</sup> Mewö jiiga Abramnöñ simin köla bamgöiga Anutunöñ yanğöra keu kewö jiyök: <sup>4</sup> “Mötman, nöñon jöhöjöhö areñni göbuk kewö akzal: Göñon könagesö gwötpuk yeñgö iwi bömönñina akñan. Keu mewö jim jöhöbi ahöma. <sup>5</sup> \*Göhö qetki Abram mi qahö toroqeba qetketka ahömapmö, göñon könagesö gwötpuk yeñgö iwi bömönñina akñangöra kuñgum gihizali, mianğöra qetki mönö Abraham qetketka ahöma. \* <sup>6</sup> Nöñon ahumsehip gihibiga gwölönarökurupki mi önöñi qahö asuhume. Yeñon jula denđa könagesö kambuñi kambuñi gwötpuk akne. Göhö gwölönarökurupki yeñgöreñök tosatñan kiñ kambuñi kambuñi akne.

<sup>7</sup> Nöñon mönö jöhöjöhö areñni mi nani aka gi, göhö gwölönarökurupki göhö andöge toroqeba asuhum öngömei, neñgö sutnine al köhöibiga teköteköñi qahö ahöm öngöba ahöma. Nöñon göhö Anutugi aka gwölönarökurupki göhö andöge asuhum öngömei, mönö yeñgö Anutuñina aka malmam.\* <sup>8</sup> Gi Keinan gölmenöñ kiana maljani, nöñon gölme mi jömukñanök gi aka göhö gwölönarökurupki enğö buñaya qem enğibiga buñanjini teteköñi qahö ahöm öngöba ahöma. Mewö ahöiga nöñon mönö yeñgö Anutuñina aka malmam.”\*

<sup>9</sup> Anutunöñ Abrahamgöra mewö jiba toroqeba keu kewö jiyök: “Mewö malmam-mö, göñon mönö nöngö jöhöjöhö areñangö keuñi mi tem köla wuatangöba malman. Göhö gwölönarökurupki göhö andöge toroqeba asuhum öngömei, yeñon mönö mewöñanök mi tem köla wuatangöba mala mal öngöme. <sup>10</sup> Gi aka göhö gwölönarökurupki embuk jöhöjöhö areñni aka mi wuatangömegöra jizali, mianğö aiwesökñi mi kewö: Enğö sutnjine azi pakpak yeñgö sileñine mönö nöngö aiwesökñi yandime.\* <sup>11</sup> Nöngö aiwesökñi mönö sileñine yandime. Mianğon jöhöjöhö areñ ni aka enğö sutnine albi ahözawi, mianğö aiwesökña ahöm öngöma.

\* **16:15:** Gal 4.22 \* **17:5:** Rom 4.17 \* **17:5:** Abram mi iwi öñgöñgöñi. Abraham mi könagesö gwötpuk yeñgö iwi bömönñini. \* **17:7:** Luk 1.55 \* **17:8:** Apo 7.5 \* **17:10:** Apo 7.8; Rom 4.11



12 Nalö kewöneyök könahiba azi pakpak engö sutñine toroqeba asuhum öngömei, yengö silenine mönö sömañini 8 aiga miangören nöngö aiwesökni yandiba malme. Nanñine miri uruñe nanñini aka welenqegeurupñini yengören morönahönurupñini asuhumei, mi mönö öröröñ ak engiba malme. Welenqege tosatñi mi kian yengörenök moneññöh bohonñini megetka yengö morö nahönñini asuhume. Yeñön nanñini gwölönarökurupñini qahö akzemö, mi töndup nöngö aiwesökni mi mönö yengö silenine mewöñanök yandiba malme. 13 Welenqege tosatñan nanñine miri uruñe asuhugetka welenqege tosatñi mi moneññöh bohonñini megetka yengö morö nahönñini asuhume. Nöngö aiwesökni mi mönö yengö silenine mewöñanök yandiba malme. Nöngö jöhöjöhö areñnanğö aiwesökñi silenine yandime, mi mönö jöhöjöhö areñ teteköñi qahö ahöm öngömapköra jim köhöizal. 14 Azi kun dañön nöngö aiwesökni silenine qahö yandigetka öne malmawi, yañön mönö nöngö jöhöjöhö areñni onğita qetalakza. Miangöra azi mewöñi mi mönö nanñi ambazip kambu engö sutñineyök yakörim wañgigetka yaigep eta malma.”

15 Anutunöñ toroqeba Abrahamğöra kewö jiyök: “Gi anömgahö qetñi Sarai mi kude toroqeba qeta malmanmö, yağö qetñi mönö Sara (jembon ambi) qeta malman. † 16 Nöñön Sara kötuatköm wañgibiga yañön göhöra morö nahön kun mema. Nöñön kötuatköm wañgibiga yañön ambazip kambuñi kambuñi gwötpuk yengö nam bömönñina akña. Yağö gwölönarökurupñi yengörenök tosatñan könagesö kambu yengören azi kembuñi kembuñi akña.”

17 Kembunöñ mewö jiiga Abrahamnöñ mi möta simin köla bangöba uruñan kewö mötmöriba miangöra gön kölök, “Azi yambuni 100 akiga morö nahönan mönö denöwö asuhubawak? Mewöyök Saranöñ yambuñi 90 aiga mönö denöwö morö membawak?” 18 Abrahamnöñ mewö mötmöriba welipköba Anutu kewö qesim wañgiyök: “Göñön ölop Ismael kuñgum wañginönga qetki bisiiga nöngö gwölönarökurupni mi yağörenök asuhume.”

19 Mewö qesiiga Anutunöñ kewö melenök, “Anömgı Saranöñ mönö göhö morö nahöngi mema. Mi meiga qetñi Aisak (gön kölja) qetman. Nöñön Aisakpuk aka yağö gwölönarökurupñi yembuk jöhöjöhö areñni mi al köhöibiga teteköñi qahö ahöm öngöma. 20 Ismael kötuatköm wañgimangö qesim niñgizani, mi mewöyök ölop möt gihiba kötuatköm wañgimam. Yañön azi kembu 12 miengö iwi bömönñini akña. Nöñön ahumsehip wañgibiga gwölönarökurupñi yengö jañğöñinan mönö keta bölökñi akña. Yeñön sehiba könagesö kambu ketañi akña.

21 Mewö akñemö, Saranöñ nahöngi Aisak mi yambu euneangö nalö kewöñe memawi, nöñön mönö nani jöhöjöhö areñni mi yambuk al köhöimam.”

22 Anutunöñ Abrahambuk keu jiyohori, mi teköiga i mosöta wahöta öngöyök.

23 Wehön miangörenök Abrahamnöñ Anutugören keu tem köla nanñi nahönñi Ismaelğö silenine Anutugö aiwesökñi yandiyök. Mewöyöhök welenqegeurupñi nanñi miri uruñe asuhugetka tosatñi moneññöh bohonñini meiga malgeri, azi pakpak mi yağö miri uruñe tatkeri, i mönö körek mewöñanök ak engiyök. 24 Abrahamnöñ yambuñi 99 aiga silenine aiwesök mi yandiget. 25 Nahönñi Ismael mi yambuñi 13 aiga silenine mi yandiget. 26 Abraham aka nahönñi Ismael yetkö silenine aiwesök mi sömañ mohot miangörenök yandiget. 27 Azi pakpak Abrahamğö miri uruñe tatkeri, tosatñan nanñi miri uruñe asuhugetka tosatñi mi kian yengörenök bohonñini meiga malgeri, körek yengö silenine aiwesök mi mewöñanök yandiget. Mewö.

† 17:15: Qetñi kewögöra uteköyök: Yañön ambazip kambuñi kambuñi gwötpuk aka kin kembu tosatñi yengö nam bömönñina akña.

## 18

### *Saranöŋ azi morö memawanŋö keuŋi Anutunöŋ jiyök.*

<sup>1</sup> Abrahamnöŋ Mamre mire in ip ketanŋi ketanŋi miengö sutŋine maliga Kembunöŋ asuhum wanŋiyök. Silim miangöreŋ wehön jitŋi sihitŋi köhöikŋi qeiga Abrahamnöŋ opo seri kounŋanŋö numbuŋe tarök. <sup>2</sup>\*Tata uba wahöta ehiga azi karöbutŋan wösöŋe kinget. Kingetka enŋeka opo seri koun numbuŋeyök wölaŋ wahöta jömjölöŋini jiba enŋuanŋitmamgöra kiŋkingöba anök. Anda waikŋini memba simin köla gölmenöŋ bamgöba geyök.

<sup>3</sup> Geba kewö jiyök: “O Kembu-urupni, nöŋön enŋö welenqeqeŋini aka enŋö jeŋine kalem möriam miwikŋaiba maljal ewö, iŋini mönö ni kude nonŋita anme. <sup>4</sup>Ni enŋö welenqeqeŋini aka ölop o moröŋi kun memba kaba enŋibiga könaŋini sanŋonŋa ip kianŋö aumŋe tata luhut meme. <sup>5</sup>Nöŋön ölop nene moröŋi kun memba kaba enŋibiga neme. Mianŋön mem köhöim enŋiiga ölop köna kunbuk toroqeba anme. Nöŋön kewöröpni malbiga iŋini ni göda qem niŋgiba kazeanŋöra ölop welen qem enŋimam. “Mewö jiiga melenŋa kewö jiget: “Saiwap, jizanangö dop mewö ölop akin.”

<sup>6</sup> Mewö jigetka Abrahamnöŋ ösumŋan kiŋkingöba seri koun uruŋe anda öngöba Saragöra kewö jiyök: “Mönö ösumok plaua ölop kötökŋi amae (dis) karöbutkö dop memba melenŋa yeŋgöra bered ohoman.” <sup>7</sup> Mewö jiba ösumŋan bulmakau kambunöŋ anda bulmakau dömŋi busuŋi löwötŋi möwölöhöba welenqeqeŋi kun wanŋiiga könahiba ösumok qeba möhamgöba ohoyök. <sup>8</sup> Mi möhamgöba ohom teköiga mi, kelök kosökŋi aka juju o tosatŋi memba anda azi tatkeranŋö bapŋine alök. Bapŋine aliga namba tatketka nanŋi nalö miangöreŋ kösutŋine ip könaŋe galömnina kinök.

<sup>9</sup> Kiniga kewö qesim wanŋiget: “Anömgi Sara mi denike?” Qesim wanŋigetka jiyök: “I opo seri koun uruŋe endu tatza.”

<sup>10</sup> Mewö jiiga azi yeŋgöreŋök kunŋan kewö jiyök: “Yambu mohotkö dop teköiga nöŋön ölna lilingöba ki kabiga anömgi Saranöŋ mönö morö nahönŋambuk aka malma. “Mewö jiyökmö, Saranöŋ opo seri kounŋö numbuŋe apŋanŋö andöŋe kinda keu mi kezapŋe geiga mörök.\* <sup>11</sup> Abraham aka Sara yetkön lök ambazip namŋi ahotka yambuŋiran gwötpuk ketanŋi aiga malohot. Saranöŋ köiŋgö anŋeka malöhi, miangö nalöŋan lök onŋit teköyök. <sup>12</sup> Mianŋöra Saranöŋ mi möta uruŋan kewö mötmöriba gön kölök: “Nöŋön lök ambi namŋi sohosoholiŋi akiga apni azi kembunan mewöŋanök azi namŋi aiga yambuk ahöahögö sihimnan kunbuk asuhubawak me qahöpto?”\*

<sup>13</sup> Mewö mötmöriiga Kembunöŋ Abraham qesim wanŋiba kewö jiyök: “Saranöŋ wanigöra gön köla kewö mötmöriza: ‘Nöŋön ambi namŋi kötökŋi aka ölna morö membilenŋak me?’ <sup>14</sup> Kembunöŋ mönö yuai kungöra qahö kötökŋi qakömakza. Mianŋöra jizali, ‘Yambu mohotkö dop teköiga nöŋön ölna lilingöba ki kabiga Saranöŋ mönö morö nahönŋambuk aka malma.’ ”\*

<sup>15</sup> Saranöŋ keŋgötŋi möta mi köyatiba kewö jiyök: “Ni gön qahö köljal. “Mewö jiyökmö, Kembunöŋ kewö jiyök: “Qahö, gi gön ölna köljan. “Mewö.

### *Abrahamnöŋ Sodom taongöra köuluköyök.*

<sup>16</sup> Mewö jiiga azi karöbut yeŋön wahöta etkömosöta Sodom taonöŋ göröken elenŋa anbingö aket. Abrahamnöŋ mewöŋanök i enŋubulmamgöra yembuk mohotŋe anget. <sup>17</sup> Kembunöŋ nanŋanŋöra kewö jiyök: “Ni yuai akŋamgö mötzali, mi alani Abrahamgöra ölop qahö asambötmam. <sup>18</sup> Kewögöra mi asambötmamgö osizal: Abrahamnöŋ nöŋgö alani qainŋi kun aka ahumsehip

\* 18:2: Hib 13.2 \* 18:10: Rom 9.9 \* 18:12: 1 Pitö 3.6 \* 18:14: Luk 1.37

aiga könagesö ketani kukösumñinambuk aka malme. Nöngö kötümötuetnan mönö yangöra aka gölmegö könagesö kambuñi pakpak yengö qakñine öngöiga oyaenköyaen akñe. <sup>19</sup> Nöñön i kewögöra möwölöhöm wanjal: Yanñon nahönböraturupñi aka gwölönarökurupñi yangö andöñe asuhuba mal öngömei, yengöra Kembangören köna kondela ahakmeme diñdini dop kölakzawi, mi wuatangömegöra jim kutum engiba malma. Mewö maliga tem köla wuatangöba malme ewö, Kembu nöñön Abrahamgöra yuai asuhumapkö jim jöhöyali, mianñon mönö öljambuk pakpak ahakña.”

<sup>20</sup> Kembunöñ nanñök mewö jiba toroqeba Abrahamgöra kewö jiyök: “Sodom aka Gomora yengön singisöndok lömbötñi lömbötñi aka malgetka kahasililij öngöñgöñi ketani asuhuiga gwötpukñan miangöra qeta sahörakze. Miangöra yengö singisöndokñinangö keuñan mönö qariba qariba keta bölökñi akza. <sup>21</sup> Miangöra nöñön mönö yengören geba könañamñini ekñam. Kahasililij akerangöra aka gwötpukñan nöngö jene qeta sahöta malgeri, mi pakpak ölja aket me qahö, mi nöñön kewöta mötmangö mötzal.”

<sup>22</sup> Mewö jiiga azi yahötñan elenja Sodom göröken anohotmö, Abrahamnöñ toroqeba Kembangö jemesoholñe kinök. <sup>23</sup> Kinda Kembangö kösutñe anda kewö qesim wanjiyök: “Gi ambazip solanñi aka ambazip anğöjörakñinambuk mi mohotñe ayuhum engimangöra jizan me? <sup>24</sup> Taon miangören ambazip solanñi 50 malje ewö, göñön i ölja ayuhum engimangö jizan me? Taon mi yengöra aka engehribanak me qahö? <sup>25</sup> Göñön mewö akñangö osibanak. Mi yapmakek! (qahöpmañöp!) Göñön ambazip solanñi mi ambazip anğöjörakñinambuk yembuk mohotñe mindiriba engunöñga qahö dop kölbañuk. Mewö öröröñ kömumbepuk. Göñön gölme ambazip pakpak yengö keuñini jim tekömakzani, miangöra mönö nanñi könagi diñdini wuatangönöñga dop kölma.”

<sup>26</sup> Abrahamnöñ mewö jiiga Kembunöñ melenja kewö jiyök: “Nöñön Sodom taonöñ ambazip solanñi 50 miwikñaim engimam ewö, yengöra aka taon pakpak mi ölop engehoremam.”

<sup>27</sup> Mewö jiiga Abrahamnöñ kunbuk kewö jiyök: “Kembu, ni nesak sömsöm omani ewö akzalmö, töndup keu köhöikñi Kembunangöra kuñguba jizal. Mi kude dop köljamö, mi töndup ölop ni möt niñgiman. <sup>28</sup> Taon miangören ambazip solanñi 50 qahöpmö, 45 miyök malbeak ewö, göñön ambazip 5 yengöra aka taon pakpak mi töndup ayuhum engiman me qahö?” Mewö jiiga Kembunöñ kewö jiyök: “Nöñön ambazip solanñi 45 miangören miwikñaim engimam ewö, taon mi mönö qahö ayuhumam.”

<sup>29</sup> Abrahamnöñ dumñe kunbuk keu kewö jiyök: “Ambazip solanñi 40 miyök miangören miwikñaim engiman ewö, mönö denöwö akanak?” Mewö jiiga kewö melenñök: “Ambazip 40 yengöra aka taon mi qahö ayuhumam.”

<sup>30</sup> Mewö jiiga jiyök: “O Kembu, urugi öngöbapukmö, ni kunbuk keu jimangö mötzal. Ambazip solanñi 30 miyök miangören miwikñaim engiman ewö, mönö denöwö akanak?” Mewö jiiga kewö melenñök: “Ambazip solanñi 30 miangören miwikñaim engimam ewö, nöñön mönö taon mi qahö ayuhumam.”

<sup>31</sup> Abrahamnöñ toroqeba kewö jiyök: “Kembu, ni keu köhöikñi Kembunangöra kuñguba jizal. Mi kude dop köljamö, mi töndup ölop möt niñgiman. Ambazip solanñi 20 miyök miangören miwikñaim engiman ewö, mönö denöwö akanak?” Mewö jiiga kewö melenñök, “Ambazip 20 yengöra aka taon mi qahö ayuhumam.”

<sup>32</sup> Mewö jiiga Abrahamnöñ kunbuk kewö qesiyök: “O Kembu urugi öngöbapukmö, ni kunbuk sömani mohot-töp ki keu jimangö mötzal. Ambazip solanñi 10 miyök miangören miwikñaim engiman ewö, mönö denöwö

akanak?” Mewö jiiga kewö melenök, “Ambazip 10 yengöra aka taon mi qahö ayuhumam.” <sup>33</sup> Mewö eraum-mörohot teköiga Kembunöŋ Abraham mosöta aniga yanön kunbuk lilingöba miriŋe kayök. Mewö.

## 19

### *Sodom aka Gomora yengö anğöjörak malmalini*

<sup>1</sup> Suep garata yahöt mi Abraham mosöta anda mare aiga Sodom anğorohot. Anğorohotka Lot azi mianön taon mianğö kiripo nanğune tarök. Tata etkeka wahöta jömjölönjiri jiba enğuanğitmamğöra anda gölmenöŋ simin köla bamğöba geyök. <sup>2</sup> Geba kewö jiyök: “O kembuyahötne, injiri ölop welenqeçenjiri nöngö mire kaba könanjiri sanğonđa mohotŋe sunğem ahöbin. Ahöba wahöta ölop söŋanök köna toroqeba anmahot. “Mewö jiyökmö, yetkön kewö jiyohot: “Qahö, niri ölop qenjarök sombem kunöŋ anda ahöbit.”

<sup>3</sup> Mewö jiyohotmö, Lotnöŋ kapan köhöikŋi köla jiba etkuangita nanŋi miriŋe anda öngöget. Öngöba welenqeçeurupŋi jim kutum enğiiga bered yistŋi qahö ohoget. Mewöyök numbu nene nahömŋambuk möhamğöba ohoba etkigetka neyohot.

<sup>4</sup> Mi nempa gaun ahöbitkö ahotka mianğöreŋök Sodom ambazipnöŋ kaba miri mi liliköget. Sodom taongö bahöŋi pakpak mianğöreŋök ambazip namŋi aka sepgwölö mi totnöŋ totnöŋ lömbötŋambuk öröba kanğotket. <sup>5</sup> Kanğota Lotköra kewö qetket: “Azi yahöt mare göhöreŋ kazahori, mi denike? Azi nini yetpuk sero akingöra mötzin. Mianğöra mönö i etkuangita nenğöreŋ etme.”\*

<sup>6</sup> Mewö qetketka Lotnöŋ nanğun metala yengöreŋ geba andöŋe nanğun kölok. <sup>7</sup> Nanğun köla kewö jiyök: “Alaurupni, mewö qahö. Silik bölöŋi mi kude akŋe. <sup>8</sup> Mötket. Nöngö böratni yahöt seram mala nalö kunöŋ azibuk qahö ahöyohot. I ölop enğöra etkuangita etpiga wanat yuaia akingö mötzei, mi ölop sihimŋini meköme. Mewömö, nöngö miri boŋan azi yahöt etkualöŋda sel jöhöm etkizawi, ia mönö yuai bölöŋi kun qahöpmaöp ak etkime.”

<sup>9</sup> Mewö jiyökmö, yenön kewö melenđa teriŋda qetket: “Mönö kesalnöŋ. Göŋön ki kaba kiana mala nangahöra ninia jiba mötnöŋ öngöiga ninia pöndaŋ jim kutum nenğimamğö mötzan? Yetkön qahö kamahot ewö, mönö nangak nenğöreŋ kanöŋga mönö kahasililiŋ keta bölökŋi nangi ak gihibin. “Mewö jiba Lot utalgetka kököndöt aniga öngöba miri nanğunŋi qesiŋbingö aka kinget.

<sup>10</sup> Mewö aka kingetmö, azi yahöt mietkön böroŋjiri böraŋda Lot öröm gilo-hotka miri uruŋe öngöiga nanğun kölohot. <sup>11</sup> Nanğun köla kinda azi ketanŋi moröŋi miri nanğunŋe yaigep kingeri, mi jiyohotka keu jitŋiran enğualöŋniga jeŋini gömöliiga jipjap kota nanğun miwikŋaibingö mezaŋqezan aka jaruba osiget. Mewö.\*

### *Lotnöŋ Sodom gölme mosörök.*

<sup>12</sup> Azi yahöt yetkön Lotköra kewö jiyohot: “Gi nahönurupki, qinğiböraturupki aka tinilosomurupki tosatŋi pakpak taon kianğöreŋ maljei, i mönö enğuanğitnönğga taon ki mosöta anme. <sup>13</sup> Nini taon ki ayuhuba köndenmöndenbin. Könagesö kienğö kahasililingöra gwötpukŋan Kembugö jeŋe önöŋi qahö qeta sahöta malget. Mianğöra yanön melaim netkiiga gölme ki ayuhuba köndenmöndenbitköra ki kazit.”

<sup>14</sup> Mewö jiyohotka möta Lotnöŋ anda qinği buŋa yahöt böratyahötŋi etkömembitkö jiiga malohori, yetköra kewö jiyök: “Injiri mönö ösumok wahörohotka miri ki mosöta anbin. Kembunöŋ taon ki ayuhuba

\* **19:5:** Kemb 19.22-24 \* **19:11:** 2 Kiŋ 6.18



köndenmöndenmamgö akza. “Mewö jiiga yetkôn keu mi mörohotka göngönahit tandök ahök.

<sup>15</sup> Miri wanğaranj suruiga Suep garata yahöt yetkôn Lot öröm kuŋgum wanğiba kewö jiyohot: “Anutunöŋ Sodom yengö siŋgisöndokŋinanğö likepŋi melenđa taonŋini köndenmöndenma. Göŋön yembuk mohotŋe ayuhubanbuköra mönö zilaŋ wahöta anömgi aka bōratyahötŋi göbuk tatzahori, mi enğuanğita taon ki mosötŋet.”

<sup>16</sup> \*Mewö jiyohotka Lotnöŋ toroqeba eksekpeksek aiga azi yahöt yetkôn Lotkö bōröŋi melanjiba memba anömŋi aka bōratyahötŋi yengö bōröŋini mewöŋanök melanjiba memba enğuanğita taon silenje anget. Kembunöŋ mewö ak kömum enğiyök. <sup>17</sup> Taon silenje angetka azi yahöt yetkörenök kunöŋ keu kewö jiyök: “Malmalŋini anğön kölmegöra mönö ösumok misinğöba angaitme. Andöŋine kude lilingöba uba anda gölme köröŋe endu anğota miangören mewöyök dörök kude alme. Ayuhubepuköra mönö kundunje eu öngöba misinğöba angaitme.”

<sup>18</sup> Mewö jiyökmö, Lotnöŋ kewö jii mörohot: “O Kembuni, göŋön mewö akingöra kude jiman. <sup>19</sup> Göŋön malmalanğö bohonŋi jöhöba ak-kömukömu ketanŋi kondelnöŋga göhö jege ölna kalem möriam miwikŋaiba welenqeqegi akzalmö, mötnöŋ, nöŋön kundunje eu misinğöba angaitmamgö osimam. Köndenmönden kianğön nöŋgö qakne öngöiga kömumbilenbuköra kenğötni mötzal. <sup>20</sup> Mötnöŋ, taon moröni kun endu ahöi ekzani, miangön köröpŋi qahöpmö, ölop anbinanğö dop akza. Miangöra ölop jinöŋga miangören misinğöba angaita ölöwaka malbin. Miri morörökŋi mi eknöŋga dowe ahöiga miangören ölop anda malmalninanğö bohonŋi jöhöbin.”

<sup>21</sup> Mewö jii mörohotka kunöŋ kewö melenök: “Mi ölop! Keu jizani, miangöra mewöyök ölop imbi köl gihimam. Taon moröŋanğöra jizani, mi qahö ayuhumam. <sup>22</sup> Mi qahö ayuhumam-mö, inŋini mönö ösumok miangören misinğöba angaitme. Miangören qahö anğotketka nalö sutŋi kewöŋe nöŋön yuai kun akŋamgö osimam. Inŋini mutuk miangören anğotketka miangö andöŋe ölop jim kutubiga köndenmönden asuhuma. “Lotnöŋ taongöra ‘morodökŋi’ jiyöhanğöra aka taon miangö qetŋi mi Zoar (morodökŋi) qetketka ahöza.

### *Kembunöŋ Sodom aka Gomora köndenmöndenök.*

<sup>23</sup> Wehönöŋ lök koriga Lotnöŋ Zoar taonöŋ kanğorök. <sup>24</sup> \*Kanğoriga Kembunöŋ jiiga suepnöhök Kembangö mireyök salfa köt könöpŋambuknöŋ mi kie ewö Sodom aka Gomora yengö qakŋine eta turum enğiyök. <sup>25</sup> Turum enğiba miangön taon yahöt mi aka gölme köröŋi pakpak kösutŋire ahözawi, ambazip körek miangören malgeri aka ip kösö yuai görökŋi (töŋgönŋi) gölme miangören ahögeri, mi ayuhum enğim teköyök. <sup>26</sup> Lotkö anömŋan apŋi wuatangöba anda kunbuk elenđa andöŋe uba miangörenök letota sihi köt aka tandö ewö kinök.\*

<sup>27</sup> Abrahamnöŋ söŋanök wahöta mutuk Kembangö jemesoholŋe kinda keu eraum-mörohoru, miangören anök. <sup>28</sup> Miangören anda kinda Sodom, Gomora aka gölme köröŋi ketanŋi pakpak miangören göröken ui aniga gölme miangören köwak injanŋi ketanŋan tokoba koriga ehök. Mi könöp ketanŋi ohogetka köwak ketanŋi wahörakzawi, miangö dop ahök. <sup>29</sup> Anutunöŋ gölme köröŋi miangö taonŋi taonŋi ayuhuba köndenmöndennda nalö miangören Abraham mötmörim wanğiyök. Behötŋi Lotnöŋ taon miangören maliga mienön melenŋi gebingö aketka Anutunöŋ nalö miangörenök jim kutuiga Lot köndenmönden miangö urunğeyök wanğita kaget. Mewö.

\* **19:16:** 2 Pitö 2.7 \* **19:24:** Mat 10.15; 11.23-24; Luk 10.12; 17.29; 2 Pitö 2.6; Jud 7 \* **19:26:** Luk 17.32

*Moab aka Amon könagesö yeŋgö könajini*

<sup>30</sup> Lotnön Zoar taonön malmamgö keŋgötŋi mörök. Miangöra börtayahötŋi etkuangita Zoar mosöta gölme kundunambuk miangören anda tatket. Börtayahötŋi yahöt yetpuk baŋet uruŋe ahöm wahöt aka malget. <sup>31</sup> Miangören mala börtatŋi ketaŋan nalö kunön munŋangöra kewö jiyök: “Naniri iwiniran lök azi namŋi akza. Ambazipnön gölme dop miangören amimba nahönbörtat miwikŋaim eŋgimakzemö, gölme kiangören azi kun netkömemapköra qahö malja. <sup>32</sup> Miangöra ölop kaba iwiniri wain o waŋgizi nemba uruŋi eŋololon aiga yambuk ahöba gölöm ala gwölönarök miwikŋaiziga könagesöninan toroqeba malme.”

<sup>33</sup> Mewö jiba suŋgem miangörenök iwiŋiri wain o waŋgiyohotka neyök. Nemba uruŋi eŋololon aiga datŋan anda yambuk ahöyök. Wani nalönön qöhöröŋe kayök aka wani nalönön wahöröhi, mi iwiŋan qahö mörök.

<sup>34</sup> Ahöba wahöta börtatŋi ketaŋan munŋangöra kewö jiyök: “Nönön uran suŋgem iwinambuk ahöyal. Ölop merak suŋgem mewöyök wain o kunbuk waŋgizi nemba uruŋi eŋololon aiga göŋön mönö anda yambuk ahömahot. Mewö ahöba iwiniraŋgörenök gölöm ala gwölönarök miwikŋaiziga könagesöninan toroqeba malme.”

<sup>35</sup> Mewö jiba suŋgem miangören mewöyök iwiŋiri wain o waŋgiyohotka neyök. Nemba uruŋi eŋololon aiga munŋan anda yambuk ahöyök. Wani nalönön qöhöröŋe kayök aka wani nalönön wahöröhi, mi iwiŋan qahö mörök.

<sup>36</sup> Mewö ahotka miangöra mohotŋamŋire iwiŋiraŋgörenök gölöm alohot. <sup>37</sup> Börtatŋi ketaŋan morö azia memba qetŋi Moab (iwiniraŋgörenök) qerök. Moab yangö gwölönarökurupŋan ahumsehip aka kotketka nalö kewöŋe mewöyök qetŋini Moab könagesö qerakzin. <sup>38</sup> Börtatŋi moröŋan mewöŋanök morö azia memba qetŋi Ben Ami (könagesönaŋgö nahönŋi) qerök. Azi miangö gwölönarökurupŋan ahumsehip aka kotketka nalö kewöŋe mewöyök qetŋini Amon könagesö qerakzin. Mewö.

**20***Abraham aka Abimelek.*

<sup>1</sup> Abrahamnön Mamre miri mosöta toroqeba Saut göröken distrik qetŋi Negew miangören anda miri qetŋiri Kades aka Sur mietkö sutŋire malök. Miangö andöŋe toroqeba taon qetŋi Gerar miangören anda kusukŋanök malök. <sup>2</sup> \*Miangören mala ambazip miangöra kewö jii mötket: “Sara mi nena. “Mewö jiiga Gerargö kiŋi Abimelek yaŋön keu ali aniga Sara waŋgita jakömbuak miriŋe kaget.

<sup>3</sup> Mewö aketmö, Anutunön suŋgem kunön Abimelekören kaba gaunön kewö jiyök: “Ambi buŋa qem aŋguzani, mi azi kungö anömŋa. Miangöra gi mönö yaŋgöra aka kömupkö buŋaya akŋan.”

<sup>4</sup> Mewö jiyökmö, kiŋ Abimeleknön Sara qahö meyöhaŋgöra aka kewö jiyök: “Kembu, ni siŋgisöndokö keuni qahö. Miangöra göŋön ni aka könagesöurupni nini öne töhön ayuhum neŋgibanbuk. <sup>5</sup> Abrahamnön mönö nanŋak nönögöra kewö jiyök: ‘Ambi mi nena.’ Ambinön mewöyök kewö jiyök: ‘Abraham mi nena.’ Miangöra urune geŋmon qahö ahöiga ambi mi jibi kaiga börönan yuai tölokŋi kun qahö ahal.”

<sup>6</sup> Mewö jiiga Anutunön gaunön likepŋi kewö jii mörök: “Keu jizani, mi öŋa. Göhö uruge geŋmon kun qahö ahöiga göhöreŋ kayöhi, mi mötzal. Miangöra göŋön ambi mi misiriba nönögö jene siŋgisöndokö akanbuköra sel jöhöm gihiba malal. <sup>7</sup> Mewögöra ambi mi mönö kunbuk melenŋa apŋangören waŋgiman.

\* **20:2:** Jen 12.13; 26.7

Azi mi kezapqetok azia aka ölöp göhöra köuluköiga qahö kömuman. I kunbuk qahö waŋgiman ewö, keu ki mönö ölŋa mötman: Gi aka tinitosolomurupki iŋini mönö körek kömume.”

<sup>8</sup> Keu mi jii kiŋnöh möta söŋanök wahöta pom jembonurupŋi pakpak enghohol tokom enghiba Kembunöh keu pakpak jiyöhi, mi jii möta töwöratiba keŋgötŋini gwötpuk mötket. <sup>9</sup> Mewö mötketka kiŋ Abimeleknöh Abrahamgöra keu ali öngöiga kewö jiba qesim waŋgiyök: “Gi mönö wani kimbia ak neŋginöh? Nöhön wani bölöŋi kun ak gihibiga göhön kondotnöhga ŋiŋisöndokö keu lömbötŋan mönö ni aka könagesöni nöngö sel tohoŋ uruŋe maljei, neŋgö qaknine öngömamgö akza? Göhön yuai qahö ahakŋaŋgö dop mia soŋgo walöhda ak niŋginöh. <sup>10</sup> Göhön mönö könaŋi wuanöhgöra silik mi aknöŋe?” Kiŋ Abimeleknöh Abraham mewö qesim waŋgiiga

<sup>11</sup> kewö melenök: “Nöhön keu mi kewö mötmöriba jial: ‘Gölme kiangö könagesö eŋön Anutugö jitiŋi ongitpinbuköra keŋgötŋini qahö mötpeak. Miangöra ni anömnangöra aka nunguget kömumbilenbuk.’ <sup>12</sup> Yaŋön ölŋa neni, iwinangö böratŋi akza. Namnangö böratŋi qahö akzawaŋgöra i anöмна meal. <sup>13</sup> Anutunöh Iwinangö miriŋi mosöta kungen anmangö jiyöhi, nöhön nalö miangöreŋ Saragöra kewö jial: ‘Niri denike denike anbiri, miangöreŋ nöngöra nena jiman. Mewö aka mianöh ni urukalem kondel niŋgiba malman.’ ”

<sup>14</sup> Mewö jii möta Abimeleknöh Abrahamgö anömŋi Sara melennda waŋgiyök. Mewöŋanök lama bulmakau aka welenqeŋe azi aka ambi mi mohotŋe i waŋgiyök. <sup>15</sup> Waŋgiba keu kewö jiyök: “Mötnöh. Nöngöreŋ gölme ki wösöge ahözawi, miangöreŋ mönö nangi sihimgahö dop malman.” <sup>16</sup> Mewö jiba Saragöra kewö jiyök: “Mötnöh. Nöhön monen silwö köt 1000:gö dop nengi waŋgibiga mianöh töwagi akza. Töwa mianöh könaŋamgi kondeliga ambazip körek göbuk maljei, yeŋön mi eka kewö jiba möt yaköme, ‘ŋiŋisöndokö keuŋi mi Saragöreŋ qahö ahöza.’ ” Mewö jiyök.

<sup>17-18</sup> Abrahamgö anömŋi Saragöra aka Kembunöh ambi pakpak kiŋ Abimelekö miri uruŋe malgeri, yeŋgö morö memegö könaŋi jöhöyök. Miangöra Abrahamnöh Anutu köuluköiga Abimelek mem ölöwahök. Mewöyök anömŋi aka welenqeŋe ambiurupŋi mem ölöwak enghiga kunbuk moröŋinambuk aket. Mewö.

## 21

### *Aisak asuhuyök.*

<sup>1</sup> Kembunöh Sara kalem möriam waŋgimamgö keuŋi jim jöhöi ahöyöhi, miangö dop i ek galöm ak waŋgii malök. Keu jiyöhi, miangö dop i kewö ak waŋgiyök: <sup>2</sup> Saranöh gölöm aliga Abrahamnöh azi namŋi aiga töndup yaŋgö morö nahönŋi meyök. Anutunöh morö nahön asuhumapkö keuŋi qeljiŋe jim jöhöyöhaŋgö dop mi mönö nalö miangöreŋök asuhuyök.\* <sup>3</sup> Saranöh Abrahamgö morö nahönŋi meiga qetŋi Aisak (gön kölja) qerök. <sup>4</sup> Qeriga Aisaknöh wehönŋi 8 aiga nalö miangöreŋ Anutugö aiwesökŋi silenŋe yandiyök. Anutunöh keu jim kutui ahöyöhaŋgö dop mi yandiyök.\* <sup>5</sup> Abrahamnöh yambuŋi 100 aiga nahönŋi Aisak asuhuyök. <sup>6</sup> Asuhuiga Saranöh keu kewö jiyök: “Anutunöh gönkölköl miwikŋaim niŋgiyök. Miangöra denike yeŋön nöngö kösohotni mötmei, yeŋön mönö nömbuk gön kölme.” <sup>7</sup> Mewö jiba toroqeba kewö jiyök: “Saranöh morö galömkölkölŋa akŋawi, daŋön keu mi qeljiŋe möta Abrahamgöra jibawak? Mewö qahöpmö, nalö kewöŋe yaŋön azi namŋi aiga

\* **21:2:** Hib 11.11 \* **21:4:** Jen 17.12; Apo 7.8

nöñön töndup yangö nahönñi meal. “Mewö. <sup>8</sup> Aisaknöñ qariba juzu mosöriga wehön mianğöreñök Abrahamnöñ nene lömbuan ketanji alök.

*Saranöñ Hagar aka Ismael közöl etkiyök.*

<sup>9</sup> Ijpt ambi Hagarnöñ Abrahamgö morö nahönñi Ismael meyöhi, yanön nalö kunöñ munñi Aisak ilita mepaiköba gönawöt ak wanjiiga Saranöñ mi ehök.

<sup>10</sup> Mewö eka Abrahamgöra kewö jiyök: “Welen ambigö nahönñan mönö nöngö nahöni Aisakpuk göhöreñ öröyuai mi qahö mendenä buña qem anğumahot. Welen ambi mi aka nahönñi mi mönö közölnönga anmahot.”\*

<sup>11</sup> Saranöñ keu mi jiyöhi, mianön Abrahamgö urunji qeiga Ismael mi nahönñi ahöhanğöra aka urueret möriga urunji mötökömbuk ahök.

<sup>12</sup> Mewö ahiga Anutunöñ yangöra keu kewö jiyök: “Nahöngi aka welen ambigi Hagar yetköra mönö urugoro ketanji kude mötman. Aisakö gwölönarökurupñi yeñönök mönö göhö qetbuñagi bisiba malme. Mianğöra Saranöñ keu göhöra jizawi, mi pakpak mönö möta tem kölman.\* <sup>13</sup> Welen ambigahö nahönñan göhö gwölönaröki akzawangöra nöñön i mewöñanök ahumsehip wanjibiga gwölönarökurupñan könagesö ketanji akñe.”

<sup>14</sup> Mewö jii möta Abrahamnöñ ahöba söñan kötökñe wahöta nene tosatñi memba o uu (ou huhu) lama silenñan memenji mianön o uba kaba Hagargö qamböñe ala mindingöba nahönñambuk melaim etkiiga mosöta anohot. Anda Berseba gölme qararanğölkölñe anğota liliköba malohot. <sup>15</sup> Malohotka lama silene o memba anöhi, mianön qahöwahiga nahönñi mi böñban ip köhösoñi kungö bapñe ali ahöyök. <sup>16</sup> Ali ahöiga kindä kewö mötmöriyök: “Nahönan jeni qakñe kömumawi, mi ekñamgö osiba jemörön akzal. “Mewö mötmöriba pokom mulget anakzawangö dop tikep anda tata silata sahöt gigilahöyök.

<sup>17</sup> Morö sahöröhi, mi Anutunöñ möriga garatanñan suepnöhök Hagargö qeta kewö jiyök: “Hagar, gi wani lömbötkö urunje maljan? Kenğotki kude mötnöñ. Morönöñ endu ahöba sahözwawi, Anutunöñ sahötñi mi lök mötza.

<sup>18</sup> Mönö wahöta morö nahöngi gölmenöhök kököbihinöñ wahöriğa böröñe memba mökökölim wanjiman. Nöñön i könanğep ahumsehip wanjibiga gwölönarökurupñan sehiba könagesö ketanji qetbuñaninambuk akñe.” <sup>19</sup> Suep garatanöñ mewö jiiga Anutunöñ jeni metohoiga uba o lömñi kun ehök. Mi eka lama silenji memba anda mianön o uba kaba nahönñi wanjiiga neyök.

<sup>20</sup> Anutunöñ Ismaelbuk kiniga qariba gölme qararanğölkölñe mala erim nembu azia ahök. <sup>21</sup> Gölme qararanğölkölñi qetñi Paran mianğöreñ maliga nanñan Ijpt kantrinöhök ambi kun memba anömña wanjiyök. Mewö.

*Abraham aka Abimelek yetköñ urujöhöjöhö ahot.*

<sup>22</sup> \*Nalö mianğöreñ Abimelek aka yangö yarö kambuñangö suahö galömñi qetñi Fikol yetköñ Abrahamgöra kewö jiyohot: “Göñön öröyuai pakpak aka memakzani, Anutunöñ mönö mianğöreñ göbuk kinakza. <sup>23</sup> Mianğöra göñön mönö merak kianğöreñ Anutugö jeñe jöjöpañ keu kewö jiba jim köhöiman: ‘Nöñön gi, moröurupki aka gwölönarökurupki embuk isimkakalek kun kude aka malmam.’ Mewö jim köhöiba nöñön ak kömum gihiba malali, mianğö dop göñön mönö mewöñanök gölme ki aka ni ak kömum netkiba malman. Gi gölme kianğöreñ kiana aka maljan.”

<sup>24</sup> Mewö jiyohotka Abrahamnöñ kewö jiyök: “Nöñön jöjöpañ keu mi ölop jiba jim köhöiman.”

<sup>25</sup> Mewö jiyökmö, Abimelekö welenqeçeurupñan o löm kun nanñinangöra anğön kölgeri, Abrahamnöñ mianğöra Abimelek jim wanjiyök. <sup>26</sup> Jim

\* **21:10:** Gal 4.29-30 \* **21:12:** Rom 9.7; Hib 11.18 \* **21:22:** Jen 26.26



wanḡiyökmö, Abimeleknöḡ kewö melenḡa jiyök: “Danḡön silik mi ahöhi, mi nöḡön qahö mötzal. Nangak miangö keuḡi kun mutuk qahö jinöḡ möta mala merak-kun keu mi mötzal.”

<sup>27</sup> Mewö melenḡa jiiga Abrahamnöḡ anda lama aka bulmakau memba kaba Abimelek wanḡiiga nalö miangöḡoreḡök sutḡire jöhöjöhö aka alohot. <sup>28</sup> Mi ala Abrahamnöḡ lama kambuḡineyöhök lama ambiḡi moröḡi 7 meköm enḡiba al enḡii nanḡinök kinḡet.

<sup>29</sup> Mewö kinḡetka Abimeleknöḡ Abraham kewö qesim wanḡiyök: “Lama ambiḡi moröḡi 7 kewöta endu al enḡinöḡga nanḡinök kinḡei, mi könai wuanöḡgöra?”

<sup>30</sup> Qesim wanḡiiga kewö melenḡök: “Nöḡön o lömḡi ki esiali, keu mi jibiga mi möt narizan ewö, lama moröḡi 7 ki mönö nöḡgö böröneyök buḡa qem anḡunöḡga nöḡgö keunanḡö dangunḡi akḡa.” <sup>31</sup> Mewö melenḡa azi yahöt mi gölme miangöḡoreḡ kinda jöjöpai keuḡiri jiba jim jöhöm anḡuyohot. Miangöra miri miangö qetḡi Berseba qerakze.\*

<sup>32</sup> Berseba mire jöhöjöhö mewö ahot teköiga Abimelek aka yanḡö yarö kambuḡanḡö suahö galöḡḡi Fikol yetköḡ wahöta lilingöba Filistin yenḡö gölmenöḡ anohot. <sup>33</sup> Anohotka Abrahamnöḡ berem ip kun Berseba miri miangöḡoreḡ kömöta Kembu Anutu bem koḡkoḡ yanḡö qetḡi qeta köuluköyök. <sup>34</sup> Köuluköba kinda Filistin yenḡö gölmenöḡ nalö kööröḡi kiana aka malök. Mewö.

## 22

### *Anutunöḡ Abraham esapköm wanḡiyök.*

<sup>1</sup> Yuai mi asuhuiga nalö tosatḡi teköiga Anutunöḡ Abraham esapköm wanḡiyök. Qetḡi “Abraham!” qeriga yanḡön “Ni ki kinjal,” jiba melenḡök.\*

<sup>2</sup> Mewö melenḡniga kewö jiyök: “Aisak nahöḡi nanḡi mohotsirik urugan jöpaköm wanḡimakzani, i mönö wanḡita Moria gölmenöḡ anda kunduḡi kun kondel gihimami, miangöḡoreḡ öḡgöba i nöḡgö jöwöwöla ohoman.”\*

<sup>3</sup> Mewö jiiga Abrahamnöḡ ahöba söḡan kötökḡe wahöta doḡki qakḡe dum tatatḡi möhamḡöba welenḡeḡeḡi yahöt aka nahönḡi Aisak enḡuanḡirök. Jöwöwölgö köḡöḡi doḡḡe köḡ teköba börangöba ala enḡuanḡita Anutunöḡ gölme jiyöhi, miangöḡoreḡ anök. <sup>4</sup> Anda mala wehön karöbutḡi miangöḡoreḡ jeḡan uba wahöta gölme mi ehiga körowen ahöyök. <sup>5</sup> Mi eka welenḡeḡe yahötḡi yetköra kewö jiyök: “Inḡiri doḡkibuk ki tarohotka ni aka morö nahön netköḡ endu anda Anutu waikḡi memba möpöseiba kunbuk lilingöba etköḡoreḡ kabit.”

<sup>6</sup> Abrahamnöḡ mewö jiba jöwöwöl ohohogö köḡöḡi böranḡi memba nahönḡi Aisakö qamböḡe ali öḡgöiga nanḡak köḡöḡi jit aka sou meyök. Mewö meiga mohotḡamḡire anohot. <sup>7</sup> Mewö anda Aisaknöḡ an ala iwiḡi Abrahamgöra kewö jiyök: “Iwini!” Mewö jiiga kewö melenḡök: “Nahöni, wania?” Mewö melenḡniga kewö qesiyök: “Köḡöḡi jitḡi aka köḡöḡi mia ki memba kazitmö, jöwöwöl ohohogö lamanḡi mi denike?”

<sup>8</sup> Mewö qesiiga iwiḡan kewö melenḡök: “Nahöni, Anutu nanḡak mönö jöwöwöl ohohogö lamanḡi kun miwikḡaiba netkima. “Mewö melenḡniga toroqeba mohotḡamḡire anohot.

<sup>9</sup> Anda Anutunöḡ gölme jiyöhöḡoreḡ anḡota kinda jöwöwöl ohohogö altanḡi kun memba köḡöḡi miangö qakḡe ala areḡöyök. Areḡöba nahönḡi Aisak jöhöba altanöḡ köḡöḡi qakḡe al wanḡiyök.\* <sup>10</sup> Al wanḡiba nahönḡi umamgöra böröḡi böranḡa sou memba atöḡnök. <sup>11</sup> Atöḡniga miangöḡoreḡök Kembangöḡoreḡ

\* **21:31:** Berseba keu miangö köḡai yahöt: sewengö o lömḡi aka jöjöpai keugö o lömḡi. \* **22:1:** Hib 11.17-19 \* **22:2:** 2 Kor 3.1 \* **22:9:** Jei 2.21

garatanöŋ Suepnöhök Abrahamgöra kewö qerök: “Abraham, Abraham!” Mewö qeriga “Ni ki kinjal,” jiba melenök.

<sup>12</sup> Mewö meleniga kewö jiyök: “Börögan mönö morögö qakŋe kude alman. Yangö qakŋe yuai kun kude akŋan. Göŋön nahöŋgi mohotsirik mi nöŋgöra qahö aŋgön köljanangöra könaŋangi merak kewö möt yaközal: Gi Anutugö keu jitŋi oŋgitpanbuköra keŋgötŋi mörakzan.”

<sup>13</sup> Mewö jiiga miangörenök uba wahöta ehiga lama aziŋi kun ilitŋan böŋbaŋ ip köhösonöŋ gili geiga kinök. Mi eka anda memba kaba nahönŋangö salupŋe lama mianön jöwöwöl ohoyök. <sup>14</sup> Miangöra Abrahamnöŋ gölme miangö qetŋi mi ‘Kembunöŋ miwikŋaiba netkima,’ jiba qerök. Nalö kewöŋe mewöŋanök keu kewö jimakze: “Kembunöŋ mi kundunje miwikŋaiba netkima.”

<sup>15</sup> Kembangö garataŋan Abrahamgöra Suepnöhök kunbuk kewö qeriga yahöt ahök: <sup>16</sup> “Kembu nöŋön kewö jizal: Nanak nani qetŋi qeta jöjöpaŋ keu kewö jiba jim köhöizal: Göŋön silik ki aka nahöŋgi mohotsirik mia nöŋgöra qahö aŋgön kölŋani, <sup>17</sup> miangöra nöŋön ölna gi kötuetsköba ahumsehip gihibiga gwölönarökurupki yeŋön önöŋi qahö sehime. Sehigetka qötöŋinan mönö suep könakembagö seŋgelaunje ewö akŋa aka köwet jitŋe sakösiŋ ahöm anjei, miangö dop akŋa. Göhö gwölönarökurupki yeŋön mönö köhöiba kerökurupŋini eŋguba luhut ala siti gölmeŋini eŋguaŋgita aŋgön köla malme.\* \* <sup>18</sup> Göŋön nöŋgö keuni tem kölŋani, miangöra göhö gwölönarökurupki yeŋörenök kungöra aka nöŋgö kötümötuetnan mönö gölmegö könagesö kambunje pakpak yeŋgö qakŋine öŋgöiga oyaenŋkoyaen akŋe.”\*

<sup>19</sup> Kembangö garataŋan mewö jiiga Abrahamnöŋ moröŋambuk lilingöba welenqeŋyahötŋi yetköreŋ anda aitöŋgöba mohotŋe Berseba mire anget. Abrahamnöŋ Berseba miri miangöreŋ opo seri kounŋi möröreŋgöba malök. Mewö.

### *Nahorgö gwölönarökurupŋi*

<sup>20</sup> Nalö tosatŋi teköiga buzup keu kun kewö jigetka Abrahamgöreŋ kayök: “Milkanöŋ mewöŋanök nama akza. Yangön mungi Nahorgö nahönurupŋi tosatŋi eŋgömeyök.” <sup>21</sup> Moröŋi mutukŋangö qetŋi mi Uz, yangö munŋi Buz aiga yangö könaŋe Kemuel, Aramgö iwiŋi. <sup>22</sup> Kemuelgö könaŋe Kesed, Hazo, Pildas, Jidlaf aka Betuel. <sup>23</sup> Betuelnöŋ Rebekagö iwiŋa ahök. Milkanöŋ Abrahamgö munŋi Nahorgö nahönurupŋi 8 mi eŋgömeyök. <sup>24</sup> Nahorgö anöŋŋi bohönŋi qahö memeni qetŋi Reuma yangön mewöŋanök nahönurupŋi tosatŋi eŋgömeyök. Yeŋgö qetŋini mi Teba, Gaham, Tahas aka Maka. Mewö.

## 23

### *Saranöŋ kömuyök.*

<sup>1</sup> Saranöŋ mala mal öŋgöiga yambunje 127 ahök. Saranöŋ miangö dop malök. <sup>2</sup> Mala Keinan gölmenöŋ miri qetŋi Kiriya Arba, qetŋi alaŋi Hebron qerakzei, miangöreŋ kömuyök. Kömuiga Abrahamnöŋ miangörenök anöŋŋangöra jingŋen köla sahötmmangöra anök.

<sup>3</sup> Anda sahöt teköba wahöta anöŋŋangö qamötŋi mosöta anda kinda Hit ambazip yeŋgöra keu kewö jiyök: <sup>4</sup> \* “Ni eŋgö sutŋine kiana kaba qandak (kusuk) maljal. Miangöra iŋini mönö gölmeŋinaŋgö bahöŋi kun kiangöreŋ niŋgigetka bohönŋi membiga qaksirini aiga alaurupni yeŋgö qamötŋini miangöreŋ ala löm köl eŋgimakŋam.”

<sup>5</sup> Keu mewö jiiga Hit yeŋön melenŋa kewö jiget: <sup>6</sup> “O azi kembu, gi ölop neŋgöreŋ keu ki mötnöŋ. Gi neŋgö sutŋine Anutugö azi jembonŋi

\* 22:17: Hib 6.13-14 \* 22:17: Hib 11.12 \* 22:18: Apo 3.25 \* 23:4: Hib 11.9, 13; Apo 7.16

maljanangöra aka qaksirigi sihimgan denike ek soroköba memangö mötzani, miangöreñ mönö ölop qamötki löm kölman. Göñon qamötki esim kölman jinönga neñgöreñök kunjan mi qahö angön köl gihima.”

<sup>7</sup> Mewö jigetka Abrahamnön wahöta gölme tourupni Hit ambazip yengö wösöhine geba sipköm engiyök. <sup>8</sup> Sipköm engiba kinda yengöra keu kewö jiyök: “Nöñon qamötni esim kölman gö ölop jime ewö, mönö nöngöreñ keu ki möta Zohargö nahönni Efron yangöreñ anda keu jitni ki toroqeba jiba kungum wangime. <sup>9</sup> Kungum wangigetka möta banjet qetni Makpela yangö buñaya aka nupñangö imbiñe göröken ahözawi, mönö mia jim teköiga söngöröñi memam. Mönö qesigetka bohönni jömuk jim teköiga söngöröñi membiga nöngö qaksirini engö sutñine ahöma.”

<sup>10</sup> Mewö jiiga Efronön alapurupni Hit könagesö pakpak taonñinangö kiripo nangunje kaba sombemnön tokogeri, yengö sutñine tariga keu kezap ala mötketka Efronön Abrahamgöra kewö melen wangiyök: <sup>11</sup> “O azi kembuni, mewö qahöpmö, mönö nöngöra kezap alnön. Nöñon gölme köröñi mi aka banjet miangöreñ kinjawi, mi kalema gihizal. Nani könagesourupni yengö jeñine kinda mi ghibiga ekze. Qamötki mi ölop miangöreñ esim löm kölman.”

<sup>12</sup> Mewö jiiga Abrahamnön gölme tourupni yengö wösöhine kunbuk geba sipköm engiyök. <sup>13</sup> Sipköm engiba kinda yengö jeñine Efrongöra kewö jiiga mötket: “Nöngöreñ keu ki mönö kezap ala mötnön. Göñon ölop mewö akanakmö, nöñon mönö gölme köröñi miangö bohönni mi gihimam. Mi ölop jiba töwa menönga nöñon qamötni miangöreñ esim löm kölman.”

<sup>14</sup> Mewö jiiga mötketka Efronön Abrahamgöra kewö melen wangiyök: <sup>15</sup> “O azi kembuni, nöngöreñ keu ki mönö kezap ala mötnön. Gölme miangö bohönni mi 400 silwö kötni (50 kilogram). Ala-ala akzirangöra aka miangön mönö netkö sutnire yuai omanji akza. Miangöra qamötki ölop esim löm kölman.”

<sup>16</sup> Mewö melen wangiiiga möta Abrahamnön gölme bohönñangö jangöñi Efronön Hit könagesö yengö jeñine jiiga mötkeri, miangö urumohot ahök. Jangöñi silwö kötni 400 mi kölköl-örörö ambazipnön nalö miangöreñ bohönñangö dopni jiget ahöyöhi, miangö dop moneñ mi kewöta wangiyök.

<sup>17</sup> Mewö wangiiiga Efrongöreñ gölme köröñi Mamre kösutñe Makpela miangöreñ ahöyöhi, banjet miangöreñ kinöhi aka ip pakpak gölme miangö jabö urunje kingeri, miangö keunji teköyök. <sup>18</sup> Keunji teköiga Abrahamgö buñaya ahök. Hit könagesö pakpak taonñinangö kiripo nangunje kaba sombemnön tokogeri, yeñon töwanji mi eketka buñanji ahök.

<sup>19</sup> Miangö andöñe Abrahamnön anömñi Saragö qamötñi mi Keinan gölmegö banjetñe esim löm kölok. Banjet mi Mamre qetñi alañi Hebron miangö kösutñe gölme köröñi qetñi Makpela miangöreñ ahöza.

<sup>20</sup> Mewö asuhuiga gölme köröñi aka banjet miangöreñ kinjawi, mi Hit könagesö yeñon Abrahamgö buñaya qem wangigetka qaksirini ahök. Mewö.

## 24

### *Aisakö anömñi Rebeka mi wangita kaget.*

<sup>1</sup> Abrahamnön azi namñi ahiga Anutunön yuai pakpak aka meyöhi, miangöreñ i kötuetköm wangii mala korök. <sup>2</sup> Mewö ahiga nalö kunön mirinangö welengeqe jembonni bohönni, miriñi urunje öröyuai ahöm wangiyöhi, miangö galömñi yangöra keu kewö jiyök, “Gi mönö keugi jim köhöimangöra börögi nöngö tambuni bapñe alman. <sup>3</sup> Mewö ala Kembu, Suep aka gölme mietkö Anutuñirangö qetñe jöjöpañ keu kewö jiman: Nöñon Keinan könagesö yengö sutñine ki maljalmö, göñon mönö nahönangö anömñi mi yengö nen bōratñina kun kude memba wangiman. <sup>4</sup> Mewö qahöpmö, gi

mönö nane kantrinöŋ anda tinitosolomurupni yengöreŋök nahöni Aisakö anömŋa waŋgita kaman.”

<sup>5</sup> Mewö jiiga welenqeŋe jembonöŋ kewö qesim waŋgiyök: “Anda jibiga ambi mianöŋ nöm̄buk gölme kiangöreŋ kamangö tököma ewö, nöŋön mönö denöwö akŋam? Nahöŋgi waŋgita kantri kanöŋaŋgöreŋ kunbuk lilingöba anbit me qahö?”

<sup>6</sup> Mewö qesim waŋgiiga Abrahamnöŋ kewö melenök: “Qahöp̄mahöp! Gi nöŋgö nahöni waŋgita miangöreŋ kunbuk kude anmahot. <sup>7</sup> Suepkö Kembuŋi Anutunöŋ ni iwinangö miri aka ahuahu kantrineyök keu kewö jii mötpiga jöjopaŋ keunöŋ jöhöba noaŋgiri kayal: ‘Nöŋön gölme ki mönö göhö gwölönarökurupki yengö buŋaya qem engimam.’ Miangöra yaŋön mönö Suep garataŋi melaiiga mutuk aniga göŋön ölop nahönaŋgö anömŋi mi miangöreŋök waŋgita kaman. <sup>8</sup> Anda jinöŋga ambi mianöŋ göbuk kamangö tököma ewö, jöjopaŋ keugi kianöŋ mönö qahö toroqeba jöhöm gihima. Nöŋgö nahöni mi mönö qahö kötökŋi waŋgita miangöreŋ lilingöba anmahot.”

<sup>9</sup> Mewö jiiga welenqeŋe jembonŋan keu mi jim jöhöm waŋgiba jöjopaŋ keunöŋ jim köhöimangöra böröŋi ketaŋamŋi Abrahamgö tambuŋi bapŋe alök.

<sup>10</sup> Mewö jim köhöiba kinda ketaŋamŋaŋgöreŋ kamel 10 aka yaŋgö köweŋeyök yuai aködamunŋinambuk könaŋi könaŋi mohotŋe meyök. Mi memba mosöta Not Mesopotemia (Aram Naharaim) \* kantrinöŋ anda Nahornöŋ taon malöhaŋgöreŋ aŋgorök. <sup>11</sup> Aŋgota taon yaigepŋe o lömŋi kinöhaŋgö kösutŋe kamelurupŋi al enŋiiga siminŋini mösököba geba luhut meget. Wehön jeŋi gemangö aiga taongö ambiŋi yeŋön o ubingö o lömŋe kaka nalöŋini mi ahök. <sup>12</sup> Miangöreŋ kinda kewö köuluköyök: “O Kembu, ketaŋamni Abrahamgö Anutuŋi, gi mönö merak töhötmöriam niŋgiba ketaŋamni Abrahamgöra keu jim jöhönöŋi, miangö ölni asuhuma. <sup>13</sup> Mötnöŋ, ni o löm kösutŋe kiangöreŋ kinbiga taongö ambi seramurupŋini yeŋön o ubingö kame.

<sup>14</sup> Kagetka kewö asuhumapköra köuluközal: Nöŋön ambi seram kungöra kewö jimam: ‘Gi ölop köuraŋengi möŋgoninöŋga (mondokönöŋga) o nembilenak.’ Mewö jibiga yaŋön kewö melenŋa jima: ‘Ölop nenöŋga kamelurupki mewöyök o gumohom engimam.’ Mewö jimawi, ambi seram ia göŋön welenqeŋe azigi Aisakö buŋaya qenöŋi, yaŋön mönö mia akŋa. Mewö asuhuiga göŋön ketaŋamnaŋgöra keu jim jöhönöŋi, mianöŋ ölnambuk akza, mewö mötmam.”

<sup>15</sup> Köuluk mi qahö köuluköm teköiga miangöreŋök ambi kun qetŋi Rebeka yaŋön köuraŋen qamböŋe aŋguba miangöreŋ kaŋgorök. Yaŋön Abrahamgö munŋi Nahor aka anömŋi Milka, yetkö nahönŋiri qetŋi Betuel yaŋgö böratŋa ahök. <sup>16</sup> Ambi miangö kaisoŋgolomŋi mi eksihimŋambuk kötökŋi aiga ambi seram jömukŋi azinöŋ qahö memeŋa malök. Yaŋön eta o lömnöŋ geba o uba korök. <sup>17</sup> Koriga miangöreŋök welenqeŋe jembonöŋ ösumŋan yaŋgö kösutŋe anda kewö jiyök: “Gi ölop köuraŋengeyök o kun niŋginöŋga nembilenak.”

<sup>18</sup> Mewö jiiga kewö melenök: “O kembuni, ölop neman. “Mewö jiba ösumok köuraŋenŋi böröŋan memba eta moŋgoŋgoniiga (mondoköiga) o neyök. <sup>19</sup> Mi neiga kewö jiyök: “Nöŋön kamelurupki yengöra mewöyök o uba engibi memba anda bikŋini enŋuiga mosötme.” <sup>20</sup> Mewö jiba ösumok köuraŋenŋi mokoï o körek joutnöŋ geiga kunbuk diŋdiŋgöba o lömnöŋ o umangöra geba kamelurupŋi pakpak yengöra o dopŋine uyök. <sup>21</sup> Mewö ahiga welenqeŋe jembonöŋ

\* **24:10:** Aram qet mi nalö kewöŋe Siria qerakze. Naharaim o töwatŋi yahöt (Yufreitis aka Taigris) mietkö sutŋire.



göröŋ kinda i törörök eka kewö möta mötmöriyök: “Ölŋa, Kembunöŋ köna köröpŋi ki kayalaŋgö möriamŋi mi mönö kewö kondori asuhuza me denöwö?”

<sup>22</sup> Mewö mötmörriba kiniga kamel yeŋön o nem tekögetka welenqeŋe jembonöŋ pinjim (möpöŋ) goulnöŋ memenŋi kun lömbötŋi 5 gram mi memba ambi seramgö söŋgööröŋe ala böröjenjeŋ goulnöŋ memenŋi yahöt lömbötŋiri 110 gram mi böröŋe mei öŋgöyök. <sup>23</sup> Mei öŋgöiga kewö qesim waŋgiyök: “Gi dagö böratŋa? Iwigahö miri uruŋe neŋön suŋgem ahöbinakö tiŋi kun ahöza me qahö, mi ölop jinöŋ mötpileŋak.”

<sup>24</sup> Mewö qesim waŋgiiga kewö melenŋ waŋgiyök: “Ni Betuelgö böratŋa. Abu asani qetŋiri Milka aka Nahor.” <sup>25</sup> Mewö jiba toroqeba kewö jiyök: “Nenŋörenŋ luplup aip aka kamel yeŋgö gwözözak nenenŋi mi gwötpuk ahöza aka suŋgem gaun ahömegö tiŋi mi mewöyök ölop kinja.”

<sup>26</sup> Mewö jiiga welenqeŋe jembonöŋ gölmenöŋ geba bamgöba Kembugö waikŋi memba möpöseiyök. <sup>27</sup> Möpöseiba kewö jiyök: “O Anutu, ketanŋamni Abrahamgö Kembuŋi, nöŋön gi möpöseim gihizal. Göŋön ketanŋannaŋgöra kalem möriamgö keugi jim jöhönöŋi, mi törörök wuatanaŋgönöŋga qahö sörauyök. Mianŋgö dop Kembu göŋön noaŋgitnöŋga köna köröpŋi ki kaba mala ketanŋannaŋgö tinitosolomurupŋi yeŋgö mire kaŋgotzal.”

<sup>28</sup> Mewö asuhuiga ambi seramnöŋ ösumŋan kinŋingöba anda mianŋgö kösohotŋi mi namŋaŋgö saiwaurupŋi miriŋe malgeri, yeŋgöra jiiga mötket. <sup>29</sup> Rebekagö nenŋi qetŋi Laban malök. Yaŋön mi möta Abrahamgö welenqeŋe jembonŋi ekŋamgöra ösumŋan yaigep o lömŋe kinŋingöba anök. <sup>30</sup> Nenŋaŋgö böröŋe goul böröjenjeŋ aka söŋgööröŋe goul pinjim tari ehiga nenŋi Rebekanöŋ welenqeŋe jembonöŋ keu jiiga möröhi, mianŋgö kösohotŋi jii möta yaŋgörenŋ anök. Anda o lömŋe aŋgota azi mi ehiga mianŋgörenŋ kamelurupŋi yeŋgö qöhöröŋine kinök. <sup>31</sup> Kiniga kewö jiyök: “Kembunöŋ kötuetköm gihii maljani, gi mönö kanöŋga mirinöŋ anbit. Yaigep kianaŋgörenŋ kude kinman. Nöŋön nanŋini ahömeaŋgö miriŋi aka kamelurupki yeŋgö dumŋini tok möwölöhözal.”

<sup>32</sup> Mewö jiiga welenqeŋe jembonöŋ mire kaiga kamel qakŋine sukinap taröhi, mi Labanöŋ musula mei eri jiiga kamel yeŋgöra luplup aip aka gwözözak nene memba kaba eŋgiget. Welenqeŋe jembon aka yaŋgö aziurupŋan könaŋini saŋgoŋmeaŋgö onŋi mi tok mohotŋe uba kaba eŋgiget. <sup>33</sup> Mianŋgö andöŋe nene welenqeŋe jembongö wösöŋe kölgetmö, yaŋön kewö jiyök: “Mutuk keu memba kazali, mi jibi mötketkun mönö nene ki nemam. “Mewö jiiga Labanöŋ kewö jiyök: “Mi ölop jinöŋ mötpin.”

<sup>34</sup> Mewö jiiga kewö jiyök: “Nöŋön Abrahamgö welenqeŋe azia akzal. <sup>35</sup> Kembunöŋ ketanŋamni önöŋi qahö kötuetköm waŋgiiga azi öŋgöŋgöŋi sukina-puk aka malja. Kembunöŋ lama aka bulmakau, silwö aka goul, welenqeŋe azi aka ambi aka kamel, donŋi mi gwötpuk waŋgiiga malja. <sup>36</sup> Ketanŋannaŋgö anömnŋi Sara yaŋön ambi namŋi kötökŋi aka nalö mianŋgörenŋ ketanŋannaŋgöra nahönŋi kun meyök. Iwiŋan sukinapŋi pakpak mi nahönŋaŋgöra buŋa qem waŋgii malja.

<sup>37</sup> “Ketanŋamnan nöŋön jöjöpaŋ keu kewö jimamgö jim kutum niŋgiyök: ‘Nöŋön Keinan yeŋgö gölmenöŋ ki maljalmö, göŋön mönö nahönaŋgö anömnŋi mi Keinan yeŋgö nen böratŋina kun kude memba waŋgiman. <sup>38</sup> Mewö qahöpmö, gi mönö iwinanŋgö mire nani tinitosolomurupŋi yeŋgörenŋ anda nahönaŋgö anömnŋi mi mianŋgörenöŋ waŋgita kaman.’

<sup>39</sup> “Mewö jiiga ketanŋamni mi kewö qesim waŋgial, ‘Nöŋön anda jibiga ambi mianŋön nömbuk qahö kama ewö, nöŋön mönö denöwö akŋam?’ <sup>40</sup> Mewö qesim waŋgibiga kewö melenŋök: ‘Nöŋön Kembugö jeŋe anda kaba aka

memba malali, yañon mönö Suep garatañi melaiiga göbuk aniga köna anmani, mianñon töhötmöriamñambuk akña. Mewö nani iwinanğö mire anda tinitosolomurupni yengörenğök nahönanğö anömñi mi memba kaman. <sup>41</sup> Nöngö tinitosolomurupni yengörenğö anda jöjopañ keu nöngöra jinöñi, mianñon mönö mianğö andöñe qahö toroqeba jöhöm gihima. Ambi kun qahö gihime ewö, göñon töndup jöjopañ keu mianğö kösönöhök lolohoman.’

<sup>42</sup> “Mewö jiiga merak o lömñe kanğota kinda kewö köuluközal: ‘O Anutu, ketañamni Abrahamğö Kembuñi, ni köna köröpñi kazali, mi mönö jitsihitkahö dop mötnöñga töhötmöriamñambuk akña. <sup>43</sup> Eknöñ, nöñon o löm kianğö kösutñe kinjal. Kewö kinbiga ambi seram kunñan o umamğö kaiga nöñon yañğöra kewö jimam: “Gi ölop köurañengeyök o moröñi kun niñginöñga nembilenak?”

<sup>44</sup> Mewö jibiga yañon kewö melenđa jima: “Ölop nenöñga kamelurupki yengö o mewöñanök uba engimam. “Mewö melenđa jima ewö, nöñon mianğöra kewö mötmam: Kembu göñon i ketañamnanğö nahönñanğö anömña akñapköra möwölöhözan.’ <sup>45</sup> Uruneyök köuluk mi qahö köuluköm teköbiga mianğörenğök Rebeka yañon köurañen qamböñe anğuba mianğörenğök kanğotza. Kanğota o lömñe geba o uiga nöñon yañğöra kewö jizal: ‘Ölop o kun niñginöñga nembilenak.’

<sup>46</sup> “Mewö jibiga yañon zilañ köurañenñi qamböñeyök mei eriga kewö jiza: ‘Ölop nenöñga kamelurupki yengö o mewöñanök engibiga neme.’ Mewö jii nembiga kamelurupni mi mewöyök o gumohom engiza. <sup>47</sup> Gumohom engiiga kewö qesim wañgizal, ‘Gi dagö böratña?’ Qesim wañgibiga kewö melenđa: ‘Ni Betuelğö böratña. Abu asani qetñiri Milka aka Nahor.’ Mewö melenñiga nöñon pinjim söñğöröñe möndöba böroñenñe böroñe membi öngöza. <sup>48</sup> Nalö mianğörenğök gölmenöñ geba bamğöba Kembuğö waikñi memba möpöseizal. Anutu ketañamni Abrahamğö Kembuñan mönö köna diñdiñi noañgiri ketañamnanğö munñanğö mire kaba isiñi nahönñanğö anömña akñapköra miwikñaizal. Mianğöra Kembu möpöseim wañgizal.

<sup>49</sup> “Mewö kaba ki kinjal. Mianğöra inini ketañamni ek soriba sepkitip akzeanğö keuñi pöndañ wuatanağöba ak kömum wañgize ewö, mi mönö kondela jigetka mötmam. Mewö qahö akñe ewö, keu mi tok jigetka mötmam. Mi möta kungen elenđa anmamğö mötmörimam.”

<sup>50</sup> Mewö jim teköiga Laban aka Betuel yetkön kewö melenđa jiyohot, “Keu ki Kembuğörenğök kaza. Mianğöra netkön keu mewö me mewö jibiranağö dop qahö. <sup>51</sup> Mötnöñ, Rebekanöñ ki kinja. Kembunöñ jimqindiñ akzawanağö dop ölop i wañgita anda ketañamnanğö nahönñi wañginöñga anömñi akña.”

<sup>52</sup> Mewö jiyohotka keuñiri möta Abrahamğö welenqeçe jembonñan eta Kembuğö jeñe gölmenöñ geba bamğöyök. <sup>53</sup> Bamğöm teköiga wahöta gösöñeyök goul aka silwö aködamunñi eksihimñinambuk aka opo maluku kulemñinambuk ujeta Rebeka wañgiyök. Mewöñanök kalem yuai tosatñi söñğöröñini ketañi mi nam nenñi etkiyök.

<sup>54</sup> Etkiba i aka aziurupñi yambuk kageri, yañon nene kulun memba tata mala sunğem aiga ahöget. Ahöba söñan wahötketka kewö jiyök: “Ölop melaim niñgigetka ketañamnanğörenğök anmam.”

<sup>55</sup> Mewö jiyökmö, nam nenñi yetkön kewö melenñohot, “Ölop nenböratniri mosötnöñga toroqeba nalö tosatñi silim ten mewö nembuk malma. Mianğö andöñe ölop i wañgita anme.”

<sup>56</sup> Mewö melenñohotmö, welenqeçe jembonöñ kewö melenđa jii mötket, “Welen könani kazali, mi Kembunöñ kötuetağö töhötmöriamñambuk akza. Mianğöra nalöni mönö kude qekörime. Mönö melaim niñgigetka ölop könani liliñğöba anda ketañamnanğörenğök anğotmam.”

<sup>57</sup> Mewö jii möta kewö jiyohot, “Ölöp ambi seram mi qetzi kaiga nanñangöra qesim wañgibin.” <sup>58</sup> Mewö jiba Rebeka qerohot kaiga kewö qesim wañgiyohot, “Gi azi kiambuk anmamgö mötzan me qahö?” Qesim wañgiyohotka “Ölöp anmam,” jiyök.

<sup>59</sup> Mewö jiiga kinda nenböratñiri mi welen ambiñambuk melaim etkigetka Abrahamgö welenqeçe jembon aka yañgö aziurupñi yeñön i etkuangita anbingö aket. <sup>60</sup> Anbingö aketka miangören iwinam nenmunurupñan Rebeka kötuatköm wañgiba kewö jiget,

“O nen böratnini, Kembunöñ ölöp ahumsehip gihiiga göñön gwölönarökurupki milyönñi milyönñi yeñgö bömön jalöñina akñan. Yeñön mönö köhöiba kerökurupñini enguba luhut ala siti gölmenini enguangita angön köla malme.”

<sup>61</sup> Mewö jiget teköiga Rebekanöñ welenqeçeambiurupñi yembuk wahöta kamel qakñine öngöba tata welenqeçe jembonñi wuatangöba anget. Jembon yañön Rebeka wañgiriga mosöta köna lilingöba anget. <sup>62</sup> Anda kaba mala mala Keinan gölmenöñ kañgotket. Aisaknöñ gölme miangö Saut likepñe distrik qetñi Negew miangören mala nalö miangörenök o löm qetñi Ber Lahai Roi † mi mosöta gölme qararañkölkölñe kaba malök. <sup>63</sup> Kaba mala miri söñaumamgö aiga miangören kounñi mosöta gölme köröñi ketañi miangören anda liliköba keu mötmöriba uba wahöta ehiga tosatñan kamel qakñine tata yañgö kösutñe kabingö kaget.

<sup>64</sup> Mewö kagetka Rebekanöñ uba wahöta Aisak eka kamel qakñe taröhi, miangörenök ösumok luhuba gölmenöñ erök. <sup>65</sup> Eta welenqeçe jembongöra qesiba kewö jiyök, “Azi gölme köröñe endu kinda mesohol köl nengiba kazawi, mi dañön?” Mewö jiiga kewö melenök, “Yañön mönö ketañamnañgö nahönñi akza. “Mewö melenñiga möta nörop kawöseni (kawasen) öröba jemesoholñi esuhuyök.

<sup>66</sup> Esuhuiga aitonögögetka welenqeçe jembonöñ yuai pakpak aka memba malöhi, miangö kösohotñi mi Aisaköra jii mörök. <sup>67</sup> Möri teköiga Aisaknöñ Rebeka wañgiriga namñi Saragö opo seri kounñe öngöba maliga könañgep mei anömñi aiga uruñan jöpaköm wañgiba malök. Aisakö namñan kömuiga wösöbirik uruñe malöhañgöra aka urukölalepñi mewö miwikñaiyök. Mewö.

## 25

### *Abrahamgö isiamböurup tosatñi*

#### *1 Hist 1.32-33*

<sup>1</sup> Aisaknöñ ambi meiga iwiñi Abrahamnöñ anömñi kun qetñi Katura meyök. <sup>2</sup> Meiga Keturanoñ Abrahamgö moröurupñi kewö engömeyök: Zimran, Joksan, Medan, Midian, Isbak aka Sua. <sup>3</sup> Joksanöñ nahönyahötñi qetñiri Seba aka Dedan yetkö iwiñira ahök. Dedan yañön Asur könagesö, Letus könagesö aka Leum könagesö yeñgö bömönñini ahök. <sup>4</sup> Midiangö nahönurupñi mi Efa, Efer, Hanok, Abida aka Elda. Mi pakpak Keturagö isiurupñi aka malget. Mewö.

<sup>5</sup> Abrahamnöñ sukinapñi pakpak mi nahönñi Aisak buña qem wañgiyök. <sup>6</sup> Mi wañgiyökmö, anömurupñi bohonñini qahö memeni yeñgö nahönurupñini yeñgöra kalem yuai toto qeba menden da engiyök. Menden engiba jebuk mala melaim engiiga datñini Aisak mosöta gölme wehön kotkotñe göröken miangören anget. Mewö.

### *Abrahamnöñ kömuiga löm kölget.*

† 24:62: Malmalñambuk mala nehakzawangö o lömñi

<sup>7</sup> Abrahamnönj mala koriga yambuñi mindiriba 175 aiga kömuyök. <sup>8</sup> Malmal yambuñangö qötönjan öngöngöñi aka dop köliga öliba azi namñi aka söngörö ösum kondikñi öröba nönj qeba kömuiga Anutunönj wañgiri tinitosolomurupñan kömugeri, yengörenj anda toroqeyök. <sup>9</sup> Kömuiga nahönyahötñi Aisak aka Ismael yetkön iwinñirangö qamötñi memba anda Makpela bañetnönj löm kölohot. Bañet mi Hit azi Efron Zohargö nahönñi yangö gölme körönje Mamre miri gölmenöhök wehön kotkotñe göröken ahöza. <sup>10</sup> \*Abrahamnönj gölme körönji mi Hit könagesö yengörenök bohonñi meyöhi, miangörenj i aka anömñi Sara mi löm köl etikiget. <sup>11</sup> Abrahamnönj kömuiga Anutunönj nahönñi Aisak kötuetköm wañgiba malök. Yañön Negew gölmenönj o löm qetñi Ber Lahai Roi (Malmalñambuk mala nehakzawañgö o lömñi) miangö kösutñe tata malök. Mewö.

### *Ismaelgö könagesöurupñi*

#### *1 Hist 1.28-31*

<sup>12</sup> Ijpt ambi Hagar yañön Saragö welen ambia maliga Abrahamnönj meiga gölöm ala nahönñi Ismael meyök. Ismaelgö nahönurupñi yengö qet arenjini kewö: <sup>13</sup> Ismaelgö nahönurupñi yengö qetñini aka asuhugerañgö arenjini mi kewö: Nahönñi mutukñi qetñi Nebaiot. Yangö könañe Kedar, Adbel, Mibsam, <sup>14</sup> toroqeba Misma, Duma aka Masa, <sup>15</sup> Hadad, Tema, Jetur, Nafis aka Kedema. <sup>16</sup> Ismaelgö nahönurupñan mewö asuhuba kambuñinangö dop pomñini 12 aka mala kotket. Pomñini qetkeri, miangö dop opo koum tamböñini aka jike miriñini mewöyök qeta memba mala kotket.

<sup>17</sup> Ismaelnönj mala koriga yambuñi mindiriba 137 aiga kömuyök. Mewö azi namñi aka söngörö ösum kondikñi öröba nönj qeba kömuiga Anutunönj wañgiri tinitosolomurupñan kömugeri, yengörenj anda toroqeyök. <sup>18</sup> Ismaelgö gwölönarökurupñi yeñön köröpken köröpken denja anda mala gölme qetñiri Hawila aka Sur mietkö sutñire gölme memba malget. Gölmeyini mi Ijpt kantrigö jaböneyök könahiba wehön kotkotñe Asiria göröken angeri, köna miangö kösutñe miangörenj ahöza. Ismaelgö gwölönarökurupñi yeñön Abrahamgö gwölönarökurupñi tosatñi pakpak mi kerök-kerök ak engiba malget. Mewö.

### *Iso aka Jeikob yetkön asuhuyohot.*

<sup>19</sup> Abrahamgö nahönñi Aisak yangö gwölönarökurupñi yengö qet arenjini mi kewö: Abrahamgö nahönñi Aisak. <sup>20</sup> Aisaknönj yambuñi 40 aiga Mesopotemia (Padan Aram) kantrigö Aram azi qetñi Betuel yangö böratñi Rebeka anömña meyök. Rebekagö nenni mi Aram azi qetñi Laban. <sup>21</sup> Aisaknönj anömñan köpin maliga yangöra aka Kembu köuluköm wañgiyök. Köuluköm wañgiiga köulukñi möriga Rebekanönj gölöm alök. <sup>22</sup> Gölöm aliga moröyahöt yetkön namñirangö körö uruñe utal angyuhot. Mi möta kewö jiyök: “Yuai kewönji mi mönö wuanöngöra asuhum niñgiza?” Mewö jiba anda miangöra Kembugö qesim wañgiyök.

<sup>23</sup> \*Qesim wañgiiga kewö jii mörök:  
 “Göhö körö uruge kambu yahöt mietkö bömönñiri ahözahot.  
 Yetkörenjök könagesö yahöt asuhuba denja malme.  
 Ambazip kambu kunönj kambu alañi engonñgita ösum köhöikñi akñe.  
 Datñan munñi welen qem wañgiba malma.”

<sup>24</sup> Morö meme nalöñan kam kuñguiga körönji uruñe morö nahön siwisiwi yahöt ahöyohot. <sup>25</sup> Mutuk köröneyök asuhuyöhi, yangö silenjan pisikpisik aiga sile jupñan silenji körek dop köla ahöyök. Miangöra qetñi Iso (jupñambuk)

\* **25:10:** Jen 23.3-16 \* **25:23:** Rom 9.12



qetket. <sup>26</sup> Miangö könañe munñan Isogö köna gwakötñe böröñan memba asuhuyök. Miangöra yangö qetñi Jeikob qetket. (Jeikob keu miangö könañi yahöt: gwaköt aka tilipköza.) Aisakñöñ yambunji 60 aiga nalö miangörej Rebekañöñ moröyahötñi yahöt mi etkömeyök. Mewö.

*Isonöñ börösamot memapkö qet keunji mi qeapköyök.*

<sup>27</sup> Morö nahön yahöt mietkön asuhuba qariba ketañi ahotka Isonöñ böröñan nupkö könañi törörök möt yaköba pöndañ jölömnöñ malmangö mörökmö, munñan azi böñjöñi aka kapañ köla mire malök. <sup>28</sup> Aisakñöñ arökñangö sömbupunji nemangö möta malök. Miangöra uruñan Iso gwötpuk jöpaköm wañgiba malökmö, Rebekañöñ urukönömnñan Jeikob gwötpuk jöpaköm wañgiba malök.

<sup>29</sup> Nalö kunöñ Jeikobñöñ kozin memba nanñangöra nene kuluñ ohoi tariga datñan jölömnöhök kaba silenji lömbörii wösöñi gwötpuk alök. <sup>30</sup> Mewö aiga Jeikobköra kewö jii mörök: “Sileni lömbörii wösöni gwötpuk aljawangöra mönö zilañ kozin kuluñi pisikpisik mi niñginöñga nemi. “Miangöra qetñi Edom (pisikpisik) qetket.

<sup>31</sup> Mewö jii möta Jeikobñöñ jiyök: “Datni, gi mutuk asuhunöñga miangö qetbuñagi mi mönö mutuk tököm niñginöñga nene kuluñ mi ölop gihibi neman.”\*

<sup>32</sup> Mewö jiiga keu kewö melen wañgiyök: “Muni mötnöñ, ni mönö kömumangö akzal. Miangöra mutuk asuhuyalangö qetbuñanan mönö denöwö bauköm niñgibawak?”

<sup>33</sup> \*Mewö melen wañgiiga kewö jiyök: “Miangö keunji mi mönö mutuk jöjöpañ keunöñ jim köhöinöñga mötpi. “Mewö jiiga mi jöjöpañ keunöñ jim köhöim wañgiba mutuk asuhuyöhangö qetbuñaji mi Jeikob tököm wañgiiga nenenöñ bohonñi meyök. <sup>34</sup> Bohonñi memba bered aka kozin kuluñi Iso wañgiiga namba wahöta kinda mosöta anök. Isonöñ mutuk asuhuyöhangö qetbuñaji mi miangö dop möriga eretñi ahök. Mewö.

## 26

*Aisakñöñ Gerar taonöñ malök.*

<sup>1</sup> Mutuk Abrahamgö nalöñe bödi asuhuyök. Mewöyök Aisakö nalöñe mi kunbuk asuhuba gölme dop köla ahöyök. Mi asuhiiga Aisakñöñ mosöta Filistin yengö kiñ kembu qetñi Abimelek yangö mirinji qetñi Gerar miangörej anök. <sup>2</sup> Anda maliga Kembunöñ asuhum wañgiba kewö jiyök: “Gi Ijpt gölmenöñ kude anman. Gölme ki buñagi akñapkö jim kutuyali, mönö kiangörej tata malman.

<sup>3</sup> Nöñön iwiigi Abrahamgöra jöhöjöhö keu wañgiba mi jöjöpañ keunöñ jim köhöiyali, mi mönö galöm kölbiga öñambuk akña. Nöñön gölme pakpak ki mi gi aka göhö gwölönarökurupki yengö buñaya qem engimam. Miangöra ölop gölme kiangörej tata kian malnöñga nöñön göbuk mala kötuetköm gihibiga malmam.\* <sup>4</sup> Nöñön gwölönarökurupki ahumsehip engibiga qötöñinan suepnöñ könakembagö senjelau tat anjei, mönö miengö dop akña. Mewö aketka gölme pakpak ki mi yengö buñaya qem engimam. Göhö gwölönarökurupki yengörejök kungöra aka nöñgö kötumötuetnan mönö gölmegö könagesö kambunji pakpak yengö qakñine öñgöiga oyaenköyaen akña. <sup>5</sup> Nöñön kewögöra mewö akñam:

\* **25:31:** Mutuk asuhuyöhi, yanön munurupñi yengö sutñine bohonñini aiga göda qeba qetbuñaji wañgiba kalemñi kalemñi wañgiba malget. Iwinamñinan kömuyohotka buñanjiri mendenjeri, nalö miangörej mutuk asuhuyöhangö börösamotñi mi sömañi yahöt toroqeba wañgiget. \* **25:33:** Hib 12.16 \* **26:3:** Jen 22.16-18



Abrahamnönj nönjö keuni tem köla malök. Jöjopañ keuni, jimkutukutu keuni aka köna keuni wañgiali, yañön mi pakpak wuatangöba malök.”

<sup>6</sup> Anutunönj mewö jüiga Aisaknönj toroqeba Gerar taonönj tata malök. <sup>7</sup> Maliga gölme miangö azinji yeñön anömnañgö qesim wañgigetka kewö jiyök, “I mi nena. “Mewö jiba uruñan kewö mötmöriyök: “Rebekagö kaisongolomñan eksihimñambuk akzawañgöra azi mienön mönö yañgöra aka ni nunguget kömumbilenbuk. “Mewö mötmöriba “I anömna,” mewö jimamgö kengetñi möta malök.\* <sup>8</sup> Aisaknönj miangörenj nalö köröpñi mala kota nalö kunönj anömñambuk susuhuba añgum añguyohotka Filistin yeñgö kiñini Abimelek yañön jeñgenañöhök yaigep ui geiga i etkehök. <sup>9</sup> Etkeka Aisak oholi kaiga kewö jii mörök: “Mötnönj, yañön mönö göhö anömgi akza. Mönö wuanönjöra ‘I mi nena,’ jinönj?” Mewö möta kewö melenj wañgiyök: “Ni yañgöra aka nunguget kömumbilenbuköra mötmöriba mewö jial.”

<sup>10</sup> Melenj wañgiiga kiñ Abimeleknönj kewö jiyök: “Gönön mönö wani kimbia ak neñginöñe? Nönjö aziurupni yeñgörenök kunñan mönö amqeba göhö anömngabuk ahöbawak. Mewö asuhuiga gönön kondotnönnga sinjisöndokö keu lömbötñan mönö neñgö qaknine öngöbawak.” <sup>11</sup> Mewö jiba könagesö kambuñi pakpak yeñgöra jimkutukutu kewö al eñgiyök: “Kunñan kun azi ki me yañgö anömñi mem bölim etkimawi, i mönö kömupkö buñaya jim teköinga kömuma. “Mewö.

<sup>12</sup> Aisaknönj gölme miangörenj nene nup köl kömoriga Kembunönj kötuetköm wañgiiga yambu miangörenj kötni kömöri, mi 100:kö dop sehiba asuhuyök. <sup>13</sup> Mewö asuhuiga töhötmöriam ketani ketani miwikñaiba maliga sukinapñan toroqeba qariba öngöiga kindinbirik azi qetbuñambuk ahök. <sup>14</sup> Yañgörenj lama, meme (nonin) aka bulmakau kambuñi kambuñi mi asuhuba sehiyet. Mewöñanök welenqequeurupñi gwötpuk eñgömeiga malget. Miangöra Filistin yeñön mi eka könahiba körogisigisi aka andöqeke keu jiget. <sup>15</sup> Andöqeke keu jiba iwiñi Abrahamgö welenqequeurupñan o löm yañgö nalöñe esigeri, mi pakpak gölmenönj qem turum teköget.

<sup>16</sup> Mewö asuhuiga kiñ Abimeleknönj Aisaköra kewö jiyök: “Gi kukösumgabuk aka gwötpuk neñgongizanañgöra mönö kölolohoba neñgömosöta kungen an-man.” <sup>17</sup> Mewö jii möta gölme mi mosöta Gerar öruenönj (ruerenönj) anda geba opo seri koumñi möröreñgöba kuñguba miangörenj tata malget. <sup>18</sup> Tata mala o löm iwiñi Abrahamgö nalöñe esigetmö, Abraham kömuiga Filistin yeñön qem turugeri, mi Aisaknönj jüiga kunbuk esim lulunda möhamgöget. Möhamgögetka iwiñan o löm qetñini qeröhi, Aisaknönj mi mewö kunbuk qerök.

<sup>19</sup> Mewö qeriga welenqequeurupñan öruenönj o löm esiba mala o löm kun onji sarakñi soksoyöhi, mi miwikñaiget. <sup>20</sup> Mi miwikñaigetmö, Gerar yeñgö lama bulmakau galömñinan Aisakö lama bulmakau galömurupñi yembuk könahiba añgururuk aka keu kewö jiget, “O mi neñgöreña!” Nannambuk añgururuk keu mewö jigerañgöra aka Aisaknönj o löm miangö qetñi Esek (Añgururuk) qerök. <sup>21</sup> Miangö andöñe o löm kun kunbuk esigetka miangöra mewöyök añgururuk aket. Mewö akerañgöra aka o löm miangö qetñi Sitna (Kerök-kerök) qerök.

<sup>22</sup> Mewö qeta gölme mi mosöta anda o löm kun kunbuk jii esiget. O löm miangöra añgururuk keu qahö asuhuiga miangöra qetñi Rehobot (Tiñi ölöpnji) qeta keu kewö jiyök: “Merak Kembunönj tiñi ölöpnji neñgiiga ölop gölme kiangörenj mala ahumsehip akin.”

<sup>23</sup> Mewö jiba miangörenj mala mosöta Berseba mire anök. <sup>24</sup> Berseba aniga sunjem miangörenj Kembunönj asuhum wañgiba kewö jiyök: “Nönön iwiñi Abrahamgö Anutunji akzal. Nönön göbuk mala kötuetköm gihibi malmam.

\* 26:7: Jen 12.13; 20.2

Miangöra kenğötke kude mötman. Nönön nup azini Abrahamgöra aka göhö gwölönarökurupki ahumsehip enğibiga qötöninan öngöngöni akña.”

<sup>25</sup> Mewö jiiga Aisaknön jöwöwöl alta kun miangören memba Kembugö qetnji qeta köuluköyök. Köuluköba opo kounji mörörengöba kuğuba tata malget. Mala jiiga welen aziurupñan o löm kun miangören esiget. Mewö.

*Aisak aka Abimelek yetkөн sutñire jöhöjöhö ahot.*

<sup>26</sup> \*Aisaknön Berseba maliga nalö kunön kin Abimelek yañön Gerar taon mosöta yangören kayök. Gorojiji alañi Ahuzat aka yarö kambuñangö suahö galömnji Fikol yetkөн yambuk mohotñe kaget. <sup>27</sup> Kagetka Aisaknön kewö qesim enğiyök: “Inini kerök möt niñgiba gölmeñineyök közöl niñgigetka töndup mönö wuanöngöra nöngören ki kaze?”

<sup>28</sup> Qesim enğiiga kewö melenget: “Kembunön göbuk kinjawi, nini mi aukñe ek kutuba mötzin. Miangöra kewö mötmörizin: ‘Neñön göbuk jöhöjöhö akingö sihimnini mötzin. Ölop gi aka neñgö sutnine jöhöjöhö aka mi jöjöpñ keunön jim köhöininga kewö ahöma: <sup>29</sup> Nini kahasililiñ kun qahö ak gihiñmö, nalö dop ölopñi ak gihiba gömosöringa luainön mirigi mosöta anda kaba malnön. Miangö dop göñön mewöñanök nini yuai bölöñi kun kude ak neñgiba malman.’ Nalö kewöñe Kembunön kötuetsköm gihiiga maljan.” <sup>30</sup> Mewö jigetka Aisaknön közölömbuañ mözözömgöba ohoba aliga nene kulun nempa tatket. <sup>31</sup> Tata ahöba söñan ömandiñe wahöta jöhöjöhöñini jöhöm anğuba mi jöjöpñ keunön jim köhöiget. Jim köhöigetka Aisaknön i melaim enğiiga luai qakñe mosöta anget.

<sup>32</sup> Angetka wehön miangörenök Aisakö welen azi yeñön kaba o löm kun esigeri, miangö kösohotñi i jigetka kewö mörök: <sup>33</sup> “Nini o miwikñaizin. “Mewö jigetka möta o löm miangö qetnji Siba qerök. \* Miangöra taon miangö qetnji mi nalö kewöñe mewöyök toroqeba Berseba qerakzin. Mewö.

*Isonöñ kian ambi yahöt etkömeyök.*

<sup>34</sup> Isonöñ yambuñi 40 aiga Hit ambi yahöt anömyahötña etkömeyök. Qetñiri Judit, iwiñi qetnji Beri aka Basemat, iwiñi qetnji Elon. <sup>35</sup> Ambi mietkөн Aisak aka Rebeka urukömbuk aka wösöbirik keta bölökñi miwikñaim etkiba malohot. Mewö.

## 27

*Aisaknön Jeikob kötuetsköm wañgiyök.*

<sup>1</sup> Aisaknön mala kota azi namñi aiga jeñi ömun köliga yuai kunbuk ek kutumangö osiyök. Mewö osiba nahöññi mutukñi Iso köl öröm wañgii kaiga kewö jii mörök: “Nahöni mötnön. “Mi möta kewö melen wañgiyök: “Iwini, ni ki kinjal.”

<sup>2</sup> Melen wañgiiga kewö jii mörök: “Mötnön, ni azi namñi aka wani nalönön kömumami, mi qahö mötzal. <sup>3</sup> Miangöra göñön ölop timbi liñgipki aka kesarek gösögi memba jölömnön anda sömbupkö böröjañ memba qeba nöngören kaman. <sup>4</sup> Kaba nene nahöññambuk sihimnañgö dop ohoba mözözömgöba memba kaba niñginöñga nemam. Mi memba kinda kötumötuet gihiñmam. Mi mutuk gihibi teköiga nönön miangö andöñe ölop kömumam.”

<sup>5</sup> Aisaknön nahöññi Isogöra keñi mewö jiiga Rebekanön mi kezap ala mörök. Möriğa Isonöñ mosöta sömbup böröjañ memba qeba iwiñi wañgimangöra jölömnön anök. <sup>6</sup> Aniga Rebekanön nahöññi Jeikobköra

\* **26:26:** Jen 21.22    \* **26:33:** Siba keu miangö könañi yahöt: jöjöpñ keu aka sewen. Jen 21:31

keu kewö jii mörök: “Nahöni mötnöŋ, Iwigan datki Isogöra keu kewö jiga mötzal: <sup>7</sup> ‘Gi mönö sömbup memba kaba niŋgiba nene nahömŋambuk ohoba mözözömgöba niŋginöŋga nemam. Nembagun Kembangö jemesoholŋe kötümötuet gihimam. Mi mutuk gihibi teköiga miangö andöŋe ölop kömumam.’ <sup>8</sup> Miangöra nahöni, kezap ölopŋanök ala mötnöŋ. Keu döлки jim kutum gihimami, gi mönö miangö dop akŋan. <sup>9</sup> Mönö meme kambunöŋ anda miangöreŋök meme (noniŋ) döŋŋi kelökŋambuk yahöt memba kaba niŋginöŋga nöŋön miangön iwigahö sihimŋangö dop numbu nene nahömŋambuk ohoba mözözömgömam. <sup>10</sup> Ohoba mözözömgöbiga memba anda iwiki waŋginöŋga memba kötümötuet ghibawak. Miangö andöŋe ölop kömuma.”

<sup>11</sup> Mewö jii möta namŋi Rebekagöra kewö jiyök: “Namni mötnöŋ, datni Isonöŋ sile jupŋambuk akzapmö, nöŋgö silenana solanŋi akza. <sup>12</sup> Iwinan ni nömisiriba mötpawak ewö, ni yangö jemesoholŋe tilipqilip azi tandök asuhubiga möt niŋgibapuk. Mewö möt niŋgiiga kötümötuet qahöpmö, jimqesuak öröbi nani qakne öŋgöbapuk.”

<sup>13</sup> Mewö jiiga namŋan kewö jii mörök: “Nahöni, jimqesuak ghibawahi, miangön mönö ölop nöŋgö qakne öŋgöma. Göŋön mönö töndup keu jizali, mi möt tem köla anda yuai mi memba kanöŋ.”

<sup>14</sup> Mewö jiiga anda meme (noniŋ) yahöt memba kaba namŋi waŋgiyök. Waŋgiiga nene nahömŋambuk iwiŋan sihimŋi möröhi, miangö dop ohoba mözözömgöyök. <sup>15</sup> Ohoba nahönŋi mutukŋi Isogö opo malukuŋi ölop kötökŋi opo köweŋe galöm kölöhi, mi memba nahönŋi könaŋgeŋi Jeikob waŋgiiga löŋgörök. <sup>16</sup> Löŋgoriga meme (noniŋ) silenŋi mi memba böröŋi köpeiba jölŋi solanŋi esuhuyök. <sup>17</sup> Esuhuba nene nahömŋambuk aka bered ohoyöhi, mi memba Jeikobkö böröŋe alök.

<sup>18</sup> Aliga memba iwiŋangöreŋ anda “Iwini!” jiyök. Jiiga kewö meleŋnök: “O nahöni, gi danöŋ?”

<sup>19</sup> Mewö meleŋniga iwiŋangöra kewö jii mörök: “Ni nahöŋgi mutukŋi Iso. Jim kutum niŋginöŋi, ni mönö miangö dop ak teközal. Ölop wahöta tata sömbupni memba kazali, mi memba kötuetköm niŋgiman.”

<sup>20</sup> Mewö jii möta nahönŋi kewö qesim waŋgiyök: “Nahöni, mi mönö denöwö könöpuk miwikŋaizan?” Qesim waŋgiiga kewö meleŋnök: “Anutu, göhö Kembangön mönö bauköm niŋgiiga mi zilaŋ miwikŋaizal.”

<sup>21</sup> Mewö meleŋniga Jeikobköra kewö jiyök: “Nahöni, gi ölna nahöni Iso akzan me qahö, mi mötmangöra mönö ölop kösutne ki kanöŋga gömisirimam.”

<sup>22</sup> Mewö jiiga iwiŋi Aisakö kösutŋe aniga misirim möta kewö jiyök: “Imbi jölŋan Jeikobkö imbia akzapmö, börögan Isogö böröŋi ewö.” <sup>23</sup> Böröŋi jupŋambuk datŋi Isogö börö tandök ewö ahöhangöra Aisaknöŋ i qahö möt kutum waŋgiba kötuetköm waŋgimangöra ahök. <sup>24</sup> Töndup kunbuk kewö qesim waŋgiyök: “Gi ölna nahöni Isoya me qahö?” Qesim waŋgiiga kewö meleŋnök: “Ni mönö Isoya.”

<sup>25</sup> Mewö meleŋniga kewö jiyök: “Nahöni, ölop sömbupki tosatŋi niŋginöŋga memba kötümötuetni gihimam. “Mewö jiiga mi waŋgi neyök. Neiga wain o tosatŋi mohotŋe mokoba waŋgi neyök. <sup>26</sup> Memba kinda nahönŋangöra kewö jii mörök: “Gi ölop kösutne kaba numbuni yöhötim neman.”

<sup>27</sup> Mewö jii möta kösutŋe anda numbuni yöhötim neyök. Neiga opo malukuŋangö wöronŋi möta kötuetköm waŋgiba kewö jiyök: “Aha nahöni, Kembangön urukisigö jölöŋŋi kötuetköi ahözawi, nöŋgö nahönangö sile qösösökŋi ölopŋan mönö mi ewö aiga mötzal.\* <sup>28</sup> Anutunöŋ mönö suepkö

\* 27:27: Hib 11.20

umjijilŋi aka gölmegö töhötmöriamŋi tököm gihiiga yaka yöhagi, sehoŋ padigi aka wain o yuaigi mi önöŋi qahö asuhum sehime. <sup>29</sup> Kantriŋi kantriŋi yeŋön mönö welen qem gihiba malme. Könagesö kambuŋi kambuŋi yeŋön mönö simin köl gihiba malme. Göŋön mönö nani nahönurupni mi kembu ak engiba malman. Namgahö nahönurupŋan mönö simin köl gihiba malme. Kunŋan qesuahöm gihimawi, qesuaknöŋ mönö yaŋgö qakŋe öŋgöma. Kunŋan kötuatköm gihimawi, kötumötuetnöŋ mönö yaŋgö qakŋe öŋgöma. “Mewö.\*

*Isonöŋ iwiŋan kötuatköm waŋgimapköra ulerök.*

<sup>30</sup> Aisaknöŋ Jeikob kötuatköm waŋgim teköiga iwiŋaŋgö miri uruŋi mosöta yaigep aniga wölaŋ miaŋgöreŋök datŋi Isonöŋ böröjaŋ mali teköiga mire kayök. <sup>31</sup> Kaba yaŋön mewöyök nene nahömŋambuk ohoba mözözömgöba memba kaba iwiŋi waŋgiba kewö jiyök: “Iwini, ölop wahöta tata sömbupni tosatŋi nemba kötumötuetki niŋgiman.”

<sup>32</sup> Mewö jiiga iwiŋi Aisaknöŋ kewö qesim waŋgiyök: “Gi daŋön?” Qesim waŋgiiga kewö melenŋa jiyök: “Ni nahöŋgi mutukŋi Iso.” <sup>33</sup> Mewö jiyöhaŋgöra Aisaknöŋ töwöratiba sile jönömŋi gwötpuk unduiga kewö jiyök: “Gi qahö kanöŋga miaŋgöreŋ böröjaŋ azi kunöŋ sömbup memba kaba niŋgiyöhi, mi mönö daŋön? Yaŋön mi niŋgiiga nemba kötumötuetni lök waŋgim teközal. Mi waŋgim teközalaŋgöra miaŋön mönö ölna yaŋgö qakŋe ahöm öŋgöma.”

<sup>34</sup> Isonöŋ iwiŋaŋgö keu jitŋi mi möta urukömbuk aka ambureren memba silata sahöta iwiŋaŋgöra kewö ulerök: “Iwini, nia mönö mewöyök kötuatköm niŋginöŋ.”

<sup>35</sup> Mewö ulerökmö, iwiŋan melenŋa jiyök: “Mungan mönö tilipqilip qakŋe kaba göhö kötumötuetki taköba memba anja.”

<sup>36</sup> Mewö jiiga Isonöŋ kewö jiyök: “Munan mönö indimŋi yahöt tilipköm niŋgiiga maljal: Yaŋön mutuk asuhuyalaŋgö qetbuŋaŋi mi mutuk noaŋgit teköyök aka merak nöŋgö kötumötuetni mi mewöyök taköba noaŋgita meza. Miaŋgöra qetŋi Jeikob (tilipqilip azi) qerakzini, mi mönö dopŋe akza. Kötumötuet kun mönö nöŋgöra ahöm gihiza me qahö?”\*

<sup>37</sup> Mewö jiiga iwiŋan Isogöra kewö melenŋök: “Mötnöŋ, nöŋön mungi göhö azi kembugi malmapköra kuŋgum waŋgizal. Tinitosolomurupŋi pakpak yeŋön i welen qem waŋgiba malmegöra jim kutum enŋizal. Yaka yöha, sehoŋ padi aka wain o yuai mi lök jim teközalawa Anutunöŋ mi waŋgiba malma. O nahöni, wanat kötumötuetna kun toroqeba ahöm niŋgizawa mia gihibileŋak? Mi mönö osizal.”

<sup>38</sup> Mewö melenŋiga iwiŋaŋgöra kewö jiyök: “O iwini, kötumötuet mohok-kun miyök mönö ahöm gihiza me denöwö? O iwini, mönö nia kun kötuatköm niŋginöŋ. “Mewö jiba könahiba silata sahörök.\*

<sup>39</sup> Sahöriga iwiŋan kewö melenŋa jiyök: “Mötnöŋ, göŋön mönö gölme töhötmöriamŋambuk mosöta köröwen anda malman. Miaŋgöreŋ suepkö umjijilŋi mi könakembayök qahö erakŋa.

<sup>40</sup> Gi bingö sou ketanŋi miaŋön ambazip laŋ enguba malmalgi aŋgön köla mungahö welenqeqeŋi eretŋi aka malman. Mewö malmanmö, kekelolo aka qetal waŋgiba nalö miaŋgöreŋ karim aka yaŋgö galöm kölkölŋi qeköba yaköriba nangi kinkin malman.”\*\*

<sup>41</sup> Iwiŋan Jeikob kötumötuetŋi waŋgiyöhi, Isonöŋ miaŋgöra aka könahiba munŋi uruönön möt waŋgiba malök. Nanŋi uruŋan mewö möta alaŋi kuŋgöra

\* 27:29: Jen 12.3 \* 27:36: Jen 25.29-34 \* 27:38: Hib 12.17 \* 27:40: Hib 11.20 \* 27:40: Jen 36.8; 2 Kin 8.20



kewö jiyök: “Iwinirangö kömuphangö nalönan töriza. Yanön kömuiga sahöt jinjen nalöne miangörenj ölop muni Jeikob qebi kömuma.”

<sup>42</sup> Isogö mötmötne mewö ahuiga kunöj miangö buzupni möta Rebekagörenj anda jii möta nahönni könangepni Jeikobköra keu ali anda wangita kaiga kewö jiyök: “Mötnöj, datki Isonöj mönö likepni meleni qake öngöiga guhui kömumangö mötmöriza. <sup>43</sup> Mewögöra nahöni, nöjön keu jimami, mi mönö tem kölman. Mönö dölki wahöta ölöj köla Haran mire neni Labangörenj anman. <sup>44</sup> Anda yambuk nalö tosatni toroqeba malnönga datkahö urupikjan amörima. <sup>45</sup> Uruönönni amöriba eriga yuai ak wanginöni, mi ölum qei-gun nöjön miangö andöje göhöra keu albi kaiga goangita kame. Yanön guhui kömunönga kunjan i qei kömumbapuk. Mönö wanigöra nalö mohok miangörenjök öröröj qahöwahotka etkömosötpilenbuk. “Mewö.

### *Aisaknöj Jeikob melaiiga Labangörenj anök.*

<sup>46</sup> Rebekanöj apni Aisakörenj anda kewö jiyök: “Nöjön iranyahötni Hit ambi yetköra aka toroqeba malmangö olan nöhöi sihimbölö mörakzal. Jeikobnöj mewöyök Hit yengö böraturupni yengörenjök kun iranyahötniri ewö anömna membapuk. Gölmé kiangörenj asuhugeri, yengö silikjanan mönö mewöyök ahöza. Mewöni kun memba kabapuk ewö, nöjön mönö malmalni wuanöngöra toroqeba malbilenjak? Sihimbölönan mönö toroqeba önöni qahö akapuk. “Rebekanöj mewö jiyök.

## 28

<sup>1</sup> Mewö jiiga Aisaknöj Jeikob köl öröi kaiga kötuetköba kewö jim kutum wangiyök: “Nahöni, gi Keinan yengö nenböratni yengörenjök kun anömgi kude meman. <sup>2</sup> Mewö qahöpmö, mönö wahöta Mesopotemia (Padan Aram) gölmenöj anda namgahö iwinji Betuel yangö mire angota ehongi Labangö böraturupni yengörenjök kun anömga meman. <sup>3</sup> Anömgi menönga Anutu, kukösum pakpakö Tojan mönö gi kötuetköba ahum sehip gihiiga gwölönarökurupki yengö qötöjnan sehiiga könagesö kambu gwötpuk miengö iwi bömönnina akjan. <sup>4</sup> \*Anutunöj mönö gi aka gwölönarökurupki injini Abrahamgö kötümötuetni mi toroqeba engima. Mewöyök gölmé asagi Abraham wangiiga göjön miangörenj kian aka maljani, mi buña qem angume.”

<sup>5</sup> Mewö jiba Jeikob melaiiga mosöta Mesopotemia (Padan Aram) gölmenöj Labangörenj anmangöra anök. Laban mi Aram azi Betuelgö nahönja aka Jeikob aka Iso yetkö namjiri Rebeka yangö nenja malök. Mewö.

### *Isonöj kakasun ambi kun meyök.*

<sup>6</sup> Aisaknöj Jeikob kötuetköba anömni memangöra Mesopotemia gölmenöj melaiyöhi, mi Isonöj mörök. Kötuetköm wangiba kewö jim kutum wangiyök: “Gi Keinan yengö nenböratni yengörenjök kun anömgi kude meman.”

<sup>7</sup> Mewö jim kutuiga iwinamni yetkö keu jit tem köla mosöta Mesopotemia (Padan Aram) gölmenöj anöhi, Isonöj mi mewöyök mörök. <sup>8</sup> Mi möta iwinji Aisaknöj Keinan ambi tököba möt bölim anguba malöhi, Isonöj mi eka möt kutuyök. <sup>9</sup> Mi möt kutuba iwinangö jene dop kölmapköra asani Abrahamgö nahönni Ismaelnöj kömuiga yangö mire anda böratni Malahat, Nebaiotkö nenni mi meiga anömurupni karöbut aket. Mewö.

### *Jeikobnöj Suepkö döpnj gaunöj ehök.*

<sup>10</sup> Jeikobnöj mewö Berseba miri mosöta Haran mire anmangö anök. <sup>11</sup> Anda mala gölmé kunöj angota wehön jeni geyöhangöra aka miangörenj köt tatkeri, miengörenjök kun memba nörop qömböj qeba sunjem gaun ahöyök.

\* 28:4: Jen 17.4-8



12 Gaun ahöba miangören imut kun kewö ehök: Döp kungö kitipni gölmenöj algetka qak kitipni mi Suepnöj öngöba kunguba kiniga Anutugö garataurupni yejön miangören tiba öngöm et aket.\*

13 Mewö aketka Kembunöj yangö kösutne kinda keu kewö jii mörök: “Nöjön Kambu, asagi Abrahamgö Anutuji aka iwigi Aisakö Anutuji akzal. Gölme ki ahözani, nöjön mi gi aka göhö gwölönarökurupki engö bunaya qem engimam.\* 14 Göhö gwölönarökurupki yejön ahumsehip aketka jangöjinan gölmegö sömsöm ewö akña. Mewö aiga jula denja gölme wehön kotkotne aka gegenje, Saut likep aka Not likep, eu aka emu miangören göröken dop köla anda malme. Göhöra aka göhö gwölönarökurupki yejögörenök kungöra aka nöngö kötümötuetnan mönö gölmegö könagesö kambuñi pakpak yejögö qakñine öngöiga oayenkoyaeñ akne.\* 15 Mötnöj, nöjön göbuk mala denike denike anda kaba malmani, miangö dop mönö sel jöhöm gihiba mal öngöba goangitpiga gölme kiangören kunbuk lilingöba kaman. Nöjön gi qahö gömosöta keu jim jöhöm gihiali, miangö dop akiga ölni asuhum teköma.”

16 Mewö jiiga Jeikobnöj gaun uruñeyök imbiñi möta wahöta kewö jiyök: “Kembunöj mönö ölna gölme kiangören maljapmö, nöjön mi mutuk qahö mötzal.” 17 Mewö jiiga jönömni unduiga keu kewö jiyök: “Gölme ki mönö kömbukni aka keñgötmötmötñambuk akza. Kianön mönö ölna Anutugören tatat dundumni aka Suepkö nanñuñi akza.”

18 Mewö jiba miri gianjiiga söñanök wahöta köt qömböñi qeba ahöyöhi, mi memba wahöta jabö mötök ewö kunguba qakne kelök o mokoba miriyök. 19 Miriba gölme miangö qetni Betel (Anutugö miriñi) qerök. Mutuk taon miangö qetni mi Luz qeta malget. 20 Jeikobnöj gölme miangö qetni dölökni Betel qeta keu kewö jim jöhöba jöjopañ keunöj jim köhöiyök: “O Anutu, göjön nömbuk mala köna ki anda malmami, miangören nek galöm ak niñgiba numbu neneñamni aka silenangö esuñi miwikñaim niñginönga 21 ölop luai qakne iwinangö mire kunbuk lilingöba kamam ewö, nöjön mönö göhö jitsihitki tem köla malbiga göjön nöngö Kambu Anutuni aka malman.

22 Köt ki memba wahöta jabö ewö mötök kunguzali, mianön mönö göhö tatat dundungi ahöiga yuai pakpak tököm niñgiba malmani, nöjön mi ölna mendenbiga kambu 10 aketka miangörenök mohok mohok memba kalema gihiba malmam. “Mewö.

## 29

### *Jeikobnöj Labangö mire angorök.*

1 Jeikobnöj mewö jiba mosöta könañi toroqeba anda wehön kotkotñangö könagesö yejögö gölmenöj angorök. 2 Miangören angota gölme köröñe o löm kun ehök. Miri toni yejön lama kambuñini enguangita miangören o engiba malget. Nalö miangören o löm miangö kösutne lama kambu karöbut ahögetka o löm numbuñangö kötni ketani mi qahö metalget. 3 Lama galöm yejön mutuk lama kambuñini pakpak miangören tokom engiba köt mi o löm numbuñeyök gwililöngöba lamaurupniñi o engiget negetka köt mi kunbuk dundumne köla malget.

4 Jeikobnöj lama galöm mi kewö qesim engiyök: “Azi alaurupni, injini denikegöra?” Qesim engiiga “Nini Harangöra,” mewö melen wañgiget.

5 Melen wañgigetka kewö qesim engiyök: “Injini Nahorgö isiñi Laban möt wañgize me qahö?” Qesim engiiga “Ölop möt wañgizin,” jiget.

\* 28:12: Jon 1.51 \* 28:13: Jen 13.14-15 \* 28:14: Jen 12.3; 22.18

<sup>6</sup> Jigetka kewö qesim engiba jiyök: “I ölop malja me qahö?” Mewö jiiga kewö jiget: “I ölop malja. Eknöñ, yangö bōratñi Reizölnöñ mönō endu lama enġuanġita kaza.”

<sup>7</sup> Mewö jigetka Jeikobnöñ jiyök: “Eket, wehōn ketanġi ahōiga lama mi sunġemġōra tokom enġibingō nalōñan qahō tōriza. Mianġōra ölop lamanġini o enġiget neġetka kunbuk enġuanġita malmalnġine anda al enġigetka nenenġamnġini neme.”

<sup>8</sup> Mewö jiiga kewö melenġet: “Mewö ölop qahō akin. Mutuk lama kambu pakpak tokom enġiba köt mi o lōm numbuñeyök gwililōñġōbagun mönō lamaurupnġini o enġiinga neme.”

<sup>9</sup> Jeikobnöñ yembuk keu mewö eraum-mōta kingetka mianġōrenġök Reizölnöñ iwiñanġōrenġ lama kambuñġi enġuanġita kayök. Reizöl yanġōn lama galōm nup memba malök. <sup>10</sup> Kaiga Jeikobnöñ ehonġanġō bōratñi Reizöl aka ehonġanġō lama kambuñġi enġeka o lōm numbuñe anda köt mi metala ehonġi Labanġō lamaaurupñġi o enġiyök. <sup>11</sup> Enġim tekōba Reizöl numbu yōhōtim nemba kōnahiba kōhōikñġi qeta sahōrök.

<sup>12</sup> Sahōta Reizölgōra jiyök: “Ni göhō iwigahō tinitosolomñġi akzal. Ni Rebekagō nahōñña. “Mewö jiiga Reizölnöñ möta ösumñan kinġingōba iwiñanġōrenġ anda buzup mi jii mōrök. <sup>13</sup> Labanöñ nenġanġō nahōññi Jeikobkö buzupñġi möta i ösumok miwikñaimanġōra anök. Anda miwikñaiġiba eka anġōm wanġiba numbuñġi yōhōtim nemba wanġita miriñe öñġōyohot. Öñġōba yuai pakpak asuhuyōhi, Jeikobnöñ mianġō kōsohotñġi jii mōrök. <sup>14</sup> Mi möta kewö jiyök: “Ölop, göñōn nani sepkitipni akzan. “Mewö jiiga kōiñ mohotkö dop yambuk tata malök. Mewö.

*Jeikobnöñ Lea aka Reizöl anōmyahōtña etkömeyök.*

<sup>15</sup> Mewö maliga Labanöñ Jeikob kewö jii mōrök: “Gi tinitosolomni maljananġōra tōwagi qahō öne welen qem niñġibanbuk. Mi qahō dop kölma. Mianġōra tōwagi dawik memanġō mötzani, mi ölop jinōñga mötmam.”

<sup>16</sup> Labanġō bōratyahōtñġi yahōt malohot. Ketanġanġō qetñġi Lea. Munġanġō qetñġi Reizöl. <sup>17</sup> Leagō jeñan eksihimñambuk ahōkmō, Reizölgō silenġanġō kaisōñgolomñġi aka jemesoholñġi mi kōrek eksihimñambuk kōtōkñġi ahök.

<sup>18</sup> Jeikobkö urusihimñġi mi Reizölgōrenġ ahōyōhanġōra aka keu kewö jiyök: “Nōñōn bōratki kōnanġepñġi Reizöl memanġōra ölop yambu 7 welen qem gihibā malmam.”

<sup>19</sup> Mewö jiiga kewö jiyök: “I azi murutñġi kun wanġibiga qahō dop kölġapukmō, gi gihibiga dop kölma. Mianġōra ölop nōmbuk ki malman.”

<sup>20</sup> Mewö jiiga Reizöl memanġōra yambu 7 welen qem wanġiba malök. Urusihimñan Reizölgōra ahōhanġōra aka yambu mienġō mōriga wehōn awamñġi tandök ahök. Mewö.

<sup>21</sup> Yambu 7 tekōiga Jeikobnöñ ehonġi Laban kewö jii mōrök: “Nōñġō nup meme nalōnan lōk tekōzawanġōra ölop anōmni Reizöl niñġinōñga yambuk ahōba malmam.” <sup>22</sup> Labanöñ keu mi möta miri tonġi pakpak örōm tokom enġiba lömbuanġi aliga nem sōñġaip aket. <sup>23</sup> Mi aket tekōiga miri sōñġauiga Labanöñ bōratñġi Lea wanġita anda Jeikob wanġiiga miri uruñe öñġōba mohotñġe ahōyohot. <sup>24</sup> Labanöñ welen ambiñġi qetñġi Zilpa mi bōratñġi Leagō welenqeqeñġa malmapkōra wanġiyök. <sup>25</sup> Mohotñġe ahōyohotka miri ġianġiiga Jeikobnöñ anōmñġi eka mōri Reizöl qahōpmō, i Lea aiga yōwōñanġōrenġ anda kewö jim wanġiyök: “Gi mönō wani kimbā ak niñġizane? Ni Reizöl memanġōra welen qem gihibā malalmō, gi mönō wuanōñġōra tilipkōm niñġizan?”

<sup>26</sup> Mi möta melenġa kewö jiyök: “Gölme kianġōrenġ datñġi öne maliga munñan azi memapkō ahakmemenġi mi nenġōrenġ qahō ahōza. <sup>27</sup> Mianġōra ölop

maren sösöngai mi Leabuk sonda mohotkö dop mal söngainöŋ teköiga munŋi mewöyök gi himam. I memangöra mönö mewöyök yambu 7 toroqeba welen qem niŋgiba malman.”

<sup>28</sup> Mewö jiiga urumohot aka Leabuk maren sösöngai nalö mi sonda mohotkö dop mali teköiga Labanöŋ bōratŋi Reizöl mewöyök anömŋi akŋapköra waŋgiyök. <sup>29</sup> Labanöŋ welen ambiŋi qetŋi Bilha mi bōratŋi Reizölgö welenqeqeŋa malmapkōra waŋgiyök. <sup>30</sup> Jeikobnöŋ Reizöl i mewöyök anömŋa meyök. Urusihimŋan Reizölgōra ahöyohangōra aka Reizöl mi Lea oŋgita jōpakōm waŋgiba malök. Miangōra yambu 7 toroqeba Laban welenŋi qem waŋgiba malök. Mewö.

### *Jeikobkö morōurupŋi asuhuget.*

<sup>31</sup> Jeikobkö uruŋan Leagö gwōtpuk qahö ahöiga boromdökŋi tököiga Kembunöŋ ehi qahö dop köliga Lea gölōm almapkōra baukōm waŋgiyökmö, munŋi Reizölnöŋ köpinŋa malök. <sup>32</sup> Leanöŋ köröbuk aka mala morö azia memba keu kewö jiyök, “Kembunöŋ tapōtkokorokni ehiga apnan ölop könahiba jōpakōm niŋgiba malma. “Mewö jiba qetŋi miangö dop Ruben qerök. (Ruben Tapōtkokorokni ehök.) <sup>33</sup> Könaŋgep kunbuk körö ala morö azi kun memba keu kewö jiyök: “Apnan boromdökŋi jōpakōm niŋgiiga Kembunöŋ mi möta morö ki mewöyök niŋgiza. “Mewö jiba qetŋi miangö dop Simeon qerök. (Simeon Kezapŋan mörök.)

<sup>34</sup> Miangö andöŋe kunbuk körö ala morö azi kun memba keu kewö jiyök: “Ni nahönurupŋi karöbut apnaŋgōra mealangōra yaŋön mönö könahiba uruŋi nömbuk jöhōma. “Mewö jiba qetŋi miangö dop Liwai qerök. (Liwai Uruŋi jöhōma.) <sup>35</sup> Miangö andöŋe dumŋe kunbuk körö ala morö azi kun memba keu kewö jiyök: “Nöŋön nalö kewöŋe Kambu möpöseizal. “Miangōra qetŋi miangö dop Juda (möpöseip) qerök. Miangö andöŋe morö kunbuk qahö meyök. Mewö.

## 30

<sup>1</sup> Reizölnöŋ köpinŋi mala Jeikobköra nahönbōrat kun qahö memba nanŋi könaŋi mewö eka datŋi Lea andö qeba uruŋan mututqutut möta Jeikobköra keu kewö jiyök: “Gi mönö morö qiwikŋainöŋ. Mi qahö qiwikŋainöŋga nöŋön mönö malmangö osiba kömumam.”

<sup>2</sup> Mewö jiiga Jeikobnöŋ irimŋi seholiiga uruönön möt waŋgiba kewö jiyök: “Ni mönö morö denöwö qiwikŋaibileŋak? Anutunöŋ gi morö memangö jöhöm gihiba malökmö, nöŋön Anutuya qahö.”

<sup>3</sup> Mewö jiiga Reizölnöŋ kewö jiyök: “Nöŋgö welen ambini Bilha mi ki. Ölop yambuk ahönöŋga nöŋgōra morö mema. Yaŋön nam köliga nöŋön mewöyök yaŋgōrenök nahönbōrat miwikŋaim eŋgiba namŋini aka malmam.” <sup>4</sup> Mewö jiba welen ambiŋi Bilha waŋgiiga anömŋa memba yambuk ahöyök. <sup>5</sup> Ahöiga Bilhanöŋ gölōm ala Jeikobkö nahönŋi meyök. <sup>6</sup> Nahönŋi meiga Reizölnöŋ kewö jiyök: “Anutunöŋ kewöt niŋgii dop kölbige köuluk keuni möta morö azia niŋgiza. “Miangōra qetŋi Dan qerök. (Dan Kewöt niŋgii dop köljjal.) <sup>7</sup> Reizölgö welen ambiŋi Bilha yaŋön kunbuk gölōm ala Jeikobkö nahönŋi kun meiga yahöt ahök.

<sup>8</sup> Mewö meiga Reizölnöŋ kewö jiyök: “Datnambuk gwōtpuk aum-mōriba luhut aljal. “Mewö jiba miangö dop morö qetŋi Naftali (Aum-mōrial) qerök. <sup>9</sup> Leanöŋ kunbuk gölōm qahö ala mi eka miangōra nanŋi welen ambiŋi qetŋi Zilpa memba Jeikob waŋgii anömŋa ahök. <sup>10</sup> Anömŋa aka Jeikobkö morö azia meyök. <sup>11</sup> Meiga Leanöŋ “Simbawoŋ!” jiba qetŋi Gad (simbawoŋ) qerök.

<sup>12</sup> Zilpa, Leagö welen ambini mianön Jeikobkö nahönni kun kunbuk meiga yahöt ahök.

<sup>13</sup> Mewö aiga Leanöñ keu kewö jiyök: “Nöñön uruölöwak ketani mötzal. Ambi yeñön mönö nöngöra oyaenkoyaen qeta malme. “Mewö jiba miangö dop morö qetni Aser qerök. (Aser Oyaenkoyaen qetme.) <sup>14</sup> Witnöñ öliiga yandiyandi nalöñe sömani kunöñ Rubenöñ yaigep anda gölme köröñe asagwalim amöt \* miwikñaiyök. Amöt mi miwikñaiya memba kaba namni Lea wañgiyök. Wañgiiga Reizölnöñ datñangöra kewö jiyök: “Göhö nahöngan amöt memba kazawi, miangö tosatni mönö niñginöñga nemi.”

<sup>15</sup> Mewö jiiga Leanöñ kewö jiyök: “Göñön apni noañgitnöñga dop kölmapkö mötmörialmö, gi mönö nahönañgöreñ asagwalim amöt ki mewöñanök noañgitmamgö mötzan. Mi qahö dop kölja. “Mewö jiiga Reizölnöñ kewö jiyök: “Ölöp! Nahöngahöreñ amöt mi niñgiman ewö, mönö ölöp Jeikobpuk sunjem ki ahömahot.”

<sup>16</sup> Mewö jiiga Jeikobnöñ mare miangöreñ nup mosöta kaiga Leanöñ anda miwikñaim wañgiba kewö jiyök: “Nöñön nahönañgöreñ asagwalim amöt mianön lök göhö söngörögi mezal. Miangöra mönö nömbuk ahöbit. “Mewö jiiga Jeikobnöñ sunjemni miangöreñ yambuk ahöyohot.

<sup>17</sup> Yambuk ahöyohotka Anutunöñ Leagöreñ keu köulukni möriga gölöm ala Jeikobkö nahönni 5:ñi meyök. <sup>18</sup> Mi memba keu kewö jiyök: “Nöñön welen ambini mi apni wañgialangöra Anutunöñ miangö töwañi ki niñgiza. “Mewö jiba miangö dop qetni Isakar (töwa) qerök. <sup>19</sup> Miangö andöñe Leanöñ kunbuk gölöm ala Jeikobkö nahönni 6:ñi meyök. <sup>20</sup> Mi memba keu kewö jiyök: “Anutunöñ kalem qetpuk niñgiza. Apni Jeikobkö nahönurupni 6 mealangöra yañön mönö pöndañ nömbuk mala qetbuña niñgiba malma. “Mewö jiba miangö dop morö qetni Zebulun qerök. (Zebulun qetbuña) <sup>21</sup> Nalö tosatni teköiga Leanöñ morö börat memba qetni Daina qerök.

<sup>22</sup> Anutunöñ dumñe Reizöl mewöyök mötmörim wañgiba keu köulukni möta gölöm almamgö bauköm wañgiyök. <sup>23</sup> Bauköm wañgiiga gölöm ala morö nahön kun memba keu kewö jiyök: “Anutunöñ gamuni meköza.”

<sup>24</sup> Mewö jiba toroqeba kewö jiyök: “Kembunöñ mönö nahöni kun toroqeba niñgima. “Mewö jiba miangö dop morö qetni Josef (Toroqeba niñgima.) qerök. Mewö.

### *Jeikobkö lama kambuñan sehiyök.*

<sup>25</sup> Reizölnöñ nahönni Josef meiga miangö andöñe Jeikobnöñ Labangöra kewö jiyök: “Ni nani miri gölmene anmamgö mötzal. Miangöra ölöp melaim niñginöñga liliñgöba anmam. <sup>26</sup> Anöm moröurupni kiengöra aka göhö welengi qeba malali, mönö i niñginöñga mohotñe köna anbin. Nöñön nup gwötpuk ketani memba malali, mi nangak ölöp mötzan.”

<sup>27</sup> Mewö jiiga Labanöñ kewö jiyök: “Gi möt ölöwak niñgizan ewö, mönö ölöp ki malman. Kembunöñ göhöra aka ni kötuatköm niñgiba malöhi, nöñön unju qebiga keu mewö asuhui mötzal.”

<sup>28</sup> Mewö jiba toroqeba kewö jiyök: “Mönö nupkahö töwañangö jañgöñi jinöñga söngöröñi mi ölöp gihimam.” <sup>29</sup> Mewö jiiga Jeikobnöñ kewö jiyök: “Nöñön göhö welengi denöwö qeba mala göhö mirigö sömbup kambuñi kambuñi galöm köñ enjibiga qarigeri, mi nangak ölöp mötzan. <sup>30</sup> Mutuk ni ki qahö kabiga miangöreñ sömbup yuaigi gwötpuk qahö ahöm gihiyökmö, mianön mönö ni kabiga nalö miangöreñ sehiba jesöngö akze. Ni denike denike anda kayali, miangöreñ Kembunöñ kötuatköm gihiiga malnöñ. Mewö malnöñmö, ni

\* **30:14:** Ambi yeñön asagwalim amöt memba amqeba gölöm albingö akeri, mewö möt nariget.



mönö wani nalönöŋ ölop nani könagesöurupni nanğöm enğimamğöra aka nup yuai könahiba membilenak?”

<sup>31</sup> Mewö jiiga Labanöŋ kewö qesiyök: “Ni mönö wania gihibilenak?” Mewö qesiiga Jeikobnöŋ melenđa kewö jiyök: “Yuai kun kude niŋgimanmö, yuai mohot ki nöŋğöra akŋan ewö, ni ölop toroqeba göhöreŋ lama kambuŋi kambuŋi mi köyan köla jegalöm ak enğiba malmam. <sup>32</sup> Ni ölop göhöreŋ lama aka meme kambugi pakpak mi merak engek kewötmam. Mi kewöta lama moröŋi baröm pakpak aka meme (noniŋ) dömnji tiktokŋinambuk aka kulemŋini diriweŋ, soŋo me korombonği mi pakpak mendenđa nanŋini tokom enğiman. Mienöŋ ölop nup memba malalaŋğö töwani akŋe. <sup>33</sup> Könaŋgep nupnaŋğö töwani, lama aka meme mi engek kewötmamğöra kabanak, nalö mianğöreŋ uruni diŋdiŋaŋğö könaŋi mi amqeba kewö miwikŋaiman: Meme (noniŋ) tiktokŋini qahö aka diriweŋ, soŋo me korombonği qahö mi pakpak aka lama baröm qahö pakpak nöŋğö kambunöŋ kinmei, mi nöŋön yoŋgorö meal, mewö möt kutuman.”

<sup>34</sup> Mewö jiiga Labanöŋ kewö melennök: “Ni ölop urumohot akzal. Keu jizan ewö köna mi ahöma.” <sup>35</sup> Mewö melenđa silim mianğöreŋök Labanöŋ meme (noniŋ) aziŋi kulemŋini jinjalalaŋ aka diriweŋ soŋo me korombonği aka meme ambiŋi pakpak kulemŋini tiktokŋinambuk aka diriweŋ soŋo me korombonği me sile jupŋine yuai tuatŋi taröhi, mi pakpak aka lama moröŋi baröm pakpak mi kewöta meköm enğiba nanŋi nahönurupŋi yeŋğö böröŋine al enğiyök. <sup>36</sup> Labanöŋ mi al enğiba yembuk Jeikobköreŋ lama aka meme kambu mi enğuaŋgita silim karöbut anangö dop anda mianğöreŋ malget. Köröwen mewö malgetka Jeikobnöŋ toroqeba Labangöreŋ lama aka meme kambuŋi kambuŋi mi galöm köl enğiba malök.

<sup>37</sup> Mewö mala sau, kömin aka kuŋgam ip mienğö böröŋini gwölögwölö kutuba memba silenŋini jölanjölan (jöraŋjöraŋ) köndölatiiga sutŋe sutŋe tuariiga jinjalalaŋ ahök. †

<sup>38</sup> Mewö aiga ip böröŋini köndököndölatiŋi mi memba sömbup yeŋğö o joutŋini pakpak mianğöreŋ aliga o nemingöra kagetka wösöŋineyök ahöyök. Mewö ahöiga lama aka meme kambu yeŋön aziŋan enğualöŋmegö sihim könöŋŋi möta o nemingöra kaba miwikŋaiba eket. <sup>39</sup> Mewö eka meme aziŋi yeŋön ip böröŋi mienğö kösutŋine ambiŋi enğualöŋget. Mewö enğualöŋgetka gölöm ala malgeraŋğöra moröurupŋini jinjalalaŋ, tiktokŋinambuk aka diriweŋ, soŋo me korombonği mi enğömemba malget.

<sup>40</sup> Mewö malgetka Jeikobnöŋ lama aka meme (noniŋ) moröŋi mewöŋi mi kewöta menden enğiba nanŋök nanŋök kambu köl enğiyökmö, sömbup ketanŋi mi areŋğöm enğiiga jeŋini Labangöreŋ sömbup baröm aka kimbiŋini tiktokŋinambuk yeŋğöreŋ göröken uba kinget. Mewö aka nanŋaŋğöra lama aka meme (noniŋ) kambuŋi kambuŋi meköba miwikŋaim enğiyök. Mi miwikŋaiba jöhöm enğiiga Labangö lama kambunöŋ qahö anda toroqem enğiget.

<sup>41</sup> Sömbup ambiŋi köhöikŋi yeŋön aziŋan enğualöŋmegö sihim könöŋŋi mötketka Jeikobnöŋ nalö dop mianğöreŋ ip böröŋi mi o joutnöŋ alök. Mianğöra sömbup aziŋi yeŋön kaba mi wösöŋine miwikŋaiba eka kösutŋe mianğöreŋ ambiŋi mi enğualöŋda malget.

<sup>42</sup> Mewö malgetmö, sömbup ambiŋan ösumŋini eretŋi aket ewö, yaŋön ip böröŋi mi yeŋğö wösöŋine qahö ala malök. Mewö aka maliga sömbup ösumŋini eretŋi mienöŋ Labangöreŋ kambunöŋ toroqetka ösumŋini köhöikŋi yeŋön Jeikobkö kambunöŋ anda toroqet. <sup>43</sup> Jeikobnöŋ mewö aka kindiŋbirik

† **30:37:** Ip böröŋi mi selğöra qahö alök. Mewöyök tiripqözölqözöl me jinaŋ akŋamğöra qahö. Anutunöŋ yauen aka suŋa jinaŋ akingöra qahö jiyökmö, Jeikobkö uruŋan diŋgiiga tem köla malöhaŋğöra töhötmöriamğö könaŋi mewö kusum waŋgiyök.



azi qetbuñambuk aka töhötmöriam miwikñaiyök. Lama aka meme kambu gwötpuk buña qem anğuba welenqeçe ambazip enğuanğiriga kamel aka donji kambuñi kambuñi asuhum sehigetka tonjini ahök. Mewö.

## 31

### *Jeikobnöh Laban mosöta ölöñ köla anök.*

<sup>1</sup> Labangö nahönurupñan keu kewö jigetka Jeikobkö kezapñe geiga mörök: “Iwininan yuai buña qeba malöhi, Jeikobnöh mi pakpak kalöpköba könjörata anğön kölök. Iwininangö sukinapñi galöm köla miangörenök inapñi pakpak mi nanñangöra miwikñaiba kindinbirik akza.” <sup>2</sup> Keu mi mörök aka yöwöñangö jemesoholñi eka kewö möt asariyök: “Labanöh mutuk ala ölöpñi ak niñgiba mala korökmö, mewö qahö toroqeba aka malja.”

<sup>3</sup> Mewö möt asariiga Kembunöh Jeikob kewö jii mörök: “Göñön mönö lilingöba iwiasaurupki yeñgö gölmenöh anda tinitosolomurupki yembuk malman. Anda malnöhga nöñön göbuk kindi malmam.”

<sup>4</sup> Jeikobnöh keu mi möta Reizöl aka Lea yetköra keu ali aniga gölme köröñe lama kambuñi kambuñi galöm köl enğiyöhi, miangören kayohot. <sup>5</sup> Kayohotka kewö jii mörohot: “Nöñön iwinirangö jemesoholñi eka kewö möt asarizal: Yañön mutuk ala ölöpñi ak niñgiba mala korökmö, mewö kunbuk qahö aka malja. Iwinangö Anutuñan mönö tondup nömbuk kindi mala korök. <sup>6</sup> Ni ösumni pakpak qezaköba miangö dop iwinjiri welen qem wañgiba mala koral, injiri mi ölöp mötzahot.

<sup>7</sup> “Mewö malalmö, yañön isimkakalek qakñe ak niñgiba mala nupnangö töwani mi sömani 10:gö dop utekutek ala malök. Mewö ak niñgiba malökmö, Kembunöh anğön köl wañgiiga geñmororoñ kun qahö ak niñgiiga malal. <sup>8</sup> Nalö kunöh kewö jiyök, ‘Lama aka meme (noniñ) tiktokñinambuk asuhumei, mi mönö göhö nup töwagi akñe.’ Mewö jiiga sömbup kambu jömukñi yeñön moröñini tiktokñinambuk enğömeget. Nalö kunöh kewö jiyök, ‘Lama aka meme (noniñ) jinjalalan asuhumei, mi mönö göhö nup töwagi akñe.’ Mewö jiiga sömbup kambu jömukñi yeñön moröñini jinjalalan enğömeget. <sup>9</sup> Anutunöh mewö aiga asuhuiğa iwinirangö kambuñeyök sömbup könjörata enğuanğita niñgiiga sehiyök.

<sup>10</sup> “Sömbup azinñan ambiñi enğualöhnda malgeri, nalö kun miangören gaun kunöh jeni uba wahöta ekiga meme (noniñ) azinñan ambiñi enğualöhnda kingeri, yeñgö silenini mi jinjalalan, tiktokñinambuk aka diriwen, soño me korombongi pakpak aket. <sup>11</sup> Nöñön gaun ekiga miangören Anutugö garata kunñan nöngöra ‘Jeikob!’ qerök. Mewö qeriga ‘Ki kinjal,’ jiba melenjal. <sup>12</sup> Melenñiga kewö toroqeba jiyök: ‘Labanöh yuai pakpak ak gihimakzawi, nöñön mi eka mötzal. Miangöra ölöp jegi uba wahöta eknöh: Meme (noniñ) azinñi pakpak ambiñi enğualöhnda kinjei, yeñgö sileninan jinjalalan, tiktokñinambuk aka diriwen, soño me korombongi akza. <sup>13</sup> \*Nöñön Betel miangören asuhum ghibiga köt dangunu kun kuñguba miriba nöngöra keu jöhöba jöjopañ keunöh jim köhöinöh. Nöñön Anutu mi aka göhöra keu kewö jizal: Gi mönö döлки wahöta kantri ki mosöta nangi ahuahü gölmege kunbuk lilingöba anman.’ ”

<sup>14</sup> Jeikobnöh keuñi mewö jiiga Reizöl aka Lea yetköñ kewö melen wañgiba jiyohot: “Iwinirangö mire börösamotkö bahöñi kun mi neñgören qahö toroqeba tatza. <sup>15</sup> Yañön azi netkiiga söngöröniran kaiga mi nanñangörök memba gil teköyök. Miangöra niri mönö kian tandök ak netkiiga mala korit.

<sup>16</sup> Miangöra Anutunöh iwinirangö kambuñeyök sukinap öroyuai könjörata

\* 31:13: Jen 28.18-22

wanğiri sehiyöhi, mi pakpak mönö ölña nanine aka nahönböraturopnini nenğö buñaya akza. Mianğöra Anutunöñ jim kutum gihiyöhi, göñön mönö mi pakpak tem köla wuatangöman.”

<sup>17</sup> Mewö jiyohotka wahöta mem mözözöm aka anöm-moröurupñi kököbihim enjiiga kamel qakñine öngöget.

<sup>18</sup> Mirigö sömbup kambuñi pakpak közöl enjiiga mutuk anget. Sukinap yuaini (merömbuñi) pakpak Mesopotemia (Padan Aram) gölmenöñ mala miwikñaim sehiyöhi, mi körekbörek kölolohoba iwiñi Aisaköreñ anbingöra Keinan gölmenöñ göröken anget. <sup>19</sup> Nalö mianğöreñ Labanöñ lama jupñini mitimangö aniga Reizölnöñ iwiñangöreñ miri domlopion morörökñi yongorö meyök. <sup>20</sup> Yongorö meiga Jeikobnöñ toroqeba yöwöñi Aram azi Laban i kewö tilipköm wanğiyök: Anbingö keuñi mi qahö jii mörökmö, mönö ölöñ mosöta anget. <sup>21</sup> Mewö ölöñ angetka kamel yeñön öroyuaini pakpak mem bisiget. Anda Yufreitis o kutuba Gilead gölme kundunambuk mianğöreñ göröken anget. Mewö.

### *Labanöñ Jeikob wuatangöba anök.*

<sup>22</sup> Angetmö, silim karöbut aiga mianğöreñ keu kewö jigetka Labanöñ mörök, “Jeikobnöñ mönö tököba ölöñ köla anök.” <sup>23</sup> Mi möta wahöta tinitosolom aziurupñi engömembra wehön 7:gö dop enjuatangöba anda mala Gilead gölme kundunambuk mianğöreñ miwikñaiba engömeget. <sup>24</sup> Engömembra sunğem mianğöreñök Anutunöñ Aram azi Labangöra gaunöñ asuha keu kewö jii mörök: “Göñön Jeikobköra kötümötuet me qesvak keu kun jibanbuköra mönö möt kutuba galöm mem anğuman.” <sup>25</sup> Engömegetka Jeikobnöñ opo seri kounñi Gilead gölme kundunambuknöñ mörörengöba kuñguiga Laban aka aziurupñi yeñön mewöyök opo seri kounñini mianğöreñ kuñguba ahöget.

<sup>26</sup> Ahöba wahöta qingñi Jeikobköreñ anda kewö jii mörök: “Gi mönö wani kimbial ak niñginöñe? Gi tilipköm niñgizan. Kerök yeñön yarö gila ambi yongorö örömakzei, mönö mianğö tandök nöngö böratyahötni ölöñ etkuangita kanöñ. <sup>27</sup> Gi wuanöngöra isimkakalek ak niñgiba ösumok ölöñ köla nömosöta kanöñ? Gi mönö wuanöngöra keu kun qahö jinöñ mötpi lañ kanöñ? Mi mötpileñak ewö, nöñön ölöñ liñet gwawet albi kömam köla gita kulele qegetka sösongai qakñe gumbulbi könanöñ kabeak.

<sup>28</sup> “Mi mötpileñak ewö, mönö ölöñ isiurupni aka böratyahötni numbuñini yöhötüm nembra yaizökzökñini jibileñak. Gi mönö uruqahö kimbial aknöñ. <sup>29</sup> Nöñön kukösumnambuk kaba ölöñ ayuhum gihibileñakmö, sunğem ahöbiga iwigahö Anutunöñ keu kewö jii mötzal: ‘Göñön Jeikobköra kötümötuet me qesvak keu kun jibanbuköra mönö möt kutuba galöm mem anğuman.’ <sup>30</sup> Mianğöra muat, nangi iwigahö miri gölmeñe lilingömamgö urusihimgi ketanñi möta malagun lök mosöta könanöñ kaba maljan. Mianğöra ölöñ anmanmö, nöngö domlopionurupni mi mönö wuanöngöra yongorö memba kanöñ?”

<sup>31</sup> Labanöñ mewö jiiga Jeikobnöñ kewö melen wanğiyök: “Göñön böratyahötki yarö ösum qakñe noangitpanbukö mötmöriba kenğötni möta ölöñ köla kain. <sup>32</sup> Kainmö, kunñan domlopionurupki meiga miwikñaimani, i ölöñ qenöñga kömuma. Öroyuai pakpak memba maljali, mi ölöñ tinitosolomurupniri yeñgö jeñine ek kewöta kinda göhöreñ yuaigi kun miwikñaiba eka mi ölöñ meman. “Jeikobnöñ mewö jiyökmö, anömñi Reizölnöñ domlopion mi yongorö meyöhi, apñan mi qahö möröhanğöra mi tönpin jiyök.

<sup>33</sup> Mewö jiiga qingñi Jeikobkö opo seri kounñe öngöba qezanđa jaruba Leagö opo seri kounñe öngöba toroqeba welen ambiyahöt mietkö opo seri

koumñire öngöba qezan da jaruba yuai kun qahö miwikñaiyök. Leagö koumñi mosöta miangö andöne Reizölgö koumnöñ öngöyök. <sup>34</sup> Öngöyökmö, Reizölnöñ domlopionurup mi memba gösönöñ löngöta kamel qakñe tatatkö dum uruñe ala qakñe öngöba qelanjim engiba tarök. Mewö tariga iwiñan opo koumñangö uruñi körek qezanökmö, mi qahö miwikñaiyök. <sup>35</sup> Reizölnöñ iwiñi kewö jii mörök: “Ketanamni, ni köiñnöñ nehiga tatzalangöra aka göhö jemesoholge ölop qahö wahötmam. Miangöra uruönön kude möt niñgiman. “Mewö jiiga miriñangö domlopionurupñi miengöra jaruyökmö, mi qahö miwikñaiyök.

<sup>36</sup> Qahö miwikñaiiga kinda Jeikobnöñ irimñi seholiiga tembula Laban kewö jim wanñgiba qesim wanñgiyök: “Nöñön wani könaya ak siñgial? Mönö wani silik bölöñi ak gihialangöra kahasililiñnöñ börojan suhum niñgizan? <sup>37</sup> Nöngö suki- napni pakpak qezan teköbagun mönö wanat yuaia kun miwikñainöñga nangi mirigahö buñaya akawak? Mi ölop memba yuhu kaba tinitosolomurupñiri yeñgö jeñine alnöñ eketka sutnire keu lömböt ahöiga mi kewöta jim teköba mindiñgöm netkime.

<sup>38</sup> “Nöñön göbuk lök yambu 20 mala koral. Nalö miangö uruñe nupki membiga göhöreñ lama aka meme (noniñ) yeñön morö membingö pömsöm qahö qegetmö, ölopñanök ahumsehip aka malget. Mewöyök lama aziñi kun göhö sömbup kambunöhök qahö qem neal. <sup>39</sup> Nalö tosatñe sömbup kalñan lama qeba yöhöqöhötüyöhi, mi qahö memba kaba gihiba malalmö, miangö kitipñi mi nani kambunöhök memba salupñe ala malal. Lamagi sunñgemñe me asakñe yoñgorö memba malbeahi, mi töndup miangö salupñi almamgö jimkutukutu alnöñga mi wuatangöba malal.

<sup>40</sup> “Silimnöñ miri könöpñan nohotiriiga sunñgemnöñ amötñan nunñguiga sanñgenñi möta malal. Nalö gwötñuk gaun guli mem niñgiiga malal. <sup>41</sup> Yambu 20:gö dop mewö göhö mire mala kotpi teköza. Yambu 14 mi böratyahötki etkömemangöra welen qem gihiba malal. Miangö andöne yambu 6 mi lama bulmakau miwikñaimamgöra göhöreñ nup memba malal. Mewö malalmö, göñön nup memegö töwani mi sömañi 10:gö dop utekutek ala malnöñ.

<sup>42</sup> “Asani Abrahamgö Anutuñi iwini Aisaknöñ waikñi memba möpöseimakzawi, yanñön andöne awörök qahö aka kötöngöm niñgibawak ewö, göñön mönö börobörak melaim niñginöñga köna anbilanñak. Mewö ak niñgibanakmö, Anutuñöñ nöñgöreñ sihimbölo kahasililiñ möriga nup böronan sileqege aka memba malali, mi eka merak sunñgem nöñgö keuni kewöta jim teköiga mötzan. “Mewö.

### *Jeikob aka Laban yetköñ jöhöjöhö ahot.*

<sup>43</sup> Jeikobnöñ mewö jiiga Labanöñ kewö melen wanñgiyök: “Ambi yahöt ki mönö nöñgö böratyahötña. Yetkö nahönböratuñi mi nöñgöreña. Lama bulmakau kambuñi kambuñi ki mi nöñgöreña. Yuai pakpak ki ekzani, mi körek nöñgö buñayök akza. Mewömö, muat nöñön merak böratyahötñi ki aka nahönböratuñi engömeyohori, yeñön anmegö keuñi jigetka mi qeapkömangö lömbörizal. <sup>44</sup> Miangöra ölop kaba gou köl anguba sutnire jöhöjöhö akit. Mi qendenñbitpüköra mötmörim netkiba dangunu ewö sutnire ahöma.”

<sup>45</sup> Mewö jiiga Jeikobnöñ köt kun memba kuñguiga timbetuat ewö dangunu jaböñiri aka kinök. <sup>46</sup> Mianñön kiniga Jeikobnöñ tinitosolomurupñi yeñgöra köt memba tokomegöra jiyök. Mewö jiiga köt memba qaknöñ qaknöñ ala tokoget öngöiga miangö kösutñe nene lömbuan ohoba neget. <sup>47</sup> Labanöñ köt kambu miangö qetñi Jegar Sahaduta qeri Jeikobnöñ qetñi Galed qerök. \*

\* **31:47:** Dangunu köt kambu mi Hibrü keunöñ Galed aka Arameik keunöñ Jegar Sahaduta.

<sup>48</sup> Mewö qerohotka yöwöñan qingini Jeikob kewö jii mörök: “Köt kambu ki mönö merak netkö sutnire dangununira ahöma. “Miañgöra Jeikobnön miañgö qetñi Galed qerök. <sup>49</sup> Labanön keu toroqeba kewö jiyök: “Kembunön mönö deñda malbiri, nalö miañgören sutnire jeñan netkek tiba galöm mem netkiba malma. “Miañgö dop gölme miañgö qetñi kun Mizpa qerök. (Mizpa Galöm meme miri köröpñi.)

<sup>50</sup> Labanön keu mi toroqeba kewö jiyök: “Göñön börtayahötñi öröm ureim ak etkiman me toroqeba kakasun ambi tosatñi engömeman ewö, mönö keu ki möta malman: Gölme azi kunñan kösutnire qahö mala netkehiga Anutunön mönö töndup ölop netkeka sutnire jöhöjöhö ahözawañgö keunji mi nañgöba jiba malma.”

<sup>51</sup> Mewö jiba kunbuk toroqeba kewö jiyök: “Qingini mötnön, köt kambu ki aka mötök ki kuñguzali, mietkön mönö netkö sutnire dangunu ewö tat öngömahot. <sup>52</sup> Köt kambu ki mönö dangununira aka tat öngöma aka mötök ki mi mewöyök dangununira aka tat öngöma. Mietkön jöhöjöhönirawañgöra kewö mötmörim netkiba tat öngömahot: Nönön mem bölim gihimangö möta köt kambu ki qahö oñgita göhöreñ kamam. Göñön mewöñanök mem bölim niñgimawañgöra möta köt kambu aka mötök ki qahö etkoñgita nöñgöreñ kaman. <sup>53</sup> Abraham, Nahor aka yetkö iwiñiri yengö bemñini Anutu yañön mönö keu sutnire asuhuiga mi kewöta jim teköm netkima. “Labanön mewö jiiga Jeikobnön keu mi jöhöba Anutugö qetñe jöjöpaw keunön jim köhöiyök. Iwiñi Aisaknön Anutu miañgö waikñi memba möpöseiba malök.

<sup>54</sup> Jeikobnön mewö aka gölme kundune sömbup qeba miañön jöwöwöl ohoba tinitosolomurupñi öröm engiiga lömbuanñön kaget. Kaba nene nempa sunjem liñet unduba kundune miañgöreñ ahöget. <sup>55</sup> Ahögetka miri asariiga Labanön söñanök wahöta isiurupñi aka börtayahötñi numbuñini yöhötim nempa kötuatköm engiba yaizökzökñini jiyök. Mi jiba engömosöta liliñgöba mirine anök. Mewö.

## 32

### *Jeikobnön Isobuk aitongöbitkö jörömqöröm ahök.*

<sup>1</sup> Yöwöñan aniga Jeikobnön mewöyök könanön aniga Anutugö garataurupñi tosatñan miwikñaim wawñiget. <sup>2</sup> Miwikñaim wawñigetka engeka kewö jiyök: “I Anutugöreñ yarö kambuya akze. “Miañgö dop gölme miañgö qetñi Mahanaim (yarö kambu yahöt) qerök.

<sup>3</sup> Jeikobnön könanön anda mala kolek aziurupñi tosatñi mutuk melaim engii Edom kantrigö gölme qetñi Seir miañgöreñ datñi Iso ekingöra anget. <sup>4</sup> Melaim engiba kewö jim kutum engiyök: “Inini mönö anda dat kembuni Iso kewö jigetka mötma: ‘Ketanamni mötnön, ni welen azigi Jeikob. Ni ehoniri Labanbuk mala kota mal teköba nalö kewöñe i mosöta kazal. <sup>5</sup> Miañgöreñ mala bulmakau, donki, lama, meme (noniñ) kambuñi kambuñi aka welenqege ambazip miwikñaiba engömempa könanön kazal. O azi kembuni, nöñön göhö jege ak-kömukömu miwikñaimawañgöra möta keu buzupni ki mutuk albi göhöreñ kaza.’ ”

<sup>6</sup> Mewö jim kutum engiiga anda liliñgöba kaba kewö jigetka mörök: “Nini datki Isogöreñ anin. Yañön mönö aziurupñi 400 engömempa könanön kaba göbuk aitongöbingö jöjöröba malje.” <sup>7</sup> Mewö jigetka möta awöwöliba köñjiliñ ketanji mörök. Mewö möta kinda könagesourupñi yambuk kageri, mi aka lama meme kambuñi kambuñi, bulmakau kambuñi kambuñi aka kamelurupñi mi mendeñ engiiga kambu yahöt aket. <sup>8</sup> Kewö mötmöriba mewö ahök: “Isonön



kaba yarö gila kambu kun engum ayuhuma ewö, kambu kun yenön mönö ölop ölop köla anbeak.”

<sup>9</sup> Mewö mötmöriba kewö jiba köuluköyök: “O Anutu, asani Abrahamgö aka iwini Aisakö bemñiri, göñön ölop möt niñgiman. Kambu, gi nangok keu kewö jinöñ möral: ‘Gi mönö wahöta nangi gölmenöñ lilingöba nangi tinitosolomurupki yengöreñ anman. Endu anöñga nöñön töhötmöriam gihibiga malman.’ Mewö jinöñ möral. <sup>10</sup> Mönöwök nani öröpnanök memba Jordan o töwatñi ki kutuba analmö, ölop ahum sehiba merak lilingöba kambu yahöt aka ki kazal. Ni welen azigi etqegeñi aka malalmö, göñön töndup keugi pöndañ wuatangöba ak-kömükömugi pakpak kondel niñgiba malnöñ. Ni eretñi aka urukalemgi mi buña qem angumamañgö dop qahö aka malal.

<sup>11</sup> “Datni Isonöñ könanöñ kaba nani, nam aka moröurupnini nini neñguba ayuhum neñgibapüköra nöñön keñgötñi mötzal. Miangöra göñön mönö bauköm neñgiba yangö böröñeyök meköm neñgiman. <sup>12</sup> \*Gi nangok keu kewö jinöñga möral: ‘Nöñön töhötmöriam gihiba gwölönarökurupki ahumsehip engibiga qötöñinan qariba köwetkö sakösiñi ahözawañgö dop akña. Mi gwötpuk ketani ahömawañgöra aka oyoñoyongö dop qahö. Keu mi ölna.’ ”

<sup>13</sup> Mewö köuluköba sunjemñi mi gölme miangöreñ ahöyök. Ahöbagun sömbup kambuñi kambuñi miengöreñök datñi Iso kalem wañgimangöra sömbup kewö kewöt mendeñ engiba nanñinök al engiyök: <sup>14</sup> Meme (noniñ) ambiñi 200, aziñi 20, lama ambiñi 200, aziñi 20, <sup>15</sup> kamel 30 moröurupñini juzunöñ, bulmakau ambiñi 40, aziñi 10, doñki ambiñi 20, aziñi 10.

<sup>16</sup> Kambu mewö mewö kewöt mendeñda kambu nanñök nanñök mi welenqegeurupñi yengö böröñine al engiba kewö jii mötket: “Inini ölop mutuk anda sömbup kambuñi kambuñi kiengö sutñine tiriñ kutuba enguanñgita awatan anme.”

<sup>17</sup> Mewö jiba kambu mutukñi anmeañgö galömnji kewö jim kutum wañgiyök: “Könanöñ angetka datni Isonöñ miwikñaim engiba kewö qesim gihima: ‘Gi dagö welenqege azia akzan? Gi denike anmam jiba kazan? Sömbup wösöge anjei, mi dagöreña?’ <sup>18</sup> Mewö qesim gihiiga kewö jiman: ‘Mi welen azigi Jeikobköreña. Mi ketanamñi Iso kalem wañgimangöra al engii kaze. Nanñak mönö andöñine könanöñ kaza.’ ”

<sup>19</sup> Mewö jim kutum wañgiba sömbup kambu 2:ñi, kambu 3:ñi aka sömbup kambu tosatñi pakpak yengö galömnini andöñine kageri, i mewöyök jim kutum engiiga kewö mötket: “Inini datni Iso miwikñaimi, mönö keu tandökñi miyök jigetka mötma.” <sup>20</sup> Mewö jim kutum engiba kewö mötmöriyök: “Nöñön esapköba uruñi memba eta ala kalem wañgimangöra sömbup kambuñi kambuñi melaim engibi mutuk anme. Datnan mi engeka uruñi böñjöh köliga amöribawak. Uruñi amöriiga ölop nanak yangö jemesoholñe ösöh angotpi siñgisöndokni mosöta ala ak niñgibawak. “Mewö mötmöriba toroqeba kewö jiget mötmapkö jiyök: “Göhö welen azigi Jeikobnöñ mönö andöñine ösöh kaza.”

<sup>21</sup> Mewö jiba kalemñi al engii mutuk könanöñ angetmö, nanñak sunjem mi opo koumnöh tatmam jiba miangöreñ tarök. Mewö.

### *Jeikobnöñ Suep garatabuk aum-möriyohot.*

<sup>22</sup> Sunjem miangöreñ Jeikobnöñ wahöta anömyahötñi, welen ambiyahötñi aka morönahönurupñi 11 mi enguanñgiri anda Jabok o sakñi qöleqöleleñi kutubingö aket. <sup>23</sup> Enguanñgiri o kutuba anda sukinap yuaini pakpak buñañi ahöyöhi, mi mewöyök memba an teköget.

<sup>24</sup> An tekögetmö, Jeikobnöñ nanñök o likepñe miangöreñ kunbuk tarök. Nanñök tariga azi kunñan kaiga yambuk sunjem aum-möriba malohotka miri

\* 32:12: Jen 22.17



gianjiyök.\* <sup>25</sup> Azi mianjôn luhut al wanjimangö osiba eka miangöra Jeikob mi ikinje qeyök. Qeiga mohotje aum-möriba malohotka miangörej Jeikobkö ikin sihitjan sulök. <sup>26</sup> Sihitjan suliga azi mianjôn kewö jiyök: “Miri gianjimangö akzawangöra mönö ölop nömosötnönga anmam. “Mewö jiyökmö, Jeikobnöh kewö melen wanjiyök: “Ni qahö kötuetkôm niŋgiman ewö, nöjôn mönö gi qahö gömosötpi anman.”

<sup>27</sup> Mewö melen wanjiiga “Gi qetki niŋi?” jiba qesim wanjiiga “Jeikob,” jiyök.

<sup>28</sup> Mewö jiiga keu kewö jiyök: “Gi Anutu aka ambazip yembuk aum-möriba mala luhut al enjinöh. Miangöra göhö qetki mönö kunbuk Jeikob qahöpmö, Israel qetme. “(Israel Anutubuk aum-möriyök.)”\*

<sup>29</sup> Mewö jiiga kewö jiyök: “Gi ölop qetki qetnönga mötmam. “Mewö jiyökmö, garatanöh mianjôn kewö melen wanjiyök: “Gi denöwögöra nöngö qetnanögöra qesizan?” Mewö melen wanjiba miangörej kinda kötuetkôm wanjiyök.\*

<sup>30</sup> Kötuetkôm wanjiiga Jeikobnöh kewö jiyök: “Ni Anutubuk mesohol köl anjuba jeŋi törörök ekzalmö, töndup nehoriiga jebuk maljal. “Mewö jiba miangöra gölme miangö qetŋi Penuel qerök. (Penuel Anutugö jemesoholŋi)

<sup>31</sup> Wehön jeŋan lök koriga Jeikobnöh Penuel gölme mi mosöta ongita kaba ikinji sulöhanögöra aka timkorik anök. <sup>32</sup> Azi mianjôn Jeikobkö ikin sihit toroqeqeqanögö ginimuramje (bidororo) qeyöhanögöra aka Israel könagesö yeŋön nalö kewöje mewöyök sömbup nempa miangörej ikin sihit toroqeqeqanögö ginimuramji mi tököba qahö nemakze. Mewö.

### 33

#### *Jeikobnöh Isobuk aitonögöyohot.*

<sup>1</sup> Jeikobnöh jeŋi uba wahöta Isonöh aziurupŋi 400 yembuk mohotje könanöh kageri, mi engehök. Miangöra nahönböraturupŋi menden enjiba Lea, Reizöl aka welen ambiyahötŋi yeŋgö böröŋine al enjiyök.

<sup>2</sup> Mewö al enjiba kewö arengöm enjiyök: Welen ambiyahötŋi yetkôn nahönböraturupŋiri enjuaŋgita mutuk anget. Yeŋgö andöŋine Leanöh nahönböraturupŋi yembuk angetka Reizöl aka nahönŋi Josef yetkôn qöndökŋi anohot.

<sup>3</sup> Saiwanji mewö arengöm enjiba nannak yeŋgö wösöŋine mutuk anda simin köla gölmenöh bamgöba wahöriga indimŋi 7 aiga anda datŋanögö jemesoholje angorök. <sup>4</sup> Angorökmö, Isonöh munŋi ekŋamgöra ösumjan kinŋingöba kaba suhumgöm wanjiba böröŋan imbiŋe gili geiga numbuŋi yöhötüm neiga urusahöt auyohot. <sup>5</sup> Isonöh jeŋi uba wahöta Jeikobkö anöm-moröurupŋi enjeka munŋi qesim wanjiyök: “Ki denike yeŋön göbuk kaze?” Qesim wanjiiga kewö melenök: “Anutunöh kalem möriamŋi qakŋe nahönbörat ki welen azigi ni niŋiyök.”

<sup>6</sup> Mewö melenjiga welen ambiyahötŋi yetkôn nahönböraturupŋiri yembuk dowe kaŋgota simin köla gölmenöh bamgöget. <sup>7</sup> Miangö andöŋe Lea aka nahönböraturupŋi yeŋön mewöŋanök dowe kaŋgota simin köla gölmenöh bamgöget. Teteköŋe Josef aka Reizöl yetkôn dowe kaŋgota simin köla gölmenöh bangöyohot.

<sup>8</sup> Mewö aketka Isonöh kewö qesim wanjiyök: “Azi aka sömbup kambu pakpak könanöh miwikŋaim enjizali, mi könanŋi denöwögöra melaim enjinöŋga kaze?” Mewö qesim wanjiiga kewö jiyök: “O azi kembuni, nöjôn mi göhö jege ak-kömükömu miwikŋaimangöra aka melaim enjial.”

\* **32:24:** Hos 12.3-4 \* **32:28:** Jen 35.10 \* **32:29:** Kemb 13.17-18

<sup>9</sup> Mewö jiyökmö, Isonöŋ keu kewö jiyök: “O muni, mi nöŋgöreŋ gwötŋpuk lök dopne ahöze. Mianğöra mi ölop toroqeba nangi buŋaya aka ahöma.”

<sup>10</sup> Mewö jiiga Jeikobnöŋ kewö jiyök: “Mewö qahö. Göŋön neksihim aka ala ölopŋi ak niŋginöŋga göhö jemesoholgi ekiga Anutugö jemesoholŋi ewö akza. Mianğöra nöŋön göhö jege ak-kömukömu miwikŋaizal ewö, mönö kalemni ki ölop buŋa qem aŋguman. <sup>11</sup> Anutunöŋ kalem möriam kondel niŋgiiga mala kotpiga yuai pakpak osimakzali, mi pakpak ölop ahöm niŋgiza. Mewögöra uruölöwak kalemni memba kageri, mi ölop meman. “Mewö jiba kapan kôla malöhaŋgöra Isonöŋ uruölöwak kalemni mi buŋa qem aŋguyök.

<sup>12</sup> Buŋa qem aŋguba kewö jiyök: “Mönö ölop mosöta kôna anbin. Nöŋön köiputŋini akiga eŋön ölop nömbuk kagetka anbin.”

<sup>13</sup> Mewö jiyökmö, Jeikobnöŋ kewö jiyök: “Azi kembuni, mötnöŋ. Nahönböraturopni yeŋön ösumŋini eretŋi akze aka lama namŋi aka bulmakau namŋi moröŋini juzu eŋgimakzei, nöŋön mi köyan köl eŋgimakzal. Mewö aiga i kôna anmegöra wehön mohotkö dop könöpuk eŋguatanğöbinak ewö, yeŋön mönö ösumŋini eriga kambu körek pakpak kömumbeak. <sup>14</sup> Mewögöra azi kembuni, gi ölop mutuk anöŋga welen azigi nöŋön ösöŋösöŋ andöge guatanğöba kamam. Sömbup eŋguatanğöbi wösöne mutuk anmei aka nahönböraturopni ösumŋinaŋgö dop ösöŋösöŋ kaba mala mala bian Seir mire ketanŋamni göhöreŋ kaŋgotpin.”

<sup>15</sup> Mewö jiiga Isonöŋ kewö jiyök: “Mewö aiga nöŋön ölop aziurupni tosatŋi eŋgömosötpiga göbuk ösöŋ kame. “Mewö jiiga Jeikobnöŋ kewö qesiyök: “Gi mönö wuanöŋgöra mewö akanak? O azi kembuni, ni göhö jege ak-kömukömu miwikŋaibiga lök dop köl niŋgim teköza.”

<sup>16</sup> Mewö jiiga Isonöŋ wehön mianğöreŋök lilingöba anda Seir miriŋe aŋgorök. <sup>17</sup> Jeikobnöŋ Sukot mire anda mianğöreŋ nanŋi miriŋi esiba sömbupurupŋi yeŋgöra kounŋi kounŋi qeyök. Mewögöra miri gölme mianğö qetŋi Sukot (Koumkoum) qerakze. Mewö.

<sup>18</sup> Jeikobnöŋ mewö Mesopotemia (Padan Aram) gölme mosörök. Mosöta kaba Keinan gölmegö taon qetŋi Sekem mianğöreŋ ölopŋanök ölulup kaŋgorök. Kaŋgota opo seri kounŋi taon kösutŋe gölme köröŋe möröreŋgöba kuŋguba tatket. <sup>19</sup> \*Opo seri kounŋi gölme köröŋe kuŋguyöhi, yaŋön gölme kitipŋi mi Sekemgö iwiŋi Hamor yaŋgö nahönurupŋi yeŋgöreŋök silwö kötŋi 100 mianğön bohonŋi meyök. <sup>20</sup> Bohonŋi memba mianğöreŋ jöwöwöl alta kun memba qetŋi “El, Israelgö bem Anutunŋi,” mewö qerök. (El bem)

## 34

### *Sekem yeŋön Daina mem bölim waŋgiget.*

<sup>1</sup> Leanöŋ Jeikobkö böratŋi Daina meyöhi, yaŋön nalö kunöŋ Keinan ambi seram eŋgekŋamgöra anök. <sup>2</sup> Aniga gölme mianğö azi kembunŋi Hamor yaŋön Hiwi könagesögö azia malök. Yaŋgö nahönŋi Sekem yaŋön Daina eka mianğöreŋök eksihim möta öröba mem bölim waŋgiyök. <sup>3</sup> Sekemnöŋ wölbötnŋi Jeikobkö böratŋi Dainagöra pöröraköiga jöhöba urukalemŋan jöpaköm waŋgiba kelök keuŋan jiba tutuhum waŋgiba malök. <sup>4</sup> Tutuhum waŋgiba mala iwiŋi Hamor kewö jii mörök: “Iwini, gi ölop ambi seram ki nöŋgö anömma akŋapköra keu nup meman.”

<sup>5</sup> Nalö mianğöreŋ Jeikobkö nahönurupŋi yeŋön gölme köröŋe anda mirigö sömbupurupŋini galöm köl eŋgiba malgetka Sekemnöŋ Daina mem böliiga iwiŋi Jeikobnöŋ böratŋaŋgö keu buzupŋi mi mewö mörök. Mi mörökmö, mi mösamböta nahönurupŋan mire kaŋgotmegöra keu bök mamböta tarök.

\* **33:19:** Jos 24.32; Jon 4.5

<sup>6</sup> Mamböta tariga Sekemgö iwiñi Hamor yañön keu nup memamgöra Jeikobköreñ kayök. <sup>7</sup> Kaba tariga Jeikobkö nahönurupñan gölme köröñeyök kañgotket. Kañgota miangöreñök yuai asuhuyöhañgö kösohotñi mi kewö mötket: Sekemnöñ Jeikobkö böratñi mem böliba Israel könagesö sutñine silik gamuñambuk ahök. Silik mi kude ahakñañgö dop ahök. Mi möta uruñinan kömbuhiiga wösöbirik möta urupik aket.

<sup>8</sup> Urupik aketmö, Hamornöñ kewö jii mötket: “Nahöni Sekemgö uruwölbötñañgö sihimñi mi engö nenböratñañgöreñ mösölatiba tatza. Miangöra ölop jim tekögetka Dainanöñ yangö anömñi akawak. <sup>9</sup> Ölop nembuk nenböraturupnini utekutek aka anñuin anda kaiga malbin. Mewö ölop qenaqena aka malbin. <sup>10</sup> Mewö aka ölop neñgö sutñine tata malme. Nini gölmenini ki mi qahö anñön kölbinnmö, inñi ölop miangöreñ lañ anda kaba sihimñañgö dop gölme kitipñi kitipñi buña qem anñuba mirinñi memba nembuk anñumnep-qanñumnep aka malbin.”

<sup>11</sup> Mewö jiiga Sekemnöñ Dainagö iwinenurupñi yeñgöra kewö jiyök: “Nöñön engö jeñine ak-kömükömu miwikñaimangö möta qesim engizal. Miangöra i me waigö qesim niñgimei, nöñön mi ölop engimam. <sup>12</sup> Ambi bohonñi aka kalem memba kaba engimami, miangö qötöñi mi ölop sihimñañgö dop memba öñgöme. I me waigö qesim niñgimei, nöñön mi ölop engimam. Keuni kötni ki: Eñön mönö jim teköba nenböratñini niñgigetka nöñgö anömna akña.”

<sup>13</sup> Sekemnöñ nennini Daina mem böliyöhañgöra aka Jeikobkö nahönurupñi yeñön isimkakalek qakñe Sekem aka iwiñi Hamor meleñ etkiba <sup>14</sup> keu kewö jigetka mötket: “Azi kungö silenñe Anutugö aiwesökñi qahö yandigeri, nini nenböratnini azi mewöñi ölop qahö wañgibin. Mewö ahinga gamumamusumnöñ qaknine öñgöbapuk. Miangöra nini i wañgibingö osizin. <sup>15</sup> Inñi silik mohok-kun kewö aketka neñön urumohot akin: Mutuk Anutugö aiwesökñi mi aziurupñini pakpak engö silenñine yandiget teköiga nini maljin ewö akñe ewö, mönö nenböratnini ölop engibin. <sup>16</sup> Mewö aketka ölop embuk nenböraturupnini utekutek aka anñuin anda kaiga malbin. Mewö ölop engö sutñine tata könagesö kambu mohok aka malbin. <sup>17</sup> Mewö malbinmö, Anutugö aiwesökñi silenñine yandibingö urumohot qahö akñe ewö, nini mönö nenböratnini wañgita kungen anbin.”

<sup>18</sup> Keu mewö jigetka Hamor aka nahönñi Sekem yetkön keu mewöñi miangöra mörohotka dop kölok.

<sup>19</sup> Mewö mörohotka azi gwabö Sekemnöñ iwiñañgö saiwaurupñi yeñgö sutñine tosatñi engoñgita qetbuña ketañi memba malök. Yangö urusi-himñan Jeikobkö böratñañgöra gwötpuk ahöyöhañgöra aka keu jigeri, mi wuatangömamgö eksekpeksek qahö aka nalö qahö qem körii öñgöyök.

<sup>20</sup> Mewö aiga Hamor aka nahönñi Sekem yetkön Sekem taongö azi alaurupñi yembuk keu jibingöra taongö nanñu kösutñe totoko sombemñine anda kewö jiyohot: <sup>21</sup> “Azi kienñön nembuk ala ölopñi ak anñumakze. Miangöra nini ölop jim teköinga yeñön neñgö gölmenöñ tata lañ anda kaba mirinñi memba nembuk anñumnep-qanñumnep aka malbin. Yeñön gölme kitipñi memegöra tiñi gwötpuk ahöza. Nini ölop yembuk nenböraturupnini utekutek aka anñuin anda kaiga malbin. <sup>22</sup> Nini silik mohok-kun kewö ahinga azi mienñön nembuk malbingö urumohot akñe: Anutugö aiwesökñi mi azi mienñö silenñine yandiget ahözawi, miangö dop mi mutuk körek neñgö silenñine mewöyök yandiin teköiga nini ölop yembuk könagesö kambu mohot aka malbin.

<sup>23</sup> “Mewö ahinga yengören mirigö sömbup kambuñini aka sukinap yuaini pakpak mi mönö nanini buñaya akñe. Mianğöra keu jigeri, mi ölop möta imbi kölinga yeñon neñgö sutnine tatat dundumñini miwikñaiba malme.”

<sup>24</sup> Mewö jiyohotka taongö kiripo nangunje kaba tokogeri, yeñon körek Hamor aka nahönñi Sekem yetkö keugöra urumohot aka jigetka Anutugö aiwesökñi mi Sekem taongö azi pakpak yengö silenine yandim teköget.

<sup>25</sup> Yandim tekögetka wehön 3:ñi aiga mianğören uziñinangö sihimbölöñi mi tok toroqeba möta tatketka Jeikobkö nahönñi yahöt Simeon aka Liwai, Dainagö nenyahötñi yetkön bingö souñiri ketanji memba taon mianğören sangabañga anda tihitñini qahö möta tatketka wölañ bim qeba azi pakpak qaurapañ enguyohotka kömum teköget. <sup>26</sup> Hamor aka nahönñi Sekem mi mewöñanök bingö sou ketanjan etkuyohotka kömuyohot. Kömuyohotka Sekemgö mireyök nenñiri Daina mi öröba eta wañgita anohot.

<sup>27</sup> Mewö ahotka Jeikobkö nahönurupñan Sekemnöh nenñini mem bölim wañgiyöhañgöra aka taonöh kinjingöba anda azi qamötñini engeka taongö sukinap yuaini kiom qeba yongorö meget. <sup>28</sup> Lama, meme, bulmakau aka donki kambuñi kambuñi aka öroyuaini pakpak taon urunje aka gölme köröñe ahögeri, mi pakpak kalöpköba mem teköget. <sup>29</sup> Sukinap yuaini pakpak otonda ambimoröurupñini körek enğuañgita mirinine yuaini tosati ahöyöhi, mi mönö kölolohoba kiom qeba yongorö memba tököba anget.

<sup>30</sup> Mewö aketka Jeikobnöh Simeon aka Liwai kewö jii mörohot: “Inñiri mewö ahotka kahasililiñ ketanangö keujan mönö nöngö qakne öngöiga malmam. Gölme kianğö toni Keinan könagesö aka Periz könagesö yeñon mönö kazik möt niñgiba malme. Nöngö könagesöni nini awamdökñi maljin. Mianğöra yeñon yarö aziurupñini tokom enğiba qetala bim yarö gil niñgime ewö, yeñon mönö ölop qaurapañ nunğuba ni aka könagesöni ayuhum nenñime.”

<sup>31</sup> Jeikobnöh mewö jii mörohotmö, yetkön keu kewö jiyohot: “Kunöh neñgö nenini köna ketanji ambi tandök ak wañgiyöhi, nini mönö mianğö likepñi melen enğiinga dop kölja. “Mewö.

## 35

### *Jeikobnöh Betel ani Anutunöh kötuatköm wañgiyök.*

<sup>1</sup> Anutunöh Jeikob keu kewö jii mörök: “Gi mönö wahöta Betel mire anda tatat dundumgi miwikñaiba mianğören Anutugöra jöwöwöl alta kun meman. Datki Isogöra ölon köla anöñga Anutunöh nalö mianğören asuhum gihiyöhi, mönö yanğöra alta mi meman.”\*

<sup>2</sup> Mewö jii möta Jeikobnöh saiwani aka ambazip pakpak yambuk malgeri, i kewö jim kutum enğiyök: “Lopion bem yuai tömbuñi sutñine ahözei, mi mönö qeköba gilget geiga köl köñjorat mem anğuba silenine sanğonda opo malukuñini uteköme. <sup>3</sup> Ni köñjiliñ urunje mala Anutu köuluköbiga melen niñgiyök aka denike denike anda kaba malali, yanğon mianğören nömbuk mala korök. Mianğöra inñini mönö kagetka Betel mire anbin. Nöñon mianğören Anutugöra jöwöwöl alta kun memam.” <sup>4</sup> Mewö jim kutum enğiiga böroñine lopion yuai tömbuñi pakpak ahögeri aka kezapñine jenjen möndögeri, mi qeköba kölolohoba Jeikob wañgiget. Wañgigetka anda in ip kun Sekem mire kinöhi, mianğö könañe gölmenöh esim löm kölök.

<sup>5</sup> Mewö aka wahöta angetka taonñi taonñi liliköba tatkeri, Anutunöh könagesöñini miengö uruñini kuñguiga waekanjam möta elemñini eri Jeikob aka nahönurupñi mi qahö enğuañgöget. <sup>6</sup> Mewö anda mala Jeikobnöh könagesöñi pakpak yambuk malgeri, mi enğuañgita Luz mire angotket. Luz

\* 35:1: Jen 28.11-17



qetnji alaŋi Betel mi Keinan gölmenöŋ ahöza. <sup>7</sup> Mianğöreŋ aŋgota Jeikobnöŋ jöwöwöl alta kun meyök. Datŋaŋğöra ölöŋ köla anöhi, nalö mianğöreŋ Anutunöŋ gölme mianğöreŋ asuhum waŋgiyök. Mianğöra Jeikobnöŋ miri gölme mianğö qetnji El-Betel qerök. (El-Betel Betelgö Bemŋi.) <sup>8</sup> Betel mianğöreŋ malgetka Rebekagö welen ambiŋi Debora yaŋön kömuyök. Kömuiga Betel miri bapŋe qerema ip kungö könaŋe löm kölget. Jingeŋ qeta sahötkeraŋğöra aka qerema ip mianğö qetnji Jingeŋ sahötkö qeremaŋi mewö qetket.

<sup>9</sup> Jeikobnöŋ Mesopotemia (Padan Aram) gölmenöhök lilingöba kaiga Anutunöŋ kunbuk asuhum waŋgiba kötuatköm waŋgiyök. <sup>10</sup> Kötuatköm waŋgiba kewö jii mörök: “Göhö qetki Jeikob (tilipqilip azi) qerakzemö, mewö toroqeba kude qeta malme. Merak könahiba öngöba qetki mi Israel ahöma. “Kembunöŋ mewö jiba qetnji Israel qerök. (Israel Anutubuk aum-möriyohot.)”\*

<sup>11</sup> Qetnji mewö qeta toroqeba Jeikob kewö jii mörök: “Nöŋön Anutu kukösum pakpakö Toŋi akzal. Gi ölöŋ ahumsehip aknöŋga gwölönarökurupki yeŋgö qötöŋinan mönö qarim öngöma. Göhöreŋök könagesö gwötpuk aka könagesö kambuŋi kambuŋi asuhume. Gi kiŋi kiŋi yeŋgö bömön jalöŋina akŋan. <sup>12</sup> Nöŋön gölme Abraham aka Aisak buŋa qem etkiali, mi mönö göhö buŋaya qemam aka göhö andöge gwölönarökurupki yeŋgö buŋaya mewöyök akŋapköra mi qemam.”\*

<sup>13</sup> Anutunöŋ keu mewö jii möriga Jeikob mosöta miri mianğöreŋök öngöyök. <sup>14</sup> Anutunöŋ keuŋi jii möröhi, Jeikobnöŋ gölme mianğöreŋ mötök köt kun memba wahöta kuŋguba mi wain o nalukŋan miriba mianğö qakŋe oil ipkö kelökŋi mokoŋi geyök. <sup>15</sup> Anutunöŋ yambuk keu jiyöhi, Jeikobnöŋ miri gölme mianğö qetnji Betel (Anutugö miriŋi) qerök. Mewö.\*

### *Reizölnöŋ kömuyök.*

<sup>16</sup> Mianğö andöŋe Jeikobnöŋ saiwaurupŋi eŋguaŋgita Betel miri mosöta anda mala Efrata miri dopdowigetka Reizölgö morö meme nalöŋan kam kuŋguiga masö keta bölöŋŋi qeyök. <sup>17</sup> Masö qönsihimŋambuk ketaŋan qeyöhi, nalö mianğöreŋ anjö meme ambiŋöŋ keu kewö jii mörök: “O Reizöl, keŋgötki kude mötnöŋ. Gi mönö nalö kewöŋe mewöyök morö azia kun kunbuk meman.”

<sup>18</sup> Mewö jiiga morö memba kömumamgö aka timotŋi mem kuŋgui ahöba qetnji mianğöra Benoni qerök. (Benoni sihimbölönaŋgö nahöni) Mewö qerökmö, iwiŋan qetnji Benjamin qerök. (Benjamin Simbawoŋ nahöni)

<sup>19</sup> Reizölnöŋ mewö kömuiga Efrata köna töwokŋe Betlehem mianğöreŋ löm kölget. <sup>20</sup> Löm kölgetka Jeikobnöŋ mötök köt kun memba Reizölgö qaksirinöŋ kuŋguyök. Reizölgöreŋ mötök köt mi nalö kewöŋe mewöyök toroqeba kinja.

<sup>21</sup> Mewö asuhuiga Israelnöŋ miri mi mosöta toroqeba anda mala Eder miri \* köröpŋaŋgö likepŋe aŋgota opo seri koumŋi mianğöreŋ möröreŋgöba kuŋguyök. Mewö. <sup>22</sup>\* Jeikobkö saiwaurupŋi yeŋön gölme mianğöreŋ tata mala nahönŋi mutukŋi Ruben yaŋön iwiŋaŋgö anömŋi bohönŋi qahö memeni Bilha yaŋöreŋ anda mohotŋe ahöyohotka iwiŋi Israelnöŋ mianğö buzupŋi mörök.

### *Jeikobkö nahönurupŋi*

#### *1 Hist 2.1-2*

<sup>23</sup> Jeikobkö nahönurupŋi 12 mi kewö: Leagö nahönurupŋi Ruben mi Jeikobkö nahönŋi mutukŋi. Yaŋgö andöŋe Simeon, Liwai, Juda, Isakar aka Sebulun. <sup>24</sup> Reizölgö nahönyahötŋi qetjiri Josef aka Benjamin. <sup>25</sup> Bilha

\* **35:10:** Jen 32.28    \* **35:12:** Jen 17.4-8    \* **35:15:** Jen 28.18-19    \* **35:21:** der lama kambugö  
jegalöm meme miri köröpŋi    \* **35:22:** Jen 49.4



Reizölgö welen ambigö nahönyahötñi mi Dan aka Naftali. <sup>26</sup> Zilpa Leagö welen ambigö nahönyahötñi mi Gad aka Aser. Jeikobkö nahönurupñi mewö mi Mesopotemia (Padan Aram) gölmenöñ asuhuget. Mewö.

*Aisaknöñ kömuyök.*

<sup>27</sup> \*Jeikobnöñ anda mala Kiriya Arba (qetñi alañi Hebron) miangö kösutñe Mamre mire iwiñi Aisaköreñ angorök. Asañi Abraham aka iwiñi Aisak yetköñ mutuk gölme miangöreñ kian aka malohot. <sup>28</sup> Iwiñi Aisakö malmal nalöñi mi yambu 180 aiga kömuyök. <sup>29</sup> Azi namñi aiga yambuñan öliiga nöñ qeba kömumba ambösakonurupñi yengöreñ toroqeyök. Nahönyahötñi Iso (Esau) aka Jeikob yetköñ qamötñi mi löm kölohot. Mewö.

## 36

*Isogö gwölönarökurupñi*

*1 Hist 1.34-36*

<sup>1</sup> Iso qetñi alañi Edom yangö gwölönarökurupñi yengö qet areñini kewö: <sup>2</sup> Isonöñ Keinan ambi karöbut engimeyöhi, miengö qetñini kewö: Ada mi Hit azi Elon yangö böratña, Oholibama mi Hiwi azi Zibeongö nahönñi Ana yangö böratña.\* <sup>3</sup> Basemat mi Ismaelgö böratñi Nebaiotkö nenni.\* <sup>4</sup> Adanöñ Isogö nahönñi Elifaz meiga Basematnöñ yangö nahönñi Reuel meyök. <sup>5</sup> Oholibamanöñ Jeus, Jalam aka Kora engömeyök. Isogö nahönurupñi mewö mi Keinan gölmenöñ asuhuget.

<sup>6-7</sup> Jeikob aka Iso yetköreñ mirigö sömbup kambuñi kambuñi gwötpuk ahögerangöra gölme kiana malohori, miangön qahö dop kölok. Sukinapñiran keta bölokñi aiga mohotñe tata malbingö osiget. (6) Miangöra Isonöñ anömurupñi, nahönböraturupñi aka könagesöurupñi pakpak yangö mire malgeri, mi enguanjirök. Mi enguanjita lama bulmakau kambuñi kambuñi, donki kamelurupñi aka sukinap yuaini pakpak Keinan gölmenöñ mala miwikñaiyöhi, mi memba munñi Jeikob mosöta gölme kunöñ anök. <sup>8</sup> Iso qetñi alañi Edom yangön mewö aka Seir gölme kunduñambuk miangöreñ anda malget.

<sup>9</sup> Isonöñ Seir gölme kunduñambuk miangöreñ mala Edom könagesö yengö bömön jalöñini ahöhi, yangö gwölönarökurupñi yengö qet areñini kewö: <sup>10</sup> Isogö nahönurupñi yengö qetñini kewö: Anömñi Ada yangö nahönñi qetñi Elifaz. Anömñi Basemat yangö nahönñi qetñi Reuel. <sup>11</sup> Elifazkö nahönurupñi 5 mi Teman, Omar, Zefo, Gatam aka Kenaz. <sup>12</sup> Isogö nahönñi Elifaz yangö anömñi bohonñi qahö memeni qetñi Timna yangön Elifazkö nahönñi Amalek meyök. Isogö anömñi Ada yangö isi aziurupñi mi mewö. <sup>13</sup> Reuelgö nahönurupñi 4 mi Nahat, Zera, Sama aka Miza. Isogö anömñi Basematkö isi aziurupñi mi mewö.

<sup>14</sup> Isogö anömñi Oholibama yangön Isogö nahönurupñi karöbut engömeiga qetñini Jeus, Jalam aka Kora qetket. Oholibama mi Zibeongö nahönñi Ana yangö böratñi ahök.

<sup>15</sup> Isogö gwölönarökurup kambuñi kambuñi yengö azi kembuñini mi kewö: Isogö nahönñi mutukñi Elifaz yangö nahönurupñi mi azi kembu qetñini Teman, Omar, Zefo, Kenaz, <sup>16</sup> Kora, Gatam aka Amalek. Elifazkö gwölönarökurupñi azi kembu Edom gölmenöñ asuhugeri, mi mewö. Mi Isogö anömñi Ada yangö isiurupñi aket.

<sup>17</sup> Isogö nahönñi Reuel yangö nahönurupñi mi azi kembu qetñini kewö: Nahat, Zera, Sama aka Miza. Reuelgö gwölönarökurupñi azi kembu Edom

\* **35:27:** Jen 13.18 \* **36:2:** Jen 26.34 \* **36:3:** Jen 28.9

gölmenöŋ asuhugeri, mi mewö. Mi Isogö anömŋi Basemat yangö isiurupŋi aket.

<sup>18</sup> Isogö anömŋi Oholibama yangö nahönurupŋi mi azi kembu qetŋini kewö: Jeus, Jalam aka Kora. Azi kembu mi Isogö anömŋi Oholibama, Anagö böratŋi yangö nahönurupŋi aket. <sup>19</sup> Iso (Esau) qetŋi alaŋi Edom yangö nahönurupŋi mewö aka yengö könagesöurup miengö azi kembuŋini mi mewö.

### *Seir könagesögö qet areŋi*

#### *1 Hist 1.38-42*

<sup>20</sup> Hor könagesögö azi Seir yangö nahönurupŋi mutuk Edom gölmenöŋ malgeri, yengö qetŋini kewö: Lotan, Sobal, Zibeon, Ana, <sup>21</sup> Dison, Ezer aka Disan. Seirgö nahönurupŋi mi mutuk Edom gölmenöŋ Hor könagesö yengö azi kembuŋina malgetka Isonöŋ könangep kayök.

<sup>22</sup> Lotangö nahönyahötŋi yahöt mi qetŋiri Hori aka Heman. Lotangö nenŋi qetŋi Timna.

<sup>23</sup> Sobalgö nahönurupŋi qetŋini kewö: Alwan, Manahat, Ebal, Sefo aka Onam.

<sup>24</sup> Zibeon yangö nahönyahötŋi yahöt qetŋiri Aia aka Ana. Anagö kösohotŋi kewö: Yanön iwiŋi Zibeongö donkiŋi gölme qararaŋkölkölŋe galöm köl enŋii nene jaruba negetka miangöreŋ o jeŋi jeŋi könöpŋinambuk miwikŋaiyök.

<sup>25</sup> Anagö nahönböratyahötŋi yahöt mi nahönŋi Dison aka böratŋi Oholibama.

<sup>26</sup> Disongö nahönurupŋi qetŋini kewö: Hemdan, Esban, Itran aka Keran.

<sup>27</sup> Ezergö nahönurupŋi qetŋini kewö: Bilhan, Zawan aka Akan.

<sup>28</sup> Disangö nahönyahötŋi yahöt qetŋiri Uz aka Aran.

<sup>29</sup> Hor könagesöŋi könagesöŋi yengö azi kembu-urupŋini yengö qetŋini mi Lotan, Sobal, Zibeon, Ana, <sup>30</sup> Dison, Ezer aka Disan. Hor könagesöŋi könagesöŋi yengö azi kembu-urupŋini mi areŋinangö dop Seir gölmenöŋ mewö malget. Mewö.

### *Edom yengöreŋ kiŋ kembu areŋi*

#### *1 Hist 1.43-54*

<sup>31</sup> Israel könagesö yengöreŋ kiŋ kembu kun qahö galöm köl enŋiiga qeljiŋe nalö miangöreŋ kiŋ kembu kewöŋan lök Edom gölme miangöreŋ galöm köl enŋiba malget: <sup>32</sup> Beorgö nahönŋi Bela yanön Edom yengö kiŋ kembuŋini ahök. Yangö sitiŋangö qetŋi Dinhaba.

<sup>33</sup> Belanöŋ kömuiga Bozra mirigö azi qetŋi Jobab, Zeragö nahönŋi yanön Belagö salupŋe kiŋ aka malök. <sup>34</sup> Jobabnöŋ kömuiga Teman gölmegö azi qetŋi Husam yanön salupŋe kiŋ aka malök. <sup>35</sup> Husamnöŋ kömuiga Hadad, Bedadkö nahönŋi yanön salupŋe kiŋ aka malök. Hadadnöŋ Moab gölmenöŋ anda Midian azi yembuk yarö gila enŋuba luhut alök. Yangö sitiŋangö qetŋi mi Awit.

<sup>36</sup> Hadadnöŋ kömuiga Masreka mirigö azi qetŋi Samla yanön salupŋe kiŋ aka malök.

<sup>37</sup> Samlanöŋ kömuiga Saul yanön salupŋe kiŋ aka malök. Yangö miriŋi Rehobot mi Yufreitis o töwatŋangö kösutŋe ahöyök. <sup>38</sup> Saulnöŋ kömuiga Balhanan, Akborgö nahönŋi yanön Saulgö salupŋe kiŋ aka malök. <sup>39</sup> Akborgö nahönŋi Balhanan kömuiga Hadarnöŋ salupŋe kiŋ aka malök. Yangö sitiŋangö qetŋi mi Pau. Anömŋangö qetŋi Mehetabel. I Matredgö böratŋi aka Mezahabgö isiŋi malök.

<sup>40</sup> Isogö gwölönarökurupŋi yengö azi kembu qet areŋi mi isikŋinangö dop aka miri gölmeŋinangö dop kewö ahök: Timna, Alwa, Jetet, <sup>41</sup> Oholibama, Ela, Pinon, <sup>42</sup> Kenaz, Teman, Mibzar, <sup>43</sup> Magdiel aka Iram. Azi mi Edom könagesögö azi kembu-urupŋina malgetka qetŋinangö dop miri gölmeŋinangö

qetjni qetket. Edom qetni alaŋi Iso yaŋon mutuk gölme memba tata mala Edom könagesögö bömön jalöŋi ahök. Mewö.

## 37

### *Josef aka darumunurupŋi*

<sup>1</sup> Aisaknöŋ Keinan gölmenöŋ kian aka maliga nahönŋi Jeikobnöŋ miangören toroqeba malök. <sup>2</sup> Jeikobkö gwölönarökurupŋi mienögö kösohotŋini kewö: Josefnöŋ azi gwabö yambuŋi 17 aiga darumunurupŋi, iwiŋangö anömyahötŋi bohönŋiri qahö memenŋi Bilha aka Zilpa yetkö nahönurupŋi yembuk lama aka meme (nonin) kambuŋi kambuŋi galöm köl engiba malget. Mewö mala darumunurupŋan silik akeri, miangö kösohotŋi bölöŋi bölöŋi mi iwiŋangö jii möta malök.

<sup>3</sup> Jeikobnöŋ azi namŋi aiga nahönŋi Josefnöŋ asuhuyöhi, miangöra iwiŋan i nahönurupŋi tosätŋi pakpak engongita uruŋan jöpaköm waŋgiba malök. Nalö kunöŋ maluku köröpŋi ekjeritŋambuk böröŋi köröpŋi mi memba Josef waŋgiyök. <sup>4</sup> Iwiŋan i darumunurupŋi pakpak engongita uruŋan jöpaköm waŋgiba malöhi, yaŋö darumunurupŋan mi eka könahiba kazik ak waŋgiba yambuk ala-alagö keuŋi kun qahö eraum-möta malget.

<sup>5</sup> Sungem kunöŋ Josefnöŋ gaun kun eka miangö kösohotŋi mi darumunurupŋi jiiga mötket. Mi mötketka uruŋinan öngöiga kazik gwötpuk ak waŋgiba malget. <sup>6</sup> Kösohotŋi mi kewö jiiga mötket: “Mötket, ni gaun kun ekzali, mi kewö: <sup>7</sup> Nini nupnöŋ mala wit padi böranini jöhöbingö tandök akzin. Mewö ahinga nöngören wit padi börani miangön wahöta köŋgep kiniga engören böran mienön mönö nöngören böran liliköba sököba kinje.”

<sup>8</sup> Mewö jiiga möta darumunurupŋan Josefköra kewö jiget: “Gi nengören kin kembuya akanak me? Gi ölŋa galöm köl nengimangöra mötzan me?” Josefnöŋ gaunŋi eka miangö kösohotŋi jiyöhi, miangöra yeŋö uruŋinan kunbuk toroqeba öngöiga kazik keta bölökŋi möt waŋgiba malget.

<sup>9</sup> Miangö andöŋe gaun kun kunbuk eka miangö kösohotŋi darumunurupŋi kewö jiiga mötket: “Nöŋön gaun kun ekiga miangören wehön, köiŋ aka sengelau 11 mienön nöngöra sipköget.”

<sup>10</sup> Kösohotŋi mi iwiŋi aka darumunurupŋi jii mötketka iwiŋan tembula kewö jim waŋgiyök: “Gi gaun tandökŋi mewöŋi mi denöwögöra ekzane? Ni, namgi aka darumunurupki neŋön mönö denöwö aka göhören kaba jemesoholge simin köla gölmenöŋ bamgöbinak?” <sup>11</sup> \*Mewö asuhuiga darumunurupŋan uruŋinan mututqutut (jelös) möt waŋgiba malgetmö, iwiŋan keu mi uru könömŋe ali ahöiga mötmöriba malök. Mewö.

### *Josef bohönŋi memba waŋgita Ijpt gölmenöŋ anget.*

<sup>12</sup> Nalö kunöŋ Josefkö darumunurupŋi yeŋön iwiŋinangören lama kamburupŋi galöm köl engibingöra Sekem miri kösutŋe anda malget. <sup>13</sup> Miangören malgetka Israelnöŋ Josef kewö jii mörök: “Nahöni, göhö darumunurupkan Sekem kösutŋe lama kambunini galöm köl engiba maljei, mi mötzan. Ölöp kanöŋga melaim gihibi yeŋören anman. “Mewö jiiga möta “Ölöp anmam,” jiyök.

<sup>14</sup> Jiiga kewö jii mörök: “Gi mönö anda darumunurupki aka lama kambunini engeka denöwö maljei, miangö keu kösohotŋi mi memba lilingöba kaba jinöŋga mötman. “Mewö jii möri Hebron örueŋeyök (ruerueŋeyök) melaim waŋgiiga anda mala Sekem gölmenöŋ angorök.

\* 37:11: Apo 7.9

<sup>15</sup> Sekem gölmenöŋ aŋgota gölme köröŋe köna jaruba laŋ anda maliga azi kunŋan miwikŋaiba eka kewö qesim waŋgiyök: “Gi wani yuaia jaruba maljan?”

<sup>16</sup> Qesim waŋgiiga kewö meleşnök: “Ni darumunurupni yeŋgöra jaruzal. Yeŋön denikeaŋgöreŋ mala lamaurupŋini galöm köl eŋgizei, mi ölop jinöŋga mötmam.”

<sup>17</sup> Mewö meleşniga kewö jiyök: “Yeŋön lök gölme ki mosöta anget. Dotan mire anbingöra jigetka möral. “Mewö jiiga möta darumunurupni yeŋgö könaŋine eŋguataŋgöba mala Dotan miri kösutŋe anda miwikŋaim eŋgiyök.

<sup>18</sup> Miwikŋaim eŋgiba kösutŋine qahö aŋgorökmö, tikep endu kaiga darumunŋan i eka tokoba Josef qebingö aŋgönaŋ alget. <sup>19</sup> Aŋgönaŋ ala nanŋinök kewö eraum-mötket: “Eket, gaun ehek azi mianŋön mönö endu kaza. <sup>20</sup> Ayop, mönö kagetka anda qein kömuiga qamötŋi o lömŋi kunöŋ gilin geiga kewö jibin: ‘Sömbup kalŋan mönö i qei kömuyök.’ Gaunŋaŋgö ölnan denöwö asuhumawi, mi mönö mianŋö andöŋe ekin.”

<sup>21</sup> Mewö eraum-mötketka Rubenöŋ mi möta Josef böröŋineyök meköba malmalŋi jöhömangöra möta kewö jiyök: “I mönö kude qeinga kömuma.”

<sup>22</sup> Toroqeba kewö jii mötket: “Sepŋi mönö kude mokome. Gölme qararaŋkölkölŋe o löm ki kinjawi, i ölop mianŋöreŋ gilgetka gemapmö, böröŋinan mönö yaŋgö silene kude misiriba qeme. “Rubenöŋ Josef böröŋineyök meköba aŋgön köla waŋgita iwiŋaŋgöreŋ lilingöba anbitköra möta keu mewö jiyök.

<sup>23</sup> Mewö jii möta kingetka Josefnöŋ darumunurupni yeŋgöreŋ kaŋgorök. Kaŋgoriga malukuŋi köröpŋi ekjeritŋambuk böröŋi köröpŋi wöta kayöhi, mi laŋ öröba munjurata qeköget. <sup>24</sup> Mi qeköba munŋini qeraköba memba anda o lömnöŋ gilgetka geyök. O löm mi onŋi qahöpmö, gwamönŋa kinök.

<sup>25</sup> Mewö aka nene nemingö eta tatket. Eta tata jeŋini uget aniga Ismael könagesögö kölköl-örörö azi tosatŋan Gilead miri mosöta kamelŋini totnöŋ totnöŋ al eŋgiba awataŋ kagetka eŋgeket. Yeŋön kamel qakŋine gipmi bakötök, sile mirimirigö kelökŋi aka marasin ip tokuŋi qetŋi mör gipit mi algetka bisiba Ijpt kantrinöŋ anbingöra kaget.

<sup>26</sup> Mewö eŋgeka Judanöŋ darumunurupni kewö jii mötket: “Nini munini qein kömuiga sepŋaŋgö keuŋi köyatiba asambötpin ewö, mianŋön mönö denöwö bauköm neŋgibawak? <sup>27</sup> Yaŋön nanini munini aka nanini sepkitipnini akzawaŋgöra mönö böröŋinan silene kude misiriba qebinmö, ölop kagetka anda Ismael azi mienŋön i söŋgörüŋi memegöra eŋgibin. “Mewö jiiga darumunurupŋan mi möta urumohot aka imbi kölget.

<sup>28</sup> \*Mewö aketka Midian gölmegö Ismael könagesögö kölköl-örörö azi mienŋön kaba kaŋgota eŋgoŋgitpingö aket. Mewö aketka munŋini Josef mi o lömnöhök öröget koriga silwö kötŋi 20:nöŋ söŋgörüŋi memegöra al waŋgiget. Al waŋgigetka Ismael azi mienŋön i bohonŋi memba waŋgita Ijpt kantrinöŋ anget.

<sup>29</sup> Angetka Rubenöŋ kungenök lilingöba o lömnöŋ kaiga Josefnöŋ mianŋöreŋ kunbuk qahö kiniga eka wösöŋi juliga wösöbirikŋi kondela malukuŋi munjurarök. <sup>30</sup> Malukuŋi munjurata munurupni yeŋgöreŋ lilingöba kaba kewö jiyök: “Morö gwabönöŋ mönö denike ayapköba sohoza? Yei! Mianŋö keuŋan nöŋgö qakne öŋgöiga mönö denöwö akilenak?”

<sup>31</sup> Mewö jiiga meme (noniŋ) aziŋi kun memba qeget kömuiga Josefköreŋ malukuŋi memba meme mianŋö sepŋan kundumgöba membiliget.

<sup>32</sup> Membiliba malukuŋi köröpŋi ekjeritŋambuk böröŋi köröpŋi mi memba

\* 37:28: Apo 7.9



mire anda iwiñi kondela kewö jiget: “Nini ki miwikñaizin. Mi nahöngi Joseföreña me qahö, mi ölop ek kewötman.”

<sup>33</sup> Mewö jigetka ek kewöta kewö jiyök: “Ki mi nahönañgören malukuya. Sömbup kalñi kunñan mönö yayiapalelen qei kömuiga gwahörök. Öña, Josef mi yöhöqöhötiiga boromborom ahök.” <sup>34</sup> Mewö jiba amburereñ aka wösöbirikñi kondela malukuñi munjurata silenji gölmenöñ membiliba nahönañgö nalö köröpñi jinñen köla sahöta malök. <sup>35</sup> Mewö maliga nahönböraturupñi pakpak yeñon kaba urukölalep mem wañgibingö aketmö, yañon mi qetala tököba urukondumök möta kewö jiyök: “Qahö! Nöñon mönö jinñen köla sahöta mala kömumba uñem mire nahönañgören gemam. “Mewö jiba Josefköra sahöta malök.

<sup>36</sup> Mewö maliga nalö miangören Midian gölmegö kölköl-örörö azi yeñon Josef wañgita Ijpt kantrinöñ angota bohonñi memegöra algetka Farao kingö jembonñi kun qetñi Potifar, kingö malmalñangö sikiriti yeñgö suahö galömñina malöhi, yañon i söngöröñi meiga welenqeqeñi omanñi ahök. Mewö.

## 38

### *Juda aka Tamar*

<sup>1</sup> Nalö miangören Judanöñ darumunurupñi engömosöta yagömanñe Adulam mire geba azi kun qetñi Hira yambuk tata malök. <sup>2</sup> Miangören mala Judanöñ Keinan azi kun qetñi Sua yañgö böratñi eka anömña meiga mohotñe ahöyohot. <sup>3</sup> Mohotñe ahöyohotka anömñan gölöm ala morö nahön memba qetñi Er qerök. <sup>4</sup> Mewö qeta kunbuk gölöm ala morö nahön kun memba qetñi Onan qerök. <sup>5</sup> Miangö bapñe dumñe kunbuk morö nahön kun memba yañgö qetñi Sela qerök. Morö nahön mi Kezib mire mala miangören meyök.

<sup>6</sup> Mewö malgetka Judanöñ nahönñi mutukñi Er yañgöra ambi kun qetñi Tamar wañgiiga anömña ahök. <sup>7</sup> Anömña ahökmö, Judagö nahönñi mutukñi Er yañon Kembugö jeñe bölöñi aka memba malöhi, miangöra Kembunöñ jim teköm wañgiiga kömuyök. <sup>8</sup> Kömuiga Judanöñ nahönñi Onangöra kewö jiyök: “Gi ölop datkahö malöñi memba qambötñi akzanangö köna keñi wuatangöba yambuk ahöba datkahöra gwölönarök qiwikñaiman.”

<sup>9</sup> Mewö jiyökmö, Onanöñ gwölönarök mi yañgö buñaya qahö akñawi, mewö möta silik kewö aka malök: Datñangöra gwölönarök qiwikñaiabapüköra yañgö anöm malöñambuk ahöba malöhi, nalö miangören nalö dop morö qiwiqiwikñaigö sile onji mi öne gölmenöñ qokoba malök. <sup>10</sup> Silik mewö aka malöhi, mi Kembugö jeñe bölöñi ahök. Miangöra Kembunöñ i mewöyök jim teköm wañgiiga kömuyök. <sup>11</sup> Kömuiga Judanöñ iranñi Tamargöra kewö jiyök: “Gi mönö iwigahö mire lilingöba anda malöya mala malnöñga nahöni Selanöñ qariba ketanñi akagun gi gömima. “Keñgötñi kewö mötmöriba mewö jiyök: Selagö datyahötñan kömuyohotka yañon miangö dop mala mewöyök kömumbapuk. Mewö mötmöriba Tamargöra jiiga iwiñangö mire lilingöba anda miangören tata malök.

<sup>12</sup> Miangören tata maliga nalö köröpñi teköiga Suagö böratñi, Judagö anömñi yañon kömuyök. Kömuiga jinñen köla sahöta mali teköiga Judanöñ miri gölme qetñi Timna miangören azi tosatñan nanñi lamaaurupñi yeñgö jupñini mitigeri, i engekñangöra öngöyök. Adulam mirigö azi alañi Hira yambuk mohotñe miangören öngöyohot. <sup>13</sup> Öngöyohotka Tamargöra buzup kewö jigetka mörök: “Mötnöñ, göhö azi irangan mönö lamaaurupñi yeñgö jupñini mitimangöra aka Timna miri gölmenöñ anja.”

<sup>14</sup> Mewö jigetka mörök. Judagö nahönñi Selanöñ lök qariba ketanñi aiga töndup i anömñi akñapköra qahö wañgiyök. Miangöra Tamarnöñ malö



malmangö malukuñi qeköba nöröp kawöseñnön nöröp jeñi esuhuba turum anğuyök. Mewö aka Timna anangö könanön anda taon qetñi Enaim mianğoreñ anğota kiripo nanqu kösutñe tarök.

<sup>15</sup> Tariga Judanön kaba eka jemesoholñi esuhuyöhanğora i qahö ek kutuba mi köna ketanñi ambia mewö mötmöriyök. <sup>16</sup> Iranña taröhi, mi qahö möt kutuyöhanğora aka köna jitñe yanğoreñ anda kewö jiyök: “Ölöp kanönğa nönön göbuk ahöbit. “Mewö jiiga möta kewö qesiyök: “Nömbuk ahömanğö töwanñi mönö wani yuaia niñgiman?”

<sup>17</sup> Mewö qesiiga kewö jiyök: “Ni nani kambunöhök meme moröñi gwaböñi kun albi göhöreñ kama. “Mewö jiiga kewö qesiyök: “Mi mutuk qahö kaba kanğoriga keugahö ölni akñawanğö yuai kun mi niñgiman me qahö?”

<sup>18</sup> Mewö qesiiga kewö jiyök: “Nönğö keunangö ölni akñawanğö yuai kun mi mönö wani yuaia gihibileñak?” Mewö jiiga kewö melenök: “Köpep supapkan qetki mekötahömakzani, mi, mianğö kösö wötñi aka öröpki börögan memba kinjani, mönö mia niñgiman. “Mewö melenñiga yuai mi wanğiba yambuk ahöiga gölöm alök. <sup>19</sup> Yambuk ahöba wahöta miriñe anda nöröp kawöseñi lulunđa qeköba malö malmangö malukuñi mi kunbuk löngöta malök.

<sup>20</sup> Mewö maliga Judanön nalö kunön Adulam mirigö azi alañi Hira melaiba kewö jiyök: “Gi mönö meme (noniñ) moröñi gwaböñi memba anda ambi mi wanğinönğa nönğö keunangö ölni akñawanğö yuaiñi mi melen gihiga memba kaman. “Nup mewö memapköra Hira melaiiga anökmö, Hiranön ambi mi qahö miwikñaiyök. <sup>21</sup> Qahö miwikñaiiba Enaim azi tosatñi kewö qesim enğiba jiyök: “Jöwöwöl jikegö köna ketanñi ambinön Enaim kianğoreñ köna gorañe taröhi, mi denike?” Mewö jiiga kewö melenđa jiget: “Ambi mewöñi kun mi kianğoreñ qahö malök.”

<sup>22</sup> Mewö jigetka Hiranön öne lilingöba Judagöreñ kaba jiyök: “Nönön anda ambi mi qahö ehal. Miri mianğö tonñi yeñön mewöyök keu kewö jigetka möral: ‘Jöwöwöl jikegö köna ketanñi ambinñi kun mi kianğoreñ qahö malök.’ ”

<sup>23</sup> Mewö jiiga Judanön kewö jiyök: “O alani, muat! Yanön yuai mi ölöp memba malma. Yuai kun akirak, mönö gön köl netkigetka gamunön turum netkibapuk. Nönön meme moröñi gwaböñi ki mi ölöp albiga anökmö, göñön ambi mi qahö miwikñainön.”

<sup>24</sup> Mewö jiiga köiñ karöbutkö dop teköiga tosatñan Judagöra buzup keu kewö jigetka mörök: “Göhö irangi Tamarnön mönö serowilin aka gölöm ala malja. “Mewö jigetka Judanön mi möta Mosesgö köna keugö dop jimkutukutu kewö alök: “I mönö wanğita örörahöba könöpnön gilgetka geba jema.”

<sup>25</sup> I wanğita örörahöba angetka iranñan Judagöra keu kewö aliga anök: “O irani, yuai kiengö toñan mönö nömeiga gölöm ala maljal. Mianğora köpep supap ki, mianğö kösö wötñi aka öröp ki mönö ek kewöta tonñi miwikñaiman.”

<sup>26</sup> Keu mewö ali aniga möta nanñi yuaiñi mi ek kewöta kewö jiyök: “Yanön keu mi ölna jiza. Nönön i nahöni Selagö anömñi akñapköra qahö wanğial. Mianğora yanön mönö ni nonğita ambi diñdiñi aka keu mi jiza. “Mewö jiba ambi miambuk kunbuk qahö ahöyök.

<sup>27</sup> Könanğep morö memangö nalöñan kam kuñguiga morö gösöñangö uruñe siwisiwi azi moröñi yahöt tarohot. <sup>28</sup> Tarohotka morö memangö aiga kunön böröñi suluiğa erök. Eriga anjö meme ambinön mi eka möt kösö pisikñi pötpöt memba böröñe jöhöba kewö jiyök: “Yanön mutuk asuhuza.”

<sup>29</sup> Mewö jiyökmö, morö mianön böröñi kunbuk öroi öngöiga alañan mutuk asuhuyök. Yanön asuhuiga anjö meme ambinön kewö jiyök: “O mönö mewö aka könagi munjurata asuhuzan. “Mewö jiiga qetñi Perez qetket. (Perez Könanñi munjuratza.) <sup>30</sup> Mianğö andöñe alañangö böröñe möt kösö pisikñi

pötpöt ahöyöhi, yanön asuhuiga qetnji Zera qetket. (Zera pisiknji pötpöt) Mewö.

## 39

### *Josef aka Potifargö anömñi*

<sup>1</sup> Nalö sutnje miangörej Ismael könagesögö kölköl-örörö azi yanön Josef wangita Ijpt kantrinöñ angota bohonñi memegöra alget. Algetka Ijpt azi kun qetnji Potifar, Farao kingö jembonñi kun aka malmalñangö sikiriti yengö suahö galömñina malöhi, yanön i söngörönji meiga welenqeqeñi omanji ahök.

<sup>2</sup> Mewö aka maliga Kembunöñ Josefpuk kiniga yuai pakpak aka memba malöhi, miangörej mönö töhötmöriam miwikñaiyök. Yanön tonji Ijpt azi yangö mire malök.\* <sup>3</sup> Mewö maliga Kembunöñ Josefpuk kinda kondot wanggiiga yuai pakpak böröñan memba malöhi, miangön mönö töhötmöriamñambuk ahök.

Mewö aiga toñan mi ehök. <sup>4</sup> Toñan mi ehi ölop dop köliga yangö jene eksihim miwikñaiiga jiiga nanñi malmalñangö galömñi ahök. Potifarnöñ Josef kuñgum wanggiiga miriñangö yuai pakpak galöm köliga sukinap buñaji pakpak yangö böröñe aliga köyan köla malök. <sup>5</sup> Miriñangö yuaiñi aka sukinap buñaji mi pakpak Josefnöñ galöm kölmapköra böröñe ala malöhi, Kembunöñ nalö miangörejök könahiba Ijpt azi miangö miri yuaiñi mi Josefköra aka kötuetsköba malök. Potifargö miriñe aka nupñe öroyuaiñi pakpak ahöyöhi, mi mönö kötümötuet qakñe ahöyök. <sup>6</sup> Mewö ahöiga Potifarnöñ öroyuaiñi ahöm wangiyöhi, mi pakpak Josefkö böröñe al teköba kinda nanñak i me wai miangö waimanjatñi kun qahö mörök. Yanön nene nemamgöra mohot mötkurumkurum aka malök. Josefkö silenji öndölböndöl qariiga kaisoñgolomñan eksihimñambuk ahöiga malök.

<sup>7</sup> Mewö maliga nalö tosatñi teköiga Potifargö anömñan Josef eka eksihimñi möta kewö jiyök: “Gi mönö kanöñga nömbuk ahöbit.”

<sup>8</sup> Mewö jiyökmö, yanön mi tököba toñangö anömñi kewö jii mörök: “Qahö! Mötnöñ, toni nanñak miriñe öroyuai ahözawangö waimanjatñi qahö ahakzappmö, sukinap buñaji pakpak mi mönö nöñon galöm köla malmamgöra nöngö böröñe al teköiga ahöza.

<sup>9</sup> Mewö ahöiga miri kiangö uruñe i aka ni netkö kukösumniran mönö örörön ahöza. Göñon anömñi akzananögöra gi angön köl niñgiyökmö, yuai tosatñi kun mi nöngöra qahö angön kölök. Mianögöra nöñon denöwögöra aka ahakmeme bölönji kötökñi mewöñi mi aka miangön Anutu qetala siñgisöndok akilenak?”

<sup>10</sup> Mewö jii möta keu mewöñi mi wehön dop Josefköra jiba malökmö, yanön töndup mi qetala mala yangö ahöahö dumnöñ anda yambuk ahöbitkö imbi qahö kölök. Mewö yambuk mohotñe malbitkö mewöyök tököyök.

<sup>11</sup> Mewö tököba maliga wehön kunöñ mirigö welenqeqeurupñi yengörejök kunñan miri uruñe qahö maliga Josefnöñ nupñi jijiñi memamgöra miri uruñe öngöyök. <sup>12</sup> Öngöiga ambi miangön Josefkö malukuñe qelanjiba memba kewö jiyök: “Gi mönö kanöñga nömbuk ahöbit. “Mewö jiyökmö, Josefnöñ malukuñi mi yangö böröñe mosöta ölöñ köla diñdingöba sombemnöñ silenje erök. <sup>13</sup> Malukuñi yangö böröñe mosöta ölöñ köla sombemnöñ eröhi, ambi miangön mi ehök.

<sup>14</sup> Mi eka mirigö welenqeqeurupñi engoholi kagetka yengöra kewö jiyök: “Mötket, apnan Hibru azi mi wangita mirinine kayöhi, yanön mönö göngönahit ak nenñiba malja. Yanön nömbuk ahöbitköra nöngörej kotzappmö, nöñon qet gigilahözal. <sup>15</sup> Qet gigilahöbiga möta malukuñi nöngö wösöne mosöta ölöñ köla diñdingöba silenje geza.”

\* 39:2: Apo 7.9

<sup>16</sup> Mewö jiba Josefko malukuñi kösutje ali ahöi Josefko tonjan lilingöba kamapkö mamböta tari kayök. <sup>17</sup> Kaiga kösohotñi mewöyöhök jii möriga kewö jiyök: “Hibru welenqege azi mi wanğitnönğa nenğoreñ kayöhi, yanjon mönö nömbuk göngönahit akñamgöra nöngöreñ kotza. <sup>18</sup> Kotzapmö, nöñon qet gigilahöbiga möta malukuñi nöngö wösöne mosöta ölon köla diñdingöba silene geza.”

<sup>19</sup> Mewö jiiga Josefko tonjan anömñan kösohot mewö jii möriga kewö jiyök: “Göhö welenqegegan mönö mewö akniñgiza. “Mewö jii möta irimñi seholiiga uruñi könöp jeyök. <sup>20</sup> Uruñi könöp jeiga jiiga Josef memba Farao kingö kösö mirinön azi galöm köl enğiba malgeri, mönö kösö miri miangöreñ alget geba ahöba malök. <sup>21</sup> Josefnön kösö miri miangöreñ malökmö, Kembunön Josefpuk kinda kötuetköba ak kömum wanğiba mali kösö mirigö galöm bohonñan mi eka yanğöra eksihim mörök.\* <sup>22</sup> Eksihim mörohanğöra azi pakpak kösö mire tatkeri, mi Josefnön galöm köl enğimapköra yanğö böröñe al enğiyök. Yuai pakpak miangöreñ aka memba malgeri, mi Josefnön jim kutum enğiyöhanğö dop aka memba malget.

<sup>23</sup> Kembunön Josefpuk kinda kötuetköm wanğiba kondoriga yuai pakpak aka memba malöhi, mi töhötmöriamñambuk asuhuba ahöyök. Miangöra kösö mirigö galöm bohonñan Josefnön yuai pakpak denöwö galöm köla jim kutum enğiba malöhi, miangö waimanjatñi kun qahöpmahöp möta malök. Mewö.

## 40

### *Josefnön azi yahöt yetkö gaunñirangö könañi jiyök.*

<sup>1</sup> Nalö tosatñi teköiga Ijptkö kiñ kembunangö wain o qambigö galömñi aka bered ohohogö galömñi yetkөн ketanñamñiri Ijptkö kiñi qetala köna siñgiyohot. <sup>2</sup> Mewö ahotka Farao kiñnön jembonñi yahöt, wain o qambigö galömñi bohonñi aka bered ohohogö galömñi bohonñi yetköra aka irimñi seholiyök. <sup>3</sup> Irimñi seholiiga jiiga etkuangita kingö malmalñangö sikiriti yengö suahö galömñinangö kösö mire yanğö böröñe al etkigetka geyohot. Josefnön kösö miri miangöreñök malök. <sup>4</sup> Sikiriti yengö suahö galömñinan Josef jim kutum wanğiiga i welen qem etkiba malök. Mewö maliga nalö tosatñi toroqeba kösö mire malget.

<sup>5</sup> Mewö mala malgetka Ijpt kingö wain o qambigö galömñi aka bered ohohogö galömñi yetkөн sunğem mohot miangöreñök gaunñiri inanñök inanñök ehot. Gaunñirangö könañi mi inanñök inanñök. <sup>6</sup> Mi ehotka Josefnön söñanöhök yetköreñ öngöba etkehi urueret aka bosoliba tarohot.

<sup>7</sup> Mewö tarohotka Farao kingö jembon yahötñi yetkөн Josefko ketanñamñangö kösö mire yambuk mohotñe tarohori, i kewö qesim etkiyök: “Inñiri merak denöwögöra jemesoholñiri wösöbirikjeje uba tatzahot?”

<sup>8</sup> Qesim etkiiga kewö melenđa jiyohot: “Niri nanñök nanñök gaunñiri ekzitmö, mietkö könañiri mi danön jii mötpirak?” Mewö jiyohotka Josefnön kewö jiyök: “Anutunön mönö gaungö könañini jiji Tonji akzapmö, ölop töndup gaunñiri jiyohotka mötmam.”

<sup>9</sup> Mewö jiiga wain o qambigö galöm bohonñan gaunñi ehöhi, miangö kösohotñi mi Josef kewö jii mörök: “Nöñon gauni uruñe wain ip kun mi nöngö wösöne kiniga ekzal. <sup>10</sup> Wain ipkö böröñi karöbut kingetka könahiba söñi jula kota kuñguzawi, nalö miangöreñök juranji kota tuliga kanğeni kanğeni asuhuba öligetka ölnangö kötni pisihize. <sup>11</sup> Pisihigetka ni Farao kingö qambinji mi börönan memba kinda ölnangö kötni memba mözöhölbiga onji Farao kingö qambinön geiga kingö böröñe aljal.”

\* 39:21: Apo 7.9

<sup>12</sup> Mewö jii möta Josefnöŋ kewö jii mörök: “Gaungahö könaŋi mi kewö: Ip böröŋi karöbut mi wehön karöbutkö söpsöpŋi akza. <sup>13</sup> Wehön karöbut teköiga Farao kiŋnöŋ göhö nöropki mem wahöta pösat gihiba kunbuk nupke al gihima. Gi mutuk yangö wain o qambigö galömŋa mala qambi Farao kiŋgö böröŋe ala malnöŋi, miangö dop mönö kunbuk aka malman.

<sup>14</sup> Mewö malmanmö, sösongai qakŋe malmani, nalö miangöreŋ mönö ni mötmöriba ak kömum niŋgiba nöŋgö kösohotni Farao kiŋgöra jiiŋga mötma. Mewö aka bauköm niŋginöŋga kösö miri ki mosöta etpilenjak. <sup>15</sup> Mötnöŋ, ni Hibru könagesögö gölmenöhök ösum-mumu qakŋe yongorö noaŋgitketka kaba kiangöreŋ mewöyök yuai bölöŋi kun kösö miri kiangö dutŋe al niŋgigerangö dop mi qahö ahal.”

<sup>16</sup> Josefnöŋ mewö jii möriga bered ohohogö galöm bohonŋan alañangö gaunŋangö könaŋi ölöpŋi jim asariyöhi, mi eka kewö jii mörök: “Nöŋön mewöyök gauni ekiga miangöreŋ bered könde karöbut nöŋgö nöropne kunduta kazal. <sup>17</sup> Kaba könde qakŋe eu tatzawi, miangöreŋ bered yuai nahömŋinambuk könaŋi könaŋi Farao kiŋgöra ahözapmö, neiŋi neiŋi yeŋön kaŋgota könde kunduta kazali, miangöreŋök mi nem teköze.”

<sup>18</sup> Mewö jii möta Josefnöŋ kewö melenja jiyök: “Gaungahö könaŋi mi kewö: Könde karöbut mi wehön karöbutkö söpsöpŋi akza. <sup>19</sup> Wehön karöbut teköiga Farao kiŋnöŋ jiiga liŋgipnöŋ geriba qetohom gihiba nöropki aka qamötki mem wahöta ipnöŋ möndögetka neiŋi neiŋi yeŋön kaŋgota busugi nem teköme.”

<sup>20</sup> Mewö melenja jiiga wehön karöbut teköiga Farao kiŋgö ahuahü nalöŋan kam kuŋguiga jembonurupŋi pakpak i nene lömbuan ohoba engiyök. Mi ohoba engiba wain o qambigö galöm bohonŋi aka bered ohohogö galöm bohonŋi yetkö nöropŋiri mi jembonurupŋi yeŋgö jeŋine memba wahörök. <sup>21</sup> Wain o qambigö galömŋan mutuk nupŋi memba malöhi, mi toroqeba memapköra kuŋgum waŋgiiga dumŋe kunbuk qambi mi Farao kiŋgö böröŋe ala malök.

<sup>22</sup> Mewö malökmö, kiŋnöŋ bered ohohogö galöm bohonŋangö keuŋi jim teköiga Josefnöŋ gaunŋirangö könaŋi jii mörohorangö dop i liŋgipnöŋ eriba qetohoba nöropŋi aka qamötki mi mem wahöta möndöget. <sup>23</sup> Miangö andöŋe wain o qambigö galöm bohonŋan Josef qahö mötmörim waŋgiyökmö, i ölum qeiga laŋ malök. Mewö.

## 41

### *Kiŋnöŋ gaunŋi ehiga Josefnöŋ könaŋiri jim asariyök.*

<sup>1</sup> Yambu yahöt teköiga Farao kiŋnöŋ gaun kun kewö ehök: Yaŋön Nail o töwatŋangö göraŋe kiniga <sup>2</sup> bulmakau döŋŋi 7 ölöp sorokŋi kelök busuŋinambuk mi o töwatŋi miangöreŋök kota jejepözaŋ sutŋine kinda tembam keuqaŋ neget. <sup>3</sup> Miengö andöŋine bulmakau tosatŋi 7 sihitqarambuŋinanök kaisongolomŋini piromŋi mi o töwatŋi miangöreŋök kota bulmakau mutukŋi miengö kösutŋine anda o töwatŋangö göraŋe kinget. <sup>4</sup> Bulmakau piromŋi sihitqarambuŋinanök miengön bulmakau döŋŋi ölöp sorokŋi kelök busuŋinambuk 7 mi gwahöt engiget. Farao kiŋnöŋ gaun mi eka miangöreŋök imbiŋi möta wahörök. <sup>5</sup> Wahöta gaunŋangö kunbuk möta gem anda ahöba gaun kun kewö ehök: Wit padi ip mohotkö kembraŋe ölni kötni ketani ketani kaŋgeŋinambuk 7 ölöp kötökŋi mi loŋkam gili eta kinget.

<sup>6</sup> Miengö andöŋine ölni kaŋgeŋinambuk 7 mi kunbuk loŋkam gili eta kingetka gölme qararaŋkölkölŋangö luhut könöpŋan mi engohotiriiga soholiba gilipitŋi (ambetakŋi) aket. <sup>7</sup> Ölni morömorö kaŋgeŋinambuk mi ölni kaŋgeŋinambuk kötni ketani ketani kuŋgukuŋguŋi mi gwahöt engiget. Farao



kiñnõj miangõrenjök imbiñi möta wahõriga õlñi qahõpmõ, mi gauna ahök. <sup>8</sup>\*Miri asariiga Farao kiñnõj gaunñangõ mötkurumkurum möta Ijpt kantrigõ tiripqözõlqözõl aka mötkutukutu azi pakpak örõm engii yangõ jemesoholñe kañgotket. Kañgotketka gaun ehõhanjõ kösohotñi mi jii mötketmõ, körek yeñõn gaunñangõ kõnanjiri mi Farao kiñgõra jim asaribingõ osiget.

<sup>9</sup> Osigetka wain o qambigõ galõm bohonñan kinda Farao kiñ kewõ jii mörök: “O kiñ, nõñõn kõna singiali, miangõ keunjan dõlki urune kañgoriga mötmõrizal. <sup>10</sup> Nalõ kunõj Farao kiñnõj jembonurupñi nengõra aka irimñi sehõliiga nõmemba malmalñangõ sikiriti yeñgõ suahõ galõmñangõ kõsõ mire al niñgiyök. Ni aka bered ohohogõ galõm bohonñi mi nõmbuk nanñi kõsõ miriñe al netkiiga tarit.

<sup>11</sup> “Miangõrenj tata mala netkõn sunjem mohot miangõrenjök gauniri inanñök inanñök ehit. Gaunirañgõ kõnanji mi inanñök inanñök. <sup>12</sup> Gauniri ekziga Hibru azi gwabõ kunõj miangõrenj netpuk malök. Yanõn sikiriti yeñgõ suahõ galõmñangõ welenqeqeñi maliga niri gauniri yangõra jizi mörök. Yanõn gaunirañgõ kõnanjiri mi inanñök inanñök jim asarim netkiyök. <sup>13</sup> Kõnanjiri jii mörirangõ dop õlñi mönõ törörök kewõ asuhuyök: Nõñõn nupni mutuk memba malali, Farao kiñnõj ni nup miangõrenj kunbuk al niñgiyõkmõ, alani bered ohohogõ galõmñangõ keunji jim tekõiga liñgipnõj eriba qetohoba nõrõpñi aka qamõtki mi mem wahõta möndõget.”

<sup>14</sup> Mewõ jiiga Farao kiñnõj möta Josefnõj jemesoholñe kañgotmapkõra jim kutuba tosatñi melaim engiiga anda kõsõ mirigõ dutñeyök zilañ wangita kaget. Kagetka jiiga nõrõp jupñi mitigetka opo malukunji utekõba Farao kiñgõ jemesoholñe kañgorök. <sup>15</sup> Kañgoriga Farao kiñnõj Josefkõra kewõ jiyök: “Nõñõn gaun kun ekiga körekñan miangõ kõnanji jibingõ osizemõ, kunõj gõhõ kõnagi kewõ jiiga mötzal: ‘Kunñan gõhõra gaunñi jii möta gõñõn miangõ kõnanji õlõp jim asarimakzan.’ ”

<sup>16</sup> Mewõ jiiga Josefnõj Farao kiñgõra kewõ melenj wangiyök: “O Farao kiñ, nõñõn qahõpmõ, Anutunõj mönõ gaungahõ kõnanji jim asariba keu õlõpñi gihiiga urugan õlõwakña.”

<sup>17</sup> Mewõ melenj wangiiiga Farao kiñnõj kewõ jiyök: “Nõñõn gauni ekzali, miangõ urunje nanak Nail o tõwatñangõ gõrañe kinjal. <sup>18</sup> Miangõrenj kinbiga bulmakau dõmñi 7 õlõp sorokñi busunini kelõkñinambuk mi o tõwatñi miangõrenjök kota jõjõpõzan sutñine kinda tembam keuqan neze. <sup>19</sup> Miengõ andõñine bulmakau tosatñi 7 sihitqarambuñinanõk kaisõngolomñini piromñi kötõkñi mi o tõwatñi miangõrenjök kotze. Nõñõn bulmakau bölõñi kötõkñi mewõñi mi nalõ kunõj Ijpt gõlme pakpak kiangõrenj qahõ engehal. <sup>20</sup> Bulmakau sihitqarambuñinanõk kaisõngolomñini piromñi miengõn bulmakau dõmñi busunini kelõkñinambuk 7 mutuk kotzei, mi gwahõt engize.

<sup>21</sup> “Mi gwahõt engizemõ, mi tõndup kaisõngolomñinan gwahõt engizeangõ dop utekutek qahõ aiga engekzalmõ, mutuk kaisõngolomñinan piromñi kötõkñi kota kinjei, yeñõn mewõñanõk tok kinje. Ni gaun mewõ eka imbini möta wahõtzal. <sup>22</sup> Wahõta kunbuk ahõba gaun kun kewõ ekzal: Wit padi ip mohotkõ kemañe õlñi kötñi ketanji ketanji kañgeninambuk 7 õlõp kötõkñi mi lonkam gili eta kinje.

<sup>23</sup> “Miengõ andõñine õlñi kañgeninambuk tosatñi 7 mi sõtñi jula kota lonkam gili eta kingetka gõlme qararanjõlkõlñangõ luhut kõnõpñan mi engohotiriiga soholiba morõñi aka gilipitñi (ambetakñi) akze. <sup>24</sup> Õlñi morõmorõ gilipitñi kañgeninambuk mi õlñi kañgeninambuk õlõp sorokñi mi gwahõt engize. Nõñõn

\* 41:8: Dan 2.2



gaun yahöt mi eka tiripqözölqözöl aziurupni jibi mötzemö, yeñön körek mietkö könañiri jim asarim niñgibingö osize.”

<sup>25</sup> Farao kiñnön mewö jiiga Josefnön keu kewö jiyök: “O Farao kiñ, göhö gaunyahötki mietkö könañiri mi mohok akza. Anutunön yuai könañgep akñamgö mötzawi, yañön mi Farao kiñ göhöra indelja. <sup>26</sup> Bulmakau dömnji 7 ölop sorokñi mi yambu 7:gö söpsöpñi akze. Wit padi ölni kañenambuk ölop kötökñi 7 mi mewöyöhök yambu 7:gö söpsöpñi akze. Könañiri mi örörön aka mohok akzahot.

<sup>27</sup> “Bulmakau sihitqarambuñinanök kaisoñgolomñini piromñi 7 könañgep kotzei, mi yambu 7:gö söpsöpñi akze. Wit padi ölni kañenambuk 7 gölme qararañkölköñangö luhut könöpñan engohotiriiga soholiba gilipitñi (ambe-takñi) akzei, mi bödi (buörö) malmalgö yambu 7 miangö söpsöpñi akze. <sup>28</sup> Anutunön yuai könañgep akñamgö mötzawi, yañön mi göhöra indela kon-delja. Farao kiñgöra keu dölkni mewö jizali, mi mönö mewögöra aka jizal. <sup>29</sup> O kiñ, yambu 7:gö dop nene möriam keta bölökñi asuhuba Ijpt gölme pakpak dop köla ahöma.

<sup>30</sup> “Mi ahömapmö, yambu 7 miengö andönjine bödigö yambu 7 asuhuba ayuayuhu ketañi kondoriga Ijpt kantrinön bölima. Mianön asuhuiga nene möriam mutuk Ijpt gölmenön ahöyöhi, mi gölme dop yeñön ölum engum teköma. <sup>31</sup> Bödi mi köhöikñi kötökñi ahömawañgöra aka gölme dop ambazip yeñön nene möriamgö yambuñi 7 mutuk Ijpt gölmenön ahöyöhi, miangö keuñi mi kunbuk qahö möta malme. <sup>32</sup> Anutunön gaun könañi mohot mi indimñi yahöt gihii ekzani, mi könañi kewögöra: Anutunön keu mi lök jöhöba jim köhöiba alök. Mi jim köhöiba alöhi, miangöra mianön mönö zilañ asuhuma.

<sup>33</sup> “Miangöra Farao kiñ göñön ölop mötkutukutu azi kun keu törörök kewörakzawi, mi möwölöhöba kuñgunönga Ijpt kantri ki galöm köla malma. <sup>34</sup> Mewöñanök kiap bohonñi bohonñi kuñgum enginönga gölme dop köla galömñina malme. Yeñön nene möriamgö yambuñi 7 miengö uruñine nene ölninambuk Ijpt gölmenön asuhumei, miangöra jiiga mendengetka bahöñini 5 asuhugetka miengörenök mohot mohot memba gawmangö köwenön tokoba malme.

<sup>35</sup> “Yeñön mönö kinda jimkutukutu algetka yambu ölopñi 7 asuhumei, miengö uruñine nene ölnini körek pakpak tokoba kewöta malme. Mewö aka wit padi mi Farao kiñgö köwe miriñi miriñi miangören qezaköba malme. Mi taon dop gawmangö köwe miriñi miriñi miangören qezaköba galöm köla malgetka könañgepkö neneña ahöma. <sup>36</sup> Nene mewö tokoba malmei, mi mönö gawmangö köwe miri dop galöm kölgetka kahaimök ahöiga könañgep bödigö yambu 7 Ijpt gölme dop asuhumawi, nalö miangören mi ölop memba mendennda memba malme. Mewö aketka kantrigö könagesö neñön bödi miangö nalöne nenegö qahö kömumba gororonjöbin. “Mewö.

### *Farao kiñnön Josef Ijptkö azi kembuya kuñguyök.*

<sup>37</sup> Josefnön keu mewö jiiga Farao kiñ aka jembonurupñi pakpak yeñön areñ miangöra mötket dop köliga sihimñi mötket.

<sup>38</sup> Mewö mötketka Farao kiñnön jembonurupñi kewö jii mötket: “Azi kiangö uruñe bem yeñgö uñañan kini maljawi, nini i ewö azi kun ölop qahö mi-wikñaibin.”

<sup>39</sup> Mewö jii mötketka Josefköra kewö jiyök: “Anutunön keu areñ pakpak ki indel gihazawi, miangöra gi ewö mötkutukutu azi keu törörök kewötpawak, mi kun qahö malja. <sup>40</sup> Miangöra göñön mönö jakömbuak mirinañgö galömñi bohonñi aka malman. Göñön nöngö könagesöurupni pakpak jim kutum enginönga yeñön mönö göhören keu tem köla keugi bapñe malme. Nöñön

jakömbuak dum tatatnöŋ tarakzali, miyök mötmöriba mianğöra aka gi gongita ketanğamgi aka malmam.”\*

<sup>41</sup> Mewö jiba toroqeba kewö jiyök: “Mötnöŋ, nöŋön gi Ijpt kantri pakpak kianğö azi kembuya malmangöra kuŋgum gihizal.” <sup>42</sup> Mewö jiba börö kesötŋanğö jenjenji mianğön supap köpöp ewö qetŋi mekötahöba malöhi, mi qeköba Josefkö börö kesötŋe löngörök. Opo maluku eksihimŋambuk opo tuatŋan memenji mi löngöt waŋgiba sorom goulnöŋ memenji kun mi memba Josefkö imbiŋe kölök.\*

<sup>43</sup> Mewö aka hos kare qetpuk sorokŋi nanŋi karenğanğö qorembiŋi mi yanğöra jim teköiga mianğöreŋ öngöiga hosnöŋ örögetka anda kaba malök. Mewö anda maliga kiŋğö sikiriti yarö azi kunöŋ mutuk anda göda qem waŋgibingöra kewö qeri qetketka malök: “Kezap! Mönö kesalget!” Mewö ak waŋgiba Ijpt kantri pakpakö azi kembuya kuŋgum waŋgiyök. <sup>44</sup> Farao kiŋnöŋ Josefköra kewö jiyök: “Nöŋön Farao kiŋ akzalmö, Ijpt kantri pakpak kianğöreŋ kunŋan kun mönö göhö jitki qetala böröŋi me könaŋi mi kude mem wahötma.”

<sup>45</sup> Mewö jiba Josefkö qetŋi dölökŋi (Ijpt keunöŋ) Zafenat-Panea qerök. Mewö qeta Heliopolis taongö jike nup galöm qetŋi Potifera yanğö böratŋi Asenat mi anömŋa akŋapköra waŋgiyök. Mewö kantrigö azi kembuya aka Ijpt kantri ekŋamğöra anda liliköyök. <sup>46</sup> Josefnöŋ yambuŋi 30 aiga mianğöreŋ Farao Ijptkö kiŋi yanğö jakömbuak nupŋi könahiba meyök. Mi memba Farao kiŋğö sitiŋi mosöta Ijpt uruŋe dop köla liliköba malök.

<sup>47</sup> Nene möriamğö yambuŋi 7 mianğö nalöŋe gölmeŋine nene önöŋi qahö asuhum enğiyök. <sup>48</sup> Nene möriamğö yambuŋi 7 kam kuŋgugeri, mianğö nalöŋe Josefnöŋ jiiga nene könaŋi könaŋi Ijpt gölme asuhugeri, mi tokoba taonŋine dop anda gawmangöra alget. Gölme köröŋi taon dop liliköba tat angeri, mianğöreŋ nene ölni asuhugetka mi memba taonŋine dop anda qenjarök köwe miriŋine alget. <sup>49</sup> Josefnöŋ jiiga wit padiŋi padiŋi mi qenjarök köwe miriŋine önöŋi qahö tokoba alget. Mi sakösiŋ köwet jitŋe ahözawaŋğö dop öngöba kinök. Nene möriam sesegilgil asuhuba toroqeba ahöyöhanğöra nene toruŋini mi toroqeba oyoŋ bibihigetka lömböriiga osiba mosötket.

<sup>50</sup> Bödi nalöŋan qahö kam kuŋguiga qeljine mianğöreŋ anömŋi Asenatnöŋ Josefkö nahönyahötŋi yahöt etkömeyök. Asenat mi Heliopolis taongö jike nup galöm qetŋi Potifera yanğö böratŋa. <sup>51</sup> Nahönŋi mutukŋi asuhuiga Josefnöŋ keu kewö jiyök: “Anutunöŋ bauköm niŋgiiga kahasililiŋ waimanjatni pakpak aka iwinanğö mirigö yuaiŋi pakpak mi lök ölum nuŋgui maljali, mianğöra. “Mewö jiba nahönŋanğö qetŋi Manase (Ölum nuŋguza.) qerök. <sup>52</sup> Nahönŋi könaŋgepŋi asuhuiga Josefnöŋ keu kewö jiyök: “Ni sihimbölönaŋğö gölmeŋe malbiga Anutunöŋ ahumsehip niŋgizawi, mianğöra. “Mewö jiba qetŋi Efraim qerök. (Efraim Ahumsehip niŋgiza.)

<sup>53</sup> Nene möriam ketanğanğö yambuŋi 7 Ijpt gölme dop köla kam kuŋgugeri, mi ahöm kota teköget. <sup>54</sup> Yambu mi tekögetka Josefnöŋ keu jiyöhanğö dop bödigö yambuŋi 7 mi könahiba kam kuŋguget. Bödi mi gölme tosatŋi pakpak dop köla asuhuba ahöyökmö, Ijpt gölmenöŋ nene mi miri dop köweŋine ahöyök.\* <sup>55</sup> Ijpt könagesö körek pakpak yeŋön könahiba bödi möta Farao kiŋğö qeta nene enğimapköra uletket. Uletketka möta Farao kiŋnöŋ körek yeŋğöra kewö jiyök: “Iŋini mönö Josefköreŋ angetka yuai mi me mi akŋegö jim kutum enğimawi, mi mönö tem köla ahakŋe.”\*

\* **41:40:** Apo 7.10 \* **41:42:** Dan 5.29 \* **41:54:** Apo 7.11 \* **41:55:** Jon 2.5

<sup>56</sup> Bödinöŋ kantri jömukŋi dop köla ahöba Ijptkö miriŋi miriŋi pakpak miengöreŋ toroqeba gwötpuk lömböriyök. Mewö asuhuiga Josefnöŋ jüiga genjarök köwe miriŋi miriŋi miengö nanŋuŋini öröba nene mi Ijpt yeŋön söngöröŋi memegöra alget. <sup>57</sup> Bödi mi gölme pakpak dop köla lömböriba ahöyöhaŋgöra ambazipnöŋ gölme dop miangöreŋök Ijpt kaba Josefköreŋ kaŋgota nene söngöröŋi memba malget. Mewö.

## 42

### *Josefkö daturupŋan Ijpt gölmenöŋ anget.*

<sup>1</sup> Ijpt miangöreŋ nene ahöyöhi, keu mi Keinan gölme miangöreŋ jigetka Jeikobnöŋ möta nahönurupŋi kewö jii mötket: “Inini mönö wuanöŋgöra silek-malek aka kuruk je angeka malje? <sup>2</sup> Ijpt miangöreŋ wit padi ahözawi, nöŋön keu mewö möral. Nini qahö kömumba malmal toroqeba malbingöra inini mönö wahöta Ijpt geba miangöreŋ nene tosatŋi bohönŋi memba kagetka memba malbin.”\*

<sup>3</sup> Mewö jii möta Josefkö daturupŋi 10 yeŋön miriŋini mosöta nene bohönŋi membingöra Ijpt gölmenöŋ anbingö aket. <sup>4</sup> Iwiŋini Jeikobnöŋ Josefkö munŋi Benjamingö qakŋe ayuayuhu kun öngöbapuköra keŋgötŋi möröhaŋgöra i daturupŋi yembuk qahö melaim waŋgiiga anget.

<sup>5</sup> Keinan gölmenöŋ bödi mi mewöŋanök ahöyöhaŋgöra Israelgö nahönurupŋi yeŋön Keinan azi tosatŋan angeri, yeŋgö sutŋine wit padi bohönŋi membingöra mohotŋe anget. <sup>6</sup> Angetmö, Josefnöŋ Ijpt kantrigö azi kembuŋini tata malök. Yaŋön wit padi mi könagesöŋi pakpak yeŋön bohönŋi memegöra aliga yaŋgöreŋ kaŋgota malget. Miangöra daturupŋan kageri, yeŋön kaŋgota miangöreŋök yaŋgö wösöŋe simin köla gölmenöŋ bangöget. <sup>7</sup> Mewö bangögetka Josefnöŋ daturupŋi engeka möt kutum enŋiyökmö, könaŋamŋi köyatim enŋiba kian azigö tandök ak enŋiba örömureim keu könöpŋambuk jiba kewö qesim enŋiyök: “Inini mönö denikepköra kazeye?” Qesim enŋiiga kewö melenget: “Nini Keinan gölmenöhök nene söngöröŋi membingöra kazin.”

<sup>8</sup> Mewö melengetka Josefnöŋ daturupŋi möt kutum enŋiyökmö, yeŋön i qahö möt kutum waŋgiget. <sup>9</sup> Qahö möt kutum waŋgigetka Josefnöŋ mönöwök gaunŋi yeŋgöra ehöhi, mi mötmötŋe kaŋgoriga mötmöriba jihip je suŋini mitiba kewö jii mötket: “Yei! Inini mönö kegwek azia akze. Nini kantrinini denikeangöreŋ göröken awörök aka yarö gilbingö lömbörizini, inini mi ek kewöta mötpingöra ki kaze.”\*

<sup>10</sup> Mi möta kewö melen waŋgiget: “Azi kembunini, mewö qahö. Welenqe-geurupki nini mönö nene söngöröŋi membingöra kazin. <sup>11</sup> Nini körekŋanök azi mohotkö nahönurupŋi akzin. Nini azi diŋdiŋi mala munen qahö jimakzin. Göhö welenqegeurupki neŋön mönö gölme ek-kewötkö yarö azia qahö aka maljin.”

<sup>12</sup> Melen waŋgigetka “Qahö!” töhöreŋ qeta kewö toroqeyök: “Nini kantrinini denikeangöreŋ göröken awörök aka yarö gilbingö lömbörizini, inini mi ek kewöta mötpingöra ki kaze.”

<sup>13</sup> Mi möta kewö melen waŋgiget: “Welenqegeurupki nini Keinan gölmegö aziŋi mohotkö nahönurupŋa, darumun 12 akzin. Munini qöndökŋan nalö kewöŋe iwiniambuk mire tariga kunŋan qahö toroqeba malja.”

<sup>14</sup> Mewö melen waŋgigetka kewö jim enŋiyök: “Mewö aiga inini ölna gölme ek-kewötkö yarö azia akzei, mi lök jibi mötze.

<sup>15</sup> Mewö maljeangöra nöŋön kewö esapköm enŋimam: Farao kiŋnöŋ jebuk maljawi, nöŋön keu öl töhöŋŋi miangö dop jöjöpaŋ keu kewö jim köhöizal:

\* 42:2: Apo 7.12 \* 42:9: Jen 37.5-10

Munḡini qöndökḡan ki qahö kama ewö, inḡini mönö gölme ki qahö mosöta anme. <sup>16</sup> Inḡini keu ölnḡi jize me qahö, nöḡön mi esapkömamgöra kewö jizal: Inḡini mönö sutḡineyök kun melaigetka anda munḡini qöndökḡi waḡgita ki kamahot. Tosatḡi inḡini mönö ki mamböta kösö mire tata malme. Mewö qahö akḡe ewö, inḡini mönö ölnḡa gölme ek-kewötkö yarö azia akze. Farao kiḡnöh jebuk malja ewö, nöḡön keu öl töhönnḡi miangö dop jöjöpaḡ keu mi jim köhöizal.”

<sup>17</sup> Mewö jim enḡiba jüga kösö miriḡe al enḡigetka wehön karöbutkö dop tatket. <sup>18</sup> Wehön karöbut aiga Josefnöh kaba keu kewö jii mötket: “Jeḡinambuk toroqeba malbingö mötze ewö, inḡini mönö yuai jimami, mi aketka nöḡön ölop malmalḡini jöhömam. Nöḡön mewöyök inḡini ewö Anutugö jitḡi onḡitpilenḡbuköra kenḡötni mörakzal. Miangöra inḡini mönö kewö akḡe: <sup>19</sup> Inḡini azi diḡdiḡi muneḡini qahö malje ewö, darumun enḡörenök mönö kunḡan kösö miri kianḡoreḡ toroqeba tariga tosatḡi inḡini ölop wit padi memba miriḡine lilingöba anme. Miangörenḡ anda miriḡine könagesöurupḡinan bödi aka maljei, mi nene enḡime. <sup>20</sup> Inḡini mönö mewö anda munḡini qöndökḡi waḡgita nöḡörenḡ kame. Kagetka keuḡinaḡö ölnḡan mewö asuhuiga eka möt kutuba qahö enḡubi kömume. “Keuḡi mewö jüga mönö miangö dop aket.

<sup>21</sup> Yeḡön nanḡini Hibru keunöh sutḡine keu kewö eraum-mötket: “Nini munini silik ak waḡgiini, miangö likeḡḡi bölöḡan mönö ölnḡa qaknine öḡgöza. Yaḡön malmalḡi jöhöba ak kömum waḡgibingöra uleta kuḡgum neḡgiiga kahasililiḡi ketanḡi ehinmö, yaḡö keuḡi möta mi qahö wuatangöin. Miangöra kahasililiḡi lömbötḡambuk kianḡön neḡgö qaknine öḡgöza.”

<sup>22</sup> Mewö eraum-mötketka Rubenöh kewö jiyök: “Nöḡön kewö jibi mötket: ‘Inḡini azi gwabö mi silik bölöḡi kude ak waḡgime.’ Mewö jialmö, inḡini nöḡgö keuni mi möta silekmalek aket. Mötket, nalö kewöḡe yaḡö seḡnaḡö keugö likeḡḡan mönö qaknine öḡgöiga kahasililiḡi mötzin.”\*

<sup>23</sup> Mewö eraum-mötketka Josefnöh yembuk Ijpt keunöh keu jüga kunöh mi melenök. Miangöra yeḡön keuḡini jigetka ölop möt asariyöhi, mi daturupḡan qahö möt kutuget. <sup>24</sup> Josefnöh keuḡini möt asariba lilingöba sahörök. Sahöta kunbuk lilingöba enḡeka yembuk keu jiyök. Yembuk keu jiba Simeon sutḡineyök memba jüga yeḡö jeḡine jöhöget. Mewö.

#### *Josefkö daturupḡan Keinan gölmenöh lilingöget.*

<sup>25</sup> Josefnöh jimkutukutu kewö alök: “Welenqeḡe inḡini mönö azi miengö toru gösöhine wit padi löḡgötketka numbuḡe kotketka mohot mohot yeḡö moneḡ esuḡini mi totonine inanḡik inanḡik toruḡine alme aka köna anangö nene semönḡi mi tok enḡime. “Mewö jim kutum enḡiiga miangö dop ak enḡiget. <sup>26</sup> Mewö ak enḡigetka wit padi toruḡini mi doḡki qakḡine ala mosöta anget. <sup>27</sup> Anda mala gaun ahöbingöra miri kunöh anḡota darumun yeḡörenök kunḡan doḡkiḡi gumohomamgöra aka toru kösöhḡi pösata moneḡ esuḡi mi toru numbuḡe nene qakḡe kiniga ehök. <sup>28</sup> Mi eka darumunḡi kewö jii mötket: “Eket, nöḡörenḡ moneḡ mi mönö melenḡa torune utketka kinja. “Mewö möta wösöhḡini juliga aurum tililingöba anḡeka kewö jiget: “Anutunöh mönö wani yuaia ki ak neḡgizawe?”

<sup>29</sup> Anda mala Keinan gölmenöh iwiḡini Jeikobkörenḡ anḡota yuai asuhum enḡiyöhi, miangö kösohotḡi mi körek kewö jigetka mörök: <sup>30</sup> “Kantri miangö azi kembuḡi yaḡön örömureim keu könöpuk jiba gölme ek-kewötkö yarö azia akinak, miangö tandök ewö ak neḡgiyök.

<sup>31</sup> “Mewö ak neḡgiyökmö, nini yaḡöra kewö jüin: ‘Nini azi diḡdiḡi muneḡini qahö mala gölme ek kewötpingöra aka qahö kazin. Qahöpmaḡö!’

\* 42:22: Jen 37.21-22



<sup>32</sup> Nini azi mohotkö nahönurupña, darumun 12 aka maljin. Kunñan qahö toroqeba maliga munini qöndökñan nalö kewöñe Keinan gölmenöñ iwininambuk mire tatza.’

<sup>33</sup> “Mewö jiinga gölme mianğö azi kembuñan neñğöra keu kewö jiyök: ‘Inini azi diñdini me muneñi maljei, mi kewö kewöt engiba mötmam: Engöreñöhök darumunñini kun i mönö mosötketka nömbuk ki tariga tosatñi inini ölop wit padi memba lilingöba anme. Anda miriñine könagesöurupñinan bödi aka maljei, mi nene engime. <sup>34</sup> Inini gölme ek-kewötkö yarö azia qahöpmö, azi diñdini muneñini qahö maljei, mi kewö kewöt engiba mötmam: Inini mönö anda munñini qöndökñi mi wañgita nöngöreñ kame. Mewö kagetka darumunñini melen engigiba ölop gölme kianğöreñ anğumnep-qanğumnep aka malme.’”

<sup>35</sup> Mewö jiba toru gösöñineyök nene köweñine mokogetka moneñ esuñini moneñinambuk mi toruñine mohot mohot totonine kini miwikñaiget. Moneñ esuñini miwikñaiba eka i aka iwiñini mohotñe auruba keñğötkotkot mötket.

<sup>36</sup> Mewö mötketka iwiñini Jeikobnöñ kewö jii mötket: “Inini nahönurupni körek pakpak noañgitpingö mötze: Josefnöñ qahö malja. Simeon nembuk qahö malja. Benjamin mi mewöñanök noañgita wañgita anbingö jize. Sihimbölö pakpak mianjön mönö nöngö qakne öngöza.”

<sup>37</sup> Mewö jii möta Rubenöñ iwiñanğöra keu kewö jiyök: “Ni Benjamin qahö wañgita lilingöba kaba gihimam ewö, gi ölop nani nahönyahötni yahöt mi etkunöñga kömumahot. Benjamin mi ölop nöngö böröne alnöñga i mönö galöm köla anda mala wañgita lilingöba kaba gihimam.”

<sup>38</sup> Mewö jiyökmö, Jeikobnöñ melenđa jiyök: “Nahönyahötni qöndökñi yahöt yetköreñök datñan kömuiga munñan mohot malja. Inini könanöñ anbingö mötzei, mianğöreñ ayuayuhu kunñan yañğö qakñe öngöma ewö, inini mönö kondotketka wösöbirik öngöñğöñan nöngö qakne öngöiga kömumba nörop jupni yañgonambuknöñ uñem mire gemam. Mianğöra nöngö nahönan mönö nömosöta embuk qahö anma. “Mewö.

## 43

### *Josefkö darumunurupñan lilingöba Ijipt anget.*

<sup>1</sup> Keinan gölmenöñ bödi lömbötñambuk mi toroqeba ahöyök. <sup>2</sup> Jeikobkö könagesöurupñan wit padi Ijipt kantrinöhök memba kageri, mi körek nem tekögetka qahöwahiga iwiñinan nahönurupñi mi kewö jii mötket: “Inini mönö kunbuk lilingöba anda neneñamnini tosatñi söñğöröñi meme.”

<sup>3</sup> Mewö jii mötketka Judanöñ kewö jiyök: “Azi mianjön mönö kapañ köla neñğöra galöm meme keu köhöikñi kewö jiyök: ‘Munñinan embuk qahö kama ewö, inini mönö nöngö jemesoholne kunbuk kañgotpingö osime.’ <sup>4</sup> Mianğöra göñön munini melainöñga nembuk kama ewö, neñön ölop gömosöta neneñamnini söñğöröñi membingöra anbin. <sup>5</sup> Azi mianjön keu kewö jii mörin: ‘Munñinan embuk qahö kama ewö, inini mönö nöngö jemesoholne kunbuk kañgotpingö osime.’ Mianğöra göñön Benjamin anğön kölman ewö, nini qahö anbin.”

<sup>6</sup> Mewö jiiga Israelnöñ kewö jiyök: “Inini mönö wanigöra munñini kun maljawi, keu mi azi mianğö jiget möröhanğöra ni urulömböt ketañi niñgize?”

<sup>7</sup> Mewö jiiga kewö melenđa jiget: “Azi mianjön nini aka könagesöurupñini engöra törörök qeçesi könañi könañi neñgiba kewö jiyök, ‘Iwiñinan jebuk malja me qahö? Darumunñini kun malja me qahö?’ Mewö jiyöhanğöra qeçesiñi mi neñön ölñanök jiba melenñin. Yañön könañgep munini wañgita kamegöra jibawak, mi mönö qeljiñe nalö mianğöreñ denöwö mötpinak?”

<sup>8</sup> Mewö jigetka Judanöŋ iwiŋi Israelnöŋa kewö jiyök: “Miangöra azi gwabö mi nöŋgö böröne ala melainöŋga mohotŋe anbin. Mewö aknöŋga amqeba zilaŋ gömosöta könanöŋ aninga nini, gi aka anöm-moröurupnini neŋön qahö kömum gororonöŋbin. <sup>9</sup> Benjamingö malmalŋangö sohopŋi miangö keuŋan mönö nöŋgö böröne ahöiga lilingöba kaba gihimangö jim köhöizal. Nöŋön i qahö waŋgita lilingöba ki kaba göhö jemesoholge qahö almam ewö, miangö keu lömbötŋan mönö nöŋgö qakne öŋgöiga göhö jege bisiba malbiga gölmenöŋ malmalnan teköma. <sup>10</sup> Nalö köröpŋi eksekpeksek aka qahö mambötŋinak ewö, neŋön lök endu anda lilingöba ki kainga ambemŋi yahöt akawak.”

<sup>11</sup> Mewö jiiga iwiŋini Israelnöŋ kewö jii mötket: “Mewö akza ewö, iŋini mönö kewö akŋe: Gölmekiangö töhötmöriamŋi ölöp kötökŋi tosatŋi kewöŋi mi memba toru gösöŋine löŋgöta anda azi mi kalema waŋgime: Sile mirimirigö kelökŋi tosatŋi, moron onŋi tosatŋi, gipmi bakötök, marasin ip tokuŋi qetŋi mör gipit, kömin, kuŋgam aka saugö alaŋi almond miengö ölni. <sup>12</sup> Silwö moneŋ walŋi toru gösöŋinaŋgö numbuŋine algetka memba kageri, mi aka miangö dop qakŋe toroqeba ala mindirigetka jaŋgöŋan qariba 2:kö dop aiga mi memba lilingöba anda waŋgime. Tosatŋan köpösihira aka mi gösöŋine alget me denöwö? <sup>13</sup> Munŋini mewöyök waŋgita zilaŋ wahöta azi miangöreŋ kunbuk lilingöba anget. <sup>14</sup> Anutu kukösum pakpakö Toŋan mönö azi miangö jeŋe ak-kömukömuŋi enŋiiga yaŋön darumunŋini kun aka Benjamin mi embuk mire lilingöba kamegöra imbi kölma. Nöŋgö moröurupnan tönbirin akŋe ewö, nöŋön mönö öne töhöŋ malmam.”

<sup>15</sup> Mewö jiiga kalem yuai mi memba silwö moneŋ memba kageri, miangö dop qakŋe toroqeba ala mindirigetka jaŋgöŋan qariba 2:kö dop ahök. Mi memba Benjamin mohotŋe waŋgita wahöta ösumŋinan Ijpt anda Josefkö jeŋe aŋgotket. <sup>16</sup> Aŋgotketka Joseföŋ Benjamin mi yeŋgö sutŋine eka miangöreŋök miriŋangö galöŋni kewö jim kutum waŋgiyök: “Gi mönö azi ki enŋuwaŋgita nani mire anda al enŋinöŋga tatme. Tatketka anda sömbup kun qeba ohoba silingö neneŋi mözözömgönöŋga yeŋön ölöp nömbuk mohotŋe nene nembin.” <sup>17</sup> Josefkö miriŋangö galöŋnan jim kutum waŋgiyöhaŋgö dop azi mi enŋuwaŋgiriga Josefkö mire anget.

<sup>18</sup> Enŋuwaŋgiriga Josefkö mire anda jönöŋni unduiga keŋgötŋini möta kewö mötmöriba sutŋine jiget: “Mutuk kainga moneŋnini melenŋa toru gösöŋine algetka memba anini, miangöra yeŋön mönö neŋuwaŋgita kaba ki al neŋigetka tatzin. Yeŋön mönö qeraköba neŋgum ureiba luhut al neŋgiba neŋgömegetka welenŋeŋeŋurupŋi omani ahinga donkiurupnini kalöpköba angön köl enŋibepuk.” <sup>19</sup> Mewö jiba kinda Josefkö mirigö galöŋni yaŋgöreŋ öŋgöba angetka miri naŋuŋe kiniga yaŋgöra keu kewö jiget: <sup>20</sup> “O ketaŋamni, nini nalö mutukŋa nene bohonŋi membingöra ki kain. <sup>21</sup> Kaba nene bohonŋi memba kunbuk lilingöba anda könanöŋ miri kunöŋ anda ahöbingöra tata toru gösöŋinaŋgö kösöŋi pösata moneŋnini totonine mi köreŋanök gösöŋini nanŋök nanŋök numbuŋine nene qakŋe ahöiga ehin. Miangöra moneŋ mia merak kunbuk melenŋa memba kazin. <sup>22</sup> Silwö moneŋ mi daŋön toru gösöŋine melenŋa kunbuk alöhi, mi neŋön qahö mötzin. Neŋön mi aka silwö moneŋ tosatŋi mi qakŋe juhököba nene söŋgöŋi kunbuk membingöra gösöŋine ala memba kazin.”

<sup>23</sup> Mewö jigetka miri galöŋnan kewö jiyök: “Waimanjat kude mötme. Nanŋini aka iwiŋinaŋgö Anutuŋan mönö kungö uruŋi kuŋguiga silwö moneŋ mi toru gösöŋine aliga miwikŋaiget. Nöŋön enŋöreŋ silwö moneŋ mi lök meal. Miangöra keŋgötŋini kude möta urubönjön tatme. “Mewö jiba Simeon waŋgita yeŋgöreŋ kayohot.

<sup>24</sup> Kayohotka mohotne enguangita Josefkö mire öngögetka könanini sanjonmegöra o engiyök aka donkinini gwözözak nenenini mianön gumohom engiyök. <sup>25</sup> Yenön silimgö neneji Josefkö mire mohotne nemeangö keunji mötket. Miangöra Josefnön silimnön mirine kangotmapköra mamböta kalem yuainini mi aukne arengöba tatket. <sup>26</sup> Tatketka Josefnön mire kaiga kalem yuainini memba kaba mirine öngögeri, mi wangiba wösöne simin köla gölmenön bangöget. <sup>27</sup> Bangöba wahötketka jölönini jiba denöwö maljei, qesim engiba kewö jiyök: “Iwinini azi namnangö jigeri, yanön denöwö malja? Toroqeba jebuk malja me qahö?”

<sup>28</sup> Mewö jiiga kewö melenget: “Göhö welenqeqegi, nengö iwininan mönö ölop malja. Mönö toroqeba jebuk malja. “Mewö melennda göda qem wangiba simin köla gölmenön bangöget.

<sup>29</sup> Mewö aketka jejan ui anda kaiga munji Benjamin, nanji namnangö nahönji mi eka kewö qesim engiyök: “Munjinini qöndöknanjö jigetka mörali, yanön mönö ki akza me denöwö?” Qesim engiba toroqeba kewö jiyök: “Nahöni, Anutunön mönö ak kömum ghiiga malman.”

<sup>30</sup> Mewö jiba munji eka wösöni pöröraköiga jeni asöliiga sahötmangö möta miangörengök wölan lilingöba engömosöta ösumnan miri urunji ölöni kunön öngöba nanjök mala sahörök. <sup>31</sup> Sahöt teköba je imbilni sanjonnda miri urunji ölöni mi mosöta kaba törörök mökösonda kinda nanji galöm köla anguba numbu nene kölmegöra jiyök. <sup>32</sup> Ijpt yenön Hibu ambazip yembuk mohotne nene nembangö mötketka imbilonlonambuk akzawangöra mi osimakze. Miangöra Josefkö neneji mi inanjök köla wangigetka tari darumunurupni yengö mi inanjök köla engiget tatketka Ijpt ambazip yambuk nene nembangö kaba tatkeri, yengö nenenini mi inanjök köla getka tatket. <sup>33</sup> Josefnön jiiga darumunurupni mi ahugerangö dop arengöm engigetka mutuknan qaikne tariga bezupninan qöndökne tariga Josefnön mesohol köla engiba tarök. Mewö tata nanjinini angek kutuba welipköba tatket.

<sup>34</sup> Mewö tatketka Josefnön jiiga nanji teibolnöhök nene tosatni mendennda memba kaba köla engigetka munji Benjamingöra ambemni 5:gö dop toroqeba köla getka neyök. Mewö memba Josefpuk közölömbuan ala awamnanök o köhöikni memba sösongai qakne tatket. Mewö.

## 44

### *Josefnön darumunurupni qambigö esapköm engiyök.*

<sup>1</sup> Miangö andöne Josefnön mirinangö galömni jim kutum wangiba kewö jiyök: “Gi mönö azi miengö toru gösöjine wit padi mi sirimeangö dop löngötnönga numbuñine kotme. Mewönanök mohot mohot yengö monej esunini mi nanjök nanjök toto qeba toru gösöjinangö numbuñine alman. <sup>2</sup> Munjinini qöndökni yangö toru gösönanjö numbuñe miangöreñ nane qambi silwönön memenji mi wit padigö moneji memba kayöhi, miambuk almam. “Mewö jim kutum wangiiiga miangö dop ahök.

<sup>3</sup> Miri asariiga sönanök azi mi melaim engigetka donkinini enguangita könanön anget. <sup>4</sup> Anda siti mosöta köröwen qahö angetka Josefnön mirinangö galömni kewö jim kutum wangiyök: “Gi mönö zilan wahöta azi mi enguatangöba anda miwiknaim engiba engeka kewö qesim engiman: ‘Azi kembunön ölopni ak engiiga injini mönö wuanöngöra miangö kitipni bölöni melen wangiba kaze? <sup>5</sup> Nöngö ketanannan qambiñeyök kulun nemakzawi aka qambiñi mianön unji aka keu asa-asambötñangö könanji miwiknaimakzawi, injini qambi mi mönö wuanöngöra yongorö memba kaze? Injini mönö silik mi bölöni kötökna akze.’ ”

<sup>6</sup> Josefnoŋ miriŋaŋgö galömnŋi mewö jim kutum waŋgiiga anda miwikŋaim enŋiba keuŋi mi jiyöhaŋgö dop jii mötket. <sup>7</sup> Jii mötketka kewö melenŋ waŋgiget: “Ketaŋamninan keu tandökŋi mewöŋi mi mönö wuanöŋgöra jiza? Göhö welenqeŋeurupki neŋön silik bölöŋi mewöŋi mi qahöpmahöp akzin. Mi yapmakek! <sup>8</sup> Mötnöŋ, nini toru gösöninaŋgö numbuŋine silwö moneŋ esu miwikŋainini, mi mewöyök Keinan gölmenöhök memba kaba gihiin. Nini mönö wuanöŋgöra silwö me goul mi ketaŋamgahö mireyök yoŋgorö membinak? <sup>9</sup> Welenqeŋeurupki neŋgöreŋök kungö toru gösöŋe silwö qambi mi miwikŋaiman ewö, yaŋön mönö kömupkö buŋaya aiga tosatŋi neŋön ketaŋamnini, göhö welenqeŋe omani aka malbin.”

<sup>10</sup> Mewö melenŋ waŋgigetka kewö jiyök: “Mewö mianöŋ ölop. Jizeaŋgö dop mi ölop akin. Kungö toru gösönöhök silwö qambi mi miwikŋaimami, yaŋön mönö nöŋgö welenqeŋeni omani akŋapmö, tosatŋi enŋö sileŋine keu qahö ahöiga ölop nanŋinök miriŋine anme.” <sup>11</sup> Mewö jii möta körekŋan gösöŋini nanŋök nanŋök ösumok qeköba memba eta gölmenöŋ ala numbuŋinaŋgö kösöŋi pösatket. <sup>12</sup> Pösatketka Josefkö miriŋaŋgö galömnam datŋini mutukŋaŋgö toru gösöŋeyök könahiba qezaŋda jaruba anda anda munŋini qöndökŋi Benjamingö toru gösöŋe teteköŋe eka qambi mi mianöŋeŋ miwikŋaiyök. <sup>13</sup> Mi miwikŋaiiga yeŋön uruŋini kot gwözöŋniga wösöbirikŋini kondela malukuŋini munjukunjuratket. Mewö aka sukinapŋini doŋki qakŋine ala kunbuk liliŋgöba sitinöŋ anget.

<sup>14</sup> Juda aka darumunurupŋi yeŋön liliŋgöba Josefkö mire angetka yaŋön tok miriŋeyök tarök. Tariga wösöŋe aŋgota simin köla gölmenöŋ bamgöget. <sup>15</sup> Bamgögetka Josefnoŋ kewö jiyök: “Inini mönö wani siliha mi akzeŋe? Azi ni ewöŋan mönö ölop unju memba yuai yoŋgorö megetka mi miwikŋaimakzali, inini mi qahö mötze me?”

<sup>16</sup> Mewö jiiga Judanoŋ kewö melenŋök: “O ketaŋamni, nini mönö wani keuya göhöra jibinak? Nini keugö jaruzin. Neŋön yuai bölöŋi qahö ahini, mi kondel gihibinaŋgö dop qahö. Anutunöŋ mönö welenqeŋeurupki, neŋgö pinjitkö keuŋi indeli aukŋe ahöza. Mianöŋora kungö toru gösöŋeyök qambi mi miwikŋaizawi aka tosatŋi neŋön mewöyök mönö azi kembunaŋgö welenqeŋeurupŋi omani aka malbin.”

<sup>17</sup> Mewö melenŋökmö, Josefnoŋ kewö jiyök: “Nöŋön yuai mewöŋi mi qahö ak enŋimam. Mi saumbaŋ! Azi dagö toru gösöŋe qambi mi miwikŋaizawi, yaŋönök mönö nöŋgö welenqeŋeni aka malmapmö, tosatŋi inini ölop lui qakŋe liliŋgöba iwiŋinaŋgöreŋ mire anme.”

### *Judanöŋ Benjamingöra Josefulet waŋgiyök.*

<sup>18</sup> Mewö jiiga Judanoŋ Josefkö wösöŋe anda keu kewö jiyök: “O azi kembuni, ölop imbi kölnöŋga welenqeŋegi nöŋön keu tosatŋi azi kembuni göhöra jibileŋak. Göŋön Farao kiŋ nanŋambuk öröröŋ akzanmö, töndup welenqeŋegi nömbuk kazik kude ak niŋgiman. <sup>19</sup> Azi kembuni göŋön welenqeŋeurupki nini mutuk kainga kewö qesim neŋginöŋ: ‘Enŋö iwiŋini aka darumunŋini kun maljahot me qahö?’

<sup>20</sup> “Mewö qesim neŋginöŋga neŋön azi kembuni göhöra kewö melenŋin: ‘Neŋgö iwinini azi namŋi aka munini azi gwaböya kun mire tatzahot. Munini mianöŋ iwininan lök azi namŋi aiga nalö mianöŋeŋ asuhuyök. Namŋan azi morö yahöt etkimeiga datŋan kömuiga nanŋök töhöŋ malja. Yaŋön mönö iwiŋaŋgö wölböt (jojopaŋ) nahönŋi akza.’ <sup>21</sup> Mewö melenŋinga göŋön welenqeŋeurupki neŋgöra keu kewö jinöŋ, ‘Inini mönö munŋini mi waŋgita nöŋgöreŋ ki kagetka i ölop nani jenan uba ekŋam.’



22 “Mewö jinönga neñön azi kembunini göhöra kewö melenjin: ‘Azi gwabö mi iwiñi mosötmanngö osima. Iwiñi mosötpawak ewö, iwiñan mönö kömumbawak.’ 23 Mewö melenjinmö, göñön welenqegeurupki neñgöra keu kewö jim kutunöñ: ‘Munñini qöndökñan embuk ki qahö kama ewö, inñini mönö nöngö jemesoholne kunbuk kude asuhume.’

24 “Mewö jim kutunönga mirinine lilingöba anda nöngö iwini, göhö welenqegegi yañgöra azi kembuni göhö keugi mi jiinga mörök. 25 Mi jiinga möta iwininan könañgep kewö jiyök: ‘Inñini mönö kunbuk anda neñgöra nene tosatñi söngöröñi memba kame.’

26 “Mewö jiyökmö, nini kewö jiin, ‘Neñön naninök anbingö osibin. Munini qöndökñan nembuk mohotñe anmapkö jiman ewö, mönö ölop anbin. Munini bezupñi qahö wañgita anbin ewö, neñön mönö azi miangö jemesoholne asuhubingö osibin.’

27 “Mewö jiinga nöngö iwini göhö welenqegegi yañön kewö jiyök: ‘Anömnö Reizölnöñ nahönyahötni yahöt etkimeyök. Mi nanñini ölop mötze. 28 Datñan nömosöta anda sohoiga kewö jial, “Sömbup kalñan mönö yöhöqöhöi kömumbawak me denöwö?” Nalö miangöreñök könahiba i qahö ehal. 29 Merak munñi ki mewöyök noañgita angetka könanöñ ayuayuhu kunñan yañgö qakñe öngöma ewö, inñini mönö kondotketka wösöbirik öngöñgöñan nöngö qakne öngöiga köñjilij möta kömumba nörop jupni yañgonambuknöñ unjem mire gemam.’ ”

30 Judanöñ toroqeba keu kewö jiyök: “O azi kembuni, nöñön munini azi gwabö mi qahö wañgita anda iwini, göhö welenqegegi yañgö mire añgotpileñak ewö, iwininan mönö ayuhubapuk. Yañön mönö uruñi pakpak nahöññi bezupñi yañgöreñ jöhöiga malmalñiri mohot maljahot. 31 Miangöra azi gwabö mi qahö wañgita aninga iwininan mi eka mönö kömup mi-wikñaiabapuk. Göhö welenqegeurupki neñgöreñ mewö asuhuiga nini mönö kondoringa wösöbirik öngöñgöñan iwinini göhö welenqegegi yañgö qakñe öngöiga kömumba nörop jupñi yañgonñambuknöñ unjem mire gema. 32 Göhö welenqegegi nöñön azi gwabönöñ qahö ayuhumapkö keuñi mi iwinanngöra jim jöhöba kewö jial: ‘I qahö wañgita göhöreñ lilingöba kamam ewö, miangö keu lömbötñan mönö göhö jege nöngö qakne öngöba ahöiga gölmenöñ malmalni mewö mal öngöm tekömam.’ 33 Miangöra göñön ölop jim tekönönga nöñön azi gwabö yañgö salupñe azi kembuni göhö welenqegegi omanñi aka ki malbiga yañön daturupñi yembuk lilingöba miriñine anme.

34 “Azi gwabö mianñön nömbuk qahö kama ewö, nöñön mönö denöwö aka iwinanngöreñ anbileñak? Wösöbirik öngöñgöñan iwinanngö qakñe öngöbawak, nöñön mönö mi ekñamngö tököm köhöizal. Miangöra i mönö kude jöhöman.”

## 45

### *Josefnöñ nanñi könañi indelök.*

1 Judanöñ mewö jiiga ambazip liliköm engiba kinda engikeri, Josefnöñ körek yengö jeñine toroqeba könañi köyatiba nanñi galöm köl añgumangö lömböriba osiyök. Miangöra Josefnöñ kewö silata qerök: “Eñön mönö körekñanök nömosöta denget. “Mewö jiiga dengetka Ijipt azi kunñan kösutñine qahö kiniga Josefnöñ nanñi könañi mi darumunurupñi yengöra kewö indelök.\* 2 Yañön amburereñ aka ötömbepuk qei sahöriaga Ijipt ambazip gumnöñ malgeri, yeñön mi möta Farao kinngö jakömbuak mire anda buzup keuñi mi jigetka mötket.

3 Josefnöñ sahöta kinda darumunurupñi mi kewö jii mötket: “Ni Josef! Iwinan tok jebuk malja me qahö?” Mewö jii mötketmö, darumunñan

\* 45:1: Apo 7.13

uruņinan kot gwözöñniga aurum tililingöba jeñe öne kinda keu kun qahö mötmöriba melen wañgibingö osiget. <sup>4</sup> Osiba kingetka Josefnöñ yeñgöra kewö jiyök: “Eñön mönö nöñgö kösutne ki kaget. “Mewö jii kagetka kewö jiyök: “Ni Josef, darumunñini bohoni memegöra algetka Ijpt kayali, mönö mia.

<sup>5</sup> “Mönö uruköñjiliñ kude mötme. Anutunöñ eñön kömumbepuköra ni mutuk melaim niñgiiga qeljiñe ki kabiga iñini kaze. Ni bohoni memegöra al niñgigetka ki kayali, miangöra mönö nanñinañgöra irimsesewöl kude möt aņgume. <sup>6</sup> Bödi kianön lök yambu yahötkö dop gölme dop köla ahöza. Mi toroqeba kunbuk yambu 5:gö dop ahöiga nalö miangö uruñe gölme qem kömöt qahö aka nene öñi qahö miwikñaiba tokoba malbin.

<sup>7</sup> “Anutunöñ mönö köna wewelipköñambuk wuatangöba eñgö malmalñinañgö bohonñi jöhöiga toroqeba jebuk mala gwölönarök miwikñaim eñgiba gölme qakñe malmegöra mötza. Miangöra aka ni mutuk melaim niñgiiga qeljiñe ki kabiga iñini kaze. <sup>8</sup> Miangöra eñön qahö melaim niñgiget tandök akzapmö, Anutunöñ mönö öñña melaim niñgiiga ki kayal. Yañön kuñgum niñgiiga Farao kingö jembonñi mutukñi aka jakömbuak miriñe wanat nup memakzei, körek yeñgö ketañamñina akzal. Mewö akiga Anutunöñ Ijpt kantri jömukñanök mi nöñgö böröne aliga azi kembuñina akzal.

<sup>9</sup> “Iñini mönö döłki wahöta ösumñinan iwinangöreñ lilingöba anda keu kewö jigetka mötma: ‘Göhö nahöñgi Josef yañön keu kewö jiza: Anutunöñ ni kuñgum niñgiba Ijpt kantri jömukñanök nöñgö böröne aliga azi kembuñina akzal. Miangöra göñön mönö nalö kude qem körimanmö, zilañ nöñgöreñ kaman. <sup>10</sup> Ki kaba ölop tatat dumdumgi Gosen gölmenöñ möhamgöba nane kösutne malman. Gi aka isimoröurupki, göhöreñ lama bulmakau kambuñi kambuñi aka öroyuai pakpak buñagi ahözawi, mi mönö memba kölolohoba kame.

<sup>11</sup> “Bödi kianön mönö kunbuk toroqeba yambu 5:gö dop ahöm öñgöma. Nalö miangö uruñe gi, mirigahö saiwaurupki me tinitosolomurupki tosatñi yeñgöreñök kunñan bödi mala nenegö mözöqözöröm aka kömum gororöñgöbapuk. Miangöra mönö Gosen gölmenöñ kaba mala wani yuaigöra osimeñ, nöñön mi eñgiba malmam.’ Iwininañgöra keu mi mönö mewö jigetka mötma.\*

<sup>12</sup> “Ni nanak öñña ki kinda eñgöra keu jizali, mi ölop nanñini jeñinan nek kutuze aka muni Benjaminöñ mewöyök ni nek kutuza. <sup>13</sup> Miangöra iñini mönö iwinangöreñ anda Ijpt kantrinöñ qetbuña ketañi pakpak niñgigetka maljali aka yuai pakpak ekeri, miangö kösohotñi mi iwini jigetka mötma. Mi möriga mönö ösumok wañgita eta ki kame.”

<sup>14</sup> Mewö jiba böröñi munñi Benjamingö imbiñe gili geiga sahöriga Benjaminöñ mewöñañök aņgöm wañgiba sahörök. <sup>15</sup> Toroqeba böröñi daturupñi körek yeñgö imbiñine gili geiga sahöta numbuñini yöhötüm neyök. Miangö andöñe darumunurupñan yambuk keu eraum-mötket. <sup>16</sup> Josefkö darumunurupñan kageri, miangö buzupñan Farao kingö jakömbuak mire aniga Farao kiñ aka jembonurupñi pakpak yeñön mi möta uruölöwak mötket.

<sup>17</sup> Mewö möta Farao kiñnöñ Josefköra kewö jiyök: “Darumunurupki mönö jinöñga kewö akñe: ‘Sukinapñini mönö doñki qakñine ala kunbuk lilingöba miriñine Keinan gölme anme. <sup>18</sup> Anda iwiñini aka saiwaurupñini eñguangita lilingöba nöñgöreñ kame. Ki kagetka nöñön gölme ölop kötökñi Ijpt kantri uruñeyök möwölöhöba eñgibiga ölop miangö kelökñi miwikñaiba nem söñgaip aka malme.’

<sup>19</sup> “Mewöyök kewö jim kutum eñginöñga akñe: ‘Ijpt kiangöreñök mönö hosgö karenñi tosatñi memba anda anöm-moröurupñini miangöreñ al eñgiba

\* 45:11: Apo 7.14

iwiñini wañgita mohotje ki kame. <sup>20</sup> Miriñinañgö yuaini tosatñi Keinan gölmenöñ mosötmei, miangö waimañjatñi kude akñe. Nöñön miangö salupñe Ijpt kantri jömuk kiangö yuaini ölop kötökñi mi engibiga buñañini akña.”

<sup>21</sup> Farao kiññöñ mewö jiiga Israelgö nahönurupñan miangö dop aket. Josefnöñ Farao kiñgö jimkutukutu keñi wuatangöba hosgö karenji tosatñi engiyök. Mewöyök köna anangö nene semön tosatñi engiyök. <sup>22</sup> Mi engibagun daturupñi mohot mohot yengö opo malukuñini dölökñi totonine engiyökmö, munñi Benjamingöra opo maluku dölökñi börö kun wañgiba monen silwö köt 300 wañgiyök. <sup>23</sup> Iwiñangöra Ijpt kantrigö yuai ölop sorokñi jesöngö memba donki ten miengö qakñine aliga anget. Mewöñanök donki ambiñi ten miengö qakñine wit padi, bered aka nene tosatñi iwiñangö köna semöna aliga bisiba anget. <sup>24</sup> Angetka Josefnöñ darumunurupñi melaim engii anbingö aketka keu kewö jii mötket: “Iñini könanöñ anda añgururuk kude akñe.”

<sup>25</sup> Mewö jiiga Ijpt mosöta anda Keinan gölmenöñ iwiñini Jeikobkören añgotket. <sup>26</sup> Añgota iwiñinañgöra keu kösohot kewö jiget: “Josefnöñ mönö toroqeba jebuk malja. Ijpt kantri jömukñanök mi yangö böröñe ahöiga azi kembuñina aka malja. “Mewö jigetka keu mi qahö möt nariyöhangöra uruñi toroqeba amöriiga tarök.

<sup>27</sup> Mewö tarökmö, Josefnöñ keu pakpak jiyöhi, mi jiget mörök aka hosgö karenji tosatñi i wañgita Ijpt anmapköra ali kayöhi, iwiñini Jeikobnöñ mi eka kinda uru silenjan köleñni könöpkönöp ahök. <sup>28</sup> Könöpkönöp aka kewö jiyök: “O mi alakña! Mi möt köhöizal. Nahöni Josefnöñ mönö toroqeba jebuk malja. Nöñön mönö anda i ekagun könañgep ölop kömumam. “Mewö.

## 46

### *Jeikobnöñ könañgesöurupñi yembuk Ijpt anget.*

<sup>1</sup> Israelnöñ sukinap yuaini pakpak kölolohoba memba wahöta köna anök. Anda Berseba mire añgota kinda miangören iwiñi Aisakö Anutuñangöra umjowöwöl ohoyök. <sup>2</sup> Mi ohoba sunjem ahöiga jeni melenñiga imut eka miangören Anutunöñ Israelgöra keu jiba qetñi “Jeikob, Jeikob!” qeriga “Ni ki,” jiba melenñök.

<sup>3</sup> Melenñiga kewö jiyök: “Ni Anutu, göhö iwigahö bemñi. Gi Ijpt gemangö kenjötki kude mötman. Nöñön miangören kötuatköm gihibiga könañgesö kambu ketañi akñe. <sup>4</sup> Nöñön mönö göbuk Ijpt gemam aka mewöyök gwölönarökurupki miangörenök enguañgitpiga kunbuk lilingöba kame. Göñön kömunöñga Josef nanñi böröñan mönö göhö je jupki kusui etma.”

<sup>5</sup> Miangö andöñe Jeikobnöñ Berseba miri mosötpin jiiga Israelgö nahönurupñan iwiñini aka anöm-moröurupñini mi közözhom engigetka hosgö karenöñ öñgöget. Farao kiññöñ hosgö kare miangöñ engömembra kamegöra jiba ali memba anget. <sup>6</sup> Sukinapñini aka miri sömbupñini pakpak Keinan gölmenöñ mala buña qeba memba malgeri, mi tok mohotje memba anget. Jeikob aka gwölönarökurupñi pakpak mienöñ mewö Ijpt anget.\* <sup>7</sup> Gwölönarökurupñi pakpak, isimoröurupñi azi aka ambi mi körek enguañgita Ijpt anget.

<sup>8</sup> Israel qetñi alañi Jeikob aka yangö gwölönarökurupñi Ijpt angeri, yengö qetñini kewö: Jeikobkö nahönñi mutukñi Ruben. <sup>9</sup> Rubengö nahönurupñi qetñini Hanok, Palu, Hezron aka Karmi. <sup>10</sup> Simeongö nahönurupñi qetñini Jemuel, Jamin, Ohad, Jakin, Zohar aka Saul. Saulgö namñi mi Keinan ambi kun. <sup>11</sup> Liwaigö nahönurupñi qetñini Gerson, Kohat aka Merari.

<sup>12</sup> Judagö nahönurupñi qetñini Er, Onan, Sela, Perez aka Zera. (Er aka Onan yetköñ lök Keinan gölmenöñ kömuyohot.) Perezkö nahönyahötñi

\* 46:6: Apo 7.15

mi Hezron aka Hamul. <sup>13</sup> Isakargö nahönurupñi qetñini Tola, Puwa, Jasub aka Simron. <sup>14</sup> Zebulungö nahönurupñi qetñini Sered, Elon aka Jalel. <sup>15</sup> Jeikobkö nahönurupñi anömñi Leanöñ Mesopotemia (Padan Aram) gölmenöñ engömeyöhi, yengö qetñini mewö. Böratñiri Daina mi mewöyök meyök. Jeikob aka Lea yetkö isimoröurupñiri mi mewö oyoñda mindirigetka 33 ahök.

<sup>16</sup> Gadvö nahönurupñi qetñini Zefon, Hagi, Suni, Ezbon, Eri, Arodi aka Areli. <sup>17</sup> Asergö nahönurupñi qetñini Imna, Iswa, Iswi aka Beria. Nenninangö qetñi Sera. Beriagö nahönyahötñi qetñiri Heber aka Malkiel. <sup>18</sup> Labanöñ ambi qetñi Zilpa böratñi Leagö welen ambia malmapköra wanjiyöhi, yanön Jeikobkö nahönurupñi mewö engömeyök. Jeikob aka Zilpa yetkö isimoröurupñiri mi mewö oyoñda mindirigetka 16 ahök.

<sup>19</sup> Jeikobkö anömñi Reizölgö nahönyahötñi mi Josef aka Benjamin. <sup>20</sup> Josefkö nahönyahötñi Ijpt kantrinöñ asuhuyohori, mi qetñiri Manase aka Efraim. Namñiri qetñi Asenat mi Heliopolis (On) taongö jike nup galöm qetñi Potifera yanjö böratña.\* <sup>21</sup> Benjamingö nahönurupñi qetñini Bela, Beker, Asbel, Gera, Naman, Ehi, Ros, Mupim, Hupim aka Ard. <sup>22</sup> Jeikobkö nahönyahötñi Reizölnöñ etkömeyöhi, yetkö qetñiri mewö. Jeikob aka Reizöl yetkö isimoröurupñiri mewö oyoñda mindirigetka körekmakörek 14 ahök.

<sup>23</sup> Dangö nahönñi qetñi Husim. <sup>24</sup> Naftaligö nahönurupñi qetñini Jaziel, Guni, Jezer aka Silem. <sup>25</sup> Labanöñ ambi qetñi Bilha böratñi Reizölgö welen ambia malmapköra wanjiyöhi, yanön Jeikobkö nahönurupñi mewö engömeyök. Jeikob aka Bilha yetkö isimoröurupñiri mi mewö oyoñda mindirigetka körekmakörek 7 ahök.

<sup>26</sup> Jeikobkö isimoröurupñi diñdiñi töhön yambuk Ijpt angeri, miengö janjöñini oyoñda mindirigetka köreknanök könagesö 66 aket. Nahönurupñi yengö anömñini mi janjö miangöreñ qahö toroqet. <sup>27</sup> Josefkö nahönyahötñi Ijpt kantrinöñ asuhuyohori, mi yahöt. Jeikobkö könagesöurupñi Ijpt angeri, miengö janjöñini mi mewö oyoñda mindirigetka 70 ahök. Mewö.\*

### *Jeikob könagesöurupñi yembuk Ijpt angotket.*

<sup>28</sup> Könanöñ anda mala Jeikobnöñ Juda mutuk melaiba kewö jiyök: “Gi mönö Josefköreñ anda Gosen gölmenöñ anangö könanangöra qesim wanjiman. “Mewö jii möta anda kaiga Gosen prowinsnöñ angotket. <sup>29</sup> Josefnöñ angotkerangö buzupñi möta jiiga hos karenöñ jöhöba mözözömgögetka qakñe öngöba iwinñi Israelbuk aitongöbitkö Gosen gölmenöñ anök. Anda eka yanjö jene angota böröñi imbiñe gili geiga angum wanjiba nalö köröpñi titipepeni memba urusahöt qeyök. <sup>30</sup> Israelnöñ Josef kewö jii mörök: “Göñön toroqeba jebuk maljani, mi nanak gekzala nalö kewöñe ölop jöjöröba kömumam.”

<sup>31</sup> Mewö jiiga Josefnöñ darumunurupñi aka iwinangö könagesöñi kewö jii mötket: “Nöñön mönö Farao kinjöreñ öngöba keu kewö jibi mötma: ‘Darumunurupni aka iwinangö könagesöñi Keinan gölmenöñ malgeri, yanön lök nöngöreñ kaze. <sup>32</sup> Darumunurupni miengön lama bulmakau galömñini aka mi galöm köl engiba maljeangöra kabingö aka lama kambuñini, bulmakau kambuñini aka sukinap öroyuainñini pakpak mi enguanqita kaze.’ <sup>33</sup> Miangöra Farao kinñöñ engoholi jemesoholñe angotketka kewö qesim engima: ‘Injini wani nuwa memakze?’

<sup>34</sup> “Mewö qesim engiiga injini kewö melen wanjime: ‘Welenqeqeurupki neñön mönö abu asaurupnini mutuk memba malgerangö dop moröröpnineyök lama bulmakau galöm kölköl nupñi memba mala maljin.’ Mewö melen wanjigetka yanön ölop Gosen prowinsnöñ tatat dumdumñini

\* **46:20:** Jen 41.50-52 \* **46:27:** Apo 7.14



möhamgömegöra on jiiga malme. Ijpt ambazip yejön lama bulmakau galöm kölköl ambazip pakpak yengöra mötketka imbilonloninambuk ahakze. “Josefnöñ keunji mewö jii mötket.

## 47

### *Josefnöñ kingö jeñe korök.*

<sup>1</sup> Josefnöñ anda Farao kingöra kewö jiyök: “Nöñgö iwi darumunurupni yejön lama bulmakau kambunini aka sukinap öröyuainini pakpak memba Keinan gölme mosöta kaba mala döлки Gosen gölmenöñ kangota malje.”

<sup>2</sup> Yejön darumunurupni yengöreñök azi 5 enguanğita Farao kingö jeñe öñgöba kingetka engehök.

<sup>3</sup> Engeka kewö qesim enğiyök: “Inini wani nuwa memakze?” Mewö qesim enğiiga kewö melenğ wañgiget: “Welenqeçeurupki neñön iwiurupninan mutuk malgerağö dop lama bulmakau galöm kölköl nupni memba mala maljin.”

<sup>4</sup> Mewö jiba toroçeba kewö jiget: “Keinan gölmenöñ bödi lömbötñambuk ahözawağöra welenqeçeurupki neñön lama bulmakau kambunini yeğöra nene qahö miwikñainin. Mianğöra neñön gölme kianğöreñ kusuk malbingöra kain. Mewö aiga welenqeçeurupki ölop on jiba jim teköm neñinöñga nini Gosen prowins mianğöreñ tatat dumdumnini möhamgöbin.”

<sup>5</sup> Mewö jigetka Farao kingöñ Josef kewö jii mörök: “Iwi darumunurupkan göhöreñ kaget. <sup>6</sup> Ijpt kantri ki aukçe göhö jege ahözawağöra ölop iwi darumunurupki gölme bahöni kelökni ölopni mianğöreñ al enğinöñga malme. Ölop Gosen prowinsnöñ malme. Sutñine nup çetpuk meme azi tosatni maljei, mi möt enğiman ewö, ölop nöñgö mirigö sömbup kambuni mi yeğö böröñine al enğinöñga galöm köl enğiba malme.”

<sup>7</sup> Mewö jii möta Josefnöñ iwiñi Jeikob Farao kingö jeñe wağita kaiga ehi Farao king mi kötuatköm wağiyök. <sup>8</sup> Kötuatköm wağiiga kewö qesim wağiyök: “Göhö yambuği dawik akza?”

<sup>9</sup> Qesim wağiiga kewö melenğök: “Nöñön yambu 130:gö dop gölmenöñ liliköba mala kota maljal. Nöñgö malmalnağö yambuñi pakpak mi awamdökni aka osikosinambuk aket. Iwiurupnan yambu sehisehiñi gölmenöñ liliköba malgeri, nöñgö yambu çötönan yeğöreñambuk dop mohot qahö akza.”

<sup>10</sup> Mewö jiba Farao king mi kunbuk kötuatköm wağiba jemesoholñeyök eta anök. <sup>11</sup> Josefnöñ iwi darumunni mi Farao kingöñ jim kutuyöhanğö dop Ijpt kantrinöñ al enğiba Ijptkö gölme bahöni kelökni ölopni kun mi Rameses prowins (Gosen) mianğöreñ enğiyök. <sup>12</sup> Josefnöñ mewöyök iwi darumunurupni aka iwiñağö könagesourupni pakpak mi neneñini anöm-morourupni malgeri, çötö mianğö dop dopñine enğiba malök.

### *Bödi nalöni lömbötñambuk.*

<sup>13</sup> Bödi ketani mi lömbötñambuk ahöiga nenenöñ gölme dop qahöwahiga Ijpt aka Keinan kantri mietkö könagesöñiran mönö nenegö kömum soholip aka malget.

<sup>14</sup> Mewö mala Josefköreñ kaba wit padi söngöröñi megetka yejön moneñ pakpak Ijpt aka Keinan kantri uruñe ahöyöhi, mi tokoba memba Farao kingö jakömbuak mirigö köweñe alök. <sup>15</sup> Ijpt könagesö aka Keinan könagesö yeğöreñ moneñ qahöwak teköiga Ijpt körek yejön Josefköreñ kaba kewö jiget: “Moneñninan qahöwak teközawağöra göjön mönö nene neñiman. Nene qahö neñiman ewö, neñön mönö göhö jemesoholge kömumbin.”

16 Mewö jigetka Josefnöŋ kewö jiyök: “Moneŋinan qahöwazawaŋgöra enŋöreŋ lama aka bulmakau ahözei, mönö mi memba kaba niŋgigetka nöŋön nene enŋimam.”

17 Mewö jiiga anda lama bulmakaunini enŋuaŋgita kaba Josef waŋgiget. Yeŋön hosŋini, lamaanini, memeni, bulmakaunini aka doŋkiŋini mi enŋuaŋgita kaba neneŋö söŋgörüŋa Josef waŋgiba nene memba malget. Lama bulmakaunini pakpak mi Josef waŋgigetka yaŋön nene enŋiba mewö mianön yambu mohotkö uruŋe malmalni ni naŋgöiga qahö kömuget.

18 Qahö kömugetka yambu mianön teköyök. Teköiga yambu dölökŋe dumŋe kunbuk yaŋgöreŋ kaba kewö jiget: “Azi kembunini, moneŋnini qahöwazawaŋgöra könaŋamnini ölni mi göhö jege ölop qahö köyatibin. Neŋgöreŋ lama bulmakaunini mi mewöyök gihiinga göhö buŋaya ak teköza. Nini mi pakpak azi kembunini gi gihim teköinaŋgöra nanini aka gölmenini miyök ahöm neŋgiza. Miangöra mönö wania kun gihibinak? 19 Nini mönö könaŋi wuanöŋgöra göhö jege töndup kömumbinak? Nanini kömuinga gölmeninan mönö wuanöŋgöra öne ahöba apopam köla bölibawak? Miangöra mönö nanini aka gölmenini bohonini memba mianön numbu nene neŋinöŋga nini ölop Farao kiŋgö welenqeŋe omani ahinga gölmeninan mewöyök yaŋgö buŋaya akŋa. Neŋön toroqeba jebuk mala kömumbinbuköra mönö nene kötni neŋgiman. Neŋinöŋga gölme nup waŋgiinga öne qahö ahöba gönjaŋ akŋa.”

20 Bödi köhöikŋi kötökŋi mianön Ijpt könagesö yembuk ahöyöhaŋgöra yeŋön körek mohot mohot nup gölmeni körüŋi mi bohoninaŋgöra algetka Josefnöŋ Ijpt gölme pakpak mi söŋgörüŋi meiga Farao kiŋgö buŋaya ak teköyök.

21 Josefnöŋ Ijpt könagesö miri dop kantrigö jabö teteköŋi uruŋe malgeri, mi pakpak enŋömeiga gawmangö welenqeŋe omani aka malget. 22 Farao kiŋnöŋ jike nup galöm yeŋgö fotnait töwanini enŋiiga memba mianön malmalni naŋgöba malget. Mewö aiga neneŋinaŋgöra qahö lömbörüiga gölmeni Josefnöŋ söŋgörüŋi memapköra qahö alget. Miangöra jike nup galöm yeŋgöreŋ gölme mienön mohot kiŋ Faraogö buŋaŋi qahö aket.

23 Josefnöŋ könagesö yeŋgöra kewö jiyök: “Mötket, nöŋön nanini aka gölmeni söŋgörüŋini mem teköbiga Farao kiŋgö buŋaya akze. Miangöra nöŋön nene kötni enŋibiga mi ölop memba gölmenöŋ kömötme. 24 Kömötketka ölni asuhuiga mi mönö kewötketka kambu 5 asuhugetka miengöreŋök mohot mohot mi Farao kiŋgöra ala waŋgiba malmemö, kambu 4 mi kunbuk gölmenöŋ kömötmeaŋgöra aka neneŋinaŋgöra ahöma. Mi nanini, anöm-moröurupŋini aka tosatŋi miriŋine maljei, mönö enŋö neneŋina ahöma.”

25 Mewö jiiga kewö jiget: “Göŋön neŋgö malmalnini bödinöhök mekönöŋ. Miangöra azi kembuninaŋgö jeŋe ak-kömökümü miwikŋaibin ewö, neŋön ölop Farao kiŋgö welenqeŋe omani aka malbin.” 26 Josefnöŋ Ijpt yeŋgö gölmegöra jimkutukutu ali ahöba kota ki ohozali, nalö kewöŋe mewöyök toroqeba ahöza. Jimkutukutu mi kewö: Nene nupkö ölni mi mönö mendeŋgetka kambu 5 aiga miengöreŋök mohot mohot mi Farao kiŋgö buŋaya akŋapköra ala malme. Jike nup galöm yeŋgöreŋ gölme mienön mohot Farao kiŋgö buŋaŋi qahö aket.

### *Jeikobnöŋ qamötŋaŋgöra Josef qesiiga oŋ jiyök.*

27 Israel yeŋön Ijpt gölmegö prowins qetŋi Gosen miangöreŋ tatat dumŋini memba gölme aŋgön köla malget. Miangöreŋ mala ahumship aketka qötöŋinan gwötpuk qariyök. 28 Jeikobnöŋ malmalni yambu 17 mi Ijpt gölmenöŋ malök. Malmalni jömukŋaŋgö yambuŋi mi mindiriba 147 ahök.

29 \*Israelgö kömup nalöŋan dopdowiiga nahönŋi Josef jii kaiga kewö jii

\* 47:29: Jen 49.29-32; 50.6

mörök: “Nöñön göhö jege ak-kömukömu miwikñaizal ewö, göñön mönö dölki urukalem kondela keu kewö pöndañ wuatangöba mem yakömangö jiba börögi nöngö tambuni bapñe ala kewö jim jöhöman: Nöñön kömumbiga qamötni mi mönö Ijpt gölme kiangörej kude löm kölman. <sup>30</sup> Nöñön kömumba iwi asani yembuk luhut memba ahömami, nalö miangörej nöngö qamötni mi mönö Ijpt kantrinöhök memba anda iwi asani löm köl engigeri, yengö qaksirinine nesim kölman. “Mewö jiiga kewö jiyök: “Jizanañgö dop mi ölop akñam.”

<sup>31</sup> Mewö jiiga iwiñan kewö jiyök: “Keu mi mönö jöjöpañ keunöñ jim köhöim niñgiman. “Mewö jiiga Josefnöñ mi jöjöpañ keunöñ jim köhöiiga Jeikobnöñ mi möta bilipköba nöropñi memba geba öropñangö kitipñe ala nariba Anutugö waikñi memba möpöseiyök. Mewö.

## 48

### *Jeikobnöñ Manase aka Efraim kötuatköm etkiyök.*

<sup>1</sup> Nalö tosatñi teköiga Jeikobnöñ kawöl miwikñaiaiga keu mi Josefköra jigetka mörök. Mi möta nahönyahötñi yahöt Manase aka Efraim mi etkuangita iwiñangörej anök. <sup>2</sup> Aniga tosatñan Jeikobköra kewö jigetka mörök, “Nahöngi Josefnöñ mönö gi gekñangöra kaza. “Israelnöñ keu mi möta ösumñi ahöyöhi, mi qezaköba ahöahö dumñeyök wahöta tarök. <sup>3</sup> Wahöta tata Josefköra kewö jiyök: “Anutu kukösum pakpakö Tonji yañön Keinan gölmegö Luz miri miangörej nöngörej asuhuba kötuatköm niñgiba

<sup>4</sup> kewö jiyök: ‘Nöñön ahumsehip gihibiga gwölönarökurupki yengö qötöñinan mönö qariba qariba öngöiga göñön könagesö kambuñi kambuñi gwötpuk yengö bömön jalöñina akñan. Gwölönarökurupki könage asuhum öngömei, nöñön gölme ki mi i buña qem engibiga yengö buñañina teteköñi qahö ahöm öngöma.’\*

<sup>5</sup> Anutunöñ mewö jiyök. Mutuk nöñön Ijpt gölmenöñ göhörej qahö kayalängörej anömgan nahönyahötñi yahöt Ijpt kiangörej etkömeyöhi, yetköñ mönö nöngö buñaya akñahot. Manase aka Efraim yetköñ mönö Ruben aka Simeon ewö nöngö buñaya akñahot. <sup>6</sup> Mewö ahotka könangep gölme mesinda yetköra distrik yahöt etkime. Efraim aka Manase yetkö bapñire nahönböraturupki tosatñi asuhugeri, mienöñ mönö nange buñaya akñe. Yenöñ gölme bahöñini buña qem angumei, mi mönö Efraim aka Manase yetkö distrik yahötñiri mietkö uruñe ahögetka bohon tonjiri ahotka datyahötñiri yetkö nembö bapñire malme. <sup>7</sup> Nöñön Mesopotemia (Padan Aram) mosöta lilingöba Keinan gölmenöñ kaba Efrata taon dopdowibiga anömni Reizölnöñ kömuiga wösöbirik ketañi ahum niñgiyök. Kömuiga qamötni mi Efrat anangö köna töwokñe löm kölal. Efrat mirigö qetñi alañi mi Betlehem.”\*

<sup>8</sup> Israelnöñ mewö jiba Josefkö nahönyahötñi etkeka kewö qesim wañgiyök: “Azi moröñi yahöt ki dañön dañön?”

<sup>9</sup> Qesim wañgiiga Josefnöñ iwiñangöra kewö jiyök: “Nöngö nahönyahötñi Anutunöñ Ijpt kiangörej niñgiyöhi, i mönö mia. “Mewö jiiga Israelnöñ jiyök: “Nöñön kötuatköm etkimamangöra i ölop etkuangitnönga nöngö kösutne kamahot.” <sup>10</sup> Mewö jiiga Josefnöñ nahönyahötñi etkuangita kösutñe kagetka böröñi giliga imbiñire geiga numbuñiri yöhötim neyök. Israelnöñ azi namñi aiga jenji ömuñ köliga yuai kun ek kutumangö tönpin aka osiyök. <sup>11</sup> Numbuñiri

\* **48:4:** Jen 28.13-14 \* **48:7:** Jen 35.16-19

yöhötüm nembra Josefköra kewö jiyök: “Nöhön mutuk göhö jemesoholgi kunbuk geknangöra qahö al mamböta malalmö, Anutunöñ köna mesariga döliki nangi aka nahönyahötiki mewöyök engekzal.”

<sup>12</sup> Mewö jiiga Josefnöñ nahönyahötñi iwiñangö tambuñeyök etkömemba simin köla bamgöba geyök.

<sup>13</sup> Bamgöba geba wahöta nahönyahötñi böröñire memba etkuangiriga nanñi iwiñangö wösöñe kayohot. Efraim mi böröñi ölnan memba Israelgö böröñi qaniñe ala Manase mi böröñi qaniñan memba Israelgö böröñi ölna alök.

<sup>14</sup> Mewö al etkiyökmö, Efraim munñi aiga asañan töndup böröñi ölnan böranda yangö nöropñe alök. Manasenöñ Josefkö nahöññi mutukñi ahökmö, asañan töndup böröñi qaniñan yangö nöropñe alök. Mewö aka böröñi maripom ewö al kutuba nöropñire alök. <sup>15</sup> Mewö ala tata Josef kötuatköm wangiba kewö jiyök: “Asani Abraham aka iwini Aisak yetköñ Anutugö jeñe anda kaba aka memba malohot. Nöhön asuhuba mala korali,

Anutunöñ mönö nalö miangöreñ pöndañ köyan köli ningiba mala korök.

<sup>16</sup> Suep garatanöñ ni bölöñi pakpak miangöreñök meköba angön köli ningiba malöhi, yanön mönö azi gwabö yahöt ki kötuatköm etkiba malma.

Ambazipnöñ yetkö qetñiri qetketka mianön mönö ni aka iwi asani Aisak aka Abraham nenñö qetbuñanini bisiba malmahot.

Yetkö könagesöñiran mönö gölme qakñe önöñi qahö sehiba malme.”

<sup>17</sup> Mewö jiyökmö, Josefnöñ iwiñan böröñi ölnan Efraimgö nöropñe ali mi ehi dop qahö köliga miangöra möt böliba iwiñangö böröñi ölna memba Efraimgö nöropñeyök meköba Manasegö nöropñe almangö ahök. <sup>18</sup> Mewö aka iwiñangöra kewö jiyök: “Iwini, mewö kude aknöñ. Morö kianön nahöni mutukñi akza. Miangöra börögi ölnan mönö yangö nöropñe alnöñ.”

<sup>19</sup> Mewö jiyökmö, iwiñan mi akñangö qetala Josef kewö jii mörök: “Nahöni, mi ölop mötzal. Nöhön mi mötzal. Manasenöñ mewöyök qetbuñanambuk aiga yangö gwölönarökurupñan mewöyök ahumsehip aka könagesö ketanji akñemö, Efraimgö qetbuñan mönö Manasegöreñ qetbuña onñgita ahöma. Yangö gwölönarökurupñan mönö ahumsehip ketanji aka könagesö kambuñi kambuñi gwötpuk aka malme.”

<sup>20</sup> Mewö jii möriga silim miangöreñök kötuatköm etkiba kewö jiyök: “Israel yeñön mönö etkö qetñiri qeta könagesöñini kötuatköm engiba kewö jime: Anutunöñ mönö oyaenköyaen ak enñiiga enñon Efraim aka Manase ewö akñe. “Mewö jiba Manase mi Efraimgö nembö bapñe alök.\*

<sup>21</sup> Israelnöñ kötuatköm enñi teköiga Josefköra keu kewö jiyök: “Mötnöñ, nöñön kömumangö akzalmö, Anutunöñ embuk mal onñgöma. Yanön mönö enñuñgiriga iwi asaurupñini yeñgö gölmenöñ lilingöba anme. <sup>22</sup> Miangöreñ anda sutñine gölme mesinñetka nöñön göhö gölmeñi toroqeba Sekem gölme kelökñambuk mi gihizal. Nöhön kukundu gölme mi Amor könagesö yembuk bim qeba nani timbi aka bimgö sou ketanji mianön yeñgöreñök meal. Josef gi darumunurupki yeñgö bohonñini akzanangöra mi darumunurupki yeñgöra qahöpmö, göhö buñaya jim teköbi ahöma. “Mewö.

## 49

### *Jeikobnöñ nahönurupñi kötuatköm enñiyök.*

<sup>1</sup> Miangö andöñe Jeikobnöñ nahönurupñi enñoholi kagetka keu kewö jiyök: “Inñini mönö öröm tokogetka nöñön malmalñine könangep denöwö asuhumawi, miangö kezapqetok keuñi indela jibi mötme.

\* 48:20: Hib 11.21



<sup>2</sup> Jeikobkö nahönurupñi, inini mönö kaba tokoba iwiñini Israelgören keu kezap ala mötket.

<sup>3</sup> O Ruben, göñön nani nahöni mutukñi akzan.

Göñön nöngö ösum-mumuni aka ambi membiga ösumnañgö ölni mutukñi asuhunöñ.

Qetbuñagahö aködamunñi aka kukösumñi mianñön mönö munurupki yenğören enğonğitza.

<sup>4</sup> Luhutnöñ köwet siri kunduriga kalöpmalöp anda kamakzawi, göhö urugan mönö mianğö dop wahöri kalöpköba lañ anda kamakzan.

Göñön iwigi nöngö ahöahö dumne öngöba qömböñne qeba anömnambuk ahönöñga dum mianñön mönö anğöjörakñambuk aka tölohoyök.

Mianğöra göhö qetbuñagahö aködamunñan mönö munurupki qahö toroqeba enğonğita ahöma.

<sup>5</sup> Simeon aka Liwai yetköñ darumuna akzahot.

Yetkö timbi liñgip nupñiran mönö kegwek kahasililiñ kondorakza.

<sup>6</sup> Yetköñ irimesewöl qakñe azi enğuyohot kömugetka öne töhön sihimñangöra bulmakau aziñi miengö köna börö yuainini lañ enğum yandiyohotka porin aket.

Mianğöra yetköñ keu goro jöhömakzahori, nöñön miambuk urumohot qahö ahakzal.

Totoko almahori, nöñön mianğören yetpuk qahö toroqeba tatmam.

<sup>7</sup> Urukazikñiran könöñambuk akzawañgöra i jim qesuahöm etkizal.

Urusiñgokñiran kanjamñambuk akzawañgöra i jim jörahöm etkizal.

Nöñön könagesöñiri könden enğibiga yeñön Jeikobkö gölme dop köla anme.

Nöñön menden enğibiga yeñön Israel sutñine lañ lalöpköba malme.

<sup>8</sup> O Juda, göhö darumunurupkan gi möpöseim gihiba malme.

Göhö börögan mönö kerökurupki yeñgö imbi jölñine tatma.

Iwigahö nahönurupñi yeñön mönö göhöra geba simin köla malme.

<sup>9</sup>\* O Juda, göñön laion gwaböñi ewö maljan.

O nahöni, gi böröjan suhuba sömbup qem nemala mianğörenök lilingöba kazan.

Yañön laion ewö silenji al kötöteiba laion ambiñi ewö eta köla ahömakza.

Köreknan i suahö aka utuba möndöbingö kenğötñini mörakze.

<sup>10</sup> Kukösumgö aiwesökñi mi kunñan Juda yeñgö böröñineyök qahö enğuanğitma.

Azi kembangö öröñan könañi sutñire kiniga kunñan mi qahö qeköma.

Nanñi aka gwölönarökurupñan jakömbuak dumñe tata mal öngögetka könañgep kunöñ asuhuiga könagesö kambuñi kambuñi yeñön yañgö jitñi tem köla malme.

<sup>11</sup> Yañön donkiñi wain ip kembangö jöhöi kinma.

Donkiñi moröñi mi wain kösö sutñire gwaröhöiga ahöma.

Yañön oponji mi wain onjan sanğonma.

Malukuñi mi wain kötñangö sepñe kusahöla közöhölma.

<sup>12</sup> Wain o neiga jeñan wain onji ewö pisihiba injan kölma.

Juzu onji neiga jitñan juzu onji ewö tuarima.

<sup>13</sup> Zebulun könagesö yeñön köwet jitñe malme.

Yeñgö gölmenöñ wañgeñi wañgeñi surumakñe.

Gölmeninañgö jaböñi mianñön mönö Saidon taonöñ göröken anda ahöma.

<sup>14</sup> Isakar mi donki sihitñi kotkotñi mianğö dop akza.

Donki qakñe dum tatatkö gösöñi yahöt mietkö sutñire al kötöteiba lokoliba sölonđa ahömakza.

\* 49:9: Jan 24.9; Ind 5.5

- 15 Lokoliba sölonḡda luhut memba ahöiga dum mirinḡi mi ölop dop köliga gölmenḡan sihim kötökḡi akḡa.  
Mi eka andöḡi yuai lömbötḡi anḡumamḡöra sipköba geiga tosatḡan welenḡeḡe nup memapköra kuḡguba jöhöm waḡgime.
- 16 Tosatḡan Dangö könagesöurupḡi mulumḡöm enḡigetka Dan yaḡön mönö awörök aka keu diḡdiḡaḡöra bim qeba malma.  
Dan kambu yaḡön Israelḡö kambu tosatḡi i ewö aka malme.
- 17 Dan yaḡön qatö mokoleḡ ewö könanöḡ ahöba hosḡö gwakötḡe yöhöiga töwöratiba giliga qakḡe tatmawaḡön mönö tala andöandö gölmenöḡ gema.
- 18 O Kambu, göḡön ni kösö gwarönöhök meköba aḡön köl niḡgimangöra uba mambörakzal.
- 19 Kegwek kahasililiḡ kambu yaḡön Gad könagesö enḡum ohoba malmemö,  
Gad yaḡön mönö melenḡa könaḡine enḡuaḡaḡöba nanḡini enḡum ohoba malme.
- 20 Aserḡö gölmenöḡ nene möriam gwötḡuk asuhumakḡa.  
Kiḡ yaḡön nene nahöḡḡinambuk nemakzei,  
yaḡön mönö nene mewöḡi mi gölmeḡe kömöt sehiba mianḡön tosatḡi bauköm enḡiba malma.
- 21 Teunöḡ sihimḡaḡö dop ösumḡan laḡ lalöpkömakzawi,  
Naftalinöḡ mönö mianḡö dop aka moröurupḡi enḡeksihimḡinambuk enḡömemba malma.
- 22 Wain ip o jeḡaḡö kösutḡe kömötkeḡa köḡi gwötḡuk kuḡguba böröḡi giliga anda sel qösököba yaigep anakzawi,  
Josefnöḡ mönö mianḡö dop akza.
- 23 Yaḡö kerökurupḡan timbi jaugemḡini memba urukönöp qakḡe Josefkö kambu mi enḡuaḡaḡöba enḡeriba enḡum ohoba malme.
- 24 Mewö malmemö, Jeikobkö bemḡi Anutu kukösumḡambuk yaḡö böröḡan mönö mem köhöim waḡgiiga  
yaḡön timbi töhöḡi qahö mosöta börö sihitḡi kakḡi qahö qeiga malma.  
Anutu yaḡön mönö urugö lama galöḡḡi aka Israelḡö aḡönkölköl Toḡi akza.
- 25 Iwigahö Anutuḡan mönö bauköm gihiba malma.  
Bem kukösum pakpakö Toḡan mönö kewö kötuetköm gihiiga malman:  
Kiegö kötumötuetḡan mönö könakembayök göhöreḡ eriga gölme dutḡi emuyaḡö oḡan göhöreḡ koriga nahönbörat aka sömbup gwötḡuk miwikḡaim enḡiba malman.
- 26 Kunduḡi kunduḡi mienḡö kötumötuetḡinan nalöḡi nalöḡi ambazip dop köl enḡii mala kotket.  
Kunduḡaḡö sörokḡe yambu dop nene nupḡini memba malgetka nene möriam asuhui mala kotketmö,  
göhö iwigahö kötumötuetḡan mönö mi pakpak oḡgitza.  
Kötumötuet mienḡön mönö Josefkö nörop qakḡe öḡḡöme.  
Darumun sutḡine pom jembon tök-kutukutuḡi akzawaḡö malmalḡe mi pakpak mönö ahöm öḡḡöme.
- 27 Benjamin mi kiam kalḡi ewö akza.  
Söḡan dop böröḡaḡ suhuba sömbup enḡguba nem gwahöt enḡimakza.  
Silimnöḡ yuai kiom qemakzawi, mi sunḡem dop mendenḡmakza. “Mewö.
- 28 Israelḡö kambu pakpak jaḡḡöḡini 12 mi mewö. Iwiḡinan kötuetköm enḡiba keu mewö mewö jiiga mötket. Kötumötuetḡini murutḡi murutḡi mi nanḡök nanḡök mendenḡa körek kötuetköm enḡiyök. Mewö.

*Jeikobnöḡ kömuyök.*

<sup>29</sup> Kötuetkôm enġiba kinda keu kewö jim kutum enġiyök: “Anutunöŋ mönö noaŋgiri nöŋön isik alaurupnan kömugeri, yembuk toroqemamgö akzal. Nöŋgö qamötŋi mi mönö iwiurupni yeŋgö qöhöröŋine baŋet Hit azi Efrongö gölme köröŋe ahözawi, miaŋgöreŋ löm köl niŋgime. <sup>30</sup> Baŋet mi Keinan gölmenöŋ Makpela gölme köröŋe Mamre kösutŋe ahöza. Abrahamnöŋ gölme köröŋi baŋetŋambuk mi isikninanġö qaksiriŋi ahömapköra Hit azi qetŋi Efron yaŋgöreŋök söŋgörüŋi meyök.\*

<sup>31</sup> Abraham aka anömŋi Sara mi baŋet miaŋgöreŋ löm köl etkiget. Mewöyök Aisak aka anömŋi Rebeka mi miaŋgöreŋ löm köl etkiget. Nöŋön toroqeba Lea miaŋgöreŋ löm köl waŋgial.\* <sup>32</sup> Abrahamnöŋ gölme köröŋi baŋetŋambuk mi mutuk Hit yeŋgöreŋök bohonŋi meiga ahöza.” <sup>33</sup> Jeikobnöŋ nahönurupŋi keu mewö jim kutum enġim teköba könayahötŋi öröi ahöahö dumnöŋ öŋgöiga nöŋ qeba kömuiga Anutunöŋ waŋgiri isik alaurupŋi yeŋgöreŋ toroqeyök. Mewö.\*

## 50

### *Jeikob löm kölget.*

<sup>1</sup> Jeikobnöŋ kömuiga Josefnöŋ luhuba iwiŋi kepölaköm waŋgiba lipköba anda imbiŋi gili geiga numbuŋi yöhötim neyök. <sup>2</sup> Miaŋgö andöŋe Josefnöŋ doktaurupŋi jimkutukutuŋaŋgö baŋŋe malgeri, mi iwiŋaŋgö qamötŋi sile mem köhököhöi kelöknöŋ mirimegöra jim kutum enġiyök. Jim kutum enġiiga yeŋön Israelgö qamötŋi mewö ak waŋgiget. <sup>3</sup> Nup mi memba malgetka wehön 40 jömuk teköyök. Qamötŋini kelöknöŋ mirizema, miaŋgö nupŋi mi nalö köröpŋi mewö memba maljema. Ijpt könagesö yeŋön Jeikobköra wehön 70:gö dop jinġeŋ köla sahöta malget.

<sup>4</sup> Sahöta jinġeŋ köla wösöbirik malgeraŋgö nalöŋi miaŋön teköiga Josefnöŋ Farao kiŋgö jakömbuak mire nup memba malgeri, yeŋgöra keu kewö jiyök: “Nöŋön enġö jeŋine ak-kömukömu miwikŋaial ewö, iŋini mönö nöŋgö jitne memba Farao kiŋgöra keu kewö jigetka mötma: <sup>5</sup>\* Iwinan jebuk mala keu kewö jöhöba jöjöpäŋ keunöŋ jim köhöimamgöra jim kutum niŋgiyök: ‘Nöŋön kömumamgö akzal. Ni nananġöra köt köteŋ Keinan gölmenöŋ esibi kinjawi, nöŋgö qamötŋi mi mönö miaŋgöreŋ anda löm kölman.’ Miaŋgöra ölop merak jinöŋga nöŋön miaŋgöreŋ anda iwiŋaŋgö qamötŋi löm kölagnun kunbuk lilingöba kamam.”

<sup>6</sup> Mewö jii jigetka Farao kiŋnöŋ mi möta kewö jiyök, “Gi iwigahöra keu jöhöba jöjöpäŋ keunöŋ jim köhöinöŋi, miaŋgö dop ölop anda iwigahö qamötŋi löm kölman.”

<sup>7</sup> Mewö jiiga Josefnöŋ iwiŋaŋgö qamötŋi löm kölmamgöra öŋgöyök. Farao kiŋgö jembonurupŋi qetbuŋaŋinambuk pakpak, jakömbuak miriŋaŋgö aka Ijpt kantrigö jitŋe memeurupŋi qetbuŋaŋinambuk mi körek yambuk mohotŋe anget. <sup>8</sup> Josefkö mirigö saiwaurupŋi körek pakpak, yaŋgö darumunurupŋi aka iwiŋaŋgö könagesöurupŋi yeŋön mewöyök mohotŋe anget. Anöm-moröurupŋini, lama, meme aka bulmakau kambuŋi kambuŋi miyök mönö enġömosötketka Gosen gölmenöŋ tatket. <sup>9</sup> Hosgö karenŋi karenŋi aka azi hos qakŋine tatkeri, mi mewöyök anget. Mewö mindiriba kambu keta bölökŋi anget.

<sup>10</sup> Anda mala Jordan o kutuba likepŋe toroqeba anda Atad mire wit padigö ölni aka kamböŋi mendenä kewötkeri, miri gölme miaŋgöreŋ aŋgota köhöikŋanök jinġeŋ köla silata sahöt böliba malget. Josefnöŋ iwiŋaŋgöra wehön 7:gö dop jinġeŋ köla sahöta malök. <sup>11</sup> Atad mire jinġeŋ köla sahötketka

\* **49:30:** Jen 23.3-20 \* **49:31:** Jen 25.9-10 \* **49:33:** Apo 7.15 \* **50:5:** Jen 47.29-31

gölme toni Keinan könagesö yeñon mi eka möta kewö jiget, “Ijpt yeñon jinjen sahötkö areni öngöngöni alje. “Mewö jigetka miri gölme miangö qetni mi könahiba Abel Mizraim \* qetket. Mi Jordan ogö wehön kotkotne ahöza.

<sup>12</sup> Jeikobnön nahönurupni jim kutum engiyöhi, yeñon miangö dop mewö ak wanjiget. <sup>13</sup> \*Yeñon qamötñi anguba Keinan gölmenön anda Mamre kösutne Makpela gölme köröne banet ahözawi, miangören anda löm kölget. Abrahamnön mutuhök gölme köröni banetjambuk mi qaksirinini ahömapköra Hit azi Efron yangörenök söngöröni meyök. <sup>14</sup> Josefnön iwiñangö qamötñi löm köli teköiga nannji, darumunurupni aka tosatni pakpak yambuk iwiñangö qamötñi löm kölbingö angeri, mienön kunbuk Ijpt gölmenön lilingöba kaget. Mewö.

*Josefnön likepni qahö melenmamgö kunbuk jiyök.*

<sup>15</sup> Josefkö darumunurupnan iwiñinan kömuiga mi eka tata kewö mötmöröba jiget: “Josefköra silik bölöni pakpak ak wanjiini, yanön miangöra urukondum möt neñgiba nalö kewöne könahiba likepni melen neñgibapuk.” <sup>16</sup> Mewö jiba Josefköra keu jit kewö algetka anök, “Iwigan kömumamgö aka neñgöra keu kewö jim kutuyök: <sup>17</sup> ‘Inini mönö Josefköra keu kewö jigetka mötma: Darumunurupkan silik bölöni aka ayuhum gihibingö akeri, göñon mönö yeñgö siñgisöndokñini aka kahasililiñini mi mosötman. Miangöra göñon ölop iwigahö Anutunangö welenqeaturupni neñgö siñgisöndokniini mosötman. “Yeñon keu jit mi algetka Josefkören kaiga möta mönö qeta sahörök.

<sup>18</sup> Miangö andöne Josefkö darumunurupnan nanninak kaba gölmenön tala wösöne sipköba eta kewö jiget: “Mötnön, nini göhö welenqeaturupki omani akzin.”

<sup>19</sup> Mewö jigetmö, Josefnön melen da kewö jiyök: “Mönö keñgötñini kude mötme. Nöñon Anutugö salupne qahö kinjal. <sup>20</sup> Ölna, enön silik bölönan ayuhum niñgibingöra kapan köla aketmö, Anutunön mi möñaiiga salupne yuai ölopni asuhumapköra kapan köla ahök. Mewö aka kondota kuñgum niñgiiga könagesö gwötpuk engö malmalñini jöhöbiga miangö ölnan nalö kewöne aukne asuhuiga ek kutuzin. <sup>21</sup> Miangöra mönö keñgötñini kude mötket. Nöñon mönö nannini aka anöm-moröurupni engö malmalñini körek nanögm enñgiba malmam. “Mewö jiba bölönanñinañgö likepni qahö melenmamgö kunbuk jim köhöiba guñböñönjön ak engiyök. Mewö.

*Josefnön kömuyök.*

<sup>22</sup> Josefnön iwiñangö könagesöurupni yembuk toroqeba Ijpt gölmenön malget. Josefnön mal öngöiga yambuñi 110 aiga kömuyök. <sup>23</sup> Josefnön isi amböurupni Efraimgörenök asuhugetka mi engehök. Mewöyök Manasegö nahönni Makir yangö nahönböraturupni asuhugetka Josefkö tambuñe al engigetka dohongöm engiyök.

<sup>24</sup> Miangö andöne Josefnön darumunurupni yeñgöra keu kewö jii mötket, “Nöñon kömumamgö akzalmö, Anutunön mönö köyan köl enñgiiga malme. Yanön inini gölme kiangörenök enñgungita gölme Abraham, Aisak aka Jeikob yeñgö buñanjina akñapköra jim teköba jöjöpan keunön jim köhöiyöhi, mönö miangören anda malme.”

<sup>25</sup> \*Mewö jii mötketka Israelgö nahönurupnan keu jim jöhöba jöjöpan keunön kewö jim köhöimegöra jim kutum engiyök: “Anutunön köyan köl enñgi malgetka nöñon kömumbiga nöngö sihitni mi mönö gölme kiangörenök anguba Keinan gölmenön anme.” <sup>26</sup> Mewö jiba yambuñi 110 aiga kömuyök. Kömuiga

\* **50:11:** Abel Jinjen sahötkö areni. Mizraim Ijpt. Hibru keu mewö. \* **50:13:** Apo 7.16 \* **50:25:** Eks 13.19; Jos 24.32; Hib 11.22



Ijpt miangörej qamötņi mi sile mem köhököhöigö kelökņan miriba qamöt bokisnöņ algetka ahöyök. Mewö.

## RUT

### Rutkö sundutņi, Jöjöhö Walakņangö Buk jaņgö 8

#### Zöm-asa-asari

Aiwi kembu yeņgö nalöņe Israel yeņgö malmalņini mihi öņgöwa hetañguk. Uruņini melengetka oyaenķoyaen malgetnöņ, miangö andöņe silekmalek malgetka heta heta sohoiga lömböt uruņe simbisembel malget. Mala miangö andöņe uruņini melenget. Mewö mewö hala malget. Rutnöņ nalö miangöreņ luaikö könaņi kundelök. Moab anbi yaņgön Israel aiwia meyök. Aiwi mianöņ komuiga Rutnöņ iranņi Israel anbi yaņguk pöndaņ öroröņ jöhöwa Israelkö Anutuņi törörök qekötahöwa malök. Mewö mala kantriņi Moab mosota Israel uruņe kamba teteköņe apņi mutukņangö tinitosolomurupņi yeņgö sutņineyök aiwi dölökņi kun miwikņaiwa meyök. Yetkö gulinarökņiri kunöņ kiņ Deiwidkö amböņi halök. Deiwid yaņgön Israel yeņgö kiņini qetbujaņi öņgöņgöņi malök. Deiwidkö gulinarökņi kun mihi Jisös. Rutnöņ yambu 1110-1100 bifo Kraist malök.

Aiwi kembu buk miangö sundutņi mienöņ malmalkö könaņi miewö kundelget: Anbazipnöņ Anutu andö qegetka nalö miangöreņ kahasililin köndenmönden ketañan qakņine öņgöget. Rutkö sundutņan köna miewö kundelja: Kian anbi yaņgön uruņi Israelkö Anutuköreņ melenđa mötnarip könagesönöņ toroqeiga kötumötuetnöņ qakņe öņgöiga oyaenķoyaen halök.

#### **Buk muyaņgö bahöņi bohonņi 3 miņgi miewö:**

- 1) Naominöņ Rutkuk Betlehem lilingöyöwöt. 1.1-22
- 2) Rutnöņ Boazkuk aitöņgöyöwöt. 2.1-3.18
- 3) Boaznöņ Rut mihi anömnja meyök. 4.1-22

#### *Elimelek hala saiwaurupņi yeņgön Moab anget.*

<sup>1</sup> Walahok Israel uruņe kiņ kun qahö maliga aiwi kembu yeņgön könagesö galim köl engiwa malget. Nalö miangöreņ bödi hikņaiwa balöņ patpat söp köla ahöyök. Bödi nalö miangöreņ Juda aiwi kunöņ anömnji hala nahönweitņi engañgita taonņini Betlehem mosota kantri qetņi Moab miangöreņ anda dum tatatņini möhamgöwa kiana malget. <sup>2</sup> Aiwi qetņi Elimelek, anömnji qetņi Naomi hala nahönweitņiri qetņiri Malon hala Kilion. Balöņini qetņi Efrata. Yeņgön taonņini Betlehem mosota Moab balöņnöņ anda miangöreņ malget.

\*

<sup>3</sup> Miangöreņ malgetka Naomikö apņi Elimeleknöņ komuyök. Komuiga Naominöņ anbi malöya hala nahönweitņe malget. <sup>4</sup> Nahönweitņi yetkön mala qariwa Moabkö anbi weit qetņiri Orpa hala Rut † <sup>4</sup> miewö malget: Tamar, Rahab, Rut hala Batseba. Mat 1,3-6 etkömeyöwöt. Etkömeyöwötka toroqemba Moab balöņnöņ yambu 10:gö söp mala kutket. <sup>5</sup> Mala kuta nahönweitņi weit Malon ‡ hala Kilion yetkön mewöyök komuyöwöt. Komuyöwötka namönņiri Naomi yaņgön apmeröņi qahö nanņök malök. Mewö.

#### *Naomi hala Rut yetkön Betlehem lilingöyöwöt.*

<sup>6</sup> Naominöņ nanņok Moab kantrinöņ mala nalö kunöņ buzup keu miewö zöget mörök: 'Kembunöņ könagesöņi bauköm engiwa Israel miangöreņ numbu nene ölip miwikņaim engimamja.' Mewö möta Moab mosota Israel balöņe lilingöwa anmamgöra mem mözözöm hali iranweitņi yetkuk wahötket.

\* **1:2:** Efrata mihi balöņ Betlehem liliköwa ahözawi, miangö qetņi. Rut 4:11; Jen 35:19; 1 Sml 16:18; Mai 5:2 † **1:3:** Rut keu miangö könaņi mihi 'ala-ala'. Jisöskö ambösakonurupņi yeņgö sutņine anbi ‡ **1:5:** Malon keu miangö könaņi mihi 'osumeret aiwi'

7 Wahöta köhöm balöŋ malöhi, mihi mosota Juda balöŋnöŋ lilingöwa anmamgöra haliga iranweitŋi yetkuk mohotŋe könanöŋ anget.

8 Könanöŋ andaga Naominöŋ iranweitŋi muewö etkezöyök: “Anbiweit, etkön mönö lilingöwa namönweitŋiri yetkö köhömnöŋ anda malmawöt. Etkön nöŋgö apmeröni komugeri hala ni nengöra ölipŋanök ala hal nengiwa malöwötka Kembunöŋ mönö miangö söp likepŋi melenŋa ölipŋanök hal komum etkiiga malme. 9 Kembunöŋ ölip köna meiga inŋiri aiwi kunduk etkömimba malmal tatatŋiri yetkö köhömnöŋ miwikŋaiwa urusösöŋgai qakŋe malmawöt.” Mewö zömba numbuŋiri etköhötüm neyöknöŋ, yetkön amburereŋ hala silata sahöröwöt.

10 Sahöta muewö zöyöwöt: “Qahöwi! Niri mönö gowuk lilingöwa göhö könagesö kiripki yengöreŋ anbin.”

11 Mewö zöyöwötka melenŋa muewö etkezöyök: “O iranweitni, mönö nöpaköra noŋguk kambitkö halzawöt? Nöŋgön kunduk merö nahönweit membiga qariyöwötka etkömembawörak me? Mewö römöŋgöwawörak ewö, mianöŋ qahö söpköza. Qahöpmaöp! Mönö dölmuhu lilingöwa anmawöt. 12 Ni anbi namönŋi halzalanöŋ aiwi kunŋan qahö nömima. O iranweitni, etkön mönö lilingöwa köhömnöŋire anöwöt. Ni kunduk aiwi memamgö römöŋgöwa erap sunŋem aiwi kunguk ahöwa köriguk hala nahönweitni etkömembilenŋak ewö, tondup mihi lömböriza.

13 Merö mietkön qariyöwötka apweitŋira etkimamgö mamböta malmawörak me qahöpto? Yetköra hala aiwi memekö könanŋiri jöhöm anŋuwa nalö köripŋi sutŋi mihi mönö in malmawötkuk. Miŋgi qahö söpköza. O iranweitni, mewö qahö. Kembunöŋ biriŋi böraŋda qeköm niŋgiiga apnan komuiga mianöŋa malmalninan lömbörüiga nöŋgön etköra wösöjiniŋi mötzal.”

14 Mewö zöiga dumŋe kunduk silata sahöröwöt. Sahöröwöt teköiga Orpanöŋ iranŋanöŋ yaizözökŋi zömba numbuŋi yöhötüm nempa elenŋa köhömnöŋ anök. Orpanöŋ anöknöŋ, Rutnöŋ kapaŋ köla sele köpaŋe mösölatiyök. 15 Mewö mösölatiiga Naominöŋ muewö ezöyök: “Mötnöŋ, kasungan anja. Yangön nanŋi bemŋi hala nanŋi anbazip kiripŋi yengöreŋ anja. Gi mönö mewöŋanök elenŋa köhömnöŋ anöŋ.”

16 \*Mewö zöyöknöŋ, Rutnöŋ tondup muewö melenŋök: “Ni gi gomosotmamgö de kapaŋ köla zöman. Ölip zönöŋga gowuk anbit. Gi denike denike anmani, nöŋgön mönö mewöyök gowuk mianöŋöreŋ anmam. Gi denike denike malmani, nöŋgön mönö mewöyök mianöŋöreŋ malmam. Göhö anbazip kiripki miŋgi mönö nöŋgö anbazip kiripna halgetka göhöreŋ Anutu mihi mönö nöŋgöreŋ Anutuya hali malmam.

17 Gi denikeanöŋöreŋ komumani, nöŋgön mönö mewöyök mianöŋöreŋ mohok komumbi löm köl niŋgimeköra mötzal. Keu mihi muewö zöm köhöimam: Komup mohotnöŋ mönö mendeŋ netkima. Iwai mörötŋi kunöŋ mendeŋ netkima ewö, Kembunöŋ ölip mianöŋ likepŋi melenŋiga nöŋgö qakŋe öŋgöma.”

18 Mewö zömba yanguk anmamgö köhöikŋanök kapaŋ köliga ekta möt qitiwa mianöŋ keuŋi kunduk qahö zöyöknöŋ,

19 mohotŋamŋire anda mala Betlehem taonöŋ kauröwöt. Kauröwötka taongö anbazip patpat yangön i etkekta sösoŋgai ketanŋi möta tokoget. Anbi yangön qeta Naomikö yaizözökŋi muewö zöget: “Hei! I halakŋa Naomiya me denöwö? Oe oe oe!”

\* 1:16: Rut 2.11-12; 2 Kin 2.2-6

<sup>20</sup> Mewö zögetka Naominöŋ muewö zöyök: “Nöŋgö qetni Naomi miŋgi in de qetme. Ni urusösöŋgai anbia qahö. Anutu kukosum Touŋan mönö kondot niŋgiiga urukombuk möta malzal. Mianğöra nöŋgö qetni Mara qetketka söpköma. § <sup>21</sup> Nöŋgöreŋ iwai kombunji ahöiga mutuk taon muhu mosota analnöŋ, erap Kembunöŋ naŋgiriga biribörak lilingöwa omanje kazal. Kembu kukosum Touŋan keuni kewöta mem kirehöm niŋgiiga köŋjiliŋ qakŋe malzal. Mianğöra qetni Naomi mihi in de qetme.” Mewö.

<sup>22</sup> Naomi hala iranŋi Rut, Moab anbi mianğön Moab mosota Betlehem taonöŋ kayöwöri, nalö mianğöreŋ anbazipnöŋ könahiwa padikö alaŋi bali miŋgi nupŋine koholget.

## 2

### *Rutnöŋ Boazkö nupnöŋ bali qendaŋnök.*

<sup>1</sup> Naomikö apŋi Elimelekö isik uruŋe tinitosolomŋi aiwi qetbunajanguk kun qetŋi Boaz malök.

<sup>2</sup>\* Nalö kunöŋ Moab anbi Rut yaŋgön iranŋi Naomikö muewö ezöyök: “Ölip zöm tekönöŋga nöŋgön nup kunöŋ anda anbazip bali ipŋi kohola iriremönŋi mosoramjei, mihi qendaŋda tokomam. Ni ölip aiwi kungö jeŋe eksihim miwikŋaiwiga ‘Oŋ!’ zöiga ölip yaŋgö andöŋe anda mihi tokomam.” Mewö zöiga Naominöŋ zöyök: “O bōratni, ölip anman.”

<sup>3</sup> Mewö zöiga mosota nup kun dahöreŋ nuwa, mihi qahö mötaga tondup laŋ anda kinda bali koholgetka yengö andöŋine anda ipŋi mohok mohok qeqelanlaŋ heta ahögeri, mihi qendaŋda qendaŋda anök. Nup köriŋe anöhi, mihi Boaz, iranŋi Elimelekö isiknöhök kun yaŋgöreŋ nuwa ahöyök.

<sup>4</sup> Yaŋgön dölmuhu Betlehemök kauta nup anbazipŋi engeikta yaizözökŋini muewö zöyök: “Böŋjöŋ! Kembunöŋ enguk malma.” Mewö zöiga melenja muewö qetket: “Kembunöŋ mönö kötuetköm gihima.”

<sup>5</sup> Mewö qetketka Boaznöŋ nup galimŋi muewö qesiyök: “Anbi mihi dahön?”

<sup>6</sup> Mewö qesiiga muewö melenök: “Anbi mihi köriwengöra. I Naomiguk Moab kantrinöhök kayöwöt. <sup>7</sup> Yaŋgön söŋan hömandiŋe kamba qesim niŋgiiga ölip zömbiga nup anbazip yengö könaŋine engohorata bali ipŋi qendaŋda tokoza. Nup pöndaŋ memba malzawa döldimuhu koumnöŋ endu anda luhut memba tatza.”

<sup>8</sup> Mewö melenŋiga Boaznöŋ Rutköra muewö zöyök: “Bōratni mötnöŋ, nöŋgön keu goroya kun gihimam: Gi nup muhu de mosota tosatŋi yengö nupŋine qahö anda bali memba tokoman. Mönö nöŋgö welenqeŋe anbiurupni yenguk mohotŋe muyaŋgöreŋ qendaŋda malman. <sup>9</sup> Ni nup aiwiurupnan gömisiriwekuköra soŋgo halzal. Nup denike denike anda padi koholmei, gi mönö mianğö jegalim hala yengö andöŋine anda anbi yenguk malman. Ougangö mötman ewö, welenqeŋe yengön ou köworaŋgenöŋ huzei, ölip mianğöreŋ anda ou neman.”

<sup>10</sup> Mewö zöiga Rutnöŋ mihi möta balöŋnöŋ gewa bamgöwa Boazköra muewö zöyök: “Ni denöwököra kian mala tondup göhö jege halkomukomu miwikŋaiwiga mewö köyan köl niŋgizan?”

<sup>11</sup> Mewö zöiga muewö melenök: “Nöŋgön göhö ambamemegangö sundutŋi mihi körek zögetka mötzal. Göhön apkan komuiga irangi ölip galim köla mala kutnöŋ. Göhön namönmamgi hala hikŋaihikŋai kantrigi mihi mosota anbazip

§ **1:20:** Qet weit mihi Hibriu keu könaŋjiraŋguk. Naomi urusösöŋgai. Mara urukombuk. \* **2:2:** Lew 19.9-10; Dut 24.19



walak qahö möt nenginöŋi, nengö sutŋine kamba malzan. <sup>12</sup> Göhön saiwaurupki ölipŋi hal enginöŋga Anutu Israel nengö Kembuninan mönö miangö töwaŋi gihima. Kuruknöŋ ginginŋan meröurupŋi kölközizip hal engimamjawi, miangö söp göhön Anutukö aumŋe malmangöra muhu kanöŋ.”

<sup>13</sup> Mewö zöiga Rutnöŋ miewö melenök: “Ketaŋamni, ni göhö nup meme anbiurupki yengö söp qahöpnöŋ, göhön tondup ölipŋi hal niŋgizan. Göhön keu nunŋunöŋga seleni pösatza.” Mewö melenök.

<sup>14</sup> Numbu nene nalöŋan kaiga Boaznöŋ Rutköra miewö zöyök: “Ölip muhu kamba bered muŋgu memba kasaknöŋ kundumgöwa neman.” Mewö haliga nup anbazip yenguk tariga Boaznöŋ bali ohomqitiqitiŋi mihi waŋgiyök. Mihi waŋgiiga neiga tomenŋi juliga nene tosatŋi mosota tarök. <sup>15</sup> Tata wahöta anda toroqemba bali ipŋi qendaŋniga Boaznöŋ nup aiwiurupŋi miewö zöm qitim engiyök: “Yaŋgön bali ipŋi mihi böran miengö sutŋine miangöreŋ mewöyök qendaŋda tokoma ewö, iŋini mönö keu töhöreŋ de zöm waŋgime. <sup>16</sup> Mewö qahöpnöŋ, bali ipŋi tosatŋi mihi böranŋineyök mewöyök höröwa halget heriga kamba nanŋaŋgöra mem tokoma. Iŋini i de zöm waŋgime.”

<sup>17</sup> Mewö zöm qitim engiiga Rutnöŋ bali ipŋi qendaŋda tokoi öŋgöiga hölŋi hala kamböŋi mendenŋ etkimangö sapak kerinŋaŋguknöŋ humba qöröreŋgöwa gösiiga hölŋi gösö karömbötkö söp (36 lita) haliga köhöm siŋsiŋgöwa kayök. <sup>18</sup> Mewö haliga bali hölŋi mihi memba taonöŋ lilingöwa kamba dawik qendaŋda malöhi, mihi iranŋi kundel waŋgiyök. Miangö andöŋe nene söpŋe memba tosatŋi mosoröhi, mihi mewöyök ujeta waŋgiyök.

<sup>19</sup> Mihi waŋgiiga miewö qesim waŋgiyök: “Gi erap denike anda bali qendaŋda memba malzan? Dahö nup uruŋe nup memba malzan? Aiwi galim köl gihizawi, Anutunöŋ mönö i kötuatköm waŋgima.” Mewö zöiga dahö nupnöŋ nup memba malöhi, yaŋgö sundutŋi Naomiköra zömba miewö zöyök: “Ni erap aiwi kunguk nup memba malzali, yaŋgö qetŋi mihi Boaz.”

<sup>20</sup> \*Mewö zöiga Naomikö elemŋi heriga miewö zöi mörök: “Kembunöŋ mönö Boaz kötuatköm waŋgima. Kembunöŋ hal komum nengimangö keu jöhöyöhi, miangö söp mönö pöndaŋ apmeröurupnan komugeri hala nini erap muhu malzini, nengöra halkomukomuŋi qahö jöhöwa malza.” Toroqemba keu miewö zöyök: “Aiwi mihi nanini tinitosolomnina hala isikninangö sohopŋi meme aiwia. Miangöra yaŋgön mönö ölip galim köl nengima.”

<sup>21</sup> Mewö zöi möta Moab anbi Rutnöŋ miewö zöyök: “Keu kun toroqeba miewö zöi mötzal: ‘Gi mönö nöŋgö nup meme anbazip yenguk nömtik malnöŋga nöŋgöreŋ bali patpat mihi kohol teköme.’ ”

<sup>22</sup> Mewö zöiga Naominöŋ miewö zöyök: “O böratni, mihi ölip. Gi tosatŋi yengö nup köriŋine anöŋga silik kirekŋi hal gihiwekuk. Miangöra gi ölip Boazkö nup meme anbi yenguk anda nup memba malman.” <sup>23</sup> Mewö zöiga Rutnöŋ Boazkö nup meme anbi yengö kösutŋine nömtik mala hölŋi qendaŋda tokowa maliga bali hala wit mietkö koholkohol nalöŋiran teköyök. Teköiga toroqemba iranŋi Naomiguk malöwöt. Mewö.

### 3

#### *Rut hala Boaz yetköŋ bali nupnöŋ aitöŋgöyöwöt.*

<sup>1</sup> Nalö tosatŋi teköiga Naominöŋ iranŋi Rutkö miewö zöyök: “O böratni, ni ölip aiwi kun batököwa miwikŋaiwiga galim köl gihiiga yaŋguk sösoŋgai qakŋe köhömgö nangöhök tatman. <sup>2</sup> Gi nup meme anbi yenguk mösölatiwa malnöŋi, yengö galimŋini Boaznöŋ mönö nanini tinitosolomnina halza. Mötnöŋ,

\* **2:20:** Lew 25.25

yangön erap sungem baliqeçe sombemnöñ gewa bali hölni hala kamböñi menden etkimamgöra sapak kerinanguknöñ humba qörörengöwa kewötma.

<sup>3</sup> Miangöra gi mönö dölmuhu ou ariwa selegi kelök umköhöwaknanguknöñ miriwa opo sirigi löngöta baliqeçe sombemnöñ geman. Emu gemanöñ, mutuk tikep malnönga numbu neneñi hala ougisipñi nem dariga miangö andöñe ölip yangö jeñe hikñainöñga geikma. <sup>4</sup> Gawöngö möta heta denike höl köla ahömawi, mönö miñgi ekta miangöreñ anman. Kölközizip gihimapköra qesimani, miangö kaisöpsöpñi mönö miewö halman: Gi yangö qöhöröñe anda könañe göröken esu kitipñi menöñ wahöriga gewa ahöman. Mewö ahönöñga miwikñaim gihiwa denöwö halmani, mihi gezöiga mötman.”

<sup>5</sup> Iranñan mewö zöiga Rutnöñ miewö melenök: “Keu patpat zözani, nöñgön mihi ölip hal datmam.”

<sup>6</sup> Mewö melennda baliqeçe sombemnöñ gewa iranñan zöm qitim wanñiyöhanö söwök miewö hal teköyök: <sup>7</sup> Boaznöñ sungem numbu neneñi hala ougisipñi nem dari kip seleni mem kolihiiiga wahöta bali kirip kungö görañe gewa gawön ahöyök. Miangöreñ ahöiga Rutnöñ ölöñ zañ qemba anda könañe göröken esu kitipñi mei wahöriga miangöreñ gewa ahöyök. <sup>8</sup> Ahöiga sungem hömbiwiñe iwai kungöra outupñe tiiga imbiñi möta elennda anbi kun könañe ahöyöhi, mihi miwikñaiwa ekta hauruyök.

<sup>9</sup> Hauruwa qesim wanñiyök: “Gi dahön?” Qesim wanñiiga miewö melenök: “O ketañamni, ni Rut, göhö welenqeçe anbia. Göhön nangi isikanöñ sohopñi meme aiwia halzan. Miangöra Juda engö ambamemeniñi wuatangöwa ni ölip galim köl niñgiwa esugan turum niñgiman.”

<sup>10</sup> Mewö melenñiga miewö zöyök: “O böratni, Kembunöñ mönö kötuetköm gihima. Gi ölip aiwi wanapñi me pomñi sukinapñinanguk yengö andöñine anbanaknöñ, mewö qahö halzan. Gi walahok isikurupni ölip nanöñ emñiwa malnöña erap mihi ongita silik ölip sorokñi halzan. <sup>11</sup> O böratni, gi mönö torok de hala böñjöh malman. Gi anbi ölip sorokñi halzani, miñgi taongö anbazip köreknan ölip mötze. Miangöra gi ikö me waikö qesim niñgimani, nöñgön mihi ölip hal teköm gihimam. <sup>12</sup>\*Ni göhö tinitosolongi hala galim köl gihimamangö söp halzal. Keu miñgi hölnapnöñ, aiwi kunöñ nöñgö isiknangö sohopñi meme aiwi bohonñi halza. Nöñgön yangö qerembeni miyök malzal. <sup>13</sup> Mewököra ölip sungem muhu miewö ahöman. Sohop meme aiwi bohonñan uran bohongi memangö zömbawak ewö, mihi ölipnöñ, bohongi memangö qahö mötma ewö, nöñgön ölip bohongi memam. Keu mihi jöhöwa Kembukö qetñe jöjopañ keunöñ zöm köhöizal. Miangöra ölip böñjöh ahönöñga söñan halma.”

<sup>14</sup> Boaznöñ mewö zömba anbi kunöñ baliqeçe sombemnöñ yangöreñ heröhi, kunñan mihi mötpakuköra mörök. Miangöra Rutnöñ Boazkö könañe heta ahöyökñöñ, wanñerañ suluiga nalö miangöreñok kunñan i qahö ek qi-tiiga ölöñ anmapköra wahörök. <sup>15</sup> Wahöriga Boaznöñ miewö zöyök: “Mönö malukugi selegeyök meköwa mererengöwa memba kinöñ.” Mewö zöiga meköwa memba kiniga bali kötni 25 kilogramö söp kewöta mokoi geyök. Geiga memba köbibihawa Rutkö hawötñe haliga hanñuwa lilingöwa taonöñ anök.

<sup>16</sup> Rutnöñ mewö taonöñ anda iranñangöreñ anñoriga miewö qesiyök: “O böratni, denöwö mala kazan?” Mewö qesiiga Boaznöñ yangö iwai patpat halöhi, miangö sundutñi zöi mörök.

<sup>17</sup> Möriña miewö toroqemba zöyök: “ ‘Gi iranganöñ biribörak de anman,’ zömba bali muñgu niñgiza.”

\* **3:12:** Rut 2.20

<sup>18</sup> Mewö zöiga Naominöŋ miewö zöyök: “O bōratni, aiwi mianjōn erap in luhut qahō memapnōŋ, keugi galim köla maliga mihi mindiŋgōget tekōiga mianjō andōŋe ölip tata luhut mema. Mianjōra gi mönō ösōŋ mambōta tata keugi denōwō zōgetka hikŋaimawi, mihi mötman.” Mewö.

## 4

### *Boaznōŋ Rut anōmŋa meyök.*

<sup>1</sup> Boaznōŋ taongō kiripo nanŋuŋe anda qenjarök sombemnōŋ heta tarök. Tariga isikŋangō sohop meme aiwikōra keu zöyōhi, yangōn kamba oŋgitmamgō haliga yangōra miewö qerök: “O alani, gi ölip muhu kamba heta tatman.” Mewö qeriga kamba mianjōren heta tarök. <sup>2</sup> Tariga Boaznōŋ taonōhok jōtŋe meme aiwi 10 engōmiiga kagetka tatmekōra zöiga mohotŋe heta tatket.

<sup>3</sup> Tatketka Boaznōŋ isikŋangō sohop meme aiwikōra miewö zöyök: “Nalö miewōŋe Naominōŋ Moab kantri mosota liliŋgōwa kayōhi, yangōn datnini Elimelekōren balōŋ kitipŋi mihi bohōŋi memekōra halza. <sup>4</sup> Mianjōra nōŋgōn miewö rōmōngōzal: Gōhōn keu mihi mötmangōra gōhōra zōzal. Gōhōn isikni-rangō sohop meme aiwia halnōŋga nōŋgōn gōhō qerembēŋi halzal. Sohop meme aiwi mörōtŋi kun qahō malja. Mianjōra gōhōn mihi bohōŋi memangōra kuŋgum gihizal. Gōhōn miŋgi bohōŋi memamgō sihimŋi mötman ewō, mihi ölip bohōŋi memanōŋ, mihi tököman ewō, ölip mihi mewōyök zōnōŋga mötmam. Mihi ölip aiwi muhu tatzei, yeŋgō jeŋine zōman. Mihi könagesō kiripnanjō jōtŋe meme muŋgu yeŋgō jeŋine zōman.” Boaznōŋ mewö zöiga aiwi alaŋan miewö zöyök: “Nōŋgōn mihi ölip bohōŋi memam.”

<sup>5</sup> Mewö zöiga Boaznōŋ zöyök: “Gōhōn Naomikōren balōŋ körinŋi miŋgi söŋgōrōŋi memani, nalö mianjōren mönō Moab anbi Rut, aiwi komuyōhanjō malōŋi miŋgi mohok bohōŋi meman. Mewö hala aiwi komuyōhanjō qetŋan mönō birisamot balōŋ mianjōren ahōmapkōra mihi galim köla malman.”

<sup>6</sup> Mewö zöiga sohop meme aiwi bohōŋan miewö melenōk: “Mewö haliga nōŋgōn mihi bohōŋi memamgō osizal. Rutnōŋ nani nahōnbōratni yen-guk mohotŋe birisamotni mendengetka mohot mohot yeŋgōn balōŋ kitipŋi merōmerō miyök buŋa qem aŋguwekuk. Nōŋgōn mewö halmamgō osizal. Mianjōra gōhōn ölip mihi söŋgōrōŋi menōŋga nangi buŋaya halma.” Mewö melenōk.

<sup>7</sup> \*Walahok Israel uruŋe kunŋan balōŋ iwai bohōŋi meiga buŋanŋi haliga mianjō keuŋan köhōimapkōra yeŋgōn silik miewö hala malget: Keu zōm tekōwa jōjōhō halget tekōiga yetkōrenjōk kunōŋ köna esuŋi qekōwa alaŋi waŋgizapma. Israel yeŋgōn iwai bohōŋi memekō keuŋan tekōyōhi, mihi silik mewö mianjōn kundelzema.

<sup>8</sup> Mianjōra aiwi mianjōn Boazkōra miewö zöyök: “Gōhōn mihi ölip söŋgōrōŋi menōŋga buŋagi halma.” Mewö zōmba köna esuŋi qekōwa Boaz waŋgiyök.

<sup>9</sup> Mihi waŋgiiga Boaznōŋ jōtŋe meme aiwi hala könagēsō patpat yeŋgōra miewö engezōyök: “Nōŋgōn Elimelek, Kilion hala Malon yeŋgōren iwai patpat miŋgi Naomikōrenjōk söŋgōrōŋi mezal. Inini mihi erap jeqawa suluwa ölip nanjōwa zōmeanjō söp halze. <sup>10</sup> \*Nōŋgōn Moab anbi Rut, Malongōren malōya i mewōŋanōk bohōŋi membi nōŋgō anōmna halma. Mewö hala aiwi komuyōhanjō qetŋan birisamot balōŋ mianjōren ahōmapkōra mihi galim köla malmam. Qetŋan mewö qahō ayapkōmapnōŋ, gulinarōkurupŋan Elimelekō qetŋi ölum enguwakukōra mihi ölip taon ofiskō bukŋōŋ ahōm öŋgōma. Inini mihi erap jeqawa suluwa ölip nanjōwa zōmeanjō söp halze.”

\* 4:7: Dut 25.9 \* 4:10: Dut 25.5-6

<sup>11</sup> \*Boaznön mewö zöiga jötje meme aiwi hala könagesö taongö kiripo nanğunje sombemnön tatkeri, yengön körek muewö zöget: “Nini mihi jeqawa suluwa nanğöwin. Kembunön ölip anömgi göhö köhömge kamawi, i kötuetköm wanğiiga yangön Reizöl hala Lea yetkö söp halma. Yetkön Jeikobkö nahönböraturupni kombunji engömeyöwötka Israel könagesöninan hikñaiyök. Göhön ölip Efrata balönnön jötje meme aiwi pomni hala Betlehem taonön qetbuñaganğuk malman. <sup>12</sup> \*Kembunön anbi malö ramikni mianğöreñök gulinarök gihimawi, göhöreñ könagesö yengön mönö Juda hala Tamar yetkö nahönniri Perez yangö saiwakö söp hala malme.” Mewö.

*Boazkö gulinarökurupni yengö qet areñ*

<sup>13</sup> Mewö hala Boaznön Rut wanğita köhömne anda anömña meiga Kembunön kötuetköm wanğiiga köri hala nahönnja meyök. <sup>14</sup> Nahönnja meiga anbi yengön Naomiköra muewö zöget: “Nini Kambu möpöseizin. Yangön erap isikanğö sohop meme aiwia gihizawa yangön ölip galim köl gihiwa malma. Merö mianğön mönö Israel uruñe qetbuñaganğuk halma.

<sup>15</sup> Göhö irangan jöpaköm gihimamja. Göhö nahönurupki 7 malweak ewö, yangön mönö i patpat engongita bauköm gihiwa malök. Yangön erap isiga gihiiga yangön mönö malmalgi kölönaiwa uruöliwam qem gihiwa malma. Könanğep anbi namönni halnönğa yangön ölip galim köl gihiiga malman.” <sup>16</sup> Mewö zögetka Naominön merö mihi memba dohongöwa galim köl wanğiwa malök.

<sup>17</sup> Anbi kösutje malgeri, yengön muewö zöget: “Naomiköreñök isi nahönnja hikñaiza.” Mewö zömba qetñi Obed qetket. Obedkö nahönni Jesi, isiñi kiñ Deiwid.

<sup>18</sup> Qet areñ muhu mei Perezköreñök könahiwa kinda Deiwidköreñ öngöza: Perezkö nahönni Hezron, <sup>19</sup> Hezrongö nahönni Ram. Ramgö nahönni Aminadab. <sup>20</sup> Aminadabkö nahönni Nason. Nasongö nahönni Salmon. <sup>21</sup> Salmongö nahönni Boaz. Boazkö nahönni Obed. <sup>22</sup> Obedkö nahönni Jesi. Jesikö nahönni kiñ Deiwid. Mewö.

\* **4:11:** Jen 29.31      \* **4:12:** Jen 38.27-30



## Jona Jonagörenj kezapqetok keu Jim-asa-asahi

Buk kianön kezapqetok keu murutñi akzap. Mi Jonagörap denöwe asuhuyöhi, miangöt kösohotñi akzap. Anutunöñ keu kewö jim kutum wangiyök: Gi mönö Asiria kantrigöt siti bohonñi qetñi Niniwe miangörenj anda urukunḡukunḡu nup meman. Asiria yeñön kahasililiñini ketaunji ahöiga Israel yeñön kerök miengörap kömumbepukörap kenḡötñini möta malget. Anutunöñ Jona mewö jim kutum wangiyökmö, yanön mi esapköba qetala Anutugöt koleknöñ miangörenj anmamgöt tököyök. Mi kewögörap tököyök: Anutunöñ siti mi ayuhumamgöt galöm meme keu jiyökmö, yanön miangöt dop ölña akñapkö qahöp möt köhöiyök.

Jonanöñ tököba qetaliga lömböt öngöngöñi qakñe öngögetka miangöt andöñe nanñi imbi-imbiñi memba et ala tem köla anök. Anda urukunḡukunḡu nup meiga Niniwe sehisehiñi yeñön urunñi ölñap melenget. Miangörap Anutugöt urunñan amöriiga qahöp ayuhum engiyök. Miangörap Jonagöt urunñan böliba kömbuhiba nanñak kömumamgöt mörök. Kiñ kunöñ yambu 782-753 bifo Kraist galömnina maliga Jonanöñ nalö miangörenj nupñi meyök. Miriñi Gat Hefer mi Nazaret kösutñe, 5 kilomita anangö dop. Niniwe mi köröwen, 500-600 kilomita anangö dop.

Könanḡep Israel yeñön nanñinak kezapqetok ambazip yeñgörenj keu möta kude tem kölgetka Anutunöñ jiiga Asiria yeñön kaba enguba enguanḡötketka mewö nanñini kinkinñini mi mosötket. Buk kianön Anutugöt könanji yahöt kewö kondelḡap: Körek neñön Anutugöt jitsihitñi törörök tem kölbinangöt dop akzin. Mewö qahöp akzin ewö, lömbötnöñ mönö ölñap qaknine öngömap. Könanji bohonñi kun mi ak-kömukömu aka urujöpak. Yanön nanñi kerök kambunji Asiria yeñgöt siñgisöndokñini mewöyök mosöta ayuayuhunöhök meköm engimapköt kapan kölakzap. Likepñi bölöñi qakñine öngöbapuköt möt köhöiba urunini melenḡingöt kunḡum neñgimakzap.

**Buk kianḡöt bahöñi bohonñi 4 mi kewö:**

- 1) Anutunöñ Jona oholiga yanḡiseñ ahök. 1.1-17
- 2) Jonanöñ urunñi melenḡa söranöhök lolohoyök. 2.1-10
- 3) Jonanöñ Niniwe könagesö urunñi kunḡuyök. 3.1-10
- 4) Urunñi melenḡetka Anutunöñ ak kömum engiyök. 4.1-11

*Jonanöñ Kembu qetala mömölaköyök.*

<sup>1</sup>\*Israel miangörenj Kembugörenj keu mi Amitaigöt nahönñi Jona yanḡörenj kewö asuhuyök: <sup>2</sup>“Asiria kantrigöt siti ketaunji Niniwe mi wehön kotkotñe ahöza. Yeñön bau jegömöl aka bölöñamñini memba malakze. Miangöt keu mi nöñgöt jemesoholne öngöiga mötzal. Miangörap göñön möp wahöta eu anda nöñgöt buña keuni jiba miangön urunñi kunḡuman.”

<sup>3</sup>Mewö jiyökmö, Jonanöñ möp Kembugöt jemesoholñeyök ölön köla wehön gegene göröken anmamgörap wahörök. Wahöta miri qetñi Jopa (Jaffa) miangörenj geba wañḡe kun miwikñaiba “Ölöp yembuk Tarsis mire Spein kantrinöñ anmam,” jiba köna söñgöroröñi memba wañḡenöñ öñgöyök. Mewö öñgöba Kembugöt jemesoholñeyök mömölaköba anök.

\* 1:1: 2 Kiñ 1 4.25

<sup>4</sup> Mewö anökmö, Kembunöŋ möp luhut köhöikŋi melaii köwetnöŋ anda qeiga siridimbom ketauŋi asuhuiga waŋgenöŋ mianğörap jömgömamğöt ahök. <sup>5</sup> Mewö aiga waŋge börö azi yeŋön kenğötŋini möta nanŋini bemurupŋinağöt dop nanŋök nanŋök köuluköm enğiget. Mewö aka waŋgenöŋ amğömapköraŋ mianğöt inap yuaiŋi mi körek gilgetka köwetnöŋ gem teköyökmö, Jonanöŋ waŋge dutŋağöt uruŋe geba mianğöreŋ öl köla gaun lömbötŋi ahöyök.

<sup>6</sup> Mianğöreŋ ahöiga waŋge galömŋan yaŋgöreŋ kaba kewö jiyök: “Gi möp wuanöŋgöraŋ ki gaun ahözane? Möp wahöta nangi bemgi qeta köulukönöŋga yaŋön mötmörim neŋgiiga kude ayuhubinak.” Mewö jiyök.

<sup>7</sup> Mewö jiiga sutŋine kewö jiget: “Ayop möp kaget! Nini möp unju qeba azi dagöt siŋgisöndoköraŋ ayuayuhu ki neŋgöt qaknine öŋgözawi, mianğöt könaŋi mewö miwikŋaibin.” Mewö jiba unju qegetka Jonanöŋ asuhuyök. <sup>8</sup> Asuhuiga jiget kaiga kewö qesim waŋgiget: “Ayuayuhu ki mi dagöt siŋgisöndoköraŋ aka neŋgöt qaknine öŋgözawi, gi möp mianğöt könaŋi jinöŋga mörin. Gi wanat nuwa memakzan? Gi waniŋeyök kazan? Göhöreŋ kantri mi waniŋe aiga göhöreŋ könagesöurupki mi waniŋe malje?”

<sup>9</sup> Mewö qesim waŋgigetka kewö melenŋök: “Ni Israelgöt Hibrü azia akzal. Ni Kembu, Suepkö Anutuŋi waikŋi memba möpöseimakzal. Yaŋön köwet aka gölme örönŋi miwikŋaim etkiyök. <sup>10</sup> Yaŋön börö osikosibuk niŋgiiga nöŋön mi tököba Kembugöt jemesoholŋeyök ölöŋ köla kazal.”

Mewö melenŋiga azi yeŋön mi möt yaköba gwötpuk awöwöliba kewö jiba jim waŋgiget: “Yei! Gi möp wuanöŋgöraŋ mewö akzane?” <sup>11</sup> Köwet mi toroqeba bölim köhöiba ahöyök. Mianğöraŋ yeŋön kewö qesim waŋgiget: “Nini möp denöwewö ak gihiinga köwetnöŋ giŋ qebawak?”

<sup>12</sup> Mewö qesim waŋgigetka yeŋgöraŋ kewö melenŋök: “Siridimbom ketauŋi kianön möp nöŋgöraŋ aka enğöt qakŋine öŋgöba qezawi, nöŋön mi ölöŋ mötzal. Mianğöraŋ inini möp nömimba köwetnöŋ gilgetka gemam. Gilget gebiga köwetnöŋ ölöŋ giŋ qemap. Mewö jizal.”

<sup>13</sup> Mewö jiiga börö azi yeŋön töndup waŋge kunbuk gölme oronŋe aŋgotmapköraŋ lökuatnöŋ naŋgöbingöt qeba qegetmö, köwetnöŋ bölim teköyöhaŋgöraŋ aka mi osiget. <sup>14</sup> Osiba Israelgöt Kembuŋi yaŋgöt qeta köuluköba kewö jiget: “O Kembu, gi nangak keu jitkahöt dop mi wuatangöba yuai ki akzan. Mewögöraŋ Kembu, azi kianön kömumapköraŋ aiga mianğöraŋ nini kude ayuhum neŋgiman. Sepŋağöt keuŋi mi neŋgöt qaknine kude alnöŋga öŋgömap. Keu mi ölnap.”

<sup>15</sup> Mewö köuluköba anda Jona memba gilgetka köwetnöŋ geyök. Geiga köwetkö kukŋan ösumok bököiga giŋ qeyök. <sup>16</sup> Giŋ qeiga azi yeŋön Kembugöraŋ euam awöwöliba naluk ketauŋi ala Kembu jöwöwöl ohom waŋgiba keuŋini kewö jöhöget: “Nini möp Kembugöt keuŋi tem köla kude qetalbin.”

<sup>17</sup> \*Jonanöŋ köwetnöŋ geiga Kembunöŋ söra ketauŋi kun melaiiga anda Jona gwahörök. Gwahöriga söra mianğöt uruŋe suŋgem silim karöbut ahöba malök. Mewö.

## 2

### *Jonanöŋ gajugaju kömgokŋe ahöba köuluköyök.*

<sup>1</sup> Jonanöŋ söra uruŋe ahöba Kembu Anutuŋi köuluköm waŋgiba kewö jiyök: <sup>2</sup> “Nöŋön wahöjalinŋ uruŋe Kembu köuluköm gihibiga göŋön ölöŋ keuni mötzan. Ni uŋem senjom kömgokŋe ahöba uleralga göŋön ölöŋ uletni mötzan. <sup>3</sup> Göŋön köwet röndum ketauŋe tötal niŋginöŋga gezal.

\* 1:17: Mat 1 2.40

Göñön köwet söñsöñaunangöt dutñe tuapkönöñ eralga göulu ketaunjan esuhum ningizap.

Göhöreñ qöñqöl-söutsöüt pakpak mi musulungöm ningizap.

Göhöreñ siri pakpak mi qeba turuba nem ulahöm ningizap. <sup>4</sup> Mia möta kewö mötmörial: Göñön ni göhöt jemesoholgeyök közöl ninginöñga maljal. Mi töndup nöñön möp kunbuk göhöreñ jöwöwöl jike kömbukñe göröken jenan ubi anma. Mi kunbuk kude ekileñahak kun. <sup>5</sup> O aka omanjaret mi nöñgöt qakne öñgöba turum ningim teközap.

Röndumnöhök möp liliköm ningim teközap.

Köwetköt kumburereñi mianön möp nörop jupni köpeiba esuhuzap. <sup>6</sup> Ni kundunangöt röndañ könañangöt dop yuhuyangöreñ eral. Röndañgöt botñi mianön möp nöñgöt qakne jöhöm qözöñda jöhöm qözöñ köhöizap.

Yuhu maljalmö, o Kembu Anutuni, göñön möp neka röndañ dutñeyök kunbuk öröm ninginöñga malmalnöñ kotmam. <sup>7</sup> Nöñgöt malmalnan qahöwakñangöt aiga nöñön nalö miangöreñ Kembu, gi mötmörim gihibiga köuluknan öñgöba göhöt Suep jike kömbukñe euyangöreñ öñgöba göhöreñ angotmap. <sup>8</sup> Ambazip kopa-bemlopion omanji göda qem enjimakzei, yeñön mewö aka kalem möriam Tonji gi andö guhumakze. <sup>9</sup> Andö mewö guhumakzemö, nöñön möp möpömöpösei löñjet omsa köla naluk ala jöwöwöl ohom gihimangöt mötzal.

Nöñön yuaigöt keuñi jim jöhözali, miangöt dop möp ak sorokömakñam.

O Kembu, gi mohotnöñ nöñgöt malmalnañgöt bohoni jöhömangöt köhöizan. Keu mi öñap.”

<sup>10</sup> Mewö köuluköm teköiga Kembunöñ möp söra mi jim kutum wanjiiga kaba kota Jona loñniga gölme oronñe erök. Mewö.

### 3

#### *Jonanöñ Anutugöt nup mi Niniwe uruñe meyök.*

<sup>1</sup> Gölme oronñe eriga Kembangöreñ keu ki mi kunbuk Jonagöreñ asuhuyök:

<sup>2</sup> “Göñön möp wahöta siti ketaunji Niniwe miangöreñ anda buña keu gihimami, mi jiba uruñini kuñguman.” <sup>3</sup> Keu mewö asuhuiga Jonanöñ wahöta Kembangöt keu jit tem köla Niniwe anök. Niniwegöt dopñi mi kewö: Gi görañeyök könahiba anda malnöñga wehön karöbut teköiga likepñe endu angotman. <sup>4</sup> \*Jonanöñ könahiba siti uruñe anda maliga wehön mohot teköiga buña keu qeta kewö jiyök:

“Wehön 40 kun ahözap. Mi teköiga Niniwe siti kianön möp melenñi gemap.”

<sup>5</sup> Keu mewö qeta jiiga Niniwe könagesö yeñön Anutugöreñ keu möt nariba uruñini melenñda nene siñgi malbingöt nalö ala jim köhöiget. Mi jim köhöiba ambazip ketaunji moröñi yeñön lökñanök imbi melenñgöt samot meget silenine öñgöiga kau ariget.

<sup>6</sup> Mewö aketka miangöt buzup keuñi mi Niniwegöt kiñ (praim minista) yangöreñ angorök. Angoriga möta jakömbuak dum tatatñeyök eta malukuñi köteköba samot memba at-turuba kau utuba ariba tarök. <sup>7</sup> Tata jim kutukutu kewö aliga Niniwe siti dop köñ teköba anök: “Inini möp kiñ aka jembonurupñi yeñgöreñ jim kutukutu ki mötme: Kunñan kun möp nene kulun kude nemap. Ambazip me bau kuruk-lama bulmakau-inini nene kulun kun nemegöt kude möt enñime. <sup>8</sup> Nene siñgi mewö mala samot mem teköba Anutu köhöikñanök sahöt köuluköm wangiba nanñök nanñök könañamñini bölöñi aka ambazip ayuayuhu böröñini töwötpuk meget ahözawi, mi möp andö qem teköba mosötme.

\* **3:4:** Mat 1 2.41; Luk 1 1.32

9 Mewö ahinga Anutugöt uruñan kunbuk eriga wösöñi möt neñgiba kukñañgöt könöpñi qeraköba siñgisöndoknini mosötpawak. Mi mosöriга kude ayuhubinak. Mewö jizin.”

10 Mi möt asahiba könañamñini bölöñi andö qeba uruñini melengetka Anutunöñ ahakmemenini mi eka wösöñi möt eñgiba mötmötñi lilingöiga siñgisöndokñinañgöt likepñi meleş eñgimapkö ahöhi, mi mosörök. Uruñan mewö eriga kude mem bölim eñgiyök. Mewö.

## 4

### *Jonanöñ tembula irimñi seholyök.*

1 Mewö asuhuyökmö, Jonanöñ mianğörap urubölö ketauñi möta irimñi seholyök. 2 \*Irimñi seholiiga Kembu ulet wañgiba kewö jiyök: “Aek Kembu, gi ak-kömukömugöt bemñi mala ölop neñgehorimakzan. Göhöreñ kuki mi öñsöñ aiga kalem möriamgi mi önöñi qahöp ahöza. Mewö urugi zölañ amöröiga wösögi möta könagesö kun mem bölöm eñgimangöt kude mörakzan. Mia nane gölmenöñ mala lök möt yaköba jiali, mia ölum guhuza me qahöp? Könañi mewögörap aka nalö mianğöreñ Tarsis anmam jiba ösumok mömölaköba anda malal. 3 \*Merak malmalgöt tököba kömupköt möralga ölöwakzap. Mianğörap Kembu, göñön möp malmalni dölki noañgötnöñ. Keu mi ölnap.”

4 Mewö ulerökmö, Kembunöñ kewö meleş wañgiyök: “Jona, gi ak-kömukömugörap irimsesewöl mötzani, mi dop köljap me qahöp?”

5 Mewö jiiga Jonanöñ siti mosöta eta wehön kotkotñe göröken anda köna töwokñe endu koum qeba mianğöt aumñe tarök. Tata sitigörap mewö me mewö asuhumawi, mi ekñamgörap uba tarök.

6 Mewö tarökmö, Kembu Anutunöñ Jona uruölöwak ak wañgimangörap jiiga ölunölun kun asuhuba köriba kota Jonagöt nöropñi aum köl wañgiyök. Aum köl wañgiiga ölunölungörap uruölöwak ketauñi möta tarök. 7 Tata sunğem kun ahöiga miri gianjiiga mianğöreñ Anutunöñ taröñ kun melaiiga kaba ölunölun mi yöhöröngöiga sinñi soholiyök. 8 Wehönöñ koriga Anutunöñ jiiga luhut könöpñambuk kötokñi mi miri jeñi kotkotñeyök qeiga wehön jeñan nöropñe qei qei uruñi öngöba duhuiga kömumangöt möt teköba köuluköba kewö jiyök: “Nöñön malmalgöt tököba kömupköt möralga ölöwakzap. Keu mi ölna.”

9 Mewö jiyökmö, Anutunöñ Jonagörap kewö jiyök: “Gi ölunölungörap irimgi sehelizawi, mi dop köljap me qahöp?” Mewö jiiga kewö meleş wañgiyök: “Irimni sehelizawi, mi möp dop köljawa. Nöñgöt irimsesewölñi mi ketauñi aiga urunan kude amörimap. Mianğörap ölop kömumam. Keu mi ölnap.”

10 Jonanöñ mewö jiiga Kembunöñ kewö jiyök: “Gi ölunölungöt böröñi kun kude memba mi kunde galöm kölnöñga köriyök. Mi sunğem mohotkö uruñe asuhuyök aka sunğem mohotkö uruñe soholiba kömuyök. Töndup göñön nangak yuai omañi mewöñi mianğörap sahöta waimanjat mötzan.

11 Mewö aiga nöñön möp denöwögörap siti ketauñi kianğöt könagesöñi yengörap waimanjat kude mötpileñak? Mianğöt uruñe morö namande 1 20.000 (handöt twenti tausen) jañgö mi onğöta maljei, mi ölopñañgöt aka bölöñañgöt könañiri kude möt kewöt etkimakzei aka bau kuruk yuai mi tok gwötpuk malje. Mi ambazip ketauñi yembuk mohok mem bölim eñgibileñbukörap nöñön möp sihimnan Niniwe eñgehorizal.” Mewö.

\* 4:2: Eks 34.6 \* 4:3: 1 Kiñ 19.4



## Matyu

### Ölöwak Buña Matyunöŋ ohoyök. Jim-asa-asari

Matyu qet miangö könaŋi mi Kembangöŋ kalem. Qetŋi alaŋi Liwai. Rom gawmangö takis meme azia malök. Nup mi memba maliga Jisösnöŋ kaba oholiga uruŋi melenŋa gwarek 12 yeŋgö sutŋine malök.

Ölöwak Buña ki Jisösgö könaŋi nanŋe Juda könaŋesö yeŋgöra jim asarim enŋimangöra aka ohoyök. Keu kötŋi bohönŋi kewö, “Jisös Kraistnöŋ Amötqeqe Tonini aka Kiŋnini akza.” Juda ambazip yeŋgöra keu mi qahö dop köli uruŋinan böli qaköget. Miangöra Matyunöŋ Jisös nupŋaŋgö könaŋi mi aukŋe jim asariba törörök kusum enŋiyök. Jöhöjöhö Walŋe amötqeqegö jöhöjöhö keu (promis) ahözawi, mi pakpak mönö Jisösgöra aka aukŋe ahum kuwuleiba öŋambuk ahök. Amötqeqe Tonŋi mi Hibuŋ keunöŋ Mesaia aka Grik keunöŋ Kraist.

Jisösnöŋ urugö nup bahönŋi karöbut memba malök: Yaŋön Ölöwak Buña ambazip kusum enŋiba uruŋini mianön kuŋguba kawölŋini mem ölöwaka malök. Mewö memba aniga anŋöletot asuhugetka mala maripom ipnöŋ öngöba kömuiga löm köŋgetka kunbuk wahörök. Mewö mianön Anutu bemtohoŋaŋgö könaŋi kondel neŋgiyök. Mewö aiga nini letota Anutugö nahönböraturuŋi akingö könaŋi asuhuyök. Jisösgö lesön bohönŋi 5 mi kewö: 1) Boŋ 5-7, 2) Boŋ 10, 3) Boŋ 13, 4) Boŋ 18 aka 5) Boŋ 24-25

#### **Buk kiaŋgö bahönŋi bohönŋi 7 mi kewö:**

Jisösgö ambösakonuruŋi aka ahuahuŋi 1.1-2.23

Jon O-melun azinöŋ urugö nup meyök 3.1-12

Jisös o melun meiga Satanöŋ esapköyök 3.13-4.11

Jisösnöŋ Galili uruŋe qenjarök nup meyök 4.12-18.35

Jisösnöŋ Galili mosöta Jerusalem anök 19.1-20.34

Sonda qöndökŋi Jerusalem mala kömuyök 21.1-27.66

Kömupnöhök wahöta mala Suepnöŋ öngöyök 28.1-20

#### *Jisös Kraistkö ambösakon yeŋgö qet areŋ*

*Luk 3.23-38*

<sup>1</sup> Jisös Kraistkö ambösakon yeŋgö qet areŋini kewö: Abrahamgö gwölönarökŋi kun Deiwid. Deiwidkö gwölönarökŋi kun Jisös.

<sup>2</sup> Abrahamgö nahönŋi Aisak. Aisakö nahönŋi Jeikob. Jeikobkö nahönuruŋi Juda aka yaŋgö darumunuruŋi. <sup>3</sup> Judagö nahönyahöŋi Perez aka Zera, namŋiri Tamar. Perezgö nahönŋi Hezron. Hezrongö nahönŋi Ram. <sup>4</sup> Ramgö nahönŋi Aminadab. Aminadabkö nahönŋi Nason. Nasongö nahönŋi Salmon. <sup>5</sup> Salmongö nahönŋi Boaz, namŋi kantri kungö ambiŋi Rahab. Boazgö nahönŋi Obed, namŋi kantri kungö ambiŋi Rut. Obedkö nahönŋi Jesi. <sup>6</sup> Jesigö nahönŋi kiŋ Deiwid. Deiwidkö nahönŋi Solomon, namŋi mutuk Uriagö anömŋa malök. Juda kiŋ pakpak mi Deiwidkö gwölönarökuruŋi aka malget.

<sup>7</sup> Solomongö nahönŋi Rehoboam. Rehoboamgö nahönŋi Abiya. Abiyagö nahönŋi Asa. <sup>8</sup> Asagö nahönŋi Jehosafat. Jehosafatkö nahönŋi Jehoram. Jehoramgö nahönŋi Usia. <sup>9</sup> Usiagö nahönŋi Jotam. Jotamgö nahönŋi Ahaz. Ahazgö nahönŋi Hezekia. <sup>10</sup> Hezekiagö nahönŋi Manase. Manasegö nahönŋi Amon.

Amongö nahönñi Josia. <sup>11</sup> \*Josiagö nahönurupñi Jekonia aka yangö darumunurupñi. Nalö miangören Babilon yeñon Israel könagesö enġuanġitketka Babilon anda köso mire malmal ewö tandök welenqeçeqina malget.

<sup>12</sup> Babilon köso mire malmal ewö tandök mala miangören Jekoniagö nahönñi Sealtiel asuhuyök. Sealtielgö nahönñi Jerubabel. <sup>13</sup> Jerubabelgö nahönñi Abiud. Abiudkö nahönñi Eliakim. Eliakingö nahönñi Azor. <sup>14</sup> Azorgö nahönñi Jadok. Jadokö nahönñi Akim. Akimgö nahönñi Eliud. <sup>15</sup> Eliudkö nahönñi Eleazar. Eleazargö nahönñi Matan. Matangö nahönñi Jeikob. <sup>16</sup> Jeikobkö nahönñi Josef, Mariagö apñi. Marianöñ Jisös meiga qetñi Kraist Amötqeçe Tonj qerakzin.

<sup>17</sup> Nalö Abrahamgöreñök könahiba mala kotketka Deiwid asuhuyöhi, isik miengö jañgö arenj mi 14. Kunbuk kiñ Deiwidköreñök könahiba mala kotketka Israel könagesö enġuanġitketka Babilon anda köso mire malmal ewö tandök malgeri, isik miengö jañgö arenj mi mewöyök 14. Babilon köso mire malmal ewö tandök malgeri, nalö miangöreñök könahiba mala kotketka Kraist asuhuyöhi, isik miengö jañgö arenj mi mewöyök 14.

*Jisös Kraist mi kewö asuhuyök:*

*Luk 2.1-7*

<sup>18</sup> \*Jisös Kraist asuhuyöhangö kösohotñi kewö: Yangö namñi Maria mi Josefbuk buñabuña mala mindimindiri qahö aka malohotka nalö miangören Uña Töröñan mem letot wañgiiga köröbuk mali könani mewö miwikñaiget. <sup>19</sup> Mewö miwikñaigetka azi buñani Josef yañon malmal diñdini malöhangöra Mariagö könani aukne asuhui gamuñambuk akapuköra tököyök. Mewö tököba uruñan i ölöñ mosötmamgö mötmöt arenj alök.

<sup>20</sup> Mewö mötmöröiba ahöiga Kembangö garata kunñan gaunöñ asuhum wañgiba kewö jiyök, “Josef Deiwidkö gwölönarökñi, Uña Töröñan mönö Maria letot wañgiiga köröñambuk malja. Miangöra gi mönö i örönöñ mirige kaba anömgi akñapkö keñgötki kude mötman. <sup>21</sup> \*Marianöñ mönö morö nahön mema. Azi miangön könagesöñi siñgisöndokñineyök amöt qem enġiiga solanime. Miangöra göñon qetñi Jisös qetman.” Mewö jiyök.

<sup>22</sup> Kembangöñ kezapqetok azi kun sölölohöiga keu kun jiyöhi, miangön öñambuk akñapköra yuai pakpak mi asuhuyök. Kezapqetok keu mi kewö, <sup>23</sup> \* “Ambi seram jömukñi kunöñ gölömñambuk aka morö azia meiga qetñi Imanuel qetme.” Qet miangö könani kewö, “Anutunöñ nembuk malja.”

<sup>24</sup> Josefnöñ imbiñi möta wahöta Kembangö garatanöñ jim kutum wañgiyöhi, mönö miangö dop aka Maria anömñi akñapköra wañgita miriñe anök. <sup>25</sup> \*Anda malohotmö, nalö sutñe miangöreñ mohotñe qahö ahöyohot anda nahönñi meiga Josefnöñ qetñi Jisös qerök. Morö meiga miangö andöñe awanöm malohot. Mewö.

## 2

*Mötkutukutu azi wehön kotkotñeyök kaget.*

<sup>1</sup> Jisösnöñ kiñ kembu Herodkö nalöñe Judia prowinsgö taon qetñi Betlehem asuhuyök. Asuhuyöhi, nalö miangöreñ senġelaugö mötmöt azi wehön kotkotñeyök Jerusalem sitinöñ kaget. <sup>2</sup> Kaba kewö qesiget, “Juda engöreñ kiñ kembu akñawi, morö mi asuhuba denike ahöza? Nini wehön kotkotñe mala yangöreñ undi asuhui eka könani mewö möta waikñi memba möpöseibingöra kazin.”

\* **1:11:** 2 Kiñ 24.14-15; 2 Hist 36.10; Jer 27.20 \* **1:18:** Luk 1.27 \* **1:21:** Luk 1.31 \* **1:23:** Ais 7.14 \* **1:25:** Luk 2.21

<sup>3</sup> Mewö qesigetka kiñ kembu Herod aka Jerusalem könagesö yambuk malgeri, yeñön körek pakpakkeu mi möta auruget. <sup>4</sup> Aurugetka kiñ Herodnön keu ala könagesögö jike nup galöm bohonji aka Köna keugö böhi pakpak köl öröm engii kaget. Kaba tokogetka kewö qesim engiyök, “Amötqege Tonji Kraistnön mönö denike asuhumapköra jigetka ahöza?”

<sup>5</sup> Qesim engiiga kewö melen wangiget, “Yañön mönö Judia prowinsgö taon qetnji Betlehem miangören asuhuma. Miangö keuji mi kezapqetok azi Maikanön kewö ohoi ahöza,

<sup>6</sup> \*‘O Betlehem könagesö Juda gölmenön maljei, engö sutjineyök kembu ketanji asuhuba nani Israel könagesö mindingöba köyan köl nengima. Miangöra injini Juda gölmegö jitjememe yeñgö sutjine malgetka qetbuñaninan eretnji qahöpmahöp akza.’”

<sup>7</sup> Mewö melen wangigetka mötkutukutu azi mi ölöñ engoholi kagetka kewö qesim engiyök, “Undiñ mönö wani nalönön asuhui könahiba eket?” Miangö könañi törörök mötmangö möta mewö qesim engiyök. <sup>8</sup> Miangö keuji möta melaiba kewö jim kutum engiyök, “Inini mönö Betlehem anda morö mi törörök qesiba miwikñaiba miangörenök buzup keu algetka nongören kama. Nöñön mi möta mewöñanök anda i waikñi memba möpöseim wangimam.”

<sup>9</sup> Kiñnön mewö muneñ jiba jim kutum engiiga möta könanön anget. Anda undi wehön kotkotñe mala ekeri, mianön nöropñine mutukmutuk ani mötötei-get Betlehem anda miri morö nahön ahöyöhi, mönö miangören kinök. <sup>10</sup> Undi mi kini eka sösöngai keta bölökñi aket. <sup>11</sup> Sösöngai aka miri uruñe öngöba morö aka namñi Maria etkeket. I etkeka simin köla sipköba waikñi memba möpöseim wangiget. Möpöseim wangiba bayangösöñini qeand miangörenök goul, jiniñ paura aka sanda qetnji mör mi uzeta kalem wangiget.

<sup>12</sup> Sungem kun ahöget-ka Anutunön gaun kondela kiñ Herodkören kunbuk anbepukö qetal engiyök. Miangöra köna kungenök nanñini miri gölmeñine lilingöba anget. Mewö.

### *Herodköra asamböta Josef anöm-moröñi Ijipt anget.*

<sup>13</sup> Mötkutukutu azi mienön angetka Josefnön gaun ehiga Kembangören garata kunñan asuhum wangiba kewö jii mörök, “Herodnön morö qei kömumapkö jarum wangima. Miangöra mönö wahöta morö aka namñi etkuangita ölöñ köla Ijipt kantrinön anme. Miangören anda malgetka bian nanak kamegö nalö jimami, miangören mönö lilingöba kame.”

<sup>14</sup> Mewö jii möta wahöta sungem miangörenök morö nahön aka namñi etkuangita Ijipt anget. <sup>15</sup> \*Ijipt anda malgetka kiñ Herodnön kömuiga nalö miangörenök lilingöba kaget. Mutuk Kembunön kezapqetok azi Hosea sölölohöiga keu kewö jii ahöza, “Nöñön nahöni oholbiga Ijipt gölme mosöta kayök.” Kezapqetok keu mianön mönö mewö asuhuiga öljambuk ahök. Mewö.

### *Morö azi Betlehem gölmenön enguget kömuget.*

<sup>16</sup> Mötkutukutu azi mienön Juda gölme ölöñ mosöta angetka Herodnön miangö könañi eka “Tilipköm ningiget,” jiba irimñi gwötpuk seholiiga jimkutukutu kewö alök, “Yarö azi, injini Betlehem aka gölme pakpak mi liliköba ahözawi, mönö miangören anda azi morö (yara) yambuñini yahöt aka miangö bapñe akzei, mi körek enguget kömume.” Mötkutukutu azi undi asuhuyöhanö nalögöra törörök qesim engiiga jiget möröhi, miangö dop morö azi yambuñinangöra jimkutukutu mi alök.

\* 2:6: Mai 5.2 \* 2:15: Hos 11.1

<sup>17</sup> Kezapqetok azi Jeremaianönj keu kun jii ahözawi, mianön mönö mewö asuhuiga ölnambuk ahök. Keu mi kewö,

<sup>18</sup> \**“Silat mi Betlehem kösutneyök miri qetnji Rama miangörenök mötketka sahöt gigilahöze. Reizöl ambigö gwölönarökurup yeñön moröurupñini qahöwaketka ururenj meze. Miangöra sahötketka urukölalep mem enjgibingö aketka urukondumök mörakze.”* Mewö.

*Ijpt mosöta Josef anöm-moröñi Nazaret lilingöget.*

<sup>19</sup> Josefnönj Ijpt maliga kinj Herodnönj kömuiga miangörenök Kembugörenj garata kunñan gaunönj asuhum wanjiba <sup>20</sup> kewö jiyök, “Morö qeget kömumapkö mönögeri, yeñön lök kömuget. Miangöra mönö wahöta morö aka namñi etkuangita lilingöba Israel gölmenönj anme.” <sup>21</sup> Mewö jiiga Josefnönj wahöta morö aka namñi etkuangita lilingöba Israel gölmenönj anget.

<sup>22</sup> Könanönj anda keu kewö mörök, “Herodkö nahönñi Arkelausnönj iwiñangö salupñe Judia prowins galöm köla malja.” Mewö möta miangörenj anmamgö kenjötñi mörök. Möta mali Anutunönj gaunönj Galili prowinsnönj anmegö jim kutum wanjiiga wahöta miangörenj anget. <sup>23</sup> \*Galili prowinsnönj angota taon qetnji Nazaret miangörenj malget. Mewö malgetka kezapqetok azi yeñön Amötqege Tonangöra keu jigeri, mianön ölnambuk ahök. Keu mi kewö, “Yanjö qetnji mi Nazaret azi qeta malme.” Mewö.

### 3

*Jon O-melun azinönj Jisösgö köna mesarök.*

*Mak 1.1-8; Luk 3.1-18; Jon 1.19-28*

<sup>1</sup> Yambu tosatñi teköiga Jon O-melun azinönj kaba Judia prowinsgö gölme qararanj kölkölñe liliköba ambazip urunñini Buña keunönj kunjuba kewö jiba malök, <sup>2</sup> \**“Suep Tonjan bemtohoñi almawangö nalöñan lök kam kunjuba. Miangöra mönö urunñini melenja miangörenj angotket.”* <sup>3</sup> \*Jongöra kezapqetok azi Aisaianönj keu kun kewö jiba ohoyök, “Kolek garata kunönj gölme qararanj kölkölñe qeta maliga anda jölñi kewö mötme, ‘Kembunönj kamawo! Miangöra mönö jöjöröba könañi mesatket. Mönö urunñini mindingöba könañi köl diñgiba qölöleiget.’”

<sup>4</sup> \*Jongörenj maluku mi kamel junñan memenji aiga kembangan örigit sömbup silenjan memenji mi jöhöba malök. Nenenamñi mi gawöt jinam aka arökñangö moronñi. Mi pakpak kezapqetok azi Elaija (Elia) yanjö dowa. <sup>5</sup> Jonönj nupñi meiga ambazip kambuleleme yeñön Jerusalem siti aka Judia prowinsgö miri tosatñi pakpak miengörenök yanjörenj öröba kaget. Mewöñanök Jordan o likeplikep miri pakpak tat angeri, miengörenök kaget. <sup>6</sup> Kaba kangota singisöndokñini jim miwikñagetka Jonönj i Jordan o töwatñe o melun mem enjgiyök.

<sup>7</sup> \*Mem enjgiyökmö, Farisi (Köna keugö kapañkölköl) aka Sadyusi (Jike nupkö kapañkölköl) ambazip gwötpukñan o melun mem enjimapköra kagetka engeka yeñgöra kewö jiyök, “O qatö moröñi, inini urunñini qahö melengetka Anutugö irimñan seholiiga likepñi melenj enjimangö akza. Mi ölöñ kölbingö goro keunji mi mönö danön jii möta sömbunñini möta ki kaze? <sup>8</sup> Miangöra mönö ölnanök urunñini melenje. Bölönamñineyök lilingögetka ölni asuhui mi mönö ahakmemenjanan aukñe kondela malme.

\* **2:18:** Jer 31.15 \* **2:23:** Mak 1.24; Luk 2.39; Jon 1.45 \* **3:2:** Mat 4.17; Mak 1.15 \* **3:3:** Ais 40.3 \* **3:4:** 2 Kinj 1.8 \* **3:7:** Mat 12.34; 23.33



9 \**“Uruņine möndömöndö keu kewö jibingö kude mötmörime, ‘Nenön mönö Abrahamgö gwölönarökņa malinga Anutunöņ qahö ayuhum nenğima.’ Mewö jiba töptöpņine qemakzemö, ölni mi qahö ahakze. Nöņön mianğöra kewö jibi mötket, Anutunöņ köt ki ölop jim kutum enğıga letota Abrahamgö gwölönarökurupņi aka Anutu möpöseimakņemö, inini denöwö?”*

10 \**“Uruņini qahö melenņme ewö, Anutunöņ mönö inini ip ewö tenğöri etpingö akze. Ip pakpak kötņi ölopņi qahö kuņğumakzei, mi mönö köli etket könöpņöņ gili geme. Ip mewöņi kölmangö kesinji lök jitņi saņe ala ip könane ali jöjöröba ahöza. Anutunöņ mönö bölöņamņinaņgö likeņņi melenņ enğıma.*

11 *“Nöņön inini uruņini melenņmeaņğöra o töhönöņ melun mem enğızalmö, nöņgö andöne azi kukösumņi köhöikņi kun kama. Yaņgö kukösumņi öņğöņğöņan mönö nöņğöreņ onğıtma. Yaņön azi öņğöņğöņi akņawaņğöra nöņön yaņgö köna esuņi bauköba gösönöņ löngöta tenğömangö qötötaņğömam. Yaņön mönö Uņa Töröņi uruņine ali könöp bölamņan köl könjorat enğıga mewö mianğön melun mem enğıma.*

12 *“Yaņön ölni aka kamböņi menden etkimangö sapaņņi memba kaņgota uba qöröreņğöba kewötma. Kewöta wit kötņi tokoba köweņe almapmö, kamböņi aka gwaugulapņi mi mönö usuņniga könöpņöņ geba teteköņi qahö jema.” Mewö.*

*Jonöņ Jisös o melun mem waņgiyök.*

*Mak 1.9-11; Luk 3.21-22*

13 *Nalö mianğöreņ Jisösnöņ Galili prowins mosöta Jordan o töwatņe Jongöreņ kaba o melun mem waņgimapköra qesiyök. 14 Qesiyökmö, Jonöņ qetal waņgiba kewö jiyök, “Göņön ölop ni o melun mem niņgibanakmö, göņön siņgisöndok qahö aka mönö denöwögöra nöņğöreņ kazan?”*

15 *Mewö jiiga Jisösnöņ kewö melenņök, “Nalö kewöņe mi ölop akņan. Mewö akziga mianğön Anutunöņ ahakmeme diņđiņi wuatangöbingö keu jiyöhi, mianğö ölni asuhuiga dop kölma.” Mewö jiiga Jonöņ möri dop köliga urumohot ahök.*

16 *Urumohot aka o melun mem waņgii teköiga mianğöreņök onöhök koriga kewö asuhuyök: Suepnöņ aņaņiiga Jisösnöņ uba ehiga Anutugö Uņa Töröņan melenđa kembö nei ewö aka Jisösgö qakņe eta meyök. 17 \*Eta meiga Suepnöhök qet kun kewö asuhuyök, “Yaņön mönö nani wölböt nahöna aiga köröni ölöwahiga eknahöm ak waņgizal.” Mewö.*

## 4

*Satanöņ Jisös esapköba malök.*

*Mak 1.12-13; Luk 4.1-13*

1 \**Mianğö andöņe Uņa Töröņan Jisös kuņğum waņgiiga gölme qararaņkölkölņe Bölöņaņgö Toņan esapköm waņgimapköra aka anök.*

2 *Mianğöreņ anda suņgem asak 40 Anutugöra nene siņgi mala nenegö kömuyök. 3 Nenegö kömuiga öme bohonņini qetņi esapesap Toņi yaņön asuhiba kewö jiyök, “Gi Anutu Nahönņa akzan ewö, mi mönö kondela köt ki jim kutunöņga letota beret aketka neman.”*

4 \**Mewö jiyökmö, Jisösnöņ keu kewö melenņök, “Qahö! Buņa Kimbinöņ keu kun kewö ohoget ahöza, ‘Nenenöhök ambazip malmal qahö nenğimakzapmö, Anutugö jitņeyök keu kamakzawi, mi pakpak tem kölinga mianğön mönö gumohom nenğıga köhöiba maljin’.”*

\* 3:9: Jon 8.33 \* 3:10: Mat 7.19 \* 3:17: Jen 22.2; Sum 2.7; Ais 42.1; Mat 12.18; 17.5; Mak 1.11; Luk 9.35 \* 4:1: Hib 2.18; 4.15 \* 4:4: Dut 8.3

<sup>5</sup> Mewö jiiga Bölönangö Toñan Jisös wangita Jerusalem siti töröñe anda jöwöwöl jikegö boñe euyangören öngöba ali kinök. <sup>6</sup> \*Mewö kiniga kewö jii mörök, “Gi Anutugö Nahönña akzan ewö, mönö kiangörenök luhuba emu geman. Buña Kimbinöñ keu kun kewö ohoget ahöza, ‘Anutunöñ göhöra aka garataurupñi jim kutum engiiga ölop kököbihigetka geba kötnöñ könage qahö guhum qizit akña.’

Miangöra geba kude ayuhuman.”

<sup>7</sup> \*Mewö jiiga kewö melenök, “Qahö! Buña Kimbinöñ keu kun mewöyök kewö ahöza, ‘Gi mönö Kembugi Anutu kude esapköm wangiman.’ ”

<sup>8</sup> Mewö jiiga Bölönangö Toñan kunbuk wangita kundunji köröp tinñini kunöñ öngöba gölme pakpak yengö kantri tohoñi tohoñi aka miengö inap yuainini aködamunñinambuk pakpak kondel wangiyök. <sup>9</sup> Kondel wangiba kewö jiyök, “Göñön simin köl niñgiba waikni memba möpöseim niñgiman ewö, nöñön öroyuai pakpak ki mönö tököm gihibi buña qem anguba galöm köl engiman.”

<sup>10</sup> \*Mewö jiiga Jisösnöñ kewö jii mörök, “Qahö! Satan gi mönö kesalnöñ. Buña Kimbinöñ keu kun kewö ohoget ahöza, ‘Gi mönö Kembugi Anutu, ia mohot simin köl wangiba waikñi memba möpöseiman’.”

<sup>11</sup> Mewö jiiga Bölönangö Toñan miangörenök Jisös mosöta kesalök. Mewö aiga garata yengön kaba Jisös bauköm wangiget. Mewö.

*Jisösnöñ könahiba Galili uruñe urugö nup meyök.*

*Mak 1.14-15; Luk 4.14-15*

<sup>12</sup> \*Miangö andöñe Jon O-melun azi kösö mire \* alget tari Jisösnöñ mi möta Judia prowins mosöta Galili anök. <sup>13</sup> \*Anda prowins miangören mirinji Nazaret mosöta Kaperneam anda malök. Kaperneam siti mi Zebulun aka Naftali gölmenöñ Galili o angö qöhöröñe ahöza. <sup>14</sup> Miangören mala nupñi meiga Anutunöñ keu kun kezapqetok azi Aisaia sölölohöiga jiyöhi, miangön öñambuk ahök. Keu mi kewö,

<sup>15</sup> \*“Ambazip Zebulun gölmenöñ aka Naftali gölmenöñ Jordan likepñe malgetka sutñine köna namñi köwetnöñ göröken anda kinjawi aka Juda qahöpmö, kambu tosatñan Galili prowinsnöñ maljei,

<sup>16</sup> könagesö miengön söñaupnöñ mala asakñi ketanji ekñe. Kömupnöñ ambazip aum köl engiiga pandaman gölmenöñ maljei, yengöra mönö miri wangaran suruma.”

<sup>17</sup> \*Jisösnöñ Kaperneam mala nalö miangörenök könahiba Buña keunji jim asariba ambazip urunji kunguba kewö jiba malök, “Suep Toñan bemtohoñi almawangö nalöñan mönö kam kunguza. Miangöra mönö singisöndok malmalñini mosöta urunji melenget.” Mewö.

*Jisösnöñ gwarekurupñi mutukñi enggohök.*

*Mak 1.16-20; Luk 5.1-11*

<sup>18</sup> Mewö jiba liliköba mala Galili o angögö görañe mötöteiba anda darumun yahöt Saimon qetñi alanji Pitö aka munji Andru etkehök. Yetköñ söra örörö azia mala mösakñiri o angönöñ söra öröbitköra gila malohot. <sup>19</sup> Jisösnöñ etkeka kewö jiyök, “Aziyahöt, inñiri mönö ni nuatangöba kayohotka kusum etkibi ambazip söra ewö öröm engimakñahot.” <sup>20</sup> Mewö jiiga miangörenök mösakñiri mosöta könahiba Jisös wuatangöba anohot.

\* **4:6:** Sum 91.11-12    \* **4:7:** Dut 6.16    \* **4:10:** Dut 6.13    \* **4:12:** Mat 14.3; Mak 6.17; Luk 3.19-20    \* **4:12:** Kiñ Herodnöñ ambi kun ölöñ meiga Jon O-melun azinöñ i miangöra jim wanggiiga irimñi sehoolii jiiga opotöröp yengön Jon jöhöba kösö mire alget tarök.    \* **4:13:** Jon 2.12    \* **4:15:** Ais 9.1-2    \* **4:17:** Mat 3.2

<sup>21</sup> Jisösnöŋ yetpuk borom kun toroqeba anda kunbuk darumun yahöt Zebedigö nahönyahötŋi Jeims aka Jon etkehök. Yetköŋ iwiŋiri Zebedibuk waŋgenöŋ tata mösakŋini möhamgöba jöhöba malgetka engeka etkoholök. <sup>22</sup> Mewö engeka etkoholiga miangörenök wahöta waŋge aka iwiŋiri mosöta könahiba Jisös wuatangöba andöŋe anohot. Mewö.

*Jisösnöŋ ambazip kusum enqiba mem ölöwak enqiyök.*

*Luk 6.17-19*

<sup>23</sup> \*Jisösnöŋ anda Galili prowins uruŋe lökŋanök liliköba köuluk miriŋine öngöba bemtohoŋgö Ölöwak Buŋaŋi jim asariba uruŋini kuŋguba kusum enqiba malök. Mewö aka sutŋine ambazip kawöl aka jepajerepe könaŋi könaŋi enqöhöi malgeri, mi mem ölöwak enqiba malök.

<sup>24</sup> Mewö memba maliga Jisösgö qetbuŋaŋan sehiba Siria kantri dop köl teköba anök. Mewö ani mi möta kawöl ambazip pakpak enquangita yaŋgören kaget. Tosatŋan uzi kawöl aka jepajerepe könaŋi könaŋi enqöhöi malget. Tosatŋan ömewörömenöŋ uruŋine geiga töŋöt me kölköljinjinbuk malget. Tosatŋan tala eta enquga bözok mitiba semben auba malget. Tosatŋan sileninaŋgö likepŋi kömukömuŋi malget. Mewö mewöŋi mienöŋ Jisösgören kagetka mem ölöwak enqiyök.

<sup>25</sup> Mewö ak enqiga ekerangöra ambazip könagesö ketani yeŋön Jisösgö andöŋe wuatangöba kaget. Kambu ketani ketani mi Galili prowins aka Ten Taon distriknöhök kaget. Kambu tosatŋan Jerusalem siti aka Judia prowinsgö miri tosatŋeyök kaget. Kambu tosatŋan Jordan o likepŋeyök kaget. Mewö.

## 5

*Jisösnöŋ kundunje kinda kusum enqiyök.*

<sup>1</sup> Jisösnöŋ ambazip kambu ketani engeka kundunje öngöba tariga gwarekurupŋan kaŋgota liliköm waŋgiget. <sup>2</sup> Liliköm waŋgigetka könahiba ambazip kambuŋi kambuŋi kusum enqiba kewö jiyök.

*Denike yeŋön simbawoŋ akze?*

<sup>3</sup> “Denike yeŋön Anutugö jeŋe etqeqeŋi tandök mötzei, yeŋön Suepkö bemtohoŋi buŋa qem aŋgumeangöra mönö simbawoŋ akze.

<sup>4</sup> \*Denike yeŋön jinŋeŋ köla sahötzei, Anutunöŋ i urukölalep enqimapköra mönö simbawoŋ akze.

<sup>5</sup> \*Denike yeŋön guŋböŋjönjön malakzei, Anutunöŋ gölme ki mi yeŋgöra enqii buŋaŋina akŋapköra yeŋön mönö simbawoŋ akze.

<sup>6</sup> \*Denike yeŋön Anutugö jeŋe solanibingöra kapaŋ köla mi nene aka ogö ewö kömumba qemjeŋ qeba maljei, Anutunöŋ mönö sihimŋini mi gumohom enqima. Miangöra yeŋön mönö simbawoŋ akze.

<sup>7</sup> Denike yeŋön tosatŋi ak kömum enqimakzei, Anutunöŋ i ak kömum enqimapköra yeŋön mönö simbawoŋ akze.

<sup>8</sup> \*Denike yeŋgö uruŋinan sarakŋi akzawi, yeŋön ölop Anutu ekŋe. Miangöra yeŋön mönö simbawoŋ akze.

<sup>9</sup> Denike yeŋön luai qemakzei, yeŋgö qetŋini mi Anutugö nahönböraturupŋi qetme. Miangöra yeŋön mönö simbawoŋ akze.

<sup>10</sup> \*Anutunöŋ keuŋini jim teköi solanizeangöra sesewerowero ak enqimakzei, yeŋön Suepkö bemtohoŋi buŋa qem aŋgume. Miangöra yeŋön mönö simbawoŋ akze.

\* 4:23: Mat 9.35; Mak 1.39 \* 5:4: Ais 61.2 \* 5:5: Sum 37.11 \* 5:6: Ais 55.1-2 \* 5:8: Sum 24.3-4 \* 5:10: 1 Pitö 3.14

11 \*Ambazipnön inini nongöra aka uruqege keu töhöreñ jim engiba sesewerowo aka keu bölöñi könani könani silenine ala munenmunen jimakzei, enön mönön simbawon akze.

12 \*Mötket, Anutunön töwanini öngöngöñi Suep mire ali ahözawangöra mönön gönköiran ala sösongai aka malme. Mi kewögöra: Kezapqetok ambazip mutuk malgeri, mi sesewerowo tandökñi mewöñanök ak engigetka enön yengö andöñine asuhuba yembuk örörön malje.” Mewö.

*Inini gölmegö sihi aka kiwa ewö akze.*

*Mak 9.50; Luk 14.34-35*

13 Jisösnön jiyök, “Inini gölme ambazip yengö howe tandök akzemö, howe nahömñan piahima ewö, mi mönön denöwö möhamgöinga kunbuk nahömñambuk akawak? Miangö könani kun qahö. Toroqeba yuai kungöra qahö dop kölmampö, mi nesak ewö gilget geiga ambazipnön mi könaninan tiahöme.

14 \*Inini gölmenji gölmenji yengö kiwa tandök ewö aka malje. Siti kun kundune öngöba meget tatzawi, mianön tölapne tatmamgö osimakza. 15 \*Kunñan kiwa ohotiriba kumbut bapne qahö almapmö, kiwagö dum tatatne ali tatma. Mewö tata asariiga ambazip miri urune maljei, mönön körek yengö jenini kunjuiga asakñi ehakne.

16 \*Mewöñanök mönön engö asakñini kondelgetka ambazip sutñine asariiga ehakne. Amba-zipnön ahakmemenini ölöñni eka miangöra Iwinini Suep mire maljawi, mönön i möpöseiba malme.” Mewö.

*Jisösnön Köna keugö könani kusum engiyök.*

17 “Nöñön Mosesgöreñ Köna Keu aka kezapqetok ambazip yengö Buzup Kimbiñini mi qeapkömangöra aka qahö kaba maljal. Mewö lan kude mötmörime. Nöñön qeapkömangöra qahöpmö, keu mi tem köl teköbi miengö öñinan pöndañ asuhumapköra aka kaba maljal. 18 \*Nöñön keu öñni kun kewö jibi mötket, Mosesgö Köna keunöhök kulem moröñi morö közömñi kun me kirifi ohohogö jönbölanñi mohok-kun mi qahö kötökñi ayapkömampö, keu pakpak mi mutuk öñinambuk asuhugetka Suep gölme yetkön görön qemahot.

19 “Miangöra kunñan Köna keugö jimkutukutu morörökñi miengöreñök keu kun koyonhiba ambazip mewö kusum engimakzawi, yanön Suepkö bemtohone angoriga qetñi morörökñi bezup qetme. Mewö qetmemö, kunñan mi tem köla wuatangöba ambazip mewö kusum engimakzawi, yanön Suepkö bemtohon urune angoriga qetñi ketanamnini qetme.

20 “Nöñön miangö dop kewö jibi mötket: Engö ahakmemenini solanñi mianön mönön Köna keugö böhi aka Farisi (Köna keugö kapankölköl) yengö silikñini tandök ewö örörön akapuk. Silikñinan yengö silikñini gwötpuk qahö ongitma ewö, enön mönön Suepkö bemtohon urune qahö angotme.” Mewö.

*Yom kazik aka enguget kömukömugö könani.*

21 \*Jisösnön toroqeba jiyök, “Enön möpneyök keu kun kewö jiget mötzema, ‘Ambazip kun kude qeget kömuma aka kunñan kazikñi qei kömumawi, i mönön distrikö keu jakene algetka keunji jim teköme.’

22 “Mewö jiget mötketmö, nöñön keu mi kewö jim tuaribi mötme: Kunñan alañambuk angururuk aka irimñan sehooli yom kazik akzawi, i mönön mewöyök distrikö keu jakene al wangiget keunji jim tekömeangö dop akza. Mewöñanök kunñan alañi jijiwilit keunön jim böliba ‘Gi uruqahö akzan,’ jizawi, i mönön

\* 5:11: 1 Pitö 4.14 \* 5:12: 2 Hist 36.16; Apo 7.52 \* 5:14: Jon 8.12; 9.5 \* 5:15: Mak 4.21; Luk 8.16; 11.33 \* 5:16: 1 Pitö 2.12 \* 5:18: Luk 16.17 \* 5:21: Eks 20.13; Dut 5.17



kantrigö jike kaunsöl yengö jeñine al wangiget keuñi jim tekömeangö dop akza. Kunñan alañi lösö keunöñ jim böliba ‘Gi anğöjörakabuk akzan,’ jizawi, yañön mönö könöp sianöñ gemawanğö dop akawak.

<sup>23</sup> “Mianğöra gönön kalem naluki memba kaba altanöñ almamgö aknönğa mianğöreñ keu kewöñan mötmötke kanğotpawak: Alagahö uruñe keu ahöi yañön kazik ak gihimamgö mötza. Keu mewöñi mötmöriman ewö, <sup>24</sup> kalemgi mi mönö alta wösöñe ala mutuk alagahöreñ anda yambuk keuñiri jim solaniba urumohot aka mianğö andöñe kunbuk kaba kalem naluki Anu-tugöra alman.

<sup>25</sup> “Kerökan silege ala keu jakeñe öröm gihimamgö aiga komitigöreñ anda köna namñe mianğöreñ mönö kapan köla imbi mohot aka keuñiri jim solan-imahot. Mewö qahö akñahot ewö, kerökan ölop örörahöm gihiiga (jas, majistreit) jimtekötekö tonangö jeñe anğotnönğa möta jii opotöröpkö böröñe genönğa kösö mire al gihibapuk. <sup>26</sup> Nönön keu ölni kewö jibi mötnön, Gi mianğöreñ töwagi pakpak almanangö dop qaköba tatman. Toiyagi kondikñi mewöyök al teköbagun mönö töwagi memba etman.” Mewö.

#### *Sero yonğorögö könañi*

<sup>27</sup> \* “Keu kun kewö jiget mötzema, ‘Sero yonğorö kude akñan.’ <sup>28</sup> Mewö jiget mötketmö, nönön keu mi kewö jim tuaribi mötme: Kunñan serogö sihim kömbönañi qakñe ambi uba ekzawi, yañön lök uruñan yambuk sero yonğorö akza.

<sup>29</sup> \* “Jegi ölnan sinğisöndok akñangö kölgorom ak gihima ewö, mi mönö qözöla gilynöñ anma. Sile kitipki kunñan ayuhui mewö Suepnönğö öngönönğa dop kölmapmö, silegi jömukñi malnönğa gil gihigetka könöp sianöñ geba ayuhubanbuk. <sup>30</sup> \*Börögi ölnan sinğisöndok akñangö kölgorom ak gihima ewö, mi mönö yandiba gilynöñ anma. Sile kitipki kunñan ayuhui Suepnönğö öngönönğa dop kölmapmö, silegi jömukñi mala könöp sianöñ geba ayuhubanbuk.” Mewö.

#### *Awanöm anğömosötmosötkö könañi*

<sup>31</sup> \* “Keu kun kewö jiget ahöza, ‘Kunñan anömñi mosötmawi, yañön mönö anğömosötmosöt papia ohoba anömñi wangima.’ <sup>32</sup> \*Mewö jiget ahözapmö, nönön kewö jibi mötme: Kunñan anömñi qesabulum aiga mosötpawakmö, könañi kungöra anömñi mosöt-mawi, mewö mianön mönö anömñan qesabulum akñapkö kondota sinğisöndokö keuñambuk akña. Mewö aiga azi kunbuk meiga azi dölökñi mianön mönö mewöyök qesabulum akña.” Mewö.

#### *Keuñini jöjopañ keunöñ kude jim köhöime.*

<sup>33</sup> \* “Keu kun mi mewöyök möpñeyök kewö jiget mötzema, ‘Keuñini jöjopañ keunöñ jim köhöigeri, mi mönö kude onğitme. Kembugöra yuai akingö keuñini jöjopañ keunöñ jim jöhögeri, mi mönö wuatangögetka ölnambuk akña.’

<sup>34</sup> \* “Mewö jiget mötketmö, nönön keu mi kewö jim tuaribi mötme: Keuñini mönö jöjopañ keunöñ qahöpmahöp jim köhöime. Suep mi Anutugö jakömbuak dumñi akzawangöra aka keu kewö kude jime, ‘Keu ölni qahö jimam ewö, Suep Tonan ölop likepñi meleni qakne öngöma.’

<sup>35</sup> \* “Gölme mi Anutugö könañangö döpnä akzawangöra aka keu kewö kude jime, ‘Keu ölni qahö jimam ewö, gölmenöñ ölop tinğita turum niñgima.’ Jerusalem mi Kiñ Tök-kutukutuñangö sitiñi akzawangöra aka keu kewöñi mi

\* **5:27:** Eks 20.14; Dut 5.18      \* **5:29:** Mat 18.9; Mak 9.47      \* **5:30:** Mat 18.8; Mak 9.43      \* **5:31:** Dut 24.1-4; Mat 19.7; Mak 10.4      \* **5:32:** Mat 19.9; Mak 10.11-12; Luk 16.18; 1 Kor 7.10-11      \* **5:33:** Lew 19.12; Jan 30.2; Dut 23.21      \* **5:34:** Jei 5.12; Ais 66.1; Mat 23.22      \* **5:35:** Ais 66.1; Sum 48.2

mewöyök kude jime, 'Keu ölni qahö jimam ewö, Kiñ Ketani yanön ölop qemasolokepnanğö likepni meleni qakne öngöma.' <sup>36</sup> Gi nöröp jupki injani menöñ tuatni aknapkö osiman aka nöröp jupki tuatni menöñ injani aknapkö osiman. Mianğöra keu kewö kude jiman, 'Keu ölni qahö jimam ewö, Anutunöñ ölop nöröpni qeiga jupnanğö mundañan uteköma.' <sup>37</sup> Jöjopañ keu kude jimemö, oñ-keugöra mönö 'Oñ!' jime aka qahö-keugöra 'Qahö!' jime. Keu diñdini mianğoreñ keu yuai toroqemei, mi mönö Bölönanğö Tonjan sölölöhöm enği asuhuma." Mewö.

*Jinöñ jibi aknöñ aki mi kude akñe.*

*Luk 6.29-30*

<sup>38</sup> \* "Keu kun kewö jiget mötzema, 'Kunñan jegi qösökömawi, gi mönö kitipni meleni yanğö jeñi qösököman. Kunñan jitki kumburatimawi, gi mönö kitipni meleni yanğö jitni kumburatiman.'

<sup>39</sup> "Mewö jiget mötketmö, nöñön keu mi kewö jim tuaribi mötme: Kunñan bölöñi ak enğimawi, i mönö kude qetala tuarenjoñ ak wañgime. Mewö qahöpmö, nuñgulungi ölni qekötahöma ewö, mönö nuñgulungi likepni mewöyök qekötahömapköra melenman. <sup>40</sup> Kunñan 'Sileötangi memam,' jiba keunöñ al gihimangö mötza ewö, mönö mosöta malukugi qakni mewöyök wañginöñga buña qem anğuma.

<sup>41</sup> "Mewöyök kunñan gösöñi kilomita (mail) mohotkö dop siriba anmangö kuñgum gihima ewö, mönö ölop tem köla kilomita (mail) yahötkö dop siriba yambuk anman. <sup>42</sup> Kunñan göhöreñ yuai kungöra qesim gihimawi, mi mönö wañgiman. Kunñan 'Yuai niñginöñga kitipni bian melenmam,' jiba qesim gihimawi, i mönö andö kude qeman." Mewö.

*Kazikurupki mönö urugan jöpaköm enğiman.*

*Luk 6.27-28, 32-36*

<sup>43</sup> \* "Keu kun kewö jiget mötzema, 'Ambazip kösutñine mala alaurupñini akzei, mi jöpaköm enğimakñemö, kazikurupñini mönö meleni kazik ak enğiba malme.'

<sup>44</sup> "Mewö jiget mötketmö, nöñön keu mi kewö jim tuaribi mötme: Injini mönö kazikurupñini jöpaköm enğiba kindi sesewerowero ak enğimakzei, yeñgöra mönö köuluköba malme. <sup>45</sup> Mewö ahakñe ewö, mewö mianön Iwiñinan Sup mire maljawi, mönö yanğö könañi kondela nahönböraturupni aka malme. Yanğö könañi kewö: Yanön wehöñni qahö anğön köliga kota ambazip ölopni aka bölöñi mewöyök mem asarim enğiba kie aliga ambazip diñdini aka goñgoñi yeñgö nupñini mewöyök mem kelörakza.

<sup>46</sup> "Enön mönö niñginöñ gihibigö tandökni onğita Anutugö könañi kondela ahakñe. Takis tilipqilipñinambuk megetka sisitñini memakzei, yeñön alaurupñinan jöpaköm enğigetka i meleni jöpaköm enğimakze. Mi urumelenğö silikni qahö. Injini yeñgö silik miyök wuatangöba ahakñe ewö, Anutugöreñ tosa kun qahö ahuiga yanön mönö silikniyanğö likepni qahö enğiiga töwa kun qahö buña qem anğume. Mianğöra mönö ambazip körek pakpak jöpaköm enğiba malme.

<sup>47</sup> "Urumelenğö kopa ambazipnöñ mewöyök sutñine jölöñini jim anğuba maljemö, mi urumelenğö aiwesökni qahö. Injini yeñgö dop alaurupñini enğö sutñineyök jölöñini jim anğumakñe ewö, mewö mönö kopa ambazip ewö akze. Kopa ambazip yeñgö silikni mönö onğita qetpuk sorokni aka malme?

<sup>48</sup> \* "Enğö Sup Iwiñinan aködamun sorokni akzawi, enön mönö mianğö dop aködamun sorokñinambuk aka malme." Mewö.

\* 5:38: Eks 21.24; Lew 24.20; Dut 19.21 \* 5:43: Lew 19.18 \* 5:48: Lew 19.2; Dut 18.13

## 6

*Mözöqözöröy ambazip mi kalem engimakje.*

<sup>1</sup> \*Jisösnöy kewö kusum engiyök, “Mönö kewögöra galöm mem aŋguba malme: Ahakmemeni solanni diŋdiŋi mi ambazipnöy eka engöra mötket öngömapköra aka kude ahakje. Mewö ahakje ewö, engö Iwiŋini Suepnöy maljawanön mönö silikŋinanöy likepŋi qahö enŋiiga töwa qahö buŋa qem aŋgume.

<sup>2</sup> “Miaŋgöra ‘Mözöqözöröy ambazip kalem engimam,’ jiba mi qenjaröknöy kömam tömunbuk uba kolek almegöra kude akŋan. Urumelengö silesile ambazip yeŋön ambazipnöy miwidimgöm (mem biwim) engimegöra möta köuluk mire aka köna namje anda ambazip engeka mewö ahakze. Nöŋön keu öl töhönni kun kewö jibi mötme, Yeŋön mönö silikŋinanöy töwaŋi pakpak lök buŋa qem aŋgugetka Suep Toŋan mi qahö toroqema.

<sup>3</sup> “Göŋön mewö kude akŋanmö, ‘Mözöqözöröy ambazip kalem engimam,’ jiba börögi ölnan denöwö akzawi, börögi qaniŋan mi kude mötma. \* <sup>4</sup> Kalemgi miaŋön tölapje ahöiga Iwigan ahakmeme tölapŋi ehakzawi, yaŋön mönö töwa gihima.” Mewö.

*Köuluk nupkö könaŋi kewö:**Luk 11.2-4*

<sup>5</sup> \* “Miaŋgöra Anutugö köulukömei, mi mönö urumelengö silesile ambazip yeŋgö dop kude akje. Yeŋön ambazipnöy engekŋegöra möta sihimŋinan köuluk mire aka köna soŋanöy kinda köulukömakze. Nöŋön keu öl töhönni kun kewö jibi mötme, Yeŋön mönö silikŋinanöy töwaŋi pakpak lök buŋa qem aŋgugetka Suep Toŋan mi qahö toroqema.

<sup>6</sup> “Göŋön mewö kude akŋanmö, ‘Anutugö köulukömam,’ jiba mönö nangi miri uruŋi moröje öngöba nanŋu köla Iwigi tölapje maljawi, i köuluköm waŋgiman. Mewö aknönŋa Iwigan ahakmeme tölapŋi ehakzawi, yaŋön mönö töwa gihima.

<sup>7</sup> “Köulukömei, miaŋgöreŋ mönö urumelengö kopa ambazip yeŋgö tandök ewö † keu oyoŋdewetdewet mi kude jiba malme. Yeŋön keu jit sehisehiŋi jigetka Anutunöy miaŋgöra aka kezap ala möt engimapkö mötmörimakze. <sup>8</sup> Mönö kewögöra yeŋgö dop kude aka malme: Inini wani yuaigöra osiba mözöqözöröy akzei, Iwiŋinan mi qahö köulukögetka qeljiŋe lök mötza. <sup>9</sup> Mönö kewö köulukömakje:

“Neŋgö Iwinini, gi Suepnöy maljan. Göhö qetki mönö töröŋi ahöma.

<sup>10</sup> Mönö galöm köl neŋginönŋa bemtohoŋgahö ölni asuhuma.

Göhö jitsihitki Suepnöy tem kölakzei, mewöŋanök mönö gölmenöy asuhuma.

<sup>11</sup> Merakö neneŋi mönö dopnine neŋgiman.

<sup>12</sup> Tosatŋi yeŋgöreŋ tosa neŋgöreŋ ahözawi, nini mi mosöt enŋizin ewö, gi mönö miaŋgö dop neŋgö tosanini saŋgoŋman.

<sup>13</sup> Esapesapnöy et neŋgubapuköra mönö aŋgön köl neŋgiba Bölöŋi Toŋanöy böröneyök ‡ meköm neŋgiman. (Gi nangkak bemtohoŋ Toŋi, kukösum Toŋi aka asakmararaŋ Toŋi mi nalöŋi nalöŋi mala kota malnöy aka teteköŋi qahö mal öngöman. Mi ölna.)

<sup>14</sup> \* Inini ambazip yeŋgö ŋiŋisöndokŋini mosötme ewö, engö Suep Iwiŋinan

\* **6:1:** Mat 23.5 \* **6:3:** Börögi qaniŋan mi kude mötma, keu miaŋgö könaŋi kewö: Mi mönö tölapje aknönŋa wölböt alagan mewöyök mi kude mötma. Anutunöy sölölohöm gihiiga nup ölöŋŋi amqeba memakzani, mi mönö nangkak ölum guhumakza. \* **6:5:** Luk 18.10-14 † **6:7:** Kian kantri yeŋön Anutu qahö möt waŋgiba bemŋini murutŋi murutŋi köuluköba keu omani oyoŋdewetdewet mi lanŋ jiba malje. ‡ **6:13:** “Bölöŋi Toŋanöy böröneyök meköm neŋgiman,” tosatŋan keu mi kewö melenje: bölöneyök meköm neŋgiman. \* **6:14:** Mak 11.25-26

mönö mewöyök engö singisöndokñini mosötma. <sup>15</sup> Mosötmapmö, ambazip yengö singisöndokñini qahö mosötme ewö, engö Iwiñinan mönö mewöyök engö singisöndokñini qahö mosötma.” Mewö.

*Nenegö singi malmal mi kewö ahakñe:*

<sup>16</sup> “Nenegö singi malmei, mianğoreñ mönö urumelengö silesile ambazip ewö kukbosole kude aka malme. Yeñön Anutugöra nene singi malakzei, ambazipnön mi ekñegöra aka zolon örogetka jemesoholñinan mölmölimakza. Nöñön keu öl töhönñi kun kewö jibi mötme, Yeñön mönö silikñinanğö töwanj pakpak lök buña qem anğugetka Suep Tonjan mi qahö toroqema.

<sup>17</sup> “Göñön mewö kude akñanmö, Anutugöra nenegö singi mala mianğoreñ mönö sinim jupuknön me saipenön jemesoholgi sanğonda nörop jupki qeba malman. <sup>18</sup> Mewö aka nenegö singi malnönğa ambazipnön qahöpmö, Iwigi tölapñe maljawanön mi ekña. Mewö aknönğa Iwigan ahakmeme tölapñi ehakzawi, yañön mönö töwa gihima.” Mewö.

*Söngöröñi ketanji yuai mi mönö Suepnön tokome.*

*Luk 12.33-34*

<sup>19</sup> \* “Moneñ inap yuai mi mönö gölmenön ahöm engimapköra kude tokome. Mewö tokogetka mianğoreñ jijilukut kezaplonlonñön mi yöhötigetka kahawet töromnön (ros, ufeñ) mem böliiga kegwek-kahasililin yeñön miri qesinda öngöba yonğoro memakze.

<sup>20</sup> “Gölmenön qahöpmö, Anutugö jitsihitñi tem kölgetka qetbuñanjan qarimapköra mönö kapan kölme. Mewö aketka guli dötnamñini qainñi kun mi Suep mire ahöiga gurem jijilukutnön mi qahö yöhötigetka kahawet töromnön (ros, ufeñ) mi qahö mem bölime. Kegwek-kahasililin yeñön eu qahö öngöba miri qesinda qahö yonğoro meme. <sup>21</sup> Yuaigöra aködamunñi memba mötnön öngözawi, mianñön miri kungen ahöiga göñön mönö urugi mewöyök mianğoreñ qekötahöba malman.” Mewö.

*Silegö asakñi mi kewö:*

*Luk 11.34-36*

<sup>22</sup> “Göhö jegi mi uru silegahö kiwanj akza. Mianğöra kawöl kunön jegi qahö mem böliiza ewö, mianñön mönö unön asarim teköi Anutugö asakñan ölop uruge mem asariiga malmalgi pakpak asakñe malman.

<sup>23</sup> “Asakñe malmanmö, sihim kömbönañi bölöñan me yuai kunñan jegi mem böliba asakñi közambötza ewö, mianñön silegö malmalgi pakpak mewöyök mem söñauiga pandaman uruñe jipjap malman. Mewö aiga söñaupnön urugahö asakñi közamböri söñauza ewö, nangi pandamanön mönö Yei! keta bölökñi wewelipñambuk akza.” Mewö.

*Anutu me moneñ möt nariman?*

*Luk 16.13; 12.22-31*

<sup>24</sup> “Kunñan kembu yahöt welen qem etkimangö osimakza. Kunñan mewö akñangö mötzawi, yañön mönö kun kazik ak wangiba kun uruñan jöpaköma. Kungöreñ qekötahöba kun jijiwilit ak wangima. Mianğöra enön Anutu aka moneñ inap mi mindiriba welen qem etkibingö osime.” Mewö.

*Anutu möt nariba waimanjat kude akñe.*

<sup>25</sup> “Mewö aiga nöñön kewö jibi mötket: Injini gölmenön malmeangö waimanjatñi mi kewö jiba kude akñe, ‘Mönö wani yuainön gumohom anğubinak aka wanatnön sileninanğö löngötpinak?’ Jeninambuk maljei, mianñön bohonñi aiga nenenön mönö mianğö nemböñe akza. Sileninambuk maljei, mianñön bohonñi aiga opo söronön mönö mianğö nemböñe ahöza. Mönö mi mötmörime.

\* **6:19:** Jei 5.2-3



<sup>26</sup> “Könakemba neiñi neiñi mönö engekñe. Mienjön nene köñji qahö qe-siñ gilakze. Padi öñji qahö yandiba köwe miriñine qahö tokomakze. Mi qahöpmahöp aiga engö Suep Iwiñinan mönö töndup i gumohom engimakza. Injini nei yeñgö dop qahöpmö, engö söngöröñinan mönö nei söngöröñini engongita öngöñgöñi akza me qahö? Mönö mi mötmöriget anök.

<sup>27</sup> “Engöreñök kunñan waimanjat aka mewö mianjön gölmenöñ mal-mawangö nalöñi mi sömañi mohotkö dop mem toroqema me qahö? Mi qahöpmahöp! § <sup>28</sup> Opo söronjanğöra mönö denöwögöra waimanjat akze? Mi qahö dop kölja. Sombengö jariñ jurani qarimakzei, mönö mi uba engekñe. Mienjön opo söronjanğöra möt qahö loñgalakze aka nup tosatñi qahö memakze.

<sup>29</sup> \* “Mi töndup nöñön kewö jibi mötme, Kiñ Solomonöñ goul silwöñji qer-aköba asonbilikñambuk malökmö, yangö malukuñi mi kiteñ soranjiñ me jura kungö dop eksihimñambuk qahö ahöyök. <sup>30</sup> Sombengö jariñ jurani töhön merak kösutnine ahöi uran kölgetka eri qezaköba gila ohoget jemapmö, mi töndup Anutunöñ mi ölöpñanök meñölömakza. Mianğöra yanön injini mewöyök ölop esuhum engima. Injini jariñ juranğö dop qahö. Anutunöñ köyan köñ enjimangö möta mianğöra sihimñi öngöñgöñi mörakza. O ambazip, mötnariñinan mönö wuanöñgöra öne töhön morörökñi akza?

<sup>31</sup> “Mewö aiga injini mönö malmalñanğö waimanjat aka mötkurumkurum kude ahakñe. Mi aka lömböröba kewö jibepuk, ‘Nini mönö wani nene aka wani oya nembinak?’ aka ‘Wani yuainöñ silenini esuhubinak?’

<sup>32</sup> “Mi kewögöra: Urumelenğö kopa yeñön yuai pakpak mi buña qem anğubingö kapan köla urukönöp ahakze. Injini yuai pakpaköra mözöröñgöba osimakzei, engö Suep Iwiñinan mönö mi möt teköza. <sup>33</sup> Mianğö urukönöp kude akñemö, mutuk mönö Anutugö bemtohoñnöñ anğota yangö jeñe solanibingö kapan köñme. Uruñini mianğöreñ alget ahöiga yanön mönö galöm köñ engiba yuai mewöñi pakpak mi mewöñanök engima.

<sup>34</sup> “Mewö aiga injini mönö uran malmeanğö waimanjatñi kude ahakñe. Urangö waimanjatñi mi urangöra. Silim mohot mohotkö waimanjatñini mönö nanñök nanñök bisiinga dopñine akña.” Mewö.

## 7

*Jimtekötekö toñi ewö kude akñe.*

*Luk 6.37-38, 41-42*

<sup>1</sup> Jisösnöñ toroqeba kewö jiyök, “Anutunöñ keuñini kewöta jim teköi et-pepuköra mönö tosatñi yeñgö keuñini kude kewöta jim teköme. <sup>2</sup> \* Mianğö könañi kewö: Injini tosatñi yeñgö keuñini kewöta jim tekömei, Anutunöñ mönö dop mohot mianjönök nanñini keuñini kewöta jim teköma. Injini tosatñi yeñgöra jimkutukutu ala memba öngöba eta kewöt engimakzei, Anutunöñ mönö mianğö dop nanñini ak engii öngöba erakñe.

<sup>3</sup> “Gi alagahö jeñe gödöwöröt morörökñi ekzanmö, nangi jege ip sahötñi ketanji ahözawi, mia mönö wuanöñgöra kude ek kutuzan? <sup>4</sup> Me denöwögöra aka amqeba alagahöra kewö jizan, ‘Alani mötnöñ, ni ölop jegeyök gödöwöröt itaköbi etma?’ Mewö amqeba jizanmö, ip sahötñi ketanji mi nange jege ahöza.

<sup>5</sup> “O gi urumelenğö silesile azia, gi mönö mutuk nange jegeyök ip sahötñi (tametñi) ketanji memba gilman. Mi mem gilagun törörök ek kutuba alagahö jeñeyök gödöwöröt morörökñi mi ölop itakönöñga etma. <sup>6</sup> Yuaigöra mötketka

§ 6:27: Tosatñan jabö 27 mi kewö melenđa jize: Engöreñök kunñan waimanjat aka mewö mianjön silenji wan fitgö dop toroqeba mem körimangö osima. \* 6:29: 1 Kiñ 10.4-7; 2 Hist 9.3-6 \* 7:2: Mak 4.24

tök-kutukutuŋi qainŋi kun akzawi, mi mönö kiam kude engime. Guli damandan qeqeŋi mi mönö bau wösöŋine kude gilget anma. Mewö akŋe ewö, yeŋön mönö mi könaŋinan tiahöm engiba dumŋe melenŋa nanŋini engöhöba yöhöqöhötüm engibepuk.” Mewö.

*Mönö qesiba jaruba Anutugö nanŋuŋe qeba malme.*

*Luk 11.9-13*

<sup>7</sup> “Mönö Anutu köuluköme. Köulukögetka kewöta engima. Urugö yuaigö Anutugöreŋ böröjaŋ memba jarume. Mi jarugetka kondeliga miwikŋaime. Kinda nanŋunöŋ qeme. Qegetka nanŋuŋi öröm engima. <sup>8</sup> Kunŋan Anutu köulukömakzawi, yaŋön mönö likepŋi buŋa qem aŋguma. Yuaigö jarumakzawaŋön mönö mi miwikŋaima. Nanŋunöŋ qemakzawaŋgöra mönö nanŋu öröm waŋgima.

<sup>9</sup> “Mötket, ambazip engöreŋök danŋön kewö akawak: Nahönŋan bisketköra qesiiga köt waŋgima? <sup>10</sup> Me nahönŋan söragöra qesiiga qatö waŋgima?

<sup>11</sup> “Mewö aiga iŋini ambazip bölöŋi aka töndup kalem ölöpŋi ölöpŋi nahönböraturupŋini engibingö dop akze ewö, engö Iwiŋini Suep mire maljawaŋön mönö kalemŋi denöwö aŋgön kölbawak? Yangö uruŋangö ahakmemeŋi mi neŋgoŋgita tandökŋi kun akza. Mianŋöra iŋini yuai ölöpŋangöra köuluköba qesim waŋgime ewö, yaŋön mönö sihimŋan mi engima.

<sup>12</sup> \* “Mianŋöra ambazipnöŋ yuai pakpak nanŋinaŋgö ak engimegö mörakzei, mianŋö dop mönö nanŋini mewöyök i ak engimakŋe. Mewö aketka Mosesgö Köna Keu aka kezapqetok ambazip Buzup Kimbi keuŋini mianŋön mönö ölninambuk aketka mindimindiri könaŋan aukŋe asuhuma.” Mewö.

*Mönö kiripo nanŋu giwikŋi kutuba anme.*

*Luk 13.24*

<sup>13</sup> “Könöp sianöŋ gebingö könaŋi mi amqeqeŋi aka numbuŋangö nanŋuŋi mi ketanŋi. Ambazip sehisehiŋan nanŋu mi kutuba köna mi mötöteiba anme. Mianŋöra iŋini mönö kiripo nanŋu giwikŋi kutuba mianŋö uruŋe anme.

<sup>14</sup> “Malmal köhöikŋe aŋgotpingö könaŋi mi pökpökŋi (pipitŋi) osukosubuk aiga numbuŋangö nanŋuŋi mi giwikŋi. Ambazip awamdökŋan nanŋu mi miwikŋaime.” Mewö.

*Ipkö könaŋi mi ölni eka möt kutume.*

*Luk 6.43-44*

<sup>15</sup> “Kezapqetok ambazip takapulakanŋi yeŋön lamagö sile ewö esuŋini löŋgöta engöreŋ kamakzemö, uruŋinan ubibi kiam kalŋi ewö akze. Mianŋöra iŋini mönö yeŋgöra aka tihitŋini möta galöm mem aŋguba malme. <sup>16</sup> Nupŋinaŋgö ölni eketka könaŋini kondeli ölöp möt kutume. Nejoŋ kötni mi jömnöŋ asuhumakza me qahö? Warun kötni mi koururuknöŋ (köwörörök) asuhui tokomakzin me qahö? Qahö.

<sup>17</sup> “Mianŋö dop ip ölöpŋi pakpak mienŋön ölni ölöpŋi kuŋgumakzemö, ip bölöŋan mönö kötni bölöŋi kuŋgumakza. <sup>18</sup> Ip ölöpŋan ölni bölöŋi kuŋgumangö osiza aiga ip bölöŋan kötni ölöpŋi kuŋgumangö osiza.

<sup>19</sup> \* “Ip pakpak ölni ölöpŋi qahö kuŋgumakzei, mi mönö galömŋan kutuba memba könöpnöŋ giliga geme. <sup>20</sup> \* Mianŋö dop ambazip mienŋö nupŋinaŋgö ölni eketka könaŋini kondeli ölöp möt kutume.” Mewö.

*Gwarek ölnangö könaŋi*

*Luk 13.25-27*

\* 7:12: Luk 6.31 \* 7:19: Mat 3.10; Luk 3.9 \* 7:20: Mat 12.33

21 “Nöngö Suep Iwinangö jitsihitji tem kölakzawanön mönö yangö bemtohojnön angotma. Gwötpuk yejön nöngöra ‘Kembuni, Kembuni!’ qeta jimakzemö, körek yejön Suepkö bemtohojnön qahö angotme.

22 “Jimtekötekögö nalö ketanji mianğoreñ gwötpuk yejön kaba nöngöra kewö jime, ‘O Kembu Kembu, nejön mönö göhö qetke yuai asuhumapkö kezapqetok keu qeljiñe jiba malin. Nejön mönö göhö qetkahö ösumnön ömewöröme enğuatanğöba malin. Göhö qetkan mönö nam köl neñgiiga anğöletot ösummumuñinambuk gwötpuk memba malin. Mi ölum guhuza me?’ 23 \*Mewö jigetka nalö mianğoreñ könanjini aukñe kewö jibi mötme, ‘Nöjön injini nalö kunön qahö möt enğial. Iwilele ahak ambazip, injini mönö nömosöta kesalget.’ ” Mewö.

*Miri memegö mötkutukutu ölöñi aka piromñi*

*Luk 6.47-49*

24 “Mewö aiga denike yejön keu jitni jizali, mi möta mianğö dop tem köla memakzei, nöjön körek yeğö könanamñini kondela mötkutukutu azigö dop ala kewö jimam, Yanön miriñi jamönjiñ köt qakñe meyök. 25 Mewö meiga kie uru nalöñe kie römbum yöhöba eriga göulu luhuiga luhut ketanji qeiga o göulu köhöikñi gila miri selñe kuñguyökmö, miri mi jamönjiñ köt qakñe mei kinöhanğöra aka qahö kusuyök.

26 “Denike yejön keu jitni jizali, mi möta mianğö dop qahö tem köla memakzei, nöjön körek yeğö könanamñini kondela azi mötkutukutuñi piromñanğö dop ala kewö jimam, Yanön miriñi sak kösahet qakñe meyök. 27 Mewö meiga kie uru nalöñe kie römbum yöhöba eriga o luhuiga luhut ketanji qeiga o göulu köhöikñi gila miri selñe kuñgui kusuiga goromororongöba erök.” Mewö.

*Ambazipnön Jisösgö kukösumñanğöra welipköget.*

28 \*Jisösnön keu mi jim teköiga ambazip kambuñi kambuñi yejön mötketka kusum enğiyöhi, tandök mianğöra auruba welipköget. 29 Yanön yeğö Köna keugö böhiurupñinanğö tandök qahö kusum enğiyökmö, kukösum Tonji akzawanğö dop ambazip kusum enğiiga möta tandök mianğöra welipkögetka nembönjini teköyök. Mewö.

## 8

*Jisösnön uzikuku azi kun mem solaniyök.*

*Mak 1.40-45; Luk 5.12-16*

1 Jisösnön kundunji mi mosöta eri könagesö kambulelembe ketanjan andöñe wuatangöget. 2 Mewö kagetka mianğoreñ uzikuku azi kunön kaba simin köla Jisösgö wösöñe geba kewö jiyök, “O Kembu, göñön sihimgan mem ölöwak niñgimangö mötzan ewö, mönö ni ölöp mem solanim niñgiman.”

3 Mewö jiiga böröñi böranda silenji misiriba jiyök, “Nöjön mi akñamgö mötzal. Gi mönö solaniman.” Mewö jiiga uzikukuñi mi mianğoreñök solanii ölöwahök. 4 \*Solaniiga kewö jim kutum wangiyök, “Mötnön, kianğö buzup keuñi mi kun kude jinön mötme. Qahöpmö, mönö jike nup galömgöreñ anda silegi kondel wangiman aka Mosesgöreñ jimkutukutuñi wuatangöba solanizanangö saiwap nalukñi ala jöwöwöl ohoman. Mi ohonön ehiga ambazipnön könanamgi möt kutume.” Mewö.

*Jisösnön suahö galöm kungö nup aziñi mem ölöwahök.*

*Luk 7.1-10*

\* 7:23: Sum 6.8 \* 7:28: Mak 1.22; Luk 4.32 \* 8:4: Lew 14.1-32

<sup>5</sup> Jisösnöñ Kaperneam taonöñ kanğoriga Rom suahö galöm kunñan yangören kaba köuluköba kewö jiyök, <sup>6</sup> “O Kambu, nöngö nup azinañgö silenji likepñan kömukömuñi aiga sihimbölö kanjamñambuk möta mire ahöza.”

<sup>7</sup> Mewö jiiga kewö jii mörök, “Nöñön mönö anda i mem ölöwakñam.” <sup>8</sup> Mi möta kewö melenđa jiyök, “O Kambu, ni mewöröpñan malbiga nöngö miri boñan goalöñmapkö gamuni mötzal. Mianğöra keu jitkanök jinöñga welen azinan ölöwakña.

<sup>9</sup> “Mi kewögöra: Ni nanak mewöyök galömnangö kukösum bapñe al niñigetka maljal. Nöngö bapñe yarö azi malgetka mi jim kutum enğimakzal. Yeñgörenök kungöra ‘Anman,’ jim kutubi yanön anma. Kungöra ‘Kanöñ,’ jim kutubi yanön kama aka welen azini kungöra ‘Nup ki meman,’ jibiga yanön mi mema.”

<sup>10</sup> Jisösnöñ keu mi möta welipköba ambazip wuatangöba kageri, yeñgören lilingöba kewö jiyök, “Nöñön keu ölnji kun kewö jibi mötme: Israel könagesö sutñine mewöyök mötnarip ketanji mewöñi mi kungö uruñe qahö miwikñaijal.

<sup>11</sup> \* “Nöñön keu kewö jibi mötme: Ambazip kambulembenöñ mönö wehön kotkotñeyök aka wehön geğeneyök kaba Suepkö bemtohoñ uruñe kanğota Abraham, Aisak aka Jeikob yembuk nene sösongai aka malme. <sup>12</sup> \*Yeñön mewö malmemö, bemtohoñgö nahönböraturup mi mönö enğomosöta aköm enğigetka pandamanöñ yaigep geme. Mianğoreñ malmei, yeñön mönö sahot gigilahöba irimñini yöhözömgögetka qetñi qeri malme.”

<sup>13</sup> Mewö jiba suahö galömgöra kewö jiyök, “Gi mönö mirige anman. Mötnaripkahö dop mönö asuhum gihima.” Mewö jiiga welen aziñan mönö aua mianğoreñök ölöwahök. Mewö.

*Jisösnöñ kawöl ambazip gwötpuk meiga ölöwaket.*

*Mak 1.29-34; Luk 4.38-41*

<sup>14</sup> Jisösnöñ Pitögö mire anda Pitögö suhunñan silekönöp kawöl yöhöi ahöiga ehök. <sup>15</sup> I eka böröñe misiriiga silekönöpñan mosöri wahöta könahiba Jisö nene ohoba gumohom wañgiyök.

<sup>16</sup> Mewö malgetka miri söñauiga mianğoreñ ambazipnöñ alaurupñini ömeñinambuk mi gwötpuk enğuañgita yangören kaget. Kagetka ömewöröme mi keuñan jiba közöl enğiiga kota anget aka kawöl ambazip pakpak mi mem ölöwak enğiyök. <sup>17</sup> \*Mewö mianön Anutunöñ keuñi kezapqetok azi Aisaiagö uruñe ali jii ahözawi, mianön ölnambuk ahök. Keu mi kewö, “Yanön mönö neñgö uzi kawölnini meiga qakñe öngöiga bisiyök.” Mewö.

*Jisös wuatangöbingö möndömöndö keuñi*

*Luk 9.57-62*

<sup>18</sup> Jisösnöñ ambazip kambu ketanji liliköm wañgiget enğeka nalö mianğoreñ gwarekurupñi yembuk o anğö kutuba likep anğotpingö jim kutuyök. <sup>19</sup> Köna keugö böhi kunñan Jisösgöreñ kaba kewö jii mörök, “Böhi, gi denike denike anmani, nöñön mönö mianğoreñ gi guatangöba kamam.”

<sup>20</sup> Mi möta Jisösnöñ kewö jii mörök, “Arökñangö kiam yeñön köteñine ahögetka könakemba nei yeñön öngot jajöñini memba malakzemö, Suep gölmegö azi ölnan mönö denike anda nöropñi wani qömböñnöñ nariba luhut membawak?”

<sup>21</sup> Mewö jii gwarek yeñgörenök kunöñ kewö jii mörök, “Mi ölöpmö, iwinan kömumangö aiga mutuk jinöñga anda galöm kölbi kömui löm kölbigun.”

<sup>22</sup> Mewö jiyökmö, Jisösnöñ melenđa jiyök, “Mosötnöñ, köhömuñi yeñön

\* **8:11:** Luk 13.29    \* **8:12:** Mat 22.13; 25.30; Luk 13.28    \* **8:17:** Ais 53.4



qamötņini köhömuņi mi ölop löm kölmemö, göņön mönö kaba ni nuatangöman.” Mewö.

*Jisösnöņ jiiga raidimbom göröņ qeyök.*

*Mak 4.35-41; Luk 8.22-25*

<sup>23</sup> Jisösnöņ anda waņge uruņe öņgöiga gwarekurupņan wuatangöba yambuk mohotņe anget. <sup>24</sup> Angetka raidimbom ketanjan ömtöröp (töröpņanök) o aņģönöņ asuhuba gilök. Giliga sirinöņ waņge uruņe geiga numbuņe qemamgö ahökmö, Jisösnöņ gaun ahöyök. <sup>25</sup> Gaun ahöiga gwarekurupņan anda möndöba jiget, “Hei Kembu, mönö bauköm neņginöņ. Nini aņģönöņ ayuhubingö akzin.”

<sup>26</sup> Mewö jigetka melenđa kewö jim eņģiyök, “O iņini mötnariņņini morörökņi, mönö wuanöņgöra keņģöt mötmöt azia akze?” Mewö jiba wahöta luhut aka siri jim qetal etkiiga sirinöņ nöņ qeba ahöyök. <sup>27</sup> Mewö aiga awöwöliba qesiba jiget, “Yei! Azi kia mönö denöwöņan malja. Yaņön mönö luhut aka köwet jim kutum etkiiga jitņi tem köl waņģizahot.” Mewö.

*Ömenöņ bau uruņine gegetka azinöņ ölöwahot.*

*Mak 5.1-20; Luk 8.26-39*

<sup>28</sup> Mewö asuhuiga o aņģö kutuba likepņe Gadara yeņģö gölmenöņ aņģorök. Miangöreņ aņģota azi ömeņirambuk yahöt yetkön qaksirinöhök kaba Jisös miwikņaiyohot. Yetkön irimsesewöl azi urukönöpņirambuk ahotka kunņan köna miangöreņ anmamgö osiyök. <sup>29</sup> Yetkön Jisös miwikņaiiba silata kewö qet gigilahöyohot, “Aek! Gi Anutugö Nahönņi akzan. Gi mönö denöwö ak neņģimamgöra kazan? Sihimbölö mötmöt nalöņan qahö kam kuņģuiga qeljine mi könöpņambuk ak neņģimamgö ki kazan me?”

<sup>30</sup> Miangöreņök köröwen qahöpmö, kösutņine miangöreņ bau kambu ketanji kun gwözözak uruņe kulunđa malget. <sup>31</sup> Miangöra ömenöņ kewö jiba Jisös ulet waņģiget, “Göņön nini közöl neņģiman ewö, mönö melaim neņģinöņga ölop bau kambu miengö uruņine gebin.”

<sup>32</sup> Ulet waņģigetka Jisösnöņ “Mönö anda geget,” jiba jim kutuyök. Mewö jim kutuiga miangöreņök azi uruņireyök kota anda bau uruņine geget. Gegetka bau kambu körek yeņön mönö luhuba nembönembönöņ anda jororongöba o aņģönöņ geba nemulahöba kömuget.

<sup>33</sup> Kömugetka bau galöm yeņön ölöņ unjurata taonöņ anda keu buzupņini pakpak jiget. Azi ömeņirambuk yetköreņ yuai asuhuyöhi, miangö buzupņi mewöyök jiget mötket. <sup>34</sup> Jiget möta taon ambazip pakpak yeņön mosöta Jisös miwikņaiiba ekingö kaget. Kaba eka Jisösnöņ yeņģö mindimindiri sel gölme mosöta anmapkö ulet waņģiget. Mewö.

## 9

*Jisösnöņ azi sile likepņi kömukömuņi möhamgöyök.*

*Mak 2.1-12; Luk 5.17-26*

<sup>1</sup> Jisösnöņ waņge uruņe öņgöba kunbuk o aņģö kutuba likepņe aņģota nanņe taonöņ kayök. <sup>2</sup> Nalö miangöreņ azi tosatņan alaņini sile likepņi kömukömuņi tumbulahöpnöņ ahöyöhi, mi kululunöņ ala aņģuba kaget. Mewö kaba Anutu möt narim waņģigeri, Jisösnöņ yeņģö tandökņini mi ehi dop köliga kawöl azigöra kewö jiyök, “Nahöni, nöņön siņģisöndoki mosötzal. Mönö köhöiba ewebibigabuk saitiņģit malman.”

<sup>3</sup> Mewö jiiga Köna keugö böhi tosatņan kinda uruņinan kewö mötmöriget, “Azi kianöņ mönö Anutu ilita mepaqepaik akza.”

<sup>4</sup> Mewö mötmörigetmö, Jisösnöñ mötmötñini mi möt kutuba kewö jiyök, “Inini mönö wuanöngöra keu bölöñi uruñinan mötmörize? <sup>5</sup> Nöñön ‘Siñgisöndoki mosötzal,’ jizali, keu mianjön mönö awamñanök jijiña. Kunñan mewö jiiga tosatñan keu mianjö öñji qahö ekñe. Mianjöra mi keu awamñanögö dop. Nöñön keu kun kewö jimamgö mötzal, ‘Mönö wahöta anöñ.’ Keu mi mönö lömbötñambuk jijiña akza. Mewö jibiga öñji ahuma me qahöwi, mianjön mönö aukñe asuhui ekñe.

<sup>6</sup> “Mötket, gölmenöñ siñgisöndok mosötmosötkö kukösumñi mi Suep gölmegö azi öññanögören ahözawi, inini mianjö könañanögöra janjuñ malbepuk. Mianjöra keu lömbötñi mi azi kianjöra jibi öñji eket.” Mewö jiba azi sile likepñi kömükömuñanögö jeñe eka jiyök, “Gi mönö wahöta tumbulahöpki memba mirige anöñ. Keu lömbötñi mi öññambuk akña ewö, keu awamñi mi mönö mewöyök denöwögöra omañi akawak?”

<sup>7</sup> Mewö jiiga mianjöörenök wahöta miriñe anök. <sup>8</sup> Mewö asuhuiga ambazip kambu yeñön mi eka welipköba Anutu möpöseim wanget. Gölmegö azigöra kukösum mewöñi wanjiyöhanögöra Anutu möpöseiget. Mewö.

*Jisösnöñ Matyu (Liwai) oholök.*

*Mak 2.13-17; Luk 5.27-32*

<sup>9</sup> Jisösnöñ mianjöörenök anda takis ofis ongitmamgö aiga mianjöören azi qetñi Matyu tariga eka jii mörök, “Gi mönö nöngö andöne kanöñ.” Mewö jii möta wahöta takis nup mosöta Jisösgö andöñe anök.

<sup>10</sup> \*Anda Matyugö mire anda nene nembata tatkeri, nalö mianjöören takis meme azi tilipqilipñinambuk aka siñgisöndok azi gwötpukñan kaba Jisös aka yanjö gwarekurupñi yembuk tata nene mohotñe neget. <sup>11</sup> Mewö negetka Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yeñön mi eka Jisösgö gwarekurupñi kewö jim engiget, “Aek! Engö böhiñinan mönö wuanöngöra takis meme tilipqilipñinambuk aka siñgisöndok ambazip yembuk tata nene neza? Mi qahö dop kölja.”

<sup>12</sup> Mewö jim engigetka Jisösnöñ likepñi kewö jii mötket, “Sile unditundit ambazipnöñ doktagöra qahö ak engimakzapmö, kawöl ambazipnöñ mönö doktagören anakze. <sup>13</sup> \*Nöñön siñgisöndok ambazip engoholmamgöra kaba maljalmö, ambazip nanñinanögö mötketka solanñi akzei, i qahö. Mianjöra keu kianjö könañi mönö anda kusum anğuba mötme, ‘Nöñön jöwöwöl ohobingö qahöpmö, ak kömum anğubingö sihimñi mötzal.’ ” Mewö.

*Nene siñgi malmalgö keuñi*

*Mak 2.18-22; Luk 5.33-39*

<sup>14</sup> Nalö mianjöören Jon O-melun azigö gwarekurupñi yeñön Jisösgören kaba kewö qesiget, “Neñön aka Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yeñön Anutugöra nene siñgi gwötpuk malahakzin. Nangi gwarekurupkan mönö wuanöngöra nene siñgi qahö malje?”

<sup>15</sup> Mewö qesigetka kewö melenök, “Öñña, nini wani nalönöñ nene siñgi malakzin? Ambi meme nalöñe azigö andöurupñan könöpñi algetka ambigö sepkitipurupñan yuai mi tökömakze me qahö? Nöñön nani gwarekurupñi yeñö azi buñaya aka yeñö sutñine köisirik tatzal. Tatpiga yeñön mianjöra aijölöñ söñgaiba tata siñgi malbingö osimakze. Osimakzemö, Anutunöñ noanğiri kömumbiga yeñön mönö nalö mianjöören ölop siñgi malakñe.

<sup>16</sup> (“Inini malmal walñi aka sösongai Buña dölokñi mi mindirim etkibingö osime. Mianjö keu pasetñi mi kewö jibi mötket:) Löngölöngöt walñi jurariga kunöñ opo dölokñi qahö sanğonsanğonji mitiba mianjön opo su jöhanñi

\* **9:10:** Luk 15.1-2    \* **9:13:** Mat 12.7; Hos 6.6

qahö ala umgörengömakza. Opo su jöhanñi dölökñi mewöñan mönö waziba löngölöngöt walñi öröiga kunbuk tiñgiriga kinimñan qariba böliqölibapuk.

<sup>17</sup> “Mewöñanök kunöñ wain o dölökñi mi jobö me toru walñi lama silenjan memenñi miangöreñ qahö kusuiga gemakza. Mewö akawak ewö, wain o dölökñan mönö qariba toru qesiñniga jula mokoiga gölmenöñ eta sohoiga toruñan böliqölibepuk. Miangöra wain o dölökñi mi toru dölökñeyök mokoin geiga dop kölma. Möwö ahinga mietkön ölöwakñahot. (Mewöñanök o ölopñi mi gina gisagisahöñe qahö umakzin. Mewö ubinak ewö, miangön mönö jula kisipisirik eriga namba kawöl neñgöhöbapuk. Mewö akapuköra o ölopñi mi gina ölopñe umakzin. Inini mewöyök malmal walñi aka Ölöwak Buña dölökñi mi mindirim etkibingö osime.) Mewö.”

*Jairusnöñ börtanangöra Jisös köuluköyök.*

*Mak 5.21-43; Luk 8.40-56*

<sup>18</sup> Jisösnöñ keu mi jii mötketka keu galöm kunñan kangota Jisösgö wösöñe geba simin köla kewö köuluköm wanñiyök, “Nöngö börtan mönö döliki kömuzapmö, mönö kaba börögan silene misirinöñga guliba toroqeba malma.”

<sup>19</sup> Köuluköm wanñiiga wahöta gwarekurupñi yembuk i wuatangöba anget.

*Kawöl ambi kunöñ Jisösgö malukuñi misiriyök.*

<sup>20</sup> Angetka miangöreñ sutñine ambi kun malök. Yanön (yara) yambu 12 miangö dop köiñnöñ ehiga nalö dop kawöl yöhöiga malök. Ambi miangön Jisösgö andöñe kaba malukuñangö kitip suñi misiriyök. <sup>21</sup> Mi misiriba nanñangöra kewö jiyök, “Nöñön i oseimangö möt lömböriba malukuñeyök borom kun misiribileñak ewö, mönö ölop ölöwakñam.”

<sup>22</sup> Mewö jiba misiriiga Jisösnöñ miangöreñök lilingöba i eka kewö jii mörök, “Börtan, mötnaripkan mönö mem ölöwak gihiza. Mönö köhöiba ewebibigabuk saitñigit malman.” Mewö jii möta aua miangöreñök ölöwahök.

*Jisösnöñ Jairusgö börtanñi mem guliyök.*

<sup>23</sup> Toroqeba angetka Jisösnöñ keu galömñangö mire öngöba ambazip jingey köla awölop ugeri aka ambazip kambu göju gilgeri, mi engeka kewö jim kutum enñiyök, <sup>24</sup> “Mönö yaigep anget. Ambi moröñan qahö kömuzapmö, gaunök ahöza.” Mewö jim kutum enñiiga mötketka gönahit ewö aiga gön köl wanñiget.

<sup>25</sup> Gön köl wanñigetmö, ambazip kambu ketanñi mi jiiga yaigep angetka ambi moröñangö ahöahö miri uruñe öngöba böröñe meiga wahörök. <sup>26</sup> Wahöriga miangö buzup keuñan sehiba mindimindiri sel mi körek dop köla anök. Mewö.

*Jisösnöñ jegömöl azi yahöt mem ölöwak etkiyök.*

<sup>27</sup> Jisösnöñ miri gölme mi mosöta anmamgö ani jegömöl azi yahötñan wuatangöba andöñe kaba kewö qerohot, “Deiwickö gwölönarökñi, gi mönö ak kömum netkiman.”

<sup>28</sup> Mewö qerohotka miri kungö uruñe öngöiga jegömöl azi yetkön Jisösgöreñ kayohotka kewö qesim etkiyök, “Jeñiri mem tohomangö kukösumñi nöngöreñ ahözawi, mi möt narizahot me qahö?” Qesim etkiiga kewö melen wanñiyohot, “Kembuniri, mi ölop möt narizit.” <sup>29</sup> Mewö melen wanñiyohotka je dapötñire misiriba jiyök, “Mötnaripñirangö dop mönö asuhuma.”

<sup>30</sup> Mewö jiiga jeñiran tohoyök. Mewö asuhuiiga galöm meme keu köhöikñi al etkiba kewö jiyök, “Mörohot, kiangö buzupñi mi kun kude jiyohot mötme.”

<sup>31</sup> Mewö jiyökmö, yetkön mosöta anda miangö buzupñi jim sehiyohotka mindimindiri sel mi körek dop kölok. Mewö.

*Jisösnöñ mötök azi kungö keuñi möhamgöyök.*

<sup>32</sup> Jenjiri tohoi anohotka tönöt azi keu jijiñi qahö mi wanğita Jisösgöreñ kaget. <sup>33</sup> Kagetka Jisösnöñ ömeni közöli mötök azinöñ keu jiiga ambazip kambu yeñon mi eka welipköba jiget, “Tandök kewöñi mi Israel uruñe mönówök nalö kungen qahö ehin. Qahö. Dölki je murutña ekzin.”

<sup>34</sup> \*Mewö jigetmö, Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yeñon jiget, “Yañon mönö öme yeñgö kembuñinañgö ösumnöñ ömewöröme enğuatañgömakza.” Mewö.

*Jisösnöñ könagesö yeñgö wösöñi mörök.*

<sup>35</sup> \*Jisösnöñ anda miri aka taon dop liliköba ambazip köuluk miriñine kusum enğiba bemtohoñgö Ölöwak Buña jim asariba mianñon uruñini kuñguba uzi kawöl aka jepajerepe könañi könañi mem ölöwak enğiba malök. <sup>36</sup> \*Mewö mala ambazip kambuñi kambuñi engehiga lama galömñini qahö tandök simbisembel aka ilingösöñ qeñgalañga malgetka yeñgöra wösöñi mörök.

<sup>37</sup> \*Mewö enğeka gwarekurupñi kewö jii mötket, “Anutugö nupnöñ nene ölni gwötpuk öliba ahözapmö, mi tokobingö nup meme ambazipnöñ mönö awamdökñi malje. <sup>38</sup> Mianğöra nene öliöliñgö Kembuñan nup meme ambazip melaim enğimapköra mönö köuluköba malme. Köuluköm wanğigetka nup ambazip asuhuba ölni mi mem tokome.” Mewö.

## 10

*Aposol 12 yeñgö qetñini*

*Mak 3.13-19; Luk 6.12-16*

<sup>1</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi 12 enğoholi yangöreñ kagetka ömewöröme közöl enğimegö kukösumñi al enğiyök. Mewöyök uzi kawöl qemjem-mamjen könañi könañi mem ölöwakñegö kukösumñi al enğiyök. <sup>2</sup> Melaimelai azi aposol 12 miengö qetñini kewö: mutukñi yañon Saimon, qetñi kun Pitö qetket aka yangö munñi Andru. Mianğö andöñe Jeims aka munñi Jon, iwiñiri qetñi Zebedi.

<sup>3</sup> Filip aka Bartolomyu, Tomas aka Matyu takis meme azi, Jeims Alfiusgö nahönñi aka Lebeus qetñi kun Tadius, <sup>4</sup> Saimon Zelot-politik azia \* aka Judas Iskariot. Kariot azi mianñon könañgen Jisös mamalolo mem wanğiyök.

*Jisösnöñ gwarekurupñi 12 melaim enğiyök.*

*Mak 6.7-13; Luk 9.1-6*

<sup>5</sup> Jisösnöñ azi 12 mi melaim enğiba kewö jim kutum enğiba jiyök, “Injini kian kantrigö ambazip yeñgöreñ kude anme. Mewöyök Samaria prowins yeñgö taonñini kunöñ kude anme. <sup>6</sup> Mianğöreñ kude anmemö, Israel könagesögö lama sohogeri, mönö yeñgöreñ anme. Mi nup mutukñi. <sup>7</sup> \*Denike denike anmei, mianğöreñ mönö Buña keu kewö jiba jim asarime, ‘Suepkö bemtohoñan mönö dowe kazawa mianğö uruñe angotme.’

<sup>8</sup> “Ambazip kawölñinambuk mönö mem ölöwak enğiba kömukömuñi mi mem gulim enğiba malme. Uzikuku ambazip mönö mem solanim enğigetka öme wöröme közöl enğiba malme. Anutunöñ yuai kalema enğiyöhi, mi mönö toroqeba kalema enğiba malme.

<sup>9</sup> “Köna anmeañgöra soujenj goul me silwö me ain kopönöñ memenj mi mönö irimuñgane kude jöhöme. <sup>10</sup> \*Ambazipnöñ nup meme ambazip malmalñini nanğömeañgö dop akze. Mianğöra köna anmeañgö yuainj ki mi

\* **9:34:** Mat 10.25; 12.24; Mak 3.22; Luk 11.15    \* **9:35:** Mat 4.23; Mak 1.39; Luk 4.44    \* **9:36:** Jan 27.17; 1 Kin 22.17; 2 Hist 18.16; Eze 34.5; Mak 6.34    \* **9:37:** Luk 10.2    \* **10:4:** Nesönöl pati Zelot yeñon Rom gawman tuarenjor aka nanñine kinkin memingöra tuaköpek memba malget.    \* **10:7:** Luk 10.4-12    \* **10:10:** 1 Kor 9.14; 1 Tim 5.18



kude memba anme: gösö qahö, maluku semönñi qahöpmö, mohot meme, köna esu qahö, öröp qahö.

11 “Anda taon me miri denike denike angotmei, miangören mönö danön azi ipñi qetbuñambuk akzawi, miangöra qesigetka miri engimei, mönö miangörenök mala nup memba taon mi mosöta köna anme. 12 Miri kunöy öngöba luainöy yembuk ahömapkö jime. 13 Mi jigetka luainini anğön kölmeanğö dop akze ewö, luaininan mönö yeğö qakñine öngömapmö, mi anğön kölmeanğö dop qahö akze ewö, luaininan mönö lilingöba nanñine kama.

14 \* “Anda mala miri kunöy angotketka qahö köl öröm engiba keunini qahö mötketka nesampurekñini mönö kewö jiba kondel engime, ‘Nini engö gölmenöy kainga sölbuham köna tambönine mekötahözawi, mi mönö tim tönjöraringa nanñine lilingöba gema.’ Mewö jiba ölop miri me taon mi mosöta toroqeba anme. 15 \*Nönön keu ölni kun kewö jibi mötme: Anutunöy nalö ketanje qemasolokepñinağö likepñi meleni taon miangö qakñe öngömawi, dop miangön mönö Sodom aka Gomora gölme yeğö dop onğita toroqem engima.” (Sodom Gomora yeğön bölöni kanjamñambuk memba uruñini qahö melengetka Anutunöy könöpnöy könden engiyök.) Mewö.

*Anda nup megetka sesewerowero asuhuma.*

*Mak 13.9-13; Luk 21.12-17*

16 \* “Mötket, lama yeğön aröknağö kiam kalñi yeğö sutñine gegetka luhuba engöhöbepuk, nönön inini miangö tandök ewö melaim engibi anme. Miangöra mönö mokoleñ † ewö mötkutukutu qakñe galöm mem anğuba mala kembö ewö ambazip böñjöni köpösihitkö keunini qahö malme. 17 \*Ambazipnöy inini öröba keu jakeñine al engiba köuluk miriñine keu nupñini memba ihilek wahiñambuknöy tauköm engime. Miangöra ambazip mewöñi yeğöra mönö galöm mem anğuba malme.

18 “Tosatñan nongöra aka enguangitketka kantriñi kantriñi yeğö kiñ kembu aka premiö yeğö jemesoholñine kinme. Mewö kinda nongö könañamni nanğöba jigetka azi ipñi mi aka kian kantri könagesö yeğön mi mötme. 19 Mi mötmemö, keu jakeñe al engigetka kinmei, nalö miangören wani keuya denöwö jibinak, miangö waimanjatñi kude mötme. Keu jimei, mi Uña Töröñan aua miangörenök engima. 20 Nanñine uruñineyök keu kude jimemö, Iwininağö Uña Töröñan mönö uruñini sölölohöiga keu jime.

21 \* “Urumelengö kopa kunöy darumunñan uruñi melenö-hağöra aka i mamalolo meiga keu jakeñe algetka qeget kömuma. Mewöyök iwi kunöy nahönböratñi mamalolo meiga kömuma aka nahönbörat yeğön iwinamurupñini qetal engiba jigetka enguget kömume. 22 \*Nongö qetnağöra aka kantriñi kantriñi yeğön körek kazik al engigetka malmemö, kunñan kapan köla nalö tekömawağö dop köhöiba böñ qeba kinmawi, yağön mönö oyaenkyoayen buña qem anğuma.

23 “Taon kunöy sesewerowero ak engimei, mi mönö kök ala taon kunñan anme. Nönön keu ölni kun kewö jibi mötme: Inini Israel taonñi taonñi qahö liliköm tekögetka Suep gölmegö azi ölnan mönö lilingöba kama. 24 \*Gwarek kunñan böhiñi onğita mötmötñambuk qahö akza aka welenqeçe kunñan ketanñi onğita nupkö mötmöt qahö memba malja.

\* **10:14:** Apo 13.51 \* **10:15:** Mat 11.24; Jen 19.24-28 \* **10:16:** Luk 10.3 † **10:16:** Mokoleñ aka raskol yeğön aukñe bim qegetka zilañ miwikñaiba jöhöm engibeak. Miangö dop lömböribapuköra gwarek neğön maslim, komyunist aka tosatñi yeğö sutñine qetnini misinari mi aukñe qahö jimakzin. Mötkutukutu mi ölopñi. \* **10:17:** Mak 13.9-11; Luk 12.11-12; 21.12-15 \* **10:21:** Mak 13.12; Luk 21.16 \* **10:22:** Mat 24.9, 13; Mak 13.13; Luk 21.17 \* **10:24:** Luk 6.40; Jon 13.16; 15.20

25 \**“Gwareknöŋ böhiŋi ewö mötmötŋambuk aiga dop kölma aka welenqe-  
genöŋ ketaŋamŋi ewö nupkö mötmöt memba maliga dop kölma. Miri uruŋi  
kungö saiwa galömŋi jim böliba qetŋi Katakömulat † qetket ewö, yaŋgö saiwau-  
rupŋi yengö qetŋini mönö amqeba awamŋanök mewö qerakŋe.”* Mewö.

*Dagöra keŋgötŋini mötketka dop kölma?*

*Luk 12.2-7*

26 \**“Ambazipnöŋ yuai önun meget ahözawi, mi pakpak mönö luluŋgetka  
aukŋe ahuma. Mewöŋanök keu asambötket ahözawi, mi pakpak mönö indel-  
getka möt kutume. Miangöra ambazip yengöra keŋgötŋini kude möta malme.  
27 Nöŋön keu söŋaupnöŋ ölöŋ jimami, mi mönö asakŋe jime. Keu saŋep algetka  
kezapŋine gei mötmei, mi mönö sombemnöŋ aukŋe jime. Miangöra mönö  
keuŋinaŋgö galöm memba malme.”*

*Dagöra keŋgötŋini möringa dop kölma.*

28 *“Tosatŋan sileŋini qem kömumbeakmö, uŋaŋini qem kömumbingö osimei,  
yengöra keŋgötŋini kude möta malme. Mi qahöpmö, yuai mutukŋi ki: Kunŋan  
kukösum memba uŋa aka sile mohot ayuhum etkiiga könöp sianöŋ gemahori,  
yaŋgöra mönö keŋgötŋini möta malme. 29 Tosatŋan bekösöm (jöröm, ulisit)  
yahöt moneŋ kötŋi mohot-töpnöŋ söŋgöŋöŋi memegöra alakzemö, etkerigetka  
Iwiŋinan oŋ qahö jiiga yetköreŋök mohotnöŋ gölmenöŋ qahö etma.*

30 *“Anutunöŋ köyan köl eŋgiba nöŋöp juŋŋini pakpak mewöyök oyoŋ teköba  
jaŋgöŋini mötza. 31 Ambazip eŋgö söŋgöŋöŋini mi bekösöm ulisit gwötŋuk  
eŋgöŋgita öŋgöŋgöŋi akza. Miangöra keŋgötŋini mönö kude möta malme.”*  
Mewö.

*Kraist jim miwikŋaime me qaŋ kölme?*

*Luk 12.8-9*

32 *“Mewö aiga kunŋan ni ambazip jeŋine jim miwikŋaim niŋgimawi, nöŋön  
mönö mewöŋanök i Iwini Suep mire maljawangö jeŋe jim miwikŋaimam.  
33 \*Mewömmö, kunŋan ni ambazip jeŋine qaŋ köl niŋgimawi, nöŋön mönö  
mewöŋanök Iwini Suep mire maljawangö jeŋe qaŋ kölman.”* Mewö.

*Jisösgöra luai qahöpmö, kazik asuhuma.*

*Luk 12.51-53; Luk 14.26-27*

34 *Jisösnöŋ toroqeba kewö jiyök, “Kewö kude mötmörime: Jisösnöŋ luai  
qemangöra aka gölmenöŋ erök. Nöŋön luai qemangöra qahöpmö, nöŋgöra  
aka jula dengetka bingö sou ketaŋan aume.*

35 \**“Mi kewögöra jizal: Nöŋgö Buŋa keunan ambazip uruŋini kuŋgui  
melengerangöra kewö asuhuma, ‘Iwi morö yetköŋ jula kerök-kerök ahotka  
nam morö yetköŋ tötal aŋguyohotka iranŋan iranŋi qetala julmahot.  
36 Ambazip nanŋini saiwaurupŋinan mönö kerökurupŋini akŋe.’*

37 *“Kunŋan ni göragöra al niŋgiba iwiŋi me namŋi jegep ala jöpakömawi,  
yaŋön mönö nöŋgöreŋ qahö dop kölma. Kunŋan ni göragöra al niŋgiba nahönŋi  
me böratŋi jegepŋe ala jöpakömawi, yaŋön mönö nöŋgöreŋ qahö dop kölma.*

38 \**Sisitŋini megetka kunŋan ni nuatangöba sihimbölö möta maripomnöŋ  
kömumangö qahö jörömawi, yaŋön mönö nöŋgöreŋ qahö dop kölma.*

\* **10:25:** Mat 9.34; 12.24; Mak 3.22; Luk 11.15 † **10:25:** Juda yengöreŋ Katakömulat qetŋi Belzebul. Mi ömewöröme yengö ketaŋamŋini. Matyu 9.34 miangöreŋ Jisösgöra qet bölöŋi mi qetket. Miangö dop Jisösgö alaurupŋi nengöra qet bölöŋi könaŋi könaŋi qerakŋe. \* **10:26:** Mak 4.22; Luk 8.17 \* **10:33:** 2 Tim 2.12 \* **10:35:** Mai 7.6 \* **10:38:** Mat 16.24; Mak 8.34; Luk 9.23

39\*“Kunḡan nanḡi malmal siyoḡsayoḡi qahö mi miwikḡaimawi, yaḡö mal-malḡan mönö sohoma. Kunḡan nöḡgöra aka malmalḡi köleḡniga sohomawi, yaḡön mönö oyaenḡoyaen malmal miwikḡaima.” Mewö.

*Anutunöḡ nupḡinaḡö töwaḡi enḡima.*

*Mak 9.41*

40\*Jisösnöḡ jiyök, “Kunḡan inḡini miriḡe köḡ öröba köyan köḡ enḡimawi, yaḡön mönö ni köḡ öröm niḡgima. Kunḡan ni köḡ öröm niḡgimawi, yaḡön melaim niḡgiyöhi, mönö i miriḡe köḡ öröm waḡgima. 41 Kunḡan kezapqetok ambazip kun kezapqetok nupḡaḡgöra aka miriḡe köḡ öröba köyan köḡmawi, yaḡön mönö kezapqetok ambazipkö töwaḡi buḡa qem aḡguma. Kunḡan ambazip solanḡi kun solanḡi akzawaḡgöra aka miriḡe köḡ öröba köyan köḡmawi, yaḡön mönö ambazip solanḡaḡö töwaḡi buḡa qem aḡguma.

42“Kunḡan morö kienḡöreḡök kungöra nöḡgö gwarekni akzawaḡgöra aka o amöḡḡi qamḡinambuk nemapköra waḡgimawi, Anutunöḡ mönö mianḡö töwaḡi melenḡa waḡgima. Nöḡön keu öḡḡi kun kewö jibi mötme: Naḡgöm enḡimei, mienḡön mönö töwa meme.” Mewö.

## 11

*Jongö gwarekyahöḡḡi Jisösgöreḡ kayohot.*

*Luk 7.18-35*

1 Jisösnöḡ gwarekurupḡi 12 keu mewö kusum enḡii teköiga miri mi mosöta toroqeba Galili prowinsḡö taon tosatḡe anda Buḡa keu kusum enḡiba mianḡön uruḡini kuḡguba malök.

2 Nalö mianḡöreḡ Jon O-melun azinöḡ kösö mire tata Kraistnöḡ nup mewö meyöhi, mi möta gwarekyahöḡḡi melaim etkii Jisösgöreḡ anohot. 3 Kewö qesim waḡgimahotköra melaim etkii anda jiyohot, “Mem ölöwak azi kamapköra mambörakzini, göḡön mia akzan me azi kun bianḡ kamapköra mambötḡin?”

4 Mewö qesim waḡgiyohotka kewö melenḡök, “Yuai eka mötzahori, mianḡö kösohotḡi mönö anda Jon kewö jiyohot mötma: 5 \*Jegömöl yeḡön jeḡini uba eketka lokon yeḡön köna anda kagetka uzikuku yeḡön solanigetka kezapduhup yeḡön keu mötketka kömuget yeḡön guliba wahötketka etqeqeḡi yeḡgöra Ölöwak Buḡa jim asaribiga mörakze. 6 Mewö asuhui eketka kungö uruḡan qahö böḡii andö nuḡgumawi, yaḡön mönö simbawoḡ akza.”

7 Mewö jiiga Jongö gwarek yetköḡ anohotka Jisösnöḡ könahiba Jongö könaḡi ambazip kambu yeḡgöra kewö jim asariyök, “Inḡini göḡme qararaḡköḡköḡḡe mianḡöreḡ wania ekingöra anget? Luhutnöḡ jehot uwutapköba metali anjanḡbanjan ahakzawi, inḡini azi mewöḡi ekingöra anget me? 8 Me wanat yuaia ekingöra anget? Azi malukuḡi aködamunḡambuk löḡgöta malöhi, mi ekingöra me? Mötket, ambazip malukuḡini eksihimḡinambuk löḡgörakzei, mienḡön mönö kiḡ yeḡö jakömbuak miriḡine malje. Mi göḡme qararaḡköḡköḡḡe qahö.

9 “Me wanat yuaia ekingöra anget? Kezapqetok azi kun ekingöra me? Öḡḡa, nöḡön kewö jibi mötket: Azi ekeri, yaḡön mönö kezapqetok ambazip pakpak enḡoḡgita tandökḡi kun akza. 10 \*Yaḡö könaḡi mi mönöwök kewö ohoget ahöza, ‘Mötnöḡ, nöḡön kolekni garata kun melaibiga qeljiḡe anda ambazip uruḡini mindiḡgöba göhö könaḡi mesariga göḡön mönö yaḡö andöḡe göḡmenöḡ emu geman.’

\* 10:39: Mat 16.25; Mak 8.35; Luk 9.24; 17.33; Jon 12.25 \* 10:40: Mak 9.37; Luk 9.48; 10.16; Jon 13.20 \* 11:5: Ais 35.5-6; 61.1 \* 11:10: Mal 3.1

11 “Keu mewö ahözapmö, nöñön keu ölñi kun kewö jibi mötket: Ambinöhök morö pakpak asuhugeri, yengö sutñine Jonöñ mönö körek engongita qet-bunjanambuk kinja. Kinjapmö, Suepkö bemtohoñ uruñe angota Anutugö qetbunjan miwikñaimakzei, yengö sutñine eretñi kondikñi yanñon mönö Jon ongitza.

12 \* “Jon O-melun azinöñ Buña keu jiiga nalö miangöreñök könahiba Suepkö bemtohoñi könöpñambuk tuarenjoñ aka yarö gilakzemö, töndup ösumñan anda qarimakza. Könöpñinambuk yarö gilakzeañon mönö bemtohoñ mi nanñinañgöra öröba buña qem anjumakze. 13 Bemtohoñgö könañi mi Mosesgöreñ Köna keunöñ aka kezapqetok ambazip körek yengö Buzup Kimbiñine ohogetka oyoñda mala koringa Jonöñ asuhuba ölñi aukñe indelök. 14 \*Keu ki möt anñon kölbängö mötze ewö, Elaija (Elia) asuhumawañgö dop ahöhi, Jonöñ mönö mia akza. 15 Kunñan urukezapñambuk maljawi, yanñon mönö keu mi kezap ala möt kutuma.

16 “Ambazip merak gölmenöñ maljei, mi mönö wanatpuk dop al engibileñak? Yenñon namande ewö akze. Mienñon maket sombemñöñ tata keu gön gila lan qeta kewö jimakze,

17 ‘Nini awölop uinga inñini liñet gwawet qahö unduget. Nini jinñen kölinga inñini qahö toroqeba sahötket.’

18 “Miangö könañi kewö: Jon O-melun azinöñ kaba nene sinji mala wain o qahö neiga yanñgöra jimakze, ‘Öme kunöñ uruñe geiga malja.’

19 “Suep gölmegö azi ölñan kaba nene nem söñgaip aiga yanñgöra kewö jimakze, ‘Mötket, yanñon bau numbu tandök közöjeriba wain o gwötpuk nempa takis tilipqilipñinambuk aka bölöñi meme yengö alañina malja!’ Anutugö mötkutukutu köñ gulimakzei, yengö ahakmemenñinañgö ölñan mönö mötkutukutu-ñinan dop köljawi, mi kondelakza.” Mewö.

*Jisösnöñ taon 3 yengöra Yei wösöbirik! jiyök.*

*Luk 10.12-15*

20 Miangö andöñe Jisösnöñ könahiba taon tosatñi tembul engiyök. Taon tosatñi miengöreñ anñöletotñi kukösumñinambuk sehisehiñi meiga asuhugetmö, töndup uruñini qahö melenget. Miangöra i tembula kewö jim engiyök, 21 \* “O Korazin toñi, nöñon engöra Yei! jiba sahötzal aka Betsaida toñi, engöra mewöyök Yei! jiba sahötzal. Nöñon yengöreñ anbiga keuni jibi sösonihii anñöletotni kukösumñinambuk asuhugetmö, uruñini töndup qahö melenget. Anñöletot mi kian gölmenöñ Taiö aka Saidon sitinöñ asuhubeak ewö, yanñon mönö nalö köröpñi uruñini melenbingö kaisöpsöpñi kondela dodohonöñ anñömiriba kau ariba sahötpeak.

22 “Sahötpeakmö, nöñon kewö jibi mötme: Anutunöñ könañgep Korazin aka Betsaida yengö keunñi jim teköba likepñi melenñi sihimbölö mötmei, nalö ketanñi miangöreñ mi mönö Taiö aka Saidon yengö sihimbölö dopñi ongitza mötme.

23 \* “Aka Kaperneam toñi, Anutunöñ inñini ölop mem wahöt engii Suep mire onñöbeak me qahöpto? Qahöpmañö! Inñini mönö kömupkö senjom mire kölölohoba geme. Nöñon yengöreñ anbiga keuni jibi sösonii anñöletotni kukösumñinambuk asuhugetmö, uruñini töndup qahö melenget. Anñöletot mi Sodom taonöñ asuhubeak ewö, taon miangöñ mönö nalö kewöñe mewöyök toroqeba kinbawak.

\* 11:12: Luk 16.16 \* 11:14: Mal 4.5; Mat 17.10-13; Mak 9.11-13 \* 11:21: Ais 23.1-18; Eze 26.1-28.26; Joel 3.4-8; Amos 1.9-10; Zek 9.2-4 \* 11:23: Ais 14.13-15; Jen 19.24-28



24 \**“Kinbawakmö, nöñon kewö jibi mötme: Anutunöñ könanjep Kaperneam engö keunini jim teköba likepñi meleni sihimbölo mötmei, nalö ketanji miangöreñ mi mönö Sodom gölme yengö sihimbölo dopñi ongita mötme.”* Mewö.

*Lömbötñinambuk enñon mönö nöngöreñ kaba luhut meget.*

*Luk 10.21-22*

25 Nalö miangöreñ Jisösnöñ keu kewö jiyök, “O Iwini, göñon Buña keugi mötkutukutu ambazip mötmöt ketanji megeri, yengöreñ asambötnöñmö, ambazip nahönbörat ewö nanñinanğöra mötketka gukmaulem akzei, mi mönö yengöreñ indelnöñga möt asarize. Mianğöra nöñon Suep gölmeğö Kembuñi gi möpöseim gihizal. 26 O Iwini, gi nangak mewö asuhumapköra mötnöñ dop köli ölöwahök.

27 \**“Iwinan mönö yuai pakpak jim kutuiga nöngö buñaya ahök. Iwinan Nahönñanğö könanji nanñök möt yaköiga kunöñ mi qahö mötza. Mewöyök Nahönñan Iwinanğö könanji möt yaköiga kunñan mi qahö mötza. Mewöyök kunñan Iwinanğö könanji qahö möt yaköiga Nahönñanök mi mötza aka ambazip möwölöhöm engiba yengöra mi indelmawi, yenñon mönö Iwi möt wanjime.*

28 “Nup memba urulömbötñinambuk maljei, inini mönö körek nöngöreñ kagetka uruawam engibi luhut meme. 29 \*Nöngö temni mönö awötñine ala anğugetka Buñani kusum engibi mi möt soroköba malme. Nöñon uruni memba et ala gunñönjönjön azia akzalanğöra ölop uruawam engibi luhut miwikñajime. 30 Nöngö temni meget anğuinga dopñine akza aiga lömböt engibi bisime, mianñon mönö awamñi akza.” Mewö.

## 12

*Jisösnöñ Sabat kendongö Kembuñi akza.*

*Mak 2.23-28; Luk 6.1-5*

1 \*Mianğö andöñe Sabat kendon kunöñ Jisösnöñ wit padi nup köröñi ketanji kutuba anök. Aniga gwarekrupñan wösöñini enğuiga wit ölni mohot mohot könahiba böröñinan misiba neget. 2 Negetmö, Farisi (Köna keugö kapankölköl) tosatñan mi eka Jisös kewö jiget mörök, “Mötnöñ, göhö gwarekurupkan mönö Sabat kendongö nup meme sonğonji ongitze?”

3 \*Mewö jigetka kewö melenñök, “Kin Deiwidnöñ yarö aziurupñi yembuk liliköba wösöñini enğuiga yuai akeri, mi lök oyonget me qahö? 4 \*Yanñon mönö Anutugö opo seri jikenöñ öngöba beret kömbukñi Anutugö jemesoholje altanöñ alget tariga ösumñan walöñniga qekögeri, mi mönö meiga neget. Beret kömbukñi mosötmosötñi mi jike nup galöm yenñonök nezema. Yanñon aka yanğö sunğurumurupñan mi nembepuköra sonğon ahöyökmö, mi töndup neget. 5 \*Mewöñanök jike nup galöm yenñon Sabat kendonöñ jöwöwöl jikenöñ kinda nup memba nup memegö sonğonji ongita töndup keuninambuk qahö ahakze. Keu mi Köna keunöñ oyonget me qahö?”

6 “Mi oyonget, mewö mötzalmö, nöñon kewö jibi mötme: Ki kinjawi, yanñon mönö jöwöwöl jike ongita öngöñgöñi akza. 7 \*Buña Kimbigö keu kun kewö ahöza, ‘Nöñon jöwöwöl ohomeğöra qahöpmö, sutñine ak kömum anğumegöra mötzal.’ Inini keu mianğö könanji mötpeak ewö, ambazip pinjitkö keunini qahö nenğö keunini mönö lan qahö jim teköbeak.

\* 11:24: Mat 10.15; Luk 10.12 \* 11:27: Jon 3.35; 1.18; 10.15 \* 11:29: Jer 6.16 \* 12:1: Dut 23.25 \* 12:3: 1 Sml 21.1-6 \* 12:4: Lew 24.9 \* 12:5: Jan 28.9-10 \* 12:7: Mat 9.13; Hos 6.6

8 “Mi kewögöra jizal: Suep gölmegö azi ölnan mönö Sabat kendongö Kem-bunji akza.” Mewö.

*Jisösnöñ azi böröñi sööröngöñi mem ölöwahök.*

*Mak 3.1-6; Luk 6.6-11*

9 Jisösnöñ miri mi mosöta köuluk miriñine öngöyök. 10 Miangöreñ azi böröñi sosoholiñi kun tarök. Ambazipnöñ Jisös keu jakeñe al wanjibingöra kewö qesim wanjiget, “Azi Sabat kendonöñ möhamgöba Köna keu ongitpin me qahö?”

11 \*Qesim wanjigetka kewö melenök, “Engöreñök dañon kewö akza: Azi kungö lamanji mohok-kunjan Sabat kendonöñ lömnöñ gema ewö, yanön mi qahö memba öröiga kotma? 12 Azigö bohonjan mönö lamagö bohonji gwötpuk ongitzawi, mönö mi mötmörime. Miangöra Sabat kendonöñ nup ölpñi memba mewö Köna keu qahö ongitpin.”

13 Mewö melenja azi miangö jiyök, “Gi mönö börögi qötöteinöñ.” Mewö jiiga qötöteiiga mutuk ahöhi, miangö dop ölöwaka böröñi alañangö dop ahök. 14 Mewö asuhuiga Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yeñon yaigep anda totoko ala Jisös denöwö aka qein kömumapkö keu jim jaruget. Mewö.

*Anutugö nup meme azi tök-kutukutuñi kewö:*

15 Jisösnöñ keunini mi ek kutuba miangöreñök miri mi mosöta kungen anök. Aniga gwötpukjan yanjö andöñe wuatangöba angetka yeñgö sutñine kawöl ambazip pakpak mem ölöwak engiyök. 16 Mi mem ölöwak engiba könañi aukñe jibepüköra köhöikñanök qetal engiyök. 17 Mewö aiga Anutunöñ kezapqetok azi Aisaia sölölohöiga keu kun jiyöhi, mianön mönö mewö ölnambuk ahök. Keu mi kewö jii ahöza,

18 \**“Eket, ki mönö nöngö nup azini aiga i möwölöhöm wanjal. Nöñon wölböt alani yanjöra mötpi ölöwahiga urunan yanjöra söngaimakzal. Nöñon Uñani Töröñi yanjö uruñi dop kölmapköra melaibi geiga yanön keu diñdijanök jim tekömakzalanjö Bunjan indela jim sehiiga kantriñi kantriñi yeñgöreñ anma.*

19 Yanön anjururuk qahö aka keu töhöreñ qahö qerakña. Ambazip kunjan yanjö qet kourukñi mi rowonqeqe könanöñ qahö mötma.

20 Jehot qölökögeri, yanön mi qahö qesiñma. \* Lambegö wikñan jem kutuba sanjöp aiga bölamjan jem bökbök ahakzawi, yanön mönö mi qahö qömbököma. Mewö nupñi memba ambazipnöñ keu diñdiji wu-atangömegöra bim qeba maliga keu mianön luhut aliga köirañ alme.

21 Kantriñi kantriñi yeñon mönö yanön bauköm engimapköra mamböta jörömqrömñi yanjö qetñe ala malme.” Mewö.

*Jisösnöñ öme yeñgö ösumñini ongita qei etza.*

*Mak 3.20-30; Luk 11.14-23*

22 Ömenöñ azi kun töñöt aka numbuñi jöhöiga jeñan gömölii mötök malöhi, mi wanjita Jisösgöreñ kaget. Jisösnöñ i mem ölöwahiga ömeñan kota mosöri nesilamjan lolohoiga kunbuk keu jiba uba ehök. 23 Uba ehiga ambazip kambu pakpak yeñon mi eka auruba Jisösgöra jiget, “Azi kianön mönö Deiwidkö gwölönarökñi akza me?”

24 \*Mewö jigetmö, Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yeñon mi möta kewö jiget, “Azi kianön kungö ösumnöñ qahöpmö, öme yeñgö Kembunji Katakömulat yanjö ösumnöñ ömewöröme enguatangömakza.”

\* 12:11: Luk 14.5 \* 12:18: Ais 42.1-4 \* 12:20: Jehot aka lambegö wikñi mi ambazipköra jiza. Ambazipnöñ kun qeba janjauranja ak wanjigetka mötnariñan pömsöm qemapkö akzawi, Jisösnöñ i mem ölöwakña. \* 12:24: Mat 9.34; 10.25

<sup>25</sup> Mewö jigetmö, Jisösnöñ urumötmötñini möt teköba kewö jii mötket, “Kantri denike yeñgö galömurupñinan sutñine anğururuk aka julmei, yeñön mönö ayuhum anğugetka kantriñinan böliba sahopñanök aka qeqelanlan ahöma. Mewöyök siti me miri kungö könagesö yeñön sutñine anğururuk aka julmei, yeñön mönö galömkölköl nupñini memba kinbingö osime.

<sup>26</sup> “Mötket, Satanöñ mönö alañi Satan kun wuatangöbawak ewö, yeñön mönö sutñine anğururuk aka julbeak. Mewö aiga gawman nupñini membingö osigetka ömetohoñinan mönö denöwö kinbawak?

<sup>27</sup> “Mötket, nöñön Katakömulatkö ösumnöñ ömewöröme közöl enğibileñak ewö, enğö alaurupñinan mönö dagö ösumnöñ mi közöl enğibeak? Mianğöra yeñön mönö keuñini ölni me qahö, mi kewöta jim teköme. † <sup>28</sup> Mi jim tekömemö, Anutugö ösumñan nöñgö börö kesötñi sölölohöi öme enğuatangömakzal ewö, Anutugö bem-tohoñan mönö enğoreñ kam kuñguza. <sup>29</sup> Kunñan azi köhöikñangö köna böröñi mutuk qahö jöhöma ewö, yañön mönö denöwö miriñe öngöba qezanda sukinapñi membawak? Mutuk i jöhöi tarigun mönö ölop miriñeyök öroyuaiñi pakpak wañgita memba anma. (Mianğö dop nöñön mewöyök Satan jöhöba andöñe ömeñi enğuatangömakzal.)

<sup>30</sup> \* “Kunñan nömbuk qahö maljawi, yañön mönö qetal niñgimakza. Kunñan ambazip nöñgö qetne tokomeğöra qahö öröm enğimakzawi, yañön mönö menden enğimakza. <sup>31</sup> Mianğöra nöñön keu kun kewö jibi mötme: Ambazip siñgisöndok aka mepaqepaik pakpak ahakzei, mi Anutunöñ ölop mosörakzapmö, kunñan Uña Töröñi ilita mepaikömawi, mianğö siñgisöndokñi Anutunöñ mönö nalö kunöñ qahö mosötma. Saumbañ!

<sup>32</sup> \* “Kunñan Suep gölmeğö azi ölni qetala keu jima ewö, Anutunöñ mi ölop mosötmapmö, kunñan Uña Töröñi qetala keu yuai jimawi, yañgö siñgisöndokñi mi Anutunöñ gölmenöñ malmawañgö dop me kömup andöñe mianğoreñ qahö mosötma.”

*Ipkö könañi mi ölni eka kewöta möt kutume.*

*Luk 6.43-45*

<sup>33</sup> \* “Ipkö könañi mi ölni eka kewöta mötzin. Mianğöra mönö ip galöm kölgetka ölöwaka ölni ölopñi kuñgumakña me ip mem böligetka ölni bölöñi kuñgumakña. <sup>34</sup> \* Azi uruñan yuai kokolak qei ahözawi, mia mönö numbuñan aukñe jimakza. Mianğöra qatögö moröñi iñini, nanñinak bölöñi aka mönö denöwö keu ölopñi jibeak? <sup>35</sup> Azi ölopñangö uru köweñe ölopñangö möriamñi ahözawi, yañön mönö ölopñi mi aukñeyök jimakza. Azi bölöñangö uru köweñe bölöñangö möriamñi ahözawi, yañön mönö bölöñi mi aukñe jimakza.

<sup>36</sup> “Mewö jimakzapmö, nöñön keu ölni kun kewö jibi mötme: Ambazipnöñ soñgo walöñda keu jüt omanñi omanñi jimei, yeñön mönö keu pakpak mianğö könañi mi jimtekötekögö nalö ketañe Anutugöra jim asarigetka kewötma. <sup>37</sup> Mianğö könañi kewö: Anutunöñ mönö keu jitki kewöta mianğö dopkeugi jim teköi solaniman me keugabuk aka lömböt miwikñaiman.” Mewö.

*Böhi tosatñan anğöletököra kapan köla uletket.*

*Mak 8.11-12; Luk 11.29-32*

<sup>38</sup> \* “Nalö mianğoreñ Farisi (Köna keugö kapankölköl) aka Köna keugö böhi tosatñan Jisösgöra kewö jiget, “Böhi, gi ölop anğöletot kun menöñga mi ekingö mötzin.”

† **12:27:** Nanñini silegalömurupñinan Anutugö qetñi öme mi Katakömulatkö kukösumnöñ közöl enğigetka nöñön mi Anutugö ösumnöñ közöl enğimakzal. Öroröñ qahö kinjinağöra danñon keu munenñi wuatangömakza? Yeñön me nöñön? \* **12:30:** Mak 9.40 \* **12:32:** Luk 12.10 \* **12:33:** Mat 7.20; Luk 6.44 \* **12:34:** Mat 3.7; 23.33; 15.18; Luk 3.7; 6.45 \* **12:38:** Mat 16.1; Mak 8.11; Luk 11.16

<sup>39</sup> \*Mewö jigetka kewö melen engiyök, “Ambazip merak gölmenöŋ maljei, mi kambu bölöŋi aka serowilin ahakze. Yeŋön Anutugö aiwesökŋaŋgöra kapan kölakzemö, aiwesök kun kezapqetok azi Jonagöra lök asuhuyök. Anutunöŋ aiwesök murutŋi kun qahö al engima. <sup>40</sup> \*Jonanöŋ sun gem silimŋi karöbut köwet sömbupkö (gajugaju) gölömŋe malöhi, miangö dop Suep gölmegö azi ölŋan mewöyök sun gem asak karöbutkö dop gölme uruŋe ahöma.

<sup>41</sup> \*“Jonanöŋ Niniwe ambazip sutŋine anda Anutugö keunöŋ uruŋini kun gui möta miangöreŋök uruŋini melengetmö, mötket, nöŋön sutŋine asuhiba kinda Jonagö ahakmemeŋi oŋgita ahakzal. Mewö ahakzalmö, iŋini töndup nesampurek ak niŋgimakze. Miangöra Niniwe ambazipnöŋ jimtekötekögö nalö ketane ambazip kambu ki kinjei, embuk öröröŋ kömupnöhök wahöta engö qöhöröŋine mohotŋe kinme. Mohotŋe kinda Niniwe yeŋön keu kewö engö silenŋine alme, ‘Iŋini Suep gölmegö azi ölŋi nesampurek ak waŋgigetka Anutunöŋ likepŋi melen engii sihimbölä öŋgöŋgöŋi mötme.’ Niniwe yeŋön mewö jigetka ahakmemeŋinan nanŋini könaŋamŋini indelgetka gamuŋini mötme.

<sup>42</sup> \*“Könaŋamŋinaŋgö kaisöpsöpŋi kun kewö: Anutunöŋ mönöwök mötkutukutu öŋgöŋgöŋi ketani mi kiŋ Solomongö waŋgiiga Saut görökenök kantri kungö qin ambinöŋ Solomongö mötkutukutuŋi mötmangö sihimŋi mörök. Sihimŋi möta gölme göraneyök wahöta köna köröp tiŋtiŋi kaba mala Solomongö mötmötŋi mörök.

“Mi mörökmö, mötket, nalö kewöŋe nöŋön sutŋine asuhiba kinda Anutugöreŋ mötkutukutu öŋgöŋgöŋi memba kazali, mi Solomongö mötkutukutuŋi oŋgita. Oŋgitzapmö, iŋini töndup nesampurek ak niŋgiba tönpin kingetka qahö dop kölja. Miangöra Anutunöŋ könaŋep ambazip körek pakpak öröm engii keuŋini jim tekömapköra jeŋe aŋgotmei, nalö miangöreŋ Saut kantrigö qin ambi miangön mönö mewöyök aŋgotma. Yaŋön ambazip kambu ki kinjei, embuk öröröŋ kömupnöhök wahöta engö qöhöröŋine mohotŋe kinma. Mohotŋe kinda keu kewö engö silenŋine alme, ‘Iŋini Jisös nesampurek ak waŋgigetka Anutunöŋ likepŋi melen engii sihimbölä öŋgöŋgöŋi mötme.’ Yaŋön mewö jiiga silikŋi kewöta nanŋinaŋgöra gamuŋini mötme.” Mewö.

*Öme yeŋön azi uruŋe lilingöbingö kapan kölje.*

*Luk 11.24-26*

<sup>43</sup> “Ömenöŋ azi uruŋeyök kota gölme qararaŋkölkölŋe anda laŋ liliköba mala luhut memangö miri jaruba kun qahö miwikŋaiba. <sup>44</sup> Mi qahö miwikŋaiba osiba kewö jima, ‘Mirini mosöta kazali, miangöreŋ mönö kunbuk lilingömam.’ Mewö jiba lilingöba miriŋi usuŋda meŋölöi ahöyöhi, mi gwamönŋi ahöi miwikŋaiba.

<sup>45</sup> “Mewö miwikŋaiba anda öme tosatŋi 7 enguaŋgitma. Öme 7 mi nanŋi oŋgita bölöŋi kötökŋi akze. Yaŋön mi enguaŋgiriga kaba miri mi öngöba miangö uruŋe malme. Mewö aiga azi miangö könaŋi mutuk kilenkilen ahökmö, könaŋep böliqölim teköma. Ambazip kambu bölöŋi ki merak gölmenöŋ maljei, engöreŋ mewöyök mewö asuhuma.” Mewö.

*Jisösgö nam-munurupŋi*

*Mak 3.31-35; Luk 8.19-21*

<sup>46</sup> Jisösnöŋ toroqeba ambazip kambu yeŋgöra keu jiba maliga nam-munŋan kaba yaigep kinda yambuk keu jibingö mötket. <sup>47</sup> Mötketka kunŋan kewö jii mörök, “Mötnöŋ, göhö nam-mungan mönö yaigep kinda göbuk keu jibingö mötze.”

\* **12:39:** Mat 16.4; Mak 8.12    \* **12:40:** Jon 1.17    \* **12:41:** Jon 3.5    \* **12:42:** 1 Kiŋ 10.1-10; 2 Hist 9.1-12



<sup>48</sup> Keu mi jii mörökmö, yangöra melenḁa kewö jiyök, “Nöngö namni dañön? Nöngö munurupni mi dañön?” <sup>49</sup> Mewö jiba böröñi gwarekurupñi yengören göröken böranda jiyök, “Eket, nöngö namni aka munurupni öñji mönö ki.” <sup>50</sup> Denike yeñön nöngö Suep Iwinangö jitsihitñi tem kölakzei, körek mienñön mönö nöngö namni aka nenmunurupni akze.” Mewö.

## 13

### *Qesinqesinq azigö dopkeu.*

*Mak 4.1-9; Luk 8.4-8*

<sup>1</sup> Nalö mianğoreñök Jisösnöñ miri mi mosöta o angö jitñe geba tarök. <sup>2</sup> \*Tariga ambazip kambulembenöñ yangören anda tokogetka wañgenöñ öngöba tarök. Tariga ambazip kambu pakpak yeñön angö gorañe sakñöñ tokoget.

<sup>3</sup> Mewö tokogetka dopkeu gwötpuk jii mötketka kewö jiyök, “Mötket! Azi kunñan nene köñji qesinq gilmangöra nupñöñ anök. <sup>4</sup> Anda qesinq giliga köñji tosatñan köna jitñe geba kölget. Geba kölgetka (warawen) neñji neñji kañgota mi nem teköget.

<sup>5</sup> “Köñji tosatñan köt jamönjiññöñ geba kölget. Geba köla mianğoreñ gölme gwötpuk qahö miwikñaiget. Gölme dutñi qahö ahöyöhangöra korapñi zilañ kotket. <sup>6</sup> Kotketmö, wehönöñ kota enguba jem kutum enñiiga jalöñjini qahöpköra soholiba gororöñgöget.

<sup>7</sup> “Köñji tosatñan siriuret wahinambukñöñ geba kölget. Geba kölgetka mienñön kota qem turuba böbölohot mem enñiget. <sup>8</sup> Mewö pömsöm qeyökmö, köñji tosatñan gölme ölöpñe geba kölget. Geba köla tosatñi mienğö köñjini 100 asuhuget. Tosatñan köñjini 60, tosatñan 30 mianğö dop ahum sehiget. <sup>9</sup> Kunñan urukezapñambuk malja ewö, yañön mönö dopkeu ki kezap ala möt kutuma.” Mewö.

### *Jisösnöñ wanigöra dopkeu jiyök.*

*Mak 4.10-12; Luk 8.9-10*

<sup>10</sup> Mewö jiiga gwarekurupñan kaba Jisös kewö qesim wañgiget, “Gi mönö wuanöngöra ambazip yengö ‘Keu jimam,’ jiba dopkeunöñ ala jimakzan?” <sup>11</sup> Qesim wañgigetka kewö melenḁa jiyök, “Mi kewögöra: Suepkö bemtohone angota malbingö keu tölapñi mi engöra aukñe jibi möt kutuzemö, yengöra mi mewö qahö.

<sup>12</sup> \* “Mianğö könañi kewö: Kunñan mötkutukutuñambuk maljawi, Anutunöñ mönö mi toroqem wañgiiga köl guliba möriamñambuk malmapmö, kunñan mötkutukutuñi qahö maljawi, Anutunöñ mönö mötmöñji moröñi ahözawi, mi mewöyök qeköba wañgitma.

<sup>13</sup> “Ambazip yengö keu jimam jiba kewögöra dopkeunöñ ala jimakzal: Yeñön nanñini jeñinan yuai ekagun könañi töndup qahö ek kutume. Nanñini kezapñinan keu törörök mötagun könañi töndup qahö möt asarime. <sup>14</sup> \*Kezapqetok azi Aisaianöñ qeljine keu kun jiba ohoyöhi, mianñön ambazip mewöñi yengören öñjambuk ahakza. Keu mi kewö, ‘Keu möt bibihbagun könañi töndup kude möt asarime. Yuai ek bibihbagun könañi töndup kude ek kutume.

<sup>15</sup> Ambazip kambu kiengö uruñinan mönö köhöikñi gwözöñda ahöza. Kezapñinan keu möt bibihba jeñini kömaziliköba (kömazilihiwa) malje. Mewö qahö akeak ewö, mönö jeñinan yuai ek kutuba kezapñinan keu

\* **13:2:** Luk 5.1-3    \* **13:12:** Mat 25.29; Mak 4.25; Luk 8.18; 19.26    \* **13:14:** Ais 6.9-10

möta uruñinan könañi möt asariba uruñini melengetka nöñön i ölop mem ölöwak engibileñak.'

16 \*"Keu mewö ahözapmö, engö jeninan yuai ek kutuzawangöra mönö simbawon akze. Kezapñinan keu möt kutuzawangöra mönö simbawon akze. 17 Nöñön keu öl töhöññi kun kewö jibi mötket: Kezapqetok ambazip aka Anutugören ambazip solanñi gwötpukñan inini yuai ki ekzei, mi ekingö awöweñgöba malgetmö, qahö eket. Inini keu ki mötzei, yeñön mi mötpingö awöweñgöba malgetmö, qahö mötket." Mewö.

*Jisösnöñ dopkeugö könañi jiyök.*

*Mak 4.13-20; Luk 8.11-15*

18 "Qesiñ gilgil azigö dopkeu jizali, miangö könañi mi kezap ala mötme. 19 Nene kötni qesiñ giliga köna jitre geba kölöhi, mi kewö: Kunñan bemtohoñgö Buña keuñi möta könañi qahö möt asariiga Bölöñangö Toñan kaba uruñe kötni kömötkeri, mi qeköma. 20 Nene kötni qesiñniga köt jamönjiññöñ geba kölöhi, mi ambazip söpsöpñi kun. Yeñön Buña keu möta mi miangörenök sösoñgai qakñe möt angön kölakze.

21 "Mewö ahakzemö, uruñine jalöñi qahö ahöm engimapmö, nalö töröptökñi miyök kin köhöiba malme. Buña keugöra aka kahasililiñ me sesewerowero asuhuiga nalö miangörenök mönö tala enguma. 22 Nene kötni qesiñniga siriuret wahiñinambukñöñ geba kölgeri, mi kewö: Yeñön Buña keu mötketka uruñine gezapmö, gölmenöñ malmalgö waimanjatñi aka moneñ inap memegö urukönöpñi ahuba lömbörim engimakza. Qetbuñanambuk akingöra köpösöñgögetka sihim kömbönañi bölöñi tosatñan mewöyök uruñine dumgöba Buña keu böbölohot mem wangize. Mewö aiga ölni qahö gilipitñi (ambetakñi) akñe.

23 "Nene kötni gölme ölopñe qesiñniga geba kölgeri, mi ambazip kewöñi: Yeñön Buña keu kezap ala möta möt asariba pöndañ kinda ölni mi-wikñaimakze. Tosatñan keu jit mohotnöhök kötni 30 miwikñaimakze. Tosatñan ölni 60, tosatñan keu köt mohot mohot miengö ölni 100 mem sehiba miwikñaimakze." Mewö.

*Dorowetkö söpsöp keu*

24 Jisösnöñ söpsöp keu kun kewö jii mötket, "Suepkö bemtohoñangö könañi mi azi kewöñangö dop ala jimam. Yanön nupñe anda nene kötni ölopñi qesiñ gilök. 25 Qesiñ gilökmö, sungem ahögetka miangören kerök azinñan kaba wit padi sutñine miangören dorowetkö kötni qesiñ gila mosöta anök. 26 Wit padi kötnan jula wahöta öngöba ölni asuhuyöhi, nalö miangören dorowetnöñ mewöyök aukñe asuhuyök.

27 "Mianön aukñe asuhuiga welenqegeurupñan mi eka nup toñangören kaba kewö jigetka mörök, 'Ketanamnini, nupke nene köt ölopñi qesiñ gilnöñ me qahö? Dorowetkö kötni mi mönö denikeyök miangören geba asuñuza?'

28 "Mewö jigetka möta kewö jii mötket, 'Kerök azinöñ mi qesiñ gilök.' Mewö jii möta welenqege yeñön kewö jiget, 'Nini ölop anda dorowet mi qözöla tokobingö mötzan me qahö?' 29 Mewö jigetmö, kewö jii mötket, 'Qahö! Inini dorowet qözöla tokoba miangören padi tosatñi mi mewöyök qözölbepuk.

30 "Mönö mosötketka mohotñe qariba wahörohokun ölni meme nalöñan kam kuñguiga nalö miangören nöñön padi misimisi ambazip yeñgöra kewö jibi mötme: Mönö mutuk dorowet memba tokoba ohomegöra börangöba kösönöñ jöhöme. Mi jöhöbagun mönö wit padi ölni mi tokoba memba kaba nöngö köwe mire alme.'" Mewö.

\* 13:16: Luk 10.23-24

*Nejon kötñangö dopkeu*  
*Mak 4.30-32; Luk 13.18-19*

<sup>31</sup> Jisösnöñ dopkeu kun kewö toroqeba jii mötket, “Suepkö bemtohoñi mi kewö: Azi kunñan nejon (nemuya) kötñi memba nanñe nup gölmeñe anda alök. <sup>32</sup> Kötñi mi morö közözömñi. Mi nene köt pakpak miengö eretñini akzapmö, jula wahöta yöha pakpak engongita qariba ip akña. Mewö aka kiniga könakemba neiñi neiñi kañgota aipñini ip miangö böröñe alakze.” Mewö.

*Yistkö dopkeu*  
*Luk 13.20-21*

<sup>33</sup> Jisösnöñ dumñe kunbuk söpsöpkeu kun kewö jii mötket: “Suepkö bemtohoñi mi yist me flaua mem qariqarigö dop kewö akza: Ambi kunöñ ‘Beret ohomam,’ jiba yist memba flaua amae (dis) karöbut miangören mindiriba melenqelen aka anda anda tari körekñanök qariyök.” Mewö.

*Jisösnöñ denöwögöra söpsöpkeuñi keuñi jiyök?*  
*Mak 4.33-34*

<sup>34</sup> Jisösnöñ keu pakpak mi könagesö yeñgöra söpsöp keunöñ jiyök. Söpsöpkeu qahö mewö keu kun qahö jii mötket. <sup>35</sup> \*Mewö aiga Anutunöñ kezapqetok azi kun sölölohöiga keu kun jiyöhi, miangön öñambuk ahök. Yanön keu mi kewö jii ahöza, “Nöñgö numbunan mönö amqeiga söpsöp keuñi keuñi jimam. Anutunöñ gölme miwikñaiiga asuhuyöhi, nalö miangörenök keu tölapñe ahöi mala korini, nöñön mönö keu mi aukñe jim indelmam.” Mewö.

*Dorowetkö söpsöpkeugö könañi*

<sup>36</sup> Jisösnöñ söpsöp keu mi jim teköba ambazip kambu ketañi engömosöta miri uruñe öñgöyök. Öñgöiga gwarekurupñan yanğören kaba kewö qesiba jiget, “Dorowet nene nupnöñ asuhuyöhi, gi mönö söpsöp keu miangö könañi jim asarim neñgiman.”

<sup>37</sup> Mewö jigetka kewö melenđa jiyök, “Suep gölmegö azi öñan mönö nene kötñi ölöpñi ölöpñi qesiñ gilakza. <sup>38</sup> Nene nup mi gölmegö kantri pakpak. Nene kötñi ölöpñi mi bemtohoñgö nahönbörat engöra jizal aka dorowet mi azi bölöñangö nahönbörat yeñgöra jizal. <sup>39</sup> Keröknöñ mi qesiñ gilöhi, mi Bölöñangö Toñangöra jizal. Padi misimisi nalöñi mi gölmegö nalöñan tekömawanğö nalö ketañi mi. Padi misimisi ambazip mi Suep garata yeñgöra jizal.

<sup>40</sup> “Dorowet tokoba könöpnöñ ohoget jemawi, miangö dop mönö gölmegö nalöñan tekömawanğö nalö ketañe asuhuma. <sup>41</sup> Suep gölmegö azi öñan mönö garataurupñi melaim enğiiga kaba keu areñ bölöñi pakpak Kraistkö bemtohoñ uruñe siñgisöndok akingö kondorakzawi, mi qeapköba mindiñgöme aka bölöñi meme ambazip pakpak mi qözöla qezaköm enğime. \*

<sup>42</sup> “Mewö mindiñqindiñ aka ambazip mi gil enğigetka owen imarurubuk jeba ahözawi, miangören geme. Miangören gemeañön mönö sahöt gigilahöba irimñini yöhözömgögetka qetñi qeri malme. <sup>43</sup> Nalö miangören ambazip solañi mienön mönö wehön tandök aka Iwiñinangö bemtohoñ uruñe asariba mal öñgöme. Kunñan urukezapñambuk maljawwi, yanön mönö keu mi kezap ala möt kutuma.” Mewö.

*Guli dötnam mesamesambötñangö söpsöpkeu*

<sup>44</sup> “Suepkö bemtohoñi mi guli damandanñ söñgöröñi öñgöñgöñi miangö dop kewö akza: Mi nupnöñ mesambötket ahöiga azi kunñan mi miwikñaiiba angön

\* **13:35:** Sum 78.2 \* **13:41:** Keu areñ (ideology) bölöñi yauen mötmöt, komyunist, maslim aka mötmöt areñ tosatñi mi ambazip jöhöm enğiget qakögetka malmalñinan böliba sohomakzawi, garata yeñön mönö mi pakpak qeapköba mindiñgöme.

köla kunbuk gölmenöŋ mesambörök. Mesamböta mianğöra sönğaiba anda sukinapŋi pakpak bohonŋi memegöra ali moneŋ kaiga mianğön nup gölme mi bohonŋi meyök.” Mewö.

### *Sorom kötnaŋgö dopkeu*

<sup>45</sup> “Suepkö bemtohoŋi mi stua azigö dop ala söpsöp keu kun kewö jimam: Yaŋön sorom kötni ekjeritŋambuk jaruba malök. <sup>46</sup> Jaruba mala sorom kötni mohot sönğöröŋi ketanŋi miwikŋaiba anda sukinapŋi pakpak bohonŋi memegöra ali moneŋ kaiga mianğön sorom kötni mi bohonŋi meyök.” Mewö.

### *Mösak örörögö söpsöpkeu*

<sup>47</sup> “Suepkö bemtohoŋi mi mösakö dop ala söpsöpkeu kun kewö jimam: Mi o anğönöŋ gilget geiga söra tandökŋini könaŋi könaŋi gegetka engömem tokoyök. <sup>48</sup> Tokoi kokolak qeiga ambazipnöŋ mi örögetka körökŋe koriga eta tata söra ölopŋi kewöta sakapnöŋ tokogetmö, bölöŋi mi gilgetka anök. <sup>49</sup> Keu mianğö dop mönö gölmegö nalöŋan tekömawaŋgö nalö ketanŋe asuhuma. Suep garata yeŋön kaba ambazip bölöŋi mi solanŋi mienğöreŋök kewöt engime. <sup>50</sup> Kewöt engiba ambazip bölöŋi mi gil engigetka owen imarurubuk jeba ahözawi, mianğöreŋ geme. Mianğöreŋ gemeaŋön mönö sahöt gigilahöba irimŋini yöhözömgögetka qetŋi qeri malme.” Mewö.

### *Keu kötni walŋi aka dölökŋi*

<sup>51</sup> Jisösnöŋ söpsöp keu mi jim teköba kewö qesim engiyök, “Keu pakpak jizali, mi möt asarize me qahö?” Qesim engiiga melenđa “Onŋ!” jiget. <sup>52</sup> “Onŋ!” jigetka kewö jii mötket, “Miri toŋan miriŋaŋgö köweŋeyök inap yuai walŋi aka dölökŋi uzeta alakza. Mianğö dop Köna keugö böhi pakpak Suep bemtohoŋgö gwarekurupŋi akeri, yeŋön mönö mewöyök uruŋinaŋgö köweŋineyök keu aködamunŋinambuk dölökŋi aka keu ölop sorokŋi walŋi uzeta jimakze.” Mewö.

### *Nazaret yeŋön Jisös andö qeget.*

#### *Mak 6.1-6; Luk 4.16-30*

<sup>53</sup> Jisösnöŋ dopkeu mi jim teköba miri gölme mi mosöta anök. <sup>54</sup> Anda malqarip taonŋe anğota köuluk miriŋine öngöba Buŋa keu kusum engiyök. Kusum engiiga auruba welipköba kewö jiget, “Yei! Kezapjupjup! Yaŋön mötkutukutu ki aka anğöletot kukösumŋinambuk mi mönö denikeyök meza? <sup>55</sup> Azi ki mönö miri kianğö mitimqeŋe azigö nahönŋa. Namŋaŋgö qetŋi Maria aka munurupŋi Jeims, Josef, Saimon aka Juda. Mi ölop mötzin. <sup>56</sup> Nenurupŋan mönö körek sutnine ki malje. Mianğöra yuai pakpak ki mönö denikeyök memba kaba akza?”

<sup>57</sup> \*Nazaret yeŋön mewö jigetka uruŋinan böliiga mianğöreŋ qaköget. Qakögetmö, Jisösnöŋ kewö jii mötket, “Kezapqetok azi mi nanŋi taonöŋ aka nanŋi mire jijiwilit ak waŋgimazemö, miri tosatŋe mewö qahö.” <sup>58</sup> Mewö jiiga mötnaripŋinan qahö asuhuiga yaŋgisenŋinaŋgöra aka anğöletot kukösumŋinambuk mi mianğöreŋ gwötpuk qahö meyök. Mewö.

## 14

### *Jongö jölŋi kutugetka kömuyök.*

#### *Mak 6.14-29; Luk 9.7-9*

<sup>1</sup> Nalö mianğöreŋ gölme bahöŋaŋgö (Galili prowinsgö) kiŋ Herod yaŋön Jisösgö qetbuŋaŋi mörök. <sup>2</sup> Mi möta welen-qeŋeurupŋi yeŋgöra kewö jiyök, “Mi mönö Jon O-melun azia. Yaŋön mönö kömupnöhök wahöta nupŋi meiga anğöletot kukösumŋinambuk asuhumakze.” Waimanjat möta mewö jiyök.

\* 13:57: Jon 4.44



<sup>3</sup>\* Mi kewögöra jiyök: Herodnön munji Filipkö anömni Herodias ölöñ meiga Jon O-melun azinön kiñ jim wañgiiga opotöröp melaim enjiiga anda Jon memba jöhöba köso mire al wañgiget. <sup>4</sup>\* Jonön Herodköra keu kewö jiyök, “Gi qambötiki memba mala Köna keu oñgitzan.” <sup>5</sup> Mewö jiiga Herodnön Jon qeget kömumapkö mörökmö, könagesö yeñön Jongöra mötketka kezapqetok azia malöhi, miangöra könagesö yeñgöra keñgötñi mörök.

<sup>6</sup> Keñgötñi mörökmö, Herodkö ahuahu nalöñan kaiga ketaurupñan tokoba tatketka Herodiasgö böratñan yeñgö jeñine danis aliga Herodnön miangö eksihimni gwötpuk mörök. <sup>7</sup> Miangöra ambi seram miangön wani yuaigöra qesibawak, kiñnön mi tököm wañgimangö keu jöhöba keu mi jöjöpañ keunön jim köhöiyök. <sup>8</sup> Mewö jim köhöiiga namñan ambi seram mi kuñgum wañgiiga kewö jiyök, “Mönö qesinöñga Jon O-melun azigö jölñi yandigetka nöropñi memba ki kaba köndenön niñgima.”

<sup>9</sup> Mewö jiiga kiñgö uruñan kömbuhiiga wösöbirik mörökmö, jöjöpañ keuñan jöhöi ketaurupñan mi mötketka yeñgö jemesoholñine etpapüköra möta nöropñi wañgimegöra jim kutuyök. <sup>10</sup> Mewö jim kutuba opotöröpñi kun melaiba jiyök, “Gi mönö köso mire anda Jongö jölñi yandiba nöropñi memba kaman.” <sup>11</sup> Mewö jiiga Jongö nöropñi köndenön ala memba kaba ambi seram mi wañgiiga memba anda namñi wañgiyök. <sup>12</sup> Jongö gwarekurupñan miangö buzupñi möta anda qamötñi memba qaksirigö köt köteñnön ala löm kölget. Löm köla anda keu mi Jisös jiget mörök. Mewö.

*Jisösnön azi 5000 nene gumohom enjiyök.*

*Mak 6.30-44; Luk 9.10-17; Jon 6.1-14*

<sup>13</sup> Jisösnön Jongö kösohotñi möta miri mi mosöta wañgenön öngöba gölme kötikñi kunön nanñinök malbingöra anget. Ambazip kambu yeñön miangö buzupñi möta taon aka miriñini mosöta Jisösgö andöñe wuatangöba gölme köna anget. <sup>14</sup> Angetka Jisösnön wañgenöhök eta ambazip kambuleleme engeka yeñgöra wösöñi mörök. Wösöñi möta sutñine kawöl engöhöi malgeri, mi mem ölöwak enjiyök.

<sup>15</sup> Mewö aka mali mare aiga gwarekurupñan Jisösgöreñ kaba kewö jiget, “Böhi, nini gölme kötikñi kiangöreñ malinga wehön jeñan teköba gemangö akza. Miangöra gi ölop ambazip kambu ki melaim enjinöñga miriñi miriñi miengöreñ anda numbu neneñini söngörönji memba neme.”

<sup>16</sup> Mewö jigetmö, Jisösnön kewö jii mötket, “Yeñön ölop kiangöreñ tatme. Enön mönö nanñinak i nene gumohom enjime.” <sup>17</sup> Mewö jii möta jiget, “Nini beret 5 aka söra yahöt miyök memba maljin.” <sup>18</sup> Mewö jigetka jiyök, “Mönö mi memba kaba niñgime.”

<sup>19</sup> Mewö jiba ambazip kambu mi kegwan luplupnön eta tatmegöra jim kutum enjiiga tatket. Tatketka beret 5 aka söra yahöt mi memba Suenön ui öngöiga kötuatköba beret mindipköba gwarekurupñi enjiiga ambazip kirip dop mendenä enjiget. <sup>20</sup> Mendenä enjigetka ambazip körekmakörek namba nem timbireñ aket. Nem timbireñ aka nene kitipñi kitipñi mosötkeri, mi gwarek yeñön qezakögetka sakap 12 miangöreñ geba kokolak qeyök. <sup>21</sup> Azi beret negeri, yeñgö jañgöñini mi 5000. Ambi nahönbörat yeñgö jañgöñini mi qahö meget. Mewö.

*Jisösnön o angö qakñe tiba tiba anök.*

*Mak 6.45-52; Jon 6.15-21*

<sup>22</sup> Neget teköiga Jisösnön miangöreñök gwarekurupñi jim kutum enjiba kewö jiyök, “Inini mönö wañgenön öngöba qeljiñe o angö kutuba likepñe

\* **14:3:** Luk 3.19-20 \* **14:4:** Lew 18.16; 20.21

anme. Nöñön ölop nalö sutne ambazip kambu ki melaim engibagun kamam.”  
<sup>23</sup> Ambazip melaiba engubula kunduje öngöba nanñök mala köuluköyök. Köuluköba mali mare aiga kunduje nanñik kötikni tarök. <sup>24</sup> Tariga wanjeninan lök o angö bibiñe köröwen aniga luhutnöñ angerangörenök gila kaiga sirinöñ wanjenöñ giliga kekwilik anda kayök.

<sup>25</sup> Mewö ahiga miri awöranğöiga (3-6 kilok) miangören Jisösnöñ o angö qakne tiba tiba gwarekurupni yeğören kayök. <sup>26</sup> Kaba o angö qakne tiba tiba kaiga gwarekurupnan mi eka keğötporiñ aka “Köwet Songoriñnöñ kaza,” jiba sömbuñini möta qeta silatket.

<sup>27</sup> Qeta silatketmö, Jisösnöñ miangörenök keukeu jiba kewö jii mötket, “Alaurupni, mönö ewebibiñinambuk saitingit malme. Nanak kazal. Keğötñini kude mötme.” <sup>28</sup> Mewö jii möta Pitönöñ melenđa kewö jii mörök, “Göñön Kembuya akzan ewö, mönö ölop jinöñga nöñön o qakne tiba tiba göhöreñ kamam.”

<sup>29</sup> Jisösnöñ mi möta “Ölop kanöñ,” jiyök. Mewö jiiga Pitönöñ wanje mosöta o angö qakne tiba tiba könahiba Jisösgören anök. <sup>30</sup> Könahiba anökmö, luhutnöñ gwötpuk gili mi eka keğötporiñ aka könahiba o uruje geba kewö qerök, “Kembu, bauköm niñginöñ.” <sup>31</sup> Qeriga Jisösnöñ miangörenök böröñi böranđa Pitögö böröñe memba kewö jiyök, “Mötnariпки morörökñi. Mönö wuanöñgöra uruyahöt akzan?”

<sup>32</sup> Mewö jiba bauköm wanji wanjenöñ öngöyohotka luhutnöñ nöñ qeba göröñ alök. <sup>33</sup> Göröñ aliga azi wanjenöñ tatkeri, yeñön waikni memba möpöseim wanjiba kewö jiget, “Alakña, gi Anutugö nahönña.” Mewö.

*Jisösnöñ Genesaret mala mem ölowak nup meyök.*

*Mak 6.53-56*

<sup>34</sup> O angö kutuba likepne Genesaret mire angota wanje mosöta saknöñ geget. <sup>35</sup> Saknöñ gegetka miri miangö ambazipnöñ Jisös möt kutum wanjiget. Möt kutum wanjiba keu algetka miri pakpak kösutne tatkeri, miangören aniga buzupni möta kawöl ambazip körek enguangita Jisösgören kaget. <sup>36</sup> Kagetka kinda Jisös malukuñangö suñe misiribingö ulet wanjiba malget. Misirigeri, körek yeñön mönö ölowak teköget. Mewö.

## 15

*Ambösakon yeñön keu kusum sohoget.*

*Mak 7.1-13*

<sup>1</sup> Miangö andöñe Farisi (Köna keugö kapankölköl) aka Köna keugö böhi tosatñan Jerusalem sitiyoğ Jisösgören kaba kewö qesim wanjiget, <sup>2</sup> “Göhö gwarekurupkan wuanöñgöra köna walöñda ambösakoninañgö silikniñi qeze? Yeñön mönö böröñini sañonđa dom-amöt qahö qeba töndup könahiba nene neze?”

<sup>3</sup> Mewö qesim wanjigetka kewö jii mötket, “Nanñinak mönö wuanöñgöra ambösakoninañgö silikniñi wuatangöbingöra köna walöñda Anutugören jöjöpaiñ keu qeze? <sup>4</sup> \*Miangö keuñi kun kewö: Anutunöñ kewö jim kutuyök, ‘Iwinamgi mönö göda qem etkimakñan,’ aiga ‘Kunñan iwiñi me namñi qe-suahömawi, i mönö qegetka kömuma.’

<sup>5</sup> “Mewö jim kutuyökmö, iñini keu mi onğita kewö jimakze, ‘Kunñan iwiñanğöra me namñanğöra kewö jima: Wösöni mötzal. Nöngö nanğönanğö yuaini buña qem angubanak, mi lök Anutugö saiwap naluköra kewöta albi ahöza. Kunñan mewö jiba iwiñi me namñi göda qem wanjimawanğö dop qahö akza.’

\* 15:4 Eks 20.12; 21.17; Dut 5.16; Lew 20.9

6 “Mewö jiba silikni walaŋgöra aka Anutugö jöjopaŋ keuŋi utalgetka omani aka pömsöm qemakza. Mi qahö dop kölja. 7 O urumelenö silesile ambazip, kezapqetok azi Aisaianöŋ mönö enö könaŋamni törorök qeljine indela kewö jii ahöza,

8 \*‘Ambazip kambu kianön mönö numbu jitŋinan ölöpŋanök göda qem niŋgimakzemö, uruŋinan nönöŋgan ak niŋgiba kungen algetka köröwen ahöza.

9 Mewö ahöiga nöŋgö waikni öne töhön memba möpöseim niŋgimakze. Köna keu kusum enögin, jiba salupŋe ambazip yeŋgö jimkutukutuŋini mi numbu o alakze.’” Mewö melenö enöyök.

*Azi uru mi denöwö tölohoba lantiza?*

*Mak 7.14-23*

10 Jisösnöŋ ambazip kambu kunbuk enöholi kagetka kewö jii mötket, “Inini mönö keu ki kezap ala möt asarime. 11 Yuai azigö numbuŋeyök uruŋe gemakzawi, mianön qahö tölohom waŋgimakzapo, nanŋi numbuŋeyök keu erakzawi, mianön mönö tölohom waŋgimakza.”

12 Mewö jii mötketka gwarekurupŋan kaba kewö qesiget, “Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) yeŋön keu mi mötket enögui uruŋinan bölizawi, mi mötzan me qahö?” 13 Qesigetka kewö melenö, “Nöŋön warök pakpak nöŋgö Suep Iwinan qahö kömöröhi, mi mönö jalöŋinambuk qözölmam. 14 \*Muat, i mönö enömosötme. Yeŋön ‘Jegömöl ambazip enöguŋgitpin,’ jimakzemö, nanŋini jeŋinan mönö gömöliza. Jegömöl kunŋan jegömöl alaŋi kun böroŋe memba waŋgitma ewö, yetkö mönö mohotŋe lömnöŋ geba etkuma.”

15 Mewö melenö niga Pitönöŋ jiyök, “Dopkeu mianö könaŋi mönö jim asarinöŋ mörin.” 16 Mewö jiiga Jisösnöŋ jiyök, “O alaurupni, inini mewöyök toroqeba mötmötŋini ölöpŋi qahö akze me? 17 Yuai pakpak azi numbuŋeyök uruŋe gemakzawi, mi kömgokŋe geba yaigep erakza. Mi möt kutuze me qahö?”

18 \*‘Mi erakzapo, keu uru könömŋeyök kota numbuŋeyök erakzawi, mianön mönö tölohom waŋgimakza. 19 Ambazip uru könömŋineyök yuai kewöŋi asuha korakza: Keu bölöŋi mötmöröba suŋa jinaŋ memba ambazip enöguget kömumegö mörakze. Qesabulum aka serowilin akingö mörakze. Yoŋgorö mendingö mörakze. Jitnöŋ alal keu muneŋi jibingö mörakze. Andöqeqe keu yöhösaŋ jiba Anutu mepaiköbingö mörakze. 20 Yuai mewöŋan mönö ambazip tölohom enögimakzapo, böroŋini qahö saŋgoŋda nene nemakzei, mianön azi kun qahö tölohomakza.’” Mewö.

*Kenan ambi kunŋan kapaŋ köla köuluköyök.*

*Mak 7.24-30*

21 Jisösnöŋ Genesaret gölme mosöta siti qetŋiri Taiö aka Saidon mietkö distrik qetŋi Fonisia mianö uruŋe anök. 22 Aniga Kenan ambi, gölme mianö toŋi kunŋan kaba Jisös uleta kewö qeta jiyök, “Kembu, Deiwidkö gwölönarökŋi, mönö ak kömum niŋgiman! Ömenöŋ böratni kölköljinŋin ak waŋgiiga sihimbölo ketani mörakza.”

23 Qeta jiyökmö, Jisösnöŋ keu kun qahö melenö. Mewö aiga gwarekurupŋan kaba kewö kuŋgum waŋgiba jiget, “Ambi mi sahöta qeta könanine kazawaŋgöra mönö bauköm waŋinöŋga anma.” 24 Mewö jigetka melenö, “Iwinan Israel könagesögö lama sohosohöŋi miyöhök amöt qem enögimamgöra aka melaim niŋgiiga kazal.” 25 Mewö melenö niga ambi mianön kösutŋe kaba simin köl waŋgiba jiyök, “Kembu, mönö bauköm niŋinöŋ!”

\* 15:8: Ais 29.13 \* 15:14: Luk 6.39 \* 15:18: Mat 12.34

<sup>26</sup> Mewö jiyökmö, Jisösnöñ kewö melenj wangiyök, “Qahö, morö yeñgö miriñneyök beret memba kiam enjiinga qahö dop kölbapuk. Juda nini kianurup engö qetñini kiam qerakzin. Nöñön mutuk Juda ambazip bauköm engibiga kantri tosatñi enñön mönö kiamgö dop mamböta malme.”

<sup>27</sup> Melenj wangiyökmö, ambinöñ jiyök, “Kembu, mi ölop mötzalmö, kiam moröñi yeñön mönö mewöyök toñinanjö tebolnöhök nene boromñi eriga nemakze.” <sup>28</sup> Mewö jiiga Jisösnöñ kewö jii mörök, “O ambi, göhö mötnaripki mi ketanji. Mianjöra ulet niñgizananjö ölnji mönö asuhuma.” Mewö jii möta börtanjan aua mianjöreñök ölöwahök. Mewö.

*Jisösnöñ kawöl ambazip sehisehiñi meiga ölöwaket.*

<sup>29</sup> Jisösnöñ gölme mi mosöta kaba Galili o anjögö jitje kanjuta kunduje öngöba eta tarök. <sup>30</sup> Tariga ambazip kambulembenöñ yanjöreñ kaba ambazip kewöñi enjuañgitket: Simalokon aka jegömöl ambazip, tosatñi köna böröñini heramheramgöñi, tosatñi keuñini mötökñi aka kawöl tosatñi gwötpuk enjöhöi malgeri, mi enjuañgita Jisösgö köna kösutje al enjigetka mem ölöwak enjiyök.

<sup>31</sup> Mem ölöwak enjiiga ambazip keuñini mötökñi yeñön keu jigetka köna böröñini heramheramgöñi yeñön ölöwaka diñjigetka simalokon yeñön köna tiba anda kagetka jeñini döndöñgöñi yeñön je uba eketka ambazip kambu yeñön mi eka welipköba Israel neñgö Anutunini möpöseiget. Mewö.

*Jisösnöñ azi 4000 nene gumohom enjiyök.*

*Mak 8.1-10*

<sup>32</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi enjoholi yanjöreñ kagetka kewö jii mötket, “Nöñön ambazip kambu kianjöra wösöni mötzal. Yeñön nöñgöreñ kaba wehön karöbut lök mala kotketka neneñini qahöwahiga ekzal. Könanöñ anda mala kambañe jeñini gili tirinbirin akepüköra i öne melaim enjimamgö töközal. Mianjöra i nene gumohom enjimamgö mötzal.”

<sup>33</sup> Mewö jii gwarekurupñan melenja kewö jiget mörök, “Gölme qararañkölkölñe kianjöreñ neñön mönö denikeyöhök numbu nene gwötpuk miwikñaiba ambazip kambuleleme ki gumohom enjibinak?” <sup>34</sup> Mi möta Jisösnöñ kewö qesim enjiyök, “Enjöreñ beret dawik ahöza?” Qesim enjiiga “Beret 7 aka söra moröñi tosatñi ahöza,” jiget. <sup>35</sup> Jigetka Jisösnöñ ambazip kambu mi gölmenöñ geba tatmegöra jim kutum enjiiga geba tatket.

<sup>36</sup> Geba tatketka beret 7 aka söra mi memba Anutugö saiwap jiba mindipköba gwarekurupñi enjiiga yeñön mi ambazip kambu dop toto qem enjiget. <sup>37</sup> Toto qem enjigetka namba nem timbireñ-göget. Nem timbireñgöba nene kitipñi mosötket geyöhi, mi sakap 7 mianjöreñ qezakögetka numbune qeyök. <sup>38</sup> Azi nene negeri, yeñgö janjöñini mi 4000. Ambi nahönbörat yeñgö janjöñini mi qahö meget. <sup>39</sup> Jisösnöñ ambazip kambu melaim enjiiga angetka nanñi wanjenöñ öngöba Magadan gölmenöñ anök. Mewö.

## 16

*Böhi tosatñan anjöletot ekingöra kapanj kölget.*

*Mak 8.11-13; Luk 12.54-56*

<sup>1</sup> \*Farisi (Köna keugö kapanjököl) aka Sadyusi (Jike nupkö kapanjököl) tosatñan Jisösgöreñ kaba keugö bötaknöñ örömap-köra esapköm wanjiba kewö qesiget, “Möno jinöñga Suepnöhök anjöletot kun asuhuiga ekin.” <sup>2</sup> Mewö jigetka kewö melenjök, “Wehön gemamgö ahiga mianjöreñ kewö jimakze, ‘Suepnöñ pisihiwawanjöra uran wehön ölopñi akña.’

\* **16:1:** Mat 12.38; Luk 11.16



<sup>3</sup> “Mewöyök sönanök kewö jimakze, ‘Suepnöñ pisihiiga kousunöñ töwizawanğöra mönö kie luhut gilma.’ Mewö mewö jiba suepkö tandökñi eka kie wehöngö könañi ölop kewörakzemö, nalö maljini, miangö aiwesökñi kewötpingö qahö mötze. Mi qahö dop kölja. <sup>4</sup> \*Ambazip kambu bölöñi gölmenöñ mala qesabulum ahakzei, yeñön Anutugö aiwesökñi asuhumapköra kapañ kölakzemö, Anutunöñ kezapqetok azi Jonagö aiwesökñi lök enğıga aiwesök tosatñi qahö toroqeba kondel engima.” Mewö jiba engömosöta kungen anök. Mewö.

*Farisi aka Sadyusi yeñön wösökömbuk ewö akze.*

*Mak 8.14-21*

<sup>5</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi yembuk o anğö kutuba likepñe anğota semön membingö ölüm enğuyöhi, mi eket. <sup>6</sup> \*Mi eketka Jisösnöñ kewö jii mötket, “Injini Farisi aka Sadyusi pati yahöt yeñgö wösökömbukñini aka gipñi kakñi mietköra mönö galömnjini meme. Mi ölopñanök qahö kewöta andö qegetka mietkön mönö yist ewö qariba mem bölüm enğimahot.”

<sup>7</sup> Jiiga keu pasetñi mi qahö möt asariba sutñine kewö eraum mötket, “Nini beret qahö memba kazin. Miangöra jiza me denöwö?” <sup>8</sup> Mi eraum mötket kezapñe geiga kewö jii mötket, “O injini mötnaripñini morörökñi, wuanöngöra ‘Beret qahö mezin,’ jiba nanñini eraum mötze?” <sup>9</sup> \*Nöngö könañamni mi wuanöngöra qahö möt kutuze? Nöñön beret 5 mi 5000 yeñgöra mindipköbiga miangö kitipñi qezakögetka könde dawiknöñ geba numbuñe qeyök? Mi ölüm enğuz me qahö?”

<sup>10</sup> \* “Mewöyök beret 7 mi 4000 yeñgöra mindipköbiga miangö kitipñi qezakögetka sakap dawiknöñ geba kokolak qeyök? Mi ölüm enğuz me qahö?” <sup>11</sup> Ni beretköra keu qahö jizali, mi denöwö aka qahö möt kutuze? Nöñön beretköra qahöpmö, Farisi aka Sadyusi pati yeñgö wösökömbukñini aka gipñi kakñi kewöta andö qemegöra jizal.” <sup>12</sup> Mewö jiiga miangöreñök keunangö könañi kewö möt asariget, “Aha! Plaua mem qariqari yistkö galöm mem anğubingöra qahö jiyökmö, Farisi pati aka Sadyusi pati yeñgöreñ keu lolonqaloñi andö qebingöra jiyök.” Mewö.

*Pitönöñ Jisösgö könañi jim miwikñiyök.*

*Mak 8.27-30; Luk 9.18-21*

<sup>13</sup> Jisösnöñ Sisaria Filipai taongö kösutñe anda miangöreñ gwarekurupñi kewö qesim enğiyök, “Ambazipnöñ Suep gölmegö azi ölni nöngöra denöwö jimakze? Ni niñia akzal?” <sup>14</sup> \*Jiiga melenđa kewö jiget, “Tosatñan ‘Gi Jon O-melun azia akzan,’ jimakzemö, tosatñan ‘Gi Elaija akzan,’ jimakze aka tosatñan toroqeba kewö jimakze, ‘Gi Jeremaia me kezapqetok azi walñi yeñgöreñök kun akzan.’ ”

<sup>15</sup> Mewö jigetka kewö qesim enğiyök, “Aka nanñinak nöngöra denöwö jize? Ni niñia akzal?” <sup>16</sup> \*Qesim enğıga Saimon Pitönöñ melenđa jii mörök, “Gi Amötqeqe Tonj Kraist aka malmal Tonj Anutugö Nahönñi akzan.”

<sup>17</sup> Mewö jiiga Jisösnöñ melenđa kewö jii mörök, “O Saimon Jonagö nahönñi, gölme azi sep busunambuk kunñan qahöpmö, nöngö Iwini Suep mire maljawi, yanön mönö keu mi göhöreñ indelök. Miangöra göñön mönö simbawoñ akzan. <sup>18</sup> Nöñön kewö jibi mötman: Gi Pitö (nanine keunöñ jamönjin) aknöñga nöñön jamönjin miangö qakñe urumelen könagesönanğö tandöñi albi nanğöm enğinöñga uruñini möhamgöba köhöiba kinme. Göñön i galöm köl enğinöñga kömup Tonjan i senjom mirigö kiripo nanğune öröm enğimamgö

\* **16:4:** Mat 12.39; Luk 11.29    \* **16:6:** Luk 12.1    \* **16:9:** Mat 14.17-21    \* **16:10:** Mat 15.34-38

\* **16:14:** Mat 14.1-2; Mak 6.14-15; Luk 9.7-8    \* **16:16:** Jon 6.68-69

osima. Ömewöröme tosatni yengö kukösumninan mewöyök i könden da luhut al engbingö osime.

<sup>19</sup> \* “Nöñön Suep bemtohoñangö ki moröñi yahöt gihimam. Gi gölmenöñ sinjisöndok jöhönöñga mianöñ mönö Suep mire mewöyök jöhöjöhöñi ahöma. Gi gölmenöñ sinjisöndok mosöta pösatnöñga mianöñ mönö Suep mire mewöyök pösatpösatni ahöma.” <sup>20</sup> Mewö jiba Amötqeçe Tonji Kraist ahöhi, mi aukne jiget kunñan mötpepuköra gwarekurupni yengöra sonjo köhöikni al engiyök. Mewö.

*Jisösnöñ kömumamgö keuñi jiyök.*

*Mak 8.31-9.1; Luk 9.22-27*

<sup>21</sup> Nalö mianögöreñök Jisösnöñ könahiba gwarekurupni yengöra keu kewö indelök, “Nöñön Jerusalem anda sihimbölö gwötpuk mötmam. Kantrigö jitñememe, jike nup galöm aka Köna keugö böhi yenön nunjugetka kömumam. Kömumbiga wehön karöbut aiga kömupnöñök wahötmam.”

<sup>22</sup> Jisösnöñ mewö jiiga Pitönöñ öröm wañgiba görane anda könahiba qe-tala kewö jim wañgiyök, “O Kembu, mi nalö kunöñ asuhum ghibapuköra Anutunöñ mönö sel jöhöm gihima.” <sup>23</sup> Qetal wañgiiga lilingöba Pitö kewö jim wañgiyök, “Gi keu mötmörizani, mi Anutugöreñ keuya qahöpmö, gölme ambazip aka Satangö sihima. Gi nöñgö köna utumamgö mötnöñga urunan böliza. Mianögöra Satan, gi mönö döлки nöñgö jemesoholneyök kesalnöñ!” Mewö.

*Kraist wuatangöbingö söñgöronji*

<sup>24</sup> \* Nalö mianögöreñ Jisösnöñ gwarekurupni keu kewö jii mötket, “Kunñan nöñgö andöne kamamgö mötzawi, yañön mönö nanñi urusileñangö sihim kömbönanji bölöñi andö qeiga sisitni megetka sihimbölö mi bisimakña. Mi maripomnöñ kömumawañgö dop mökösonda ni nuatangaöba kama. <sup>25</sup> \* Kunñan malmalñi nanñangöra anğön köla nanñi imbi-imbi maljawi, yañön mönö malmalñi ölnji jöhöi sohoma. Sohomapmö, kunñan gölmegö malmalñi nöñgöra aka kölen da tököm niñgimawi, yañön mönö malmal ölnjanğö könanji miwikñaiba köhöiba malma.

<sup>26</sup> “Kunñan gölmenji gölmenji miengö öröyuainji pakpak köl öröiga buñani an teköiga uruñangö malmalñi mem sohoba silebile mala kömuiga Anutunöñ keuñi jim teköiga uñañan ayuhuiga qahö dop kölma. Sukinapni mianöñ mönö urusösöngai qahö ak wañgima. Qahöpmahöp. Körek neñön mönö bohonini jöhöm anğubingö osibin.

<sup>27</sup> \* “Suep gölmegö azi ölnjan könanğep Suep garata töröñi yembuk ki etiketka Iwiñangö asakmararanji eka aurume. Nalö mianögöreñ mohot mohot neñgö ahakmemenini kewöta likepni mianğö dop neñgima. <sup>28</sup> Nöñön keu ölnji kun kewö jibi mötme: Kianğöreñ kinjei, engö sutñineyök tosatñan Suep gölmegö azi ölnjan kin aka asuhumawi, mi ek kutume. Jebuk mala kömupkö sihimbölöñi qahö mötketka asuhum tinğiriga mi ekne.” Mewö.

## 17

*Jisösgö sileñe letotqetot ahök.*

*Mak 9.2-13; Luk 9.28-36*

<sup>1</sup> \* Wehön 6 teköiga Jisösnöñ Pitö, Jeims aka Jeimsgö munñi Jon enğuanğita nanñinök kundunji köröpni kunöñ öngöba kötikne malget. <sup>2</sup> Malgetka jemesoholñine kiniga Jisösgö sile tandökñan letota murutni ahök. Jemesoholñan

\* **16:19:** Mat 18.18; Jon 20.23 \* **16:24:** Mat 10.38; Luk 14.27 \* **16:25:** Mat 10.39; Luk 17.33; Jon 12.25 \* **16:27:** Mat 25.31; Sum 62.12; Rom 2.6 \* **17:1:** 2 Pitö 1.17-18

wehön jeni ewö kölköl-bilikbilikꞑambuk asariiga malukuꞑan tuat lalamꞑi aka asakꞑambuk ahök.

<sup>3</sup> Mewö aiga eketka Moses aka Elaija yetkön asuhum engiba Jisösbuk keukeu jiget. <sup>4</sup> Jigetka Pitönöꞑ könahiba keu jiba Jisösgöra kewö jiyök, “Kembu, neꞑön kiangöꞑen uruölöwak mötzin. Miangöra sihimꞑan mötzan ewö, nõꞑön ölop koum karöbut qemam. Göhö kun, Mosesgö kun aka Elaijagö kun.”

<sup>5</sup> \*Mewö jiba kiniga unuꞑunuꞑ tuat lalamꞑi asakmararaꞑambuk kunöꞑ eta aumꞑan esuhum engiiga miangö uruꞑeyök qet kun kewö eriga mötket, “Azi ki mi nani wölböt nahöna. Nöꞑgö urusihimni ketanaꞑ mönö yangöꞑen ahöza. Mönö yangö keuꞑi möta malme.” <sup>6</sup> Gwarek yeꞑön keu mi möta jönömꞑini undui sipköba gölmenöꞑ eta keꞑgötꞑini gwötpuk mötket.

<sup>7</sup> Mewö mötketka Jisösnöꞑ yeꞑgöꞑen kaba silenini oseiba kewö jii mötket, “Mönö wahötke. Keꞑgötꞑini kude mötme!” <sup>8</sup> Keu mi möta uba wahöta tosatꝼi qahö engeketmö, Jisösnöꞑ nanꝼök kiniga eket. Mewö.

*Jon O-melun-azi mi Elaijagö saluꝼi akza.*

<sup>9</sup> Kunduꝼeyök etketka Jisösnöꝼi söꝼökꝼi miangöꝼen kewö jim kutum engiyök, “Inini yuai ekzei, miangö buzupꝼi mi ambazip kun kude jiget mötme. Suep gölmegö azi ölnaꝼn kömupnöhök wahöꝼiga miangö andöꝼe mi ölop jim asariba malme.”

<sup>10</sup> \*Mewö jim kutum engiiga gwarekurupꝼi karöbut yeꝼön Jisös kewö qesim wanꝼiget, “Köna keugö böhi yeꝼön keu kewö mi wuanöꝼgöra jimakze, ‘Keza-pqetok azi Elaijanöꝼi mönö mutuk Suepnöhök eriga Amötqeqe Tonꝼan miangö andöꝼe asuhuma?’ ”

<sup>11</sup> Qesim wanꝼigetka melenꝼa kewö jiyök, “Elaijanöꝼi mutuk eta asuhuba malmal pakpak möhamgöma. Keu mi ölnapmö, <sup>12</sup> \*nöꝼön kewö jibi mötme: Elaijanöꝼi lök eta asuhuyökmö, i eka könaꝼi qahö möt kutugetmö, ambazipnöꝼi i nanꝼini sihimꝼini wuatangöba laꝼ ak wanꝼiget. Mewöꝼanök Suep gölmegö azi ölni mewöyök laꝼ ak wanꝼigetka Juda yeꝼgö böꝼöꝼine geba sihimbölo mötma.”

<sup>13</sup> Elaijagöra mewö jiba ölna Jon O-melun azigöra keu jii mötkeri, gwarek yeꝼön mi mewö möt asariget. Mewö.

*Jisösnöꝼi öme wuatangöi morönöꝼi ölöwahök.*

*Mak 9.14-29; Luk 9.37-43*

<sup>14</sup> Jisös aka gwarek karöbut yeꝼön kunduꝼeyök eta ambazip kambu yeꝼgöꝼen kagetka azi kunöꝼi Jisösgö kösutꝼe kaba simin köl wanꝼiba kewö jii mörök, <sup>15</sup> “Kembu, göꝼön mönö nahöni ak kömum wanꝼiman. Kawölnöꝼi yöhöiga tala eta qeiga bözok mitiba semben auba sihimbölo gwötpuk mörakza. Nalö gwötpuk tala könöꝼnöꝼi me onöꝼi gemakza. <sup>16</sup> Nöꝼön i wanꝼita gwarekurupki yeꝼgöꝼen kazalmö, yeꝼön i mem ölöwak wanꝼibingö osize.”

<sup>17</sup> Mewö jiiga melenꝼ wanꝼiba jiyök, “Yei, gölmegö yangiseꝼi aka misimkaulup ambazip, mönö nalö dawik embuk mala qatön engubiga Anutu qahö möt narigetka sihimbölo mötmam? I mönö wanꝼita nöꝼgöꝼen ki kaget.” <sup>18</sup> Wanꝼita kagetka Jisösnöꝼi öme mi jim wanꝼii mosöta ani morönöꝼi nalö miangöꝼenök ölöwahök.

<sup>19</sup> Ölöwahiga gwarekurupꝼan mi eka nanꝼinök Jisösgöꝼen kaba tata kewö qesim wanꝼiget, “Neꝼön mönö wuanöꝼgöra mi naninök wuatangöbingö osizin?”

<sup>20</sup> \*Qesim wanꝼigetka kewö jii mötket, “Mötnariꝼinꝼan moröꝼökꝼi akza-wanꝼöra mi wuatangöbingö osize. Nöꝼön keu ölni kun kewö jibi mötme:

\* 17:5: Jen 22.2; Dut 18.15; Sum 2.7; Ais 42.1; Mat 3.17; 12.18; Mak 1.11; Luk 3.22 \* 17:10: Mal 4.5

\* 17:12: Mat 11.14 \* 17:20: Mat 21.21; Mak 11.23; 1 Kor 13.2

Mötnaripñinangö ölni mi nejon kötnangö dop ahöbawak ewö, enjon ölop kundunji kiangö Tonangöra kewö jim kutubeak, ‘Gi mönö kundunji mi meköba wahöta anda likepñe endu alman.’ Mewö jiba möt narigetka mianjö dop aiga endu anma. Anutu möt narigetka inahöm enjiiga yuai kungöra qahö qaköbeak.”<sup>21</sup> (Öme tandökñi mewöñi mi mönö köuluköba nene sinji mala wuatangöbin. Yuai murutñi kun ahinga qahö kota anma. Mewö.)

*Jisösnöñ kömumangö Bunanji jüiga yahöt ahök.*

*Mak 9.30-32; Luk 9.43b-45*

<sup>22</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi yembuk mohotñe Galili prowins uruñe liliköba könanöñ angetka Jisösnöñ keu kötni kewö jii mötket, “Anutunöñ Suep gölmegö azi ölni mi gölme ambazip yengö böröñine al wanji gema.”<sup>23</sup> Geiga i qegetka kömuma. Kömuiga wehön karöbut aiga mönö kömupnöhök wahötma.” Gwarekurupñan mi möta uruñinan lömböriiga wösöbirik mötket. Mewö.

*Jisösnöñ jöwöwöl jikegö takisñi alök.*

<sup>24</sup> \*Jisösnöñ gwarekurupñi yembuk Kaperneam taonöñ kangetketka jöwöwöl jikegö takis meme azi yenön Pitögöreñ kaba kewö qesim wanjiiget, “Engö böhinjan jöwöwöl jikegö takisñi alma me qahö?”

<sup>25</sup> Qesim wanjiigetka “On!” jiyök. Mianjö andöñe Pitönöñ miri uruñe öngöiga Jisösnöñ keu mutukñi kewö qesim wanjiyök, “Saimon, gi denöwö mötmörizan? Denike yenön kölköl-örörögö töwanji aka takis tosatñi mi gölmegö kiñ azi kembu yengöra alakze? Kantri tonji neñon me kian yenön mi algetka tokomakze?”

<sup>26</sup> Mewö qesim wanjiiga melenja “Kian yenön,” jiyök. Mewö jüiga Jisösnöñ kewö jii mörök, “Mewö aiga kantri tonji neñon mi albinangö dop qahö akzin.

<sup>27</sup> Mewö akzinmö, takis qahö alinga azi miengö uruñinan bölibapuköra mönö anda kösö kawiki o angönöñ gilman. Gila söra mutukñi öröba memani, mönö mianjö numbuñi mesaköba moneñ kötni mianjöreñ miwikñaiman. Moneñ kötni mi azi yahöt netkö takisnirangö dop. Mönö mi memba enjiba mianjön nöngö aka nangi takisniri alman.” Mewö.

## 18

*Gwarek sutñine danön mutukñi akza?*

*Mak 9.33-37; Luk 9.46-48*

<sup>1</sup> \*Nalö mianjöreñ gwarek yenön Jisösgöreñ kaba kewö jiget, “Suepkö bemtohoñ uruñe danön öngöngöñi akza?”<sup>2</sup> Mewö jigetka namande moröñi kun qeri kaiga sutñine ali kinök. <sup>3</sup> \*Kiniga kewö jiyök, “Nönön keu ölni kun kewö jibi mötme: Uruñini qahö melenja nahönbörat ewö qahö akñe ewö, inñi mönö nalö kunöñ Suepkö bemtohoñnöñ qahö angotme.

<sup>4</sup> Mianjöra kunñan nanñi memba et ala morö kiangö dop akñawi, yanön mönö Suepkö bemtohoñ uruñe öngöngöñi akza. <sup>5</sup> Kunñan namande kewöñi kun nöngö qetne köñ öröba köyan kölmawi, yanön mönö ni köñ öröm ningima.” Mewö.

*Sinjisöndökö kölgorom mönö qetal enjime.*

*Mak 9.42-48; Luk 17.1-2*

<sup>6</sup> Jisösnöñ toroqeba kewö jiyök, “Morö kewöñi möt narim ningizei, kunñan yengöreñök kun kölgorom ak wanjiiga sinjisöndök akñawi, azi mianjön mönö lömböt öngöngöñi miwikñaima. Anutunöñ lömböt mianjö likepñi denöwö wanjiiga dopñe akawak? Kemun jamönñin jölñe jöhöba köwet röndumnöñ

\* **17:24:** Eks 30.13; 38.26 \* **18:1:** Luk 22.24 \* **18:3:** Mak 10.15; Luk 18.17



gilget mulungöi gebawak, mianjôn mönô awamñi ahum wanjii tandök akawak.

<sup>7</sup> “Sinjisöndökö supatitikan mönô awamñanök asuhumakza. Miangöra gölme ambazip engöra Yei wösöbirik! mötzal. Kunñan supatitik angön kölmangö osimakzapmô, kun danjôn tosatñi kölgorom ak enjiiga sinjisöndök akñei, yangöra mönô Yei! jiba sahötzal. Sihimbölö öngöngöñan mönô yangö qakñe öngöma.

<sup>8</sup> \* “Börögan me könagan sinjisöndök akñangö kölgorom ak gihima ewö, mönô yandim gilman. Yandim gilagun börötak me könatohot mala malmal köhöikñi miwikñaiba oyaenköyaen akñanmô, köna börö yahötpuk malnönga könanjep köñöp sianöñ gil gihigetka gebanbuk. Sia köñöpñi mi teteköñi qahö jema.

<sup>9</sup> \* “Mewöñanök jegan sinjisöndök akñangö kölgorom ak gihima ewö, mönô qözöla gilman. Qözöla gilagun je-ilik mala malmal köhöikñe angota oyaenköyaen akñanmô, je yahötpuk malnönga köñöp siagö köñöpñöñ gil gihigetka gebanbuk.” Mewö.

### *Lamanöñ sohöyöhi, miangö dopkeu*

#### *Luk 15.3-7*

<sup>10</sup> “Ambazip moröñi kiengörenök kun memba et al wanjibe-puköra mönô galömnini meme. Nöñön keu kewö jizal: Yengö kölközizip garataurupñinan mönô Suep miri miangören nöngö Suep Iwinangö kösutñe mala jemesoholñi sundan ehakze. Miangöra jijiwilit kude ak engime. <sup>11</sup> (Suep gölmegö azi ölnan mönô ambazip sohosohöñi mem letot enji oyaenköyaen akñegöra erök.)

<sup>12</sup> “Keu kiangöra denöwö mötmörize? Azi kungö lamaurupñi 100 malgetka miengörenök kunñan sohoba janjuñ aniga tonjan denöwö akña? Yanjôn mönô 99 mi kundunje engömosöta anda mohot janjuñ anöhi, miangö jaruba anma. <sup>13</sup> Jaruba anda mala miwikñaimea ewö, nöñön keu ölni kun kewö jibi mötme: Yanjôn 99 janjuñ qahö angeri, miengöra nalö miangören gwötpuk qahö söngaimapmô, mohot miangöra önöñi qahö söngaiba malma. <sup>14</sup> Miangö dop engö Iwinini Suep mire maljawanjôn mönô ambazip moröñi kiengörenök kunñan sohoba köñöp sianöñ gebapuköra mörakza.” Mewö.

### *Alagan sinjisöndök ak gihiga kewö akñan:*

<sup>15</sup> \* “Urumelenj alagan sinjisöndök ak gihima ewö, gi mönô yangören anda mesohol köl wanjiba köna sinjiyöhi, mi kondel wanjiman. Mewö aknönga keugi möta bapñe anma ewö, göñön mönô alagi luhut al wanjinönga kunbuk urumohot aka malmahot. <sup>16</sup> \* Mewö aknönga keugi möta miangö bapñe qahö anma ewö, göñön mönô toroqeba ala mohot me yahöt etkuangita yangören anme. Mewö Buña Kimbigö keu kiangö dop akñan, ‘Keu pakpak mi ambazip yahöt karöbutñan nanjöba jigetka köhöima.’

<sup>17</sup> “Mewö aketka keunini möta miangö bapñe qahö anma ewö, göñön mönô urumelenj könagesögö jitñememe yengöra jinönga yambuk eraum mötme. Eraum mötmemö, yengö keu bapñe mewöyök qahö anma ewö, mi mönô aukñe jigetka jabö ahui urumelenj kopa ewö ak wanjiba malman. Takis tilipqilip-ñinambuk megetka sisitñini memakzei, miangö tandök ewö i mönô mosötnönga yaigep malma.”

### *Sinjisöndökö jöhöjöhöñi aka pösatpösatñi*

<sup>18</sup> \* “Nöñön keu öl töhönñi kun kewö jibi mötme: Enjôn sinjisöndök gölmenöñ jöhömei, mi pakpak mönô Suep mire mewöyök jöhöjöhöñi ahöma aka

\* **18:8:** Mat 5.30   \* **18:9:** Mat 5.29   \* **18:15:** Luk 17.3   \* **18:16:** Dut 19.15   \* **18:18:** Mat 16.19; Jon 20.23

siŋgisöndok gölmenöŋ mosöta pösatmei, mi pakpak mönö Anutunöŋ mosöri Suep mire mewöyök pösatpösatŋi ahöma.

19 “Toroqeba keu kewö jibi mötme: Gölmenöŋ enğörenök yahötŋan keu mi me mi mianğöra urumohok aka köuluköbitkö keu jöhömahori, mi nöŋgö Iwini Suep mire maljawanön mönö etkiiga buŋa qem anğumahot. 20 Mi kewögöra: Ambazip yahöt me karöbutŋan nöŋgö qetne igen me waigen tokomei, nöŋön mönö mianğoren yenğö sutŋine malmam.” Mewö.

*Welenqeŋe ak-kömukömuŋi qahöpkö söpsöp keu*

21 \*Nalö mianğoren Pitönöŋ Jisösgoren kaba keu kewö jii mörök, “Kembu, alanan siŋgisöndok ak niŋgimakzawi, nöŋön mi indimŋi dawikö dop mosötpiga dop kölma? Indimŋi 7 mi gwötpuk. Mianğö dop mosötpiga dop kölma me qahö?” 22 Jisösnöŋ mi möta kewö melen waŋgiyök, “Indimŋi 7 qahöpmö, 70 taims 7 \* mi mosötnöŋga dop kölma. Nöŋön göhöra mewö jizal. 23 Mianğö könaŋi mi kewö jim tuarimam. Suepkö bemtohoŋi mi kiŋ azi kembugö dop albi kewö akza: Kiŋnöŋ welenqeŋeurupŋi enğohola moneŋini galöm kölgeri, mianğö aren papiaŋi kondelget mindiŋgömapköra kapan kölök.

24 “Mewö könahiba moneŋanğö kösohotŋi kewöta mindiŋgögetka mianğoren azi kun waŋgita kagetka yanğö jeŋe kinök. Tosanŋi 10 milyön kina mi yanğoren ahöyök. 25 Mi ahöyökmö, tosanŋi mi mekömamgöra moneŋi qahö dop köli osiyöhaŋgöra aka ketaŋamŋan kinda kewö jim kutuyök, ‘Sukinaŋi ahözawi, mi pakpak mönö söŋgöronŋi memegöra alme. I aka anöm-moröŋi i mewöyök mönö söŋgöronŋini memegöra algetka moneŋ kaiga mianğön tosanŋi mi meköme.

26 “Mewö jim kutuiga welenqeŋen wösöŋe eta simin köla sipköba kewö ulet waŋgiyök, ‘Gi mönö urukönöp kude aka mökösoŋda mamböt niŋginöŋga göhören tosaŋi pakpak mi ölop meköm gihimam.’ 27 Mewö ulet waŋgiiga ketaŋamŋan welenqeŋenğöra wösö mötmöt aka tosanŋi mi kutuba mosöta pösari erök. 28 Erökmö, yaigep anda mianğoren welenqeŋe alaŋi kun mi-wikŋaiba ehök. Yanğö tosanŋi mi silim 100:kö töwaŋi (Kina500,-) mianğö dop yanğoren ahöyök. I eka memba jölŋi köhöikŋanök mözöhöla kewö jiyök, ‘Nöŋgoren tosa göhören ahözawi, mi mönö meköm niŋgiman me?’

29 “Mewö jiiga welenqeŋe alaŋan wösöŋe eta simin köla sipköba kewö ulet waŋgiyök, ‘Gi mönö urukönöp kude aka mökösoŋda mamböt niŋginöŋga göhören tosaŋi mi ölop meköm gihimam.’

30 “Mewö jiyökmö, yanğön mi tököba anda jii memba jöhöba kösö mire alget tari tosanŋi mekögetka etma. 31 Yuai mi asuhuiga welenqeŋe alaurupŋan tandök mi eka uruŋinan kömbuhiiga wösöbirik möta anda mianğö kösohotŋi mi körek ketaŋamŋinağöra jigetka mörök.

32 “Mi möta ketaŋamŋinan welenqeŋe mutukŋi mi qeri jeŋe kaŋgoriga kewö jii mörök, ‘Gi nup meme azi bölöŋi! Gi tosaŋi kutuba mosötmamgö qesim niŋginöŋga nöŋön mi pakpak mosöt gihizal. 33 Nöŋön gehoriba ak kömum gihibiga göŋön mewöyök mianğö dop welenqeŋe alagi ak kömum waŋginöŋga dop kölbawak.’

34 “Ketaŋamŋan mewö jiiga irimŋi sehöliiga welenqeŋe mianğö keuŋi jim teköba kösö mirigö galöm yenğö böröŋine al waŋgiiga sihimbölö gwötpuk möta tatma. Mianğoren tata tosanŋi kiŋgoren ahöyöhi, mi pakpak meköm teköiga etma. 35 Söpsöp keu kianğö ölni kewö: Inini mohot mohot alaŋinağö siŋgisöndokŋi uruŋinan qahö mosötme ewö, nöŋgö Suep Iwinan mönö mewöyök keu mianğö dop ak enğima.” Mewö.

\* 18:21: Luk 17.3-4 \* 18:22: 70 taims 7 = 490. Mianğö dop alagahö siŋgisöndokŋi mi mönö qösösök mosötman.

## 19

*Awanöm anğömosötmosötkö keuñi*

*Mak 10.1-12*

<sup>1</sup> Jisösnöñ keu mi jim teköbagun Galili prowins mosöta Jordan o kutuba likepñe anda mötöteiba eta kunbuk o mi kutuba Judia prowinsnöñ kayök.

<sup>2</sup> Kaiga ambazip kambulembenöñ wuatangöba kagetka miangören mem ölöwak engiyök.

<sup>3</sup> Mem ölöwak engiiga Farisi (Köna keugö kapankölköl) tosatñan yangören kaba keugö bötaknöñ örömapkö esapköm wangiba kewö qesim wangiget, “Azinöñ könañi i me waigöra anömñi mosötmawi, mi Köna keu ongitma me qahö?”

<sup>4</sup> \*Qesim wangigetka melenđa kewö jiyök, “Miwimiwikñai Tonjan lök könakönahineyök i ‘azi aka ambi malmegöra miwikñaim engiyök.’ Buña keu mi oyonget me qahö? <sup>5</sup> \*Miwikñaiba kewö jiyök, ‘Miangöra azinöñ mönө iwinamñi etkömosöta anömñangören anda qekötahöiga yetkөн sile mohot aka malmahot.’ Keu mi oyonget me qahö? <sup>6</sup> Mewö aka toroqeba yahöt qahö akzahotmö, sile mohot aka malmahot. Anutunöñ azi aka ambi mindirim etkiyöhi, ambazip kunöñ mönө i kude menden etkima.”

<sup>7</sup> \*Mewö jii möta kewö jiget, “Azinöñ anğömosötmosöt papia ohoba anömñi ölop mosötma. Mosesnöñ mönө wuanöngöra keu mewö jim kutum neñgii ahöza?” <sup>8</sup> Mewö jigetka kewö jim engiyök, “Mosesnöñ mönө uruköhöikñinağöra aka anömñi mosötmapkö keu mewö jim kutuyökmö, könakönahineyök mewö qahö ahöyök. <sup>9</sup> \*Nöñön kewö jibi mötme: Anömñan qesabulum qahö ahiga töndup wuatangöba ambi kun memawi, yañön mönө sero yongorö akña. Kunñan ambi mosötmosötñi memawi, yañön mönө sero yongorö akña.”

<sup>10</sup> Jisösnöñ mewö jiiga gwarek yenñon jiget, “Awanöm sutñire anğömosöt pitkö songo mewö ahöza ewö, mönө awanöm qahö ahinga dop kölma.”

<sup>11</sup> Mewö jigetmö, Jisösnöñ kewö melenñök, “Miangö keuñi kusum engizali, ambazip körekñan mi nanñinağöra anğön köla miangö dop ölop qahö akñemö, Anutunöñ keu mi ambazip tosatñi yengöra engiyöhi, yenñök mönө miangö dop akñe. <sup>12</sup> Miangö könañi kewö: Tosatñan nam köro uruñe ahuba miangörenök könahiba awanöm akingö qahö mötze. Tosatñan ambazipnöñ sileñini yandiba \* kondot engigetka awanöm akingö dop qahö akze. Tosatñan Suep bemtohoñangöra aka awanöm qahö akingö keuñi jim jöhöba keuñini mi wuatangömakze. Kunñan keu mia me mia möt anğön köla wuatangömamgö dop akzawi, yañön mönө miangö dop akña.” Mewö.

*Jisösnöñ nahönbörat kötuatköm engiyök.*

*Mak 10.13-16; Luk 18.15-17*

<sup>13</sup> Nalö miangören tosatñan nahönbörat morömorö enğuanğita Jisösnöñ böröñi nöropñine ala köulukömapköra yangören kagetmö, gwarek yenñon ambazip mi jim qetal ak engiget. <sup>14</sup> Mewö aketka Jisösnöñ kewö jiyök, “Nahönbörat moröñi mi ölop anğömosöt ketka nöngören kame. Suepkö Tonjan ambazip mewö mia bemtohoñi buña qem engima. Miangöra i kude jöhöm engime.” <sup>15</sup> Mewö jiba böröñi nöropñine ala anğömosöta kungen anök. Mewö.

*Jisösnöñ azi pomñi kungö qambañ keu jiyök.*

*Mak 10.17-31; Luk 18.18-30*

<sup>16</sup> Nalö kungen azi kunöñ Jisösgören kaba kewö qesim wangiyök, “Böhi, nöñön ahakmeme ölopñi denöwö aka malmal köhöikñangö buña qem

\* **19:4:** Jen 1.27; 5.2    \* **19:5:** Jen 2.24    \* **19:7:** Dut 24.1-4; Mat 5.31    \* **19:9:** Mat 5.32; 1 Kor 7.10-11    \* **19:12:** Azi kötni kölkölgöra jiza.

anğubilenjak?” <sup>17</sup> Qesim wanğiiga kewö jii mörök, “Ahakmeme ölopñi denöwö, wuanöngöra mewö qesim niñgizan? Mohot-kunñan mönö ölopñi akza. Malmal köhöikñe anğotmamgö mötman ewö, mönö jöjopañ keu tem köla malman.”

<sup>18</sup> \*Mi möta kewö jii mörök, “Wani jöjopañ keugöra jizan?” Jisösnöñ mi möta jiyök, “Mönö ki, ‘Ambazip kun kude qenöñ kömuma, Sero yoñgorö kude akñan, Yoñgorö kude meman, Jitnöñ alal keu kude jiman, <sup>19</sup> \*Iwinamgi mönö göda qem etkimakñan,’ aka ‘Nangi jöpaköm anğumakzani, miangö dop mönö ambazip pakpak jöpaköm enğimakñan.’”

<sup>20</sup> Mewö jüiga azi gwabönöñ kewö jiyök, “Mi pakpak mönö tem köla mala kotzal. Wanigöra kunbuk osizal?” <sup>21</sup> Mewö jüiga Jisösnöñ jiyök, “Gi aködamungabuk malmamgö mötman ewö, mönö anda sukinapki söngöröñi memegöra alnöñ monen kaiga ambazip wanapñi enğiman. Mewö aknöñga sukinapki ketañi (guli masapu, milyön Kina ewö) mi Suep mire ahöm gihima. Mewö aka ni nuatanğöba kaman.”

<sup>22</sup> Mewö jiyökmö, gwabönöñ keu mi möta sukinapñi gwötpuk ahöyöhanğöra aka wösöbirik möta jeñi asöliiga öne mosöta anök. Mewö. <sup>23</sup> Mosöta aniga Jisösnöñ gwarekurupñi kewö jii mötket, “Nöñön keu ölni kun kewö jibi mötme: Yei! Ambazip pomñi yeñön mönö Suepkö bemtohoñnöñ anğotpingö lömböriba kupuk-kapak akñe. <sup>24</sup> Mi kewö jim tuarimam: Sömbup ketañi kamel mi kondi kinimñe ölop qahö anğotma. Miangö dop ambazip pomñi yeñön Anutugö bemtohoñ uruñe anğotpingö lömböriba qaköme.”

<sup>25</sup> Mewö jii möta gwarek yeñön aurum tililingöba kewö jiget, “Opopon! Ambazip dañön mönö Suepkö buñaya akawak?” <sup>26</sup> Mewö jigetka Jisösnöñ uba enğeka kewö jiyök, “Ambazipnöñ mi esapköba osiba qakömakzemö, Anutunöñ mönö yuai pakpak ölop ahakza. Yanñön yuai kun aka memangö qahö osiba qakömakza.” Mewö.

### *Jisösgö nup memegö töwanji*

<sup>27</sup> Pitönöñ keu mi möta melenđa kewö jiyök, “Mötnöñ, neñön mönö yuai pakpak mosöta gi guatanğöba kain. Miangö likepñi mönö wani yuaia membin?” <sup>28</sup> \*Mewö jüiga Jisösnöñ kewö jii mötket, “Nöñön keu ölni kun kewö jibi mötme: Yuai pakpak kölöñaiiga Suep gölmegö azi ölnan jakömbuak dumñe tari asakmararañan asarimawi, nalö qainñi kun miangören ni nuatanğöba kageri, enñön mönö mewöyök jakömbuak dum 12 miangören tata Israel kambu 12 yeñgö keuñini kewöta jim teköme.

<sup>29</sup> “Kunñan nöngö qetnanğöra aka yuai kun mosöröhi, - mi jike mirinji, darumunñi, nenbehötñi, iwinamñi, nahönböratñi me nup kisinji - mi enğömosöriğa Anutunöñ mönö miangö likepñi onğita melen wanğiiga sehima. Mewö sehiiga malmal köhöikñi teteköñi qahö buña qem anğuma. <sup>30</sup> \*Mewö asuhumapmö, mutukñi enğörenök gwötpukñan dagibezupñi aketka dagibezupñi yeñgörenök gwötpukñan mutukñi akñe.” Mewö.

## 20

### *Wain nup meme ambazip yeñgö dopkeu*

<sup>1</sup> Jisösnöñ jiyök, “Suepkö bemtohoñi mi kewö: Gölme tonji kunöñ söñanök wahöta yaigep anda azi tosatñi enğeka wain nupñe monen nup memegöra qesim enğiyök. <sup>2</sup> Qesim enğiiga ‘Ölop,’ jigetka silim mohotkö töwanini (Kina 5) enğimapkö urumohot aketka melaim enğiiga wain nupñe anget.

\* **19:18:** Eks 20.13-16; Dut 5.17-20 \* **19:19:** Eks 20.12; Dut 5.16; Lew 19.18 \* **19:28:** Mat 25.31; Luk 22.30 \* **19:30:** Mat 20.16; Luk 13.30



3 “Angetka 9 kilok miangö dop aiga kunbuk toroqeba anda azi tosatni maket sombemne önewat kingetka engehök. 4 Engeka kewö jii mötket, ‘Inini mönö mewöyök nöngö wain nupne anda nup megetka töwanini dopneyök enjimam.’

5 “Mewö jiiga wain nupne anget. Angetka 12 kilok aiga kunbuk anök aka mare 3 kilok miangö dop dumne kunbuk yaigep anda mewöñanök ahök. 6 Mewö aka mare 5 kilok miangö dop yaigep aniga azi tosatni dumne kunbuk öne lan kingetka engehök. Engeka kewö qesim engiyök, ‘Inini mönö wuanöngöra silim köröp ki öne malje?’

7 “Mewö qesim engiiga kewö melenget, ‘Kunñan moneñ nup memingöra qahö qesim nenqiza. Miangöra öne ki kinjin.’ Melengetka kewö jii mötket, ‘Inini mönö mewöyök nöngö wain nupne anda nup meget.’ 8 \*Nup megetka mare aiga wain nup toñan nup galömni öröba kewö jii mörök, ‘Gi mönö nup meme azi engehola töwanini enqiman. Mare qöndökni kazei, yengöreñök könahiba enqiba anda söñanök kazei, yengöreñ teköman.’

9 “Mewö jiiga mare 5 kilok nupnön kageri, yeñön kañgotketka silim mohotkö töwañi (Kina 5) mi mohot mohot engiiga meget. 10 Mutuk nupnön kageri, yeñön kañgota töwañini oñgita memegöra mötmörigetmö, i mohot mohot mewöyök silim mohotkö töwañi (Kina 5) engiiga meget. 11 Töwa mohot miyök memba könahiba gölme toñangöra uruñinan ihururuk möta jimongot ak wañgiba kewö jiget, 12 ‘Nini wehöngöra nöngöp ariba nupkö lömbötñi bisizinmö, azi mi dölök-kun nup memegöra qesim enqizan. Yeñön aua mohotkungö dop nup mezemö, göñön töndup yeñgöra mötmörinöñga nembuk öröröñ akze. Mi qahö dop kölja.’

13 “Mewö jigetmö, yengöreñök kungöra kewö melenqda jiyök, ‘Alani, ni göbuk keu jiba silim mohotkö töwa (Kina 5) gihimangö urumohot akzit. Miangö dop töwa miyöhök gihibiga dop kölja. Mönö mi mötmöriman. 14 Urugi miangöra bölibapukmö, mönö nangi töwagi memba anman. Azi dölök-kun nup memegöra qesim enqizali, yeñgöra mewöyök töwa gihizali, mönö miyök enqimangö mötzal.

15 “Nani moneñnön nani sihimnañgö dop akiga dop kölja me qahö? Nöñön ekbonep qahö akiga urugan auiga jegi bosoleiza me?’ ” 16 \*Jisösnön keu mi jim teköba kewö jiyök, “Miangö dop qöndökni yeñön mutukni aketka mutukni yeñön qöndökni akne.” Mewö.

*Jisösnön kömumangö keuñi jiiga karöbut ahök.*

*Mak 10.32-34; Luk 18.31-34*

17 Jisösnön Jerusalem sitinön öñgöbingöra gölme köna angetka gwarekurupni 12 mi öröm enqiba görane anda kewö jii mötket, 18 “Mötket, nini Jerusalem öñgöbin. Miangöreñ kunñan Suep gölmegö azi ölñi mamalolo mem wañgiiga jike nup galöm aka Köna keugö böhi yeñgö böröñine gema. Yeñön kömumapkö keuñi jim teköba 19 kian gawman yeñgö böröñine al wañgime. Al wañgigetka mepaiköba ihilek wahiñambuknön tauköm wañgime. Tauköm wañgiba maripomnön qegetka kömuma. Kömumba wehön karöbut aiga kömupnöhök wahötma.” Mewö.

*Jeims Jon namñiran yuaigöra ulerök.*

*Mak 10.35-45*

20 Nalö miangöreñ Zebedigö nahönyahöt yetkö namñiran nahönyahötñi yetpuk Jisösgöreñ kaba simin köl wañgiba yuai qainni kungöra uletmamgö jiyök. 21 Mewö jiiga qesim wañgiyök, “Gi wani yuai akñamgö mötzan?” Qesim

\* 20:8: Lew 19.13; Dut 24.15 \* 20:16: Mat 19.30; Mak 10.31; Luk 13.30

wanğiiga kewö jiyök, “Göñön ölop jim kutunönga nöngö nahönyahötnei kietkôn mönô göhö bemtohoñnöh eu öngöba kunöh börögi ölje aka kunñan börögi qaniñe tata yuai pakpak galöm kölbek.”

<sup>22</sup> Mewö jiyökmö, Jisösnöh melenđa kewö jiyök, “Inini miangö könañi qahö möt yaköba uletze. Nöhön qambi kakñambuk nemami, iniri mi ölop namba sihimbölö mötmahot me qahö?” Mi möta “Ölop nembit,” jiyohot. <sup>23</sup> Jiyohotka kewö jii mörohot, “Mi ölja! Nöhön qambi kakñambuk nemami, iniri mi mewöñanök nemahotmö, nöngö böröni ölje me qaniñe danñon tatmahori, nöñon keu mi jim kutumamañgö dop qahö. Nöngö Iwinan dum yahöt mi denike yetköra mözözömgöyöhi, mi mönô yetköra etkiiga nömbuk tata galöm kölmahot.” Mewö.

### *Galöm öljän mönô welenqeqeya akza.*

<sup>24</sup> Darumun yahöt yetkôn mewö ulerohotka alaurupñi 10 yeñon mi möta urubölö aket. <sup>25</sup> \*Mewö aketmö, Jisösnöh engoholi kagetka kewö jii mötket, “Gölmegö kantriñi kantriñi miengö jembonñinan mönô azi kembu tandök ak engimakze. Yeñgö ketañamñinan mönô keu jim kutuba mindingöm engiba kukösumñini kondelakze. Inini könañini mi ölop mötze. <sup>26</sup> \*Engö sutñine silik mewö ahöbapukmö, kunñan engö sutñine ketañamñini akñamgö mötzawi, yanñon mönô welen qem engiba malma.

<sup>27</sup> “Mewöyök kunñan engö sutñine mutukñi malmamgö mötzawi, yanñon mönô engö nembö bapñine mala welenqeqeñini omani akña. <sup>28</sup> Suet gölmegö azi öljän mönô mewöyök silik mewöñi kondela nanñi welen qem wangimegöra aka qahö kayök. Qahöpmö, mönô welen qem engiba ambazip sehisehñi yeñgö sohopñini memamgöra aka eta malmalñi kölenđa mosötma.” Mewö.

### *Jisösnöh jegömöl azi yahöt mem ölöwak etkiyök.*

#### *Mak 10.46-52; Luk 18.35-43*

<sup>29</sup> Jisösnöh gwarekurupñi yembuk Jeriko siti mosötpingö aketka ambazip kambulembenöh enguatangöba andöhine kaget. <sup>30</sup> Mewö kagetka jegömöl azi yahöt köna jitñe tarohot. Tarohotka “Jisösnöh nenñongitmamgö akza,” jiget möta kewö qerohot, “Kembu Deiwidkö gwölönarökñi, mönô ak kömum netkinöh!”

<sup>31</sup> Mewö qerohotka ambazip kambu yeñon keu bök tatmahotköra qetal etkigetmö, yetkôn mönô kapañ köla kewö qerohot, “Kembu Deiwidkö gwölönarökñi, mönô ak kömum netkinöh!” <sup>32</sup> Mewö qerohotka Jisösnöh dörök ala yanğoreñ kamahotköra qeri kayohotka kewö qesim etkiyök, “Alayahötnei, nöñon wani yuai ak etkimamgöra mötzahot?”

<sup>33</sup> Mewö qesim etkiiga kewö jiyohot, “Kembu, niri jeniri kunbuk ubitköra mötzit.” <sup>34</sup> Mewö jiyohotka Jisösnöh yetköra wösöñi möta jeniri misirii miangöreñök tohoiga uba Jisös wuatangöba andöñe anohot. Mewö.

## 21

### *Jisösgöra köirañ kölgetka Jerusalem öngöyök.*

#### *Mak 11.1-11; Luk 19.28-40; Jon 12.12-19*

<sup>1</sup> Jisösnöh gwarekurupñi yembuk Jerusalem siti dopdowiba Oil ip kundunje Betfage mirinöh kaget. Kaba gwarekyahötñi yahöt melaim etkimamgöra aka <sup>2</sup> kewö jii mörohot, “Miri wösöñire tatzawi, mönô miangöreñ anmahot. Anda miangöreñ angota donki ambiñi kösönöh jöhöget kinjawi aka donki moröñi mi

\* **20:25:** Luk 22.25-26 \* **20:26:** Mat 23.11; Mak 9.35; Luk 22.26

mianğöreñök miwikñaim etkimahot. Mi mönö pösat etkiba memba nongöreñ kamahot.

<sup>3</sup> “Pösarohotka kunñan keu kun jiiga kewö jimahot, ‘Kembu-niran mönö mianğöra osiza.’ Mewö jiyohotka donki mi zilañ al etkiiga ki kamahot.

<sup>4</sup> Anutunöñ keu kun kezapqetok azi kungö uruñe ali jiyöhi, mianñon ölnambuk akñapköra mewö asuhuyök. Keu mi kewö,

<sup>5</sup> \* “O Jerusalem ambazip Zaion kundunji liliköba maljei, yeñğöra mönö kewö jigetka mötme, ‘Mötket, engö kiñ kembuñinan mönö engöreñ asuhuma. Yañon guñböñjönjön aka donki qakñe tata kama. Donki lömböt bisi-makzawañgö moröñi mianğö qakñe tata kama.’ ”

<sup>6</sup> Jisösnöñ gwarekyahötñi melaim etkiiga anda keu jiyöhangö dop ahot.

<sup>7</sup> Yetköñ donki ambiñi moröñambuk etkömembra kayohot. Kayohotka malukuñini qeköba donki qakñire algetka Jisösnöñ moröñangö qakñe öngöba tarök.

<sup>8</sup> Mewö tata aniga ambazip kambulelembenjan göda qeba malukuñini qeköba köna namñe tumbulgetka tosatñan ip uruñe anda böröñi qezungata köna namñe tumbulget. <sup>9</sup> \*Tumbulgetka ambazip kambu jeñe köl öröba angeri aka andöñe wuatangöba kageri, yeñon kewö jiba qetket, “Hosana! Anutu möpöseizin. Deiwidkö gwölönarökñi owe owe! Kembangö qetñe kamawi, Anutunöñ mönö i kötuetköma. Hosana! Qetbuñagi möpöseininga euyangöreñ öngöza! Owe owe!”

<sup>10</sup> Mewö qetketka Jerusalem sitinöñ öngöba sitigö ambazip körekñan auruba göjupmajup aka kewö qesiget, “Azi ki mönö niñia?”

<sup>11</sup> Qesigetka ambazip kambulelembe yeñon kewö melenget, “Yañon mönö kezapqetok azi Jisös, Galili prowinsgö Nazaret mirigöra.” Mewö.

*Jisösnöñ jöwöwöl jike jim kömbuhuyök.*

*Mak 11.15-19; Luk 19.45-48; Jon 2.13-22*

<sup>12</sup> Jisösnöñ jöwöwöl jikegö tohon uruñe anök. Mianğöreñ ambazip engehiga inap bohonñi memegöra algetka söngöröñi megeri, yañon mi pakpak közöl enjiiga etket. Moneñ utekutek ambazip yeñgö jakeñini metali anget. Mewöyök kembö bohonñini memegöra algeri, miengö dum tatatñini mi tok tötaliga anget. <sup>13</sup> \*Mewö aka kewö jii mötket, “Aisaianöñ keu kun kewö ohoi ahöza, ‘Nöngö jikenan mönö köulukö miriñina akñapkö qetme.’ Keu mi ahözapmö, iñini mi utekögetka kegwek-kahasililiñ yeñgö banjet ewö akza.”

<sup>14</sup> Mewö aiga jegömöl aka simalokon ambazip jöwöwöl jikenöñ yangöreñ kagetka mem ölöwak engiyök. <sup>15</sup> Mewö asuhuyökmö, jike nup galöm aka Köna keugö böhi yeñon anğöletot meyöhi, mi eket aka nahönbörat jöwöwöl jikenöñ qeta “Hosana! Deiwidkö gwölönarökñi owe owe!” jigeri, mi engeka urubölö aket.

<sup>16</sup> \*Urubölö aka kewö jim wañgiget, “Morö mi keu qetzei, mi mötzan me qahö?” Jim wañgigetka kewö melenget engiyök, “Ölöp mötzal. Iñini nalö kungen Buña keu ki oyoñget me qahö, ‘Göñon mönö nahönbörat aka morösepsep juzu nemakzei, mi kusum enjinöñga nangi törörök möpöseim gihimakze.’ ”

<sup>17</sup> Mewö jiba engömosöta siti mosöta mare aiga Betani anda ahöyök. Mewö.

*Jisösnöñ fig ip kun qesuahöiga ululungöyök.*

*Mak 11.12-14, 20-24*

<sup>18</sup> Ahöba söñanök wahöta kunbuk sitinöñ anda nenegö kömuyök. <sup>19</sup> Nenegö kömumba köna jitñe fig ip \* kun eka mianğö könañe anök. Anökmö, ölni qahö

\* **21:5:** Zek 9.9    \* **21:9:** Sum 118.25, 26    \* **21:13:** Ais 56.7; Jer 7.11    \* **21:16:** Sum 8.2

\* **21:19:** Fig mi sambu ipkö alañi kun. Mi nupñine kömötketka kötni nahöññambuk asuhugetka gwötpuk nemakze.

miwikñaiiga sinnanök kiniga ehök. Mewö eka ip mi kewö jim wanjiyök, “Göñön mönön nalö kunön ölgü kunbuk kude kuñguman.” Mewö jim wanjiiga fig ip mianjön mönön mianjörenök ululungöyök.

<sup>20</sup>Ululungöiga gwarekurupñan mi eka auruba kewö jiget, “Fig ipnön mönön denöwö ösumok ululungöza?” <sup>21</sup>\*Jigetka Jisösnön kewö melenök, “Nönön keu öñi kun kewö jibi mötme: Mötnarip töp memba uruyahöt qahö akeak ewö, fig ipköra yuai asuhuzawi, inini miyök qahö akeakmö, ki mewöyök ölop akeak: Kundunji kiangö tonjögöra kewö jim kutubeak, ‘Mönön kundunji ki qeköba wahöta anda köwetnön alman.’ Mewö jim kutuba Anutu möt nariiga mönön mianjögö dop ahuma. <sup>22</sup>Wani yuaigöra qesiba köulukömei, mi pakpak buña qem anjübingö möt narigetka mönön buñanini akña.” Mewö.

*Jitñememe yeñön Jisösgö kukösumñanjögö qesiget.*

*Mak 11.27-33; Luk 20.1-8*

<sup>23</sup>Jisösnön jöwöwöl jikegö tohon uruñe anda ambazip kusum enjiiga jike nup galöm aka kantrigö jitñememe tosatñi yeñön yanjören kanjotket. Kanjota kewö qesim wanjiget, “Gi kiangören yuai akzani, mi mönön danjön jim kutum gihiiga ahakzan? Mianjögö kukösumñi mi danjön gihiyök?”

<sup>24</sup>Qesim wanjigetka kewö melen enjiyök, “Nönön mewöyök keu kun qesim enjimam. Mi melen niñgime ewö, nönön mewöyök danjön kukösum niñgiiga yuai ki ahakzali, mi jibi mötme. <sup>25</sup>Jonön ambazip o-melun mem enjiba malöhi, yanjön mianjögö kukösumñi mi denikeyök meyök? Suep Tonjan wanjiyök me gölme tonjan wanjiget?” Mewö qesim enjiiga sutñine eraum möta kewö jiget, “‘Kukösumñan Suepnöhök asuhuyök,’ mewö jibin ewö, yanjön mönön kewö jima, ‘Inini mönön wuanönjögöra Jon qahö möt narim wanjiget?’ Mi qahö dop kölja.

<sup>26</sup>“Me ‘Gölme ambazipnöhök asuhuyök,’ jibin ewö, neñön mönön ambazip kambu yeñögöra kenjötnini möta osibin. Könagesö pakpak yeñön mönön Jongöra ‘Kezapqetok azia akza,’ jiba malje.” <sup>27</sup>Keu mewö kewöta Jisösgöra kewö melenget, “Mi qahö mötzin.” Mewö melengetka Jisösnön kewö jii mötket, “Mewö aiga nönön mewöyök yuai ki ahakzalanjögö kukösumñi danjön niñgiyök, mi qahö jibi mötme.” Mewö.

*Kungö nahönyahöt yetkö söpsöpkeu*

<sup>28</sup>Jisösnön söpsöpkeu kun kewö jiyök, “Inini keu kiangöra denöwö mötmörize? Azi kun nahönyahötñi yahöt malget. Nalö kunön iwinjiran nahönñi kungören anda kewö jiyök, ‘Nahöni, gi ölop merak nönjögö wain kösö nupne anda nup meman.’

<sup>29</sup>“Mewö jiiga kewö melenök, ‘Ni töközal! Mewö jiyökmö, könangep keunji mianjögö möt böliba elenda anda nup meyök. <sup>30</sup>Mianjögö andöñe iwinjiran nahönñi kungören anda nahönñi mutukñanjögö jiyöhi, keu miyök jii mörök. Mi möta keu kewö jiba melenök, ‘On! Ketañamni, ölop anmam.’ Mewö jiyökmö, töndup qahö anök.”

<sup>31</sup>Jisösnön mewö jiba qesim enjiyök, “Yahöt yetkörenjögö danjön mönön iwinjranjögö jitñi tem kölök?” Mewö qesim enjiiga kewö melenget, “Nahönñi mutukñi yanjön.” Mewö melengetka kewö jii mörök, “Nönön keu öñ töhönñi kun kewö jibi mötme: Takis meme ambazip tilipqilipñinambuk aka köna ketanji ambi yeñön mönön inini enjogñita mutuk Anutugö bemtohon uruñe öñgöme.

<sup>32</sup>\*“Keu mianjögö könanji kewö: Jon O-melun azinön enjören kaba Anutugö jeñe solanibingö könanji kondeliga inini yanjögö keunji mi qahö möt narigetmö, takis meme ambazip tilipqilipñinambuk aka köna ketanji ambi yeñön mönön

\* **21:21:** Mat 17.20; 1 Kor 13.2 \* **21:32:** Luk 3.12; 7.29-30



i môt narim wanğiget. Yeñon i môt narim wanğigeri, inini mi eka tøndup könanğep mewöyök nanñini qahö môt bölüm anğuba elenđa i qahö môt narim wanğiget.” Mewö.

*Wain kösö nup galöm bölöni miengö dopkeu*

*Mak 12.1-12; Luk 20.9-19*

<sup>33</sup> \*Jisösnöñ jiyök, “Dopkeu kun kewö mötme: Gölme tonji kunöñ wain kösö nup kun köla kömörök. Köla kömöta selñi memba liliköyök. Mem liliköba kötnöñ wain jout ketanji kötnöñ meyök. Miangören waingö ölnji ala könanöñ tözöhölget oñan lalanöñ geyök. Wain jout ketanji mi kötnöñ memba wain yonğorö membepüköra galöm meme jake köröpñi köweñambuk meyök. Yuai pakpak mem teköba wain nup galöm tosatñi miwikñaim enğiba kewö jiyök, ‘Mönö nup memba ölnanğö bahöñi nanñini memba bahöñi tonji ni niñgime.’ Mewö jiba nup mi böröñine ala enğömosöta kantri kunöñ anda malök.

<sup>34</sup> “Mala mali ölnji öliyöhanğö nalöñi (yambu 5) töriiga miangören welenqeçeurupñi kun melaim enğiiga galöm yeñgören anda wain nup ölnanğö bahöñi wanğimeğöra jiget. <sup>35</sup> Jigetmö, galöm yeñon i enğömembra jöhöba tosatñi kömbinöñ sepgwörörök enğuba tosatñi enğuget kömugetka tosatñi kötnöñ gila enğuget kömuget. <sup>36</sup> Miangö andöñe welenazi tosatñi toroqeba melaim enğiiga gwötpuk aketmö, i mewöñanök öröm ureim mem enğiget.

<sup>37</sup> “Mewö aketka wain nup tonjan keu jaruba jiyök, ‘Nani nahöni mönö göda qem wanğime me denöwö?’ Mewö jiba qöndökñi mi nahönña melaiiga yeñgören anök. <sup>38</sup> Anökmö, wain nup galöm yeñon nahönñi eka sutñine kewö eraum möta jiget, ‘Yeñon mönö börösamotñanğö tonji akña. Ayop, mönö memba qein kömuiga wain kösö nupñan mönö nanine buñanina akña.’

<sup>39</sup> “Mewö jiba memba jöhöba gilgetka nup yaigepñe geiga qeget kömuyök. <sup>40</sup> Wain nup tonjan mi möta kaba nup galöm mi mönö denöwö ak enğima?”

<sup>41</sup> Jisösnöñ mewö qesiiga kewö jiget mörök, “Galöm bölöni mi mönö köndenđa yayapaleleñ mem enğima aka nup galöm dölökñi miwikñaim enğiba wain kösö nupñi yeñgö böröñine alma. Yeñon ölnji ölimawanğö nalöñe bahöñi törörök wanğimakñe.” <sup>42</sup> \*Jisösnöñ mi möta kewö jii mötket, “Buña Kimbigö keu ki nalö kungen oyonget me qahö, ‘Miri meme yeñon köt tandö kun andö qeba öne mosötket taröhi, mianön mönö tandö kömbönanji aiga miwikñaiget. Mianön tiñgiriga mirinöñ gororongöba eta kölma. Kembunöñ tandö mi kuñguiga jeninan ehinga qetbuñabuk aiga welipkömakzin?”

<sup>43</sup> “Miangöra kewö jibi mötme, Anutunöñ mönö bemtohoñi enğuanğita ambazip kambu kun enğiiga yeñon miangö ölnji ölop kuñgumakñe. <sup>44</sup> Kunñan tandö bohönñi miangören töttöngata eta qemawi, mi mönö silenji kutumutumapmö, ain tandö mianön jöla tala kungö qakñe eta kölmawi, mi mönö körek qözömözö-zamgöma.”

<sup>45</sup> Jisösnöñ mewö jiiga jike nup galöm aka Farisi (Köna keugö kapankölköl) yeñon dopkeuñi mi möta könanji möt asariba kewö jiget, “Mi mönö neñgöra jiza.” <sup>46</sup> Miangöra i memba jöhöbingö mötketmö, ambazip kambu yeñgöra keñgötñini möta osiget. Ambazip kambu yeñon Jisösgöra mötketka kezapqetok azia ahök. Mewö.

## 22

*Maren lömbuanğö söpsöp keu*

*Luk 14.15-24*

<sup>1</sup> Jisösnöñ kunbuk könahiba söpsöp keunöñ keu kewö jiyök, <sup>2</sup> “Suepkö bemtohoñi mi kianğö dop akza: Kiñ azi kembunöñ nahönñanğöra maren lömbuan

\* 21:33: Ais 5.1-2 \* 21:42: Sum 118.22-23

arenğöba mözözömgöyök. <sup>3</sup> Mözözömgöba welenqeçeurupni melaim enğiba kewö jiyök, 'Nönön ambazip tosatni maren lömbuanñon kamegö mötzal. İnini mönö yengören kolek anda kamegö jiget mötme.' Mewö jii anda jigetmö, ambazip mienön mi möta kabingö tököba tanqañ aket.

<sup>4</sup> "Miangö andöñe welenqeçeurup tosatni kunbuk melaim enğiba kewö jiyök, 'Ambazip kamegöra jiali, mönö yengören anda kewö jime: Mötket, nönön lömbuanğö nenenamni lök mözözömgöbiga tatza. Nöngö bulmakau azinji aka bulmakau tosatni gumohom enğiinga kelökñinambuk akeri, mi enğuba ohom qeraköinga yuai pakpak lök jöjöröba ahöza. İnini mönö maren lömbuanñon kaget.'

<sup>5</sup> "Mewö jii angetka ambazip mienön keu miangö kezap qahö algetmö, nönönğan aka lañ anget. Tosatñan nene nupñine angetka tosatñan kölköl-örörö nupñine anget. <sup>6</sup> Tosatñan kiñgö welen-qeçeurupni qelanjiba enğomemba öröm ureim ak enğiba enğuget kömuget. <sup>7</sup> Kömugetka kiñgö irimñi seholiiga yarö kambuñi melaim enğiiga anda kinda enğuget kömükömu azi mi könden enğiba taon mirinini mi ohogetka jeyök.

<sup>8</sup> "Miangö andöñe kiñnön welenqeçeurupni yengöra kewö jiyök, 'Maren lömbuan mözözömgöinga jöjöröba tatzapmö, ambazip kamegöra jiali, yeñön mönö sösongainön kakagö dop ölopñi qahö akze. <sup>9</sup> Miangöra inini mönö köna soñanön aka miri sombemñi sombemñi miangören anda ambazip mi me mi miwikñaim enğime, i mönö maren lömbuanñon kamegöra jiba kapan köla kuñgum enğime.'

<sup>10</sup> "Mewö jiiga welenqeçeurupñan mosöta könañi könañi miangören anda ambazip mi me mi miwikñaim enğigeri, mi körek pakpak öröm tokom enğiget. Ambazip ölopñi aka bölöñi mewöyök mi mewö kagetka maren lömbuan mirinön kokolak qeiga tebol liliköba tatket. <sup>11</sup> Tebol liliköba tatketmö, kiñnön i engekñangöra kaba miangören azi kun maren lömbuanğö maluku tuatni qahö köli geiga ehök. <sup>12</sup> Azi mi eka kewö jii mörök, 'Alani, gi maren lömbuanğö malukuñi qahö löngöta töndup denöwögöra miri kiangö uruñe kazan?' Mewö jiiga azi miangön keuñi bököiga ölon tarök.

<sup>13</sup>\* "Mewö tariga kiñnön welenqeçeurupni kewö jim kutum enğiyök, 'Mönö azi mi memba köna böröñi jöhöba yaigep gilgetka pandamanön gema.' Miangören malmeanön mönö sahöt gigilahöba irimñini yöhözömgögetka qetñi qeri malme. <sup>14</sup> Keu miangö dop Anutunön ambazip sehisehinan kamegöra jiyökmö, awamdökñi yeñön keu mi möt anğön köla kaba Anutunön kambu möwölöhöm enğiyöhi, mönö yengö sutñine kanğotme." Mewö.

*Takis alalgö Jisös esapköm wanğiget.*

*Mak 12.13-17; Luk 20.20-26*

<sup>15</sup> Miangö andöñe Farisi (Köna keugö kapankölköl) yeñön anda eraum möta Jisös qesiba keugö bötakñon öroi gwaröhöm wanğibingö areñi alget. <sup>16</sup> Mewö areñ ala gwarekurupni aka premiö Herodkö pati-alaurupni tosatni melaim enğigetka Jisösgören kaba kewö qesiba jiget, "Böhi, göñön azi ölni akzani, nini mi mötzin. Göñön ambazip tosatni qahö engek soriba tosatni qahö qepureim enğimakzanmö, dop mohotñon kewöt neñgimakzan. Miangöra kuñgum gihigetka qahö goñgiba ketani qahö esuhum enğimakzanmö, Anutugören köna mi keu ölnangö dop kusum neñgimakzan. Göñön Anutugören keu diñdiñi miangön öngöngöñi eretñi mohot pakpak jim qindiñ ak neñgimakzan. <sup>17</sup> Miangöra keu kiangöra denöwö mötmörizan, mi jinön mötpin. Nini sisa-kiñgöra takis ala miangön Mosesgö Köna keu siñgibin me qahö?"

\* **22:13:** Mat 8.12; 25.30; Luk 13.28

18 Mewö qesigetka arenjini munenji möt kutuba kewö jii mötket, “O urumelenjö silesile azi, injini mönö wuanöngöra keugö bötaknöj al ningibingö esapköm ningize?” 19 Ölop takis alalgö monenji kun kondel ningigetka eki.” Mewö jiiga silwö monen (Kina 5) kun memba kaget.

20 Kagetka kewö qesim enjyök, “Dagörej imut aka qet mi ki ohoget ahöza?” 21 “O mi sisa-kingörej,” mewö melenja jiget. Jigetka kewö jii mötket, “Mewö aiga yuai sisa-kingö imutjambuk bujanji akzawi, mi mönö yangöra al wangime. Yuai kun Anutugö bujaya akzawi, mi mönö Anutugö buja qeme.” 22 Mewö jii möta yangöra gwötpuk welipköba mosöta yaigep anget. Mewö.

*Kömupnöhök wahötwahötkö Jisös esapköm wangiget.*

*Mak 12.18-27; Luk 20.27-40*

23 \*Sadyusi (Jike nupkö kapankölköl) yejön ‘Kömugeri, yejön kude wahötmé,’ jiba malget. Nalö mianjörej yengörejök tosatjan Jisösgörej kaba kewö qesim wangiba jiget, 24 \*‘Böhi, Mosesnöj kewö jim kutum nenjyök ahöza, ‘Azi kun ambi meiga nahönbörat qahö ahui kömuiga munjan ölop malöni memba mala gwölönarök qiwikjaim wangiga datjangö qet bisiba malma.’ 25 Mötnöj, nalö kunöj darumun 7 malget. Datjini mutukjan ambi memba mala gwölönarökni qahö öne mala kömuyök. Kömuiga munjan malöni mi meyök.

26 “Memba mala kömuiga munji kunjan malöni mi meyök. Meiga mianjö andöje munji kunöj ambi miyök meyök. Mewöna mewö darumun 7 pakpak yejön ambi mohok miyök memba gwölönarök qahö mala kömum teköget. 27 Kömum tekögetka qöndökni malöjini mi mewöyök kömuyök. 28 Göjön ‘Kömugeri, yejön guliba wahötmé,’ jizanjmö, nini mi qahö möt narizin. Mötnöj, azi 7 pakpak mi öröröj wahötmepak ewö, ambi mohok mi anömjina meget malöhanjöra aka mönö dagö anömja akawak?”

29 Mewö qesigetka Jisösnöj melenja kewö jii mötket, “Injini keu jim sohoze. Urumelenjö Buja Kimbini aka Anutugö kukösumni qahö möt kutuzeanjöra mönö janjun ahakze. 30 Ölja, kömupnöhök wahöta nalö mianjörej awanöm qahö aknemö, garata yejön Suep mire maljeanjö tandök aka malme.

31 “Mötket! Kömugeri, yejön guliba wahötmegö keuji Anutunöj engöra jiyöhi, injini mi lök oyonget me qahö? Keu mi kewö, 32 \*‘Nöjön Anutu Abrahamjö Kembu, Aisakö Kembu aka Jeiköbkö Kembu mala kota maljal.’ Anutunöj kömukömunji yengö Kembujini qahöpmö, malmal köhöikni maljei, mönö yengö Kembujina malja.” 33 Jisösnöj mewö ambazip kambu kusum enjii möta welipköget. Mewö.

*Jöjöpaj keu bohönji yahöt mi denöwö?*

*Mak 12.28-34; Luk 10.25-28*

34 Sadyusi (Jike nupkö kapankölköl) yejön Jisös qesim wangigetka melenja jim soroköiga keu bök akeri, mi Farisi (Köna keugö kapankölköl) yejön möta kaba tokoget. 35 \*Yengörejök böhi kun Köna keu törörök möt kutuyöhi, yanön kaba Jisös bötak ala kewö qesim wangiyök, 36 “Böhi, Mosesjö Köna keu uruje wani jöjöpaj keu mi bohönji ketanji akza?”

37 \*Qesim wangiga melenjök, “Bohönji ketanji mi kewö, ‘Gi urugi jömukni, unagi jömukni aka mötmötki jömukni mianjön mönö Kembu Anutugi jöpaköba malman.’ 38 Mianjön jöjöpaj keu bohönji aka mutukni akza. 39 \*Jöjöpaj keu mianjö alani kewö, ‘Nangi jöpaköm anjumakzani, mewönanök mönö ambazip

\* 22:23: Apo 23.8 \* 22:24: Dut 25.5 \* 22:32: Eks 3.6 \* 22:35: Luk 10.25-28 \* 22:37: Dut 6.5 \* 22:39: Lew 19.18

pakpak jöpaköm engiba malman.’<sup>40</sup> Jjöpañ keu yahöt mi mönö Mosesgö Köna keu aka kezapqetok ambazip yengö Buzup Kimbi pakpak miengö bohonnina akza.” Mewö.

*Kraist mi kiñ Deiwidkö Kembuni aka gwölönarökñi.*

*Mak 12.35-37; Luk 20.41-44*

<sup>41</sup> Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yeñon kaba tokogetka Jisösnöñ kewö qesim engiyök, <sup>42</sup> “Injini Kraistköra denöwö mötze? Yanön mönö dagö nahönña akza?” Mewö jiiga melenja jiget, “Mönö kiñ Deiwidkö gwölönarökña akza.”

<sup>43</sup> Jigetka jiyök, “Mewö akzapmö, denöwö aka Uña Töröñan Deiwid sölölohöm wanjiiga yangöra ‘Nani Kembuni,’ qeta kewö jiyök,

<sup>44</sup> \*Anutunöñ kinda nöngö Kembuni kewö jii mörök, Göñon mönö kaba nöngö böröni öñje tatnönga nöñon nalö sutñe kerökurupki tim tötala luhut al engiba göhö köna tambö gwaröñe al engimam. Nalö mi kam kungumawanjö dop mönö asak-mararaññon ki tatman.’

<sup>45</sup> Deiwidnöñ nanñak mewö jiba qetñi ‘Nöngö Kembuni’ jiza. Kembuni jiba mönö denöwö aka yangö gwölönarökñi mohot akawak?”

<sup>46</sup> Mewö jiiga miangö kitipñi kunöñ kun melenjamangö osiba keu böc kinget. Sömañi miangöreñök körek yeñon Jisös kunbuk keu kungö qesim wanjibingö kölköldömdöm aka mosötket. Mewö.

## 23

*Urumelenjö silesile malmalgö galöm meme keu*

*Mak 12.38-39; Luk 11.43, 46; 20.45-46*

<sup>1</sup> Nalö miangöreñ Jisösnöñ ambazip kambulelembe aka gwarekurupñi yangöra kewö jii mötket, <sup>2</sup> “Köna keugö böhi aka Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yeñon Mosesgö jakömbuaknöñ tata Köna keugö könañi kukösum qakñe kusum engimakze. <sup>3</sup> Miangöra keu pakpak jim kutum engimakzei, mi mönö tem kölmemö, ahakmemeñini mi kude wuatangöme. Yeñon keu jitñinan jim asarimakzemö, nanñinak mi qahö wuatangömakze. Miangöra mönö i ewö kude ahakñe.

<sup>4</sup> “Yeñon keuñi keuñi jim kutuba miangö könjöñ lömbötñi ambazip awötñine alagun algetka mi tem kölbingö lömböriiga jarañbarañ ahakzemö, nanñinak i kesötñini moröñi kunöñ bauköm engibingö wösömötmötñini kun qahö ahöza.

<sup>5</sup> \* “Yeñon ahakmemeñini pakpak ambazipnöñ engekñegöra aka memakze. Baiböl keu köt (memori wös) irimunga bokisñini mem qariba aukñe kondela Buña mötmötñinañgöra aiweliköm angumakze. Malukuninañgö suñe aködamungö biretñi ketañi ketañi memba möndömakze. \* <sup>6</sup> Yeñon közölömbuaññon dum tatat mutukñe jegep tatpingö mörakze aka köuluk mire qaikñe eu tatpingö sihimñi mörakze. <sup>7</sup> Maketnöñ me könanöñ ambazip engeketa jölöñini jimegö möta ‘O ketañamnini,’ qetñini mewö qetmegöra sihimñini mörakze.

<sup>8</sup> “Yeñon mewö ahakzemö, mohok-kun yanön engö Böhiñini aiga injini körekñan yangö urumelen alaurupñi akze. Miangöra engö qetñini böhinini qetmegöra kude mötme. <sup>9</sup> Mohok-kun yanön Iwiñini akza. Yanön Suep mire maljawanjöra gölme azi kungöra nengö iwinini qet mewö kude qetme. <sup>10</sup> Kraist mohok-kun nöñon engö ketañamnini akzal. Miangöra engö qetñini ketañamnini qetmegöra kude mötme.

\* **22:44:** Sum 110.1 \* **23:5:** Mat 6.1; Jan 15.38; Dut 6.8 \* **23:5:** Baiböl memori wös irimunganji mi (Dut 6.8) koropeñ me jenjen ewö jöhömalget. Malukuninañgö suñe aködamungö biretñi mötnöñ memba möndömalgeri, mi Anutugö ambazip öñ töhöññi akerangö aiwesökñi ahök.



11 \**“Mewö qahöpmö, engö sutjine bohonji akzawanön mönö welen qem engiba malma. 12 \*Mewö malmäpmö, kunjan nanji urunji memba öngömawi, Anutunöj mönö i memba et al wangima. Kunjan nanji urunji memba etmawi, Anutunöj mönö i memba öngöba al wangima.”*

*Jisösnöj Farisi yengöra wöziköba Yei! jiyök.*

*Mak 12.40; Luk 11.39-42, 44, 52; 20.47*

13 *“O Köna keugö böhi aka miangö kapañkölköl ambazip! Inini urumelengö silesile ambazip aketka lömböt qakjine öngözawangöra mönö wöziköba Yei! jizal. Ambazip Suepkö bemtohon urunje angotpepukö nanjunji köla jöhömakze. Nanninak miangö urunje qahö angotze aka tosatjan miangö urunje angotpingö akzei, inini i jöhöba angon köl engimakze. 14 O Köna keugö böhi aka miangö kapañkölköl ambazip! Inini urumelengö silesile ambazip aketka lömböt qakjine öngözawangöra mönö wöziköba Yei! jizal. Inini malö yengörej miri yuai bidanda gagabe köla enjuangirakze aka qetbuñjini asuhumapköra aka köuluk köröpnji köuluköba töptöpjine qemakze. Miangöra Anutunöj keunji jim teköba likepnji öngöngöj melejni engö qakjine öngöma.*

15 *“O Köna keugö böhi aka miangö kapañkölköl ambazip! Inini urumelengö silesile ambazip aketka lömböt qakjine öngöza-wangöra mönö wöziköba Yei! jizal. Inini kunöj Juda ambazip kun akñapköra kapañ köla köwetjij köwetjij kutuba gölmenji gölmenji lilikömakze. Mewö aketka kunjan Juda neñgö ahakmemenöj qekötahömawi, i mönö kusum sohom wangigetka könöp siagö buñaya kun akña. Nannini ewö qahöpmö, indimjij yahöt nanjini enjonggita böliqölima.*

16 *“Jenjan gömöliiga ambazip böröjine memba enjuang-girakzei, lömböt engö qakjine öngözawangöra mönö wöziköba Yei! jizal. Inini keu kewö jimakze, ‘Kunjan jöwöwöl jikegö qetjij keunji jöjöpän keunöj jim köhöima ewö, miangön qahö köhöimäpmö, kunjan jöwöwöl jikegö yuai goulnöj memenji miangö qetjij jöjöpän keunji jima ewö, jöjöpän keu miangön mönö jöhöm wangima.’*

17 *“O jegömöl ambazip mötkutukutunijini piromjij! Yuai goulnöj memenji aka jöwöwöl jike yahöt mietkörejök wani yuainöj öngöngöjij akza? Goulnöj nanjak kömbukjij qahö akzapmö, jöwöwöl jikenöj algetka miangön mönö mi mem kömbuhiza.*

18 *“Keu kun kewö jimakze, ‘Kunjan altagö qetjij qeta keunji jöjöpän keunöj jim köhöima ewö, miangön qahö köhöimäpmö, kunjan naluk kötin altanöj ahözawi, miangö qetjij qeta jöjöpän keunji jima ewö, jöjöpän keu miangön mönö jöhöm wangima.’*

19 *“O jegömöl ambazip! Naluk kötin aka alta mietkörejök wani yuainöj öngöngöjij akza? Naluknöj nanjak eretjij akzapmö, altanöj algetka miangön mönö naluk mem kömbuhiza. 20 Miangöra kunjan altagö qetjij keunji jöjöpän keunöj jim köhöimawi, yanön alta aka yuai pakpak altanöj ahözawi, mönö miangö qetjij keunji jim köhöima.*

21 *“Kunjan jöwöwöl jikegö qetjij keunji jöjöpän keunöj jim köhöimawi, yanön mönö jike miangö aka miangörej mal köhöizawangö qetjij keunji jim köhöima.*

22 *\*Mewöyök kunjan Suepkö qetjij keunji jöjöpän keunöj jim köhöimawi, yanön Anutugö jakömbuak dum aka miangörej tatzawangö qetjij keunji jim köhöima.*

23 *\*“O Köna keugö böhi aka miangö kapañkölköl ambazip! Inini urumelengö silesile ambazip aketka lömböt qakjine öngözawangöra mönö wöziköba Yei! jizal. Inini nene pakpak mendenja bahöjij 10 miangörejök mohot Anutugö*

\* 23:11: Mat 20.26-27; Mak 9.35; 10.43-44; Luk 22.26 \* 23:12: Luk 14.11; 18.14 \* 23:22: Ais 66.1; Mat 5.34 \* 23:23: Lew 27.30

buñaya qemakze. Gipni, raki aka kiap kösö köt mi mewöyök mendenja tenöhök mohot mi Anutugö buña qemakze. Naluk mi törörök alakzemö, Köna keugö kötñi bohonñi ki mönö oñgita mosörakze: Gi ambazip sutñine ahakmeme diñdini wuatangöba ak kömum anguba keu pöndañ wuatangöba malman. Keu bohonñi mi mönö kapañ köla wuatangöba malme aka keu morömorö mi mewöyök kude oñgita mosötme. <sup>24</sup> Jeñinan gömöliiga ambazip böröñine memba enguangirakzei, iñini söp obuk nembepuköra oñini saiyanöñ kewörakzemö, sömbup ketañi kamel mi lañ gwahörakze. <sup>25</sup> O Köna keugö böhi aka miangö kapañkölköl ambazip! Iñini urumelengö silesile ambazip aketka lömböt qakñine öngözawangöra mönö wöziköba Yei! jizal. Iñini amöt qem angubingöra qambi aka al nenegö silenji sañgoñ yakömakzemö, dogo jimamonñini qahö galöm köla yuai lañ göröngöba membagun megetka nepaqepalok mianñon uruñini kokolak qei malje.

<sup>26</sup> “O jegömöl azi Köna keugöra kapañ kölakzani, gi mönö mutuk qambigö uruñi sañgoñnonga silenjan mewöyök sarakñi akña. <sup>27</sup> \*O Köna keugö böhi aka miangö kapañkölköl ambazip! Iñini urumelengö silesile ambazip aketka lömböt qakñine öngöza-wangöra mönö wöziköba Yei! jizal. Iñini qaksirigö maripomñi sañgoñgetka tuatñi akeak, mönö miangö dop akze. Silenjan eksihimñinambuk tandök akzemö, qaksirigö uruñe qamöt sihit aka yuai imbilonlonambuk mianñon kokolak qei ahöza.

<sup>28</sup> “Miangö dop eñon mewöyök ambazip jeñine ölna diñdini tandök asuhumakzemö, urumelengö silesile tandök aka qewölonñon mönö uruñini kokolak qei malje.”

### *Bölöñi memenangö likepñi*

#### *Luk 11.47-51*

<sup>29</sup> “O Köna keugö böhi aka miangö kapañkölköl ambazip! Iñini urumelengö silesile ambazip aketka lömböt qakñine öngöza-wangöra mönö wöziköba Yei! jizal. Iñini kezapqetok ambazip yengö qaksirinöñ simen koum memakze aka ambazip solañi yengö köt köteñini meñölömakze. <sup>30</sup> Mewö aka kewö jimakze, ‘Neñon ambösakonini yengö nalönöñ malbinak ewö, mönö yembuk qahö toroqeinga kezapqetok ambazip yengö sepñinan mönö nengö qaknine qahö öngöbawak.’

<sup>31</sup> “Mewö jiba mianñon nanninak kezapqetok ambazip engugeri, yengö isurupñina akzei, mönö keu mi nangöba jiba dangunu ewö kinje. <sup>32</sup> Miangöra ambösakonñinan sinjisöndok könahiba akeri, miangö dop iñini mönö toroqeba körek ak teköme.

<sup>33</sup> \* “O soramen, iñini mönö qatö moröñi ewö akze. Anutunöñ keuñini jim teköi könöp sianöñ gebepuköra mönö denöwö unjuritpeak? Mi mönö osime. <sup>34</sup> Miangöra mötket, nönön kezapqetok aka mötkutukutu ambazip aka Köna keugö böhi melaim engibi engöreñ kame. Kagetka yengöreñök tosatñi i enguget kömume aka tosatñi maripom qakñe al engime. Tosatñi köuluk miriñine örörahöm engiba keuñini jim teköba ihileknöñ tauköm engiba közöl engigetka taonñi taonñi miangöreñ anakñe.

<sup>35</sup> \* “Azi solañi Abelgö sepñan eriga miangöreñök könahiba enguba kota mala Zekaraia jöwöwöl jike kömbukñi aka jöwöwöl alta mietkö sutñire qeget sepñi eri miangöreñ teköyök. Ambazip solañi yengö sepñini gölmenöñ mokomalgeri, sep pakpak miangö kitipñan mönö engö qakñine öngöma. <sup>36</sup> Nönön keu ölni kun kewö jibi mötme: Sepñinangö kitipñi pakpak mi mönö ambazip merak maljei, engö qakñine öngöi Anutunöñ likepñi melen engii mötme.”

\* **23:27:** Apo 23.3    \* **23:33:** Mat 3.7; 12.34; Luk 3.7    \* **23:35:** Jen 4.8; 2 Hist 24.20-21

*Jisösnöj Jerusalem könağesö jöpaköm enğiyök.*

*Luk 13.34-35*

<sup>37</sup> Jisösnöj jiyök, “O Jerusalem Jerusalem, injini kezapqetok ambazip enğugət kömugetka Anutunöj ambazip melaim enğii enğöreñ kamakzei, mi kötnöj kumbuköm enğimakze. Poi namñan moröurupñi ginginñi bapñe ala köjöjohom enğimakzawi, nöñön mönö miangö dop nalöñi nalöñi göhö könağesöurupki kötala tokom enğimamgö möta malalmö, injini mi tököba mala kotket. <sup>38</sup> \*Mötket, Anutunöj mönö jike mirinini andö qeiga sahopñanök ahöma.

<sup>39</sup> \* “Mewö ahömapmö, nöñön kewö jibi mötket, injini ni kunbuk qahö nekñe. Könağep nalö kun kam kuñgui miangöreñ neka kewö jime, ‘Kembugö qetne kam nenğizawi, Anutunöj mönö i kötuetköm wañgima.’ Mewö.”

## 24

*Jöwöwöl jikenöj köndenmönder asuhuma.*

*Mak 13.1-2; Luk 21.5-6*

<sup>1</sup> Jisösnöj jöwöwöl jike mosöta eriga gwarekurupñan yañgöreñ kaba jöwöwöl jikegö tohon uruñe miri tatkeri, mi Jisös kondel wañgiget. <sup>2</sup> Kondel wañgigetka melenđa kewö jii mötket, “Miri pakpak mi ölop enğekzemö, nöñön keu ölna kewö jibi mötket: Mi mönö köndengetka mirigö köt kun mi köt kungö qakñe qahö ahömapmö, qeqelanñan aka sahopñanök ahöma.” Mewö.

*Kahasililiñ aka sesewerowero asuhuma.*

*Mak 13.3-13; Luk 21.7-19*

<sup>3</sup> Jisösnöj Oil ip kundunje anda tariga gwarekurupñan nanñinöhök yañgöreñ kaba kewö qesim wañgiget, “Böhi, keu jizani, miangö ölni mönö wanat nalönöj asuhum tiñgitma aka göñön kanöñga gölmegö nalöñan tekömamgö akñawi, miangö aiwesökñan mönö denöwö asuhum? Mia ölop jinöj mörin!”

<sup>4</sup> Mewö qesim wañgigetka melenđa kewö jiyök: “Kunñan isimkakalek aiga janjuñ anbepuköra mönö galömnini memba malme. <sup>5</sup> ‘Ambazip gwötpukñan asuhuba nöñgö qetne kewö jime, ‘Nöñön Amötqeçe Tonñ Kraist akzal’. Mewö jiba ambazip gwötpuk tilipköm enğime. <sup>6</sup> Injini yarö miengö buzupñini aka ötoñini asuhugetka mörakñe. Mi möta jönömnini undubapuköra mönö galömnini meme. Yuai mewöñi mi mutuhök asuhumapkö jijiña. Mi asuhumapmö, gölmegö nalöñan mönö miangöreñök zilañ qahö teköma.

<sup>7</sup> “Kantri kunñan kantri kun enğubingöra wahötme. Ambazip kambu kunñan kambu kun yembuk aröñ añgubingöra wahötme. Gölmeñi gölmeñi miangöreñ bödiñi bödiñi (buöröñi buöröñi) asuhume aka kenöñ ketanñi ketanñi mi qözöla memba gölme melenñi gemakña. <sup>8</sup> Yuai pakpak mi ambi köröbuknöj masi könahiba enğumakzawañgö dop. Gölmegö nalöñan mönö miangö dop könahiba tekömamgö akña.

<sup>9</sup> \* “Mewö akñapmö, nalö miangöreñ tosatan injini uruñini melenğerañgöra aka gawman yeñgö böröñine al enğigetka sihimbölö ak enğiba enğugət kömume. Kantri pakpak yeñön nöñgöra aka kazik ak enğimakñe. <sup>10</sup> Nalö miangöreñ gwötpukñan mötnariñini mosöta añgönañ memba kazik ak añgume. <sup>11</sup> Kezapqetok ambazip takapulakanñi gwötpukñan asuhuba ambazip gwötpuk kilik-kaluk ak enğigetka janjuñ anakñe.

<sup>12</sup> “Iwilele Tonñan sehiba ambazip galöm kölm enğimawañgöra aka urumelen ambazip sehisehiñi yeñgö uruñinan amöriiga urukalemñinan söroräuma. <sup>13</sup> \* Kunñan kapan köla köhöiba böñ qeba kinda maliga gölmegö nalöñan

\* **23:38:** Jer 22.5 \* **23:39:** Sum 118.26 \* **24:9:** Mat 10.22 \* **24:13:** Mat 10.22

tekömawi, yañön mönö oyaenköyaen buña qem anğuma. <sup>14</sup> Anutugö bem-tohoñanğö Ölöwak Buña ki mönö mutuk gölmegö kantriñi kantriñi pakpak miangören jim sehigetka könagesö dop nañgönañgö keuñi mötketkun gölmegö nalöñan miangö andöñe teköma.” Mewö

*Jerusalem sitigö köndenmönden uru-önön-ñambuk*  
*Mak 13.14-23; Luk 21.20-24*

<sup>15</sup> \* “Kezapqetok azi Danielnöñ köndenmönden uru-önön-ñambukö keuñi jii ahöza. Keu miangö dop tosatñan kaba köndenmönden aka yuai anğöjörakñambuk mi jöwöwöl jike töröñe alget kiniga ekñei, - keu ki oyoñmawañön mönö ölop kezap ala möt kutuma- <sup>16</sup> nalö miangören Judia prowinsnöñ malmei, eñön mönö misiñgöba öröba kunduje anme. <sup>17</sup> \*Miri kösutñe sombemnöñ malmawañön mönö eta gösö yuaiñi memangöra miri uruñe kude öngöma. <sup>18</sup> Nupnöñ anda malmawañön mönö mewöyök malukuñi memangöra lilingöba mirinöñ kude anma.

<sup>19</sup> “Yei! Ambi gölömbuk aka morö juzunöñ yeñön nalö miangören denöwö ösumñinan anbeak? <sup>20</sup> Miangöra yuai mi kie uru me Sabat kendongö nalöñe kude asuhumapköra köuluköme.

<sup>21</sup> \* “Mi kewögöra: Nalö miangören kahasililiñ keta bölökñi asuhuma. Kahasililiñ dopñi mewöñi mi mönöwök nalö kungen kude asuhuba ahöyök. Anutunöñ yuai pakpak miwikñaiyöhi, nalö miangörenök könahiba nalö kiangören mala kota nalö sutñe kun kude asuhuyök. Mönöwök qahö asuhuyök aka könañgep nalö kunöñ kunbuk qahö ahuma. Miangöra mönö köuluköba malme. <sup>22</sup> Kembunöñ wahöjalinñ nalö mi qahö mem töröbawak ewö, ambazip körekñan mönö ayuhum teköbeakmö, ambazip nannañgöra möwölöhöm enğiyöhi, yeñgöra aka wehön miengö qötöñini mem töröma.

<sup>23</sup> “Nalö miangören kewö jime, ‘Mötket! Kraistnöñ ki malja,’ me ‘Eket! Amötqeçe Tonjan endu kinja.’ Kunñan mewö jima ewö, mi mönö kude möt narime. <sup>24</sup> Mi kewögöra: Amötqeçe tonji munenji aka kezapqetok ambazip takapulakanji asuhuba anğöletot aka aiwesök ketanji ketanji megetka letotme. Mewö letotketka Anutunöñ ambazip nannañgöra möwölöhöm enğiyöhi, i mewöyök enololonñ mem enğimegö esapköba kapanñ kolgetka janjuñ akepuk. Eñön ölopñanök galömñini memba malgetka mi osibeak. <sup>25</sup> Mötket! Nöñön yuai pakpak mi qahö asuhuiga qeljiñe lök jibi mötze.”

*Suep gölmegö azi öñan mönö asuhum tinğitma.*  
*Mak 13.24-27; Luk 21.25-28*

<sup>26</sup> \* “Miangöra ‘Amötqeçe Tonjan mönö gölme apopamkölkölñe malja,’ mewö jiget mötme ewö, miangören mönö kude anme. Me ‘Mötket! Kraistnöñ mönö miri miangö uruñe asuhuba tatzawi,’ mewö jiget möta mi kude möt narime.

<sup>27</sup> Mi kewögöra: Suep gölmegö azi öñan kunbuk kamawi, nalö mi mönö wölbilikö dop kewö akña: Mi wehön kotkotñeyök zilañ biliksik ala likepñe wehön gegeñe dop köla asariba ani ekzini, yañön mönö miangö dop asuhuma.

<sup>28</sup> \* “Sömbup gisakñan kungen ahöiga, manu köraraknöñ miangören öröba tokomakzei, miangö dop asuhuma.” Mewö

*Suep gölmegö azi öñan asuhuma.*  
*Mak 13.24-27; Luk 21.25-28*

\* **24:15:** Dan 9.27; 11.31; 12.11    \* **24:17:** Luk 17.31    \* **24:21:** Dan 12.1; Ind 7.14    \* **24:26:** Luk 17.23-24    \* **24:28:** Luk 17.37



29 \**“Wahöjalin nalö mianjön teköiga mianjörenjök wehön jeñan injan köliga köijnöñ ömuñ kölma. Senjelau yeñon suepnöhök teköba etme aka suepnöñ uturuköiga mianjö öröyuainji mi tatatñini mosöta enjololoñ aketka sohoma.*

30 \**Nalö mianjörenj Suep gölme azi ölnañgö aiwesökñan suepnöñ asuhuiga ekñe. Nalö mianjörenj gölmegö könagesö pakpak yeñon jinñeñ köla sahötme. Sahöta Suep gölmegö azi ölni yañon suepkö kousu çakñe kañgori ekñe. Kukösumñi ketañan saköl-diñdiñambuk aukñe asuhuiga asakmararañi ekñe.*

31 *Kañgori eketka tömunñi qainñi kun ugetka ötonñi köhöikñi mötketka Suep garataurupñi melaim enjiiga yeñon ambazip Anutunöñ nannañgöra möwölöhöm enjiyöhi, i gölme görañi likeplikep euke emuke mianjörenjök kölolohoba enguanjitme.” Mewö*

*Geröp ipkö dopkeu*

*Mak 13.28-31; Luk 21.29-33*

32 *“Inñi geröp ip eka tandökñi mötmöriba dopkeu ki mötme. Böröñan lök onjambuk aiga sinñini yongoigetka mi eka möta kewö jimakze, ‘Wehön nalöñan mönö dopdowiza.’ 33 Enñon mewöñanök aiwesök mianjö dop asuhuiga eka möt asariba könañi kewö jime, ‘Jisösnöñ mönö nanñunöñ dopdowiza.’*

34 *“Nöñon keu ölni kun kewö jibi mötket: Ambazip ki merak gölmenöñ maljei, yeñon qahö kömugetka yuai pakpak jizali, mi mönö yeñgö malmal nalöñine asuhuma. 35 Suep gölmenöñ ayapkömahotmö, nöñgö Buña keunan mönö nalö kunöñ qahö ayapköma.” Mewö.*

*Jisös kamawanjö nalöñi mi kunñan qahö mötza.*

*Mak 13.32-37; Luk 17.26-30, 34-36*

36 *“Suep gölmegö azi ölnañ kamapmö, dawinöñ kam kuñgumawi, mianjö wehönñi me aua nalöñi mi kunñan kun kude mötza. Suep garatanöñ mi qahö mötze. Anutugö Nahönñan mewöyök mi qahö mötza. Iwinöñ nanñök mi mötza. 37 \*Mönöwök Noagö nalöñe ambazipnöñ malmalñini qemasolokep çakñe mala ayuhugeri, mianjö dop mönö Suep gölmegö azi ölnañ kunbuk kamawanjö nalöñe asuhuma.*

38 *“O göulu ketañan qahö kaiga qeljine mianjörenj ambazip nene lömbuan ala o köhöikñi nemba ambi kenam bohonñangö alget anda kaiga anjömeget. Ahakmeme mewö aka memba qemasolokep malgetka Noanöñ wañge uruñe öñgöyöhi, silim mianjörenj teköyök. 39 \*Teköiga wanat yuai asuhumawi, mi qahö mötketka o göulu ketañan kaba jinonñi qahö ayuhum enjiyök. Könañep Suep gölmegö azi ölnañ kunbuk kamawi, nalö mianjörenj ambazipnöñ mewöñanök qemasolokep aka mala ayuhume.*

40 *Nalö mianjörenj azi yahöt nupnöñ malohotka yetkörenjök kun wañgita kun mosötme. 41 Mewöñanök ambi yahöt tawenñ urasiba (bunahöba) tatmahori, yetkörenjök kun wañgita kun mosötme.*

42 *“Kembunöñ kamawanjö nalöñi me auañi qahö mötzeañgöra mönö uruguliguli aka malme. 43 \*Gwölö malbingö keu ki mönö möt kutume: Sunjem aiga kegwek-kahasililij azinöñ wani nalönöñ me auanöñ kamawi, miri tonñan mi mötpawak ewö, yañon mönö gwölö mala mirinñi ölpñanök galöm meiga qesinñda öñgömangö osima. 44 Inñi ‘Suep gölmegö azi ölnañ nalö kianjörenj qahö kañgotma,’ jiba mötmörigetka yañon mönö nalö mianjörenjök kañgotma.” Mewö.*

\* **24:29:** Ais 13.10; 34.4; Eze 32.7; Joel 2.10, 31; 3.15; Ind 6.12-13 \* **24:30:** Dan 7.13; Zek 12.10-14; Ind 1.7 \* **24:37:** Jen 6.5-8 \* **24:39:** Jen 7.6-24 \* **24:43:** Luk 12.39-40

*Nup azinöy silekmalek mala ayuhuyök.*

*Luk 12.41-48*

<sup>45</sup> “Mewö aiga nup meme ambazip sutñine danön tin kutuba tosatñi enğonğitza? Tosatñan sörörauba nup mosötketka kunñan mötkutukutu ölöpnangö qakñe kapan köla pöndan memakzawi, yanön mönö simbawon akza. Miri tonan ahakmemenji kewöta eka kungen anda mirinangö öröyuainji mi böröñe ali galöm akña. Galöm aka welenqeçeurupñi jiyöhanğö dop köyan köla nalö diñdiñe gumohom enğimakña. <sup>46</sup> Mewö köyan köl enğiba maliga tonan lilingöba kaba mewö eka mönö simbawon jima.

<sup>47</sup> “Nöñön keu ölni kun kewö jibi mötket: Tonan simbawon jiba sukinapñi pakpakö galömñi kuñgum wanğima. <sup>48</sup> Kuñgum wanğimapmö, nup meme okonñi yanön uruñan mötmöriba kewö jima ewö, ‘Kembunangö kaka nalöñan mönö köröpñi ahöza.’ <sup>49</sup> Mewö jiba könahiba nup meme ambazipurupñi enğum ureiba közölömbuan ala söñgaiba o köhöikñi nemba uruñi sohoiga enjololon silekmalek aka malma.

<sup>50</sup> “Mewö mala nalö kunöy kembuñi kanğotmapköra qahö mambötmawi, mönö miangöreñ kanğotma. Nalögöra ikmaok inululun mali mönö aua miangöreñ kanğota <sup>51</sup> qeba yayiapaleleñ mem wanğiba jim kutuiga urumelenğö silesile ambazip ewö könöp sianöy qeba sihimbölo mötma. Mewö möta sahöt gigilahöba irimñini yöhözömgögetka qetñi qeri malme.” Mewö.

## 25

*Ambi seram tengö söpsöp keu*

<sup>1</sup> \*Jisösnöy jiyök, “Kunbuk kamami, nalö miangöreñ Suepkö bemtohonan kewö akña: Maren lömbuan nalöñe ambi seram jömukñi tenñan ‘Azi buñabuk aitonğöbin,’ jiba kiwanini memba könanöy anget. <sup>2</sup> Yenğöreñök 5 mi mötkutukutuñinambuk aketmö, tosatñi 5 yenğö mötkutukutuñini mi piromñi. <sup>3</sup> Mötkutukutuñini piromñi yenön kiwanini megetmö, könöp (kuwiñ) kelökñi \* qahö memba anget. <sup>4</sup> Mötkutukutuñinambuk yenön kiwanini aka kuwiñ kelök kirinñini mewöyök memba anget. <sup>5</sup> Angetka azi buñanöy zilañ qahö kaiga mambötketka nalö köriyöhanğöra körek yenğö jeñini böñböñ meiga nöropñini eri sipköba gaun ahöget.

<sup>6</sup> “Gaun ahögetmö, sunğem bibiñe kunöy tömun qeri qet kewö mötket, ‘Mötket, azi buña kazawo! Mönö yanğöreñ anda aitonğöme.’ <sup>7</sup> Qet mi möta ambi seram ten mi körekñan wahöta kiwanini memba möhamgöba ohotiriget. <sup>8</sup> Ohotirigetka mötkutu-kutuñini piromñi yenön mötmöt ambi yenğöreñ kaba kewö jiget, ‘Nenğö kiwaninan böközawanğöra enön mönö kuwiñ kelökñi tosatñi nenğime.’

<sup>9</sup> “Mewö jigetka mötkutukutuñinambuk yenön melenğda kewö jiget, ‘Qahö. Mi inñini aka nini dopnine qahö. Mianğöra mönö stuanöy anda nanñini kuwiñ kelökñini söngöröñi meme.’

<sup>10</sup> “Mewö jigetmö, kuwiñ kelökñi bohonñi membingöra anda könanöy malgetka azi buñanöy mönö miangöreñök kanğorök. Ambi seram jöjöröba kingeri, yenön anda yambuk aitonğöba maren lömbuan miri uruñe öngögetka nanğunji kölget. <sup>11</sup> \*Ambi seram stuanöy angeri, yenön mewöyök könanğep kanğota nanğu qeba kewö qetket, ‘Kembu Kembu, mönö nanğu metal nenğinöy!’

\* **25:1:** Luk 12.35 \* **25:3:** Könöp (kuwiñ, qiwiñ) kelökñi mi Oil ipkö kötni mözözamğögetka kelökñi mi asuhuyök. Miri söñauiga ip sunğe opo köpeiba kelök miangöreñ kundumgöba kiwa ohotiriba könanöy angetka 15 minitkö dop jeyök. \* **25:11:** Luk 13.25

12 “Mewö qetketmö, kewö melenḁa jiyök, ‘Qahö. Ni inḁini qahö möt enḁizal. Keu ölnḁa mi jizal.’ ” 13 Jisösnöḁ söpsöp keu mewö jiba gwarekurupḁi yeḁḁöra keu kewö jii mötket, “Inḁini ni kamamaḁḁö nalöḁi me auḁni kude mötzeḁḁöra mönö uruguliguli aka malme.” Mewö.

*Moneḁ esu galöm kölḁeraḁḁö söpsöpkeu.*

*Luk 19.11-27*

14 \* “Mönö dopkeu kianaḁö dop asuhuma: Azi kun miriḁi mosöta köröwen kantri kunḁan anmamḁö möta welenḁeḁeurupḁi enḁoholi kagetka moneḁ sukinapḁi galöm kölmegöra jim kutum enḁiba böröḁine alök. 15 Nup memeniḁi kewöta ölnḁi dawik asuhumawaḁḁö dop möta nup meme azi kungöra moneḁ esu 5 (Kina 5000,-) waḁḁiba kun moneḁ esu yahöt (Kina 2000,-) waḁḁiba kun mohok-kun (Kina 1000,-) waḁḁiyök. Mewö galöm kölmegöra mendeḁ enḁiba enḁömosöta anök.

16 “Azi Kina 5000,- meyöḁaḁön miaḁḁöreḁök anda kölköl-örörö nup meiga moneḁ sehiiga esu 5 kunbuk meyök. 17 Mewöḁanök Kina 2000,- meyöḁaḁön anda kölköl örörö nup meiga moneḁ sehiiga esu yahöt kunbuk meyök.

18 “Mewö meyohotmö, azi moneḁ esu mohok-kun (Kina 1000,-) meyöḁaḁön mönö mosöta anda gölme esiba azi kembuḁaḁḁö moneḁi löm köla asambörök. 19 Nalö köröpḁi teköiga welenḁeḁe yeḁḁö azi kembuḁinan liliḁḁöba kaba ‘Nup megeraḁḁö kösohotḁiḁi möta kewötмам,’ jiba köl öröm enḁiiga kaget.

20 “Mewö kagetka azi Kina 5000,- meyöḁaḁön jeḁe kaḁḁota esu 5 kunbuk toroḁeba memba kaba kewö jiyök, ‘Ketaḁamni mötnöḁ, göḁön moneḁ esu 5 niḁḁiḁöḁi, nöḁön miaḁḁö kölköl öröröḁi membi sehiiga esu 5 kunbuk asuhuiga memba kazal.’

21 “Mewö jiiga azi kembuḁan kewö melenḁ waḁḁiyök, ‘Mi ölop. Gi nup meme azi ölopḁi memburik-qemburiki qahö. Gi yuai awamḁi memba mi kapaḁkapaḁ aka galöm köla malnöḁga sehiyök. Miaḁḁöra nöḁön yuai gwötpuk göhö böröḁe albi miaḁḁö galömḁa malman. Ölop kaba azi kembugi nöḁḁö miri uruḁe kaḁḁota mohotḁe sösoḁḁai aka malbin.’ 22 Azi Kina 2000,- meyöḁaḁön mewöḁanök kaḁḁota kewö jiyök, ‘Ketaḁamni mötnöḁ, göḁön moneḁ esu yahöt niḁḁiḁöḁi, nöḁön miaḁḁö kölköl-öröröḁi membi sehiiga esu yahöt kunbuk asuhuiga memba kazal.’

23 “Mewö jiiga azi kembuḁan kewö melenḁ waḁḁiyök, ‘Mi ölop. Gi nup meme azi ölopḁi memburik-qemburiki qahö. Gi yuai awamdökḁi memba mi kapaḁkapaḁ aka galöm köla malnöḁga sehiyök. Miaḁḁöra nöḁön yuai gwötpuk göhö böröḁe albi miaḁḁö galömḁa malman. Ölop kaba azi kembugi nöḁḁö miri uruḁe kaḁḁota mohotḁe sösoḁḁai aka malbin.’

24 “Miaḁḁö andöḁe azi moneḁ esu mohok-kun (Kina 1000,-) meyöḁaḁön kaḁḁota kewö jiyök, ‘Ketaḁamni mötnöḁ, nöḁön könaḁamḁi kewö möt yaköyal: Azi kembunan mönö azi köhöikḁi könöḁḁambuk akza. Nangak nene kötnḁi qahö qesiḁ ḁilnöḁga miaḁḁöreḁ mönö töndup ölnḁi sounöḁ yandiba memamḁö mörakzan. Padi kötnḁi qahö esiḁöḁ geiga miaḁḁöreḁ mönö töndup ölnḁi qezakömamḁö mörakzan.

25 “Mewö möt yaköba keḁḁötḁi möta anda göhö moneḁ esugi mi gölmenöḁ asambötpiga ahöyök. Eknöḁ, moneḁ esu niḁḁiḁöḁi, miyöhök mönö törorök ki.’

26 Mewö jiba mi waḁḁiyökmö, azi kembuḁan melenḁa kewö jim waḁḁiyök, ‘Gi inḁarere aka welenḁeḁe bölöḁi akzan! Gi könaḁamni möt yakönöḁ: Nanak nene kötnḁi qahö qesiḁ ḁilbiga miaḁḁöreḁ mönö töndup ölnḁi sounöḁ yandiba memamḁö mörakzal. Nanak padi kötnḁi qahö esiḁi geiga miaḁḁöreḁ töndup

\* 25:14: Luk 19.11-27

ölñi qezakömamgö mörakzal. Nöngö tandökni mewö möt yaköbagun mönö wuanöngöra ak sohoba malnönj?

27 “Gi nöngö moneñni benknönj alnönnga dop kölbawak. Benknönj alnönnga qariiga lilingöba kayali, nalö kiangörenj mi ölop sunjambuk membilenjak.’

28 Toroqeba tosatñi yengöra jiyök, ‘Inini mönö qölzöm injarere azi miangö moneñ esunji mi wanğita kun esu 10 miwikñaiyöhi, mönö i wanğime.’

29 \**“Dopkeu kiangö könajni kewö: Denike yengörenj yuai ahözawi, körek yengöra mönö toroqeba engiget sehiiga kelenmalelenj ahöm engima. Mewö sehimapmö, kungörenj yuai kun qahö ahözawi, yangörenj yuai mi mönö mewöyök wanğitketka öne töhöntöhön malma. 30 \*Ayop, welenqeçe azi omanji nupñangö ölñi qahö i mönö yaigepñe gilgetka söñaupnönj gema. Miangörenj geba sahöt gigilahöba göboñini yöhözömgögetka qetñi qeri malme.”* Mewö.

*Jimtekötekögö nalö ketanje kewö asuhuma:*

31 \**“Suep gölmegö azi ölñan kinda Suep garata pakpak enğuanğita mo-hotñe kamei, nalö miangörenj Suepkö asakmararajan asuhuiga yanön Kin Kembugö jakömbuak dumnönj tatma. 32 Tata jiiga gölmegö ambazip kambu pakpak qezaköm engigetka yangö jeñe asuhume. Asuhugetka lama galömñan lamaurupñi meme (nonin) yengörenjök mendenj engizawi, miangö dop i mendeqendenj ak engima. 33 Mi ak engiba jiiga lama mi börönji ölñe aka meme (nonin) mi qaniñe al engime.*

34 “Mewö al engigetka Kin Kembunönj börönji ölñe kinmei, yengöra kewö jima, ‘Nöngö Iwinan kötuetsköm engii malgeri, inini mönö kaget. Iwi Anutuninan gölme pakpak miwikñaim engiyöhi, nalö miangörenjök lök engöra bemtohoñ mözözömgöba mei jöjöröba ahöba kotzawi, inini mönö kaba mi buña qem anğuba malme.

35 ‘Mi kewögöra jizal: Nöñön yakanangö kömumba malbiga inini nene ningiba malget. Nöñön ogöra qemjenj qeba malbiga inini o ningiba malget. Nöñön kian aka malbiga inini köl öröm ningigetka mirinine öngöba malal. 36 Nöñön sile esunangöra osiba malbiga inini opo kereñ ningiba malget. Nöñön kawöl nöhöi ahöbiga inini galöm köl ningiba malget. Nöñön kösö mire malbiga inini ni nekingöra miangörenj kaba malget.’

37 “Mewö jiiga ambazip solanñi yeñön kewö melenj wanğiba jime, ‘Kembu, gi mönö wani nalönönj yakagahö kömunönj geke gumohom gihiba malin? Mönö wani nalönönj ogöra qemjenj qeba malnönnga geke o gihiba malin?

38 Mönö wani nalönönj kiana kanönnga geke köl öröm ghiinga mirinine öngönönnga malin? Mönö wani nalönönj sile esugahöra osiba malnönnga geke opo kereñ gihiba malin?

39 ‘Mönö wani nalönönj kawöl göhöi ahönönnga geke me kösö mire malnönnga möta gi gekingöra göhörenj kaba malin?’ 40 Mewö jigetka Kin Kembunönj melenja kewö jii mötme, ‘Nöñön keu ölñi kun kewö jibi mötme: Inini nani urumelenj alaurupni etqeqeni kiengörenjök kungöra yuai kun akeri, mi pakpak mönö ni ak ningiba malget.’

41 “Mewö jiba miangö andönje börönji qaniñe kinmei, yengörenj melenja kewö jima, ‘Iwinan qesuahöm engii malgeri, inini mönö nömosöta kesalget. Könöp sia tetekönji qahö jem öngömawi, mönö miangörenj anda geme. Anutunönj mi Bölönangö Tonji aka yangö garataurupñi yengöra mözözömgöba meköiga jöjöröba ahöza. 42 Mi kewögöra jizal: Nöñön yakanangö kömumba malbiga inini nene qahö ningiba malget. Nöñön ogöra qemjenj qeba malbiga inini o qahö ningiba malget.

\* 25:29: Mat 13.12; Mak 4.25; Luk 8.18 \* 25:30: Mat 8.12; 22.13; Luk 13.28 \* 25:31: Mat 16.27; 19.28



43 ‘Nöjön kian aka kabiga injini qahö köl öröm ningigetka mirinjine qahö öngöba malal. Nöjön sile esunağöra osiba malbiga injini opo keren qahö ningiba malget. Nöjön kawöl nöhöi ahöyal aka kösö mire malalmö, injini ni nekingöra mianğoreñ qahö kaba malget.’

44 “Mewö jiiga yeñön mewöyök melen wanjiba kewö jime, ‘Kembu, gi mönö wani nalönöñ yakagahö kömunöñ me ogöra qemjen qeba malnöñ me kiana malnöñ me sile esugahöra osiba malnöñ me kawöl göhöi ahönöñ me kösö mire malnöñga nini gi qahö welen qem gihiba malin?’

45 “Mewö jigetka melen da kewö jii mötme, ‘Nöjön keu ölni kewö jibi mötme: Injini urumelen alaurup etqeqeñi kienğoreñök kungöra yuai kun qahö akeri, mi pakpak mönö ni qahö ak ningiba malget akza.’

46 \* “Mewö jii mötketka likepñi melen engii qakñine öngöiga aköm engii anda sihimbölo nalö teteköñi qahö möta mal öngöme. Mewö mal öngömemö, solanñi yeñön oyaenköyaen malmal mi nalö teteköñi qahö mal öngöba malme.” Mewö.

## 26

*Jisös qein kömumapkö anğönañ alget.*

*Mak 14.1-2; Luk 22.1-2; Jon 11.45-53*

1 Jisösnöñ keu pakpak mi jim teköba gwarekurupñi kewö jii mötket, 2\* “Silim yahöt teköigun Pasowa kendonñi kam kuñguma. \* Injini mi ölop mötze. Kam kuñguiga Suep gölmegö azi ölni mi kian gawman yeñgö böröñine algetka maripomnöñ qegetka kömuma.”

3 Nalö mianğoreñ jike nup galöm aka kantrigö jitnememe yeñön tokoba jike nup galöm bohonñi qetñi Kaiafas yanğö jakömbuak miriñe tatket. 4 Mianğoreñ tata denöwö möndöñninga Jisös ölöñ memba qeget kömumbawak, mianğö könani jaruba kewötket. 5 Jaruba kewöta kewö jiget, “Ambazip irimñini seholiiga karimñi karimñi asuhubepuköra mi sösongai kendon nalöñe akingö osibin.” Mewö.

*Ambi kunöñ Jisös o umköhöwakñambuknöñ miriyök.*

*Mak 14.3-9; Jon 12.1-8*

6 Jisösnöñ Betani mirinöñ mala Saimon kun uzikukunñi mem solaniyöhi, yanğö mire öngöba tarök. 7\* Mianğoreñ nene memba tariga ambi kunöñ kötkirin kun memba yanğoreñ kayök. Kirin mi nöluk tuat-tuat qetñi alabastö mianğön memena. Mia o umköhöwakñambuk mianğön kokolak qeqeña. Yanğön mi bohonñi ketañan memba kaba onji Jisösgö nöropñe mimbiliba miriyök.

8 Miriiga gwarekurupñan mi eka urubölo aka kewö jiget, “Mi mönö wuanöngöra mewö ayuhuzawi? 9 O kelökñambuk mi bohonñi memegöra ali moneñ öngöngöñan asuhuiga mi ambazip wanapñi engiiga dop kölbawak.”

10 Jisösnöñ urumötmötñini mi ek kutuba kewö jii mötket, “Ambi kiangö urunñi mi wuanöngöra mem böliize? Yanğön silik ölopñi ak soroköm ningiiga dop kölja. 11\* Ambazip wanapñi mi nalöñi nalöñi sutñine malmemö, nöjön engö sutñine nalö dop qahö malmam.

12 “Nöjön kömumbi löm köl ningimeanğöra aka kelök mianğön sileni nömiriza. 13 Nöjön keu ölni kun kewö jibi mötket: Ölöwak Buña ki kantri igen waigen jim sehigetka anmawi, mianğoreñ ambi kianğön yuai ak ningizawi, mianğö buñanñi mohok jiget sehiiga yanğöra mötmöriba malme.” Mewö.

\* 25:46: Dan 12.2 \* 26:2: Eks 12.1-27 \* 26:2: Pasowa mi nanine keunöñ Ak-kömukömu kendon. Keu mianğö könani: nenğehoriba nenğonğirök. Eksodus 12.15 \* 26:7: Luk 7.37-38 \* 26:11: Dut 15.11

*Judasnöh Jisös mamalolo mem wanġimamgö urumohot ahök.  
Mak 14.10-11; Luk 22.3-6*

<sup>14</sup> Nalö miangören gwarekurupni 12 yengörenök kun qetni Judas Iskariot yañön jike nup galöm yengören anda <sup>15</sup> \*kewö qesim enġiyök, “Nöñön Jisös mamalolo mem wanġiba böröñine albiga enñön töwa wania niñgibeak?” Qesim enġiiga silwö moneñ kötni 30 oyoñda böröñe alget. <sup>16</sup> Aua miangörenök könahiba Jisös nalö kungen mamalolo mem wanġimamgö köna möt jaruba köinbingöba malök. Mewö.

*Jisösnöh gwarek yembuk Pasowa lama neget.*

*Mak 14.12-21; Luk 22.7-13, 21-23; Jon 13.21-30*

<sup>17</sup> Beret yistni qahö miangö kendon silim mutukne (Seqononöh) gwarek yetkön Jisösgören kaba kewö qesim wanġiyohot, “Böhi! Nini miri denikeangören anda pasowa lama mözözömgöm gihiziga neman? Sihimgi denöwö ahöza?”

<sup>18</sup> Qesim wanġiyohotka kewö melenök, “Injiri Jerusalem sitinöh öngöba azi kun mötzali, i miwikñaiba kewö jiyohotka mötma, ‘Böhinöh jiza: Nöngö nalönan mönö † dopdowiza. Nöñön göhö mire kaba gwarekurupni yembuk Pasowa lama membin.’ ” <sup>19</sup> Gwarek yetkön Jisösnöh jim kutum etkiyöhi, miangö dop aka Pasowa lama mözözömgöyohot.

<sup>20</sup> Mare aiga miri söñauiga Jisösnöh gwarekurupni 12 yembuk miri miangören kañgota öngöba dum kösutne tata nene mendennda neget. <sup>21</sup> Nene negerangören Jisösnöh kewö jii mötket, “Nöñön keu ölni kun kewö jibi mötket: Enġörenök kunñan mönö mamalolo mem niñgima.” <sup>22</sup> Mewö jii möta miangörenök uruñinan wösöbirik ketani aiga könahiba nanñök nanñök qesim wanġiba jiget, “Kembu, mönö nöngöra jibanbuk?”

<sup>23</sup> \*Qesim wanġigetka kewö melenök, “Nömbuk beret kuluñnöh kundungözawi, mönö yañön. <sup>24</sup> Suep gölmegö azi ölnan mönö yañöra keu ohoget ahözawañgö dop ölna gölme mosöta anmapmö, kunñan i mamalolo mem wanġimawi, yañöra mönö Yei! jiba sahötzal. Miangö likepni kanjamñambuknöh mönö yañgö qakne öngöma. Azi mi nam körö uruñeyök qahö asuhubawak, miangön mönö amqem wanġibawak.” Mewö.

<sup>25</sup> Mewö jiiga Judas mamalolo mem wanġimawañön kewö melennda jiyök, “Böhi, mi mönö nöngöra jibanbuk?” Jisösnöh kewö jii mörök, “Jizani, mönö mewö!” Mewö.

*Kembubuk semön qöndökni neget.*

*Mak 14.22-26; Luk 22.14-20; 1 Kor 11.23-25*

<sup>26</sup> Nene nempa tata Jisösnöh beret memba kötuetköba mindipköba enġiba kewö jiyök, “Ki nani busuni. Ki memba neget.”

<sup>27</sup> Mewö jiba wain qambi memba saiwap jiba enġiba kewö jiyök, “Injini körek qambi kianġörenök neget. <sup>28</sup> \*Ki nani sepi. Mi Anutunöh ambazip yembuk jöhöjöhö areñ aiga köhöimapköra sepi mokoget geiga ambazip gwötpuk yengö siñgisöndokñini mosötma. <sup>29</sup> Nöñön keu kun kewö jibi mötket: Nöñön wain kösögö ölni ki kianġören kunbuk toroqeba qahö nemam. Könanġep Iwinanġö bemtohoñ uruñe eu taringa közölömbuan almawi, wehön miangören mönö wain o qainni kun mia nemam.”

<sup>30</sup> Mewö jiiga sösongai liñet köla mosöta anda Oil ip kundunne öngöget.

*Pitönöh Jisös qañ kölmapkö jii mörök.*

*Mak 14.27-31; Luk 22.31-34; Jon 13.36-38*

\* **26:15:** Zek 11.12 † **26:18:** Anutunöh Jisös kömumawañgö nalöñi alöhi, miangöra jiza. \* **26:23:** Sum 41.9 \* **26:28:** Eks 24.8; Jer 31.31-34

<sup>31</sup> \*Öngöba Jisösnöñ kewö jii mötket, “Kezapqetok azi kunöñ keu kun kewö ohoi ahöza, ‘Nöñön galömnini qebiga lama kambuñan denme.’

Miangö dop enjön körek sunjem kiangören uruñini nöngöra aka böliiga nömosöta buratime. <sup>32</sup> \*Buratigetka nunqumemö, nöñön mönö kömupnöhök wahöta mutuk Galili prowinsnöñ anda miangören asuhum enqimam.”

<sup>33</sup> Mewö jiiga Pitönöñ melenja kewö jii mörök, “Yeñön körek uruñini göhöra aka böliiga gömosöta buratime ewö, nöñön mönö töndup nalö kunöñ qahö gömosötman.” <sup>34</sup> Jiiga Jisösnöñ jii mörök, “Nöñön keu öñi kun kewö jibi mötnöñ: Kuruknöñ qahö qeriga göñön merak sunjem qañ köl niñginöñga indimñi karöbut akña.”

<sup>35</sup> Mewö jiyökmö, Pitönöñ kewö jii mörök, “Böhi! Mewö qahöpmö, ni nunqumetka göbuk mohotñe kömumbirak, mi töndup nöñön gi qahö qañ köl gihimam.” Gwarek tosatñi pakpak mewöyök keu miyöhök jiget. Mewö.

*Jisösnöñ Gezemane arönöñ köuluköyök.*

*Mak 14.32-42; Luk 22.39-46*

<sup>36</sup> Mewö eraum möta anda yembuk arö kun qetñi Gezemane miangören anqotket. Anqota Jisösnöñ gwarekurupñi kewö jii mötket, “Nöñön endu anda köuluköbige inñini ölop nalö sutñe ki nanñinök tatme.” <sup>37</sup> Mewö jiba Pitö aka Zebedigö nahönyahöñi yahöt etkuangita angetka Jisösnöñ könahiba wösöbirik möriga köñjiliñan köna böröñi qeköyök. <sup>38</sup> Nalö miangören kewö jii mötket, “Nöngö urunan mönö kondum köla kotzawangöra aka wösöbirik mötpiga kömukömuñi ak niñgiza. Inñini ölop kiangören tata nömbuk guli malbin.”

<sup>39</sup> Mewö jiba nanñök borom kun toroqeba anda simin köla sipköba kewö köuluköba jiyök, “Iwini, gi yuai kun qahö mölölömbizan. Miangöra sihimgi ahöza ewö, sihimbölogö qambiñi kianñön mönö nöngö qakne öngöbapuköra noangitman. Noangitman me qahö, mi mönö nangi jit keugahö dop asuhuma. Mi nöngö sihimgö dop qahö.”

<sup>40</sup> Mewö jiba lilingöiga gwarekurupñi karöbut yeñön gaun ahöget engeka Pitögö kewö jii mörök, “Inñini aua mohot-töp nömbuk guli malbingö kude köhöize me? <sup>41</sup> Uruninan guli malbingö sihimñi mörakzinmö, sileninan lölöwöröñi akza. Miangöra esapesapnöñ et enqubapuköra mönö köuluköba guliguli malme.”

<sup>42</sup> Mewö jii möriga kunbuk engömosöta anda indimñi yahöt aiga kewö köuluköba jiyök, “Iwini, sihimbölogö qambi kianñön qahö noñgitma ewö, mi ölop nemam-mö, mi mönö nangi jitkahö dop asuhuma.”

<sup>43</sup> Köuluköba lilingöiga jeñini böñböñ meyöhangöra kunbuk gaunök ahöget engehök. <sup>44</sup> Kunbuk engömosöta likep anda keu miyöhök kunbuk jiba köuluköiga indimñi karöbut ahök. <sup>45</sup> Gwarek yengören lilingöba kaba kewö jii mötket, “Inñini toroqeba luhut memba gaunök ahöbingö mötze me? Mötket! Kunöñ Suep gölmegö azi öñi mamalolo mem wanñgiiga bölöñi meme yeñgö böröñine öngöma. Miangö aua nalöñan lök kam kuñguza. <sup>46</sup> Mönö wahötketka anin! Mamalolo mem niñgimawi, yañön mönö dowe ki kaza.” Mewö.

*Jisös qeraköba memba jöhöget.*

*Mak 14.43-50; Luk 22.47-53; Jon 18.3-12*

<sup>47</sup> Jisösnöñ mewö jiba kiniga miangören gwarekurupñi 12 yengörenök kun qetñi Judas yañön kambu ketañi kun jitñe mem enñgiiga kanqotket. Jike nup galöm aka kantrigö jittjememe yeñön i melaim enqigetka bimgö sou ketañi aka liñgiñini memba kaget. <sup>48</sup> Mamalolo memangö ahöhi, yañön mutuk yembuk

\* 26:31: Zek 13.7 \* 26:32: Mat 28.16

aiwesök keu kewö jöhöba jii mötket, “Nöñön azi numbuñi yöhötüm nemami, yañön mönö mia akza. Mönö i memba jöhöme.”

<sup>49</sup> Mewö jiba kaba mianğöreñök Jisösgöreñ anğota “Böhi, böñjöh!” jiba numbuñi yöhötüm neyök. <sup>50</sup> Yöhötüm neiga Jisösnöh kewö jii mörök, “Alani, gi wuanöngöra kazani, mi mönö zilañ akñan.” Mewö jiiga azi kambu yeñön Jisösgöreñ kañgota qelanjiba memba jöhöget. <sup>51</sup> Jöhögetka Jisösbuk malgeri, yeñgöreñök kunñan böröñan bingö sou ketañi öröba jike nup galöm bohonñangö welenqegeñi qeba kezapñi köteköi erök.

<sup>52</sup> Jisösnöh mi eka kewö jii mörök, “Mönö mosötnöh! Bingö sou ketañi körök memei, i mönö körek bingö sou ketañan engui kömume. Mianğöra mönö sougi kupinñe qenöh geyök! <sup>53</sup> Nöñön Iwini köuluköbiga ölop bauköm niñgimawi, mi mötzan me qahö? Köuluköm wañgibileñahi, yañön mönö mianğöreñök garata yarö kambu † 12 onğita melaim engii kaba bauköm niñgibeak. <sup>54</sup> Bauköm niñgibeak ewö, Buña Kimbigö keuñan mönö denöwö ölnambuk akawak? Buña Kimbi keugö dop yuai kianñön mönö asuhumapkö dop jijinña akza.”

<sup>55</sup> \*Nalö mianğöreñök Jisösnöh yarö kambu yeñgöra kewö jii mötket, “Ni kegwek-kahasiliñ azia qahöpmö, töndup nöngöra mewö möta bingö sou ketañi aka lingip memba nömemba jöhöbingöra kañgotze. Nöñön wehön dop jöwöwöl jikenöh embuk tata kinda Buña keu kusum engiba malbiga qahö nömiget. <sup>56</sup> Mewömö, yuai pakpak ki mönö kezapqetok ambazipnöh keu ohogeri, mienöh ölninambuk akñapköra asuhuza.” Jisös jöhögetka gwarek yeñön körek Jisös mosöta buratiba unjurata anget. Mewö.

*Jikegö jitñememe yeñön Jisösgö keu nup meget.*

*Mak 14.53-65; Luk 22.54-55, 63-71; Jon 18.13-14, 19-24*

<sup>57</sup> Yarö azi Jisös memba jöhögeri, yeñön i wañgita jike nup galöm bohonñi qetñi Kaiafas yangö mire anget. Angetka Köna keugö böhi aka kantrigö jitñememe yeñön mianğöreñ kaba tokoget. <sup>58</sup> Angetka Pitönöh sikepsikep enğuatangöba mianğöreñ anğota jakömbuak mirigö kiripo uruñe öngöyök. Öngöba teteköñe denöwö asuhumawi, mi ekñangöra welenqege azi yeñgö sutñine tarök.

<sup>59</sup> Mewö tarökmö, jike nup galöm aka jike kaunsöl kambu yeñön Jisösgö silenöh alal keu denöwö möndöba nañgöinga qeget kömumapkö jim jaruget.

<sup>60</sup> Jaruba kinda gwötpukñan wahöta kinda keu muneñi Jisösgö silene ala nañgöba jigetmö, töndup könañi kun qahö miwikñaget. Qahö miwikñagetmö, teteköñe azi yahöt kañgota <sup>61</sup> \*kewö jiyöhöt, “Azi kianñön kewö jiiga mörit, ‘Ni ölop Anutugö jöwöwöl jikenñi köndenbiga gölmenöh eriga wehön karöbutkö uruñe mi kunbuk mem wahöta kuñgumam.’ ”

<sup>62</sup> Mewö jiyöhötka jike nup galöm bohonñan wahöta Jisös qesim wañgiba kewö jiyök, “Yeñön göhö silege keu ala nañgözei, mianğö likepñi kun jiman me qahö?” <sup>63</sup> Qesim wañgiiga Jisösnöh yuai bölöhñi kun qahö ahökmö, töndup keuñi bök kinök. Keuñi bök kiniga jike nup galöm bohonñan kewö jii mörök, “Nöñön Anutu malmal Tonangö qetñe kewö qesiba kuñgum gihizal: Gi Anutugö Nahönñi Kraist akzan me qahö, mi törörök jiba jöjöpñ keunöh jim köhöinöhga mötpin.”

<sup>64</sup> \*Mewö jiiga kewö jiyök, “Jizani, mönö mia. Miamö, nöñön körek engöra kewö jibi mötket: Nalö kewöñeyök könahiba Suep gölmegö azi ölnan mönö Kukösum Tonangö böröhñi ölnje tata suepkö kousu qakñe eri ekñe.”

† **26:53:** Rom yeñgöreñ lijön me yarö kambu kun mi yarö azi 6000 mianğö dop aka maljema. Mianğöra yarö kambu 12 miengö jañgöhñini mi Suep garata 72.000 mianğö dop. \* **26:55:** Luk 19.47; 21.37

\* **26:61:** Jon 2.19 \* **26:64:** Dan 7.13



<sup>65</sup> \*Keu mi jiiga jike nup galöm bohonna malukuñi munjurata kewö jiyök, “Yei, iwinangö jitñi! Mönö Anutu mepaiköza. Tosatñan keuñi nangömegöra kunbuk qahö qesim engibin. Anutu mepaiközawi, mi dölki nanñinak möt teköze. <sup>66</sup> Miangöra denöwö mötmörize?” Mewö qesim enjiiga kewö jim teköget, “Yañön mönö kömupkö buñaya akña.”

<sup>67</sup> \*Mewö jim teköba jeñe söutkölap söutköm miriba böröñinan misiba meso-holñe qekötahöget. Tosatñan nunğulumñe qekötahöba <sup>68</sup> kewö jiget, “Gi keza-pqetok azi Kraist akzanangöra danñon guhuzawi, mönö yangö qetñi qetnön mörin.” Mewö.

*Pitönöñ Jisös qañ kölök.*

*Mak 14.66-72; Luk 22.56-62; Jon 18.15-18, 25-27*

<sup>69</sup> Mewö asuhuiga Pitönöñ yaigep kiripo uruñe sombemnöñ tarök. Tari welenqege ambi kunñan yangören kaba kewö jiyök, “Gi mewöyök Galili azi Jisösbuk mohotñe malnöñ.” <sup>70</sup> Mewö jiyökmö, körek yeñgö jeñine qañ köla kewö jiyök, “Keu jizani, mi köndatzal.” <sup>71</sup> Mewö jiba kiripo nangunje geiga welenqege ambi kunñan i eka azi kösutñe kingeri, mi kewö jii mötket, “Azi kianñon mönö mewöyök Nazaret azi Jisösbuk malök.”

<sup>72</sup> Mewö jiiga kunbuk qañ köla jöjöpañ keunöñ jim köhöiba kewö jiyök, “Nöñon azi mi qahö möt wañgizal.” <sup>73</sup> Nalö borom kun teköiga azi kösutñe kingeri, yeñon Pitögören kota kewö jiget mörök, “Alakña! Göñon mewöyök yeñgörenök kun akzan! Galili keu jöl jizani, mianñon mönö mewöyök mi kondeliga mötzin.” <sup>74</sup> Mi möta könahiba nanñi qesuahöm anguba jöjöpañ keunöñ jim köhöiba jiyök, “Ni azi mi qahö möt wañgizal! Munen jibilenjak ewö, Anutunöñ mönö likepñi melenñ niñgima.” Mewö jiiga miangörenök kuruk qerök.

<sup>75</sup> Kuruk qeri möta Jisösnöñ keu kewö jii möröhi, mi mötmöriyök, “Göñon mutuk indimñi karöbut qañ köl niñginöñga kuruknöñ qetma.” Keu mi mötmöriba wösöñi julmamgö aiga yaigep geba sahöt böliyök. Mewö.

## 27

*Jisös wañgita Pailötkö böröñe alget.*

*Mak 15.1; Luk 23.1-2; Jon 18.28-32*

<sup>1</sup> Miri gianñiiga amandinje jike nup galöm pakpak aka kantrigö jitñe meme (70) yeñon tokoba Jisös qeget kömumapkö keuñi eraum mötket. <sup>2</sup> Eraum mötket teköiga Jisös jöhöba wañgita Rom premiö Pailötkö böröñe alget. Mewö.

*Judasnöñ imbi auyök.*

*Apo 1.18-19*

<sup>3</sup> \*Jisös qeget kömumawangö keuñi jim tekögetka Judas mamalolo wañgiyöhañon mi möta möt bölim anguba silwö monen köt 30 wañgigeri, mi memba jike nup galöm aka kantrigö jitñememe yeñgören anda melenja engiba kewö jiyök, <sup>4</sup> “Nöñon siñgisöndok aka azi köpösihitñi qahö mi mamalolo mem wañgibiga qeget kömuma.” Mewö jiyökmö, yeñon jiget, “Mi neñgören yuaia qahö! Mi mönö nangi manjara!” <sup>5</sup> Mewö jiget möta silwö monen köt mi memba gil tipköiga jöwöwöl jike uruñe anök. Aniga nanñi mosöta anda imbi auyök.

<sup>6</sup> Jike nup galöm bohonna yeñon monen köt mi memba kewö jiget, “Monen ki mönö azi sepñangö bohonna. Miangöra mi jöwöwöl jikegö monen köwenöñ albingö dopñi qahö. Mewö aka Mosesgö Köna keu ongitpinbuk.”

\* 26:65: Lew 24.16 \* 26:67: Ais 50.6 \* 27:3: Apo 1.18-19

<sup>7</sup> Mewö jiba eraum möta monej mianön gwakömnöj kimbut meme azi kungörej gölme köröj kun bohonji megetka kian ambazip yengö qaksirinina ahök. <sup>8</sup> Miangöra aka gölme köröj miangö qetji mi nalö kewöne mewöyök toroqeba ‘Gölme köröj sepnambuk,’ qerakze.

<sup>9</sup> \*Kezapqetok azi Jeremaianöj keu qeljine jiyöhi, mianön mönö ölnambuk ahök. Keu mi kewö, “Yejon Israel könagesögö jitnemememini aka azi mi söngöröj memegöra kewöta algetka silwö monej köt 30 ahöhi, mi meget. Mi azigö bohonja.

<sup>10</sup> Yejon mi memba mianön gwakömnöj kimbut meme azi kungörej gölme köröj kun bohonji meget. Mi mönö Kembunöj jim kutum ningiyöhanjögö dop mewö meget.” Mewö.

*Pailötnöj Jisös qesim wanjiyök.*

*Mak 15.2-5; Luk 23.3-5; Jon 18.33-38*

<sup>11</sup> Nalö miangörej Jisösnöj Pailötkö jene kiniga kewö qesim wanjiyök, “Ölja, gi Juda yengö kiña akzan me qahö?” Qesim wanjiiga Jisösnöj melenja jii mörök, “Mönö nangak jizani, mewö.” <sup>12</sup> Jike nup galöm aka kantrigö jitnememe (70) yejon keu gwötpuk Jisösgö sileje ala jigetmö, töndup keu kitipji kun qahö melenjök.

<sup>13</sup> Keu bök kiniga Pailötnöj Jisös kunbuk qesim wanjiyök, “Mötnöj! Yejon keu gwötpuk göhö silege ala nangöba jizei, mi mötzan me qahö?”

<sup>14</sup> Mewö jiyökmö, Jisösnöj bölöj kun qahö ahökmö, töndup keu mienjögö likepji kun qahö melenjök. Keu bök kiniga premiönöj gwötpuk welipköyök. Mewö.

*Pailötnöj Jisös kömumapkö jim teköyök.*

*Mak 15.6-15; Luk 23.13-25; Jon 18.39-19.16*

<sup>15</sup> Rom premiönöj yambu (yara) dop pasowa sösongai nalöne kösö mireyök azi mohok sihimjinangö dop qetji qeta qesigeri, mi pösat engizapma. <sup>16</sup> Nalö miangörej azi kun qetji Barabas qetkeri, yanön kösö mire tarök. I bölöjanjanjögöra miwidimgetka malök.

<sup>17</sup> Mewö aiga tokogetka kewö qesim engiyök, “Barabas me Jisös, qetji Kraist qerakzei, yetkörenjök ninja pösat engibi etmapköra mötze?” <sup>18</sup> Galöm yejon Jisögöra körögisigisi mötkeranjögöra aka i premiögö böröje al wanjiget. Mi möta sihimjinangö mewö qesim engiyök.

<sup>19</sup> Mi mörökmö, jimtekötekögö jakömbuak dum tatatje tariga anömjan buzup keu kun kewö ali kayök, “Ni merak sungem gaun kun eka miangörej azi miangöra aka sihimbölö gwötpuk mötzal. Miangöra azi solanji mi mönö lömböt kude wanjiman.”

<sup>20</sup> Keu mewö kayökmö, jike nup galöm aka kantrigö jitnememe yejon ambazip kambu uruesiesi mem engiba kewö jiget, “Mönö Barabas pösata Jisös maripomnöj qemegöra jiman. Mewö qesim wanjime.”

<sup>21</sup> Mewö jigetka premiönöj melenja qesim engiyök, “Azi yahöt mietkörenjök mönö ninja pösat engibi etmapköra mötze?” Mewö qesim engiiga “Barabas!” jiget. <sup>22</sup> Mewö jigetka Pailötnöj kewö qesim engiyök, “Mewö jizeanjögöra Jisös, qetji Kraist qerakzei, nöjön i mönö denöwö ak wanjibilenjak?” Mewö qesim engiiga yejon körek qetket, “Mönö maripomnöj qeget jiman!”

<sup>23</sup> Mewö qetketka premiönöj jiyök, “Mi wuanöngöra? Yanön mönö wani bölöja ahök?” Mewö jiyökmö, yejon mi möta kapan köla toroqeba qet gigi-lahöba kewö qetket, “Mönö maripomnöj qeget jiman!” <sup>24</sup> \*Mewö qetketka kezap-ölök aketka göjupmajupnöj kunbuk qariiga Pailötnöj mi eka möta bim karim asuhubapköra o memba böröj ambazip kambu jenine sanjonja

\* 27:9: Zek 11.12-13 \* 27:24: Dut 21.6-9

kewö jiyök, “Azi kiangö sepñi mokoget gemawi, mianjôn mönö nöngö qakne qahöpmö, mönö nanñini qakñine öngöma.”

<sup>25</sup> Mewö jiiga ambazip kambu körek pakpak yeñön kewö melenget, “Sepñangö likepñan mönö nini aka nahönböratnini neñgö qakñine öngöma!”

<sup>26</sup> Mewö melengetka Pailötnöñ Barabas pösat engii erökmö, Jisösyä jiiga ihilek wahinambuknöñ qeyöyaköba qeget. Mewö qegetka maripomnöñ qemegöra Rom yarö azi yeñgö böröñine alök. Mewö.

*Jisös kukulömbuanj ak wanjiget.*

*Mak 15.16-20; Jon 19.2-3*

<sup>27</sup> Böröñine aliga Rom premiögö yarö azi yeñön Jisös wanjita premiögö jakömbuak mirigö kiripo uruñe angotket. Angota yarö kambu lökñanök öröm enjigetka kaba tokoba Jisös liliköm wanjiget. <sup>28</sup> Liliköm wanjiba nanñi sile esuñi köteköba maluku pisikñi gugakgugak kun löngöt wanjiget. <sup>29</sup> Löngöt wanjiba sötman kösö limbiñda ila ewö nöropñe kölget geyök. Geiga jehot kun böröñi öñje ala simin köl wanjiba göngönahit ak wanjiba kewö jiget, “Owe owe, Juda yeñgöreñ kiñ, owe!”

<sup>30</sup> Titipepe mewö aka söutkölap qeba jehot öröpñi wanjita mianjôn nöropñe qeget. <sup>31</sup> Mepaqepaik mewö ak wanjim teköba maluku pisikñi gugakgugak mi qeköba nanñe sile esu kunbuk löngöt wanjiba maripomnöñ qebingöra wanjita anget. Mewö.

*Jisös maripomnöñ qeget.*

*Mak 15.21-32; Luk 23.26-43; Jon 19.17-27*

<sup>32</sup> Anda köna namñe azi kun qetñi Saimon miwikñaiget. Yanjôn Afrika siti qetñi Sairini miangö aziña. Miwikñaiba kuñgum wanjigetka Jisösgö maripomñi memba angyök. <sup>33</sup> Jisös mewö wanjita gölme kun qetñi Golgota mi nanine keunöñ Nöröpsihit, miangöreñ anda angotket. <sup>34</sup> \*Angota wain o aka marasin qetñi mör mi mindiriba lolonqalon memba nemapköra wanjigetmö, Jisösnöñ mi esapköba memba möta tököyök.

<sup>35</sup> \*Tököiga kinda maripomnöñ qeget. Qeget kiniga kiawen meget qötöñi ahuiga miangö dop Jisösgö sile esuñi sutñine mendenja meget. <sup>36</sup> Mi memba tata Jisös jegalöm ak wanjiget. <sup>37</sup> Nöröpñe eu qegerangö könañi kewö ohoba qeget, ‘Juda yeñgö kiñ kembuñina ki.’ <sup>38</sup> Kegwek-kahasiliñ azi yahöt mi yambuk maripomnöñ etkuget. Kun böröñi öñje, kun qaniñe likeplikep mewö etkuget.

<sup>39</sup> \*Ambazip onjita anda kaba kukulömbuanj aka jelikit aka nörop köla kewö jiget, <sup>40</sup> \* “Yei! Gi mönö jöwöwöl jike ölop köndenñonga gölmenöñ eriga wehön karöbutkö uruñe kunbuk mem wahöt kuñgumangö jinöñ. O, gi azi qetpuk! Gi Anutugö Nahönña akzan ewö, mönö ölop nangi bauköm anjuba maripomnöñök etman.”

<sup>41</sup> Jike nup galöm, Köna keugö böhi aka kantrigö jitñememe yeñön mewöyök mepaqepaik ak wanjiba kewö jiget, <sup>42</sup> “Tosatña bauköm enjiba malökmö, nanñi bauköm anjumanangö osiza. Yanjôn Israelgö kiñ akza ewö, mönö döñki maripomnöñök eri eka mi möt naribinak. <sup>43</sup> \*Yanjôn Anutu möt narim wanjiba ewebibinambuk mala nanñangöra ‘Anutugö Nahönñi akzal’ jiiga mörin. Ayop, Anutunöñ i nalö kewöñe meköm wanjimangö mötza me qahöwi, mi ölop ekin.” Mewö jiget. <sup>44</sup> Kegwek-kahasiliñ azi yambuk maripomnöñ etkugeri, yetkön mewöñanök uruqeçe keu töhöreñ jim wanjiyohot. Mewö.

\* 27:34: Sum 69.21 \* 27:35: Sum 22.18 \* 27:39: Sum 22.7; 109.25 \* 27:40: Mat 26.61; Jon 2.19 \* 27:43: Sum 22.8

*Jisösnöj kömuyök.**Mak 15.33-41; Luk 23.44-49; Jon 19.28-30*

<sup>45</sup> Silim bibiñi 12 kilok aiga miangörenök söñaupnöh eta gölme pakpak dop köla ahöiga anda aua karöbutkö dop ahök. <sup>46</sup> \*Jisösnöh 3 kilok miangören nanne keunöh kewö qet ketani qerök, “Eloi, eloi, lama sabaktani?” Mi nanine keunöh: Anutuni, Anutuni, mönö wuanöhögöra andö nuᅅguzan?

<sup>47</sup> Mewö qeriga azi kösutne kingeri, yeᅅgörenök tosatñan mi möta jiget, “Mönö Elaijagöra qetza.” <sup>48</sup> \*Miangörenök yeᅅgörenök kunñan ösumñan anda mömöndö kun kahali tandök mi memba wain o asölnambuknöh kundumgöba ip göröm kitipne jöhöba suruba Jisös numbune eu ali neyök. <sup>49</sup> Neyökmö, tosatñan jiget, “Mönö mosötketka nanñök kinök. Elaijanöh kaba meköi etma me qahöpto, mönö mi ekin.”

<sup>50</sup> Mewö aketka Jisösnöh kunbuk qet ketani qeta söᅅgörö ösum kondikñi öröba kömuyök. <sup>51</sup> \*Kömuiga miangörenök jöwöwöl jikegö uruᅅe opo \* kinöhi, miangön euyök bibiñe jurata eta yahöt ahök. Mewö eriga gölmenöh kenöh ketanjan meiga köt ketani ketani mesiñök. <sup>52</sup> Qaksirigö köt köteñi miengö numbuñinan nanñök anañigetka ambazipñi sarakñi kömugeri, yeᅅgörenök gwötpukñan guliba wahötket. <sup>53</sup> Wahöta qaksirigö köt köteñini mosöta Jisösnöh kömupnöhök wahöröhi, miangö andöᅅe Jerusalem siti töröñi miangören kaba ambazip gwötpuk asuhum enᅅigetka enᅅeget.

<sup>54</sup> Suahö galöm aka yarö azi yambuk Jisösgö jegalöm memba malgeri, yeᅅñ kenöh meiga yuai tosatñi pakpak asuhuyöhi, mi eka auruba jönömñini gwötpuk unduiga keᅅgötporiñ aka kewö jiget, “Yañön mönö ölna Anutuᅅö Nahönña akza.”

<sup>55</sup> \*Ambi gwötpukñan sikep kinda yuai mi mewöyök eket. Yeᅅñ Jisös wuatangöba Galiliyök kaba welen qem wangiba malget. <sup>56</sup> Yeᅅgö sutñine Magdalagö Maria aka Maria Jeims aka Joses yetkö namñiri aka Zebedigö nahönyahöt yetkö namñiri. Mewö.

*Jisösgö qamötñi löm kölget.**Mak 15.42-47; Luk 23.50-56; Jon 19.38-42*

<sup>57</sup> Mare aiga Arimatia azi pomñi kun qetñi Josef kayök. Yañön mewöyök Jisösgö gwarekñi kun ahök. <sup>58</sup> Yañön Pailötgören anda Jisösgö qamötñi memangö qesiyök. Qesiiga suahö azinöh mi Josef wangimegö jim kutum enᅅiyök.

<sup>59</sup> Jim kutum enᅅiiga Josefnöh anda Jisösgö qamötñi memba eta opo tuatñan esuhuyök. <sup>60</sup> Esuhuba memba qaksirinöh anda nanñi köteñ dölköñi kötnöh urorohogetka kinöhi, qamötñi mi miangören alök. Mewö ala köt ketani kun metaliga köteñ numbuñi közipköiga mosöta anök. <sup>61</sup> Magdalagö Maria aka Maria alanji kun yetkön miangören köt köteñ mesohol köla tarohot.

*Yarö azi qaksiri galöm meget.*

<sup>62</sup> Sabat kendon tatatköra yuai mözözömgöba ahöba wahöta miangören jike nup galöm aka Farisi (Köna keugö kapankölköl) yeᅅñ Pailötkören anda tokoba kewö jiget, <sup>63</sup> \*“(Ketanamnini, enölolongö urukungukungu azi miangön jebuk malöhi, nalö miangören kewö jii mörin, ‘Nöhön wehön karöbut teköiga kunbuk guliba wahötmam.’ Neñön keu mi mötmörizin.

\* **27:46:** Sum 22.1 \* **27:48:** Sum 69.21 \* **27:51:** Eks 26.31-33 \* **27:51:** Opo mi jöwöwöl jikegö olenji kömbukñi aka olenji töröñi kötökñi mietkö sutñire kinök. \* **27:55:** Luk 8.2-3 \* **27:63:** Mat 16.21; 17.23; 20.19; Mak 8.31; 9.31; 10.33-34; Luk 9.22; 18.31-33



<sup>64</sup> Mianğöra göñön ölop yarö aziurupki jinöñ möta qaksirinöñ anda mi törörök jegalöm membeakewö, gwarekurupñan mönö anda qamötñi ölon memba asamböta ambazip kewö jiget mötpeak, 'Jisösnöñ mönö kömupnöhök wahörök.' Mewö jigetka tilipqilip enjololon keu kondikñi kianön mönö enjololon keu mutukñi ongiriga böliqolibapuk." <sup>65</sup> Mewö jigetka kewö jii mötket, "Yarö azi ki mönö ölop enğuanğita anda al enğigetka qaksiri köteñ numbuñi mi törörök galöm köl soroköme."

<sup>66</sup> Mewö jii möta qaksirinöñ anda köt köteñangö numbuñe köt ketañi algetka közipköba kinöhi, mi supañi ala yarö azi al enğigetka jegalöm köhöikñi meget.

## 28

*Jisösnöñ kömupnöhök wahörök.*

*Mak 16.1-10; Luk 24.1-12; Jon 20.1-10*

<sup>1</sup> Sabat kendon tatket teköiga Sonda söñanök wahöta miri gianğiga Magdalagö Maria aka alañi Maria kun yetkөн qaksirigö köt köteñ ekikö anohot. <sup>2</sup> Anohotka mianğöreñök kenöñ ketañi kewögöra meyök: Kembangö garata kunöñ Suepnöhök eta qaksirinöñ kaba numbuñe köt ketañi qetali ani qakñe tarök. <sup>3</sup> Garatagö kaisongolomñi mi wöl ewö aiga malukuñi mi kousu ewö tuat lalamñi ahök.

<sup>4</sup> Mewö asuhuiga yarö azi qaksiri galöm megeri, yeñön yañgöra awöwöliba jönömñini undui kömum töriget. <sup>5</sup> Mewö aketka garatanöñ ambi yahöt yetköra keu kewö jiyök, "Jisös maripomnöñ qegeri, inñiri yañgöra jaruzahot, mi mötzal. Mianğöra mönö keñgötñiri kude mötmahot. <sup>6</sup> Nannak jiyöhanğö dop mönö kömupnöhök wahötza. Mianğöra ki qahö ahöza. Mönö kaba dum ahöyöhi, salupñi mi ekñahot.

<sup>7</sup> "Mi eka ösumok gwarekurupñi yeñgöreñ anda buzup keu ki jiyohot mötme, Jisösnöñ kömupnöhök wahötza. Mötket, yañön mönö qeljiñe mutuk Galili prowinsnöñ anma. Inñini ölop mianğöreñ anda i ekñe. Mötket, nöñön mi lök jibi mötze."

<sup>8</sup> Mewö jiiga zilañök qaksiri mosöta keñgötñiri möta töndup önöñi qahö söñgaiba buzup mi memba gwarekurupñi jiyohot mötmegöra ösumñiran anohot. <sup>9</sup> Ösumñiran anohotka Jisösnöñ i könanöñ asuhum etkiba "Söñanñiri!" jiyök. Mewö jiiga kösutñe anda sipköba könane meraköba waikñi memba möpöseim wañgiyohot. <sup>10</sup> Möpöseim wañgiyohotka kewö jii mörohot, "Keñgötñiri kude mötmahot. Mönö anda munurupñan Galili anmegö keu jiyohotka mianğöreñ anda ni nekñe." Mewö.

*Qaksiri galöm meme yeñön kösohotñini jiget.*

<sup>11</sup> Ambiyahöt yetkөн köna anohotka qaksirigö köt köteñ galöm meme yarö azi tosatñan sitinöñ kaba jike nup galöm enğeka yuai pakpak asuhuyöhi, mianğö kösohotñi jiget mötket. <sup>12</sup> Yeñön mi möta Juda yeñgö jitñememurupñini öröm enğigetka mohotñe totoko ala Jisös wahötwahötkö keu asambötpingö keu areñ miwikñaiba monen keta bölökñi mi yarö azi enğiget.

<sup>13</sup> Mi enğiba kewö jim kutum enğiget, "Inñini mönö keu kewö jime: Nini sunğem gaun ahöinga gwarekurupñan ölon kaba qamötñi yonğorö memba anget. <sup>14</sup> Keu mewö jigetka keu mianön premiögö kezapñe gei mötma ewö, lömböt enğö qakñine onğöbapüköra neñön mönö uruñi mölöwöriba memba eta alinga waimanjat qahö malme."

<sup>15</sup> Mewö jim kutum enğigetka mianğö dop aka monen memba anda nup keuñini wuatangöget. Mewö aketka Juda yeñön keu mi sutñine jim sehigetka

möta malgetka anda nalö kewöŋe mewöyök mi toroqeba jiget mörakzin. Mewö.

*Misin nup membingö jimkutukutuŋi*

*Mak 16.14-18; Luk 24.36-49; Jon 20.19-23; Apo 1.6-8*

<sup>16</sup> \*Gwarekurup 11 yeŋön Jerusalem mosöta Galili prowinsnöŋ anda Jisösnöŋ kundunje anmegöra jiyöhi, miangöreŋ öngöget. <sup>17</sup> Miangöreŋ öngöba Jisös eka waikŋi memba möpöseim waŋgetmö, tosatŋan yaŋgöra uruyahöt aket. <sup>18</sup> Möpöseim waŋgetka yeŋöreŋ kaba kewö jiiga mötket, “Suepkö aka gölmegö kukösum pakpak mi Anutunöŋ niŋgiiga nöngöreŋ ahöza.

<sup>19</sup> \*“Miangöra injini mönö gölme dop anda ambazip kambu pakpak kewö engömegetka nöngö gwarekurupni akŋe: I mönö Iwi, Nahön aka Uŋa Töröŋi neŋgö qetnine o melun mem enjime <sup>20</sup> aka nöŋön keu wuatangömegöra jim kutum enjiali, mi pakpak tem kölmegöra mönö kusum enjiba malme. Mötket, nöŋön mönö nalöŋi nalöŋi embuk mala anda malbiga gölmegö nalöŋan teköma.” Mewö.

---

\* **28:16:** Mat 26.32; Mak 14.28      \* **28:19:** Apo 1.8

## Mak Ölöwak Buña Maknöñ ohoyök. Jim-asa-asari

Mak namñi qetñi Maria, iwiñi qetñi qahö mötzin. Jerusalem siti toni malget. (Aposol 12.12) Nanñi kösohotñi kun qetñi qahö qeta boñ 14.51-52 miangörej ohoi ahöza. Pitönöñ bauköm wanjiiga uruñi melenñiga Buña kusum wanjiyök. Wanjiiga numbutñi Barnabas aka Pol yetpuk liliköba misin nup memba anda Pol mosöta deñnohot. Deñnohotka toroqeba nup memba mala Buña kösohot mohok mohok qezaköba mindiriba kian kantri yeñgöra Grik keunöñ ohoyök. Jisösgö keuñi mi Arameik. Mi “Eli eli lama lama sabaktani,” miangö dop.

Jisösnöñ urugö nupñi denöwö memba Anutugö Nahönñi aka ambazip bauköm engiba malöhi, Maknöñ keu mi jim asariba ohoyök. Jisösgö nupñi bohönñi karöbut: Buña kusum engiyök, ömewöröme közöl engiyök aka singisöndok mosöta kawölñi kawölñi mem ölöwahök.

### **Buk kiangö bahönñi bohönñi 6 mi kewö:**

Keu mutukñi: Jon aka Jisös 1.1-13

Qenjarök nup Galili uruñe meyök 1.14-9.50

Galili mosöta Jerusalem anök 10.1-52

Jerusalem Sonda mohot mala kömuyök 11.1-15.47

Jisösnöñ kömupnöñök wahörök 16.1-8

Wahöta asuhuba Suepnöñ öngöyök 16.9-20

<sup>1</sup> Amötqeqe Tonñi Jisös Kraist mi Anutugö Nahönñi akza. Nönñon yanggö Ölöwak Buñañi könahiba ohozal.

*Jonöñ Jisösgö köna mesarök.*

*Mat 3.1-12; Luk 3.1-18; Jon 1.19-28*

<sup>2</sup> \*Anutunöñ Suep uruñe Nahönñangöra keu kun jiiga kezapqetok azi Aisaianöñ mi ohoiga yanggö Buzup Kimbinöñ kewö ahöza, “Mötnöñ. Nönñon kolek garatani kun melaibiga qeljine anda ambazip uruñini mindingöba göhö könagi mesariga göñon yanggö andöñe gölmenöñ german.”

<sup>3</sup> \*“Kolek garata kunöñ gölme qararanjökölñe qeta maliga anda qetñi kewö mötme, ‘Kembunöñ kamawo! Miangöra mönö jöjöröba könani mesatket. Mönö uruñini mindingöba könani qölöleiget’.”

<sup>4</sup> Keu miangö dop azi kun qetñi Jon asuhuyök. Qetñi alañi O-melun azi. Asuhuba gölme qararanjökölñe mala kinda Buña keuñi kewö jiba malök, “Injini mönö uruñini melengetka nönñon o melun mem engimam. Mewö aketka Anutunöñ singisöndokñini sanjonnda mosötma.” <sup>5</sup> Mewö jiba maliga Judia prowinsgö miriñi pakpak aka Jerusalem siti yeñon kambuñi kambuñi köla öröba Jongöreñ kaget. Kaba kangota singisöndokñini jim miwikñajigetka Jonöñ i Jordan o töwatne o-melun mem engiyök.

<sup>6</sup> \*Jongöreñ silepöke mi kamel jupñan memenji aiga kembangan örigit sömbup sileñan memenji mi jöhöba malök. Nenenamñi mi gawöt jinam aka arökñangö moron onji, mia nemba malök. Mi pakpak kezapqetok azi Elaija (Elia) yanggö dowä. <sup>7</sup> Jonöñ keu kewö jim asariba malök, “Nöngö andöñe azi kukösümñi köhöikñi kun kama. Yanggö kukösümñi öngöñgöñan mönö nongöreñ ongitma. Yangon azi öngöñgöñi akñawangöra nönñon yanggö köna esunangö kösöñi baukoba

\* 1:2: Mal 3.1 \* 1:3: Ais 40.3 \* 1:6: 2 Kin 1.8

pösatmamgö qötötaᅅgömam. <sup>8</sup> Nöᅅön o töhönöᅅ melun mem enᅅizalmö, yaᅅön mönö Uᅅa Töröᅅan melun mem enᅅima.” Mewö.

*Jonöᅅ Jisös o melun mem waᅅgiyök.*

*Mat 3.13-17; Luk 3.21-22; 4.1-13*

<sup>9</sup> Nalö mianᅅöreᅅ Jisösnöᅅ Galili prowinsgö miri Nazaret mianᅅöreᅅᅅok Jongöreᅅ kaiga Jordan o töwatᅅe o-melun mem waᅅgiyök. <sup>10</sup> Mem waᅅgiiga onöhök koriga mianᅅöreᅅᅅok Suepnöᅅ aᅅaᅅiiga Jisösnöᅅ uba ehiga Uᅅa Töröᅅi melenᅅa kembö nei ewö aka Jisösgö qakᅅe eta meöyk. <sup>11</sup> \*Mi ehiga Suep mireyök keu kun kewö asuhuyök, “Göᅅön mönö nani wölböt nahöni aknöᅅga köröni ölöwahiga geknahöm ak gihizal.” Mewö.

*Satanöᅅ Jisös esapköba malök.*

*Mat 4.1-11; Luk 4.1-13*

<sup>12</sup> O melun mem waᅅgiiga mianᅅöreᅅᅅok Uᅅa Töröᅅan Jisös kungum waᅅgiiga gölme qararaᅅkölkölᅅe anök. <sup>13</sup> Anda wehöᅅ 40 mianᅅö dop mianᅅöreᅅ maliga öme bohonᅅini Satan yaᅅön esapköm waᅅgiba malök. Sömbup kalᅅi mienᅅö sutᅅine maliga Suep garata yeᅅön bauköm waᅅgiba malget. Mewö.

*Jisösnöᅅ gwarekurupᅅi mutukᅅi enᅅgohölök.*

*Mat 4.12-22; Luk 4.14-15; 5.1-11*

<sup>14</sup> Könaᅅep Jon kösö mire alget tariga Jisösnöᅅ nalö mianᅅöreᅅ Galili prowinsnöᅅ liliᅅgöba anök. Anda Anutugö Ölöwak Buᅅaᅅi jim asariba malök. <sup>15</sup> \*Jim asariba kewö jiyök, “Anutunöᅅ bemtohoᅅi almawaᅅgö nalöᅅan mönö dopdowiza. Anutunöᅅ nalö aliga mala malgetka dölkᅅi akza mianᅅöra mönö uruᅅini melenᅅa Ölöwak Buᅅaᅅi möt nariget.” <sup>16</sup> Jisösnöᅅ mewö jiba liliköba mala Galili o aᅅgögö göraᅅe mötöteiba anda söra örörö azi yahöt ekehök. Qetᅅiri Saimon, munᅅi qetᅅi Andru. Yekᅅön mösakᅅiri o aᅅgönöᅅ söra öröbitköra gila malohot. <sup>17</sup> Jisösnöᅅ etkeka kewö jiyök, “Aziyahöt, iᅅiri mönö ni nuataᅅgöba kayöhotka kusum etkibi ambazip söra ewö öröm enᅅimakᅅahot.” <sup>18</sup> Mewö jiiga mianᅅöreᅅᅅok mösakᅅiri mosöta könahiba Jisös wuatᅅgöba anöhot. <sup>19</sup> Jisösnöᅅ yetpuk borom kun toroᅅeba anda Zebedigö nahönᅅi Jeims aka munᅅi Jon ekehök. Yetköᅅ mewöᅅanök waᅅgenöᅅ tata mösakᅅiri möhamᅅöba jöhöba malohot. <sup>20</sup> Malohot ekeka mianᅅöreᅅᅅok etkohölök. Etkoholiga iwiᅅiri Zebedi aka moneᅅ nup aziurupᅅi waᅅgenöᅅ enᅅömosöta könahiba Jisös wuatᅅgöba andöᅅe anohot. Mewö.

*Jisösnöᅅ öme kun wuatᅅgöyök.*

*Luk 4.31-37*

<sup>21</sup> Mewö mohotᅅe anda Kaperneam sitinöᅅ aᅅgotketka Sabat kendon aiga Jisösnöᅅ mianᅅöreᅅᅅok köuluk miriᅅine öᅅgöba Buᅅaᅅi kusum enᅅiyök. <sup>22</sup> \*Köna keugö böhi ewö qahöpmö, kukösum ahöm waᅅgiyöᅅaᅅgö dop kusum enᅅiba ahakmemenᅅaᅅgö dop akᅅegöra jiyök. Mianᅅöra könagesö yeᅅön mi eka auruba welipköget.

<sup>23</sup> Köuluk miriᅅine mianᅅöreᅅ nalö mianᅅöreᅅᅅok azi kun ömenᅅambuk tariga öme mianᅅön qetᅅi kewö qerök, <sup>24</sup> “O Jisös, Nazaret azia! Gi wania ak neᅅgimamgö akzane? Mönö ayuhum neᅅgimamgöra kazan me? Ni könaᅅamᅅi möt kutuzal. Gi Anutugöreᅅ azi Tök-kutukutuᅅi mi akzan.”

<sup>25</sup> Mewö qeriga Jisösnöᅅ tembula kewö jim waᅅgiyök, “Gi mönö keugi bököiga azi ki mosöta kesalnöᅅ.”

\* **1:11:** Jen 22.2; Sum 2.7; Ais 42.1; Mat 3.17; 12.18; Mak 9.7; Luk 3.22

\* **1:15:** Mat 3.2

\* **1:22:**

Mat 7.28-29



<sup>26</sup> Mewö jim wanjiiga ömenöñ azi mi utuköba urepköm wanjiba qet bölöbölö qeta kota mosöta anök. <sup>27</sup> Aniga körekñan nemböñjini teköiga welipköba qesim anjuba kewö jiget, “Yei! Ki mönö wani yuaia? Ki mötmöt dölökñi kukösumñambuk. Yañön ömewöröme mewöyök jim kutum enjiiga jitñi tem kölje.”

<sup>28</sup> Mewö asuhuiga Jisösgö qetbuñanan könöpuk sehiba miri kösutñe tat angari, miangören anda anda Galili prowins pakpak dop kölök. Mewö.

*Jisösnöñ kawöl ambazip gwötpuk meiga ölöwaket.*

*Mat 8.14-17; Luk 4.38-41*

<sup>29</sup> Jisösnöñ Kaperneam yeñgören köuluk miri mosöta miangörenök Jeims Jon yetpuk Saimon aka Andru yetkö mire öngöget. <sup>30</sup> Miangören öngögetka Saimongö suhunñan silekönöp kawöl yöhöi ahöyök. Ahöiga buzupñi mi ösumok Jisös jiget mörök. <sup>31</sup> Jiget möta yanğören anda böröñe memba kököbiiga wahörök. Wahöriiga silekönöpñan mosöriiga nene ohoba gumohom enjiyök.

<sup>32</sup> Gumohom enjiiga mare aiga wehön jeñi geiga miangören Kaperneam tonñi yeñön kinda ambazipñi ambazipñi kawöl ömenñambuk mi körek enjuañgita Jisösgören kaget. <sup>33</sup> Kaperneam taonöhök kambulembenöñ kaba Saimongö miri nanğune tokoget. <sup>34</sup> Tokogetka kinda ambazip kawöl könañi könañi enğöhöyöhi, mi gwötpuk mem ölöwak enjiyök. Mewöyök ömewöröme yeñön Jisösgö könañi mötkeñgöra Jisösnöñ numbuñini muhungöba gwötpuk enjuatanğöyök. Mewö.

*Amöt böröñi Galili körek dop kölök.*

*Luk 4.42-44*

<sup>35</sup> Jisösnöñ gaun ahöiga miri wanğaran suruiga wahöta miri yaigepñe geba görane anda nanğök tiñ kutuba miangören köuluköyök. <sup>36</sup> Köuluköiga Saimon aka alaurupñi yambuk malgeri, yeñön zilañ könañe anget. <sup>37</sup> Anda miwikñaiba kewö jiget mörök, “Ambazip körekñan mönö göhöra jaruze.”

<sup>38</sup> Mewö jigetka möta kewö jiyök, “Miri tosatñi tosatñi liliköba tat anjei, ekze. Nöñön Buña keu miri dop jim sehimangöra eta maljal. Miangöra mönö miri liliköba anbin.”

<sup>39</sup> \*Mewö jiba anda Galili prowins körek liliköba köuluk miriñine Buña keu jiba ömenñi ömenñi mi enjuatanğöba malök. Mewö.

*Jisösnöñ uzikuku azi kun mem solaniyök.*

*Mat 8.1-4; Luk 5.12-16*

<sup>40</sup> Jisösnöñ taon kunöñ maliga uzikuku azi kunñan kaba simin köla Jisösgö wösöñe geba kewö köuluköm wanjiyök, “Göñön sihimgan mem ölöwak niñgimangö mötzan ewö, mönö ni ölop mem solanim niñgiman.”

<sup>41</sup> Mewö jiiga yanğöra wösöñi möta böröñi böranda silenñi misiriba jiyök, “Nöñön mi akñangö mötzal. Gi mönö solaniman.” <sup>42</sup> Mewö jiiga uzikukuñi mi miangörenök solanii ölöwahök. <sup>43</sup> Solaniiga galöm meme keu köhöikñi wanjiba miangörenök “Ölop anman,” jiyök. <sup>44</sup> \*Goro mi kewö jiiga mörök, “Mötnöñ. Kianğö buzup keuñi mi kun kude jinöñ mötme. Qahöpmö, mönö jike nup galömgören anda silegi kondel wanjiman aka Mosesgören jimkutukutu wuatanğöba solanizanangö saiwap nalukñi ala jöwöwöl ohoman. Mi ohonöñ ehiga ambazipnöñ könañangi möt kutume.”

<sup>45</sup> Jisösnöñ mewö jiyökmö, yañön anda töndup könahiba keu buzupñi mi gwötpuk jiba maliga sehiyök. Sehiiga Jisösnöñ taonñi taonñi miangören aukñe kunbuk anmangö osiyök. Osiba taon andöñine miri gwamönñi miangörenök

\* 1:39: Mat 4.23; 9.35 \* 1:44: Lew 14.1-32

malök. Mianğoreñ maliga miri dop mianğoreñök ambazipñi ambazipñi mi yanğoreñ kaget. Mewö.

## 2

*Jisösnöñ azi sile likepñi kömukömuñi möhamğöyök.*

*Mat 9.1-8; Luk 5.17-26*

<sup>1</sup> Mewö liliköiga nalö tosatñi teköiga Jisösnöñ lilingöba kunbuk miriñe Kaperneam kayök. Kaiga “Mire malja,” jiget mötket. <sup>2</sup> Ambazip gwötpukñan mi möta tokoba yanğö miri nanğu söndakñe gwözöñda sombemñe kokolak qeget. Kokolak qegetka Jisösnöñ kinda Buña keu jiiga mötket. <sup>3</sup> Mötketka mianğoreñ azi kun sile likepñi kömukömuñi, mi wanğita yanğoreñ kaget. Azi 4:ñan i kululunöñ ala anğuba kaget. <sup>4</sup> Kagetka gwözöñda kingerañgöra aka Jisösgö kösutñe anda albingö osiget. Osiba miri qakñe öngöba Jisösgö bohonñeyök bo esim luluñget. Luluñgetka kinimñi ahuiga mianğoreñ kawöl azi mi kululuñambuk kösönöñ jöhöba algetka geiyök. <sup>5</sup> Mewö geiga Anutu möt narim wanğigeri, Jisösnöñ yeñgö tandökñini mi ehi dop köliga kawöl azigöra kewö jiyök, “Nahöni! Nöñön siñgisöndoki mosötzal.”

<sup>6</sup> Mewö jiiga Köna keugö böhi tosatñan sutñine tata uruñinan kewö mötmöriget, <sup>7</sup> “Azi kianñon denöwögöra mewö jiza. Mönö Anutu ilita mepaqepaik akza. Anutu mohotñan siñgisöndoknini mosörakzapmö, azi kunñan mi qahö.”

<sup>8</sup> Uruñinan mewö mötmörigetka Jisösnöñ mianğoreñök uruñan mi möt kutuba kewö jii mötket, “Inini mönö wuanöngöra keu mewöñi uruñinan mötmörize? <sup>9</sup> Nöñön ‘Siñgisöndoki mosötzal,’ kawöl azigö mewö jizali, keu mianñon mönö awamñanök jijiña. Kunñan mewö jiiga tosatñan keu mianğö ölni qahö ekñe. Mianğöra mi keu awamñanğö dop. Nöñön keu kun kewö jimangö mötzal, ‘Mönö wahöta tumbulahöpki memba anöñ.’ Keu mi mönö lömbötñambuk jijiña akza. Mewö jibiga ölni ahuma me qahöwi, mianñon mönö aukñe asuhui ekñe. <sup>10</sup> Mötket, gölmenöñ siñgisöndok mosötmosötkö kukösumñi mi Suep gölmegö azi ölnanğoreñ ahözawi, inini mianğö könananğöra janjuñ malbepuk. Mianğöra keu lömbötñi mi azi kianğöra jibi ölni eket,” Mewö jiba azi sile likepñi kömukömuñanğö jeñe eka jiyök, “Nöñön göhöra jizal: Gi mönö wahöta tumbulahöpki memba mirige anöñ. Keu lömbötñi mi ölnambuk akña ewö, keu awamñi mi mönö mewöyök denöwögöra omani akawak?” <sup>11</sup> Mewö jiba azi sile likepñi kömukömuñi kewö jii mörök, “Nöñön göhöra jizal: Gi mönö wahöta tumbulahöpki memba mirige anöñ.”

<sup>12</sup> Jiiga mönö wahöta mianğoreñök tumbulahöpñi memba ambazip pakpak yeñgö jeñine yaigeñe anök. Mewö aniga körekñan welipköba Anutu möpöseiba kewö jiget, “Yei! Tandök kewöñi mi mönöwök nalö kungen qahö ehin. Qahö. Dölki je murutña ekzin.” Mewö.

*Jisösnöñ Matyu (Liwai) oholök.*

*Mat 9.9-13; Luk 5.27-32*

<sup>13</sup> Jisösnöñ kunbuk Kaperneam mosöta anğönöñ geba sak qöhöröñe anda malök. Maliga ambazip kambulelemenöñ yanğoreñ kagetka Buña keu kusum enğiyök. <sup>14</sup> Anda takis ofis onğitmangö aiga mianğoreñ azi qetñi Liwai Alfiusgö nahönñi tariga eka jii mörök, “Gi mönö nöngö andöne kanöñ.” Mewö jiiga möta wahöta takis nup mosöta Jisösgö andöñe anök.

<sup>15</sup> Anda Liwaigö mire anda nene memba tatkeri, nalö mianğoreñ takis meme azi tilipqilipñinambuk aka siñgisöndok azi gwötpukñan kaba Jisös aka yanğö gwarekurupñi yembuk tata nene mohokñe neget. Gwötpukñan mönö Jisös wuatañgöba malget. <sup>16</sup> Jisösnöñ takis meme tilipqilipñinambuk aka

siŋgisöndok ambazip tosatŋi yembuk tata nene negeri, mi Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) aka yeŋgöreŋ böhi tosatŋan eka Jisösgö gwarekurupŋi kewö jim enŋiget, “Aek! Yaŋön mönö wuanöŋgöra takis meme tilipqilipŋinambuk aka siŋgisöndok ambazip yembuk tata nene neza? Mi qahö dop kölja.”

<sup>17</sup> Mewö jim enŋigetka Jisösnöŋ likepŋi kewö jii mötket, “Sile unditundit ambazipnöŋ doktagöra qahö ak enŋimakzapmö, kawöl ambazipnöŋ doktagöreŋ anakze. Nöŋön siŋgisöndok ambazip enŋoholmamgöra kaba maljalmö, ambazip nanŋinanŋö mötketka solanŋi akzei, i qahö.” Mewö.

*Nene siŋgi malmalgö keuŋi*

*Mat 9.14-17; Luk 5.33-39*

<sup>18</sup> Nalö miangöreŋ Jongöreŋ gwarekurupŋi aka Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) yeŋön nene siŋgi malgetka tosatŋan Jisösgöreŋ kaba kewö qesiget, “Jon O-melun azigö gwarekurupŋi neŋön Anutugöra nene siŋgi malahakzin. Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) yeŋgö gwarekurupŋinan mewöŋanök aka malje. Nangi gwarekurupkan mönö wuanöŋgöra Anutugöra siŋgi qahö malje?”

<sup>19</sup> Mewö qesigetka kewö melenök, “Ölŋa! Nini wani nalönöŋ nene siŋgi malakzin? Ambi meme nalöŋe azigö andöurupŋan könöpŋi algetka ambigö sepkitipurupŋan yuai mi tökömakze me qahö? Nöŋön nani gwarekurupŋi yeŋgö azi bunaya aka yeŋgö sutŋine köisirik tatzal. Tatpiga yeŋön miangöra aijölöŋ söŋgaiba tata siŋgi malbingö osimakze. <sup>20</sup> Osimakzemö, Anutunöŋ noanŋiri kömumbiga yeŋön mönö nalö miangöreŋ ölop siŋgi malakŋe.

<sup>21</sup> (Iŋini malmal walŋi aka sösoŋgai Buŋa dölökŋi mi mindirim etkibingö osime. Miangö keu pasetŋi mi kewö jibi mötket.) Löŋgölöŋgöt walŋi jurariga kunŋan opo dölökŋi qahö saŋgoŋsaŋgoŋi mitiba mianŋön opo su jöhanŋi qahö uhum memba umgöreŋgömakza. Mewö akawak ewö, opo su jöhanŋi dölökŋan mönö waziba löŋgölöŋgöt walŋi öröiga kunbuk tiŋgiriga kinimŋan qariba böliqölibapuk. <sup>22</sup> Mewöŋanök kunŋan wain o dölökŋi mi jobö me toru walŋi lama sileŋan memenŋi miangöreŋ qahö kusuiga gemakza. Mewö akawak ewö, wain o dölökŋan mönö qariba toru qesiŋniga jula mokoiga gölmenöŋ eta sohoiga toruŋan böliqölibepuk. Miangöra wain o dölökŋi mi toru dölökŋeyök mokoin geiga dop kölma. (Mewöŋanök o ölopŋi mi gina gisagisahöŋe qahö umakzin. Mewö ubinak ewö, mianŋön mönö jula kisipisirik eriga namba kawöl neŋgöhöbapuk. Mewö akapüköra o ölopŋi mi gina ölopŋe umakzin. Iŋini mewöyök malmal walŋi aka Ölöwak Buŋa dölökŋi mi mindirim etkibingö osime.) Mewö.”

*Jisösnöŋ Sabat kendongö Kembuŋi akza.*

*Mat 12.1-8; Luk 6.1-5*

<sup>23</sup> \*Miangö andöŋe Sabat kendon kunöŋ Jisösnöŋ wit padi nup köröŋi ketanŋi kutuba anök. Aniga gwarekurupŋan wösöŋini enŋuiga wit ölni mohot mohot könahiba böröŋinan misiba neget. <sup>24</sup> Mewö negeranŋöra Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) tosatŋan Jisös kewö jiget mörök, “Mötnöŋ, yeŋön mönö wuanöŋgöra Sabat kendongö nup meme soŋgoŋi oŋgitze?”

<sup>25</sup> \*Mewö jigetka kewö melenök, “Kiŋ Deiwidnöŋ yarö aziurupŋi yembuk liliköba wösöŋini enŋuiga nenegöra osiba yuia akeri, mi lök nalö kunöŋ oyonget me qahö? <sup>26</sup> \*Yaŋön mönö Anutugö opo seri jikenöŋ öŋgöba beret kömbukŋi Anutugö jemesoholŋe altanöŋ alget tariga ösumŋan walöŋniga qekögeri, mi mönö memba neyök. Beret kömbukŋi mosötmosötŋi mi jike nup galöm yeŋönök nezema. Tosatŋan mi nembepüköra soŋgo ahöiga töndup neyök.

\* 2:23: Dut 23.25 \* 2:25: 1 Sml 21.1-6 \* 2:26: Lew 24.9

Nemba aziurupni tok engiiga mohotne neget. Nalö miangören azi qetni Abiatar yanön jike nup galöm bohonjangö nup memba malök.”

<sup>27</sup> Mewö jiba kewö jii mötket, “Anutunöy Sabat kendon mi ambazip ölöwakjegöra ali ahöza. Mia ambazipnöy laj jim kutumegöra aka qahö. <sup>28</sup> Mewö aiga Suep gölmegö azi ölnan mönö Sabat kendongö Kembunji mewöyök akza.”

### 3

*Jisösnöy azi böröyji sösröngöyji mem ölöwahök.*

*Mat 12.9-14; Luk 6.6-11*

<sup>1</sup> Jisösnöy kunbuk köuluk mire öngöyga miangören azi böröyji sosoholiyi kun tarök. <sup>2</sup> Miangören azi böröyji sosoholiyi kun tarök. Ambazipnöy Jisös keu jakeje al wanjibingöra “Azi mi Sabat kendonöy möhamgöma me qahö?” jiba Jisös je galöm memba tatket. <sup>3</sup> Megetka Jisösnöy azi böröyji sosoholiyi mi kewö jii mörök, “Mönö wahöta jenine kinöy.” <sup>4</sup> Mewö jiba kewö jii mötket, “Köna keu wuatangöba Sabat kendonöy yuai ölöpni me bölöyji akin? Ölöp kungö bohonji jöhöbin me mosöringa kömuma? Wanat kun meinga dop kölma?” Mewö jii möta göröy alget.

<sup>5</sup> Keunji göröy tatketka lilingöm purik engehi uruninan köhöikni gwözöyngöra wösöbirik aka kukjejenöy engehök. Mewö engeka azi miangö jiyök, “Gi mönö böröyji qötöteinyöy.” Mewö jiiga böröyji qötöteiba kunbuk ölöwahök. <sup>6</sup> Ölöwahiga Farisi (Köna keugö kapankölköl) yejön yaigep anda miangöreyök premiö Herodkö pati alaurup yembuk totoko ala “Jisös denöwö qein kömuma?” jiba keu nup meget. Mewö.

*Jisösnöy kawöl ambazip mem ölöwak engiyök.*

<sup>7</sup> Mewö megetka Jisösnöy gwarekurupni enguangita o angö jitne anget. Angetka Not prowins qetni Galili miangöreyök ambazip kambuleleme yejön könae wuatangöba anget. Judia prowins miangöreyök mewöyök yangörey kaget. <sup>8</sup> Siti bohonji qetni Jerusalem, Saut prowins qetni Aidumia aka Jordan o likepneyök Wehön Kotkotne yejön aka Wehön Gegenen görökenök taon qetniri Taiö aka Saidon liliköba maljei, yejön mohok kambulelemenöy öröba kaget. Jisösnöy angöletot ketani ketani memba malöhi, miangö buzupni möta mindiqindiriba kangotket. <sup>9</sup>\* Mewö kangota utal wanjibepuköra Jisösnöy gwarekurupni kewö jii mötket, “Ölököm ningibepuköra inini mönö wanje kun miwiknaiba nöngöra dowe alget tarök.” <sup>10</sup> Mewö jii möta ambazip sehisehinyi mem ölöwak engiba malök. Miangöra qemjem-mamjen aka sile lölömböröyjinambuk pakpak yejön silene misiribingöra liliköba gwötpuk aum metala utal wanjiget. <sup>11</sup> Ömenji ömenji yejön Jisös eka jemesoholne gölmenöy geba kewö qetket, “Gi Anutugö Nahönny akzan!”

<sup>12</sup> Mewö qetketka Jisösnöy qetal engiba könöngamnan aukne asuhubapuköra songo köhöikni al engiyök. Mewö.

*Jisösnöy gwarekurupni möwölöhöm engiyök.*

*Mat 10.1-4; Luk 6.12-16*

<sup>13</sup> Könanjep Jisösnöy kundunje öngöba miangören nanji sihimjangö dop azi engoholiga yangörey kaget. <sup>14</sup> Kagetka azi 12 mi yambuk malmegöra al engiba Buja keunji jim sehimegöra melaim engiyök. <sup>15</sup> Melaim engiba ömewöröme közöl engimegö kukösumny engiyök.

<sup>16</sup> Mewö aka azi 12 ki kewö al engiyök: Pitö, Jisösnöy qet mi Saimon wanjyök. <sup>17</sup> Jeims aka munny Jon, iwinjiri qetni Zebedi. Jisösnöy yetkö

\* **3:9:** Mak 4.1; Luk 5.1-3



qetniri kun Boanerges qerök. Mi nanine keunöŋ Pöndandangö Nahönyahötŋi.  
<sup>18</sup> Andru, Filip, Bartolomyu, Matyu, Tomas, Jeims Alfiusgö nahönŋi, Tadius, Saimon Zelot-politik azia\* <sup>19</sup> aka Judas Iskariot. Kariot azi mianŋön könanŋen Jisös mamalolo mem waŋgiyök. Mewö.

*Jisösnöŋ öme yeŋgö kukösumŋini oŋgita qei etza.*

*Mat 12.22-32; Luk 11.14-23; 12.10*

<sup>20</sup> Jisösnöŋ mi al enŋiba kunduneyök eta nanŋi miriŋe kayök. Mire kaiga ambazip kambu ketanŋi kunbuk kaŋgota tokogetka mönö mianŋöra tosolomŋi yembuk nene nemingö osiget. <sup>21</sup> Osigetka sepkitipurupŋan mi möta “Uruŋi lök sohoza!” jiget. Jiba geba waŋgitpingöra anget.

<sup>22</sup> \*Angetka Köna keugö böhi Jerusalemök kageri, yeŋön jiget, “Satangö Katakömulatnöŋ mönö uruŋe geiga malja. Yaŋön öme yeŋgö kembunjanŋö ösumnöŋ ömewöröme enŋuatangömakza.”

<sup>23</sup> Mewö jigerangöra Jisösnöŋ enŋoholi kagetka dopkeunöŋ kewö jii mötket, “Satanöŋ mönö denöwö alaŋi Satan kun wuatangöbawak? <sup>24</sup> Kantri kungö galömurupŋinan sutŋine anŋururuk aka julme ewö yeŋön mönö galömkölköl nupŋini memba kinbingö osime. <sup>25</sup> Mewöyök miri kungö könagesö yeŋön sutŋine anŋururuk aka julme ewö, mönö galömkölköl nupŋini memba kinbingö osime. <sup>26</sup> Mewöyök Satangö könagesö yeŋön sutŋine anŋururuk aka tuarenjon ak anŋubeak ewö, galömkölkölŋinanŋö ösumŋan eriga bemtohonŋinan mönö qahöwakŋangö akza.

<sup>27</sup> Kunŋan azi köhöikŋangö köna böröŋi mutuk qahö jöhöma ewö, yaŋön mönö miriŋe öngöba qezanŋa sukinapŋi memangö osima. Mutuk i jöhöi tari-gun mönö ölop miriŋeyök öröyuainŋi pakpak waŋgita memba anma. (Mianŋö dop nöŋön mewöyök Satan jöhöba andöŋe ömenŋi enŋuatangömakzal.”) Mewö.

*Sinŋisöndok mosötmosötŋi qahö*

<sup>28</sup> Nöŋön keu ölnŋi kun kewö jibi mötme, “Ambazip ketanŋi moröŋi sinŋisöndok ahakzei, mi Anutunöŋ mosörakza. Lömbötŋambuk me awamŋi mepaqepaik akeak mönö mi Anutunöŋ sanŋon enŋima. <sup>29</sup> \*Sanŋon enŋimappmö, Kunŋan Uŋa Töröŋi ilita mepaikömawi, mianŋö sinŋisöndokŋi Anutunöŋ mönö nalö kunöŋ qahö mosötma. Saumbanŋ! Sinŋisöndok mianŋön mönö qakŋe öngöiga nalö teteköŋi qahö Anutugö jeŋe keuŋambuk malma.” Mewö jiyök. <sup>30</sup> “Ömenöŋ uruŋe geyöhawa malja,” Jigerangöra aka mewö kusum enŋiyök. Mewö.

*Jisösgö nam-munurupŋi.*

*Mat 12.46-50; Luk 8.19-21*

<sup>31</sup> Mewö eraum mötketka nam-munŋan kaba yaigep kinda yeŋgören etmapkö keu alget yaŋgören anök. <sup>32</sup> Aniga ambazip kambu yeŋön liliköm waŋgiba tata kewö jiget mörök, “Mötnöŋ! Göhö nam-mungan mönö yaigep kinda göhöra qesize.”

<sup>33</sup> Jigetka melenŋa kewö jii mötket, “Nöŋgö namni mi danŋön aka munurupni danŋön?” <sup>34</sup> Jisösnöŋ mewö jiba ambazip liliköm waŋgiba tatkeri, i uba enŋeka kewö jiyök, “Eket nöŋgö namni aka munurupni mönö ki. <sup>35</sup> Anutugören jitsihitŋi tem kölahakzei, mienŋön mönö nöŋgö namni aka nen-munurupni akze.” Mewö.

\* **3:18:** Nasönöl pati zelot yeŋön Rom gawman tuarenjon aka nanŋine kinkin memingöra tuaköpek memba malget. \* **3:22:** Mat 9.34; 10.25 \* **3:29:** Luk 12.10

## 4

*Qesin gilgil azigö dopkeu**Mat 13.1-9; Luk 8.4-8*

<sup>1</sup> \*Jisösnöñ kunbuk o anğö jitñe geba könahiba kusum enğiyök. Kusum enğiiga ambazip kambulembenöñ yanğoreñ anda tokogetka wañgenöñ öngöba o anğö qakñe anda tarök. Tariga ambazip pakpak yeñön anğö görañe saknöñ tokoget. <sup>2</sup> Mewö tokogetka dopkeu gwötpuk jiba kusum enğiyök. Kusum enğiba kewö jiyök.

<sup>3</sup> “Mötket! Azi kunñan nene köññi qesin gilmanğöra nupnöñ anök. <sup>4</sup> Anda qesin giliga köññi tosatñan köna jitñe geba kölget. Geba kölgetka (warawen) neiñi neiñi kañgota mi nem teköget. <sup>5</sup> Köññi tosatñan köññi jamönjiññöñ geba kölget. Geba köla miangöreñ gölme gwötpuk qahö miwikñaiget. Gölme dutñi qahö ahöyöhañğöra korapñi zilañ kotket. <sup>6</sup> Kotketmö, wehönöñ kota enguba jem kutum enğiiga jalöñini qahöpköra soholiba gororöñğöget. <sup>7</sup> Köññi tosatñan siriuret wahiñinambuknöñ miangöreñ geba kölget. Geba kölgetka mienöñ kota qem turugetka böbölohot mem enğiget. Mewö aka ölni qahö kuñguget. <sup>8</sup> Köññi tosatñan gölme ölöpnje geba kölget. Geba köla korapñini jula wahöta ipñinañğö ölniñi ölöpnje asuhuget. Tosatñan köññini 30, Tosatñan köññini 60, tosatñan 100 miangö dop ahum sehiget.” <sup>9</sup> Mewö jiba jim teköyök, “Kunñan urukezapñambuk malja ewö, yanğön mönö dopkeu ki kezap ala möt kutuma.” Mewö.

*Jisösnöñ wanigöra dopkeu jiyök.**Mat 13.10-17; Luk 8.9-10*

<sup>10</sup> Kambu ketañi yeñön denđa angetka Jisösnöñ nanñök tarök. Nanñök tariga gwarekurupñi 12 aka tosatñi liliköm wañgigeri, mi mohotñe dopkeu kiengö könañinañğöra qesim wañgiget. <sup>11</sup> Qesim wañgigetka kewö melenđa jiyök, “Anutugö bemtohone anğota malbingö keu tölapñi mi enğöra aukñe jibi möt kutuzemö, yaigep maljei, yeñğöra mi pakpak mönö dopkeunöhök asuhumakza. <sup>12</sup> \*Mewö asuhuiga

‘Nanñini jeñinan yuai ekagun könañi töndup qahö möt kutume.

Nanñini Kezapñinan keu törörök mötagun könañi töndup qahö möt asarime.

Mi möt asaribeak ewö, mönö ölop uruñini melengetka Anutunöñ singisöndokñini mosötpawak.’ ”

*Jisösnöñ dopkeugö könañi jiyök.**Mat 13.18-23; Luk 8.11-15*

<sup>13</sup> Jisösnöñ toroqeba kewö jii mötket, “Dopkeu miangö könañi kewö. Mi kude möt asarize ewö, dopkeu tosatñi pakpak jimami, mi mönö denöwö möt asaribeak? <sup>14</sup> Dop Keu miangö könañi kewö: Qesin gilgil azinöñ Buña keu qesinda gilja. <sup>15</sup> Nene köññi köna jitñe geba kölgeri, mi kewö: Buña keu qesin gilgetka ambazip uruñine gezapmö, mi mötketka Satanöñ miangöreñök kaba keu uruñine qesinget geyöhi, mi qeköba enğuañgirakza. <sup>16</sup> Nene Köññi qesin niga köññi jamönjiññöñ geba kölgeri, mi mewöyök ambazip söpsöpñi kun. Yeñön Buña keu möta miangöreñök sösoñgai qakñe möt anğön kölakze. <sup>17</sup> Mewö ahakzemö, uruñine jalöñi qahö ahöm enğimapmö, nalö töröptökñi miyök kin köhöiba malme. Buña keugöra aka kahasililij me sesewerowero asuhuiga nalö miangöreñök mönö tala enğuma. <sup>18</sup> Nene köññi qesin niga siriuret wahiñinambuknöñ geba kölgeri, mi kewö: Yeñön Buña keu mötketka uruñine geza. <sup>19</sup> Gezapmö, gölmenöñ malmalgö waimanjatñi aka moneñ inap memegö urukönöpñi ahuba lömbörim enğimakzal. Qetbuñanambuk

\* 4:1: Luk 5.1-3 \* 4:12: Ais 6.9-10

akingö köpösöngögetka sihim kömbönañi bölöñi tosatñan mewöyök uruñine dumgöba Buña keu böbölohot mem wanñize. Mewö aiga ölni qahö gilipitñi (ambetakñi) akñe. <sup>20</sup> Nene kötni gölme ölpñe qesinñiga geba kölgeri, mi ambazip kewöñi: Yeñön Buña keu kezap ala möta möt angön köla pöndañ kinda ölni miwikñaimakze. Tosatñan keu jit mohoknöhök kötni 30 miwikñaimakze. Tosatñan ölni 60, tosatñan keu köt mohot mohot mienjö ölni 100 mem sehiba miwikñaimakze.” Mewö.

*Lampe mi asakñi neñgimapköra ahöza.*

*Luk 8.16-18*

<sup>21</sup> \*Jisösnöñ keu kun kewö jiyök, “Kunñan lambe me kiwa memba ohotiriba kimbut me dum bapñe alma me qahö? Mi waniñe alma? Mi mönö miangö dum tatatnöñ aukñe alma. <sup>22</sup> \*Mewöñanök yuai kun asambötket ahözawi, mi mönö aukñe asuhum tinñitmapköra ahöza. Yuai kun köl turuget ahözawi, mi mönö lulunget kötulmapköra aka ahöza. <sup>23</sup> Kunñan urukezapñambuk malja ewö, yanñon mönö dopkeu ki kezap ala möt kutuma.” Mewö.

*Denöwö diwelopmen ahuza?*

<sup>24</sup> \*Jisösnöñ keu kewö jii mötket, “Keu mötzei, mi mönö möt angön köla urukönimñine ala köl guliba malme! (Mewö malgetka uruñini diñgiiga mötmötñinan qariiga möt kömume.) Inñini tosatñi yeñgö keuñini kewöta jim tekömei, Anutunöñ mönö jimkutukutuñini mohot miangö dop nanñini keuñini kewöta jim teköma. Dop mi mönö onñgita likepñi meleñ engima. <sup>25</sup> \*Miangö könañi kewö: Kunñan mötkutukutuñambuk maljawi, Anutunöñ mönö mi toroqem wanñiiga malmappmö, kunñan mötkutukutuñi qahö maljawi, Anutunöñ mönö mötmötñi moröñi ahözawi, mi mewöyök qeköba wanñitma. Mewö.

*Buña keu kötni mi korapñambuk.*

<sup>26</sup> Jisösnöñ dopkeu kun kewö jiyök, “Anutugöreñ bemtohoñi mi kiangö dop: Azi kunñan nuwe anda nene kötni qesinñda gilma. <sup>27</sup> Qesinñda gila anda sunñgem silim ahöba wahöta ahöba wahöriga nene kötnangö korapñi jula korakze. Denöwö jula korakzei, mi nanñak qahö möt kutuza. <sup>28</sup> Gölmenöñ nanñök nam köli ölni asuhumakza: Mutuk ipñi, könañgep ölni aka miangö andöñe ölnangö kötni mi körek asuhuba qarim teköme. <sup>29</sup> \*Ölni qarim teköba öliiga ölni memegö nalöñi aiga welenqeqeurupñi melaim enñgiiga souñini kapeñkapeñgöñi jitñinambuk memba ölni mendingöra nupñe anme.” Mewö.

*Nejoñ kötnangö dopkeu*

*Mat 13.31-32, 34; Luk 13.18-19*

<sup>30</sup> Jisösnöñ dopkeu kun kewö jiyök, “Anutugö bemtohoñi mi wanatpuk dop albinak me wanat söpsöp keu jiba jim asaribinak? <sup>31</sup> Mi nejoñ kötnangö dop kewö akza: Kötni mi morö közözömñi. Mi gölmegö nene köt pakpak mienjö eretñini akza. Mewö aiga nup gölmenöñ esize. <sup>32</sup> Esizemö, jula wahöta yöha pakpak enñgongita qariba böröñi ketañi gili anje. Mewö gili angetka könakembagö neiñi neiñi mienñon aipñini miangö aumñe alakze.” Mewö.

*Jisösnöñ dopkeu gwötpuk jiyök.*

<sup>33</sup> Jisösnöñ dopkeu mewöñi mewöñi mi gwötpuk jiba mala Buña keu jiiga mötket. Möt kutugerangö dop mi jiiga möta malget. <sup>34</sup> Nalö dopkeuñi pakpak mi dopkeunöñ jiba malök. Keuñi kun öne kude jiyökmö, gwarekurupñi yembuk nanñinök malgetka keu pakpak mienjö könañini mi jim asarim enñgiba malök. Mewö.

\* 4:21: Mat 5.15; Luk 11.33    \* 4:22: Mat 10.26; Luk 12.2    \* 4:24: Mat 7.2; Luk 6.38    \* 4:25: Mat 13.12; 25.29; Luk 19.26    \* 4:29: Joel 3.13

*Jisösnöj jiiga raidimbom göröj qeyök.**Mat 8.23-27; Luk 8.22-25*

<sup>35</sup> Wehön miangörej mare aiga Jisösnöj gwarekurupni kewö jii mötket, “Mönö mosöta angö kutuba likepne angotpin.” <sup>36</sup> Mewö jiiga ambazip kambu engömosöta Jisös wangigetka wangenenöj tari anget. Wanje tosatni mi mewöyök yembuk awatan anget. <sup>37</sup> Angetka raidimbom ketanjan ömtöröp (töröpjanök) giliga sirinöj wanje uruje gegetka wanje numbuje qemamgö ahök. <sup>38</sup> Mewö aiga Jisösnöj wanje teteköne tata qömbönönöj nariba gaun ahöyök. Gaun ahöiga gwarekurupnan anda möndöba jiget, “Hei böhi! Nini angönönöj ayuhubingöra akzin. Miangö waimanjatni kun mötzan me qahö?”

<sup>39</sup> Mewö jigetka imbiñi möta luhut aka siri kewö jim qetal etkiyök, “Mönö bököba öne ahönönj!” Mewö jiiga luhutnönöj döngöiga sirinöj nöj qeba ahöyök. <sup>40</sup> Mewö aka kewö jim engiyök, “Inini mönö wuanöngöra kenget mötmöt azia akze? Denöwögöra aka Anutu qahö möt narize? Sömbuñini mönö öne mötze.”

<sup>41</sup> Jiiga awöwöliba qem sömbuñini möta eraum mötket, “Yei, azi kia mönö denöwönan malja? Yanön mönö luhut aka köwet jim kutum etkiiga jitni tem köljahot?” Mewö.

**5***Ömenöj bau urujine gegetka azinöj ölöwahot.**Mat 8.28-34; Luk 8.26-39*

<sup>1</sup> Mewö asuhiiga angö kutuba likepne Gerasin yengö gölmenöj angotket. <sup>2</sup> Angota körökne öngögetka Jisösnöj wanje mosöriga miangöreñök azi ömenambuk kun mi qaksirinöhök kaba kinda Jisös miwikñaiyök. <sup>3</sup> Azi mi qaksirinöj mala qamöt kötenji esiba urorohoget ahögerangöreñ ahöm malök. Azi körekñön könaböröni tapep (mungamunga) kösönöj jöhöbingö osiba malget. <sup>4</sup> Indimni gwötpuk könanji tapep kösönöj jöhöba börötakni qeba malgetmö, börö takni kusula köna kösöni titikutuba maliga körekñan i galöm köl osiget. <sup>5</sup> Osiba sunjem asak dop sundan qaksirigö köt kötenöj me kunduje lanlan ahöba malök. Mewö mala silata qeta silenji kötnöj qem kutumutuba malök.

<sup>6</sup> Jisösnöj tikep kaiga eka ösumñan kaba gölmenöj kösutne geba simin kölök. <sup>7-8</sup> Simin köliga Jisösnöj ömenji mi kewö jim wangimangöra ahök, “Öme bölönj! Gi mönö azi ki mosöta anöj!” Mewö jimangöra aiga qet bölöbölö ketanji qeta jiyök, “Aek! Gi Jisös, Anutu öngöngöñangö Nahönñi akzan. Gi denöwö ak ningimangöra kazan? Nönön Anutugö jemesoholne ulet gihizal: Gi keu jöhöba jöjöpñ keunöj jim köhöiba mönö sihimbölö könöpñambuk kude ak ninginöj.”

<sup>9</sup> Mewö jiiga kewö qesiyök, “Gi qetki niñi?” Qesiiga jiget, “Nini gwötpuk maljinangöra qetnini Lijön jizin.” Mi nanine keunöj Kerök kambu ketanji. <sup>10</sup> Mewö jiba kapan köla kewö ulet wangiget, “Gi neñguatanjöbanak, mewö mönö gölme kiangöreñök kude melaim neñgiman.”

<sup>11</sup> Kösutñine kundunji marömne miangöreñ bau kambu ketanji kun gwözözak uruje kulunda malget. <sup>12</sup> Miangöra ömenöj kewö jiba Jisös ulet wangiget, “Gönön melaim neñginönga nini ölop bau miengö urujine gebin.” <sup>13</sup> Jigetka “Mönö anda geget,” jiba jim kutum enjiiga azi urujeyök kota anda bau urujine geget. Gegetka miangöreñök bau kambu 2000 miangö dop mi mönö luhuba nembönembönöj anda jororongöba o angönönöj geba nemulahöba kömuget.

<sup>14</sup> Kömugetka bau galöm yeñön ölöñ unjurata taon aka miri morömorö miangöreñ anda keu buzupni jiget. Jiget mötketka ambazip sesegilgil yeñön yuai asuhuyöhi, mi ekingöra kaget. <sup>15</sup> Kaba Jisösgöreñ kangota eketka azi öme



kambuñambuknön malöhañön mönö opo sileötani törörök jöhöba tata uruñi amöriiga imbi mötmötñi pakpak asuhuiga eka awöwöliget. <sup>16</sup> Kingetka bau mi denöwö geba kömugeri aka azi ömeñambuk yañgöreñ yuai asuhuyöhi, mi ekerañön kösohot yahöt mi jiget mötket.

<sup>17</sup> Möta kinda Jisösnön mindimindiri sel gölmeñini mosöta anmapkö ulet wañgiget.

<sup>18</sup> Ulet wañgigetka mosöta wañgenön öngömamgöra ahiga azi ömeñambuk malöhañön kaba Jisösbuk mohotñe anda malmamgöra qesiyök.”

<sup>19</sup> Qesiyökmö, Jisösnön qetal wañgiba kewö jii mörök, “Gi mönö mirige anda tinitosolomurupki engeka Kembunön angöletot ketani aka ak-kömum gihiyöhi, miangö kösohotñi jinönga mötme.”

<sup>20</sup> Mewö jiiga mosöta anda Jisösnön angöletot ketani ketani ak wañgiyöhi, miangö keuñi könahiba Ten-taon distrik uruñe jim sehiiga körekñan welipköget. Mewö.

*Jairusnön börtañgöra Jisös köuluköyök.*

*Mat 9.18-26; Luk 8.40-56*

<sup>21</sup> Jisösnön wañgenön öngöba lilingöba angö kutuba likepñe kaiga ambazip kambu gwötpukñan yañgöreñ kaba tokogetka angö jitñe kinget. <sup>22</sup> Kingetka köuluk mirigö keu galöm kun qetñi Jairus yañön kaba Jisös eka wösöñe geba simin köl wañgiyök. <sup>23</sup> Simin köl wañgiba kapan köla köuluköba kewö jiyök, “Börtani moröñan mönö kömumangö akza. Mönö kaba börögi qakñe alnönga ölöwaka toroqeba malma.”

<sup>24</sup> Mewö jiba Jisös wañgiriga mohotñe anohotka ambazip kambulelembe yeñön andönjire anda ölöqöloköba liliköm etkiba anget. Mewö.

*Kawöl ambi kunön Jisösgö malukuñi misiriyök.*

<sup>25</sup> Angetka miangöreñ sutñine ambi kun malök. Yañön (yara) yambu 12:gö dop köiñnön ehiga nalö dop kawöl yöhöiga malök. <sup>26</sup> Mewö mala sihimbölo gwötpuk möriga sile galöm gwötpukñan yañgö nup megetka baukbaun kun kude miwikñaiba malök. Yañön sile galöm ambazip yeñgö töwañinañgöra moneñ inapñi körek gila malökmö, kawölñi miangön mönö mem bölim wañgiiga malök. <sup>27-28</sup> Mewö mala Jisösgö buzupñi möta kewö jiyök, “Nöñön i oseimangö möt lömböriba malukuñeyök borom kun misiribileñak ewö, mönö ölop ölöwakñam.” Mewö jiba ambazip kambu sutñine Jisösgö andöñe anda malukuñe misiriyök.

<sup>29</sup> Misiriiga sepñi miangöreñök jöpköiga qemjem-mamjenan qahöwahiga sileñan ölöwahiga mörök. <sup>30</sup> Ölöwahiga Jisösnön miangöreök ösumñi kun kutuba anöhi mi möta ambazip kambu sutñine lilingöba jiyök, “Dañön malukuni misiriza?”

<sup>31</sup> Mewö jiiga gwarekurupñan kewö jiget mörök, “Ambazip kambunön ölököba liliköm gihiba goseize. Mi eka denöwö ‘Dañön nömisiriza?’ jizan?”

<sup>32</sup> Mewö jigetmö, Jisösnön kunbuk “Dañön mi akza?” jiba mi miwikñaimamgöra lilingöba uba engehök. <sup>33</sup> Engehiga ambi sileñe angöletot asuhuyöhi, yañön mi möta miangöra kengetñi möta jönömñi unduiga kaba Jisösgö wösöñe geba simin köla könañi pakpak jiiga mörök. <sup>34</sup> Jisösnön mi möta kewö jii mörök, “Börtani, mötnaripkan mönö mem ölöwak gihiza. Qemjem-mamjenan mönö qahöwahiga ölop urubönjöhñön anman.” Mewö.

*Jisösnön Jairusgö börtani mem guliyök.*

<sup>35</sup> Keu mewö jiba kiniga köuluk mirigö keu galömñangö mireyök kunñan welen kaba Jairusgöra jiyök, “Börtaki kömuza! Miangöra böhigö qakñe lömböt toroqeba kude alman.”

<sup>36</sup> Jiiga Jisösnöñ keu mianğö nönöñgan aka köuluk mirigö keu galömñi kewö jii mörök, “Keñgötki kude mötnöñ! Mönö ni möt narim ninğinöñ.” <sup>37</sup> Mewö jiba ambazip tosatñi enğömosöta Pitö, Jeims aka Jeimsgö munñi Jon miyök enğuanğiri i wuatangöba anget. <sup>38</sup> Anda köuluk mirigö keu galömñangö mire anğotketka ambazip kambu göju megetka engehök. Gwötpukñan jingen köla köhöikñanök sahöta amburereñ meget. <sup>39</sup> Engeka mire öngöba kewö jii mötket, “İñini mönö wuanöngöra göju memba sahötze? Morö mianğön qahö kömuzapmö, gaunök ahöza.”

<sup>40</sup> Mewö jii mötket gönahit ewö aiga gön köl wanğigetmö, yanön i körek enğuatangöba morögö iwinamñi aka tosatñi yambuk malgeri, miyök enğuanğiriga morönöñ ahöyöhanğöreñ öngöget. <sup>41</sup> Öngögetka börat mi böröñe memba yanğöra jiyök, “Talita kum.” Mi nanine keunöñ Ambi moröñi, ni göhöra jizal: Mönö wahötnöñ!

<sup>42</sup> Mewö jiiga ambi (yara) yambuñi 12 mianğön mönö mianğöreñök wahöta kinda anda kayök. Mewö aiga eka kesötñini yöhözömgöba welipköget. <sup>43</sup> Welipkögetka mianğö buzupñi kun jiget mötpepukö jiba sonğo köhöikñi al enğiyök. Al enğiba ambi moröñi numbu nene wanğiget nemapkö jiyök. Mewö.

## 6

### *Nazaret yeñön Jisös andö qeget.*

*Mat 13.53-58; Luk 4.16-30*

<sup>1</sup> Mi asuhuiga Jisösnöñ Jairusgö miri gölme mosöriga gwarekurupñan wuatangöba yambuk anda Jisösgö malqarip taonön anğotket. <sup>2</sup> Sabat kendonöñ kaiga köuluk mire öngöba Buña keu könahiba kusum enğiyök. Kusum enğiiga möta ambazip gwötpukñan auruba welipköba kewö jiget, “Yei, kezapjupjup! Yuai pakpak ki mönö denikeyök möta jiza? Mötkutukutuñi mi mönö danön kusum wanğiiga jiza? Aka anğöletot kukösumñinambuk mewöñi mi mönö danön inahöi böröñan meiga asuhuze? <sup>3</sup> Azi ki mönö miri kianğö mitimqeçe azia. Mariagö nahönñi aka Jeims, Josef, Juda aka Saimon yeñö datñina. Nenurupñan mönö sutnine ki malje.” Nazaret yeñön mewö jigetka uruñinan bölüiga mianğöreñ qaköget.

<sup>4</sup>\*Qakögetka Jisösnöñ kewö jii mötket, “Kezapqetok azigö sepkitip aka tinitosolomurupñan mönö nanñi taonöñ jijiwilit ak wanğimakzemö, miri tosatñi mianğöreñ mewö qahö.

<sup>5</sup> Mewö akerangöra Jisösnöñ kawöl ambazip mohot mohot böröñi qakñine ala mem ölöwak enğiyökmö, anğöletot kukösumñinambuk tosatñi memamgö osiyök. <sup>6</sup> Mewö ahiga mötnaripñinan qahö asuhuiga yanğiseñinağöra aka auruyök. Auruba Nazaret mosöta kösutñe miriñi miriñi liliköba Buña keu kusum enğiba malök. Mewö.

### *Jisösnöñ gwarekurupñi 12 melaim enğiyök.*

*Mat 10.5-15; Luk 9.1-6*

<sup>7</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi 12 mi enğoholi kagetka könahiba yahöt yahöt pakpak melaim enğiyök. Melaim enğiba ömewöröme közöl enğimegö kukösumñi enğiyök. <sup>8</sup>\*Mi enğiba kewö jim kutum enğiyök, “Köna anmeangöra öröpñini memba anme. Yuai tosatñi kun kude meme. Köna nalem qahö, gösö qahö me soujeñi mi irimunganine kude jöhöme. <sup>9</sup> Köna esu ölop könañine jöhöba maluku semönñi qahöpmö, mohot meme.” <sup>10</sup> Mewö jiba kewö jii mötket, “Anda miri denike denike anğotmei, mönö mianğöreñök mala nup memba taon mi mosöta köna anme. <sup>11</sup>\*Anda mala miri kunöñ anğotketka qahö köl

\* 6:4: Jon 4.44 \* 6:8: Luk 10.4-11 \* 6:11: Apo 13.51

öröm engiba keunġini qahö mötketka nesampurekġini mönö kewö jiba kondel engime, ‘Nini engö gölmenöġ kainga sölbuham köna tambönine mekötahözawi, mi mönö tim tönjöraringa nanġine lilingöba gema.’ Mewö jigetka könaġamġini solanġi möt kutugetka ölop miri me taon mi mosöta toroqeba anme.”

<sup>12</sup> Mewö jiġa mosöta anda ambazip uruġini melenmegö Buġa keunġi jim sehiba malget. <sup>13</sup> \*Mala öme gwötpuk enġuatangöba kawöl ambazip gwötpuk kelöknöġ engömiriba mem ölöwak enġiget. Mewö.

*Kiġ Herodnöġ kenġötġi mörök.*

*Mat 14.1-12; Luk 9.7-9*

<sup>14</sup> \*Jisösgö qetbuġanan sehiba kiġ Herodkö kezapġe gei mörök. Ambazipnöġ kewö jiget, “Jon o melun azinöġ mönö kömupnöhök wahöta nupġi meiga anġöletot kukösumġinambuk asuhumakze.”

<sup>15</sup> Mewö jigetmö, tosatġan kewö jiget, “Mi mönö Elaija (Elia)” Tosatġan toroqeba jiget, “Mi kezapqetok azi walġi yenġöreġök kun.”

<sup>16</sup> Mewö jigetmö, kiġ Herodnöġ mi möta kewö jiyök, “Jon o melun azi nöġön jibi jölġi kutuġeri, yaġön mönö kömupnöhök wahöta malġa.” Waimanġat möta Mewö jiyök.

*Jongö jölġi kutugetka kömuyök.*

<sup>17</sup> \*Mi kewögöra jiyök: Herodnöġ munġi Filipkö anömġi Herodias ölöġ meiga Jon o melun azinöġ kiġ jim wanġiġa opotöröp melaim enġiġa anda Jon memba jöhöba kösö mire al wanġiget. <sup>18</sup> Jonöġ Herodköra keu kewö jiyök: Gi qamböt ki memba mala Köna keu onġitzan.”

<sup>19</sup> Mewö jiġa Herodiasnöġ Jon kazik ak wanġiba qeget kömumapkö mörökmö, miangö könaġi kun qahö miwikġaiyök. <sup>20</sup> Qahö miwikġaiba Jonöġ azi solanġi aka sarakġi töröġi ahöhi, mi möta sel jöhöba kölközizip ak wanġiba Jongöra kenġötġi möta malök. Mewö mala Jongö jitġeyök keu möröhi, mi uruġi kuġugetka keu gwötpuköra uruyahöt ahök. Mi töndup töndup Jongö keunġi mötmangö sihim mörök.

<sup>21</sup> Mewö aġa Herodiasnöġ Jon qemangö könaġi qahö miwikġaiba malġa miangö nalöġi ölopġi kewö kam kuġuyök: Kiġö ahuahu nalöġan kaġa közölömbuanġ ala jembon aka suahö galömurupġi aka Galili prowinsgö jitġememe bohonġi mi köl öröm, enġiġa kaba tatket. <sup>22</sup> Kaba tatketka Herodiasgö böratġan miri miangö uruġe kaġgota danis aliġa Herod aka yambuk tebol liliköba tatkeri, yenġön miangö eksihimġi gwötpuk mötket. Mewö mötketka kiġnöġ ambi seramgöra kewö jiyök, “Böratni! Wani yuaigöra sihimġi mötzani, mi ölop qesinöġga tököm gihimam.” <sup>23</sup> Mewö jiba keu mi jöjöpāġ keunöġ jim köhöiba kewö jii mörök, “Wani yuaigöra qesim niġgimani, mi mönö ölop gihimam. Yuai mi me mi me prowins galöm kölakzali, mi tok ölop endenġa likepġi kun gihibġa galömġi akġan.”

<sup>24</sup> Mewö jii möta yaġep anda namġi kewö qesim wanġiyök, “Namni, ni mönö Kiġnöġ wani yuaiya niġgimapköra qesimam?”

Mewö qesim wanġiġa kewö melenök, “Möno ġinöġga Jon O-melun azigö jölġi yandġetka nöropġi memba kaba niġgiman.”

<sup>25</sup> Mewö melenġiga miangöreġök miri uruġe kiġkiġgöba kiġöreġ öngöba kewö qesiba jiyök, “Kewöni! Nöġön sihimnan kewö mötzal: Göġön mönö ġimkutunöġga Jon O-melun azigö jölġi yandġiba nöropġi memba kaba köndenöġ algetka mia döldöpki niġgiman.”

\* **6:13:** Kemb 5.14 \* **6:14:** Mat 16.14; Mak 8.28; Luk 9.19 \* **6:17:** Luk 3.19-20

<sup>26</sup> Mewö jiiga kiŋgö uruŋan kömbuhiiga wösöbirik mörökmö, jöjöpaŋ keuŋan jöhöi ketaurupŋan mi mötketka yeŋgö jemesoholŋine etpapuköra qeŋesini andö qemangö möt lömböriba tököyök. <sup>27</sup> Tököba mianğöreŋök opotöröpŋi kun melaiba jiyök, “Gi mönö anda Jongö jölŋi yandiba nöröpŋi memba kaman.” <sup>28</sup> Mewö jiba melaiiga kösö miri gwaröŋe anda jölŋi yandiba nöröpŋi memba kaba köndenöŋ ala ambi seram mi waŋgiiga namŋi waŋgiyök. <sup>29</sup> Jongö gwarekurupŋan mianğö buzupŋi möta anda qamötŋi memba qaksirigö köt köteŋnöŋ ala löm kölget. Mewö asuhuyöhaŋgöra kiŋ Herodnöŋ könaŋgep Jisösgöra jiyök, “Jonöŋ mönö kömupnöhök guliba wahöta malja.” Mewö.

*Jisösnöŋ azi 5000 nene gumohom enğiyök.*

*Mat 14.13-21; Luk 9.10-17; Jon 6.1-14*

<sup>30</sup> Melai melai azi Aposol yeŋön Jisösgöreŋ kaba tokoba yuai memba ambazip kusum enğigeri, mianğö kösohotŋi pakpak jiget mörök. <sup>31</sup> Jiget möriga ambazip totnöŋ totnöŋ qösösök kaba anda aketka silenini köŋgaŋiiga nene nemingö nalö qahö ahöyök. Mianğöra Jisösnöŋ gwarekurupŋi kewö jii mötket, “Inini mönö kaba gölme kötikŋe naninök malbingöra anda borom kun luhut meme.” <sup>32</sup> Mewö jiiga enğömosöta waŋgenöŋ öŋgöba gölme kötikŋi kungen nanŋinök malbingöra anget.

<sup>33</sup> Angetka ambazipnöŋ mi eka gwötpukŋan mianğö buzupŋi möta taon aka miri dop mienğöreŋök gölme köna kiŋkiŋgöba mutuk anda mianğöreŋ anğotket. <sup>34</sup> \*Anğotketka Jisösnöŋ waŋgenöhök eta ambazip kambu ketani enğehiga lama galömnini qahö tandök ilingösöŋ laŋ malgetka yeŋgöra wösöŋi mörök. Wösöŋi möta könahiba Buŋa keu könaŋi könaŋi kusum enğiyök. Mewö.

*Jisösnöŋ azi 5000 nene gumohom enğiyök.*

<sup>35</sup> Mewö aka maliga miri jeŋan teköba gemamgö ahiga gwarekurupŋan Jisösgöreŋ kaba kewö jiget, “Böhi! Nini gölme kötikŋi kianğöreŋ malinga miri lök söŋaumamgö akza. <sup>36</sup> Mianğöra gi ölop ambazip ki melaim enğinöŋga miri aka kum dowe dowe tat anjei, mianğöreŋ anda numbu neneŋini söŋgörüŋi memba neget.

<sup>37</sup> Mewö jigetmö, kewö melenđa jii mötket, “Enöŋ mönö nanŋinak i nene gumohom enğime.” Mewö jiiga jiget, “Neŋön mönö denöwö akinto? Nup meme nalö 200:kö töwaŋi (Kina 1000,-) ahöza. Moneŋ mia memba anda nene beret söŋgörüŋi memba gumohom enğibingöra jizan me?”

<sup>38</sup> Mewö qesim waŋgigetka jiyök, “Nanŋine nene beret dawik ahöza? Mi anda eket.” Mewö jiiga gösöŋini qeaŋda jiget, “Beret 5 aka söra yahöt mia memba maljin.”

<sup>39</sup> Mewö jigetka Jisösnöŋ ambazip kambu kewö jim kutum enğiyök, “Ambazip pakpak, inini mönö deŋda nene nemingö kambu morömorö tokoba luplup görökŋe geba tatket.” <sup>40</sup> Mewö jim kutum enğiiga kambuŋi kambuŋi dowe dowe deŋda tatket. Kirip tosatŋi 100 aka tosatŋi 50 mewö mewö tokoba tat anget. <sup>41</sup> Tat angetka beret 5 aka söra yahöt mi memba Suepnöŋ ui öŋgöiga kötuatköba beret mindipköba gwarekurupŋi enğiiga ambazip kirip dop mendeŋda sutŋine alget. Söra yahöt mi mewöyöhök kambu pakpak yeŋgöra mendeŋnök. <sup>42</sup> Mendeŋniga ambazip körekmakörek memba nem timbireŋ aket. <sup>43</sup> Nem timbireŋ aka nene kitipŋi kitipŋi mosötkeri, mi gwarek yeŋön qezakögetka sakap 12 mianğöreŋ geba kokolak qeyök. Mewöyök söra kitipŋi mi mem kiripköget. Mewö. <sup>44</sup> Azi beret negeri, yeŋgö jaŋgöŋini mi 5000.

\* **6:34:** Jaŋ 27.17; 1 Kiŋ 22.17; 2 Hist 18.16; Eze 34.5; Mat 9.36



*Jisösnöñ o anğö qakñe tiba tiba anök.*

*Mat 14.22-33; Jon 6.15-21*

<sup>45</sup> Neget teköiga Jisösnöñ miangörenök gwarekurupñi jim kutum engiba kewö jiyök, “Injini mönö wañgenöñ öngöba qeljine o anğö kutuba likepñe Betsaida mire anme. Nöñön ölop nalö sutñe ambazip kambu ki melaim engibagun kamam.” <sup>46</sup> Mewö jiba yaizözkök jim engiba engubula kundune öngöba köuluköyök. <sup>47</sup> Köuluköba mali mare ahiga nanjik kötikñi kundune maliga wañgeninan anğö bibine anök. <sup>48</sup> Ani lökuatnöñ qeba qem bibihiba nanğöget aniga luhutnöñ angerangörenök gila kai lömböriiga bömbömgöget. Miri awöranğöiga (3-6 kilok) miangören Jisösnöñ mewö engeka o anğö qakñe tiba tiba gwarekurupñi yengören Kaba engonçitmamgö ahök. <sup>49</sup> O anğö qakñe tiba tiba kaiga eka “Köwet Songoriñnöñ kaza!” jiba könahiba qeta silatket. <sup>50</sup> Qeta silata körek i eka kenğötporiñ aketmö, Jisösnöñ miangörenök keukeu jiba kewö jii mötket,

“Alaurupni! Mönö ewebibiñinambuk saitingit malme. Nanak kazal. Kenğötñini kude mötme.” <sup>51</sup> Mewö jiba yengören wañgenöñ öngöiga luhutnöñ nöñ qeba göröñ alök. Göröñ aliga jönömñini undui önöñi qahö auruget. <sup>52</sup> Mutuk beret mem sehiba gumohom engiyöhi, miangö könani qahö möt asarigetmö, uruñinan gwözöñniga tok auruba tatket. Mewö.

*Jisösnöñ Genesaret mala mem ölölowak nup meyök.*

*Mat 14.34-36*

<sup>53</sup> O anğö kutuba likepñe Genesaret mire anğota wañge mosöta saknöñ geget. <sup>54</sup> Wañge mosöta Saknöñ gegetka ambazipnöñ Jisös miangörenök möt kutum wañgiget. <sup>55</sup> Möt kutum wañgiba keu algetka kiñkiñgöba mindimindiri sel gölmeñine miri dop liliköget. Lilikögetka möta könahiba kawöl ambazip kululunöñ anğum engiba Jisösnöñ miri denike malöhanğö dop enğuançita kaget. <sup>56</sup> Miri dop, taon, miri me koum kungö uruñe anöhanğö dop kawöl ambazip enğuançita sombemñine al engiget. Al engiba sileñe me Jisös malukuñanğö suñe misiribingö ulet wañgiba malget. Misirigeri, körek yeñön mönö ölöwak teköget. Mewö.

## 7

*Ambösakon yeñön keu kusum sohoget.*

*Mat 15.1-9*

<sup>1</sup> Köna keugö kapañkölköl aka miangö böhi tosatñi Jerusalem sitinöhök kageri, yeñön Jisösgören kaba tokoget. <sup>2</sup> Nalö miangören Jisösgö gwarekurup tosatñan böröñini kude sanğonda dom amöt qahö qeba nene negetka engeka uruñini böliyök.

<sup>3</sup> Farisi (Köna keugö kapañkölköl) aka Juda ambazip tosatñi pakpak yeñön ambösakon yeñgö silikñini wuatangöba malget. Miangöra böröñini mutuk sanğon soroköbagun nene nemalget. <sup>4</sup> Mewöyök nupnöhök me maketnöhök kamei, mutuk o utuba arim tönjöratagun nene misirimalget. Mewöyök kiwi qambi, közökimbut aka jout pakpak mi sanğonda amöt qemalget. Silik mewöñi mewöñi mi gwötpuk wuatangöba malget.

<sup>5</sup> Miangöra Köna keugö kapañkölköl aka miangö böhi yeñön Jisös kewö qesim wañgiget, “Göhö gwarekurupkan wuanöngöra ambösakoninanğö silikñini qahö wuatangöba böröñini domamöt qahö qeba tondup nene neze.”

<sup>6</sup> \*Mewö qesim wañgigetka kewö jii mötket, “O urumelengö silesile ambazip, kezapçetok azi Aisaianöñ mönö engö könanamñini törörök indela Buzup Kimbi kun kewö ohoi ahöza,

\* 7:6: Ais 29.13

'Ambazip kambu kianön mönö numbu jitņinan ölöpnanök göda qem niņgimakzemö, uruņinan nönönğan ak niņgiba kungen algetka köröwen ahöza.

<sup>7</sup> Mewö ahöiga nöngö waikni öne töhön memba möpöseim niņgimakze.

Köna keu kusum enģibin, jiba salupņe ambazip yeņgö jimkutukutuņini mi numbu o alakze.'

<sup>8</sup> Aisaianöņ mewö ohoyök. Injini mönö mianģö dop Anutugöreņ jöjopaņ keu andö qeba ambösakonņinanģö silikņi wuatangömakze. Mi qahö dop kölja."

<sup>9</sup> Mewö jiba kewö jiyök, "Nannini silikņini walņi wuatangöbingöra mönö ölöpnanök Anutugöreņ jöjopaņ keu qeapkömakze. <sup>10</sup> \*Mianģö keuņi kun kewö: Mosesnöņ kewö jim kutuyök, 'Iwinamgi mönö göda qem etkimakņan,' aiga 'Kunņan iwiņi me namņi qesuahömawi, i mönö qegetka kömuma.' <sup>11</sup> Mewö jim kutuyökmö, injini keu mi onģita kewö jimakze, 'Kunņan iwinamņi yetköra kewö jima. Wösöni mötzal. Nöngö nanģönanģö yuaini buņa qem anģubahorak, mi lök Anutugö danģe tahaya albi ahöza. Mi saiwap naluköra kewöta albi ahöza. <sup>12</sup> Kunņan mewö juiga dop kölma.' Mewö jiba jöhöm waņģigetka iwinamņi yetköra baukbauk kun qahö toroqeba etkimakņja. Mi qahö dop kölja. <sup>13</sup> Yei! Mewö aka nannini ahakmemenjanģö silikņini jim kutuba mianģön Anutugöreņ jöjopaņ keu utala omaņi aka pömsöm qemakza. Injini yuai mewöņi gwötpuk ahakze." Mewö melen enģiyök. Mewö.

*Azi uru mi denöwö tölohoba lantiza?*

*Mat 15.10-20*

<sup>14</sup> Jisösnöņ ambazip kambu kunbuk enģoholi kagetka kewö jii mötket, "Injini mönö körek keu ki kezap ala möt asarime. <sup>15</sup> Azi yaigepņeyök yuai uruņe gemakzawi, mianģön mönö tölohom waņģimamģö osimakzapmö, nannı urukönömņeyök keu kota erakzawi, mianģön mönö tölohom waņģimakza. <sup>16</sup> Kunņan kezapņambuk malja ewö, yaņön mönö keu ki kezap ala möt kutuma." Mewö.

<sup>17</sup> Jisösnöņ mewö jiba ambazip kambu enģömosöta anda miri kunöņ öngöyök. Öngöba tariga gwarekurupņan dopkeu mianģö könananģöra qesiget.

<sup>18</sup> Qesigetka kewö jii mötket, "O alaurupni, injini mewöyök mötmötņini ölöpņi qahö akze me? Nene yuai azi yaigepņeyök uruņe gemakzawi, mi tölohom waņģimamģö osimakza. Mi möt kutuze me qahö? <sup>19</sup> Mi urukönömņe qahö gemakzapmö, kömgokņe geba yaigep erakza." Jisösnöņ keu mewö jiba mianģön "Numbu nene pakpak mem sarahim teköyök."

<sup>20</sup> Jisösnöņ toroqeba kewö jiyök, "Azi urukönömņeyök keu kota erakzawi, mianģön mönö tölohom waņģimakza. <sup>21</sup> Ambazip uru könömņineyök yuai kewöņi asuha korakza: Keu bölöņi mötmöriba serowilin akingö mörakze. Yoņgorö memba suņa jinaņ memba ambazip enģuget kömumegö mörakze. <sup>22</sup> Qesabulum akingö mörakze. Membagu membingö nepaqepalok köpösöngömakze. Bidaņa gatmisimisi, jiliwitiņ aka isimkakalek akingö mörakze. Lösö jiba urupik akingö mörakze. Kezapjupjup aka körögisigisi akingö mörakze. Söņgörorök mala andöqeqe keu yöhösaņ jiba Anutu mepaiköbingö mörakze. Jakbak-öraņböraņ aka uruqahö ahakze. <sup>23</sup> Yuai bölöņi pakpak mianģön mönö ambazip uru könömņineyök kota ambazip tölohom enģimakza." Mewö.

*Kenan ambi kunņan kapaņ köla köuluköyök.*

*Mat 15.21-28*

<sup>24</sup> Jisösnöņ wahöta Genesaret gölme mosöta siti qetņiri Taiö aka Saidon mietkö distrik qetņi Fonisia mianģö uruņe anök. Anda miri kunöņ öngöba

\* **7:10:** Eks 20.12; 21.17; Lew 20.9; Dut 5.16

buzupni kunnan mötpapuköra numbuñini muhungöyökmö, töndup tölapne malmangö osiyök. <sup>25</sup> Osiiga miangörenök ambi kun börtatni moröñan ömenambuk maliga Jisösgö buzupni möta yangören kaba könane geba simin kölok. <sup>26</sup> Ambi mi Judaya qahöpmö, Grik keu jiba malök. Iwinamñan Siria prowinsgö Fonisiagöra. Yanön börtatñangö uruñeyök öme közölmaköra ulet wañgiyök. <sup>27</sup> Ulet wañgiiga kewö jii mörök, “Juda nini mutuk nanine nahönböraturupnini gumohom engiinga bikni enguma. Miangöra morö yengö miriñneyök beret memba kiam engiinga qahö dop kölbapuk. Juda nini kianurup engö qetñini kiam qerakzin. Nöñön mutuk Juda ambazip bauköm engibiga kantri tosatni enñon mönö kiamgö dop mamböta malme.”

<sup>28</sup> Mewö jii möta kewö melenök, “Kembu, mi ölop mötzalmö, kiam moröñi yenñon mönö mewöyök morö yengören nene boromni tebol bapne eriga nemakze.”

<sup>29</sup> Mewö melenniga Jisösnöñ kewö jii mörök, “Keu mewö jizanañgöra ölop möt gihizal. Öme mianñon mönö döлки börtatki mosöta anja. Miangöra ölop anman.”

<sup>30</sup> Mewö jii möta miriñe ani ömenöñ börtatni mosöriiga dumne ahöiga ehök. Mewö.

### *Jisösnöñ azi kun möhamgöyök.*

<sup>31</sup> Jisösnöñ kunbuk Taiö siti gölme mosöta Saidon sitinöñ anda ongita mösököba Ten-taon gölmegö bibiñi ongita Galiligö o angö kösutne kayök.

<sup>32</sup> Kaiga kezapduhup azi kun keuñi qahöwaktapaköra ahöhi, mi wañgita Jisösgören kaget. Kaba böröñi nöropne almapköra qesim wañgiget. <sup>33</sup> Qesim wañgigetka azi mi wañgita ambazip kambu mosöta kungen anohot. Anda Jisösnöñ börö suapni kezapne ala kinda kunbuk nanñi börö suapne söutköba nesilamne misiriyök. <sup>34</sup> Misiriba suepnöñ ui öngöiga osongombuk köuluköba nanne keunöñ “Efata,” nanine keunöñ Tohonöñ! mewö jiyök.

<sup>35</sup> Mewö jiiga kezapyahötñan tohoyohotka nesilamñan lolohoiga keuñi ölopñanök jiyök. <sup>36</sup> Jiiga Jisösnöñ miangö buzupni ambazip jiget mötpepuköra qetal engiyök. Qetal engiba kapan köliga yenñon mi kapan köla jim sehiba malget. <sup>37</sup> Jim sehiba malgetka ambazipnöñ kamböñda welipköba kewö jiget, “Yuai pakpak ölopñanök ahakza. Kezapduhup kezapñini metohoiga mötketka ambazip mötökni yengö nesilamñini pösariga keu jimakze.” Mewö.

## 8

### *Jisösnöñ ambazip 4000 nene gumohom engiyök.*

#### *Mat 15.32-39*

<sup>1</sup> Nalö miangören ambazip kambu ketanñan dumne kunbuk tokoget. Nenenñini qahö malgerañgöra Jisösnöñ gwarekurupni engoholi yangören kagetka kewö jii mötket, <sup>2</sup> “Nöñön ambazip kambu kiengöra wösöni mötzal. Yenñon nöngören kaba wehön karöbut lök mala kotketka nenenñini qahöwahiga ekzal. <sup>3</sup> Yengörenök tosatñan köröwenök kaba malgetka nöñön ‘Ölop miriñine anme,’ jibi nene qahö negetka öne melaim engibiga könanöñ anda mala kembane jeñini gili tirinbirin akepuk.”

<sup>4</sup> Mewö jiiga gwarekurupñan melennda kewö jiget mörök. “Gölme qararanölkölne kiangören kunnan mönö denikeyöhök numbu nene mewöñi mi mönö miwikñaiba kambu ki gumohom engibawak?”

<sup>5</sup> Mewö möta kewö qesim engiyök, “Engören beret dawik ahöza?” Qesim engiiga “Beret 7 ahöza,” jiget.

<sup>6</sup> Jigetka Jisösnöñ ambazip kambu mi gölmenöñ geba tatmegöra jim kutum engiiga geba tatket. Geba tatketka beret 7 mi memba Anutugö saiwap jiba

mindipköba gwarekurupni engiba ambazip kambu dop sutnine almegöra jiyök. Mewö jiiga miangö dop alget. <sup>7</sup> Yengören söra morömorö tosatni mewöyök ahöyök. Mi tok memba köuetköba ambazip kambu dop sutnine toto qem engimegöra jim kutuyök. <sup>8</sup> Jim kutuiga engiget memba nem timbirengöget. Nem timbirengöba nene kitipni mosötket geyöhi, mi sakap 7 miangören qezakögetka numbuje qeyök. <sup>9</sup> Azi nene negeri, yengö jaŋgöni mi 4000. Negetka melaim engiiga mirinjine anget. Mewö.

*Böhi tosatnan angöletot ekingöra kapan kölget.*

*Mat 16.1-4*

<sup>10</sup> Angetka miangörenök gwarekurupni yembuk waŋgenöŋ öngöba distrik qetni Dalmanuta miangören anget. <sup>11</sup> \*Farisi (Köna keugö kapankölköl) tosatnan miangören kaba Jisösbuk könahiba jitnakölik aket. Keu bötaknöŋ örömapköra esapköm waŋgiba kewö kapan köla qesiget, “Mönö jinöŋga Suepnöhök angöletot kun asuhuiga ekin.” <sup>12</sup> \*Mewö jigetka uruŋan lömböriiga osongombuk qeiga jiyök, “O ambazip nalö kewöŋe gölmenöŋ maljei, injini mönö wuanöngöra Anutugö aiwesök asuhumapköra kapan kölakze? Nöŋön keu ölni kun kewö jibi mötme: Anutunöŋ aiwesök mewöŋi mi qahö memba kondel engima. Ombaŋ saumbaŋ!”

<sup>13</sup> Mewö jiba engömosöta kunbuk gwarekurupni yembuk waŋgenöŋ öngöba angö kutuba likepne angotket. Mewö.

*Farisi aka Herod yengön wösökömbuk ewö akze.*

*Mat 16.5-12*

<sup>14</sup> Miangören angota semön membingö ölum enjuiga beret mohot-töp mia waŋgenöŋ memba tatket. <sup>15</sup> \*Tatketka Jisösnöŋ kewö jim kutum engiyök, “Injini Köna keugö kapankölköl (Farisi) yengö wösökömbukni aka Herodkö gipmi kakni mietköra mönö galömŋini meme. Mi ölöpŋaŋök qahö kewöta andö qegetka mietköŋ mönö yist ewö qariba mem bölim engimahot.”

<sup>16</sup> Jiiga keu pasetni mi qahö möt asariba sutnine kewö eraum mötket. “Beretnini qahöpköra jiza me denöwö?”

<sup>17</sup> Mi eraum mötket kezapne geiga kewö jii mötket, “Wuanöngöra beretnini qahö jiba eraum mötze? Nöŋö könaŋamni mi wuanöngöra qahö möt kutuze? Mi tok qahö möt asarize me? Urukezapŋinan gwözöŋda tatza me? <sup>18</sup> \*Jenini ahözapmö, töndup qahö ek kutuze me? Kezapŋini ahözapmö, töndup qahö möt asarize me? Yuai asuhuyöhi, mi ölum enjuza me qahö? <sup>19</sup> Nöŋön beret 5 mi 5000 yengöra mindipköbiga miangö kitipni qezakögetka könde dawiknöŋ geba numbuŋine qeyök?” Qesim engiiga “Könde 12,” jiget.

<sup>20</sup> Jigetka toroqeyök, “Nöŋön beret 7 mi 4000 yengöra mindipköbiga miangö kitipni qezakögetka sakap dawiknöŋ geba kokolak qeyök?” Qesim engiiga sakap 7 jiget.”

<sup>21</sup> Jigetka jii mötket, “Miangöra könaŋamni mi mönö tok qahö möt asarize me?” Mewö

*Jegömöl azi kun jeŋi metohoyök.*

<sup>22</sup> Jisösnöŋ gwarekurupni yembuk Betsaida taonöŋ kaget. Miangören kaba jegömöl azi kun waŋgita Jisösgören kaŋgota böröŋan misirimapkö köuluköm waŋgiget. <sup>23</sup> Köuluköm waŋgigetka jegömöl azi mi böröŋe memba waŋgita miri yaigepne anohot. Anda söutnezit jeŋe ala böröŋi nööröŋe ala qesim waŋgiyök, “Yuai kun ekzan me qahö?”

\* **8:11:** Mat 12.38; Luk 11.16    \* **8:12:** Mat 12.39; Luk 11.29    \* **8:15:** Luk 12.1    \* **8:18:** Jer 5.21; Eze 12.2; Mak 4.12



<sup>24</sup> Qesim waŋgiiga jeŋi ui öngöiga jiyök, “Ambazip engekzalmö, mi ip tandöktandök aketka imutimutŋanök engekiga anda kaba kinje.”

<sup>25</sup> Mewö jiiga kunbuk böröŋan jeyahötŋi misiriiga tohoyohotka törörök uiga asarim sölölöngöiga yuai pakpak ölöŋŋanök ek teköyök. <sup>26</sup> Ek teköiga melaim waŋgiba kewö jii mörök, “Gi miri kungen kude anmanmö, diŋdiŋanök nangi mirige anman.” Mewö.

*Pitönöŋ Jisösgö könaŋi jim miwikŋaiyök.*

*Mat 16.13-20; Luk 9.18-21*

<sup>27</sup> Jisösnöŋ Betsaida mosöta gwarekurupŋi yembuk Sisarea Filipai taongö kösutŋe anget. Könaŋöŋ anda gwarekurupŋi kewö qesim engiyök, “Ambazipnöŋ nöŋgöra denöwö jimakze? Ni niŋia akzal?”

<sup>28</sup> \*Jiiga melenŋa kewö jiget, “Tosatŋan ‘Gi Jon O-melun azia akzan,’ jimakzemö, tosatŋan ‘Gi Elaija akzan,’ jimakze aka tosatŋan toroqeba kewö jimakze, ‘Gi kezapqetok azi walŋi yeŋgöreŋök kun akzan.’”

<sup>29</sup> \*Mewö jigetka kewö qesim engiyök, “Aka nanŋinak nöŋgöra denöwö jize? Ni niŋia akzal?” Qesim engiiga Pitönöŋ kewö melenŋök,

“Gi Anutugöreŋ Amötqeqe Tonŋi Kraist akzan.”

<sup>30</sup> Mewö jiiga könaŋi aukŋe jiget kunŋan mötpapuköra soŋgo köhöikŋi al engiyök.

*Jisösnöŋ kömumamgö keuŋi jiyök.*

*Mat 16.21-28; Luk 9.22-27*

<sup>31</sup> Jisösnöŋ gwarekurupŋi könaŋiba kewö kusum engiyök, “Suep gölmegö azi öŋan mönö sihimbölö gwötpuk mötma. Kantrigö jitŋememe, jike nup galöm aka Köna keugö böhi yeŋön mönö andö qeba qegetka kömuma. Kömui wehön karöbut teköiga kömupnöhök wahötma.” <sup>32</sup> Jisösnöŋ keu mi qahö köyatiba aukŋe jiiga Pitönöŋ miangöreŋök öröm waŋgiba göraŋe anda könaŋiba qetal waŋgiyök. <sup>33</sup> Qetal waŋgiiga lilingöba gwarekurupŋi uba engeka Pitö qetala kewö jim waŋgiyök, “Gi keu mötmörizani, mi Anutugöreŋ keuya qahöpmö, gölme ambazip aka Satangö sihima. Miangöra Satan, gi mönö döŋki nöŋgö jemesoholneyök kesalnöŋ.” Mewö.

*Kraist wuatangöbingö söŋgörüŋi.*

<sup>34</sup> \*Jisösnöŋ ambazip kambu aka gwarekurupŋi engehöli kagetka keu kewö jii mötket, “Kunŋan nöŋgö andöne kamamgö mötzawi, yaŋön mönö nanŋi urusilenangö sihim kömbönaŋi bölöŋi andö qeiga sisitŋi megetka sihimbölö mi bisimakŋa. Mi maripomnöŋ kömumawangö dop mökösoŋda ni nuatangöba kama. <sup>35</sup> \*Kunŋan malmalŋi nanŋangöra angön köla nanŋi imbi-imbi maljawi, yaŋön mönö malmalŋi öŋi jöhöi sohoma. Sohomapmö, kunöŋ gölmegö malmalŋi mi ni aka nöŋgö Ölöwak Buŋanangöra aka kölenŋa tököm niŋimawi, yaŋön mönö malmal öŋangö könaŋi miwikŋaiba köhöiba malma. <sup>36</sup> Kunŋan gölmeŋi gölmeŋi miengö öröyuaiŋi pakpak köŋ öroi buŋaŋi an teköiga uruŋangö malmalŋi mem sohoba silebile mala kömuiga Anutunöŋ keuŋi jim teköiga uŋaŋan ayuhuiga qahö dop köŋma. Sukinaŋi mianöŋ mönö urusösöŋgai qahö ak waŋgima. Qahöpmahöp! <sup>37</sup> Körek neŋön mönö bohonini jöhöbingö osibin. <sup>38</sup> Ambazip kambuŋi kambuŋi nalö kewöŋe gölmeŋöŋ qesabulum aka siŋgisöndok tosatŋi aka malakze. Kunŋan yeŋgö sutŋine nöŋgö qetni aka Buŋa keuni memba et aljawi, mi Suep gölmegö azi öŋan mewöyök ehöröŋ köŋma. Yaŋön könaŋep Suep garata töröŋi yembuk ki etiketka Iwiŋangö

\* **8:28:** Mak 6.14-15; Luk 9.7-8 \* **8:29:** Jon 6.68-69 \* **8:34:** Mat 10.38; Luk 14.27 \* **8:35:** Mat 10.39; Luk 17.33; Jon 12.25

asakmararaŋi eka aurugetka yaŋön azi me ambi mewöŋi mönö ehöröŋ köl waŋgima.” Mewö.

## 9

<sup>1</sup> Mewö jiba kewö jii mötket, “Nöŋön keu ölni kun kewö jibi mötme: Kiaŋgöreŋ kinjei, engö sutŋineyök tosatŋan Anutunöŋ bemtohoŋi kuŋguiga kukösumŋan asuhumawi, mi ek kutume. Jebuk mala kömupkö sihimbölöŋi qahö mötketka asuhum tiŋgiriga ekŋe.” Mewö.

*Jisösgö sileŋe letotqetot ahök.*

*Mat 17.1-13; Luk 9.28-36*

<sup>2</sup> \*Wehön 6 teköiga Jisösnöŋ Pitö, Jeims aka Jon enġuangita ambazip engömosöta nanŋinök kundunŋi köröpŋi kunöŋ öŋgöba kötikŋe malget. Mianġöreŋ malgetka jemesoholŋine kiniga Jisösgö sile tandökŋan letota murutŋi ahök. <sup>3</sup> Malukuŋan tuat lalamŋi asakmararaŋambuk ahök. Gölmenöŋ opo tuatŋi saipenöŋ (omo bliz) saŋgoŋmakzei, mönö mi oŋgita tuariyök. <sup>4</sup> Mewö aiga Elaija aka Moses yetköŋ asuhum engiba Jisösbuk keukeu jiget. <sup>5</sup> Jigetka Pitönöŋ könahiba keu jiba Jisösgöra kewö jiyök, “Ketaŋamnini! Neŋön kiaŋgöreŋ uruölöwak mötzin. Mianġöra neŋön ölop koun karöbut qebin: Göhö kun, Mosesgö kun aka Elaijagö kun.” <sup>6</sup> Gwarek yeŋön jönömŋini gwötpuk unduiga Pitönöŋ “Denöwö jimam,” jiba keu jaruyök.

<sup>7</sup> \*Keu jaruba kiniga unuŋunŋ tuat lalamŋi asakmararaŋambuk kunöŋ eta aumŋan esuhum enġiiga mianġö uruŋeyök qet kun kewö eriga mötket, “Azi ki nani wölböt nahöna akza. Mönö yaŋgö keuŋi möta malme.” <sup>8</sup> Keu mi möta könöpuk liliŋöm purik um jaruba tosatŋi kunbuk qahö etkeketka Jisösnöŋ nanŋinök yembuk kinök. Mewö.

*Jon O-melun azi mi Elaijagö salupŋi akza.*

<sup>9</sup> Kundunŋeyök etketka Jisösnöŋ sörokŋi mianġöreŋ kewö jim kutum enġiyök, “Inŋini yuai ekzei, mianġö buzupŋi mi mönö ambazip kun kude jiget mötme. Suep gölmegö azi ölnan kömupnöhök wahöriga mianġö andöŋe mi ölop jim asariba malme.”

<sup>10</sup> Mewö jim kutum enġiiga gwarekurupŋi karöbut yeŋön keu mi uruŋine anġön köla “kömupnöhök wahötwahötkö” könaŋi mi nanŋini qesim anġuba eraum mötket. <sup>11</sup> \*Eraum möta Jisös kewö qesim waŋgiget, “Köna keugö böhi yeŋön mönö keu kewö jimakze, ‘Kezapqetok azi Elaijanöŋ mönö Suepnöhök mutuk eta asuhuma.”

<sup>12</sup> Qesim waŋgigetka melenġa kewö jiyök, “Elaijanöŋ mutuk eta asuhuba malmal pakpak möhangöma. Keu mi ölna akzapmö, keu kun ki mönö wuanöŋgöra ohoget ahöza: Suep gölmegö azi ölnan mönö sihimbölö gwötpuk möriga jijiwilit ak waŋgime.” <sup>13</sup> Keu yahöt mi ahözahotmö, nöŋön kewö jibi mötme: Elaijanöŋ lök eta asuhuyökmö, yaŋgöra Buŋa keu ohoget ahözawaŋgö dop ambazipnöŋ i nanŋini sihimŋini wuatangöba laŋ ak waŋgiget.” Mewö.

*Jisösnöŋ öme wuatangöi morönöŋ ölöwahök.*

*Mat 17.14-21; Luk 9.37-43*

<sup>14</sup> Jisös aka gwarek karöbut yeŋön kundunŋeyök eta gwarekurupŋi tosatŋi yeŋgöreŋ kaba yuai kewö eket: Köna keugö böhi tosatŋan kinda yembuk jitnakölik aka goranora keu jigetka ambazip jesöŋgöŋan liliköba enġeka kinget. <sup>15</sup> Mewö kinda ambazip kambu pakpak yeŋön Jisös eka mianġöreŋök auruba kiŋkiŋgöba kösutŋe anda jölöŋi jiget. <sup>16</sup> Jölöŋi jigetka kewö qesim enġiyök, “Inŋini wanatköra yembuk jitnakölik aka goranora keu jize?”

\* 9:2: 2 Pitö 1.17-18 \* 9:7: Mat 3.17; Mak 1.11; Luk 3.22 \* 9:11: Mal 4.5; Mat 11.14

<sup>17</sup> Qesim enjiiga kambuñineyök azi kunöñ melenđa kewö jii mörök, “Böhi! Nöñgö nahöni ömenöñ numbuñi muhungöba töñöt mem wañgiiga wañgita göhöreñ kazal. <sup>18</sup> Mi miangöreñ me miangöreñ memba mendawöla öröm giliga eta qeba numbuñeyök qölqöl söutsöt eriga irimñi yöhözömgöba silenjan sölöpkömakza. Mewö ahiga kaba göhö gwarekurupki ulet enjiba öme mi wuatangömegö jizalmö, yeñön osize.”

<sup>19</sup> Mewö jiiga melen wañgiba jiyök, “Gölmegö yangiseñ ambazip yei! Mönö nalö dawik embuk mala qatön engubiga Anutu qahö möt narigetka sihimbölo mötmam. I mönö wañgita nöngöreñ kaget.

<sup>20</sup> Mewö jiiga wañgita yangöreñ kaget. Kagetka ömenöñ Jisös eka miangöreñök morö utuköba urepköm wañgiiga wölöhariba tala gölmenöñ qeba pörañpörañ mitiba semben auba ahöiga numbuñeyök qölqöl söutsöt kota erök. <sup>21</sup> Jisösnöñ mi eka iwiñi kewö qesim wañgiyök, “Nalö dawikö dop yuai ki lök asuhum wañgiiga kotza?” Qesim wañgiiga jiyök, “Mi lök morörökñeyök asuhum wañgiyök.

<sup>22</sup> Mi mem bölim wañgimangöra nalö tosatñe könöpnöñ, nalö tosatñe onöñ metal wañgiiga nalö gwötpuk geba qebayök kinahakza. Mewömö, miangö kukösumñi kun göhöreñ ahöza ewö, mönö ak kömumba bauköm netkiman.”

<sup>23</sup> Mewö jiiga jiyök, “‘Kukösumñi göhöreñ ahöza ewö,’ jizan. Anutugö kukösumñan mönö yuai kungöra qahö qakömakza. Anutu möt narizawañön mönö yuai pakpak ölop ahakña.”

<sup>24</sup> Mewö jiiga iwiñan miangöreñök qeta jiyök, “Anutu möt narizalmö, mötnaripnan lölöwöröñi akza. Mötnaripni mönö mem köhöiman.”

<sup>25</sup> Jiiga ambazip jesöngöñan ösumñinan kaba kingetka eka miangöra öme mi kewö jim wañgiyök, “Gi töñöt aka kezapduhupkö ömeñi, nöñön jim kutum gihizal: Gi mönö azi ki mosöta kota anda kunbuk kude lilingöba kaman.”

<sup>26</sup> Jim wañgiiga qeta silata morö mi utuköba könöpköm urepköm wañgii wölöhariiga utala kota anök. Kota aniga qeba qamöt tandök aka ahöiga gwötpukñan mi eka “Wösöñi alja!” jiget. <sup>27</sup> Mewö jigetmö, Jisösnöñ böröñe memba köbibiiga wahöta kinök.

<sup>28</sup> Mewö kiniga Jisösnöñ miri uruñe öngöiga gwarekurupñan nanñinök tata kewö qesim wañgiget, “Neñön mönö wuanöngöra mi naninök wuatangöbingö osizin?”

<sup>29</sup> Qesim wañgigetka kewö jii mötket, “Öme tandökñi mewöñi mi mönö köuluköba nene sinji mala wuatangöbin. Yuai murutñi kun ahinga qahö kota anma.” Mewö.

*Jisösnöñ kömumangö Buñaji jiiga yahöt ahök.*

*Mat 17.22-23; Luk 9.43b-45*

<sup>30</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi yembuk miri gölme mi mosöta anda Galili prowins uruñe liliköba denike malgeri, mi kunñan mötmapkö tököyök. <sup>31</sup> Mia tököba gwarekurupñi kusum engimangöra ölöñ anget. Könanöñ anda keu kötni kewö jii mötket, “Anutunöñ Suep gölmegö azi ölni mi gölme ambazip yengö böröñine al wañgii gema. Geiga i qegetka kömuma. I qeget kömui wehön karöbut teköiga miangöreñ mönö kömupnöñök wahötma.”

<sup>32</sup> Keu kötni mewö jii mötketmö, mi qahö möt kutuget aka könañi denöwö, mi qesibingö kölköldömdöm aket. Mewö.

*Gwarek sutñine danñon mutukñi akza?*

*Mat 18.1-5; Luk 9.46-48*

<sup>33</sup> Mewö anda Kaperneam taonöñ kañgotket. Miangöreñ kañgota nanñi miri uruñe öngöba gwarekurupñi kewö qesim enjiyök, “Inji Könanöñ kaba wani keuya eraum mötze?”

<sup>34</sup> \*Yenön könanön kaba ‘Danön öngöngöni akza’ mia nanñinök eraum möta kaget. Mianğöra qesim enğiiga keu bök tatket. <sup>35</sup> \*Keu bök tatketka Jisösnön geba tata gwarekurupni 12 enğoholi kagetka kewö jii mötket, “Kunñan mutukni malmangö mötza ewö, yanön mönö körek enğö nembö bapñine eta qöndökni aka tosatni pakpak welen qem enğimakña.” <sup>36</sup> Mewö jiba namande moröni kun memba sutñine ali kinök. Kiniga böröñan memba tambuñe ala kewö jii mötket, <sup>37</sup> \* “Kunñan namande kewöni kun nöngö qetne miriñe köl öröba köyan kölmawi, yanön mönö ni köl öröm niñgima. Kunñan mewö ak niñgizawi, yanön niyök qahöpmö, danön melaim niñgiyöhi, mönö i mewöyök köl öröm wañgima.” Mewö.

*Jisösnön gwarekurupni mindiñgöm enğiyoök.*

*Luk 9.49-50*

<sup>38</sup> Jonön Jisös kewö jii mörök, “Böhi! Nini azi kun neñgö andönine qahö kayöhi, yanön göhö qetnön ömewöröme közöl enğiiga ehin. Yanön nembuk qahö liliköba maljawañğöra nini i qetal wañgiin.”

<sup>39</sup> Mewö jiiga Jisösnön jiyök, “I kude qetal wañgime. Kunñan nöngö qetni qeta anğöletot mezawi, yanön mönö mianğö andöñe nöngö andöqeçe keu awamñanök jimangö osima. <sup>40</sup> \*Kunñan qahö qetal neñgimakzawi, yanön mönö neñgö areñnön malja. (Mianğöra nöngö alaurupni tosatni mi kude qetala anğösirip meme.) <sup>41</sup> \*I mönö nanğöm enğigetka Anutunön töwanini enğima. Kunñan Kraistkö qetne yanğö buñani akzeañğöra aka o qambi nemegö enğimawi, Anutunön mönö mianğö töwanı melenda wañgima. Nöñön keu ölni kun kewö jibi mötme: Nanğöm enğimeı, mienön mönö töwa meme.” Mewö.

*Siñgisöndökö kölgorom mönö qetal enğime.*

*Mat 18.6-9; Luk 17.1-2*

<sup>42</sup> Jisösnön keu kewö jiyök, “Morö kewöni möt narim niñgizei, kunñan yengöreñök kun kölgorom ak wañgiiga siñgisöndök akñawi, azi mianön mönö lömböt öngöngöni miwikñaima. Anutunön lömböt mianğö likepni denöwö wañgiiga dopñe akawak? Kemun jamönñin jölñe jöhöba köwet röndumnön gilget mulungöi gebawak, mianön mönö awamñi ahum wañgii tandök akawak. <sup>43</sup> \*Mianğöra börögan siñgisöndök akñangö kölgorom ak gihima ewö, mönö yandim gilman. Yandim gilagun böröta mala malmal köhöikni miwikñaiaba oyaenköyaen akñanmö, börö yahötpuk mala könañgep könöp sianön gebanbuk. Sia könöpni mi nalö kunön qahö bököma. <sup>44</sup> Mianğöreñ ‘Döhöñini enğöhöm pilikuta mala qahö kömume aiga könöpñinan nalö kunön kude bököma.’

<sup>45</sup> Mewöyök könagan siñgisöndök akñangö kölgorom ak gihima ewö, mönö yandim gilman. Yandim gilagun könatohot mala malmal köhöikni miwikñaiaba oyaenköyaen akñanmö, köna yahötpuk malnönnga könöp sianön gil gihigetka gebanbuk. <sup>46</sup> Mianğöreñ ‘Döhöñini enğöhöm pilikuta mala qahö kömume aiga könöpñinan nalö kunön kude bököma.’

<sup>47</sup> \*Mewöñanök jegan siñgisöndök akñangö kölgorom ak gihima ewö, mönö qözöla gilman. Qözöla gilagun je-ilik mala Anutugö bemtohoñnön anğota oyaenköyaen akñanmö, je yahötpuk malnönnga könöp sianön gil gihigetka gebanbuk. <sup>48</sup> \*Mianğöreñ ‘Döhöñini enğöhöm pilikuta mala qahö kömume aiga könöpñinan nalö kunön kude bököma.’

\* 9:34: Luk 22.24 \* 9:35: Mat 20.26-27; 23.11; Mak 10.43-44; Luk 22.26 \* 9:37: Mat 10.40; Luk 10.16; Jon 13.20 \* 9:40: Mat 12.30; Luk 11.23 \* 9:41: Mat 10.42 \* 9:43: Mat 5.30 \* 9:47: Mat 5.29 \* 9:48: Ais 66.24



<sup>49</sup> Könöp sia miangören ambazip körek mi howe sihi kölköl ewö könöpnöŋ enġohogetka sihimbölöŋi mötme.

<sup>50</sup> \*Howe mi ölöŋŋi akzapmö, howegö sihimŋi mosötma ewö, mi mönö denöwö möhamgögetka nahömŋi kunbuk ahubawak? Inini mewöŋanök urumohot malmalgö nahömŋi mosötpepek. Miangöra Suep howeŋi mosötpepeköra mönö galömŋini memba sutŋine luai qem aŋguba malme.” Mewö.

## 10

### *Awanöm aŋgömosötmosötkö keuŋi*

*Mat 19.1-12; Luk 16.18*

<sup>1</sup> Jisösnöŋ wahöta Kaperneam miri mosöta Jordan o kutuba likepŋe anda mötöteiba eta kunbuk o mi kutuba Judia prowinsnöŋ kayök. Kaiga ambazip kambulembenöŋ kunbuk yaŋgören tokogetka akmalöhi, miangö dop kunbuk kusum enġiyök.

<sup>2</sup> Kusum enġiiga Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) tosatŋan yaŋgören kaba keugö bötaknöŋ örömapkö esapköm waŋgiba kewö qesim waŋgiget, “Azinöŋ anömŋi mosötmawi, mewö mianöŋ Köna keu oŋgitma me qahö?”

<sup>3</sup> Qesim waŋgigetka melenġa kewö jii mötket, “Mosesnöŋ miangö keuŋi denöwö jim kutum enġiiga ahöza?”

<sup>4</sup> \*Mewö jii möta kewö jiget, “Azinöŋ aŋgömosötmosöt papia ohoba anömŋi ölöŋ mosötma. Mosesnöŋ mewö jim kutui ahöza.”

<sup>5</sup> Mewö jigetka kewö jim enġiyök, “Yaŋöŋ mönö uruköhöikŋinaŋgöra aka jimkutukutu mewö ohom enġiyök. <sup>6</sup> \*Ohom enġiyökmö, Anutunöŋ könakönahiŋe yuai pakpak miwikŋaiyöhi, nalö miangörenök ‘Azi aka ambi malmegöra miwikŋaim enġiyök.’ <sup>7</sup> \*Miangöra azinöŋ mönö iwinamŋi etkömosöta anömŋaŋgören anda qekötahöiga <sup>8</sup> yetköŋ sile mohot aka malmahot. Mewö aka toroqeba yahöt qahö akzahotmö, sile mohot aka malmahot. <sup>9</sup> Anutunöŋ azi aka ambi mindirim etkiyöhi, ambazip kunŋan mönö i kude menden etkima.”

<sup>10</sup> Jisösnöŋ mewö jiba miri uruŋe öŋgöiga gwarekurupŋan keu miangöra kunbuk qesim waŋgiget. <sup>11</sup> \*Qesim waŋgigetka kewö jii mötket, “Azi kunöŋ anömŋi wuatangöba ambi kun memawi, yaŋöŋ mönö qesabulum sero yonġorö akŋa. <sup>12</sup> Mewöyök ambi kunöŋ apŋi wuatangöba azi kun memawi, yaŋöŋ mönö qesabulum sero yonġorö akŋa.” Mewö.

### *Jisösnöŋ nahönbörat kötuatköm enġiyök.*

*Mat 19.13-15; Luk 18.15-17*

<sup>13</sup> Ambazip tosatŋan nahönbörat morömorö enġuangita Jisösnöŋ enġömisirimapköra yaŋgören kagetmö, gwarek yeŋöŋ ambazip mi jim qetal enġiget. <sup>14</sup> Mewö aketmö, Jisösnöŋ mi eka uruŋi böliiga kewö jii mötket, “Nahönbörat moröŋi mönö enġömosötketka nöŋgören kame. Anutunöŋ ambazip mewö mia bemtohoŋi buŋa qem enġima. Miangöra i kude jöhöm enġime. <sup>15</sup> \*Nöŋöŋ keu ölni kun kewö jibi mötme, “Kunŋan Anutugö bemtohoŋi mi nahönbörat ewö buŋa qahö qem aŋgumawi, yaŋöŋ mönö miangö uruŋe aŋgotmamgö osima. <sup>16</sup> Mewö jiba tambuŋe ala dohongöm enġiba böroŋi nöroŋŋine ala kötuatköm enġiyök. Mewö.

\* **9:50:** Mat 5.13; Luk 14.34-35 \* **10:4:** Dut 24.1-4; Mat 5.31 \* **10:6:** Jen 1.27; 5.2 \* **10:7:** Jen 2.24 \* **10:11:** Mat 5.32; 1 Kor 7.10-11 \* **10:15:** Mat 18.3

*Jisösnöñ azi pomñi kungö qambañ keu jiyök.**Mat 19.16-30; Luk 18.18-30*

<sup>17</sup> Jisösnöñ könahiba köna anmamgö ahiga azi kunöñ ösumñan yañgören kayök. Kaba wösöñe geba simin köla kewö qesim wañgiyök, “Böhi ölöpnji, nöñön mönö denöwö aka malmal köhöikñañgö buña qem añgubilenak?”

<sup>18</sup> Qesim wañgiiga kewö jii mörök, “Nöñgöra ‘Böhi ölöpnji,’ mi wuanöñgöra jizan? Anutu mohotñan ölöpnji akza. Azi kunñan i ewö ölöpnji qahö akza. <sup>19</sup>\*Gi jöjöpañ keu ki möt teközan,

‘Ambazip kun kude qenöñ kömuma. Sero yoñgorö kude akñan. Yoñgorö kude meman. Jitnöñ alal keu kude jiman. Kalöpköba yoñgorö kude meman. Iwinamgi mönö göda qem etkimakñan.’ ”

<sup>20</sup> Mewö jii möta kewö jiyök, “Böhi, mi pakpak mönö gwaböneyök tem köla mala kotzal.”

<sup>21</sup> Mewö jiiga Jisösnöñ uba eka urukönömñan jöpaköm wañgiba kewö jii mörök, “Mohot kungöra kewö osizan: Gi mönö anda sukinapki pakpak söñgöröñi memegöra alnöñ monen kaiga ambazip wanapñi engiman. Mewö aknöñga sukinapki ketani (guli masapugi milyön kinagi ewö) ketani mi Suep mire ahöm gihima. Mewö aka ni nuatanjöba kaman.” <sup>22</sup> Jisösnöñ mewö jiyökmö, sukinapñi gwötpuk ahöyöhañgöra aka keu mi möta uruñi bosoleiiga wösöbirik aka jeñi asöliiga öne mosöta anök.

<sup>23</sup> Mosöta aniga Jisösnöñ ui anda kaiga gwarekurupñi kewö jii mötket, “Yei! Ambazip monen inapñinambuk yeñön mönö Anutugö bemtohoñnöñ añgotpingö lömböriba kupuk-kapak akñe.”

<sup>24</sup> Mewö jiiga gwarek yeñön mi möta welipkögetmö, Jisösnöñ toroqeba kewö jii mötket, “Gupanurupni, ambazip denike yeñön monen inapñini möt narimakzei, yeñön mönö Anutugö bemtohoñ uruñe añgotpingö lömböriba kupuk-kapak akñe. <sup>25</sup> Mi kewö jim tuarimam: Sömbup ketani kamel mi kondi kinimñe ölop qahö añgotma. Mianjö dop ambazip pomñi yeñön Anutugö bemtohoñ uruñe añgotpingö lömböriba qaköme.”

<sup>26</sup> Mewö jii möta aurum tililingöba nanñinañgöra kewö jiget, “Opoñon! Ambazip dañön mönö Suepkö buñaya akawak?”

<sup>27</sup> Mewö jigetka Jisösnöñ uba engeka kewö jiyök, “Ambazipnöñ mi esapköba osiba qakömakzemö, Anutunöñ mewö qahö ahakza. Anutunöñ mönö yuai pakpak ölop ahakza. Yañön yuai kun aka memamgö qahö osiba qakömakza.” Mewö.

*Jisösgö nup memegö töwañi*

<sup>28</sup> Pitönöñ keu mi möta melejda Jisös kewö jii mörök, “Mötnöñ, neñön mönö yuai pakpak mosöta gi guatanjöba kain.”

<sup>29</sup> Mi möta Jisösnöñ kewö jiyök, “Nöñön keu ölnji kun kewö jibi mötme: Kunñan nöñgö aka Ölöwak Buñagöra aka yuai kun mosöröhi, - mi jike miriñi, darumunñi, nenbehötñi, iwinamñi, nahönböratñi me nup kisiñi - mi enjömosöriga Anutunöñ mönö mianjö likepñi oñgita melej wañgiiga se-hima. <sup>30</sup> Kunñan yuai mi mosöröhi, Anutunöñ mönö salupñe mi 100:kö dop toroqeba wañgiiga nanñi buñaya akña. Gölmegö malmalnöñ sesewerowero uruñe malmapmö, jike miri, darumun, nenbehöt, iwinam, nahönbörat aka nup kisi mi mönö salupñe ahum wañgima aka nalö könañgepñe malmal köhöikñi teteköñi qahö buña qem añguma. <sup>31</sup> \*Mewö asuhumapmö, mutukñi enjörenjök gwötpukñan dagibezupñi aketka dagibezupñi yeñgörenjök gwötpukñan mutukñi akñe.” Mewö.

\* **10:19:** Eks 20.12-16; Dut 5.16-20 \* **10:31:** Mat 20.16; Luk 13.30

*Kömumamgö keuŋi jiiga karöbut ahök.*

*Mat 20.17-19; Luk 18.31-34*

<sup>32</sup> Jisösnöŋ gwarekurupŋi yembuk Jerusalem sitinöŋ öngöbingöra gölme köna anget. Jisösnöŋ mutuk aniga gwarekurupŋan andöŋe anda welipköget aiga ambazip andöŋine kageri yeŋön mönö keŋgötŋini mötket. Mewö aketka Jisösnöŋ gwarekurupŋi 12 mi kunbuk öröm engiba könahiba kusum engiyök. Yaŋgöreŋ yuai asuhumawi, keu mi jim asariba kewö jiyök, <sup>33</sup> “Mötket, nini Jerusalem öngöbin. Miangöreŋ kunŋan Suep gölmegö azi ölni mamalolo mem waŋgiiga jike nup galöm aka Köna keugö böhi yeŋgö böröŋine gema. Yeŋön kömumapkö keuŋi jim teköba kian gawman yeŋgö böröŋine al waŋgime. <sup>34</sup> Al waŋgigetka mepaiköba söutkölap qeba ihilek wahinambuknöŋ tauköm waŋgime. Tauköm waŋgiba qegetka kömuma. Kömumba wehön karöbut teköiga kömupnöhök wahötma.” Mewö.

*Jeims Jon yetköŋ yuaigöra ulerohot.*

*Mat 20.20-28*

<sup>35</sup> Jisösnöŋ mewö jiiga Jebedigö nahönyahötŋi Jeims aka Jon yetköŋ yaŋgöreŋ anda kewö jiyohot, “Böhi, niri yuai kungöra ulet gihiziri mi ak netkimangö mötzit.”

<sup>36</sup> Jiyohotka qesim etkiyök, “Injiri wani yuai ak etkimamgöra mötzahot?”

<sup>37</sup> Qesim etkiiga kewö jiyohot, “Göŋön ölop jim kutunöŋga niri göhö asakmararaŋnöŋ eu öngöba kunöŋ börögi ölnje aka kunŋan börögi qaniŋe tata yuai pakpak galöm kölbinak.”

<sup>38</sup> \*Mewö Jiyohotmö, Jisösnöŋ kewö jii mörohot, “Injiri miangö könaŋi qahö möt yaköba uletzahot. Nöŋön qambi asölŋambuk nemami, injiri mi ölop nempa sihimbölo mötmahot me qahö? Jöm nöŋgwambuknöŋ melun mem niŋgimei, injiri mi memahot me qahö?”

<sup>39</sup> Jii möta jiyohot, “Mi ölop membit.”

Jiyohotka kewö jii mörohot, “Mi ölnja! Nöŋön qambi asölŋambuk nemami, injiri mi mewöŋanök nemahot aiga jöm nöŋgwambuknöŋ melun mem niŋgimei, mianöŋ mönö injiri mewöyök melun mem etkime. <sup>40</sup> Mem etkimemö, nöŋgö böröni ölnje me qaniŋe danöŋ tatmahori, nöŋön keu mi jim kutumamangö dop qahö. Anutunöŋ dum yahöt mi denike yetköra mözözmögyöhi, mi mönö yetköra etkiiga nömbuk tata galöm kölmahot.” Mewö.

*Galöm ölnjan mönö welenqeqeya akza.*

<sup>41</sup> Jeims Jon yetköŋ mewö ulerohotka alaurupŋi 12 yeŋön mi möta könahiba urubölo aket. <sup>42</sup> \*Mewö aketmö, Jisösnöŋ engoholi kagetka kewö jii mötket, “Gölmegö kantriŋi kantriŋi mienöŋ jembonŋinan galöm köl engibingö jizei, yeŋön mönö azi kembu tandök ak engimakze. Yeŋgö ketaŋamŋinan mönö keu jim kutuba mindiŋgöm engiba kukösumŋini kondelakze. Injini könaŋini mi ölop mötze. <sup>43</sup> \*Engö sutŋine silik mewö ahöbapukmö, kunŋan engö sutŋine ketaŋamŋini akŋamgö mötzawi, yaŋön mönö welen qem engiba malma. <sup>44</sup> Mewöyök kunŋan engö sutŋine mutukŋi malmamgö mötzawi, yaŋön mönö körek engö nembö baŋŋine mala welenqeqeŋini omani akŋa. <sup>45</sup> Suep gölmegö azi ölnjan mönö mewöyök silik mewöŋi kondela nanŋi welen qem waŋgimegöra aka qahö kayök. Qahöpmö, welen qem engiba ambazip sehisehiŋi yeŋgö sohöpŋini memamgöra aka eta malmalŋi kölnja mosötma.

*Bartimeus jeŋi gömöliiga mem ölöwahök.*

*Mat 20.29-34; Luk 18.35-43*

\* **10:38:** Luk 12.50 \* **10:42:** Luk 22.25, 26 \* **10:43:** Mat 23.11; Mak 9.35; Luk 22.26

<sup>46</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi yembuk Jeriko sitinöñ kaget. Kaba siti mi mosötpingö aketka ambazip kambulembenöñ enguatangöba andöñine kaget. Mewö kagetka jegömöl azi qetñi Bartimeus, Timeusgö nahönñi yañön moneñ aka nene wangimegö ulet engiba köna jitñe tarök. <sup>47</sup> Tariga “Nazaret-azi Jisösnöñ kaza!” jiget möta könahiba kewö qerök, “Jisös Deiwidkö gwölönarökñi, mönö ak-kömum niñgiman!”

<sup>48</sup> Mewö qeriga gwötpukñan bök tatmapköra qetal wangigetmö, yañön mönö kapan köla qerök. “Deiwidkö gwölönarökñi, mönö ak-kömum niñginöñ!”

<sup>49</sup> Qeriga Jisösnöñ dörök ala kewö jiyök, “Ölöp qetketka ki kama.” Mewö jiga jegömöl azi mi qeta kewö jiget mörök, “Göhöra qeza. Mönö mötkurumkurum mosöta wahöta kaman.”

<sup>50</sup> Mi möta malukuñi qeköba gila pöran wahöta kinda Jisösgöreñ anök.

<sup>51</sup> Aniga kewö qesim wangiyök, “Alani, nöñön wani yuai ak gihimangöra mötzan?” Mewö qesim wangiga jegömöl azinöñ jiyök, “Ketanamni, ni jeni kunbuk umangöra mötzal!”

<sup>52</sup> Mewö jiga Jisösnöñ kewö jii mörök, “Mötnaripkan mönö mem ölöwak gihiza. Mönö ölöp anman.” Mewö jii möta jeñan miangöreñök tohoiga uba andöñine Jisös wuatangöba anök. Mewö.

## 11

*Jisösgöra köiran kölgetka Jerusalem öngöyök.*

*Mat 21.1-11; Luk 19.28-40; Jon 12.12-19*

<sup>1</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi yembuk Jerusalem siti dopdowiba Betfage aka Betani miri yahöt kösutñire kaba Oil ip kundunje öngöba gwarekyahötñi yahöt melaim etkimangöra aka <sup>2</sup> kewö jii mörohot, “Miri wösöñire tatzawi, mönö miangöreñ anohot. Anda miangöreñ angota donki moröñi kösönöñ jöhöget kinjawi, mi miangöreñök miwikñaimahot. Donki mi dölökña, azi kunñan qakñe qahö tatatña. Mi mönö pösata memba ki kamahot. <sup>3</sup> Pösarohotka kunñan ‘Wuanöngöra mewö akzahot?’ jiba qesim etkiiga kewö jimahot, ‘Kembuniran mönö miangöra osiba jüiga kazira zilañ meleñniga kunbuk ki kama.’

<sup>4</sup> Mewö jiba melaim etkiiga anda donki moröñi miri towokñe miri kungö nangunje kösönöñ jöhöget kiniga miwikñaiba pösarohot. <sup>5</sup> Pösarohotka azi tosatñi miangöreñ kingeri yeñön kewö qesim etkiget, “Hei, wania akitköra donki moröñi pösatzahot?”

<sup>6</sup> Mewö qesim etkigetka Jisösnöñ jiyöhangö dop jiyohot möta “Ölöp memba anmahot,” jiget. <sup>7</sup> Jigetka memba Jisösgöreñ kayohotka malukuñini qeköba donki moröñangö qakñe algetka öngöba tarök. <sup>8</sup> Mewö tata aniga ambazip jesöngöñan göda qeba malukuñini qeköba köna namñe tumbulgetka tosatñan gölme köröñe anda ip sinñi mitiba tumbulget. <sup>9</sup> \*Tumbulgetka ambazip jene köl öröba angeri aka andöñe wuatangöba kageri, yeñön kewö jiba qetket, “Hosana, owe owe! Anutu möpöseizin. Kembangö qetñe kamawi, Anutunöñ mönö i kötuetköm wangima. <sup>10</sup> Kiñ Deiwidnöñ kantri tohoñ kuñguba galöm köl engiyöhi, nalö mewöñan mönö kunbuk kam neñgiza. O Anutu mönö kantri tohoñnini kötuetköman. Hosana! Qetbuñagi möpöseininga euyangöreñ öngöza. Owe Owe!”

<sup>11</sup> Mewö qetketka Jerusalem sitinöñ öngöba jöwöwöl jikegö tohoñ urunje anök. Miangöreñ liliköba yuai pakpak ehi mare ahiga eta gwarekurupñi 12 yembuk jike mosöta Betani mire anda ahöget. Mewö.

*Jisösnöñ fig ip kun qesuahöiga ululungöyök.*

*Mat 21.18-19*

\* 11:9: Sum 118.25-26



<sup>12</sup> Ahöba söñanök wahöta gwarekurupñi yembuk Betani miri mosöta angetka Jisösnöñ nenegö kömuyök. <sup>13</sup> Nenegö kömumba ui aniga fig ip kun\* sinñambuk kini ehök. Eka “Sinñanğö uruñe ölni tari miwikñaiba nembilenjak,” jiba fig ipkö könañe anök. Anökmö, ölnanğö nalöñan qahö törüyöhanğöra sinñanök kini ehök. <sup>14</sup> Mewö eka ip mi kewö jim wanğiyök, “Kunñan ölgü kunbuk kude nema.”

Mewö jim wanğiiga keu mi gwarekurupñan mötket. Mewö.

*Jisösnöñ jöwöwöl jike jim kömbuhiyök.*

*Mat 21.12-17; Luk 19.45-48; Jon 2.13-22*

<sup>15</sup> Anda mala Jerusalem sitinöñ öngögetka Jisösnöñ jöwöwöl jikegö tohoñ uruñe anök. Mianğöreñ ambazip enğehiga inap bohonñi memegöra algetka söngöröñi megeri, mi könahiba közöl enğiiga etket. Moneñ utekutek ambazip yengö jakeniñi metali anget. Mewöyök kembö bohonñini memegöra algeri, miengö dum tatatñini mi tok tötaliga anget. <sup>16</sup> Sombem kömbukñi kutuba yuai siriba angotkanğotkö könañi jöhöyök. <sup>17</sup> \*Mewö aka kusum enğiba kewö jii mötket, “Aisaianöñ keu kun kewö ohoi ahöza, ‘Nöngö jikenan mönö gölmeñi gölmeñi pakpak yengö köulukö mirinina akñapkö qetme.’ Keu mi ahözapmö, inñini mi utekögetka kegwek-kahasililij yengö banjet ewö akza.”

<sup>18</sup> Mewö jii möta ambazip kambu pakpak yenön mianğöra nemböñini teköiga welipköget. Mianğöra jike nup galöm aka Köna keugö böhi yenön mi möta Jisösgöra kenğötñini möta eraum möta kewö jiget, “Mönö denöwö jiinga qegetka kömumbawak?”

<sup>19</sup> Mare ahiga Jisösnöñ gwarekurupñi yembuk siti mosöta yaigep anda ahöget. Mewö.

*Fig ipnöñ ululunğöiga eket.*

*Mat 21.20-22*

<sup>20</sup> Ahöba söñanök wahöta könanöñ anda fig ip mi onğitpingö aketka jalöñambuk ulunğöba kini eket. <sup>21</sup> Kiniga Pitönöñ Jisösgöreñ keu mötmöröba kewö jii mörök, “Ketanamni eknöñ, fig ip qesuahönöñi, mi mönö ululunğöba kinja.”

<sup>22</sup> Jii möta Jisösnöñ kewö melenök, “Anutugö mötnarip mönö töp memba malme.” <sup>23</sup> \*Nöñön keu ölni kun kewö jibi mötme, “Kunñan keunğö ölni ahumapkö uruyahöt qahö aka kundunñi kianğö tonğöra kewö jim kutubawak, ‘Mönö kundunñi ki qeköba wahöta anda köwetnöñ alman.’ Mewö jim kutuba Anutu möt nariiga ölni mönö mianğö dop ahuma. <sup>24</sup> Mianğöra nöñön kewö jibi mötme: Wani yuaigöra qesiba köulukömei, mi pakpak lök buña qem anğuzin, mewö möt narigetka mönö buñanñini akña. <sup>25</sup> \*Inñini kinda Anutu köulukögetka kunñan alañanğö pinjtköra urubölö akña ewö, pinjit mi mönö mosötme. Mewö akñe ewö, enğö Iwiñini Suep mire maljawanön mönö mewöñanök enğöreñ sinğisöndok mosötma. <sup>26</sup> (Inñini tosatñi yengöreñ sinğisöndok qahö mosötme ewö, enğö Iwiñini Suep mire maljawanön mönö mewöñanök enğöreñ sinğisöndok qahö mosötma.)” Mewö.

*Jitñememe yenön Jisösgö kukösumñanğö qesiget.*

*Mat 21.23-27; Luk 20.1-8*

<sup>27</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi yembuk kunbuk Jerusalem sitinöñ öngöget. Öngöba jöwöwöl jikegö tohoñ uruñe anda kaiga jike nup galöm, Köna keugö böhi aka kantrigö jitñememe tosatñi yenön yanğöreñ kanğotket. <sup>28</sup> Kanğota

\* **11:13:** Fig mi sambu ipkö alañi kun. Mi nupñine kömötketka kötni nahömñinambuk asuhugetka gwötputuk nemakzema. \* **11:17:** Ais 56.7; Jer 7.11 \* **11:23:** Mat 17.20; 1 Kor 13.2 \* **11:25:** Mat 6.14-15

kewö qesim wanget, “Gi kiangörej yuai akzani, mi mönö danön jim kutum gihiiga ahakzan? Mi mamangö kukösumni mi danön gihiyök?”

<sup>29</sup> Qesim wangetka kewö melen engiyök, “Nöñön mewöyök keu kun qesim engimam. Mi melen ninggetka nöñön mewöyök danön kukösum ninggiiga yuai ki ahakzali, mi jibi mötme. <sup>30</sup> Jonöñ ambazip o-melun mem engiba malöhi, yanön miangö kukösumni mi denikeyök meyök? Suep Tonjan wangetka me gölme tonjan wanget? Mi jiget mötmam.”

<sup>31</sup> Mewö melen engiiga sutjine eraum möta kewö jiget, “ ‘Kukösumnan Suepnöhök asuhuyök,’ mewö jibin ewö, yanön mönö kewö jima: Inini mönö wuanöngöra Jon qahö möt narim wanget? Mi qahö dop kölja. <sup>32</sup> Me ‘Gölme ambazipnöhök asuhuyök,’ jibinak? Mi qahö dop kölja.” Ambazip köreknan Jongöra ‘Ölña kezapqetok azia akza,’ jigerangöra aka ambazip kambu yengöra kengetjini möta mi jibingö osiget. <sup>33</sup> Miangöra “Mi qahö mötzin,” melenget. Mewö melengetka Jisösnöñ kewö jii mötket, “Mewö aiga nöñön mewöyök yuai ki ahakzalanö kukösumni danön ningiyök, mi qahö jibi mötme.” Mewö.

## 12

*Wain kösö nup galöm bölöni mienjö dopkeu*  
*Mat 21.33-46; Luk 20.9-19*

<sup>1</sup> \*Jisösnöñ könahiba ambazip dopkeunöñ kewö jii mötket, “Azi kunöñ wain kösö nup kun köla kömörök. Köla kömöta selji memba liliköyök. Mem liliköba wain jout ketani kötnöñ meyök. Miangörej waingö ölni ala könanöñ tözöhölget onjan lalanöñ geyök. Wain jout ketani mi memba wain yongorö membepuköra galöm meme jake köröpni köwenambuk meyök. Yuai pakpak mem teköba wain nup galöm tosatni miwiknaim engiba kewö jiyök, “Mönö nup memba ölnangö bahöni nanjini memba bahöni toni ni ningime.” Mewö jiba nup mi böröñine ala engömosöta kantri kunöñ anda malök. <sup>2</sup> Mala mali ölni öliyöhangö nalöni (yambu 5) töriiga miangörej welenqeqeni kun melaim wangetka galöm yengörej anda wain nup ölnangö bahöni wangetka jiyök. <sup>3</sup> Jiyökmö, galöm yengöñ i memba jöhöba kömbinöñ qeba wuatangögetka böröñi börak lilijöyök. <sup>4</sup> Miangö andöñe welen azi kun melaii yengörej aniga nöñön qesinda gamu qem wanget. <sup>5</sup> Miangö andöñe welen azi kun kunbuk melaiiga ani qeget kömuyök. Mewöñanök azi tosatni gwötpuk melaim engiiga tosatni kömbinöñ sepgwörörök enguba tosatni enguget kömuget. <sup>6</sup> Mewö aketka wain nup tonjan keu jaruba jiyök, ‘Nani wölböt nahöni mohok mi tok malja. I mönö göda qem wanget me denöwö?’ Mewö jiba qöndökni mi nahönña melaiiga yengörej anök. <sup>7</sup> Anökmö, kaiga eka sutjine kewö jiget, ‘Yanön mönö börösamotnangö toni akña. Ayop, mönö memba qein kömuiga wain kösö nup kianön mönö nanine bujanina akña.’ <sup>8</sup> Mewö jiba memba jöhöba qeget kömuiga qamötni nup yaigepne gilget geyök.

<sup>9</sup> Wain nup tonjan mi möta mönö denöwö akña? Yanön mönö nanjak kaba nup galöm mi könden engima aka nup galöm dölokni miwiknaim engiba wain kösö nupni yengö böröñine alma. <sup>10</sup> \*Buña Kimbigö keu ki lök oyongget me qahö?

‘Miri meme yengöñ köt tandö kun andö qeba öne mosötket taröhi, mianön mönö tandö kömbönanji ahiga miwiknaiget. Mianön tingiriga mirinöñ mönö gororongöba eta kölma.

<sup>11</sup> Kembunöñ tandö mi kuñguiga jeninan ehinga qetbuñabuk ahiga welipkömakzin.’ ”

\* **12:1:** Ais 5.1-2 \* **12:10:** Sum 118.22-23

<sup>12</sup> Jisösnöñ mewö jiiga galöm yeñön keu miangö könañi möt asariba kewö jiget. “Dopkeu mi mönö neñgöra jiza.” Miangöra i memba jöhöbingö mötketmö, ambazip kambu yeñgöra keñgötñini möta osiba mosöta anget. Mewö.

*Takis alalgö Jisös esapköm wangiget.*

*Mat 22.15-22; Luk 20.20-26*

<sup>13</sup> Juda jitnememe yeñön Farisi aka premiö Herodkö pati alaurup tosatñi melaim engiba kewö jiget, “Inini mönö Jisösgöreñ anda qesiba keugö bötaknöñ öröi gwaröhöm wangime.” Mewö jigetka Jisösgöreñ kaget. <sup>14</sup> Jisösgöreñ kaba kewö jigetka mörök, “Böhi, göñön azi ölni akzani, nini mi mötzin. Göñön ambazip tosatñi qahö engek soriba tosatñi qahö qepureim engimakzanmö, dop mohotnöñ kewöt neñgimakzan. Miangöra kuñgum gihigetka qahö goñgiba ketañi qahö esuhum engimakzanmö, Anutugöreñ köna mi keu ölnangö dop kusum neñgimakzan. Göñön Anutugöreñ keu diñdiñ mianön öngöñgöñi eretñi mohot pakpak jim qindiñ ak neñgimakzan. Miangöra nini sisa-kiñgöra takis ala mianön Mosesgö Köna keu siñgibin me qahö? Mi alinga dop kölja me qahö?”

<sup>15</sup> Mewö jiget möta areñini munenji mi möt kutuba kewö jii mötket, “Inini wuanöngöra keugö bötaknöñ al niñgibingö esapköm niñgize? Ölop silwö moneñ (Kina 5) kun memba kaget eki.”

<sup>16</sup> Mewö jiiga mi memba kagetka kewö qesim engiyök. “Dagöreñ imut aka qet mi ki ohoget ahöza?” “Mi sisa kiñgöreñ!” Mewö melenđa jiget.

<sup>17</sup> Jigetka kewö jii mötket, “Mewö ahiga yuai sisa-kiñgö imutñambuk buñañi ahözawi, mi mönö yangöra al wangime. Yuai kun Anutugö buñaya ahözawi, mi mönö Anutugö buña qeme.” Mewö jii möta yangöra gwötpuk welipköget. Mewö.

*Kömupnöñöhök wahötwahötkö esapköm wangiget.*

*Mat 22.23-33; Luk 20.27-40*

<sup>18</sup> \*Sadyusi (Jike nupkö kapañkölköl) yeñön “Kömugeri yeñön kude wahötme,” jiba malget. Yeñgöreñök tosatñan Jisösgöreñ kaba kewö qesim wangiget, <sup>19</sup> \* “Böhi, Mosesnöñ kewö jim kutum neñguyök ahöza, ‘Azi kun ambi meiga nahönbörat qahö ahui kömumba malöñi öne mosöriga munñan ölop malöñi memba gwölönarök qiwikñaim wanggiiga datñangö qet bisiba malma.’

<sup>20</sup> Mötnöñ! Nalö kunöñ darumun 7 malget. Datñini mutukñan ambi memba mala gwölönarökñi qahö öne mala kömuyök. <sup>21</sup> Kömuiga munñan malöñi mi memba mala mewöyök gwölönarökñi qahö öne kömuyök. Kömuiga munñi kun yangö bapñe mianön ambi miyöhök memba mala öne kömuyök. <sup>22</sup> Mewöña mewö darumun 7 pakpak yeñön ambi mohot miyöhök memba gwölönarök qahö mala kömum teköget. Körek kömugetka qöndökñi malöñini mi mewöyöhök kömuyök. <sup>23</sup> Göñön Kömugeri yeñön guliba wahötme, jizanmö, nini mi qahö möt narizin. Mötnöñ! Azi 7 pakpak mi öröröñ wahötpeak ewö, ambi möhot mi anömñina meget malöhañgöra aka mönö dagö anömñia akawak?”

<sup>24</sup> Mewö qesigetka Jisösnöñ melenđa kewö jii mötket, “Inini keu jim sohoze. Urumelenğö Buña Kimbiñi aka Anutugö kukösumñi qahö möt kutuzeangöra mönö janjuñ ahakze. <sup>25</sup> Ölna, kömupnöñöhök wahöta nalö miangöreñ awanöm qahö akñemö, garata yeñön Suep mire maljeangö tandök aka malme. <sup>26</sup> \*Mötket! Kömugeri, yeñön guliba wahötmegö keuñi mi Mosesgö Buknöñ

\* 12:18: Apo 23.8 \* 12:19: Dut 25.5 \* 12:26: Eks 3.6

kewö ahöza: Sötman köhösnönön könöp bölam ahuba qahö jem kutuyöhi, injini kösohot mi oyonget me? Anutunön mianğoreñ Moses kewö jii mörök, 'Nöjön Anutu Abrahamgö Kembu, Aisakö Kembu aka Jeikobkö Kembuya mala kota maljal.'

<sup>27</sup> Isik bömön karöbut yeñön Anutubuk mala mal köhöiba öngöme. Anutunön köhömuñi yeñgö Kembuñini qahöpmö, malmal köhöikñi maljei, mönö yeñgö Kembuñina akza. O Sadyusi (Jike nupkö kapañkölköl pati) injini mönö keu gwötpuk möt sohomakze." Mewö melenök.

*Jöjöpañ keu bohonñi yahöt mi denöwö?*

*Mat 22.34-40; Luk 10.25-28*

<sup>28</sup> \*Jisösnön Sadyusi (Jike nupkö kapañkölköl) yembuk eraum möta jim soroköba melen engiyöhi, mi Köna keugö böhi azi kunön mörök. Mewö möta jeñe kañgota kewö qesim wañgiyök, "Jöjöpañ keu pakpak miengörenök bohonñi ketañi mi denöwö?"

<sup>29</sup> \*Qesim wañgiiga melenök, "Bohonñi ketañi mi kewö, 'Israel könagesö mötket! Anutu mi Kembunini. Yañön Kembu mohot ahiga bem alañi kun qahö.

<sup>30</sup> Mianğöra urugi jömukñi, uñagi jömukñi, mötmötki jömukñi aka kuki jömukñi, mianñön mönö Kembu Anutugi jöpaköba malman."

<sup>31</sup> \*Jöjöpañ keu mianğö alañi kewö, 'Nangi jöpaköm añgumakzani, mewöñanök mönö ambazip pakpak jöpaköm engiba malman.'

Jöjöpañ keu kunñan mönö keu yahöt mi qahö etkonğitza."

<sup>32</sup> \*Köna keugö böhigöra mewö melenñiga jiyök, "Böhi! Gi törörök keu ölnağö dop jizan. Anutunön mohot akza. Bem alañi kun qahö. <sup>33</sup> \*Gi urugi jömukñi, mötkutukutugi jömukñi aka kuki jömukñi, mianñön Anutu jöpaköba malman. Aka nangi jöpaköm añgumakzani, mewöñanök mönö ambazip pakpak jöpaköm engiba malman. Jöjöpañ keu yahöt mi bohonñi ketañi akzahot. Mi tem kölmani, mianñön mönö jöwöwöl pakpak aka naluk kötin tosatñi engonğitza." <sup>34</sup> Mewö jiiga Jisösnön urumötmötñi möri dop köliga kewö jii mörök, "Gi Anutugö bemtohonñön añgotmangö dopdowizan." Mewö eraum möröhotka körek yeñön Jisös toroqeba qesim wañgibingö kölköldömdöm aka mosötket. Mewö.

*Kraist mi kiñ Deiwidkö kembuñi aka gwölönarökñi.*

*Mat 22.41-46; Luk 20.41-44*

<sup>35</sup> Jisösnön jöwöwöl jikenön kinda Buña keu kusum engiba kewö qesim engiyök, "Kraistnön kiñ Deiwidkö gwölönarökñi akzawi, Köna keugö böhi yeñön keu mi denöwögöra jimakze? <sup>36</sup> \*Deiwidnön nanñak Uña Töröñan sölölohöm wañgiiga kewö jiyök,

'Anutunön kinda nöngö Kembuni kewö jii mörök: Göñön mönö kaba nöngö böröni ölñe tatnonga nöñön nalö sutñe kerökurupki tim tötöla luhut alañgiba göhö köna tambö gwaröñe al engimam. Nalö mi kam kuñgumawañgö dop mönö asakmararañnön ki tatman.'

<sup>37</sup> Deiwidnön nanñak mewö jiba qetñi 'nöngö Kembuni' jiza.' Kembuni jiba mönö denöwö aka yañgö gwölönarökñi mohot akawak?" Mewö jiiga ambazip kambu ketañi yeñön Jisösgö keuñagö sihimñi möta kezap alget. Mewö.

*Urumelenğö silesile malmalgö galöm meme keu.*

*Mat 23.1-36; Luk 20.45-47*

\* 12:28: Luk 10.25-28 \* 12:29: Dut 6.4-5 \* 12:31: Lew 19.18 \* 12:32: Dut 4.35 \* 12:33: Hos 6.6 \* 12:36: Sum 110.1



<sup>38</sup> Jisösnöŋ kusum enŋiba toroqeba kewö jiyök, “Inini mönö Köna keugö böhi yeŋgöra galöm memba malme. Yeŋön maluku köröpŋi löŋgöta anda kaba kondel aŋgubingö mörakze aka maketnöŋ me könanöŋ ambazip enŋigetka jölöŋini jimegö mörakze. <sup>39</sup> Köuluk mire qaikŋe eu tatpingö sihimŋi mörakze, aka közölömbuanŋöŋ dum tatat mutukŋe jegep tatpingö mörakze. <sup>40</sup> Yeŋön malö yeŋgöreŋ miri yuai bidaŋda gagabe köla enŋuaŋgirakze, aka qetbuŋaŋini asuhumapköra köuluk köröpŋi köuluköba töptöpŋine qemakze. Miangöra Anu-tunöŋ keuŋini jim teköba likepŋi öŋgöŋgöŋi melenŋi qakŋine öŋgöma.” Mewö.

*Ambi malö kunöŋ naluk kötin ölni alök.*

*Luk 21.1-4*

<sup>41</sup> Jisösnöŋ jöwöwöl jikenöŋ naluk dundum andöŋe tariga ambazipnöŋ monen miangöreŋ alget geiga uba enŋehök. Ambazip pomŋi sukinapŋinambuk gwötpuk yeŋön kaŋgota kina monen lömbötŋambuk alget geyök. <sup>42</sup> Alget geiga malö wanapŋi kunöŋ kaŋgota souje kötŋi yahöt, mi toiya tosatŋi miangö dop ali geyök. <sup>43</sup> Jisösnöŋ mi eka gwarekurupŋi köl öröm enŋiba kewö jii mötket, “Nöŋön keu ölni kun kewö jibi mötme: Malö wanapŋi kianön naluk aljawi, mi mönö tosatŋi pakpak yeŋön yuai dundumnöŋ alget gezawi, miangö dopŋi oŋgita alja. <sup>44</sup> Körek yeŋön monen gwötpuk ahöm enŋiiga kitipŋanöhök aljemö, ambi kianön mönö köruebörue maljawanŋö dop yuaiŋi pakpak al teköba öne töhön malma.” Mewö.

## 13

*Jöwöwöl jikenöŋ könderŋmönder asuhuma.*

*Mat 24.1-2; Luk 21.5-6*

<sup>1</sup> Jisösnöŋ jöwöwöl jike mosöta eriga gwarekurupŋi yeŋgöreŋök kunŋan kewö jii mörök, “Böhi eknöŋ! Jikegö tohoŋ uruŋe miriŋi miriŋi mi mönö wewelipŋambuk. Mi kötnöŋ memba meŋölögetka ölöpbölöpŋi kinja.”

<sup>2</sup> Jisösnöŋ mi möta keu kewö melenök, “Jikegö tohoŋ uruŋe miri ketanŋi ki enŋekzanmö, mi mönö köndenŋgetka mirigö köt kun mi köt kungö qakŋe qahö ahömapmö, qeqelanŋan aka sahoŋŋanök ahöma.”

*Kahasililiŋ aka sesewerowero asuhuma.*

*Mat 24.3-14; Luk 21.7-19*

<sup>3</sup> Mewö jiiga Oil ip kundunŋe öŋgöba likepŋe endu jöwöwöl jikenöŋ kinöhi, mi eka tatket. Miangöreŋ tata Pitö, Jeims, Jon aka Andru yeŋön Jisös nanŋök öröba kewö qesim wanŋiget, <sup>4</sup> “Böhi! Keu jizani, miangö ölni mönö wanat nalönöŋ asuhum tiŋgitma aka yuai pakpak mi könahiba asuhum tekömawi, miangö aiwesökŋan mönö denöwö asuhuma? Mia ölop jinöŋ mörin.”

<sup>5</sup> Mewö qesim wanŋigetka könahiba kewö jii mötket, “Kunŋan isimkakalek aiga janŋuŋ anbepuköra mönö galömŋini memba malme. <sup>6</sup> “Ambazip gwötpukŋan asuhuba nöŋgö qetne kewö jime, ‘Nöŋön Kraist akzal.’ Mewö jiba ambazip gwötpuk tilipköm enŋime. <sup>7</sup> Inini yarö miengö buzupŋini aka ötöŋini asuhugetka mörakŋe. Mi möta jönömŋini kude undumakŋa. Yuai mewöŋi mi mutuhök asuhumapkö jijiŋa. Mi asuhumapmö, gölmegö nalöŋan mönö miangöreŋök zilaŋ qahö teköma. <sup>8</sup> Kantri kunöŋ kantri kun enŋubingöra wahötme. Ambazip kambu kunöŋ kambu kun yembuk aröŋ aŋgubingöra wahötme. Gölmeŋi gölmeŋi miangöreŋ kenöŋ ketanŋi ketanŋi qözöla memba gölme melenŋi gemakŋa. Mewöyök bödiŋi bödiŋi (buöröŋi buöröŋi) asuhuba öŋgöba ahöma. Yuai mewöŋi mi ambi köröbuknöŋ masi könahiba enŋumakzawanŋö dop. Gölmegö nalöŋan mönö miangö dop könahiba tekömangö akŋa.

9 \*Mewö akɲapmō, inini ölop galōmɲini mem aɲguba malme. Ambazipnōɲ inini öröba keu jakeɲe al eɲgiba köuluk mireɲini keu nupɲini memba kömbinōɲ eɲgume. Tosatɲan nōɲgōra aka eɲguaɲgiketka kantriɲi kantriɲi yeɲgō kiɲ kembu aka premiō yeɲgō jemesoholɲine kinme. Mewö kinda nōɲgō könaɲamni naɲgōba jigetka mötme. 10 Ölöwak Buɲa ki mönō mutuk gölmegō kantriɲi kantriɲi pakpak yeɲgōra jim sehim tekōgetkun gölmegō nalōɲan miangō andōɲe tekōma. 11 Öröba eɲguaɲgita keu jakeɲe al eɲgigetka kinmei, nalō miangōreɲ keu denōwō jibinak, miangō waimanjatɲi qelɲiɲe kude mötme. Uɲa Törōɲan aua miangōreɲōk keu eɲgimawi, mönō mia jime. Nanaɲine uruɲinaɲgōra keu qahō jimemō, Uɲa Törōɲan mönō uruɲini sölölöhōiga keu jime. 12 Urumelenɲgō kopa kunōɲ darumunɲan uruɲi melesenōhaɲgōra aka i mamalolo meiga keu jakeɲe algetka qeget kömuma. Mewöyök iwi kunōɲ nahōnbōratɲi mamalolo meiga kömuma aka nahōnbōrat yeɲōn iwinamurupɲini qetal eɲgiba jigetka eɲguget kömume. 13 \*Kantri pakpak yeɲōn nōɲgō qetnaɲgōra aka kazik ak eɲgigetka malmemō, kunɲan kapan kōla köhöiba böɲ qeba kinda maliga gölmegō nalōɲan tekōmawi, yaɲōn mönō oyaeɲkoyaeɲ buɲa qem aɲguma. Mewö.

*Jerusalem sitigō köndenmōndenɲ uru-önōɲambuk  
Mat 24.15-28; Luk 21.20-24*

14 \*“Kōnaɲgeɲ tosataɲan kaba köndenmōndenɲ aka yuai aɲgōjōrakɲambuk jikenōɲ qahō alalgō dop mi altanōɲ ala kiniga ekɲei, - keu ki oyoɲmawaɲōn mönō ölop kezap ala möt kutuma - nalō miangōreɲ Judia prowinsnōɲ malmei, eɲōn mönō misiɲgōba öröba kundue anme. 15 \*Miri kösutɲe sombenmōɲ malmawaɲōn mönō eta yuaiɲi memangōra miri urue kude öɲgōma. 16 Nupnōɲ anda malmawaɲōn mönō mewöyök malukuɲi memangōra liliɲgōba mirinōɲ kude anma. 17 Yei! Ambi gölömbuk aka morō juzunōɲ yeɲōn nalō miangōreɲ denōwō ösumɲinan anbeak. 18 Miangōra yuai mi kie luhut nalōɲe kude asuhumapkōra köulukōme. 19 \*Nalō miangōreɲ kahasililiɲ keta bölöknɲi asuhuma. Kahasililiɲ dopɲi mewōɲi mi mönōwök nalō kungen kude asuhuba ahōyök. Anutunōɲ yuai pakpak miwikɲaiyōhi, nalō miangōreɲōk könahiba nalō kianɲgōreɲ mala kota nalō sutɲe kun qahō asuhuyök. Mönōwök qahō asuhuyök aka könaɲgeɲ nalō kunōɲ qahō ahuma. Miangōra mönō köulukōba malme. 20 Kembunōɲ wahōjaliɲ nalō mi qahō mem töribawak ewō, ambazip körekɲan mönō ayuhum tekōbeakmō, ambazip nanaɲgōra möwölöhōm eɲgiyōhi, yeɲgōra aka wehōn miengō qötōɲini mi mem törima.

21 Nalō miangōreɲ kewō jime, ‘Mötket! Kraistnōɲ ki malja.’ aka ‘Eket! Amötqeɲe Toɲan endu kinja.’ Kunɲan mewö jima ewō, mi mönō kude möt narime. 22 Mi kewōgōra: Amötqeɲe toɲi muneni aka kezapqetok ambazip takapulakaɲi asuhuba aɲgōletot aka aiwesök jemurutɲi megetka letotme. Mewö letotketka Anutunōɲ ambazip nanaɲgōra möwölöhōm eɲgiyōhi, i mewöyök eɲololōɲ mem eɲgimegō esapkōba kapan kölgetka janɲuɲ akepuk. Eɲōn ölopɲanōk galōmɲini memba malgetka mi osibeak. 23 Nōɲōn yuai pakpak mi kude asuhuiga qelɲiɲe lökɲanōk jibi mötze. Mi mutuk jizalaɲgōra mi mönō uruɲine ala galōmɲini mem aɲguba malme. Mewö.

*Suep gölmegō azi ölnan mönō asuhum tiɲgitma.  
Mat 24.29-31; Luk 21.25-28*

\* 13:9: Mat 10.17-20; Luk 12.11-12 \* 13:13: Mat 10.22 \* 13:14: Dan 9.27; 11.31; 12.11 \* 13:15: Luk 17.31 \* 13:19: Dan 12.1; Ind 7.14

<sup>24</sup>\*Wahöjalin mi teköiga nalö miangörenök wehön jenan injan köliga köijnön ömuñ kölma. <sup>25</sup>\*Sengelau yeñon suepnöhök teköba etme aka suepnön uturuköiga miangö öröyuaini mi tatatñini mosöta enjololon aketka sohoma. <sup>26</sup>\*Nalö miangören Suep gölmegö azi ölni yanön kousu qakñe kanğori ekñe. Kukösumñi ketanjan saköl-dinđinambuk aukñe asuhuiga asakmararanj ekñe. <sup>27</sup>Kanğota Suep garataurupñi melaim enğıga yeñon ambazip Anutunön nanñangöra möwölöhöm enğıyöhi, i gölme göranj likeplikep, euke emuke miangörenök kölolohoba enğuanğitme. Mewö.

*Geröp ipkö dopkeu*

*Mat 24.32-35; Luk 21.29-33*

<sup>28</sup>Injini geröp ip eka tandökñi mötmöriba dopkeu ki mötme. Böröñan lök onğambuk aiga sinñan yonğoigetka mi eka möta kewö jimakze, 'Wehön nalöñan mönö dopdowiza.' <sup>29</sup>Enön mewöñanök aiwesök miangö dop asuhuiga eka möt asariba könanj kewö jime, 'Jisösnön mönö nanğunön dopdowiza.' <sup>30</sup>Nönön keu ölni kun kewö jibi mötket: Ambazip ki merak gölmenön maljei, yeñon qahö kömugetka yuai pakpak jizali, mi mönö yeğö malmal nalöñine asuhuma <sup>31</sup>Suep gölmenön görön qemahotmö, nöngö Buja keunan mönö qahö ayapköma.' Mewö.

*Jisös kamawangö nalöni mi kunñan qahö mötza.*

*Mat 24.36-44*

<sup>32</sup>\*Suep gölmegö azi ölnan dawinön kamawi, miangö wehönñi me aua nalöni mi kunñan kun qahö mötza. Suepnön garata yeñon mi qahö mötze. Anutugö Nahönñan mewöñanök mi qahö mötza. Iwinön nanğök mi mötza. <sup>33</sup>Nalö dawinön asuhumawi, mi qahö mötzeangöra enön mönö alöm memba uruguliguli malme. <sup>34</sup>\*Mi dopkeu kiangö dop ahöza: Azi kunön mirinji mosöta kantri kungen anök. Anmamğöra aka galömurupñi yuai pakpakñangöra jim kutum enğiba nanğu kinj böröñine ala kukñi enğıyök. Kukñi enğiba welenqegeurupñi mohok mohok nup keu enğıyök. Enğiba mala nanğu galömnji mewöyök uruguliguli malmapköra jim kutum wangiyök. <sup>35</sup>Miri tonan dawinön lilingöba kamawi, mi qahö mötze. Mare me sunğem ömbibiñe kama me? Wangaranj suruiga kama me? Wehön gianğiga kama me? Miangö dop injini mi qahö mötzeangöra mönö uruguliguli malme. <sup>36</sup>Könöpuk wölanj kaiga enön gaun ahögetka mewö miwikñaim enğibapuk. <sup>37</sup>Injini mönö uruguliguli malme. Keu mi gwarekurupñi enğöra jizali, mi mewöyök alaurupni körek pakpak enğögöra jizal: Injini mönö urugwölögwölö malme." Mewö.

## 14

*Jisös qein kömumapkö anğönanj alget.*

*Mat 26.1-5; Luk 22.1-2; Jon 11.45-53*

<sup>1</sup>\*Pasowa kendon \* aka beret yistñi qahö miangö kendonñi törियhot. Wehön yahöt teköiga miangören könahitkö ahotka jike nup galöm aka Köna keugö böhi yeñon tokoget. Tokoba denöwö möndönninga Jisös ölnön memba qeget kömumbawak, miangö könanj jaruba kewötket. <sup>2</sup>Jaruba kewöta kewö jiget, "Ambazip irimñini seholiiga karimñi karimñi asuhubepuköra mi sösongai kendon nalöñe akingö osibin." Mewö jiget.

\* **13:24:** Ais 13.10; Eze 32.7; Joel 2.10, 31; 3.15; Ind 6.12      \* **13:25:** Ais 34.4; Joel 2.10; Ind 6.13

\* **13:26:** Dan 7.13; Ind 1.7      \* **13:32:** Mat 24.36      \* **13:34:** Luk 12.36-38      \* **14:1:** Eks 12.1-27

\* **14:1:** Kantri qetñi Ijipt miangören Kembugö garatanön enğehoriba enğonğirök, kendon miangö qetñi Nei keunön Pasowa. Eksodus 12.15

*Ambi kunjan Jisös o umköhöwakñambuknöñ miriyök.  
Mat 26.6-13; Jon 12.1-8*

<sup>3</sup> \*Jisösnöñ Betani mirinöñ mala Saimon kun uzikukunji mem solaniyöhi, yangö mire öngöba tarök. Miangöreñ nene nempa tariga ambi kunjan köt kirin kun memba yangöreñ kayök. Kirin mi nöluk tuat-tuat qetñi alabastö mianön memena. Mia o um-köhöwakñambuk ölni qetñi nad mianön kokolak qeba tarök. Yanön mi bohonñi ketanjan memba kaba nöluk jölñi kutuba onji Jisösgö nöropñe mimbiliba miriyök. <sup>4</sup> Miriiga azi tatkeri, yengöreñök tosatñan urubölö aka nanñinök kewö eraum mötket, “Nad o mi mönö wuanöngöra mewö ayuhuzawi? <sup>5</sup> Nad o kelökñambuk mi bohonñi memegöra albawak ewö, ölop silim 300:kö töwanji (Kina 1500,-) ongita yöhötibawak. Mi ambazip wanapñi enjiiga dop kölbawak.” Mewö jiba ambi mi jim wanget.

<sup>6</sup> Jim wangetka Jisösnöñ kewö jii mötket, “Ambi ki kude jim wanget. Wuanöngöra urunji mem bölice? Yanön silik ölopñi ak soroköm ningiiga dop kölja. <sup>7</sup> \*Ambazip wanapñi mi nalöñi nalöñi sutñine malgetka ölopñi ak enjibingö möta mi ölop nalö dop akñemö, nöñön engö sutñine nalö dop qahö malmam. <sup>8</sup> Yanön mi nanñi akakmemenangö dop ak niñgiza. Nöñön kömumbi löm köl niñgimeangöra ölop qeljine sileni kelökñöñ nömiriza. <sup>9</sup> Nöñön keu ölni kun kewö jibi mötket: Ölowak Buña ki kantri igen waigen jim sehigetka anmawi, miangöreñ ambi kianön yuai ak niñgizawi, miangö buñaji mohok jiget sehiiga yangöra mötmöriba malme.” Mewö.

*Judasnöñ Jisös mamalolo mem wangetmamgö urumohok ahök.  
Mat 26.14-16; Luk 22.3-6*

<sup>10</sup> Gwarekurupñi 12 yengöreñök kun qetñi Judas Iskariot yanön Jisös mamalolo mem wangetmamgöra aka jike nup galöm yengöreñ anök. <sup>11</sup> Yengöreñ anda keunji jiiga mi möta urunjan ölowahiga söngöröñi monen wangetmamgöra keu jöhöget. Keu jöhögetka Jisös nalö kungen mamalolo mem wangetmamgö köna möt jaruba köinbingöba malök. Mewö.

*Jisösnöñ gwarek yembuk Pasowa lama neget.  
Mat 26.17-25; Luk 22.7-14, 21-23; Jon 13.21-30*

<sup>12</sup> Beret yistñi qahö miangö kendon silim mutukñe (Seqononöñ) pasowa lama kun qeba ohozema. Miangöra Jisösgö gwarekurupñan jiget, “Böhi, nini miri denikeangöreñ anda pasowa lama mözözömgöm gihiba nembin? Sihingi denöwö ahöza?”

<sup>13</sup> Mewö jigetka gwarekyahötñi yahöt kewö jiba melaim etkiyök, “Injiri Jerusalem sitinöñ öngöyohotka azi kun o kumbut kunduta kaiga miwikñaimahot. Miwikñaiba i ölop wuatangöba anmahot. <sup>14</sup> Anohotka mire öngöiga miangö tonji kewö jiyohot mötma, ‘Böhinöñ kewö jiza: Ölop miri urunji kun niñginönga miangöreñ öngöba gwarekurupni yembuk pasowa lama nembin.’ <sup>15</sup> Mewö jiyohotka tonjan möta miri qakñe eu öngöba urunji ketanji kun kondel etkima. Miangöreñ dum tatat yuai mözözömgöget ahöza. Mi kondel etkiiga miangöreñ lama qeba ohomahot.”

<sup>16</sup> Mewö jiiga gwarekyahötñan mosöta sitinöñ öngöba Jisösnöñ keu jiyöhi, miangö dop miwikñaiba kinda lama qeba ohom mözözömgöyohot.

<sup>17</sup> Miri söñauiga Jisösnöñ gwarekurupñi 12 yembuk miri miangöreñ kangetket. <sup>18</sup> \*Kangota öngöba dumnöñ tata nene negetka Jisösnöñ kewö jii mötket, “Nöñön keu ölni kun kewö jibi mötket: Engöreñök kun nömbuk nene nempa tatzawanön mönö mamalolo mem niñgima.”

\* 14:3: Luk 7.37-38 \* 14:7: Dut 15.11 \* 14:18: Sum 41.9



19 Mewö jiiga uruñinan wösöbirik aiga könahiba nanñök nanñök qesim wañgiba jiget, “Nöñgöra jibanbuk?”

20 Qesim wañgigetka kewö jii mötket, “12 enğöreñök kun nömbuk beret kuluñnön kundunğözawi, yañön. 21 Suep gölmegö azi ölnan mönö yañgöra keu ohoget ahözawañgö dop gölme mosöta anma. Anmapmö, mamalolo mem wañgimawi, yañgöra Yei wösöbirik! jizal. Anutunöñ mönö likepñi öñgöñgöñi melen wañgima. Azi mi nam köröuruñeyök qahö ahubawak, mianñön mönö amqem wañgibawak.” Mewö.

*Kembubuk semön qöndökñi neget.*

*Mat 26.26-30; Luk 22.14-20; 1 Kor 11.23-25*

22 Nene nempa tata Jisösnön beret memba kötuetköba mindipköba enğiba kewö jiyök, “Ki nani busuni. Ki memba neget.”

23 Mewö jiba wain qambi memba saiwap jiba enğiiga körekñan qambi kiangöreñök neget. 24 \*Negetka kewö jii mötket, “Ki nani sepni. Ki Anutunöñ ambazip yembuk jöhöjöhö areñ aiga köhöimapköra sepni mokoget geiga ambazip gwötpuk amöt qem enğima. 25 Nöñön keu ölni kun kewö jibi mötket: Nöñön wain kösögö ölni kiangöreñ kunbuk toroqeba qahö nemam. Könañgep Anutugö bemtohoñ uruñe eu taringa közölömbuan almawi, wehön mianğöreñ mönö wain o qainñi kun mia nemam.”

26 Mewö jiiga sösongai liñet köla mosöta anda Oil ip kundunje öñgöget. Mewö.

*Pitönöñ Jisös qañ kölmapkö jii mörök.*

*Mat 26.31-35; Luk 22.31-34; Jon 13.36-38*

27 \*Öñgöba Jisösnön kewö jii mötket, “Kezapqetok azi kunöñ keu kun kewö ohoi ahöza,

‘Nöñön galömnini qebiga lama kambuñan denme.’

Miangö dop enñön körek uruñini böliiga nömosöta buratime.

28 \*Buratigetka nuñgumemö, nöñön mönö kömupnöhök wahöta mutuk Galili prowinsnön anda mianğöreñ asuhum enğimam.”

29 Mewö jiiga Pitönöñ kewö jii mörök, “Yeñön körek uruñini böliiga gömosöta buratime ewö, nöñön mönö töndup mewö qahö akñam.”

30 Jiiga Jisösnön jii mörök, “Nöñön keu ölni kun kewö jibi mötnöñ: Kuruknön indimñi yahöt qahö qeriga göñön merak sunğem qañ köl niñginöñga indimñi karöbut akña.”

31 Mewö jiyökmö, Pitönöñ kapañ köla köhöiköhöi ahök, “Böhi! Mewö qahöpmö, ni nuñgugetka göbuk mohotñe kömumbirak, mi töndup nöñön gi qahö qañ köl gihimam.” Gwarek tosatñi pakpak mewöyök keu miyöhök jiget. Mewö.

*Jisösnön Gezemane arönöñ köuluköyök.*

*Mat 26.36-46; Luk 22.39-46*

32 Mewö eraum möta anda arö kun qetñi Gezemane mianğöreñ anğotket. Anğota gwarekurupñi kewö jii mötket, “Nöñön endu anda köuluköbiga inñi ölop nalö sutñe ki tatme.” 33 Mewö jiba Pitö, Jeims aka Jon enğuanğita anget. Angetka Jisösnön könahiba köñjiliñ kanjamñambuk möriga köna böröñi qeköyök. 34 Mewö aka kewö jii mötket, “Nöñgö urunan mönö kondum köla kotzawañgöra aka wösöbirik mötpiga kömukömuñi ak niñgiza. Inñi ölop kiangöreñ tata nömbuk guli malbin.”

35 Mewö jiba nanñök boromkun toroqeba anda simin köla sipköba sihimbölo nalöñi mi Iwiñangö jitiñangö dop onğitmapköra köuluköyök.

\* 14:24: Eks 24.8; Jer 31.31-34 \* 14:27: Zek 13.7 \* 14:28: Mat 28.16

<sup>36</sup> Köuluköba jiyök, “Aba Iwini, gi yuai kun qahö mölölömbizan. Mianğöra sihimbölogö qambiñi ki mönö noaŋgitman. Noaŋgitpanak, mi nöngö sihimğö dop qahöpmö, mönö nangi jitkahö dop asuhuma.”

<sup>37</sup> Mewö jiba lilingöiga gwarekurupñi karöbut yeñön gaun ahöget engeka Pitögö kewö jii mörök, “Saimon, gi gaun ahözan me? Gi aua mohot-töp guli malmangö kude köhöizan me? <sup>38</sup> Uruninan guli malbingö sihimñi mörakzinmö, sileninan lölöwöröñi akza. Mianğöra esapesapnöñ et enğubapuköra mönö köuluköba guliguli malme.”

<sup>39</sup> Mewö jii möriga kunbuk enğömosöta anda keu miyöhök kunbuk jiba köuluköyök. <sup>40</sup> Köuluköba lilingöiga jeñini böñböñ meyöhañğöra kunbuk gaunök ahöget engehök. Gaunöhök wahöta keu melenbingö janjuñ aket.

<sup>41</sup> Jisösnöñ ani indimñi karöbut aiga lilingöba kaba kewö jii mötket, “Inini toroqeba luhut memba gaunök ahöbingö mötze me? Mötket! Kunöñ Suep gölmegö azi ölni mamalolo mem wañgiiga bölöñi meme yeñgö böronine öngöma. Mianğö aua nalöñan lök kam kuñguza. Enğö gaun ahöahö nalöñinan mönö teköza. <sup>42</sup> Mönö wahötketka anin. Mötket! Mamalolo mem niñgimawi, yañön mönö dowe ki kaza.” Mewö.

*Jisös qeraköba memba jöhöget.*

*Mat 26.47-56; Luk 22.47-53; Jon 18.3-12*

<sup>43</sup> Jisösnöñ mewö jiba kiniga mianğöreñök gwarekurupñi 12 yeñgöreñök kun qetñi Judas yañön kambu kun jitñe mem enğiiga kañgotket. Jike nup galöm, Köna keugö böhi aka kantrigö jitñememe yeñön i melaim enğigetka bingö sou ketañi aka liñipñini memba kaget. <sup>44</sup> Mamalolo memangö ahöhi, yañön mutuk yembuk aiwesök keu kewö jöhöba jii mötket, “Nöñön azi numbunji yöhötim nemami, i eka ‘Mönö mi!’ jiba memba jöhöba törörök galöm köla anme.”

<sup>45</sup> Mewö jiba kaba mianğöreñök Jisösgöreñ anğota “O Böhini!” jiba numbunji yöhötim neyök. <sup>46</sup> Yöhötim neiga eka Jisös qelanjiba memba jöhöget. <sup>47</sup> Jöhögetka kösutñe kingeri, yeñgöreñök kunñan bingö sou ketañi öröba jike nup galöm bohonñangö welenqeçenji qeba kezapñi köteköi erök. <sup>48</sup> Jisös jöhögetka keu kewö jii mötket, “Ni kegwek-kahasililij azia qahöpmö, töndup nöngöra mewö möta bingö sou ketañi aka liñip memba nömemba jöhöbingöra kañgotze. <sup>49</sup> \*Nöñön wehön dop jöwöwöl jikenöñ embuk kinda Buña keu kusum enğiba malbiga qahö nömigetmö, yuai ki mönö Buña Kimbigö keuñan öñambuk akñapaköra asuhuza. <sup>50</sup> Jisös jöhögetka gwarek yeñön körek Jisös mosöta buratiba unjurata anget. Mewö.

*Sepguli kunöñ unjurata anök.*

<sup>51</sup> Azi gwabö kunöñ bindonji tuatñanök köpeiba Jisösgö andöñe wuatangöba anök. Oponji tosatñi qahö löngöta aniga i esapköba meget. <sup>52</sup> Membingö osiba bindonji qekögetka aukñamñe unjurata anök. Mewö.

*Jikegö jitñememe yeñön Jisösgö keu nup meget.*

*Mat 26.57-68; Luk 22.54-55, 63-71; Jon 18.13-14, 19-24*

<sup>53</sup> Jisös jöhöba wañgita jike nup galöm bohonñangö mire anget. Angetka jike nup galöm pakpak, kantrigö jitñememe aka Köna keugö böhi yeñön mianğöreñ anda tokoget. <sup>54</sup> Angetka Pitönöñ sikepsikep enğuatangöba jike nup galöm bohonñangö mire anğota jakömbuak mirigö kiripo uruñe öngöyök. Öngöba welenqeçe azi yeñgö sutñine tata könöp kösutñe jömörök. <sup>55</sup> Mewö tarökmö, jike nup galöm aka jike kaunsöl kambu yeñön Jisösgö silenöñ alal keu denöwö nañgöinga qeget kömumapkö jim jarugetmö, könani kun qahö miwikñaget.

\* 14:49: Luk 19.47; 21.37

<sup>56</sup> Jaruba kinda gwötpukñan keu munenji silene ala nanğöba jigetmö, keunjan kónañi mohok qahö ahök.

<sup>57</sup> Mewö aiga tosatñan wahöta kinda keu munenji silene ala nanğöba kewö jiget, <sup>58</sup> \**“Yañön kewö jiiga mörin, ‘Nöñön jöwöwöl jike börönöñ memenji ki köndenbiga gölmenöñ eriga wehön karöbutkö uruñe jike qainñi kun börönöñ memenji qahö mi mem wahöta kuñgumam.’ ”* <sup>59</sup> Mewö jigetmö, töndup keunjan kónañi mohok qahö ahök.

<sup>60</sup> Mewö aiga jike nup galöm bohonñan wahöta mesohol köl enggiba kinda Jisös qesim wañgiba kewö jiyök, *“Yeñön göhö silege keu ala nanğözei, miangö likepñi kun jiman me qahö?”*

<sup>61</sup> Qesim wañgiiga yuai bölöñi kun qahö ahökmö, töndup likepñi kun qahö melenđa keuñi bök kinök. Keuñi bök kiniga jike nup galöm bohonñan kunbuk kewö qesim wañgiyök, *“Anutu möpöseim wañgimakzini, gi yañgö Nahönñi Kraist akzan me qahö?”*

<sup>62</sup> \**Qesim wañgiiga “Oñ!” jiba kewö jii mötket, “Suep gölmegö azi ölnan mönö kukösum Toñanğö böröñi ölnje tata suepkö kousu qakñe eri ekñe.”*

<sup>63</sup> Keu mi jiiga jike nup galöm bohonñan malukuñi munjurata kewö jiyök, *“Yei, iwinanğö jitñi! Tosatñan keuñi nanğömegöra kunbuk qahö qesim enggibin.*

<sup>64</sup> \**Anutu mepaiközawi, mi mönö nanñinak möt teköze. Miangöra denöwö mötmörize?”* Mewö qesim enğiiga yeñön körek Jisös kömupkö buñaya akñapköra jim teköget.

<sup>65</sup> Mewö jim teköba tosatñan könahiba söutkölap miriba jemesoholñi es-uhuba börönjan misiba qeba kewö jiget mörök, *“Dañön guhuzawi, mi ölop jinöñ mörin.”* Jikegö kiripo galöm (sikiriti) yeñön mewöyök Jisös memba nuñgulumñe qekötahöget. Mewö.

### *Pitönöñ Jisös qañ kölök.*

*Mat 26.69-75; Luk 22.56-62; Jon 18.15-18, 25-27*

<sup>66</sup> Nalö miangören Pitönöñ kiripo uruñe sombemnöñ malök. Emu maliga jike nup galöm bohonnanğö welenqege ambiñi kunñan miangören kanğorök.

<sup>67</sup> Kanğota Pitönöñ könöp kösutñe jömöri ehiba kewö jiyök, *“Gi mewöyök Nazaret azi Jisös miambuk malnöñ.”*

<sup>68</sup> Mewö jiyökmö, Pitönöñ qañ köla kewö jiyök, *“Keu jizani, mi qahö möta köndatzal.”* Mewö jiba kiripo nanğunje geiga kinda kuruk qerök.

<sup>69</sup> Nanğunöñ geiga welenqege ambiñi kunñan i miangören kunbuk eka azi kösutñe kingeri, i könahiba kewö jii mötket, *“Azi kianñön mönö yeñgörenök kun akza.”*

<sup>70</sup> Mewö jii mötketmö, yañön kunbuk qañ kölök. Qañ köliga nalö borom kun teköiga azi kösutñe kingeri, yeñön kunbuk Pitögöra kewö jiget, *“Göñön Galili azia kun akzananğöra mönö alakña, yeñgörenöhök kun akzan.”*

<sup>71</sup> Mi möta könahiba nanñi qesuahöm anguba jöjopañ keunöñ jim köhöiba jiyök, *“Azi keuñi jizei, mi qahö möt wañgizal. Munen jibileñak ewö, Anutunöñ mönö likepñi melenñ niñgima.”*

<sup>72</sup> Mewö jiba kiniga miangörenök kuruk qeri yahöt ahök. Kuruk qeriga Jisösgö keu kewñö jii möröhi, Pitönöñ mi mötmöriyök, *“Göñön indimñi karöbut qañ köl niñginöñga kuruknöñ qeri indimñi yahöt akña.”* Keu mi mötmöriba wösöñi julmamgö aiga sahöt bölüyök. Mewö.

\* **14:58:** Jon 2.19 \* **14:62:** Dan 7.13 \* **14:64:** Lew 24.16

## 15

*Jisösnöj premiö Pailötkö jeje kinök.*

*Mat 27.1-2, 11-14; Luk 23.1-5; Jon 18.28-38*

<sup>1</sup> Miri gianjiiga amandinje jike nup galöm, kantrigö jitnememe (70), aka Köna keugö böhi aka jike kaunsöl pakpak yeñön kot öngöngöñi miangö totoko ala Jisösgö keu jim teköget. Jim tekögetka Jisös jöhöba wañgita premiö Pailötkö böröñe alget. <sup>2</sup> Rom premiö yeñön Jisös kewö qesim wañgiyök, “Ölña, gi Juda yeñgö kiña akzan me qahö?” Qesim wañgiiga Jisösnöj melenđa jii mörök, “Mönö nangak jizani, mewö.”

<sup>3</sup> Jike nup galöm yeñön keu gwötpuk Jisösgö silenje ala jiget. <sup>4</sup> Jigetka Pailötnöj Jisös kunbuk qesim wañgiba jiyök, “Mötnöj! Yeñön keu gwötpuk göhö silege ala jizei, göñön miangö likepñi kun jiman me qahö?”

<sup>5</sup> Mewö jiyökmö, Jisösnöj bölöñi kun qahö ahökmö, töndup keu kitipñi kunbuk qahö melenök. Keu bök kiniga premiönöj welipköyök. Mewö.

*Pailötnöj Jisös kömumapkö jim teköyök.*

*Mat 27.15-26; Luk 23.13-25; Jon 18.39-19.16*

<sup>6</sup> Yambu (yara) dop pasowa sösongai nalöñe premiönöj kösö mireyök azi kun qetñi qeta qesigeri, mi pösat engizapma. <sup>7</sup> Nalö miangöreñ azi kun qetñi Barabas qetkeri, yeñön kösö mire tarök. Yeñön kegwek-kahasililiñ azi tosatñi yembuk karim gila azi kun qeget kömuyöhi, miangöra kösö mire al engiget. <sup>8</sup> Mewö aiga könagesö yeñön premiögö miri sombemñe eu öngöba kinda könahiba akñalöhañgö dop akñapkö qesim wañgiget. <sup>9</sup> Qesim wañgigetka melenđa kewö jii mötket, “Nöñön Juda engöreñ kiñ pösatpi etmapkö mötze me?” <sup>10</sup> Jike nup galöm yeñön Jisösgöra körögisigisi mötkerañgöra aka i premiögö böröñe al wañgiget. Mi möta sihimñinañgö mewö qesim engiyök.

<sup>11</sup> Qesim engiiga jike nup galöm yeñön ambazip kambu uruesiesi mem engiba kewö jiget, “Mönö Jisös mosöta Barabas pösatman! Mewö qesim wañgime.” <sup>12</sup> Mewö jigetka kunbuk melenđa qesim engiyök, “Mewö jizeañgöra Juda engöreñ kiñ qetñi mewö qerakzei, nöñön mönö i denöwö ak wañgibileñak?”

<sup>13</sup> Mewö qesim engiiga kunbuk qetket, “Mönö maripomnöj qeget jiman!”

<sup>14</sup> Mewö qetketka Pailötnöj kewö jii mötket, “Mi wuanöngöra? Yeñön mönö wani bölöña ahök?” Mewö jiyökmö, yeñön mi möta kapañ köla toroqeba qet gigilahöba kewö qetket, “Mönö maripomnöj qeget jiman!”

<sup>15</sup> Mewö qetketka Pailötnöj ambazip kambu sihimñinañgö dop akñamgö möta Barabas pösat engii erökmö, Jisösyia jiiga ihilek wahinambuknöj qeyöyaköba qeget. Mewö qegetka maripomnöj qemegöra Rom yarö azi yeñgö böröñine alök. Mewö.

*Jisös kukulömbuan ak wañgiget.*

*Mat 27.27-31; Jon 19.2-3*

<sup>16</sup> Yarö azi yeñön Jisös wañgita premiögö jakömbuak mirigö kiripo urunje angotket. Angota yarö kambu lökñanök öröm engigetka miangöreñ kaget. <sup>17</sup> Kaba maluku pisikñi gugakgugak mi Jisösgö silenje löngöt wañgiba sötmän kösö limbiñda ila ewö nöropñe kölget geyök. <sup>18</sup> Mewö geiga könahiba waikñi memba jölöñi jiget, “Owe owe, Juda yeñgöreñ kiñ, owe!” <sup>19</sup> Titipepe mewö aka jigetka jehotnöj nöropñe qeba söutkölap qeba simin köl wañgiba sipköba möpöqöpösei munenji mem wañgiget. <sup>20</sup> Mepaqepaik mewö ak wañgim teköba maluku pisikñi gugakgugak mi qeköba nanje sile esu löngöt wañgiba maripomnöj qebingöra wañgita anget. Mewö.



*Jisös maripomnöḡ qeget.**Mat 27.32-44; Luk 23.26-43; Jon 19.17-27*

<sup>21</sup> \*Anda köna namḡe azi kun qetḡi Saimon miwikḡaiget. Yanḡön Afrika siti qetḡi Sairini mianḡö aziḡa aka Aleksander aka Rufus yetkö iwiḡira. Yanḡön nupnöḡök kaḡgoriga kuḡgum waḡgigetka Jisösgö maripomḡi memba aḡguyök. <sup>22</sup> Jisös mewö waḡgita gölme kun qetḡi Golgota mi nanine keunöḡ nörop sihit, mianḡöreḡ anda aḡgotket. <sup>23</sup> Aḡgota wain o aka marasin qetḡi mör mi mindiriba lolonḡalön memba waḡgigetmö, Jisösnöḡ mi tököyök. <sup>24</sup> \*Tököḡiga kinda maripomnöḡ qeget. Qeget kiniga kiawen meget qötöḡi ahuiga Jisösgö sile esuḡi mohok mohok sutḡine mianḡö dop mendenḡa meget. <sup>25</sup> Söḡan 9 kilok mianḡöreḡ maripomnöḡ qeget. <sup>26</sup> Maripomnöḡ qeba nöropḡe eu qegeraḡö könaḡi kewö ohoba qeget, “Juda yeḡö kiḡ kembuḡina ki.” <sup>27</sup> Kegwek-kahasililiḡ azi yahöt mewöyök yambuk maripomnöḡ etkuget. Kun böröḡi öḡḡe kun qaniḡe likeplikep mewö etkuget. <sup>28</sup> \* (Anutugöreḡ Buḡa Kimbinöḡ keu kewö ohoget ahöza, “I kewöta kegwek-kahasililiḡ azi ewö mötmöriba yeḡö sutḡine alget.” Keu mianḡön mewö öḡḡambuk ahök.)

<sup>29</sup> \*Ambazip onḡita anda kaba kukulömbuanḡ aka jelikit aka nörop köla kewö jiget, “Yei! Gi mönö jöwöwöl jike ölop köndenḡönḡa gölmenöḡ eriga wehön karöbutkö uruḡe kunbuk mem wahöt kuḡgumamḡö jinöḡ. O, gi azi qetpuk! <sup>30</sup> Mönö nangi bauköm aḡguba maripomnöḡök etman.”

<sup>31</sup> Jike nup galöm aka Köna keugö böhi yeḡön mewöyök sutḡine mepaqepaik ak waḡgiba jiget, “Tosatḡa bauköm enḡiba malökmö, nanḡi bauköm aḡgumamḡö osiza. <sup>32</sup> Yanḡön Amötqeqe Toḡi Kraist aka Israelgö kiḡ akza ewö, mönö döḡki maripomnöḡök eri eka mi möt naribinak.” Mewö jiget.

Azi yambuk maripomnöḡ etkugeri, yetkön mewöyök uruqeqe keu töhöreḡ jim waḡgiyohot. Mewö.

*Jisösnöḡ kömuyök.**Mat 27.45-56; Luk 23.44-49; Jon 19.28-30*

<sup>33</sup> Silim bibiḡi 12 kilok aiga mianḡöreḡ söḡaupnöḡ eta gölme pakpak dop köla ahöḡiga anda aua karöbutkö dop ahök. <sup>34</sup> \*Jisösnöḡ 3 kilok mianḡöreḡ nanḡe keunöḡ kewö qet ketanḡi qerök, “Eloi, eloi, lama sabaktani?” Mi nanine keunöḡ: Anutuni, Anutuni mönö wuanöḡgöra andö nuḡguzan?

<sup>35</sup> Mewö qeriga azi kösutḡe kingeri, yeḡöreḡök tosatḡan mi möta jiget, “Mötket! Mönö Elaiḡgöra qetza.” <sup>36</sup> \*Yeḡöreḡök kunöḡ ösumḡan anda mömöndö kun kahali tandök mi memba wain o asölḡambuknöḡ kundumḡöba ip göröm kitipḡe jöhöba suruba Jisös numbu susuḡe eu ali neiga jiyök, “Möno mosötketka nanḡök kinök. Elaiḡanöḡ kaba meköi etma me qahöpto, mönö mi ekin.”

<sup>37</sup> Mewö aketka Jisösnöḡ qet ketanḡi qeta wösöḡi nöḡ qeiga kömuyök.

<sup>38</sup> \*Kömuiga mianḡöreḡök jöwöwöl jikeḡö uruḡe opo kinöhi, mianḡön mönö euyök bibiḡe jurata eta yahöt ahök. <sup>39</sup> Suahö galömnöḡ maripom mesohol köla kinda Jisösnöḡ wösöḡi nöḡ qeiga kömuyöhi, mi eka kewö jiyök, “Azi kianḡön mönö öḡḡa Anutugö nahönḡa akza.”

<sup>40</sup> \*Ambi tosatḡan mewöyök sikep kinda yuai mi eket. Yeḡö sutḡine Magdalagö Maria aka Maria Jeims dubatḡi aka Joses yetkö namḡiri aka Salome yeḡön mohotḡe kinget. <sup>41</sup> Yeḡön Jisösnöḡ Galili prowinsnöḡ maliga mianḡöreḡ i wuatangöba welen qem waḡgiba malget. Mewöyök ambi tosatḡi

\* 15:21: Rom 16.13 \* 15:24: Sum 22.18 \* 15:28: Ais 53.12 \* 15:29: Sum 22.7; 109.25; Mak 14.58; Jon 2.19 \* 15:34: Sum 22.1 \* 15:36: Sum 69.21 \* 15:38: Eks 26.31-33 \* 15:40: Luk 8.2-3

gwötpuk Jisösbuk Jerusalem sitinöy öngöba kageri, yeñön mewöñanök kösutje kinget. Mewö.

*Jisösgö qamötñi löm kölget.*

*Mat 27.57-61; Luk 23.50-56; Jon 19.38-42*

<sup>42</sup> Sabat kendon tatatköra yuai mözözömgögetka Sabat kendonöy könahimangöra dopdowiiga mare aka kayök. <sup>43</sup> Nengogie miangören Arimatia tonji, azi qetbuñambuk qetñi Josef yañön kayök. Yañön mewöyök Anutu bemtohoñangö ölni asuhumapköra mamböta malök. Yañön Juda yeñgö jike kaunsöl kambugö jitñememe kun aka Sabat kendonöy könahimangö ahörañgöra aka keñgötñi yaköriba Pailötkören anda Jisösgö qamötñi memangö qesiyök. <sup>44</sup> Qesiiga “Ölña kömuza me qahöpto?” jiba mötmöriba suahö galömñi jii kaiga “Jisösnöy nalö köröpñi me töröpñi kömuza,” jiba qesim wañgiyök. <sup>45</sup> Qesim wañgiiga buzup keuñi möta Jisösgö qamötñi Josef jim teköm wañgiyök. <sup>46</sup> Jim teköm wañgiiga opo tuatñi söngöröñi memba anda qamötñi maripomnöhök qeköba memba eta oponöy esuhuyök. Esuhuba memba qaksirinöy anda kötnöy köteñ urorohogetka dum ahöyöhi, miangören alök. Ala köt kötañi kun metaliga köteñ numbuñi közipköyök. <sup>47</sup> Denike alöhi, mi Magdalagö Maria aka Maria Josesgö namñi yetkön kinda ehot. Mewö.

## 16

*Jisösnöy kömupnöhök wahörök.*

*Mat 28.1-8; Luk 24.1-12; Jon 20.1-10*

<sup>1</sup> Sabat kendon tatket teköiga miangören Magdalagö Maria, Maria Jeimsgö namñi aka Salome yeñön “Jisösgö qamötñi anda miribin.” jiba jiniñ jimoronöy umköhöwakñambuk söngöröñi meget. <sup>2</sup> Memba ahöba Sonda söñanök wahöta miri gianji wehön jilñbölañ kori qaksirinöy anget. <sup>3</sup> Anda eraum möta jiget, “Qaksirigö numbuñe köt ketañi tatzawi, mi mönö dañön qetalma?” <sup>4</sup> Mewö jiba ugetka ani kewö eket: Köt keta bölökñi mi lök qetalget anda ahöyök. <sup>5</sup> Qaksirigö köt köteñ numbuñi mewö añañiba kiniga uruñe öngöget. Öngögetka ölnine göröken azi gwabö kun malukuñi köröpñi tuatñi tariga eket. Mewö eka gwötpuk awöwöliget.

<sup>6</sup> Awöwöligetmö, kewö jii mötket, “Mönö keñgötñini kude mötme. Inini Nazaret azi Jisösgöra jaruze. I maripomnöy qegetmö, mönö guliba wahörök. Miangöra ki kude ahöza. Eket! Dumñi ki, miangören suluget ahöyök.

<sup>7</sup> \*Miangöra mönö anda Pitö aka gwarekurupñi pakpak buzup kewö jiget mötme, ‘Yañön mönö qeljiñe mutuk Galili prowinsnöy anma. Inini mewöyök miangören anda keuñi jiyöhañgö dop i ekñe.’ ”

<sup>8</sup> Mewö jiiga auruba jönömñini unduiga köt köteñök eta ösumñinan anget. Sömbuñini mötkerañgöra keu kun kude jigetmö, keuñini bököyök. Mewö.

*Jisösnöy Magdalagö Mariagören asuhuyök.*

*Mat 28.9-10; Jon 20.11-18*

<sup>9</sup> Jisösnöy Magdalagö Maria yañgö uruñeyök öme 7 enguatanögöiga malök. Jisösnöy kömupnöhök wahöta Sonda söñan amandijnöy mutuk Maria mi asuhum wañgiyök. <sup>10</sup> Asuhum wañgiiga alaurupñan Jisösbuk mala kota nalö miangören jinñeñ köla sahötkeri, Marianöy mönö yeñgören anda buzupñi jii mötket. <sup>11</sup> Mötketmö, Jisösnöy guliba mali Marianöy ehöhi, mi qahö möt nariget. Mewö.

\* **16:7:** Mat 26.32; Mak 14.28

*Jisösnöŋ alayahötni yetköreŋ asuhuyök.**Luk 24.13-35*

<sup>12</sup> Miangö andöŋe alayahötnan Jerusalem siti mosöta miri kunöŋ anbitköra könanöŋ anohotka Jisösnöŋ kaisongolomnan melenŋniga asuhum etkiyök.

<sup>13</sup> Yetköŋ mewöyök anda buzupni mi alaurupni jiyohot mötketmö, yeŋön mi mewöyök qahö möt nariget. Mewö.

*Jisösnöŋ gwarekurupni asuhum enŋiyök.**Mat 28.16-20; Luk 24.36-49; Jon 20.19-23; Apo 1.6-8*

<sup>14</sup> Könaŋgep gwarekurupni 11 mienön tokoba nene nemba tatketka yeŋgöra mewöyök asuhuyök. Asuhuba uruköhöikŋinaŋgöra tembula kömupnöhök wahöriŋa ekeranön buzupni jiget möta mi qahö möt narigeri, miangöra i jim enŋiyök. <sup>15</sup> \*Jisösnöŋ kewö jii mötket, “Inini mönö kantri dop anda gölmeŋi gölmeŋi liliköba ambazip mal anjeaŋgö dop Ölöwak Buŋani jim asarigetka mötme. <sup>16</sup> Kunŋan Anutu möt nariŋa o melun mem waŋgigetka uruŋi melenŋmawi, yaŋön mönö letota Suepkö buŋaya akŋa. Kunŋan qahö möt nariba yaŋgiseŋ malmawi, Anutunöŋ mönö yaŋgö keuŋi jim teköiga könöp siagö buŋaya akŋa. <sup>17</sup> Möt narim niŋgiba malmei, mi aiwesök mem enŋibiga könaŋamŋini kewö asuhuma: Yeŋön nöŋgö qetne ömewöröme enŋuataŋgöme. Kantri tosatŋi yeŋgö keuŋini jime. <sup>18</sup> Mokoleŋ böröŋinan memba wahötme. Möröm warabe o yuai negetka mianön mönö qahö mem bölim enŋima. Böröŋini kawöl ambazip qakŋine algetka ölöwakŋe.” Mewö.

*Jisösnöŋ Suep mire öŋgöyök.**Luk 24.50-53; Apo 1.9-11*

<sup>19</sup> \*Kembu Jisösnöŋ keuŋi mewö jii mötketka Anutunöŋ waŋgiriga Suepnöŋ öŋgöba Anutugö böröŋi ölnö tata malja. <sup>20</sup> Eu maljapmö, gwarekurupnan mosöta miri gölme dop anda Buŋa keuŋi jim sehiba malget. Mewö malgetka Kembunöŋ yembuk nup memba inahöm enŋiiga aŋgöletot asuhugetka keuŋinan köhöiyök. Mewö.

---

\* 16:15: Apo 1.8 \* 16:19: Apo 1.9-11

## Luk Ölöwak Buṇa Luknōḡ ohoyök. Jim-asa-asari

Urumelen yeṇōn miti dölökḡi qahō memba kazei, dokta Luknōḡ mi azi öḡḡōḡḡōḡi Tiofilusgōra kondelmamgōra aka Ölöwak Buṇa ki ohoyök. Luk yaṇōn Jisōsgō gwarekḡi 12 yeḡḡōreḡḡök kun qahōpmō, Grik azia aka kawöl ambazip mem ölöwak nupnōḡ malök. Luknōḡ Jisōsgō könaḡi yahöt kewō kondel neḡgiza: 1) Anutunōḡ Amötqeḡe Tonḡi melaimamgō keu jöhōiga Israel yeḡḡōra asuhuyök, 2) Yaṇōn mönō kantriḡi kantriḡi mem ölöwak neḡgimamgōra kayök. Kembangō Uṇaṇan Jisōs oholiga “ambazip etqeḡeḡi yeḡḡōra Ölöwak Buṇa” jim asariyök. Ambazip yuai könaḡi könaḡi miangōra osigeri, Jisōsnōḡ yeḡḡōra waimanḡat möta baukōm eḡgiba malök. Luknōḡ kösohot mewōḡi sehisehiḡi areḡḡōba ohom tekōyök. Luknōḡ sōsōḡgaigō kösohotḡi gwōtpuk ohoyök. Jisōsnōḡ mutuk gölmenōḡ erök aka tetekōḡe miangōreḡ gölme mosōta Suepnōḡ öḡḡōyök. Miangōra sōsōḡgai sehisehiḡi mi boḡ 1-2 aka boḡ 24 miangōreḡ ahōza. Jisōsnōḡ Suepnōḡ öḡḡōiga Buṇa nup mem sehigetka mötnarip kambunōḡ qariba qariba anök. Luknōḡ miangō kösohotḡi mi buk qetḡi “Aposol nup meme” miangōreḡ ahōi ahōza.

Luknōḡ Ölöwak Buṇa ohoyōhi, miangō keu bohōḡi mi kewō dop köla ali ahōza: Köuluk nup megetka ölnḡi asuhuyök, Uṇa Törōḡan ambazip sölölöhōm eḡḡi malget, Ambi yeṇōn Jisōsbuk nup gwōtpuk naḡḡōba meget, Anutunōḡ siḡḡisōndokḡini mosōta malök.

### **Buk kiangō bahōḡi bohōḡi 8 mi kewō:**

Buk kiangō könaḡi Luknōḡ ohoyök boḡ 1.1-4

Jon O-melun azi aka Jisōs asuḡba qariyohot 1.5-2.52

Jon O-melun azinōḡ Anutugō nup meyök 3.11-20

Jisōs o melun mem waḡḡiiga esapesap miwikḡaiyök 3.21-4.13

Jisōsnōḡ qenjarök nupḡi Galili prowinsnōḡ meyök 4.14-9.50

Galili mosōta köna anda Jerusalem aḡḡorök 9.51-19.27

Jerusalem aḡḡota sonda qōndökḡi malök 19.28-23.56

Wahōta asuḡum eḡgiba Suepnōḡ öḡḡōyök 24.1-53

Matyu Mak Jon yeṇōn kösohot tosatḡi qahō ohogeri, mi Luknōḡ nanḡök ohoi bahōḡi 2 aka 6 miangōreḡ ahōza. Kösohot tosatḡi mi kewō: Garata yeṇōn linet kölget, Lama galōm yeṇōn Jisōs asuḡuiga kaba eket, Jisōsnōḡ morörörḡe jōwōwöl jikenōḡ öḡḡōyök, Samaria azinōḡ guruseḡ azi ak kömum waḡḡiyök aka nanḡi imbi-imbi azinōḡ siḡḡisōndoknōḡ geba soḡoyōhi, miangō dopkeu.

### *Luknōḡ kimbi Tiofilusgō ohoyök.*

<sup>1</sup> Kezapqetok ambazipnōḡ Amötqeḡe Tonḡi aḡumapkō keu jigetka miangō ölnḡi sutnine asuḡuyōhi, ambazip gwōtpukḡan miangō kösohotḡi könahiba ohoget. <sup>2</sup> Yuai ölnḡi mi sutnine asuḡuiga tosatḡan mi könakōnahiḡeyök könahiba kota nanḡine jeḡḡinan eka möt yakōgeri, yeṇōn miangō dop miangō buzupḡi toroḡeba jim sehigetka kezapnine geba nanine buḡaya ahök. Ambazip mewōḡi yeṇōn Buṇa mi könahiba papianōḡ ohoba areḡḡōget ahōza.

<sup>3</sup> Nōḡōn mewōyök yuai pakpak asuḡuba korōhi, mi törörök qesim eḡgibi könaḡeyök könahiba jigetka möt kutuzal. O Tiofilus nōḡōn göhōra mötpi öḡḡōḡḡōḡi akzan. Nōḡōn göbuk keu eraum mötpitkö mötpi ölöwahiga Jisōsgō



kösohotnji mi körekñanök arengöba ohozal. <sup>4</sup> Buña keu ölnji kusum gihigetka mötzani, göñon miangö könani oyoñda körekñanök möt kömuman. Mewö.

*Jon asuhumapkö keunji Geibrielnöñ jiyök.*

<sup>5</sup> \*Judia prowinsgö kin qetnji Herod yangö nalöñe azi kun qetnji Zekaraia malök. Yanön jike nup galöm mala Abaiagö nup areñnöñ kinök. Anömñi qetnji Elisabet yanön mewöyök jike nup galöm Arongö gwölönarökñi kun ahök. <sup>6</sup> Yekñon Anutugö jeñe malmal diñdini mala Kembugö jöjöpañ keu aka jimkutukutunji pampak törörök wuatangöba köpösihitkö keunjiri qahö malohot. <sup>7</sup> Malohotmö, Elisabetnöñ köpingöra gwölönarökñiri qahö mala ambazip namñi ahot.

<sup>8</sup> Nalö kunöñ Abaiagö nup areñ nalöñan kaiga Zekaraianöñ jike nup galöm nup memapköra Anutugö jemesoholñe kanğorök. <sup>9</sup> Kanğoriga jike nup galöm yeñon aiakanini wuatangöba sutñine nup mendeñda Zekaraia mekögetka Kembugö altanöñ öngöba jiniñ wöronñambuk ohoyök. <sup>10</sup> Jiniñ wanafu ohoho nalöñan kam kuñguiga yanön yuai wöronñambuk mi ohoiga ambazip kambu pampak yeñon jöwöwöl jike yaigepñe mamböta Anutu köuluköba malget.

<sup>11</sup> Jiniñ ohoiga wöronñan pukpuköba miri urunji dop köliga miangöreñ Kembugö garata kunöñ altanöñ eu asuhum wanğiba böröñi öñe göröken kinök. <sup>12</sup> Kiniga Zekaraianöñ eka auruba keñgötñi mörök. <sup>13</sup> Keñgötñi mörökmö, garatanöñ kewö jii mörök, “Zekaraia, gi keñgötñi kude mötnöñ. Anutunöñ köuluki lök mötza. Miangöra anömngan gölöm ala morö nahöna mema. Mi meiga göñon qetnji Jon qetman.

<sup>14</sup> Nahönñi asuhuiga urugan yangöra ölöwahiga söngainöñga ambazip gwötpukñan sösongai akñe. <sup>15</sup> \*I nam körö uruñe tariga Uña Töröñan miangöreñök könahiba urunji kokolak qeiga qariba wain me o köhöikñi mi qahö nemba Kembugö qöhöröñe azi öngöñgöñi aka malma.

<sup>16</sup> Mewö mala Israel ambazip gwötpuk urumelenj enğiiga Kembunini Anutugöreñ lilingöme. <sup>17</sup> \*Anutugö Uñañan kezapqetok azi Elaija inahöiga kukösum qakñe nup meyöhi, yanön mönö miangö dop mutuk qeljiñe aniga Kembunöñ andöñe kama. Yanön anda könagesö uru kuñgum enğiiga Kembunöñ kamapköra jöjöröba kinme. Iwi aka nahönbörat jula dengetka uru kuñgum enğiiga kunbuk mindirim anğume aka qeçetal ambazip mi diñdini yeñgö mötmöt areñnöñ anğotme.”

<sup>18</sup> Suep garatanöñ mewö jiiga Zekaraianöñ jiyök, “Anömni netkön ambazip namñi akzirangöra keugan mönö dewöwö öñjambuk akawak?”

<sup>19</sup> \*Mewö jiiga melenñök, “Ni Geibriel. Nöñon Anutugö mesoholñe kinbi melaim ningii buzup ölöpñi ki memba kaba jibi mötzan. <sup>20</sup> Nöngöreñ keu jit öñjambuk asuhumawi, göñon mi jibi qahö möt narizangöra keugan mönö qahöwahiga mötök malman. Mewö malnöñga buzup keu kiangö öñji asuhumapkö nalöñan kam kuñguiga miangöreñ nesilamgan lolohoi keu kunbuk jiman.”

<sup>21</sup> Nalö sutñe miangöreñ ambazipnöñ mamböt mala Zekaraianöñ jöwöwöl jikenöñ nalö köröp tiñtini kinöhangöra mötkurumkurum aket. <sup>22</sup> Mewö aka tatketka yaigep eta keu jimangö osiiga möt asariba kewö jiget, “Yanön jöwöwöl jikenöñ kinda jeñi melenñi Suepnöhök imut kun ekza.” Mewö jigetka böröñanök kaisöpsöp al enğiba mötök aka malök.

<sup>23</sup> Mewö mala jike nup meme nalöñan teköiga lilingöba miriñe anök. <sup>24</sup> Wehön tosatñi teköiga Elisabetnöñ gölöm ala köiñ 5 miangö dop mire asamböta kewö jiba tata malök, <sup>25</sup> “Moröni qahöpköra ambazipnöñ memba

\* 1:5: 1 Hist 24.10 \* 1:15: Jan 6.3 \* 1:17: Mal 4.5-6 \* 1:19: Dan 8.16; 9.21

eta al ningigetka Kembunöŋ mesohol köl ningiba miangö lömbötŋi memba gila ak kömum ningiza.” Mewö.

*Jisös asuhumapkö keuŋi Geibrielnöŋ jiyök.*

<sup>26</sup> Elisabetnöŋ gölöm alöhaŋgö köiŋi 6 aiga Anutunöŋ garataŋi qetŋi Geibriel melaiiga Galili prowinsgö miriŋi kun qetŋi Nazaret miangöreŋ erök. <sup>27</sup> \*Eta ambi seram jömukŋi qetŋi Maria yaŋgöreŋ anök. Yaŋön azi qetŋi Josef yaŋgö ambi buŋaya malök. Josefnöŋ kiŋ Deiwidkö gwölönarökŋi kun ahök. <sup>28</sup> Garatanöŋ Mariagöreŋ anda kewö jiyök, “O Maria, silimgi ölöŋŋi. Kembunöŋ kalem möriam gihiba göbuk kinma.”

<sup>29</sup> Mewö jiyökmö, Marianöŋ jölöŋ miangöra gwötpuk auruba könaŋi jaruba mötkurumkurum ahök. <sup>30</sup> Mötkurumkurum aiga kewö jii mörök, “Maria, Anutunöŋ kalem möriam ghiiga yaŋgö jeŋe dop köljan. Miangöra keŋgötŋi kude mötnöŋ. <sup>31</sup> \*Mötnöŋ, göŋön gölöm ala morö nahöna meman. Memba qetŋi Jisös qetman. <sup>32</sup> \*Jisös yaŋön qariba azi qetbuŋaŋambuk aiga qetŋi ‘Öŋgöŋgöŋi ketaŋaŋgö Nahönŋi,’ qetketka malma. Mewö mali Kembu Anutunöŋ amböŋi kiŋ Deiwidkö jakömbuak dum waŋgiiga salupŋe ambazip galöm köl eŋgiba malma. <sup>33</sup> Jeikobkö könaŋesö yeŋgö kiŋa aka teteköŋi qahö galöm köl eŋgiba malma. Bemtohoŋi miangön mönö nalö kunöŋ kude qahöwakŋa.”

<sup>34</sup> Garatanöŋ mewö jiiga Marianöŋ jii mörök, “Yei! Ni azigö könaŋi qahö mötzal. Miangöra keu jizani, miangö öŋŋi mönö denöwö asuhuma?”

<sup>35</sup> Mewö jii möta melenök, “Uŋa Töröŋan mönö aum köl ghiiga Anutu öŋgöŋgöŋi ketaŋaŋgö ösumŋan dop köla turum gihima. Miangöra morö memani, yaŋön töröŋi aiga ambazipnöŋ qetŋi ‘Anutugö Nahönŋi,’ jiba qerakŋe. <sup>36</sup> Mötnöŋ. Tinigi Elisabet yaŋön mewöyök ‘Köpin mala morö memangö osiza,’ jügetmö, töndup ambi namŋi aka nalö kewöŋe morö nahöngö gölömŋambuk aiga köiŋi 6 akza. <sup>37</sup> \*Anutunöŋ yuai kun akŋamgö jiba mi qahö qaköba osimakza.”

<sup>38</sup> Mewö jiiga Marianöŋ jiyök, “Mötnöŋ, nöŋön Kembangö welenqeŋe ambia akzal. Miangöra keu jizani, miangö dop ölöŋ ahum ningima.” Mewö jiiga Suep garatanöŋ mosöta anök. Mewö.

*Marianöŋ Elisabetköreŋ kujuk anda ehök.*

<sup>39</sup> Marianöŋ mi möri nalö köröŋŋi qahö aiga wahöta zilaŋ jöjöröba gölme kunduje öŋgöba Judia prowinsgö taon kunöŋ anök. <sup>40</sup> Anda Zekaraiaŋgö mire öŋgöba anömŋi Elisabet eka söŋgaiba jölöŋi jiyök. <sup>41</sup> Jölöŋi jiiga miangöreŋök möri morö nahönöŋ körö uruŋe luhuba öŋgöba eri Uŋa Töröŋan Elisabetkö uruŋi kokolak qeyök.

<sup>42</sup> Kokolak qeiga qet ketani qeta kewö jiyök, “O alani, Anutunöŋ kötümötuetŋi öŋgöŋgöŋi al ghiiga ambi sutnine malman aka morö memani, i mewöŋanök kötuetsköm waŋgima. <sup>43</sup> Denöwögöra Kembunaŋgö namŋan kaba neiga mewö asuhum ningiza? <sup>44</sup> Mötnöŋ, gi jölöŋŋi jinöŋga keu jölgi kezapne gei morönöŋ urune mewöyök söŋŋgai qakŋe luhuba öŋgöba etza. <sup>45</sup> Kembunöŋ buzup keuŋi jiiga möta miangö öŋŋi asuhumawi, mi möt narizanaŋgöra göhö mötŋi simbawoŋ akzan.” Mewö.

*Marianöŋ söŋŋgai liŋet köläk.*

<sup>46</sup> \*Marianöŋ keu mi möta kewö jiyök,  
“I-ia! Nöŋgö urukönömnan mönö önöŋi qahö Kembu möpöseiza.

<sup>47</sup> Nöŋgö uŋanan Anutu, Amötqeŋe Toni yaŋgöra söŋgaiba köiraŋ kölja.

\* 1:27: Mat 1.18 \* 1:31: Mat 1.21 \* 1:32: 2 Sml 7.12, 13, 16; Ais 9.7 \* 1:37: Jen 18.14

\* 1:46: 1 Sml 2.1-10

- <sup>48</sup> \*Nöñön welenqege ambi etqegeñi maljalmö, Anutunöñ töndup mesohol köla ak kömum niñgiza. Mötnöñ, ambazip kambuñi kambuñi merak könahiba asuhumei, yeñön mönönöñgöra ‘Simbawon!’ jiba möpöseim niñgiba malme.
- <sup>49</sup> Kukösum Tonjan mönönöñgöletot öñgöñgöñi mem niñgii maljal. Yangö qetñi mi Töröñi.
- <sup>50</sup> Ambazip merak gölmenöñ maljei aka könañgep ahum sehimei, yeñgö sutñine gwöt isik denike yeñön Anutugö jitñi ongitpinbukö kenğötñini mötmei, yangö ak-kömukömuñan mönönö yembuk pöndañ ahöma.
- <sup>51</sup> Anutunöñ böröñan anğöletot memba mianöñ kukñi kondel neñgiiga ehin. Ambazip nanñini miwidimgöba söñgöroqök malgeri, yañön mönönö i könden enğiiga simbisembel aka malget.
- <sup>52</sup> \*Kiñ kembuñi kembuñi jakömbuak dumñine tata ambazip galöm köñ enğiba malgeri, yañön i mianğöreñök qeköba utal enğiiga etket. Etketmö, etqegeñi ia mönönö mem wahöta al enğiyök.
- <sup>53</sup> Ambazip yuaigö jañkötatañ malgeri, miengö uruñini mönönö yuai ölopñi ölopñi mianöñ kokolak qeyökmö, ambazip pomñi mi melaim enğiiga böröñini börak öne anget.
- <sup>54-55</sup> \*Yañön ambösakonurupnini meköba enğömeiga Israel aketka nini toroqeba Anutugö welenqegeurupñi maljin. Anutunöñ mönöwök jöjöpäñ keuñi kewö jim jöhöm neñgiyök, ‘Nöñön Abraham aka yangö gwölönarökurupñi teteköñi qahö mal öñgöba malmei, i ak kömum enğiba malmam.’ Mewö jiba keuñi mi qahö ölum qei mala korök. Qahöpmö, yañön mönönö keu jitñi mi wuatangöba mala merak bauköm neñgimangöra kaza.” Marianöñ mewö jiyök.
- <sup>56</sup> Marianöñ köiñ karöbut mianğö dop Elisabetpuk mala kunbuk miriñe lilingöyök. Mewö.

*Jon O-melun azinöñ asuhuyök.*

- <sup>57</sup> Elisabetkö morö meme nalöñan kam kunğuiga morö nahöna meyök.
- <sup>58</sup> Morö nahöna meiga miri kösutñe malgeri aka tinitosolomurupñi yeñön Kembunöñ ak-kömukömu öñgöñgöñi kondel wañgiyöhi, mi möt asariba yambuk mohotñe sösongai aket.
- <sup>59</sup> \*Sösongai aka wehön 7 teköiga wahöta anda Anutugö aiwesökñi morö silene yandimegöra tokoget. Tokoba iwiñangö qetñi Zekaraia mi wakañ mem wañgibingöra jiget. <sup>60</sup> Jigetmö, namñan jiyök, “Mi qahöpmahöpmö, qetñi mönönö Jon qetpin.”
- <sup>61</sup> Jiiga kewö jiget mörök, “Jon qetzanmö, göhö tinitosolomgi yeñgöreñök kunñangö qetñi mi qahö ahöza.” <sup>62</sup> Mewö jiget möri kindi iwiñan yangö qetñi qetmapkö qesiba böröñinan kaisöpsöp alget.
- <sup>63</sup> Kaisöpsöp algetka tafegöra qesii wañgigetka mianğöreñ kulem kewö ohoyök, “Qetñi mi Jon.” Mewö ohoiga mianğöra körek aurum tililingöget.
- <sup>64</sup> Aurum tililingögetka mianğöreñök numbuñi amğöiga nesilamñi lolohoiga keu jiba Anutu möpöseiyök. <sup>65</sup> Möpöseiga miri alaurupñini pakpak yeñön qemsömbuñini gwötpuk mötket. Mötketka yuai asuhuyöhi, mianğö buzupñi eraum mötketka sehiba Judia kundunñi gölme pakpak dop kölok.

<sup>66</sup> Buzupñi eraum mötketka körekñan mi möta urukönömñine ala anğon kölget. Kembunöñ kukösumñi morösepsep qakñe mokoi malöhi, mianğö könani möt asariba kewö jiget, “Morö kianğon qariba mönö wani yuaia kun denöwö akña?” Mewö.

*Zekaraiianöñ kezapqetok keu jiyök.*

<sup>67</sup> Mewö jigetka Uña Töröñan iwiñi Zekaraiagö uruñi kokolak qeiga kezapqetok keu kewö jiyök,

<sup>68</sup> “Nini Israel nengöreñ Kembu Anutu möpöseibin. I-ia!

Yañon mönö könagesöurupñi mesohol köl nengiba sohpnini memamgöra jöjöröba kama.

<sup>69</sup> Anutunöñ welen aziñi kin Deiwidkö könagesö nengö sutnineyök azi kukösumñambuk kuñgui wahöta Amötqeqe Tonina akña.

<sup>70</sup> Möpñangö möpñeyök kezapqetok ambazipurupñi tök-kutukutuñi i sölohöm enğii keu jit kewö jiba malget,

<sup>71</sup> ‘Nöñon mönö kerökurupñini yengö ösumñini qebi eriga bohonñini jöhömam.

Denike yenon kazik ak enğimei, nöñon mönö körek yengö böröñineyök meköba sel jöhöm enğimam.’

<sup>72</sup> Keu mewö jiba bömönurupnini ak kömum enğiba yembuk jöhöjöhö areñ qainñi kun jöhöyöhi, mi mötmöröba wuatangöiga amötqeqegö ölni asuhuma.

<sup>73</sup> Jöhöjöhö keu mi bömönini Abrahamgöra jiba jöjöpñ keunöñ jim köhöii ahöza.

<sup>74</sup> Jöhöjöhö keu mianğö ölni kewö:

Yañon nini kerökurupnini yengö böröñineyök meköm nengiiiga yengöra kenğötnini qahö möta welenñi qem wangiba malbin.

<sup>75</sup> Yañon keunini jim teköi solaniba yangö jeñe sarakñi aka malmalnini ölüp mewö mala kömumbin.

<sup>76</sup> \*O gömokni Jon, göñon qariba mala qeljine mala ambazip uruñini mindingöba mewö mianğon Kembangö könani mesatnönga kama.

Miangöra qetki ‘Anutu öngöngöñi ketanangö kezapqetok azia,’ mewö qetketka malman.

<sup>77</sup> Mewö mala amötqeqegö könani mi Anutugö könagesöurupñi kusum enğinönga mi möt kutuba uruñini melengetka Anutunöñ sinğisöndokñini sanğonda mosötma.

<sup>78</sup> Anutuninan uruñan jöpaköba ak kömum nengimakza.

Mewö aka mesohol köl nengiba undiñi euyangöreñök ali gilikbilik akza.

Mewögöra neñon mönö wangaran surui aukñe asaribingö akzin.

<sup>79</sup> \*Nini pandamanöñ jipjap taringa kömupkö kondotkondot Tonan aum köl nengimakzapmö, wehön jilinjölan kota qaknine kuñguba mem asarim nengima.

Mem asarim nengiiiga luaigö könani aukñe asuhui eka mianğöreñ anğota tiba kinbin.” Zekaraiianöñ mewö jiyök.

<sup>80</sup> Morö Jon yañon qariba wahöriğa Uña Töröñan inahöm wangiiiga Anutugö kolek azi köhöikñi ahök. Mewö aka gölme qararanğölkölñe mala mali nalöñan kam kuñguiga Israel könagesö yengö jeñine aukñe asuhuba qenjarök nupñi könahiba meyök. Mewö.



## 2

### *Jisös Betlehem taonöŋ ahuyök.*

#### *Mat 1.18-25*

<sup>1</sup> Jon O-melun azinöŋ ahuiga nalö miangöŋen sisa kiŋ Ogastus yaŋön Rom sitinöŋ gölmeŋi gölmeŋi galöm köl enġiyök. Galöm köl enġiba takis könahiba memegöra gawmangö jimkutukutu aliga gölmeŋi gölmeŋi pakpak yeŋön tokogetka kuskus (sensus azi) yeŋön qetŋini papianöŋ ohoba areŋgöget.

<sup>2</sup> Areŋ nup mi nalö mutukŋa meget. Megeri, nalö miangöŋen azi qetŋi Qirinius yaŋön Siria prowinsgö premiö mala galöm köl enġiyök. <sup>3</sup> Ogastusnöŋ jimkutukutu aliga ambazip körek pakpak yeŋön öröba anda qetŋini areŋnöŋ ohomegöra nanŋini ahuahu miri bohonŋini dop anget.

<sup>4</sup> Galili prowinsgö taon qetŋi Nazaret miangöŋen azi qetŋi Josef malök. Yaŋgö amböŋi mi kiŋ Deiwid. Kiŋ Deiwidkö taonŋi qetŋi Betlehem mi Judia prowinsnöŋ ahöyök. Miangöra Josefnöŋ Nazaret mosöta öŋgöba geba Betlehem anök. <sup>5</sup> Anmam jiiga nalö miangöŋen ambi buŋaŋi qetŋi Marianöŋ gölömŋambuk malök. Maliga i auangita qetŋiri ohomegöra mohotŋe anohot.

<sup>6</sup> Anda Betlehem aŋgorohotka Mariagö morö meme nalöŋan kam kuŋguyök. <sup>7</sup> Kam kuŋguiga qeŋjarök ahöahö mire aŋgota miangö uruŋe tiŋi qahö mi-wikŋaiyohot. Miangöra bau bulmakau miriŋe öŋgöba tarohot. Tata miangöŋen nahönŋi mutukŋi memba oponöŋ esuhuba bulmakau joutŋe ali geba ahöyök. Mewö.

### *Lama galöm yeŋön Suep garata enġeket.*

<sup>8</sup> Betlehem taon gölme miangöŋen azi tosatŋan sunġem dop gölme köröŋi miangöŋen anda lama kambuŋini galöm köl enġiba malget. <sup>9</sup> Mewö malgetka sunġem miangöŋen Kembangö garata kuŋŋan kösutŋine asuhum enġiyök. Asuhum enġiiga Kembangö asakmararaŋan liliköm enġiba asariiga qem sömbuŋini möta jöŋömŋini unduyök. <sup>10</sup> Jöŋömŋini unduyökmö, Suep garatanöŋ jii mötket, “Mönö kezap alget. Nöŋön sösoŋgai Buŋa ketanŋi ambazip körek pakpak yeŋgöra memba kazal, mi indel enġimam. Miangöra jöŋömŋini kude unduma. <sup>11</sup> Buŋa mi kewö: Enġö Amötqeqe Toninan döлки ahuza. Yaŋön kiŋ Deiwidkö taonöŋ asuhuba Kambu qetŋi Kraist akza. <sup>12</sup> Keu miangö aiwesökŋi kewö: Inŋini anda morö sepsep oponöŋ esuhuba bulmakau joutŋe alget ahözawi, mi miwikŋaime.”

<sup>13</sup> Garatanöŋ mewö jiiga miangöŋenök garata kambu ketanŋan Suepnöhök kaŋgota yambuk aitöŋgöba Anutugö möpömmöpösei liŋet köla kewö jiget,

<sup>14</sup> “Anutugö qetbuŋaŋi möpöseininga Suepnöŋ euyangöŋen öŋgöza. Yaŋön ambazip nanŋangöra meköm enġiyöhi, yeŋgöra körö ölöwak möta gölmeŋen luai al enġiza.” Mewö.

### *Lama galöm yeŋön anda Jisös eket.*

<sup>15</sup> Garata yeŋön enġömosöta Suepnöŋ lilingöba öŋgögetka lama galöm yeŋön naninak kewö jiget, “Ayop, Betlehem miangöŋen yuai ahuiga Kambuŋen miangö keuŋi jii mötzini, nini mönö mia anda ekin.”

<sup>16</sup> Mewö jiba ösumŋinan anda Maria Josef aka morösepsep bulmakau joutŋe ahöyöhi, miwikŋaiba eket. <sup>17</sup> Eka kinda garatanöŋ morögöra keu jii möta kageri, mi indela jim asariget. <sup>18</sup> Jim asarigetka mötkeri, yeŋön körek pakpak auruba welipköget.

<sup>19</sup> Welipkögetmö, Marianöŋ keu pakpak mi uru köŋömŋe ala dumgöba jöhöba könaŋi mötmöriba malök. <sup>20</sup> Welipkögetmö, yuai pakpak Suep garatanöŋ jiyöhaŋgö dop asuhuyöhi, mi lama galöm yeŋön eka möta miangöra

Anutugö sösöngai linet köla möpöseiget. Möpöseiba mosöta lilingöba anget. Mewö.

*Morö qetnji Jisös qetket.*

<sup>21</sup> \*Jisös ahui Sonda mohot mianğö dop teköiga Anutugö aiwesökni sileje yandibingö nalöni kaiga qetnji Jisös qetket. Suep garatanöñ get mi mutuk qeta wanğiigun nalö mianğöreñök namñangö gölöm uruñe ahuyök. Mewö.

*Jisös wanğita Anutugö buñaya alget.*

<sup>22</sup> \*Mosesgö Köna keunöñ keu kewö ahöza, “Ambinöñ morö nahönñi mutukni memba silim 40 kounñe mali teköiga söro guluñi köl könjörat wanğiba inñini mönö jöwöwöl jikenöñ öngöba morö mi Anutugö jeñe algetka yanğö buñaya akña.” Mianğöra nalö mi kam kuñguiga Josef Maria yetkөн keu mi tem köla Jisös wanğita Kembangö buñaya akñapköra Jerusalem öngöyohot.

<sup>23</sup> \*Kembangö Köna keunöñ keu kewö ohoget ahöza, “Morö nahön pakpak sep mutuk mokozei, mi mönö Kembangö buñaya akñapköra qem teköba mem sarahime.” Yetkөн keu mi wuatangöyohot. <sup>24</sup> Mewöyök Kembangö Köna keunöñ jimkutukutu keu ahözawanğö dop kembö me kembö supsup nei yahöt mi jöwöwöl ohomahotköra Jerusalem sitinöñ öngöba anohot.

<sup>25</sup> Nalö mianğöreñ azi kun qetnji Simeon Jerusalem malök. Yanğon uruñi jöruk Anutugöreñ qekötahöba urumelenğö kölguliguli aiga Uña Töröñan yambuk kiniga Amötqeçe Tonjan Israel uruñe asuhumapköra mamböta malök.

<sup>26</sup> Mamböta maliga Uña Töröñan keu kewö indeli mörök, “Gi Kembangö Amötqeçe Tonji Kraist ahui mutuk ekagun kömupkö sihimbölöñi mötman.”

<sup>27</sup> Iwinamñan Mosesgö Köna keu wuatangöba Jisös wanğita jöwöwöl jikenöñ öngöyohot. Öngöyohotka Uña Töröñan Simeon sölölohöi nalö mianğöreñök mewöyök jikenöñ öngöyök. <sup>28</sup> Öngöba morö mi eka memba dohongöba Anutu möpöseiba kewö jiyök,

*Simeongö sösöngai linet*

<sup>29</sup> “O Kambu, merak welen azigan ölop anda uruluainöñ mala kömuma.

<sup>30</sup> Göhö keugahö dop Amötqeçe Tonji melainöñ asuhuiga i nani jenan eka simbawon mötzal.

Mianğöra ölop anda kömumam.

<sup>31</sup> Göñon amötqeçegö könañi mözözömgöba kantri pakpak yengöra indel enğinöñga mi eka möt kutume.

<sup>32</sup> \*Göñon Amötqeçe Tonjanğö asakñi indelnöñga kian kantri yengö

uruñini kuñguiga asarime

aka qetbuñagan nangi könagesögi Israel nenğö sutnine mewöyök qarima.”

*Simeongö kezapqetok keu*

<sup>33</sup> Simeonöñ morögöra keu mewö jiiga iwinamñan möta köñkuñ aka welipköyohot. <sup>34</sup> Welipköyohotka kötuetköm enğiba namñi Maria kewö jii mörök,

“Mötnöñ, Anutunöñ morö ki kuñguba ali Israel ambazip sehisehiñan i andö qeba eta enğugetka

gwötpukñan uruñini melenđa ölöwakñe.

Anutunöñ nanñak i ali aiwesök aiga gwötpukñan i tuaköpek jim wanğime.

<sup>35</sup> Tuaköpek jim wanğigetka urumötmötniñi asa-asambötnan mewö aukñe asuhuma.

\* 2:21: Lew 12.3; Luk 1.31    \* 2:22: Lew 12.6-8    \* 2:23: Eks 13.2, 12    \* 2:32: Ais 42.6; 49.6; 52.10

Nangi urugan mewöyök wösöbirik aiga mianön sou zuluk alalji ewö urugi kunguba qesiṅma.” Mewö.

### *Ana ambigö kezapqetok keu*

<sup>36</sup> Jerusalem miangören kezapqetok ambi namṅi kun qetṅi Ana malök. Yangö isikṅi qetṅi Aser, iwiṅi qetṅi Fanuel. Ambi mianön seramṅe azi memba mali yambu (yara) 7 mohotṅe malohot. <sup>37</sup> Malohotka apṅi kömui malö aka mala kori nalö miangören yambuṅi 84 ahök. Yanön nalö dop jöwöwöl jikenöṅ öngöba mi silim kun qahö mosörökmö, suṅgem asak Anutugöra nene siṅgi mala köuluköba waikṅi memba möpöseiba malök.

<sup>38</sup> Yanön nalö miangörenök kaṅgota morö mi eka Anutu möpöseiyök. Anutunöṅ Jerusalem ambazip sohoppṅini memapköra mamböta malgeri, körek yeṅgöra morö miangö könaṅi jim asarii mötket. Mewö.

### *Jisösbuk Nazaret lilingöget.*

<sup>39</sup> \*Josef Maria yetkön Kembunöṅ areṅi jim kutuiga Köna keunöṅ ahözawi, mi körek ahot teköiga Galili prowinsnöṅ lilingöba taonṅiri Nazaret miangören anohot. <sup>40</sup> Morönöṅ qariba wahöta köhöiba mötkutukutuṅi ahuba kokolak qeiga Anutugö kalem möriamṅan qakṅe öngöi kinök.

### *Jisös yaraṅi 12 aiga jöwöwöl jikenöṅ öngöget.*

<sup>41</sup> \*Jisös iwinamṅan yambu (yara) dop ak-kömukömu\* kendon nalöṅ Jerusalem siti öngöba anjahotma. <sup>42</sup> Mewö mala Jisös yambu (yara)ṅi 12 aiga silikṅini ahakzeangö dop nalöṅi kam kuṅguiga mewöyök öngöba anget. <sup>43</sup> Anda mala kendon nalö mianön teköiga lilingöba miriṅire anohot. Anohotmö, morö gwabö Jisösnöṅ Jerusalem tari iwinamṅan mi qahö möt kutuyohot. <sup>44</sup> “Yanön ambazip kambu yembuk anja,” jiba silim mohotkö dop köna anda sepkitip aka alaurupṅiri yeṅgö uruṅine qeta jaruyohot. <sup>45</sup> Qeta jaruyohotmö, qahö miwikṅaiba kunbuk lilingöba Jerusalem anda jaruyohot.

<sup>46</sup> Jaruba malohotka silim karöbut teköiga jöwöwöl jikenöṅ öngöba miangören miwikṅaiyohot. Miwikṅaiyohotka azi ketanṅi yeṅgö sutṅine tarök. Tari kusum waṅgigeri, mi möta qesim engiba tarök. <sup>47</sup> Tata Buṅa keugö könaṅi törörök möt asariba diṅdiṅanök melenṅiga körek pakpak yeṅön mi möta welipköget. <sup>48</sup> Iwinamṅan eka auruba namṅan jii mörök, “Nahöni, gi denöwögöra mewö ak netkizan? Mötnöṅ, niri iwigabuk göhöra waimanjat möta qeta jaruba malit.”

<sup>49</sup> Mewö jiiga kewö melenṅ etkiyök, “Iṅiri mönö wuanöṅgöra ni göraim niṅgizahot? Ni Iwinangö mire tatpi dop kölja, mi mötzahot me qahö?” <sup>50</sup> Mewö melenṅ etkiyökmö, yetkön keu jiyöhi, miangö könaṅi mi qahö möt asariyohot.

<sup>51</sup> Qahö möt asariyohotmö, töndup wahöta yetpuk lilingöba Nazaret taonöṅ anda iwinamṅi tem köl etkiba malök. Jisösnöṅ keu jiyöhi, namṅan mi pakpak möta urukönömṅe ala jöhöba aṅgön kölok. <sup>52</sup> \*Jisösnöṅ mala qarui yambu (yara)ṅi öngöiga mötkutukutuṅi asariba sehiiga Anutunöṅ kalem möriamṅi waṅgii köhöiba ambazip aka Anutu yeṅgö jeṅine dop köl engiyök. Mewö.

## 3

### *Jon O-melun azinöṅ Buṅa keu jiyök.*

#### *Mat 3.1-12; Mak 1.1-8; Jon 1.19-28*

<sup>1</sup> Zekaraiagö nahönṅi Jon yanön nupṅi könahiyök. Nalö miangören sisa kiṅ qetṅi Taiberius yanön Rom sitinöṅ mala gölmeṅi gölmeṅi mindiriba

\* **2:39:** Mat 2.23 \* **2:41:** Eks 12.1-27; Dut 16.1-8 \* **2:41:** Anutunöṅ Ijpt miangören Israel ambazip engehöriba enṅonṅiröhi, ak-kömukömu kendon miangö qetṅi kun Pasowa. \* **2:52:** 1 Sml 2.26; Qam 3.4

yambu (yara) 15 azi kembu aka toroqeba galöm köl enġii malget. Galöm köl enġimangöra gölmeñi gölmeñi Israel liliköba ahözei, mi mesinġetka bahöñi 4 aiga mienġö kiñini 4 mi kewö kuñguget:

Pontius Pailöt, Herod, Filip aka Lisantias. Pontius Pailöt mi Judia prowinsgö premiönjina malök. Kiñ Herodnöh Galili prowins galöm köl enġiyök aka datñi Filipnöh Ituria aka Trakonitis prowins yahöt mienġö kembuñina malök aka Lisantias yañön Abilene gölme memba malök.

<sup>2</sup> Jike nup galöm bohonñini yahöt malohot, qetñiri Anas aka Kaiafas. Nalö miangören Zekaraiagö nahönñi Jon yañön gölme qararanġölkölñe maliga Anutugören Buña keu asuhuiga mörök. <sup>3</sup> Anutugö Buña möta anda Jordan o töwatñangö kösutñe miri dop liliköba malök. Liliköba mala Buña keunöh uruñini kuñguba kewö jiba malök, “Inñini mönö uruñini melenġetka nöñön o melun mem enġimam. Mewö aketka Anutunöh sinġisöndokñini sañgonja mosötma.”

<sup>4</sup> \*Miangö keuñi mi kezapqetok azi Aisaianöh ohoi yañgö Buzup Kimbinöh kewö ahöza,

“Kolek garata kunñan gölme qararanġölkölñe qeta maliga anda qetñi kewö mötme,

‘Kembunöh kamawo! Miangöra mönö jöjöröba könañi mesatket. Mönö uruñini mindinġöba könañi qölöleiget.

<sup>5</sup> Köna örue pakpak mönö qem tigetka diñdini akña.

Kunduñi wanjañi pakpak mi mönö qeköba köl qölöleigetka köröñi akña.

Köna mösökqösökñambuk mi mönö möhamgögetka diñgime.

Luhutnöh köna misiiga simbiñsambañ tatzawi, mi mönö kutuba mesatketka solanima.

<sup>6</sup> Anutunöh oyaenġoyaen Toñi melaii kaiga gölmeñi gölmeñi pakpak yeñön mi eka ek kutume.”

<sup>7</sup> \*Jonöh miangö dop uruñini kuñguiga ambazip kambuñi kambuñi yeñön o melun mem enġimapköra yañgören kagetka enġeka yeñgöra kewö jiyök, “O qatö moröñi, inñini uruñini qahö melenġetka Anutugö irimñan seholiiga likepñi melenġ enġimangö akza. Mi öloh kölbingö goro keuñi mi mönö danön jii möta sömbuñini möta ki kaze?

<sup>8</sup> \*“Miangöra mönö ölñanök uruñini melenme. Bölönamñineyök lilingögetka ölñi asuhui mi mönö ahakmemeninan aukñe kondela malme. Uruñine möndömöndö keu kewö kude mötmörime, ‘Neñön mönö Abrahamgö gwölönarökña malinga Anutunöh qahö ayuhum neñgima.’ Mewö töptöpñine qemakzemö, ölñi mi qahö ahakze. Nöñön miangöra kewö jibi mötket: Anutunöh köt ki ölöp jim kutum enġiiga letota Abrahamgö gwölönarökurupñi aka Anutu möpöseimakñemö, inñini denöwö?

<sup>9</sup> \*“Uruñini qahö melenme ewö, Anutunöh mönö inñini ip ewö tenġöri etpingö akze. Ip pakpak ölñi ölöpñi qahö kuñgumakzei, mi mönö köli etket könöpñöh gili geme. Ip mewöñi kölmamgö kesinji lök jitñi sañe ala ip könañe ali jöjöröba ahöza. Anutunöh mönö bölönamñinañgö likepñi melenġ enġima.”

<sup>10</sup> Mewö jiiga ambazip kambuñi kambuñi yeñön kewö qesiba jiget, “Mewögöra nini mönö denöwö ahinga dop köлма?”

<sup>11</sup> Qesiba jigetka kewö melenök, “Kunñan maluku yahöt memba maljawi, yañön mönö mietkörenök kun mi malukuñi qahö i wanġima aka denike yeñön neneninambuk maljei, yeñön mönö mewöyök nenenini qahö yeñgöra mendenġime.”

\* **3:4:** Ais 40.3-5 \* **3:7:** Mat 12.34; 23.33 \* **3:8:** Jon 8.33 \* **3:9:** Mat 7.19



<sup>12</sup>\*Takis meme azi tosattjan mewöyök o melun mem engimapkö kaba qesim wangiget, “Böhi, neñon mönö denöwö ahinga dop kölma?” <sup>13</sup> Qesim wangigetka jii mötket, “Gawmanöñ takisgö jim kutum engii ahözawi, dop mi mönö qahö ongita meme.”

<sup>14</sup> Yarö azi tosattjan mewöyök qesim wangiget, “Niniato? Neñon denöwö ahinga dop kölma?” Qesim wangigetka kewö jii mötket, “Kungöreñ monengöra kunguba upetkupert aka kiom kude kölmemö, nanñini töwanini memakzei, mi-ambuk mönö urumohok aka ösöñ malme.” <sup>15</sup> Ambazip pakpak yeñon “Jonöñ Amötqeçe Toni Kraist akapuk,” jiba uruñinan mewö mötmöriget. Mianğö könañi mötpingö kezapñini köröpñi aket.

<sup>16</sup> Mewö aketka Jonöñ körek yeñgöra kewö jiyök, “Nöñon o töhönöñ melun mem engizalmö, azi kukösumñi köhöikñi kun kama. Yangö kukösumñi öngöñgöñan mönö nöñgöreñ ongitma. Yanöñ azi öngöñgöñi akñawanğöra nöñon yangö köna esuñangö kösöñi bauköba pösatmangö qötötangöman. Yanöñ mönö Uña Töröñi uruñine ali könöp bölamñan köl köñjörat engiiga mewö mianöñ melun mem engima. <sup>17</sup> Yanöñ ölni aka kamböñi mendenj etkimangö sapakñi memba kanğota uba qörörengöba kewötma. Kewöta wit kötni tokoba köweñe almapmö, kamböñi aka gwaugulapñi mi mönö usuñniga köñöpnöñ geba teteköñi qahö jema.”

<sup>18</sup> Keu mewöñi mewöñi gwötpuk toroqeba jiba uruñini kunguba Ölöwak Buña ambazip kambu yeñgöra jim asariba malök. <sup>19</sup> \*Malökmö, gölme bahöñangö kiñ Herod yanöñ datñangö anömñi qetñi Herodias mi ölöñ meyök aka bölöñi könañi könañi aka malöhi, mianğö sapñi Jonöñ qeba munjurariga jim wangiyök. <sup>20</sup> Jim wangiba bölöñamñi kun toroqeba aka Jongöreñ nupñi tözöpköba suahö galömñi jii Jon memba kösö mire alget. Mewö.

*Jonöñ Jisös o melun mem wangiyök.*

*Mat 3.13-17; Mak 1.9-11*

<sup>21</sup> Jonöñ ambazip pakpak o melun mem engiba Jisös mewöyök o melun mem wangiyök. Mem wangii köuluköiga mianğöreñök Suepnöñ añañiyök.

<sup>22</sup> \*Añañiiga Uña Töröñan melenđa kembö nei ewö aka Jisösgö qakñe erök. Mewö eriga Suepnöhök qet kun kewö asuhuyök, “Göñon mönö nani wölböt nahöna akñöñga köröni ölöwahiga geknahöm ak gihizal.” Mewö.

*Jisösgö isikurupñi yeñgö qet areñini*

*Mat 1.1-17*

<sup>23</sup> Jonöñ Jisös o melun mem wangiiiga yambu (yara)ñi 30 mianğö dop aiga amötqeçe nupñi könahiba memba malök. Memba maliga Josefgö nahönña akzawi, ambazipnöñ mewö mötmöriget. Jisös iwiñi Josef, asañi qetñi Heli.

<sup>24</sup> Jisös amböñi qetñi Matat, sukumñi qetñi Liwai. Liwai iwiñi Melki, asañi Janai, amböñi Josef, <sup>25</sup> sukumñi Matatias. Matatias iwiñi Amos, asañi Nahum, amböñi Esli, sukumñi Nagai. <sup>26</sup> Nagai iwiñi Mat, asañi Matatias, amböñi Semen, sukumñi Josek. Josek iwiñi Joda, <sup>27</sup> asañi Joanan, amböñi Resa, sukumñi Zerubabel. Zerubabel iwiñi Sealtiel, asañi Neri,

<sup>28</sup> amböñi Melki, sukumñi Adi. Adi iwiñi Kosam, asañi Elmadam, amböñi Er, <sup>29</sup> sukumñi Josua. Josua iwiñi Eliezer, asañi Jorim, amböñi Matat, sukumñi Liwai. <sup>30</sup> Liwai iwiñi Simeon, asañi Juda, amböñi Josef, sukumñi Jonam. Jonam iwiñi Eliakim, <sup>31</sup> asañi Melea, amböñi Menna, sukumñi Matata. Matata iwiñi Neitan, asañi Deiwid, <sup>32</sup> amböñi Jesi, sukumñi Obed. Obed iwiñi Boaz, asañi Salmon, amböñi Nason,

\* **3:12:** Luk 7.29 \* **3:19:** Mat 14.3-4; Mak 6.17-18 \* **3:22:** Jen 22.2; Sum 2.7; Ais 42.1; Mat 3.17; Mak 1.11; Luk 9.35

<sup>33</sup> sukumņi Aminadab. Aminadab iwiņi Admin, asaņi Arni, amböņi Hezron, sukumņi Perez. Perez iwiņi Juda, <sup>34</sup> asaņi Jeikob, amböņi Aisak, sukumņi Abraham. Abraham iwiņi Tera, asaņi Nahor, <sup>35</sup> amböņi Serug, sukumņi Reu. Reu iwiņi Peleg, asaņi Eber, amböņi Sela, <sup>36</sup> sukumņi Kainan. Kainan iwiņi Arpaksad, asaņi Siem, amböņi Noa, sukumņi Lamek. <sup>37</sup> Lamek iwiņi Metusela, asaņi Enok, amböņi Set, sukumņi Adam. Adam mi Anutunöņ mei ahuyök. Mewö. <sup>38</sup> (-)

## 4

### *Satanöņ Jisös esapköba malök.*

*Mat 4.1-11; Mak 1.12-13*

<sup>1</sup> Jonöņ Jisös o melun mem waņgiiga Uņa Töröņan uruņi kokolak qei Jordan onöhök lilingöiga waņgita gölme qararaņkölkölņe anök. <sup>2</sup> Anda miangöreņ mali Bölöņi Toņan esapköm waņgii wehön 40 teköyök. Nalö 40 miangöreņ nene kun qahö nemba mali teköiga neneņangö kömuyök.

<sup>3</sup> Yakaņangö kömuiga Bölöņi Toņan jii mörök, “Gi Anutugö nahönņa akzan ewö, mi mönö kondela köt ki jim kutunöņga letota beret aketka neman.”

<sup>4</sup> \*Jii möta melenök, “Qahö, Buņa Kimbinöņ keu kewö ohoget ahöza, ‘Nenenöhök ambazip malmal qahö neņgimakza.’ ”

<sup>5</sup> Melenniga waņgita kundunji köröpņi kunöņ öngöba gölmegö kantriņi kantriņi pakpak mi zilaņ kondel waņgiyök. <sup>6</sup> Kondel waņgiba jii mörök, “Nöņön kantri pakpak mi galöm köl eņgimangö kukösumņi aka inap yuaiņangö aködamunņi mi nöņgö böröne alalņa ahöza. Miangöra mi nani sihimnaņgö dop niņia waņgimam jiba ölop waņgimam. Miangöra yuai pakpak ki mönö göhö böröge almam. <sup>7</sup> Miangöra gi waikni memba möpöseim niņgiman ewö, mi pakpak mönö göhö buņaya ak teköma.”

<sup>8</sup> \*Mewö jii möta kewö melenök, “Qahö, Buņa Kimbinöņ keu kewö ohoget ahöza, ‘Gi mönö Kembugi Anutu waikņi memba möpöseiba ia mohot welen qem waņgiba malman.’ ”

<sup>9</sup> Melenniga Jisös waņgita Jerusalem sitinöņ anda jöwöwöl jikegö boņe euyangöreņ öngöba kewö jii mörök, “Gi Anutugö nahönņa akzan ewö, mönö kiangöreņök luhuba emu geman. <sup>10</sup> \*Buņa Kimbinöņ keu kun kewö ohoget ahöza, ‘Anutunöņ garataurupņi jim kutum eņgiiga ölopņanök galöm köla sel jöhöm gihime,’ <sup>11</sup> \*aka keu kun kewö, ‘Yeņön böröņine ala nöngölim gihigetka geba kötnöņ könage qahö guhum qizit akņa.’ ” Miangöra geba kude ayuhuman.

<sup>12</sup> \*Mewö jiyökmö, Jisösnöņ kewö melen waņgiyök, “Qahö! Anutunöņ jiza, ‘Gi mönö Kembugi Anutu kude esapköm waņgiman.’ ”

<sup>13</sup> Bölöņi Toņan esapesap pakpak mi Jisös ak waņgii teköiga mosöta anök. Mewö.

### *Jisösnöņ könahiba amötqeqe nup meyök*

*Mat 4.12-17; Mak 1.14-15*

<sup>14</sup> Jisösnöņ gölme qararaņkölkölņi mosöri Uņa Töröņangö ösumņan yambuk kiniga Galili prowinsnöņ lilingöyök. Lilingöiga keu buzupņan sehiba miri gölme liliköba tat angeri, mi pakpak dop köla anök. <sup>15</sup> Dop köli miriņi miriņi liliköba köuluk miriņine öngöba Buņa keu kusum eņgiyök. Kusum eņgiiga mötkeri, körek yeņön mönö söņgaiba möpöseim waņgiget. Mewö.

\* **4:4:** Dut 8.3   \* **4:8:** Dut 6.13   \* **4:10:** Sum 91.11   \* **4:11:** Sum 91.12   \* **4:12:** Dut 6.16

*Nazaret yeñon Jisös andö qeget.*

*Mat 13.53-58; Mak 6.1-6*

<sup>16</sup> Jisösnöñ lilingöba malqarip taonñi Nazaret miangöreñ anök. Sonda kendonöñ kaiga ahakzawanö dop köuluk mire öngöba Buña Kimbi oyoñ engimangö wahörök. <sup>17</sup> Wahöri kezapqetok azi Aisaiagö Buzup Kimbi wangetka kötula keu kembangan kewö ohoget ahözawi, mi miwikñaiyök:

<sup>18</sup>\*“Kembugö Uña Töröñan nöngö urune geba nup memegö kelök supapñi köl niñgiba ambazip etqeqeñi yeñgöra Ölöwak Buña jim asarimakzal. Yanön melaim niñgiiga keu kewö jim sehimakzal:

Bölöñan gwaröhöm enñii maljei, Anutunöñ mönö i pösata meköm enñiiga malme.

Anutunöñ jegömöl ambazip jeñini mem tohoiga kunbuk uba ekñe.

Taikpaik memba eta alget maljei, Anutunöñ mönö i meköm enñiiga siyoñsayoñi qahö malme.

<sup>19</sup> Kembunöñ amötqeqegö yambu ölöpñi ali kam kungumawi, nöñon miangö kolekña kaba mi jim asarimakzal.”

<sup>20</sup> Keu mewö oyoñda köpöp supap mi köpeiba galömñi wangetka eta tarök. Tariga köuluk mire tatkeri, yeñon körek je qisilmisilñi qahö dörotköba ehiget.

<sup>21</sup> Ehigetka könahiba kewö jii mötket, “Buzup Kimbigö keu ki oyoñbi kezapñine gei mötzei, miangö ölnan mönö merak asuhuza.”

<sup>22</sup> Mewö jii mötketka kalem möriam keuñi keuñi numbuneyök eriga körekñan mi möta welipköba jim soroköm wangetka keu miangö jiji-kilik-kilikñi mi kewö jiget, “Azi ki Josefgö nahönña me?”

<sup>23</sup> Jigetka kewö jii mötket, “Inini nalöñi nalöñi keu kötni ki jimakze, ‘Mem ölöwak azi gi mönö nangi mem ölöwak anguman.’ Inini keu kötni mi dölkö nöngöra jibingö mötze, mi mötzal. Mi jiba kewö jibeak, ‘Gi Kaperneam taonöñ anda angöletot öngöngöñi menönga buzupñi mörini, miangö dop mönö nangi miri kiangöreñ mewöyök meman.’ ” <sup>24</sup>\*Mewö jiba jiyök, “Nöñon keu ölni kun kewö jibi mötme: Kezapqetok ambazip kunöñ mönö nanñi malqarip taonöñ qahö dop kölja.

<sup>25</sup>\*“Nöñon keu ölbölñi kun kewö jibi mötme: Elaijagö (Elia) nalöñe Anutunöñ Suep nanñi köli yambu (yara) karöbut aka köiñ 6 miangö uruñe kie qahö yöhöiga bödi ketanñi ahuiga gölme pakpak dop kölök. Nalö miangöreñ ambi malö gwötpuk Israel uruñe malget. <sup>26</sup>\*Gwötpuk malgetmö, Anutunöñ Elaija yeñgöreñök kungöreñ anmapkö qahö melaiyökmö, kian gölme Saidongö miri qetñi Sarefat miangöreñ ambi malö mohot-töp yanğöreñ melaiiga anök. <sup>27</sup>\*Kezapqetok azi Elisagö nalöñe uzikukunöñ Israel azi gwötpuk turum enñiiga malgetmö, yeñgöreñök kunñan kun qahö solaniyök. Qahöpmö, kian gölme Siriagö azi qetñi Naman yanön mohot-kun mönö Elisagö keuñi möt nariba solaniba ölöwahök.”

<sup>28</sup>Jisösnöñ mewö jiiga köuluk mire tatkeri, yeñon körek keu mi möta irimñini seholiiga urupik aket. <sup>29</sup>Urupik aka wahöta Jisös közöla taon yaigepñe wu-atanğöba taon mi kundunğö sem kösutñe meget kinöhi, miangöreñ aköget gemapköra anget. <sup>30</sup>Angetmö, sutñine qendenđa engömosöta anök. Mewö.

*Kaperneam taonöñ öme kun közölök.*

*Mak 1.21-28*

<sup>31</sup> Jisösnöñ Galili prowins uruñe Kaperneam sitinöñ eta angota Sabat kendonöñ ambazip kambu kusum enñiyök. <sup>32</sup>\*Kusum enñiiga keuñan

\* 4:18: Ais 61.1-2 \* 4:24: Jon 4.44 \* 4:25: 1 Kin 17.1 \* 4:26: 1 Kin 17.8-16 \* 4:27: 2 Kin 5.1-14 \* 4:32: Mat 7.28-29

kukösumꞵambuk aiga jiyök. Mianꞵöra könagesö yeꞵön mi eka auruba welipköget.

<sup>33</sup> Köuluk miri mianꞵöreꞵ azi kun ömeꞵambuk tarök. Tariga ömeꝼan teriꝼgöba silata qetꝼji kewö qerök, <sup>34</sup> “Aek! Jisös, Nazaret azia! Gi wania ak neꝼgimamꝼgö akzane? Mönö ayuhum neꝼgimamꝼgöra kazan me? Ni könaꝼamꝼgi möt kutuzal. Gi Anutugöreꝼ azi Tök-kutukutuꝼji akzan.”

<sup>35</sup> Mewö qeriga Jisösnöꝼ tembula kewö jim waꝼgiyök, “Gi mönö keugi bököiga azi ki mosöta kesalnöꝼ.” Mewö jim waꝼgiiga ömenöꝼ azi mi memba gili tala sutꝼjine gölmenöꝼ geiga miziqizikꝼji qahöpmaꝼhöp aka kota mosöta anök.

<sup>36</sup> Aniga köreꝼꝼan nemböꝼjini teköiga welipköba sutꝼjine eraum möta kewö jiget, “Yei! Keu ki mönö wani keuya? Yaꝼön kuk aka ösum-mumu qakꝼje ömewöröme jim kutum eꝼgiiga tem köla kota anje.” <sup>37</sup> Mewö asuhuiga Jisösgö qetbuꝼaꝼan sehiba miri pakpak kösutꝼje tat angeri, mianꝼgöreꝼ anda gölme mi dop kölök. Mewö.

*Jisösnöꝼ kawöl ambazip gwötpuk meiga ölöwaket.*

*Mat 8.14-17; Mak 1.29-34*

<sup>38</sup> Jisösnöꝼ wahöta Kaperneam köuluk miri mi mosöta Saimon Pitögö mire öꝼgöyök. Öꝼgöiga Saimongö suhunꝼan sile könöp öꝼgöꝼgöꝼji yöhöi ahöyök. Ahöiga yaꝼgöra aka Jisös köuluköm waꝼgiget. <sup>39</sup> Köuluköm waꝼgigetka anda sipköba geba sile könöp jim kutum waꝼgiiga mosöriꝼga mianꝼgöreꝼök wahöta nene ohoba gumohom eꝼgiyök.

<sup>40</sup> Wehön jeꝼi teköba geiga mianꝼgöreꝼ ambazip denike yeꝼön alaurupꝼjini kawöl könaꝼi könaꝼi mianꝼön eꝼgöhöi ahögeri, mi körek eꝼguaꝼgita Jisösgöreꝼ kaget. Kagetka böröꝼi körek yeꝼgö qakꝼjine inanꝼjik inan괁jik aliga ölöwak teköget. <sup>41</sup> Ömewöröme yeꝼön mewöyök ambazip gwötpuk yeꝼgö uru괁ineyök kota silata kewö qetket, “Gi Anutugö nahön괁i akzan.”

Jisösnö괁 Amötqeqe To괁i Kraist akzawi, ye괁ön mi mötkera괁göra Jisösnö괁 jim e괁giba numbu괁jini muhungöba e괁gua괁göyök. Mewö.

*Amötqeqe nup괁i Galili dop kölök.*

*Mak 1.35-39*

<sup>42</sup> Jisösnö괁 gaun ahöiga miri wa괁gara괁 suruiga wahöta nann괁ik tirin (tin) kutuba geba göra괁e kunö괁 anök. Anökmö, ambazip ye괁ön göraim wa괁giba anda miwik괁aiba kude e괁gömosöta anmapköra esapköba a괁gön köl wa괁giget.

<sup>43</sup> A괁gön köl wa괁gigetmö, kewö jii mötket, “Nö괁ön Anutu bemtohon괁a괁gö Ölöwak Bu괁a괁i mi taon tosat괁i ye괁göra mewöyök jim asarim e괁gibi dop kölma. Anutunö괁 mönö mian괁göra melaim nin괁giyök.”

<sup>44</sup> Mewö jiba anda Galili prowins liliköba köuluk miri괁jine Bu괁a keunö괁 uru ku괁gum e괁giba malök. Mewö.

## 5

*Jisösnö괁 gwarekurup괁i mutuk괁i e괁goholök.*

*Mat 4.18-22; Mak 1.16-20*

<sup>1</sup> \*Nalö kunö괁 Jisösnö괁 Genesaret o a괁gö jit괁e kiniga ambazipnö괁 kambu köla Anutugö Bu괁a keu mötpingö ölöqöläköba liliköm wa괁giget. <sup>2</sup> Liliköm wa괁gigetka kinda wa괁ge yahöt köwet göra괁e tarohotka etkehök. Söra örörö ye괁ön wa괁ge mi mosöta geba mösaka괁jini kusahöla sa괁go괁get. <sup>3</sup> Wa괁ge kun mi Saimongöre괁a. Jisösnö괁 mian괁göre괁 ö괁göba to괁i kewö qesim wa괁giyök, “Gö괁ön mönö na괁gönö괁ga borom kun noa괁gita onö괁 göröken anma.” Qesim wa괁giiga na괁göiga anda wa괁genö괁 tata ambazip kambu kusum e괁giyök.

\* 5:1: Mat 13.1-2; Mak 3.9-10; 4.1



<sup>4</sup> Kusum enjım teköba Saimongöra jiyök, “Göñön mönö wange ki nanğönönğa o anğö bibiñe aniga alaurupki yembuk mösakñini söragöra gilgetka gema.”

<sup>5</sup> \*Jiiga Saimonöñ melenök, “Ketañamni, nini sungem köröp mösak gil bibi-hiba ölni kun qahö mezin. Qahöpmö, göñön jim kutuzananğöra mönö töndup anda gilin gema.” <sup>6</sup> \*Mewö meleni jiyöhanğö dop aketka söranöñ awamñi qahö mösakñine gegetka buratibingö aket. <sup>7</sup> Mewö aketka alaurupñini wange kunöñ malgeri, yeñğöra kaba bauköm enjimegö börökaek kölgetka kaget. Kagetka wange yahöt mi söranöñ kokolak qegetka nemulahöm taköyohot.

<sup>8-9</sup> Söra öngöñgöñi mewö memba eka miangöra körekñan welipköget. Welipköba Saimon Pitönöñ mi eka Jisösgö wösöñe geba simin köla jiyök, “O Kambu, ni siñgisöndok azia akzalanğöra mönö nömosöta anöñ.” <sup>10</sup> Saimongö alayahötñi Jeims aka Jon Zebedigö nahönyahötñi yetkөн mewöyök nemböñiri teköiga welipköyohot. Saimonöñ keuñi jiyökmö, Jisösnöñ kewö melenök, “Möno keñgötki kude mötman. Gi kianğö andöñe ambazip mi söra ewö öröba enğömemba malman.”

<sup>11</sup> Mewö jiiga wangeñini öröba kota saknöñ ala öryuaiñini pakpak mosöta Jisösgö andöñe wuatangöba anget. Mewö.

*Jisösnöñ uzikuku azi kun mem solaniyök.*

*Mat 8.1-4; Mak 1.40-45*

<sup>12</sup> Jisösnöñ taon kunöñ maliga miangören azi kun sileni uzikukunöñ mem bölim teköiga tarök. Tata Jisös eka kösutñe simin köla geba kewö köuluköm wangiyök, “O Kambu, göñön sihimgan mem ölöwak niñgimangö mötzan ewö, mönö ni ölop mem solanim niñgiman.”

<sup>13</sup> Mewö jiiga böröñi böranda sileni misiriba jiyök, “Nöñön mi akñamgö mötzal. Gi mönö solaniman.” Mewö jiiga uzikukuñi mi miangörenök solaniyök. <sup>14</sup> \*Solaniiga kewö jim kutum wangiyök, “Mötnöñ kianğö buzup keuñi mi kun kude jinöñ mötme. Qahöpmö, gi mönö jike nup galömgören anda silegi kondel wangiba Mosesgören jimkutukutuñi wuatangöba solanizananğö saiwap nalukñi ala jöwöwöl ohoman. Mi ohonöñ ehiga ambazipnöñ könañangi möt kutume.”

<sup>15</sup> Mewö jiyökmö, mi töndup Jisösgö qetbuñani sehiba miri dop asariba anök. Anöhanğö dop ambazip kambuñi kambuñi yeñön keuñi mötpingö aka kawölñini mem ölöwakñapkö yangören kaba tokoget. <sup>16</sup> Kagetmö, Jisösnöñ enğömosöta gölme qararanğölkölñe anda mala köuluköyök. Mewö.

*Jisösnöñ azi sile likepñi kömukömuñi möhamgöyök.*

*Mat 9.1-8; Mak 2.1-12*

<sup>17</sup> Jisösnöñ wehön kunöñ Buña keu kusum enjiiga Farisi (Köna keugö kapanğölköl) aka Köna keugö böhi tosatñan Galili aka Judia prowinsgö miriñi miriñi aka Jerusalemök kaba ambazip kambu sutñine tatket. Kembugö kukösumñan Jisös nam köl wangiiga ambazip kawölñini mei ölöwaket.

<sup>18</sup> Nalö miangören azi tosatñan alanini sile likepñi kömukömuñi mi kululunöñ ala anğuba kaget. Kaba kutuba Jisösgö kösutñe miri uruñe öngöba albingö esapköget. <sup>19</sup> Esapkögetmö, ambazip kambunöñ ölököba kingeranğöra panpanğöba miri uruñe öngöbingö köna kun qahö miwikñaiba memba miri qakñe öngöget. Öngöba bo kötnöñ memeni mi esim lulungetka kinimñi ahui kawöl azi kululunambuk kösönöñ jöhöba miangören algetka ambazip sutñine Jisösgö wösöñe geyök. <sup>20</sup> Mewö geiga Anutu möt narim wangigeri, Jisösnöñ yeñgö tandökñini mi ehi dop köliga kawöl azigöra kewö jiyök, “Alani, nöñön siñgisöndoki mosötzal.”

\* 5:5: Jon 21.3 \* 5:6: Jon 21.6 \* 5:14: Lew 14.1-32

<sup>21</sup> Mewö jiiga Köna keugö böhi aka Farisi yeñön mi möta könahiba kewö jiba mötmöriget, “Azi ki niñia? Yañön mönö Anutu ilita mepaqepaik akza. Anutu mohotñan siñgisöndoknini mosörakzapmö, azi kunñan mi qahö.”

<sup>22</sup> Mewö mötmörigetmö, Jisösnöñ uruñini ek kutuba kewö jii mötket, “Tosatñi iñini uruñinan wuanöngöra keu jizali, mianğöra gwötpuk mötmörize? Mi qahö dop kölja. <sup>23</sup> ‘Nöñön siñgisöndoki mosötzal, jizali, keu mianğön mönö awamñanök jijiña. Kunñan mewö jiiga tosatñan keu mianğö ölni qahö ekñe. Mianğöra mi keu awamñanğö dop. Nöñön keu kun kewö jimamangö mötzal, ‘Mönö wahöta anöñ.’ Keu mi mönö lömbötñambuk jijiña akza. Mewö jibiga ölni asuhuma me qahöwi, mianğön mönö aukñe asuhui ekñe.

<sup>24</sup> Mötket, gölmenöñ siñgisöndok mosötmosötkö kukösumñi mi Suep gölmegö azi ölnanğoreñ ahözawi, iñini mianğö könananğöra janjuñ malbepuk. Mianğöra keu lömbötñi mi azi kianğöra jibi ölni eket.” Mewö jiba azi sile likepñi kömukömuñi yanğöra jiyök, “Nöñön göhöra jizal: Gi mönö wahöta tumbulahöpki memba mirige anöñ. Keu lömbötñi mi ölnambuk akña ewö, keu awamñi mi mönö mewöyök denöwögöra omanñi akawak?”

<sup>25</sup> Mewö jiiga mianğöreñök jeñine wahöta tumbulahöpñi ahöyöhi, mi memba Anutu möpöseiba mosöta miriñe anök. <sup>26</sup> Mewö asuhuiga ambazip körekñan welipköba sömbuñini möta Anutu möpöseiba jiget, “Ye! Merak yuai qetpuk soroha ekzin.” Mewö.

*Jisösnöñ Matyu (Liwai) oholök.*

*Mat 9.9-13; Mak 2.13-17*

<sup>27</sup> Mianğö andöñe Jisösnöñ Kaperneam mosöta anda takis ofis onğitmangö aiga mianğöreñ takis meme azi qetñi Liwai tariga eka jii mörök, “Gi mönö nöngö andöne kanöñ.” <sup>28</sup> Mewö jii möta nupñi pakpak mosöta wahöta Jisösgö andöñe anök.

<sup>29</sup> Anda Jisös miriñe köl öröba yanğöra közölömbuan ketanñi mözözömgöyök. Mözözömgöba takis meme tilipqilipñinambuk aka alaurupñi tosatñi öröm enjiiga kambu ketanñi köla yembuk tata nene neget. <sup>30</sup> \*Mewö negetka Farisi (Köna keugö kapankölköl) aka yeñgöreñ böhi yeñön mi eka jimongot aka Jisösgö gwarekurupñi kewö jim enjiget, “Aek! Iñini mönö wuanöngöra takis meme tilipqilipñinambuk aka siñgisöndok ambazip yembuk tata nene aka o neze? Mi qahö dop kölja.”

<sup>31</sup> Mewö jim enjigetka Jisösnöñ likepñi kewö jii mötket, “Sile unditundit ambazipnöñ doktagöra qahö ak enjimakzapmö, kawöl ambazipnöñ mönö doktagöreñ anakze. <sup>32</sup> Nöñön siñgisöndok ambazip uruñini melenmegö engehölmangöra kaba maljalmö, ambazip nanñinanğö mötketka solanñi akzei, i qahö.”

*Nene siñgi malmalgö keuñi*

*Mat 9.14-17; Mak 2.18-22*

<sup>33</sup> Ambazip tosatñan Jisösgöreñ kaba qesiget, “Jon O-melun azigö gwarekurupñi neñön nalö gwötpuk Anutugöra nene siñgi mala köuluk totoko köröpñi alakzin. Farisi (Köna keugö kapankölköl) yeñgö gwarekurupñinan mewöñanök aka maljemö, nangi gwarekurupkan mönö pöndanñe nene aka o nemakze.”

<sup>34</sup> Mewö qesigetka kewö melenñök, “Ölna! Nini wani nalönöñ nene siñgi malakzin? Ambi meme nalöñe azigö andöurupñan könöpñi algetka ambigö sep kitipurupñan yuai mi tökömakze me qahö? Nöñön nani gwarekurupni yeñgö azi buñaya aka yeñgö sutñine köisirik tatzal. Tatpiga siñgi malbingö jigetka yeñön aijölöñ söñgaiba tata siñgi malbingö osimakze.

\* 5:30: Luk 15.1-2

<sup>35</sup> Osimakzemö, Anutunöŋ noaŋgiri kömumbiga yeŋön mönö nalö mianğöreŋ ölop siŋgi malakŋe.

<sup>36</sup> “Inini malmal walŋi aka sösöŋgai Buŋa dölökŋi mi mindirim etkibingö osime. Mianğö dopkeu pasetŋi kun mi kewö jibi mötket: Löŋgölöŋgöt walŋi jurariga kunöŋ löŋgölöŋgöt dölökŋi mitiba opo su jöhanŋi mianön qahö ala uhum göreŋgömakza. Mewö akawak ewö, opo su jöhanŋi dölökŋan mönö walŋambuk öröröŋ qahö aka mi öröba munjurariga böliqölibapuk.

<sup>37</sup> “Mewöŋanök kunöŋ wain o dölökŋi mi jobö me toru walŋi lama silenjan memenji mianğöreŋ qahö kusuiga gemakza. Mewö akawak ewö, wain o dölökŋan mönö qariba toru qesiŋniga jula mokoiga gölmenöŋ eta sohoiga toruŋan böliqölibepuk.

<sup>38</sup> “Mianğöra wain o dölökŋi mi toru dölökŋeyök mokoin geiga dop kölma. (Mewöŋanök kunöŋ o ölopŋi mi gina gisagisahöŋe qahö umakzin. Mewö ubinak ewö, mianön mönö jula kisipisirik eriga nempa kawöl neŋgöhöbapuk. Mewö akapuköra o ölopŋi mi gina ölopŋe umakzin. Inini mewöyök malmal walŋi aka Ölöwak Buŋa dölökŋi mi mindirim etkibingö osime.) <sup>39</sup> Kunŋan wain o walŋi möpöseiba nempa malakzawi, yaŋön wain o dölökŋi nemangö sihinŋi qahö möta ölan alakza.” Mewö.

## 6

### *Jisösnöŋ Sabat kendongö Kembuŋi akza.*

*Mat 12.1-8; Mak 2.23-28*

<sup>1</sup> \*Mianğö andöŋe Sabat kendon kunöŋ Jisösnöŋ wit padi nup köröŋi ketanji kutuba anök. Ani gwarekurupŋan wösöŋini enğuiga wit ölni mohot mohot böröŋinan misiba sömaŋda neget. <sup>2</sup> Mewö negeranğöra Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) tosatŋan mi eka kewö jiget, “Inini mönö wuanöŋgöra Sabat kendongö nup meme soŋgoŋi oŋgitze?”

<sup>3</sup> \*Mewö jigetmö, Jisösnöŋ kewö meleşnök, “Kin Deiwidnöŋ yarö aziurupŋi yembuk liliköba wösöŋini enğuiga yuai akeri, mi lök oyoŋget me qahö?”

<sup>4</sup> \*Yaŋön mönö Anutugö opo seri jikenöŋ öŋgöba beret kömbukŋi Anutugö jemesoholŋe altanöŋ alget tariga ösumŋan walöŋniga qekögeri, mi mönö meiga neget. Beret kömbukŋi mosötmosötŋi mi jike nup galöm yeŋönök nezema. Yaŋön aka yaŋgö suŋgurumurupŋan mi nembepuköra soŋgo ahöyök mi töndup neget.”

<sup>5</sup> Mewö jiba kewö jii mötket, “Suep gölmegö azi ölnjan mönö Sabat kendongö Kembuŋi akza.” Mewö.

### *Jisösnöŋ azi böröŋi sösöröŋgöŋi mem ölöwahök.*

*Mat 12.9-14; Mak 3.1-6*

<sup>6</sup> Jisösnöŋ Sabat kendon kunöŋ köuluk mire öŋgöba Buŋa kusum enğiyök. Mianğöreŋ azi kun böröŋi ölni soholiiga tarök. <sup>7</sup> Köna keugö böhi aka Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) yeŋön Jisös eka keu jakeŋe al waŋgibingö könaŋi jaruba “Azi mi Sabat kendonöŋ möhamgöma me qahö?” jiba je galöm memba tatket. <sup>8</sup> Tatketmö, Jisösnöŋ mötmötŋini mi möt kutuba azi böröŋi sosoholiŋi mi kewö jii mörök, “Mönö wahöta jenine kinöŋ.” Mewö jiiga wahöta kinök.

<sup>9</sup> Kini Jisösnöŋ jii mötket, “Köna keu wuatangöba Sabat kendonöŋ yuai ölopŋi me bölöŋi akin? Ölop kungö bohonŋi jöhöbin me mosöringa ayuhuma. Wanat kun meinga dop kölma? Mi qesim enğibi jiget.” <sup>10</sup> Mewö jiba körek pakpak lilingöm purik enğeka azi mianğö jiyök, “Gi mönö börögi qötöteinoŋ.” Mewö jiiga böröŋi qötöteiiga kunbuk ölöwahök.

\* **6:1:** Dut 23.25 \* **6:3:** 1 Sml 21.1-6 \* **6:4:** Lew 24.9

<sup>11</sup> Ölöwahökmö, galöm yeñon irimñini gwötpuk seholiiga “Jisös denöwö ak wanğibin?” jiba nanñini eraum mötket. Mewö.

*Gwarekurupñi 12 möwölöhöm enğiyök.*

*Mat 10.1-4; Mak 3.13-19*

<sup>12</sup> Nalö mianğoreñ Jisösnöñ kundunje köulukömamgö öngöba sunğem köröp mi Anutu köuluköm wanğiba mali miri alök. <sup>13</sup> Miri gianñiga gwarekurupñi enğohola yeñğoreñök 12 möwölöhöm enğiba melaimelai azi aposol qet mi enğiyök.

<sup>14</sup> Qetñini kewö qerök: Saimon, Jisösnöñ qetñi Pitö wanğiyök, yanğö munñi Andru aka Jeims, Jon, Filip, Bartolomyu, <sup>15</sup> Matyu, Tomas, Jeims Alfiusgö nahönñi aka Saimon qetñi kun Tuaköpek azi qetket.\* <sup>16</sup> Judas Jeimsgö nahönñi aka Judas Iskariot. Kariot azi mianğon könanğen mamalolo azia ahök.

*Jisösnöñ kawöl ambazip mem ölöwak enğiyök.*

*Mat 4.23-25*

<sup>17</sup> Jisösnöñ aposolurupñi yembuk kunduneyök eta gölme köröñe anda kinget. Kingetka gwarek kambunñi ketanñi aka ambazip kambuleleme yeñon yanğöra tokoba mambötket. Yeñon “Buñanñi jii möringa kawölnini mem ölöwakña,” jiba mianğöra Judia prowins pakpak, Jerusalem siti aka köwet jitneyök Taiö aka Saidon taon mianğoreñök kaba tokoget. <sup>18</sup> Ömewörömenöñ kölköljinñin mem enğiyöhi, yeñon mewöyök kaba ölöwaket. <sup>19</sup> Kukösumñan yanğoreñök kutuba yeñğoreñ öngöiga körek ölöwak enğiyök. Mianğöra ambazip körekñan Jisös misiribingö jaram tiget. Mewö.

*Simbawonñi aka kezapjupjup ahakö keunñi*

*Mat 5.1-12*

<sup>20</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi uba wahöta enğeka kewö jiyök, “Anutugö bemtohonñi mi wanapñi enğö buñaya. Mianğöra wanapñi inñini mönö simbawonñi akze.

<sup>21</sup> Nalö kewöñe nenegö ewö kömumba qemjen qeba maljei, Anutunöñ mönö sihimñini mi gumohom enğima. Mianğöra inñini mönö simbawonñi akze.

Nalö kewöñe sahötzei, enğon mönö sösöngai aka gön kölme. Mianğöra wösöbirik maljei, inñini mönö simbawonñi akze.

<sup>22</sup> \* “Ambazipnöñ inñini Suep gölmegö azi ölnanğöra aka kazik aka yaköriba silene ala uruqege keu töhöreñ jim enğiba kiam sekbölo ewö qetñini kutumei, inñini mönö simbawonñi akze.

<sup>23</sup> \* Amböskonurupñinan mianğö dop kezapqetok ambazip yeñğöra ak enğiba malget. Mötket! Anutunöñ töwanñini öngöngöñi Suep mire ali ahöza. Mianğöra mewö ak enğigetka nalö mianğoreñ mönö söngai koiran kölme.

<sup>24</sup> Inñini simbawonñi maljemö, pomñi sukinapñinambuk inñini malmal siyonşayonñi qahö maljei, mi teköma. Mianğöra nöñon enğöra wöziköba ‘Yei!’ jizal.

<sup>25</sup> Nalö kewöñe nem timbireñ maljei, inñini mönö wösöñini ali (buörö) bödi malme. Mianğöra nöñon enğöra wöziköba ‘Yei!’ jizal. Nalö kewöñe sösöngai aka gön köljei, inñini mönö amburereñ aka sahötme. Mianğöra nöñon enğöra wöziköba ‘Yei!’ jizal.

<sup>26</sup> \* “Amböskonurupñinan kezapqetok ambazip takapulakanñi jim möpöseim enğiba malget. Ambazip pakpak mianğö dop ak enğigetka nöñon enğöra wöziköba ‘Yei!’ jizal.” Mewö.

\* **6:15:** Nasönöl pati zelot yeñon Rom gawman tuarenjonñi aka nanñine kinkin memingö tuaköpek memba malget. \* **6:22:** 1 Pitö 4.14 \* **6:23:** 2 Hist 36.16; Apo 7.52



*Kerökurupki mönö jöpaköm engiman.*

*Mat 5.38-48; 7.12a*

<sup>27</sup> “Bölönji ak engimemö, injini keuni möta maljei, nöjön engöra kewö jibi mötme: mönö kerökurupñini uruñinan jöpaköm engiba malme. Denike yeñön kazik ak engizei, i mönö ölöpñanök ak engiba malme.

<sup>28</sup> “Denike yeñön qesuahöba jinjerereñ ak engizei, i mönö köl tömbiba kötuatköm engime. Örom ureim ak engizei, yeñgöra mönö Anutugö köuluköme.

<sup>29</sup> “Kunñan nuñgulungi likepñi qekötahöliiga likepñi mewöyök melen wañiman. Kunñan qakñangö malukugi goañgiriga göñön mönö dutñangö oponi mohokñe memangö möri mi kude añañön kölman.

<sup>30</sup> “Yuaigö ulet gihigetka mi mönö körek yeñgöra engiman. Kunñan göhö inap yuaigi meiga mi mönö melen gihimapkö kude kapan köla qesiman.

<sup>31</sup> \*Ambazipnön yuai nanñinanangö ak engimegö mörakzei, miangö dop mönö nanñini mewöyök i ak engimakñe.

<sup>32</sup> “Gölmegö siñgisöndok ambazipnön alaurupñinan jöpaköm engigetka kitipñi melen da jöpaköm engiba möpöseim añañumakze. Injini miangö dop gölmegö tandökñi wuatangömakze ewö, Anutugöreñ tosa qahö ahuiga mönö denöwö injini möpöseim engibawak? Alaurupñini aka kerökurupñini mi mönö mohotñe jöpaköm engigetka töwa enñiiga oyaenköyaen akñe.

<sup>33</sup> “Gölmegö siñgisöndok ambazipnön alaurupñinan yuai ölöpñi ak engigetka kitipñi melen engiba ala ak añañuba möpöseim añañumakze. Injini miangö dop aka gölmegö tandökñi wuatangömakze ewö, Anutugöreñ tosa qahö ahuiga injini qahö möpöseim engima.

<sup>34</sup> “Gölmegö siñgisöndok ambazipnön monen yuai mi siñgisöndok ambazip tosatñi yeñgöra engiba kitipñi miyök melen engimegöra kapan kölakze. Mi gölmegö ahakmemeya. Injini tosatñan tosañini melen engimegö al mambötketka Anutunön mönö denöwö möpöseim engibawak? Tosatñan tosañini qahö melen engigetka Anutunön mönö kitipñi mi melen da töwa engima.

<sup>35</sup> “Injini mönö Suep Toñangö ahakmemeya aka memba malme. Gölmegö ambazipnön bölönji aka saiwap qahö jimakzemö, Anutunön töndup i ölöpñi ak engimakza. Miangöra injini mönö kerökurupñini uruñinan jöpaköba ölöpñanök ak engiba monen yuai engiba miangö likepñi kun melen da engimegöra kude al mambötme. Mewö aka malgetka töwañinan sehiba öngöngöñi aiga Anutu öngöngöñangö nahönböraturupñi aka malme.

<sup>36</sup> “Suep Iwiñinan körek pakpak ak kömum engimangö mötzawi, injini mönö miangö dop ambazip pakpak ak kömum engiba malme.” Mewö.

*Jimtekötekö toñi ewö kude akñe.*

*Mat 7.1-5*

<sup>37</sup> “Ambazip tosatñi yeñgö keuñini mi kude kewöta jim teköme. Mi qahö jim teköm engigetka Anutunön mönö nanñini mewöyök qahö jim teköm engima. Injini tosatñi yeñgö siñgisöndokñinanangö likepñi mi qahö melen engime. Mi qahö melen engigetka Anutunön mönö nanñini siñgisöndokñinanangö likepñi mi mewöyök qahö melen engima. Injini mönö tosatñi yeñgö siñgisöndokñini mosötme. Mi mosötketka Anutunön nanñini siñgisöndokñini mewöyök sañañon da mosötma.

<sup>38</sup> “Injini ambazip tosatñi yeñgöra yuai ak engigetka Anutunön mönö miangö dop kewöta yuai mi melen da engöra ak engima. Miangöra injini mönö yuai kalema engimakñe. Mewö engigetka Anutunön mönö mewöñanök kalema

\* 6:31: Mat 7.12

engimakña. Ölña, Anutunöñ ekbonep qahö möta bauköm engimakña. Anutunöñ kewöta inini engigeri, miangö dopñi jömuk memba kiwinöñ mokoi numbuñe kori utuköi qörörañ aiga mulungöi gei toroqeba qakñe mokoi dopñi ongita qeqelanlan eri, mi mönö gösöñine löngöt engima." Anutugö könani mewö.

*Ambazipnöñ nanñini könani eka mötme.*

<sup>39</sup> \*Jisösnöñ dopkeu kun kewö jii mötket, "Jegömöl ambazip kunöñ jegömöl alañi kun ölop böröñe memba wañgitma me qahö? Mewö anbahorak mönö mohotñe lömnöñ geba etkubawak. <sup>40</sup> \*Gwareknöñ böhiñi qahö ongitza. Böhiñinan mötmöt pakpak törörök kusum engii möt kömumei, körek yeñon mönö böhiñini ewö akñe.

<sup>41</sup> "Gi wuanöñgöra alagahö jeñe gödöwöröt morörökñi ekzanmö, nangi jege ip sahötñi ketañi ahözawi, mia denöwö kude ek kutuzan? <sup>42</sup> Nangi jege ip sahötñi ketañi ahözawi, mi qahö ek kutuba denöwögöra alagahö kewö jibanak, 'Alani mötnöñ! Jege euke gödöwöröt geba tatzawi, mi ölop itaköbi etma.' O urumelenjö silesile azi, gi mönö mutuk nange jegeyök ip sahötñi (tapötñi) ketañi mi memba gilman. Mi mem gilagun törörök ek kutuba alagahö jeñe gödöwöröt geba tatzawi, mi ölop itakönöñga etma." Mewö.

*Ipkö könani mi ölni eka kewöta möt kutume.*

*Mat 7.16-20; 12.33-35*

<sup>43</sup> "Ip ölopñi kunñan ölni bölöñi qahö kuñgumakza. Mewöñanök ip bölöñi kunñan ölni ölopñi qahö kuñgumakza. <sup>44</sup> \*Jau kötni mi jömnöñ asuhuiga mbingö osimakzin aka muli ölni mi koururuknöñ asuhuiga qeköbingö osimakzin. Miangö dop ipkö ölni eka kewöta könani möt kutume.

<sup>45</sup> \*"Azi uruñan yuai kokolak qei ahözawi, mia mönö numbuñan aukñe jimakza. Miangöra azi ölopñangö uru köweñe ölopñangö möriamñi ahözawi, yañon mönö ölopñi mi aukñeyök jimakza. Azi bölöñangö uru köweñe bölöñi ahözawi, yañon mönö bölöñi mi aukñe jimakza." Mewö.

*Miri tandö köhöikñi aka lölöwöröñi*

*Mat 7.24-27*

<sup>46</sup> "Inini nöngöra 'Kembu Kembu!' qet mi mönö wuanöñgöra qerakzemö, nöñon yuai memegö jimakzali, mi qahö tem köla memakze.

<sup>47</sup> "Denike yeñon nöngöreñ kaba keuni möta tem köla mezei, nöñon yeñö könaniñini kondela dopkeunöñ jimam. <sup>48</sup> Yañon mitim qeqe azi kiangö dop akza: Azi miangön 'Miri memam,' jiba löm köröpñi esiba geba tandöñi köt jamönñiñ qakñe kuñgum köhöii kinök. Mewö kiniga kie uru nalöñe o göulu köhöikñi gila miri kemañe kuñguyökmö, ölopñanök mem muhungöi kinök. Miangöra kusumangö qem bibihüiga köhöiba kinök. <sup>49</sup> Qem bibihiyökmö, kunöñ keuni möta qahö tem köla mezawi, yañon mönö mitimqeqe azi kiangö dop akza: Yañon 'Miri memam,' jiba tandö qahö esim kömöta gölme qakñe kut bim miyök ala meyök. Mei kiniga kie uru nalöñe o göulu köhöikñi gila miri kemañe kuñguiga miri mi miangöreñök kusuiga goromororöñgöba erök." Mewö.

## 7

*Jisösnöñ suahö galöm kungö nup aziñi mem ölöwahök.*

*Mat 8.5-13*

<sup>1</sup> Jisösnöñ ambazip kambu sutñine mala Buña keñi pakpak mi jii mötketka engömosöta Kaperneam taonöñ kañgorök. <sup>2</sup> Miangöreñ Rom suahö galöm

\* 6:39: Mat 15.14 \* 6:40: Mat 10.24-25; Jon 13.16; 15.20 \* 6:44: Mat 12.33 \* 6:45: Mat 12.34

kungö nup aziñan kawöl yöhöi kömumamgö ahök. Galömñan yañgö möri öngöñgöñi ahök.

<sup>3</sup> Mianğöra Jisösgö buzupñi möta Juda yeñgö jitñememe tosatñi melaim enğiiga Jisösgöreñ anda kewö qesiget, “Mönö kaba welen aziñi mem ölöwakñan.” <sup>4</sup> Anda Jisösgöreñ añgota kapan köla köuluköba jiget, “Ketañamnini, suahö galöm mianğön mönö bauköm wañgimanañgö dop ölop sorokñi akza. Mianğöra mönö kanöñ.” <sup>5</sup> Mötnöñ, yañön Juda ambazip kambu neñgöra ak wañgiiga ‘Köuluk mirinini membini,’ jiinga kian yañön monen ali meget.”

<sup>6</sup> Mewö jiget möta yembuk anök. Anökmö, suahö galömgö miriñi dopdowii yañön alaurupñi melaim enğiba Jisösgöra keu kewö alök, “O Kembu, ni mewörökñi malbiga nöngö miri boñan gualöñmapkö gamuni mötzal. Mianğöra mönö qahö aum kömumba kaman. <sup>7</sup> Ni nanañgö mötpi eretñi akzawañgöra göhöreñ kamamgö dop kude mötzalmö, keu jitkanök jinöñga welen azinan ölöwakña. <sup>8</sup> Mi kewögöra: Ni nanak mewöyök galömnañgö kukösum bapñe al niñgiget maljal. Nöngö bapne yarö azi malgetka mi jim kutum enğimakzal. Yeñgöreñök kungöra ‘Anman’ jim kutubi yañön anma. Kungöra ‘Kanöñ’ jim kutubi yañön kama aka welen azini kungöra ‘Nup ki meman,’ jibiga yañön mi mema.”

<sup>9</sup> Jisösnöñ keu mi möta suahö galömgöra welipköba ambazip kambu wu-atañgöba kageri, yeñgöreñ lilingöba kewö jiyök, “Nöñön kewö jibi mötme: Israel könagesö sutñine mewöyök mötnarip ketañi mewöñi mi kungö uruñe qahö miwikñaial.”

<sup>10</sup> Mewö jiiga suahö galömgö kolekaziurupñan lilingöba mire añgota welen azi miwikñaiba eketka ölöwaka tarök. Mewö.

### *Jisösnöñ malö kungö nahöññi mem guliyök.*

<sup>11</sup> Mianğö andöñe Jisösnöñ taon qetñi Nain mianğöreñ aniga gwarekurupñi aka ambazip kambulembenöñ wuatañgöba anget. <sup>12</sup> Mianğöreñ taon kiripo nañguñi dopdowiiga qamöt kun añguba kaget. Malö kungö nahöñña mohok-kunñan kömuiga taongö ambazip kambu ketañan tokoba löm kölbingö kaget.

<sup>13</sup> Kembunöñ malö mi eka wösöñi möta jii mörök, “Kude sahötman.” <sup>14</sup> Mewö jiba anda bokis añguba kageri, mi jii dörök algetka bokis misiriba kewö jiyök, “Azi gwabö, mönö wahötnöñ. Nöñön göhöra mewö jizal.” <sup>15</sup> Mewö jiiga qamöt mianğön guliba wahöta könahiba keu jiyök. Keu jiiga Jisösnöñ namñambuk anmapkö wañgiyök.

<sup>16</sup> Ambazip pakpak yeñön mi eka qem sömbuñini möta Anutu möpöseiba jiget, “Kezapqetok azi ketañi kunöñ mönö sutnine asuhuba malja.” Tosatñan jiget, “Anutunöñ könagesöñi mesohol köl neñgii maljin.”

<sup>17</sup> Yañgö keu buzupñi mi sehiba Judia prowins pakpak dop köla gölmeñi gölmeñi likepliket mianğöreñ an teköyök. Mewö.

### *Jongö gwarekyahötñi Jisösgöreñ kayohot.*

#### *Mat 11.2-19*

<sup>18</sup> Jon O-melun azinöñ kösö mire tariga gwarekurupñan yuai pakpak mi asuhuyöhi, mianğö kösohotñi jiget mörök. <sup>19</sup> Jiget möta gwarekñi yahöt etkoholi kayohotka Kembangöreñ anda kewö qesim wañgimahotköra melaim etkiyök, “Mem ölöwak azi kamapköra mamböringa göñön mia akzan me azi kun bian kamapköra mambötpin.”

<sup>20</sup> Melaim etkiiga Jisösgöreñ añgota jiyohot, “Jon O-melun azinöñ kewö qesim gihibitköra melaim netkiiga kazit, ‘Mem ölöwak azi kamapköra mamböringa göñön mia akzan me azi kun bian kamapköra mambötpin.’”

<sup>21</sup> Jisösnöñ nalö mianğöreñök ambazip gwötpuk uzi kawöl izekwaizek (ijeñwajen) aka ömeñinambuk mi mem ölöwak enğiyök aka jegömöl ambazip

gwötpuk jeñini metohoi uba eket. <sup>22</sup> \*Jongö gwarek yahötñan aŋgota qesim waŋgiyohotka kewö melenök, “Yuai eka mötzahori, miangö kösohotñi mönö anda Jon kewö jiyohot mötma: Jegömöl yeñon uba eketka lokon yeñon köna anda kagetka uzikuku yeñon solanigetka kezapduhup yeñon keu mötketka kömuget yeñon guliba wahötketka etqeçeñi yeñgöra Ölöwak Buña jim asaribiga mörakze. <sup>23</sup> Mewö asuhui eketka kungö uruñan qahö bölii andö nuŋgumawi, yeñon mönö simbawon akza.”

<sup>24</sup> Mewö jiiga Jongö gwarek yetkön anohotka Jisösnöñ könahiba Jongö könañi ambazip kambu yeñgöra kewö jim asariyök, “Inini gölme qararañkölkölñe miangöreñ wania ekingöra anget? Luhutnöñ jehot uwutapköba metali anjañbanjañ ahakzawi, inini azi mewöñi ekingöra anget me?”

<sup>25</sup> “Me wanat yuaia ekingöra anget? Azi malukuñi aködamunñambuk löngöta malöhi, mi ekingöra me? Mötket, ambazip malukuñini kulemñi ek sihimñambuk löngöta anda kaba siyoñsayoñi qahö maljei, mienön mönö kin yeñgö jakömbuak miriñine malje. Mi gölme qararañkölkölñe qahö.”

<sup>26</sup> “Me wanat yuaia ekingöra anget? Kezapqetok azi kun ekingöra me? Ölna, nöñon kewö jibi mötket: Azi ekeri, yeñon mönö kezapqetok ambazip tosatñi eñgoŋgita tandökñi kun akza. <sup>27</sup> \*Yañgö könañi mi mönöwök kewö ohoget ahöza, ‘Mötnöñ, nöñon kolekni garata kun melaibiga qeljiñe anda ambazip uruñini mindiñgöba göhö könagi mesariga göñon mönö yañgö andöñe gölmenöñ emu geman.’ <sup>28</sup> Keu mewö ahözapmö, nöñon kewö jibi mötket: Ambinöhök morö pakpak eñgömegetka asuhugeri, yeñgö sutñine Jonöñ mönö körek eñgoŋgita qetbuñañambuk kinja. Kinjapmö, Anutugö bemtohoñ uruñe aŋgota Anutugö qetbuñañi miwikñaimakzei, yeñgö sutñine eretñi kondikñi yeñon mönö Jon oŋgitza.”

<sup>29</sup> \*Ambazip könagesö pakpak aka yeñgö sutñine takis meme yeñon mohokñe Jongö Buñañi mötkeri, yeñon jim kölenja “Aha! Anutugö köna diñdiñi jim asariza,” jiba uruñini melengetka Jonöñ o melun mem eñgiyök. <sup>30</sup> Mewö eñgiyökmö, Farisi aka Köna keugö böhi yeñon Anutugö areñi qahö tem köla Buñañi andö qeba silekmalek aketka Jonöñ o melun qahö mem eñgiyök.

<sup>31</sup> “Ambazip merak gölmenöñ maljei, mi mönö wanatpuk dop al eñgibileñak? Yeñgö silikñini mi denöwö? <sup>32</sup> Yeñon namande ewö akze. Mienön maket sombemnöñ tata keu gön gila lañ qeta kewö jimakze, ‘Nini awölop uinga inini liñet gwawet qahö unduget. Nini jinğeñ kölinga inini qahö toroqeba sahötket.’ <sup>33</sup> Miangö könañi kewö: Jon O-melun azinöñ kaba nene siñgi mala wain o qahö neiga inini yañgöra jimakze, ‘Öme kunöñ uruñe geiga malja.’

<sup>34</sup> “Suep gölmegö azi ölnan kaba nene nem söngaip aiga eñon jimakze, ‘Mötket, yeñon bau numbu tandök közöjeriba wain o gwötpuk nempa takis tilipqilipñinambuk aka bölöñi meme yeñgö alañina malja.’ <sup>35</sup> Körek pakpak Anutugö mötkutukutu köl gulimakzei, yeñgö ahakmemeninañgö ölnan mönö mötkutukutuñinan dop köljawi, mi kondelakza.” Mewö.

### *Sinğisöndok ambinöñ Jisösgö könañi kelök miriyök.*

<sup>36</sup> Farisi (Köna keugö kapañkölköl) azi yeñgöreñök kunñan Jisös mi nanñi miriñe kaba nene nemapkö köl öroyök. Köl öroi anda miriñe öngöba nene dumñe tarök. <sup>37</sup> \*Taon miangöreñ sinğisöndok ambi kun malök. Yeñon Jisös Farisi azigö mire öngöba tata nene neyöhi, miangö buzupñi möta kelök

\* **7:22:** Ais 35.5-6; 61.1    \* **7:27:** Mal 3.1    \* **7:29:** Mat 21.32; Luk 3.12    \* **7:37:** Mat 26.7; Mak 14.3; Jon 12.3



umköhöwakᵛambuk mokoi köt kirin kun kokolak qeyöhi, mi memba öngöba kayök. Kirin mi nöluk tuat-tuat qetᵛi alabastö mianᵛön memenᵛa.

<sup>38</sup> Öngöba kaba Jisösgö könane geba tata könahiba sahöri imbilᵛan tingita geba könane miriyök. Miriiga nörop jupᵛan kereᵛ memba kutui öroniiga könani numbuᵛan yöhötüm nembra kelök umköhöwakᵛambuknöᵛ miriyök. <sup>39</sup> Miriyökmö, Farisi azinöᵛ Jisös köl öroyöhi, yaᵛön mi eka uruᵛan kewö mötmöriyök, “Ambi ki siᵛgisöndokᵛambuha. Azi kianᵛön kezapqetok azia malbawak ewö, yaᵛön mönö ambi könane misirizawaᵛgö könani möt kutubawak.”

<sup>40</sup> Jisösnöᵛ mi möt kutuba kewö melenᵛda jiyök, “Saimon, nöᵛön keu kun jimangö mötzal.” Jiiga jiyök, “Böhi, ölop jinöᵛ mötpi.”

<sup>41</sup> Jiiga Jisösnöᵛ kewö jii mörök, “Ambazip yahötᵛan benknöᵛ anda tosa albitkö moneᵛ galömnangö qesiyohot. Kunöᵛ silim 500:kö töwaᵛi (Kina 2500,-), kunöᵛ silim 50:gö töwaᵛi (Kina 250,-) miangö dop tosa albitkö qesiyohot. Qesiyohotka miangö dop etkiyök. <sup>42</sup> Etkiba könangep tosaᵛiri misimahot jiiga moneᵛiri qahöwahiga osiyohot. Osiyohotka benk galömnᵛan tosaᵛiri qeköba kutuba mosöt etkiyök. Mosöt etkiiga yetköreᵛök daᵛön i uruᵛan gwötpuk jöpaköm waᵛgimakza?”

<sup>43</sup> Mewö qesiiga Saimonöᵛ kewö melenᵛök, “Nöᵛgö mötmötnöᵛ tosa ketani kutuba mosöt waᵛgiyöhi, yaᵛön.” Mewö melenᵛniga jiyök, “Gi keu törörök kewöta jizan.”

<sup>44</sup> Mewö jiba ambigöreᵛ lilingöba kewö jii mörök, “Ambi ki eknöᵛ. Nöᵛön mirige kotpiga göᵛön könani saᵛgoᵛmangö o kun qahö niᵛgizänmö, ambi kianᵛön mönö könani imbilᵛan miriba nörop jupᵛan kereᵛ memba kutui öroniza. <sup>45</sup> Göᵛön numbuni qahö yöhötüm nezanmö, ambi kianᵛön mönö mire kotpiga miangöreᵛök kapaᵛ köla könani yöhötüm nembra malja. <sup>46</sup> Göᵛön nöropni kelök kude mirizänmö, ambi kianᵛön mönö kelök umköhöwakᵛambuknöᵛ könane nömiriza. <sup>47</sup> Miangöra nöᵛön kewö jibi mötnöᵛ: Anutunöᵛ ambi kianᵛö siᵛgisöndokᵛi gwötpuk mi mosöta saᵛgoᵛniga miangöra uruᵛan ni gwötpuk jöpaköm niᵛgiza. Kunöᵛ siᵛgisöndok boromdökᵛi ahiga Anutunöᵛ siᵛgisöndokᵛi morörökᵛi mosöriᵛa yaᵛön uruᵛan borom kun miyök jöpaköm niᵛgimakza.”

<sup>48</sup> Mewö jiba ambi mi kewö jii mörök, “Nöᵛön göhö siᵛgisöndoki saᵛgoᵛda mosötzal.”

<sup>49</sup> Mewö jiiga azi mohotᵛe nene nembra tatkeri, yeᵛön könahiba nanᵛinök kewö jiget, “Siᵛgisöndok saᵛgoᵛda mosöztawi, yaᵛön mönö niᵛi azia akᵛangö mötza?”

<sup>50</sup> Mewö jigetmö, Jisösnöᵛ ambigöra jiyök, “Mötnariᵛkan mönö amöt qem gihiza. Ölop luainöᵛ anman.” Mewö.

## 8

### *Ambi tosaᵛan Jisös nanᵛöba anget.*

<sup>1</sup> Miangö andöᵛe Jisösnöᵛ liliköba taonᵛi taonᵛi aka miriᵛi miriᵛi miangöreᵛ anda Anutugö bemtohongö könani jim asariba Ölöwak Buᵛa keunöᵛ ambazip uruᵛini kuᵛguba malök. Gwarekurupᵛi 12 yeᵛön yambuk mohotᵛe anget. <sup>2</sup> \*Mewöyök ambi tosaᵛan yambuk anget. Amba mi mutuk kawöl engöhöi ömenöᵛ kölköljinᵛin mem engii malgetka Jisösnöᵛ mem ölöwak engiyök. Amba mi kewö: Maria qetᵛi kun Magdalagö ambia qetket. Jisösnöᵛ yaᵛgö uruᵛeyök öme 7 közöl engii kota anget. <sup>3</sup> Amba kun qetᵛi Joana. Yaᵛgö apᵛi qetᵛi Kuza yaᵛön kiᵛ Herodkö jakömbuak miri miangöreᵛ gawmangö

\* **8:2:** Mat 27.55-56; Mak 15.40-41; Luk 23.49

monen galömña malök. Ambi kun qetnji Susana, Yeñön aka ambi tosatnji gwötpuk yeñön nannini monen inapñinan Jisös aka gwarekurupnji könanön galöm köla nanğöm enğiget. Mewö.

*Qesinqesin azigö dopkeu*

*Mat 13.1-9; Mak 4.1-9*

<sup>4</sup> Ambazipnön taon dop miangörenök öröba Jisösgören kaba kambulelem-benön tokogetka Jisösnön dopkeu kun kewö jiyök:

<sup>5</sup> “Azi kunön nene kötni qesin gilmanğö anök. Anda qesiniga kötni tosatñan köna jıtne geba kölget. Geba kölgetka ambazipnön tim tökötahögetka könakemba (warawen) neiñi neiñi kanğota mi nem teköget. <sup>6</sup> Kötni tosatñan köt jamönjiñnön geba kölget. Geba köla miangören gölme oñambuk qahö miwikñaiba korapñi kota soholiba gororonğöget.

<sup>7</sup> “Kötni tosatñan siri uret wahinambuknön geba kölget. Geba kölgetka mienön örörön kota enğonğita qem turuba böbölöhöt mem enğiget. <sup>8</sup> Kötni tosatñan gölme ölöpnje geba kölget. Geba köla jula wahöta ölni ölöpnji ashuba handötkö dop ahum sehiget.”

Keu mi jim teköba qet ketanji kewö qerök, “Kunñan urukezapñambuk malja ewö, yanön mönö dopkeu ki kezap ala möt kutuma.” Mewö.

*Jisösnön denöwögöra dopkeugö könanji jiyök.*

*Mat 13.10-17; Mak 4.10-12*

<sup>9</sup> Mewö jiiga gwarekurupñan dopkeu kianğö könanğöra Jisös qesim wanğiget. <sup>10</sup> \*Qesim wanğigetka jiyök, “Anutugö bemtohone anğota malbingö keu tölapñi mi enğöra aukñe jibi möt kutuzemö, tosatñi yeñğöra mia dop keunön jibi mörakze. Mewö möta nannini jeñinan yuai ekagun könanji töndup qahö ek kutume. Nannini kezapñinan keu törörök mötagun könanji töndup qahö möt asarime.”

*Jisösnön dopkeugö könanji jiyök.*

*Mat 13.18-23; Mak 4.13-20*

<sup>11</sup> “Dopkeu miangö könanji kewö: Köt qesin giljawi, mi Anutugören Buña keu. <sup>12</sup> Nene kötni köna jıtne geba kölgeri, mi kewö: Ambazip tosatñan Buña keu mötzmö, mi mötketka Bölöñi Tonjan kaba uruñini melenđa Suepkö buña akepüköra keu kötni mi uruñineyök qeköba enğuanğirakza. <sup>13</sup> Nene kötni qesiniga köt jamönjiñnön geba kölgeri, mi ambazip söpsöpñi kun. Yeñön Buña keu möta mi sösongai qakñe möt anğön kölakzemö, uruñine geba jalöñini qahö megeranğöra nalö töröptökñi miyök möt nariba malgetka esapesapkö nalöñe mönö tala enğuma.

<sup>14</sup> “Nene kötni qesiniga siriuret wahinambuknön geba kölgeri, mi kewö: Yeñön Buña keu mötketka uruñine gezapmö, gölmenön malmalgö waiman-jatñi aka monen inap memegö urukönöpñi ahuba lömbörim enğimakza. Qetbuñanambuk akingöra köpösönğögetka sihim kömbönanji bölöñi tosatñan mewöyök uruñine dumğöba Buña keu böbölöhöt mem wanğize. Mewö aiga ölni qahö gilipitñi akñe. <sup>15</sup> Qahöpmö, nene kötni gölme ölöpnje geba kölgeri, mi ambazip kewöñi: Yeñön Buña keu kezap ala mötketka uruñini ölöpnji geñmonji qahö miangören geiga sohobapükö mökösönğđa 8kapan köla galöm kölgetka ölni ölöpnji ölöpnji miwikñaimakze.” Mewö.

*Yuai asa-asambötñi pakpak mi aukñe ahuma.*

*Mak 4.21-25*

<sup>16</sup> \* “Kunñan lambe me kiwa ohotiriba kimbutnön kude köl turuma me dum bapñe qahö alma. Mi qahöpmö, mi miangö dum qakñe ali tatma. Tata

\* **8:10:** Ais 6.9-10 \* **8:16:** Mat 5.15; Luk 11.33

asariiga tosatñan miri uruñe öngöbingö mötzei, yeñön miangö asakñi eka ölop öngöme.

17 \**“Mewöñanök urunine yuai kun asambötket tölapñe ahözawi, mi mönö aukñe asuhum tiñgitma. Yuai kun köl turuin ahözawi, mi mönö lulungetka kötula ahöma.*

18 \**“Miangöra Anutugö keu mötzei, mi mönö urukönömñine ala mötmöriba köl guliba malme. Kunñan mötkutukutuñambuk maljawi, Anutunöñ mönö mi toroqem wañgii qarimapmö, kunñan mötkutukutuñi qahö maljapmö, ‘Miambuk maljal,’ jizawi, Anutunöñ mönö mötmötñi moröñi mi mewöyök qeköba wañgitma.” Mewö.*

*Jisösgö nam-munurupñi.*

*Mat 12.46-50; Mak 3.31-35*

19 Jisösnöñ mewö jiba maliga nam munñan i ekingö kagetmö, ambazip kambu ketañan öloköba gwözöñgerañgöra kösutñe anbingö osiget. 20 Osiba kingetka kunñan kewö jii mörök, “Göhö nam-mungan mönö yaigep kinda gi gekingö mötze.”

21 Jii mörökmö, Jisösnöñ kewö melenña jii mötket, “Ambazip ki Anutugö Buña keu möta tem köla köl gulimakzei, mienñon mönö nöñgö namni aka munurupni akze.” Mewö.

*Jisösnöñ jüiga raidimbom göröñ qeyök.*

*Mat 8.23-27; Mak 4.35-41*

22 Wehön kunöñ Jisösnöñ gwarekurupñi kewö jii mötket, “Mönö mosöta o anğö kutuba likepñe anğotpin.” Mewö jüiga wañgenöñ mohotñe öngöba o anğö qakñe anget. 23 Anda opo seri möröreñgögetka luhutnöñ nanğöiga angetka Jisösnöñ gaun ahöyök. Ahöiga luhut raidimbom o anğönöñ gila siri kunduriga wañge uruñe geyök. Geba numbunje qemangö aiga ayuhubingö aket.

24 Ayuhubingö aka gwarekurupnan anda möndöba jiget, “Kembu Ketañamnini, mönö nini anğönöñ ayuhubingö akzin.” Mewö jigetka imbiñi möta luhut aka o anğögö siriñi kewö jim qetal etkiiga ösumñiran eriga nöñ qeba ahöyök.

25 Mewö aiga jii mötket, “Enğö mötnariñini mi denike?” Mewö jiyökmö, yeñön awöwöliba qem sömbuñini möta jiget, “Yei, azi kia mönö denöwöñan malja? Yañön mönö luhut aka köwet siri jim kutum etkiiga jitiñi tem köl wañgizahot.” Mewö.

*Ömenöñ bau uruñine gegetka azinöñ ölöwahök.*

*Mat 8.28-34; Mak 5.1-20*

26 Jisösnöñ gwarekurupñi yembuk toroqeba opo seri möröreñgögetka luhutnöñ nanğöi anda o anğö kutuba Galili prowins likepñe Gerasa gölmenöñ anğotket. 27 Miangöreñ anğota saknöñ öngöi azi ömenambuk kun mi taonöhök kaba Jisös miwikñaiyök. Azi mi qaksirinöñ mala qamöt kötenji esiba uroro-hoget ahögerañgöreñ ahöm malök. Nalö köröpñi opo maluku qahö löñgöta miri kungö uruñe qahö ahömalök.

28-29 Ömenöñ nalö köröpñi öröm ureim wañgiiga azi gwötpukñan börö takñi qeba könañi tapepnöñ (munğamunğa) jöhöba galöm köla malgetmö, tapepñi öroi tiñgitqinğiriga ömenöñ kunğuiğa gölme qararañkölkölñe anda lañ malök. Miangöra Jisösnöñ ömenji mi kewö jim kutum wañgimangöra ahök, “Öme bölöñi, gi mönö kota azi ki mosöta anöñ.” Mewö jimangö aiga Jisös eka silata gölmenöñ kösutñe geba qet gigilahöba kewö qerök, “Aek Jisös, gi Anutu

\* 8:17: Mat 10.26; Luk 12.2 \* 8:18: Mat 25.29; Luk 19.26

öngöngöñangö nahönñi akzan. Gi mönö denöwö ak niñgimangöra ki kazan. Nöñön ulet gihizal: Gi sihimbölö könöpñambuk kude ak niñginöñ.”

<sup>30</sup> Mewö jiiga kewö qesiyök, “Gi qetki niñi?” Ömewöröme gwötpuk uruñe geba malgerangöra “Qetnini lijön jizin” jiget. Mi nanine keunöñ Kerök kambu ketañi. <sup>31</sup> Mewö jiba Jisös kewö ulet wangiget, “Gi nenkuatangöba öme löm dutñi qahö miangören gebingöra kude jim kutum nenjamin.”

<sup>32</sup> Kösutñine kundunji marömñe miangören bau kambu ketañi kun gwözözak uruñe kulunđa malget. Miangöra ömenöñ kewö jiba ulet wangiget, “Gi ölop jinöñga nini bau mienjö uruñine gebin.” Ulet wangigetka “Mönö anda geget.” Jiba jim kutum enjiyök. <sup>33</sup> Jim kutum enjiiga azi uruñeyök kota anda bau uruñine geget. Gegetka bau kambu yeñön mönö luhuba nembönembönöñ anda jororongöba o anğönöñ geba nemulahöba kömuget.

<sup>34</sup> Mi asuhuiga bau galöm yeñön mi eka taon aka miri morömorö miangören ölöñ unjurata anda keu buzupñi mi jiget mötket. <sup>35</sup> Jiget möta ambazip sesegilgil yeñön yuai asuhuyöhi, mi ekingöra kaget. Kaba Jisösgören kangota azi uruñeyök ömenöñ kotkeri, yeñön könaje tariga miwikñaget. Öpo sileötanj törörök jöhöba uruñi amöriiga imbi mötmötñi pakpak asuhuiga eka awöwöliget. <sup>36</sup> Azi ömenambuk malöhanöñ denöwö ölöwahöhi, mi jeñinan ekeranjön jiget mötket.

<sup>37</sup> Möta gwötpuk awöwöliba qem sömbuñini mötket. Miangöra Gerasa gölmegö ambazip kambu pakpak yeñön Jisösnöñ enğömosötmapköra ulet wangiget. Ulet wangigetka lilingöba anmamgö wangenöñ öngömamgö ahök.

<sup>38</sup> Öngömamgö aiga azi uruñeyök ömenöñ kotkeri, yeñön kaba Jisösbuk mohotñe anda malmamgöra qesiyök. Mewö qesiyökmö, Jisösnöñ qetala melaim wangiba kewö jiyök,

<sup>39</sup> “Gi mönö lilingöba mirige anda Anutunöñ anğöletot ketañi ketañi ak gihiyöhi, mianjö kösohotñi jinöñga mötme.” Mewö jiiga anda Jisösnöñ anğöletot ketañi ketañi ak wangiyöhi, mianjö keunji mi taon uruñe liliköba miri dop jim sehiyök. Mewö.

*Jairusnöñ böratñangöra Jisös köuluköyök.*

*Mat 9.18-26; Mak 5.21-43*

<sup>40</sup> Ambazip pakpak Jisösgö mambötketka lilingöba kaiga kambu köla söñgaiba öröm wangiget. <sup>41</sup> Köuluk mirigö keu galöm kun qetñi Jairus yeñön kaba Jisösgö wösöñe geba simin köla miriñe kamapköra köuluköm wangiyök.

<sup>42</sup> Moröurupñi qahöpmö, böratñi mukmorö mohok yambuñi (yara) 12:gö dop mala kömumamgö ahök. Jisös köl öröm wangigetka aniga ambazip kambunöñ likeplikep ölököba utal wangiget. Mewö.

*Kawöl ambi kunöñ Jisösgö malukuñi misiriyök.*

<sup>43</sup> Utal wangiba angetka miangören sutñine ambi kun malök. Yeñön yambu (yara) 12 mianjö dop köiñnöñ ehiga nalö dop kawöl yöhöiga malök. Yeñön sile galöm yeñö töwanjini monen inapñi pakpak gil maliga sile galöm körekñan mem ölöwakingö osiget. <sup>44</sup> Ambi mianöñ Jisösgö andöñe anda malukuñangö kitip sunji misiriiga miangörenök sepñi jöpköyök.

<sup>45</sup> Jisösnöñ qesiba jiyök, “Danöñ nömisiriza?” Mewö jiyökmö, ambazip körekñan mi qañ kölgetka Pitönöñ jiyök, “Ketanamni, ambazip kambunöñ ölököba utal anğuba kaba goseize.”

<sup>46</sup> Jiiga Jisösnöñ jiyök, “Qahö, kunñan nömisiriiiga ösumni kun ani mötzal.” <sup>47</sup> Mewö jiiga ambinöñ “Köñanamni lök asuhuza,” jiba jönömñi unduiga kaba Jisösgö wösöñe simin köla kawölñangö könajñi aka misiriba miangörenök ölöwahöhi, mianjö könajñi aukñe jiiga ambazip kambu körekñan mötket.



<sup>48</sup> Mötketka Jisösnöñ kewö jii mörök, “Böratni, mötnaripkan mönö mem ölöwak gihiza. Ölop urubönjöññöñ anman.” Mewö.

*Jisösnöñ Jairusgö böratñi mem guliyök.*

<sup>49</sup> Keu mewö jiba kiniga köuluk mirigö keu galömñangö mireyök kunñan welen kaba Jairusgöra jiyök, “Böratkan kömuza! Miangöra böhigö qakñe lömböt toroqeba kude alman.”

<sup>50</sup> Jiyökmö, Jisösnöñ keu mi möta köuluk mirigö keu galömñi kewö jii mörök, “Keñgötki kude mötman! Mohok-kun akñan. Mönö ni möt narim niñginöñga böratkan ölöwakña.”

<sup>51</sup> Mewö jiba yanğö mire anda ambazip tosatñi engömosöta Pitö, Jon, Jeims aka morö böratkö iwinamñi iyök enguanğiri nanñinök miri uruñe öngöget.

<sup>52</sup> Öngögetka ambazip körekñan jingen köla sahöta amburereñ megetmö, Jisösnöñ jiyök, “Yañön qahö kömuzapmö, gaunök ahöza. Miangöra mönö sahöt mosötme.”

<sup>53</sup> Mewö jiiga gönahit ewö aiga “Mönö kömuza!” möta gön köl wanğiget. <sup>54</sup> Gön köl wanğigetmö, börat mi böröñe memba qeta jiyök, “Böratni, mönö wahötnöñ.” <sup>55</sup> Mewö jiiga unañan lilingöiga miangöreñök wahöta kinök. Kiniga numbu nene wanğiget nemapkö jiyök. <sup>56</sup> Iwinamñan mi eka welipköyohotmö, Jisösnöñ yuai asuhuyöhi, mianğö buzupñi kun jiget mötpepukö soñgo al engiyök. Mewö.

## 9

*Jisösnöñ gwarekurupñi 12 melaim engiyök.*

*Mat 10.5-15; Mak 6.7-13*

<sup>1</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi 12 mi engoholi tokogetka ömewöröme pakpak közöl engimegöra aka uzi kawöl mem ölöwakñegöra kukösumñi ösum-mumuñambuk al engiyök. <sup>2</sup> Kukösum engiba kewö jiba melaim engiyök, “Inini mönö anda Anutugö bemtohoñangö könañi ambazip jim asarim engiba kawöl ambazip mem ölöwak engiba malme.” <sup>3</sup> \*Melaim engiba jii mötket, “Inini köna anmeañgöra yuaini kun qahö memba anme, öröp qahö, gösö qahö, köna nalem qahö, soujenj qahö. Maluku semönñi qahöpmö, mohok meme.

<sup>4</sup> “Anda mire denike denike anğotmei, mönö miangöreñök mala nup memba taon mi mosöta köna anme <sup>5</sup> Anda mala miri kunöñ anğotketka qahö köl öröm engiba keunini qahö mötketka nesampurekñini mönö kewö jiba kondel engime, ‘Nini engö gölmenöñ kainga sölbuham köna tambönine mekötahözawi, mi mönö tim töñjöraringa nanñine lilingöba gema.’ Mewö jigetka könañamñini solanñi möt kutugetka ölop taon mi mosöta toroqeba anme.”

<sup>6</sup> Mewö jiiga mosöta anda mirinji mirinji liliköba miri dop Ölöwak Buña jim asariba kawöl ambazip mem ölöwak engiba malget. Mewö.

*Herodnöñ Jisösgöra lalalulu siksauk ahök.*

*Mat 14.1-12; Mak 6.14-29*

<sup>7</sup> \*Yuai pakpak asuhuyöhi, mianğö qetbuñanñan sehiba gölme bahöñangö (Galili prowinsgö) kin Herodkö kezapñe geiga mörök. Ambazip tosatñan kewö jiget, “Jon O-melun azinöñ mönö kömupñöhök wahöta malja.” Miangöra kinöñ keugö jaruba lalalulu siksauk ahök. <sup>8</sup> Ahökmö, tosatñan jiget, “Elaijanöñ kunbuk asuhuba malja.” Tosatñan toroqeba jiget, “Kezapqetok azi walñi yengöreñök kunöñ mönö guliba wahöta malja.” <sup>9</sup> Mewö jigetmö, kin Herodnöñ kewö jiyök, “Jon O-melun azi mi nöñön jibi jölñi kutugetmö, kungö

\* **9:3:** Luk 10.4-11; Apo 13.51    \* **9:7:** Mat 16.14; Mak 8.28; Luk 9.19

keuñi mewö jiget mötzali, mi mönö danön?” Mewö jiba Jisös ekñamgö kapan köla jörömqöröm ahök. Mewö.

*Jisösnöñ azi 5000 nene gumohom enñiyök.*

*Mat 14.13-21; Mak 6.30-44; Jon 6.1-14*

<sup>10</sup> Melaimelai azi aposol yeñön Jisösgöreñ lilingöba yuai aka megeri, mianğö kösohotñi pakpak jiget mörök. Jiget möta enğuanğita ambazip qenjarökñini mosöta taon qetñi Betsaida mianğö kösutñe nanñinök kötikñe malbingö anget.

<sup>11</sup> Angetmö, ambazip kambu yeñön mi möta Jisös andöñe wuatangöba anget. Anda Jisösgöreñ kagetka köl öröm enğiba Anutu bemtohoñangö könañi jim asariba kawöl ambazip mem ölöwak enñiyök.

<sup>12</sup> Mewö aka mali wehön jeñan teköba gemangö ahök. Mewö aiga gwarek 12 yeñön kaba Jisös kewö jiget mörök, “Nini gölme kötikñi kianğöreñ maljinangöra gi ölop ambazip kambu ki melaim enğinöñga miri koum dowe dowe tat anjei, mianğöreñ anda ahöahö miri aka nene miwikñajime.”

<sup>13</sup> Mewö jigetmö, kewö jii mötket, “Enön mönö nanñinak i nene gumohom enñime.” Mewö jiiga melenget, “Nini beret sahötñi 5 aka söra yahöt miyök memba maljin. Mianğöra denöwö akinto? Nini ölop anda ambazip kambu ki pakpak yeñgöra nene söngöröñi membinak me? <sup>14</sup> (Yeñön azi 5000:gö dop malje.)” Mewö melengetka gwarekurupñan kewö jii mötket, “Enön mönö ambazip enğöra jiba mendeñ enğigetka kambu dop 50:gö dop nene nemingö tokoba eta tatme.”

<sup>15</sup> Jiiga mewö aka mendeñ enğigetka ambazip körekñan eta kambuñi kambuñi tat anget. <sup>16</sup> Tat angetka beret 5 aka söra yahöt mi memba suepnöñ ui öngöiga kötuetsköyök. Kötuetsköba beret mindipköba gwarekurupñi enñiiga ambazip kirip dop mendeñda sutñine alget. <sup>17</sup> Sutñine algetka körekmaköreñ nemba nem timbireñ aket. Nene kitipñi kitipñi mosötkeri, mi gwarek yeñön qezakögetka sakap 12 mianğöreñ geba kokolak qeyök. Mewö.

*Pitönöñ Jisösgö könañi jim miwikñaiyök.*

*Mat 16.13-20; Mak 8.27-30*

<sup>18</sup> Nalö kunöñ Jisösnöñ nanñök gölme kungen köuluköiga gwarekurupñan yambuk malgetka qesim enğiba kewö jiyök, “Ambazipnöñ nöngöra denöwö jimakze? Ni niñia akzal?”

<sup>19</sup> \*Jiiga mendeñda kewö jiget, “Tosatñan ‘Gi Jon O-melun azia akzan,’ jimakzemö, tosatñan ‘Gi Elaija akzan,’ jimakze aka tosatñan toroqeba kewö jimakze, ‘Gi kezapqetok azi walñi yeñgöreñök kunñan kömupnöhök wahöta maljan.’ ”

<sup>20</sup> \*Mewö jigetka kewö qesim enñiyök, “Aka nanñinak nöngöra denöwö jize? Ni niñia akzal?” Qesim enñiiga Pitönöñ mendeñda jii mörök, “Gi Anutugöreñ Amötqeqe Tonji Kraist akzan.” Mewö.

*Jisösnöñ kömumamgö keuñi jiyök.*

*Mat 16.20-28; Mak 8.30-9.1*

<sup>21</sup> Mewö jiiga könañi aukñe jiget kunñan mötpepuköra songo köhöikñi al enñiyök. Mewö. <sup>22</sup> Jisösnöñ jiyök, “Suep gölmegö azi ölñan mönö sihimbölo gwötpuk mötma. Kantrigö jitñememe, jike nup galöm aka Köna keugö böhi yeñön mönö andö qeba qegetka kömuma. Kömumba wehön karöbut aiga kömupnöhök wahötma.” Mewö.

*Kraist wuatangöbingö söngöröñi*

\* **9:19:** Mat 14.1-2; Mak 6.14-15; Luk 9.7-8      \* **9:20:** Jon 6.68-69

<sup>23</sup> \*Jisösnöŋ ambazip pakpak yeŋgöra keu kewö jii mötket, “Kunŋan nöŋgö andöne nuatanŋöba kamangö mötzawi, yaŋön mönö nanŋi urusilenŋö sihim kömbönaŋi bölöŋi andö qeiga sisitŋi megetka sihimbölä mi bisimakŋa. Mi maripomnöŋ kömumawaŋgö dop mökösoŋda ni nuatanŋöba kama.

<sup>24</sup> \*“Kunŋan malmalŋi nanŋaŋgöra aŋgön köla nanŋi imbi-imbi maljawi, yaŋön mönö malmalŋi ölni jöhöi sohoma. Sohomapmö, kunŋan gölmegö malmalŋi nöŋgöra aka köleŋda tököm niŋgimawi, yaŋön mönö malmal ölnaŋgö könaŋi miwikŋaiba köhöiba malma.

<sup>25</sup> “Kunŋan gölmeŋi gölmeŋi miengö öröyuaini pakpak köl öröiga buŋaŋi an teköiga uruŋaŋgö malmalŋi mem sohoba silebile mala kömuiga Anutunöŋ keuŋi jim teköiga könöp sianöŋ geba uŋaŋan ayuhuiga qahö dop kölma. Sukinapŋi mianŋön mönö urusösöŋgai qahö ak waŋgima. Qahöpmahöp!

<sup>26</sup> “Kunŋan nöŋgö qetni aka Buŋa keuni memba eta aljawi, i Suep gölmegö azi ölnaŋ mewöyök ehöröŋ kölma. Yaŋön könaŋep Suep garata töröŋi yembuk ki etketka yeŋgö, nanŋaŋgö aka Iwiŋaŋgö asakmararaŋini eka aurume. Nalö mianŋöreŋ azi me ambi mewöŋi mönö ehöröŋ köl waŋgima. <sup>27</sup> Nöŋön keu ölni kun kewö jibi mötme: Kiaŋgöreŋ kinjei, engö sutŋineyök tosatŋan Anutugö bemtohoŋan asuhumawi, mi ek kutume. Jebuk mala kömupkö sihimböläŋi qahö mötketka asuhum tiŋgiriga mi ekŋe.” Mewö.

*Jisösgö sileŋe letotqetot ahök.*

*Mat 17.1-8; Mak 9.2-13*

<sup>28</sup> \*Keu mi jiiga wehön 8:kö dop teköiga Jisösnöŋ Pitö, Jon aka Jeims enŋuaŋgita kundue öŋgöba Anutu köuluköyök. <sup>29</sup> Köuluköiga mianŋöreŋ jemesoholŋaŋgö kaisöŋgolomŋan letota tandökŋi murutŋi ahök. Malukuŋan tuat lalamŋi aka kölköl-bilikbilikŋambuk asariyök. <sup>30</sup> Mianŋöreŋök eketka azi yahötŋan asuha Jisösbuk keu keu jiget. Mi Moses aka Elaija. <sup>31</sup> Asakmararaŋ urue asuha Jisösbuk keu kewö eraum mötket, “Anutunöŋ Jisös sihimbölä möta kömumapkö melaiiga eta zilaŋ Jerusalem sitinöŋ aniga areŋ mianŋön ölnambuk ak teköma.”

<sup>32</sup> Mewö eraum mötketmö, Pitönöŋ alayahötŋi yetpuk jeŋinan lömböriiga gaun ahöget. Ahögetmö, gaunöhök imbiŋini möta jeŋini uba Jisösgö asakmararaŋi aka azi yahöt yambuk kinohori, mi enŋeket. <sup>33</sup> Enŋeketka kinda Jisös mosötpitkö ahotka Pitönöŋ Jisösgöra jiyök, “Ketaŋamnini, neŋön kiaŋgöreŋ uru ölöwak mötzin. Mianŋöra neŋön ölop kum karöbut qebin: Göhö kun, Mosesgö kun aka Elaijagö kun.” Pitönöŋ mewö jiyökmö, nanŋi keuŋaŋgö könaŋi mi qahö möt kutuyök.

<sup>34</sup> Mewö jiba kiniga unuŋunuŋ kunöŋ eta aumŋan esuhum enŋiiga kousu urue mala awöwöliba jönömŋini unduyök. <sup>35</sup> \*Jönömŋini undui kingetka kousu urueyök qet kun kewö eriga mötket, “Azi ki mi nani nahöna. I ambazip amöt qem enŋimangöra möwölöhöm waŋgial. Mönö yaŋgö keuŋi möta malme.”

<sup>36</sup> Qet mianŋön eri möta gwarek yeŋön mianŋöreŋök uba Jisösnöŋ nanŋök kini eket. Kundue yuai ekeri, mianŋö buzupŋi mi nalö mianŋöreŋ kude jiba keu bök malgetka kunŋan kun qahö mörök. Mewö.

*Jisösnöŋ öme wuataŋgöi morönöŋ ölöwahök.*

*Mat 17.14-21; Mak 9.14-29*

\* 9:23: Mat 10.38; Luk 14.27 \* 9:24: Mat 10.39; Luk 17.33; Jon 12.25 \* 9:28: 2 Pitö 1.17-18

\* 9:35: Ais 42.1; Mat 3.17; 12.18; Mak 1.11; Luk 3.22

<sup>37</sup> Ahöba wahötketka Jisösnöñ gwarekurupñi karöbut yembuk kunduneyök eta sörokñe ambazip kambuleleme engeget. <sup>38</sup> Engegetka ambazip kambunöhök azi kunñan qeta kewö jiyök, “Böhi, nöngö nahöni mukmoröya akzawangöra mönö kaba i ekñan. Miangöra köuluköm gihizal. <sup>39</sup> Mötnöñ, öme kunöñ i memba mendawöli miangöreñök qet gigilahöi utuköm wangii wölöhariiga numbuñeyök qölqölsöutsöt erakza. Öme mianön öröm ureim wangiba nalö gwötpuk qahö mosörakza. <sup>40</sup> Mewö aiga göhö gwarekurupki öme mi wuatangömegö ulet engizalmö, yeñön mi osize.”

<sup>41</sup> Mewö jiiga Jisösnöñ melen wangiba jiyök, “Yei, gölmegö yangisen aka misimkaulup ambazip, nöñön mönö nalö dawik embuk mala qatön engubiga Anutu qahö möt narigetka sihimbölö mötmam? Nahöngi mönö wangita ki kanöñ.”

<sup>42</sup> Morö mi wangita kaiga nalö miangöreñ mewöyök ömenöñ morö utuköba urepköm wangiiiga wölöhariyök. Mewö ahökmö, Jisösnöñ öme mi jim wangii mosöri morö mem ölöwaka iwiñi wangiyök. <sup>43</sup> Anutugö kukösumñi ketañan mewö asuhuiga körekñan mi eka nemböñini teköi welipköget. Mewö.

*Jisösnöñ kömumangö buñani jiiga yahöt ahök.*

*Mat 17.22-23; Mak 9.30-32*

Jisösnöñ yuai pampak mi meyöhi, miangöra ambazip körekñan welipkögetka Jisösnöñ nalö miangöreñ gwarekurupñi keu kötni kewö jii mötket, <sup>44</sup> “Keu ki mönö kezap ala mötme: Anutunöñ Suep gölmegö azi ölni mi gölme ambazip yengö böröñine al wangii gema.” <sup>45</sup> Keu kötni mi jii mötketmö, mi qahö möt kutuget. Anutunöñ mi köl turui tölapñe ahöiga mi qahö möt asariget aka könanñ denöwö, mi qesibingö kölköldömdöm aket. Mewö.

*Gwarek sutñine dañön mutukñi akza?*

*Mat 18.1-5; Mak 9.33-37*

<sup>46</sup> \*Gwarek nengöreñök ‘Dañön öngöngöñi akza?’ jiba keu mi mötmöriget. <sup>47</sup> Mi mötmörigetmö, Jisösnöñ urumötmötni möt kutuba namande moröñi kun memba qöhöröñe ali kinök. <sup>48</sup> \*Kiniga kewö jii mötket, “Körek engöreñök kunñan eretñi kondökñi akzawi, yanön mönö öngöngöñi akza. Miangöra kunñan namande ki nöngö qetne miriñe köl öröba köyan kölmawi, yanön mönö ni köl öröm niñgima. Kunñan ni köl öröm niñgimawi, yanön melaim niñgiyöhi, mönö i mewöyök köl öröm wangima.” Mewö.

*Kunöñ keröki qahö, yanön mönö alagi akza.*

*Mak 9.38-40*

<sup>49</sup> Nalö miangöreñ Jonöñ könahiba keu kewö jiyök, “Ketañamni, azi kunñan göhö qetnöñ öme közöl engiiga ehin. Yanön nembuk qahö liliköba maljawangöra nini i qetal wangiin.”

<sup>50</sup> Mewö jiyökmö, Jisösnöñ kewö jii mörök, “I kude qetal wangime. Kunñan qahö qetal engimakzawi, yanön mönö engö areñnöñ malja. (Miangöra inini mönö nöngö alaurupni tosatñi mi qetala angösirip mem engibepuk.)” Mewö.

*Samaria miri kun yeñön Jisös andö qeget.*

<sup>51</sup> Jisösnöñ Suepnöñ öngömangö ahök. Miangö nalöñi törizawangöra Jisösnöñ kinda “Jerusalem sitinöñ anmam,” jiba jim köhöiba könahiba könanöñ anök.

<sup>52</sup> Anda kolek qeljine aliga mutuk anget. Könanöñ anda mala Samaria prowinsgö miri kunöñ angota “Jisösgöra mözöqözözöm akingöra kazin,” jiget.

<sup>53</sup> Jiba angetka anökmö, “Ni Judia prowinsnöñ Jerusalem jike göröken anmam” jiiga miangöra miri angön köla yaizökzök qahö jiget. <sup>54</sup> \*Mewö aketka

\* 9:46: Luk 22.24 \* 9:48: Mat 10.40; Luk 10.16; Jon 13.20 \* 9:54: 2 Kinj 1.9-16



gwarekyahötņi Jeims aka Jon yekņön mi eka jiyohot, “O Kembu, Suepnöhök könöp eta eņgohoi qahöwakeak, mewö köuluköbingö mötzan me qahö?”

<sup>55</sup> Mewö jiyohotmö, Jisösnöņ lilingöba tembula jim etkiyök. <sup>56</sup> Mianğöreņök toroqeba miri kunöņ anget. Mewö.

*Jisös wuatangöbingö möndömöndö keuņi*

*Mat 8.18-22*

<sup>57</sup> Könanöņ angetka azi kunņan kaba Jisösgöra jiyök, “Gi denike denike anmani, nöņön mönö mianğöreņ gi guatangöba kamam.”

<sup>58</sup> Mi möta Jisösnöņ kewö jii mörök, “Arökņangö kiam yeņön köteņine ahögetka könakemba nei yeņön aipņini memba malakzemö, Suep gölmegö azi öļņan mönö denike anda nöropņi wani qömböņnöņ nariba luhut membawak.”

<sup>59</sup> Jisösnöņ azi kungöra jiyök, “Gi kaba ni nuatangöman.” Jiyökmö, kewö melenök, “Kembu, mi ölöpmö, iwīnan kömumangö aiga mutuk jinöņga anda galöm kölbi kömui löm kölbigun.”

<sup>60</sup> Mewö jiyökmö, Jisösnöņ melenöda jiyök, “Mosötnöņ! Köhömuņi yeņön qamötņini köhömuņi mi ölöp löm kölmemö, göņön mönö anda Anutu bemtohoņangö könaņi jim asarim eņgiba malman.”

<sup>61</sup> \*Kunbuk azi kunņan kaņgota jiyök, “Kembu, nöņön gi guatangömamgö sihimni mötzalmö, mötnöņ, gi ölöp jinöņga mutuk mire anda tinitosolomurupni yaizökzökņini jibigun.”

<sup>62</sup> Jiyökmö, Jisösnöņ melenök, “Kunöņ gölme mesiņmesiņgö kinöņ mi hos andöņe jöhöba böröņan kinöņ supņe memba kini aniga dumņe lilingöba andöņe uzawi, yaņön mönö Anutugö bemtohoņnöņ aņgota nupņi memawaņgö dop qahö akza.” Mewö.

## 10

*Jisösnöņ gwarek 72 melaim eņgi anget.*

*Mat 9.37-38; 10.7-16*

<sup>1</sup> Mianğö andöņe Kembunöņ gwarek tosatņi 72\* mi möwölöhöm eņgiyök. Nanņak “Taonņi taonņi miriņi miriņi anmam,” jiba mianğöreņ yahöt yahöt meköba mutuk melaim eņgiyök. <sup>2</sup> \* “Melaim eņgimam,” jiba kewö jii mötket, “Anutugö nupnöņ nene öļņi gwötpuk öliba ahözapmö, mi tokobingöra nup meme ambazip nini awamdökņi maljin. Mianğöra mönö nene öliöliņangö Kembuņi köuluköm waņgigetka nup meme ambazip melaim eņgiiga öļņi mem tokome.

<sup>3</sup> \* “Iņini mönö anme. Mötket, lama yeņön arökņangö kiam kalņi yeņgö sutņine gegetka luhuba eņgöhöbepuk, nöņön iņini mianğö tandök ewö melaim eņgibi anme. <sup>4</sup> \* Iņini moneņ irimuņga me gösö kun me köna esu mi kude memba anme. Anda könanöņ ambazip eņgeka jiji-kilik-kilik yaizökzök kude akņe.

<sup>5</sup> “Anda miri kunöņ öņgöba mutuk kewö jime, ‘Anutunöņ miri kianğöreņ luai ali böņjöņ malme.’ <sup>6</sup> Mewö jigetka kunņan luai aņgön kölmamgö dop akzawi ewö, luaiņinan mönö yaņgö qakņe öņgömapmö, kunņan mi qahö aņgön kölma ewö, luaiņinan mönö lilingöba nanņini qakņine öņgöma. <sup>7</sup> \* Miri öņgömei, mönö mianğöreņök mala nup meme. Ambazipnöņ nup meme ambazip malmalņini naņgömeaņgö dop akze. Mianğöra yeņön nene aka o eņgimei, mi mönö neme. Miri tosatņe laņļaņ kude ahöme. Miri suen kude anda kame.

\* **9:61:** 1 Kiņ 19.20 \* **10:1:** Tosatņan oyoņda 70 jize. Tosatņan 72 jize. \* **10:2:** Mat 9.37-38

\* **10:3:** Mat 10.16 \* **10:4:** Mat 10.7-14; Mak 6.8-11; Luk 9.3-5 \* **10:7:** 1 Kor 9.14; 1 Tim 5.18

8 “Taon miangörej me miangörej angotketka köl öröba nene engimei, mia mönö neme. 9 Nemba tosatñan miangörej kawöl engöhöi ahömei, i mönö mem ölöwak engime. Mewö aka kewö jiget mötme, ‘Anutugö bemtohoñan mönö dowe kaiga miangö uruñe angotme.’ 10 \*Mewö akñemö, taon kunöñ angotketka andö engumei, miangörej mönö maketnöñ me sombemnöñ anda kewö jiget mötme,

11 ‘Nini engö taonöñ kainga sölbuham yuai köna tambönine mekötahözawi, mi mönö tim töñjöraringa nanñine lilingöba gema. Gemapmö, keu ki mönö möt yaköme: Anutugö bemtohoñan mönö kösutñine asuhuza.’ 12 \*Nöñön kewö jibi mötket: Anutunöñ nalö ketañe qemasolokepñinañgö likepñi melenñi taon miangö qakñe öñgömawi, dop miangön mönö Sodom yeñgö sihimbölä dopñi ongita toroqem engima.”†

*Jisösnöñ taon 3 yeñgöra ‘Yei wösöbirik!’ jiyök.*

*Mat 11.20-24*

13 \* “O Korazin toni, nöñön engöra ‘Yei!’ jiba sahötzal aka Betsaida toni, engöra mewöyök ‘Yei!’ jiba sahötzal. Nöñön yeñgörej anbiga keuni jibi sösonihii angöletotni kukösumñinambuk asuhugetmö, uruñini töndup qahö melenget. Angöletot mi kian gölmenöñ Taiö aka Saidon sitinöñ asuhubeak ewö, yeñön mönö nalö köröpñi uruñini melenbingö kaisösöpñi kondela dodohonöñ angömiriba kau ariba sahötpeak.

14 “Sahötpeakmö, Anutunöñ könañgep Korazin aka Betsaida yeñgö keuñini jim teköba likepñi melenñi sihimbölä mötmei, nalö ketañi miangörej mi mönö Taiö aka Saidon yeñgö sihimbölä dopñi ongita mötme. 15 \*Aka Kaperneam toni, Anutunöñ inini ölop mem wahöt engii Suep mire öngöbeak me qahöpto? Qahöpmahöp! Inini mönö kömupkö senjom mire kölölohoba geme.

16 \* “Kunñan keuñini mötmawi, yañön mönö nöngö keuni mötma. Kunñan andö engumawi, yañön mönö ni andö nuñgumapmö, kunñan ni andö nuñgumawi, yañön melaim niñgiyöhi, mönö i andö qema.” Mewö.

*Gwarek 72 yeñön lilingöba söñgaiget.*

17 Gwarek 72‡ yeñön mala lilingöba kaba söñgaiba kewö jiget, “Kembu, nini göhö qetke öme wöröme jim kutum engiinga yeñön mewöyök keunini bapñe anda tököba anget.”

18 Mewö jigetka Jisösnöñ melenñök, “Nöñön Satan kakögetka Suepnöhök luhuba wölbilik ewö aköba gei ehal. 19 \*Mötket, nöñön kukösum engibiga inini ölop kitim soramen, skorpion (nendañ kömbukñi pomemba) aka kerökninañgö ösum-mumuñi jitñambuk pakpak tiget eriga luhut alme. Miangöra yuai kunñan qahö engum mizit ak engima.

20 “Miangöra ömewöröme yeñön keuñini bapñe anjemö, töndup engörej sösongai bohonñi mi miangöra kude söñgaime. Engö qetñini Suep mire ohoget Anutugö bukñöñ ahözawi, miangöra mönö önöñi qahö söñgaime.” Mewö.

*Jisösnöñ söñgaiba Anutu möpöseiyök.*

*Mat 11.25-27; 13.16-17*

21 Nalö miangörej Uña Töröñan Jisös inahöm wangiiga söñgaiba keu kewö jiyök, “O Iwini, göñön Buña keugi mötkutukutu ambazip mötmöt ketañi megeri, yeñgörej asambötnöñmö, ambazip nahönbörat ewö nanñinañgöra

\* **10:10:** Apo 13.51 \* **10:12:** Jen 19.24-28; Mat 11.24; 10.15 † **10:12:** Sodom yeñön bölöñi kanjamñambuk memba mala uruñini qahö melengetka Anutunöñ könöpñöñ könderñ engiyök. \* **10:13:** Ais 23.1-18; Eze 26.1-28.26; Joel 3.4-8; Amos 1.9-10; Zek 9.2-4 \* **10:15:** Ais 14.13-15 \* **10:16:** Mat 10.40; Mak 9.37; Luk 9.48; Jon 13.20 ‡ **10:17:** Tosatñan oyoñda 70 jize. Tosatñan 72 jize. \* **10:19:** Sum 91.13

mötketka gukmaulem akzei, mi mönö yengören indelnönga möt asarize. Mianğöra nöñön Suep gölmegö Kembuñi gi möpöseim gihizal. O Iwini, gi nangak mewö asuhumapköra mötnöñ dop köli ölöwahök.

<sup>22</sup> \**“Iwinan mönö yuai pakpak jim kutuiga nöngö buñaya ahök. Iwinan Nahönñangö könañi nanñök möt yaköiga kunñan mi qahö mötza. Mewöyök kunñan Iwiñangö könañi qahö möt yaköiga Nahönñanök mi mötza aka ambazip möwölöhöm engiba yengöra mi indelmawi, yeñön mönö Iwi möt wañgime.”*

<sup>23</sup> Jisösnöñ mewö jiba gwarekurupñi yengören lilingöba nanñinök ölöñ kewö jii mötket, “Inini yuai ek kutuzei, denike yeñön mi ek kutuzei, yeñön mönö jeñinağöra aka simbawoñ akze. <sup>24</sup> Mianğö könañi kewö: Nöñön keu kewö jibi mötket, Kezapqetok ambazip aka kiñ azi kembu gwötpukñan inini yuai ki ekzei, mi ekingö awöweñgöba malgetmö, mi qahö eket. Inini keu ki mötzei, yeñön mi mötpingö awöweñgöba malgetmö, mi qahö mötket.” Mewö.

*Jöjöpañ keu bohonñi yahöt mi denöwö?*

*Mat 22.34-40; Mak 12.28-31*

<sup>25</sup> \**Köna keugö böhi kunñan wahöta Jisös bötak ala kewö qesim wañgiba jiyök, “Böhi, nöñön denöwö aka malmal kömbönañi teteköñi qahö buña qem aᅇgubileñak?”* <sup>26</sup> Jiiga Jisösnöñ kewö melenᅇda qesiyök, “Mosesgö Köna keunöñ keu denöwö ohoget ahöza? Mianğö könañi denöwö?” <sup>27</sup> \**Qesiiga melenᅇda jiyök, “Gi urugi jömukñi, uñagi jömukñi, kuki jömukñi aka mötmötki jömukñi mianñön mönö Kembu Anutugi jöpaköba malman,’ aka ‘Nangi jöpaköm aᅇgumakzani, mewöñanök mönö ambazip pakpak jöpaköm engiba malman.’ ”*

<sup>28</sup> \**Jiiga Jisösnöñ melenñök, “Törörök melenñan. Mi tem köla malmal kömbönañangö buñaya aᅇñan.”* <sup>29</sup> Mewö melenñökmö, Köna keugö böhinöñ ‘Mi tem köla solanñi akzal,’ mewö mötmöriba könañamñi kondelmamgö möta Jisösgöra jiyök, “Ambazip sutñine mala korali, yengörenök mönö dagöra jizan? Ninia qahö jöpaköm wañgibileñak?”

*Samaria azinöñ gurusep azi ak-kömum wañgiyök.*

<sup>30</sup> Mewö jiiga Jisösnöñ melenᅇda jiyök, “Azi kunñan Jerusalem siti mosöta Jeriko mire geba könanöñ kegwek-kahasililiñ yengö böröñine gei meget. Memba inap yuaiñi wañgita oponi qeköba gurusep qeba gila angetka kömumamgö aka ahöyök. <sup>31</sup> Ahöba mamböriga jike nup galöm kunñan köna miyök anda eka ek siriba köna likepñeyök anda oᅇgita anök. <sup>32</sup> Aniga mamböri jike nup azi (Liwait) kunñan mianğöreñ kaᅇgota eka mewöñanök ek siriba oᅇgita anök. <sup>33</sup> \**Anökmö, Samaria prowinsgö aziŞ kunñan köna miyök anda ahöyöhi, mianğöreñ aᅇgota eka wösöñi möta ehoriyök.*

<sup>34</sup> \**“Ehoriba kösutñe geba uziñi kelök aka wain oñan miriba esuhuyök. Uziñi esuhuba memba kököbihiba donñiñi qakñe ala wañgita qenjarök ahöahö mire anda ala köyan köl wañgiyök. <sup>35</sup> Köyan köl wañgiba ahöba wahöta söñanök silim yahötkö töwañi (Kina 10,-) uzeta qenjarök mirigö toni wañgiba jiyök, ‘Azi ki mönö köyan köl wañgiba malnönga monen gihizali, mi kude dop köla oᅇgitma ewö, mi mönö lilingöba kaba mianğöreñ toroqeba gihimam.’* <sup>36</sup> *Azi karöbut könañamñini mewö kondelget. Azi kegwek-kahasililiñ yengö böröñine geyöhi, yañgö alañi dañön ahök? Yengörenök dagöra mötnöñ, i uru kalem ak wañgiyök?”*

\* **10:22:** Jon 3.35; 10.15 \* **10:25:** Mat 22.35-40; Mak 12.28-34 \* **10:27:** Lew 19.18; Dut 6.5

\* **10:28:** Lew 18.5 \* **10:33:** 2 Hist 28.15 § **10:33:** Juda yeñön Samaria ambazip jijiwilit ak eᅇgizema.

<sup>37</sup> Qesim wanjiiga melenök, “Ak kömum wanjiyöhi, yanön.” Mewö meleniga Jisösnöñ jii mörök, “Gi mönö anda mewöñanök aka malman.” Mewö.

*Jisösnöñ Marta Maria yetpuk kusus tarök.*

<sup>38</sup> \*Jisösnöñ gwarekurupñi yembuk könanöñ angetka Kembuñinan miri kunöñ angorök. Angoriga ambi kun qetñi Marta yanön köñ öröm wanji miriñe öngöyök. <sup>39</sup> Martagö munñi qetñi Maria malök. Yanön Kembu eka könanñ kösutñe eta tata Buña keu jiyöhi, mi kezap ala mörök. <sup>40</sup> Mörökmö, Martanöñ lömbuan nupnöñ öroi anda kaba mökösusü aka Jisösgöra jiyök, “Kembu, munan nömosöri nanök welen nup membi mötnöñ dop köñja me qahö? Miangöra mönö Maria jinöñga kaba bauköm niñgima.”

<sup>41</sup> Jiiga Kembunöñ melenña jii mörök, “Marta Marta, gi yuai könanñ könanñ miangöra waimanjat möta mötkurumkurum aka köñpñambuk aka kinjan. <sup>42</sup> Mewö kinjanmö, waimanjat mohok kun memba mem köhöininga dop köñma. Nini yuai sehisehñi miangöra qahö osizin. Marianöñ kewöta urugö likepñi möhamgöm anj gumangö möwölöhöba simbawöñ akza. Malmalgö bahöñi ölöpñi mi kunñan kun kude wanjitma.” Mewö.

## 11

*Jisösnöñ köulukö könanñ kusum enjiyök.*

*Mat 6.9-13; 7.7-11*

<sup>1</sup> Jisösnöñ miri kunöñ köuluköba mali teköiga gwarekurupñi yengörenök kunñan kewö jiyök, “Kembu, Jon O-melun azinöñ gwarekurupñi köulukö könanñ kusum enjiyöhi, gi mönö mewöñanök nini kusum nengiman.”

<sup>2</sup> Jiiga Jisösnöñ kewö jii mötket, “Inini köuluköbin jiba kewö jime: Iwi, göhö qetkan mönö töröñi ahöma. Mönö galöm köñ nenginöñga bemto-hongahö öññi asuhuma. (Göhö jitsihitki Suepnöñ tem kölakzei, gölmenöñ mönö mewöñanök asuhuma.)

<sup>3</sup> Gi wehön dop nene dopnine nengiman.

<sup>4</sup> Tosatñan bölöñi ak nengigeri, nini körek yengö siñgisöndokñini mosötzin ewö, gi mönö nengören siñgisöndok sañgoñ nengiman. Gi esapesapnöñ eta nengubapuköra anjön köñ nengiba Bölöñi Tonangö böroñeyök meköm nengiman.”\*

<sup>5</sup> Jisösnöñ toroqeba kewö jii mötket, “Engörenök kunñan sunjem bibiñe alañangö mire anda möndöba kewö jima, ‘Alani, beret karöbut niñginöñga likepñi bian melen gihibi. <sup>6</sup> Alani kunñan könanöñ mala nöngören kanjoriga nenenamni qahöpköra gumohom wanjimangö jaruzal.’ <sup>7</sup> Mewö jii alañan miri uruñeyök kewö melenña jima, ‘Gi gaun gwölö ak nengizan. Ni nanñunñi lök köñ köhöibiga nahönböraturopnan nömbuk tumbulahöpnini tumbula gaun ahözin. Miangöra wahöta mi gihimangö osizal.’ <sup>8</sup> Mewö jimapmö, nöñön jibi mötket: Miri tonñan alañi akzawangöra aka qahö wahöta wanjimapmö, mi töndup kapan köñla jiba kinjawangöra mi ölop wahöta qesizawangö dop körek wanjima.

<sup>9</sup> “Nöñön miangö likepñi kewö jibi mötket: Mönö Anutu köuluköme. Köulukögetka enjima. Anutugören mönö yuaigö böroñañ memba jarume. Mi jarugetka kondeliga miwikñaime. Kinda nanñunöñ qeme. Qegetka nanñu tal enjima. <sup>10</sup> Kunñan Anutu köulukömakzawi, yanön mönö likepñi buña qem anjuma, yuaigö jarumakzawanön mönö mi miwikñaima. Nanñunöñ qemakzawangöra mönö nanñu öröm wanjima.

\* **10:38:** Jon 11.1 \* **11:4:** Tosatñan keu mi kewö melenña jimakze: bölöñeyök meköm nengiman.



11 “Iwiurup engörenök danön kewö akza: Nahönnan söragöra qesiiga salupne qatö wanğima. 12 me kuruk kötjanğö qesiiga skorpion (nendan kömbukni pomemba) wanğima? 13 Mewögöra inini ambazip bölöni akze aka töndup kalem ölöpnj ölöpnj mi nahönböraturupnjini engibingö mötze ewö, Suep Iwinöñ mönö kalemni denöwö anğön kölbawak? Yanğö urunjanğö ahakmemeni mi neñgonğita tandökni kun akza. Mianğöra Uña Töröñanğöra köuluköba qesim wanğime ewö, yanğön mönö sihimnan i melaiiga urunje gema.” Mewö.

*Jisösnöñ öme yenğö ösumnjini onğita qei etza.*

*Mat 12.22-32; Mak 3.20-27*

14 Ömenöñ azi kun töñöt aka numbuñi jöhöiga mötök maliga Jisösnöñ ömeni mi wuatanjöiga kota mosöri nesilamnan lolohoiga kunbuk keu jiyök. Keu jiiga ambazip kambu yenğön mi eka welipköget. 15 \*Welipkögetmö, yenğörenök tosatnan kewö jiget, “Yanğön mönö öme yenğö kembuñini Katakömulat yanğö ösumnöñ ömewöröme enğuatanjömakza.”

16 \*Mewö jigetka tosatnan Jisös keugö bötaknöñ örömapköra esapköm wanğiba kewö qesiget, “Gi mönö jim kutunöñga Suepnöhök anğöletot kun asuhuiga ekin.” 17 Qesigetmö, yanğön uru mötmötñini möt teköba kewö jii mötket, “Kantri denike yenğö galömurupnjinan sutñine anğururuk aka julmei, yenğön mönö ayuhum anğugetka kantriñinan böliba sahopñanök ahöma. Mewöyök miri kungö könagesö yenğön julmei, miriñinan mönö qeqelanlan ahöma.

18 “Mötket! Satangö könagesö yenğön mewöyök sutñine anğururuk aka julbeak ewö, yenğön mönö gawman nupñini memingö osigetka ömetohöñinan mönö denöwö kinbawak? Inini nöñgöra kewö jize: Yanğön Katakömulatkö ösumnöñ ömewöröme enğuatanjömakza. 19 Mewö jizemö, mötket, nöñön Katakömulatkö ösumnöñ ömewöröme közöl engibileñak ewö, enğö alaurupnjinan mönö dagö ösumnöñ mi közöl engibeak? Mianğöra yenğön mönö keuñini ölnj me qahö, mi kewöta jim teköme.† 20 Mi jim tekömemö, Anutugö ösumnan nöñgö börö kesötñi sölölohöi öme enğuatanjömakzal ewö, Anutugö bemtohoñan mönö engören kam kuñguza.

21 “Azi köhöikñan timbi lingipñambuk miri gölmeni galöm meiga sukinapñan mönö kahaimök ahöma. 22 Mewö ahömapmö, azi köhöikñi kötökñan luhuba kaba qeba luhut al wanğiba timbi lingipñi nariyöhi, mi körek wanğita qezanđa sukinapñi memba anda alaurupñi menden enğima.

23 \* “Kunñan nömbuk qahö maljawi, yanğön mönö qetal niñgimakza. Kunñan ambazip nöñgö qetne tokomegöra qahö öröm enğimakzawi, yanğön mönö menden enğimakza.” Mewö.

*Öme yenğön azi urunje lilingöbingö kapan kölje.*

*Mat 12.43-45*

24 “Ömenöñ azi uruneyök kota gölme qararanğökökölne anda lan liliköba mala luhut memangö miri jaruba kun qahö miwikñaiba ölan yöhöiga kewö jima, ‘Mirini mosöta kazali, mianğören mönö kunbuk lilingömam.’ 25 Mewö jiba lilingöba miriñi usunđa menölöi ahöyöhi, mi mewöñanök ahöi miwikñaima. 26 Mewö miwikñaiba anda öme tosatñi 7 enğuanğitma. Öme 7 mi nanñi onğita bölöni kötökñi akze. Yanğön mi enğuanğiriga kaba miri mi öñgöba mianğö urunje

\* **11:15:** Mat 9.34; 10.25 \* **11:16:** Mat 12.38; 16.1; Mak 8.11 † **11:19:** Nanñini sile galömurupnjinan Anutugö qetñi qeta töndup öme mi Katakömulatkö kukösumnöñ közöl enğigetka nöñön mi Anutugö ösumnöñ közöl enğimakzal. Öroröñ qahö kinjanğöra danön ölnj aka danön keu munenji wuatanjömakzawi, mi ambazipnöñ kewöta jim teköme. \* **11:23:** Mak 9.40

malme. Mewö aiga azi miangö könañi mutuk kilenkilen ahökmö, könañep bölim qölim teköma.” Mewö.

*Denike yeñon simbawon akze?*

<sup>27</sup> Jisösnöñ keu mewö jiba mali ambazip kambu sutñineyök ambi kunñan qeta Jisös kewö jii mörök, “Gömokni, ambinöñ gölöm ala gömimba juzu gumohom gihiyöhi, nöñon yañgö mötpi simbawon akza.” <sup>28</sup> Mewö jiyökmö, Jisösnöñ kewö melenök, “Mi jizanmö, nöñon kewö jimam: Ambazip Anutugö keugöra kezap ala möta tem köla köl gulimakzei, yeñon mönö simbawon akze.” Mewö.

*Böhi tosatñan añaletoköra kapan köla uletket.*

*Mak 8.11-12; Mat 12.38-42*

<sup>29</sup> \*Ambazip kambunöñ tokogetka qariiga Jisösnöñ toroqeba keu kewö jiyök, “Ambazip merak gölmenöñ maljei, mi kambu bölöña. Yeñon Anutugö aiwesökñañgöra kapan kölakzemö, aiwesök kun kezapqetok azi Jonagöra lök asuhuyök. Anutunöñ aiwesök murutñi kun qahö al enjima. <sup>30</sup> \*Keu miangö könañi kewö: Anutunöñ mönöwök Jona melaiiga Niniwe yeñgö sutñine anda Anutugö aiwesökñi ahök. Miangö dop Suep gölmegö azi ölnan mewöyök ambazip kambu kiangö sutñine asuhaba uruñini melenmegöra kuñgum enjiba aiwesökñina akña.

<sup>31</sup> \*“Könañamñinañgö kaisösöpñi kun kewö: Anutunöñ mönöwök mötkutukutu öngöñgöñi ketañi mi kin Solomon wañgiiga Saut görökenök kantri kungö qin ambinöñ Solomongö mötkutukutuñi mötmangö sihimñi mörök. Sihimñi möta gölme gorañeyök wahöta köna köröp tiñtiñ kaba mala Solomongö mötmötñi mörök. Mi mörökmö, mötket, nalö kewöne nöñon sutñine asuhaba kinda Anutugöreñ mötkutukutu öngöñgöñi memba kazali, mi Solomongö mötkutukutuñi ongitza. Ongitzapmö, inini töndup nesampurek ak niñgiba tönpin kingetka qahö dop kölja.

“Miangöra Anutunöñ könañep ambazip körek pakpak öröm enjii keuñini jim tekömapköra jeñe angotmei, nalö miangöreñ Saut kantrigö qin ambi miangön mönö mewöyök angotma. Yañon ambazip kambu ki kinjei, embuk öröröñ kömupnöñök wahöta enjö qöhöröñine mohotñe kinma. Mohotñe kinda keu kewö enjö silenine alma, ‘Inini Jisös nesampurek ak wañgigetka Anutunöñ likepñi melen enjii sihimbölo öngöñgöñi mötme.’ Yañon mewö jiiga silikñi kewöta nanñinañgöra gamuñini mötme.

<sup>32</sup> \*“Jonanöñ Niniwe ambazip sutñine anda Anutugö keunöñ uruñini kuñgui möta miangöreñök uruñini melengetmö, mötket, nöñon sutñine asuhaba kinda Jonagö ahakmemeñi ongitza ahakzal. Mewö ahakzalmö, inini töndup nesampurek ak niñgimakze.

Miangöra Niniwe ambazipnöñ jimtekötekögö nalö ketañe ambazip kambu ki kinjei, embuk öröröñ kömupnöñök wahöta enjö qöhöröñine mohotñe kinme. Mohotñe kinda Niniwe yeñon keu kewö enjö silenine alma, ‘Inini Suep gölmegö azi ölni nesampurek ak wañgigetka Anutunöñ likepñi melen enjii sihimbölo öngöñgöñi mötme.’ Niniwe yeñon mewö jigetka ahakmemeñinan nanñini könañamñini indelgetka gamuñini mötme.” Mewö.

*Kiwa mi asakñi neñgimapköra ahöza.*

*Mat 5.15; 6.22-23; Mak 4.21-23*

<sup>33</sup> \*“Kunñan lambe me kiwa ohotiriba köwe wañgömñe me kimbutnöñ qahö almapmö, mi mönö miangö dum tatatnöñ alma. Mewö ali tosatñan miri

\* **11:29:** Mat 16.4; Mak 8.12    \* **11:30:** Jona 3.4    \* **11:31:** 1 Kin 10.1-10; 2 Hist 9.1-12    \* **11:32:** Jona 3.5    \* **11:33:** Mat 5.15; Mak 4.21; Luk 8.16

uruṅe öngöbingö mötzei, yeṅön mianḡö asakṅi eka ölop öngöme. <sup>34</sup> Göhö jegi mi uru silegahö kiwanṅi akza. Mianḡöra kawöl kunöṅ jegi qahö mem böliza ewö, mianḡön mönö tohoba asarim teköi Anutugö asakṅan ölop uruge mem asariiga malmalgi pakpak asakṅe malman. Asakṅe malmanmö, sihim kömbönaṅi bölöṅan me yuai kunṅan jegi mem böliba asakṅi közambötza ewö, mianḡön silegö malmalgi mewöyök mem söṅauiga pandaman uruṅe jipjap malman.

<sup>35</sup> “Mewö aiga mötnöṅ, söṅaupnöṅ urugahö asakṅi közamböri söṅaubapuköra mönö tihitki möta galöm mem aṅguman. <sup>36</sup> Mewö aknöṅga Anutugö asakṅan urugi körek dop köli waṅgömṅi kun qahö söṅauza ewö, göhö silegan mönö mewöyök asoṅ-kilik-kilikṅambuk aka jemesoholgan asariza. Kiwa ketanṅan silege kuṅguba kölköl-bilikbilikṅambuk mem asarim gihizawi, malmalgi mönö mianḡö dop Anutugö asakṅe al teköba malman.” Mewö.

*Urumelenḡö silesile tandököra ‘Yei!’ jüiga 6 ahök.*

*Mat 23.1-36; Mak 12.38-40; Luk 20.45-47*

<sup>37</sup> Jisösnöṅ keu mi jim teköi Farisi (Köna keugö kapanḡölköl) azi kunöṅ kewö jiba köl öröm waṅgiyök, “Gi ölop nöṅgö mire öngöba tata nene nembin.” Mewö jüiga anda öngöba nene nemangö tarök. <sup>38</sup> Mutuk böröṅi qahö saṅgoṅda eta tarökmö, Farisi azinöṅ silik mi eka welipköyök. <sup>39</sup> Welipköiga Kembunöṅ kewö jii mörök, “O Farisi inṅini mönö ölna amöt qem aṅgubingöra qambi aka al nenegö silenṅi saṅgoṅ yakömazemö, nanṅini uruṅinan mönö tölohoza. Mi dogo jimamoṅ aka qewöloṅ mianḡön kokolak qei malje.

<sup>40</sup> “O inṅini, uruṅini qahö. Kunöṅ silenṅi pakpak miwikṅaiyöhi, yanḡön mönö uruṅi mewöyök miwikṅaiyök me qahö? Inṅini mönö wuanöṅgöra uru likeṅṅaṅgöra taṅqaṅ akze? Mi qahö dop kölja. <sup>41</sup> Mianḡöra yuai kiwi al nenenöṅ tatzawi, mi mönö kalema ambazip wanapṅi enḡime. Mewö aketka Anutunöṅ amöt qem enḡi enḡoreṅ yuai pakpak mönö sarakṅi ahöma.” Mewö.

<sup>42</sup> \* “O Farisi ambazip, lömböt qakṅine öngözawaṅgöra mönö wölköba ‘Yei!’ jizal. Inṅini nene pakpak mendenḡa bahöṅi 10 mianḡoreṅök mohot Anutugö buṅaya qemakze. Gipṅi, supe aka yöha könaṅi könaṅi mi mewöyök menḡenḡa tenöhök mohot mi Anutugö buṅa qemakze. Naluk mi törörök alakzemö, Köna keugö köṅṅi bohonṅi ki mönö oṅgita mosörakze: Gi Anutu uru könöṅgan jöpaköm waṅgiman aka ambazip sutṅine ahakmeme diṅdiṅi wuatangöba malman. Keu bohonṅi mi mönö kapanḡ köla wuatangöba malme aka keu morömorö mi mewöyök kude oṅgita mosötme.

<sup>43</sup> “O Farisi, lömböt qakṅine öngözawaṅgöra mönö wölköba ‘Yei!’ jizal. Inṅini köuluk mire dum tatat mutukṅe jegep tatpingö sihimṅi mörakze. Maketnöṅ me könanöṅ ambazip enḡeketka jölöṅini jimegö mörakze. <sup>44</sup> O inṅini, lömböt qakṅine öngözawaṅgöra wölköba ‘Yei!’ jizal. Inṅini qaksiri qetṅini qahö mianḡö dop akze. Ambazipnöṅ qamöt wörönṅambuk denike ahözawi, mi qahö möta qakṅine lanḡaṅ tiba yuai döṅqizinṅambuk oseiba tölohömakze.” Mewö.

<sup>45</sup> Jisösnöṅ keu mewö jüiga Köna keugö böhi yeṅgöreṅök kunṅan möta melenḡa kewö jiyök, “Böhi, gi keu mewö jiba nini mewöyök gamu qem neṅgizan.”

<sup>46</sup> Mewö jiyökmö, Jisösnöṅ keu kewö jiyök, “O Köna keugö böhi, enḡö qakṅine mewöyök lömböt öngözawaṅgöra wölköba ‘Yei!’ jizal. Inṅini keuṅi keuṅi jim kutuba mianḡö köṅjöṅ lömbötṅi ambazip qakṅine alagun algetka mi tem kölbingö lömböriiga jaraṅbaraṅ ahakzemö, nanṅinak i kesötṅinan borom kun bauköm enḡibingö wösömötmötṅini kun qahö ahöza.

<sup>47</sup> “O inṅini, lömböt qakṅine öngözawaṅgöra mönö wölköba ‘Yei!’ jizal. Inṅini kezapqetok ambazip yeṅgö qaksirinöṅ simen koum memba menölmakzemö,

\* 11:42: Lew 27.30

nannini ambösakonņinan mönö i enjuget kömuget. <sup>48</sup> Nannini ambösakonņinan kezapqetok ambazip enjuget kömugetka inini yeņgö qaksiriņine koum memba simen alakze. Mewö aka mianjön ambösakonņini yeņgö ahakmemegöra imbi köla keuņini nanğöba jiba dangunu ewö kinje.

<sup>49</sup> “Mianğöra Anutu, mötkutukutu Tonji yanjön kewö jiza, ‘Nöjön kezapqetok ambazip aka aposol melaim enğibi enğoreņ kame. Kagetka yeņgöreņök tosatņi i enjuget kömume aka tosatņi sesewerowero ak enğime.’

<sup>50</sup> “Anutunöj Suep gölme miwikņaim etkiyöhi, nalö mianğöreņök könahiba kezapqetok ambazip enjugetka sepņini mokoget eri, mianğö sep kitipņi pakpak mi ambazip merak maljei, mönö enğö qakņine öņgöi sihimbölö mötme. <sup>51</sup> \*Abelgö sepņan eri mianğöreņök könahiba enğuba kota mala Zekaraia jöwöwöl alta aka jöwöwöl jike kömbukņi mietkö sutņire qeget sepņi eri mianğöreņ teköyök. Nöjön keu kewö jibi mötme: Sepņinangö kitipņan mönö ambazip merak maljei, enğö qakņine öņgöiga sihimbölö mötme.

<sup>52</sup> “O Köna keugö böhi inini, lömböt qakņine öņgözawaņğöra mönö wöliköba ‘Yei!’ jizal. Inini Anutugö mötmöt membingö nanği ki moröņi mi ambazip enğuanğita anğön köl enğimakze. Nanninak mianğö uruņe qahö anğotket aka tosatņan mianğö uruņe anğotpingö akzei, inini i jöhöba anğön köl enğiba malget.”

<sup>53</sup> Jisösnöj keu mewö jiba mosöta ani Köna keugö böhi aka Farisi yeņön könahiba keu könöpņambuk jim waņgiba keu könaņi könaņi jimapkö qeqesi gwötpuk al waņgiget. <sup>54</sup> Al waņgigetka numbuņeyök keu kun qiwitipkögä mianjön köpeiba keugö bötaknöj örömapköra mönöget. Mewö.

## 12

### *Urumelenğö silesile malmalgö galöm meme keu*

#### *Mat 10.26-27*

<sup>1</sup> \*Jisösnöj keuņi jiiga nalö sutņe mianğöreņ ambazip tausenni tausenni yanğöreņ tokoba ölöqöloköba utakutal anğuba kinget. Mewö aka kingetka könahiba gwarekurupņi kewö jii mötket, “Yuai mutukņi ki: Inini mönö Farisi (Köna keugö kapaņkölköl) yeņgö urumelenğö silesile ahakmemeninaņğöra galömņini meme. Mi wösö kömbukņi ewö akza. Mi qahö mosötme ewö, mianjön mönö yist ewö qariba mem bölim enğima.

<sup>2</sup> \* “Ambazipnöj yuai önun meget ahözawi, mi pakpak mönö kötulgetka aukņe ahuma. Mewöņanök keu asambötket ahözawi, mi pakpak mönö indelgetka möt kutume. <sup>3</sup> Mianğöra mönö keuņinaņğö galöm memba malme. Inini keu söņaupnöj ölöj jimei, mi mönö asakņe jigetka mötme. Inini miri uruņe waņgömmņi kungen saņepnöj kezapņine jimei, mi sobemnöj aukņe jim asarime.” Mewö.

### *Dagöra keņğötnini mörin dop kölma.*

#### *Mat 10.28-31*

<sup>4</sup> “Alaurupni nöjön enğöra kewö jibi mötme: Tosatņan silenini qem kömumba mianğö andöņe yuai kun toroqeba akingö osimei, yeņğöra mönö keņğötnini kude möta malme. <sup>5</sup> Mi qahöpmö, dagöra keņğötnini mötketka dop kölmawi, nöjön mi kondel enğimam. Kun danjön kukösum memba enğui kömugetka tötal enğii könöp sianöj gemei, yanğöra mönö keņğötnini möta malme. Enğöra keu mi kunbuk jizal: yanğöra mönö keņğötnini möta malme!

<sup>6</sup> “Tosatņan bekösöm (jøjöröm, ulisit) <sup>5</sup> mi toiya yahötņan söņğöröņi memegöra alakzemö, Anutunöj mienğöreņök mohok-kungö qahö ölum

\* **11:51:** Jen 4.8; 2 Hist 24.20-21 \* **12:1:** Mat 16.6; Mak 8.15 \* **12:2:** Mak 4.22; Luk 8.17



qeyök. <sup>7</sup> Anutunöŋ köyan köl engiba nörop junŋini pakpak mewöyök oyon teköba jaŋgöŋini mötza. Ambazip enŋö söngöröŋini mi bekösöm ulisit gwötpuk enŋonŋita öngöŋöŋi akza. Mianŋöra kenŋötŋini mönö kude möta malme.” Mewö.

*Kraist jim miwikŋaime me qaŋ kölme?*

*Mat 10.32-33; 12.32; 10.19-20*

<sup>8</sup> “Nöŋön keu kun jibi mötket: Kunŋan ni ambazip jeŋine jim miwikŋaim niŋimawi, Suep gölmegö azi ölnan mönö mewöŋanök i Anutugö garataurup yeŋgö jeŋine jim miwikŋaima. <sup>9</sup> Mewömö, kunŋan ni ambazip jeŋine qaŋ köl niŋimawi, nöŋön mönö mewöŋanök i Anutugö garataurup yeŋgö jeŋine qaŋ kölman.

<sup>10</sup> \* “Kunŋan Suep gölmegö azi ölni qetala keu jimawi, Anutunöŋ mi ölop mosötmapmö, kunŋan Uŋa Töröŋi ilita mepaqepaik akŋawi, yaŋgö siŋgisöndokŋi mi Anutunöŋ qahö mosötma.

<sup>11</sup> \* “Ambazipnöŋ iŋini öröba keu jakeŋine al enŋigetka köuluk miriŋine me kiap premiö aka kantriŋi kantriŋi miengö kiŋ kembu yeŋgö jemesoholŋine kinmei, nalö mianŋöreŋ keuŋinaŋgö likepŋi wani keuya denöwö jibinak mianŋö waimanŋatŋi kude mötme. <sup>12</sup> Mi kewögöra: Iŋini keu jimei, mi Uŋa Töröŋan aua mianŋöreŋök kusum enŋiiga jime.” Mewö.

*Nepaqepalok azi pomŋaŋgö dopkeu*

<sup>13</sup> Ambazip kambu sutŋineyök azi kunŋan Jisösgö jiyök, “Böhi, iwiniran kömuiga gi mönö datnaŋgö jinöŋga iwiniraŋgöreŋ börösamotŋi mendenŋa niŋgima.”

<sup>14</sup> Mewö jiyökmö, Jisösnöŋ kewö melen waŋgiyök, “O azi, daŋön etkö jimtekötekö tonŋiri akŋamgöra kuŋgum niŋgiyöha gölmeŋiri mendenbilenŋak?”

<sup>15</sup> Mewö jiba keu kewö toroqeyök, “Inap ainemalukuŋinan awamŋanök me kelenmaleleŋ ahöbawak, malmalŋinaŋgö könaŋi mi mianŋöreŋ qahö ahöza. Malmalŋini qahö kewöta moneŋ sukinapnöŋ möndöme ewö, mönö ayuhume. Mianŋöra membagun mendingö nepaqepalok (gridi) pakpaköra mönö galömnini memba malme.”

<sup>16</sup> Mewö jiba dopkeu kun kewö jii mötket, “Azi pomŋi kun malök. Yaŋön gölmeŋe nene nupŋi meiga töhötmöriam ketanŋi asuhuyök. <sup>17</sup> Mi asuhuiga uruŋan kewö mötmöriba jiyök, ‘Nöŋgö köwe mirini mi morörökŋi. Mianŋöra padi gösöŋi gösöŋi, koŋ kambuŋi kambuŋi, sehoŋ böranŋi böranŋi mi mönö denikeaŋgöreŋ tokobilenŋak? Mönö denöwö akŋamto?’ <sup>18</sup> Mewö jiba jiyök, ‘Möno kewö akŋam: Ni köwe mirini köndenŋa salupŋe köwe miri ketanŋi ketanŋi memam. Mi memba nene töhötmöriamni aka sukinapni pakpak mönö mianŋöreŋ qezaköbi tatma. <sup>19</sup> Mianŋöreŋ tariga nananŋöra kewö jimam: O gi simbawoŋ! Töhötmöriamgi mönö awamŋi qahö ahöm gihiza. Mianŋöra mönö nene nem söŋgaiba yambuŋi yambuŋi siyoŋsayoŋi qahö luhut memba ösöŋ malman.’ <sup>20</sup> Mewö jiyökmö, Anutunöŋ kewö jii mörök, ‘O gi, urugi qahö! Nöŋön nalögi ala jim teköba uŋagi suŋgem kianŋöreŋök goaŋgitpiga kömuman. Kömunöŋga öroyuai pakpak buŋa qem aŋguba malnöŋi, mi mönö dagö buŋaya akŋapto?’

<sup>21</sup> “Kunŋan nanŋaŋgöra ainemaluku guli dötnam yuai tokomakzapmö, Anutugö qöhöröŋe urugö töhötmöriamŋi qahö ahöm waŋgizawi, yaŋgöra mönö lömböt ketanŋi mewö asuhuma.” Mewö.

*Anutu möt nariba waimanŋat kude akŋe.*

*Mat 6.25-34*

\* **12:10:** Mat 12.32; Mak 3.29 \* **12:11:** Mat 10.19-20; Mak 13.11; Luk 21.14-15

<sup>22</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi kewö jii mötket, “Mewö asuhumapmö, nöñön engöra kewö jibi mötket: Injini gölmenöñ malmeanjö waimanjatñi mi kewö jiba kude akñe: Nini mönö wanat yuainöñ gumohom anğubinak aka wanatnöñ sileninañjö löngötpinak? <sup>23</sup> Sileninañbuk maljei, mianjön bohonñi aiga opo kereñnöñ mönö mianjö nembö bapñe ahöza. Jeninañbuk maljei, mianjön bohonñi aiga nenenöñ mönö mianjö nembö bapñe ahöza.

<sup>24</sup> “Mönö koekoe nei engekñe: Mienön nene kötni qahö qesin gilakze. Padi ölni qahö yandiba köwe mirinine qahö tokomakze. Yöha sihinini mi qeköm nemi mirinöñ qahö alakze aka Anutunöñ mi töndup i gumohom engimakza. Ambazip engö söngöröñini mi nei söngöröñini enğongita öngöba ahöza. Mönö mi mötmöriget anök.

<sup>25</sup> “Engöreñök kunñan waimanjat aka mewö mianjön gölmenöñ mal-mawanjö nalöñi mi sömañi mohotkö dop mem toroqema me qahö? Mi qahöpmañöhöp!”

<sup>26</sup> “Mewö aiga yuai morörökñi mewö akingö osime ewö, yuai tosatñi pakpaköra mönö denöwögöra waimanjat akeak? <sup>27</sup> \*Injini mönö jariñ juranñi aködamunñinañbuk mi engekñe: Mienön opo söroninañgöra möt qahö loñgalakze. Nup yuai tosatñi kun qahö memakze aka mi töndup kewö jibi mötket: Kiñ Solomonöñ goul silwöñi qeraköba malukuñi ason-bilikbilikñambuk löngöta malökmö, yanjö malukuñi mi kitenñ soranjinjö dop eksihimñambuk qahö ahöyök.

<sup>28</sup> “Jariñ juranñi töhön mi merak gölmenöñ kösutnine ahöi uran kölgetka eri gila qezaköba ohoget jema. Mi töndup Anutunöñ juranñi mewöñi kun mi tok ölopñanök meñölömakza. Mianjöra yanön injini mewöyök ölop esuhum engima. Injini jariñ juranñi mianjö dop qahö akze. Anutunöñ köyan köl engimamgö mötzawi, sihimñi mianjön mönö yuai pakpak enğongita öngöza. O ambazip, mötnaripñinan mönö wuanöñgöra morörökñi akza?

<sup>29</sup> “Mewö aiga injini mewöyök malmalñinañgöra mötkurumkurum kude akñe. Mi aka lömböriba kewö jibepuk, ‘Nini mönö wani nene aka wani o nembinak?’ Mewö jiba uruñini mianjöreñ kude ala urueret aka urukönöpuk miwikñabepuk. <sup>30</sup> Kantri dop urumelenjö kopa yeñön yuai mewöñi pakpak bunja qem anğubingö kapan köla urukönöp ahakze. Mi ahakzemö, injini nene opo yuaigöra mözöröngöba osizei, Iwiñinan mönö mi möt teköza. <sup>31</sup> Mianjö urukönöp kude akñemö, mönö Anutugö bemtohoñnöñ angotpingö kapan kölme. Uruñini mianjöreñ alget ahöiga yanön mönö galöm köl engiba yuai mewöñi mi mewöñanök toroqem engima.” Mewö.

*Bunjanini Suepnöñ me gölmenöñ tokoinga dop kölja?*

*Mat 6.19-21*

<sup>32</sup> “O kambuni morörökñi, Iwiñinan bemtohoñ al engimamgö mötzawanjöra mönö keñgötñini kude möta malme. <sup>33</sup> Gölmegö moneñ inapñi mi kapan köla qeraköbepuk. Mianjöra yuai ahöm engizawi, mi mönö söngöröñanjö ala moneñ öröba bahöñi ambazip wanapñi kalemñinañgöra engime. Mewö aketka qetbunañini guli dötnam ewö mi Suep mire ahöba sehiba kude qahöwakña. Moneñ gösöñini qainñi kun mi Suep mianjöreñ qahö bölime. Gurem jijilukut aka yonğorö meme yeñön mönö eu öngöba yuai mem bölibingö osime.

<sup>34</sup> “Yuaigöra aködamunñi memba mötnöñ öngözawi, mianjön miri kungen ahöiga göñön mönö urugi mewöyök mianjöreñ qekötahöba malman.” Mewö.

*Urugwölö mala nup megetka dop kölma.*

\* **12:25:** Tosatñan kewö melenja jize: Engöreñök kunñan waimanjat aka mewö mianjön silenji wan fitkö dop toroqeba mem körimamgö osima. \* **12:27:** 1 Kiñ 10.4-7; 2 Hist 9.3-6

<sup>35</sup> \**“Injini mönö Anutugö nupni memingöra jöjöröba opo söröjini jöhöm yaköba aködamunjinambuk kinda urunjanjö kiwanan ohotirigetka jeiga malme. <sup>36</sup> \*Mi kianjö dop: Miri toni kun mi ambazip amemegö lömbuanjöh kaba söngaibingöra öröm wangigetka anök. Mianjören ani moröurupjan mire tata lilingömapköra jejanan yaigep uba ‘Kinjin-pansan!’ jiba kapan köla mambötze. Mamböta malgetka yanön nalö mianjören me mianjören kangota nanjunöh qebawak, yenön mönö mianjörenök nanju örögetka kotma. Injini mönö morö miengö dop aka jöjöröba malme.*

<sup>37</sup> *“Kembunöh lilingöba kaiga nup memeurupni tosatjan urugwölö malgetka mewö miwiknaim engimawi, yenön mönö simbawöh akze. Nöhön ölja kewö jibi mötket: Yanön kangota tokom engiba nene dumnöh ali tatketka nene gumohom engimangö jöjöröm anguba welen qem engima. <sup>38</sup> Yanön ömbibine me miri awörangöiga mianjören lilingöi tosatjan urugwölö malgetka miwiknaim engimawi, yenön mönö simbawöh akze.*

<sup>39</sup> \**“Gwölö malbingö keu ki mönö ölop mötmörime: Sunjem aiga kegwek azinöh wanat nalönöh me auanöh kamawi, miri tonan mi mötpawak ewö, yanön mönö gwölö mala mirinji ölop galöm meiga qesin da öngömangö osima. <sup>40</sup> Injini ‘Suep gölmegö azi öljan nalö kianjören qahö kangotma,’ jiba mötmörimei, yanön mönö nalö mianjörenök kangotma. Mianjöra injini mewöyök jöjöröba malme.” Mewö.*

*Nup azinöh silekmalek mala ayuhuyök.*

*Mat 24.45-51*

<sup>41</sup> Jisösnöh keu mewö jii Pitönöh qesiyök, “Kembu, gi dopkeu ki mi nenjöra me ambazip tosatni pakpak yengöra mohok jizan?”

<sup>42</sup> Mewö qesii Kembunöh jiyök, “Nup meme ambazip sutjine danön tin kutuba tosatni engongitza? Tosatjan sörörauba nup mosötketka kunjan mötkutukutu ölopnanjö qakne kapan köla pöndan memakzawi, yanön mönö simbawöh akza. Miri tonan ahakmemeji kewöta eka kungen anda mirinanjö öroyuaini mi yanjö böröne ali galöm akna. Galöm aka welenqeurupni jiyöhanjö dop köyan köla nalö dinjine gumohom engimakna. <sup>43</sup> Mewö köyan köl engiba maliga tonan lilingöba kaba mewö eka mönö simbawöh jima.

<sup>44</sup> “Nöhön keu ölji kun kewö jibi mötket: Tonan simbawöh jiba sukinapni pakpakö galömni kungum wangima. <sup>45</sup> Kungum wangimamö, nup meme okonni yanön urunan mötmöriba kewö jima ewö, ‘Kembunanjö kaka nalöjan mönö köröpni ahöza.’ Mewö jiba könahiba nup meme ambazipurupni engum ureiba közölömbuan ala söngaiba o köhöikni namba urunji sohoiga enololon silekmalek aka malma. <sup>46</sup> Mewö mala nalö kunöh Kembunji kangotmapköra qahö mambötmawi, mönö mianjören kangotma. Nalögöra ikmaok inululun mali mönö aua mianjören kangota qeba yaijapalelen mem wangiba jim kutuiga qegetal ambazip ewö könöp sianöh geba sihimbölö mötma.

<sup>47</sup> “Nup meme kunjan Kembunanjö jitsihitni möt yaköyökmö, keu areni jiyöhanjö dop qahö jöjöröm anguba nupni memba malöhi, Kembunan mianjö likepni jiiga jöhöba ihileknöh ambemni gwötpuk qeaköba qeme. <sup>48</sup> Mewö qememö, nup meme azi kunjan Kembunanjö jitsihitni qahö möt yaköba yuai aka meiga likepni ölop jiget ihileknöh qemeangö dop akzawi, Kembunöh mianjö likepni jiiga amqeqeni qeme. Anutunöh kungöra yuai gwötpuk wangiyöhi, yanön mönö mi mem sehiiga ölji gwötpuk ahumapköra al mambötma. Anutunöh kungöra yuaigö warökni sehisehiji al wangiyöhi,

\* **12:35:** Mat 25.1-13    \* **12:36:** Mak 13.34-36    \* **12:39:** Mat 24.43-44

yañön mönö mi mem sehiiga ölni sehisehiñi ahui melenj wañgimapköra qes-ima.” Mewö.

*Jisösnöñ könöp bölam memba eri deñök.*

*Mat 10.34-36*

<sup>49</sup> “Nöñön gölmenöñ könöp ala ubi jemapköra etpiga urusihimni miangö bölamñan lök jeyöhañgöra ahöza. <sup>50</sup> \*Ahözapmö, mi ‘Ala umam,’ jibi sihimbölö gwötpuk mi nöngö qakne öngöba mösölumgöm niñgimangö akña. Anutunöñ mewö mianñon melun murutñi mem niñgima. O ni wahöjalinj ketani möta malbi mem niñgii miangöreñ teköma. <sup>51</sup> Kewö mötmöribepuk: Jisösnöñ luai qemamgöra aka gölmenöñ erök. Nöñön kewö jibi mötket: Nöñön luai qemamgöra qahöpmö, nöngöra aka jula deñgetka köñ jabö ahuma.

<sup>52</sup> “Mi kewögöra jizal: Nöngö Buña keunan ambazip uruñini kuñgui melengerañgöra nalö kewöneyök könahiba kewö asuhuma: Miri kungö uruñe ambazip 5 yeñon sutñine anğururuk aka julme. Likep karöbut yeñon yahöt yetpuk anğururuk aketka likep yahöt yetköñ karöbut yembuk jujul aka malme. <sup>53</sup> \*Iwi morö yetköñ jula kerök-kerök ahotka nam morö yetköñ tötal anğuyohotka iranñan iranñi qetala julmahot.” Mewö.

*Nalö maljini, mi möt kewötme.*

*Mat 16.2-3*

<sup>54</sup> Jisösnöñ toroqeba ambazip kambu yeñgöra kewö jii mötket, “Wehön gegene miri böuleiba kousu töwiiga inini mi eka miangöreñök ‘Kie kama,’ jimakze. Mewö jigetka kama. <sup>55</sup> Saut görökenök luhut giliga eka möta kewö jimakze, ‘Miri könöpñambuk akña.’ Jigetka miangö dop akña. <sup>56</sup> O urumelenğö silesile ambazip, inini suep gölmegö tandökñiri eka kie wehöngö könañiri ölop kewörakzemö, nalö ki maljini, miangö könañi qahö kewöta möt kutugetka qahö dop kölja.” Mewö.

*Anğururukñini mindiñgögetka solanima.*

*Mat 5.25-26*

<sup>57</sup> “Inini ‘Yuai diñdiñi mi denöwö akin,’ jiba miangö könañi mi denöwögöra aka nanñinak qahö kewöta jim tekömakze? Mi qahö dop kölja. <sup>58</sup> Kerökan silege ala keu jakeñe öröm gihimangö aiga jimtekötekö galömgöreñ anda köna namñe miangöreñ mönö kapan köla imbi mohok aka keuñiri jim solanimahot. Mewö qahö akñahot ewö, kerökan ölop örörahöm gihüiga (jas, majistreit) jimtekötekö tonangö jeñe anğotnöñga möta jii opotöröpkö böröñe genöñga kösö mire al gihibapuk. <sup>59</sup> Nöñön kewö jibi mötnöñ, Gi miangöreñ töwagi pakpak almanangö dop qaköba tatman. Toiyagi kondikñi mewöyök al teköbagun mönö töwagi memba etman.” Mewö.

## 13

*Uruñini melenget me kömumba ayuhuget.*

<sup>1</sup> Nalö miangöreñök tosatñan kañgota Jisös kösohot kewö jiget mörök, “Galili ambazip tosatñan Jerusalem jikenöñ jöwöwöl ohogetka premiö Pailötnöñ jiiga suahö galömurupñan miangöreñ öngöba enğum kömugetka sepñini eta lama bulmakau sepñinambuk lolonqalon ahök.”

<sup>2</sup> Mewö jigetka melenđa kewö jii mötket, “Inini miangöra kewö mötmöribepuk: Galili ambazip mienöñ Galili ambazip tosatñi pakpak enğonğita siñgisöndok aka malgerañgöra sihimbölö mi mötket. <sup>3</sup> Mewö qahöpmö, nöñön kewö jibi mötket: Inini uruñini qahö melenme ewö, inini körekñan mönö mewöyök ayuhum teköme. <sup>4</sup> Me miri qetñi Siloam miangöreñ

\* 12:50: Mak 10.38 \* 12:53: Mai 7.6



miri köröpñi kunñan eta köla ambazip 18 turum engii kömugeri, injini yengöra kewö mötmöribepuk: Yeñön Jerusalem könagesö tosatñi pakpak engongita singisöndok aka keunñambuk malget. <sup>5</sup> Qahöpmö, nöñön kewö jibi mötket: Injini uruñini qahö melenje ewö, injini körekñan mönö mewöyök ayuhum teköme.” Mewö.

### *Muli ip gorosonñangö dopkeu*

<sup>6</sup> Jisösnöñ dopkeu kun kewö jiyök, “Azi kunñan muli ip kömöri nupñe kota kini mianğö ölni jarumangö anökmö, kun qahö miwikñaiyök. <sup>7</sup> Qahö miwikñaiya nup galömnangöra jiyök, ‘Mötnöñ, nöñön muli ip kianğö ölni yambu (yara) karöbutkö dop kaba jaruyalmö, kun qahö miwikñaiyal. Mianğöra mi mönö wuanöngöra toroqeba gölmegö kelökñi önewat öroi sihitñanök akapuk. Mianğöra mi mönö köla gilmöñ anma.’ <sup>8</sup> Toñan mewö jiyökmö, galömnöñ melenja jii mörök, ‘O azi kembuni, mi ölop mosötnöñga yambu (yara) ki kunbuk kinma. Nöñön nalö sutñe kianğoreñ kionoñöñ gölme esiba kundupköba isonbasoñ ala liliköbi kelökñambuk akña. <sup>9</sup> Nöñön mewö akiga yambu (yara) andöñe mianğö ölni ölop ahubawak. Mi qahö ahuma ewö, mi ölop kölman.’” Mewö.

### *Jisösnöñ Sabat kendonöñ ambi kun mem ölöwahök.*

<sup>10</sup> Jisösnöñ Sabat kendonöñ köuluk miri kunöñ öngöba Buña keu kusum engiyök. <sup>11</sup> Mianğoreñ ambi kun tarök. Ömenöñ yambu (yara) 18 mianğö dop mem löwörim wanğiiga köniseññi milipköiga qötöteimangö osiba tata malök. <sup>12</sup> Jisösnöñ ambi mi eka oholi kaiga kewö jii mörök, “Ambi, eksekpeksek kawölgan mönö gömosöri ölöwakzan.” <sup>13</sup> Mewö jiba böröñi nöropñe ali mianğoreñök qötöteiba Anutu möpöseim wanğiyök.

<sup>14</sup> \*Möpöseim wanğiyökmö, Jisösnöñ Sabat kendonöñ ambi mi mem ölöwahöhi, köuluk mirigö galömnñan mi eka mianğöra möri bölili keu könahiba ambazip kambu yengöra jiyök, “Nup memegö nalö 6 ahözawi, mianğoreñ mönö kaba mem ölöwak engimapköra jime. Mi Sabat kendonöñ qahö.”

<sup>15</sup> Mewö jiyökmö, Kembunöñ melenja kewö jiyök, “O urumelenğö silesile ambazip! Injini pakpak bulmakau azinñi me donñinini mi Sabat kendonöñ mireyök pösata enguanğitketka onöñ anda nemakze me qahö? Engöreñök kunöñ mi qahö anğön köl engimakza. <sup>16</sup> Mötket! Ambi kianñon Abrahamgö gwölönaröha aiga Satanöñ jöhöm wanğii yambu (yara) köröpñi 18:gö dop maliga nöñön kösöñi mi Sabat kendonöñ pösatpi dop köl engiza me qahö?”

<sup>17</sup> Mewö jiiga tuarenjoñurupñi pakpak yeñön gamuñini mötket aka ambazip kambu pakpak yeñön anğöletot wewelipñambuk meyoñi, mi pakpak eka möta söñgaiget. Mewö.

### *Nejoñ kötnangö dopkeu*

#### *Mat 13.31-32, 34; Mak 4.30-32*

<sup>18</sup> Jisösnöñ dopkeu kun kewö jiyök, “Anutugö bemtohoñangö könañi mi denöwö? Mi wanatpuk dop albilenjak? <sup>19</sup> Mi nejoñ kötnangö dop kewö akza: Azi kunñan mi memba nupñe anda esiiga wahöta qariba ip ahök. Ip aiga könakemba neiñi neiñi mienñön aipñini ip mianğö böröñe alget.” Mewö.

### *Yistkö dopkeu*

#### *Mat 13.33*

<sup>20</sup> Jisösnöñ dumñe kunbuk dopkeu kun kewö jiyök, “Anutugö bemtohoñi mi wanat yuaibuk dop albilenjak? <sup>21</sup> Mi yist me flaua mem qariqarigö dop kewö akza: Ambi kunñan ‘Beret ohomam,’ jiba yist memba flaua könde karöbut

\* **13:14:** Eks 20.9-10; Dut 5.13-14

mianğoreñ mindiriba melenqelen aka anda anda tari körekñanök qariyök.” Mewö.

*Mönö nanğu giwikñe jaram tiba anğotme.*

*Mat 7.13-14, 21-23*

<sup>22</sup> Jisösnöñ anda taonñi taonñi aka miriñi miriñi mianğoreñ Buña kusum enğiba anda mala Jerusalem sitinöñ göröken anök. <sup>23</sup> Ani kunñan kewö qesim wanğiyök, “Kembu, uruñini melenget Anutunöñ amöt qem enğii letotmei, mi ambazip awamdökña me denöwö?” Qesim wanğii kewö jii mötket,

<sup>24</sup> “Inini mönö nanğu giwikñe anğotpingö jaram tiba aum-mörime. Nöñön kewö jibi mötket: Ambazip gwötpukñan Anutugö bemtohoñ uruñe anğotpingö esapkömemö, mi osime. <sup>25</sup> Könanğep miri toñan wahöta nanğu köligun inini nalö mianğoreñ könahiba yaigep kinda nanğunöñ qeba kewö jime, ‘Kembu, mönö nanğu öröm neñginöñ.’ Mewö jigetka melenğa kewö jii mötme, ‘Ni qahö möt enğizal. Inini denikeğöra, mi qahö mötzal.’ <sup>26</sup> Mewö jiiga inini mianğoreñök könahiba kewö jime, ‘Neñön mönö göbuk köisirik tata nene nein. Göñön mönö liliköba neñgö sombemnöñ Buña kusum neñginöñ.’ <sup>27</sup> \*Mewö jimemö, yañön keu kewö jima, ‘Inini denikeanğöra, ni qahö möt enğizal. Mianğöra kewö jibi mötket: Bölöñi meme pakpak, inini mönö nömosöta kesalget.’

<sup>28</sup> \*\*“Kesalgetka mianğoreñ Abraham, Aisak, Jeikob aka kezapqetok ambazip pakpak yeñön Anutugö bemtohoñ uruñe kingetka enğekñemö, nanñini aköm enğigetka yaigep kinme. Könanñini mewö miwikñaiba sahöt gigilahöba irimñini yöhözömgögetka qetñi qeri malme. <sup>29</sup> Ambazipñi ambazipñi mi wehön kotkotñeyök aka gegeneyök aka likeplikep Not Saut mianğoreñök kaba Anutugö bemtohoñnöñ anğota dum tatatñini memba nene nem söñgaip aka malme. <sup>30</sup> \*Mewö malmemö, mötket! Qöndökñi yeñgöreñök tosatñan mutukñi akñe aka mutukñi yeñgöreñök tosatñan qöndökñi akñe.” Mewö.

*Kiñ Herodnöñ kiam soñ mianğö dop akza.*

*Mat 23.37-39*

<sup>31</sup> Nalö mianğoreñök Farisi (Köna keugö kapañkölköl) tosatñan Jisösgöreñ kaba kewö jiget, “Kiñ Herodnöñ guhui kömumangö mötza. Mianğöra mönö miri ki mosöta anman.”

<sup>32</sup> Jigetka kewö melen enğiyök, “Inini mönö arökñanğö kiam soñ mi kewö jiget mötma, ‘Mötnöñ! Nöñön merak aka uran ömewöröme enğuatangömam aka kawöl ambazip mem ölöwak enğiba malmam. Anmami, uruwale mönö mianğoreñ anğota nupni mekömam.’ <sup>33</sup> “Kezapqetok ambazip sehisehñi mi Jerusalem sitinöñ enğuetka kömuget. Miri tosatñe qahö toroqeba enğuet kömumakze, mianğö tandöktandök ahöza ekzal. Mianğöra nöñön merak aka uran uruwale köna anda malmam. Jerusalem anğotpiga nuñguget kömumam ewö, mönö yeñgöreñ aiakanñina mi toroqeba akñe.” Mewö.

*Jisösnöñ Jerusalem sitigöra sahörök.*

*Mat 23.37-39*

<sup>34</sup> Jisösnöñ jiyök, “O Jerusalem Jerusalem, inini kezapqetok ambazip enğuet kömugetka Anutunöñ ambazip melaim enğii enğöreñ kamakzei, mi kötnöñ kumbuköm enğimakze. Poi namñan moröurupñi ginginñi bapñe ala köjöjohom enğimakzawi, nöñön mianğö dop nalöñi nalöñi göhö könagösöurupki suhuba tokom enğimangö möta malalmö, inini mi tököba mala kotket. <sup>35</sup> \*Mötket! ‘Anutunöñ mönö jike miriñini andö qeiga sahopñanök ahöma.’ Mewö ahömapmö, nöñön kewö jibi mötket, inini ni kunbuk qahö nekñemö, könanğep

\* 13:27: Sum 6.8 \* 13:28: Mat 22.13; 25.30 \* 13:28: Mat 8.11-12 \* 13:30: Mat 19.30; 20.16; Mak 10.31 \* 13:35: Sum 118.26; Jer 22.5

nalö kun kam kungui miangören neka kewö jime, 'Kembugö qetne kam nenjizawi, Anutunöj mönö i kötuetköm wanjima.' Mewö."

## 14

### *Jisösnöj kawöl azi kun mem ölöwahök.*

<sup>1</sup> Jisösnöj Sabat kendon kunöj Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yengö jitnememe kungö miriñe öngöba nene neyök. Nemba tari tosatñan galöm memba ektiget. <sup>2</sup> Miangören yanjö jemesoholñe kawöl azi kun köna böröñi onöj ölököba qarui tarök. <sup>3</sup> Jisösnöj i eka könahiba Köna keugö böhi aka Farisi mi qesim engiba kewö jiyök, "Sabat kendonöj azi mem ölöwak wanjiba mewö mianjön Köna keu ongitpin me qahö?"

<sup>4</sup> Mewö jiyökmö, yeñön göröj qeba tatket. Tatketka böröñan azi mi misiriba mem ölöwaka melaii anök. <sup>5</sup> \*Ani kewö jii mötket, "Engörenök kungören morö me bulmakau azinji mi Sabat kendonöj o lömnöj gema ewö, mi mönö ösumok örögetka kotma. Dañön mi qahö öröi kotpawak?" <sup>6</sup> Mewö qesim engii miangö likepñi melenbingö lömböröba numbuñini muhungöba böc tatket. Mewö.

### *Jisösnöj sile mem-öngö-öngö mi qetalök.*

<sup>7</sup> Farisi (Köna keugö kapañkölköl) azinöj ambazip nenegöra köc öröm engiyöhi, yeñön dum qaikñe eu meköba tatkeri, Jisösnöj mi eka miangöra dopkeu kun kewö jii mötket, <sup>8</sup> \*"Kunñan gi amembitkö lömbuanjören köc öröm gihii miangören anda dum jegenneyök qahö memba tatman. Mewö akñan ewö, tosatñi köc öröm engiyöhi, yengörenök kunñan gi gonjita qetbuñanjambuk akapuk.

<sup>9</sup> "Yañön kañgoriga lömbuan tonñan göhören kaba kewö jibawak, 'Gi dum ki mosötnönga öngöngöñi yañön tatma.' Mewö jima ewö, gi mönö wahöta bapñe emu eta dum memba tata gamugi senjombuk mötpanbuk. <sup>10</sup> Mewö qahöpmö, kunöj köc öröm gihimawi, gi ölop dum siminñe emu anda tatman. Mewö tatnönga lömbuan tonñan kota geke jima, 'Alani, gi ölop kaba dum jegenñe eu anda tatman'. Mewö jiiga göñön ambazip göbuk tata nene nezei, mönö körek yengö jeñine qetbuñagabuk akñan. <sup>11</sup> \*Mi kewögöra: Nanñini uruñini memba öngömei, Anutunöj i körek memba et al engima. Kunñan nanñi uruñi memba etmawi, Anutunöj mönö i memba öngöba al wanjima."

<sup>12</sup> Farisi (Köna keugö kapañkölköl) azinöj ambazip köc öröm engii lömbuanñöj tatketka Jisösnöj lömbuan tonñi lilingöba eka kewö jii mörök, "Gi silingö me sunjengö lömbuan kun ohoba miangören nangi alaurupki me darumunurupki mi kude köc öröm engiman. Tinitosolomurupki me miri kasunñangö ambazip pomñi qetbuñanjambuk mi kude köc öröm engiman. Mewöñi lömbuanjöra köc öröm enginöñi, i mewöñanök köc öröm gihiba tosa gi mi meköm gihiget teköma. Mewö akñan ewö, Anutunöj mönö miangö töwanji qahö gihima.

<sup>13</sup> "Mewö qahöpmö, lömbuan mözözömgöba ohomani, gi mönö ambazip etqeqeñi mia köc öröm engiman. Ambazip wanapñi, simalokon aka jegömöl akzei, mönö mia engoholnönga dop köcma. <sup>14</sup> Mi köc öröm enginönga yeñön tosa meköm gihibingö osigetka gi miangöra simbawon aka malman. Tosañini mi öne ahöi malnönga solañi yeñön kömupnöhök wahötketka nalö miangören Anutunöj nanñak mi göhöra meköm gihima." Mewö.

### *Lömbuan ali möndömöndö keu jiba tököget.*

#### *Mat 22.1-10*

\* **14:5:** Mat 12.11   \* **14:8:** Qam 25.6-7   \* **14:11:** Mat 23.12; Luk 18.14

<sup>15</sup> Jisösnöñ mewö jiiga nene nempa tatket yengöreñök kunñan mi möta kewö jii mörök, “Kunöñ Anutugö bemtohoñ uruñe angota nene nempa tatmawi, nöñön yanğora simbawoñ jizal.”

<sup>16</sup> Mewö jiiga kewö melenök, “Azi kunñan sunğemgö lömbuan ketani mözözömgöba ohoba ambazip gwötpuk öröm engiget kameğora jiyök. <sup>17</sup> Lömbuan nalöñi kam kuñgui welenqeqeñi kun melaii köl öröm engimamgö jiyöhi, yengöreñ anda jii mötket, ‘Yuai pakpak lök mözözömgöinga ahöza. Mianğora mönö ölop kame.’ <sup>18</sup> Jii mötketmö, mi möta yeñön körekmakörek könahiba yuai tosatñe möndöba tököget. Mutukñan jiyök, ‘Ni arö kun söngöröñi mealanğora mianğoreñ anda ekñamgö mötzal. Mianñön jöhöm niñgiza. Mianğora ölop anda jinöñga möta kude möt bölim niñgima.’ <sup>19</sup> Kunñan jiyök, ‘Ni bulmakau azinñi 10 söngöröñini meali, mi kösönöñ ilikñine jöhöbi kinöñ örögetka anda nup esapköba qeba qindipkömam. Mianñön jöhöm niñgizawanğora ölop jinöñga möta kude möt bölim niñgima.’ <sup>20</sup> Kunñan toroqeba kewö jiyök, ‘Ni ambi urandöpki bohonñi mealanğora kamamgö osizal.’

<sup>21</sup> “Mewö jigetka welenqeqeñöñ lilingöba azi kembunğora buzup mi jii mörök. Möta uruñi könöp jeiga welenqeqeñi kewö jim kutum wanğiyök, ‘Gi mönö wölañ taongö köna namñe aka sombemnöñ anda ambazip etqeqeñi, wanapñi, köna böröñini titiñgitñi, jegömöl aka simalokon ambazip mi mönö enğuanğitnöñga lömbuan miri uruñe ki kame. <sup>22</sup> Jiyöhanğö dop ak teköba kaba kewö jiyök, ‘Kembuni, jim kutum niñgizanağö dop akzalmö, dum tiñi tok ahöza.’

<sup>23</sup> “Mewö jiiga azi kembunöñ jiyök, ‘Gi mönö könanöñ aka rowoñqeqeñine anda ambazip tat anjei, mi kapan köl kuñgum enğinöñga lömbuan miri uruñe kanğota kokolak qeme. <sup>24</sup> Nöñön kewö jibi mötket: Ambazip mutuk köl öröm enğimamgö jiali, yengöreñök kunñan kun nöñgö lömbuanñöñ qahö kanğota nempa nahömñi mötma.’” Mewö.

### *Jisösgö gwarek malmalgö könañi*

#### *Mat 10.37-38*

<sup>25</sup> Jisösnöñ ani ambazip kambu ketani yeñön wuatangöba angetka lilingöba kewö jii mötket, <sup>26</sup> \* “Kunñan nömbuk kaba malmam jiba ni göragöra al niñgiba iwinamñi, anöm-moröñi, darumunñi, nenbehötñi aka nanñi malmalñi mewöyök jegep ala jöpakömakzawi, yanñön mönö nöñgö gwarekni akñamgö osima. <sup>27</sup> \* Sisitñini megetka kunñan ni nuatangöba sihimbölö möta maripomnöñ kömumamgö qahö jöjörömawi, yanñön mönö nöñgö gwarekni akñamgö osima.

<sup>28</sup> “Engöreñök kunñan miri köröpñi memamgö mötza ewö, yanñön mönö mutuk eta tata monenñi miri mem tekömawanğö dop akza me qahö, mianğö könañi kewöta ek kutuma. <sup>29</sup> Mewö qahö aka miri tandöñi kömöta mi mem tekömamgö köhököhöñi qahö ahöm wanğiiga mosöri öne kiniga ambazip pakpak mi eka könahiba jiji-ilit jiba mepaik wanğibepuk. <sup>30</sup> Mewö ak wanğiba kewö jibepuk, ‘Azi mi könahiba mirinñi meyökmö, mi mem tekömamgö qahö köhöiyök.’ Mianğö dop Jisös wuatangöman me qahö, mi törörök kewöta möt kutuman.” Mewö

<sup>31</sup> Jisösnöñ keu mi toroqeba kewö jiyök, “Mewöyök kiñ azi kembu kunñan kiñ kunbuk aröñda ‘Bim qemam,’ jiba denöwö akña? Yanñön zilañök kerök qahö al wanğimamö, mutuk jembonurupñi öröm tokom enğii tata qambañ keu kewö eraum mötme, ‘Nanine aziurupnini 10.000 maljin aiga likepñe kerökurupnini mi 20.000 malje. Azi kembuninan i enğuanğita kaget enğeka ölop köhöiba enğubin me qahöpto?’ <sup>32</sup> ‘Qahö köhöibin,’ jime ewö, yanñön kerök kiñnöñ

\* 14:26: Mat 10.37 \* 14:27: Mat 10.38; 16.24; Mak 8.34; Luk 9.23



köröwen tariga miangörenök jitnememeurupni melaim engii yangören anda luai qebingö goro eraum mötme. <sup>33</sup> Mewöyök engörenök kunjan yuai pakpak ahöm wangizawi, mi jegep almawanön mönö nöngö gwarekni akjamgö osima. Miangöra mönö nia jegep al niingigetka dop kölma.” Mewö.

*Howe nahömni qahö mi yuaia omani kötöknj.*

*Mat 5.13; Mak 9.50*

<sup>34</sup> “Howe mi ölopni akzapmö, sihimni mosötma ewö, mi mönö denöwö möhamgöinga kunbuk sihimnambuk akawak? <sup>35</sup> Nesak omani mi gölme kelökambuk aknapköra tokoba isonbason alakzinmö, howe nahömni qahö mi yuai kungöra qahö dop kölma. Qahö! Mi mönö önewat gölmenöy gilinga geba öne töhöntöhön ahöma. (Gi mewönanök nöngö gwarekni aka kembangan kutuba nömosötman ewö, mönö yuai omani akjan.) Kunjan kezapnambuknöy malja ewö, yanön mönö keu mi möt kutuma.” Mewö.

## 15

*Lamanöy sohyök, miangö dopkeu*

*Mat 18.12-14*

<sup>1\*</sup> Takis tilipqilip aka megeri aka singisöndok ambazip tosatni mi jesöngönan Jisösgö Buñani mötpingö kaget. <sup>2</sup> Mewö kagetmö, Farisi aka Köna keugö böhi yeñön Jisösgöra uruñinan böliiga irikuruk keu kewö jiget, “Azi mianön singisöndok ambazip engimemba yembuk tata nene neza.” <sup>3</sup> Mewö jigerangöra Jisösnöy dopkeu kun kewö jii mötket,

<sup>4</sup> “Engörenök kungö lamaurupni 100 malgetka miengörenök kunjan sohoba janjun aniga tonjan denöwö akña? Yanön mönö 99 mi gölme qararankölkölne engömosöta anda mohot janjun anöhi, miangö jaruba anda mala miwikñaiiga teköma. <sup>5</sup> Miwikñaiba urusösöngai aka awötne ala kama. <sup>6</sup> Mire kaba alaurupni aka tosatni kösutne malmei, mi engoholi tokogetka kewö jii mötme, ‘Lamani sohyöhi, mi lök miwikñaizalängöra mönö nömbuk söösöngai akin’ <sup>7</sup> Nöñön kewö jibi mötme: Miangö dop singisöndok azi mohotnan uruñi melenmawi, yangöra Suep mire söösöngai ketani asuhuma. Ambazip 99 nanjine jeñine solanñi diñdini aka uruñini melenbingö qahö möta maljei, yeñgöra söösöngai mewöni qahö asuhuma.” Mewö.

*Monej kötnj sohyök, miangö dopkeu*

<sup>8</sup> “Mewöyök ambi kunjan silwö monej kötnj 10 memba maliga miengörenök mohoknan geba sohoiga denöwö akña? Yanön mönö kiwa ohotiriba kapan köla miri usunda jaruma. Jaruba mala miwikñaiiga teköma. <sup>9</sup> Mi miwikñaiba ambi alaurupni aka ambi tosatni kösutne maljei, mi engoholi tokogetka kewö jii mötme, ‘Nöngören soujeni mohotnan sohyöhi, mi miwikñaizalängöra mönö nömbuk söösöngai aki.’ <sup>10</sup> Miangö dop nöñön kewö jibi mötme: Singisöndok ambazip kunjan uruñi melenmiga Anutugö garataurupni yeñön miangöra söösöngai öngöngöni akña.” Mewö.

*Nanñi imbi-imbi azinöy kumkanjam aka imbiñi melenök.*

<sup>11</sup> Jisösnöy toroqeba kewö jiyök, “Azi kungö nahönyahötñi yahöt malo-hot. <sup>12</sup> Munjan iwinangöra kewö jiyök, ‘Iwini, gi mönö monej sukinapki mendenäda nöngö bahöni niñgiman.’ Mewö jiiga öroyuaiñi pakpak dopñire mendenäda etkiyök. <sup>13</sup> Mi etkiiga nahönñi moröñan sömani yahöt karöbut mala inap yuaiñi pakpak mi kölölohoba memba kantri kungen anök. Miangören anda nanñi imbi-imbi aka köna ketani ambi yembuk kiam bau ewö söñaup malmal mala monej inapni gil teköyök.

\* 15:1: Luk 5.29-30

14 “Yuai pakpak gil teköiga bödi (buörö) ketanji asuhuba gölme pakpak mi dop kölok. Yanön nalö miangörenj könahiba öngöpñi aka osiyök. 15 Osiba kantri miangö tonji kungörenj anda nupköra qesim wanjiiga melaii yangö bau selje geba bau galömñina malök. 16 Miangörenj mali bau yeñon sokop kötni neget eka ‘Ölöp mi nembu gölömnü dop kölbawak,’ jiyökmö, mi mewöyök kunñan qahö wanjiyök.

17 “Mewö mala urunji ahuiga kewö jiyök, ‘Iwinangö nup ambazip wanat awamñi yeñon nup megetka söngörönji engii nene nem timbireñ aka maljemö, nöñon kiangörenj uzukörörap aka bödi mala kömumamgö akzal. 18 Ni mönö wahöta iwinangörenj lilingöba anda kewö jibi mötma, ‘Iwini, ni siñgisöndok memba miangön gi aka Sup Tonji qetal etkiba qetki mem böliäl. 19 Miangöra göñon kunbuk nöngöra ‘Nahöni,’ jimanangö dop qahö akzal. Gi ölöp jinöñga welenqeqega kun akñam.’

20 “Mewö jiba wahöta iwinangörenj anök. Anda mala miri dopdowii iwinan tikep endu kindu ehi kaiga wösönji pöröraköiga ehoriba ösumñan diñdingöba anda imbiñe gili geiga numbuñi yöhötim nemba ‘Nahöni, owe owe!’ jiyök. 21 Mewö ahökmö, nahönñan jiyök, ‘Iwini, ni siñgisöndok memba miangön gi aka Sup Tonji qetal etkiba qetki mem böliäl. Miangöra göñon kunbuk nöngöra ‘Nahöni,’ jimanangö dop qahö akzal.’

22 “Mewö jii iwinan miangörenjök welenqeqeurupñi kewö jii mötket, ‘Inini mönö ösumok maluku aködamunñambuk kun memba kaba löngöt wanjiiget. Ila jalö imbiñe köla meñölöm wanjiiba köna esu könañe löngöt wanjiiget. 23 Mewöyök selnöñ anda bulmakau dömnji kelökñambuk kun memba kaba geba ohogetka nemba sösongai albin. 24 Nahöni ki kömum taköyöhanön mönö kunbuk guliba kaza. Yanön lök sohoigun Anutunönj kunbuk miwikñaiiga asuhum tiñgitza.’ Mewö jiiga könahiba sösongai alget.

25 “Sösongai algetmö, datñan nupnöñ mala lilingöba miri dopdowiba miangörenj linet gwawet köla unduba söngaigeri, miangö kourukñi mörök. 26 Mi möta welen morö kun qeri kaiga ‘Mi denöwögöra akze?’ jiba qesim wanjiyök. 27 Qesim wanjiiga kewö jiyök, ‘Mungan lilingöba kaiga iwanan i kunbuk meiga unditundit aiga miangöra jiiga bulmakau dömnji kelökñambuk geba ohoba söngaize.’

28 “Mewö jiiga irimñi sehologiiga mire öngömamgö tököyök. Tököyökmö, iwinan mi möta yaigep eta uruluai keu ösönj jiba mölöwörim wanjiyök. 29 Mölöwörim wanjiyökmö, yanön melenñda kewö jiyök, ‘Iwini, nöñon yambu gwötpuk welengi geba mala jimkutukutugi nalö kunönj qahö ongita malalmö, töndup göñon nalö kunönj meme (nonin) morönji kun alaurupñi yembuk sösongai albingöra qahö niñginönj. 30 Qahö niñginönjmö, nahöngi kianjön köna ketanji ambi yembuk mala monen inapki ayuhuba kanjoriga göñon mönö yangöra aka jinöñga bulmakau dömnji kelökñambuk geba ohoze.’

31 “Jiiga iwinan kewö jii mörök, ‘Nahöni, gi nalö dop nanambuk malakzan. Miangöra nani buñani pakpak mi mönö göhö buñaya mohok akza. 32 Mohok akzapmö, mungi kianjön kömum taköyöhanön kunbuk guliba kaza. Yanön lök sohoiga Anutunönj kunbuk miwikñaiiga asuhum tiñgitza. Miangöra dölni nene sösongai alinga dop kölja.’ ” Mewö.

## 16

### *Sukinap galöm tilipqilipñambukö dopkeu*

1 Jisösnönj gwarekurupñi keu kun kewö jii mötket, “Azi pomñi kungö sukinap galömñi kun malök. Tosatñan kaba azi pomñi mi luasö keu jiget mörök, ‘Yanön göhörenj monen inapki köndenñda lanj gila malja.’ 2 Mi möta

galöm mi jii kaiga jim wanğiyök, 'Ni göhöra buña bölöñi jiget mötzal. Gi nönğö miri aka sukinapni kunbuk galöm kölmananğö dop qahö akzan. Mianğöra mi denöwö galöm köla malnön, mianğö löpötñi jim asarim niñgiman.' <sup>3</sup> Mewö jiiga uruñan kewö mötmöriyök, 'Miri toñan galömkölköl nupni noanğiri denöwö akñamto? Ösumni qahö dop köljawanğöra gölme esimamğö osizal aka ulet azi malmamğö gamuni mötzal. <sup>4</sup> Yanön galömkölköl nupni noanğitmawi, nönön nalö mianğöreñ denöwö akiga tosatñan miriñine köl öröba köyan köl niñgibeak? Aha! Köna kun mötmörizal.'

<sup>5</sup> "Mewö jiba ambazip toñan tosa al enğiyöhi, mi pakpak nanñik nanñik öröm enğiiga kaget. Mutukñan kaiga yanğöra kewö jiyök, 'Tonanğöreñ tosa göhöreñ dawik ahöza?' <sup>6</sup> Mewö qesiiga jiyök, 'Oil dram 100 meal.' Mewö jiiga kewö melenök, 'Gi tosa papiagi memba ki tata ösumok uteköba 50 ohonönga ahöma.' <sup>7</sup> Mewö jiba azi kun qesim wanğiyök, 'Aka gi? Göhöreñ tosa dawik ahöza?' Qesiiga kewö jiyök, 'Wit flaua mi 21.000 kilogram meal.' Mewö jiiga jiyök, 'Gi tosa papiagi memba mianğöreñ 16.800 kilogram mewö ohonönga ahöma'.

<sup>8</sup> "Mewö aiga miri toñan möta jim-ölöwak keu kewö jiyök, 'Galömnan tilipqilip qakñe yuai ahöhi, mi mötkutukutu ölöpñi kondelja.' " Kembu Jisösnön kösohot mewö jiba toroqeba jiyök, "Söñaupkö ahakmeme wuatangömakzei, yenğö mötkutukutuñini mi ambazip tosatñi merak maljei, mi tilipqilip ak enğimeanğö dop ahözapmö, Anutugö asakñe maljei, yenğö mötkutukutuñini mi mianğö bapñe akza.

<sup>9</sup> "Mianğöra kewö jibi mötket: Tosatñan gölmegö monen inapnön am-bazip tilipköm enğimazemö, enön mönö mianön memba alaurup miwikñaim enğime. Mi miwikñaim enğigetka gölmegö yuainön qahöwakñawi, Anutunön mönö nalö mianğöreñ köl öröm enğiiga malmal köhöikñi mire anğota teteköñi qahö malme.

<sup>10</sup> "Kunñan yuai morörökñi memba kapan köla törörök galöm köljawi, yanön mönö yuai ketanji mewöyök törörök galöm kölma. Kunñan yuai morörökñi galöm köla kitik-katuk akzawi, yanön mönö yuai ketanji mi mewöyök galöm kölmapkö jiinga kitik-katuk akña. <sup>11</sup> Gölmegö monen inapñi böröñine algetka mi pöndan qahö galöm kölgetka ölni qahö asuhuyök ewö, kunñan mönö yuai buñanji öngöngöñi ölni mi böröñine qahö alma. <sup>12</sup> Inini tosatñi yenğöreñ yuai mi pöndan qahö galöm kölgetka ölni qahö asuhuyök ewö, nanñini uruñinanğö buña ölni mi danön kun enğibawak?

<sup>13</sup> \* "Welenqeçe kunñan kembu yahöt welen qem etkimamğö osimakza. Kunñan mewö akñamğö mötzawi, yanön mönö kun kazik ak wanğiba kun uruñan jöpaköma. Kungöreñ qekötahöba kun jijiwilit ak wanğima. Mianğöra enön Anutu aka monen inap mi mindiriba welen qem etkibingö osime." Mewö.

*Monenğö urukönöp akepukö goro keu*

*Mat 11.12-13; 5.31-32; Mak 10.11-12*

<sup>14</sup> Farisi (Köna keugö kapankölköl) yenön monenğö nahöm gwötpuk ahöm enği malgeranğöra Jisösnön keu pakpak mi jiyöhi, mi möta je misiba ilit wanğiget. <sup>15</sup> Ilit wanğigetka kewö jii mötket, "Farisi enön mönö ambazip jenine solanñi tandök kondel enğibingö könöpuk ahakzemö, Anutunön uruñinanğö könanji möt kutum teköza. Ambazip jenine yuai kungöra mötketka öngöngöñi akzawi, mi Anutunön ehi imbilonlonambuk ahakza.

<sup>16</sup> \* "Bemtohongö könanji mi Mosesğöreñ Köna keunön aka kezapqetok am-bazip yenğö Buzup Kimbiñine ohogetka oyonda mala koringa Jonön asuhuba ölni aukñe indelök. Nalö mianğöreñök könahiba keu mi jim sehiba Anutugö

\* 16:13: Mat 6.24 \* 16:16: Mat 11.12-13

bemtohone angotmegöra ambazip urunini kunjumakzin. Ambazip köreknan mönö jaram tiba kapan köla bemtohon miangö urune angotpingö ahakze.

17 \*Suep gölmenöy göröy qemahotkö dop akzahotmö, Köna keugö kulem jönbölanji mohok-kun mi nalö kungen qahö kötökni ayapköma. Mewö.

18 \*“Azi kunjan anömni mosöta ambi kun memawi, yanön mönö qesabulum akna. Azi kunjan ambi anjan mosöröhi, mi memawanön mönö mewöyök qesabulum akna.” Mewö.

### *Azi pomni aka Lazarus*

19 “Azi pomni kun malök. Yanön opo maluku gugakgugak pisikni aködamunjambruk löngöta mala nalö dop nene söngaip aka siyonsayonji qahö malök. 20 Mewö malökmö, yanö miri nanunji kösutne azi wanapni kun qetni Lazarus ahöba malök. Uzi nömböyönöy silenji dop köla tarök. 21 Wösöni aliga gwarönöy ahöba azi pomnanjö tebolnöhök nene irip boromni eri mia nemangö mörök. Möta ahöiga kiam yenön kanjuta uzi nömböni bözöba malget.

22 “Mewö mala wanapni yanön kömuyök. Kömui Suep garata yenön wanjuta öngöba Abrahamgö qöhöröne alget tarök. Azi pomni yanön mewönanök kömuiga löm kölget. 23 Löm kölgetka kömupkö senjom mire geiga jem sölöngöi sihimbölö ketani möta ui öngöiga Lazarus Abrahamgö qöhöröne köröwen endu tari etkehök. 24 Etkeka silata qeta jiyök, ‘O iwini Abraham, mönö wösögi möt niingiman. Ni könöp bölamnöy nohoi kiangöreñ wahöjalij öngöngöni möta kinjal. Miangöra mönö Lazarus melainöy anda kesöt sunjan onöy kusahöla kaba nesilanne mirii amörima.’

25 “Mewö jiyökmö, Abrahamnöy melenök, ‘Nahöni, mönö ki mötmörinöy anök. Göyön gölmenöy malmal sösongainjambruk lök malnöy teköyökmö, Lazarusnöy gölmenöy malmalni qemjem-mamjen aka malök. Mewö malökmö, nalö kewöne urukölalep ak wanjiinga tatzapmö, göyön sihimbölö möta wahöjalij qakne kinjan. 26 Mewö maljin aiga toroqeba kewö jizal: Anutunöy nini aka injini sutnine mendenja jabö al köhöii ahöza. Miangöra tosatjan jabö qösököba nenögöreñök engöreñ kanjutpingö mötpeak, mi mönö osime. Mewöyök likep endu maljei, enön mewöyök nenögöreñ yuhu kanjutpingö qaköme.’ 27 Mewö jiiga kewö jiyök, ‘Iwini, mewö aiga kewö ulet gihizal: Göyön mönö Lazarus melainönga iwinanjö mire anma. 28 Miri miangöreñ darumunurupni 5 maljei, yenön mewönanök senjom miri kiangöreñ eta sihimbölö ketani mötpepuk. Miangöra mönö jinönga anda kezapqetok keu jii mötme.’

29 “Mewö ulerökmö, Abrahamnöy jiyök, ‘Qahö! Mosesgö Köna keu aka kezapqetok ambazip yengöreñ Buzup Kimbi mi yengö bunaya ahöza. Keu mia mönö kezap ala mötme!’ 30 Mewö jiiga kewö jiyök, ‘O iwi Abraham, mewö qahöpmö, kömukömuñi nenögöreñök kunjan yengöreñ anbawak, mewö mönö urunini melenbeak.’ 31 Jiiga Abrahamnöy kewö jii mörök, ‘Yenön Moses aka kezapqetok ambazip yengö keugöra kezap qahö alje ewö, mewönanök kömukömuñi nenögöreñök kunjan wahöta keu jibawak, yenön mönö töndup Anutu qahö möt narim wanjibeak.’ ” Mewö.

## 17

*Singisöndökö kölgrom mönö qetal engime.  
Mat 18.6-7, 21-22; Mak 9.42*

\* 16:17: Mat 5.18 \* 16:18: Mat 5.32; 1 Kor 7.10-11



<sup>1</sup> Jisösnöŋ gwarekurupŋi keu kewö jii mötket, “Bölönangö supatitikŋan mönö awamŋanök asuhumakza. Kunöŋ supatitik anğön kölmanğö osimazapmö, kun daŋön tosatŋi kölgorom ak enğiiga siŋgisöndok akŋei, yaŋğöra mönö wölköba ‘Yei!’ jizal. Sihimbölö öŋğöŋğöŋan mönö yaŋğö qakŋe öŋğöma. <sup>2</sup> Yaŋğön ambazip moröŋi yeŋğöreŋök kun kölgorom ak waŋgiiga siŋgisöndok akŋawi, azi mianğön mönö lömböt öŋğöŋğöŋi miwikŋaïma. Anutunöŋ lömböt mianğö likepŋi denöwö waŋgiiga dopŋe akawak? Kemuŋ jamönjiŋ jölŋe jöhöba köwet röndumnöŋ gilget mulumğöi gebawak, mianğön mönö awamŋi ahum waŋgii tandök akawak.

<sup>3</sup> \**“Mianğöra mönö nanŋini galömŋini mem anğuba malme. Alagi kunŋan siŋgisöndok akzawi, i mönö jim mindiŋ ak waŋgiman. Jim mindiŋ ak waŋginöŋga möt bölim anğuba wösöŋi mötma ewö, gi mönö siŋgisöndokŋi mosöt waŋgiman. <sup>4</sup> Wehön kungö uruŋe siŋgisöndok 7 ak bölim gihiba indimŋi 7 göhöreŋ liliŋğöba kewö jima, ‘Alani, ni siŋgisöndok akzalaŋğöra möt bölim anğuzal.’ Mewö jima ewö, gi mönö siŋgisöndokŋi mosöt waŋgiman.”* Mewö.

*Mötnaripekö ölni mi kukösumŋambuk.*

*Mat 17.20; 21.21; Mak 11.23*

<sup>5</sup> Aposol yeŋğön Kembugöra jiget, “Mötnaripnini mönö toroqeba mem köhöïman.” <sup>6</sup> Mewö jigetka Kembunöŋ melenök, “Mötnariŋinangö ölni mi nejoŋ kötnangö dop ahöbawak ewö, enğön ölop nömozup ip\* kiaŋğöra kewö jim kutubeak, ‘Gi mönö jöla jalögabuk wahöta luhuba köwetnöŋ geba nangi kömöta kinman.’ Mewö jiba möt narigetka ip mianğön mönö keuŋini tem kölma.” Mewö.

*Welenqeqe ölopŋi mi denöwö?*

<sup>7</sup> “Enğöreŋök kungö nup azinöŋ bulmakau memba nupnöŋ anda kinöŋ öröi gölme mesiŋma me lama galömŋina malma. Mala mire kaŋgori mianğöreŋ toŋan kewö jii mötma me qahöpto, ‘Gi mönö mire kota tata nenegi neman.’ <sup>8</sup> Mewö qahö! Yaŋğön mönö kewö jima: ‘Gi mönö o ariba möhamğöm anğuba suŋgemğö nenenamni ohoba ala niŋginöŋ nemam. Mianğö andöŋe nangi nenenamgi ohom neman.’ <sup>9</sup> Mewö jim kutum waŋgiiga nup aziŋan jiyöhangö dop nupŋi mem teköi dop kölga galömŋan mianğöra möpöseim waŋgima me qahö? Qahö! <sup>10</sup> Enğö könaŋini mi mewöŋanök ahöza. Galömŋinan yuai pakpak jim kutum enğiyöhi, iŋini mi ak teköba mianğöreŋ kewö jime, ‘Nini nup ambazip töhöna maljin. Galömninan yuaigöra jiyöhi, mönö miyök memba kazinaŋğöra möpömpöseï jarubingö osizin.’ ” Mewö.

*Jisösnöŋ azi 10 silenini mem solaniyök.*

<sup>11</sup> Jisösnöŋ Jerusalem sitinöŋ anmamğöra Galili aka Samaria prowins yahöt mietkö sutŋire köna ahöyöhi, mianğöreŋ anök. <sup>12</sup> Könanöŋ anda miri kunöŋ anğoriga azi 10 silenini uzikukuŋambuk yeŋğön miwikŋaïba eka tikep endu kinget. <sup>13</sup> Kinda köhöïkŋanök qeta jiget, “Ketaŋamnini Jisös, mönö nengöra ak kömum gihima!”

<sup>14</sup> \*Qeta jigetka enğeka kewö jii mötket, “Iŋini mönö jike nup galöm yeŋğöreŋ anda silenini kondel enğime.” Mewö jiiga tem köla könanöŋ angetka sileninan mianğöreŋ solaniba ölöwahök. <sup>15</sup> Ölöwahökmö, 10 yeŋğöreŋök kunŋan silenini solanii eka liliŋğöba kaba Anutu köhöïkŋanök qeta möpöseiyök. <sup>16</sup> Möpöseïba Jisösgö könaŋe geba sipköba simin köla ‘Saiwap!’ jiyök. Azi mi Samaria

\* **17:3:** Mat 18.15    \* **17:6:** Jisösnöŋ mulberi ip kun kondelök. Ip mi nömozup ewöya, kötni köuruk (köwörörök) kötni ewö neneŋa.    \* **17:14:** Lew 14.1-32

azia. Juda yeñon Samaria prowinsgö ambazip yeñgöra mötketka eretnji ahakzapma.

<sup>17</sup> Saiwap! jiiga Jisösnöñ melenđa jiyök, “Mi ölop akzanmö, azi pakpak 10 engö sileninan lök solanim teköyök me? Azi 9 mienön mönö denike malje? <sup>18</sup> Kian azi göñon nangik lilingöba kaba Anutu möpöseizanmö, azi 9 yeñon mönö anda nönöñgan akze.” <sup>19</sup> Mewö jiba kewö jii mörök, “Mötnaripkan mönö mem ölowak gihiza. Miangöra ölop wahöta anman.” Mewö.

*Anutugö bemtohoñi mi denöwö asuhuma?*

*Mat 24.23-28, 37-41*

<sup>20</sup> Farisi (Köna keugö kapankölköl) yeñon Jisös kewö qesim wangiba jiget, “Anutugö bemtohoñ mi mönö wanat nalönöñ asuhuma?” Jiget möta melenđa kewö jiyök, “Anutugö bemtohoñan mönö jeninan ekinangö dop qahö asuhuma. <sup>21</sup> Mötket! Anutugö bemtohoñi mi sutñine uruñine asuhuba ahöza. Miangöra mi kiangöreñ me enduyangöreñ ahözawi, mewö jibingö osimakzin.”

<sup>22</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi kewö jii mötket, “Könañgep nalö kun kam kungumawi, miangöreñ Suep gölmegö azi ölnangö nup meme wehönñi miengöreñök kun ekingö ak engimapmö, mi kunbuk ekingö osime. <sup>23</sup> Nalö miangöreñ kewö jiget mötme, ‘Mötket! Amötqeçe Toñan mönö endu malja. Mötket! Mönö ki asuhuza.’ Mewö mewö jigetka i ekingöra miangöreñ ösumok kude lulhuba anme. <sup>24</sup> Mi kewögöra: Suep gölmegö azi ölnan kunbuk kamawi, nalö mi wölbilikö dop kewö akña: Mi suep likepñeyök zilañ biliksik ala asariba likepñe dop köla anjawi, yañon mönö miangö dop asuhuma. <sup>25</sup> Könañgep mewö asuhumapmö, mutuk ambazip nalö kewöñe gölmenöñ maljei, yeñon azi mi yaköriba andö qem wangigetka sihimbölö ketanji mötma.

<sup>26</sup> \* “Mönöwök Noagö nalöñe ambazipnöñ malmalñini qemasolokep qakñe mala ayuhugeri, miangö dop mönö Suep gölmegö azi ölnan kunbuk kamawangö nalöñe mewöyök asuhuma. <sup>27</sup> \*Noagö nalöñe nene lömbuan ala o köhöikñi nemba ambi kenam bohonñangö alget anda kaiga angömeget. Ahakmeme mewö aka memba qemasolokep malgetka Noanöñ wanje uruñe öngöyöhi, silim miangöreñ teköyök. Teköiga o göulu ketanjan kaba ambazip jinonñi qahö löm köl engii o nemulahöba kömuget.

<sup>28</sup> \* “Lotkö nalöñe mewöyök qemasolokep malgetka mewöñanök asuhuyök. Ambazipnöñ nene lömbuan ala o jawat nemba nup köl kömöta jike mirinini memba qeköm nemi ala yuai bohonñi memegöra algetka yuai tosatñi bohonñi memba malget. <sup>29</sup> Mewö aka memba malgetmö, Lotnöñ Sodom miri mosöta aniga wehön miangöreñök könöp aka köt sömsöm könöpñambuk mi mönö kie ewö suepnöhök eta ambazip jinonñi qahö engohoi kömuget. <sup>30</sup> Könañgep Suep gölmegö azi ölnan kunbuk asuhumawi, nalö miangöreñ ambazipnöñ mewöñanök qemasolokep aka mala ayuhume.

<sup>31</sup> “Silim miangöreñ sombemnöñ malmawanön mönö inap yuaini mamangöra miri uruñe kude öngöma me nupnöñ anda malmawanön mönö mewöñanök miriñe kude lilingöba kama. <sup>32</sup> Lot anömñan melenđa andöñe uba kömumba köt ahöhi, mönö mi mötmörime. <sup>33</sup> \*Kunñan malmalñi siyonñsayonñi qahö nanñangöra angön köla nanñi imbi-imbi malmangö mötzawi, yañgö malmalñan mönö sohomapmö, kunñan malmalñi nöñgöra aka köleñniga sohomawi, yañon mönö malmal ölnangö könanji miwikñaiba oyaenköyaen malma.

\* **17:26:** Jen 6.5-8   \* **17:27:** Jen 7.6-24   \* **17:28:** Jen 18.20-19.25   \* **17:33:** Mat 10.39; 16.25; Mak 8.25; Luk 9.24; Jon 12.25

<sup>34</sup> “Nöñön kewö jibi mötket: Sunjem miangöreñ azi yahöt dumnöñ mohotñe ahöyohotka yetköreñök kun wañgita kun mosötme. <sup>35</sup> Mewöyök ambi yahöt mi mohotñe tawen urasiba (bunahöba) tatmahori, yetköreñök kun wañgita kun mosötme.” <sup>36</sup> (Azi yahöt nupnöñ malohotka yetköreñök kun wañgita kun mosötme.)

<sup>37</sup> Jisösnöñ mewö jiiga gwarekurupñan melenña jiget, “O Kembu, mi denikeangöreñ asuhuma?” Mewö jigetka kewö jii mötket, “Sömbup gisakñan kungen göröken ahömawi, manu köraraknöñ mönö miangöreñ öröba tokomakzei, mönö miangö dop asuhuma.” Mewö.

## 18

### *Malönöñ kapan köla uleriga azi ketanñan bauköyök.*

<sup>1</sup> “Inini mönö nalö dop Anutu köuluköba qemalokolip qahö aka malme.” Jisösnöñ mewö jiba miangö dopkeuñi kewö jii mötket, <sup>2</sup> “Taon kunöñ keu jimtekötekö azi kun malök. Yañön ambazip yeñgö keugöra gamuñi qahö möta nanñi imbi-imbimala Anutugö jitñi ongitpilenbuköra keñgötñi qahö mörök. <sup>3</sup> Taon miangöreñ malö ambi kun malök. Yañön sundan dop keu jimtekötekö azi miangöreñ anda kewö jiba malök, ‘Kunñan nömbuk anjururuk akzawañgöra göñön ölop bauköm niñgibanak.’

<sup>4</sup> “Mewö jiiga nalö köröpñi mi möta andö qeba malökmö, könangep uruñan kewö jiyök, ‘Nöñön ambazip yeñgö keugöra gamuni qahö möta nani imbi-imbimala Anutugö jitñi ongitpilenbuköra keñgötñi qahö mötzal. <sup>5</sup> Mewö maljalmö, malö kianñön mönö keu söksök pöndañ jim niñgiba kamakzawañgöra olan nöhöiga ölop bauköm wañgibiga keuñi teköma. Qahö bauköm wañgibileñak ewö, yañön mönö qösösök kaiga qeriqerini mötpilenbuk.’ ”

<sup>6</sup> Kembunöñ kösohot mi mem teköba jiyök, “Jimtekötekö azi gonñonñan keu jiyöhi, mönö miangöra kezap ala könani mötmöriget. <sup>7</sup> Anutunöñ ambazip nanñangöra möwölöhöm enñiyöhi, yeñön sunjem asak bauköm enñimapköra köulukögetka Anutunöñ mönö yeñgö keuñini kewöta jim teköi ölöwakñe. Bauköm enñimangö jiba tanñan qahö aka nalö qahö könjörari onñgöma. Mi qahöpmahöp! <sup>8</sup> Nöñön kewö jibi mötket: Anutunöñ mönö nalö kude köriiga keuñini kewöta jim teköi ölöwakñe. Wölañ bauköm enñimakzapmö, mi töndup Suep gölmegö azi ölnan lilingöba kaba ambazip kewöt enñimawi, nalö miangöreñ mötnarip ölni miwikñaima me qahöpto?” Mewö.

### *Farisi aka takis meme yetkö köulukñiri*

<sup>9</sup> Ambazip tosatñan nanñinangö mötket onñgöiga solanñi diñdiñi akzin jiba tosatñi mötketka eretñi ahök. Jisösnöñ i enñeka dopkeu kun kewö jii mötket, <sup>10</sup> “Azi yahötñan jöwöwöl jikenöñ onñgöba köuluköyohot. Kunöñ Farisi aka kunñan takis meme azia.

<sup>11</sup> “Farisi (Köna keugö kapankölköl) yañön kinda nanñök kewö köuluköyök, ‘O Anutu, ambazip tosatñan uruñini gonñiiga kalöpmalöp aka sero yonñgorö ahakze, ni yeñgö dop qahö maljal me takis meme endu kinjawi, ni yangö dop mewöyök qahö maljal. Miangöra saiwap jim gihizal. <sup>12</sup> Nöñön sonda dop sömañi yahöt nenegö sinñi malakzal. Nöñön moner inapni pakpak mendenña 10:nöhök mohok Anutugö buñaya qemakzal.’

<sup>13</sup> “Mewö köuluköyökmö, takis meme yañön wañgömñi kunöñ kinda Suepnöñ eu umangö gamuñi möta böröñan jeñi esuhuba kewö köuluköyök, ‘O Anutu, sinñisöndok azi ni mönö ak kömum niñgiman.’ <sup>14</sup> \*Nöñön kewö jibi mötme: Yañön mönö Anutugö jeñe solaniba miriñe lilingöyökmö, Farisi (Köna

\* 18:14: Mat 23.12; Luk 14.11

keugö kapankölköl) yanön mewö qahö. Denike yanön nanjini urunini memba öngömei, Anutunöy mönö i körek memba et al engimapmö, kunjan nanji urunji memba etmawi, Anutunöy mönö i memba öngöba al wanjima.” Mewö.

*Jisösnöy nahönbörat kötuatköm engiyök.*

*Mat 19.13-15; Mak 10.13-16*

<sup>15</sup> Ambazip tosatjan nahönbörat morömorö mewöyök enguanjita Jisösnöy börönan engimisirimapköra yanjörej kaget. Kagetmö, gwarek yanön mi eka jim qetal ak engiget. <sup>16</sup> Mewö aketmö, Jisösnöy nahönbörat mi kök öröm engii kagetka kewö jiyök, “Nahönbörat moröni mi ölop engömosötketka nöngörej kame. Anutunöy ambazip mewö mia bemtohoji buja qem engima. Mianjöra i kude jöhöm engime. <sup>17</sup> Nöjön keu ölni kun kewö jibi mötme: Kunjan Anutugö bemtohoji mi nahönbörat ewö buja qahö qem angumawi, yanön mönö mianjö uruje angotmamgö osima.” Mewö.

*Jisösnöy azi pomji kungö qamban keu jiyök.*

*Mat 19.16-30; Mak 10.17-31*

<sup>18</sup> Galömkölköl azi kunjan Jisösgörej kaba kewö qesim wanjyök, “Böhi ölopni, nöjön mönö denöwö aka malmal köhöiknanjö buja qem angubilenjak?”

<sup>19</sup> Qesim wanjiiga kewö jii mörök, “Gi nöngöra ‘Böhi ölopni’, mi wuanöngöra jizan? Anutu mohotjan ölopni akza. Azi kunjan i ewö ölopni qahö akza. <sup>20</sup>\* Gi jöjopa keu ki möt teközan, ‘Sero yongorö kude akjan, Ambazip kun kude qenöy kömuma, Yongorö kude meman, Jitnöy alal keu kude jiman, Iwinamgi mönö göda qem etkimakjan.’ ”

<sup>21</sup> Mewö jiyökmö, galömkölköl azinöy kewö jiyök, “Mi pakpak mönö gwaböneyök tem köla mala kotzal.” <sup>22</sup> Jii Jisösnöy möta kewö jii mörök, “Mohot-kungöra kewö osizan. Gi mönö anda sukinapki pakpak söngöröni memegöra alnöy monen kaiga menjenda ambazip wanapni engiman. Mewö aknönga sukinapki ketani (guli masapu, milyön kina ewö) mi Suep mire ahöm gihima. Mewö aka ni nuatangöba kaman.” <sup>23</sup> Mewö jiyökmö, azi mianön kindinbirik malöhanjöra aka keu mi möta wösöbirik aka jeni asöliiga öne mosöta anök.

<sup>24</sup> Wösöbirik ahöhi Jisösnöy mi eka kewö jiyök, “Yei! Ambazip monen inapninambuk yanön mönö Anutugö bemtohojnöy angotpingö lömböriba kupukkapak akje. <sup>25</sup> Mi kewö jim tuarimam: Sömbup ketani kamel mi kondi kinimje ölop qahö angotma. Mianjö dop ambazip pomji yanön Anutugö bemtohoj uruje angotpingö lömböriba qaköme.”

<sup>26</sup> Keu mi jii mötkeri, yanön kewö jiget, “Oponoj! Ambazip danön mönö Suepkö bujaya akawak?” <sup>27</sup> Mewö jigetka kewö melenök, “Ambazipnöy mi esapköba osiba qakömazemö, Anutunöy mönö yuai pakpak ölop ahakza. Yanön yuai kun aka memamgö qahö osiba qakömazka.”

*Jisösgö nup memegö töwanji*

<sup>28</sup> Pitönöy keu mi möta melenja kewö jiyök, “Mötnöy, nejön mönö miri gölmenini mosöta gi guatangöba kain.” <sup>29</sup> Mewö jiiga Jisösnöy kewö jii mötket, “Nöjön keu ölni kun kewö jibi mötme: Kunjan Anutugö bemtohojanjöra aka yuai kun mosöröhi, - mi miri gölmenji, anöm-moröni, darumunji me iwinamni - mi engömosörija <sup>30</sup> Anutunöy mönö salupje toroqeba onjita likepni melen wanjiiga mi gölmegö malmalnöy mema aka malmal könanjepje malmal köhöikni teteköni qahö buja qem anguma.”

*Jisösnöy kömumamgö keuji jiiga karöbut ahök.*

*Mat 20.17-19; Mak 10.32-34*

\* **18:20:** Eks 20.12-16; Dut 5.16-20



<sup>31</sup> Jisösnöŋ gwarekurupŋi 12 mi öröm enġii kagetka kewö jiyök, “Mötket, nini Jerusalem öŋgöbin. Kezapqetok ambazipnöŋ Suep gölmegö azi ölnaŋgöra keu pakpak ohogeri, mi mönö ölnambuk ak teköma. <sup>32</sup> Kunöŋ i mamalolo mem waŋgiiga kian gawman yeŋgö böröŋine gema. Yeŋön jijiwilit aka mepaiköba keu töhöreŋ jim waŋgiba söutkölap qeme. <sup>33</sup> Söutkölap qeba ihilek wahinambuknöŋ tauköm waŋgiba qeget kömuma. Kömumba wehön karöbut aiga kömupnöhök wahötma.”

<sup>34</sup> Mewö jiyökmö, gwarek yeŋön keu mi qahöpmahöp möt asariget. Keu jiyöhi, mi asa-asambötŋe ahöiga mi qahö möt kutuget. Mewö.

*Jisösnöŋ jegömöl azi kun mem ölöwahök.*

*Mat 20.29-34; Mak 10.46-52*

<sup>35</sup> Jisösnöŋ anda Jeriko mire dopdowiiga jegömöl azi kunŋan nene moneŋ waŋgimegöra uleta köna jitŋe tarök. <sup>36</sup> Tariga ambazip kambu könanöŋ onġita angetka kourukŋini möta “Wanat yuai asuhuza?” jiba qesim enġiyök.

<sup>37</sup> Qesim enġiiga kewö jiget, “Jisös, Nazaret azinöŋ mönö könanöŋ kaba goŋgitmangö akza.”

<sup>38</sup> Jigetka kewö qerök, “Jisös, Deiwidkö gwölönarökŋi! Gi mönö ak-kömum niŋgiman!”

<sup>39</sup> Mewö qeriga ambazip mutuk angeri, yeŋön bök tatmapköra qetal waŋgigetmö, yaŋön kapaŋ köla qet gigilahöyök, “Deiwidkö gwölönarökŋi! Gi mönö ak-kömum niŋgiman!”

<sup>40</sup> Qet gigilahöiga Jisösnöŋ dörök ala kewö jim kutuyök, “I mönö böröŋe memba nöŋgöreŋ kame.” Jiiga memba dowe kaŋgotketka kewö qesim waŋgiyök,

<sup>41</sup> “Alani! Gi mönö wani yuai ak gihimangöra mötzan?” Qesim waŋgiiga jiyök, “Kembu! Ni jeni kunbuk umangöra mötza!”

<sup>42</sup> Jiiga Jisösnöŋ kewö jii mörök, “Mönö jegi unöŋ. Mötnariŋkan mönö mem ölöwak gihiza.”

<sup>43</sup> Mewö jiiga mianġöreŋök jeŋi tohoiga törörök uba Anutu möpöseiba Jisös wuatangöba andöŋe anök. Ambazip pakpak yeŋön yuai mi eka Anutu möpöseiget. Mewö.

## 19

*Zakiusnöŋ uruŋi meleröök.*

<sup>1</sup> Jisösnöŋ Jeriko taonöŋ kaŋgota kutuba anmamgö ahök. <sup>2</sup> Mianġöreŋ azi kun qetŋi Zakius malök. Yaŋön azi pomŋi aka takis meme yeŋgö jitŋememeŋina malök. <sup>3</sup> Yaŋön Jisösgö kaisoŋgolomŋi ekŋangö ak waŋgiyökmö, azi töröptökŋaŋgöra ambazip kambu sutŋine kinda kököriba osiyök. <sup>4</sup> “Jisösnöŋ ki kaba neŋgoŋgitma,” jiget möta ekŋangöra ösumök anda ambazip enġoŋgita sikamore ip\* qakŋe öŋgöba tarök. <sup>5</sup> Tari Jisösnöŋ mianġöreŋ aŋgota jeŋan ui öŋgöi eka yaŋgöra kewö jiyök, “Zakius, gi mönö ösumök etnöŋ. Ni merak göhö mire kabi mohotŋe tatpit.”

<sup>6</sup> Mewö jiiga ösumök eta söŋgaiba köl öröm waŋgiiga miriŋe anohot. <sup>7</sup> Anohotka ambazip körekŋan mi eka irikuruk aka kewö jiget, “Mönö wuanöŋgöra siŋgisöndok azi mewöŋangö mire öŋgöba tatza?”

<sup>8</sup> Mewö jigetmö, Zakiusnöŋ ambazip sutŋine aukŋe wahöta kinda Kembugöra kewö jiyök, “Kembu mötnöŋ, nöŋön ainemalukuni bibiŋe mendeŋda likepŋi ambazip wanapŋi yeŋgöra enġimam aka denike yeŋgöreŋ öröyuai kun

\* **19:4:** Sikamore mi köwu ewöya, kötŋi neneŋa.

dop ongita tilipqilip aka wanjirali, mi mönö ambemni 4:gö dop toroqeba melennda engimam.”

<sup>9</sup> Mewö jiiga Jisösnöñ yangö könañangöra kewö jiyök, “Anutunöñ merak miri kiangö toni amöt qem wanji letotza. Yanön mewöyök Abrahamgö gwölönarökurupni yengö sutñine malja. <sup>10</sup> \*Suep gölmegö azi ölñan mönö ambazip sohogeri, mi jaruba amöt qem engimangöra aka erök.” Mewö.

*Moneñ esu 10 mendennda engiyök, miangö dopkeu.*

*Mat 25.14-30*

<sup>11</sup> \*Jisösnöñ kaba Jerusalem siti dopdowiba keñi jii ambazip mi mötkeri, yeñon kewö mötmöriget, “Anutugö bemtohoñangö ölñan zilañ asuhuma.” Mewö mötmörigerangöra Jisösnöñ dopkeu kun kewö jiyök, <sup>12</sup> “Azi qet-bunañambuk kunñan kewö jiyök, ‘Ni mirini mosöta kantri kunöñ köröwen anbiga miangöreñ ni kiñ kembu kuñgum niñgigetka mala lilingöba kamam.’ <sup>13</sup> Mewö gölme köröwen anmangö jiba nup aziurupni 10 engoholi kagetka moneñ esu 10 mendennda engiba kewö jiyök, ‘Nöñon anda mala bian lilingöba kamam. Eñon nalö sutñe kiangöreñ moneñ kianön kölköl-örörö nup memba mem sehime.’ <sup>14</sup> Mewö jiba anökmö, könagesöurupñan kazik ak wanjiba kewö jiget, ‘Nini azi kianön nanine azi kembu aka galöm köl neñgimapkö töközin.’ Mewö jiba welen azi tosatñi melaim engiget andöñe anda buzup mi jiget mörök.

<sup>15</sup> “Mewö mörökmö, töndup kantri anök, miangöreñ yeñon i azi kembu kuñgum wanjigetka nanñi prowinsnöñ kunbuk lilingöba kayök. Kaba nup aziurupni moneñ esu engiyöhi, mi jiiga yangö jeñe kañgotket. Mohot mohot yeñon kölköl-örörö nup memba moneñ mem sehigetka dawik asuhuyöhi, mi kondelget eknangöra qesim engiyök. <sup>16</sup> Nup azi mutukñan jeñe kañgota jiyök, ‘Kembu, nöñon moneñ esugi mem sehibiga toroqeba kunbuk esu 10 miwikñaijal.’

<sup>17</sup> “Mewö jiiga kewö jii mörök, ‘Mi ölop. Gi nup meme azi öloñi. Gi yuai morörökñi memba mi kapañkapañ aka galöm köla malnöñga sehiyök. Miangöra nöñon taon gölme 10 mindiriba göhö böröge albi yengö galömñina malman.’ <sup>18</sup> Mewö jiiga nup azi alañan jeñe kañgota kewö jiyök, ‘Kembu, nöñon göhö moneñ esugi mem sehibiga toroqeba kunbuk esu 5 miwikñaijal.’ <sup>19</sup> Mewö jiiga yangöra mewöyök kewö jii mörök, ‘Mi ölop. Nöñon taon gölme 5 mindiriba göhö böröge albi yengö galömñina malman.’

<sup>20</sup> “Kunbuk kunñan kañgota jiyök, ‘Kembu eknöñ. Göhö moneñ esugi ki. Mi oponöñ esuhuba lolongöbi ahöyök. <sup>21</sup> Göñon azi könöpñambuk akzangöra aka göhöra keñgötni möta malal. Gi nangak inap yuai köwenöñ qahö alnöñi, mia töndup memangö mörakzan. Gi nangak nene kötni qahö kömötnöñga asuhuyöhi, miangö ölñi mi töndup yandiba memangö mörakzan.’

<sup>22</sup> “Mewö jiiga melennda kewö jim wanjiyök, ‘Gi nup azi bölöñi. Nangak keu jizani, nöñon miangö dop kewöt gihiba likepñi melen gihimam. Ni azi könöpñambuk akzal. Nanak yuai köwenöñ qahö ala mi memangö mörakzal. Nanak nene kötni qahö kömöta miangö ölñi mi töndup yandiba memangö mörakzal. Mi ölop möta malnöñ. <sup>23</sup> Gi könani mewö mötagun mönö wuanöñgöra moneñ esuni mi benknöñ qahö alnöñga qariyök. Mi kölköl-örörö nupnön albanak ewö, miangön mönö sehiiga nöñon kaba suñambuk membileñak.’

<sup>24</sup> “Mewö jiba azi kösutñe kingeri, mi kewö jii mötket, ‘Inini mönö yangö böröñeyök moneñ esuni mi wanjita esu 10 miwikñaiyöhi, i wanjime.’ <sup>25</sup> Jii möta kewö jiget, ‘Kembu, yangöreñ moneñ esu 10 mi lök ahöza!’ <sup>26</sup> \*Mewö

\* 19:10: Mat 18.11 \* 19:11: Mat 25.14-30 \* 19:26: Mat 13.12; Mak 4.25; Luk 8.18

jigetka melenḡa jiyök, 'Nöhön kewö jibi mötket: Ambazip yuai ahöm enḡizawi, yeḡöra körek mönö mi toroqem enḡigetka sehimapmö, kungören yuai kun qahö ahözawi, morörökni mia mönö mewöyök waḡitketka öne töhön malma.'<sup>27</sup> Mewö jizalmö, kerökurupnan nöñön kiñ kembu aka galöm köl enḡimamḡö tökögeri, i mönö enḡuaḡgita kaḡetka enḡeka jim kutubi enḡuḡetka kömume.' Mewö.

*Jisösgöra köiraḡ kölḡetka Jerusalem öḡgöyök.*

*Mat 21.1-11; Mak 11.1-11; Jon 12.12-19*

<sup>28</sup> Jisösnöñ keu mi jim teköba mosöta Jerusalem sitinöñ öḡgömamḡöra mutuk anök. <sup>29</sup> Anda Betfage aka Betani miri yahöt kösutñire kaba kundunji qetñi Oil ip kundunji qerakzei, miangören öḡgöba gwarekyahötñi yahöt melaim etkiyök. Melaim etkimamḡö aka <sup>30</sup> kewö jiyök, "Miri wösönjire tatzawi, mönö miangören anmahot. Anda miangören anḡota donki moröñi kösönöñ jöhöget kinjawi, mi miwikñaimahot. Donki mi dölokña, azi kunöñ qakñe qahö tatatña. Mi mönö pösata memba ki kamahot. <sup>31</sup> Pösarohotka kunñan 'Mi wanigöra pösatzahot?' jiba qesim etkiiga kewö jimahot, 'Kembuniran miangöra osiza.' "

<sup>32</sup> Mewö melaim etkiiga anda jiyöhaḡö dop miwikñaiyohot. <sup>33</sup> Miwikñaiiba donki moröñi pösatpitkö ahotka toñan jiget, "Hei! Donki moröñi mi wanigöra pösatzahot?"

<sup>34</sup> Jigetka kewö melenḡohot, "Kembuniran miangöra osiza." <sup>35</sup> Mewö jiba memba Jisösgören kaba malukuñini qeköba donki qakñe tumbula jigetka Jisösnöñ öḡgöba tarök. <sup>36</sup> Mewö tata aniga ambazip kambu yeñön göda qeba opo malukuñini qeköba köna namñe tumbulget.

<sup>37</sup> Tumbulgetka anda Jerusalem dopdowiba Oil ip kundunḡö sörokñe geiga gwarek kambu pakpak yeñön könahiba söñgaiba anḡöletot pakpak kukösum qakñe mei ekeri, miengöra qet ketanji qeta Anutu möpöseim waḡgiba <sup>38</sup> \*kewö jiba qetket, "Anutu möpöseizin. Kiñ Kembugö qetñe kamawi, Anutunöñ mönö i kötuatköma. Luaigi aka qetbuḡagi möpöseininga Suepnöñ euyangören öḡgöza. Owe owe!"

<sup>39</sup> Mewö qetketka Farisi (Köna keugö kapañkölköl) tosatñan ambazip kambu sutñine kinda kewö jim waḡiget, "Böhi, mönö gwarekurupki jim enḡinöñ." <sup>40</sup> Mewö jim waḡigetka kewö melenḡök, "Nöhön kewö jibi mötme: Yeñön göröñ kinbeak ewö, köt yeñön mönö silata qetpeak." Mewö.

*Jisösnöñ Jerusalem sitigöra sahörök.*

<sup>41</sup> Jisösnöñ Jerusalem dopdowiba siti mi eka sahörök. <sup>42</sup> Sahöta kewö jiyök, "Enḡören luai denöwö ahubawak! Inini miangö könañi wehön kianḡören möt kutugetka dop kölbawakmö, nalö kewöñe mi jeñini qahö tohozawaḡöra aka tölapñe ahöza. <sup>43</sup> Miangö könañi kewö: Nalö kun kam kuḡumawi, miangören kerök yeñön kaḡgota kiripo köhöikñan siti ki kuḡum liliköba likeplikep eu emu kinda gwan ala kahasililiñ ak enḡime. <sup>44</sup> Anutunöñ mesohol köla enḡoholiga inini nalö bohonñi mi qahö möt kutuba nesampurek aka Anutu andö qeba lañ mala kotzei, miangöra kerök yeñön köndenḡmönden enḡigetka mirigö köt kun mi köt kungö qakñe qahö kinmapmö, siti kianḡön mönö qeqelanñan ahöma. Yeñön jike miriñini köndenḡa moröurupñini siti uruñe maljei, mi enḡum ureime." Mewö.

*Jisösnöñ jöwöwöl jike jim kömbuhiyök.*

*Mat 21.12-17; Mak 11.15-19; Jon 2.13-22*

<sup>45</sup> Jisösnöñ keu mi jim teköba jöwöwöl jikeḡö tohoñ uruñe anda inap bohonñi memegöra algeri, mi könahiba közöl enḡiiga etket. <sup>46</sup> \*Közöl enḡiba kewö jii

\* 19:38: Sum 118.26 \* 19:46: Ais 56.7; Jer 7.11

mötket, “Aisaianöŋ keu kun kewö ohoi ahöza, ‘Nöŋgö jikenan mönö köulukö miriŋina akŋa.’ Keu mi ahözapmö, iŋini mi utekögetka kegwek-kahasililiŋ yeŋgö baŋet ewö akza.”

<sup>47</sup>\*Jisösnöŋ nalö dop jöwöwöl jikenöŋ öŋgöba Buŋa keu kusum eŋgiba malök. Mewö malökmö, jike nup galöm aka Köna keugö böhi yeŋön tokoba kantri jike kaunsöl yembuk eraum möta kewö jiget, “Mönö denöwö jiinga qegetka kömumbawak?” <sup>48</sup> Mewö jigetmö, ambazip kambu pakpak mienön yambuk qekötahöba Buŋaŋi kezap ala mötket. Miangöra “Mönö denöwö akinak?” jiba köna kun qahö miwikŋaiget. Mewö.

## 20

*Jitŋememe yeŋön Jisösgö kukösumŋaŋgö qesiget.*

*Mat 21.23-27; Mak 11.27-33*

<sup>1</sup> Jisösnöŋ jöwöwöl jikenöŋ öŋgöba ambazip kambu kusum eŋgiba Ölöwak Buŋa jim asarim eŋgiba malök. Nalö kunöŋ mewö aiga jike nup galöm aka Köna keugö böhi yeŋön kantrigö jitŋememe tosatŋi yembuk Jisösgö jeŋe kaŋgotket. <sup>2</sup> Kaŋgota kewö qesim waŋgiget, “Gi kiangöreŋ yuai akzani, mi mönö daŋön jim kutum gihiiga ahakzan? Miangö kukösumŋi mi daŋön gihiyök? Mi jinöŋga mötpin.”

<sup>3</sup> Qesim waŋgigetka kewö melen eŋgiyök, “Nöŋön mewöyök qesim eŋgibi mi jiget mötmam. <sup>4</sup> Jonöŋ ambazip o-melun mem eŋgiba malöhi, yaŋön miangö kukösumŋi mi denikeyök meyök? Suep Toŋan waŋgiyök me gölme toŋan waŋgiget?”

<sup>5</sup> Mewö melen eŋgiiga sutŋine eraum möta kewö jiget, “‘Kukösumŋan Suepnöhök asuhuyök,’ mewö jibin ewö, yaŋön mönö kewö jima, ‘Mewö aiga iŋini i mönö wuanöŋgöra qahö möt narim waŋgiget? Mi qahö dop kölja.’ <sup>6</sup> Könagesö pakpak yeŋön Jongöra ‘Kezapqetok azia akza,’ jiba mi köhöikŋanök möt nariba malje. Miangöra ‘Gölme ambazipnöhök asuhuyök,’ jibin ewö, yeŋön mönö irimŋini seholiiga kötnöŋ neŋgume.” <sup>7</sup> Keu mewö kewöta kewö melenget, “Kukösumŋan denikeyök ahuyöhi, nini mi qahö mötzin.”

<sup>8</sup> Mewö melengetka Jisösnöŋ kewö jii mötket, “Mewö aiga nöŋön mewöyök yuai ki ahakzalaŋgö kukösumŋi daŋön niŋgiyök, mi qahö jibi mötme.” Mewö.

*Wain kösö nup galöm bölöŋi, miŋgö dopkeu*

*Mat 21.33-46; Mak 12.1-12*

<sup>9</sup>\*Jisösnöŋ könahiba ambazip dopkeunöŋ kewö jii mötket, “Azi kunŋan wain kösö nup köla kömörök. Köl kömöta nup galöm tosatŋi miwikŋaim eŋgiba jiiga nupŋi memba ölnaŋgö bahöŋi nanŋini memba bahöŋi toŋi waŋgimegöra böröŋine alök. Böröŋine ala eŋgömosöta kantri kunöŋ anda nalö köröpŋi malök.

<sup>10</sup> “Mala mali ölni öliyöhaŋgö nalöŋi (yambu 5) töriiga miangöreŋ welenqeqeŋi kun melaim waŋgiiga galöm yeŋgöreŋ anda wain nup ölnaŋgö bahöŋi waŋgimegöra jiyök. Jiyökmö, nup galöm yeŋön i kömbinöŋ qeba wuatangögetka böröŋi börak liliŋgöyök. <sup>11</sup> Miangö andöŋe welenazi kun melaim waŋgiiga anökmö, i mewöyök kömbinöŋ qeba gamu qem waŋgiba wuatangögetka böröŋi börak liliŋgöyök. <sup>12</sup> Liliŋgöiga nup toŋan welenazi kun kunbuk melaii aniga ambemŋi karöbut ahökmö, i mewöyök sepgwörörök qeba nup yaigepŋe gilget geyök.

<sup>13</sup> “Mewö aketka wain nup toŋan keu jaruba jiyök, ‘Mönö denöwö akŋamto? Nani wölböt nahöni mönö melaibiga ani i eka göda qeme me denöwö?’

\* 19:47: Luk 21.37 \* 20:9: Ais 5.1



<sup>14</sup> Mewö jiba nahönñi melaiiga anökmö, wain nup galöm yeñön i eka sutñine kewö eraum möta jiget, ‘Yañön mönö börösamotñangö toni akña. Ayop, i mönö qein kömuiga wain kösö nup kianjön mönö nanine buñanina akña.’ <sup>15</sup> Mewö jiba gilgetka nup yaigepñe geiga qeget kömuyök. Wain nup tonjan mi möta mönö denöwö ak engima?

<sup>16</sup> Yañön mönö nanñak kaba nup galöm mi köndenñ engima aka nup galöm dölokñi miwikñaim engiba wain kösö nupñi yeñgö böröñine alma.” Jisösnöñ dopkeu mewö jii möta jiget, “Mi qahö dop kölja. Yapmakek!” <sup>17</sup> \*Jigetmö, Jisösnöñ i törörök engeka kinda kewö jiyök, “Buña Kimbigö keu kun kewö ahöza,

‘Miri meme yeñön köt tandö kun andö qeba öne mosötket taröhi, mianjön mönö tandö kömbönañi aiga miwikñaiget.

Mianjön tinjiriga mirinöñ mönö gororöngöba eta kölma.’ Keu miangö könani denöwö?

<sup>18</sup> Miangöra kewö jibi: Kunñan tandö bohönñi miangöreñ tötöngata eta qemawi, mi mönö silenñi kutumutumapmö, ain tandö mianjön jöla tala kungö qakñe eta kölmawi, mi mönö körek qözömözözangöma.”

<sup>19</sup> Jisösnöñ mewö jiiga Köna keugö böhi aka jike nup galöm yeñön keu miangö könani möt asariba kewö jiget, “Dopkeu mi mönö neñgöra jiza.” Miangöra i nalö miangöreñök memba jöhöbingö mötketmö, ambazip kambu yeñgöra kengetñini möta osiget. Mewö.

*Takis alalgö Jisös esapköm wañgiget.*

*Mat 22.15-22; Mak 12.13-17*

<sup>20</sup> Juda jitñememe yeñön Jisösgö jegalöm meget. Mewö memba keunji kun qiwitipköi keugö bötaknöñ öröi gwaröhöm wañgimegöra aka azi tosatñi melaim engetet yañgöreñ kaget. Opotöröp aka premiö yeñgö böröñine al wañgibingö möta Buña keu ölöpnñi jiji tandök aka qesiba keuñangö kezap alget.

<sup>21</sup> Areñ mewö ala qesiba kewö jiget, “Böhi, nini göhö könagi mötzin. Göñön keu diñdiñi jiba kusum neñgimakzan. Göñön ambazip tosatñi qahö engek soriba tosatñi qahö qepureim enjimakanmö, dop mohotnöñ kewöt neñgimakzan. Mewö aka Anutugöreñ köna mi keu ölnangö dop kusum neñgimakzan. <sup>22</sup> Miangöra nini sisa-kiñgöra takis ala mianjön Mosesgö Köna keu siñgibin me qahö?”

<sup>23</sup> Mewö jigetmö, Jisösnöñ isimkakalek areñini möt kutuba kewö jii mötket, <sup>24</sup> “Ölöp silwö monenñ (Kina 5) kun kondel niñgigetka eki. Dagöreñ imut aka qet mi miangöreñ ohoget ahöza?” “O, mi sisa-kiñgöreñ,” mewö melenñda jiget.

<sup>25</sup> Jigetka kewö jii mötket, “Mewö aiga yuai sisa-kiñgö imutñambuk buñani akzawi, mi mönö yañgöra al wañgime. Yuai kun Anutugö buñaya akzawi, mi mönö Anutugö buña qeme.” <sup>26</sup> Jisösnöñ mewö jiyöhañgöra ambazip kambu yeñgö jeñine keugö bötaknöñ al wañgibingö osiba keuñangöra welipköba keu bök kinget. Mewö.

*Kömupnöhök wahötwahötkö Jisös esapköm wañgiget.*

*Mat 22.23-33; Mak 12.18-27*

<sup>27</sup> \*Sadyusi böhi pati yeñön “Kömugeri, yeñön kude wahötme,” jiba malget. Yeñgöreñök tosatñan Jisösgö jeñe kañgota kewö qesim wañgiba <sup>28</sup> \*jiget, “Böhi, Mosesnöñ kewö jim kutum neñgiyök ahöza, ‘Azi kun ambi meiga nahönbörat qahö ahui kömuiga munñan ölöp malöñi memba mala gwölönarök qiwikñaim wañgiiga datñangö qet bisiba malma.’

\* **20:17:** Sum 118.22    \* **20:27:** Apo 23.8    \* **20:28:** Dut 25.5

<sup>29</sup> “Mötnöñ! Nalö kunöñ darumun 7 malget. Datñini mutukñan ambi memba mala gwölönarökñi qahö öne mala kömuyök. <sup>30</sup> Kömuiga munñan malöñi mi meyök. <sup>31</sup> Mianğö andöñe munñi kunñan ambi miyök meyök. Mewöña mewö darumun 7 pakpak yeñön ambi mohok miyök memba gwölönarök qahö mala kömum teköget. <sup>32</sup> Kömugetka tekögetka qöndökñi malöñini mi mewöyök kömuyök. <sup>33</sup> Göñön ‘Kömugeri yeñön guliba wahötme,’ jizanmö, nini mi qahö möt narizin. Mötnöñ, azi 7 pakpak mi öröröñ wahötpeak ewö, ambi mohok mi anömñina meget malöhanğöra aka mönö dagö anömña akawak?”

<sup>34</sup> Mewö jigetka Jisösnöñ kewö melenñök, “Nalö kewöñe gölme kianğöreñ ambazip awanöm aka malahakze. <sup>35</sup> Mi malahakzemö, ambazip uruñini melengetka Anutunöñ eka möri dop köliga kömupnöñök wahöta miri gölme kun euyangöreñ angota malmei, yeñön mianğöreñ qahö amime.

<sup>36</sup> “Mianğö könani kewö: Mötnarip ambazip guliba kömupnöñök wahötmei, yeñön Anutugö nahönböraturupñi akze. Yeñön Suep garata tandök ewö aka kunbuk qahö kömumemö, teteköñi qahö mal öngöme. <sup>37</sup> \*Mötket! Kömugeri, yeñön guliba wahötmegö keuñi mi Mosesnöñ mewöyök nanğöba jiyök. Ip köhösnöñ könöp bölam ahuba qahö jem kutuyöhi, yeñön mi eka kösohotñi ohoi mianğöreñ keu kewö ahöza, ‘Nöñön Anutu Abrahamğö Kembu, Aisakö Kembu aka Jeikobkö Kembu mala kota maljal.’ <sup>38</sup> Isik bömöñ karöbut yeñön Anutubuk mala mal köhöiba öngöme. Körek köhöiba maljei, yeñön mönö malmalñini Anutugöra malje. Mianğöra Anutunöñ köhömuñi yeñgö Kembuñini qahöpmö, malmal köhöikñi maljei, mönö yeñgö Kembuñina akza.”

<sup>39</sup> Jisösnöñ mewö melenñiga Köna keugö böhi tosatñan melenđa kewö jiget, “Böhi, mi törörök jizan.” <sup>40</sup> Mewö jiba keu kun kunbuk qesim wanğibingö kölköldömdöm aka mosötket. Mewö.

*Kraist mi kiñ Deiwidkö Kembuñi aka gwölönarökñi.*

*Mat 22.41-46; Mak 12.35-37*

<sup>41</sup> Jisösnöñ keu kun kewö jii mötket, “Kraistnöñ Kiñ Deiwidkö gwölönarökñi akzawi, tosatñan keu mi denöwögöra jimakze? <sup>42</sup> \*Deiwidnöñ nanñak keu kewö jiiga Sumbara (Buña liñet, sam) Kimbinöñ ahöza, ‘Anutunöñ kinda nöngö Kembuni kewö jii mörök, Göñön mönö kaba nöngö böröni ölñe tatnöñga

<sup>43</sup> nöñön nalö sutñe kerökurupki tim tötala luhut al engiba göhö köna tambö gwaröñe al engimam.

Nalö mi kam kunğumawanğö dop mönö asakmararañnöñ ki tatman.’

<sup>44</sup> Deiwidnöñ mewö jiba qetñi ‘Nöngö Kembuni’ jiza. ‘Kembuni’ jiba mönö denöwö aka yanğö gwölönarökñi mohot akawak?” Mewö.

*Urumelenğö silesile malmalgö galöm meme keu*

*Mat 23.1-36; Mak 12.38-40; Luk 11.43*

<sup>45</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi yeñgöra keu kewö jiiga ambazip kambu pakpak mi mötket, <sup>46</sup> “Köna keugö böhi yeñgöra mönö galömñini memba malme. Yeñön maluku köröpñi löngöta anda kaba kondel angubingö mörakze. Maketnöñ me könanöñ ambazip engeksetka jölöñini jimegö mörakze. Mewöyök köuluk mire qaikñe eu tatpingö sihimñi mörakze aka közölömbuanñöñ dum tatat mutukñe jegep tatpingö mörakze. <sup>47</sup> Yeñön malö yeñgöreñ miri yuai bidanđa gagabe köla enğuanğirakze aka qetbuñanñini asuhumapköra köuluk köröpñi köuluköba töptöpñine qemakze. Mianğöra Anutunöñ keuñini jim teköba likepñi öngöñgöñi melenñi qakñine öngöma.” Mewö.

\* 20:37: Eks 3.6 \* 20:42: Sum 110.1

## 21

*Ambi malö kunjan naluk kötin ölni alök.*

*Mak 12.41-44*

<sup>1</sup> Jisösnöñ kinda ui ani ambazip pomñi yeñön nalukñini mi naluk dumñe alget geyök. <sup>2</sup> Alget geiga ambi malö wanapñi kunjan kaba souje kötni pisikñi yahöt ali geyöhi, mi mewöyök ehök. <sup>3</sup> Mi eka kewö jiyök, “Nöñön keu ölni kun kewö jibi mötket: Malö wanapñi kianjön naluk aljawi, mi mönö tosatñi pakpak engongita alja. <sup>4</sup> Mianjö könañi kewö: Körek yeñön moneñ ketanñi ahöm engiiga kitipñanöhök aljemö, ambi kianjön köruebörue maljawanjö dop yuainñi pakpak al teköba öne töhön malma.” Mewö.

*Jöwöwöl jikenöñ könderñmönderñ asuhuma.*

*Mat 24.1-2; Mak 13.1-2*

<sup>5</sup> Jerusalem jöwöwöl jike mi köt eksihimñambuk aka kalemñi kalemñi Anutugöra algeri, mianjön meñölögetka aködamunñambuk ahöyök, gwarek tosatñan mi eka eraum mötketka Jisösnöñ keu kewö jii mötket, <sup>6</sup> “Miri ki engekzei, mi mönö köndergetka mirigö köt kun mi köt kungö qakñe qahö ahömapmö, qeqelanñan aka sahopñanök ahöma.”

*Kahasililiñ aka sesewerowero asuhuma.*

*Mat 24.3-14; Mak 13.3-13*

<sup>7</sup> Mewö jiiga möta qesim wanjiget, “Böhi, keu jizani, mianjö ölni mönö wanat nalönöñ asuhum tiñgitma aka asuhumangö akñawi, mianjö aiwesökñan mönö denöwö asuhuma?”

<sup>8</sup> Qesim wanjigetka kewö jiyök, “Kunjan isimkakalek aiga janjun an-bepuköra mönö galömñini memba malme. Ambazip gwötpukñan asuhuba nöngö qetne kewö jime, ‘Nöñön Kraist akzal,’ aka, ‘Nalönöñ mönö töriza.’ Mewö jimemö, eñön mönö yeñjö andöñine kude anme. <sup>9</sup> Yarö aka karimñi karimñi asuhugetka ötoñini mötmemö, jönömñini kude unduma. Yuai mi mutuhök asuhumapkö jijiña. Mi asuhumapmö, gölmegö nalöñan mönö mianjöreñök zilañ qahö teköma.”

<sup>10</sup> Mewö jiba toroqeba kewö jii mötket, “Kantri kunöñ kantri kun engubingöra wahötme. Ambazip kambu kunöñ kambu kun yembuk aröñ anjgubingöra wahötme. <sup>11</sup> Gölmeñi gölmeñi mianjöreñ kenöñ ketanñi ketanñi qözöla memba gölme melenñi gemakña. Mewöyök bödiñi bödiñi (buöröñi buöröñi) asuhuba öngöba ahöma. Kawöl köhöikñi köhöikñi mienjön asuhugetka sesegilgil kömumakñe. Suepnöñ aiwesök ketanñi jemurutñi murutñi engeka kenjöt kotkot akñe.” Mewö.

*Ölöwak Buñagöra kerök asuhuma.*

*Mat 24.9-14; Mak 13.9-13*

<sup>12</sup> “Yuai pakpak mi asuhumemö, mutuk qeljine tosatñan inini uruñini melenjerangöra aka engömembra jöhöba sesewerowero ak engime. Tosatñan öröm engiba köuluk miriñine keu nupñini memba jim tekögetka kösö miriñi miriñi mianjöreñ al engime. Tosatñan nöngö qetnanjöra aka enjuañgitketka kantriñi kantriñi yeñjö kiñ kembu aka premiö yeñjö jemesoholñine kinme. <sup>13</sup> Mewö kinda nöngö könañamni nanjöba jigetka mötme. <sup>14</sup> \*Keu jakeñe al enjigetka kinmei, nalö mianjöreñ keu denöwö jibinak, mianjö waimanjatñi qeljine kude mötme. Keu mi mönö urukönömñine algetka ahöma.

<sup>15</sup> “Mi kewögöra: Nöñön embuk kinda mötkutukutu engiba numbuñini mem amqemam. Uruawamñanök malgetka tuarenjorurupñini yeñjöreñök kunjan mötkutukutu mi qetala keuñini qeapköba memba et al engibingö osima.

\* 21:14: Luk 12.11-12

16 Nannini iwinam, darumun, tinitosolom aka alaurupnini yeñon mewöyök anğonan mem engigetka engörenök tosatni enğuetka kömume. 17 Kantri pakpak yeñon nönğö qetnanğora aka kazik ak engigetka malme.

18 “Mewö malmemö, nönön köyan köl engibi nöröpñinanğö jupñi kunjan qahö sohoma. 19 İnini kapan köla köhöiba böñ qeba kinda mianñon mönö luhut ala oyaenkyoayen malmal buña qem anğume.” Mewö.

*Jerusalem sitigö köndenmönder uru-önönñambuk*

*Mat 24.15-21; Mak 13.14-19*

20 “Könanğep yarö kambu yeñon kanğota Jerusalem siti liliköba gwan almei, inini mi eka mianğoren kewö mötmörime, ‘Siti bohonñi köndenmöndermegö nalöñan mönö kam kuñguza.’ 21 Nalö mianğoren Judia prowinsnön malmei, enñon mönö misinğöba öröba kundunye anme. Sitinön malmei, enñon mönö siti mosötme. Siti yaigepñe mire malmei, enñon mönö sitinön kude anme.

22 \* “Mi kewögöra: Buña Kimbinön kezapqetok keu ohoget ahözawi, mi pakpak mönö ölñambuk akña. Keu mianğö dop Anutunön nalö mianğoren sinğisöndokñinanğö likepñi melenđa qakñine ali öngöma. 23 Anutunön Israel könagesö sinğisöndokñinanğöra irimñi seholiiga kazikñi kondel enğiiga gölmenön kahasililiñ keta bölökñi asuhuma. Ambi gölömbuk aka morö juzunön yeñon mönö nalö mianğoren denöwö ösumñinan anbeak? Mianğöra Yei! jizal.

24 “Köndenmönder mianğoren ambazip tosatni mi bingö sou ketanjan enğuetka kömume. Tosatni kösö gwaröhöm engiba enğuanğitketka kantri pakpak yeñö sutñine anğotme. Anğotketka kian kantri yeñon kanğota Jerusalem tiangöba malme. Mewö malgetka Anutunön nalöñini tohot qei tatzawi, mianñon kam kuñguiga mosötme.” Mewö.

*Suep gölmegö azi ölñan mönö asuhum tinğitma.*

*Mat 24.29-31; Mak 13.24-27*

25 \* “Wehön aka köiñ jeñire aka senğelau mianğoren aiwesök murutñi murutñi asuhume. Köwetnön siri qegetka ötön ketanji ahumakzawanğöra gölmegö kantri pakpak yeñon tötbörömñini kaiga wahöjalij möta malme. 26 Mewö malgetka suepnön uturuköiga mianğö öroyuainji mi tatatñini mosöta enjololon aketka sohoma. Mianğöra gölmenji gölmenji mianğoren lömböt bölönji kötökñi asuhumapköra mamböt-torok mala kenğötñini möta urunñini duhuiga jegilgil akñe.

27 \* “Nalö mianğoren Suep gölmegö azi ölñi yanñon kousu qakñe kanğori ekñe. Kukösumñi ketanjan saköl-diñdiñambuk aukñe asuhuiga asakmararanji ekñe. 28 Mewö kanğotmapmö, yuai mi könahiba asuhumei, enñon mönö nalö mianğoren Suepnön öngöbingö nalöñinan törimawanğöra nöröpñini uba wahöta urunñini qezaköba awösamkakak kinme.” Mewö.

*Geröp ipkö dopkeu*

*Mat 24.32-35; Mak 13.28-31*

29 Jisösnön dopkeu kun kewö jii mötket, “Inini geröp aka ip tosatni mi eka tandökñini mötme. 30 Ip mi sinñan yonğoiğetka mi eka mianğö könaji nanñinak möt asariba kewö jimakze, ‘Wehön nalöñan lök dopdowiza.’ 31 Enñon mewöñanök keu jizali, mianğö ölñan asuhuiga eka möt asariba könaji kewö jime, ‘Anutugö bemtohoñan mönö dopdowiza.’

32 “Nönön keu ölñi kun kewö jibi mötket: Ambazip merak gölmenön maljei, yeñon qahö kömugetka yuai pakpak jizali, mi mönö yeñö malmal nalöñine

\* 21:22: Hos 9.7 \* 21:25: Ais 13.10; Eze 32.7; Joel 2.31; Ind 6.12-13 \* 21:27: Dan 7.13; Ind 1.7



asuhuma. <sup>33</sup> Suep gölmenöŋ göröŋ qemahotmö, nöŋgö Buŋa keunan mönö qahö ayapköma.” Mewö.

*Urugwölö mosöta köhömuŋi malbinbuk.*

*Mat 24.42-44; Mak 13.33-37*

<sup>34-35</sup> “Nalö ketanji mianjön ambazip körek gölmenöŋ maljei, yeŋgö qakŋine mewö asuhuma. Miangöra mianjön wölanjök kaba simba ewö qeraköm enjibapuk. Miangöra gölmenöŋ malmalgö waimanjatŋan qakŋine öŋgöiga közölömbuanj ala o köhöikŋi negetka enjololonj aiga urunjanan lömböribapuköra mönö galömuŋini mem anjuba malme.

<sup>36</sup> “Miangöra mönö nalö dop urugwölö mala köuluköba malme. Mewö malgetka ösum enjiiga yuai pakpak mi asuhumawi, miangö urunjeŋyök kök ala mönö Suep gölmegö azi ölnjanjögö jemesoholŋe awösamkakak kinme.” Mewö.

<sup>37</sup> \*Nalö miangöreŋ Jisösnöŋ wehön dop jöwöwöl jikenöŋ kinda Buŋa kusum enjiiga miri mare aiga mosöta kundunji qetŋi Oil ip kundunji qerakzini, miangöreŋ öŋgöba ahömalök. <sup>38</sup> Mewö maliga ambazip kambu pakpak yeŋjön wehön dop sönanök jöwöwöl jikenöŋ öŋgöba Buŋanji jii mötpingöra yanjgöreŋ kamalget. Mewö.

## 22

*Jisös qein kömumapkö anjönan alget.*

*Mat 26.1-5; Mak 14.1-2; Jon 11.45-53*

<sup>1</sup> \*Mewö malgetmö, beret yistŋi qahö mianjögö sösoŋgainji, qetŋi kun Pasowa kendon jimakzin, mi töriyök.\* <sup>2</sup> Töriiga mianjögöreŋ jike nup galöm aka Köna keugö böhi yeŋjön ambazip kambu yeŋgö keŋgötŋini mötkeranjgöra aka nanŋinök tokoba “Denöwö ahinga qeget kömumbawak,” jiba köna jaruba mötmörijet.

*Judasnöŋ Jisös mamalolo mem wanjgimangö urumohok ahök.*

*Mat 26.14-16; Mak 14.10-11*

<sup>3</sup> Nalö mianjögöreŋ Satanöŋ Judasgö uruŋe geyök. Judas mi Jisösgö gwarekurupŋi 12 yeŋgöreŋyök kun. Kariot mireyök kayöhanjgöra qetŋi kun Iskariot qetket. <sup>4</sup> Yanjön jike nup galöm aka jikegö kiripo galöm bohonŋi yeŋgöreŋ anda Jisös mamalolo memba böröŋine almamgö keunji jiyök. <sup>5</sup> Yeŋjön mi möta “Ayop!” jiba urunjanan ölöwahiga söŋgöroŋi monen wanjgibingö keu jöhöget. <sup>6</sup> Keu jöhögetka Judasnöŋ Jisös ölöŋ mamalolo memba böröŋine almamgö köna möt jaruba köinjbingöba malök. Mewö.

*Jisösnöŋ gwarek yembuk Pasowa lama neget.*

*Mat 26.17-25; Mak 14.12-21; Jon 13.21-30*

<sup>7</sup> Beret yistŋi qahö mianjögö kendon silim kunöŋ Pasowa lama qeba ohozema. Nalö mianjön kam kunjuyök. <sup>8</sup> Jisösnöŋ Pitö aka Jon kewö jiba melaim etkiyök, “Injiri anda Pasowa lama mözözömgöyohotka nembin.”

<sup>9</sup> Mewö jiiga qesim wanjgiyohot, “Mi denikeanjgöreŋ anda mözözömgöbit?”

<sup>10</sup> Qesim wanjgiyohotka kewö melenjök, “Mörohot! Injiri sitinöŋ angorohotka azi kun o kimbut kunduta kaiga miwikŋajmahot. Miwikŋajba i wuatanjgöba anda mire öŋgömawi, mianjögöreŋ öŋgömahot. <sup>11</sup> Öŋgöba miri tonji kewö jiyohot mötma, ‘Böhinöŋ göhöra jiza: Ala mirigi denike? Neŋjön ölöŋ mianjögö uruŋe kaba gwarekurupni yembuk Pasowa lama nembin?’ <sup>12</sup> Mewö jiyohotka möta miri qakŋe eu öŋgöba urunji ketanji kun kondel etkima. Mianjögöreŋ dum

\* **21:37:** Luk 19.47    \* **22:1:** Eks 12.1-27    \* **22:1:** Pasowa mi nanine keunöŋ neŋgehoriba neŋgöŋirök. Eksodus 12.15

tatat yuai mözözömgöget ahöza. Mi kondel etkiiga miangörej lama qeba ohomahot.”

<sup>13</sup> Mewö jii anda Jisösnöñ keu jiyöhi, miangö dop miwikñaiba kinda lama qeba ohom mözözömgöyohot. Mewö.

*Kembubuk semön qöndökñi neget.*

*Mat 26.26-30; Mak 14.22-26; Jon 13.21-30; 1 Kor 11.23-25*

<sup>14</sup> Nene nalöñan kaiga Jisösnöñ aposolurupñi yembuk nene nembangö eta tatket. <sup>15</sup> Tatketka kewö jii mötket, “Nöñön Pasowa lama ki embuk nembangö gwötpuk ak ningiba malök. Nene ki nembagun mönö sihimbölö mötmam. Miangö nalöñan töriza. <sup>16</sup> Mi törizawanöra kewö jibi mötket: Nöñön Pasowa lama kiangörej kun toroqeba qahö nemam. Könañgep nene semön kiangö öñan aukñe asuhumawi, mi Anutugörej bemtohoñ uruñe euyangörej nemam.”

<sup>17</sup> Mewö jiba wain qambi memba kötuatköba kewö jiyök, “Mönö ki memba nanñinak anguba neme. <sup>18</sup> Nöñön kewö jibi mötket: Ni wain kösögö öñi kiangörej kunbuk toroqeba qahö nemam. Kunbuk nemami, mi Anutugörej bemtohoñ asuhum teköiga miangörej nemam.”

<sup>19</sup> Mewö jiba beret memba kötuatköba mindipköba engiba kewö jiyök, “Ki nani busuni. Ki engöra aka tököm engizal. Nemba ni mötmörim ningiba malme.” <sup>20</sup> \*Mi engii negetka mewöñanök wain qambi memba kewö jiyök, “Qambi ki mi jöhöjöhö areñ dölökñi akza. Nöñön amöt qem engimangöra aka sepni mokoba kömumam. Sep miangön mönö Anutugörej jöhöjöhö areñi mem köhöima.

<sup>21</sup> \* “Mewö akzapmö, mötket, mamalolo mem ningimawanön mönö mohotñe ki nene memba tatzit. <sup>22</sup> Öñña, Anutunöñ jim kutuyöhi, Suep gölmegö azi öñan mönö miangö dop gölme mosöta anma. Anmapmö, mamalolo mem wangimawi, yangöra mönö wölziköba ‘Yei!’ jizal. Anutunöñ mönö likepñi öngöñgöñi melen wangima.”

<sup>23</sup> Mewö jiiga gwarekurupñan könahiba sutñine eraum qesim anguba jiget, “Nengörejök mönö danön mamalolo mem wangibawak?” Mewö.

*Gwarek yenön sutñine goranora aket.*

*Mat 20.25-27; Mak 10.42-44*

<sup>24</sup> \* “Gwarek nengörejök galöm bohonñi mi danön akza?” mewö jigetka miangöra mewöyök sutñine goranora asuhuyök. <sup>25</sup> \*Mi asuhuiga Jisösnöñ kewö jii mötket, “Gölmegö kantriñi kantriñi miengö kiñinan mönö azi kembu tandök aka galöm köñ engimakze. Yengö pom jembonñinan mönö keu jim kutuba köñagesöñini mindingöm engigetka welenñini qeba ‘Azi ölöñi!’ jiba möpöseim engimakze. <sup>26</sup> \*Mewö ahakzemö, enön miangö dop kude akñe. Engö sutñine kunñan ketañamñini akzawanön mönö eretñangö dop aka malma. Galöm bohonñan mönö welenqeçe ewö aka malma.

<sup>27</sup> \* “Kunöñ tata nene neiga kunñan nene köñ wangiba anda kamakzawi, yetkörejök öngöñgöñi mi danön? Öñña, ‘Tata nene nezawanön mönö öngöñgöñi akza.’ Mewö jiget mörakzinmö, nöñön engö sutñine welenqeçe ewö aka maljal.

<sup>28</sup> “Mewö malbi esapköm ningigetka wahöjalin wahösömbu uruñe angotpiga inini töndup kapan köla nömbuk qekötahöba mala kotze. <sup>29</sup> Iwinan jim kutum ningiiga nöñön yangö bemtohoñi kukösum qakñe galöm kölakzal. Miangöra nöñön toroqeba jim kutum engibiga inini mewöyök kukösum qakñe ambazip

\* 22:20: Jer 31.31-34 \* 22:21: Sum 41.9 \* 22:24: Mat 18.1; Mak 9.34; Luk 9.46 \* 22:25: Mat 20.25-27; Mak 10.42-44 \* 22:26: Mat 23.11; Mak 9.35 \* 22:27: Jon 13.12-15

kiŋ ewö galöm köl engimakŋe. <sup>30</sup> \*Miaŋgöra inini ölop nöŋgö bemtohoŋne aŋgota nene dumni liliköba tata o aka nene nempa malme aka azi kembu tatatnöŋ tata Israel ambazip kambu 12 yeŋgö keuŋini kewöta jim teköm engime.” Mewö.

*Pitönöŋ Jisös qaŋ kölmakö jii mörök.*

*Mat 26.31-35; Mak 14.27-31; Jon 13.36-38*

<sup>31</sup> Jisösnöŋ jiyök, “O Saimon Saimon! Mötnöŋ! Kölkömöt azinöŋ wit padi kötnji joutnöŋ ala uturuköiga kamböŋi deŋda erakzawi, Satanöŋ mönö miaŋgö dop enöŋ löwöriba yaŋgö böröŋe gemegöra uturuköba esapesap al engimamgö kapaŋ köla jöjöröza. <sup>32</sup> Jöjörözapmö, göhö mötnariŋkan sörauba pömsöm qeba-puköra nöŋön göhöra köuluköba malal. Miaŋgöra nalö kungen urugi melenja nöŋgöreŋ kamani, miaŋgöreŋ mönö mötnariŋ alaurupki naŋgöba mem köhöim engiman.”

<sup>33</sup> Mewö jiiga Saimonöŋ melenök, “Kembu, nöŋön göbuk kösö mire anbitkö aka mohotŋe kömumbitkö jöjöröba maljal.”

<sup>34</sup> Mewö jiyökmö, Jisösnöŋ jii mörök, “Pitö, nöŋön kewö jibi mötnöŋ: Kuruknöŋ merak qahö qeriga göŋön mutuk ni möt niŋgimamgö qaŋ kölnöŋga indimŋi karöbut akŋa.

*Gösö aka bingö sou ketanji miyök memba anme.*

<sup>35</sup> \*Jisösnöŋ gwarekurupŋi kewö qesim engiyök, “Nöŋön inini mutuk gösö qahö, moneŋ gösö qahö, köna esu qahö mewö melaim engibi angeri, miaŋgöreŋ yuai kungöra osiget me qahö?” Qesim engiiga “Yuai kungöra qahö osiin,” jiget.

<sup>36</sup> Jigetka kewö toroqeba jiyök, “Mutuk mewö aketmö, nalö kewöŋe kungöreŋ gösö aka moneŋ gösö tuŋi ahözawi, mi ölop memba teŋgöba malma. Bingö sou ketanji mi kungöreŋ qahö ahöza, yaŋön mönö malukuŋi bohonŋi memegöra ala moneŋ miwikŋaiba sou mi bohonŋi mema. <sup>37</sup> \*Nöŋön miaŋgöra kewö jibi mötket: Anutugö keu nöŋgöra jigeri, mi körek pakpak köhöim teköma. Miaŋgö nalöŋan mönö kam kuŋgumamgö akza. Buŋa keu kun kewö ohoget ahöza, ‘Yaŋön bölöŋi meme yeŋgö kambuŋine ahöma, jiget.’ Miaŋgöra jizal: Keu miaŋgö ölni mi nöŋgöreŋ asuhum teköma.”

<sup>38</sup> Mewö jiiga gwarekurupŋan jiget, “Kembu eknöŋ, bingö sou ketanji yahöt ki ahözahot.” Mewö jigetka “Mi dop kölja,” jiba melen engiyök. Mewö.

*Jisösnöŋ Gezemane arönöŋ köuluköyök.*

*Mat 26.36-46; Mak 14.32-42*

<sup>39</sup> Jisösnöŋ miri mosöta silikŋi wuatangöba Oil ip kundue öngöiga gwarekurupŋan andöŋe anget. <sup>40</sup> Öngöba miaŋgöreŋ aŋgota kewö jii mötket, “Esapesapnöŋ et engubapuköra mönö köuluk nup meme.”

<sup>41</sup> Mewö jiba engömosöta köt gilin anakzawi, miaŋgö dop anda simin köla köuluköyök <sup>42</sup> Köuluköba kewö jiyök, “Iwini, göŋön urusihingi mötzan ewö, sihimbölögö gambiŋi kianön mönö nöŋgö qakne öngöbapuköra noaŋgitman. Noaŋgitman me qahö, mi mönö nangi jit keugahö dop asuhuma. Mi nöŋgö sihingö dop qahö.” <sup>43</sup> Mewö köuluköiga garata kunŋan Suepnöhök asuhuba mem köhöim waŋgiyök. <sup>44</sup> Mem köhöim waŋgiiga köŋjiliŋ öngöŋgöŋi möta mönö kapaŋ köla uruŋi qezaköba köuluköyök. Köuluköiga nöŋgöpŋi mi sep jöjöl ewö tiŋgita gölmenöŋ etket.

<sup>45</sup> Köuluköm teköba wahöta gwarekurupŋi yeŋgöreŋ anök. Anda miwikŋaiba engehi wösöbiriknöŋ mem et engii sörrauba gaun ahöget. <sup>46</sup> Ahögetka

\* **22:30:** Mat 19.28 \* **22:35:** Mat 10.9-10; Mak 6.8-9; Luk 9.3; 10.4 \* **22:37:** Ais 53.12

jiyök, “Mönö wuanöngöra gaunök ahöze? Mönö wahöta esapesapnöŋ et enġubapüköra köuluköget.” Mewö.

*Jisös qeraköba memba jöhöget.*

*Mat 26.47-56; Mak 14.43-50; Jon 18.3-11*

<sup>47</sup> Jisösnöŋ mewö jiba kiniga miangöreŋ azi kambu kaŋgotket. Gwarekurupŋi 12 yeŋgöreŋök kun qetŋi Judas yaŋön jitŋemem enġiba Jisösgöreŋ kaŋgota numbuŋi yöhötüm neyök. <sup>48</sup> Yöhötüm neyökmö, Jisösnöŋ kewö jii mörök, “Judas, gi numbuni yöhötüm nembra mewö mianön Suep gölmegö azi ölni mamalolo mem waŋgizan me?”

<sup>49</sup> Mewö aiga tosatŋan Jisös liliköm waŋgiba kingeri yeŋön yuai asuhumamgö ahi mi eka jiget, “Kembu, nini bimgö sou ketanjan enġuin me?”

<sup>50</sup> Mewö jiba yeŋgöreŋök kunŋan jike nup galöm bohonnaŋgö welenqeqeni qeba kezapŋi ölni köteköi erök.

<sup>51</sup> Erökmö, Jisösnöŋ melenġa “Mönö mosötket!” jiba welenqeqegö kezapŋi yandiyöhi, mi misiriiga ölöwahök.

<sup>52</sup> Ölöwahiga kinda jike nup galömurup, jikegö kiripo galöm bohonnaŋi aka kantrigö jitŋememe yeŋön Jisös membingö kaŋgotkeri, mi kewö jii mötket, “Ni kegwek-kahasililiŋ azia qahöpmö, töndup nöngöra mewö möta bimgö sou ketanji aka liŋgip memba kaŋgotze. <sup>53</sup> \*Nöŋön wehön dop jöwöwöl jikenöŋ embuk malbiga inini böröŋini böranġa ni qahö nömiget. Mi qahöpmö, dölni söŋaupkö ösumŋan luhut ala aukŋe asuhuiga enġö nalöŋinan kam kuŋguza.” Mewö.

*Pitönöŋ Jisös qaŋ kölok.*

*Mat 26.57-58, 69-75; Mak 14.53-54, 66-72; Jon 18.12-18, 25-27*

<sup>54</sup> Mewö aiga yarö azi yeŋön Jisös memba jöhöba waŋgita jike nup galöm bohonnaŋgö mire anget. Angetka Pitönöŋ andöŋine sikepsikep enġuataŋgöba anök. <sup>55</sup> Mianġöreŋ anda jakömbuak mirigö kiripo uruŋe geba sombem bibiŋe könöp ohoba mohotŋe tatket. Pitönöŋ mewöŋanök yeŋgö sutŋine tarök. <sup>56</sup> Tari welenqeqe ambi kunŋan Pitönöŋ könöp kösutŋe tari ehiba kewö jiyök, “Azi kianön mönö mewöyök yambuk malök.”

<sup>57</sup> Mewö jiyökmö, Pitönöŋ qaŋ köla kewö jiyök, “Ambi, ni i qahö möt waŋgizal.”

<sup>58</sup> Mewö jiba tari kude köriiga azi kunŋan eka jiyök, “Gi mewöyök yeŋgöreŋök kun akzan.” Mewö jiyökmö, Pitönöŋ melenöŋ, “Alani, ni qahö.”

<sup>59</sup> Aua mohotkö dop teköiga kunŋan keu mi kunbuk kapaŋ köla jiyök, “Azi kianön mewöyök ölna yambuk malök. Yaŋön mönö Galili azia akza.”

<sup>60</sup> Mewö jiyökmö, Pitönöŋ melenöŋ, “Azi, keu jizani, mi köndatzal.” Mewö jiba kiniga miangöreŋök kuruk qerök.

<sup>61</sup> Qeriga Kembunöŋ lilingöba Pitö uba ehiga miangöreŋök keuŋi kewö jiyöhi, mi mötmöriyök, ‘Gi merak indimŋi karöbut qaŋ kölni niŋginöŋga kuruknöŋ qetma.’ <sup>62</sup> Keu mi mötmöriba wösöŋi julmamgö aiga yaigep geba sahöt böliyök. Mewö.

*Jisös jim gönahit ak waŋgiget.*

*Mat 26.67-68; Mak 14.63-65*

<sup>63</sup> Yarö azi Jisös memba jöhögeri, yeŋön mepaqepaik ak waŋgiba kinda qeapköget. <sup>64</sup> Qeapköba jemesoholŋi esuhuba qesiba jiget, “Gi kezapqetok azia akzananġöra danön guhuzawi, mönö yaŋgö qetŋi qetnöŋ!” <sup>65</sup> Mewö jiba gwötpuk terenqerenġa ilita jim qetal waŋgiget. Mewö.

\* 22:53: Luk 19.47; 21.37



*Jikegö jitnememe yeñön Jisösgö keu nup meget.*

*Mat 26.59-66; Mak 14.55-64; Jon 18.19-24*

<sup>66</sup> Jim qetal wañgiba malgetka miri gianjiiga kantrigö jitnememe aka jike nup galöm aka Köna keugö böhi yeñön tokoba Jisös wañgita Juda yeñgö jike kaunsöl kambu yeñgö jeñine alget.

<sup>67</sup> Miangörej algetka jiget, “Göñön Amötqeçe Tonji Kraist akzan ewö, mi mönö aukne pañ jinöñga mötpin.” Mewö jigetka melenök, “Mi jibi mötpeaha kun, mi mönö qahö möt narime. <sup>68</sup> Me qesim engibileñaha kun, mi mönö qahö melen niñgime. <sup>69</sup> Mewö mötzalmö, nalö kewöñeyök könahiba Suep gölmegö azi öñji yañön mönö Anutu, kukösum Tonjañgö böröñji öñje tata malma.”

<sup>70</sup> Mewö jiiga miangörejök körekñanök kewö jiba qesiget, “Öñja, gi Anutugö nahönña akzan me qahö?” Mewö qesigetka kewö melen engiyök, “Mi akzalanğö keuñi mönö nanñinak jize.” <sup>71</sup> Melen engiiga jiget, “Nanñak uñemuñem (guñemguñem) keuñi mönö nanñi numbuñan jiiga möt teközin. Miangöra tosatñan keuñi nanğömegöra mönö wuanöñgöra kunbuk qesim engibinak?” Mewö.

## 23

*Jisösnöñ premiö Pailötkö jeñe kinök.*

*Mat 27.1-2, 11-14; Mak 15.1-5; Jon 18.28-38*

<sup>1</sup> Mewö jiiga kambu körek yeñön wahöta Jisös wañgita premiö Pailötköreñ anget. <sup>2</sup> Yañgöreñ anda könahiba silenje keu ala undenda kewö jiget, “Azi kiangö könani kewö eka mörin: Yañön ambazip kuñgum engiiga eñololon aka karim asuhumakze. Nini Sisa kiñgö takis kude almegöra songo alakza. Nanñangöra ‘Ni Amötqeçe Tonji Kraist aka kiñ akzal,’ jimakza.”

<sup>3</sup> Mewö jigetka Pailötnöñ kewö qesim wañgiyök, “Öñja, gi Juda yeñgö kiña akzan me qahö?” Qesim wañgiiga Jisösnöñ melennda jiyök, “Mönö nangak jizani, mewö.”

<sup>4</sup> Pailötnöñ jike nup galöm aka ambazip kambu yeñgöra kewö jii mötket, “Nöñön azi kiangö pinjitñi kun qahö miwikñaizal.”

<sup>5</sup> Mewö jii möta kunbuk kapañ köla kuñguba jiget, “Yañön mönö ambazip kambu kuñgum engiba Buñani Galili prowinsnöñ könahiba kusum engiba gölme dop köla kaba Judia prowins kiangöreñ mewöyök mi jim sehimakza.”

<sup>6</sup> Mewö jiget möta qesim engiba jiyök, “I Galili azia me akza qahö?” <sup>7</sup> Mewö jiiga “Mönö mi!” jiget möta Herodnöñ Galili aka prowins tosatñi mindiriba galöm köñ engiba nalö miangöreñök Jerusalem sitinöñ kaba malöhi, miangöra Pailötnöñ Jisös Herodköreñ wañgita anget. Mewö.

*Jisösnöñ kiñ Herodkö jeñe kinök.*

<sup>8</sup> Herodnöñ Jisösgö kösohotñi möta lök nalö köröpñi ekñamgö sihimñi möta malöhañgöra i eka uruñan gwötpuk ölöwahök. Jisösnöñ añgöletot kun meiga ekñamgö al mamböta malök. <sup>9</sup> Miangöra qeçesi gwötpuk Jisös qesim wañgiyök. Mi qesim wañgiyökmö, Jisösnöñ likepñi kun qahö jii mörök.

<sup>10</sup> Jike nup galöm aka Köna keugö böhi yeñön kinda silenöñ alal keu könöpñambuk jim wañgiget. <sup>11</sup> Herodnöñ yarö aziurupñi yembuk Jisös memba et ala jijiwilit aka mepaqepaik mem wañgiget. Mewö aka maluku aködamunñambuk kun löngöt wañgiget kini melaiiga kunbuk premiö Pailötkö jeñe anök. <sup>12</sup> Mutuk Pailöt aka Herod yetkөн kerök-kerök ak añguba malohora nalö miangöreñ ala-ala ahot. Mewö.

*Pailötnöñ Jisös kömumapkö jim teköyök.*

*Mat 27.15-26; Mak 15.6-15; Jon 18.39-19.16*

<sup>13</sup> Jisösnöñ kaiga premiö Pailötnöñ jike nup galöm aka galömkölköl aziurupñi aka ambazip kambu öröm enñii tokoget. <sup>14</sup> Tokogetka kewö jii mötket, “Inini azi ki kewö jiba nöñgöreñ wañgita kaze, ‘Yañön ambazip kambu kuñgum enñiiga enjololon ahakze.’ Mötket! Inini keu silene aljei, nöñön miangö könañi engö jeñine kewöta kewö miwikñaizal: Inini azi kiangö silene keu aljei pakpak, miangön pinjitñi qahö akza. <sup>15</sup> Herodnöñ keu mewöñanök jiba melaiiga kunbuk neñgöreñ kaza. Mötket, yañön yuai pinjitñambuk kun qahö ahök. Miangöra kömupkö buñaya akñapakö osima. <sup>16</sup> Miangöra nöñön jibi yarö azi yeñön ihileknöhök qegetka pösatpi etma.” <sup>17</sup> (Pailötnöñ yambu (yara) dop Pasowa sösongai nalöñe kösö mireyök azi mohok pösat enñimaljapma.)

<sup>18</sup> Mewö jüiga yeñön körekbörek silata qeta jiget, “Ia mönö yapmakek! Barabas mönö pösat neñginöñ.” <sup>19</sup> Barabas miangön sitinöñ karim gila malgeri, yeñgö galömñina aka azi kun qei kömuyöhi, miangöra kösö mire alget tarök.

<sup>20</sup> Pailötnöñ Jisös pösatmamgö möta keu kunbuk jiyök. <sup>21</sup> Jiyökmö, yeñön qetala örañbörañ misiba qet gigilahöget, “Maripomnöñ qeget! Maripomnöñ qeget!”

<sup>22</sup> Qet gigilahögetka yañön keu indimñi karöbut kewö jiyök, “Yañön mönö wani bölonä ahök? Nöñön yañgöreñ pinjit kun kude miwikñaibiga kömupkö buñaya akñawañgö dop qahö akza. Mewö aiga nöñön jibi yarö azi yeñön ihileknöhök qegetka pösatpi etma.”

<sup>23</sup> Mewö jiyökmö, yeñön jakbak memba kapan köla toroqeba qet gigilahöba qetket, ‘Jisös maripomnöñ qeget kömuma.’ Mewö qeta Pailötköreñ keu mi qeapköget. <sup>24</sup> Qeapkögetka Pailötnöñ keuñini bapñe anda keu kapan köla jigeri, miangö ölni ahumapkö jim teköyök. <sup>25</sup> Jim teköba Barabas etmapkö kapan kölgerañgöra i pösari erök. I karim qeba malgeri, yeñgö galömñina aka azi kun qei kömuyöhi, miangöra kösö mire alget tarök. Mi pösari erökmö, Jisös sihimñinañgö dop jauñgaurañga ak wañgimegöra böronjine alök. Mewö.

*Jisös maripomnöñ qeget.*

*Mat 27.32-44; Mak 15.21-32; Jon 19.17-27*

<sup>26</sup> Pailötnöñ Jisös böronjine aliga wañgita köna namñe anda Afrika siti qetñi Sairini miangö azi kun qetñi Saimon miwikñaiget. Yañön nupnöñök kañgoriga jim kutum wañgiba Jisösgö maripomñi wañgita yañgö awötñe algetka añguba wuatangöba anök.

<sup>27</sup> Mewö aniga ambazip kambu ketañi yeñön lulunđa andöñe wuatangöba anget. Yeñgö sutñine ambi tosatñan mewöyök jinñeñ köla sahöta anget.

<sup>28</sup> Sahöta angetka Jisösnöñ lilingöba engeka kewö jiyök, “O Jerusalem ambi, inini mönö nöñgöra kude sahötket. Nöñgöra qahöpmö, nanñini aka nahönböraturupñini miengöra mönö sahötme. <sup>29</sup> Mötket! Könañep nalö kun kai miangöreñ kewö jime, ‘Ambi köpin mi simbawon. Gölöm qahö ala morö kude megeri, mi simbawon akze. Nahönbörat juzu enñiba qahö dohongögeri, mi simbawon.’ <sup>30</sup> \*Nalö miangöreñ ambazipnöñ könahiba kundunji Tonji yeñgöra kewö uletme, ‘Inini mönö kundunji mi jigetka teköba qaknine öngöme.’ Aka sem siagö Tonji mi kewö ulet enñime, ‘Inini mönö bañetñine asamböt neñgime.’

<sup>31</sup> “Nöñön Anutugöreñ ip gwölögwölö akzal aka nöñgöra töndup kewö ak niñgize. Inini ip köhömuñi siñgisöndokñinambuk könöp sihit qeba kinje. Miangöra Anutunöñ likepñi melen enñiiga könöpnöñ amqeqeñanök enñohotiriiga sihimbölo öngöñgöñi mötme.”

<sup>32</sup> Bölonji meme yahöt mi mewöyök Jisösbuk mohotñe etkubingöra etkuangita anget. <sup>33</sup> Anda gölme qetñi Nöröpsihit qetzei, miangöreñ añgota

\* **23:30:** Hos 10.8; Ind 6.16

Jisös maripomnöŋ qeget. Qeba bölöŋi meme yahöt mi mohotŋe kun ölŋe kun qaniŋe likeplikep mewö etkuget. <sup>34</sup> \*Mewö aketmö, Jisösnöŋ jiyök, “Iwini, yeŋön yuai akzei, mianğö könaŋi qahö möt kutuzeaŋğöra siŋgisöndokŋini mönö mosöt enğiman.”

Qeget kiniga Jisösgö sile esuŋaŋğöra kiawen megetka qötöŋi ahui mianğö dop mendenđa meget.

<sup>35</sup> \*Mewö aketka ambazip kambu yeŋön kinda mi uba eket. Eketmö, Juda jitŋememe yeŋön mewöyök mepaqepaik mem waŋgiba kewö jiget, “Anutunöŋ möwölöhöm waŋgii Amötqeqe Tonji Kraist akza ewö, tosatŋi bauköm enğiba malöhaŋön mönö nanŋi bauköm aŋguma.”

<sup>36</sup> \*Yarö azi yeŋön mewöyök keu gönahit jiba ilita kösutŋe anda wain o asölŋambuk kusahöla memba öŋğöba waŋgiba <sup>37</sup> kewö jiget, “Gi Juda yeŋğöreŋ kiŋ kembuya akzan ewö, mönö ölop nangi bauköm aŋguman.”

<sup>38</sup> Nöröpŋe eu kulem kun kewö ohoget kinök, “Juda yeŋğö kiŋ kembuŋina ki.”

<sup>39</sup> Kegwek-kahasililiŋ azi yahöt mohotŋe möndögetka kingeri, yetköreŋök kunŋan uruqeqe keu töhöreŋ Jisös jim waŋgiba kewö jiyök, “Gi Amötqeqe Tonji Kraist akzan ewö, mönö nangi bauköba niri mewöyök bauköm netkinöŋ.”

<sup>40</sup> Mewö jiyökmö, alaŋan jim waŋgiba kewö jiyök, “Gi gödaqeqegi qahö. Gi Anutugöra mewöyök keŋğötki qahö mötzan me? Yeŋön jim teköba sihimbölö öröröŋ neŋgigetka bisizin. <sup>41</sup> Niri ölŋa pinjit ahiraŋğöra likepŋi dopŋe melenđa ak netkigetka sihimbölö mötzit. Mi mötzitmö, azi kianön bölöŋi kun qahö aiga ia töndup ayuhuze.” <sup>42</sup> Mewö jiba jiyök, “Jisös, gi bemtohoŋgahö uruŋe aŋgotmani, mianğöreŋ mönö ni mötmörim niŋgiman.”

<sup>43</sup> Jiiga kewö jiyök, “Nöŋön keu ölŋa jibi mötnöŋ: Göŋön mönö merak nömbuk oyaenkyoaen mire öŋğöba malman.” Mewö.

*Jisösnöŋ kömuyök.*

*Mat 27.45-56; Mak 15.33-41; Jon 19.28-30*

<sup>44</sup> Silim bibiŋi 12 kilok aiga wehön jeŋi böuleiiga söŋaupnöŋ eta gölme pakpak dop köla ahöiga anda aua karöbutkö dop ahök. <sup>45</sup> \*Nalö mianğöreŋ jöwöwöl jike uruŋe opo kinöhi, mianön mönö euyök bibiŋe jurata eta yahöt ahök. <sup>46</sup> \*Jisösnöŋ nalö mianğöreŋ köhöikŋanök qeta kewö jiyök, “Iwini, nöŋön uŋani göhö böröge aljal.” Mewö jiba söŋğörö ösum kondikŋi öröba kömuyök.

<sup>47</sup> Kömuiga yuai asuhuyöhi, suahö galömnöŋ mi eka Anutu möpöseiba kewö jiyök, “Yaŋön mönö ölŋa azi solanŋa akza.”

<sup>48</sup> Ambazip kambu pakpak mi ekingö kaba tokogeri, yeŋön yuai mi asuhui eka wösöŋini juliga nörop gila mohot mohot miriŋine anget. <sup>49</sup> \*Angetmö, ambazip pakpak Jisös möt waŋgigeri, yeŋön sikep kinda i uba eket. Ambi tosatŋan Jisös wuatangöba Galiliyök kageri, yeŋön mewöyök kinda mi eket. Mewö.

*Jisösgö qamötŋi löm kölget.*

*Mat 27.57-61; Mak 15.42-47; Jon 19.38-42*

<sup>50-51</sup> Juda yeŋğöreŋ taon qetŋi Arimatia mianğöreŋök azi ölopŋi qetbunaŋambuk qetŋi Josef yaŋön mewöyök kayök. Yaŋön Anutu bemtohoŋaŋğö ölŋi asuhumapköra mamböta malök. Yaŋön Juda yeŋğö jike kaunsöl kambugö jitŋememe mala Jisösgö keu jim jöhöba akeri, mianğö urumohok qahö ahök.

<sup>52</sup> Yaŋön Pailötköreŋ anda Jisösgö qamötŋi memamğö qesiyök. <sup>53</sup> Qesiba öŋğöba qamötŋi maripomnöhök qeköba memba eta opo tuatŋan esuhuyök.

\* 23:34: Sum 22.18 \* 23:35: Sum 22.7 \* 23:36: Sum 69.21 \* 23:45: Eks 26.31-33 \* 23:46: Sum 31.5 \* 23:49: Luk 8.2-3

Esuhuba memba qaksirinöŋ anda köt köteŋ kun urorohoba qamöt kun miangöreŋ qahö algeri, Jisösgö qamötŋi mi miangöreŋ alök. <sup>54</sup> Sabat kendon tatatkö yuaini mözözömgögeri, miangö wehön jeŋi gemamgö ahök.

<sup>55</sup> Gemamgö aiga ambi Jisösbuk Galiliyök kageri, yeŋön Josefgö könaŋe qaksirinöŋ anda yaŋön Jisösgö qamötŋi memba köt köteŋnöŋ alöhi, mi eket. <sup>56</sup> \*Miangöreŋök lilingöba mire anda jiniŋ suamburup umköhöwakŋambuk aka kelök qösösökŋambuk Jisösgö qamötŋe miribingö mözözömgöget. Mözözömgögetmö, Mosesnöŋ Köna keunöŋ Sabat kendongöra jim kutui ahöyöhi, mi wuatangöba luhut memba ösöŋ tatket. Mewö.

## 24

*Jisösnöŋ kömupnöhök wahörök.*

*Mat 28.1-10; Mak 16.1-8; Jon 20.1-10*

<sup>1</sup> Sabat kendon tatket teköiga Sonda söŋanök miri gianjiiga ambi yeŋön wahöta jiniŋ jimoronŋ umköhöwakŋambuk mözözömgögeri, mi memba qaksirinöŋ anget. <sup>2</sup> Anda kunŋan qaksirigö numbuŋe köt ketanji qetali ani eket. <sup>3</sup> Mi eka köt köteŋ uruŋe öngögetmö, Kembu Jisösgö qamötŋi qahö miwikŋaiget. <sup>4</sup> Miangöra mötkurumkurum möta kingetka azi yahöt malukunŋiri tuatŋi kölkölbilikbilikŋambuk yetkөн wösöŋine kinohotka etkeket.

<sup>5</sup> Mi etkeka awöwöliba gölmenöŋ geba dapkögetka kewö jiyohot mötket, “Jebuk mal köhöizawi, i mönö denöwögöra kömukömuŋi yeŋgö sutŋine jaruze?

<sup>6</sup> \*Yaŋön ki qahö ahözapmö, mönö guliba wahötza. Galili prowinsnöŋ mala keu jii mötkeri, mi mönö mötmörime: <sup>7</sup> Yaŋön kewö jiyök, ‘Kunöŋ Suep gölmegö azi ölni mamalolo mem waŋgiiga bölöŋi meme yeŋgö böröŋine geiga maripomnöŋ qeget kömumba wehön karöbut aiga guliba wahötma.’”

<sup>8</sup> Mewö jiyohotka keuŋi mi mötmötŋine aŋgoriga mötmöriget. <sup>9</sup> Mewö mötmöriba qaksirinöhök lilingöba kaba yuai pakpak asuhuyöhi, miangö buzup keuŋi mi gwarek 11 aka tosatŋi pakpak yeŋgöra jiget mötket. <sup>10</sup> Keu mi jigeri, mi Magdalagöra Maria, Joana aka Maria Jeimsgö namŋi aka ambi tosatŋi yembuk malgeri, yeŋön mi kaba aposol yeŋgöra jiget mötket.

<sup>11</sup> Buzup keu mi jiget mötketmö, keu jigeri, mi keu omanŋi tandök ahöhi, mewö mötmöriba mi qahö möt nariget. <sup>12</sup> Qahö möt narigetmö, Pitönöŋ wahöta ösumŋan qaksirinöŋ anda köt köteŋ uruŋe ui aniga opo esu miyök miangöreŋ tari ehök. Mi eka yuai asuhuyöhi, mi nanŋök mötmöriba welipköba mire lilingöyök. Mewö.

*Gwarek yahötŋan Emeus könanöŋ anohot.*

*Mak 16.12-13*

<sup>13</sup> Wehön miangöreŋök Jisösgö gwarekurupŋi yeŋgöreŋök yahötŋan Jerusalem siti mosöta miri qetŋi Emeus sewen mail miangöreŋ anbitkö anohot. <sup>14</sup> Könanöŋ anda yuai asuhuyöhi, mi pakpak nanŋirök eraum mörohot. <sup>15</sup> Mi eraum möta könanŋi jim lömböriba anohotka Jisösnöŋ nanŋak kösutŋire aŋgota mohotŋe anget. <sup>16</sup> Angetmö, jeŋiri közamböri i qahö ek kutuyohot. <sup>17</sup> Qahö ek kutuyohotka kewö jiyök, “Inŋiri nanŋirök wani keuya könanöŋ eraum möta kazahot?” Mewö jiiga dörök mitiba wösöbirik jeje uba eka kinohot.

<sup>18</sup> Eka kinda yetköreŋök kun qetŋi Kliopas yaŋön kewö qesim waŋgiyök, “Pasowa kendonöŋ yuai asuhuyöhi, mi Jerusalem ambazip köreŋan mötze. Gi mohotŋan kiana aka mi qahö mötzan me?”

\* **23:56:** Eks 20.10; Dut 5.14 \* **24:6:** Mat 16.21; 17.22-23; 20.18-19; Mak 8.31; 9.31; 10.33-34; Luk 9.22; 18.31-33



<sup>19</sup> Qesim wanğiiga “Mi wania?” jiiga möta kewö jiyohot mörök, “Nazaret azi Jisösgöra yuai asuhuyök mi. Yanjön kezapqetok azia mala Anutu aka ambazip pakpak yenjö jeñine ahakmeme kukösumñambuk aka keu köhöikñi jiba malök. <sup>20</sup> Mewö maliga nengö jike nup galömnini aka galömkölköl aziurupninan i wanğita premiögö böröñe algetka kömumapkö jim teköi maripomnöñ qeget kömuyök. <sup>21</sup> Yanjön Israel könagesönini kösönöhök pösata sohopnini memapköra al mamböta jörömqöröm aka malinmö, Yei! i mönö qeget kömuyök. Yuai mi asuhuiga mala koringa merak sömañi karöbut lök akza.

<sup>22</sup> “Mi qahö dop köliga merak nengöreñök ambi tosatñan keunöñ kuñguba welipköm nengiget maljin. Yenjön söñan amandine qaksirinöñ anda, <sup>23</sup> qamötñi qahö miwikñaiba lilingöba kewö jize, “Nini Suep garata yahötkö jemelen imut ehinga yetköñ ‘Jisösnöñ guliba malja,’ ” jiyohotka mötzin. <sup>24</sup> Keu mi möta azi nembuk maljei, yenjöñeñök tosatñan qaksirinöñ anda ambi yenjön keu jizei, miangö dop ahöiga ekze. Löm gwamönñi ekzemö, nanñi qahö ekze.”

<sup>25</sup> Keu mi möta kewö jii mörohot, “Yei! Inini kezapqetok yenjön keu jigeri, mi pakpak mönö wuanöngöra ölanbölan aka ajojohoba gawönjeje mala qahö möt narize? <sup>26</sup> Amötqeqe Tonji Kraistnöñ sihimbölö mewöñi mötagun nanñi asakmararañ uruñe öngöma. Miangö dop ohoget ahöza me qahö?” <sup>27</sup> Mewö jii mörohotka Moses aka kezapqetok ambazip pakpak yenjön keu jigeri, miangöreñök könahiba nanñangöra keuñi pakpak ohoget ahözawi, miangö könañi jim asarim etkiyök.

<sup>28</sup> Jim asarim etkiba anda miri anbitkö jiba anohori, mi dopdowiba miangöreñ toroqeba anmamgö mörök. <sup>29</sup> Mewö mörökmö, yetköñ kapañ köl wanğiba kewö jiyohot, “Miri mare aiga wehön jeñan lök gemangö akza. Miangöra ölop netpuk tata ahöman.” Mewö jiyohotka yetpuk mire öngöba tatket. <sup>30</sup> Tata yetpuk nene nembangö aka beret memba kötuatköba mindipköba etkimangö aiga yuai kewö asuhuyök:

<sup>31</sup> Miangöreñök jeñiran tohoiga ek kutuyohotka atatop (jiataton) köliga kumbuk qahö ehot. <sup>32</sup> Mewö aiga nanñirök kewö eraum mörohot, “Köna namñe Buña Kimbigö keu jiba könañi jim asarim netkizawi, nalö miangöreñök mönö urunire köñöp jezawangö dop mötzit.”

<sup>33</sup> Mewö jiba miangöreñök wahöta Jerusalem sitinöñ lilingöba angota gwarekurupñi 11 aka alaurup yembuk tokoba tatkeri, mi miwikñaim engiyohot. <sup>34</sup> Miwikñaim engiyohotka kewö jiget mörohot, “Kembunöñ mönö ölña wahöta Saimongöreñ asuhum wanğiza.”

<sup>35</sup> Mewö jigetka nanñirak könanöñ yuai asuhuyök aka beret mindipköyöhi, nalö miangöreñ uruñiri tohoiga möt kutuyohot, miangö kösohotñi mem engiyohot. Mewö.

*Jisösnöñ gwarek kambuñi asuhum engiyök.*

*Mat 28.16-20; Mak 16.14-18; Jon 20.19-23; Apo 1.6-8*

<sup>36</sup> Gwarekurupñi yenjön keu mi eraum möta tatketka miangöreñök Jisösnöñ nanñak sutñine asuha kindi kewö jiyök, “Alaurupni, luainöñ embuk ahöma!”

<sup>37</sup> Mewö jiiga kenğötporiñ aka jönömñini undui “Öme imura ekzin,” mewö mötmoriget. <sup>38</sup> Mewö mötmorigetmö, kewö jii mötket, “Inini denöwögöra auruba mötmöt mewöñi uruñine ahuza? <sup>39</sup> Ni nanak ki maljal. Mi nanñinak köna böröni uba eka mötme. Öme imut mi bususihitñini qahö. Ni bususihitnambuk kinbi nekze. Mönö nömisiriba nek kömume.”

<sup>40</sup> Mewö jiba köna böröñi kondel engiyök. <sup>41</sup> Kondel engiyökmö, mi sösongainanğöra töndup qahö möt nariba welipköba tatketka kewö qesiba

jiyök, “Nenenamñini kun ki tatza me qahö?” <sup>42</sup> Mewö jiiga söra jejenji miangö kitipñi kun wanğiget. <sup>43</sup> Wanğigetka memba neiga eket.

<sup>44</sup> Neiga eketka kewö jii mötket, “Ni embuk mala nalö miangörenj keu jibi mötkeri, miangö ölnji nalö kianğörenj asuhui ekze. Nöñön kewö jiba malal: Nöñgö keu mi Mosesgö Köna keu aka kezapqetok azi yeñgö Buzup Kimbi aka Sumbara (Buña liñet) buknöñ ohoget ahözawi, mi pakpak mönö ölnjambuk ak teköma.”

<sup>45</sup> Mewö jii mötketka miangörenjök Buña Kimbigö könañi möt kutumegöra uruñini metohoyök. <sup>46</sup> Metohoba kewö jii mötket, “Keu kewö ohoget ahöza: Kraistnöñ sihimbölä möta kömumba sömañi karöbut aiga kömupnöñök wahötma. <sup>47</sup> Miangöra enñön mönö Jerusalem sitinöñ könahiba Buña keu nöñgö qetne jim asariba kantri pakpak dop köla anda uru kuñgum enğimakñe. Denike yeñön uruñini melenmei, Anutunöñ mönö yeñgö siñgisöndokñini mosöta sanğonma.

<sup>48</sup> “Keu mi ölnjambuk ahök aka akñawi, inñini mi asuhui eka nanğöba jiba dangunu ewö kinme. <sup>49</sup> \*Mötket! Iwinan kalem enğimapkö keu jöhöyöhi, nöñön i melaibiga uruñine gema. Euyangörenjök kukösum albi qakñine öngöma. Inñini siti kianğörenj miangöra mamböta tata malme.” Mewö.

*Jisösnöñ Suep mire öngöyök.*

*Mat 16.19-20; Apo 1.9-11*

<sup>50</sup> \*Jisösnöñ keuñi jim teköba gwarekurupñi enğuanğita anda Betani miri kösutñe anğota miangörenj böröñi mem wahöta kötuetköm enğiyök. <sup>51</sup> Kötuetköm enğiiga miangörenjök Anutunöñ wanğiriga enğömosöta Suepnöñ öngöyök. <sup>52</sup> Öngöiga sösoñgai ketañi möta sipköba waikñi memba möpöseim wanğiba Jerusalem lilingöget. <sup>53</sup> Lilingöba sundan dop jöwöwöl jikenöñ mala Anutu möpöseim wanğiba malget. Mewö.

\* 24:49: Apo 1.4 \* 24:50: Apo 1.9-11

## Jon

### Ölöwak Buᅇa Jonöᅇ ohoyök.

### Jim-asa-asari

Jonöᅇ nanᅇi qetᅇi Ölöwak Buᅇa kianᅇöreᅇ aukᅇe qahö ohoyökmö, nanᅇanᅇöra kewö jiza, “Gwarek Jisösnöᅇ uruᅇan jöpaköm waᅇgiyök.” (19.26) Jonöᅇ urujöpak urukalemgö keuᅇi kapaᅇ köla jimakza. Jonöᅇ Ölöwak Buᅇa ki mi ambazipnöᅇ keu kewö möt kutumegöra (20.31) ohoyök, “Jisös Kraist mi gölme aziyöhök qahö malökmö, öᅇa Anutugö Nahönᅇi aka Amötqeqe Toᅇi aka. Inᅇi mönö i möt köhöiba mewö mianᅇön malmal köhöikᅇi miwikᅇaime.” Jisösnöᅇ mutuk Iwigöreᅇ mala keu jitᅇa malök. (1.1) Mewö mala gölme azia aka ösum-mumuᅇi aka mötmötᅇi mi aiwesök aᅇgöletot memba mianᅇön kondelök. Mi kondela bemtohongö könaᅇi jim asariiga tosatᅇan uruᅇini melenᅇetka tosatᅇan töndup yaᅇgiseᅇ aket.

Jisösnöᅇ kewö akza, jiyök: Amötqeqe Toᅇi (4.26), malmalgö nene wötᅇi (6.35), miri gölme euyaᅇgö buᅇaya (8.23), bem koᅇkoᅇ (8.58), gölme pakpakö asakᅇi (9.5), naᅇgu (10.7), lama galöm öᅇpᅇi (10.11), Anutugö Nahönᅇi (10.36), Kembu aka Böhi (13.13), kömupnöᅇök wahötwahöt Toᅇi aka malmal kömbönaᅇi Toᅇi (11.25), köna, keu öᅇi aka malmal köhöikᅇi (14.6), wain ip öᅇi (15.1), kulem namᅇi mutukᅇi aka teteköᅇi A aka Z (Ind 1.8), Mutukᅇi aka Qöndökᅇi (Ind 1.17) aka mewö mewö.

Jisösnöᅇ gwarekurupᅇi öᅇa jöpaköm eᅇgiba malöhi, goro keu qöndökᅇan (Boᅇ 13-17) mi törörök kondelja. Keu mi nahömᅇambuk. Kömupnöᅇök wahötagun Pitö mem köhöimapköra kewö qesiyök: “Ni jöpaköm niᅇgizan me qahö? Mewö akzan ewö, mönö alaurupᅇi köyan köᅇ eᅇgiman.”

**Buk kianᅇö bahöᅇi bohönᅇi 6 mi kewö:**

Keu mutukᅇi 1.1-18

Jon O-melun azi aka gwarekurup mutukᅇi 1.19-51

Jisösnöᅇ qenjarök nup meyoᅇk 2.1-12.50

Teteköᅇe Jerusalem kaba mala kömuyök 13.1-19.42

Guliba wahöta alaurupᅇi asuhum eᅇgiyök 20.1-31

Galili kaba gwarekurupᅇi asuhum eᅇgiyök 21.1-25

*Anutugö numbu jitᅇi malmalᅇambuk.*

<sup>1</sup> Könakönahiᅇ möpᅇanᅇö möpᅇeyök keu jit malök. Yaᅇön malmalgö könaᅇi naᅇgöba jiba kota malök. Keu jit yaᅇön Anutugö qöhöröᅇe mala korök aka nanᅇak bem Anutuyöhök ahök. <sup>2</sup> Keu jit yaᅇön könakönahiᅇ Anutugö qöhöröᅇe malök. <sup>3</sup> Yaᅇgö qöhöröᅇe mala bauköm waᅇgiiga yuai pakpak ahuyök. Yuai kun qahö bauköm waᅇgibawak, mi mönö qahö ahubawak. <sup>4</sup> Keu jit yaᅇön malmal bömöᅇnanök ahök. Yaᅇgöreᅇ malmal köhöikᅇi mianᅇön ambazip mem asarim eᅇgiiga eka mala kotket. <sup>5</sup> Asakᅇan panaman uruᅇe asarimakzapmö, söᅇaupnöᅇ malgeri, yeᅇön asakᅇanᅇö könaᅇi mi qahö möt asariba mala kotket. Mewö.

<sup>6-7</sup> \*Anutunöᅇ ambazip körek pakpak asakᅇi möt narimegöra möta kolek azi qetᅇi Jon melaiiga asuhuyök. Asuhuba kaba asakᅇanᅇö könaᅇi indela naᅇgöba jiba malök. <sup>8</sup> Jonöᅇ nanᅇak asakᅇi mi qahö aka malökmö, yaᅇön mönö asakᅇanᅇö könaᅇi mi naᅇgöba jiba malök. <sup>9</sup> Asak öᅇböᅇi yaᅇön ambazip gölme dop mem asarim neᅇgimakzawi, yaᅇön gölmenöᅇ asuhumamᅇö ahök.

\* 1:6-7: Mat 3.1; Mak 1.4; Luk 3.1-2

<sup>10</sup> Yañön kōnakōnahiñe gölmeni gölmeni miangö öröyuaini pakpak mi nam köl enjiiga ahuget. Ahugetka nanjak sutñine mala korökmö, gölme ambazipnönj tōndup i qahö möt kutum wañgiba tōnpin malget. <sup>11</sup> Mewö tōnpin malgetka nanji miri gölmeñe kaiga kōnagesöurupñan zikzik tököba nesampurek aka andö qem wañgiget. <sup>12</sup> Mewö aketmö, denike yeñön köl öröm wañgiba qetbuñani möta möt narigeri, yañön mönö körek yeñgöra kōna mesari kewö asuhuyök: Nanjak nam köla kukösum enjiiga ahuahu dölökñi ahuba Anutugö nahönböraturupñi aket. <sup>13</sup> Anutugö jitsihitñan mönö nam köl enjiiga asuhuget. Gölme azinöñ jīt sihitñi wuatangöba anömñambuk keu jöhöiga gölöm ala morö meiga asuhuzawi, yeñön kōna mewö miangöñ Anutugö nahönböraturupñi qahö aket. Mewö.

<sup>14</sup> Keu jīt yañön azi silebuk aka sutnine anda kaba malök. Mewö maliga aködamunñi uba eka malin. Iwiñan Nahönñi mohok-kungöra aködamunñi pakpak ala aum köl wañgiiga qainñi kun maljawi, yañön mönö miangö dop kalem möriamñan uruñi kokolak qeiga aködamunñambuk aka nalö dop keu öl töhöññi jiba malök.

<sup>15</sup> Jonöñ azi miangö kōnañi nañgöba kewö qeta jiba malök, “Nöñön kungöra keu jiba malali, yañön mönö mia akza. Kewö jiba malal: Nöñgö andöne azi kun kamawi, nöñön qahö asuhubiga yañön mutuk malök. Miangöra yañgö qetbuñañan mönö ni nonñgita öñgöñgöñi akza.” Jon O-melun azinöñ mewö jiba malök.

<sup>16</sup> Kalem möriamñan azi miangö uruñi kokolak qeiga aködamunñambuk malöhi, yañön mönö miangö dop kötuatköm neñgiba malök. Kötumötuetñi mi nalöñi nalöñi mokoiga körek neñgö qaknine öñgöi malin. <sup>17</sup> Mosesnöñ Kōna keunini nam köli asuhuyökmö, Jisös Kraistnöñ keu öññi indel teköba Anutugö kalem möriamñi nam köli aukñe asuhuyök. <sup>18</sup> Gölme azi kunñan Anutu nalö kunöñ qahö ehök. Nahönñi mohok-kunñan Iwigö wösöñe mala kota malöhi, yañön mönö gölmenöñ eta kōnañi indel neñgii mörin. Mewö.

*Jon O-melun azinöñ nanñi kōnañi jim asariyök.*

*Mat 3.1-12; Mak 1.1-8; Luk 3.1-18*

<sup>19</sup> Juda jitñememe yeñön jike nup galöm aka jöwöwöl jikegö welenqeçe tosatñi Jerusalem sitinöhök melaim enjigetka Jongöreñ kaget. Kaba qesim wañgiba jiget, “Gi wani azia akzan? Kōnañamgi denöwö?” Mewö jigetka kōnañamñi indela jii mötket.

<sup>20</sup> Kōnañamñi qahö qañ kölökmö, aukñe kewö jim miwikñaiyök, “Nöñön Amötqeçe Tonji Kraist qahö akzal.”

<sup>21</sup> \*Mewö jiiga kapan köla qesim wañgiget, “Gi mönö azi niñia akzan? Gi Elaija (Elia) akzan me qahö?” Qesim wañgigetka “Qahö!” jiyök. “Gi kezapqetok azi kun akzan me qahö?” Mewö qesigetka “Mewö qahö!” melenök.

<sup>22</sup> Melenñiga qesiget, “Gi niñia akzan? Melaim neñgigetka kazini, yeñgöra mönö denöwö melenñda jii mötme? Gi nangi kōnagi denöwö jim asariman?”

<sup>23</sup> \*Qesigetka kewö jii mötket, “Kezapqetok azi Aisaianöñ keu kun kewö jii ahöza, ‘Ni garata aka gölme qararankölkölñe mala kewö qerakzal: Kembunöñ kamawo! Miangöra inñi mönö uruñini mindiñgöba kōnañi mesata möhamgöget.’ Ni miangö kolek garatañi akzal.”

<sup>24</sup> Azi melaim enjigetka Jongöreñ kageri, mi Farisi (Kōna keugö kapankölköl) azia aket. <sup>25</sup> Yeñön kunbuk kewö jiba qesim wañgiget, “Gi Amötqeçe Tonji Kraist qahö akzan aka Elaija (Elia) me kezapqetok azi yeñgöreñök kun qahö akzani, miangöra mönö wuanöñgöra ambazip o melun mem enjimakzan?”

\* 1:21: Dut 18.15, 18; Mal 4.5 \* 1:23: Ais 40.3



<sup>26</sup> Qesim waŋgetka kewö melenj enġiyök, “Nöñön o töhönöñ enġömirimakzalmö, azi kun inini qahö möt kutuzei, yañön lök sutñine kinja. <sup>27</sup> Azi kun nöñgö andöne kamapköra jiba malali, yañön mönö mi. Yañön kaiga ketañamni aka malma. Miangöra nöñön yañgö kösutñe anda wayangösöñi tenġöba köna esuñañgö kösöñi pösatmamgö qötötañgömam.”

<sup>28</sup> Jonöñ Jordan o likepñe miri qetñi Betani miangören mala ambazip o melun mem enġiba malök. Yuai mi mönö miangören asuhuyök. Mewö.

*Jonöñ Jisösgöra “Anutugö lama moröñi,” jiyök.*

<sup>29</sup> Mi asuhuiga miri ġiañiiga Jonöñ Jisös tikep kaiga eka jiyök, “Eket, azi mi Anutugören lama moröñi. Yañön mönö gölmeñi gölmeñi neñgö sinġisöndoknini köl köñjörari solanibin. <sup>30</sup> Nöñön kungöra keu jiba malali, yañön mönö mia akza. Kewö jiba malal: Nöñgö andöne azi kun kamawi, nöñön qahö asuhubiga yañön lök mutuhök malök. Miangöra yañgö qetbunañan mönö ni noñgita öñgöñgöñi akza. <sup>31</sup> Nöñön i mutuk qahö möt kutuyalmö, Anutunöñ könañamñi Israel ambazip neñgöra indeli mötpingöra mötza. Mi möta ni melaim niñgiiga kaba o melun mem enġimakzal.”

<sup>32</sup> Jonöñ mewö jiba dangunu ewö kinda nañgöba kewö jiyök, “Uña Töröñan mönö Suepnöhök eta kembö nei ewö yañgö nöropñe eta köla tari ehal. <sup>33</sup> Nöñön i mutuk qahö möt kutuba malalmö, kunöñ ambazip o melun mem enġimangöra melaim niñgiyöhi, yañön kewö jii möral, ‘Uña Töröñan kungö nöropñe eta köla tari ekñani, yañön mönö Uña Töröñi ambazip uruñine ala melun mem enġima.’ <sup>34</sup> Nöñön mi ehalangöra aka könañamñi kewö nañgöba jizal, ‘Yañön Anutugö Nahönñi akza.’” Mewö.

*Jisösnöñ gwarekurupñi mutukñi enġoholök.*

<sup>35</sup> Mewö jiiga miri ġiañiiga Jonöñ kunbuk o jitñe miangörenök aniga gwarekurupñi yeñgörenök yahötñan yambuk mohotñe kinget. <sup>36</sup> Kingetka Jisösnöñ miangören enġonġita anöhi, i törörök uba ehiba jiyök, “Azi mi ehot. Yañön mönö Anutugören lama moröñi ewö akza.”

<sup>37</sup> Mewö jiiga gwarek yahöt yetkön keu mi möta Jisösgö andöñe anohot. <sup>38</sup> Anohotka Jisösnöñ lilingöba andöñe kayohori, i etkeka kewö qesim etkiyök, “Injiri niñia jaruba kazahot?” Mi möta jiyohot, “Ketañamniri! Ġi miri denike ahöba maljan?” (Juda yeñön ‘Ketañamnini’ keu mi böhigöra jiget.)

<sup>39</sup> Mewö jiyohotka melenñök, “Mönö kaba ehot!” Mewö melenñiga wehön möñaiiga 4 kilok miangö dop ahök. Wehön möñaiiga miangören mohotñe anda miri denike ahöba malöhi, mi eket. Mi eka miangören yambuk malohotka miri söñauba sunġem aiga mosöta kayohot.

<sup>40</sup> Jonöñ keu jiiga gwarek yahötñan möta Jisösgö andöñe anohori, yetkörenök kungö qetñi Andru, datñi qetñi Saimon Pitö. <sup>41</sup> Andru yañön mutuk datñi Saimon miwikñaiba kewö jii mörök, “Niri Amötqeçe Tonji mönö miwikñaizit.” Amötqeçe Tonji mi Grik keunöñ Kraist. <sup>42</sup> Mewö jiba datñi wañgita Jisösgören anohot. Anohotka Jisösnöñ Saimon törörök uba ehiba jiyök, “Ġi Saimon, Jongö nahönñi akzanmö, nöñön qetki Sifas qetpi ahöma.”\* Mewö.

*Jisösnöñ Filip aka Natanael etkoholök.*

<sup>43</sup> Miri ġiañiiga Jisösnöñ Galili prowinsnöñ anmamgö möta anda könanöñ azi qetñi Filip miwikñaiba kewö jii mörök, “Ġi mönö ni nuatängöba kaman!” <sup>44</sup> Filipnöñ Andru aka Pitö yetpuk miriñini mohok. Taonñini qetñi Betsaida.

\* **1:42:** Sifas mi Grik keunöñ Pitö, nanine keunöñ köt jamönñiñ.

<sup>45</sup> Filipnön azi qetnji Natanael miwikñaiba kewö jii mörök, “Mosesnön azi kungöra Köna keunön ohoba kezapqetok yeñön toroqeba ohoget ahözawi, nini mönö azi mia miwikñaizin. Azi mi qetnji Jisös, iwiñi qetnji Josef, miriñi qetnji Nazaret.”

<sup>46</sup> Natanaelnön mi möta welipköba jiyök, “O Nazaret! Mi miri qandakña. Yuai ölopñi kun mönö miangörenök asuhumawangö dop qahö.” Mewö jiiga Filipnön jii mörök, “Mönö kaba nangk ek kutuman!”

<sup>47</sup> Mewö jii möta Jisösgören kaba asuhuiga eka yangöra keu kewö jiyök, “Eket! Azi kianön mönö Israel azi ölni akza. Uruñe munen geñmonji kun qahö.”

<sup>48</sup> Mewö jiiga Natanaelnön qesim wangiba jiyök, “Gi mönö denöwö aka ni möt kutum niñgizan?” Mewö jiiga Jisösnön melenja jiyök, “Gi fig ip† könañe tatnonga gek kutuyal. Mutuk gek kutubiga Filipnön miangö bapñe geka goholök.”

<sup>49</sup> Mewö jiiga Natanaelnön melenja jii mörök, “O Ketañamni, gi mönö ölna Anutugö Nahönñi akzan. Gi Israel neñgören azi Kembuya maljan!”

<sup>50</sup> Mewö jiiga Jisösnön melenja jiyök, “Ni mutuk kewö jizal, ‘Gi fig könañe tatnonga gek kutuyal.’ Mewö jim miwikñaizalangöra ölop möt narim niñgizan. Anutugören kukösum ki eka mötzani, mi mönö yuai kötondokñi akza. Ölni ketañi mi mönö bian eka möta malman.”

<sup>51</sup> \*Mewö jiba toroqeba jii mörök, “Nönön keu öl töhönñi kun kewö jibi mötnön: Könañep nongö gwarekurupni aketka kutum enguasöriga imut kewö ekñe: Suep nanğunön taliga Anutugö garataurupñan asuhaba Suep gölmegö Azi Ölni yambuk nariba yangören eta öngöba aketka engekñe.” Mewö.

## 2

### *Jisösnön o mem letoriga wain ahök.*

<sup>1</sup> Jisösnön Filip aka Natanael etkoholiga silimñi karöbut teköi malgetka kunön ambi memegö maren lömbuan ali tokoget. Mi Galili prowinsgö miri qetnji Kana miangören alget. Jisösgö namñan miangören mohotñe ani malget.

<sup>2</sup> Jisös aka yangö gwarekurupni mi mewöyök öröm enjigetka lömbuanñön mohotñe malget. <sup>3</sup> Miangören malgetka wain onön qahöwahiga Jisös namñan nahönñangöra jiyök, “Yeñgören wain o qahöwakza.”

<sup>4</sup> Mewö jiiga kewö jii mörök, “Namni, mi denöwö akñamgöra jizan? Jim kutum niñgizan me? Nongö angöletot meme nalönan mönö qahö kam kuñguiga maljal.”

<sup>5</sup> Mewö jii möta welenqeçe yeñgöra kewö jiyök, “Yañön yuai kungöra jim kutum engimawi, mi inñi ölop akñe.”

<sup>6</sup> Juda yeñön amöt qem angubingöra Köna keunini wuatangöba börönini sanonmaljema. Miangö dop miri miangören köurañen ketañi 6 tarök. Köurañen mohot mohot mi o gina 8 me 12 miangön geba kokolak qenahangö dopñan tatket.

<sup>7</sup> Jisösnön mi eka kewö jii mötket, “Inñi mönö o uba kaba mokogetka köurañen ki kokolak qeget.” Mewö jii möta jiyöhangö dop aket. <sup>8</sup> Köurañen mi kokolak qegetka kewö jim kutum enjiyök, “Mönö o qakñi tosatñi uba anda lömbuan galöm wangime.” Jim kutum enjiiga memba anget.

<sup>9</sup> Uba angetmö, galömnön o letota wain ahöhi, mi memba möta denikeyök memba kageri, mi qahö möt asariba auruyök. Auruyökmö, welenqeqenön o ugeri, yeñön mi möta jigetka galömnön maren tonji oholi kayök. <sup>10</sup> Kaiga kewö

† **1:48:** Fig mi sambu ewöya. Mi nupñine kömötketka kötni nahömñambuk asuhuiga mi nalö gwötpuk nezema. \* **1:51:** Jen 28.12

jii mörök, “Maren nalöŋe körek pakpak yeŋön wain o ölopŋi mi mutuk memba kaba enjimakze aka mi memba enjololon aketkun wain o nahömŋi qahö mi könaŋep enjimakze. Göŋön wain o ölopŋi mi mutuk aŋgön köla qahö enjiba dölki nalö oŋgita memba kazan. Mi silik murutŋi kun akzan.”

<sup>11</sup> Jisösnöŋ aŋgöletot mutukŋi ki mi Galili prowinsgö miri qetŋi Kana miangöreŋ meyök. Mi memba mewö mianön kukösumŋi indeliga asuhuyök. Mi asuhuiga gwarekurupŋan möt narim waŋgiget.

<sup>12</sup> \*Közölömbuaŋnöŋ malget teköiga Jisös, yangö nam-munŋi aka gwarekurupŋi yeŋön miriŋine Kaperneam anget. Miangöreŋ anda sömaŋ tosatŋi toroqeba malget. Mewö.

*Jisösnöŋ jöwöwöl jike jim kömbuhiyök.*

*Mat 21.12-13; Mak 11.15-17; Luk 19.45-46*

<sup>13</sup> \*Nalö miangöreŋ Juda neŋgöreŋ ak-kömukömu kendon nalöŋan dopdowiyök. Anutunöŋ mönöwök neŋgehoriŋa neŋgoŋgiröhi,\* miangöra söŋgaibingö aketka Jisösnöŋ mewöyök miriŋi mosöta Jerusalem sitinöŋ öŋgöyök. <sup>14</sup> Sitinöŋ öŋgöba jöwöwöl jikegö tohon uruŋe anda yuai kewö miwikŋaiyök: Ambazip bulmakau azini, lama aka kembö nei mi bohonŋi memegöra alget aka tosatŋan moneŋ utekutek albingöra tatkeri, mi engehök.

<sup>15</sup> Mi engeka kösönöŋ tapep (muŋgamuŋga) mönjöŋda mianön engehoriŋa enjuyök. Enjuba ambazip mi körek közöl enjiba lama bulmakauninambuk jöwöwöl jikenöhök enjuataŋgöyök. Utekutek ambazip yeŋgö souje kötŋini metaliga mokoba eriga tebolŋini metali anget. <sup>16</sup> Kembö bohonŋini memegöra algeri, ambazip mi kewö jim enjuyök, “Yuai mi mönö memba kesala yaigep anget. Inini nöŋgö Iwinangö jöwöwöl jikeŋi ki mönö wuanöŋgöra utekögetka kölköl-örörö miri ewö akza?”

<sup>17</sup> \*Mewö jiiga Buŋa keu kun gwarek yeŋgö mötmötŋine kaŋgoriga mötmöriget. Keu mi kewö ohoget ahöza, “Nöŋgö urunan göhöreŋ jike mi kömbukŋi ahömapköra kapaŋ kölbiga mianön urune newaŋ könöp ewö jeiga waimaŋat mianön kawöl miwikŋaimakzal.”

<sup>18</sup> Mi közöl enjiiga Juda jiteŋememe yeŋön tembula wahöta Jisösgöreŋ kaŋgota kewö qesim waŋgiget, “Gi mönö wani aŋgöletot kun aknöŋga kukösumgi ehinga dop köl neŋgiigun kimbi mewöŋi akanak?”

<sup>19</sup> \*Mewö qesim waŋgigetka kewö melen enjuyök, “Inini jöwöwöl jike ki köndengetka gölmenöŋ eriga nöŋön mi wehön karöbutkö uruŋe memba wahöta kuŋgumam.”

<sup>20</sup> Melen enjiiga kewö jiget, “Yambu (yara) 46:gö uruŋe jöwöwöl jike ki memba mala mem tekögetka asuhaba kinja aiga göŋön mi wehön karöbutkö uruŋe mönö denöwö aka memba wahöta kuŋgubanak?”

<sup>21</sup> Mewö jigetmö, Jisösnöŋ jikegö keu mi nanŋi silenangö söpsöpŋa ala jiyök. <sup>22</sup> Jisösnöŋ könaŋep kömupnöhök wahöriŋa söpsöp keu jiyöhi, mi nalö miangöreŋ gwarekurupŋi yeŋgö mötmötŋine kaŋgori ölop möt asariget. Mi mötmöriba Jisösnöŋ keu jiyöhi, mi aka Buŋa keu ohogeri, mi pakpak möt nariget. Mewö.

*Jisösnöŋ ambazip könaŋamnini möt teköza.*

<sup>23</sup> Jisösnöŋ Jerusalem sitinöŋ ak-kömukömu kendongö nalöŋe mala aŋgöletot kukösumŋambuk meyöhi, mi ambazip gwötpukŋan eka qetŋi möt nariba yangöreŋ lapingöget. <sup>24</sup> Lapingögetmö, Jisösnöŋ ambazip pakpak yeŋgö

\* **2:12:** Mat 4.13      \* **2:13:** Eks 12.1-27      \* **2:13:** Anutunöŋ Ijpt miangöreŋ Israell ambazip neŋgehoriŋa neŋgoŋgirök, miangö sösoŋgainŋi mi Nei keunöŋ Pasowa. Eksodus, Mekömekö 12.15

\* **2:17:** Sum 69.9      \* **2:19:** Mat 26.61; 27.40; Mak 14.58; 15.29

konaŋamŋini môt kutum teköyök. Mewögöra ambazip pakpak qahö môt narim teköm engiba keuŋinaŋgö bapŋe qahö anda malök. <sup>25</sup> Ambazip uruŋine keu yuai ahöyöhi, Jisösnöŋ kunŋan ambazip uruŋinaŋgö konaŋi mi indela kondel waŋgimawaŋgö dop qahö ahök. Mönö nanŋak mi ölop môt kutum teköyök. Mewö

### 3

#### *Jisösnöŋ Nikodemus urumelenŋö konaŋi kusum waŋgiyök.*

<sup>1</sup> Juda könagesögö jike kaunsöl sutŋine jitŋememe azi kun qetŋi Nikodemus malök. Yaŋön Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) kambunöŋ kinök. <sup>2</sup> Yaŋön sunŋem kunöŋ Jisösgöreŋ kaŋgota kewö jii mörök, “Ketaŋamni, gi aŋgöletot memakzani, mi azi kunŋan Anutu yambuk qahö kiniga nanŋök memaŋgö osimakza. Mianŋöra gi Anutunöŋ nam köl gihiga böhi akzan, mewö mötzin.”

<sup>3</sup> Mewö jiiga kewö jiba melenŋ waŋgiyök, “Nöŋön keu öl töhöŋŋi kun kewö jibi mötnöŋ: Kunŋan Anutugöreŋök ahuahu dölökŋi qahö ahuma ewö, yaŋön mönö Anutugö bemtohoŋe aŋgota ekŋaŋgö osima.”

<sup>4</sup> Melenŋ waŋgiiga kewö jiyök, “Kunŋan lök ahuaba ambazip namŋi aka malagun ahuahu dölökŋi mönö denöwö ahubawak? Yaŋön mönö nam körö uruŋe aŋgori kunbuk gölöm ala memaŋgö osima.”

<sup>5</sup> Mewö jiiga kewö melenŋök, “Nöŋön keu öl töhöŋŋi kun kewö jibi mötnöŋ: Kunŋan o melun mem waŋgigetka Uŋa Töröŋan uruŋe geiga mewöŋi mianŋön ahuahu dölökŋe qahö ahuza ewö, mewöŋi mianŋön mönö Anutugö bemtohoŋ uruŋe aŋgotmamaŋgö osima. <sup>6</sup> Gölmegö iwinam engöreŋök morö ahuzawi, mi gölme moröya. Uŋa Töröŋan inahöba nam köliga morö asuhumakzawi, mi mönö Suepkö moröya.

<sup>7</sup> “Mewögöra iŋini ahuahu dölökŋi Anutugöreŋök qahö ahume, mianŋön mönö qahö dop kölja. Keu mi jibiga mianŋöra mönö kude auruman.

<sup>8</sup> Luhutnöŋ nanŋi imbi-imbi laŋ giliga ötoŋi mörakzanmö, mi denikeyök kaba gilakza aka denike gila anakzawi, gi mianŋö konaŋi qahö môt asarizan. Uŋa Töröŋan ambazip nam köl engiiga ahuahu dölökŋe ahugeri, körek yeŋgö konaŋinan mönö luhut mianŋö dop akza.”

<sup>9</sup> Mewö melenŋiga Nikodemusnöŋ köŋkuŋ aka kewö jiyök, “Mi ahakö dop qahö.”

<sup>10</sup> Mewö jiiga Jisösnöŋ jiyök, “Gi Israel könagesö kusum neŋgimakzan aka töndup keu mianŋö konaŋi qahö môt asarizan. Mi kude dop kölja. <sup>11</sup> Nöŋön keu öl töhöŋŋi kun kewö jibi mötnöŋ: Neŋön wania môt kutuzini, mi jiba indelakzin aka wania jeninan eka mötzini, mi naŋgöba jimakzin. Mewö ahakzinmö, eŋön töndup Buŋa keunini mi qahö môt aŋgön kölakze.

<sup>12</sup> “Gölmegö yuaiŋi jenöŋ ehekŋi mianŋö keuŋi jibiga möta qahö môt narim niŋgize ewö, nöŋön Suepkö yuaiŋi qahö ehekŋi mianŋö konaŋi jibiga mötmei, mi mönö denöwö môt naribeak? <sup>13</sup> Gölmegö azi kunŋan Suepnöŋ qahö öŋgöyökmö, Suep gölmegö Azi ölnan Suep mire mala eta asuhuyöhi, yaŋön mönö lilingöba Suepnöŋ öŋgöma.

<sup>14</sup>\*“Anutunöŋ Moses gölme qararaŋkölkölŋe jim kutui kopö ainöŋ mokolen imutŋi memba tohotnöŋ kösököi kinöhi, mianŋö dop Suep gölmegö Azi Ölni mi kösökögetka öŋgöba kinma. <sup>15</sup> Ambazip i môt narim waŋgizei, yeŋön körek pakpak malmal köhöikŋi miwikŋaiba malmegöra aka eu öŋgöma.

<sup>16</sup> “Mianŋö konaŋi kewö: Ambazip i môt narim waŋgizei, yeŋgöreŋök kunŋan ayuhubapuköra Anutunöŋ gölme dop önöŋi qahö jöpaköm neŋgiyök.

\* 3:14: Jaŋ 21.9



Neñön körek letota malmal köhöiknañgö buñaya akingöra mönö Nahönñi mohotsirik mi neñgiyök. <sup>17</sup> Ambazip gölme dop mal anjini, Anutunöñ Nahönñi neñgö keunini jim tekömapköra aka qahöpmö, Nahönñan amöt neñguiga kantri dop letota oyaenköyaen akingöra aka melaiiga gölmenöñ erök.

<sup>18</sup> “Ambazip kunñan Nahönñi möt narizawi, Anutunöñ yangö keuñi jim teköiga qahö ayuhumapmö, kunñan Jisös qahö möt narim wañgizawi, Anutunöñ yangö keuñi lök jim teköiga malja. Anutugö Nahönñi mohotsirikö qetñi qahö möt narizawañgöra aka könöp siagö buñaya akña. <sup>19</sup> Anutunöñ gölme ambazip keunini jim tekömazawi, miangö könañi kewö: Asakñan lök gölmenöñ eta asuhuyökmö, ambazipnöñ ahakmeme bölöñi bölöñi aka memba malget. Mewö mala Anutugö asakñi tököba uruñini söñaupkö ahakmemenöñ lañ jöhöba mala kotket.

<sup>20</sup> “Körek pakpak ahakmeme bölöñi ahakzei, yeñön Anutugö asakñi tököba andö qemakze. Anutunöñ ahakmemenini bölöñi bölöñi mi indela jim enñgiiga gamuñini mötpepuköra keñgötñini mörakze. Mi möta asakñañgö uruñe qahö angorakze. <sup>21</sup> Qahö angorakzemö, kunñan kun keu öñi wuatanañgöba maljawi, yañön ölop asakñañgö uruñe kañgotma. Anutunöñ sölölohöm wañgiiga ahakmemenini aka memba malöhi, miangöra ahakmemenini mianñön aukñe asuhumapköra mötza.” Mewö.

*Jon O-melun azinöñ Jisösgö könañi jim miwikñaiyök.*

<sup>22</sup> Jisösnöñ mewö jim teköba kinda gwarekurupñi enñgungita Jerusalem siti mosöta Judia prowinsgö miri andöñe anget. Miangöreñ anda gwarekurupñi yembuk sonda tosatñi toroqeba yembuk mala ambazip o melun mem enñgiba malök. <sup>23</sup> Jisösnöñ mewö malökmö, Jonöñ mewöyök miri qetñi Salim miangö kösutñe malök. Miri qetñi Aionon miangöreñ o jök ahöyök aka ambazipnöñ Jongöreñ kañgota o melun mem enñgimapkö qesigetka amqeba mem enñgiba malök. <sup>24</sup> \*Nalö miangöreñ Jon mi kösö mire qahö algetka tarök.

<sup>25</sup> Juda yeñön amöt qem anğubingöra böröñini sanğonmaljema. Mewögöra Jongö gwarekurupñi yeñön Juda azi kunbuk keu miangö goranora aka könahiba jitnakölik jiget. <sup>26</sup> Mewö jigetka lömböriiga Jongöreñ kaba kewö jiget mörök, “Ketanamnini mötnöñ, azi Jordan o likepñe göbuk maliga nangak könañamñi nañgöba jinöñi, yañön ambazip o melun mem enñgiiga jesöñgöñan mönö yangöreñ anakze.”

<sup>27</sup> Jonöñ mi möta kewö melenök, “Anutunöñ azi kungöra yuai kun Suepnöhök qahö al wañgibawak ewö, yañön mönö mi buña qem anğumamgö osiza. <sup>28</sup> \*Yambuk mala kewö jial, ‘Ni Amötqeqe Toñi Kraist qahö akzalmö, Anutunöñ melaim niñgiiga mutuk kazala yañön andöne kama.’ Nöñön keu mi jiali, inini mi ölop nanñinak nañgöba jiba malbehañgö dop akze. <sup>29</sup> Miangö keuñi dop ala kewö jimam: Azi kunñan ambi buñañambuk aka ambi memamgöra sösongai keu jim sehiba malja. Mewö maliga azi alañan kösutñe kinda sösongai keuñangö jöñi möta yangöra önöñi qahö söngaimakza. Miangö dop nöñön Jisösgö alañi aka yangöra söngai biga sösongai mianñön döki uruni kokolak qeiga maljal. <sup>30</sup> Jisösgö qetbuñañan qarim sehiiga nöñgöreñan mönö waziiga dop kölma.” Mewö.

*Jisösnöñ Suepnöhök eröhañgö könañi jiyök.*

<sup>31</sup> “Dañön euyangöreñök eröhi, yañön ambazip körek pakpak enñgungita öngöngöñi akza. Kunñan gölmenöñ asuhuba gölmegö buñaya akza aka gölmenöñ malmalgö keuñi jimakza. Suepnöhök eta kayöhañön mönö körek pakpak enñgungita öngöngöñi akza. <sup>32</sup> Yañön yuai eka möt kutuba

\* **3:24:** Mat 14.3; Mak 6.17; Luk 3.19-20 \* **3:28:** Jon 1.20

malöhi, miangö könañi jiba nangöba dangunu ewö kinja. Mewö kinjapmö, nangönañgö keuñi mi ambazip kunñan kun qahö möt angön kölja.

<sup>33</sup> “Ambazip kunñan nangönañgö keuñi möt angön köljawi, yañön Anutu ölbölñi akzawangö keuñi mem köhöiiga pöwöwömñi akña. <sup>34</sup> Anutunöñ kolek aziñi melaiba Uñañi Töröñi musa qakñe qahöpmö, kelenmaleleñ wangimakza. Miangöra kolek aziñan mönö Anutugö keu töhöññi indela jimakza. <sup>35</sup> \*Iwinöñ Nahönñi uruñan jöpaköm wangimakzawangöra aka yuai pakpak buña qem wangiba böröñe ali ahöza.

<sup>36</sup> “Ambazip kunñan Nahönñi möt nariba uruñi melenjawu, yañön mönö kunbuk letota malmal köhöikñangö buñaya akza. Kunñan Nahönñangö keuñi qahö tem kölakzawi, Anutugö irimsesewölñan mönö yañgö qakñe öngöba pöndañ kini malmal köhöikñangö könañi qahö ek kutuba önewat lañ malja.” Mewö

## 4

### *Jisösnöñ Samaria ambi kunbuk keu eraum mörohot.*

<sup>1</sup> Jisösnöñ mewö ambazip kusum engiiga gwarekurupñi aketka o melun mem engiba mewö mianön Jon O-melun azi luhut ala malöhi, keu mi Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yengö kezapñine gei mötket. Yeñön mi mötkeri, buzup mi jiget sehiba Kembangö kezapñe gei mörök. <sup>2</sup> Jisösnöñ nanñak ambazip qahö o melun engiyökmö, yañön jiiga gwarekurupñan mi aket. <sup>3</sup> Mi möta Judia prowins mosöta lilingöba kunbuk Galili prowinsnöñ göröken anget. <sup>4</sup> Köna mewö anda Samaria prowins ongita anget.

<sup>5</sup> \*Ongita anda Samaria prowinsgö taonñi kun qetñi Sikar miangöreñ angorök. Sikar taon mi Jeikobnöñ gölme bahöñi kun nahönñi Josef wangiyöhi, miangö kösutñe ahöza. <sup>6</sup> Jeikobkö o lömñi diginñambuk mi Sikar taonöñ ahöza. Jisösnöñ köna kayöhangöra aka silenñi lömböriiga silim bibiñe o lömñi miangöreñ angota kösutñe eta tarök.

<sup>7</sup> O löm kösutñe tariga Samaria ambi kunöñ o umamgö kayök. Kaiga Jisösnöñ eka kewö jii mörök, “Gi ölop o ninñinöñga nembilenak.” <sup>8</sup> Nalö miangöreñ gwarekurupñan nene bohonñi membingöra i mosöta taonöñ angetka nanñirök kinohot.

<sup>9</sup> \*Juda ambazipnöñ Samaria prowins qepureim engiba yembuk köisirik qahö maljema aka pake mohot mianön o qahö uzema. Mewögöra nanñirök kinohot miangöreñ ambinöñ kewö jii mörök, “Gi Juda azia aiga ni Samaria ambiapmö, denöwögöra ‘O ninñinöñga nembilenak,’ jiba qesim ninñizan?”

<sup>10</sup> Jisösnöñ qeqesi mi möta kewö melen wangiyök, “Gi Anutu kalemñangö könañi möt kutunöñga dop kölbawak. Dañön ‘O ninñinöñga nembilenak,’ jiba qesim gihizawi, yañgö könañi möt asaribanak ewö, i mönö qesinöñga malmalgö onñi gihibawak.”

<sup>11</sup> Mewö jiiga kewö jii mörök, “O ketañamni, o umamgö pakegi kun qahö ahöza aka o löm kianön mönö diginñambuk akza. Miangöra malmalgö ogöra jizani, mi mönö denikeyök miwikñainöñga ahubawak? <sup>12</sup> Isik bömönini Jeikob yañön o lömñi ki nenñiyök. Yañön mutuk nanñak aka yañgö andöñe nahönurupñan ki kaba o uba nempa maljema aka bulmakau kambuñi kambuñi o engigetka nempa maljema. Gi Jeikob ongita öngöngöñi aka ambazip o mem sehim engimamgö jizan me?”

<sup>13</sup> Mi möta Jisösnöñ kewö melenök, “Ambazip köreñan o ki nembagun mönö kunbuk ogö kömumba membingö mörakñe. <sup>14</sup> Mewö malmemö, nöñön

\* **3:35:** Mat 11.27; Luk 10.22 \* **4:5:** Jen 33.19; Jos 24.32 \* **4:9:** Esra 4.1-5; Neh 4.1-2

kungöra o wanjimami, yanön mi nembagun nalö kunöŋ ogö kunbuk qahö kömuma. Mewö qahöpmö, o wanjimami, mi mönö yangö uruŋe letota mal-malgö o jeŋi jöpjöpköŋi qahö aiga malma. Mewö mali mönö uzumgöba malmal köhöikŋi teteköŋi qahö wanjimakŋa.”

<sup>15</sup> Mewö melenŋiga ambinöŋ jiyök, “O ketaŋamni, gi mönö o mia niŋginöŋga nemi. Mi nembagun nalöŋi nalöŋi kunbuk ogö qahö kömumbilenjak aka o umangöra ki könasöksök qahö tibilenjak.”

<sup>16</sup> Mi jiiga kewö jim kutum wanjiyök, “Gi mönö anda apki wanjita ki kamahot.”

<sup>17</sup> Mewö jim kutum wanjiiga “Ni apni qahö,” jiba melenŋök. Melenŋiga kewö jii mörök, “Gi ‘Apni qahö,’ keu mi törörök jizan. <sup>18</sup> Gi ölna azi 5 engömembra malnöŋ aka merak kun memba maljani, yanön mönö göhö apki qahö akza. Keu jizani, mi öl töhöŋŋa.”

<sup>19</sup> Ambinöŋ mi möta kewö jii mörök, “Ketaŋamni, gi mönö kezapqetok azi qainŋi kun akzan. Nöŋön tandöki mewö gek kutum gihizal. <sup>20</sup> Neŋgö ambösakonurupninan kundunŋi kondela kiangöreŋ öngöba sipköba köuluköba malgetmö, Juda eŋön kewö jimakze, ‘Samaria eŋön mönö Jerusalem sitinöŋ öngöba jöwöwöl jikenöŋ sipköba köulukögetka dop kölja.’ ”

<sup>21</sup> Mi möta Jisösnöŋ kewö jim kutuyök, “O ambi, nalö kun kam kuŋguma. Inini nalö miangöreŋ Iwi waikŋi memba möpöseibingöra kundunŋi kiangöreŋ me Jerusalem miangöreŋ qahö öngöba malme. Gi keu mi ölop möt narinöŋga dop kölma. <sup>22</sup> Samaria inini Anutugö könaŋi törörök qahö möt kutuba töndup yangö waikŋi laŋ memba möpöseimakze. Amötqeqegö könaŋi mi Juda neŋgö sutnine aukŋe asuhuba ahöza. Miangöra Juda neŋön Anutuninaŋgö könaŋi möt kutuba waikŋi memba möpöseininga dop kölja.

<sup>23</sup> “Töndup nalö kun kewö asuhuma: Nalö miangöreŋ Uŋa Töröŋan ambazip sölölohöba inahöm enŋiiga keu ölni wuatangöba Iwi waikŋi memba ölna möpöseiba malme. Iwininan ambazip mewöŋi jarum enŋiba asuhumegöra sihimŋi möta malja. Nalö murutŋi miangön mönö lök kam kuŋguba döki ahöza. <sup>24</sup> Anutunöŋ Uŋaya akza. Miangöra Uŋa miangö waikŋi memba möpöseimakzei, yeŋön mönö Uŋa Töröŋan sölölohöba inahöm enŋiiga keu ölni wuatangöba möpöseiba malme.”

<sup>25</sup> Jisösnöŋ mewö jim kutuiga ambinöŋ jii mörök, “Amötqeqe Tonŋi qetŋi Kraist qetzei, yanön kamangö akza, mi mötzal. Yanön kamawi, nalö miangöreŋ mönö keu pakpak indel neŋgiiga mötpin.”

<sup>26</sup> Jisösnöŋ keu mi möta könaŋi kewö indelök, “Göbuk ki kinda keu eraum mötziri, nöŋön mönö mia akzal.” Mewö.

### *Gwarek yeŋön kaba yetpuk toroqaget.*

<sup>27</sup> Könaŋamŋi indeliga gwarek yeŋön miangöreŋök lilingöba kaget. Kaba ambibuk eraum mörohot, mi eka welipkögetmö, kunöŋ kewö qahö qesiyök, “Gi denöwögöra yambuk keukeu jizahot?” me “Wanigöra ak gihiza?” Mewö qesibingö mötketmö, körekŋan ölöŋ tatket.

<sup>28</sup> Ölöŋ tatketka ambinöŋ o pakenŋi mosöta taonöŋ anda ambazip yeŋgöra kewö indela jii mötket, <sup>29</sup> “Mötket! Nöŋön azi kun miwikŋaibiga yuai pakpak aka malali, miangö könaŋi indela jii mötzal. Miangöra yanön mönö Amötqeqe Tonŋi Kraist akapuk. Mönö nanŋinak kaba azi mi ekŋe.” <sup>30</sup> Keu mi möta taon mosöta öröba Jisösgöreŋ anget.

<sup>31</sup> Gwarek yeŋön nalö sutŋe miangöreŋ Jisös qesim wanjiba kewö jiget, “Ketaŋamnini, ölop nene nenöŋ.”

<sup>32</sup> Mewö jigetmö, kewö jiyök, “Nöŋön neneŋamni qainŋi kun memba mal-jali, inini miangö könaŋi qahö möt kutuze. Qahö!”

<sup>33</sup> Mi möta nannini qesim aŋguba kewö jiget, “Kunŋan nene kun memba kaba waŋgiza me denöwö?”

<sup>34</sup> Mewö jigetka kewö jii mötket, “Melaim niŋgiiga kayali, nöŋön yaŋgö jitŋi tem köla nupŋi mem sorokömakzali, mianŋön mönö nöŋgö nenenamni akza. <sup>35</sup> Inini keu kewö jibepuk, ‘Köiŋ 4 kunbuk ahöiga ölöm-izi-izi nalöŋan törima.’ Mötket, nöŋön mianŋöra kewö jizala kezap alget: Nup boŋi ketani miengö ölninan lök öliiga meme nalöŋinan kam kuŋguza. Inini mönö jeŋini uget aniga mi uruŋine ek kutume. <sup>36</sup> Tosatŋan mutuk keu kötŋi qesiŋda gila malgetka ölnan nalö kewöŋe asuhuiga tosatŋan mi lök tokoba töwanini megetka ambazipŋi ambazipŋi malmal köhöikŋaŋgö buŋaya ahakze. Mewö asuhuiga ölni meme yeŋön qesiŋ gilil ambazip yembuk mindiriba mohotŋe söŋgaiba simbawoŋ mötze.

<sup>37</sup> ‘Kunöŋ kötŋi qesiŋ giliga kunöŋ ölni mezawi,’ keu mewö jimakzei, mi keu ölna. Mi Anutugö nup memegö könaŋi indelja. <sup>38</sup> Nöŋön inini melaim eŋgibiga nup qainŋi kunöŋ nanninak yuai kötŋi qahö kömötkeri, mönö nup mianŋöreŋ anda ölni meme. Tosatŋan mutuk silenini qeba nup memba malgetka eŋön yeŋgö könaŋine anda nup megeraŋgö ölni miwikŋaiba memakŋe. Mewö melaim eŋgizal.” Mewö

*Samaria ambazip gwötpukŋan uruŋini melenget.*

<sup>39</sup> Samaria ambinöŋ keu kewö naŋgöba jiyök, “Nöŋön azi kun miwikŋaibiga yuai pakpak aka malali, yaŋön mönö mianŋö könaŋi indela jii mötzal.” Mewö jiyöhaŋgöra Samaria ambazip gwötpukŋan Sikar taon mianŋöreŋ uruŋini melenŋa Jisös möt narim waŋgiget. <sup>40</sup> Möt narim waŋgiba yaŋgöreŋ kaba yembuk toroqeba malmapköra kapaŋ köla qesigetka silim yahötkö dop toroqeba mianŋöreŋ malök.

<sup>41</sup> Mewö mala keu jiba malöhaŋgöra aka gwötpukŋan Jisös möt nariba toroqem waŋgigetka kambuŋini qariyök. <sup>42</sup> Toroqem waŋgiba ambigöra kewö jiget, “Azi kianŋön ölna gölmeŋi gölmeŋi neŋgöreŋ Amötqeŋe Tonina akza. Neŋön mi göhö keugörök qahö toroqeba möt narizinmö, mi naninak kezap ala möta möt kutuzin.” Mewö.

*Jisösnöŋ jembon azi kungö nahönŋi mem ölöwahök.*

<sup>43</sup> Jisösnöŋ Samaria maliga silim yahöt teköiga eŋgömosöta Galili prowinsnöŋ anök. <sup>44</sup> \*Jisösnöŋ nannak nalö kunöŋ keu kun kewö naŋgöba jiyök, “Kezapqetok ambazip kunŋan nanŋe miri gölmenöŋ maliga yaŋgöra qahö mötket öŋgöiga göda qahö qem waŋgimakze.”

<sup>45</sup> \*Mewö jiyökmö, töndup nalö mianŋöreŋ nanŋe Galili prowinsnöŋ kaŋoriga mianŋöreŋ mewöyök tosatŋan jölöŋi jiget. Yeŋön ak-kömükömu kendongöra Jerusalem sitinöŋ öŋgöba Jisösnöŋ kendon nalöŋe aŋgöletot meyöhi, mi pakpak eka mötket. Mianŋöra nalö mianŋöreŋ ölop köl öröm waŋgiget.

<sup>46</sup> \*Galili prowins yeŋön köl öröm waŋgigetka miri qetŋi Kana mutuk o meiga letota wain ahöhi, mianŋöreŋ kunbuk kayök. Taon qetŋi Kaperneam mianŋöreŋ kiŋ kembugö jembonŋi kun malök. Yaŋgö nahönŋan kawöl yöhöiga ahöyök.

<sup>47</sup> Ahöba kömumamgö ahök. Mianŋöra Jisösnöŋ Judia prowins mosöta Galili uruŋe kayöhi, yaŋön mianŋö buzupŋi möta Jisösgöreŋ anda kewö qesim waŋgiyök, “Gi ölop kaba nahöni mem ölöwak waŋgiman.” <sup>48</sup> Qesim waŋgiiga kewö jii mörök, “Inini ni öne qahö möt narim niŋgimeaŋgö dop akzei, mi qahö

\* 4:44: Mat 13.57; Mak 6.4; Luk 4.24 \* 4:45: Jon 2.23 \* 4:46: Jon 2.1-11



dop kölja. Nöjñon aŋgöletot aiwesök membi ekagun mönö amqeba ni möt narim niŋgiba uruñini melenbeak.”

<sup>49</sup> Mewö jii mörökmö, jembonöñ kewö jiyök, “Ketanamni, nahönan kömumbapuköra mönö ösumok kaman.”

<sup>50</sup> Mewö jiiga melen waŋgiyök, “Nahöngan mönö ölöwaka malma. Miangöra mönö ölop lilingöba anman.” Mewö melen waŋgiiga yañon mi möt nariba lilingöba anök. <sup>51</sup> Anda könanöñ maliga welenqequeurupñan kaba miwikñaiba kewö jiget mörök, “Nahöngan lök ölöwaka malja.”

<sup>52</sup> Mi möta qesim enqiba jiyök, “Wani nalönöñ könahiba ölöwahök?” Mewö jiiga jiget mörök, “Uran mare wan kilok miangöreñ sile könöpñi mosörök.”

<sup>53</sup> Mi möta mötmötñi kewö ahuba asariyök: Aha! Jisösnöñ “Nahöngan mönö ölöwaka malma,” jiyöhi, mönö aua miangöreñök ölöwahök. Keu mi möt asariba i aka saiwaurupñi pakpak yeñon uruñini melenña Jisös möt narim waŋgiget.

<sup>54</sup> Jisösnöñ Judia mosöta Galili prowins uruñe kaba aŋgöletot kun ki meiga yahöt ahök. Mewö.

## 5

### *Jisösnöñ Betesda o aŋgö jitñe azi kun mem ölöwahök.*

<sup>1</sup> Könañgep nalö kunöñ Juda yeñgö kendon ketañi kun töriiga Jisösnöñ Jerusalem sitinöñ öñgöyök. <sup>2</sup> Jerusalem sitigö selnöñ nañgu kun mi lama yeñgöra ahöyök. Miangö kösutñe o aŋgö kun qetñi Hibu keunöñ Betesda qetkeri, mi ahöyök. Miangö görañe luhut miri köröpñi ketañi 5 tatket. <sup>3</sup> Luhut miri 5 miangö uruñe kawöl ambazip kambu ketañi ahözema. Tosatñan jeñini gömölii tatket. Tosatñan simalokon aka tatket. Tosatñan likepñini kömukömuña tatket.\*

<sup>4</sup> Nalö tosatñe Kembangöreñ garata kunöñ eta o aŋgönöñ timjaliiga undzapma. Onöñ unduiga nalö miangöreñök kunñan mutuk aŋgönöñ geiga kawölñi mi me mi mianön ölöwahakzapma. Miangöra mamböta tatket.

<sup>5</sup> Miangöreñ azi kun yambu (yara) 38 miangö dop kawöl yöhöiga ahömalök.

<sup>6</sup> Miangöreñ ahöiga Jisösnöñ kaŋgota eka lök nalö köröp tiñtiñi kawöl yöhöi ahöba malöhi, mi möta kewö qesim waŋgiyök, “Gi ölöwakñangö ak gihiza me qahö?”

<sup>7</sup> Qesim waŋgiiga kewö melen waŋgiyök, “O Kambu, onöñ unduba ötöñ qeiga alani dañon noaŋgita o aŋgönöñ anda al niñgibawak? Alani mewöñi kun qahö malja. Nanak anmangö möta esapköba malali, nalö miangöreñök tosatñi yeñgöreñök kunöñ ni noŋgita anda gemalget.”

<sup>8</sup> Melen waŋgiiga Jisösnöñ jii mörök, “Gi mönö wahöta tumbulahöpki memba anöñ.” <sup>9</sup> Mewö jii möta miangöreñök ölöwaka tumbulahöpñi memba anök.

Anökmö, yuai mi Sabat kendonöñ asuhuyök. <sup>10</sup> \*Miangöra Juda yeñon azi ölöwahöhi, yañgöra kewö jiget mörök, “Merak Sabat kendon akza. Miangöra tumbulahöpki memba aŋgunöñga qahö dop kölja.”

<sup>11</sup> Mi möta kewö melenñi mötket, “Möhangöm niñgizawañon mönö kewö jim teköm niñgiza, ‘Gi mönö tumbulahöpki memba anöñ.’”

<sup>12</sup> Mi möta kewö qesim waŋgiget, “Azi dañon göhöra ‘Tumbulahöpki memba anöñ, jiza?’”

<sup>13</sup> Qesim waŋgigetmö, Jisösnöñ mem ölöwahiga ambazip kambu ketañan ölökögetka yeñgö sutñineyök sömuniba anök. Miangöra dañon mi ak waŋgiyöhi, mi qahö möta töñpin kinök.

\* **5:3:** Mötmöt ambazip tosatñan kewö mötmörimakze: Könakönahije jabö 3:gö kitipñi teteköñi aka jabö 4 mi kewö ohoget ahöyök: Yeñon o aŋgönöñ gwözöñda undumapkö mamböta tatzema. \* **5:10:** Neh 13.19; Jer 17.21

<sup>14</sup> Miangö andöne jöwöwöl jike tohon uruñe öngöiga Jisösnöñ miangören miwikñaim wañgiba qambañ keu kewö jii mörök, “Mötnöñ, gi lök ölöwakzan. Miangöra ayuayuhu törösañt bölöñi kötökñi kun asuhum gihibapuköra mönö singisöndok kunbuk kude aka malman.”

<sup>15</sup> Azi ölöwahöhi, yañön Jisös ek kutuba anda Juda jitñememe yeñgöra kewö jii mötket, “Azi mem ölöwak niñgiyöhi, yañgö qetñi Jisös.” <sup>16</sup> Mi möta Jisösnöñ Sabat kendonöñ nup mewöñi meyöhi, Juda jitñememe yeñön miangöra aka sesewerowero ak wañgiba malget. <sup>17</sup> Mewö malgetmö, Jisösnöñ kewö melen enñgiyök, “Nöñgö Iwinan sundan dop nup memakza aiga nöñön mewöñanök mi memakzal.”

<sup>18</sup> Mewö melen enñgiba ambazip Sabat kendongö keu tosatñi toroqeba algetka Jisösnöñ mi ahakmemeñan qeapköba yeñgö jeñine singisöndok ahök. Singisöndok mi toroqeba Anutugöra ‘Iwini’ jiba Anutu tandök ewö maljawañgö dop aka nanñi mem öngöyök. Juda ambazip yeñön yuai yahöt miangöra aka möt kömbuhiba kapan köla Jisös qebingö jim köhöiget. Mewö.

*Malmal gulimapkö kukösumñi mi Jisösgöreñ ahöza.*

<sup>19</sup> Mewö aketmö, Jisösnöñ keu kewö jii mötket, “Nöñön keu öl töhöññi kun kewö jibi mötket: Nahönöñ nanñi uruñangö yuai kun qahö memakzapmö, Iwinöñ yuai memakzawi, Nahönñan mönö mewöñanök memakza. Miangöra Iwinöñ yuai meiga ehakzawi, yañön mönö miyök memakza. <sup>20</sup> Iwinöñ Nahönñi urunöñ jöpaköm wañgiba mala nanñak nup memakzawi, mi pakpak kondel wañgimakza. Miangöra anñgöletot eka maljei, mi yuai eretñi. Miangö ölni mi könanñep kondel enñgiiga eka nemböññi teköi welipköba malme.

<sup>21</sup> “Kun kewögöra welipköme: Iwinöñ ambazip kömukömuñi enñgömindiga gulimakze. Nahönñan mönö miangö dop mewöñanök ambazip köhömuñi niñia gulimegö mötzawi, mi enñgömindiga gulimakze. <sup>22</sup> Mewöñanök Iwinöñ kungö keuñi qahö jim tekömakzapmö, jimtekötekö nupkö kukösumñi pakpak mi kewögöra Nahönñangö böröñe ali ahöza:

<sup>23</sup> “Ambazip Iwi göda qem wañgimakzei, miangö dop körekñan Nahönñi göda qem wañgimegöra mötza. Iwinöñ Nahönñi melaim wañgiyök. Miangöra kunñan Nahön qahö göda qem wañgizawi, yañön mönö Iwi mewöyök göda qahö qem wañgiza.

<sup>24</sup> “Miangöra nöñön keu öl töhöññi kun kewö jibi mötket: Kunñan nöñgören Buña keu möta mötmöriiba ni melaim niñgiyöhi, i möt narim wañgiza ewö, yañön mönö malmal köhöikñangö buñaya akza. Nöñön keuñi jim teköbiga köñöp siagö buñaya qahö akña. Kömup köhöikñangö likepñi mosöta jabö kutuba malmal köhöikñangö likepñe anñgota mal öngöma.

<sup>25</sup> “Nöñön keu öl töhöññi kun kewö jibi mötket: Nalö kun kama aka nöñgöra aka lök kam kuñguza. Nalö miangöreñ singisöndok aka uru köhömuñi akzei, yeñön Anutugö Nahönñan keu qeri mötme. Mi möta tem kölmeanñön mönö guliba köhöiba malme. <sup>26</sup> Mi kewögöra: Iwinöñ nanñak malmal köhöikñi kondorakzawi, miangö dop malmal gulim köhöimapkö kukösumñi mi Nahönñi wañgii yañön mewöyök ambazip mem gulim enñgimakza. <sup>27</sup> Yañön Suep gölmegö Azi Ölni maljawañgöra aka Iwinöñ ambazip keuñini jim tekömapkö kukösumñi mewöyök yañgö böröñe ali buñañi ahök.

<sup>28</sup> “Nöñön keu kötni jizali, miangöra mönö kude aurume. Nalö kun kam kuñgumawi, miangöreñ körek pakpak qaksirinöñ ahözei, yeñön mewöyök qet qetmawi, mi mötme. <sup>29</sup>\*Qetñi mi möta wahöta aukñe asuhugetka ahakmeme ölöpñi aka malgerañön malmal köhöikñe öngömemö, ahakmeme bölöñi aka malgeri, nöñön yeñgö keuñini jim teköbiga kömup köhöikñangö buñaya akñe.

\* 5:29: Dan 12.2

<sup>30</sup> Nöñön nani urunañgö yuai kun nanak aka memamgö osizal. Ni Iwigö jitje mörakzali, mönö miangö dop ambazip keuñini jim teköm enggimakzal. Nani imbinañgö dop lañ qahö memakzalmö, melaim niñgiyöhi, mönö yañgö keuñi wuatanañgömakzal. Miangöra jimtekötekö keuni jimakzali, mi mönö dopñeyök asuhumakza.” Mewö.

*Tosatñan Jisösgö könañamñi nañgöba jiget.*

<sup>31</sup> “Nöñön nani könañamni nañgöba jibilenak ewö, keuni mianñön ölop qahö köhöibawak. <sup>32</sup> Alani kunöñ nöñgö könañamni nañgöba jimakza. Yañön nöñgöra keu jimakzawi, mianñön mönö köhöiba ölnambuk akza, mi mötzal. <sup>33</sup> \*Inini jitñememe melaim enggigetka Jongöreñ kagetka keu ölnañgö dop nöñgö könañamni indela jiba nañgöyök.

<sup>34</sup> “Jiba nañgöyökmö, nöñön gölme azigö nañgönañgö keuñi mi möta qahö mötpi öngöza. Qahö öngözapmö, Jongö nañgönañgö keugöra jimakzali, mi mönö inini nalö kewöñe letotketka Anutunöñ bohonñini jöhömapköra aka jimakzal. <sup>35</sup> Jonöñ kiwa ketañi aka ölopñanök jeba asariyökmö, inini nalö köröñi qahöpmö, töröptökñanök yañgö asakñe lañ söñgaibingö sihimñi mötket.

<sup>36</sup> “Jonöñ könani töröptökñanök jiiga mötketmö, kunöñ mi nañgöba jimakzawi, yañgö keuñan mönö Jongöreñ nañgönañgö keu ongitza. Nani Iwinan nupñi al niñgii membiga ölni asuhumakza. Ölni mianñön mönö könañamni kewö nañgöba indelakza: Iwinöñ mönö melaim niñgii jitje memeni akzal. <sup>37</sup> \*Iwinöñ melaim niñgii erali, yañön könañamni nañgöba jiba malök. Inini nalö kunöñ yañgö keu kourukñi qahö mötket aka kaisongolomñi qahö eket. <sup>38</sup> Yañön niñia melaiiga eröhi, inini i qahö möt narim wañgize. Miangöra yañgö keuñan mönö engö uruñine qahö kinja.

<sup>39</sup> “Inini malmal köhöikñangö könañi mi Buña Kimbinöñ ahöm enggiza, mewö mötmöriba mi oyoñda uru könömñine ala Suepkö buñaya akingö mötze. Mewö mötzemö, kimbiñi kimbiñi pakpak mienñön mönö nöñgö könañamni nañgöba indelakze. Mi möt yaköze me qahö? <sup>40</sup> Nañgönañgö keu gwötpuk ahözapmö, inini malmal köhöikñi buña qem angubingöra nöñgöreñ kabingö tökömakze.

<sup>41</sup> “Gölme ambazipnöñ qetbuña niñgigetka qarimapköra qahö mambötzal. Mi niñgigetka mötpi qahö öngöi maljal. <sup>42</sup> Mewö maljalmö, engö könañamñini mi kewö ahöza, mi mötzal: Inini uruñini Anutugöreñ qahöpmahöp jöhöba urukalem qahö ak wañgiba malje. <sup>43</sup> Nöñön Iwinañgö qetñi qeta kabiga inini andö qem niñgimakzemö, kunöñ nanñi qetñi qeta kamawi, inini mönö i ölop möt angön köla köl öröm wañgime.

<sup>44</sup> “O inini nanñini möpöseim anguba qetbuñañini qarimapkö mötket öngöza. Öngözapmö, bem mohotñan Anutu ölni akzawi, yañön qetbuña enggimapköra qahö kapañ kölje. Mewö aködamunñinambuk akñegöra qahö jaram tiba kinje. Miangöra denöwö ni möt narim niñgibeak? Mi mönö osibeak.

<sup>45</sup> “Nöñön inini ‘Iwigö jemesoholñe keu jakeñe al enggimam,’ mewö mötmöribepuk. Inini Mosesgö keugö jörömqöröm al wañgiba Suep mire öngöbingö mamböta maljemö, Anutugö jeñe angotketka Mosesnöñ nanñak Anutugö keu jakeñe ala jim aum enggiiga gamuñini mötme.

<sup>46</sup> “Mi kewögöra: Mosesnöñ nöñgö könañamni jim asariba Buña Kimbinöñ ohoi ahöza. Miangöra Moses möt narim wañgibeak ewö, mönö nia möt narim niñgibeak. <sup>47</sup> Mewömö, Mosesgöreñ kimbiala qahö möt nariba tem köljeañgöra mönö nöñgö keuni mi denöwö möt naribeak? Mi kupuk-kapakñambuk aka-puk.” Mewö.

\* 5:33: Jon 1.19-27; 3.27-30 \* 5:37: Mat 3.17; Mak 1.11; Luk 3.22

## 6

*Jisösnöñ azi 5000 nene gumohom enjiyök.*

*Mat 14.13-21; Mak 6.30-44; Luk 9.10-17*

<sup>1</sup> Miangö andöñe Jisösnöñ Galili o angö, qetñi kun Taiberias o angö qetkeri, mi kutuba likepñe angorök. <sup>2</sup> Kawöl ambazip möhamgöm engii angöletot asuhui ekerangöra aka ambazip kambu jesöngöñan Jisösgö andöñe wu-atangöba kaget. <sup>3</sup> Jisösnöñ gwarekurupñi engömeiga kundunje öngöba tatket.

<sup>4</sup> Nalö miangörej Juda nengörej ak-kömukömu kendonöñ töriyök.\* <sup>5</sup> Jisösnöñ je ui aniga ambazip kambu jesöngöñan yangörej kanjotkeri, i engeka Filipköra jiyök, “Nini nene denikeyök bohonñi meinga kambu mewöñan nem timbireñ aketka dop kölbawak?” <sup>6</sup> Yuai akñamgö ahöhi, mi nanjak mörökmö, keu mi Filip esapköm wangiba jiyök.

<sup>7</sup> Mewö jiiga kewö melenök, “Nene beret silim 200:kö töwanñi (Kina 1000,-) miangön bohonñi memba mendenña korek yeñön kitipñanöhök nembeak aka töndup qahö dop köl enjibawak.”

<sup>8</sup> Mewö jiiga gwarekurupñi yengörejök kun qetñi Andru, Saimon Pitögö munñan kewö jii mörök, <sup>9</sup> “Azi moröñi kun kiangörej malja. Yangörej bali† beret 5 aka söra yahöt ahözapmö, ambazip sehisehñi kewö kagetka yengöra mi qahö dop kölma.”

<sup>10</sup> Jisösnöñ jiyök, “Inini mönö ambazip kambu ki jiba mendenñ enjigetka nene nemingö eta tatme.” Gölme miangörej kegwan luplup gwötpuk ahöyök. Miangöra azi janjöhñi 5000:gö dop yeñön gölmenöñ eta tatket.

<sup>11</sup> Eta tatketka Jisösnöñ beret mi memba saiwap jiba ambazip tatkeri, mendenña enjiyök aka söra mi mewöyök mendenña sihimñinan jigerangö dop enjiyök. <sup>12</sup> Mendenña enjiiga memba nem timbireñ aketka Jisösnöñ gwarekurupñi kewö jii mötket, “Nene kitipñi ayuhubapuköra mi mönö qezaköget.”

<sup>13</sup> Mewö jiiga möta bali beret 5 miangörejök memba kitipñi kitipñi mosötket taröhi, mi qezakögetka sakap 12 miangörej geba kokolak qeyök.

<sup>14</sup> Jisösnöñ angöletot mewö mei asuhuiga ambazipnöñ eka welipköba jiget, “Kezapqetok azi gölmenöñ asuhumapkö jigeri, yanön mönö ölna mia akza.” <sup>15</sup> Mewö jiba Jisösgöra köirañ ala kin kembunñi akñapkö mötmörijet. Mötmöriba kaba liliköm wangiba walimgöba kin kungum wangibingö aket. Mewö möt kutuba engek tököba engömosöta kunbuk kundunje öngöba nanjök malök. Mewö.

*Jisösnöñ o angö qakñe tiba tiba anök.*

*Mat 14.22-33; Mak 6.45-52*

<sup>16</sup> Neget teköiga mare aiga Jisösgö gwarekurupñi yeñön o angögö jitñe geget. <sup>17</sup> Geba wangöñöñ öngöba gölme mi mosöta o angö kutuba likepñe Kaperneam mire göröken anget. Angetka miri söñaum teköiga Jisösnöñ töndup yengörej qahö asuhuyök. <sup>18</sup> Angetka luhut köhöikñanök giliga o angönöñ könöpuk kunduta öngöba erök.

<sup>19</sup> Öngöba eriga lökuatnöñ qeba nangöba 5 me 6 kilomita miangö dop angetka Jisösnöñ o angö qakñe tiba tiba wangö kösutñe kaiga eka auruba kenjötporiñ aket. <sup>20</sup> Mewö mötketka kewö jii mötket, “Nanak kazal. Kenjötñini kude mötme.” <sup>21</sup> Mewö jii möta Jisösnöñ wangöñöñ öngömapkö jigetka öngöyök. Öngöiga wangöñinan miangörejök ösumok enjuañgita gölme görane anbingö akeri, miangörej anjotket. Mewö.

\* **6:4:** Anutunöñ mönöwök nengehoriba nengöñgiröhi, Juda yeñön miangöra yambu (yara) dop nalö ala söñgaimakze. Nei keunöñ qetñi Pasowa jize. Eksodus 12.15 † **6:9:** Bali mi padi, wit, out aka sehön miangö alañini kun.



*Ambazip yeñon Jisösgöra um jarum bibihiget.*

<sup>22</sup> Mianğoreñ anğotketka miri gianjiiga ambazip kambu ketanji yeñon o anğö likepne toroqeba mala kewö mötmöriğet, “Uran wañge mohotñan tari ehinga Jisösnöñ gwarekurupñi yembuk wañgenöñ qahö öngöba anök. Jisös umbula nanñinök anget. Wañge murutñi kun qahö ehin. Mianğöra Jisösnöñ kunbuk ki malja.”

<sup>23</sup> Mewö mötmöriba tosatñan kewö jiget, “Wañge mohotnöñ angetmö, ölña, Taiberias taonök wañge tosatñi kaget. Wañge mi Kembunöñ beretköra saiwap jiiga nempa tarini, mönö gölme mianğö kösutñe kagera Jisösnöñ wañge mienğoreñök kunöñ öngöba anök me denöwö?” <sup>24</sup> Ambazip kambu yeñon mewö jiba Jisös aka gwarekurupñi mianğoreñ qahö miwikñaim enğiget. Mewö eka möta mewöñanök wañgenöñ öngöba Kaperneam taonöñ anda Jisös jaruget. Mewö.

*Jisösnöñ malmal köhöikñangö neneñi akza.*

<sup>25</sup> Ambazipnöñ Jisös jaruba o anğö likepne yuke göröken miwikñaiiba eka kewö jiget mörök, “O Ketanjamnini, gi mönö wani nalönöñ ki kazan?”

<sup>26</sup> Mewö jigetka kewö melenğ enğiyök, “Nöñon keu öl töhöññi kun kewö jibi mötket: Inini anğöletot membi ekeranğöra aka ni qahö jarum niñgizemö, nene beret kötuetsköbi nempa nem timbireñ akeri, mönö mianğöra ni nupa atanğöba ki kaze. <sup>27</sup> Nene ayapkömawi, mi miwikñaiibingöra urukönöp kude aka malmemö, urugö neneñan malmal köhöikñi enğimakzawi, mönö mia buña qem anğubingöra kapan köla malme. Iwi Anutunöñ muñgem silimbannñi Suep gölmegö Azi Ölñi wañjiiga kukösumñan walöñniga ölöp urugö nene enğiiga oyaenköyaen akñe. Mewö aka mal köhöiba kömumba toroqeba teteköñi qahö malme.”

<sup>28</sup> Mewö melenğ enğiiga kewö qesim wañgiget, “Anutugö sihimñangö dop ahakmeme tandökñi mönö denöwö ahinga dop kölbawak?”

<sup>29</sup> Qesim wañgigetka kewö melenñök, “Anutunöñ azi melaim wañgiyöhi, inini i möt narim wañgiba malme. Ahakmeme mianñon mönö Anutu sihimñangö dop akza.”

<sup>30</sup> Mewö melenñiga kewö qesim wañgiget, “Mewö aiga gi kunbuk wani anğöletot kukñambuk kun menöñga eka möt narim gihibinak? Gi mönö wani yuai kun Mosesnöñ ahök, mianğö dop aka meman? <sup>31</sup> \*Buña Kimbi kun kewö ohoget ahöza, ‘Yañon Suepnöhök nene beret enğiiga neget.’ Keu mianğö dop nanine ambösakon yeñon gölme qararanğölkölñe anda mala nene qetñi mana nempa malget aka gi mönö könañamgi Moses onğita denöwö kondelbanak?” ‡

<sup>32</sup> Qesim wañgigetka Jisösnöñ kewö jii mötket, “Inini mianğö könañi ölöp qahö möt kutuze. Nöñon keu öl töhöññi kun kewö jibi mötket: Mosesnöñ anğöletot Toñi qahö ahök. Yañon nene beret mi Suepnöhök qahö enğii negetmö, nani Iwinan mönö Suepnöhök beret ölbölñi enğimakza. <sup>33</sup> Anutugö nene beret mi mönö Suepnöhök eta asuhuba gölme dop ambazip malmal köhöikñi enğimakza.”

<sup>34</sup> Mewö jii möta kewö jiget mörök, “O Kambu, gi nalö dop nene beret mi neñginöñga nempa malbin.”

<sup>35</sup> Jisösnöñ mi möta jiyök, “Nöñon malmal köhöikñangö neneñi akzal. Kunñan nöñgoreñ kazawi, yañon nem timbireñ aka wösöñi nalö kunöñ qahö alma. Kunñan ni möt narim niñgimakzawi, yañon ogöra qahö kömuma.

\* **6:31:** Eks 16.4, 15; Sum 78.24 ‡ **6:31:** Gölme qararanğölkölñe Anutunöñ söñan dop söñangö yuai amötñi, johanñi tuatñi aka awamñi juzu paura ewö ali gölmenöñ ahöi eka yaigep sombemñöñ anda qezaköba koumñine kaba beret lölöwöröñi nempa nezema. Eks 16.13-36

<sup>36</sup> Mewö aigun inini ni nek teköba töndup qahö möt narim niŋgize. Mi mönö lök jibi mötze. <sup>37</sup> Aka töndup Iwinöŋ ambazip tosatŋi niŋgimakzawi, yeŋön mönö körek nöŋgöreŋ kame. Kunŋan nöŋgöreŋ kamawi, nöŋön mönö i qahö yakörimam.

<sup>38</sup> “Nöŋön Suepnöhök eta nani imbinanŋö dop yuai laŋ aka memba malmangöra qahö asuhuyal. Mewö qahö. Melaim niŋgiyöhi, mönö yanŋö jitkö dop nup memba malmangöra eral.

<sup>39</sup> “Melaim niŋgiyöhi, yanŋö jitsihitŋan kewö ahöza: Yanŋön ambazip nöŋgö böröne al enŋiiga maljei, nöŋön mi pakpak köyan köl enŋiba malbiga yeŋgöreŋök kunŋan kun qahö sohoba ayuhuma. Qahö ayuhugetka nöŋön i nalö ketanŋe enŋömindiba mem gulim enŋimam.

<sup>40</sup> “Iwinanŋö jitsihitŋan kewö ahöza: Tosatŋan Nahönŋi eka möt narim wanŋize, yeŋön körek nalö kewöŋe letota malmal köhöikŋi buŋa qem anŋuba malme. Mewö mal kömugetka nöŋön i nalö ketanŋi mianŋöreŋ enŋömindiba mem gulim enŋimam.”

<sup>41</sup> Jisösnöŋ mewö jiiga keu kötŋi kun kewö ahök, “Nöŋön malmalgö nene ölni aka Suepnöhök eta asuhuyal.” Mewö jiyöhanŋöra aka Juda jitŋememe yeŋön möt böliba uruŋinan ihururuk jiba jim wanŋiget. <sup>42</sup> Jim wanŋiba jiget, “Azi ki Jisös, Josefko nahönŋa. Yanŋö iwinamŋi mi ölöp möt etkizinmö, mönö denöwögöra ‘Suepnöhök eta asuhuyal,’ jiza?”

<sup>43</sup> Mewö jigetka möta kewö meleŋnök, “Uruŋinan mönö kude ihururuk jiba jim niŋgime. <sup>44</sup> Iwi ni melaim niŋgiyöhi, yanŋön ambazip qahö öröm enŋiza ewö, enŋöreŋök kunŋan nöŋgöreŋ kamangö osima. Öroi kabawak ewö, nöŋön i mönö nalö ketanŋe enŋömindiba mem gulim wanŋimam.

<sup>45</sup> \* “Kezapqetok yeŋgöreŋ kimbinöŋ keu kewö ohoget ahöza, ‘Anutunöŋ i körek pakpak kusum enŋii mötme.’ Iwinöŋ ambazip kusum enŋii keu möta urukönömŋine ala maljei, yeŋön mönö körekŋanök nöŋgöreŋ kame.

<sup>46</sup> Ambazip kunŋan Iwi qahö eka malja. Iwigöreŋök eröhi, yanŋön mohot kun mönö i eka malja. <sup>47</sup> Nöŋön keu öl töhönŋi kun kewö jibi mötket: Kunŋan ni möt narim niŋgizawi, yanŋön mönö malmal köhöikŋi buŋa qem anŋuba mal öŋgöma.

<sup>48</sup> “Nöŋön malmal köhöikŋanŋö nene ölni akzal. <sup>49</sup> Mötket! Enŋö amböskonuruŋinan gölme qararanŋölkölŋe anda mala nene qetŋi mana namba malgetmö, töndup kömumba gisahöget. <sup>50</sup> Yeŋön kömugetmö, nene beret nalö kewöŋe Suepnöhök eta maljawi, kunŋan mi namba mala qahö kömum köhöima.

<sup>51</sup> “Nene beret malmalŋambuk Suepnöhök eröhi, mi nöŋön akzal. Kunŋan nene mi namba malmawi, yanŋön mönö teteköŋi qahö köhöiba malma. Nene wanŋiba malmami, mi nöŋgö busuni. Gölmeŋi gölmeŋi yeŋön köhöiba malmangöra mi al enŋimam.”

<sup>52</sup> Jisösnöŋ mewö meleŋniga Juda jitŋememe yeŋön sutŋine urukönöpŋöŋ jim qesim anŋuba jiget, “Yei! Azi kianŋön mönö denöwö aka busuŋi neŋgiiga nembinak?”

<sup>53</sup> Mi möta jigetka kewö jii mötket, “Nöŋön keu öl töhönŋi kun kewö jibi mötket: Inini Suep gölmegö Azi ölnanŋö sepŋi aka busuŋi qahö neme ewö, malmal köhöikŋi mianŋön mönö enŋö uruŋine qahö ahöma. <sup>54-55</sup> Nöŋgö sepnan o ölni akza aka nöŋgö busunan nene ölni akza. Mianŋöra kunŋan nöŋgö sep busuni nemakzawi, yanŋön mönö letota malmal köhöikŋanŋö buŋaya aka mal öŋgöma. Mewö mal kömuiga nöŋön i nalö ketanŋe mindiba mem gulim wanŋimam.

\* 6:45: Ais 54.13

<sup>56</sup> “Kunḡan nōḡḡo sep busuni nemakzawi, yaḡōn mōnō nōmbuk qekōtahōba kinakza aka nōḡōn yambuk kinakzal. <sup>57</sup> Iwinōḡ Malmal Toḡi aka melaim niḡgiba wōtḡi aka nam kōl niḡgiiga kōhōiba maljal. Mewōḡanōk kunḡan ni nem niḡgimakzawi, nōḡōn mōnō mewōḡanōk yaḡḡō wōtḡi aka nam kōl waḡgibiga ölöḡ kōhōiba malma. <sup>58</sup> Nene öḡi Suepnōhōk erōhi, mi nōḡōn akzal. Engō ambōsakonurupḡinan Anutugō nene nemba mala kōmugetmō, nalō kewōḡe engōreḡōk kunḡan beret ki nemba malmawi, yaḡōn mōnō tetekōḡi qahō kōhōiba malma.”

<sup>59</sup> Jisōsnōḡ Kaperneam taongō kōuluk miriḡe kinda keu mi jim kusum engiyōk. Mewō.

*Gwarek gwōtpukḡan uruḡini böliḡa Jisōs mosōtket.*

<sup>60</sup> Jisōsgō gwarekurupḡi yeḡḡōreḡōk gwōtpukḡan keu mi mōta jiget, “Keu jit jizawi, mianḡōn mōnō keu kōt ewō lömbōtḡambuk akza. Mi mōriḡa uruninan lömbōriba bölim tekōza. Mianḡōra mi kunbuk mötḡingō ölan neḡḡōhōiḡa i mōnō mosōtḡin.”

<sup>61</sup> Gwarek yeḡōn Jisōsgō keugōra möt böliba uruḡinan ihururuk jiba jim waḡgigetka Jisōsnōḡ mi uruḡan enguaḡgita möta kewō jii mötket, “Keu jizali, mi möt böliḡe me qahō? <sup>62</sup> Keu mianḡōra möt böliḡe ewō, kōnaḡḡep mōnō denōwō asuhubawak? Sueḡ gölmegō Azi öḡḡan mutuk miri mala korōhi, euyaḡḡōreḡ kunbuk liliḡōba öḡḡoi ekḡe ewō, nalō mianḡōreḡ mōnō denōwō mötme?”

<sup>63</sup> “Uḡa Tōrōḡi yaḡōn ambazip mem gulim engimakza. Inḡi gölme ambinōhōk ahuḡa busuḡinambuk akzemō, ahuahu dōlökḡe qahō ahuḡa nannḡini ösumḡinan öne letota Sueḡkō buḡa ahak mi qahōḡmahōḡ. Uḡa Tōrōḡan malmal kōhōikḡi engizawi, nōḡōn keu kōtḡi mi jim tuaribi möta malḡet. <sup>64</sup> Mewō möta malḡetmō, engōreḡōk tosatḡan töndup ni qahō möt narim niḡgiba malḡe.” Denike yeḡōn qahō möt narim waḡgigeri aka daḡōn kōnaḡḡep mamalolo mem waḡgimawi, Jisōsnōḡ mi kōnakōnahiḡeyōk möta korök. Mianḡōra mewō jiyōk.

<sup>65</sup> Mewō jiba toroḡeba jiyōk, “Mianḡōra nōḡōn kewō jibi mötme: Nōḡḡō Iwinan ambazip kun qahō inahōm waḡgiza ewō, yaḡōn mōnō nōḡḡōreḡ kamangō osima.”

<sup>66</sup> Keu mianḡōra aka gwarek yeḡḡōreḡōk gwōtpukḡan poraiba ziriḡziriḡ aka mosōta yambuk qahō toroḡeba anda kaget. <sup>67</sup> Mianḡōra Jisōsnōḡ gwarek 12 mianḡōra kewō jiyōk, “Inḡi mōnō mewōḡanōk nōmosōta anbingō mötze me qahō?”

<sup>68</sup> \*Mewō jiḡa Saimon Pitōnōḡ melenḡōk, “O Kambu, nini mōnō dagōreḡ anbinak? Malmal kōhōikḡaḡḡō Buḡa keuḡi mi mōnō göhōreḡ ahōza. <sup>69</sup> Göḡōn Anutugōreḡ azi sarakḡi akzani, nini mi möt nariba möt asariba malḡin.”

<sup>70</sup> Mewō melenḡniga Jisōsnōḡ möta jiyōk, “Nōḡōn azi 12 inḡi möwölöhōm engial aka engōreḡōk kunōḡ mōnō bölöḡaḡḡō bohōḡḡi akza.” <sup>71</sup> Judas Saimon Iskariotkō nahōḡḡi yaḡōn gwarek 12 yeḡḡō sutḡine mala kōnaḡḡep mamalolo mem waḡgiyōk. Jisōsnōḡ keu mi yaḡḡōra möta jiyōk. Mewō.

## 7

*Jisōsnōḡ munurupḡi yembuk keu eraum mötket.*

<sup>1</sup> Juda jitḡememe yeḡōn Jisōs qebingō kapan kōlḡeraḡōra Judia prowins uruḡe anda kamangō tököyōk. Mianḡōra Judia mosōta Galili prowins uruḡe

\* **6:68:** Mat 16.16; Mak 8.29; Luk 9.20

anda liliköba maliga köinj tosatnji teköyök. <sup>2</sup>\* Mi teköiga Juda yengören kendon kun qetnji koumkoum mianjö nalönan törüyök.\*

<sup>3</sup> Mianjöra Jisösgö munurupnan kewö jiget mörök, “Gi kianjören mala anjöletot memakzani, mi gwarekurupkan mewöyök ek kutumegöra gi mönö gölme ki mosöta Judia anönga dop kölma. <sup>4</sup> Kunnan nanjak auknje asuhumangö mörakzawi, yanön yuai kun tölapnje qahö memakza. Anjöletot mewöjni memakzananjöra mönö ambazip kambunji kambunji yengö jenine anda asuhaba könanjamgi indelman.” <sup>5</sup> Munurupnan qahö möt narim wanjiba tönpin malgeranjöra aka mewö lan jiget.

<sup>6</sup> Mewö jigetka kewö jii mötket, “Urugö nup auknje memangö nalönan qahö kam kunjuiga maljalmö, engö nalönninan mönö sundan dop anmeanjö dop ahöza. <sup>7</sup> Gölme ambazipnöj kazik ak engibingö osimakzemö, nöjön yengö ahakmemejni bölöni indela nanjöba jibi mötzeanjöra mönö ni kazik ak ninjimakze. <sup>8</sup> Anmamangö nalönan mönö qahö kam kunjuza. Mianjöra nöjön sösongai kendon kianjören qahö öngömam. Nöjön mire tatpiga injini ölop endu anda öngöba söngai.” <sup>9</sup> Keu mewö jii mötketka Galili prowins uruje toroqeba malök. Mewö.

*Jisösnöj koumkoum sösongainöj malök.*

<sup>10</sup> Jisösgö munurupnan koumkoum kendongöra angetmö, nanjak mire tata könanjep auknje qahöpmö, tölapköba anda Jerusalem öngöyök. <sup>11</sup> Juda yengö jitnememurupnan sösongai nalöne Jisösgö jeni jaruba qesiqesi aka kewö jiget, “Azi mi denike?”

<sup>12</sup> Ambazip kambu yanön sutjine Jisösgöra sanep keu gwötpuk jiget. Tosatnan “Azi mi ölop soroknji,” jigetmö, tosatnan kewö jiget, “Qahö! Yanön mönö ambazip kambu enololon ak engiiga kahapmahap ahakze.” <sup>13</sup> Mewö mewö lan jigetmö, Juda jitnememe yengöra kenjötnini möta malgeranjöra kunnan yanjö keunji auknje qahö jiyök. Mewö.

*Jisösnöj nanji könanji ambazip kusum engiyök.*

<sup>14</sup> Kendon sösongai bibine malgetka Jisösnöj jöwöwöl jike tohon uruje öngöba könahiba ambazip kusum engiyök. <sup>15</sup> Kusum engiiga Juda yanön welipköba kewö jiget, “Azi ki mötmöt jake öngöngöne qahö öngöba töndup Buja Kimbigö könanji denöwö möt soroköza?” Mewö jiba welipköget.

<sup>16</sup> Welipkögetka kewö jii mötket, “Mötmöt Buja jimakzali, nöjön mianjö Toni qahö akzal. Nanak qahöpmö, melaim ninjiyöhi, nöjön mönö yanjö mötmötjni memba kaba jimakzal. <sup>17</sup> Ambazip kunnan Anutugö jitsihitnanjö dop aka memangö mötzawi, yanön mötmöt jibiga mianjö Toni danön akza, mi möt kutuma. Anutunöj Bujanji nöngö urune ali asuhaba me nani imbinanjö keu lan jimakzal?”

<sup>18</sup> “Kunnan nanji imbine mötmöriba keu jimakzawi, yanön nanjak qetbunanambuk akjamgö mötza. Mewö mötzapmö, melaimelai azi kun tonjan qetbunanambuk akjapköra kapan köljawi, yanön mönö jitnememe ölbölji genmoni qahö akza. <sup>19</sup> Mosesnöj Köna keu al engi mi ahöza me qahö? Mi ahözapmö, engörenök kunnan mi qahö tem köla wuatangömakza. Injini mönö wuanöngöra kapan köla ni nunjubingö mötmörize?”

\* **7:2:** Lew 23.34; Dut 16.13      \* **7:2:** Juda yengören yambu jeni qe qe sösongai kendonni mi yambu (yara) dop kewö alget: Wain nupjine anda ip sinji memba koumkoum qeba mianjören ahöba wehön 8 söngaiba kendon tata malget. Wehön kondikje sösongai öngöngöni alget. Mönöwök gölme qararanjökölne yambu (yara) 40 mianjö dop opo koumjinne ahöba kaba malgeri, mi mötmöriba söngaiget. Lew 23.33-36,39-43; Dut 16.13-15



<sup>20</sup> Mewö jii möta ambazip kambu yeñon kewö melenget, “Ömewörömenöñ mönö uruge geba kinja. Dañon kapan köla gi guhumamgö mötmöriza?”

<sup>21</sup> Mewö melengetka jii mötket, “Nöñon angöletot mohot membiga inini körek pakpak auruba köñkuñ akze. <sup>22</sup>\* Mosesnöñ silenine Anutugö aiwesök yandibingöra jim kutum enjiyöhi, o Mosesnöñ mi mutuk qahö jim kutuyökmö, amböskonurupninan mi könahiba memba malgetka silik mi neñgöreñ kaiga Sabat kendonöñ mewöyök azi silenine yandimakze.

<sup>23</sup>\* “Nini Mosesgö Köna keu walöñnin singisöndok ahubapuköra köhöikñi mötzin. Mi mötzinmö, keu mi qetala Sabat kendonöñ mewöyök azi silenine yandiba töndup nanñini qahö jim anguba silebile malje. Mewö maljemö, nöñon azi jömukñi Sabat kendonöñ mem ölöwak wañgali, miangöra mönö wuanöngöra mi yom jim niñgize? <sup>24</sup> Inini ambazip silenine miyöhök eka mewö miangön bahösöhamök kewöta keu lañ jim tekömakzei, mi mönö mosötme. Mi mosöta urunini törörök möt kewöta keu öñanök jim teköme.” Mewö.

### *Jisösnöñ Amötqege Tonji akza me qahö?*

<sup>25</sup> Jerusalem tonji yeñgöreñök tosatñan kewö jiget, “Azi kapan köla qebingö mötmörizei, yañon mönö mia me? <sup>26</sup> Eket, yañon ambazip jeñine aukñe keu jiga qahö jim wañgize. Mewögöra azi kianön Amötqege Tonji Kraist akzawi, keu mi öñña galömkölköl azi yeñgö kezapñine geiga mötze me qahö? <sup>27</sup> Amötqege Tonji Kraistnöñ kamapköra jiba kota malgeri, yañon ‘Denikeyök asuhumawi, mi kunöñ kun qahö mötma,’ jizemö, azi kianön denikeyök asuhuyöhi, mi mönö ölop mötzin.”

<sup>28</sup> Mewö eraum mötketka Jisösnöñ jöwöwöl jikegö tohon uruñe kinda imbiñi memba wahöta kusum enjiba keu kewö jiyök, “Inini nöngöra kewö jize, ‘Azi mi möt wañgiba miriñi denikegö mi ölop mötzin.’ Nani kukösum qakñe qahö asuhuba kinjal. Melaim niñgiyöhi, yañon melaimelai Tonji öñña aiga i qahö möt kutum wañgiba malje. <sup>29</sup> Yañon melaim niñgiiga yañgöreñök eralangöra i ölop möt wañgizal.”

<sup>30</sup> Mewö jiiga i memba jöhöbingö mötketmö, nalöñan qahö kam kuñguyöhangöra aka kunñan silenine qahö meyök. <sup>31</sup> Mewö mötketmö, ambazip kambu yeñgöreñök gwötpukñan möt narim wañgiba kewö jiget, “Kraistnöñ kamawi, yañon mönö azi ki ongita angöletot memba malma me denöwö? Mewö tandök akza.” Mewö.

### *Jisös memba jöhömegöra nañgu galöm melaim enjigetka kaget.*

<sup>32</sup> Ambazip kambu yeñon Jisösgöra mewö goranora jiba jitnakölik akeri, mi Farisi (Köna keugö kapankölköl) yeñon mötket. Mi möta jike nup galöm yembuk kinda nañgu galöm (sikiriti) tosatñi melaim enjigetka memba jöhöbingö kaget. <sup>33</sup> Kagetka Jisösnöñ kewö jiyök, “Nöñon embuk nalö töröptökñi toroqeba malmam. Mi malagun enjömosöta melaim niñgiiga erali, mönö yañgöreñ lilingöba öngömam. <sup>34</sup> Öngöbiga göraim niñgiba malmemö, ni qahö miwikñaim niñgime. Nöñon miri malmami, inini miangöreñ kabingö osime.”

<sup>35</sup> Mewö jiiga Juda jitñememe yeñon sutñine kewö erauget, “‘Nini miwikñaim wañgibingö osibin,’ jiza. Miangöra mönö denikeangöreñ öngömamgöra jiza? Juda ambazip tosatñan denña kantri tosatñe anda Grik yeñgö sutñine maljei, mönö yeñgöreñ anda Grik ambazip kusum enjimamgö möta jiza me? <sup>36</sup> Keu kewö jiza, ‘Göraim niñgiba malmemö, ni qahö miwikñaim niñgime,’ aka keu kun kewö jiza, ‘Nöñon miri malmami, inini miangöreñ kabingö osime.’ Keu yahöt mietkö könañiri denöwö?”

\* **7:22:** Jen 17.10; Lew 12.3    \* **7:23:** Jon 5.9

*Malmal köhöiknanğö oñan mönö jeñi tohoba kanğotma.*

<sup>37</sup> \*Mewö eraugetmö, kendon sönğageri, mianğö wehön qöndökñi ketanji mianğön kam kuñguiga Jisösnön kinda köhöiknanök qeta kewö jiyök, “Kunñan ogöra kömuzawi, yanğön mönö nönğoreñ kaba nema. <sup>38</sup> \*Buña Kimbigö keu kun kewö ohoget ahöza, ‘Kunñan ni möt narim niñgizawi, yanğö uruñeyök malmal köhöiknanğö oñan mönö tohoba saksaköba kanğorakña.’”

<sup>39</sup> Mewö jiyökmö, keu mi Uña Törönğöra aka kewö jiyök, “Denike eñön ni möt narim niñgizei, inini mönö Uña Törönji buña qem anğuba malme.” Anutunön Jisös gölmenön malöhanğö dop Suepkö asakmararanji qahö al wanğiiga malök. Mianğöra Uña Törönji qahö melaiiga eta uruñine geiga öne malget. Mewö.

*Ambazip sutñine jujul ahui malget.*

<sup>40</sup> Jisösnön mewö jiiga ambazip kambu yeñğoreñök tosatñan keu mi möta kewö jiget, “Azi kianğön mönö ölña kezapqetok azi asuhumapkö jigeri, mönö mia akza.”

<sup>41</sup> Tosatñan jiget, “Yanğön Amötqeqe Toñi Kraist akza.” Mewö jigetmö, tosatñan qetala jiget, “Kraistnön mönö denöwö Galili prowinsnöhök kabawak? Mi qahö dop kölja. <sup>42</sup> \*Buña Kimbinön kewö jiza, ‘Kiñ Deiwidnön Judia prowinsgö taon morönji Betlehem mianğoreñ malöhi, Kraistnön mianğoreñök asuhuba Deiwidkö gwölönarökurupñi yeñğoreñök kunñan akña.’”

<sup>43</sup> Mewö mewö lañ jigetka ambazip kambu yeñön Jisösgöra aka jula denget. <sup>44</sup> Yeñğoreñök tosatñan memba jöhöbingö mötketmö, kunñan sileñe qahö meyök. Mewö.

*Juda galöm yeñön Jisös qahö möt narim wanğiget.*

<sup>45</sup> Jöwöwöl jikegö kiripo galöm (sikiriti) yeñön lilingöba jike nup galöm aka Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yeñğoreñ kagetka kewö jim enğiget, “Inini wuanönğöra i qahö memba kaze?”

<sup>46</sup> Jim enğigetka kewö melenget, “Azi mianğön keu jimakzawi, kunñan nalö kunön keu tandökñi mewönji qahö jiyök.”

<sup>47</sup> Mewö melengetka Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yeñön qesiba jim enğiget, “Inini tok enjololon ak enğii malje me? <sup>48</sup> Galömkölköl azi neñğoreñök kunñan mönö i qahö möt narim wanğiyök. Aka Farisi (Köna keugö kapañkölköl) neñğoreñök kunön kun uruñi yanğoreñ göröken melenök me qahö? <sup>49</sup> Mewö qahöpmahöpmö, ambazip kambu Mosesgö Köna keu qahö möt kutuba Jisösgö keu möta kopa keu lañ jimakzei, yeñğöra muat! Anutunön mönö i qesuahöm enğiiga ayuhume.”

<sup>50</sup> \*Mewö jim enğigetka azi qetñi Nikodemus mutuk Jisösgöreñ kaiga qambañ wanğiyöhi, yanğön mewöyök yeñğoreñök kun aka sutñine tata kewö jii mötket, <sup>51</sup> “Azi kunön siñgisöndok ahöhi, mi qahö qesiinga jiiga möta töndup kewöringa dop kölja me qahö? Qahö kewöta keuñi öne jim teköbin ewö, mönö naninak Köna keunini qebin me? Mi qahö dop kölma.”

<sup>52</sup> Mewö jii möta kewö melenj wanğiget, “Gi mewöyök Jisös ewö melenja Galili qandak azia akzan me? Galili prowinsnöhök kezapqetok azi kun qahö asuhumawi, mi mötzin. Mewö mi nangak Buña Kimbi oyonda könanji jaruba möt kutuman.” <sup>53</sup> Mewö jitnakölik aka jula denja miriñine anget. Mewö.

\* **7:37:** Lew 23.36 \* **7:38:** Eze 47.1; Zek 14.8 \* **7:42:** 2 Sml 7.12; Mai 5.2 \* **7:50:** Jon 3.1-2

## 8

*Ambi kunöŋ serowilin aiga miwikŋaiget.*

<sup>1</sup> Miriŋine angetmö, Jisösnöŋ anda Oil ip kundune öngöyök. <sup>2</sup> Öngöba ahöba miri gianjiiga söŋanök kunbuk lilingöba jöwöwöl jikenöŋ öngöiga ambazip kambu pakpak kaba liliköm waŋgetka eta tata kusum enŋiyök.

<sup>3</sup> Kusum enŋiiga Köna keugö böhi aka Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) yeŋön ambi kun waŋgita yaŋgöreŋ kaget. Ambi mianöŋ sero yoŋgorö ahiga miangöra memba jöhögeri, mi waŋgita kambu jeŋine alget. <sup>4</sup> Jeŋine ala Jisösgöra jiget, “Böhi, ambi kianöŋ qesabulum ahiga mönö miangöreŋök miwikŋaiba memba kazin. <sup>5</sup> \*Mosesnöŋ Köna keu ala miangöreŋ ambi mewöŋi mi kötnöŋ gila qeinga kömumapköra jim kutum neŋgiyöha ahöza. Mewö ahözapmö, göŋön yaŋgöra denöwö jiman?”

<sup>6</sup> Mewö jiba miangöreŋ möndöba Jisös keugö bötaknöŋ öroi qaköiga qebingö könaŋi ahui keu jakeŋe albingöra jiget. Mewö jigetka sipköba eta böröŋan kulem kun gölmenöŋ ohoyök.

<sup>7</sup> Ohoyökmö, toroqeba kapaŋ köla qesim waŋgetka hök ala wahöta diŋdiŋi kinda kewö jii mötket, “Enögöreŋök kunŋan siŋgisöndok kun qahö aka maljawi, yaŋön mönö ölop köt mutukŋi memba gila qema.” <sup>8</sup> Mewö jii mötketka kunbuk sipköba eta kulem kunbuk gölmenöŋ ohoyök.

<sup>9</sup> Jisösnöŋ keu jiyöhi, mianöŋ enögömemba jöhöiga nanŋini siŋgisöndokŋini gamuŋambuk akeri, mi Anutunöŋ kondeliga nanŋini uruŋinan naŋgöba jiiga isikusukŋini qahöwahök. Mianöŋ qahöwahiga keu göröŋ kingetka bohonŋinan mutuk enögömosöta aniga yaŋgö nemböŋan andöŋe aniga tosatŋi mohot mohot yeŋön mömölaköba körek an teköget. Qöndökŋan aniga Jisösnöŋ zoŋ kuŋguba tari ambinöŋ nanŋök yambuk kinök. <sup>10</sup> Jisösnöŋ hök ala wahöta diŋdiŋi kinda ambi eka kewö jii mörök, “Ambi, keu jakeŋe al gihibingö jizei, yeŋön mönö denike gi sök ni sök anjeje? Yeŋgöreŋök kunöŋ kinda gi kömumangö keuŋi qahö jim teköza me?”

<sup>11</sup> Jii möta melenök, “O Kambu, kunöŋ qahö jim teköm niŋgiza!” Mewö meleniga jii mörök, “Nöŋön mewöyök gi qahö jim teköm gihizal. Gi mönö döлки könaŋiba siŋgisöndok kunbuk kude aka malman.” Mewö.

*Gölme dop neŋgö asakŋini mi Jisös.*

<sup>12</sup> \*Jisösnöŋ keu kunbuk suariba kewö jii mötket, “Nöŋön ambazip gölmeŋi gölmeŋi tat anjei, enögö asakŋini akzal. Kunŋan ni nuatanöba kamawi, yaŋön mönö söŋaupnöŋ jipjap qahö qeba malmapmö, malmal köhöikŋaŋgö asakŋi miangö uruŋe malma.”

<sup>13</sup> \*Mewö jiiga Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) yeŋön kewö jiget mörök, “Nanganök könaŋamgi naŋgöba jim asarimakzani, mianöŋ mi qahö dop köl köhöiza. Qahö!”

<sup>14</sup> Mewö jiget möta kewö jii mötket, “Nöŋön denikeyök eta kayali aka denike anda öngömami, mi möt teközal. Miangöra nanak könaŋamni naŋgöba jim asarimakzali, keu mi mönö ölop dop köl köhöiza. Mi köhöizapmö, iŋini nöŋgö könani mi ölna qahö möt kutuze. <sup>15</sup> Enöŋ ambazip silenini miyöhök eka mewö mianöŋ bahösapsap kewöt enŋiba keuŋini laŋ jim tekömakzemö, nöŋön ambazip kungö keuŋi qahö jim tekömakzal.

<sup>16</sup> “Ni nanök qahö maljalmö, Iwi melaim niŋgiyöhi, yaŋön mönö nömbuk kini maljit. Miangöra kungö keuŋi jim teköbilenak ewö, mi mönö diŋdiŋanök kewöta dopŋe jim teköbilenak. <sup>17</sup> \*Yahötŋan keu kun urumohot aka naŋgöba

\* 8:5: Lew 20.10; Dut 22.22-24 \* 8:12: Mat 5.14; Jon 9.5 \* 8:13: Jon 5.31 \* 8:17: Dut 19.15

jiyohotka dop köl köhöimakza. Keu mi engö Köna keunine mewöyök ohoget ahöza.

<sup>18</sup> “Nöñön nani könañamni nañgöba jimakzal aka Iwi melaim niñgiyöhi, yañön mewöyök nöñgö könañamni nañgöba jimakza. Mianğöra yahöt akziga mianğön ölop dop köla köhöim teköza.”

<sup>19</sup> Jisösnöñ mewö jii möta kewö qesim wañgiget, “Göhö Iwigi mi denike malja?” Qesim wañgigetka melenök, “Inini ni aka Iwini netkö könañamniri qahö möta malje. Inini nöñgö könañamni möt kutubeak ewö, mönö nöñgö Iwini mewöyök möt wañgibeak.”

<sup>20</sup> Jisösnöñ jöwöwöl jikegö naluk dum kösutne kinda ambazip kusum engiba keu mi jiyök. Mi jiyökmö, nalöñan qahö kam kuñguyöhañgöra aka kunñan i qahö memba jöhöyök. Mewö.

*“Denike öñgömami, inini mianğöreñ öñgöbingö osime.”*

<sup>21</sup> Jisösnöñ keu kun kewö toroqeba jii mötket, “Nöñön engömosöta anda malbiga inini ni görain niñgiba malme aka siñgisöndok akeri, mianğöreñ qekötahöba kinda kömum köhöime. Mianğöra denike öñgömami, inini mianğöreñ öñgöbingö osime.”

<sup>22</sup> Juda jitnememe yeñön mi möta jiget, “Kewö jiza, ‘Denike öñgömami, inini mianğöreñ öñgöbingö osime.’ Keu mi denöwö? Imbi aumangöra jiza me?”

<sup>23</sup> Mewö jigetka jii mötket, “Inini gölme kianğö toni aka maljemö, nöñön miri gölme euyangö buñaya akzal. Enön gölmenöñ ahuba gölme kianğö buñaya aka maljemö, nöñön mutuhök gölme kianğöreñ qahö ahuyal. <sup>24</sup> Qahö ahuba malmalgö könañi nalö dop mala korali, nöñön mönö mia akzal. Nöñgöra mewö qahö möt narize ewö, mönö siñgisöndok akeri, mi qahö mosötpiga mianğöreñ qekötahöba kinda kömum köhöime. Könañi mianğöra aka kewö jibi mötze, ‘Inini siñgisöndok akeri, mönö mianğöreñ qekötahöba kinda kömum köhöime’. Keu mi ölna.”

<sup>25</sup> Keu mi möta kewö qesim wañgiget, “Gi mönö ninia akzan?” Qesim wañgigetka melenök, “Könañamni lök indelbiga mötzei, nöñön mönö mia akzal. <sup>26</sup> Nöñön engöra keu gwötpuk ölop toroqeba jibileñak aka siñgisöndok gwötpuk akeri, mianğö keuñi ölop jim teköbilenakmö, melaim niñgiyöhi, yañön mönö nöñgö melaimelai Toni ölni akza. Yañön keu jiiga yañgöreñök möta kota maljali, nöñön mönö keu mi aukne jibiga gölmeñi gölmeñi yeñön mörakne.”

<sup>27</sup> Mewö melenök, Iwigöra keu suariba jiyöhi, yeñön mi qahö möt asariget. <sup>28</sup> Jisösnöñ toroqeba kewö jii mötket, “Nöñön malmalgö könañi nalö dop mala korali, mönö mia akzal. Mianğö könañi mi könañep ölop möt asarime. Nöñön yuai kun nani ösumnan me nani imbinangö dop qahö ahakzalmö, Iwinan keu kusum niñgiba malöhi, mönö mianğö dop keu jitni ki jimakzal. Keu kötni yahöt mianğö könañi mi könañep möt asarime. Inini Suep gölmegö Azi Ölni kösökögetka eu öngöba kömumawi, nalö mianğöreñ mi ölop möt asarime.

<sup>29</sup> Melaim niñgiyöhi, yañön mönö nömbuk kini maljit. Ahakmeme möri dop köl wañgim�akzawi, nöñön mönö sundan mia ahakzal. Mianğöra yañön qahö nömosöriга nanök qahö maljal.”

<sup>30</sup> Keu mewö jiyöhañgöra aka ambazip gwötpukñan uruñini melenđa Jisös möt narim wañgiget. Mewö.

*Abrahamgö gwölönarökurup muneñi aka Jisös.*

<sup>31</sup> Jisösnöñ Juda ambazip tosatñan möt narim wañgigeri, yeñgöra keu kewö jii mötket, “Nöñgö Buña keunan uruñine geiga mianğöreñ qekötahöba kinje ewö, mönö ölna nöñgö gwarekurupni akze. <sup>32</sup> Mewö mala keu ölnangö könañi



möt kutugetka Buña keu ölnan injini bölöngö kösönöhök pösat engiiga solanni (fri) aka malme.”

<sup>33</sup> \*Mewö jii möta melen da kewö jiget, “Nini Abrahamgö gwölönarökurupni mala könagesö walni akzin. Mewögöra azi kunöñ kösö gwarö mem nenjiiga maljinangö jizani, mi qahö. Nini mönö nalö kunöñ etqeqeni mewö qahö aka malin. Aiga gi denöwögöra aka kewö jizan, ‘Kösönöhök pösat engiiga solanni aka malme?’ Keu mi qahö dop kölja.”

<sup>34</sup> Mewö jigetka kewö melen engiyök, “Nöñön keu öl töhönñi kun kewö jibi mötket: Singisöndok akzei, körek yeñön singisöndokö welenqeqe omani töwa qahö aketka miangö kösöñan köpeim engimakza. <sup>35</sup> Köpeim engimakzapmö, welenqeqenöñ tonangö miri uruñe nalö dop qahö mal öngöma. Nanñi Nahönñan ölop miriñe nalö teteköñi qahö malma.

<sup>36</sup> “Nahönñan bölöngö kösönöhök pösat engiiga solanime ewö, enñön mönö ölna kösö gwarö qahö solanni (fri) aka malme. <sup>37</sup> Injini Abrahamgö gwölönarökurupni maljei, mötzalmö, bölöñan uruñini gwözönjawangöra nöngö Buña keunan mösösönihim engiba kondondongöba erakza. Könañi miangöra mönö kapan köla ni nuñgubingö mötze. <sup>38</sup> Nöñön Iwinangö qöhöröñe mala yuai eka mala korali, miangö keuñe jimakzal. Enñön mewöyök iwininan keu jii mötkeri, miangö dop ahakze.”

<sup>39</sup> Jisösnöñ mewö melen engiiga kewö jiget mörök, “Abrahamnöñ mönö nanine iwiambönini akza.” Mewö jiget möta jiyök, “Injini Abrahamgö gwölönarökurupni akeak ewö, mönö yangö ahakmemeñi wuatangögetka dop kölbawak. <sup>40</sup> Miangö tandökñi kewö akza: Nöñön Anutugö jitneyök keu möta miangö dop keu ölbölni mi jibi mörakze. Nalö kewöñe injini kapan köla azi ni nuñgubingö mötze, Abrahamnöñ mewö qahö ahök. <sup>41</sup> Nanñini iwiurupñinangö ahakmeme miyök wuatangöba malje.” Mewö jiiga jiget mörök, “Serowilinöñ qahö ahuba iwi qahö (bastet) mi qahö akzinmö, Iwininambuk maljin. Anutunöñ mohok-kun nanñak iwi ak nenji.” Mewö.

*“Bölöñi Tonangö buñaya akze,” jiyök.*

<sup>42</sup> Jisösnöñ kewö jii mötket, “Anutunöñ nanñak iwi ak engibawak ewö, nöñön yangöreñök eta asuhuyalangöra mönö ölop ni uru jöpaköm niñgibeak. Nani ösumnöñ nam köliga qahö asuhuyalmö, Anutunöñ melaim niñgiiga eta maljal. <sup>43</sup> Keu jimakzali, mi wuanöngöra möt asaribingö lömbörimakze? Nöngö keunan uruñini undenjawangöra mi möt kutubingö ölan qeba zikzik tökömakze. Mewögöra mi möt asaribingö osimakze?

<sup>44</sup> “Mönö iwinini Bölöñi Tonangö buñaya akze. Sihim kömbönañinan mönö iwininangö sihimni bölöñi wuatangöbingöra ahöza. Yanñön könakönahineyök ambazip enguget kömukömu azia aka kota malja. Keu ölnan uruñe qahö kinjawangöra aka keu ölni ongita lolonqalolon kinja. Munen jiji azia aka munen jijigö iwinini akzawangöra munen jimakzawi, mi mönö nanñi uruñangöra jimakza.

<sup>45</sup> “Yanñön munen jimakzapmö, nöñön keu ölni jimakzal aigun injini ni qahö möt narim niñgimakze. <sup>46</sup> Injini körekñan nöngö könani kewö kondelbingö osize: Yanñön singisöndok aka keuñambuk malja. Könañamni mewö jaruzemö, nöñön keu ölni jimakzali, mi mönö wuanöngöra qahö möt narim niñgize?

<sup>47</sup> “Kunñan Anutugö buña akzawi, yanñön mönö Anutugöreñ keu kezap ala mörakza. Injini Anutugö buña qahö akzeangöra aka keu mi qahö möta möt asarimakze.” Mewö.

*Jisösnöñ nanñangöra denöwö jim miwikñaiyök?*

\* 8:33: Mat 3.9; Luk 3.8

<sup>48</sup> Jisösnöñ Juda ambazip yeñgö könañini indeliga likepñi melenđa kewö jiget mörök, “Gi Samaria prowinsgö lolonqalon azia aknönğa ömewörömenön uruge geiga maljan. Mewö jiba dopñe jizin me qahöwi, mi ölop nangak jinön mörin.”

<sup>49</sup> Mewö möta kewö melenñök, “Ömenön urune qahö geiga maljal. Ni Iwinanök göda qem wañgiba maljal aigun töndup eñön gamu qem niñgimakze. <sup>50</sup> Mewö ahakzemö, nanak qetbuñanambuk akñamgö jaram qahö timakzal. Mohot kunñan mewö akñamgö bimñi qeba malja. Azi yañön mohot kewöt niñgiba ‘Dop köljan,’ jiba jim teköm niñgimakza. <sup>51</sup> Nönön keu öl töhöññi kun kewö jibi mötket: Kunñan nönögö Buña keuni tem köla wuatangömakzawi, yañön mönön nalö kunön kömup köhöikñangö buñaya qahö akña.”

<sup>52</sup> Mewö melenñiga Juda jitñememe yeñön Jisös kewö jiget mörök, “Abraham aka kezapqetok ambazip yeñön kömuget aigun göñön töndup kewö jinönğa siksauk akza, ‘Kunñan nönögö Buña keuni tem köla wuatangömakzawi, yañön nalö kunön kömup köhöikñangö buñaya qahö akña.’ Mewö jizanañgöra gi öme kunön uruge geiga maljan. Mi döлки ölop möt asarizin. <sup>53</sup> Nengö bömönini Abraham kömuyöhi, göñön mönön i onğita yañgö ketañamñi akzan me? Kezapqetok yeñön mewöyök kömuget. Gi nangahöra mötnön öngöiga ‘Ketañi niñia akzal?’ jiba mötzan?”

<sup>54</sup> Mewö jiget möta kewö melenñök, “Nanañgöra mötpi öngöiga Anutugö aködamunñi mi nana buña qem angubilenjak ewö, qetbuñani mi mönön nesak akawak. Iwinan nanñi aködamunñi niñgiyöhanğöra aka qetbuñanambuk aka maljal. Eñön yañgöra ‘Nengö bem Anutunini akza,’ jize. <sup>55</sup> Eñön könañi mi ölop qahö möt kutumakzemö, nönön i ölop möt wañgizal. ‘I qahö möt wañgizal,’ jibilenjak ewö, mönön inñi ewö tilipqilip azi akilenjak. Ni azi mewöñi qahö akzalmö, i ölop möt wañgizal aka yañgö keunñi tem kölakzal. <sup>56</sup> Engö bömönñini Abrahamnön ni gölmenön eta malmamğöra mamböta nalö mi ekñamğöra uru sösongai aka malök. Nalö kewöñe Suepnön mal köhöiiga nönön asuhubiga nönögö nalöni eka miangğöra söngaiyök.”

<sup>57</sup> Mewö melenñiga Juda jitñememe yeñön kewö jiget mörök, “Yambugi (yara) 50 qahö onğita miangğö bapñe maljan aka ‘Abraham ehal,’ jinönğa qahö dop kölja.”

<sup>58</sup> Mi möta jii mötket, “Nönön keu öl töhöññi kun kewö jibi mötket: Abrahamnön qahö asuhuiğa nönön lök nalö miangğoren malal.”

<sup>59</sup> Mewö jii möta kötnön gila qebingöra köt umburañgöba megetmö, Jisösnön tölapköba jöwöwöl jikegö tohonñi mosöta ölon köla anök. Mewö.

## 9

### *Jisösnön jegömöl azi kun mem ölöwahök.*

<sup>1</sup> Jisösnön toroqeba köna anda azi kun nam körö uruñeyök jegömöl asuhuyöhi, mi ehök. <sup>2</sup> Mi ehiga gwarekurupñan qesim wañgiba jiget, “Ketañamnini, yañön mönön dagö siñgisöndököra aka jegömöl mewöñi asuhuyök? Nanñi siñgisöndököra me iwinamñi yetkö siñgisöndököra?”

<sup>3</sup> Jigetka kewö melenñök, “Nanñak siñgisöndök kun qahö ahök aiga iwinamñan siñgisöndök qahö ahotmö, Anutugö kukösumñan yañgö malmalñe aukñe asuhumapköra mewö ahuyök. <sup>4</sup> Wehönön asariba ahözawañgören mönön melaim niñgiyöhanğö nuwa töp memba malbin. Sunğem akñawi, miangğoren körek nup memingö osibin. <sup>5</sup> \*Nönön gölmenön malmamañgö dop gölmenñi gölmenñi engö asakñini aka asariba malmam.”

\* 9:5: Mat 5.14; Jon 8.12

<sup>6</sup> Mewö jiba gölmenöŋ söutköi geiga gwakötak melenḁa jegömöl azigö jene timbiliba. <sup>7</sup> Timbiliba kewö jim kutuyök, “Gi mönö Siloam o anḁönöŋ anda jegi sanḁonman.” (Siloam qet mi nanine keunöŋ Melaimelai azi.) Mewö jim kutuiga anda jeŋi sanḁonni tohoiga ui asariiga lilingöba miriŋe kayök.

<sup>8</sup> Mewö kaiga alaurupnan kösutŋe malgeri aka tosatŋan mutuk nene yuaigöra ulet enḁiba mali ekeri, yeŋön i eka jiget, “Jegömöl azi nenegö uleta tata malöhi, yeŋön azi mia me?”

<sup>9</sup> Tosatŋan jiget, “Yeŋön mönö mia.” Tosatŋan jiget, “Qahö, kaisongolomŋi i ewö akzapmö, yeŋön qahö.” Mewö mewö jigetka nanḁak jiyök, “Nöŋön mönö ia akzal.”

<sup>10</sup> Mewö jiiga kewö qesiget, “Jegi mönö denöwö aknönḁa tohoza?”

<sup>11</sup> Qesigetka kewö melenḁ enḁiyök, “Azi qetŋi Jisös qerakzei, yeŋön söutköi gwakötaknöŋ geiga melenḁa jene timbiliba jim kutuba kewö jiyök, ‘Gi mönö Siloam o anḁönöŋ anda jegi sanḁonman.’ Mewö jiiga o mianḁöreŋ anda jeŋi sanḁonbi tohoiga ubi asariyök.”

<sup>12</sup> Mewö melenḁ enḁiiga kewö qesiget, “Azi mi denike malja?” Qesim waŋgigetka “Qahö mötzal,” jiyök. Mewö.

### *Farisi yeŋön jeŋi tohoyöhanḁöra qeqesi alget.*

<sup>13</sup> Azi jegömöl malöhi, yeŋön “Qahö mötzal,” jiiga ambazipnöŋ i waŋgita Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) yeŋöreŋ anget. <sup>14</sup> Jisösnöŋ söutŋan gwakötakpuk melenḁa jene timbiliba metohoyöhi, mi mönö Sabat kendon nalöŋe meyök. <sup>15</sup> Mianḁöra Farisi yeŋön mewöyök kewö qesim waŋgiget, “Jegi mönö denöwö aknönḁa tohoza?” Qesim waŋgigetka kewö melenḁ enḁiyök, “Azi mianḁön mönö söutŋan gwakötakpuk melenḁa jene timbiliiga anda jemesoholni sanḁonda jeŋi ubi asariza.”

<sup>16</sup> Mewö melenḁ enḁiiga Farisi yeŋöreŋök tosatŋan jiget, “Azi mianḁön Sabat kendon köteközawi, mianḁöra mönö Anutugöreŋ azia qahö akza.” Tosatŋan jiget, “Mewö qahö! Azi gonḁonni kunḁan mönö denöwö aka anḁöletot mewöŋi memamḁö köhöibawak?” Mewö mewö jiba nanḁini jula deŋget.

<sup>17</sup> Mewö deŋgetka jegömöl azi mianḁöreŋ kunbuk lilingöba jiget, “Jegi metohoyöhi, yeŋöra mönö denöwö jiman?” Mewö jigetka “Kezapqetok azia akza,” jiyök.

<sup>18</sup> Mewö jiiga jeŋi ölnḁa gömöliyöha tohoiga uyöhi, Juda jitŋememe yeŋön mi qahö möt nariget. Qahö möt nariba uruyahöt kinda iwinamŋi öröm etkigetka kayohot. <sup>19</sup> Kayohotka kewö qesim etkiget, “Azi ki etkö nahönŋira me qahö? ‘Jegömöl asuhuyök,’ jizahotmö, denöwö aka mönö dölkŋi jeŋi uba ekza?”

<sup>20</sup> Qesim etkigetka kewö melenḁnohot, “Azi ki netkö nahönira akza aka jegömöla asuhuyök, mi ölöp mötzit. <sup>21</sup> Mewö mötzitmö, denöwö aka dölkŋi jeŋi uba ekzawi, mi qahö mötzit. Daŋön jeŋi metohoi uzawi, niri mewöyök qahö mötzit. Gömokŋi qahö, lök qariba töwatŋi jörak alalḁa aka mötkutukutuŋambuk akza. Mianḁöra mönö nanḁanḁö qesigetka könanḁi ölöp jima.”

<sup>22</sup> Juda jitŋememe yeŋöra kenḁötŋiri möta mewö jiyohot. Yeŋön sutŋine keu kewö jöhöba urumohot aka kinget, “Kunḁan Jisös Amötqeqe Toŋi Kraist akzawi, mewö jim miwikŋaima ewö, i mönö köuluk miri kambunöhök közöl waŋgibin.” <sup>23</sup> Keu mianḁöra aka kewö jiyohot, “Gömokŋi qahö, lök qariza. Mianḁöra mönö nanḁi qesim waŋgime.”

<sup>24</sup> Mianḁöra azi jegömöl malöhi, mi kunbuk öröget kaiga kewö jiget mörök, “Azi mi siŋgisöndok azia akza, mi mötzin. Mianḁöra mönö Anutugö qetbuŋaŋi möpöseinönḁa aködamunḁambuk ahi dop köлма.”

<sup>25</sup> Mi möta kewö melenök, “Singisöndok azia akza me qahö, nöñön mi qahö mötzal. Mohot kewöyök mötzal: Nöñön jegömöl malalmö, dölkwöñe kunbuk ölop uba ekzal.”

<sup>26</sup> Mewö meleniga kewö qesim wanjiget, “Wani yuaia ak gihiza? Jegi mönö denöwö metohoza?”

<sup>27</sup> Qesim wanjigetka kewö melen engiyök, “Nöñön lök melen engizalmö, enñon keu jizali, mi qahö mötze. Wuanöñgöra mi kosikñi kunbuk jibi mötpingö kapan kölje? Enñon mönö mewöyök yangö gwarekurupñi akingö mötze me?”

<sup>28</sup> Mewö melen engiiga mepaqepaik aka uruqeçe keu töhöreñ kewö jim wanjiget, “Gi mönö yangö gwarekña akzanmö, neñon Mosesgö gwarekurupña maljin. <sup>29</sup> Anutunöñ Mosesya Buña keu wangii mötzinmö, azi mianñon mönö igen me waigenök asuhuyöhi, mi qahö mötzin.”

<sup>30</sup> Mewö jigetka keu kewö jii mötket, “Yañon denikeyök asuhuyöhi, inñini mianñöra tok kök qeba tönpin akzeañgöra mi welipközal. Ölna welipközalmö, töndup nöngö jeni metohoiga ölop uba ekzal. <sup>31</sup> Ambazip gonñonñi yeñon Anutu köulukögetka qahö möt engimakza, mi mötzin. Mi mötzinmö, kunñan Anutu göda qem wangiba dingiba keu jitñi tem köla wuatangömakzawi, yangö köulukñi mönö kezap ala mörakza. <sup>32</sup> Kun jegömöl asuhuiga kunöñ kaba jeñi metohoyöhi, kösohot mewöñi mi mutuhök qahö möta malin. Suep gölmenöñ asuhuyohot, nalö mianñöreñök könahiba kota mala merak mianñöreñ kösohot mewöñi kun qahö mörin. <sup>33</sup> Anutugöreñök qahö kabawak ewö, yañon mönö yuai mewöñi memangö osibawak.”

<sup>34</sup> Mewö jii möta kewö jim wanjiget, “Iwinamgan singisöndokpuk gölöm alohotka singisöndok pakpak miambuk ahuba qarinnöñon merak ninia kusum neñgimangö mötzan. Mi qahö dop kölja.” Mewö jim wangiba közölgetka gumnöñ erök. Mewö.

### *Urujenöñ gömöliuga ilingösöñ jipjap malmal.*

<sup>35</sup> Közölgetka gumnöñ eröhi, keu mianñon Jisösgö kezapñe gei möta azi mi miwikñaiba kewö jii mörök, “Gi Anutugö Nahöññi möt narim wanjizan me qahö?”

<sup>36</sup> Mi möta kewö qesiba melenök, “O Ketañamni, azi mi dañon? Mi jinöñ mötagun i ölop möt narim wanjiman.”

<sup>37</sup> Meleniga kewö jim kutum wangiyök, “Gi kewö uba neknöñ. Göbuk keu jizali, azi mia mönö nöñon akzal.”

<sup>38</sup> Mi möta jiyök, “O Kembu, ni möt narim gihizal.” Mewö jiba sipköba köuluköm wangiyök.

<sup>39</sup> Jisösnöñ jiyök, “Nöñon ambazip kewöta keuñini jim tekömangöra aka eta gölmenöñ asuhuyal. Nöngöra aka tosatñan jegömöl akzei, yeñö jeñini tohoiga ölop uba ek kutume. Tosatñi jeñini ölopñi maljei, yeñon nöngöra aka bau jegömöl aka malme.”

<sup>40</sup> Mewö jiiga Farisi tosatñan kösutñe mianñöreñ kinda keu mi möta kewö qesiget, “Wae! Nini tok jegömöl azia akzin me? Neñgöra jizan me?”

<sup>41</sup> Mewö qesigetka kewö jii mötket, “Inñini ‘Jegömöl akzin,’ jibeak ewö, mönö singisöndok qahö ahöm engibawakmö, nalö kewöñe ‘Ölop ek kutuzin,’ mewö jimakzeañgöra aka singisöndokñinan mönö ahöm köhöim engima.” Mewö.

## 10

### *Lama aka galömñini ölopñi.*

<sup>1</sup> Jisösnöñ galöm meme keu kewö jiyök, “Nöñon keu öl töhöññi kun kewö jibi mötket: Tosatñan lama tohoñ uruñe öngöbingöra nanñunöhök qahöpmö,



sel walönda gezei, yeñön mönö kegwek aka yoñgorö meme ambazip akze. <sup>2</sup> Kunñan nanğunöñ gezawi, yañön lama mienğö galömñina akza. <sup>3</sup> Yañön kanğoriga nanğun galömñan eka nanğun öröm wañgiiga eta qeriga lama yeñön keu jölñi ölop möt kutumakze. Galömñinan nanñi lamaurupñi engohola qetñini qeta enguanğiriga tohoñini mosöta ölop yaigepñe anakze.

<sup>4</sup> “Nanñi lamaurupñi pakpak enguanğiriga tohoñini mosöta yaigepñe angetka yañön jitñememeñini aka mutuk aniga keu jölñi möt kutuzeağöra andöñe wuatangöba anakze. <sup>5</sup> Nanñini galömñini ölop wuatangömakzemö, kian kunñan kaiga i qahöpmañöp wuatangöme. Kian yeñgö keu jölñini qahö möt kutuzeağöra mönö ziriñziriñ aka yañgöra kök ala deñme.”

<sup>6</sup> Jisösnöñ keu tölapñi mi jii mötketmö, keuñangö könañi qahö möt asariba köñkuñ qeget. Mewö.

### *Jisösnöñ lama galöm ölopñi akza.*

<sup>7</sup> Köñkuñ qegetka toroqeba eñgöra kewö jiyök, “Nöñön keu öl töhöñni kun kewö jibi mötket: Nöñön lama tohoñgö nanğunñi akzal. <sup>8</sup> Nöñgö andöne kambu galöm pakpak mutuk kageri, yeñön kegwek aka yoñgorö meme ambaziwa aket. Mewö akerangöra lama yeñön i qahö möt kutum eñgiba malget.

<sup>9</sup> “Nöñön mohot lama tohoñgö nanğunñi akzal. Denike eñön Anutubuk köhöiba malbingö jiba nömbuk qekötahöba maljei, nöñön mönö amöt qem eñgibiga letotme. Mewö aka lama tohoñ uruñe öngöba eta yaigep anda nene gölmeñi möriamñambuk miwikñaimakñe. <sup>10</sup> Yoñgorö meme yeñön wuanöñgöra kamakze? Yeñön yoñgorö memba neñguba ayuhum neñgibingöra kamakze. Yuai murutñi akingöra qahö. Nöñön mewö qahö akzal. Nöñön inini malmal köhöikñi miwikñaiba oyaenğoyaenğ aka malmegöra kaba maljal.

<sup>11</sup> “Nöñön lama galöm ölopñi akzal. Lama galöm ölopñan mönö lamaurupñi yeñgöra aka malmalñi köleñda eñgima. <sup>12</sup> Kunñan lama toñi qahö aka bohon memegörök kaba lañ galöm köle eñgimakzawi, mi kewö: Kiam kalñan kaiga eka lamaurup eñgömosöta unjurata aniga kiam kalñan lama eñgöhöba kiom eñguba mendeñ eñgima. <sup>13</sup> Yañön yaigewök kaba bohon memegörök ‘Lama galöm köle eñgimam,’ mi jitnöñ jiba lama eñgöra waimanjat qahö möta nesampurek qakñe mala lañ unjurata anma.

<sup>14-15</sup> \* “Nöñön lama galöm ölopñi akzal. Iwinan ni möt niñgiiga nöñön Iwini möt wañgiba maljal. Miangö dop nöñön nani lamaurupni möt eñgibiga yeñön ni möt niñgimakze. Nöñön malmalni lamaurupni eñgöra aka köleñda mosötmam. <sup>16</sup> Nöñgöreñ lama kambu tosatñi mi mewöyök ahuba malme. Yeñön lama tohoñ kiangö toñi qahö maljemö, töndup nöñgö keu jölñi mörakñe. Nöñön i mewöyök enguanğitpiga miangö dop anda kamakñe. Könañep kambuñi kambuñi mienöñ mindiriba kambu mohot aketka galöm mohotñan galöm köle eñgiiga malme.

<sup>17</sup> “Iwinöñ kewögöra aka ni urunöñ jöpaköm niñgimakza: Nöñön malmalni mosöta kunbuk guliba mal öngömam. Mi Iwigö jeñe dop kölja. <sup>18</sup> Malmalni kunñan qahö noañgitmapmöm, mi nanak köleñda mosötmam. Iwinan jim kutum niñgiiga nanak malmalni köleñda mosötmam aka miangö andöñe kunbuk guliba mal öngömam. Kukösum mewöñi mi nöñgöreñ ahöza.”

<sup>19</sup> Jisösnöñ keu mi jiyöhañgöra aka Juda jitñememe yeñgö sutñine goranora kunbuk asuhuyök. <sup>20</sup> Yeñgöreñök gwötpukñan kewö jiget, “Ömewörömenöñ uruñe geyöhawa mala kahapmahap akza. Mönö wuanöñgöra keuñi mötpinak? Muat mosötpin.”

\* **10:14-15:** Mat 11.27; Luk 10.22

<sup>21</sup> Tosatñan jiget, “Keu mewöñi mi kölköljinjin azigö keu ewö qahö. Ömewörömenöñ mönö jegömöl ambazip yeñgö jeñini denöwö metohobawak?” Mewö erauget.

*Juda jitñememe yeñön Jisös andö qeget.*

<sup>22</sup> Mönöwök jöwöwöl jike köl köñjörata nanğunji öröget. Mi yambu (yara) dop mötmöriba kendongö söñgaibingöra\* Jerusalem tokoget. Nalö mianñon kam kunnguiga kömunjan kie uru nalö amötñi ahök.

<sup>23</sup> Jisösnöñ jöwöwöl jikegö tohon uruñe kin Solomongö sombem söranñambuk qetkeri, mianñoreñ anda liliköyök. <sup>24</sup> Anda liliköiga Juda jitñememe yeñön kaba liliköm wangiba kewö qesim wangiget, “Könañamgi köyatinöñga mönö nalö dawik toroqeba mambötpingö mötzan? Gi Amötqege Tonji akzan me qahö, mi mönö aukñe jinöñga mötpin.”

<sup>25</sup> Mewö jim qesim wangigetka kewö melenñ engiyök, “Nöñön lök jibiga mötketmö, inini nöñgö keuni mi qahö möt narize. Nöñön Iwinangö qetñe anñöletot ahakzali, mianñon mönö könañamni indela nanñöba kondelakze.

<sup>26</sup> Mi nanñöba kondelakzemö, inini nöñgö lama kambu uruñe qahö maljeañgöra aka keuni qahö möt narimakze.

<sup>27</sup> “Nöñön mönö lamaurupni möt engibiga yeñön mewöyök nöñgö keu jölñi möta ni nuatanñomakze. <sup>28</sup> Nöñön malmal köhöikñi engibiga letota nalö kunöñ qahö kötökñi ayuhume. Kunñan kun i nöñgö böröneyök qahö öröba köndenñ engima. <sup>29</sup> Nöñgö Iwinan i nöñgö böröne al engiyöhi, yanñon körek engonñgita öñgöñgöñi ketanji akza. Mianñöra körekñan i nöñgö Iwinangö böröneyök öröba köndenñ engibingö osime. <sup>30</sup> Ni aka Iwi netkön mönö mohot aka maljit.”

<sup>31</sup> Jisösnöñ mewö jiiga Juda jitñememe yeñön kunbuk gölmenöhök köt umburanñöba memba mianñon gila qebingö aket. <sup>32</sup> Mewö aketmö, kewö jim engiyök, “Iwinöñ nam köl ninñiiga anñöletot ketanji gwötpuk aka membiga ekeri, mienñoreñök mönö wania kun mötmöriba ni kötnöñ gila nunñubingö mötze?”

<sup>33</sup> \*Jim engiiga Juda yeñön melenñda jiget, “Neñön anñöletot ketanji aknöñanñgöra aka qahö kötnöñ gila guhubingö akzinmö, Anutu mepaqepaik ak wangizananñgö likepñi ak gihibin. Gi gölme azia aigun silegi öne mem öñgöba Anutu tandök akñamgö jizan.”

<sup>34</sup> \*Mewö jigetka Jisösnöñ melenñ engiyök, “Buña Kimbinöñ Köna keu kun kewö ohoget ahöza, ‘Anutu nöñön jial: Inini mönö nöñgö bemurupni akze.’

<sup>35</sup> Buña Kimbigö keu mi mönö pömsöm qahö qemapmö, pöwöwöm ahöma. Mianñöra Anutunöñ keunji ali kaba ambazip bunañina ahöhi, Anutunöñ yeñgö qetñini ‘bemurup’ mewö qet engiyök. <sup>36</sup> Ambazip omanji mewö qet engiyökmö, Iwinöñ azi mem sarahiba melaiiga gölmenöñ eröhi, enñon mönö denöwö aka yanñgöra kewö jize, ‘Gi Anutu mepaqepaik ak wangiba maljan.’ Nöñön ‘Anutugö nahönñi akzal,’ keu mewö jibiga enñon mönö wuanöñgöra mi mötket qahö dop kölja? Inini Anutugöreñ Buña keu mi qeze me?

<sup>37</sup> “Nup memakzali, mi eketka Iwinangö ahakmemegö dop qahö ahakza ewö, mönö kude möt narim ninñime. <sup>38</sup> Iwinangö ahakmemegö dop aka memba maljal ewö, könañamni mewö eka mönö möt narim ninñime. Mi keunanñgöra aka qahö möt naribeak ewö, mönö anñöletotnanñgöra aka töndup möt narim ninñime. Iwinöñ nömbuk qekötahöba kinja aka nöñön Iwibuk qekötahöba kinjali, inini mianñgö könañi möt sölöñgöba asarimegöra jizal.”

\* **10:22:** Kendon qetñi Hanuka mi Disemba 25 könañiba wehön 8 mianñgö dop tata söñgaiget. Miri pakpak kiwa ohotiriget asariiga ip sinñi tokoba liñet köla sösoñgai aket. \* **10:33:** Lew 24:16

\* **10:34:** Sum 82.6

<sup>39</sup> Jisösnöŋ mewö jiiga kunbuk memba jöhöbingö mötketmö, börö bapŋineyök unjurata eta anök.

<sup>40</sup> \*Engömosöta Jordan o töwatŋi kutuba kunbuk likepŋe anda Jonöŋ mutuk o melun mem engiba malöhi, miangöreŋ angota nalö tosatŋi toroqeba miangöreŋ malök. <sup>41</sup> Miangöreŋ maliga ambazip gwötpukŋan yaŋgöreŋ kaŋgota eka kewö jiget, “Jonöŋ angoletot mohot kun qahö meyökmö, keu pakpak azi kiangöra jiyöhi, mi mönö keu ölŋa jiba malök.” <sup>42</sup> Kaŋgotkeri, yeŋgöreŋök gwötpukŋan uruŋini melenŋa möt narim waŋgiget. Mewö.

## 11

### *Jisösgö alaŋi Lazarusnöŋ kömuyök.*

<sup>1</sup> \*Betani taongö azi kun qetŋi Lazarus mianöŋ kawöl yöhöi ahöyök. Maria aka Marta darumun yetköŋ Betani taon miangöreŋök malohot. <sup>2</sup> \*Maria mianöŋ Kambu o köhöwakŋambuknöŋ miriba nörop juŋŋan könaŋi kereŋ meyök. Lazarus kawöl yöhöi ahöyöhi, mi yaŋgö nenna. <sup>3</sup> Lazarusnöŋ kawöl yöhöi ahöiga nenyahötŋan buzup keu kewö alohotka Jisösgöreŋ anök, “Kambu mötnöŋ, alagi yaŋgö ak gihimakzawi, yaŋöŋ mönö kawöl yöhöi ahöza.”

<sup>4</sup> Buzup mi anökmö, Jisösnöŋ mi möta kewö jiyök, “Kawöl mianöŋ azi alani kömumapköra aka qahö asuhum waŋgi ahöza. Miangöra qahöpmö, Anutugö Nahönŋan i mem ölöwaka miangöra Suepkö aködamunŋambuk aiga ambazipnöŋ könaŋi mi ek kutuba Anutu möpöseigetka qetbuŋaŋan asarim sehima. Kawöl mi miangöra aka asuhum waŋgiyök.”

<sup>5</sup> Jisösnöŋ Marta, yaŋgö munŋi aka nennaŋi Lazarus yeŋgöra ak waŋgiiga malök. <sup>6</sup> Mewö malökmö, töndup kawölŋaŋgö buzupŋi möta miri malöhi, miangöreŋök sömaŋ yahöt toroqeba malök. <sup>7</sup> Mi mali nalö mi teköiga gwarekurupŋi yeŋgöra kewö jii mötket, “Nini mönö Judia prowinsnöŋ lilingöba anbin!”

<sup>8</sup> Mewö jiiga melenŋet, “Ketaŋamnini, Juda yeŋöŋ uruwale kapaŋ köla kötnöŋ gila guhubingö mötket. Miangöra kunbuk Judia lilingöba anmamgö jizani, mi qahö dop kölja.”

<sup>9</sup> Mewö melenŋetka Jisösnöŋ keu kewö jiyök, “Wehöngö auana 12 ahözei, kunŋan miangö asakŋe köna anmawi, yaŋöŋ mönö yuai kunŋan qem mizit qahö ak waŋgima. Gölmegö asakŋan asarim waŋgiiga ölop eka anma. <sup>10</sup> Ölop anmapmö, kunŋan kiwaŋi qahö ahöm waŋgiiga sunŋem jipjap anmawi, yaŋöŋ mönö qem mizit miwikŋaiba.” <sup>11</sup> Keu mi jibagun kewö jii mötket, “Alanini Lazarusnöŋ gaunwat ahözapmö, nöŋöŋ anda gaunöhök möndöbi wahötma.”

<sup>12</sup> Keu mi möta kewö jiget mörök, “Kambu, ölŋa gaun ahöza ewö, mönö ölop ahöba ölöwakŋa.”

<sup>13</sup> Jisösnöŋ Lazarus kömuyöhaŋgö keu saini jiyökmö, gwarek yeŋöŋ ‘Gauna ahöza,’ jiyöhi, miangö möt bibihiba keu könaŋi qahö möt kutuget. <sup>14</sup> Qahö möt kutugeranŋöra Jisösnöŋ aukŋeyök jim miwikŋaiba jiyök, “Lazarusnöŋ kömuyöha ahöza. <sup>15</sup> Nöŋöŋ yambuk qahö malbiga kömuyöhaŋgöra nöŋöŋ anda mem gulibiga wahöri eketka mötnaripŋinan asuhum köhöima. Mewö aiga engöra söŋgaiba ‘Simbawöŋ akŋe!’ jizal. Mönö wahötketka yaŋgöreŋ anin.”

<sup>16</sup> Mewö jim miwikŋaiga Tomas qetŋi kun Siwisiwi qetkeri, yaŋöŋ gwarek alaurupŋi yeŋgöra kewö jii mötket, “Nini ölop mohotŋe miangöreŋ anin. Andagun yambuk kömuin.” Mewö.

### *Malmal Toŋan nenyahötŋi uruŋiri qesawöliyök.*

\* **10:40:** Jon 1.28 \* **11:1:** Luk 10.38-39 \* **11:2:** Jon 12.3

<sup>17</sup> Lazarusnönj kömumba wehön 4 lök qaksirinönj ahöi teköiga Jisösnönj kanjoriga buzupñi mewö jiget mörök. <sup>18</sup> Betani taon mi Jerusalem siti mosöta 3 kilomita anangö dop dowe ahöyök. <sup>19</sup> Mianjgöra Juda ambazip gwötpukñan Marta Maria nennjiri kömuyöhangöra ‘Songon etkekin,’ jiba kaba tatket.

<sup>20</sup> Tatketka Martanönj “Jisös kaza,” jiget möta miri mosöta könanönj anda miwikñaiyökmö, Marianönj mire tarök. <sup>21</sup> Könanönj miwikñaiya kewö jii mörök, “Kembu, gi kianjgörenj malbanak ewö, nenan mönö qahö kömumbawak. <sup>22</sup> Qahö kömumbawakmö, göñön nalö kewöñe mewöñanök Anutugö yuai kungöra köuluköman ewö, mi pakpak ölop miwikñaim gihiiga asuhuma, mewö mötzal.”

<sup>23</sup> Keu mi möta Jisösnönj jii mörök, “Göhö nengan mönö guliba wahötma.”

<sup>24</sup> Mi möta Martanönj jiyök, “Gölmegö nalö tetekönje kömukömuñi yeñön wahötmei, yanñön mönö nalö ketanji mianjgörenj guliba wahötmawi, mi möt yaközal.”

<sup>25</sup> Mewö jiiga Jisösnönj jii mörök, “Kömupñöhök wahötwahötkö Tonji mi nöñön akzal. Nanak Malmal köhöikñangö Tonji akzal. Mianjgöra kunñan ni möt narim niñgizawi, yanñön kömumapmö, töndup toroqeba mal köhöiba malma. <sup>26</sup> Kunñan kun gölmenönj mala möt narim niñgiza ewö, yanñön mönö nalö kunönj qahö kömum köhöima. Qahö! Keu mi möt narizan me qahö?”

<sup>27</sup> Martanönj keu mi möta jiyök, “O Kembu, mi möt narizal. Göñön Anutugö Nahönñi akzan. Amötqeqe Tonji Kraist gölmenönj asuhumapkö jigeri, göñön mönö mia akzan. Mewö möt narizal.” Mewö.

#### *Jisösnönj sahöri imbilñan erök.*

<sup>28</sup> Martanönj keu mewö jiba miriñe lilingöba anda munñi Mariagöra keu ölöñ jiiga görane kaiga jiyök, “Böhinönj kaba könanönj kinda göhöra endu anda ekñangöra jiza.”

<sup>29</sup> Mewö jiiga Marianönj keu mi möta mianjgörenjök i mosöta Jisösgörenj anök. <sup>30</sup> Anökmö, Jisösnönj miri sombemñönj qahö kanjoriga endu Martanönj köna namñe miwikñaiya ehöhi, mianjgörenjök kinök. <sup>31</sup> Juda ambazip yeñön Mariabuk miri uruñe uru qesawölökö tatketka Marianönj zilañ wahöta gumnönj eta aniga eka kewö mötmöriba jiget, “Yanñön mönö qaksirinönj anda sahötma.” Mewö jiba yanñö andönje wuatangöba anget.

<sup>32</sup> Marianönj anda Jisös kinöhangörenj angota eka könañe sipköba eta kewö jii mörök, “O Kembu, göñön ki malbanak ewö, nenan mönö qahö kömumbawak.”

<sup>33</sup> Mewö jiba silata qeta sahörija Juda ambazip yambuk kaba nanjgöba mohotñe sahötkeri, Jisösnönj mi eka wösönji pölpölgöiga jeni asöliiga köna börönji jönömñambuk unduyök. <sup>34</sup> Jönömñambuk undui qesim engiyök, “I denike alget ahöza?” Qesim enjiiga jiget mörök, “Kembu, kewö kaba eknönj!”

<sup>35</sup> Mewö jigetka Jisösnönj sahörök. <sup>36</sup> Sahörija Juda ambazip yeñön eka jiget, “Yei! Mönö alañangöra önönji qahö ak wanñii malök.”

<sup>37</sup> Mewö jigetmö, tosatñan keu mi qeba kewö jiget, “Jegömöl ambazip jeniñi metohoba malök ewö, mönö ölop Lazarus jiiga qahö kömumbawak me?” Mewö.

#### *Jisösnönj Lazarus mem guliiga kömupñöhök wahörök.*

<sup>38</sup> Mewö lañ jigetka Jisösgö wösönji kunbuk pölpölgöiga jeni asöliiga qaksirinönj anök. Qaksirinönj anda yuai kewö ehök: Köt köteñ urorohoba qamötñi mianjgö uruñe ala nanñunji köt ketanñan köl közipkögetka tarök. <sup>39</sup> Mi eka kewö jiyök, “Mönö köt qililingögetka anök.” Mewö jiiga azi kömuyöhangö nennji Marta yanñön kewö jii mörök, “O Kembuni, sömañ 4 ahözawañgöra lök wörönñambuk akza.”



<sup>40</sup> Jisösnöñ mi möta Martagöra kewö jiyök, “Gi möt narim niñgibanak ewö, Anutugö kukösumñan aködammunñambuk asuhuiga ekanak. Mutuk keu mewö jibiga mötnöñ me qahö?”

<sup>41</sup> Mewö jiiga köt qililingöget aniga Jisösnöñ eu ui öngöiga kewö jiyök, “Iwi, gi köulukni mötzanañgöra aka ‘Pipsaiwap!’ jim gihizal. <sup>42</sup> Gi nalö dop köulukni mörakzani, mötzalmö, göñön melaim niñginöñga gölmenöñ erali, ambazip kambu liliköm niñgiba ki kinjei, yeñön mi möta möt narimegöra aka keu ki jizal.”

<sup>43</sup> Mewö jiba imbiñi memba wahöta ketanöñ qeta kewö jiyök, “Lazarus, gi mönö wahöta kañgotnöñ!” <sup>44</sup> Mewö qeriga azi kömukömuñi yeñön guliba wahöta kayök. Köna böröñi opo kawukñambuknöñ esuhuba jemesoholñi opo jöhanñan köpeiba jöhöget ahöi dundunñambuk kayök. Mewö kaiga Jisösnöñ jiyök, “Mönö dundunñi pösatketka ölop anma.” Mewö.

*Juda galöm yeñön Jisös kömumapkö anñonañ geget.*

*Mat 26.1-5; Mak 14.1-2; Luk 22.1-2*

<sup>45</sup> Juda ambazip Mariagöreñ kañgota Jisösnöñ yuai aiga asuhuiga ekeri, yeñgöreñök gwötpukñan uruñini melenña Jisös möt narim wañgiget. <sup>46</sup> Möt narim wañgigetmö, tosattñan Farisi (Köna keugö kapankölköl) yeñgöreñ anda Jisösnöñ yuai ahöhi, miangö kösohotñi jiget mötket.

<sup>47</sup> Mi jiget mötketka jike nup galöm aka Farisi yeñön jike kaunsöl jitñememe öröm engiget tokogetka kewö jiget, “Azi miangöñ anñöletot kukösumñambuk sehisehiñi memakzawañgöra i mönö denöwö ak wañgiinga dop kölbawak? <sup>48</sup> Wakosorañ aka yuai kun qahö ak wañgiinga toroqeba mewö aka malma ewö, mönö ambazip körek pakpak i möt narim wañgibeak. Mewö aketka Rom gawman yeñgö irimñini seholiiga kaba nanini jöwöwöl jikenini aka ambazip kambu ki nenguanñitketka öne töhön malbinbuk.”

<sup>49</sup> Mewö jiget tatketka yeñgöreñök kun qetñi Kaiafas yeñön yambu (yara) miangöreñ jike nup galöm bohonñi aka nup mia memba malök. Yeñön wahöta goro keu kewö jii mötket, “Inñi uru mötmötninañgö kinimñi tok qahö tohoza. <sup>50</sup> Inñi keu ki ölop qahö kewötze: Nini ambazip kambu körekñanök ayuhuinga lömböt keta bölöknñi akapuk. Miangöra azi mohotñan Juda kambu neñgö aip selnini ala sohoppnini memba kömuiga dop kölma.”

<sup>51</sup> Yeñön keu mi nanñi imbiñe qahö ahuiga jiyökmö, yambu (yara) miangöreñ jike nup galöm bohonñi malöhanñgöra aka nanñak keuñangö könañi qahö möta kezapqetok keu jiyök, “Jisösnöñ ambazip kambu neñgöra aka kömui dop kölma.” Keu mi ölña jiyök. <sup>52</sup> Juda ambazip kambu neñgөрöhök qahö kömuyökmö, Anutugöreñ urumelenñ könagesö gölme dop denñenda mal anñini, nini mewöyök mindirim neñgiiga urumelenñ kambu mohok aka malbingöra kömuyök. Kömumapkö keuñi mi qeljiñe jiyök.

<sup>53</sup> Wehön miangöreñök könahiba jitñememe yeñön tokoba mewö eraum möta Jisös kömumapkö keuñi jim köhöiba areñi alget. <sup>54</sup> Miangöra Jisösnöñ toroqeba Juda yeñgö sutñine aukñe qahö anda kaba malök. Mewö qahöpmö, engömosöta gölme qararanñkölkölnañgö görañe anök. Miangöreñ anda taon qetñi Efraim miangöreñ anñgota gwarekurupñi yembuk nanñinök malget.

<sup>55</sup> Juda neñgöreñ ak-kömukömu kendonöñ töriyök.\* Miangöra Juda ambazip gwötpukñan miri dop miriñini mosöta köl köñjorat ak anñubingöra möta Jerusalem sitinöñ öngöget. <sup>56</sup> Jisös jaruba mala jöwöwöl jikegö tohoñ uruñe

\* **11:55:** Kendon qetñi Nei keunöñ Pasowa jize. Anutunöñ mönöwök Israel ambazip neñgehoriba neñgöñgöñöhöhi, miangöra yambu dop nalö ala söñgaimakzema. Eksodus 12.15

kinda eraum möta kewö qesim anguget, “Jisösnöŋ sösöŋgai kendongöra ki kama me qahöpto? Denöwö mötze?”

<sup>57</sup> Mewö qesim angugetmö, jike nup galöm aka Farisi yeŋön jimkutukutu keu kewö algetka sehiyök, “Kunŋan Jisösgö ahöm tatatŋi eka mötmawi, yeŋön mönö neŋgöreŋ kaba buzupŋi jii möta anda memba jöhöbin.” Mewö.

## 12

*Marianöŋ Jisös o köhöwakŋambuknöŋ miriyök.*

*Mat 26.6-13; Mak 14.3-9*

<sup>1</sup> Anutunöŋ mönöwök neŋgehoriba neŋgoŋgiröhi, miangö ak-kömukömu kendonŋan\* töriba sömaŋi 6 teköiga miangöreŋ kam kunŋumangö ahök. Jisösnöŋ nalö miangöreŋ miri qetŋi Betani miangöreŋ anök. Mutuk azi qetŋi Lazarus mem gulii kömupnöhök wahöta malöhi, mönö yeŋö mire angorök. <sup>2</sup> Miangöreŋ angoriga Jisös göda qem waŋgibingöra miri kunöŋ nene ohoba mözözömgöget. Martanöŋ ohom tönden köl enŋiyökmö, azi Jisösbuk mohotŋe tata nene negeri, Lazarusnöŋ yeŋö sutŋine tarök.

<sup>3</sup> \*Mewö tatketka Marianöŋ kelök kirin kun lömbötŋi 500 gram mi memba Jisösgöreŋ kayök. Kirin mi o umköhöwakŋambuk ölni qetŋi nad bohonŋi öŋgöŋgöŋi ketanŋi mianön kokolak qeŋeŋa. Yeŋön mi memba kaba simin köla Jisös könaŋe mimbiliba miriba nörop jupŋan kereŋ meyök. Mewö aiga miri uruŋe tatkeri, mi ogö wöronŋan pukpuköba dop köla ahöiga mötket.

<sup>4</sup> Mewö asuhuiga Jisösgö gwarek yeŋgöreŋök kun qetŋi Judas Iskar-iot, könaŋep Jisös mamalolo meyöhi, azi mianön qetala kewö jiyök, <sup>5</sup> “O köhöwakŋambuk mi mönö wuanöŋgöra bohonŋi memegöra qahö alök? Iwinangö jitŋi! Mi albawak ewö, mönö silim 300:kö töwaŋi (Kina 1500,-) miangö dop yöhötibawak. Mia ambazip wanapŋi enŋinga dop kölbawak.” <sup>6</sup> Mewö jiyökmö, keu mi ambazip wanapŋi yeŋgöra waimanŋat möröhaŋgöra aka qahö jiyök. Yeŋgöra aka qahöpmö, yeŋgorö meme azia mala monen gösö kutukutulaŋini galöm köli monen alget geiga miangöreŋök kitipŋi nanŋaŋgöra memba malök. Mönö miangöra aka mi jiyök.

<sup>7</sup> Mewö jiiga Jisösnöŋ jiyök, “Inini ambi ki mönö kude jim waŋgime. Nöŋön kömumbiga löm köl niŋgimeangö nalöŋi törizawaŋgöra ölop sileni o umköhöwakŋambuknöŋ nömiriza. <sup>8</sup> \*Ambazip wanapŋi mi mönö nalö dop sutŋine malakzemö, nöŋön embuk nalöŋi nalöŋi qahö malmam.” Mewö.

*Lazarus qebingö keu jöhöba anŋönaŋ alget.*

<sup>9</sup> Jisösnöŋ Betani mire malöhi, mi Juda ambazip kambu gwötpukŋan möta miangöreŋ kaget. Jisösgöröhök qahö kagetmö, Lazarus kömupnöhök mem gulii wahöröhi, i mohot ekingö likeplikep öröba kaŋgotket. <sup>10</sup> Mewö kaŋgotketmö, jike nup galöm yeŋön Lazarus mewöyök qein kömumapkö keu jöhöget. <sup>11</sup> Juda ambazip gwötpukŋan Lazarusgöra aka Betani anda uruŋini melenŋa Jisös möt nariget. Miangöra keu mewö jöhöget. Mewö.

*Jisös köiraŋ kölgetka Jerusalem öŋgöyök.*

*Mat 21.1-11; Mak 11.1-11; Luk 19.28-40*

<sup>12</sup> Mewö aketka ahöba wahöta miangöreŋ ambazip kambulembenöŋ ak-kömukömu kendongöra Jerusalem sitinöŋ kaŋgota malgeri, yeŋön buzup keu kewö mötket, “Jisösnöŋ Jerusalem kamangö könanöŋ kaza.” <sup>13</sup> \*Keu mewö möta umji böröŋi memba könanöŋ miwikŋaibingö anda kewö jiba qetket,

\* **12:1:** Eksodus 12.15    \* **12:3:** Luk 7.37-38    \* **12:8:** Dut 15.11    \* **12:13:** Sum 118.25, 26

“Hosana, owe owe! Anutu möpöseizin. Kembangö qetnje kamawi, Anutunöñ mönö kötuetköma! Israel nenjö Kiñ Kembangöni owe owe!”

<sup>14</sup> Jisösnöñ donki moröñi kun miwikñaiba miangö qaknje öngöba tarök. Mi kezapqetok keu kun kewö ohoget ahözawangö dop asuhuyök,

<sup>15</sup> \**“O Jerusalem ambazip Zaion kundunji liliköba maljei, inini mötket, engö Kiñ Kembangöni mönö kama.*

Donki moröñangö qaknje tata kama. Miangöra kenjötnini mönö kude mötme.”

<sup>16</sup> Jisösgö gwarekurupñan yuai asuhuyöhi, miangö könañi mutuk qahö möt kutugetmö, könañep ölop möt asariget. Jisösnöñ Suepnöñ öngöba asakmararañambuk malöhi, keu mi nalö miangöreñ mötmöriba kewö jiget, “Aha! Keu mi mönö Jisösgöra ohoget ahöza aka ambazipnöñ keu miangö dop ak wangigetka ölnambuk ahök.”

<sup>17</sup> Ambazip Jisösbuk Betani malgeri, yeñon dangunu ewö kinda buzupñi jim sehiyet. Jisösnöñ Lazarus qeriga kömupnöhök guliba wahöta qaksirigö köt köteñ mosöta kañgoriga ambazip kambunöñ ekeri, yeñon Jisösgö könañi nañgöba jiba jim asariget. <sup>18</sup> Jisösnöñ angöletot mi meyöhi, keu mi mötkerangöra aka ambazip kambunöñ lulunja köl öröm wangibingö anget.

<sup>19</sup> Mewö angetka Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yeñon nanñinök eraum möta kewö jiget, “Mötket. Gölmeñi gölmeñi ambazip yeñon mönö lulunja öröba yangö andöñe anakze aka nini keu nup miyök mem bibihiinga ölni kun qahö asuhuza.” Mewö.

### *Grik ambazip tosatñan Jisös jaruget.*

<sup>20</sup> Juda ambazip ak-kömökömu kendongöra Jerusalem sitinöñ öngöba Anutu waikñi memba möpöseigeri, yeñö sutñine Grik ambazip tosatñi mohotnje malget. <sup>21</sup> Yeñon gwarek qetñi Filip yangöreñ kaget. Filipnöñ Galili prowinsgö taon qetñi Betsaida miangö azia malök. Grik yeñon yangöreñ kaba qesiba kewö jiget mörök, “Ketañamnini, nini sihimninan Jisös ekingö mötzin.”

<sup>22</sup> Mewö jiget möta Andrugöreñ anda keu mi jii mörök. Jii möta mohotnje anda Jisös jiyohot mörök. <sup>23</sup> Keu mi möta melenja kewö jiyök, “Suepkö asakmararañan Suep gölmegö Azi Ölni yangöreñ kunbuk asuhum kutuiga asarimawi, miangö nalöñan mönö töriza. <sup>24</sup> Nöñon kömupnañgö söpsöp keu ölpöhöñi kun kewö jibi mötket: Sehoñ kötni gölmeñöñ qahö geba julma ewö, mönö öne miyök ahöma. Mewö öne ahömapmö, geba julma ewö, korapñan mönö jula öndölböndöl wahöri ölni gwötpuk söhöma.

<sup>25</sup> \**“Miangö dop denike yeñon malmalñini nanñinañgöra angön köla nanñini imbi-imbi siyonşayonji qahö malbingö ak engimakzawi, yeñö malmalñinan mönö sohoma. Mewö sohomapmö, kunñan kun nanñi malmalñi göragöra ala nia jegep al niñgimawi, yanön mönö malmal ölni öndölböndölñambuk miwikñaiba köhöiba teteköñi qahö mal öngöma. <sup>26</sup> Kunñan ni welen qem niñgimangö jizawi, yanön mönö ni nuatanjöba mali dop kölma. Weleni qemakzawi, mönö ni anda kaba malmamañgöreñ mewöyök nömbuk malma. Kunñan nömbuk mala weleni qem niñgimakzawi, Iwinöñ mönö i göda qem wangii malma.”* Mewö.

### *Jisösnöñ kömumba gulimawangö keu sainji jiyök.*

<sup>27</sup> Jisösnöñ jiyök, “Wösöni dölkö kot gwözöñniga amqam aka maljal. Denöwö jibileñak? Keu jaruzal. O Iwi, gi ölop aua nalö kewöñangö köñjilijnöhök meköm niñgiman. Töndup kewögöra mewö qahö köulukömam: Aua kiangö sihibölöñi mi mökösoñda bisimangöra aka nangak qakne aljan. <sup>28</sup> O Iwi, gi mönö nangi aködamungi al niñgiba qetbuñagi mem qariman.” Mewö

\* **12:15:** Zek 9.9 \* **12:25:** Mat 10.39; 16.25; Mak 8.35; Luk 9.24; 17.33

köuluköiga Suepnöhök keu kewö asuhaba erök, “Nöñön aködamuni lök al gihiba mewö qetbuñani mem qarial aka toroqeba mem qaribiga sehiba anma.”

<sup>29</sup> Keu mi asuhuiga ambazip kambu kinget yeñön mi möta jiget, “Wöl pöndañ qetza.” Tosatñan jiget, “Suep garata kunñan yañgöra keu jiiga kou-rukñi mötzin.”

<sup>30</sup> Mewö mewö jigetka kewö jii mötket, “Kouruk mi nöngöra aka qahö asuhuzapmö, mi engöra aka asuhaba. <sup>31</sup> Nalö kewöñe gölmeni gölmeni ambazip ahakmeme bölöñi wuatangömakzei, yeñgö kewötkewöt nalöñinan mönö mesohol köl engiza. Anutunöñ yeñgö keuñini jim teköba likepñi melenj engiiga qakñine öngömapkö akza. Nalö kewöñe Anutunöñ Bölöñangö Kembuñi gölme dop galöm köl engimakzawi, mönö i közöliga yaigep etmapkö akza. <sup>32</sup> Yañön etmapmö, nöngöra kewö asuhuma: Ambazipnöñ gölmenöhök nömemba könakemba kösököm niñgigetka öngöba kinbiga köna ahuiga ambazip gölme dop öröm engibiga luluñda nöngöreñ kaba kambu köla kinme.” <sup>33</sup> Mi kömup denöwöñi kömumawi, miangö keu saiña mewö jii mötket.

<sup>34</sup> \*Ambazip kambu yeñön mi möta kewö jiget mörök, “Nini Köna keu oyoñda kewö mötzin, ‘Kraistnöñ qahö kömumba teteköñi qahö mal öngöba malma.’ Göñön wuanöngöra kewö jizan, ‘Suep gölmegö Azi Ölni gölmenöhök memba kösökögetka könakemba öngöba kinma.’ Suep gölmegö Azi Ölni mi dañön?”

<sup>35</sup> Mi möta melenj engiyök, “Asakñan nalö töröptökñi kunbuk sutñine asariba malma. Söñaupnöñ qakñine öngöba turum engii miangö buñañi akepuköra mönö asakñe anda kaba malme. Asakñan ahöm engimawangö dop mönö asakñe malme. Dañön panamanöñ jipjap anda kamakzawi, mönö denike añgotmawi, mi qahö mötza. <sup>36</sup> Miangöra asakñan nalö dawik embuk malmawi, nalö miangöreñ mi mönö urunöñ möt angön köla malme. Asakñangö könagesö aka malmegöra mönö asakñi mi möt nariba malme.” Jisösnöñ keu mewö jiba engömosöta tölapköba anök. Mewö.

*Juda ketañi yeñgö uruköhöikñinan qahö löwöriyök.*

<sup>37</sup> Jisösnöñ añgöletot gwötpuk memba maliga Juda yeñön mi jeñinan eketmö, töndup i qahö möt narim wangiba silebile malget. <sup>38</sup> \*Mewö malgetka kezapqetok azi Aisaiagöreñ keu kun mi ölnambuk asuhuyök. Yañön keu mi kewö ohoyöha ahöza,

“O Kambu, neñön Buña keu jim asariba uruñini kungum engimakzinmö, dañön mi möt naribawak?

Kembunöñ kukösumñi mi mönö dagöra indeli möt asarima?”

<sup>39</sup> Amötqege Tonji möt narim wangibingö lömböriba osigeri, Aisaianöñ miangö könañi möta keu kun qeljine kewö jiba ohoyöha ahöza,

<sup>40</sup> \*“Nanñini jeñinan yuai eka könañi ek kutubepuk me uruñinan keu könañi möt asaribepuk. Mi möt asariba uruñini melenjbepek.

Uruñini melenjgetka mem ölöwak engibilenbuk. Yañön mewö asuhubapuköra ambazip jeñini mem gömöliba uruñini gwözöñniga malje.”

<sup>41</sup> Jisösnöñ Suepkö asakmararañnöñ asariba mali Aisaianöñ mewö eka könañi jim asariba keu mi jiyök.

<sup>42</sup> Jitñememe aka galömkölköl azi yeñgöreñök gwötpukñan mewöyök Jisös möt narigetmö, Farisi (Köna keugö kapañkölköl) yeñön köuluk miri kambunöhök közöl engibepuköra mi aukñe qahö jim miwikñaiget. <sup>43</sup> Ambazipnöñ

\* 12:34: Sum 110.4; Ais 9.7; Eze 37.25; Dan 7.14 \* 12:38: Ais 53.1 \* 12:40: Ais 6.10



möpöseim engimegöra kapan kölgetmö, Anutunöŋ möpöseim engimapköra mi qemasolokep aket. Mewö.

*Jisösgö keuŋan ambazip kewöta keunini jim teköma.*

<sup>44</sup> Tosatŋan mewö aketmö, Jisösnöŋ keu qeta kewö jiyök, “Kunŋan möt narim niŋgizawi, yaŋön niyök qahö möt narim niŋgizapmö, kunöŋ melaim niŋgiyöhi, i mewöyök möt narim waŋgiza. <sup>45</sup> Kunŋan ni neka mönö melaim niŋgiyöhi, i mewöyök ehakza. <sup>46</sup> Ambazip kun ni möt narim niŋgizawaŋön mönö söŋaupnöŋ qekötahöba malbapuk. Miangöra nöŋön eta asuhuba gölmeŋi gölmeŋi engö asakŋina aka maljal.

<sup>47</sup> “Nöŋön eta asuhuba gölmeŋi gölmeŋi engö keuŋini jim tekömamgöra aka qahö kayalmö, ambazip gölme dop amöt qem engibiga nalö kewöŋe letota Suepkö buŋaya akŋegöra aka kayala maljal. Miangöra ambazip nöŋgö Buŋa keuni möta qahö tem köla wuatangömakzei ewö, nöŋön yeŋgö keuŋini qahö jim tekömam. <sup>48</sup> Denike yeŋön jijiwilit ak niŋgiba Buŋa keuni qahö möt aŋgön köljei, yeŋgö jim teteköŋinan mönö kewö asuhuma: Nöŋön Buŋa keu jibi mötkeri, keu mianŋön mönö nalö ketaje keuŋini jim teköiga sihimbölöŋini miangö dop mötme.

<sup>49</sup> “Könaŋi kewögöra mewö asuhuma: Nöŋön Buŋa keu jiba malali, mi keu omani qahö. Mi nani imbineyök qahö asuhuiga jiba kota malal. Mewö qahöpmö, Iwi melaim niŋgiyöhaŋön nanŋak keu jit denöwö jimami, miangö jim kutum niŋgiiga jiba kota maljal. <sup>50</sup> Iwigöreŋ jimkutukutu mianŋön mönö iŋini malmal köhöikŋe al engimakza, mi mötzal. Miangöra Iwinan mi jimamgö jim kutum niŋgiyöhi, mönö miangö dop Buŋa keu jimakzal.” Mewö.

## 13

*Jisösnöŋ gwarek yeŋgö könaŋini saŋgoŋnök.*

<sup>1</sup> Ak-kömukömu kendonöŋ\* töriiga Jisösnöŋ könaŋi kewö möt yaköyök, ‘Gölme mosöta Iwinangöreŋ öngömamaŋgö nalöŋan mönö töriza.’ Mewö möt yaköba nanŋi alaurupŋi gölmeŋöŋ malgeri, mi uruŋan jöpaköm engiba mala teteköŋe miangöreŋ mewöyök uru jöjopaŋi mi kondel engiyök.

<sup>2</sup> Kömumawaŋgö nalöŋan kam kuŋgumamgö aiga nalö kunöŋ suŋgemgö nene nemingö tokoba mohotŋe tatketka yuai kewö asuhuyök: Saimon Iskariotkö nahönŋi qetŋi Judas i Satanöŋ lök sölölohöyök. Jisös mamalolo ak waŋgimapkö keuŋi mi saŋep ali uruŋe geiga möta tarök. <sup>3</sup> Jisösnöŋ nanŋi könaŋi mi kewö möt kutuyök, ‘Iwinöŋ yuai pakpakö kukösumŋi mi nöŋgö böröne aliga Anutugöreŋök eta mala kunbuk yaŋgöreŋ öngömamgö akzal.’

<sup>4</sup> Könaŋi mewö möt kutuba nene nembra tatkerangöreŋök wahöta malukuŋi köteköba nupkö opo jöhanŋi kun memba kembaŋe köpeiba jöhöyök. <sup>5</sup> Mi jöhöba o joutnöŋ mokoï geiga könahiba gwarekurupŋi yeŋgö könaŋini saŋgoŋnök. Saŋgoŋ teköba opo jöhanŋi (tauöl) kembaŋe köpeiba jöhöyöhi, mianŋön könaŋini kutuyök. <sup>6</sup> Saŋgoŋda anda Saimon Pitögö könaŋe kaŋgoriga kewö jii mörök, “O Kembu gi welenqeŋe etqeŋeŋi qahö. Göŋön nöŋgö könani saŋgoŋnöŋga qahö dop kölma.”

<sup>7</sup> Mewö jii möta kewö melennök, “Yuai döлки akzali, göŋön miangö könaŋi nalö kewöŋe qahö möt kutuzanmö, könaŋepnöŋ mi ölop möt asariba malman.”

<sup>8</sup> Melenŋiga kewö kapan köla jiyök, “Gi mönö nöŋgö könani nalö kunöŋ qahöpmahöp saŋgoŋman.” Mewö jüiga kewö jiyök, “Nöŋön gi qahö saŋgoŋ gihimam ewö, gi mönö nöŋgö gwarekni toroqeba malmamgö osiman.”

\* **13:1:** Anutunöŋ mönöwök Israel ambazip neŋgehoriba neŋgoŋgiröhi, kendon miangö qetŋi Nei keunöŋ Pasowa jize. Eksodus 12.15

9 Mewö jiiga Saimon Pitönöŋ pörösöl ala auruba melenök, “Kembu, mewögöra gi kōnananök qahöpmö, böröni aka nöröpni mi mohotje sanŋonman.”

10 Mewö meleniga kewö jii mörök, “Kunŋan o ariba kaiga kōnaŋi tok sanŋonninga töwötŋi qahö sarakŋi ak tekōma. Inini körek lök sarakŋi ak teközemö, mohotnöhök sarakŋi qahö akza.” 11 Daŋön mamalolo ak waŋgimangö ahöhi, Jisösnöŋ mi möta miangöra kewö jiyök, “Inini körek sarakŋi qahö akze.”

12 \*Kōnaŋini sanŋon tekōba malukuŋi kunbuk löngöta eta tari negetka kewö qesim engiba jiyök, “Nöŋön yuai ak engizali, inini miangö kōnaŋi möt asarize me qahö? 13 Inini nöŋgöra ‘Böhi!’ aka ‘Kembu!’ mewö noholakze aka nöŋön mi ölna akzal. Miangöra mi dopŋe jimakze. 14 Nöŋön engö Kembu Böhiŋini aka welenqeŋe eretŋangö silik memba kōnaŋini sanŋonjal ewö, inini mönö mewöŋanök memba et al aŋguba weleqeŋe aka kōnaŋini sanŋon aŋguba malgetka dop kölma. Mi mönö nupŋina.

15 “Nöŋön aka kondel engizali, inini mönö miangö dop naŋgöba welen qem aŋguba malme. Mewö malmegöra miangö silikŋi nöŋön merak kondel engibiga ekze. Mi mötmöriba miangö tandökŋi wuatangögetka dop kölma. 16 \*Nöŋön keu ö! töhöŋŋi kun kewö jibi mötket: Welenqeŋenöŋ eretŋi aiga toŋan öngöŋgöŋi akza. Gwareknöŋ böhiŋi onŋita öngöŋgöŋi akŋamgö osima. Mewöyök azi kembu kunöŋ garataŋi melaiiga kolek anda nup memakzawi, yaŋön mönö kembuŋangö bapŋe malakza. 17 Inini keu kötni mi merak möt kutuze. Mewögöra silememe mosöta alaurupŋini nembö bapŋine anda malme ewö, nöŋön mönö engöra ‘I-ia simbawon!’ jimam.” Mewö.

*Kunöŋ mamalolo ak waŋgimapkö qeljine jiyök.*

*Mat 26.20-25; Mak 14.17-21; Luk 22.21-23*

18 \* “Keu jizali, mi mönö inini lökŋanök qahö engömeza. Nöŋön niŋia möwölöhöba engömeali, engö kōnaŋamŋini mönö ölop möt kutuzal. Mewö maljalmö, Buŋa Kimbi kun miangön ölnambuk aiga dop kölma. Keu mi kewö, ‘Kunöŋ nöŋgöreŋ nene mohotje neziri, yaŋön mönö kelewele aka gwakötŋan tötal niŋgiba nuŋgumangö jöjöröza.’†

19 “Ni ölni kōnaŋep asuhumawangö keuŋa mutuk jizal. Miangöra ölni asuhumawi, inini nalö miangöreŋ nöŋgö kōnani möt asariba kewö jime, ‘Aha! Malmalgö kōnaŋi nalö dop mala kota malöhi, yaŋön mönö mia akza.’ Mewö jiba möt narim niŋgimegöra nöŋön keu mi qeljine aukŋe jibiga mötze.

20 \* “Nöŋön keu ö! töhöŋŋi kun kewö jibi mötket: Nöŋön ambazip kun melaibi nup memangöra kaiga kunŋan i köl örözawi, yaŋön mönö ni tok köl öröm niŋgima. Mewöŋanök ni köl öröm niŋgizawaŋön mönö melaim niŋgiyöhi, mönö i mewöyök köl öröm waŋgima.”

21 Jisösnöŋ keu mewö jiba wösöŋi kot gwözöŋda jul takömangö ahiga keu indela kewö jiyök, “Nöŋön keu ö! töhöŋŋi kun kewö jibi mötket: Engöreŋök kunŋan ni mamalolo mem niŋgima.”

22 Mewö jiiga gwarekurupŋan nanŋini kuŋkalilin uba aŋgehiba nanŋök nanŋök kewö mötmöriget, ‘Mönö dagöra jizapto?’ Mewö mötmöriba uruyahöt tönpin tatket. 23 Tönpin tata nene negetka Jisösgö wölböt gwarekŋan yangö qöhöröneyök tarök. 24 Yaŋön tariga Saimon Pitönöŋ nöröpŋan gwarek mi

\* 13:12: Luk 22.27 \* 13:16: Mat 10.24; Luk 6.40; Jon 15.20 \* 13:18: Sum 41.9 † 13:18: Gwakötŋan tötal niŋgiba nuŋgumangö jöjöröza, keu mi Israel yengöreŋ dopkeu kun. Kōnaŋi kewö: Yaŋön uruŋan qetala utaköm niŋgiza. \* 13:20: Mat 10.40; Mak 9.37; Luk 9.48; 10.16

söpsöp ak waŋgiba kewö jii mörök, “Keu mi dagöra jizawi, mi qesiba jinöŋ mötpi.”

<sup>25</sup> Mewö jii möta lapingöba Jisösgö töptöpne naŋgöba kewö qesiyök, “Kembu, azi mi danön?”

<sup>26</sup> Mewö qesiiga melen waŋgiyök, “Beret kitipni kulunöŋ kundumgöba kun waŋgimami, yaŋön mönö mi.” Melen waŋgiba beret kitipni memba kulunöŋ kundumgöba Judas waŋgiyök. Judasgö iwiŋi qetni Saimon Iskar-iot. <sup>27</sup> Beret kitipni mi waŋgiiga Satanöŋ miangöreŋök Judasgö uruŋe geyök. Miangöra Jisösnöŋ i jim kutum waŋgiba kewö jiyök, “Yuai akŋani, mi mönö zilaŋ akŋan.” <sup>28</sup> Keu mewö jiyökmö, mi wuanöŋgöra jii möröhi, mi gwarek tosatŋan mohokne tata nene negeri, yengöreŋök kunŋan kun qahö möt asariyök. <sup>29</sup> Gwarek tosatŋan miangöra kewö mötmöriget, “Judasnöŋ moneŋ gösögö galömŋa malöhi, miangöra kendon nalöŋe yuai osibini, mi bohonni memapköra melaiza me ambazip wanapni moneŋ yuai kun memba engimapköra jiza.”

<sup>30</sup> Judasnöŋ keu mi ölop möt asariba beret kitipni mi memba miangöreŋök mosöta yaigep aniga sungem ahök. Mewö.

*Jisösnöŋ jöjopaŋ keu dölökni jim kutuyök.*

<sup>31</sup> Judasnöŋ mosöta yaigep aniga Jisösnöŋ kewö jiyök, “Dölki Anutunöŋ aködamunni Suep gölmegö Azi Ölni al teköm waŋgiiga yaŋön Anutugö qetbuŋaŋi mem qarui asuhuza. <sup>32</sup> Yaŋön Anutugö qetbuŋaŋi mem qariba Anutubuk qekötahözawaŋgöra Anutunöŋ mönö mewöŋanök yaŋgö qetbuŋaŋi mem qarima. Mi nalö qahö körui mem qaruiiga asakmararaŋan asuhum tiŋgiri mal öŋgöma.

<sup>33</sup> \*<sup>“</sup>O gömokurupni, nöŋön nalö töröptökni kunbuk embuk malmam. Mi mala engömosötpiga könaŋep jarum niŋgiba malme. Juda yengöra kewö jibi mötket, ‘Ni miri anmami, iŋini miangöreŋ kabingö osime.’ Keu miyöhök dölki engöra mewöyök jizal.

<sup>34</sup> \*<sup>“</sup>Nöŋön jöjopaŋ keu dölökni jim kutum engizal: Iŋini mönö uruŋinan jöpaköm aŋguba malme. Nöŋön urukalem ak engiba malali, iŋini mönö miangö dop jöpaköba urukalem ak aŋguba malme. <sup>35</sup> Sutŋine uruŋinan jöpaköm aŋguba malme ewö, ambazip körek yeŋön engeka könaŋamŋini möt kutuba kewö jiba malme, ‘Aha! Mönö Jisösgö gwarekurupni akze.’ ” Mewö.

*Pitönöŋ Jisös qaŋ kölmapkö keu qeljiŋe jiyök.*

*Mat 26.31-35; Mak 14.27-31; Luk 22.31-34*

<sup>36</sup> Saimon Pitönöŋ Jisös kewö qesim waŋgiyök, “Kembu, gi denike anman?” Qesim waŋgiiga melenök, “Ni denike anmami, gi miangöreŋ nuataŋgöba kamangö osiman. Nalö kewöŋe osimanmö, könaŋep mia ölop nuataŋgöba kaman.”

<sup>37</sup> Melenniga kewö qesiyök, “Kembu, ni mönö wuanöŋgöra nalö kewöŋe gi guataŋgöba kamangö osimam? Nöŋön mönö malmalni göhöra aka kölenja mosötman.”

<sup>38</sup> Qesiiga kewö melenök, “Gi ölna malmalgi nöŋgöra aka kölenja mosötman gö jizan me? Keu mi jitkanök jizan. Nöŋön keu öl töhöŋni kun kewö jibi mötnöŋ: Merak kuruknöŋ qetman gö dopdowiiga göŋön nalö miangöreŋ qaŋ köl niŋinöŋga indimni karöbut akŋa.” Mewö.

## 14

*Jisösnöŋ gwarekurupni urukölalep mem engiyök.*

\* **13:33:** Jon 7.34 \* **13:34:** Jon 15.12, 17; 1 Jon 3.23; 2 Jon 5

<sup>1</sup> “Uruninan mönö waimanjat kude möta wösöbirik kude aka malme! Mönö Anutu möt narime aka ni mohok möt narim ningiba malme! <sup>2</sup> Nöngö Iwinangö miri bohonje miri urunji sehisehiji ahöze. Mi qahö ahöbeak ewö, mönö engöra keu kewö jibilejak: Nöñön mönö miangörenj öngöba engö dum miri mem möhamgömam.

<sup>3</sup> “Nöñön mutuk anda öngöba engö dum mirinini mem möhamgömam-mö, nöñön miri malmami, injini mewöyök nömbuk miangörenj mohotje malbingö sihimji mötzal. Miangöra nöñön mönö kunbuk lilingöba kaba enguanjitpiga euyangörenj öngöme. <sup>4</sup> Nöñön miri denike anmami, injini miangö könani lök möt kutuze.” Mewö.

*Iwigörenj anangö köna mi jisös.*

<sup>5</sup> Jisösnöñ mewö jiiga gwarek qetji Tomas yanön kewö jiyök, “O Kambu, gi miri denike anmani, nini mi qahö mötzin. Miangöra miangö könani mi mönö denöwö möt kutubinak?”

<sup>6</sup> Mi möta kewö jii mörök, “Nöñön Köna akzal. Nöñön Keu ölni aka Malmal köhöikni akzal. Kunjan Iwigörenj angotmamgö möta nöngörenj kama ewö, yanön mönö köna miwiknaima. Köna murutji kun qahö ahöza. <sup>7</sup> Inini ni ölna möt kutum ningibeak ewö, mönö nani Iwini mewöñanök möt kutum wangibeak. Inini nalö kiangörenjök könahiba nöngö Iwini lök eka möt wangize.”

<sup>8</sup> Mewö jiiga Filipnöñ kewö jii mörök, “O Kambu, gi Iwi kondel nenjinöñga nenön i uba ehinga dop köl nenjima.”

<sup>9</sup> Mi möta Jisösnöñ jii mörök, “O Filip, ni nalö köröp tintinji embuk pöndañ malbigun neka töndup könani qahö möt kutuzan me? Kunjan ni nek kutuyöhi, yanön mönö Iwini mewöyök eka malja. Miangöra gi mönö denöwögöra Iwi kondel nenjinöñga ekingöra jizan?”

<sup>10</sup> “Nöñön Iwibuk qekötahöba kinbiga Iwinöñ nömbuk qekötahöba kinjawi, mi möt narizan me qahö? Keu Buja jibiga mörakzei, nöñön keu mi nani uruneyök qahö memba jimakzal. Qahö! Nup memakzali, mi mewöyök Iwi nömbuk qekötahöba kinjawanön nam köl ningii ölni ahumakza. Miangöra nup memakzali, mi mönö yangö nuwa memakzal.

<sup>11</sup> “Nöñön Iwibuk qekötahöba kinbiga Iwinöñ nömbuk qekötahöba kinja. Inini mönö mewö möt narim ningiget. Keu mi jitröñ jibi möta qahö möt narim ningibeak ewö, mi mönö angöletotni ekzeangöra aka möt narim ningime. <sup>12</sup> Nöñön keu öl töhöñji kun kewö jibi mötket: Denike yenön ni möt narim ningizei, yenön mewöyök ni angöletot memba malali, miyöhök memakje. Miyöhök memakje aka nalö tosatje nöñön meali, miangö dopni ongita mi memakje. Nöñön Iwigörenj öngöba malmamangöra aka angöletot öngöñgöñji ketanji megetka asuhume.

<sup>13</sup> “Iwinan nöngöra aka qetbuñanambuk akñapkö mötzal. Miangöra aka Inini nöngö qetne wani yuaigöra köulukömei, nöñön mönö mi akñam. Mewö akigun miangön Iwinangö qetbuñanji jigetka qarimakña. <sup>14</sup> Inini yuai kungöra nöngö qetne köuluköba qesim ningime ewö, nöñön mönö mi akñam. <sup>15</sup> Inini uruninan jöpaköm ningimakze ewö, mönö nöngö jöjöpañ keuni tem köla wuatangöba malme.” Mewö.

*Jisösnöñ Uña Töröñi melaimangö jim jöhöyök.*

<sup>16</sup> “Nöñön Iwi köuluköm wangibiga yanön nam köiput Tonji kun engiiga eta nöngö salupni aka teteköñi qahö embuk mal öngöma. <sup>17</sup> Nam köiput Tonji mi Uña Töröñi. Yanön keu ölnangö Tonji akza. Urunini qahö melenget yenön i qahö ek kutuba qahö möt wangize. Miangöra yenön i köl öröba möt angön kölbingö osimakzemö, Uña yanön lök embuk malja aka könangep urunine geba embuk kinma. Miangöra i kiana qahöpmö, i ölop möt kutum wangize.



<sup>18</sup> “Nöñön engömosötpiga gwani morö ewö qahö aka malme. Ni mönön engören lilingöba kamam. <sup>19</sup> Nalö töröptökñi teköigun gölme ambazip omanñi yeñön ni kunbuk qahö neka malme. Yeñön qahöpmö, uruñini melenñeri, eñön ni ölop nehakñe. Nöñön köhöiba maljalangöra inñini mewöñanök guliba köhöiba malme. <sup>20</sup> Iwi, nani aka inñini, nini mohok aka maljin. Nöñön Iwinambuk qekötahöba kinbiga inñini nömbuk qekötahöba kingetka nöñön embuk qekötahöba kinjal. Mianğö könanñi mi Uña Töröñan uruñine gemawanğö nalöñe ölop möt asarime.

<sup>21</sup> “Kunñan nani jöjöpañ keuni pakpak möt anğön köla tem kölakzawi, yañön mönön uruñan ni jöpaköm niñgimakza. Kunñan ni jöpaköm niñgiiga nöñgö Iwinan mönön i jöpaköm wanğimakza aka nöñön i jöpaköm wanğimakzal. Nöñön i jöpaköba könanamni indel wanğibiga möt kutuma.”

<sup>22</sup> Jisösnöñ mewö jiiga Judas Iskariotkö wakanñi Judas yañön kewö jiyök, “Kembu, gi denöwögöra könanamgi neñgörenök indelman aka ambazip uruñini qahö melenñeri, yeñgöra mi köyatim engimamğö jizan?”

<sup>23</sup> Mewö jiiga kewö melenñ wanğiyök, “Kunñan uruñan jöpaköm niñgimakza ewö, yañön mönön nöñgö Buña keuni tem köla wuatangöba malma. Mewö maliga Iwinan i jöpaköm wanğiiga Iwi netkön mönön yañgö uruñe geba pöndañ yambuk mohotñe malbin. <sup>24</sup> Kunñan ni uruñan qahö jöpaköm niñgimakza ewö, i mönön nöñgö Buña keuni qahö tem köla wuatangöba malma. Keu jibi mörakzei, mi nani Buñaya qahöpmö, Iwi melaim niñgiyöhi, yañön mi niñgiiga jimakzal.

<sup>25</sup> “Nöñön keu pakpak mi embuk pöndañ malali, nalö mianğören kusum engiba malal. <sup>26</sup> Mewö malalmö, Iwinöñ Uña Töröñi nöñgö qetne melaiiga eta nam köiput (aka tinjonjon) Tonñini akña. Yañön keu pakpak kusum engiba nöñön qambañ keu pakpak engiali, mi ölum engubapuköra köl gulim engimakña.

<sup>27</sup> “Nöñön luai engizal. Nane luai sorokni qainñi kun mi albi uruñine ahöma. Gölmenöñ ambazip yeñön luai qem anğumakzei, nöñön mianğö tandök ewö kude qem engimakzalmö, mi onğita luai qainñi kun engimakñam. Mianğöra uruñinan mönön wösöbirik kude aka keñgötñini kude möta malme.

<sup>28</sup> “Nöñön keu kewö jibiga mötket, ‘Nöñön engömosöta öngöba mala kunbuk engören lilingömam.’ Inñini uruñinan ni ölna jöpaköm niñgibeak ewö, keu jizali, mianğöra ölop söñgaibeak. Iwinöñ nöñgö ketanamni akza. Mianğöra ni ‘Iwinangören öngömam,’ jizali, inñini mi möta ölop urusösöngai miwikñagetka dop kölbowak. <sup>29</sup> Keu dölk i jibi mötzei, mianğö ölni bian asuhuma. Ölni asuhumawi, inñini nalö mianğören mi ölop mötmöriba möt narime. Mianğöra mi nalö kianğören qeljine jibi mötze.

<sup>30</sup> “Nalöni törizawanğöra embuk keu gwötpuk kunbuk jimamğö dop qahö mötzal. Bölönanğö Kembuñan gölme dop galöm köl engimakzawi, yañön mönön kamamğö jöjöröza. Yañgö ösumñan mönön luhut qahö al niñgiba kondondongöma. Nöñgören köna mi yañön jim kutumawanğö dop qahö ahöza.

<sup>31</sup> Qahö ahözapmö, nöñön Iwi jöpaköm wanğimakzalanğöra yuai pakpak keu jim kutum niñgimakzawanğö dop ahakzal. Gölme ambazipnöñ nöñgö könanamni mewö jim kusum engigetka möt asarimegöra mötzal. Mianğöra mönön mosöta wahöta kagetka anbin.” Mewö.

## 15

### *Jisösnöñ wain ip bömönñi, neñön böröñi akzin.*

<sup>1</sup> Jisösnöñ gwarek yeñgöra kewö jiyök, “Nöñön wain ip ölp sorokñi akiga nöñgö Iwinan wain nupkö tonñi akza. <sup>2</sup> Nöñön ip ewö qak börönambuk akzal. Ip böröni pakpak ölni qahö miwikñaiba gilipitñi akzei, Iwinan mi kutum

gil engima. Ip böröni pakpak nöngören tatketka ölni ahum sirizei, Iwinan mi mönö köl könjörat engima. Ahakmemegö ölni qarim kuwulem sehisehini miwiknaimegöra mönö mem solanim engima.

<sup>3</sup> “Inini Buña keu jibi mötketka mianjön lök mem solaniba köl könjörat engii sarakni aka malje. <sup>4</sup> Miangöra enjön mönö nömbuk qekötahöba kinme. Mewö kingetka nöjön embuk kinmam. Wain böröni kunjan ip kembangan qahö tata tala etza ewö, mi mönö nanji nam köl anguba ölni ahum wangimapkö osima. Miangö dop inini mewöjanök nömbuk qahö qekötahöba kinje ewö, mönö nanjinök ahakmemegö ölni öne ahum wangibingö osime.

<sup>5</sup> “Ni waingö ipni akiga enjön miangö böröni akze. Inini nömosöta nanjinök kinda yuai kun akingö osime. Miangöra kunjan nömbuk qekötahöba kiniga nöjön yambuk qekötahöba kinbiga yanjön mönö ahakmemegö ölni önöni qahö miwiknaiba siriba malma. <sup>6</sup> Denike yenjön nömbuk qahö qekötahöba kinje ewö, wain ip tojan mönö i ip böröni ewö kutum engiba gili yaigep anme. Anda soholigetka memba tokoba könöpnöni gili geba jeme.

<sup>7</sup> “Yenjön jememö, likepni inini mönö nömbuk qekötahöba kinme. Mewö kingetka nöngö Buña keunan engö urunine qekötahöba kinja ewö, inini i me wai buña qem angubingö mötzei, mi mönö Iwi köuluköm wangigetka engima. <sup>8</sup> Inini nöngö gwarekurupni aka kingetka ahakmemenanjö ölni önöni qahö ahuba eta tatketka malme. Mewö memba malgerangöra Iwinangö qetjan mönö aködamunambuk aka ahöma. <sup>9</sup> Iwinan ni jöpaköm ningiba malöhi, nöjön mönö miangö dop mohot jöpaköm engiba malal. Inini mönö nöngö urukalem uruñe kinme. <sup>10</sup> Nöjön Iwinangören jöjopañ keu tem köla mala kota yangö urukalem uruñe kinjal. Miangö dop enjön nöngö jöjopañ keuni memba tem köla malme ewö, mönö ölop nöngö urukalem uruñe kingetka jöpaköm engiba malmam.

<sup>11</sup> “Nöjön uru sösongai al engibi engören kutuiga urunini kokolak qei ahöiga önöni qahö söngaim sehiba malmegöra keu mi jibi mötze. <sup>12</sup> \*Nöngören Köna keu mi kewö: Nöjön uru jöpaköm engiba malali, inini mönö miangö dop nanjini jöpaköm anguba malme. <sup>13</sup> Kunjan alaurupni yengöra aka nanji malmalni tököba mosötmawi, mianjön mönö urukalem öngöngöni ketani akza. Kunjan mi ongita jöpaköm engimangö osima. Urukalem tosatni mi miangö eretni.

<sup>14</sup> “Nöjön yuai aknegöra jim kutum engimakzali, inini miangö dop ahakze ewö, mönö nöngö alaurupni akze. <sup>15</sup> Welengeqegö könanj kewö: Galömnan nupni denöwö aka memakzawi, mi welengeqenan qahö mörakza. Miangöra engö qetjini ‘Welengeqeurupni,’ mewö qahö toroqeba engoholmam-mö, Iwinangörenök Buña keu mörali, mi pakpak mönö engöra indelbiga mötze. Mewögöra qetjini ‘Alaurupni,’ mewö engoholbiga dop kölja.

<sup>16</sup> “O alaurupni, enjön ni qahö möwölöhöm ningigetmö, nöjön inini möwölöhöba kungum engibiga kinje. Miangöra enjön liliköba anda ölni kewö miwiknaiba pöndañ sirigetka ahöahöni ahi dop kölma: Nöngö qetni qeta yuai mi me mi miangöra Iwi köulukömei, mi mönö engii bujanjini akña. <sup>17</sup> Inini mönö sutjine jöpaköm anguba malme. Nöjön jöjopañ keuni mewö jim kutum engizal.” Mewö.

*Urumelengö kopani yenjön inini kazik ak engime.*

<sup>18</sup> “Gölmenöni urunini qahö melenget yenjön kazik ak engime ewö, mönö keu kewö mi möt kutume: Yenjön mutuk ni mewöjanök kazik ak ningiba malget. <sup>19</sup> Inini urumelengö kopa kambunöni malbeak ewö, kambu-urup mienjön mönö nanjini alaurupjini urukalem ak engibeak. Mi ak

\* **15:12:** Jon 13.34; 15.17; 1 Jon 3.23; 2 Jon 5

engibeakmö, nöñön inini möwölöhöba yengö arenñöhök engömembiga murutñi aka malje. Yengören ahakmeme bölöñi mi andö qeba maljeañgöra aka kazik ak engimakze.

<sup>20</sup> \*"Nöñön keu kun kewö jibi mötkeri, mi mönö urukönömñine ala mötmörime, 'Welenqeqenön eretñi aiga toñan ketanñamñi akza. Gwareknön böhiñi ongita öngöñgöñi akñamgö osima.' Miangö dop tosatñan ni sesewerowero ak niñgiba mala kotket ewö, tosatñi yeñön mönö nöñgö undumurupni inini mewöñanök sesewerowero ak engiba malme. Yeñön nöñgören Buña keu möt angnön köla malget ewö, inini nöñgö keuni jim sehiba malgetka mönö mewöñanök ölop möt angnön köla malme. <sup>21</sup> Mewö malmemö, ni melaim niñgiyöhi, yeñön i qahö möt wangize. Miangöra silebile qakñe yuai könañi könañi lan ak engimei, mi mönö nöñgö qetbuñanangöra aka asuhum engima.

<sup>22</sup> "Nöñön yengören qahö eta Buña keu jibi mötpeak ewö, yeñön mönö köpösihitñinanagö gamuñi qahö möta malbeak. Mewö öne malbeakmö, nalö kewöñe siñgisöndokñini möt teköba köl turubingö osize. Möndömöndö keuñini mönö denöwö miwikñaikeak? <sup>23</sup> Kunñan ni kazik ak niñgizawi, yanñön mönö Iwini mewöñanök kazik ak wangiza. <sup>24</sup> Angöletot öngöñgöñi ketanñi meali, mi kunñan kun engö sutñine qahö memba malök. Nöñön mi qahö membilenak ewö, yeñön mönö köpösihitñinanagö gamuñi mi qahö möta malbeak. Tönpin malbeakmö, nalö kewöñe nöñön mi membiga ek teköbagun töndup ni aka Iwini mewöñanök öne töhön kazik ak netkiba malje.

<sup>25</sup> \*"Mewö ak netkiba malgetka Buña keu kun ölnambuk ahök. Mosesnön köna keu engiyöhi, miangören keu mi kewö ohoget ahöza, 'Yeñön öne töhön lan kazik ak niñgiba malget.' Keu mianñön lök ölnambuk ahök.

<sup>26</sup> Nöñön Iwigören öngöba köiput Toñi melaibiga engören kaba uruñine geba nangöm engima. Uña Töröñi yanñön keu ölnangö Toñi akza. Yanñön Iwigörenök eta nöñgö könañamni nangöba jim asarim engiba malma. <sup>27</sup> Yanñön mewö malma aka enñön mewöñanök nöñgö könañamni nangöba jim asariba malme. Nöñön könahiba urugö qenjarök nup memba malali, enñön mönö könakönahineyök nömbuk mala kotket. Miangöra inini mönö mi ölop jim asariba malme. Mewö.

## 16

### *Jisösgö gwarekurupñi bim engöhöi utal engime.*

<sup>1</sup> Jisösnön toroqeba kewö jiyök, "Inini tala eta engui janjun akepuköra nöñön keu mi qeljine jibi mötze. <sup>2</sup> Uruñini qahö melenget yeñön mönö köuluk miri kambuñineyök utal engigetka yaigep eta malme. Könanjep nalö kun kam kunjumawi, miangören inini nöñgöra aka engugetka kömume. Mewö enguba kewö jime, 'Mewö mianñön Anutugö welenni qeinga Anutugö uruñan ölöwakza.' Körekñan mewö möt sohoba jime. <sup>3</sup> Yeñön Iwi aka ni netkö könañamniri qahö möt asarimakzeañgöra aka mewö ak engiba malme.

<sup>4</sup> "Mewö tönpin malmemö, nöñön keu mi qeljine engöra jibi mötze. Miangöra nalö mi kam kunjuiga keu miangö ölni asuhumawi, inini nalö miangören ölop kewö jime, 'Kraistnön kiangö buzup keuñi lök qeljine jii mörin.' Nanak embuk malalanğöra aka keu mi nalö köröpñi ahöiga mutuk qahö jibi möta kotket." Mewö.

### *Uña Töröñan nupñi kewö memakza:*

\* **15:20:** Mat 10.24; Luk 6.40; Jon 13.16 \* **15:25:** Sum 35.19; 69.4

<sup>5</sup> “Nöñön nalö kiangörej melaim ningii erali, mönö yangörej öngömamgö akzal aigun engörejök kunñan kun kewö qahö qesim ningiza, ‘Gi denike anman?’ <sup>6</sup> Keu mewö jizali, enjön mi möta miangöra wösöbiriknöñ uruñini kokolak qei malje.

<sup>7</sup> “Mewö maljemö, töndup nöñön miangö likepñi keu ölni kun kewö jibi mötket: Nöñön engömosöta lilingöba öngömami, miangö ölnan asuhuiga mönö kewö mem ölöwak engima: Nöñön öngöba köiput Tonji melaibiga engörej eta uruñine gema. Nöñön qahö engömosöta öngöbilenjak ewö, Tonji yanjön mönö engörej etmamgö osima.

<sup>8</sup> “Köiput Tonji yanjön eta malmalgö könañi kewö kondel engiba malma: Gölme dop singisöndokñini indela kondeli Anutunöñ keuñini jim teköiga solanime me uruñini qahö melengetka keuñini jim teköba likepñi melen engima. Ambazipnöñ könañamñini mewö eka möt kutume. <sup>9</sup> Ni qahö möt narim ningizeangöra singisöndokö könañi indel engiiga möt kutume.

<sup>10</sup> “Anutugö köna solanñi möt sohoba nöngöra keu lan jimakze. Miangöra yanjön nöngö könañamni indela kondel engiiga kewö möt kutum ningime: Nöñön solanñi mala Iwinangörej lilingöba öngöbiga ni kunbuk qahö neka malme. <sup>11</sup> Bölöñangö Kembuñi gölme dop galöm köñ engimakzappmö, Anutunöñ yangö keuñi lök jim teköyöha könöp siagö Tonji akña. Miangö dop körek nenjö keunini mewöyök jim teköma.

<sup>12</sup> “Nöñön ölop keu gwötpuk toroqeba jibilenjakmö, mi nalö kewöñe jibiga usuñumburañ aka köñ gulibingö osibepuk. <sup>13</sup> Mi osibepukmö, keu ölnangö Tonji, Uña Töröñi yanjön eta uruñine geba keu sanep qei mötme. Mi nanñi imbiñangö dop lan qahö jiba malmappmö, Anutugörej keu kezap ala mötzawi, yanjön mönö miyök jimakña aka könañgep yuai asuhumawi, mi qeljiñe indela jima. Miangöra yanjön engömemba keu ölni pakpak miangö o angöñe al engiiga keu ölnangö köna tiba anme.

<sup>14</sup> “Yanjön mönö nane köwenöhök keu memba jim asariba uru kuñgum engiba malma. Miangöra mönö nöngö köñani indeliga nöñön qetbuñanambuk ahakñam. <sup>15</sup> Iwinangörej yuai pakpak ahözawi, mi mönö nöngö böröne ali ahöza. Miangöra jizal, ‘Yanjön mönö nane köwenöhök keu memba jim asariba uru kuñgum ak engiba malma.’ Keu mi mewö.”

*Wösöbirik malgetka melenñiga urusösöñgai mötme.*

<sup>16</sup> “Nalö töröpñi kun teköiga inini ni kunbuk qahö nekñe. Miangö andöñe nalö töröpñi kun teköigun mönö asuhum engibi ölop kunbuk nekñe.”

<sup>17</sup> Mewö jiiga gwarekurupñi yengörejök tosatñan nanñinök kewö eraum mötket, “Keu kewö jiza, ‘Nalö töröpñi kun teköiga inini ni qahö nekñe. Miangö andöñe nalö töröpñi kun teköigun mönö asuhum engibi ölop kunbuk nekñe,’ aka keu kun kewö jiza, ‘Ni Iwinangörej öngömam.’ Mewö jiiga mötzini, keu yahöt miangö könañi mi denöwö?” <sup>18</sup> Mewö eraum möta uzohola jiget, “Yanjön ‘Nalö töröpñi teköigun,’ jizappmö, keu miangö könañi denöwö? Mi wuanöñgöra jizawi, nini mi qahö möt asarizin.”

<sup>19</sup> Mewö jiba qesim wangibingö mötketka Jisösnöñ engek kutuba kewö jii mötket, “Keu kewö jizal, ‘Nalö töröpñi kun teköiga inini ni qahö nekñe. Miangö andöñe nalö töröpñi kun teköigun mönö asuhum engibi ölop kunbuk nekñe,’ Inini mönö keu miangö könañi jaruba eraum mötze me?”

<sup>20</sup> “Nöñön keu öl töhöññi kun kewö jibi mötket: Nöñön anbiga inini jingen köla sahötmemö, uruñini qahö melenget yenön lan börum memba sösöñgai aka malme. Inini wösöbirik aka malmemö, wösöbirikñini miangön mönö nöngöra aka melennda sösöñgai aka malme. <sup>21</sup> Ambinöñ morö memamgö nalöñi kam kuñguiga masö qeiga qemjen qakñe morö mezappmö, morö dölokñi memba



kinda i eka sösöngainangöra mönö sihimbölöni mi ölum qemakza. <sup>22</sup> Miangö dop injini mewöyök nalö kewöñe wösöbirikpuk maljemö, nöñön könañgep kunbuk asuhuba engekiga injini ölöp urusösöñgaibuk malme. Urusösöñgainjini mi kunñan kun qahö enguanñitma.

<sup>23</sup> “Nalö miangöreñ yuai kungöra ni qahö qesim niñgimemö, köulukñini Iwigöreñ algetka diñdiñanök ani amqei malme. Nöñön keu öl töhönñi kun kewö jibi mötket: Injini nöñgö qetnöñ yuai kungöra Iwi köuluköm wanñime ewö, yañön mi mönö tököm enñgima. <sup>24</sup> Nömbuk mala kageri, injini nalö miangöreñ yuai kungöra nöñgö qetne qahö köuluköba malget. Mönö Iwi köuluköba malme. Köulukögetka ölöp melenñ enñgima. Mi enñgiiga sösöngainñinan asuhum sehiba uruñini kokolak qem teköi malme.” Mewö.

### *Jisösnöñ gölmegö ahakmeme bölöni mi luhut alakza.*

<sup>25</sup> “Keu jibi möta kamakzei, mi keu sainjambuk jibi möta malget. Könañgep nalö kun kam kuñgumawi, miangöreñ keu sainji mi kunbuk qahö qeba jibi mötme. Qahöpmö, Iwinanñgö könañi mi aukñe jim asariba malmam. <sup>26</sup> Nalö miangöreñ injini nöñgö qetni qeta Iwi köuluköba malme. Miangö könañi kewö: Injini köulukñini Iwigöreñ albingöra nöñgöreñ kunbuk qahö kamakñemö, nanñinak Iwigöreñ diñdiñi köuluköba malme. Nöñön enñgö jit memba Iwigö qahö köulukömam.

<sup>27</sup> “Iwinöñ nanñak uruñan jöpaköm enñgiba köulukñini kewögöra möta malma: Nöñön Anutugöreñök erali, injini nöñgö könañi mewö möt nariba pöndañ uruñinan jöpaköm niñgiba mala kotketka köna mewö ahuiga köulukñini möta malma. <sup>28</sup> Nöñön Iwi mosöta gölmenöñ eta mala gölme mosöta kunbuk lilingöba Iwinanñgöreñ öñgömam.”

<sup>29</sup> Mewö jiiga gwarekurupñan jiget, “Mötnöñ, keu dölki jizani, mi sainji qahö qeba jizan. Mi mönö aukñeyök jinöñga ölöp möt asarizin. <sup>30</sup> Nini merak könañamgi kewö möt yaközin: Göñön mönö nanganök yuai pakpak möt tekönöñga kunñan kun qesiba kusum gihimapköra qahö osizan. Miangöra gi Anutugöreñök etnöñi, nini mi ölöp möt narizin.”

<sup>31</sup> Mewö jigetka Jisösnöñ melenñda jiyök, “Merak ölöp möt narim niñgizemö, <sup>32</sup> mötket, nalö tandökñi kun kama aka mianñön lök mesohol köla nanñunöñ kinja. Nalö mianñön kam kuñguiga enñön kenñgötñini möta nömosöta denñeñda simbisembel aketka nanök malmam. Töndup nanöhök töhön qahö malmammö, Iwinan nömbuk malma. Iwinöñ nömbuk malmawanñgöra aka nanöhök töhön qahö malmam. <sup>33</sup> Enñön toroqeba gölmenöñ mala kahasililiñ qakñe möta malmemö, nömbuk qekötahöba luainöñ malmegöra möta keu qöndökñi ki jibi mötze. Keuyök qahö jizalmö, nöñön gölmegö ahakmeme bölöni mi lök luhut ala wahijambanñi kusum teköbiga erök. Miangöra mönö ewebibiñinambuk köhöiba saitingit malme.” Mewö.

## 17

### *Jisösnöñ nanñanñgöra Iwi köuluköyök.*

<sup>1-2</sup> Jisösnöñ keu mewö jim teköba Suepnöñ göröken ui öñgöiga kewö köuluköyök, “Iwini, göñön gölme dop ambazip pakpak Nahöñgi nöñgö bapne al enñinöñga kukösum qakñe Kembu ak enñizal. Ambazipnöñ Nahöñgi nöñgö keuni ölöp qahö andö qeba onñgita malme. Göñön ambazip sutñineyök tosatñi meköba nöñgö böröne al enñgiba kewö jim kutum niñginöñ, ‘Gi mönö i körek kusum enñinöñga malmal köhöikñi miwikñaiiba malme.’ Nup mi mem teköbiga Nahöñgan qetbuñagi mem qarimapköra mönö aködamungi niñginöñ. Nöñgö nalöni mi dölki kam kuñguiga kinda mewö köuluközal.

<sup>3</sup> “Malmal köhöikṅangö könani mi kewö: Göṅön mohot Anutu ölni akzan aka azi Jisös Kraist ni melaim niṅginöṅga erali, ambazipnöṅ netkö könanaṅniri mewö möt kutume. Malmal kömbönaṅi mewö miwikṅaime. <sup>4</sup> Nup al niṅgiba ‘Meman,’ jiba jim kutum niṅginöṅi, nöṅön mi tem köla memba mala meköyal. Aködamungabuk mala qetbuṅagi gölmenöṅ indel sehibiga aködamunṅambuk ahök.

<sup>5</sup> “O Iwi, nöṅön gölme qahö asuhuiga Suep mire mianṅöreṅ göhö qöhöröṅge asakmararaṅbuk asariba malal. Asakmararaṅ miyöhök mönö dölki kunbuk al niṅginöṅga asuhum kutum niṅgiiga kunbuk göhö qöhöröṅge asakmararaṅbuk asariba malmam.” Mewö.

*Jisösnöṅ gwarekurupni yeṅgöra aka köuluköyök.*

<sup>6</sup> “O Iwini, göṅön gölme ambazip tosatṅi kewöta nöṅgö böröne al enṅinöṅi, nöṅön göhö qetbuṅagi mi yeṅgöra indela kondela malal. Yeṅön göhö buṅaya aketka göṅön i nöṅgö böröne al enṅinöṅga yeṅön göhö Buṅa keugi mi möt aṅṅön köla malje. <sup>7</sup> Göṅön yuai niṅginöṅga mi pakpak göhöreṅök kamakzawi, yeṅön mi nalö kewöṅe lök möt kutuze. <sup>8</sup> Göṅön keu Buṅa niṅginöṅi, nöṅön mi gwarekurupni kusum enṅibiga möt aṅṅön köla malje. Ni gömosöta gölmenöṅ erali, yeṅön mi ölna möt yaköze. Göṅön melaim niṅginöṅga asuhuyali, yeṅön mi mewöyök möt narize.

<sup>9</sup> “Ni yeṅgöra aka köuluköm gihizal. Urumelengö kopa ambazip yeṅgöra qahö köuluközalmö, könagesö nöṅgö böröne al enṅinöṅga uruṅini melenṅa göhö buṅaya akzei, mönö yeṅgöra aka köuluköm gihizal. <sup>10</sup> Ambazip pakpak nöṅgö buṅa akzei, yeṅön mönö göhö buṅaya akze aka ambazip göhö buṅaya akzei, yeṅön mönö nöṅgö buṅa mewöyök akze. Nani aködamuni al enṅibiga mianṅö qakṅe kinda ahakmemenṅini aketka nöṅgö qetbuṅanan qarim sehimakṅa. <sup>11</sup> Ni gölmenöṅ malmalni teköiga göhöreṅ kotmamgö akzalmö, yeṅön toroqeba gölmenöṅ malme. O Iwi Töröṅi, göṅön qetki niṅginöṅga mianṅö ösumṅan mönö sel jöhöm enṅinöṅga qahö julme. Netkön mohot aka maljiri, yeṅön mianṅö dop mohot aka malmegöra köuluközal.

<sup>12</sup> \* “Nöṅön yembuk gölmenöṅ mala korali, nalö mianṅöreṅ qetbuṅagi niṅginöṅga mianṅön sel jöhöm enṅiba malal. Buṅa Kimbigö keu kunöṅ ölnambuk akṅapköra azi mohok-kunṅan sohoba könöp siagö buṅaya aka sihimbölö möta malma. Nöṅön galöm köl enṅialaṅgöra yeṅgöreṅök tosatṅan qahö janjuṅ aka sohoget. <sup>13</sup> Tosatṅan qahö sohogetmö, nöṅön dölki gölmenöṅ mala göhöreṅ kamangöra kaba keu ki jizal: Nöṅgö uru sösöṅgainan mönö yeṅgöreṅ kutui megetka uruṅini kokolak qeiga söṅgaiba malme. Mewö asuhumapköra köuluközal. <sup>14</sup> Nöṅön göhö Buṅa keugi kusum enṅibiga möta malje. Nöṅön gölmegö ahakmeme bölöṅi mi qahö wuatṅömakzali, yeṅön mönö mewöyök mi qahö wuatṅöba andö qemakze. Mianṅöra gölmenöṅ uruṅini qahö melenṅet yeṅön mönö kazik ak enṅimakze.

<sup>15</sup> “Nöṅön gölmenöhök enṅuaṅitmanṅöra qahö qesim gihizalmö, Bölöṅi Toṅaṅgöreṅök aṅṅön köla sel jöhöm enṅiba malmangöra köuluközal. <sup>16</sup> Nöṅön gölmegö ahakmeme bölöṅi andö qeba mi qahö wuatṅögöbiga yeṅön mewöyök mi andö qeba qahö wuatṅömakze. <sup>17</sup> Keu ölni mianṅön mönö mem sarahim enṅiba malman. Göhö Buṅa keugan mönö keu öl töhöṅni akza. <sup>18</sup> Göṅön melaim niṅginöṅga gölme ambazip sutṅine anda nup memba malali, nöṅön mewöṅanök i melaim enṅibiga gölme ambazip yeṅgö sutṅine denṅa anme. <sup>19</sup> O Iwini, yeṅön keu ölnaṅgö dop malmalṅini körek tököm gihimegöra aka bauköm enṅiba nani malmalni jömuk tököm gihizal.” Mewö.

\* **17:12:** Sum 41.9; Jon 13.18

*Jisösnöŋ mötnariŋ ambazip pakpak neŋgöra köuluköyök.*

<sup>20</sup> “O Iwini, nöŋön gwarekurupni yeŋgörök aka qahö köuluközalmö, Buŋa keu jim sehigetka ambazip möt narim niŋgimei, mönö yeŋgöra aka mewöyök köuluközal. <sup>21</sup> Iwi göŋön nömbuk qekötahöba kinöŋga nöŋön mewöyök göbuk qekötahöba kinjal. Miangö dop yeŋön mewöyök netpuk qekötahöba kinmegöra mötzal. Nangak melaim niŋginöŋga erali, gölme ambazipnöŋ mi möt narimegöra aka yeŋön körek pakpak mohot aka malmegöra köuluközal. <sup>22</sup> Naniri mohot aka maljiri, yeŋön mewöŋanök mohot aka malmegöra aka aködamungi al niŋginöŋi, nöŋön mi yeŋgöra al enjial.

<sup>23</sup> “Nöŋön yembuk qekötahöba kinbiga göŋön nömbuk qekötahöba kinjan. Miangö dop yeŋön keuŋini jöhöm teköba mohot aka malmegöra köuluközal. Mohot aka kingetka gölme ambazipnöŋ könaŋamni kewö möt asarime: Göŋön melaim niŋginöŋ etpiga jöpaköm niŋgiba malnöŋi, miangö dop i mewöyök jöpaköm enjiba malnöŋ.

<sup>24</sup> “O Iwini, göŋön gölme qahö miwikŋainöŋi, qeljine nalö miangöreŋ lök urugan jöpaköm niŋgiba asakmararaŋ al niŋginöŋga mala koral. Könaŋgep alaurup niŋginöŋi, nöŋön yeŋön mewöyök asakmararaŋ mi ekŋegöra mötzal. Miangöra nöŋön miri malmami, yeŋön miangöreŋ nömbuk mohotŋe malbingö sihimŋi mötzal.

<sup>25</sup> “O Iwi solanŋi, gölme ambazip uruŋini qahö melenŋeri, yeŋön gi qahö möt kutum gihiba mala kotketmö, nöŋön gi ölöŋanök möt kutum gihazal. Nangak melaim niŋginöŋi, nöŋgö urumelen alaurupnan mi lök möt yaköze. <sup>26</sup> Nöŋön göhö qetki mi jim tuarim enjibiga möta malget. Göŋön urugan jöpaköm niŋgiba malnöŋi, urukalem mianön uruŋine ahöi mötketka nöŋön yembuk qekötahöba kinbi malmegöra mönö toroqeba qetki jim tuarim enjiba malmam.” Mewö.

## 18

*Jisös memba jöhöget.*

*Mat 26.47-56; Mak 14.43-50; Luk 22.47-53*

<sup>1</sup> Jisösnöŋ keu mi jim teköba gwarekurupni enögömeiga siti mosöta geba o qetŋi Kidron kutuba likepŋe aŋgota arö kun ahöyöhi, miangöreŋ anget. <sup>2</sup> Jisös aka yaŋgö gwarekurupni yeŋön qösösök miangöreŋ tokoba malget. Miangöra Judas mamalolo mem waŋgimamgö ahöhi, yaŋön mewöyök arö mi ölöŋ mörök.

<sup>3</sup> Jike nup galöm aka Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) yeŋön jöwöwöl jikegö kiripo galöm (sikiriti) tosatŋi melaim enigetka Judasnöŋ i aka gawmangö yarö azi kambu kun enögömeiga mohotŋe kaget. Yeŋön kiwa lambe aka timbi liŋgipŋini memba bisiba arönöŋ kaget. <sup>4</sup> Kagetka Jisösnöŋ yuai pakpak mewö asuhum waŋgimawi, mi lök möröhaŋgöra aka wahöta aukŋe kaba kewö qesim enjyök, “Inini dagöra jaruze?”

<sup>5</sup> Qesim enjiiga kewö melenget, “Nini Jisös Nazaret toni mia jaruzin.” Melengetka kewö jiyök, “Mia nöŋön.” Judas mamalolo meme azi yaŋön mewöyök yembuk kinök.

<sup>6</sup> “Mia nöŋön,” Jisösnöŋ keu mewö jiiga möta andöandö anda gölmenöŋ tala eta engyök. <sup>7</sup> Mewö aketka kunbuk qesim enjyök, “Inini mönö dagöra jaruze?” Qesim enjiiga jiget, “Jisös Nazaret toni ia jaruzin.”

<sup>8</sup> Jigetka melenök, “Mia nöŋön, mi lök jibi mötze. Inini nia jarum niŋgize ewö, mönö azi ki ölöŋ enögömosötketka öne anme.” <sup>9</sup> Mutuk köuluköba gwarekurupni yeŋgöra keu kun kewö jii mötket, “Ambazip nöŋgö böröne al enginöŋga maljei, nöŋön mi köyan köl enjiba malbiga yeŋgöreŋök kunöŋ kun qahö sohoba ayuhuyök.” Keu mianön ölnambuk akŋapaköra Jisösnöŋ jitŋememe yeŋgöra keu mewö jiyök.

<sup>10</sup> Mewö jiiga Saimon Pitönöŋ bingö sou ketanji memba malöhi, yanön mi kupinneyök öröba jike nup galöm bohonŋangö welen aziŋi qeba kezapŋi ölŋe göröken köteköi erök. Welenqeŋe azi mi qetŋi Malkus. <sup>11</sup> \*Mewö asuhuiga Jisösnöŋ Pitö kewö jim kutum wanŋiyök, “Gi bingö sou ketanji mi mönö kunbuk alnöŋga kupinŋe geyök. Iwinan sihimbölögö qambi o qölŋambuk nöŋgö bunŋaya qeyöhi, mi ölop möta mököstöŋda mesohol kölmam.” Mewö.

*Jisös wanŋitketka Anasgö jeŋe kinök.*

<sup>12</sup> Suahö galömŋinan jiiga yarö azi kambu aka Juda yeŋgö nanŋu galöm (sikiriti) yeŋön Jisös memba jöhöget. <sup>13</sup> Jöhöba wanŋita mutuk jike nup galöm qetŋi Anas yanŋö mire anget. Anasgö qinŋiŋi qetŋi Kaiafas yanön jike nup galöm bohonŋi aka yambu (yara) miangöreŋ nup mi memba malök. <sup>14</sup> \*Kaiafasnöŋ mutuk Juda ambazip yeŋgöra qambaŋ keu kewö jiyök, “Ambazip kambu jömuk ayuhum teköbinbuköra azi mohotŋan neŋgöra aka kömuiga dop kölma.” Mewö.

*Pitönöŋ Jisös könahiba qaŋ kölök.*

*Mat 26.69-70; Mak 14.66-68; Luk 22.55-57*

<sup>15</sup> Jisös memba angetka Saimon Pitö aka gwarek alaŋi kun yetköŋ andöŋine anohot. Anohotka alaŋi mianön jike nup galöm bohonŋi möt wanŋiyöhanŋöra aka ölop amqeba Jisös wuatangöba jakömbuak miri sel uruŋe geyök.

<sup>16</sup> Yanön geyökmö, Pitönöŋ sel yaigepŋe nanŋunöŋ kinök. Mewö kiniga gwarek alaŋan jike nup galöm bohonŋi möt wanŋiyöhi, yanön yaigepŋe geba nanŋu galöm ambi yambuk keu jii möta nanŋu öröiga Pitö wanŋita sel uruŋe geyohot. <sup>17</sup> Gebitkö ahoŋi, miangöreŋ welenqeŋe ambi sel nanŋuŋi galöm kölöhi, yanön Pitö eka kewö qesim wanŋiyök, “Gi ölŋa mewöyök azi miangö gwarek yeŋgöreŋök kun akzan me?” Mewö qesim wanŋii möta “Ni qahö!” jiyök.

<sup>18</sup> Welen azi aka nanŋu galöm (sikiriti) yeŋön amötŋangöra aka könöŋ jeba ururuŋgöba ahöiga jömöta kinget. Mewö kingetka Pitönöŋ mewöyök yeŋgö sutŋine anda könöŋ jömöta kinök. Mewö.

*Jike nup galöm bohonŋan Jisös qeŋesi al wanŋiyök.*

*Mat 26.59-66; Mak 14.55-64; Luk 22.66-71*

<sup>19</sup> Jike nup galöm bohonŋi Anas yanön Jisösgö qeŋesi al wanŋiba kewö jiyök, “Gi ambazip denöwö kusum eŋgiba gwarekurupki niŋi niŋi eŋgömemba maljan?”

<sup>20</sup> Mewö jiiga kewö melen wanŋiyök, “Ni nalö dop aukŋe ambazipŋi ambazipŋi kusum eŋgiba malal. Juda könagesö pakpak neŋön jöwöwöl jikenöŋ öngöba köuluk mirininangö dop tokomakzini, ni mönö miangöreŋ kinda kusum eŋgiba malal. Buŋa keu tölapŋi kun qahö jial. <sup>21</sup> Nöŋön keu denöwö ambazip kusum eŋgiba malali, wuanöŋgöra ni mewö qesim niŋgizan? Nöŋön keu jibiga ambazip möta malgeri, yeŋön mönö keunangö köŋi möt teköze. Miangöra i qesim eŋinöŋga dop kölma.”

<sup>22</sup> Mewö melen wanŋiyökmö, jikegö kiripo galöm (sikiriti) kunöŋ kösutŋe kinda Jisös nunŋulumŋe qekötahöba jiyök, “Jike nup galöm bohonŋan qesim gihiiga gi keu silik mewöŋi mönö wuanöŋgöra melen wanŋizan? Gödaqeŋegi qahö.”

<sup>23</sup> Mewö jiiga kewö melen wanŋiyök, “Keu bölöŋa jibilenak, mi mönö indelnöŋga dop kölmampö, keu ölŋi jizal ewö, mönö wuanöŋgöra ni öne nunŋuzan?”

\* **18:11:** Mat 26.39; Mak 14.36; Luk 22.42      \* **18:14:** Jon 11.49-50



<sup>24</sup> Mewö melenj waŋgiiga Anasnöŋ Jisös melaiba jiiga tapepŋi (munŋamunŋa) tok böröŋe tariga waŋgita jike nup galöm bohonŋi Kaiafas yaŋgöreŋ anget. Mewö.

*Pitönöŋ Jisös qaŋ köliga yahöt karöbut ahök.*

*Mat 26.71-75; Mak 14.69-72; Luk 22.58-62*

<sup>25</sup> Saimon Pitönöŋ könöp jömöta kiniga tosatŋan qesiba kewö jiget, “Gi ölŋa mewöyök yaŋgö gwarekurupŋi yeŋgöreŋök kun akzan me qahö?” Mewö jigetka qaŋ köla “Ni qahö,” jiyök.

<sup>26</sup> Pitönöŋ jike nup galöm bohonŋaŋgö welen aziŋi qeba kezapŋi qeköi eröhi, yaŋgö tinitosolomŋi welenqeŋe alaŋi kunöŋ mi möta qesiba jiyök, “O gi mönö arönöŋ yambuk mohokŋe malohotka gekzal me denöwö?”

<sup>27</sup> Mewö jiiga Pitönöŋ kunbuk qaŋ köliga nalö mianŋgöreŋök kuruknöŋ könahiba qeriga mörök. Mewö.

*Jisösnöŋ premiö Pailötkö jeŋe kinök.*

*Mat 27.1-2, 11-14; Mak 15.1-5; Luk 23.1-5*

<sup>28</sup> Miri gianjiiga söŋanök Jisös Kaiafasgö mirinöhök waŋgita eta Rom premiögö jakömbuak mire anget. Juda yeŋön uruŋini tölöhoba kölköljinjinj akinbuköra waimanjat möta kewö jiget,\* “Ak-kömukömu kendongö lama nembingö osibinbuk.” Mewö jiba möt lömböriba premiögö jakömbuak miri uruŋe qahö öŋgöget. <sup>29</sup> Mianŋöra premiö Pailötnöŋ yaigep eta eŋgeka kewö qesim eŋgiyök, “Azi kianŋön mönö wani pinjit aiga keu jim waŋgiba waŋgita kaze?”

<sup>30</sup> Qesim eŋgiiga melenŋet, “Azi mianŋön kegwek me bölöŋi meme azi kun qahö akawak ewö, neŋön mönö öne töhöŋ i waŋgita göhö böröge qahö albinak.”

<sup>31</sup> Mewö melenŋetka Pailötnöŋ jii mötket, “Injini mönö nanŋinak keu jakeŋine al waŋgiba Köna keuŋinaŋgö dop kewöta keuŋi jim teköme.” Mewö jii möta jiget, “Neŋön azi kun kömumapkö keuŋi jim teköbingö soŋgo ahöi osizin.”

<sup>32</sup> \*Juda yeŋön mewö jigetka Jisös nanŋak kömup denöwöŋi kömumawi, keu mi indela jiiga mewö mianŋön ölŋambuk ahök.

<sup>33</sup> Pailötnöŋ Juda yeŋgö keuŋini möta kunbuk jakömbuak miri uruŋe öŋgöba Jisös oholi kaiga kewö qesim waŋgiyök, “Gi Juda eŋgöreŋ kiŋ kembuŋina akzan me qahö?”

<sup>34</sup> Mewö qesim waŋgiiga melenŋda kewö qesiyök, “Keu mi mönö nangi urugeyök jizan me tosatŋan nöŋgöra keu mewö jiba jitke algetka jizan?”

<sup>35</sup> Mewö qesiiga Pailötnöŋ melenŋnök, “Yei! Ni mönö Juda azia aka Juda eŋgö keuŋini naŋgömakzal me? Qahöpmahöp! Ni Rom premiö malbiga nangi ambazip kambu-urupki aka jike nup galöm yeŋön mönö goaŋgita nöŋgö böröne al gihize. Göŋön mönö wanat yuai aknöŋ?”

<sup>36</sup> Mewö melenŋniga jiyök, “Nöŋgö kiŋtohoŋni mianŋgö könaŋi mi gölme kianŋöreŋ qahö ahöza. Nöŋön gölmegö kiŋtohoŋ kungö kiŋ kembuya akilenjak ewö, nöŋgö suŋgurumurupnan mönö ölöp wahöta nöŋgöra aka suaöhö akeak. Suaöhö aka nöŋön Juda jiteŋememe yeŋgö böröŋine gebilenbuköra kapan köla bim qegetka nömembingö osibeak. Mi osibeakmö, nöŋgö kiŋ tohoŋnaŋgö könaŋi mi miri kungen ahöza. Ni gölme azi kembuya qahö akzal.”

<sup>37</sup> Keu mi jiiga Jisös kewö qesim waŋgiyök, “Gi töndup kiŋ kembu qainŋi kun akzani, mi ölŋa me qahö?” Mewö qesim waŋgii melenŋnök, “Ni kiŋ kembu qainŋi kun akzali, mi nangak jizan. Nöŋön keu ölŋi naŋgöba jim

\* **18:28:** Rom gawman yeŋgöra Juda yeŋön kewö möt nariget: Nini Rom yeŋgö jakömbuak mire öŋgöingä urunini tölöhoi ösumnini eri kölköljinjinambuk aka ak-kömukömu kendongö lama töhöŋ nembingö osibin. Mianŋöra sombemnöŋ yaigep malget. \* **18:32:** Jon 3.14; 12.32

tuarimangöra aka gölmenöŋ eta asuhuyal. Körek yeŋön keu ölnangö likepŋe maljei, yeŋön mönö nöŋgö keuni kezap ala mörakze.”

*Jisös kömumapkö jim teköget.*

*Mat 27.15-31; Mak 15.6-20; Luk 23.13-25*

<sup>38</sup> Mewö melenŋiga Pailötnöŋ mepaqepaik aka qesiyök, “Keu ölni mi mönö wania kun?” Mewö qesiba kunbuk Juda yeŋgöreŋ geba söndaknöŋ kinda kewö jii mötket, “Nöŋön azi miangö pinjitŋi jaruba kun qahö miwikŋaizal.”

<sup>39</sup> “Kun qahö miwikŋaizalmö, ahakmemeni kun kewö ahöi mötze: Yambu (yara) dop ak-kömukömu kendon nalöŋe kösö mireyök azi mohot engöra pösatpi erakza, mi mötze. Miangöra Juda engö kiŋ kembuŋini ölop engöra pösatpi etpawak me qahö? Miangöra inŋi sihimŋinan denöwö mötze?”

<sup>40</sup> Mewö jii möta melenŋa kewö qetket, “Qahö, i qahöpmö, Barabas pösatnöŋga neŋgöreŋ etma!” Mewö qetketmö, Barabas yaŋön kegwek azia aka bim karim kun megeri, miangö bohonŋi ahök. Mewö.

## 19

*Pailötnöŋ Jisös maripomnöŋ kömumapkö jim teköyök.*

<sup>1</sup> Silata qetketka Pailötnöŋ Jisös waŋgita anda juiga yarö azi yeŋön ihilek wahinambuknöŋ tauköba qeget. <sup>2</sup> Yarö azi yeŋön tauköba mepaqepaik kewö ak waŋgiget: Yeŋön Jisös geba kösö wahinambuk memba köpeiba ila möhamgöba nöropŋe kölget geiga maluku pisikŋi gugakgugakŋambuk mi köl waŋgigetka geyök. <sup>3</sup> Mewö aka kösutŋe arengöba kinda jiget, “Owe owe! Juda engö Kiŋ Kembuŋini, owe!” Mewö jiba nuŋgulumŋe gwötpuk qekötahöget.

<sup>4</sup> Mewö mepaqepaik ak waŋgigetka Pailötnöŋ kunbuk yaigepŋe geba kewö jii mötket, “Mötket! Nöŋön azi mi kewöta pinjitŋi kun qahö miwikŋaizal. Miangöra i kunbuk waŋgitpiga engö jeŋine eriga könaŋi mewö möt kutuba ekŋe.” <sup>5</sup> Mewö jii mötketka Jisösnöŋ eta söndakŋe kini kewö eket: Tosatŋan kösö wahibuknöŋ ila köpeiba nöropŋe köla maluku pisikŋi gugakgugakpuk köl waŋgigetka kiniga Pailötnöŋ jii kewö mötket, “Azi ölni ki eket!”

<sup>6</sup> Mewö jii mötketka jike nup galöm aka naŋgu galöm (sikiriti) yeŋön i eka keu wölwölbuk qeta jiget, “Maripomnöŋ qeget kömuma. Maripomnöŋ qeget kömuma.” Mewö jigetka Pailötnöŋ jitŋine memba kewö jii mötket, “Nöŋön pinjitŋi kun qahö miwikŋaizal. Miangöra inŋi mönö nanŋinök i memba maripomnöŋ qeget kömumbawak.”

<sup>7</sup> Juda jitŋememe yeŋön keu mi möta kapan köla kewö jiget, “Neŋgöreŋ Köna keu ahöza. Keu miangö dop kewöriŋga kömumawaŋgö dop akza. Nanŋi memba öŋgöba ‘Anutugö nahönŋi akzal,’ jimakza. Miangöra mönö kömupkö buŋaya aiga dop kölma.”

<sup>8</sup> Mewö kapan köla jigetka Pailötnöŋ möta böŋŋi wahöriŋga jönömŋi undui kenŋötŋi mörök. <sup>9</sup> Mewö möta Jisös waŋgita kunbuk jakömbuak miri uruŋe öŋgöba kewö qesim waŋgiyök, “Gi denikegöra?” Qesim waŋgiyökmö, yaŋön kitipŋi kun qahö melenŋa keu bök kinök. <sup>10</sup> Keu bök kiniga kewö jii mörök, “Gi nöŋgöra keu kitipŋi kun melenŋan me qahö? Nöŋön jim teköbiga pösat gihime me maripomnöŋ guhugetka kömuman. Miangö kukösumŋi mi nöŋgöreŋ ahöza. Miangö könaŋi mötzan me qahö?”

<sup>11</sup> Mewö jii möta kewö melenŋ waŋgiyök, “Kunöŋ euyangöreŋök kukösum qahö al gihiyök ewö, gi mönö azi omaŋi mala yuai ak niŋgimangö osibanak. Miangöra azi kun danön ni göhö böroge al niŋgizawi, yaŋgö siŋgisöndokŋan mönö göhöreŋ pinjit onŋita ketanŋi akza.”

<sup>12</sup> Mewö melenŋ waŋgiyöhanŋöra aka Pailötnöŋ Jisös pösari etmapkö kapan kölök. Mewö kapan kölökmö, Juda yeŋön qet gigilahöba kewö jiget,

“Pösatnönnga etma ewö, mönö sisa kinjö alaŋi qahö toroqeba aka malman. Kunön nanŋanö möri öngöiga ‘Kin kembuya akzal’ jizawi, yanön mönö sisa kin tuarenjon ak wanŋiza.”

<sup>13</sup> Mewö jigetka keu mi möta jim kutuiga Jisös wanŋita yaigep etket. Etketka premiö Pailötnön jake kun kötnön ala tömbulget ahöyöhi, miangören öngöba keu jimtekötekögö dum tatatŋe eta tarök. Jake miangö qetŋi Hibru keunön Gabata jimalget. Mi nanine keunön Jake Kötnön mem tömbultömbulŋi. <sup>14</sup> Eta taröhi, Juda ambazipnön wehön miangören ak-kömukömu kendon tatpingöra jöjöröget. Wehön mi aiga silim bibiŋi dopdowiiga Pailötnön dum tatatŋe tata Juda yengöra kewö jii mötket, “Eket, engö kin kembuŋini ki!”

<sup>15</sup> Mewö jii möta qet gigilahöget, “Yapmakek! Yapmakek! Maripomnön qeget kömuma!” Qet gigilahögetka kewö jiyök, “Engö kin kembuŋinanö keuŋi jim teköbiga maripomnön öngömapköra jize me?” Mewö jiiga jike nup galöm yeŋön melenŋa jiget, “Sisa kinön möhok kin kembunina akza. Neŋören kin kembu murutŋi kun qahö ahöza!”

<sup>16</sup> Mewö melenŋa jigetka Pailötnön Jisösgö keuŋi jim teköba maripomnön qeget kömumapköra böröŋine alök. Böröŋine aliga yarö azi yeŋön Jisös memba galöm kölget.

*Jisös maripomnön qeget.*

*Mat 27.32-44; Mak 15.21-32; Luk 23.26-43*

<sup>17</sup> Galöm kölgetka nanŋi maripomŋi nanŋak anŋuba siti kutuba yaigep geba gölme kun qetŋi Nöröpsihit qerakzema, miangören anget. Nöröpsihit qet mi Hibru keunön Golgota qerakze. <sup>18</sup> Miangören anda maripomnön qeget aka yambuk azi yahöt likeplikep mohotŋe etkuba Jisös sutŋire algetka kinget.

<sup>19</sup> Mewö qegetka Pailötnön kulem ohoba jiiga maripomnön Jisösgö nöröŋe göröken eu ala qeget. Kulem mi kewö ohoi kinök, “Jisös Nazaret toni, Juda yengö kin kembuŋina ki.” <sup>20</sup> Jisös maripomnön qegeri, gölme mi siti kösutŋe ahöyök aka kulem mi keu karöbut, Hibru, Latin aka Grik keu miangön ohoget kinök. Miangöra Juda ambazip gwötpukŋan onŋita anda kaba eu uba kulem mi oyonget. <sup>21</sup> Mewö ohoiga Juda yengö jike nup galöm yeŋön Pailöt kewö jiget mörök, “ ‘Juda yengö kin kembuŋina ki,’ mewö kude ohomanmö, kewö ohoman, ‘Nanŋanöra Juda kin kembunina akzal, jiyök.’ ”

<sup>22</sup> Mi möta Pailötnön keu kewö melenök, “Keu lök ohozalangöra mi mönö mewö ahöma.”

<sup>23</sup> Yarö azi yeŋön Jisös maripomnön qebagun opo silepöke öröyuaini memba azi 4 sutŋine mendenŋa 4 aiga totonine meget. Mewö megetka malukuŋi ahöi megetmö, mi kewögöra ölop qahö mendenget: Mi köreŋanök opo johanni mohotŋan memenŋa. Opo kitipŋi kitipŋi qahö mindiriba euyök liliklilik uhum megetka emu gegeni ahöyök. Miangöra mi bölibapüköra mendenbingö osiget.

<sup>24</sup> \*Osiba eraum möta kewö jiget, “Mi mitiŋga qahö dop kölma. Miangöra ölop miangö unji qeŋga toni ahuma.” Mewö jiba unji qegetka Buŋa keu kun ölnambuk ahök. Keu mi kewö ohoget ahöza,

“Yeŋön opo silepökoni memba sutŋine mendenŋa totonine memba malukuŋanö unji mönahot algetka kunön luhut alma.”

Yarö azi yeŋön keu miangö dop aket.

<sup>25</sup> Jisös maripomnön qeget kiniga ambi kewöŋan könaŋe kinget: Jisösgö nam nasöŋi aka Klopas anömnö qetŋi Maria aka Magdalagö ambi qetŋi Maria.

<sup>26</sup> Jisösnön namŋi aka wölböt gwarekŋi kösutŋe kinohotka etkeka namŋanöra kewö jiyök, “Namni, mönö nahöŋgi ki eka tönjönöba malman.”

\* 19:24: Sum 22.18

<sup>27</sup> Mewö jiba gwarek mi kewö jii mörök, “Mönö namgi ki eka tönjongöba malman.” Mewö jii möta Jisösgö namñi nalö miangörenök wanjiriga mirinje anda mohotje malohot. Mewö.

*Jisösnöñ maripomnöñ kinda kömuyök.*

*Mat 27.45-56; Mak 15.33-41; Luk 23.44-49*

<sup>28</sup>\*Jisösnöñ nupñi pakpak mem teköyöhi, mi möta miangören Buña Kimbigö keu kunöñ ölnambuk akñapköra kewö jiyök, “Ni ogöra ak ningiza.”

<sup>29</sup> Miangören qem nene kun wain o asölnambuk mianjön kokolak qeba tarök. Mi tariga köwet mömündö kun kahali tandök mi memba wain onöñ kundungöba songorep suñe qesamböta meget öngöiga numbuñe alget. <sup>30</sup> Algetka wain o asölnambuk mi memba jiyök, “Mönö teköza.” Mewö jiba malmalñi mosötmangöra nöropñi wambelahöi eri imutñi koriga nöñ qeyök. Mewö.

*Jisösgö marömñi lingipnöñ utohoget.*

<sup>31</sup> Jisösnöñ nöñ qeiga Juda ambazipnöñ silim miangören ak-kömükömu kendon tatpingöra jöjöröget. Ak-kömükömu Sabat kendon mi kendon nalö ketanji ahök. Miangöra Juda jitñememe yeñön waimanjat möta kewö jiget, “Qamöt mienjön Sabat kendon nalöñe maripomnöñ kingetka qahö dop kölja.” Mewö jiba premiö Pailötkören anda kewö qesim wanjiget, “Gi ölop jinönga anda maripomnöñ engugeri, yeñgö töwat sihitñini kusugetka qamötñini meköin etme?” <sup>32</sup> Qesim wanjigetka jim teköiga yarö azinöñ kanjotket. Kanjota Jisösbuk maripomnöñ etkugeri, mi zilañ kömumahotköra mutuk yetkörenök kungö töwat sihitñi kusuba likep anda kungören mewöñanök aket.

<sup>33</sup> Mewö aketmö, Jisösgören kanjota eketka lök kömuyök. Mewö eka sihitñi qahö kusuget. <sup>34</sup> Qahö kusugetmö, yarö azi yeñgörenök kunñan lingip memba marömñi umburatiiga miangörenök sep aka o erök.

<sup>35</sup> Mewö aketka kunöñ yuai mi jeñan ehöhi, yanjön mi nanjöba jiba ki ohoi ahöi döлки oyonje. Keu nanjöba jiba ohoi ahözawi, mi mönö keu ölna akza. Injini mewöyök mi möt narimegöra möta keu ölna jizawanjö dop mötza. <sup>36</sup>\*Yuai mi asuhuyöhi, mi Buña Kimbigö keu kunöñ ölnambuk akñapköra asuhuyök. Keu mi kewö,

“Yanjö sihitñi mönö kude kusume.”

<sup>37</sup>\*Aka Buña Kimbigö keu kun kewö ahöza,

“Azi utohogeri, yeñön mönö yanjören göröken jeñini uba ekñe.”

Injini keu yahöt miangöra aka mi möt narime. Mewö.

*Jisösgö qamötñi köt köteñnöñ löm kölget.*

*Mat 27.57-61; Mak 15.42-47; Luk 23.50-56*

<sup>38</sup> Miangö andöñe Arimatia taon tonji qetñi Josef kayök. Yanjön Jisösgö gwarekñi aka malökmö, Juda jitñememe yeñgöra kenjötni möta mötnaripñi köyatiba malök. Yanjön kaba premiö Pailötkören anda Jisösgö qamötñi mekömamgö qesim wanjiyök. Qesim wanjiiga möta jim teköiga kaba meköyök.

<sup>39</sup>\*Azi qetñi Nikodemus mutuk Jisösgören sunjem kayöhi, yanjön mewöyök kayök. Kaba qamöt mirimamgöra kelök köhöwakñambuk qetñi mör mi repa onambuk melenjeri, mi esu mohot lömbötñi 30 kilogö dop bohonñi memba kaba Josef bauköm wanjiyök. <sup>40</sup> Bauköm wanjiba mohotje Jisösgö qamötñi meköyohot. Meköba jininj wörönñi ölopñi memba qamöt silenje ala opo tuatñi mianjön köpeiyohot. Juda ambazip neñön qamötñini mewö aka mözözömgöba löm köl enjizinma.

\* **19:28:** Sum 69.21; 22.15      \* **19:36:** Eks 12.46; Jan 9.12; Sum 34.20      \* **19:37:** Zek 12.10; Ind 1.7

\* **19:39:** Jon 3.1-2



<sup>41</sup> Jisös maripomnöŋ qegeri, gölme miangö likepŋe arö kun ahöyök. Arö miangören qaksirigö köt köteŋ löm dölökŋi kun urorohoget kinök. Miangören qamöt kun qahö algetka gwamönŋi ahöyök. <sup>42</sup> Gwamönŋi aka kösutŋe ahöiga Juda ambazipnöŋ ak-kömükömu kendon tatpingöra jöjörögetka nalöŋini töriyök. Miangöra Jisösgö qamötŋi memba miangören ala löm kölohot. Mewö.

## 20

*Jisösgö löm qaksirinŋan gwamönŋi ahök.*

*Mat 28.1-8; Mak 16.1-8; Luk 24.1-12*

<sup>1</sup> Sabat kendon tatket teköiga Magdalagö Maria yaŋön Sonda söŋanök waŋaraŋ suruiga qaksirinöŋ anök. Anda je ui ani köt ketanŋi ehiga miänön lök köteŋ urorohoŋi miangö numbuŋeyök qetalget kaba ahöyök. <sup>2</sup> Mewö eka miangörenök mosöta ösumok anda Saimon Pitö aka Jisösgö wölböt gwarekŋi yetköreŋ kaba kewö jii mörohot, “Mönö Kembangö qamötŋi qaksirinöhök memba anda denike alget ahözawi, mi qahö mötzin.”

<sup>3</sup> Mewö jii möta mosöta qaksirinöŋ anohot. <sup>4</sup> Mohotŋe ösumok anohotmö, gwarek alañan ösumŋan anda Pitö onŋita mutuk qaksirinöŋ angorök. <sup>5</sup> Angota köt köteŋ urorohoŋi miangö uruŋe qahö öŋgöba numbuŋe öne kököriba ui aniga oponŋi köpeköpeiŋanök ahöiga ehök. <sup>6</sup> Mi ehiga Saimon Pitönöŋ mewöyök andöŋe kaŋgota köt köteŋ uruŋe öŋgöba oponŋi köpeköpeiŋanök ahöi ehök. <sup>7</sup> Mi ehök aka nöropŋi opo jahönŋi kunöŋ köpeiba esuhugeri, mi tosatŋan kusuba silegö oponŋi miambuk qahö mindiriba kungen algetka nanŋök tariga ehök.

<sup>8</sup> Mewö ehiga gwarek alañan mutuk qaksirinöŋ kaŋgoröhi, yaŋön mewöyök köt köteŋ uruŋe öŋgöba yuai mi eka möt nariyök. <sup>9</sup> Jisös guliba kömupnöhök wahötmawi, yetköŋ Buŋa Kimbigö keu mewöŋi mi qeljiŋe qahö möt asariba tönpin mala korohot. Mewö.

*Jisösnöŋ Magdalagö ambi Mariagören asuhuyök.*

*Mat 28.9-10; Mak 16.9-11*

<sup>10</sup> Mala kota miangörenök möt nariba lilingöba miriŋire anohot. <sup>11</sup> Yetköŋ anohotmö, Marianöŋ nanŋök qaksirigö köt köteŋ numbuŋe kinda sahörök. Mewö sahöta köteŋ urorohoŋi miangö uruŋe kököriba ui anök. <sup>12</sup> Ui aniga Suep garata yahöt malukuŋiri tuat lalamŋi etkehök. Jisösgö qamötŋan ahöyöhi, yetköŋ mönö miangören tarohot. Kunöŋ nöropŋi ahöyöhaŋgören tariga kunöŋ könaŋe tarök.

<sup>13</sup> Mewö tata kewö jiyohot mörök, “Ambi, gi mönö wuanöŋgöra sahötzan?” Mi möta jiyök, “Kembunangö qamötŋi memba anda denike alget ahözawi, mi qahö mötzal.”

<sup>14</sup> Mewö jiba lilingöba Jisösnöŋ kösutŋe kiniga ehökmö, kaisoŋgolomŋi mi qahö ek kutuba tönpin kinök. <sup>15</sup> Tönpin kiniga Jisösnöŋ kewö qesim waŋgiyök, “Ambi, gi mönö wuanöŋgöra sahötzan? Dagöra jaruzan?” Mewö qesim waŋgiiga arö galömŋan kinja me denöwö, mewö mötmöriba kewö jiyök, “O ketanŋamni, gi qamötŋi memba anŋuba kungen anda alnöŋ ewö, mönö denike ahöza, mi jinöŋga möta anda memam.”

<sup>16</sup> Mewö jiiga Jisösnöŋ qetŋi qeta “Maria!” jiyök. Mi qeta jiiga yaŋgören lilingöba Hibru keunöŋ qeta “Raboni!” jiyök. Mi nanine keunöŋ “Ketanŋamni.”

<sup>17</sup> Mewö jiiga kewö jii mörök, “Ni Iwinangören qahö öŋgöba ki kinjal. Miangöra ni kude nömisirimannö, nöŋgö munurupni yeŋgören anda buzup kewö jinöŋ mötme: Nöŋön mönö Iwi Anutuni aka enŋö Iwi Anutuŋini yaŋgören lilingöba öŋgömam.”

<sup>18</sup> Mewö jii möta Magdalagö ambi Maria yanön lilingöba anda gwarekurupni kewö jii mötket, “Nöñön Kembu ekiga keu mewö mewö jii mötzal.” Mewö.

*Jisösnöñ gwarekurupni asuhum ençiyök.*

*Mat 28.16-20; Mak 16.14-18; Luk 24.36-49*

<sup>19</sup> Sonda miangörenök miri söñauiga gwarek yeñön ömbibiñe tokoba Juda yeñgöra keñgötñini möta miri nanğunji köla ki namñi misiget geiga tatket. Mewö tatketka Jisösnöñ asuha sutñine kinda kewö jiyök, “Alaurupni, luainöñ embuk ahöma!” <sup>20</sup> Mewö jiba böröyahötñi aka marömñi kondeliga Kembu eketka sösongainöñ uruñini kokolak qeyök. <sup>21</sup> Kokolak qeiga toroqeba kewö jiyök, “Alaurupni, luainöñ embuk ahöma! Iwinöñ ni melaim niñgiiga nöñön iñini mewöñanök melaim ençizal.”

<sup>22</sup> Mewö jiba nöropñine memba ösum ençiba uwulamgöba jiyök, “Mönö Uña Töröñi meget. <sup>23</sup> \*Iñini ambazip siñgisöndokñini mosöta sañgonje ewö, mi mönö Anutugö jeñe solanim teköza. Ambazip siñgisöndokñini qahö mosöta sañgonje ewö, mi mönö Anutugö jeñe qahö solaniza.” Mewö.

*Jisösnöñ Tomas asuhum wañgiyök.*

<sup>24</sup> Jisösnöñ gwarekurupni mewö asuhum ençiyökmö, gwarek 12 yeñgörenök kun qetñi Tomas, qetñi alañi Siwisiwi qetkeri, yanön nalö miangören sutñine qahö malök. <sup>25</sup> Tomasnöñ kaiga gwarek tosatñan “Mönö Kembu ekzin,” jiget möta kewö jiyök, “Jenan birin löpötñi böröñe eka kesötñan marömñe misirimam ewö, mönö ölop möt narimam. Ni nanak mi qahö eka misiriba oseimam ewö, mönö keuyök jiget möta ölna mi qahö möt narimam.”

<sup>26</sup> Mewö jiiga sonda mohot teköiga gwarek yeñön Sonda miangören kunbuk mire qezaköba nanğu köla ki memba Tomasbuk mohotñe tatket. Mohotñe tatketka Jisösnöñ kunbuk asuha sutñine kinda kewö jiyök, “Alaurupni, luainöñ embuk ahöma!” <sup>27</sup> Mewö jiba Tomasgöra jiyök, “Gi mönö börögi böranda böröyahötñi eka kesötñan marömne misiriman. Mewö aka yançisen mosöta uruyahötñi yaköriba ni möt narim niñgiman.”

<sup>28</sup> Mewö jiiga kewö melenök, “O, gi nöngö Kembu Anutuna!”

<sup>29</sup> Mewö meleniga kewö jii mörök, “Gi nekzanangöra ni ölop möt narim niñgizammö, ambazip qahö neka töndup ni möt narim niñgimakzei, yeñön mönö simbawon akze.” Mewö.

*Jonöñ Ölöwak Buña ki kewögöra ohoyök:*

<sup>30</sup> Jisösnöñ nup ösum-mumu qakñe memba maliga ançöletot sehisehiñi tosatñi mi gwarek yeñgö jeñini qakñe asuhugetmö, mi buk kiangören qahö ohoyal. <sup>31</sup> Keu tosatñi ohoyali, mi kewögöra ohoyal: Jisösnöñ Anutugö Nahönñi aka Amötqeqe Tonji Kraist akzawi, iñini keu mi möt nariba mewö mianön Jisösgö qetbuñanangöra aka malmal köhöikñi buña qem ançume. Mewö aka malmegöra nöñön Ölöwak Buña papia ki ohobiga ençören kaza. Mewö.

## 21

*Jisösnöñ gwarek 7 yeñgören asuhaiga söra jök öröget.*

<sup>1</sup> Könañgep Jisösnöñ kunbuk gwarek tosatñi yeñgören asuhuyök. Taiberias o ançö jitñe miangören kewö asuhum ençiyök: <sup>2</sup> Gwarek azi kewöñan mohotñe malget: Saimon Pitö, Tomas qetñi kun Siwisiwi qetkeri, Natanael azi mi Galili prowinsgö Kana taonöhök aka Zebedigö nahönyahötñi yahöt aka gwarek tosatñi yeñgörenök yahöt.

\* **20:23:** Mat 16.19; 18.18

<sup>3</sup> \*Mohotje malgetka Saimon Pitönöj jii mötket, “Ni mönö söra örömamgöra anmam.” Mewö jiiga tosatjan jiget, “Nini ölop göbuk mohokje anbin.” Mewö jiba mosöta wanjenöj öngöba anda sunjem miangöreñ söra kun qahö öröget. <sup>4</sup> Söra qahö öröba öne malgetka miri lök gianjiiga Jisösnöj saknöj kinök. Kinökmö, yangö kaisongolomñi mi qahö ek kutuget. <sup>5</sup> Jisösnöj kinda engohola jiyök, “Alaurupni, söra kun öröze me qahö?” Jiiga melenja “Qahö!” jiget.

<sup>6</sup> \* “Qahö!” jigetka kewö jim kutum engiyök, “Inini mönö mösakñini wange ölje göröken gilgetka eri ölop söra miwikñaima.” Mi möta mösakñini gilgetka söra sehisehñi geba ölökögerangöra öröget kotmapkö osiiga öröm suksuköget.

<sup>7</sup> Mewö aiga Jisösgö wölböt gwarekñi mianön Saimon Pitö kewö jii mörök, “Mi mönö Kembuya!” Mewö jiiga Kembangö qetñi möta opo bindonjanök jöhöba malöhangöra silepökeñi köpeiba miangöreñök o angönöj luhuba geyök. <sup>8</sup> Yenön sak qöhöröje 100 mita miangö dop kösutje anda malget. Miangöra Pitönöj geba ani gwarek tosatñi yenön wange lökuatnöj qem nangöba anda mösak sörañambuk örögetka wange andöje kayök.

<sup>9</sup> Mewö kaba sak körikje öngöba miangöreñ yuai kewö eket: Könöp jeiga gapnöj söra jejeñi aka beret soñsoñ ahöyök. <sup>10</sup> Mi eketka Jisösnöj kewö jii mötket, “Inini döлки söra örözei, mönö miangöreñök tosatñi memba ki kaget.”

<sup>11</sup> Mi jiiga Saimon Pitönöj möta wanjenöj öngöba mösak öröiga körikje öngöyök. Öngöiga ölni 153 eket. Mösak mi söra ketanñi sehisehñi mienön kokolak qegetmö, mösaknöj töndup qahö tinjirök. <sup>12</sup> Ölni mi eketka Jisösnöj kewö jii mötket, “Mönö kaba söhangö neneñi neget!” Mewö jii möta kaba “Mi Kembunina,” mewö möt kutugetmö, gwarek yengöreñök kunñan “Gi danön?” mewö qesimangö urulömböt aka qahö qesiyök. <sup>13</sup> Qahö qesiyökmö, Jisösnöj anda beret memba engiba söra mewöyök mendenja engiyök.

<sup>14</sup> Jisösnöj kömupnöhök wahöta gwarekurupñi asuhum engiyöhangö indimñi karöbut mi ahök. Mewö.

*Jisösnöj Pitö kunbuk kunjuba mem köhöyök.*

<sup>15</sup> Söhangö neneñi neget teköiga Jisösnöj Saimon Pitögöra kewö jii mörök, “Saimon Jongö nahönñi! Alaurupki kienön ni uruñinan jöpaköm niñgimakzei, gi mönö i engongita gwötpuk jöpaköm niñgimakzan me qahö?” Mi möta kewö melenök, “O Kambu, ni göhöra ak niñgimakza. Gi wölböt alani akzan. Mi nangak ölop mötzan.” Mewö melenniga Jisösnöj jii mörök, “Gi mönö nöngö lamaurupni moröñi gumohom engiba malman.”

<sup>16</sup> Mewö jii möri indimñi yahöt qesim wangiyoök, “Saimon Jongö nahönñi! Gi ölna jöpaköm niñgimakzan me qahö?” Mi möta kewö melenök, “O Kambu, ni göhöra ak niñgimakza. Gi wölböt alani akzan. Mi nangak ölop mötzan.” Mewö melenniga Jisösnöj jii mörök, “Gi mönö nöngö lamaurupni galöm köl engiba malman.”

<sup>17</sup> Mewö jii möri indimñi karöbutñi qesim wangiyoök, “Saimon Jongö nahönñi! Gi mönö ölna wölbötkan (jojopangan) nöngö ak gihimakza me qahö?” Mewö qesim wangiiga urujöjöpakö qeqesini mohot miyök qesiiga indimñi karöbut ahöhangöra Pitönöj wösöbirik möta melenja kewö jiyök, “O Kambu, gi yuai pakpak ölop möt teközan. Gi wölböt alani akzan. Göñön mönö nangak mi ölopñanök mötzan.” Mewö jiiga Jisösnöj jii mörök, “Gi mönö nöngö lamaurupni gumohom engiba malman.”

<sup>18</sup> “Nöñön keu öl töhöñni kun kewö jibi mötnöj: Gi sepgulia mala nangak sileotanji jöhöba köna igen me waigen ‘anmam,’ jiba ak gihiyöhangö dop ölop anda kaba malnöj. Mewö mala malnöhmö, azi namñi akñani, nalö miangöreñ

\* 21:3: Luk 5.5 \* 21:6: Luk 5.6

börögi börannönga kunñan kaba opo silepökegi jöhöm gihiba köna kungen qahö anmangö mötmani, mönö mianğöreñ goañgiriga anman.”

<sup>19</sup> Jisösnöñ kezapçetok keu mewö jiba Pitö kömumawañgö keu saiñi indelök. Yañön kömup tandökñi qainñi kun kömuiga Anutugö çetbuñani qarimapköra mötmöriba mi jiyök. Keu mi jiba yañğöra jii mörök, “Gi mönö kaba ni nuatañğöba malman!” Mewö.

*Jisösnöñ Pitöbuk gwarek kungö keuñi eraum mörohot.*

<sup>20</sup> Pitönöñ Jisösbuk anda lilingöba Jisösgö wölböt gwarekñan andönjire kaiga ehök. Gwarek mianñon ak-kömukömu lama negeri, mianğöreñ nöröpñan Jisösgö töptöpñe nariba jiyök, ‘Kembu, göhöreñ mamalolo azi mi danñon?’

<sup>21</sup> Gwarek mianñon könañire kaiga Pitönöñ i eka Jisös kewö qesim wañgiyök, “Kembu, gwarek kianğöra mönö denöwö asuhuma?”

<sup>22</sup> Qesim wañgiiga kewö jii mörök, “Nöñon yañğö malmal areñi mewö me mewö albilenjak, mi mönö göhöreñ waimanjara qahö. Nöñon jibiga yañön qahö kömumba nöñon gölmenöñ lilingöba kamamañgö nalöñe toroqeba jebuk mal öñğöbawak, keu mi yañğö keuya akawak. Gi mönö yañğö keuñi mosöta nangi malmalgi möhamğöba galöm köl añguba nöñgö andöne kaba ni nuatañğöba malman.”

<sup>23</sup> Keu mewö jiiga tosatñan lan möta jim sehigetka urumelen alaurup yengö sutñine keu mi kewö jim sohoget, “Gwarek mianñon qahö kömuma.” Mewö jim sohogetmö, Jisösnöñ jebuk teteköñi qahö mal öñğömapköra qahö jiyökmö, keu kewö jiyök, “Nöñon yañğö malmal areñi mewö me mewö albilenjak, mi mönö göhöreñ waimanjara qahö. Nöñon jibiga yañön qahö kömumba nöñon gölmenöñ lilingöba kamamañgö nalöñe toroqeba jebuk mal öñğöbawak, keu mi yañğö keuya akawak. Gi mönö yañğö keuñi mosöta nangi malmalgi möhamğöba galöm köl añguba malman.” Mewö.

*Nanak mi pakpak jenan eka nanğöba ohom enğizal.*

<sup>24</sup> Gwarek mianñon yuai mi jeñan eka mala mianğö dop mi nanğöba jim asariba Ölöwak Buña ki ohoyök. Körek pakpak eñon gwarek mianğö könañi mötzeañğöra aka ölöp tönguba kewö jiba malme, “Yañön keu nanğöba jiyöhi, mianñon mönö keu öl töhönñi akza.”

<sup>25</sup> Jisösnöñ nup aka añğöletot tosatñi sehisehñi mi mewöyök aka memba malök. Miengö kösohotñini mohot mohot mi lökñanök törörök ohobinak ewö, mönö buk papia börannñi börannñi sehisehñi asuhugetka kantri dop papia köwe miri (laibreri) pakpak mianğöreñ alinga kokolak qeba ölököiga tinñi töndup qahö dop kölbawak. Mewö mötmörizal.



## Aposol Nup Meme

### Aposol yeñön Uña Töröñangö ösumnöñ nup meget.

### Jim-asa-asari

Dokta Luknöñ buk qetñi “Kraistkö Ölöwak Buña” ohoba kösohotñi toroqeba buk qetñi “Aposol nup meme” ohoyök. Jisösnöñ gwarekurupñi mutukñi kusun engii Uña Töröñan sölölohöm engiiga Kraistkö keu buzupñi jim sehigeri, Luknöñ miangö kösohotñi aukñe almamgöra möta kewö (1.8) ohoyök, ‘Yeñön mi Jerusalem sitinöñ könahiba Judia prowins dop köla Samaria prowinsnöñ anda toroqeba gölme göräñe eu emu likeplikep angetka dop köl teköba anök.’ Mutuk Juda könagesö uruñe nup megetka uruñini melenđa guligetka Kraistkö qeburuñ könahiba yöhöba sehiba anda anda kantriñi kantriñi dop köliga urumelen könagesö yeñgö bohonñini ahök. Kösohotñi oyonjei, Luknöñ yeñgö uruñini böñjön almamgö kapan köla keu kötñi yahöt kewö ohom asariyök,

1) ‘Kraistkö alaurupñan Rom mindimindiri gawman mi tuarenjoñ qahö ak engiba malje. Yeñön mi memba et almegöra tuaköpek qahö akze. Tosatñan mewö mötpeak, mi böññi öne wahötpapuk.’

2) ‘Juda yeñön jike nup meget korembenji aiga ölni asuhumapköra mamböta malgeri, Jisösnöñ mönö ölni mi memba kaba engiyök.’ Keu kötñi mi.

Jisösgö Buña keuñi kuñguba jim sehiba zioz könahiba mem köhöigetka toroqeba aniga urumelen yeñgö kambuñinan qariryök. Miangö dop “Aposol nup meme,” kösohot mi juliga keu bahöñi bohonñi karöbut kewö akze: 1) Jisösnöñ Suep mire öngöiga gwarek yeñön Jerusalem malgetka Kraistkö Buña keuñan könahiba qeburuñ yöhöyök. 2) Yöhöba qariba Palestain gölmegö prowins tosatñe anök. 3) Kunbuk qariba kantriñi kantriñi Sutñire Köwet liliköba tat anjei, mi dop köla teteköñe siti bohonñi Rom anök.

“Aposol nup meme” miangö keu bohonñi mi Uña Töröñangö könañi aka nup memenji. Aposol aka mötnarip ambazip yeñön yambu dölökñangö (Pentekost) nalöñe Jerusalem köulukögetka Uña Töröñan ösumñambuk uruñine geyök. Uruñine geba sölölohöba mem köhöim engiiga denđa kantri liliköba nup megetka ölni könañi könañi asuhuyök. Zioz ambazip aka yeñgö jitñememe yeñön Kraistkö Buña keu mi könakönahije denöwö jiba malgeri, Luknöñ miangö keuñi ohoiga mi ölop buk kianğoreñ oyonđa mötpin. Ambazip uruñini melenđa mindiriba nanğöm anğuba malgeri, yeñön Buña keugö kukösumñi möt kutugetka miri dop aukñe asuhuyök. Denöwö asuhuyöhi, Luknöñ miangö kösohotñi ohoba Uña Töröñangö kukösumñi kondel nenğiza.

#### **Buk kianğö bahöñi bohonñi 4 mi kewö:**

1. Buña keu nanğöba jibingöra jöjöröget 1.1-26
  - a) Jisösnöñ jimkutukutu ala Uña engimangö jiyök 1.1-14
  - b) Judas Iskariotkö salupñe Matias meköget 1.15-26
2. Jerusalem sitinöñ Buña keu nanğöba jiget 2.1-8.3
3. Judia aka Samaria Buña keu nanğöba jiget 8.4-12.25
4. Polnöñ misin nup memba malök 13.1-28.31
  - a) Misin nup liliköba megetka 1 ahök 13.1-14.28
  - b) Jerusalem totoko ala keu jöhöget 15.1-35
  - c) Misin nup liliköba megetka 2 ahök 15.36-18.22
  - d) Misin nup liliköba megetka 3 ahök 18.23-21.16
  - e) Pol Jerusalem, Sisaria aka Rom kösö mire tarök 21.17-28.31

*Jisösnöŋ zioz könahiyök.*

<sup>1</sup>\*O Tiofilus!

Luk nöŋön kösohotni mutukŋi ohoyali, miangöreŋ Jisösnöŋ nup könahiba memba liliköba ambazip kusum engiba malöhi, miangö kösohotŋi pakpak arengöba albi eknöŋ. <sup>2</sup> Jisösnöŋ nup memba melaimelai azi aposolurupŋi möwölöhöba kusum engiba mala Uŋa Töröŋangö ösum qakŋe nup memegöra jim kutum engiyök. Mi engiiga Anutunöŋ wangiri Suepnöŋ öngöyök. Nöŋön kösohotni ohoyali, mi miangöreŋ ohom teköyal. Merak miangöreŋök kösohot mi toroqeba ohomam.

<sup>3</sup> Jisösnöŋ sihimbölö möta kömumba kömupnöhök wahöta wehön 40 gölmenöŋ toroqeba malök. Nalö miangö uruŋe aposolurupŋi sömaŋi gwötpuk asuhum engiba Anutu bemtohoŋangö könaŋi toroqeba jim asarim engiba malök. Mewö mala aiwesök tandök könaŋi könaŋi memba kondel engiyök. Yeŋön mi eka Jisösnöŋ guliba maljawi, mi ölop möt yaköget. Aiwesök ekeri, yeŋön mi nangöba jiba dangunu ewö kinje aka kunŋan mi qeapkömangö osima.

<sup>4</sup> Nalö kunöŋ yembuk mohotŋe mala kewö jim kutum engiba jiyök, “Inini Jerusalem siti ki mönö zilaŋ kude mosötme. Iwinan ‘Kalem uruŋine al engimam,’ jiba keuŋi jöhöi jibi mötkeri, mi mönö öljambuk akŋa aiga eŋön mönö miangöra mamböta malme. <sup>5</sup>\*Mutuk Jonöŋ ambazip o töhönöŋ melun mem engiba malökmö, Anutunöŋ nalö kude köriiga Uŋa Töröŋi uruŋine ala mianön melun mem engima.” Mewö.

*Jisösnöŋ Suep mire öngöyök.*

<sup>6</sup> Aposol yeŋön nalö kunöŋ tokogetka Jisösnöŋ sutŋine asuhuiga kewö qesim wangiget, “Kembu, göŋön mönö nalö kewöŋe me wani nalönöŋ Israel kantrigö tohoŋi mi kunbuk kunquba mem köhöiman?”

<sup>7</sup> Qesim wangigetka kewö jii mötket, “Iwinöŋ nanŋi kukösum qakŋe yambu gwani aka aua nalö arengöba ali ahözawi, mi mönö eŋön mötmeangö dop qahö.

<sup>8</sup>\*Mi qahöpmö, Uŋa Töröŋan eta uruŋine gemawaŋön mönö kukösum engiiga letota nöŋgö könaŋi nangöba jiba malme. Mi Jerusalem sitinöŋ könahiba Judia prowins dop köla Samaria prowinsnöŋ anda liliköba toroqeba gölme göraŋe eu emu likeplikep angetka dop köl teköba anma.” <sup>9</sup>\*Jisösnöŋ keu mi jim teköiga Anutunöŋ jeŋini qakŋe wangita wahöriiga kusunöŋ eta esuhuiga euyangöreŋ öngöiga ekingö uget öngöba atatop (jiataton) köliga jaruba kinget.

<sup>10</sup> Mewö öngöiga suepnöŋ eu ehiba kingetka miangöreŋök azi yahöt malukuŋiri tuat lalamŋi yetköŋ kösutŋine asuhuba kinohot. <sup>11</sup> Kinda kewö jiyohot, “Galili azi inini mönö denöwögöra suepnöŋ eu ubayök kinje? Anutunöŋ Jisös ki engö sutŋineyök wangita Suep mire eu öngöi ekzei, yaŋön mönö tandök mewöŋanök kunbuk lilingöba etma.” Mewö.

*Judas Iskariotkö salupŋe Matias meget.*

<sup>12</sup> Mewö jiyohotka aposol yeŋön Jerusalem siti kösutŋe kundunŋi qetŋi Oil ip kundunŋi miangöreŋök lilingöba eta 1 kilomitagö dop kaba sitinöŋ kangotket\*.

<sup>13</sup>\*Jerusalem kangota miri uruŋi kun qakŋe tat malgeri, miangöreŋ anda öngöget. Öngögeri, yeŋgö qetŋini kewö: Pitö, Jon, Jeims aka Andru; Filip, Tomas, Bartolomyu aka Matyu; Jeims Alfiusgö nahönŋi, Saimon Zelot politik azia aka Judas Jeimsgö nahönŋi†. <sup>14</sup> Azi pakpak mienön urumohot aka ambi

\* **1:1:** Luk 1.1-4 \* **1:4:** Luk 24.49 \* **1:5:** Mat 3.11; Mak 1.8; Luk 3.16; Jon 1.33 \* **1:8:** Mat 28.19; Mak 16.15; Luk 24.47-48 \* **1:9:** Mak 16.19; Luk 24.50-51 \* **1:12:** Juda yeŋön 1100 mita mi Sabat kendonöŋ qahö onŋita anjema. Miangöra Köna keu qahö onŋita kaget. \* **1:13:** Mat 10.2-4; Mak 3.16-19; Luk 6.14-16 † **1:13:** Zelot pati yeŋön nanŋini kinkin mendingöra Rom mindimindiri gawmanbuk tuaköpek aka urukönöp aka malget.

yembuk kapan köla köuluköba malget. Yengö sutjine Jisös munurupni aka namni Maria yenön mewöyök malget.

<sup>15</sup> Köuluköba mala wehön kunön mötnarip ambazip jangöjini 120 miangö dop tokogetka Pitönöñ sutjine wahöta keu kewö jiyök, <sup>16</sup>“Azi alaurupni! Jisös memba jöhögeri, Judasnöñ yengöra köna kondelök. Uña Töröñan Judasgö keu mi mutuhök kiñ Deiwidkö uruñe sañep ali numbu jitñan jiiga Sumbara buk (Buña Liñet buk Sam) miangöreñ ohoget ahözawi, mianön mönö öñambuk ahuyök. <sup>17</sup> Jisösnöñ Judas möwölöhöi nanine kambunöñ kun mali nupni memapkö kuñgui melaimelai azi bohonni aposol ahök.

<sup>18</sup> \*“Judasnöñ ahakmeme bölöñi aiga söngöröñi wanjiget memba mianön gölme köröñi kun bohonni meyök. Mi memba miangöreñ imbi auba nöropñan melenña gölmenöñ kuñguiga gölömni juliga irip kömongokni datni munni mi körek usuba erök. <sup>19</sup> Mewö ahiga Jerusalem ambazip pakpak miangö buzupni möt teköba gölme miangö qetni nanñine keunöñ Akeldama qetket. Mi nanine keunöñ Sep Gölme köröñi.”

<sup>20</sup> \*Pitönöñ toroqeba kewö jiyök, “Sumbara (Sam) buk miangöreñ keu kun kewö ohoget ahöza, ‘Miriñi mönö balonñ gwamön kinma. Mi kunñan tonñ qahö aka maliga miriyök kinma,’

aka keu kun kewö ahöza, ‘Kunöñ ölop yangö salupñe galöm nup memba kinma.’

<sup>21-22</sup> \*“Mewögöra aka nini azi kun möwölöhöba kuñguinga nembuk jitñe meme aka dangunu ewö kinda Jisösnöñ kömupnöhök wahöröhi, miangö Buñani nangöba jiba mali dop kölma. Jonöñ Jisös o melun mem wanjiiga Kambunöñ nalö miangöreñök qenjarökñöñ anda nupni könahiba memba nengö gölmenöñ liliköba anda kaba mali Anutunöñ sutnineyök wanjita öngöyök. Azi nalö pakpak miangöreñ kambunine mohotñe mala korini, mönö yengöreñök kun möwölöhöinga dop kölma.”

<sup>23</sup> Pitönöñ mewö jiiga azigö jaruba azi yahöt qetñiri qetket. Kun qetñi Josef, qetñi alañi Barsabas aka qetñi kun Jastus. Azi kungö qetñi Matias. <sup>24</sup> Qetñiri qeta kewö köuluköba jiget, “O Kambu, gi ambazip urunini körek pakpak möt kutuzan. Miangöra gi azi kietköreñök niñia möwölöhözani, mi mönö kondel nengiman. <sup>25</sup> Judasnöñ gongiba geñmonñ aka eta aposol nup mosöta bölöñamñangö dop ayuhuba geyöhi, yangö salupñe azi kunöñ mönö aposol aka kinda melaimelai azigö nup memba malma.”

<sup>26</sup> Mewö jiba yetkö kiawen (kas, lot) algetka Matias asuhuyök. Asuhuiga aposol 11 yengö sutjine dum kun wanjigetka kambunine toroqeyök. Mewö.

## 2

### *Uña Töröñan eta gwarek uruñine geyök.*

<sup>1</sup> \*Jisösnöñ kömuyöhi, nalö miangöreñök sonda 7 teköiga wehön 50\* miangöreñ yambu jeñi qeçe nalöñi kam kuñguiga urumelenñ ambazip pakpak yenön tokoba kendon tatket. <sup>2</sup> Tatketka miangöreñöhök Suepnöhök yuai kun biliksik eri kouruk ketanñi asuhui mötket. Dimbomnöñ köhöikñanök qemakzawi, mönö miangö tandök ewö asuhuba eta miri tatkeri, mi körek kokolak qeyök. <sup>3</sup> Miri kokolak qeba yuai mianön denqenña sehiba könöp bölam tandök ewö nöropñini qakñe öngöi eket.

\* **1:18:** Mat 27.3-8 \* **1:20:** Sum 69.25; 109.8 \* **1:21-22:** Mat 3.16; Mak 1.9; 16.19; Luk 3.21; 24.51

\* **2:1:** Lew 23.15-21; Dut 16.9-11 \* **2:1:** 50 mi Grik keunöñ Pentekost.

<sup>4</sup> Mewö asuhuiga Uña Töröñan körek yengö uruñini kokolak qeiga gölme tosatñe keu ahözawi, mi könahiba jiget. Uña Töröñan sölölohöba keu sanjep alöhanğö dop aukñe jiget.

<sup>5</sup> Juda ambazip tosatñan Anutu göda qeba kantri könañi könañi suep bapñe tat anjei, mianğoreñ deñda anda mala Jerusalem lilingöba kageri, tosatñi mewöñi mewöyök sitinöñ malget. <sup>6</sup> Mewö mala kouruk ketañi mi möta ambazip kambu gwötpukñan kañgota tokoget. Tokoba kingetka mötnarip ambazipnöñ keu murutñi murutñi jigeri, mi pakpak möta nanñak nanñak möt asariba mianğöra aurumpurik aka köñkuñ aket.

<sup>7</sup> Köñkuñ aka welipköba jiget, “Mötket! Azi ki keuñi keuñi jize, yeñön mönö körek Galili ambaziwa akze me? <sup>8</sup> Nini kantri murutñi murutñi mianğoreñ ahuba kota malinga yeñön mönö denöwö aka malqarip kantrininangö dop keunini nanñik nanñik jigetka mötzin? <sup>9</sup> Nini Partia ambazip, Midia ambazip aka Elam ambazip ki kinjin. Nini tosatñan Mesopotemia malin. Tosatñan Judia malje aka tosatñan Kapadosia gölmenöñ malget. Ambazip tosatñan Pontusgöra, tosatñan Eisia prowinsgöra akzin aka yeñön nanini keunine keu jigetka mötzin.

<sup>10</sup> “Tosatñan Frigia gölme mosöta ki kaba malje. Tosatñan Pamfilia taon mosötket. Tosatñan Ijipt kantrinöñ malget. Tosatñan Sairini gölme likepñe Libia kantrinöñ malget. Tosatñi nini Rom sitiyoök kusukñanök ki kaba maljin.

<sup>11</sup> Nini tosatñan Juda ambazip ahuba maljin aka tosatñan kantri tosatñe ahuba könañgep Juda ambazip ahin. Mewö kinjin aka yeñön keu jigetka nini keunini mohot mohot mi ölop möt kutuzin. Nengöreñök tosatñan gölme jölanñi qetñi Krit mosöta köwet kutuba kaget. Tosatñan Arebia keu jize. Nini mewöñan maljinmö, yeñön söñgaiba Anutunöñ angöletot öngöñgöñi ahöhi, mienğö könañi mi nanine keunöñ nanñik nanñik jigetka mötzin.” <sup>12</sup> Mewö jiba körek yeñön auruba lalalulu siksauk aka nanñini kewö jim qesim anğugnet, “Kiangö könañi mönö denöwö?” Mewö qesim anğuba keu jaruba tönpin kinget.

<sup>13</sup> Tönpin kingetmö, tosatñan mepaqepaik aka kewö jiget, “Yeñön wain o nahömñambuk gwötpuk nembra eñololon akze.” Mewö.

#### *Pitönöñ Uña Töröñanğö könañi jim asariyök.*

<sup>14</sup> Mewö jigetka Pitönöñ aposol 11 yembuk mohotñe wahöta kinda köhöikñanök qeta ambazip kambu yengöra kewö jii mötket, “Alaurup, Juda ambazip aka ambazip körek Jerusalem maljei, nöñön yuai asuhuzawangö könañi jibi kezap ala mi mötket. <sup>15</sup> Inini tosatñan nengöra kewö jize, ‘Yeñön o köhöikñi negetka uruñinan eñololon akza.’ Mewö mötmörizemö, neñön mewö qahö akzin. Ki söñangö 9 kilokñi akza. Söñan mi o nene nalöya qahö. <sup>16</sup> Qahöpmö, kezapqetok azi Joelnöñ Buña keu kewö jiyöhi, mianğön mönö ölnambuk akza,

<sup>17</sup> \*‘Anutunöñ jiza: Kembugö kaka nalöñan törimawi, nöñön nalö mianğoreñ Uñani Töröñi mokobiga ambazip körek yengö qakñine öngöma. Öngöba sölölohöba kutum enğuasöriğa kewö asuhuma:

Enğö nahönböraturupñinan kezapqetok keuñi keuñi jimakñe.

Enğö gwabö seramurupñinan jeñini melenñi imutñi imutñi ehakñe.

Enğö ambazip namñi yeñön gaunñi gaunñi ekñe.

<sup>18</sup> Uñani Töröñi mokomami, mi azi aka ambi weleni qeba malmei, yengö qakñine mewöyök öngöiga kezapqetok keu jimakñe.

<sup>19</sup> Nöñön anğöletot suepnöñ albiga uget eu öngöiga ekñe aka gölmenöñ aiwesök mi kewö ekñe:

Yuai sepñambuk, könöp öngöñgöñi aka köwak köndumñambuk mi asuhume.

\* 2:17: Joel 2.28-32



<sup>20</sup> Wehön jeñan pandaman meiga köiñnön pisihiba sep ewö akña. Mewö asuhuiga mianğö andöñe Kembugörej nalö ketanjan kam kuñguma. Wehön mi aködamun aka qetbuñambuk.

<sup>21</sup> Denike yeñgöreñök kunjan kun Kembugö qetñi qeta köulukömawi, yañön mönö amöt qem wañgiiga letotma.' Joelnön mewö ohoi ahöza.

<sup>22</sup> "O Israel ambazip, iñini mönö kezap ala keu ki mötket: Anutunön Jisösgö malmal nalöñe sölölohöm wañgii mali añgöletot, aiwesök aka aiaka ösum-mumuñambuk mi eñgö sutñine gölmenön aukñe asuhuget. Iñini mi ölop mötze. Anutunön yuai mi asuhum wañgiba mewö mianjön Nazaret azi mianğö könañi nañgöba jiba kondel eñgiba malök.

<sup>23</sup> \*"Anutunön mönöwök Jisösgö keuñi qeljiñe jöhöba möt kutuba kewö jiyöha ahöza, 'Amötqeqe Toñan mönö pinjit azi yeñgö böröñine etma.'

Keu mianğö dop Anutunön Jisös qahö añgön köli eñgö böröñine erök. Mewö eriga iñini kömumapkö qetketka kian kantri gawman yeñön Mosesgöreñ Köna keu qahö möta töndup jim kutugetka böröñinan Jisös memba maripomnön qeget kömuyök. Kömuyökmö, sepñan mönö eñgö qakñine öñgöyöha ahöza.

<sup>24</sup> \*Jisösnön kömuyökmö, kömupkö kösö gwaröñe eri kömup Toñan i jöhöba nalö köröñi galöm köl wañgimangö osiyök. Mi Anutugöreñ qahö dop kölök. Mianğöra yañön i mem guliba kömupkö sihimbölöñeyök meköiga wahörök.

<sup>25</sup> \*Kiñ Deiwidnön Jisösgöra kewö jiyök ahöza, 'Nöñön garanğuruñ aka talbilenbuköra Kembunön böröni öñe malja. Yañön nalö dop qöhöröñe kini imut ewönön eka maljal.

<sup>26-27</sup> Mewö mala kömumam-mö, kömupkö uñem mire gebiga andö qahö nuñguman.

Göñön nangi wölböt azi sarakñi tök-kutukutuñi ni mönö meköm niñginöñga kömupkö lömnön ahöba qahö gisahömam.

Mianğöra urunan sösoñgai aiga numbu nesilamnan renduñ liñet köla maljal. Silenan mewöyök guliba wahötmawañgöra al mamböta jörömqöröm aka luhut memba ahöma.

<sup>28</sup> Göñön malmal köhöikñangö könañi kondel niñginöñga möt kutumam. Nöñön göhö jemesoholge pöndañ malbiga göñön uruni sösoñgainön kokolak qeman.' Deiwidnön Jisösgöra mewö jii ahöza.

<sup>29</sup> "O alaurupni! Pitö nöñön bem ambönini kiñ Deiwidkö könañi mi awösamkakak qakñe aukñe kewö jim asarimam: Deiwidnön kömuiga löm kölgetka qaksiriñan merak sutnine ki ahöza. <sup>30</sup> \*Deiwidnön kezapqetok azia aka malöhañön kewö mörök: Anutunön gwölönarökurupñi yeñgöreñök kun möwölöhöba kuñgui nanñi ewö azi kembugö dum tatatñe tatma. Anutunön keu mi jöhöba jöjopañ keunön jim köhöiba malök. <sup>31</sup> Kunjan tatmawi, mi qeljiñe eka mörök. Amötqeqe Toñi Kraist yañön kömupnöhök wahötmawi, Deiwidnön mi möta kewö jiyök, 'Kraistnön mala kömumapmö, kömupkö uñem mire geiga Anutunön i andö kude qei ahöma.

Yañgö silenji mi kude mosöri qamötñan kömupkö lömnön qahö gisahöma.'

<sup>32</sup> Anutunön Jisös mem gulii wahöriga mewö mianjön keu mi öñambuk ahök. Nini körek mi je kötninan eka nañgöba jiba dangunu ewö kinjin. <sup>33</sup> Jisösnön wahöta mala Anutunön wañgiri öñgöba böröñi öñe tatza. Mianğöreñ tata Iwinön Uña Töröñi melaimapkö jim jöhöyöhi, yañön (promis) mi möta i mokoï eriga öñji merak ki asuhui eka mötze. <sup>34</sup> \*Deiwidnön Suepnön kude öñgöyök. Yañön nanñak keu kewö jii ahöza,

\* **2:23:** Mat 27.35; Mak 15.24; Luk 23.33; Jon 19.18  
Sum 16.8-11 \* **2:30:** Sum 132.11; 2 Sml 7.12-13

\* **2:24:** Mat 28.5-6; Mak 16.6; Luk 24.5 \* **2:25:**  
\* **2:34:** Sum 110.1

'Anutunöŋ Suep miri uruŋe nani Kembunangöra kewö jim kutui mörök: Göŋön mönö kaba böröni ölŋe asakmararaŋ kiangöreŋ eta tata malman.

<sup>35</sup> Mewö tata malnonga nöŋön nalö sutŋe kiangöreŋ tuarenjoŋurupki tim tötala luhut al engimam.

Luhut al engibiga yeŋön tala geba sihimbölö möta sahöta köna döŋ ewö akŋe. Mewö aketka göŋön ölöŋ wahöta yeŋgö qakŋine tiba söŋgaiba malman.'

<sup>36</sup> "O Israel ambazip, iŋini Jisös maripomnöŋ qegetka kömuyökmö, Anutunöŋ Jisös mi kuŋguiga Kambu aka Amötqeqe Toŋi Kraist ak neŋgiba malja. Israel kambu pakpak iŋini mönö miangö könaŋi möt yaköme."

<sup>37</sup> Pitönöŋ mewö jiiga ambazip kambunöŋ möta uruŋini qesiŋni Pitö aka aposol tosatŋi yeŋgöra kewö jiget, "Azi alaurup, nini mönö dendenöwö ahin dop kölma?"

<sup>38</sup> Jigetka Pitönöŋ kewö jii mötket, "Iŋini mönö uruŋini melenget. Mohot mohot uruŋini melengeraŋgö dop neŋön mönö Jisös Kraistkö qetŋe o mem melun mem engibin. Mi enŋiinga Anutunöŋ siŋgisöndokŋini saŋgoŋda mosöta Uŋa Töröŋ kalemŋi mi buŋa qem engima. <sup>39</sup> Anutunöŋ Uŋa mi engimangö jim jöhöyöhi, keu mi mönö nanŋini aka engö gwölönarökurupŋini engöra aka jiyök. Engöra aka tosatŋi köröwen mal angetka Anutu Kembuninan engoholmawi, yaŋön jöhöjöhö keu (promis) mi mönö körek engöra aka mewöyök jiba jöhöi ahöza."

<sup>40</sup> Pitönöŋ mewö jiba toroqeba qambaŋ keu tosatŋi gwötpuk mianön uruŋini kuŋguba kewö jiyök, "Ambazip misimkaulup ki gölmenöŋ maljei, Anutunöŋ mi amöt qem enŋiiga letotmegö mötza. Yembuk sihimbölö miwikŋaibepuköra mönö uruŋini melenŋda ambazip goŋgoŋi mi jabö ala engömosötme." <sup>41</sup> Pitönöŋ mewö jiiga ambazip jesöŋgöŋan keuŋi möt anŋön kölgetka o melun mem engiget. Mi mem engigetka könagesöŋine toroqegetka jaŋgöŋinan wehön miangöreŋök 3000 miangö dop qariyök. Mewö.

### *Mötnariŋ yeŋön uru jöhöm anŋuba malget.*

<sup>42</sup> Uruŋini melengeri, yeŋön urumohok aka urunöŋ jöhöm anŋuba nalö dop anŋeka tokogetka aposol yeŋön Buŋa keu kusum engigetka beret mindipköba nempa köuluk nup memba malget. Pöndaŋ malmal mewöŋi malget.

<sup>43</sup> Mewö kinda Anutugö qetŋan bölibapuköra jönöm undu-undu aka malget. Mewö malgetka Anutunöŋ sölölohöm enŋiiga aposol yeŋön jitŋe memeniŋi aka nup megetka anŋöletot aiwesök murutŋi murutŋi asuhuget. <sup>44</sup> \*Anutu möt narigeri, yeŋön körek malmalŋini mohotŋe mala sukinap (ainemaluku) yuainiŋi pakpak mindiriba mohotŋe memba malget.

<sup>45</sup> Mewö memba mala gölme sukinap yuainiŋi bohoniŋi memegöra algetka söŋgöroni engiget kayöhi, mi sutŋine mözöqözöroni aka osigeranŋö dop mendeŋ anŋuba malget. <sup>46</sup> Mewö mindiriba mala qösösök (qörörök) urumohot aka nalö dop jöwöwöl jikenöŋ tokomalget. Beret mi miriŋini dop mindipköba nemalget aka numbu neneŋini mi geŋmoŋini qahö söŋgöŋai qakŋe tata nemalget. <sup>47</sup> Aiakaŋini mewö aka Anutu möpöseiba malgetka ambazip pakpak yeŋön i enŋek soriba malget. Enŋek soriba malgetka kambuninan qariiga Kembunöŋ nalö dop ambazip tosatŋi uru melen enŋiiga letota mindimindiri areŋine toroqet. Mewö.

## 3

### *Pitönöŋ lokon azi kun mem ölöwahök.*

<sup>1</sup> Juda yeŋön mare dop 3 kilok köuluközema. Mare kunöŋ Pitö Jon yetköŋ köuluk nalö miangöreŋ jöwöwöl jikenöŋ öŋgöyohot. <sup>2</sup> Öŋgöyohotka miangöreŋ

\* 2:44: Apo 4.32-35

azi kun nam körö uruñeyök lokon asuhuba tat malöhi, mi anğuba kaba jöwöwöl jikegö kiripo nanğuje alget. Alaurupñan silim dop kaba kululunöñ anğuba kiripo nanğu qetñi Nanğu Eksihimñambuk qetkeri, mi anğoreñ alget tarök. Tata ambazip jikenöñ öngögeri, yeñön moneñ kalem wañgimegöra ulet enğiba malök.

<sup>3</sup> Mewö algetka tari Pitö Jon yetkön jöwöwöl jikenöñ öngöbitkö ahotka etkeka i mewöñanök kalemgö ulet etkiyök. <sup>4</sup> Ulet etkiiga jemesoholñi uba eka Pitönöñ kewö jii mörök, “Mönö niri netkeknöñ!”

<sup>5</sup> Mewö jii möta je kusumusulñi qahö etkehiba yuai kun böröñireyök niñgimahotkö mambörök. <sup>6</sup> Etkehiga Pitönöñ jiyök, “Nöngöreñ silwö me goul moneñ qahö ahözapmö, nöngöreñ yuai kun ahözawi, mi ölop gihimam: Gi mönö Nazaret azi Jisös, Amötqeçe Tonji Kraistkö qetñe wahöta anman!”

<sup>7</sup> Mewö jiba böröñi ölñe memba kököbihiiga wahörök. Wahoriga könañi aka gwaköt sihitñi mönö mi anğoreñök köhöiget. <sup>8</sup> Köhöigetka wahöta luhuba yetpuk jöwöwöl jikenöñ öngöba mi anğoreñ anda kaba sereñsereñ unduba Anutu möpöseiyök. <sup>9</sup> Mewö anda kaba Anutu möpöseim wañgiiga ambazip kambu pakpak yeñön mi eket. <sup>10</sup> Mi eka kewö jiget, “Azi ki kalem wañgimegöra jikegö kiripo Nanğu Eksihimñambukö kösutñe tata uleta malöhi, mönö mia.” Mewö jiba möt wañgiba “Sileñe wani yuaia asuhuzapto?” jiba auruba nemböñjini teköi welipköget. Mewö.

*Pitönöñ jöwöwöl jikenöñ Buña keu jii mötket.*

<sup>11</sup> Welipkögetka ulet azi mi anğön sundan Pitö Jon yetpuk mohotñe anda kaiga ambazip kambu körek pakpak yeñön ösumñinan kösutñine kaba jöwöwöl jikegö tohon uruñe öngöba kiñ Solomongö sombem söranñambuknöñ tokoba kind a ehiget.

<sup>12</sup> Mewö ehigetka Pitönöñ enğeka könahiba kewö jii mötket, “O Israel alaurupni, iñini mönö wanigöra yuai ki eka auruze? Wanigöra niri uba netkehize? Azi kianñön ölöwaka köna anda kazawi, mi mönö netkö ösumnöñ me Anutugö Buñañe pitirik maljirañgöra aka qahö. Mewö kude mötmörime.

<sup>13</sup> \*Nanine ambösakonini Abraham, Aisak aka Jeikob yeñgö bem Anutunöñ mönö Nahönñi Jisös asakmararañ wañgiiga jitñememenji öngöñgöñi ahiga ölni asuhuiga ekze. Iñini Jisös mi memba galöm yeñgö böröñine algetka premiö Pailötnöñ pösatmangö keuñi jöhöba jiyökmö, enñön Jisös mi yangö jeñe qañ köla andö qem wañgiget.

<sup>14</sup> \*“Iñini azi diñdiñi aka sarakñi mi andö qem wañgiba azi qeçe azi kun pösatmapkö kapañ köla qeta qesiget. <sup>15</sup> Mewö qeta qesiba mewö mi anğön malmalgö Tonjan kömumapkö keuñi jigetka kömuyök. Kömuyökmö, Anutunöñ i mem guliiga kömupnöhök wahörök. Netkön mi jeninan eka nanğöba jiba yangö dangunu ewö kinjin. <sup>16</sup> Mewö kind a Jisösgö qetñi möt narim wañgiba maljit. Azi ki eka möt wañgizei, mi mönö qet mi anğö ösumñan mem köhöiiga kinja. Jisösnöñ sölölohöm netkii mötnaripniran asuhui mi anğö qakñe kind a jim kutuziga köna gwakötñan ölöwak teköiga iñini körek mi ekze.

<sup>17</sup> “O alaurupni! Jisös kömumangö kapañ kölgeri, enñön mi mönö gukmaulem qakñe aket, mi mötzal. Nanñini aka galömurupñinan mewöyök yuai ak wañgigeri, mi anğö könañi kude möt kutuba lañ aket. <sup>18</sup> Mewö aketmö, mi anğö likepñi Anutunöñ kewö ahök: Anutunöñ keuñi mönöwök kezapqetok ambazipurupñi pakpak yeñgö jitñine aliga qeljine kewö jiba ohoget, ‘Anutugö Amötqeçe Tonji Kraistnöñ mönö sihimbölö mötma.’ Mi anğöra iñini mewö aketka Anutugö keu mi anğön mönö mewö ölnambuk ahök. <sup>19</sup> Mi anğöra

\* **3:13:** Eks 3.15 \* **3:14:** Mat 27.15-23; Mak 15.6-14; Luk 23.13-23; Jon 19.12-15

mönö uruñini melenđa Anutugören lilingöba kagetka singisöndokñini kutuba sanğonma.

<sup>20</sup>“Anutunöñ oyaenköyaen Tonji akza. İnini öne lañ malbepuköra Anutunöñ Jisös qeljiñe möwölöhöyök. Mianğöra inini mönö uruñini melenğetka Amötqeçe Tonji Kraist melaiiga enğören kaiga yambuk qekötahögetka malmalñinan guliiga oyaenköyaen nalöñinan kam kuñguma. <sup>21</sup> Anutunöñ möpñanğö möpñe könahiba keuñi kezapqetok ambazipurupñi tök-kutukutuñi pakpak yengö jitñine aliga qeljiñe kewö jiba malget,

‘Anutunöñ Amötqeçe Tonji anğön köl wañgii Suep mire tata mali yuai pakpak kunbuk areñğöba kölönaimawi, mönö nalö mianğörenök melaiiga Suep mosöta etma.’

Jisösnöñ keu mianğö dop eta neñğören kayök.

<sup>22</sup>\*Mosesnöñ kewö jii mötket,

‘Kembu Anutunöñ Juda kambu enğö sutñineyök kezapqetok azi kun mem guliiga wahöta Moses ni ewö akña.

Yañön ipñina kinda enğöra keu jimawi, mönö mi pakpak kezap ala möta tem köla malme!

<sup>23</sup>\*Kunñan kun kezapqetok azi mianğö keuñi qahö tem kölmawi, Anutugö könagesö enğön mönö yanğö keuñi jim teköba ayuhum wañgime.’

<sup>24</sup> Kezapqetok ambazip Samuelğörenök könahiba kota keu jigeri, mienğön mönö körekmakörek mewöyök kezapqetok keu nalö kewöñe ölnambuk akzawi, mia qeljiñe jiba malget. <sup>25</sup>\*Anutunöñ ambösakonurupnini yembuk jöhöjöhö areñi aka Abrahamğöra kewö jii mörök,

‘Göhö gwölönarökurupki yengörenök kunñan ahuba wahötmawi, Anutu nöñön mönö yanğöra aka gölmegö ambazip kambuñi kambuñi pakpak kötuetköm enğibi oyaenköyaen akña.’

Anutunöñ jöhöjöhö keuñi indeli kezapqetok ambazipnöñ mi toroqeba jim köhöiba malgeri, mi mönö enğöra aka ali ahöza. <sup>26</sup> Anutunöñ Nahönñi mem guli wahöri kötuetköm enğimapköra melaiiga mutuhök enğören erök. Mianğöra mönö dölki uruñini melenđa nanñik nanñik malmalñinanğö köna bölöñi andö qeme. Mewö aka oyaenköyaen akña.” Mewö jiyök.

## 4

### *Pitö Jon yetköñ jike kaunsöl kambunöñ kinohot.*

<sup>1</sup> Pitö Jon yetköñ ambazip kambu yanğöra keu mewö jiyohotka jike nup galöm yeñön, jikegö kiripo galöm bohonñan aka Sadyusi (Jike nupkö kapankölköl) yeñön wahöta jeñire kañgotket. <sup>2</sup> Gwarekyahötñan ambazip kambu kusum enğiba kewö jiyohot, “Jisösnöñ kömupnöhök wahörök. Mianğö dop kömuger, yeñön mewöñanök guliba wahötme.” Mewö jiyohotka uruñini bölüiga yetköreñ kañgotket. <sup>3</sup> Kañgota etkömemba miri söñauyöhanğöra aka kösö mire al etkiba jiget, “Miri gianjiigun keu jakeñe al etkibin.”

<sup>4</sup> Mewö jigetmö, Buña keuñiri mötkeri, yanğörenök jesöngöñan uruñini melenđa Jisös möt nariget. Möt narigeri, yanğö jañğöñinan qariiga 5000:gö dop aka malget.

<sup>5</sup> Miri gianjiiga galömkölköl aziurupñini, Juda yanğö jitñe memeurupñini aka Köna keugö böhi yeñön Jerusalem tokoget. <sup>6</sup> Tokoba jike nup galöm bohonñi qetñi Anas yañön sutñine tarök. Mewöyök Kaiafas, Jon, Aleksander aka jike nup galöm bohonñanğö saiwaurupñi tosatñi pakpak mi mohotñe tatket. <sup>7</sup> Tatketka Pitö Jon etkuangita jeñine al etkiget kinohotka kewö qesim etkiget, “Etkön mönö denöwö ahot? Dagö qetñi qerohotka ösumñi etkualöñni letörök?”

\* 3:22: Dut 18.15, 18 \* 3:23: Dut 18.19 \* 3:25: Jen 22.18



<sup>8</sup> Qesim etkigetka Uña Töröñan Pitögö uruñi kokolak qei kinda kewö jii mötket, “Kantrigö galömkölköl azi aka jitñememeurupnini, mötket! <sup>9</sup> Niri lokon azi denöwö alabauk ak wañgiziga könañi guliba ölöwahök, merak mewö qesim netkize. <sup>10</sup> Mianğöra mianğö likepñi mi ölop jibiga inini aka Israel ambazip könağesö pakpak mötme. Eñön Nazaret azi Jisös, Amötqeçe Tonini maripomnöñ qegetmö, Anutunöñ i mem gulii kömupnöñök wahörök. Jisös qetñañgö ösumñan mönö azi ki möhamğöiga eñgö jeñine ölöwaka kinja. <sup>11</sup> \*Keu kun kewö,

‘Miri meme azinöñ köt tandö kun andö qeba mosötketmö, Anutunöñ mi aliga ain tandö kömbönañi bohonñi akza.’

Ain tandö bohonñi mi Jisös.

<sup>12</sup> “Jisös mohotnöñ mönö amöt qem neñgiza. Qet kun köuluköinga mi osimemö, Jisösgö qetñañ mönö dop kölja. Anutunöñ qet kun Suepkö bapñe qahö neñgiiga ahöza. Qahö! Qet mohot mi qeta letota Suepkö buñaya akin.”

<sup>13</sup> Mewö jim teköiga tandökñiri eka kewö jiget, “Azi yahöt kietkön mötmöt mire qahö öngöba töndup keu köhöikñi köhöikñi jiba awösamkakak kinda suahö ewö akzahot.” Mewö jiba köñkuñ aka welipköba könañiri möt kutuba jiget, “Alakña! Azi yahöt mietkön mönö Jisösbuk mala letorohot.” <sup>14</sup> Könañiri möt kutuba jiba lokon azinöñ ölöwaka yetpuk kinöhi, mi eka keuñiri qeapköbingö osiget. <sup>15</sup> Mi osiba jike kaunsöl kambu eñgömosöta yaigep gemahotkö jim kutuget geyohotka nanñinök keu jaruba goro aket.

<sup>16</sup> Goro aka jiget, “Nini azi yahöt ki mönö denöwö ak etkibinto? Yetkön jim kutuyohotka añgöletot qainñi kun asuhuyöhi, mi Jerusalem körek pakpak yeñön möt teköze aka nini mi mewöyök qañ kölbingö osizin. <sup>17</sup> Mi osizimö, mianğö keuñi ambazip sutñine kunbuk sehiba anbapüköra mönö ölop kewö jim kutum etkiinga dop kölma, ‘Iniri mönö Jisösgö qetnöñ keu kunbuk kude jimahot.’ Mewö jiba köhöikñañök jim qetal etkiinga sörauyohotka kunñan kun mi qahö möri teköma.”

<sup>18</sup> Mewö jim jöhöba etkoholget öngöyohotka kewö jim kutum etkiget, “Iniri mönö Jisösgö qetnöñ keu kun kude toroqeba jiba ambazip kusum eñgimahot.” Mewö jiba soñgo köhöikñi al etkiget. <sup>19</sup> Mewö jim kutum etkigetmö, Pitö Jon yetkön melenđa kewö jiyohot, “Netkön eñgö jimkutukutuñini tem kölbitköra Anutugöreñ keu memba et aljiga omañi akapuk. Mi Anutugö jemesoholñe dop kölja me qahöwi, mi mönö nanñinak kewöta jiba jöhöme! <sup>20</sup> Mewö me mewö jiba jöhöbeakmö, netkön yuai eka möriri, mi köyatiba keu bök malbirangö dop qahö.”

<sup>21</sup> Mewö jiyohot mötketka ambazip körekñañ añgöletot asuhuyöhi, mianğöra Anutu möpöseiget. Mewö möpöseigerangöra aka “Likepñi denöwö ak etkibinak?” jiba köna kun qahö miwikñaiget. Qahö miwikñaiba galöm meme keu köhöiba jim etkiba etkömosötketka erohot. <sup>22</sup> Añgöletot asuhuiga lokon azi ölöwahöhi, mi (yara) yambuñi 40 lök oñgita malök. Mianğöra mönö Anutu gwötpuk möpöseiba malget. Mewö.

*Mötnarip yeñön köuluköba kin köhöiget.*

<sup>23</sup> Jike nup galöm bohonñi aka jitñememe yeñön Pitö Jon galöm meme keu jim etkiba etkömosötketka nanñiri alaurupñiri yeñgöreñ lilingöba anohot. Anda keu pakpak jigeri, mi jiyohotka mötket. <sup>24</sup> \*Mi jiyohotka möta uru-mohot aka uruñini qezaköba jölñini memba wahöta Anutu kewö köuluköm wañgiget, “O Kambu öngöñgöñi ketañi, göñön Suep, gölme, köwet aka yuai pakpak miengöreñ ahözawi, mi miwikñaime eñgiba Tonina akzan. <sup>25</sup> \*Göñön

\* 4:11: Sum 118.22 \* 4:24: Eks 20.11; Neh 9.6; Sum 146.6 \* 4:25: Sum 2.1-2

mönöwök nangi Uña Töröñi melainöñ eta nup azigi Deiwid, nengö ambönini yangö numbuñe keugi ali göhö jitki memba kewö jiyök, 'Urumelenjö kopa yeñön mönö wuanöñgöra göjuñi göjuñi memakze? Kantriñi kantriñi yeñön mönö denöwögöra aka mötmöt omani omani mötmörimakze?

<sup>26</sup> Gölmegö kin kembuñi kembuñi yeñön gölmenjanangö dop wahörakze. Pom jembonñi jembonñi yeñön mindiriba tokomakze. Mewö qeburun yöhöi Kambu aka yangö Amötqeqe Tonji qetal etkimakze.'

<sup>27</sup> \*Ölña, keu mianjö dop siti kiangören asuhuyök. Gi Nahöngi Töröñi Jisös kungunönga Amötqeqe Tonina akza. Yanñön asuhuiga azi kambu yahöt Herod aka Pontius Pailöt yetkön Rom gawman galöm aka nanine Israel isikurupnini yembuk mindiriba totoko ala tuarenjon ak wanjiget. <sup>28</sup> Gi nangk ösumgi aka jitkahö dop yangöra yuai asuhumapkö keuñi jiba qeljine jöhöba arengönöñ. Yeñön yuai mi ak wanjigetka keu areñ pakpak mi mewö öljambuk ahök.

<sup>29</sup> "O Kambu, nini gi welen qem gihiinga merak galöm meme keu nengizei, gi mönö mi eka nangöm nenjinönga ölop göhö Buña keugi suahö ewö awösamkakak kind a jiba malbin. <sup>30</sup> Göñön mönö börögi surunönga kawöl ambazip mi Nahöngi Töröñi Jisösgö qet ösumñe ölowakñe aka angöletot aiwesök murutñi murutñi asuhumakñe. Keu mi ölña."

<sup>31</sup> Mewö köulukögetka miri tokoba tatkeri, gölme mi memenjaliba utuköiga Uña Töröñan körek pakpak urunini kokolak qeiga anda suahö ewö awösamkakak kind a Anutugö Buña keu jiba malget. Mewö.

#### *Mötnarip ambazipnöñ uru jöhöm anjuget.*

<sup>32</sup> \*Urumelenj kambu ketani yeñön urumohot aka mötmöt mohot aka malget. Yuai pakpak ahöm engiyöhi, mi göhörenök me nöngörenök, mewö qahö jigetmö, yuai pakpakñini mi mutulangöba mohot aiga malget. <sup>33</sup> Mewö malgetka Anutugö ösumñan enjgualöñniga köhöigetka aposol yeñön jitñini memba dangunu ewö kind a Kambu Jisösnöñ kömupnöhök guliba wahöröhi, keu mi nangöba jiba malget. Mewö malgetka Anutunöñ kalem möriamñi ketani mokom enjiiga ambazipnöñ göda qem enjiget. <sup>34</sup> Mewö malgetka mianjö dop sutñine kunñan yuai kungöra qahö mözöröngöba osiba malök. Körek pakpak nene nupñi nupñi aka miriñi miriñi mienjö tonji akeri, yeñön mi bohonñi memegöra alget. Mewö algetka söngöröñi monen kaiga mi memba kaget. <sup>35</sup> Memba kaba aposol yeñö böronine algetka körek pakpak mözöröngöba osigerangö dop mi sutñine mendenja enjiba malget.

<sup>36</sup> Azi kun qetñi Josef, aposol yeñön qetñi Barnabas qetkeri, mi nanine keunöñ: Uru nangönanjö azi, yanñön gölme jölanñi qetñi Saiprus miangören asuhaba qariba jike nup azia (Liwait) malök. <sup>37</sup> Yanñön mewöyök nene nup gölmenji bohonñi memegöra ali monen kaiga söngöröñi mi memba aposol yeñören kaba böronine alök. Mewö.

## 5

### *Ananaias Safaira yetkörenj tilipqilip*

<sup>1</sup> Mewö aka malgetmö, azi kun qetñi Ananaias anömñi qetñi Safaira yetkön nup gölmeniranjö bahöñi bohonñi memegöra alohot. <sup>2</sup> Alohotka söngöröñi kaiga azinöñ monen bahöñi nanñangöra angön köla asamböri anömñan mi möt teköi bahöñi kun memba kaba aposol yeñö böronine alök.

<sup>3</sup> Böronine alökmö, Pitönöñ kewö jiyök, "O Ananaias, gi mönö wuanöñgöra Satan qahö qetalnönga urugi kokolak qeza? Yanñön urugi kokolak qeiga

\* **4:27:** Mat 27.1-2; Mak 15.1; Luk 23.1, 7-11; Jon 18.28-29 \* **4:32:** Apo 2.44-45

gönön esapköba Uña Töröni isimkakalek ak wangiba nup gölmegö monej bahöni angön köla asambötzan? <sup>4</sup> Gi miangö toni aknöni, nalö miangörej mi nangi bujaya ahök me? Aiga nup gölmegi bohonni megetka söngöröni kayöhi, monej mi mönö göhö bujaya ahök me? Gi mönö wuanöngöra urugan keu jöhöba yuai ki akzan? Gi monej jiba mewö mianön ambazip qahö tilipköm nenngizanmö, Anutu nanji mönö tilipköm wangizan!”

<sup>5</sup> Mewö jiiga keu mi möt sasauba tala gölmenöj geba kömuyök. Mewö kömuiga ambazip pakpak miangö buzupni möta sömbu mötmöt ketani aket. <sup>6</sup> Kömuiga azi gwabö yejön kota qamötji memba esuhuba anguba anda löm kölget.

<sup>7</sup> Aua karöbut teköiga anömnan yuai asuhuyöhi, mi qahö möta kayök. <sup>8</sup> Kaiga Pitönöj anömni Safaira kewö qesim wangiyök, “Iniri nup meme gölmenjiri bahöni bohonni memegöra alohotka monej kayöhi, mi miangö dop me qahö? Mi jinönga mötpi!”

Qesim wangiiiga kewö melenök, “Monej mi ölna miangö dop kayök.”

<sup>9</sup> Mewö meleniga jim wangiyök, “Iniri mönö wuanöngöra urumohok aka Kembugö Uña Töröni tilipköm wangizahot? Mötnöj, apkan kömuiga azinöj memba anda löm köljei, yejön mönö nanju ki dopdowigetka kourukni mötzan. Yejön gi mewöyök esuhuba angum ghiba anme.” <sup>10</sup> Mewö jiiga miangörejök tala Pitögö könahe geba kömuyök. Kömuiga azi gwabö yejön kota qamötji miwiknaiba memba anguba anda apnangö qöhöröje löm kölget. <sup>11</sup> Löm kölgetka urumelen kambu jömukni yejön möta awöwöligetka buzupni sehiiga körek pakpak mötketka sömbu mötmöt ketani aket. Mewö.

*Aposol yejön ambazip gwötpuk mem ölöwak engiget.*

<sup>12</sup> Mewö aketka Anutugö kukösumnan aposol inahöm engiiga nup memba böröjini ambazip qakjine algetka Anutunöj aiwesök angöletot meiga sutjine gwötpuk asuhuget. Ambazip Jisös möt narigeri, körek yejön jöwöwöl jikegö tohon uruje öngöba kin Solomongö sombem söranjambuknöj tokoba kambu mohot aka malget.

<sup>13</sup> Mewö tokoba malgetka ambazip tosatjan kenngötjini möta zirinjin aketka kunjan totokojine qahö öngöyök. Mewö qahöpmö, ambazip kambu yejön göda gwötpuk qem engiba malget. <sup>14</sup> Mewö tokoba malgetmö, töndup ambazip sehisehiji yejön kambunini toroqem engiba malget. Azi aka ambi kambunij kambunij yejön Jisös möt nariba urunini melengetka kambuninan qariba sehiyök. <sup>15</sup> Aposol yejön nup mewö megetka ambazip sehisehijan ölöwaket. Mewö ölöwakerangöra aka tosatjan kawöl ambazip enjuangita kululu köla anguba köna görane mewöyök dum möhangöba möki tumbula miangörej al engiba kewö jiget, “Pitönöj kaba nenngöngitnawi, imutimutjan mönö nalö miangörej yengörejök kungö qakje öngöi ölöwakawak!”

<sup>16</sup> Mewöyök taon aka miri Jerusalem siti liliköba tat anjei, miengörejök ambazip kambu gwötpuknan öröba kaget. Mewö kaba ambazip kawöl engöhöyöhi aka ömenöj töjöt memba\* kölköljinjin ak engigeri, mi enjuangita kaba kangotket. Kangotketka körek yejön ölöwaket. Mewö.

*Garatanöj aposol kösö mireyök enjuangiri etket.*

<sup>17</sup> Mewö aka malgetka jike nup galöm bohonnan aka yangö sungurumurupni Sadyusi (jike nupkö kapankölköl) pati nangöm wangigeri, körek yengö irimjini seholiiga urupik aket. <sup>18</sup> Urupik aka aposol engömembra jöhöba gawmangö kösö mire al engiget. <sup>19</sup> Al engigetmö, sungem miangörej ahögetka Kembugörej garata kunöj kösö miri nanjuji öröba enjuangita yaigep eta kewö jiyök,

\* **5:16:** Töjöt mi kewö: Ömenöj numbuji möwöngöiga keu bök malja.

20 “Mötket! Inini mönö anda jöwöwöl jikenöŋ öngöba ambazip jeŋine kinda malmal dölökŋaŋgö könaŋi pakpak aukŋe jigetka mötme.”

21 Mewö jii möta miri gianjiiga jöwöwöl jikenöŋ öngöba kinda Buŋa keu kusum engiget. Mewö kinda kusum engigetka jike nup galöm bohonŋi aka alaurupŋan nangöm waŋgigeri, yeŋön aŋgota jike kaunsöl kambu aka Israel jitŋememeurup köl öröm engigetka mohotŋe tokoget. Tokoba kinda opotöröp tosatŋi aposol enŋuaŋgitpingö melaim engigetka kösö mire anget. 22 Angetmö, i mianŋöreŋ qahö miwikŋaim engiba öne liliŋgöba kösohotŋini kewö alget, 23 “Nini ölŋa kösö mire aŋgota naŋguni köhöikŋi kötökŋi kölget kini wahip azinöŋ naŋgunöŋ kingetka ehin. Mi ehinmö, naŋguni öröba öngöba mianŋöreŋ azi kun qahö miwikŋaizin.”

24 Mewö jigetka jikegö kiripo galöm bohonŋi aka jike nup galöm bohonŋi yeŋön keu mi möta uruŋini lalalulu siksauk aiga jiget, “Opoŋ! Merak mewö asuhaba könaŋgep kunbuk supapköiga denöwö akapuk!” 25 Mewö jigetka kunŋan kota kewö jii mötket, “Mötket, azi kösö mire al engigeri, yeŋön mönö jöwöwöl jikenöŋ kinda ambazip Buŋa keu kusum engize!” 26 Mewö jii mötketka jikegö kiripo galöm bohonŋan opotöröp engömeiga anget. Anda “Ambazipnöŋ köt gila neŋgubepuk!” jiba keŋgötŋini möta lolonŋanök jöwöwöl jikenöŋ öngöba aposol enŋuaŋgita kaget.

27 Mewö enŋuaŋgita kaba jike kaunsöl kambu yeŋgö jeŋine alget kingetka jike nup galöm bohonŋan kewö qesim engiyök, 28 \* “Inini Jisösgö qetŋe keu kun kude kusum engime! Neŋön mewö jiba soŋgo köhöikŋi al enŋiinmö, keu mianŋö ölŋan mönö denöwö asuhuyök? Eŋön mönö toroqeba kusum engiba mala Jerusalem siti ki Jisösgö keunöŋ kokolak qegetka maljin. Aiga azi mianŋön kömumba sepŋi mokoiga eŋön neŋgöra kewö jimakze, ‘Yaŋgö keuŋan mönö Juda neŋgö qakŋine öngöyöha ahöza.’”

29 Mewö jiyökmö, Pitö aka aposol tosatŋan kewö melenget, “Neŋön ambazip engö jimkutukutuŋini tem kölbingöra aka Anutugöreŋ keu andö qeinga qahö dop kölma. Qahö! 30 Anutunöŋ nanine amböskonurupninaŋgö bemŋina akza. Inini Jisös ip kembang möndöba qegetka kömuyökmö, Anutunöŋ i mem gulii wahörök. 31 Anutunöŋ i mem guliba waŋgita öngöi nanŋi böröŋi ölŋe ali tatza. Euyaŋgöreŋ tari Anutunöŋ siŋgisöndoknini mosöt neŋgimamgöra kuŋgui Pom Kembunini aka Amötqeqe Tonini akza. Mewö aka Israel könagesö urumelenŋ ak neŋgimamgö mötza. 32 Nini yuai mi eka keu pakpak mi naŋgöba jiba dangunuŋi aka kinjin. Uŋa Töröŋan mewöyök keu mi naŋgöba jimakza. Anutunöŋ Uŋa Töröŋi ambazip jitŋi tem köl waŋgimakzei, mönö yeŋgö uruŋine ala buŋa qem engiza.”

33 Pitönöŋ keu mewö jiiiga jike kaunsöl kambu yeŋön mötketka uruŋini sounöŋ qesiŋqesiŋ ewö qesiŋnök. Qesiŋniga uruŋini könöp jeiga aposol enŋuget kömumegö mötket. Mewö.

### *Gamalielnöŋ alaurupŋi jim mölöwörim engiyök.*

34 Mewö mötketmö, Farisi (Köna keugö kapaŋkölköl) azi kun qetŋi Gamaliel yaŋön jike kaunsöl kambu yeŋgö sutŋine tarök. Yaŋön Köna keugö böhi azia mali ambazip pakpak göda qem waŋgigetka jitŋememenŋina ahök. Mewö aka wahöta aposol enŋuaŋgitketka yaigepŋe geba borom kun mambötmegöra jim kutuyök.

35 Mewö jim kutui gegetka jitŋememe alaurupŋi kewö jii mötket, “Israel aziurup, inini azi ki denöwö ak engibeak, mianŋöra mönö ölöpŋanök galöm mem aŋgume. 36 Mutuk emune azi kun qetŋi Teudas yaŋön wahöta ‘Nöŋön ketanŋina akzal,’ jiiiga merak (yara) yambu tosatŋi teköi maljin. Teudasnöŋ

\* 5:28: Mat 27.25



mewö jiiga azi 400:gö dop yambuk öröröñ jöhöba mindiriba malgetmö, kunñan qei kömui tosatñan aziurupñi imbi köl wangigeri, mi kunñum enjigetka buratigetka qeburuninan pömsöm qeba qahöwahök.

<sup>37</sup> “Yangö andöñe Galili azi kun qetñi Judas asuhuyök. Yanñon takis memegöra ambazip qetñini ohoba arengögeri, nalö miangöreñ asuhuyök. Asuhuba ambazip mölöwörim enjiiga karim akñegöra sunñurum alabaukurupñi aket. Mewö aketmö, i mewöyök qegetka kömuyök aka tosatñan sunñurumurupñi imbi köl wangigeri, mi kunñum enjigetka buratiget. <sup>38</sup> Mewö aiga nöñon kewö jibi mötket: Inñini mönö azi kienjö sileñine yuai lañ kude akñe. Yenñon nup ki megetka qeburunñ ahuzawi, mi gölme ambazipkö mötmöt areñneyök ahuza ewö, mi mönö sohoba pömsöm qeba qahöwakña. Miangöra i mönö engömosötketka etme. <sup>39</sup> Mi qahöwakña pmö, Anutugö mötmöt areñnöhök ahubawak ewö, enñon mönö qeburunñ mi jöhöbingö osime. Inñini Anutu nanñi qetala tuarenñon ak wangiba malbepuk. Nanñini könanñini mewö miwikñaibepüköra mönö galömnini mem angume!”

<sup>40</sup> Gamalielnöñ mewö jiiga goro keunji angön köla wuatangöget. Mi wuatangöba aposol engholget kotketka opotöröpköra jigetka raukapanñ (raurapanñ) mem enjiget. Raukapanñ mem enjigetka jike kaunsöl kambu yenñon aposol mi Jisösgö qetñe keu kun toroqeba jibepükö soñgo köhöikñi al engiba “Eta anme,” jiget.

<sup>41</sup> Mewö jigetka jike kaunsöl kambu mosöta anget. Könanöñ anda kewö jiget, “Jisösgö qetköra aka qetbuñanini mewö mem sohozei, mi Anutunöñ mötza. Yanñon nini sihimbölö mewöñi mötpinangö dop möta nenñehiga ölop dop kölja.” Mewö jiba urunñan miangöra ölöwahiga söñgaiget. <sup>42</sup> Söñgaiba nup toroqeba memba silim dop jöwöwöl jikenöñ öñgöget aka mirinji mirinji miangöreñ anda Buña keu kusum engiba malget. Jisösnöñ Amötqege Tonji Kraist akzawi, yenñon miangö Ölöwak Buñanji jiba miangön ambazip urunñini kunñguba malget. Mewö.

## 6

### *Nupbauk azi (dikon) 7 meköm enjiget.*

<sup>1</sup> Gwarek jañgöñinan qariba öñgöiga Juda ambazip kambu yahöt aka malget. Tosatñan kantri tosatñeyök kaba Grik keu jiget aka tosatñan nanñine gölmeñine mala kota Arameik aka Hibrü keu jiget. Mewö malgetka nalö miangöreñ goranora (noragora) asuhuyök. Grik keu jigeri, yenñon kewö jigetka böliyök, “Aposol yenñon nalö dop nene inap mendenñ nenñimakzemö, Grik keu ambi malö nenñö nene inap bahöñi mi bahösapsap nenñimakze. Öröröñ qahö misigetka qahö dop kölja.”

<sup>2</sup> Mewö jigerangöra aka aposol 12 yenñon gwarek kambu köl öröm enjiget tokogetka kewö jiget, “Nenñon silegö nup memba nene mendenñda engiba Anutugö Buña nupköra nalöñini ölop qahö dop köli urugö nupninan etpapuk. Mi kude dop kölja. <sup>3</sup> Mewögöra alaurupnini, mötket! Enñon mönö nanñini sutñineyök nupbauk miwikñaim enñime. Uña Töröñan azi urunñini kokolak qeiga Anutunöñ mötkutukutuñi qainñi kun al enñii qetbuña ölopñi memba kinñei, mönö azi mewöñi 7 meköm enñime. Mi meköm enjigetka nup mi enñiinga mi galöm köla memba malme. <sup>4</sup> Yenñon mewö malmemö, naninak nalö jömukñanök köuluköba Anutugöreñ Buña keu jegep kinda jim sehiba malbin. Nup miangöreñ mönö pöndañ kinbin.”

<sup>5</sup> Mewö jigetka kambu pakpak yenñon “Ölop dop kölja!” jiget. Mewö jiba azi qetñi Stiwen meköget. Stiwen mi Anutu köhöikñanök möt narim wangiiiga Uña Töröñan urunñi kokolak qei malök. Toroqeba azi kewö meköba möwölöhöm

engiget: Filip, Prokorus, Nikanor, Timon, Parmenas aka Nikolas. Nikolas mi kian kantrigö siti qetnji Antiokia miangörej ahuba könangep Juda azia aka urunji Kraistkörej melenök. <sup>6</sup> Mi meköba möwölöhöm engigetka aposol yengö jemesoholjine öngöm angetka böröjini nöröpjine ala köuluköba kötuetköm engiget.

<sup>7</sup> Anutugörej keu jim sehigetka töhötmöriamjambuk aiga gwarek yengö jangöjnan Jerusalem sitinöj qariba sehiyök. Jike nup galöm yengö kambunöhök sehisehiji yenön mewöyök urunjini melenäda Jisös möt nariget. Mewö.

### *Stiwen meraköba memba jöhöget.*

<sup>8</sup> Anutugö kalem möriamji aka kukösumnji mianjön nupbauk azi Stiwegö urunji kokolak qei kinda aiwesök angöletot ketanji ketanji mi ambazip sutnjine mei asuhuget. <sup>9</sup> Mi asuhugetmö, Juda tosatjan wahöta Stiwen angötuarenjone ak wangiget. “Lolohoba kagerangö köuluk miri kambu”<sup>\*</sup> yengö sutnjine Juda tosatjan Sairini aka Aleksandria Ijipt siti yahöt miangörejök lilingöba kaba kinget. Azi mewöjan mindiriba wahöta Silisia aka Eisia prowinsnöhök kageri, yengö kambunöhök Juda azi tosatnji engömembra mohotje Stiwenbuk möndöjnda goranora aka jitnakölik erauget.

<sup>10</sup> Mewö jigetmö, Uja Töröjan Stiwen sölölohöi mötkutukutu ketanangö qakje keunji melenäda jiyöhi, mi Juda yenön qeapköbingö osiba etket. <sup>11</sup> Osiba eta mömölaköba anda azi tosatnji miwikjaiba kungum engiba kaba kewö jiget, “Yenön mepaqepaik keu jiba mianjön Moses aka Anutu qetal etkii mörin.”

<sup>12</sup> Mewö jiba anda ambazip kambu, yengö jitnememe aka Köna keugö böhi miengö urugege keu jigetka urunjini könöp jeyök. Könöp jeiga kölölohoba kaba Stiwen öröba meraköba memba jike kaunsöl kambu yengö jejine anget. <sup>13</sup> Anda azi tosatnji enguangitketka kota Stiwegö silene keu munenji ala kewö nangöba jiget, “Azi kianjön mönö jöwöwöl jikenini aka Mosesgörej Köna keu tuarenjone aka qahö mosörakzäpmö, mi toroqeba jimahakza. <sup>14</sup> Tuarenjone aka kewö jii mörin, ‘Jisös, Nazaret azinöj mönö jöwöwöl jike ki köndenjiga qegelanjan ahöma aka Mosesnöj Köna keu nenjii ahözawi, mi uteköma.’ ”

<sup>15</sup> Mewö jigetka jike kaunsöl kambugö totokonöj tatkeri, yenön körekjan Stiwen törörök ugetka kaisongolomjan Suep garata tandök ewö ahiga eka mötket. Mewö.

## 7

### *Stiwenöj keu likepni melenäda jii mötket.*

<sup>1</sup> Stiwen keu jakene al wangigetka kini jike galöm bohonjan kewö qesim wangiyök, “Keu mi ölnja me munenja?”

### *Stiwenöj Abrahamgö kösohotnji jiyök.*

<sup>2</sup> \*Qesim wangiiga likepni kewö melenök, “Aziurup, iwi darumuni, nöjön kewö jibi mötket: Nanine ambönini Abrahamnöj Mesopotemia gölmenöj maliga asakmararan Tonji Anutu yanön asuhum wangiiga Mesopotemia mosöta Haran mirinöj anda malök. <sup>3</sup> Anutunöj kewö jii mörök, ‘Gi nangi miri gölmegi aka tinitosolomurupki engömosöta gölme kun kondel gihimami, mönö miangörej anda malman.’

<sup>4</sup> \*Mewö jii möta Kaldia gölme mosöta Haran gölmenöj anda malök. Miangörej mali iwinjan kömui Anutunöj melaim wangiiga injini nalö kewöje

\* **6:9:** Köuluk miri kambu kungö qetnji mi kewö asuhui qetket: Ambazip pomni yenön tosatnji bohonjini engömegetka bujanjini aka tonjanangö welennjini öne qeba mala (sleiw) böröjineyök lolohoba kageri, yenön mönö nanjini köuluk miri kambujini ala qetjini mi mewö qetket. \* **7:2:** Jen 12.1

\* **7:4:** Jen 11.31; 12.4

ki maljei, mönö gölme kiangören kaba könahiba tata malök. <sup>5</sup>\*Gölme kiangören tata maliga Anutunöŋ gölme kitipni borom kun köna tamböŋgö dop mi qahö buŋa qem waŋgiyök. Gölme kiangö toni qahöpmahöp qahöpmö, Abrahamgö gwölönarökni qahö ahuiga Anutunöŋ nalö miangörenök yangö keu qeljine kewö jiba jöhöyök,

‘Nöŋön gölme ki mi gi aka göhö andöge gwölönarökurupki ahumei, mönö enğöra enğibi miangö toni akŋe.’

<sup>6</sup>\*Mewö jiba toroqeba keu kewö jiyök,

‘Göhö gwölönarökurupkan gölme kungen anda kian aka malme. Kian aka malgetka gölme miangö toni yeŋön jöhöm enğigetka toninaŋgö welennini öne qeba malme. Mewö malgetka tulungöm enğigetka nup lömbötŋi lömbötŋi öne megetka söngöröŋi qahö enğigetka (yara) yambu 400:gö dop wahöjalin qakŋe malme.

<sup>7</sup>\*Mewö malmemö, nöŋön könaŋgep gölme ambazip welennini qeba malmei, mi keunöŋ ala jim teköm enğimam.’

Mewö jiba toroqeba jiyök,

‘Mewö asuhuiga gwölönarökurupkan gölme mi mosöta gölme kiangören lilingöba kaba waikni memba möpösem niŋgiba malme.’ Mewö.

### *Aisak, Jeikob aka Josef yeŋgö kösohotŋini jiyök.*

<sup>8</sup>\*“Anutunöŋ Abrahamgöra mewö jiba aiwesök kewö akŋegöra jii mörök, ‘Iŋini nömbuk jöhöjöhö akŋegöra mönö nöŋgö aiwesök esöŋini köla azi silenine yandiba malme.’ Miangö dop Abrahamnöŋ nahönŋi Aisak ahuiga silim 8 aiga miangören aiwesök mi silene yandiyök. Aisaknöŋ nahönŋi Jeikob qiwikŋaiba aiwesök mi yandiyök aiga Jeikobnöŋ nahönurupŋi qiwikŋaim enğiba miangö dop yandim enğiyök. Jeikobkö nahönurupŋi 12 yeŋön Israel nenğören ambösakonurupnina aket.

<sup>9</sup>\*“Ambösakonurupninan munŋini Josef mi andö qem waŋgiba bohönŋi memegöra algetka tosatŋan söngöröŋi memba waŋgita Ijpt kantrinöŋ anda algetka malök. Miangören malökmö, Anutunöŋ yambuk kinök. <sup>10</sup>\*Yambuk kiniga köŋjilin könaŋi könaŋi qakŋe öŋgöi möröhi, körek miengörenök mönö meköm waŋgiyök. Meköm waŋgiba kalem möriamŋi waŋgii mötkutukutuŋi ölöŋŋan asuhuyök. Mi asuhuiga Ijpt kantrigö farao kiŋ yangö jeŋe anğori ehi dop köliga azi kembu kuŋgum waŋgii Ijpt kantri aka farao kiŋgö jakömbuak miri yuaini galöm köl enğiba malök. <sup>11</sup>\*Galöm köl enğiiga bödi nalöŋi kam kuŋguiga Ijpt pakpak aka Kenan gölme mi dop kölök. Miangöra ambazipnöŋ kahasililin ketanŋi möta malget. Mewö mala nanine amböurupninan nene miwikŋaibingö meme yaŋgap meget.

<sup>12</sup> “Mewö megetka ‘Ijpt gölme miangören padi ahöza,’ mewö jigetka Jeikobnöŋ mörök. Mewö möta nahönurupŋi, nanini amböurupnini mi nalö mutukŋi melaim enğii miangören anget. <sup>13</sup>\*Mewö anda mala lilingöba iwiŋinaŋgören kaget. Könaŋgep indimŋi kun kunbuk angetka Josefnöŋ könaŋamŋi indeli mötket. Mötketka farao kiŋnöŋ mewöŋanök tinitosolomŋi enğeka könaŋini möt kutuyök. <sup>14</sup>\*Möt kutuiga Josefnöŋ keu ala iwiŋi Jeikob aka tinitosolomurupŋi pakpak mi köl öröm enğii yangören anget. Ambazip anğeri, yeŋgö jaŋgöŋini mi 75 ahök.

\* **7:5:** Jen 12.7; 13.15; 15.18; 17.8    \* **7:6:** Jen 15.13-14    \* **7:7:** Eks 3.12    \* **7:8:** Jen 17.10-14; 21.2-4; 25.26; 29.31-35.18    \* **7:9:** Jen 37.11, 28; 39.2, 21    \* **7:10:** Jen 41.39-41    \* **7:11:** Jen 42.1-2  
\* **7:13:** Jen 45.1, 16    \* **7:14:** Jen 45.9-10, 17-18; 46.27

15 \**“Jeikob mewö wanğitketka Ijipt gölmenöñ anök. Anda mala miangörej kömuyök. Amböurupninan mewöyök kömum teköget. 16 \*Kömum tekögetka qamötnjini memba anğuba Kenan gölmenöñ lilingöba Sekem mire kaba löm köl enğiget. Mönöwök Abrahamnöñ Sekem (Sikem) mala gölme kun azi qetñi Hamor yangö gwölönarökurupñi yengörejök moneñnöñ söngöröñi meyöhi, mönö miangö qaksirinje köt köteñ urorohoba miangörej al enğiget.”* Mewö.

*Mosesnöñ Ijipt kantrinöñ ahuba mala korök.*

17 \*Stiwenöñ toroqeba kewö jiyök, “Anutunöñ mönöwök jöhöjöhö keu Abraham wanğiyöhi, mi ölnambuk akñapkö nalöñi töriba dopdowiyök. Dopdowiyöhi, miangö dop Israel yeñön Ijipt gölmenöñ ahum sehiba malgetka kambuñinan qariba öngöyök. 18 Qariba öngöiga farao kiñ kunöñ wahöta könahiba Ijipt galöm köl enğiyök. Kiñ dölökñi miangön Josefgö könañi mi qahö möta malök. 19 \*Yangö könañi kude möta nanini könagesö mi isimkakalek qakñe tilipköba amböurupnini mulumgöm enğii malget. Mewö malgetka kiñnöñ köhöiba Israel kewö jim kutum enğiyök, ‘Injini mönö morö azi sepsepñini memba yaigepñe anda onöñ gilgetka geba kömume.’

20 \**“wö jiiga nalö miangörejök morö kun qetñi Moses asuhuyök. Anutunöñ i eka möri dop kölök. Mosesnöñ ahuiga iwinamñan i köiñ karöbut miangö dop mirinjire galöm köla malohot. 21 \*Köiñ karöbut mi teköiga namñan wanğita yaigepñe anda köndenöñ o qakñe ala mosörök. Mosöta ani farao kiñgö börtatñan miwikñaiba meiga nahönñi aiga galöm köl wanğii malök. 22 Mewö maliga Ijipt yengörej mötmöt aka aiaka pakpak mi kusum wanğigetka miangö dop Ijipt yengörej mötkutukutu azi ketañi ahök. Yanön keuñi aka ahakmemeñi mi ösum-mumu qakñe jiba aka malök.*

23 \**“Mosesgö (yara) yambuñi 40 teköiga miangörej Israel darumunurupñi yengö prowinsnöñ anda enğekñangö mötmöröiba keuñi jöhöba anök. 24 Anda Ijipt azinöñ Israel azi kun yambuk öne töhön anğururuk aka öröm ureim ak wanğiba qeyöhi, mi ehök. Mi eka anda Israel azi mi bauköm wanğiba andöñe anda likepñi melenđa Ijipt azi mi qeba qem kömuyök. 25 Qem kömuiga Anutunöñ Mosesgörej nariba Israel ambazip farao kiñgö böröñeyök meköm enğimangöra kukösum wanğii kayök. Yeñön Moses eka könañi mewö ölop möt asarize, mewö mötmöröyökmö, yeñön mi qahö möt asariba öne tönpin malget.*

26 \**“Miri gianjiiga kunbuk yengörej ani Israel azi yahötñan auyohotka etkehök. Etkeka esapköba sutñire luai ahumapkö möta kewö jiyök, ‘Azi yahöt, injiri darumuna. Nanñiri mohot miangön mönö wuanöñgöra mewö ayuhum anğuzahot?’ 27 Mewö jiyökmö, azinöñ alañi mem bölüm wanğiyöhanön mönö Moses könöpuk utala kewö jim wanğiyök, ‘Gi mönö neñgörej galöm aka jimtekötekö azia akzan me? Dañön mewö kuñgum gihiiga kinjan?’ 28 Gi uran Ijipt azi qenöñ kömuyöhi, mönö mewö ni nuñgumangöra jizan me?’*

29 \**“Mewö qesim wanğiiga keu miangöra aka Ijipt kantri mosöta ölöñ köla Midian gölmenöñ anda kiana malök. Mewö mala ambi memba nahönyahötñi yahöt qiwikñaim etki malget.”* Mewö.

*Mosesnöñ gölme qararañkölkölñe yambu 40 malök.*

30 \*Stiwenöñ keu toroqeba kewö jiyök, “Mewö malgetka (yara) yambu 40 teköiga miangörej Mosesnöñ gölme qararañkölkölñe liliköba kundunñi qetñi Sainai miangö könañe mali Suep garata kunñan asuhuyök. Mi ip köhöbö

\* 7:15: Jen 46.1-7; 49.33 \* 7:16: Jen 23.3-16; 33.19; 50.7-13; Jos 24.32 \* 7:17: Eks 1.7-8 \* 7:19: Eks 1.10-11, 22 \* 7:20: Eks 2.2 \* 7:21: Eks 2.3-10 \* 7:23: Eks 2.11-15 \* 7:29: Eks 18.3-4 \* 7:30: Eks 3.1-10



kembanje könöp bölam asuhuba qahö jem kutuyöhi, miangörenj asuhum wanjiyök. <sup>31</sup> Mewö asuhum wanjiiga tandök miangöra welipköba könani eka möt kutumangöra kösutje ani Anutugörenjök keu kun kewö kai mörök, <sup>32</sup> ‘Nöñön göhö ambösakonurupki yengö Anutunina akzal. Nöñön Abraham, Aisak, Jeikob yengö Kembunina mala kota maljal.’ Mewö jii möta jönömni könahiba unduiga miangörenj göröken uba ekñamgö kenjötni mörök.

<sup>33</sup> “Kenjötni mörökmö, Kembunöñ kewö jii mörök, ‘Gölme tiba kinjani, mi gölme kömbukña. Miangöra gi mönö köna esugi qeköman! <sup>34</sup> Nöñgö ambazip kambu-urupni Ijpt maljei, mi mulungöm enjigetka sihimbölö qakñe aum-möriba malje. Nöñön mi eka maljal. Yenön osonjom engui sahöt uletzei, nöñön mi möt teközal. Nöñön yengö böröñineyök meköm enjimangöra etzal. Miangöra gi mönö dölki wahöta ki kanöñga melaim ghibiga Ijpt anman!’ Mewö jiyök.”

*Mosesnöñ Israel enjuañgiri yambu 40 könanöñ malget.*

<sup>35</sup> \*Stiwenöñ keu toroqeba kewö jiyök, “Yenön Moses qañ köla köndat wanjiiga kewö jiget, ‘Gi mönö galöm aka jimtekötekö azia akzan me? Dañön mewö kuñgum gihiiga kinjan?’ Mewö qañ köla jigetmö, Anutunöñ Moses mi melaim wanjiiga yengö pom kembunina ahök. Suep garatanöñ ip köhösönöñ bölam jeyöhanjörenj asuhum wanjiyöhi, yanön mönö Anutugörenj buzup keu mi memba kaba uruñi kuñgui mekömekö aziñina ahök. <sup>36</sup> \*Israel mekömekö aziñina aka ambazipurupni mi aiwesök anjöletot könani könani memba Ijpt kantrinöhök meköba enjuañgiriga mosöta Köwet Pisikni miangörenj kaget. Emu kagetka miangörenj aka gölme qararañkölkölñe mewöñanök toroqeba aiwesök anjöletot murutni murutni mi (yara) yambu 40 miangö uruñe memba kondeli eka malget. <sup>37</sup> \*Mosesnöñ pom kembunina mala Israel könagesö yengöra kewö jiyök, ‘Anutunöñ Juda kambu enjö sutñineyök kezapqetok azi kun möwölöhöba kuñguiga ni ewö akña.’

<sup>38</sup> \*‘Israel yenön gölme qararañkölkölñe kaba malgetka pom kembunini aka nanine ambösakonurupnini yembuk mala könagesöñini galöm köñ enjiyök. Galöm köñ enjiiba kundunji qetñi Sainai miangörenj öñgöi Suep garata kunjan keu jii möta yambuk malök. Mewö mala Anutunöñ malmal köhöikñangö keuñi sundan jii möta malöhi, yanön keu mi miangö dop jiiga nenjö Buñaya ahök.

<sup>39</sup> “Yanön pom kembunina malökmö, nanine ambösakonini yenön keuñi tem köñ wanjibingö ölan enjöhöiga andö qeget. Andö qeba utal wanjiiga uruñini möñaiiga Ijpt kantrinöñ kunbuk lilingöbingö sihimni mötket. <sup>40</sup> \*Mewö möta Mosesgö datñi Aron yanjöra kewö jiget, ‘Mosesnöñ pom kembunini aka Ijpt kantrinöhök meköba nenjuañgiriga kaini, yanön kundunje öñgöba tandök denöwö akzawi, nini mi qahö mötzin. Mi qahö mötzinañgöra göñön ölop tandö lopion menöñga mienön jitñememenini aketka könajine toroqeba anbin.’

<sup>41</sup> \*‘Mewö jiba miangörenjök goul memba miangön lopion kun bulmakau moröñangö tandök meget. Mi memba jöwöwöl memba kaba al wanjiiga lömbuan ohoba yuai böröñinan megeri, miangö sösoñgai aka möpöseiget. <sup>42</sup> \*Mewö aketmö, Anutunöñ mi eka ölan yöhöiga andö engui Suepkö senjelau Tonji waikñini memba möpöseim enjimegöra enjömosörök. Kezapqetok azi Amosnöñ keu kun ohoi Buzup Kimbinöñ ahözawi, mönö miangö dop kewö aket,

\* 7:35: Eks 2.14 \* 7:36: Eks 7.5; 14.21; Jan 14.33 \* 7:37: Dut 18.15, 18 \* 7:38: Eks 19.1–20.17; Dut 5.1–33 \* 7:40: Eks 32.1 \* 7:41: Eks 32.2–6 \* 7:42: Amos 5.25–27

'O Israel ambazip, injini gölme qararañkölkölñe kaba (yara) yambu 40:gö dop mala nalö miangören sömbup jöwöwöl ohoba naluk tosatñi memba kaba niñgiba malget me qahö?

<sup>43</sup> Mi qahöpmö, enön mönö bem qetñi Molok yangö opo seri koumñi mi anguget aka bem qetñi Refan yangören senjelau imutñi mi anguba kaba malget.

Enön imut lopion mi waikñiri memba möpöseim etkibingö meget buñanina ahök.

Miangöra aka nöñön mönö injini közöl engibi kerökurupñinan kaba enguangetka anda mala köröwen Babilon kantrigö andöñe öngöba malmel! ” Mewö.

### *Stiwenöñ opo seri jikegö keuñi jiyök.*

<sup>44</sup> \* “Ambösakonurupnini yeñön gölme qararañkölkölñe kaba mala Anutugö dangunñi kuñguba opo seri jike memba anguba malget. Mi memba anguba Anutunöñ jikenñi memegöra Moses jim kutum wañgiba söpsöp imutñi kondel wañgii ehöhi, mönö miangö dop meget kinök. <sup>45</sup> \* Mosesnöñ ambösakonurupnini galöm köñ enñiiga yeñön opo seri jike mi anguba malget. Könañep Josuanöñ wahöta galöm köñ enñi gwölönarökurupñinan jike mi buña qem anguba toroqeba kaba mala kantri ki kañgotket. Kantri ki kañgotketka Anutunöñ gölme tonñ kambuñi kambuñi enñuatangöi angetka gölmeñini angön köla meget. Memba tata malgetka kiñ Deiwidnöñ asuhuyök.

<sup>46</sup> \* “Yañön asuha Anutu jemesoholñe kalem möriamñi miwikñaiiba kewö qesim wañgiyök, ‘Anutu Jeikobkö bemñi, göñön ölop jinöñga nöñön jim kutubi nini göhöra jöwöwöl jike bohonñi membin.’ <sup>47</sup> \* Mewö qesim wañgiyökmö, Solomonöñ jiiga Anutugöra jöwöwöl jike meget. <sup>48</sup> Mi megetmö, Öngöngöñi Ketanñi yañön azinöñ miri böröñinan megeri, miangören qahö malja. Miangö keuñi kezapqetok azi kunñan kewö ohoi ahöza,

<sup>49</sup> \* “Kembunöñ jiza: Nöngören jakömbuak dum tatatni mi Suepnöñ ahöiga gölme mi könanangö döpnñi aiga miangören tiba tatzal.

Injini mönö nöngöra miri tandökñi denöwö megetka dop kölbawak?

Me miri denikeangören miwikñaim niñgigetka miangören öngöba luhut memba malbilenjak?

<sup>50</sup> Yuai pakpak mi mönö nanak nani börönan miwikñaim enñial mi mötze.” Mewö.

### *Stiwenöñ kaunsöl yeñgö uruñini kuñguyök.*

<sup>51</sup> \* “O qegetal ambazip, engö uruñinan mönö duhuiga kopa akze! Kezapñinan köungöba qahö kötökñi tohoza! Mi duhuzawangöra Anutugören keu qetala kezapjupjup ahakze. Ambösakonñinan Uña Töröñi tuarenjon ak wañgiba malgetka enön mönö yeñgö dop toroqeba mewöñanök Uña Töröñi sundan dop andö qemakze! <sup>52</sup> Engö ambösakonurupñinan kezapqetok ambazip awamñi qahö sesewerowero ak engiba malget. Yeñgörenök danön mönö kahasililij qahö miwikñaiyök? Yeñön Azi Solanñan asuhumapkö kezapqetok keuñi jigetka i enñuget kömuget. Yeñön kömugetka Azi Solanñan nanjak asuhuiga injini i mamalolo ak wañgiba qeget kömuyök. <sup>53</sup> Anutunöñ garataurupñi melaim enñiiga Suepnöhök eta Köna keu enñigetka Buñanini ahökmö, enön mi qahö tem köla malget.” Mewö.

### *Stiwen kötnöñ qeget kömuyök.*

\* **7:44:** Eks 25.9, 40    \* **7:45:** Jos 3.14-17    \* **7:46:** 2 Sml 7.1-16; 1 Hist 17.1-14    \* **7:47:** 1 Kin 6.1-38; 2 Hist 3.1-17    \* **7:49:** Ais 66.1-2    \* **7:51:** Ais 63.10

<sup>54</sup> Stiwenöŋ keu mewö jiiga jike kaunsöl yeŋön mötkeri, mi uruŋini sounöŋ qesiŋqesiŋi ewö qesiŋnök. Qesiŋniga uruŋini könöp jeiga ambarik (amدابö) yöhöba wahöta kinget. <sup>55</sup> Mewö aketmö, Uŋa Töröŋan Stiwegö uruŋi kokolak qeiga jeŋi Suepnöŋ göröken ui öngöiga Jisös Anutugö asakmararaŋ uruŋe eu-yaŋgöreŋ Anutugö böröŋi ölŋe kini ehök. <sup>56</sup> Jisös eka jiyök, “Mötket! Suepnöŋ aŋaŋiiga Suep gölmegö Azi Ölŋan mönö Anutugö böröŋi ölŋe kiniga ekzal.”

<sup>57</sup> Mewö jii möta qet gigilahögetka göju ketanŋi wahöriga kezapŋini böröŋinan gwözöŋda körekŋan luhuba anda qeraköba meget. <sup>58</sup> Mewö memba taon göräŋe örörahöba anda yaigepŋe ala kötnöŋ könahiba gila qeget. Mewö qegetka tosatŋan mi eka kinda malukuŋini qeköba mölohoba azi gwabö Solgö kösutŋe alget. <sup>59</sup> Mewö aka kötnöŋ gila qebayök kingetka Stiwenöŋ Anutugö köuluköba kewö jiyök, “O Kambu Jisös, gi mönö uŋani memba aŋgön kölman!” <sup>60</sup> Mewö jiba siminŋan geba köla qet gigilahöba jiyök, “Kambu, siŋgisöndok ki akzei, miangö lömbötŋi mönö yeŋgö qakŋine kude alman!” Mewö jiba nöŋ qeba kömuyök. Mewö.

## 8

### *Solnöŋ urumelen kambu sesewerowero ak enŋii denget.*

<sup>1</sup> Stiwen qeget kömuyöhi, mi Solnöŋ mewöyök möri dop kölök. Nalö miangöreŋök sesewerowero ketanŋi ahuiga Jerusalem sitigö urumelen kambu kazik ak enŋiget. Miangöra yeŋön körekŋanök siti mosöta denŋa Judia aka Samaria prowins yahöt mi dop köla angetka aposol yeŋönök kapan köla sitinöŋ malget. <sup>2</sup> Ambazip Anutu göda qeba waikŋi memba malgeri, yeŋgöreŋök tosatŋan Stiwen kömuyöhanŋöra jinŋeŋ köla gwötpuk sahöta qamötŋi memba anda löm kölget.

<sup>3</sup>\* Löm kölgetmö, Solnöŋ urumelen könagesö jaŋgauranga mem enŋiba miriŋi miriŋi liliköba öngöba urumelen azi aka ambi örörahöba enŋömemba gili etketka jiiga kösö mire al enŋiget. Mewö.

### *Filipnöŋ Samaria sitinöŋ Buŋa nup meyök.*

<sup>4</sup> Urumelen ambazipnöŋ denŋa miri dop anda kaba liliköba malgeri, yeŋön Ölöwak Buŋa jiba mianön ambazip uruŋini kuŋguba malget. <sup>5</sup> Filipnöŋ Samaria prowinsgö siti kunöŋ geba Amötqeŋe Tonŋi Kraistkö könaŋi jim asarim enŋii mötket. <sup>6</sup> Mia jim asarim enŋiba aŋgöletot meiga letotketka ambazip kambu yeŋön mi eka keu jiyöhi, mi urumohot aka kezap ala möta aŋgön kölget.

<sup>7</sup> Filipnöŋ nup meiga Anutugö ösumŋan öme gwötpuk mi ambazip uruŋineyök enŋuataŋgöyök. Enŋuataŋgöiga qet bölöbölö qeta kota anget. Nup meiga ambazip sehisehiŋi likepŋini kömukömuŋi aka lokon malgeri, mi ölöwaket. <sup>8</sup> Mewö aiga Samaria sitinöŋ sösongai öngöŋgöŋi asuhuba ahöyök. Mewö.

### *Sile galöm azi Saimonöŋ timbiqim bilim ahök.*

<sup>9</sup> Sösongai ahöyökmö, Samaria siti miangöreŋ suŋa jinaŋ azi kun qetŋi Saimon malök. Yaŋön (yara) yambu tosatŋi qarösongo amötqeŋe nup memba Samaria ambazip welipköm enŋiiga malget. Mewö malgetka “Azi öngöŋgöŋi akzal,” jiba nanŋaŋgöra möri öngöyök. <sup>10</sup> Ambazip öngöŋgöŋi eretŋi yeŋön körek pakpak Saimongö keugöra kezap ala möta kewö jimalget, “Anutugö ösumŋi qetŋi ‘Kukösum ketanŋi,’ qetzei, mianön mönö azi miangö uruŋe geiga ahöza.” <sup>11</sup> Saimonöŋ qarösongo amötqeŋe nup mi nalö köröpŋi memba

\* 8:3: Apo 22.4-5; 26.9-11

ambazip welipköm enjiiga malget. Mewö ak enjiyöhangöra aka yanğoren qekötahöba malget.

<sup>12</sup> Mewö malgetmö, Filipnön kaba Anutugö bemtohoñe anğotpingö Ölöwak Buñani aka Jisös Kraist qetñangö könañi mi jim asarim enjiyök. Mi jim asarim enjiiga ambazip gwötpukñan Buña keu möt nariba uruñini melengetka o melun mem enjiyök. <sup>13</sup> Mewö aketka Saimonön mewöyök keu mi möt nariiga o melun mem wanğigetka Filipkö kösutñe kaba mala wuatangöyök. Mewö aiga Filipnön anğöletot aiwesök ketañi ketañi mei asuhugetka mi eka welipköba malök. Mewö.

*Uña Töröñan Samaria yenğö uruñine geyök.*

<sup>14</sup> Samaria ambazipnön Anutugören Buña keu mewö möt anğön kölgeri, miangö buzupñan sehiba Jerusalem sitinön ani aposol yenñon mötket. Yenñon mi möta Pitö aka Jon meköba melaim etkigetka yenğoren anohot. <sup>15</sup> Anda anğota yenğöra aka köuluköba Uña Töröñan uruñine gemapköra Kembu qesiyohot. <sup>16</sup> Könañi kewögöra qesiba köuluköyohot: Yenñon Kembu Jisösgö qetñe o melun mem enjiyötmö, Uña Töröñan yenğorenök kungö uruñe qahö gei öne malget. <sup>17</sup> Miangöra köuluköba böröñiri nöropñine alohotka Uña Töröñan uruñine geiga meget. Mewö.

*Saimonön Uña Töröñi söngöröñi memamgö jiyök.*

<sup>18</sup> Aposol yetkön böröñiri ambazip nöropñine alohotka Anutunön miangö dop Uña Töröñi yenğö uruñine aliga Saimonön mi eka moneñ memba kaba kewö jiyök, <sup>19</sup> “Inñiri mönö kukösum mewöñi mi nia kun niñgiyohotka memba böröni denike yenğö nöropñine almami, Uña Töröñan mönö yenğö uruñine gema.”

<sup>20</sup> Mewö jiyökmö, Pitönön kewö jim wanğiyök, “Aek! Yapmakek! Göñon Anutugö kalemñi mi moneñnön söngöröñi memamgöra jizan. Miangöra gi mönö moneñgabuk könöp sianön geman. <sup>21</sup> Göhö urugan mönö Anutugö jene qahö diñgiza. Miangöra gi Buña keu kiangö ölni kun qahöpmahöp meman. <sup>22</sup> Bölönamgeyök mönö urugi melenđa Kembu köulukönöñga yanñon uru mötmötkahö siñgisöndokñi mi mosötpawak. <sup>23</sup> Göhö urugan mönö kömbuhiiga wösökömbuk ewö jula kokolak qem gihiza. Siñgisöndokan mönö kösö ewö köpeim gihiiga qaközan.”

<sup>24</sup> Pitönön mewö jiiga suña jinañ azi Saimonön kewö melen etküyök, “Mönö nöngöra aka Kembugö köuluköyohotka keu jizahori, miangö ölni kun qahö asuhum niñgibawak.”

<sup>25</sup> Aposol yetkön Kembugö Buña keu mi siti miangören nanğöba jiba jim asariba enğömosöta anohot. Könanön anda Samaria prowinsgö miriñi miriñi liliköba ambazip uruñini Ölöwak Buña keunön kuñgum enğiba mala Jerusalem sitinön lilingöba anohot. Mewö.

*Filipnön Afrika azi kungöra Buña keu jii mörök.*

<sup>26</sup> Kembugören garata kunñan Filipköra keu kewö jii mörök, “Gi mönö Jerusalem siti mosöta Saut göröken anman. Gölmö qararanğölkölñe köna isikñi (walñi) Gaza taonön gemakzei, mönö miangören anman.” <sup>27</sup> Mewö jii möta Filipnön amqeba mosöta anök. Anda Afrika azi kunñan miriñe lilingöba ani könanön miwikñaiyök. Yanñon Etiopia kantrigö kandas qingö jembonñi öngöñgöñi aka ambi kembugö jakömbuak miriñe moneñ aka inap yuaini galöm köla malök. Silenangö yuaigöra aka Juda azi akñamgö osiyökmö, töndup Anutugö waikñi memba möpöseimamgöra Jerusalem sitinön kayök.

<sup>28</sup> Kaba miriñe lilingömamgöra hos karenön öngöiga hosnön örögetka könanön anök. Miangören anda kezapqetok azi Aisaiagö buk kötula oyoñda



tarök. <sup>29</sup> Mewö aiga Uña Töröñan Filipköra sanep ala keu kewö jiyök, “Gi mönō hos kare miangō qöhörōñe anda mötōteiba anman.” <sup>30</sup> Uña Töröñan mewö jiiga miangōrenjök ösumñan kösutñe anök. Anda azinōñ kezapqetok azi Aisaiagō buk miangō Buña keunji oyoñni mörök. Möta kewö qesim wangiyök, “Keu oyoñjani, mi ölop möt asarizan me qahö?”

<sup>31</sup> Qesim wangiiiga jiyök, “Kunñan qahö jim asariiga nanak mi denöwö möt asaribilenak?” Mewö jiiga hos karenōñ öñgöiga mohotñe tarohot. <sup>32</sup> \*Buña Kimbi oyoñnöhi, mi kewö,

“Azinōñ lama qem yandibingöra memba wangitzei, yañön mönō miangō dop ösōñ sororōngöba ahöyök.

Galömñan lama morōñangō jupñi fitanōñ mitiiga qöhörōñe görōñ qeba tim gwirinji qahö kinjawi, yañgō numbuñangō dop mönō qahö waungöba añañiyök.

<sup>33</sup> Memba et al wangigetka kunñan keu jakeñe keuñangō likepñi qahö nañgöba jiiga öne jim teköget. Gölmēñ malmalñi mewö wangitket.

Gwölōnarökurupñi qahö mewö kömuyök. Miangöra kunñan qet arenji könangep qahö oyoñda jima.”

<sup>34</sup> Jembonōñ mi oyoñda Filip kewö qesim wangiyök, “Kezapqetok azinōñ keu mi dagöra jiza? Mi nanñangöra me azi kungöra jiza? Gi ölop miangō könāñi jinōñ mötpi.” <sup>35</sup> Qesim wangiiiga kezapqetok yengören Buzup Kimbinöhök könahiba Jisösgö Ölöwak Buña mi könāñambuk jim asarii mörök.

<sup>36</sup> Mewö eraum möta könāñōñ anda o kösutñe añgorohotka qin jembonñan jiyök, “Eknōñ, o töwatñi ki ahöza. Miangöra gi ölop o melun mem niñgiman. Keu kunōñ añgön köl gihiza me qahö?” <sup>37</sup> (Mewö jiiga Filipnōñ jiyök, “Gi keu jibi mötzani, mi urugi jömuñ Anutugören ala möt narizan ewö, mi ölop akñam.” Jiiga keu kewö melenjök, “Jisös Kraistnōñ Anutugö Nahōññi akza, nōñön mi möt narizal.”

<sup>38</sup> Mewö melenja jim kutuiga hos kare jöhögetka mohotñamñire oe geba Filipnōñ o melun mem wangiyök. <sup>39</sup> Mi mem wangiiiga onöhök korohotka Kembugö Uña Töröñan Filip wangiri öñgöba sök aliga qin jembonñan i kunbuk qahö ehök. Qahö ehökmö, toroqeba sösongai qakñe miri gölmeñe Etiopia anök. <sup>40</sup> Filipnōñ sök ala anda taon qetñi Asdod miangören asuhui miwikñaiget. Miangörenjök toroqeba taonñi taonñi liliköba miangören Ölöwak Buña keunōñ ambazip uruñini kunguba anda mala Sisaria taonōñ kañgorök. Mewö.

## 9

### *Kembunōñ Sol asuhum wangiiiga uruñi melenjök.*

*Apo 22.6-16; 26.12-18*

<sup>1</sup> Nalö sutñe miangören Solnōñ urukönöp qakñe kinda uru silenji bölam tepköiga Kembugö gwarekurupñi engum ureim engiba malök. Mewö mala jike nup galöm bohonñi yañgören anök. <sup>2</sup> Yañgören anda kewö kunguba qesiyök, “Köna dölökñi wuatangöba maljei, yengörenjök tosatñan Damaskus sitinōñ köröwen malje. Miangöra nōñön ölop endu anda jarum engiba kun miwikñaimami, i mönō jöhöba wangita Jerusalem sitinōñ kamam. Damaskus sitinōñ Juda nengö köuluk miri galöm kölakzei, yeñön i añgön köl engibepuköra mönō jimtekötekö kimbi ohoba niñginōñga memba anda kondel engimam.” Mewö jii ohoi memba anök.

<sup>3</sup> Könāñōñ anda mala Damaskus siti dopdowimangö aiga yuai kun wölañ kewö asuhuyök: Asakmararañ kun Suepnöhök wölbilik ewö asuhuba eta liliköm wangiyök. <sup>4</sup> Liliköm wangii tala gölmenōñ geba ahöba kouruk kun

\* 8:32: Ais 53.7-8

möriga keu kewö jii mörök, “Sol Sol, gi mönö wuanöngöra sesewerowo qakne al ningizan?”

<sup>5</sup> Mewö jiiga Solnön qesiba jiyök, “Kembu, gi danön?” Mewö jiiga melenök, “Ni Jisös sesewerowo qakne al ningimakzani, ni mönö mi. <sup>6</sup> Mi akzalmö, ölop wahöta sitinön anman. Miangören anda wani yuai aknani, kunjan miangö buzupji jii mötman.”

<sup>7</sup> Azi yambuk köna anda malgeri, yejön keunini qahöwahiga tömtömimba kinget. Yejön keu kouruk ölna mötketmö, azi kun qahö eket. <sup>8</sup> Keu meleniga Solnön gölmenöhök wahörökmö, jeni uba yuai kun qahö eka jipjap kinök. Mewö kiniga böröne memba Damaskus sitinön wangita anget. <sup>9</sup> Angetka wehön karöbut miangö dop jipjap mala o me nene kun qahö nempa öne malök. Mewö.

### *Ananiasnön Sol o melun mem wangiyök.*

<sup>10</sup> Damaskus sitinön Jisösgö gwarekni kun qetji Ananias malök. Kembunön kutum wasöriga imut ehiga “Ananias!” qerök. Qetji qeriga jiyök, “O Kembu, ni ki maljal.”

<sup>11</sup> Mewö jiiga jii mörök, “Gi mönö wahöta köna qetji Köna Dinjini jimakzei, miangören anman. Miangören anda Judasgö mire öngöba Tarsus azi qetji Solgöra qesiman. Mötnön, yanön ni köuluköm ningiba tatza. <sup>12</sup> Köuluköba tata urunan imut kun kewö ehök: Azi qetji Ananiasnön mirinji urune kangota jeni kunbuk tohomapköra böröni nöropne alma.”

<sup>13</sup> Kembunön keu mewö jii möta melenök, “O Kembu, ambazip gwötpuknan azi miangö kösohotni lök jiget möral. Yanön Jerusalem sitinön göhöreñ könagesourup sarakni mi gwötpuk engum ureim ak engiba malök. <sup>14</sup> Jike nup galöm bohoni yejön nam köla kukösum wangigetka Damaskus siti kiangören mewöyök nup miyök memangöra kayök. Ambazip göhö qetki qeta köulukömakzini, yanön mönö nini körek pakpak nenjomemba jöhöm nenjimangö mötza.”

<sup>15</sup> Mewö melenökmö, Kembunön jii mörök, “Nönön azi mi meköm wangibiga qetni bisiba nöngöra bim qeba malma. Mewö mala gölmeni gölmeni liliköba Buñani jim sehiiga Israel aka kian kantri ambazipnön mötme. Keu jakeni jakeni miangören örögetka azi kembu gwötpuk yengö jeni angota Buñani jii mötme. Miangöra mönö töndup anön. <sup>16</sup> Yanön qetni bisiba miangöra sihimbölö gwötpuk mötma. Nönön miangö areni kondel wangimangö mötzal.”

<sup>17</sup> Mewö jii möta Ananiasnön anda miri miangö urune öngöba böröyahötni Solgö nöropne ala jiyök, “Sol alani, köna namne kanönga Jisösnön asuhum gihiyöhi, Kembu mianön mönö melaim ningiiga kazal. Göhö jegan kunbuk tohoiga Uña Töröñan urugi kokolak qemawangöra jiiga kazal.” <sup>18</sup> Mewö jiiga miangörenök yuai sönuetjambuk tandök mianön jenyök tala et teköi jeni tohoyök. Jeni tohoiga ui asariiga wahörök. Wahöta jiiga o melun mem wangiyök. <sup>19</sup> O melun mem wangiiiga nene nempa köhöiyök. Solnön köhöiba gwarek yengö sutjine Damaskus sitinön wehön tosadni malök. Mewö.

### *Solnön Damaskus sitinön Buña nup meyök.*

<sup>20</sup> Mala miangörenök wahöta Juda yengö köuluk mirinji mirinji miangören öngöba Jisösgö könanji jim asariba ambazip urunini kunguba kewö jiyök, “Jisösnön mönö Anutugö nahönji akza.”

<sup>21</sup> Mewö jii möta körek yejön auruba welipköba jiget, “Jerusalem sitinön qet mia qet köulukögeri, azi kianön mi engum ureiba malök me qahö? Mewöñanök kiangören kayöhi, mi mönö nini jöhöba nenjuangita jike nup galöm bohoni

yenğö böröjine al neŋgimamğöra kayök. Mianğöra mönö denöwö letota nanŋak Anutugö keu miyök nanğöba jiza?”

<sup>22</sup> Mewö jigetmö, Anutunöŋ Sol ösum-mumu waŋgii kunbuk köhöiba malök. Köhöiba mala Juda ambazip Damaskus sitinöŋ malgeri, yenğö uruŋini kuŋguba kewö jiba malök, “Jisösnöŋ ölna Anutugöreŋ Amötqeŋe Toŋi Kraist akza.” Keu mi jim köhöiba könaŋi kondela maliga yenön köŋkuŋ aka keu mi qeapköbingö osiba malget.

<sup>23</sup>\* Silim gwötpuk teköiga mianğöreŋ Juda yenön tokoba keu nup memba Sol qeget kömumapkö aŋğönaŋi alget. <sup>24</sup> Aŋğönaŋi algetmö, mianğö buzupŋi mi Solgö kezapŋe gei mörök. Solnöŋ Damaskus siti mosötmamgö aiga mianğöreŋ qeget kömumapköra siti kiripo nanğune yaŋğöra suŋgem asak je galöm memba malget. <sup>25</sup> Mewö memba malgetmö, gwarekurupŋan suŋgem kunöŋ sakap (misak) ketanŋi memba kösönöŋ jöhöba Sol sakapnöŋ ala siti selgö kinimŋeyök alget geba anök. Mewö.

*Solnöŋ Jerusalem kusukŋanök anda malök.*

<sup>26</sup> Solnöŋ anda Jerusalem sitinöŋ aŋgota Jisösgö gwarekurup yembuk esapköba toroqeyökmö, körek yenön Sol gwarek aka malöhi, mi qahö möt narigeranğöra aka yaŋğöra keŋğötŋini mötket. <sup>27</sup> Keŋğötŋini mötketmö, azi qetŋi Barnabas yaŋğö ala ak waŋgiba köyan köla waŋgita aposol yenğöreŋ anda kondela kösohotŋi kewö jim asarim eŋgiyök, “Sol azi kianön könanöŋ kaiga Kembunöŋ asuhum waŋgii ehiga keuŋi jii mörök aka könaŋep Jisösgö qetŋi mi Damaskus sitinöŋ jim asariba köhöikŋanök uru kuŋgum eŋgiba malök.”

<sup>28</sup> Kösohotŋi mewö jim asarim eŋgiiga yembuk toroqeba Jerusalem siti uruŋe liliköba awösamkakak kinda Kembugö qetŋi aukŋe qeta ambazip urukuŋgukuŋgu köhöikŋi al eŋgiba malök. <sup>29</sup> Mi al eŋgiba mala Juda ambazip Grik keu möta malgeri, yembuk eraum möta möndömkösök keu melenqeŋe ahökmö, yenön Sol kapaŋ köla qeget kömumapkö mötket. <sup>30</sup> Mi esapkögetka alaurupŋan Sol miwikŋaiba waŋgita Sisaria taonöŋ anda kinda melaigetka nanğök toroqeba ahuahua taonŋi qetŋi Tarsus mianğöreŋ anök. Mewö.

*Urumelen kambu yenön luainöŋ malget.*

<sup>31</sup> Solnöŋ uruŋi melenŋiga mianğö andöŋe urumelen könagesö pakpak Judia, Galili aka Samaria prowins dop köla malgeri, yenön luai miwikŋaigetka Uŋa Töröŋan i mem köhöiba nanğöm eŋgiiga malget. Mewö mutulanğöba Kembugö keuŋi oŋgitpinbuköra keŋğötŋini möta nup megetka urumelen könagesöŋinan qarim sehiiga malget. Mewö.

*Pitönöŋ Lida azi kun mem ölöwahök.*

<sup>32</sup> Pitönöŋ miriŋi miriŋi liliköba Jisösgö könagesö sarakŋi eŋgeka anda mala nalö kunöŋ taon qetŋi Lida mianğöreŋ aŋğörök. <sup>33</sup> Aŋgota mianğöreŋ azi kun qetŋi Ainas miwikŋaiyök. Likepŋi kömukömuŋi aiga dumnöhök ahöba mali (yara) yambu 8 teköyök. <sup>34</sup> Pitönöŋ i miwikŋaiba kewö jiyök, “Ainas, Jisös Kraistnöŋ gi mem ölöwak gihiza. Mianğöra mönö wahöta tumbulahöpki qezaköman.” Mewö jiiga mianğöreŋök wahörök. <sup>35</sup> Mewö asuhuiga Lida aka Saron ambazip pakpak yenön i eka uruŋini melenđa Kembugöreŋ qekötahöget. Mewö.

*Pitönöŋ Jopa anda Tabita mem guliyök.*

<sup>36</sup> Jopa taonöŋ gwarek ambi kun qetŋi Tabita malök. (Qet mi Grik keunöŋ Dorkas, nanine keunöŋ teu, Inğlis keunöŋ deer.) Yaŋğö nalö dop nup ölöpŋi ölöpŋi memba kalem sehisehiŋi mendenđa ambazip etqeŋeŋi bauköm eŋgiba

\* 9:23: 2 Kor 11.32-33

malök. <sup>37</sup> Pitönön gölme miangören mali Tabitanön nalö miangören kawöl asuhum wanji kömuyök. Kömui qamötji sanğonda memba miri urunji kunön öngöba alget.

<sup>38</sup> Lida mi Jopa taon kösutne tarök. Miangöra Pitönön Lida malöhi, gwarek yejön mi möta azi yahöt melaim etkigetka anda Pitö kewö qesim wanjiyohot, “Gi mönö zilañ kanönga netpuk Jopa taonön anbin.” <sup>39</sup> Qesim wanjiyohotka miangörenök amqeba yetpuk anget. Anda anğotketka qamöt miri urunje ahöyöhangören wanğita öngöget. Öngögetka ambi malö pakpak Pitö liliköba sahöta Dorkasnön yembuk mala opo maluku uhum memba enğiyöhi, mi kondel wanğiget. <sup>40</sup> Kondel wanğigetmö, Pitönön jii körek yejön gem tekögetka simin köla köuluköyök. Köuluköm teköba qamöt mesohol köla kewö jiyök, “Tabita, mönö wahötnön.” Mewö jiiga jeni uba Pitö eka wahöta tarök.

<sup>41</sup> Tariga Pitönön böröne memba kököbiiiga wahöta kinök. Kiniga urumelen alaurupni aka ambi malö enğoholi öngöget. Öngögetka kömupnöhök guliba wahöröhi, ambi mi jemesoholjine ali eket. <sup>42</sup> Miangö keu buzupni mi Jopa urunje miri dop ani möta ambazip gwötpukñan könahiba Kembu möt narim wanğiget. <sup>43</sup> Pitönön Jopa miangören sömañi tosatni toroqeba mala Saimongö mire tata ahöyök. Azi mi köna esu memegöra bulmakau silenji urasiba sanğonda möhamgöba malök. Mewö.

## 10

### *Korniliusnön Pitö ohola urunji meleşnök.*

<sup>1</sup> Taon qetni Sisaria miangören suahö galöm kianni kun qetni Kornilius malök. Yanön yarö kambu bahöni kun qetni “Italigö yarö kambu” qetkeri, miangören yarö azi 100 yeğö galömjina malök. <sup>2</sup> Yanön saiwaurupni pakpak yembuk Anutu göda qeba waikni memba möpöseiba malget. Mewö malgetka Juda ambazip wanapni yeğöra kalem sehisehni enğiba Anutu qösösök (qörörök) köuluköba malök. <sup>3</sup> Mare kunön 3 kilok miangö dop aiga Kembunön Kornilius kutum wasoriga imut kun ehök. Imut törörök eka miangören Anutugören garata kunñan mirine öngöi ehök. Garata mianjön öngöba “Kornilius!” jiba qetni qerök.

<sup>4</sup> Mewö qeriga garata ehiba sömbuñi möta jiyök, “Ketanamni, wanigöra ki kazan?” Mewö jiiga meleşnök, “Gi köuluköba malnonga keugi Anutugören öngöiga möri ölöwakza. Gi ambazip wanapni kalemni kalemni menden enğimakzani, mi Anutunön möta anğön köla göhöra mötmöriba melaim niñgiiga kazal. <sup>5</sup> Miangöra mönö dölki kolek alnonga Jopa taonön aniga azi qetni Saimon, qetni kun Pitö qetzei, ia wanğita kame. <sup>6</sup> Yanön sömbup silenangö nup meme azi qetni Saimon yanğö mire köwet jitne miangören malja.”

<sup>7</sup> Suep garatanön Korniliusgöra keu mewö jibagun mosöta anök. Mosöta aniga welenqeqeni yahöt etkoholi kayohot. Kayohotka yarö azi kun kösutneyök kapan köla Anutu göda qeba malohori, i mewöyök oholi kayök. <sup>8</sup> Kagetka garatagören keu mi körek jii mötketka melaim enğii Jopa taonön anget. Mewö.

### *Kembunön Pitö kutum wasoriga imut ehök.*

<sup>9</sup> Azi yejön könanön angetka miri gianji taon dopdowigetka silim bibine miangören Pitönön miri urunji kun eu miangören öngöba kinda köuluköyök. <sup>10</sup> Kinda köuluköba nenegö kömumba yuai nemangö möta jii ohoget. Ohogetka nalö miangören Kembangö alburupñan qeiga tata imut kun kewö ehök: <sup>11</sup> Suepnön anañiiga könde ketani kun erök. Könde mi opo tuatni ketanangö tandök ewö ahök. Garata yejön yuai miangö wanğömni 4 miangören memba



nanğöbeak, miangö tandök ewö gölmenöñ erök. <sup>12</sup> Yuai miangö uruñe sömbup könañi könañi tatket. Sömbup tosatñan köna 4:ñan tiba anakze. Tosatñan wösönöñ ölölonğöba anakze. Mewöyök neiñi neiñi könakemba bölbölgöba anakzei, yuai mewöñi mewöñi mi könde miangö uruñe mohotñe etket. <sup>13</sup> Etketka miangöreñ qet kun asuhaba keu kewö jii mörök, “Pitö, gi mönö wahöta yuai ki qeba ohoba nenöñ.”

<sup>14</sup> Mewö jii mörökmö, Pitönöñ jiyök, “O Kembu, mewö qahö kötökñi! Mi dönqizinñambuk. Ni nalö kunöñ yuai anğöjörakñambuk mi kude Neal. Ni miangöra imbilonñon mötzal.”

<sup>15</sup> Mewö jiiga qet mianñon kunbuk asuhaba yanğöra jiyök, “Anutunöñ yuai jim köñjörari ahözawi, göñön miangö qetñi anğöjörakñambuk mewö qetnongga qahö dop kölja.” <sup>16</sup> Yuai mewöñi mi kunbuk asuhui indimñi karöbut ahök. Indimñi karöbut aiga miangöreñök könde mi kunbuk örögetka Suepnöñ öngöyök.

<sup>17</sup> Pitönöñ imut mi eka miangö könañangöra köñkuñ aka mötmamgö möt bibihiba tarök. Mewö tariga nalö miangöreñök Korniliusnöñ azi melaim engii kaba Saimongö miri jaruba miangöra qeqesi aka miwikñaiba kanğota miri nanğunñe kinget. <sup>18</sup> Miri nanğunñe kinda kewö qeta qesiget, “Saimon qetñi alañi Pitö qetzei, yanñon miri kiangöreñ malja me qahö?”

<sup>19</sup> Pitönöñ toroqeba imut miangö könañangöra möt bibihiba tariga Uña Töröñan kewö jii mörök, “Mötnöñ, azi karöbutñan kaba gi jarum gihize.

<sup>20</sup> Nöñön azi mi melaim engibiga ki kaze. Miangöra mönö döлки wahöta geba uruyahöt mosöta yembuk anman.” <sup>21</sup> Mewö jiiga Pitönöñ azi miengöreñ geba jiyök, “Mötket, injini azi jaruzei, nöñön mia akzal. Mönö denöwögöra kaze?”

<sup>22</sup> Jiiga melenget, “Suahö galöm Kornilius mi azi diñdiñi akza. Yanñon Anutu waikñi memba möpöseiba mali Juda ambazip kambu körek yeñön göda öngöngöñi qem wañgimakze. Anutugö garata töröñi kunñan asuhum wañgiba kewö jim kutui mörök, ‘Gi mönö kolek ala Pitö köl öröm wañginongga mirige öngöba keu uruñeyök jimawi, mi kezap ala mötman.’ ” <sup>23</sup> Mewö melengetka öröm engii miri uruñe öngögetka köyan köl engii köisirik tata ahöget. Ahögetka miri gianjiiga Pitönöñ wahöta yembuk anök. Jopa taon miangöreñök ala tosatñi engömeiga yambuk mohotñe anget. Mewö.

*Pitönöñ kian ambazip yembuk tokoget.*

<sup>24</sup> Mohotñe anda sömañi mohot ahöba anda mala Sisaria taonöñ anğotket. Anğotketka Korniliusnöñ yengö mamböt aka malök. Mewö mala tinitosolom aka alaurupñi ölopñi mi köl öröm engii miriñe tokoba tatket. <sup>25</sup> Anğota Pitönöñ mire öngömamgö aiga Korniliusnöñ wahöta eta jölöñi jiba könañe geba sipköm wañgiyök. <sup>26</sup> Sipköm wañgiyökmö, Pitönöñ böröñe memba kökobihiiga wahöri kewö jiyök, “Mönö wahötnöñ, nia kun gölme aziyök akzal.”

<sup>27</sup> Mewö jii yambuk eraum möta miri uruñe öngöyohotka ambazip gwötpukñan tokoba tatkeri, mi enğehök. <sup>28</sup> Enğeka kewö jii mötket, “Injini Juda ambazip nengö könañamnini mötze. Juda nini ambazip kiannñi engö mire öngöba embuk köisirik tatatkö songo ahöi osizin. Mi osizinmö, Anutunöñ keuñi kun kondel niñgiba kewö jiyök, ‘Göñön ambazip inji waiñi yengö qetñini mi anğöjörak imbilonñonñambuk mewö kude qetman.’ ” <sup>29</sup> Miangöra injini kolek ala köl öröm niñgigetka nöñön qahö qetala kaba kanğotzal. Kanğota kewö qesizal: Injini mönö wuanöngöra kolek ala köl öröm niñgiget? Mi ölop jiget mötpi.”

<sup>30</sup> Mewö jiiga Korniliusnöñ melenñök, “Ni mare kunöñ nalö kewöñe 3 kilok miangöreñ mirine tata köuluk nup memba mala kotpi merak sömañi 4 akza. Köuluk nup memba malbiga miangöreñök azi kun sileötanñi asakmararañambuk mianñon asuhaba wösöne kinök. <sup>31</sup> “Wösöne kinda kewö jiyök,

‘Kornilius, gi köuluköba malnõnga keugi Anutugõrenj õngõiga möri ölöwakza. Gi kalemñi kalemñi ambazip wanapñi mendenj engimakzani, mi Anutunõnj möta anjõn köla göhöra mötmörriba melaim niñgiiga kazal. <sup>32</sup> Mianjõra mönõ dölki kolek alnõnga Jopa taonõnj aniga azi qetñi Saimon, qetñi kun Pitõ qetzei, ia wanjita kame. Yanjõn sömbup silenanjõ nup meme azi Saimon yanjõ mire köwet jitñe malja.’

<sup>33</sup> “Mewõ jiyõhanjõra aka nõnjõn mianjõrenjõk kolek albige göhörenj kaget. Gönjõn keuni möta kanzanjõra uruni ölöwakza. Kembunõnj keu pakpak jimangõ jim kutum gihiyõhi, gönjõn mi ölop jinõnj mötpin. Nini pakpak dölki mianjõra tokoba Anutugõ jemesoholñe ki tatzin.” Mewõ.

*Pitõnjõn Korniliusgõ mire Buja keu jiyõk.*

<sup>34</sup> \*Korniliusnõnj mewõ jiiga Pitõnjõn kõnahiba kewõ jiyõk, “Aha! Anutunõnj ambazip tosatñi qahõ engek soriba tosatñi qahõ qepureim engimakzampõ, dop mohotnõnj kewõt neñgimakza. Yanjõ jenje kunjan anjõjörakñambuk qahõ akza. Nõnjõn mi dölki õlña möt kutuzal.

<sup>35</sup> “Mewõ qahõpmõ, ambazip kambunji kambunji körek yengõ sutñine denike yengõrenjõk kunjan Anutu waikñi memba möpõseiba aiakanjan kõna diñdini wuatanjõzawi, yanjõn mönõ Anutugõ jenje dop kölja. <sup>36</sup> Jisõs Kraistnõnj ambazip körek neñgõ Kembuya aka luai qem neñgimakzawi, Anutunõnj Buja keunji mi Israel kõnagesõ neñgõrenj ali kayõk. Buja mianjõn kaiga nini mianjõ Ölöwak Bujanji jim asariba maljin. <sup>37</sup> Jonõnj ambazip urunini kunjuba kewõ jiyõk, ‘Inini mönõ urunini melengetka nõnjõn o melun mem engimam.’ Mewõ jiiga mianjõ andõne keu mi Galili prowinsnõnj kõnahiba jiget sehiba anda Judia prowinsnõnj anjõta körek dop kölõk. Inini mi lõk mötze.

<sup>38</sup> “Anutunõnj Uña Tõrõnji Nazaret azi Jisõsgõ urunje mokoiga kukõsum buja qem anjuba gölme dop lilikõba malõhi, mi yambuk kiniga anda ambazip ak kõmum engiyõk. Bõlõnanjõ Tonjan ambazip õsumnan jõhöba örõm engii gegeri, yanjõn mi pakpak mem ölöwak engim tekõyõk. <sup>39</sup> Yuai mi Juda neñgõ gölmenõnj aka Jerusalem sitinõnj aka memba maliga ip kembane ala qeget kõmuyõk. Nini mi pakpak eka nanjõba jiba dangununji aka kinjin. <sup>40</sup> Kõmumba ahõi sõmanji karõbut aiga Anutunõnj mem gulli wahõrõk. Wahõta indimñi gwõtputk ambazip asuhum engiyõk.

<sup>41</sup> “Yanjõn ambazip kambu pakpak yengõra qahõ asuhuyõkmõ, Anutunõnj mutuhõk nini möwõlõhõm neñgiiga Jisõsnõnj kõmupnõhõk wahõta malõhi, nalõ mianjõrenj yambuk keu eraum möta nene anjum nem malini, mönõ neñgõra asuhuiga nini mianjõ keunji nanjõba jiba kinjin. <sup>42</sup> Mewõ kininga Jisõsnõnj kewõ jim kutum neñgiyõk, ‘Anutunõnj kunjum niñgiiga nõnjõn ambazip maljei aka kõmugeri, yengõrenj jimtekõtekõ Tonina akzal. Mianjõra enjõn mönõ nõngõ kõnanamni mi ambazip kambu dop yengõra nanjõba jim asariba malme.’ <sup>43</sup> Ambazip denike yenjõn Jisõs möt narim wanjiba qetñi qerakzei, Anutunõnj mönõ qet mi möta yengõ singisõndokñini mosõta sanjõnmakza. Yanjõ kõnanamñi mewõ ahõzawi, mi kezapqetok ambazip körek yenjõn nanjõba jim asariba ohoget ahõza.” Mewõ

*Uña Tõrõnan kian ambazip yengõrenj erõk.*

<sup>44</sup> Pitõnjõn keu mewõ jibayõk kiniga Uña Tõrõnan ambazip kezap ala mötkeri, yengõ urunje geyõk. <sup>45</sup> Anutunõnj Uña Tõrõnj kalemñi mi kian ambazip yengõ urunje mewõyõk mokoï geyõhi, mi Pitõgõ alaurupnan eka aurugèt. Juda ambazip silenje Anutugõ aiwesõkñi yandigetka urunini melenja Jisõs möt nariba Pitõ wuatanjõba kaba tatkeri, mienjõn mönõ auruba kewõgõra

\* 10:34: Dut 10.17

welipköget: <sup>46</sup> Yeñön kantri tosatñi yeñgö keuñini murutñi murutñi könahiba jiba Anutu möpöseiget. Mianğöra welipkögetka Pitönöñ kewö qesiba jiyök, <sup>47</sup> “Yeñön Uña Töröñi mi neñön ahin ewö angön köla buña qem anguzei, mi mötzin. Mianğöra i ölöp o melun mem enğiinga dop kölma. Mi ahinga danön qetal neñgibawak?”

<sup>48</sup> Mewö jiba jim kutum enğiiga Pitögö alaurupñan kinda Jisös Kraistkö qetñe Kornilius saiwaurupñi o melun mem enğiget. O melun mem enğigetka Pitö angön köl wañgigetka toroqeba silim tosatñi yembuk malök. Mewö.

## 11

### *Pitönöñ Jerusalem anda nupñangö kösohotñi jiyök.*

<sup>1</sup> Kian kantri yeñön mewöyök Anutugöreñ keu memba angön kölgeri, mianğö buzupñi mi aposol aka urumelen alaurup Judia prowins dop köla mala mötket. <sup>2</sup> Mianğöra Pitönöñ Jerusalem sitinöñ lilingöba öngöiga Juda sileñine Anutugö aiwesök yandigetka uruñini melenğeri, yeñön jijiwilit (jelikit) aka jim wañgiget. <sup>3</sup> Jim wañgiba kewö jiget, “Kian kantri azi Anutugö aiwesökpuk qahö maljei, gi mönö wuanöñgöra anda yembuk köisirik tata nene nenöñ? Mi qahö dop kölja.” <sup>4</sup> Mewö jigetka könakönahineyök könahiba yuai asuhuyöhi, mi körek pakpak areñambuk jim asarim enğiba kewö jiyök,

<sup>5</sup> “Nöñön Jopa sitinöñ mala köuluköbiga Kembangö alburupñan nunğuiga tata imut kun kewö ehal: Suepnöñ anañiiga könde ketañi kun erök. Könde mi opo tuatñi ketanğö tandök ewö ahök. Garata yeñön yuai mianğö wañgömñi <sup>4</sup> mianğöreñ memba nañgöbeak, mianğö tandök ewö nöñgö kösutneyök eta ahöyök. <sup>6</sup> Eta ahöiga yuai mianğö uruñe törörök ekiga sömbup könañi könañi mianğöreñ tatket. Sömbup tosatñi mi gölmenöñ köna 4:ñan tiba anakze. Tosatñi kalñi könöpñinambuk akze. Tosatñan wösöñinan ölölöngöba anakze. Mewöyök nei könañi könañi könakemba bölbölgöba anakzei, yuai mewö mi könde mianğö uruñe mohotñe etketka engehal. <sup>7</sup> Engekiga qet kun mewöyök asuhuba kewö jii möral, ‘Pitö, mönö wahöta yuai ki qeba ohoba nenöñ.’

<sup>8</sup> “Mewö möralmö, nöñön kewö jial, ‘O Kambu, ni mianğöra imbilonlon mötzal. Yuai dönqizin angöjörakñambuk mewöñi mi nalö kungen nöñgö numbunan qahö oseiyök. Mianğöra mi mönö qahö kötökñi nemam.’ <sup>9</sup> Mewö jibiga qet mianön kunbuk Suepnöhök asuhuba kewö jiyök, ‘Anutunöñ yuai jim köñjörari ahözawi, göñön mianğö qetñi angöjörakñambuk mewö kude qetman.’ <sup>10</sup> Yuai mewöñi mi indimñi karöbut asuhuyök. Mewö asuhuiga yuai pakpak mi kunbuk örögetka Suepnöñ lilingöba öngöyök. <sup>11</sup> Öngöba atatop (jiataton) köliga nalö mianğöreñök Korniliusnöñ Sisaria taonöhök azi karöbut melaim enğii nöñgöreñ kageri, yeñön miri tarini, mianğö nañguñe kinget.

<sup>12</sup> “Nañguñe kingetka Uñanöñ kewö jim kutum niñgii möral, ‘Gi mönö uruyahöt yaköriba yembuk anman.’ Keu mi mötpiga urumelen alaurupñi <sup>6</sup> yeñön mewöyök Jopa mosöta nömbuk Sisaria taonöñ anin. Sisaria angota suahö galöm mianğö mire öngöin. <sup>13</sup> Öngöinga keu kösohot kewö ak neñgiyök, ‘Garata kunñan nöñgö mire asuhuiga ekiga kinda kewö jii möral: Gi mönö Jopa mire kolek ala azi qetñi Saimon, qetñi kun Pitö i wañgita kaget. <sup>14</sup> Yañön kaiga Buña keu jiiga gi aka saiwaurupkan mi möt nariba uruñini melengetka körek amöt qem enğiiga letotme.’

<sup>15</sup> “Kösohot mi ak neñgiiga nöñön könahiba Buña keu jial. Mi jibi mötketka Uña Töröñan könakönahine neñgö urunine geyöhi, mönö mianğö dop kezap ala mötketka yeñgö uruñine mohot geyök. <sup>16</sup> \*Yañön geiga ekiga mianğöreñök Kembangö keu kun nöñgö mötmötnöñ kañgori mötmörial. Keu mi kewö, ‘Jonöñ

\* 11:16: Apo 1.5

o töhönöŋ melun mem enġiyökmö, nöŋön Uŋa Töröŋi uruŋine ala mianöŋ melun mem enġimam.’ <sup>17</sup> Neŋön Kembu Jisös Kraist möt narim waŋgiinga Anutunöŋ kalemŋi neŋgiyöhi aka yeŋön möt narigetka Anutunöŋ kalemŋi miyök enġö uruŋine mewöyök alök. Mianġöra aka ni ewöŋan mönö denöwö Anutu kukösum Toŋi esapköba qetal waŋgibileŋak? Yaŋön mewö ak enġiiga nöŋön aŋgön köŋ waŋgimamgö osial.”

<sup>18</sup> Pitönöŋ kösohotŋi mewö jii möta uruŋini amörri bönjöŋ aiga Anutu möpöseiba kewö jiget, “Ölŋa, nini urunini melenġa malmal köhöikŋaŋgö buŋaya akzin mötzinmö, Anutunöŋ köna mohot mi kian kantri ambazip yeŋgöra mewöyök al enġii ahöza. Mi mönö döŋki asariba möt kutuzin.” Mewö.

*Kian kantrinöŋ urumelenġ kambu mutukŋi asuhuyök.*

<sup>19</sup> \*Stiwen qeget kömuyöhaŋgöra aka kahasililiŋ asuhuiga urumelenġ ambazipnöŋ denġa liliköba anda kaget. Anda kagetka tosatŋan köwet jitŋe Fonisia gölmenöŋ anget. Tosatŋan köwet kutuba gölme jölanŋi qetŋi Saiprus mianġöreŋ anget. Tosatŋan Siria prowinsgö sitiŋi qetŋi Antiokia anget. Mewö denġa angetmö, ambazip sutŋine Jisösgö Buŋa keu mi Juda ambazip yeŋgörök jigetka mötket. Kian kantri yeŋgöra mi qahö jiget. <sup>20</sup> Qahö jigetmö, Saiprus aka Sairini azi tosatŋan yeŋgö sutŋine malget. Yeŋön kian gölmenöŋ qariba Antiokia sitiŋöŋ kaŋgota gölme toŋi yembuk Grik keunöŋ eraum möta Kembu Jisösgö Ölöwak Buŋa mi mewö Juda qahö yeŋgöra mewöyök jim asarim enġiget. <sup>21</sup> Mi jim asarim enġigetka Kembunöŋ yembuk mali ösumŋan ambazip uruŋini kuŋgum enġii gwötpuk yeŋön Kembu Jisös möt nariba uruŋini melenġa yaŋgöreŋ qekötahögetka kambuŋini qariiga ketanġi ahök.

<sup>22</sup> Mewö aiga mianġö buzupŋan anda Jerusalem könagesö yeŋgö kezapŋine gei mötket. Mi möta Barnabas melaigetka Antiokia sitiŋöŋ anök. <sup>23</sup> Anda aŋgota Anutunöŋ kalem möriamŋi ambazip enġii ölöwakeri, mi jeŋan eka möri öŋgöi söŋgaiba qambaŋi kewö jiyök, “Inġini mönö körek pakpak uruŋini qezaköba köhöiba Kembubuk qekötahöba kinme.” <sup>24</sup> Barnabasnöŋ azi ölöpŋi aiga Uŋa Töröŋan uruŋi kokolak qeiga uruyahöt andö qeba uruŋi jömuk mianöŋ Jisös möt narim waŋgiba malök. Mianġöra ambazip gwötpukŋan uruŋini melenġa Kembugö kambunöŋ toroqegetka qariyök.

<sup>25</sup> Barnabasnöŋ Antiokia mosöta Sol jarumamgöra Tarsus taonöŋ anök. <sup>26</sup> Anda miwikŋaiba waŋgiri Antiokia sitiŋöŋ kayohot. Kaba mianġöreŋ mohotŋamŋire (yara) yambu mohot jömukŋanök mala zioz nup memba uruŋini melenġeri, mi kambuŋi kambuŋi köla kusum enġiyohotka ambazip gwötpukŋan mötmöt memba urukönömŋine alget. Antiokia ambazipnöŋ mutukŋi könahiba gwarek qetŋini Kraistkö alaurup (kristen, Kraistkö buŋa) qeta malget. Mewö.

*Kian kantrigö urumelenġ yeŋön Juda naŋgöm enġiget.*

<sup>27</sup> Nalö mianġöreŋ kezapqetok ambazip tosatŋan Jerusalem mosöta Antiokia sitiŋöŋ eta kaŋgotket. <sup>28</sup> \*Yeŋgöreŋök kun qetŋi Agabus mi wahöta Uŋa Töröŋan sölölohöi buzup keu kewö jii mötket, “Bödi ketanġan asuhiba gölmeŋi gölmeŋi dop köla ahöma.” Mewö jiiga mianġö dop sisa kiŋ qetŋi Klodius yaŋgö galömkölköl nalöŋe asuhuyök. <sup>29</sup> Mi asuhuiga gwarek yeŋön mindiriba urumelenġ alaurupŋini Judia prowinsnöŋ malgeri, mi naŋgöm enġiba mindimindiri naluk ketanġi alget anmapkö keu jöhöget. <sup>30</sup> Keu mi jöhöget aka mianġö dop öŋa aket. Yeŋön monenġ aka yuai tokoba Barnabas Sol yetkö böröŋire ala melaim etkigetka Jerusalem anda urumelenġ könagesö yeŋgö jitŋememurupŋini enġeka enġiyohot. Mewö.

\* 11:19: Apo 8.1-4 \* 11:28: Apo 21.10



## 12

### *Herodnön Jeims qeba Pitö kösö mire alök.*

<sup>1</sup> Nalö miangören kin Herodnön\* urumelen könagesö sesewerowero mem engbingö möta jiiga urumelen ambazip tosatni engimemba jöhöm engiget.

<sup>2</sup> Kinönön jiiga Jongö datni Jeims mi bimgö sou ketanjan qegetka kömuyök.

<sup>3</sup> Mewö jii kömuiga Juda ambazip tosatnan mi mötket ölöwahiga ehök. Mi eka miangöra toroqeba jiiga Pitö mewöyök memba jöhöget. Yuai mi beret yistni qahöpkö kendon nalöne jiiga asuhuyök. <sup>4</sup> \*Miangöra kinönön kewö jiyök, “Nönön ak-kömukömu kendon† teköiga Juda yengö keu jakeñe almam.” Mewö jiba jii kösö mire alget. Algetka yarö azi 16 yeñön sutñine kambu 4 köla nalö utekutek aketka azi 4:ñan sundan sunjem asak kinda galöm mem wangiba malget. <sup>5</sup> Pitö mewö galöm mem wangiba malgetka kösö mire ahöyökmö, urumelen könagesö yeñön sundan dop yangöra aka Anutu kapan köla köuluköba malget. Mewö.

### *Suep garatanön Pitö pösata wangita erök.*

<sup>6</sup> Köuluköba malgetka ak-kömukömu (Pasowa) kendon teköiga sunjem miangören yarö azi yahötñan Pitö tapep (mungamunga) yahötnönön jöhöm köhöiyohotka sutñire gaun ahöyök aka wahibuk tosatnan nanu andöne kinda kösö miri galöm meget. Kin Herodnön miri gianjiiga Pitö wangita keu jakeñe almamgö mötmöriba areñ ali gaun ahöget. <sup>7</sup> Gaun ahögetmö, Kembugö garata kunñan wölan asuhuba Pitö qöhöröne kini kösö mirigö uruñi asarim teköi Pitögö nambulne qeba jiyök, “Mönö zilañ wahötnönön.” Mewö jii tapep (mungamunga) yahötñan miangörenök Pitögö böröneyök öne sulohot. <sup>8</sup> Sulohotka garatanönön jii mörök, “Mönö opogi jöhöba köna esugi utnönön.” Mi möta mewö ahök. Mi aiga toroqeba jii mörök, “Mönö malukugi kölnönön geiga ni nuatängöba kaman.”

<sup>9</sup> Mewö jii möta miri uruñi mosöta wuatängöyök. I wuatängöba anökmö, garatanönön yuai ahöhi, mi ölna asuhuyök me qahö, yanön miangöra möri janjun ahök. Yanön gaun ahöba imut ehöhi, miangö tandöktandök möri ahök.

<sup>10</sup> Miri uruñi mosöta nanu mutukne galöm memba kinohori, mi etkongita nanu kunönön angota etkongita öne kutuba anda kösö miri silenangö ain kiripone angorohot. Angorohotka nanu köhöikni ketani mianönön mönön nanjök öne taliga yaigepne siti köna numbuñe geyohot. Geba köna namñi strit kun toroqeba anohotka garatanönön wölan Pitö mosöta sök alök.

<sup>11</sup> Sök aliga Pitögö uruñi tohoiga kewö jiyök, “O Kembunönön mönön garatanñi melaii kaba Herodgö böröneyök meköm ningiza, mi mötzal. Juda ambazipnönön nongö silene yuai asuhumapköra mambötzei, yanön mönönön yuai pakpak miangörenök bohoni jöhöza. Nönön dölki mi ölna möt kutuzal.”

<sup>12</sup> Mewö möt kutui asariiga Jongö namñi Mariagö mirinönön göröken anök. Jon miangö qetni kun Mak qetket. Miri miangören ambazip gwötpukñan tokoba Anutu köuluköba malget. <sup>13</sup> Mewö malgetka Pitönönön kaba söndaknönön kinda nangunönön qeyök. Nangunönön qeiga welenqeçe ambi qetni Roda yanön kaba “Gi danön?” jiba qesiyök. <sup>14</sup> Qesiba kinda Pitögö jölñi möt kutuba “I-ia kazan!” jiba söngaiba luhuba nanu qahö öröba ösumñan miri uruñe öngöba jiyök, “Pitönönön kaba nangunönön kinja.” <sup>15</sup> Jii möta yangöra “Urugi sohoi jizan,”

\* **12:1:** Kin Herod Agripa I (mutukni) yanön (yara) yambu 37-44 miangören Palestin pakpak galöm köleñgiba malök. \* **12:4:** Eks 12.1-27 † **12:4:** Pasowa nanine keunönön qetni alani mi walöñsörak aka goukölköl. Israel ambazip yeñön Ijpt mala nanunñini sepnönön mirigetka Anutugö garatanönön nengehori ba nenngongita morö mutukñini qahö engui kömuget.

jiget. Jigetmö, yanön bohon köla “Keu ölna jizal!” jiyök. Mewö jiiga jiget, “Mi mönö Pitögö garatajan kinja.”

<sup>16</sup> Mewö eraum mötketmö, Pitönöñ nanngu qebayök kiniga öröba eka auruget. <sup>17</sup> Aurugetka böröñan söpsöp ala ölöñ almegö jiyök. Jiba Kembunöñ kösö mireyök wangiri yaigepñe eröhi, kösohot mi jiyök, “Inini buzup ki mönö bisop Jeims aka urumelen alaurup tosatñi yengöra jigetka mötme.” Mewö jiba engömosöta miri kungen anök. Mewö.

*Pitönöñ kösö miri mosöriga Herodgö irimñi seheliyök.*

<sup>18</sup> Miri gianjiiga yarö azi yeñon Pitö jaruba “Denike sömuniba sök ala anja?” jiba miangöra kahasililin aka waimanjat ketanji mötket.† <sup>19</sup> Herodnöñ mewöyök Pitö miwikñaimegö jii jarum bibihiba qahö miwikñagetka azi wahibuk Pitögö galöm megeri, mi keu jakene ala gwötpuk qesim engiba jim teköba enguangita enguget kömumegö jim kutum engiyök. Miangö andöñe Judia prowins mosöta Sisaria taonöñ geba miangören malök. Mewö.

*Anutunöñ kin Herod kitipñi wangii kömuyök.*

<sup>20</sup> Fonia prowinsgö taon qetñiri Taiö aka Saidon yeñon nenegö nupñini mendingö osiba kin Herodkö kantri yengörenök nene yuainini bohonñi memba malget. Mewö malgetka Herodkö irimñi seheliiga Taiö Saidon kerök ak engiba nene engimegö songo alök. Miangöra yeñon mindiriba jitñememurupñini melaim engigetka kambu köla kin Herod ekingöra anget. Angetka jembonñi qetñi Blastus jakömbuak mirinangö galömñan i mutuk engehök. Engehiga jiget, “Nini keu jim solaniinga luai ahumapkö qesibingöra kazin.” Mewö jiba jim mölöwörim ak wangigetka jiyök, “Ölöp keunini kötöngöba andöñine kinmam.”

<sup>21</sup> Mewö jiiga kinñöñ keu melen engimangö nalö mem engiiga miangören tokogetka nanñi silenji meñölöba kin azi kembugö malukunji köla eta jakömbuak dum tatatñe tata yengöra sösongai keu jiyök. <sup>22</sup> Jiiga ambazip kambu yeñon möta kewö jiba qetket, “Keu mi Anutugören keuya. Mi gölme azigö keuya qahö.” <sup>23</sup> Mewö qetketmö, kinñöñ mewö aka Anutugö qetbunñi qan köla qahö möpöseiba nanñi möri öngöyök. Miangöra Kembugören Suet garata kunñan miangörenök qei döñonöñ yöhösii kömuyök. <sup>24</sup> Mewö asuhuyökmö, Anutugören Buña keu mi jiba malgetka töhötmöriamñambuk aka sehiyök.

<sup>25</sup> Antiokia siti yeñon Barnabas aka Sol nanğönanğö misin nup kun§ etkigeri, yetkön mi Jerusalem mala meköyohot teköyök. Mi teköiga Jon qetñi kun Mak qetkeri, i wangita mohotñe Jerusalem mosöta Antiokia sitinöñ lilingöba kaget. Mewö.

## 13

*Barnabas Sol yetkön misin nupkö könahiba anohot.*

<sup>1</sup> Antiokia sitinöñ tosatñan urunini melenđa urumelen könagesö aketka jitñememenini kewöñan kezapqetok keu jiba kusum engiba malget: Qetñini Barnabas aka Simeon qetñi kun Injanji (Grik keunöñ Naijö) aka Lusius (Sairini gölmeğöra), Manain (mi kembu gawönö Herod\* yambuk öröröñ mala qariyohot) aka Sol. <sup>2</sup> Urumelen könagesö yeñon Kembugö waikñi memba

† **12:18:** Köso azinöñ ölöñ kölbawak, azi wahibuk mi mönö engugetka kömuzema. Rom gawman nupkö arenji mewö. Miangöra kahasililin aka waimanjat ketanji mötket. § **12:25:** Antiokia yengören nanğönanğö monen mi memba anda Jerusalem urumelen könagesögö jitñememurup yengö böröñine alohot. Miangöra qetñi nanğönanğö misin nup kun jizin. Apo 11.30 \* **13:1:** Herod Antipas yanğon (yara) yambu 4 B.K.-39 A.D. miangören Galili aka Perea prowins yahöt mi galöm köl engiba malök.

möpöseiba nene sinji malgetka miangören Uña Töröñan kewö jiyök, “Nöñön Barnabas aka Sol nup qainji kun memahotköra etkoholal. Miangöra enjön mönö i jim teköba melaim etkigetka anmahot.”

<sup>3</sup> Mewö jiiga köulukömegöra nene sinji mala böröñini nööröñire algetka Kembangö ösumñan etkualöñniga melaim etkigetka anohot. Mewö.

*Saiprus gölme jölanñe anda nup meget.*

<sup>4</sup> Uña Töröñan mewö melaim etkiiga miri qetñi Selusia miangören geyohot. Miangören geba wañgenöñ öngöyohotka opo seri öröba mörörengögetka luhutnöñ nanñöi anda gölme jölanñi Saiprus miangö wehön kotkotñe angotket.

<sup>5</sup> Angotketka siti qetñi Salamis miangören anda Juda ambazip yeñgö köuluk mirinji mirinji miangören öngöba Anutugö Buña keu jiba uru kuñgum enjiyohot. Azi qetñi Jon i mewöyök wañgirohokka yetpuk anda kaba alabauknjira malök.

<sup>6</sup> Mewö mala gölme jölanñi jömukñi liliköba kutuba likepñe wehön gegene Pafos sitinöñ angotket. Miangören angota Juda azi qetñi Barjisös miwikñaiget. Yañön suña jinañ azia aka kezapqetok azi takapulakanji malök.

<sup>7</sup> Suña azi mi gölme jölanñi miangö kiapñi qetñi Sergius Pol yañgö mire tata malök. Kiap miangöñ mötkutukutu azia malök. Mewö mala Anutugören Buña keu mötmangö sihimñi ahöiga Barnabas Sol köl öröm etkii yañgören kayohot.

<sup>8</sup> Kayohotmö, Elimas, (suña memegöra qetñi Grik keunöñ mewö jimalgeri,) yañön kiapnöñ Anutu möt narim wañgibapuköra tuarenjon ak etkiba kiap uruñi keunöñ enololon memangö esapköyök. <sup>9</sup> Esapköiga Sol, qetñi alañi Pol qetkeri, Uña Töröñan yañgö uruñi kokolak qei Elimas törörök ek kutuyök.

<sup>10</sup> Ek kutuba kewö jiyök, “Yei! Timbiqimibilim azi gi mönö Bölöñi Tonangö moröya akzan! Satanöñ urugi isimkakaleknöñ kokolak qeiga silenöñ alal könañi könañi aka malakzan. Keu diñdini pakpakö kerökñi aka Kembangören köna diñdini möwöramgönöñga goñgimakzawi, mi mönö mosötman me?

<sup>11</sup> Miangöra mötnöñ! Kembunöñ mönö böröñi qake aliga ösumñan turum gihiiga jegi gömölii wehön asakñi ekñangö osiman. Yañön nalö meyöhangö dop mönö janjuñ aka malman.” Jii miangörenök söñaupnöñ qakñe eta turui ömuñ köla jipjap aka ilingösöñ anda kaba böröñe memegö qesiba böröñan mezañqezañ ahök. <sup>12</sup> Yuai mi asuhuiga kiapnöñ mi eka Kembangö Buña keu mötmötnangöra welipköba möt narim wañgiyök. Mewö.

*Pisidiagö Antiokia taonöñ misin nup meget.*

<sup>13</sup> Polnöñ neñakurupñi yembuk Pafos miri mosöta wañgenöñ öngögetka opo seri öröba mörörengögetka luhutnöñ nanñöiga anda mala Pamfilia prowinsgö siti qetñi Perga miangören angotket. Miangören angota kinda Jonöñ etkömosöta elenñda Jerusalem sitinöñ lilingöyök. <sup>14</sup> Lilingöyökmö, yetköñ Perga siti mosöta toroqeba anda Pisidia prowinsgö taon qetñi Antiokia miangören angorohot. Miangören angota Sabat kendonöñ köuluk mirinñine öngöba tarohot.

<sup>15</sup> Tarohotka köuluk mirigö galöm yeñön Mosesgö Köna keu aka kezapqetok yeñgören Buzup Kimbi oyoñda welen algetka eta kewö qesim etkiget, “Azi alayahöt, etkören keu kun könagesö urunini kuñgubingöra ahöza ewö, mi mönö ölop jiyohot mötpin.”

<sup>16</sup> Mewö jigetka Polnöñ wahöta börö misiba kewö jiyök, “Israel kianurup aka gölme toni nembuk Anutu waikñi memba möpöseimakzei, inñini mönö kezap ala mötket. <sup>17</sup> \*Israel ambazip kambu nanine bemnini mi Anutu. Yañön bömönurupnini möwölöhöm enjiiga ambösakonurupninan Ijipt gölmenöñ anda kian aka malget. Anutunöñ nalö miangören Israel ambazip kambu

\* 13:17: Eks 1.7; 12.51

mi töhötmöriam enğiiga sehiba qetbuñañinambuk aket. Mewö aketka Anutunöñ añağöletot aka kukösumñi kondela mianñon enğuanğiri Ijipt kantri mosöta yaigep kaget.

18 \**“Kaba mala gölme qararañkölkölñe kutuba kaba ahakmeme bölöñi aka malgetka Anutugö irimñan seholiiga (yara) yambu 40:gö dop urubölö möta malök. 19 \*Möta malökmö, töndup kaba mala Kenan gölmenöñ kañgotket. Kañgotketka mianğöreñ ambazip kambu 7 közöla könden enğiba gölmeñini memba mendenđa isikurupnini tone tone akñegö buña qem enğiyök. 20 \**“Mewö asuhuiga (yara) yambu 450 mianğö dop anök. Mianğö andöñe Anutunöñ jimtekötekögö azi kembuñi kembuñi kuñgum enğiyök. Mi kuñgum enğii mala kotketka Samuelnöñ asuhuyök. Yañon jimtekötekögö azi kembu qöndökñi aka kezapqetok azia malök.**

21 \**“Samuelnöñ asuha mali nalö mianğöreñ kiñ kembangöra uletketka Anutunöñ azi qetñi Sol enğiyök. Sol yañon Benjamin isikurup yengöreñök azi qetñi Kis yañgö nahönña ahök aka (yara) yambu 40:gö dop kiñ kembuñina malök. 22 \*Mi malökmö, Anutunöñ Sol uteköba salupñe azi qetñi Deiwid kiñ azi kembuñini akñapköra möwölöhöba kuñguyök. Kuñguba könañamñi jim asariba kewö jiyök, ‘Nöñon Jesigö nahönñi Deiwid miwikñaizal. Yañgö uruñi kewöta mötpi ölop dop köl niñgiza. Yañon mönö ahakmemeñi pakpak mianğöreñ nöngö jitni tem köla malma.’ 23 Anutunöñ mönöwök Amötqeqe Toni melaim nengimapkö jiyöhi, jöhöjöhö keu mianğö ölnan mönö kewö asuhuyök: Deiwidkö gwölönarökurupñi yengöreñök azi qetñi Jisös asuhuiga Anutunöñ i Israel kambu nengö Amötqeqe Tonini aka malmapköra kuñguyök.*

24 \**“Jisösnöñ qahö asuhuiga qeljiñe mianğöreñ Jonöñ mutuk kaba kewö jiba malök, ‘Inini mönö uruñini melenget. Uruñini melengetka nöñon o melun mem enğimam.’ Mewö jiba Israel ambazip kambu pakpak uru kuñgum enğiba malök. 25 \*Mewö malökmö, yañon mirililik nupñi mem tekömamgö aka mianğöreñ kewö jii mötket, ‘Inini nöngöra denöwö mötmörize? Yuai mötmörizei, nöñon mia qahöpmö, mötket, nöngö andöñe azi kun kama. Yañon kaiga nöñon yañgö qöhöröñe eretñi maljalañgöra wayangösöñi tenğöba köna esu kösöñi pösatmamgö qötötangömam.’*

26 \**“O alaurupni, Abrahamgö gwölönarökurupñi aka gölme toni enñon nembuk Anutu waikñi memba möpöseimakzei, Anutunöñ amöt qem nengimapkö Buñañi mi ali nengöreñ kaza. 27 Mianğö könañi kewö: Jerusalem toni aka galömurupnini yeñon Jisösgö könañi qahö möt kutuget. Kezapqetok yengöreñ Buzup Kimbi Sabat kendon dop oyoñmakzemö, mianğö könañi qahö möt asarimakze. Mewö tönpin maljemö, töndup galömkölköl aziurupninan Jisös kömumapkö keuñi jim tekögetka kezapqetok ambazip yengöreñ keu mi mewö mianñon ölnambuk ahök. 28 \*Yeñon Jisös kömupkö buña akñawañgö dop keu könañi jaruba kun qahö miwikñaiba töndup “Yapmakek!” qetket. Qeta Pailötnöñ jim teköi kömumapkö qeta uletket.*

29 \**“Yañgöra keu pakpak ohoget ahözawi, yeñon mönö mianğö dop aketka ölni ahum teköiga Jisös ipnöhök meköba eta qaksirinöñ anda köt köteñ uruñe alget. 30 Algetmö, Anutunöñ i kömupnöhök mem gulii wahörök. 31 \*Wahöri yambuk Galili prowinsnöhök Jerusalem sitinöñ kageri, yengöra mönö silim gwötpuk mianğöreñ asuhum enğiyök. Alaurupñi asuhum enğiyöhi, yeñon nalö*

\* **13:18:** Jañ 14.34; Dut 1.31 \* **13:19:** Dut 7.1; Jos 14.1 \* **13:20:** Kemb 2.16; 1 Sml 3.20 \* **13:21:** 1 Sml 8.5; 10.21 \* **13:22:** 1 Sml 13.14; 16.12; Sum 89.20 \* **13:24:** Mak 1.4; Luk 3.3 \* **13:25:** Mat 3.11; Mak 1.7; Luk 3.16; Jon 1.20, 27 \* **13:28:** Mat 27.22-23; Mak 15.13-14; Luk 23.21-23; Jon 19.15 \* **13:29:** Mat 27.57-61; Mak 15.42-47; Luk 23.50-56; Jon 19.38-42 \* **13:31:** Apo 1.3



kewöne ambazip sutñine dangunu ewö kinda könañi nanğöba jim asariba malje. <sup>32</sup> Anutunöñ Juda amböskonurupñini yembuk yuai akñamgö keu jim jöhöiga nini yeñgö gwölönarökurupñini ahinga keu walñi miangö ölñan mönö nalö kewöne neñgöra kewö asuhuyök: Yanön Jisös mem gulii wahöta malja. Miangöra neñön miangö Buña ölöpñi mi jim asarim engizin.

<sup>33</sup> \*<sup>33</sup> “Anutunöñ Jisösgöra keu jii Deiwidnöñ möri Sumbara (Buña liñet Sam) janğö yahöt miangören kewö ohoi ahöza, ‘Göñön nani nahöna akzani, nöñön mi merak ambazip engöra kondelbiga eka mötze.’

Yanön keu miangö dop Jisös mem gulii wahörök.

<sup>34</sup> \*<sup>34</sup> Jisös mem gulii kömupnöhök wahöta köhöiba mala könañgep kunbuk qahö kömuma. Miangö keuñi Anutunöñ kewö jii ahöza, ‘Ni kalem möriamni kiñ Deiwid wañgiba malbiga sarakñi aka pöwöwöm köhöiba kinöhi, miangö dop mi mönö engöra tököm engimam.’

<sup>35</sup> \*<sup>35</sup> Deiwidnöñ miangö keuñi mi Sumbara (Buña liñet Sam) kun miangören mewöyök kewö ali ahöza, ‘Nangahö wölböt azigi sarakñi i mönö qahö mosötnöñga kömupkö lömnöñ qahö gisahöma.’

<sup>36</sup> Nini kiñ Deiwidkö könañi mötzin: Yanön malmalñi mala Anutugö jitñi wuatangöba nup wañgiyöhi, mi mem teköba nöñ qeba kömuyök. Kömui amböskonurupñi yeñgö kösutñine löm kölgetka qamötñan ahöba gisahöba qahöwahök. <sup>37</sup> Deiwidnöñ gisahöba qahöwahökmö, Anutunöñ azi mem gulii wahöröhi, yanön mönö qahö gisahöyök.

<sup>38</sup> “Azi alaurupni, miangöra keu ki mönö mötket: Anutunöñ Jisösgöra aka siñgisöndokñini mosöta sanğonma. Neñön miangö Buñañi jim asarim engizin.

<sup>39</sup> Mutuk ‘Mosesgören Köna keu wuatangöba mewö miangön solanñi akin,’ jümmö, mi inöñ wainöñ qaköba osiba malin. Mewö malinmö, nalö kewöne denike yeñön Jisös möt nariba yambuk qekötahömei, Anutunöñ mönö körek yeñgö keuñini jim teköiga solanime. <sup>40</sup> Kezapqetok ambazipnöñ keu jiba ohoget ahözawi, Anutunöñ miangö dop likepñi melenñi qakñine öngöbapüköra mönö galömnini mem angume. Keu mewöñi kun kewö,

<sup>41</sup> \*<sup>41</sup> ‘Nöñön engö malmal nalöñe angöletot qainñi kun memam.

Kunñan miangö keu buzupñi jii mötpeak, mi ölñi akñapkö qahö möt naribeak. Miangöra keu mi memba et ala jijiwilit ahakzei, inñini mönö öne uba eka welipköba ayuhume.’”

<sup>42</sup> Polnöñ mewö jiiga Barnabasbuk köuluk miri mosöta erohotka tosatñan kewö qesim etkiget, “Nini keu ki kunbuk mötpingö mötzin. Miangöra mi Sabat kendon euneañön ölöp toroqeba jiyohot mötpinak.” <sup>43</sup> Köuluk mireyök eta dengetka ambazip gwötpukñan Pol aka Barnabas könañire etkuatangöget. Tosatñan Juda ahuba malget aka tosatñan kian kantrinöñ ahuba könañgep Juda ambazip aka malget. Yeñön etkuatangögetka eraum möta qambañ keu kewö engiyohot, “Anutunöñ kalem möriam engiyöhi, miangören mönö böñ qeba kinme.”

<sup>44</sup> Sabat kendon kun kam kuñguyöhi, miangören taon gölme miangö ambazipñi mi kölolohoba “Anutugö Buña keu mötpin!” jiba kañgota tokoget.

<sup>45</sup> Kañgota tokogetka Juda yeñön ambazip kambuñi kambuñi engeka irimñini seholim teköyök. Seholim teköiga Polgö keuñi qemegö jitnakölik aka gora-nora (noragora) jiba mepaqepaik ak etkiget. <sup>46</sup> Mewö ak etkigetka Pol Barnabas yetköñ awösamkakak kinda köhöiba keu kewö jiyohot, “Anutunöñ

\* 13:33: Sum 2.7 \* 13:34: Ais 55.3 \* 13:35: Sum 16.10 \* 13:41: Hab 1.5

nup netkiiga Buñani mutuk Juda ambazip engöra jiinga dop kölbawakmö, injini mi andö qeba lañ kewö jize, ‘Nini malmal köhöikñe angotpingö dop qahö.’ Mianğora mötket, netkön mönö engömosöta kian kantrinji kantrinji yenğoreñ eleñda anbit. <sup>47</sup>\*Kembunöñ mianğö keuñi kewö jiba jim kutum nenğiyök, ‘Nöñön kuñgum gihibiga kian kantri yenğö asakñina aka amötqeqegö könani jim asariba malnönğa gölme gorañi gorañi dop köl teköi likeplikep eu emu yenñon letota Suepkö buñaya akñe.’ ”

<sup>48</sup> Mewö jiyohotka gölme tonji Juda qahö malgeri, yenñon möta uruñini ölöwahi Kembugoreñ Buñani möpöseiget. Möpöseiba malmal köhöikñangö buña akñegöra Anutunöñ möt kewöt engiyöhi, yenñon mianğö dop uruñini melenđa Jisösgö Buñani möt nariget.

<sup>49</sup> Möt narigetka Kembugö Buña keu jim sehigetka prowins pakpak mi dop köla anök. <sup>50</sup> Ölöp anökmö, Juda yenñon taongö azi ipñi aka ambi öngöngöñi Anutu göda qeba malgeri, miengö uruñini esiba kuñguba Pol Barnabas mohotñe sesewerowero ak etkiba miri gölmenjeyök etkuatanğöget. <sup>51</sup>\*Anbitkö aka nesampurekñini kondela kewö jiyohot, “Netkön engö gölmenöñ kaziga sölbuham köna tambönire ahözawi, mi mönö tim tönjöratziga nanñine lilingöba gema.” Mewö jiyohotka könañamniri solanñi möt kutugetka anda Galesia prowins uruñe siti qetñi Aikoniam mianğoreñ anğorohot. <sup>52</sup> Anğorohotmö, gwarekurup Antiokia taonöñ malgeri, Uña Töröñan yenğö uruñini kokolak qei önöñi qahö söñgaiba malget. Mewö.

## 14

### *Aikoniam sitinöñ uru kuñgum engiyohot.*

<sup>1</sup> Pol Barnabas yetkön Aikoniam sitinöñ anğota mewöñanök Juda yenğö köuluk mire öngöba Buña keu jiyohot. Jiyohotka Juda aka kian kantri ambazip yenğoreñök kambu sehisehñi yenñon uruñini melenđa Jisös möt nariget. <sup>2</sup> Möt narigetmö, Juda ambazip qahö möt narigeri, yenñon gölme tonji Juda qahö malgeri, miengö uruñini esiba aposol urunöñ gege ak etkimegöra uruñini kuñguget. <sup>3</sup> Kuñgugetka töndup nalö köröpñi mianğoreñ mala Kembu möt nariba awösamkakak kinda Buñani jiba malohot. Kembu kalem möriamñangö keuñi jim asariyohotka keuñiri nanğöba ösumñi börönire ali aiwesök anğöletot meyohotka asuhuget. <sup>4</sup> Mewö asuhugetka taongö ambazipñan jula denget. Tosatñan Juda jitñememe yembuk örörön jöhögetka tosatan aposol yetpuk toroqeba kinget.

<sup>5</sup> Mewö arönđa kingetka gölme tonji aka Juda ambazip kianñi yenñon wahöta jitñememeuruñini yembuk urumohot aka melaimelai azi aposol mi “Kötnöñ gila etkubin!” jiba mötmöriget. <sup>6</sup> Mewö mötmörigetka möta ölöñ köla tököba Likaonia prowinsnöñ anohot. Mianğoreñ anda taon qetñiri Listra aka Derbe aka miri liliköm etkiba tat angeri, mianğoreñ anğorohot. <sup>7</sup> Mianğoreñ anğota Ölöwak Buña jim asariba uru kuñgum engiba malohot. Mewö.

### *Listra taonöñ Pol Barnabasgöra bem qetket.*

<sup>8</sup> Listra taonöñ azi kun köna yahötñi kömukömuñi malök. Mi nam körö uruñeyök lokon asuhuba nalö kungen köna qahö tiba öne tatmalök. <sup>9</sup> Polnöñ Buña keu jii möta tari uba könañamñi kewö eka mötmöriyök, “Yanğö uruñe mötnaripñi ahöm wanğiyöhanğöra aka ölöp ölöwakña,” mewö jiyök. <sup>10</sup> Mewö mötmöriba qet ketanji qeta jii mörök, “Mönö wahöta kinöñ.” Mewö jii pöran ala wahöta anda kaba kinök.

\* **13:47:** Ais 42.6; 49.6 \* **13:51:** Mat 10.14; Mak 6.11; Luk 9.5; 10.11

<sup>11</sup> Polnön mewö aiga ambazip kambu yenön mi eka Likaonia keunine kewö silata jiget, “Bem yetkôn letota azi silebuk aka sutnine asuhuba nenğöreñ eta maljahot.” <sup>12</sup> Mewö jiba Barnabas qetñi bem bohonñini qetñi Zus qetket aka Polnön jitñe memba keu jiyöhangöra aka bem qetñi Hermes qetket. <sup>13</sup> Mewö qetketka bem Zus yangö jöwöwöl jikenji taon wösöñe ahöyöhi, mianğö jike nup galömñan bulmakau aziñi enğuanğita kayök. Mewö kaba ila kösasorom memba kaba taon kiripo nanğune kinda ambazip kambu yembuk jakenön ala jöwöwöl ohom etkibingö aket.

<sup>14</sup> Mewö aketka aposolyahöt yetkôn mi möta “Qahö dop kölja,” jiba qe-tala silepökenjiri munjurata ösumñiran ambazip kambu uruñe anda qerohot.

<sup>15</sup> \*Qeta kewö jiyohot, “Aziurup, inñini mönö denöwögöra aka yuai mewöñi akze? Niri mewöyök inñini ewö gölme azi töhöna akzit. Niri Anutugö Ölöwak Buña jim asarim enğizit. Mianğöra inñini mönö bem omanji andö enğume aka uruñini melenđa Anutu malmal Tonğoreñ qekötahöme. Anutu malmal Tonjan Sup, gölme, köwet aka mienğö uruñine yuai pakpak ahözawi, mi miwikñaim enğii malje. <sup>16</sup> Gölmenji gölmenji pakpak yenön mönöwök mala kotkeri, Anutunön i qahö anğön köl enğii nanñini imbiñinanğö dop malmalñini ilinğösön malget.

<sup>17</sup> “Qahö anğön köl enğiyökmö, töndup tönpin jipjap qahö malget. Qahöpmö, Anutunön yuai ölöpnji ölöpnji ak enğiba malök. Yanön jiiga kie yöhöi wehön qei töhötmöriamñan nalöñi nalöñi asuhui nem söñgaip aka mewö mianön uruñini kuñgum enğii malget. Mewö malgetka nanñi könani mötmegöra kalemñi mi kondel enğiba mewö mianön dangunuñi ali malget.” <sup>18</sup> Yetkôn mewö jiba ambazip kambu jöwöwöl ohom etkibepuköra jaranbaran tiba jim susuhum enğiyohotka löwöriba mosötket. Mewö.

<sup>19</sup> Listra yenön Pol Barnabas etkömosötketmö, Juda ambazip tosatñan Antiokia taon aka Aikoniam siti mietköreñök kanğota ambazip kambu urunön gege ak enğiget. Ak enğiba yembuk örörön luhuba Pol kötnön qeba “Mönö kömuza!” jiget. Mewö jiba örörahöba taon andöñe eta mosötket ahöyök.

<sup>20</sup> Ahöyökmö, gwarek yenön kanğota liliköm wanğigetka wahöta anda taonön öñğöyök. Mianğoreñ öñğöiga ahöyohot miri gianjiiga Barnababuk Derbe sitinön anohot.

### *Siriagö Antiokia sitinön lilingöba kayohot.*

<sup>21</sup> Derbe sitinön Ölöwak Buña jim asariba uruñini kuñgum enğiyohotka gwötpukñan uruñini melenđa Jisösgö gwarekurupñi aket. Mewö aketka Derbe taon mosöta Listra Aikoniam aka Antiokia taon mienğoreñ lilingöba anda enğehot. <sup>22</sup> Engeka tata miri dop liliköba Jisösgö gwarekurup yangö uruñini nanğöba mem köhöiyohot. Kembu möt narigeri, yambuk qekötahöba kinmegö qamban keunji enğiba kewö jiyohot, “Nini mönö iririkwarörök qakñe (lömböt könani könani miwikñaiba) mala pañpañgöba Anutugö bemtohoññön eu anğotpin.” <sup>23</sup> Urumelen könagesö dop jitñememeurupñini möwölöhöba galöm malmegö könani kusum enğiba kuñgum enğiyohot. Kuñgum enğiba Anutugöra nene sinji mala gwarek kambu yangöra köuluköba Kembu möt narigeri, yangö böröñe al enğiyohot.

<sup>24</sup> Al enğiba enğömosöta Pisidia prowins kutuba anda Pamfilia prowinsnön anğorohot. <sup>25</sup> Mianğoreñ anğota Perga sitinön tata Buña keu jiba uruñini kuñgum enğiba Atalia taonön geyohot. <sup>26</sup> Mianğoreñ geba wanğenön öñğöyohotka opo seri öröba möröreñğögetka luhutnön nanğöi anda mala Antiokia sitinön anğorohot. Antiokia urumelen könagesö yenön i Anutugö kalem

\* **14:15:** Eks 20.11; Sum 146.6

möriam uruñe misin nup memahotköra mutuk Anutugö böröñe al etkigetka engömosöta anohot. Anda liliköba nupñiri mi mem teköba kunbuk nannjire sitinöñ lilingöba kayohot.

<sup>27</sup> Miangöreñ kaba urumelen könagesö köl öröm engiyohot. Köl öröm engiyohot tokogetka keu kösohotñiri kewö jiyohot, “Anutunöñ netpuk mala anğöletot ketanji ketanji aka memba malök. Yanön nam köl netkii nup meziga kian kantriñi kantriñi yeñön Jisös möt narimegöra nanju öröm engii uruñini melenget.” <sup>28</sup> Kösohotñiri mewö jiba gwarek kambu yembuk nalö köröpñi qem köriba tata malohot. Mewö.

## 15

### *Kian kantri yeñgöra aka zioznöñ julmamgö ahök.*

<sup>1</sup> \*Antiochia malohotmö, Judia prowinsnöñök ambazip tosatñan eta kaba könahiba urumelen ambazip kewö kusum engiget, “Inini Mosesgöreñ Köna keugö dop Anutugö aiwesökñi silenine qahö yandime ewö, mewö mönö Suepkö buñaya akingö osime.” <sup>2</sup> Mewö kusum engigerañgöra aka anğururuk ahuiga Pol Barnabas yetkön tuarenjoñ ak engiba könöpñambuk jim engiyohot. Jim engiyohotka urumohot qahö aka keu kewö jöhöba jiget, “Nini mönö Pol Barnabas aka jitñememe tosatñi melaim engiinga Jerusalem sitinöñ öngöba keu mi memba aposol aka Jerusalem urumelen könagesögö jitñememe yeñgöreñ anda jime.”

<sup>3</sup> Keu mewö jöhöba jigetka urumelen könagesö yeñön i melaim engigetka könanöñ anget. Anda mala Fonisia aka Samaria prowins yahöt mi kutuba könanöñ könagesöñi könagesöñi engek. Engeka kian kantri tosatñi yeñön uruñini melengeraño buzupñi jiba urumelen kambu yeñgöra sösongai ketanji al engiget. <sup>4</sup> Al engiba anda mala Jerusalem sitinöñ anğotket. Anğotketka aposol aka jitñememe yeñön urumelen könagesö yembuk köl öröm engiget. Köl öröm engigetka kösohotñini kewö jiget, “Anutunöñ nam köl neñgii misin nup meinga nembuk mala anğöletot ketanji ketanji aka memba malök.” <sup>5</sup> Kösohot mi jigetmö, Farisi (Köna keugö kapañkölköl) kambunöhök urumelen azi tosatñan wahöta kewö jiget, “Kian kantri yeñön uruñini melengeri, yeñgöra mönö kewö jim kutubin: Yeñön mönö Anutugö aiwesök silenine yandiba Mosesgöreñ Köna keu pakpak wuatangöba malme.” Mewö.

### *Jerusalem totoko ala anğururuk keu mindiñgöget.*

<sup>6</sup> Mewö jigetka aposol aka jitñememe yeñön keu mi jim kewötpingö tokoget. <sup>7</sup> \*Tokoba goranora (noragora) keu gwötpuk jiba jitnakölik aket. Mi aketka Pitönöñ wahöta kewö jii mötket, “Azi alaurupni, Anutunöñ mutuhök sutnine nup mendenja möwölöhöm niñgiba nöngöra kewö jiyök, ‘Gi mönö kian kantrinöñ anda Ölöwak Buña keu jim asarim enginöñga yeñön uruñini melenja Kembu möt narime.’ Inini keu mi mötze. <sup>8</sup> \*Anutunöñ ambazip pakpak urunini möt kutuzawañön könañamñi kondela Uña Töröñi Juda ambazip neñgöra melaiiga eröhi, mianğö dop mönö kian kantri ambazip yeñgöra mewöñanök i melaii uruñine geyök.

<sup>9</sup> “Melaii geiga mewö mianön Juda ambazip qahö engek soriba kantri tosatñi qahö qepureim engiyök. Qahöpmö, yeñön Anutu möt narigetka siñgisöndokñini mosöta uruñini sañgoñniga sarakñi aket. <sup>10</sup> Mianğöra inini mönö wuanöñgöra Anutu esapesapnöñ al wañgibeak? Wuanöñgöra gwarek dölokñi yeñgö qakñine tem könjöñ toroqeba alinga anğubeak? Tem könjöñ mewöñi mi nanine ambösakoninan me naninak mewöyök anğubingö dop

\* 15:1: Lew 12.3 \* 15:7: Apo 10.1-43 \* 15:8: Apo 2.4; 10.44



qahö akmalin. <sup>11</sup> Mewö qahöpmö, kewö möt narizin: Kembu Jisösgö kalem möriamñan mönö Anutu nam köl wañgiiga amöt qem neñgiiga Suepkö buñaya akin. Kian kantri yeñön mewöyök köna mohot miyök wuatangöba letota Suepkö buñaya akingö möt narimakze.”

<sup>12</sup> Mewö jiiga kambu yeñön lökñanök keu jaruba bök tatket. Tatketka Pol Barnabas yetkön keu kösohotñiri kewö jiyohot, “Anutunöñ nam köl netkii kian kantrinöñ anda sutñine misin nup meziga aiwesök angöletot ketañi ketañi asuhuget.” Mewö jiyohotka kezap ala mötket. Mewö.

*Bisop\* Jeimsnöñ keu jii mötket.*

<sup>13</sup> Pol Barnabas yetkön kösohotñiri jim teköyohot mötketka Jeimsnöñ keu kewö jiyök, “Azi alaurupni, nöñön keu jibi kezap ala mötket. <sup>14</sup> Anutunöñ nalö mutukñi kian kantri ambazip mesohol köl enggiba sutñineyök ambazip nanñangöra möwölöhöm enggiiga qetñi bisiba könagesöñi toroqeget. Anutunöñ mewö aka könañamñi kondel neñgiyöhi, Saimon Pitönöñ miangö keuñi jii mötzin. <sup>15</sup> Keu mewöñi mi kezapqetok ambazip yeñön mewöyök nangöba jize. Yeñön keu kun kewö ohoget ahöza,

<sup>16</sup> \*Miangö andöñe nöñön lilingöba kaba kiñ Deiwidkö kantri tohoñi kunbuk memba wahötmam. Yañön mutuk jakömbuak koumñi qeba ambösakonini galöm köl enggiiga koumñan buratiba tiñgita erökmö, nöñön mi kunbuk möhamgöba kuñgubiga kantrinöñ ölöwaka kinma.

<sup>17</sup> Mi kewö asuhumapköra akñam: Ambazip kambu tosatñi pakpak yeñön Kembu jarume. Kian kantri pakpak nani buñani akñegöra enggoholali, yeñön Kembu ni göraim niñgime.

Kembu nöñön mewö jizal aka miangö dop kantrinöñi mem ölöwakñam.

<sup>18</sup> Mewö ahakzali, mi mönö möpñangö möpñeyök möta kota malje.’

<sup>19</sup> “Miangöra Jeims nöñön keu mi kewöta mötmötnan kewö möta jizal: Kian kantri ambazip uruñini Anutugöreñ melenjei, neñön mönö lömböt köñjöh ketañi yeñgö qakñine alinga qahö dop kölma. <sup>20</sup> \*Mewö qahöpmö, yeñgöra kimbi kewö ohoinga dop kölma: Yeñön sömbup busuñi bem lopiongö naluk buña qeba könañine algetka ösumñinan walöñnöhi, mi kude neme. Sero yongorö kude akñe. Sömbup jölñi qeçenangö busuñi aka sep mi kude neme. Yuai 4 mi mosötmegöra jim köhöibinak. <sup>21</sup> Mosesgö Köna keu mi mönö möpñangö möpñeyök miri dop jim asariba kota maljin. Mi Sabat kendon dop köuluk mirinine oyoñda mörakzin. Miangöra keu 4 mi ölop qahö mosötpin.” Mewö.

*Jerusalem totokonöñ kian kantri yeñgöra kimbi ohoget.*

<sup>22</sup> Jeimsnöñ mewö jiiga aposol aka jitñememe yeñön könagesö pakpak yembuk keu mi mötket dop kölök. Mötket dop kölga sutñineyök azi tosatñi möwölöhöm enggiba Pol Barnabas yetpuk mohotñe Antiokia sitinöñ melaim enggibingöra jiget. Mewö jiba azi qetñi Judas qetñi alañi Barsabas aka Sailas möwölöhöm etkiget. Azi yahöt mi urumelen kambugö jitñememe azia ahot.

<sup>23</sup> Azi mi melaim etkibin jiba kimbi kun kewö ohoba böröñire alget, “Mötnaripkö kian alaurupnini, Antiokia siti aka Siria aka Silisia gölmenöñ maljei, neñön engö jölöñini jizin. Aposol neñön mötnarip könagesögö jitñememe yembuk engö urumelen alaurupñina akzin. Mewö embuk keu eraum mötpingöra kimbi al enggizin.

\* **15:12:** Bisop, Grik keunöñ episkopos, nanine keunöñ jegalöm me inspekta. Yañön zioz nup pakpakö mindimindiri galömñi akza. Jeims kianön Jisösgö gwarekñi qahöpmö, Jisösgö munñi. \* **15:16:** Amos 9.11-12 \* **15:20:** Eks 34.15-17; Lew 17.10-16; 18.6-23

- 24 Nanine ambazip tosatni qahö jim kutum enjiinga nanjinök nenjömosöta enjören kaba urunini kunguba keu murutni kekelolo enjigetka uru mötmötini siksauk aiga mörin.
- 25 Mianjöra nini körekjanök totoko ala urumohot ahin dop kölok. Dop köliga azi yahöt meköba melaim etkiinga wölböt alayahöt Barnabas Pol yetpuk enjören kame.
- 26 Barnabas Pol yetkөн nanine Kembu Jisös Kraistkö qetnangöra aka malmalniri kölenohotka tosatnan etkuget kömumbitkö ahot.
- 27 Nini Judas Sailas melaim etkiinga kaba keu miyök toroqeba jitnöh jiyohotka mötme.
- 28 Unja Töröni aka nenön keu kewögöra urumohot ahinga dop kölja: Enjö qaknine lömböt könjöh qahö toroqeba albin. Keu bohonni 4 miyök wuatangöme. Mi ongitketka julbinbuk.
- 29 Keu 4 mi kewö: Sömbup busunji bem lopionjö naluk buja qeba könanine algetka ösumninan walönnöhi, mi kude neme. Mewöyök sep me sömbup jölji qeqenangö busunji mi kude neme. Sero yongoro kude akne. Yuai 4 mi mosöta andö qegetka urumohot ahinga Anutunöh kötuetköm enjiiga ölöwaka malme. Mönö uru bönjöh malme.” Mewö.

*Keu memba angetka Antiokia siti yenön söngaiget.*

30 Kimbi mewö ohoba melaim enjigetka anget. Köna anda geba Antiokia sitinöh angotket. Angota urumelen könagesö köl öröm enjigetka tokoget. Tokogetka kimbi mi enjigetka oyonget. 31 Mi oyongetka mianjöra amqeba urukölalep möta söngaiget. 32 Judas Sailas yetkөн nanjirak kezapqetok azia mala goro keu gwötpuk enjiba urugö nangönanjö keu jiba mem köhöim enjiyohot. 33 Mem köhöim enjiba nalö tosatni mianjören toroqeba malohot. Malohot teköiga urumelen alaurup yenön “Luaibuk anmahot,” jiba melaim etkiget. Jerusalem malohotka melaim etkigeri, Judasnöh mönö yengören lilingöyök. 34 (-)†

35 Pol aka Barnabas yetkөн toroqeba Antiokia sitinöh mala ambazip tosatni gwötpuk yembuk Kembugören Buja keu kusum enjiba urunini kungum enjiba malget. Mewö.

*Pol aka Barnabas yetkөн denohot.*

36 Mewö malgetmö, nalö tosatni teköiga Polnöh Barnabasgöra kewö jiyök, “Netkөн taon miri pakpak liliköba Kembugören Buja keu jim asariba maliri, mönö mianjören lilingöba urumelen alaurupniran denöwö maljei, mi ölop anda eka mötpit.” 37 Mewö jiiga Barnabasnöh Jon qetni alanji Mak qetkeri, i mewöyök wangita mohotne anbingö mörök.

38 \*Mewö mörökmö, Jonöh mutuk Pamfilia taonöh löwöriba etkömosöta yetpuk toroqeba nup qahö meyök. Mianjöra Polnöh i wangita anbingö möri qahö dop kölok. 39 Qahö dop köliga angururuk aka uruniri könöp jeiga denohot. Denja Barnabasnöh Mak wangita geba wangenöh öngöyohotka opo seri öröba mörörenjögetka luhutnöh nangöi gölme jölanji Saiprus mianjören anohot. 40 Anohotmö, Polnöh azi qetni Sailas meköiga urumelen alaurup yenön Kembugö böröne al etkiba kalem möriamnan sel jöhöm etkimapköra jigetka mosöta anohot. 41 Anda mala Siria aka Silisia prowins yahöt mi kutuba liliköyohot. Liliköba Polnöh urumelen könagesöni könagesöni engeka mem köhöim enjiba malök. Mewö.

† 15:34: Tosatnan toroqeba jabö v 34 kewö alje: Lilingöyökmö, Sailasnöh keunji jöhöba toroqeba mianjören malök. \* 15:38: Apo 13.13

## 16

### *Timotinöy Pol aka Sailas yetpuk toroqeyök.*

<sup>1</sup> Polnöy liliköba anda mala taon qetjiri Derbe aka Listra miangören angorök. Listra angota miangören gwarek kun qetji Timoti miwikñaiyök. Namñan Juda urumelen ambia ahökmö, iwiñan Grik azia. <sup>2</sup> Polgö azi alaurupñan Listra aka Aikoniam malgeri, yeñon Timotigö könañi jim ölöwaka jiget mörök. <sup>3</sup> Mewö jiget möta wañgiri mohotñe anmamgö mörök. Mi mörökmö, Timotigö iwiñan Grik azia malöhi, mi körekñan möt teköget aka miri gölme miangören Juda ambazip gwötpuk malget. Miangöra yeñon Pol jim wañgibepuköra Timoti wañgita Anutugö aiwesökñi sileñe yandiyök. <sup>4</sup> Yandiiga anda taon aka miri dop angotkeri, miangören Jerusalem mindi-mindiri totokogö keuñi jiget. Aposol aka Jerusalem urumelen könagesögö jitñememe yeñon keu jöhöm köhöigeri, mi wuatangömegöra jim kutum enjiget. <sup>5</sup> Mewö lilikögetka Jisösgö könagesöñi könagesöñi miri dop malgeri, yeñgö mötnaripñinan köhöiyök. Mewö köhöiba Buña keu jigetka tosatñan uruñini melenña wehön dop kam toroqeyetka kambunñanögö jañgöñan qariba öngöyök. Mewö.

### *Anutunöy Pol gaunöy kutum wasöriga Yurop anget.*

<sup>6</sup> Liliköba mala “Eisia prowinsnöy anda Buña keu jim asaribin,” jigetmö, Uña Töröñan songo ala anğon köl enjiyök. Miangöra yeñon toroqeba anda Frigia aka Galesia prowins yahöt mi öne kutuba etkonğita anget. <sup>7</sup> Anda mala Misia gölme gorañe anğota Bitinia prowinsnöy anğotpingö mötketmö, Jisösgö Uña Töröñan miangören anmegö urumohot qahö ahök. <sup>8</sup> Urumohot qahö aiga mosöta anda Misia gölme öne kutuba köwet jitñe geba Troas taonöy anğotket. <sup>9</sup> Troas anğota sunğem gaun ahögetka Anutunöy Pol kutum wasöriga imut kun kewö ehök: Yurop azi kunñan Masedonia likepñe kinda ohola kewö jiba köuluköm wañgiyök, “Gi mönö köwet kutuba Masedonia gölmenöy kaba bauköm neñgiman.”

<sup>10</sup> Polnöy jemelen imut mi ehiga nini miangö könañi kewö möt kutuba jiin, “Anutunöy mönö neñgohola köwet kutuba Yurop uruñe anda Ölöwak Buña Masedonia prowinsnöy jim asarim enjibingöra jiza.” Mewö jiba miangörenögö mosöta anbingö mötmöriba amqein. Mewö.

### *Filipai ambi Lidianöy uruñi meleñnök.*

<sup>11</sup> Neñon amqeba geba wañgenöy öngöinga opo seri öröba mörörengögetka luhutnöy nañgöi Troas siti mosöta anda diñdiñanök Samotres gölme jolanñe anğorin. Anğota ahöba miri gianañiga toroqeba anda Neapolis sitinöy anğorin. <sup>12</sup> Miangören anğota wañgenöhök eta köna anda Filipai sitinöy anğorin. Rom ambazip yeñon mönówök kaba Filipai siti mi memba miangören malmal tatatñini algetka Masedonia prowinsgö siti ketañi ahök.\* Nini Filipai anğota wehön tosatñi miangören malin.

<sup>13</sup> Miangören mala Sabat kendonöy siti kiripo yaigepñe anin. Miangören anda Juda yeñon o sakñe tokoba Anutu köulukömakzei, mewö mötmöriba geba rowoñqeqe kunöy anin. Anda ambi tokoba tatkeri, i enğeka tata eraum möta Anutugören Buña keu yeñgöra jiinga mötket. <sup>14</sup> Mötkeri, yeñgö sutñine ambi kun qetji Lidia malök. Yañon Taiataira sitinöhök Filipai kaba opo pisikñi gugakgugak aködamunñambuk tokoba bohonñi memegöra ala malök aka Anutu waikñi memba möpöseiba malök. Kembunöy uruñi mem amqeiğa

\* **16:12:** Masedonia prowinsgö siti bohonñi mi Tesalonaika. Distrik mutukñanğö siti bohonñi mi Amfipolis aka siti keta bölökñi kun Filipai. Rom yeñon Filipai mi Itali ewö galöm köl enjiget. Grik miri tonj yeñon nanñine gölmenöy kian ewö aka malget.

Polnön keu jiyöhi, miangöra sihimñan ahui kezap ala möta angön kölok. <sup>15</sup> Angön köli nanñi aka saiwaurupñi o melun mem enģiinga qesim neñgiba kewö jiyök, “Injini nongöra ‘Kembu möt narizal,’ jize ewö, mönö ölop kaba nongö mire ongöba tata nene nembera ahöme.” Mewö jiba kapan köla qesim neñgiyök. Mewö.

*Pol Sailas yetkön kösö mire tarohot.*

<sup>16</sup> Nini nalö kunön köuluk rowonqeqeñe gebingö köna namñe aninga welenqe qe qe ambi kunön miwikñaim neñgiyök. Ambi mi andö lawönñambuk mala ambazip könañini aukñe jim miwikñaimangö mörök. Mi möta kezapqetok keu asambötñi jim miwikñaiba mewö mianön moneñ yuai mi gwötpuk öröba mali tourupñi yeñgö böröñine geyök. <sup>17</sup> Yanön Pol aka nini neñgeka neñgö andönine kaba kewö jiba qerök, “Azi kienön Anutu ongongöñi ketanangö welenñi qeba Suepkö bunaya akingö könañi jim asarim enģimakze.” <sup>18</sup> Mewö jiba sömañi gwötpuk qeta malök. Mi malökmö, Polnön tököba miangöra sihimbölö mörök. Mi möta nalö kunön lilingöba ömeñi kewö jim kutum wañgiyök, “Ni Jisös Kraistkö qetñe jizal: Gi mönö ambi kiangö uruñeyök kota anön.” Mewö jim kutum wañgi miangöreñök kota mosöta anök.

<sup>19</sup> Mi anökmö, ambi tourupñan mi möta moneñ yuai öröbingö könañi jöpköyöhi, mi miwikñaiba irimñini seholiyök. Irimñini seholiiga Pol Sailas etkömembra jöhöba maket sombemñe öröm etkiba galöm azi yeñgö jeñine etkuañgita anget. <sup>20</sup> Etkuañgita anda keu jake galöm yeñgö jeñine al etkiba silenire keu kewö ala jiget, “Nini siti kiangöreñ luainön maljinmö, azi yahöt kietkön kaba enjololon ak neñgim�azahot. Yetkön Juda azia akzahot <sup>21</sup> aka Juda silikñini kusum neñgim�azahot. Nini Rom mindimindi kantrigö tohon toni akzin. Miangöra nini silikñini mi ölop qahö möt angön kölbin. Mi memba wuatangöbingö songo ahöi osizin.”

<sup>22</sup> Silenire keu mewö aka jim etkigetka ambazip kambu yeñön mewöyök wahöta mindiriba qetal etkim köhöiget. Qetal etkim köhöigetka galöm yeñön kungum enģigetka sileötañiri öröba munjukunjuratket aka jim kutum enģigetka arawambu kömbinön etkuget. <sup>23</sup> Gwötpuk etkum teköba kösö mire al etkibingö etkuañgita wahibuknön ölopñanök galöm mem etkimapkö jim kutum wañgiget. <sup>24</sup> Mewö jim kutum wañgigetka möta etkömembra kösö miri bibinje miri uruñi kunön anda könayahötñiri ip özöpañ† sutñire ala kösönön jöhöba miri uruñi miangö nanñuñi yahöt mi ki misigetka tarohot. Mewö.

*Kösö miri galömñan uruñi meleñnök.*

<sup>25</sup> Pol Sailas yetkön mewö tarohot. Tata mala sunģem bibinji aiga miangöreñ Anutu köuluköba linjet köla möpöseiba malohotka kösö azi körekñan kezap ala mötket.

<sup>26</sup> Mewö aketka miangöreñök wölan kenön (nañ) ketanji giliga kösö mirigö tandöñi pakpak anjanjan kolget. Mewö kolgetka miangöreñök nanñu pakpak talgetka kösö azi pakpak yeñgö ain tapepñinan (munģamunģa) lolohoba erök. <sup>27</sup> Mewö asuhuiga kösö miri galöm yanön gaun uruñeyök wahörök. Wahöta kösö mirigö nanñuñi pakpak tal tekögeri, mi eka jiyök, “Kösö azinön an teköze me denöwö?” Mewö jiba mötmöriba jönömñi unduiga bingö sou ketanji mi kupinñeyök öröba nanñi aumangö ahök.‡ <sup>28</sup> Nanñi aumangö ahökmö, Polnön paunpaun teringöba kewö jiyök, “Nini körekñanök ki tatzin. Mönö nangi silegi öne kude ayuhuman.”

† 16:24: Ip özöpañnön könañiri yöhöraköiga osiba tarohot. Imutñi ekñan. ‡ 16:27: Köso azinön ölon köliga galömñi mi keu jakeñe ala qegetka salupñe sihimbölö möta kömuzapma. Nanñi gamuñi möta aubawak, mewö amqeba kömumbawak.



29 Mewö jii möta kiwa wanğimegöra qesii wanğigetka ösumñan kösö miri uruñe anda jönömñi unduiga Pol Sailas yetkö kösutñire anda simin köl etkiyök. 30 Simin köl etkiba kösö mireyök etkuangita eta kewö qesim etkiyök, “Azi ketañi yahöt, ni mönö denöwö akiga Anutunöñ amöt qem niñgiiga letotpilenak?”

31 Qesim etkiiga jiyohot, “Mönö urugi melenđa Kembu Jisös möt narim wanğinöñga gi aka saiwaurupkan mewöyök letota Suepkö buñaya akñe.”

32 Mewö jiyohotka miriñe angetka könagesöurupñi pakpak yembuk tokogetka Anutugöreñ Buña keu jiyohot mötket. 33 Jiyohot möta sunğemgö aua miangöreñök etkuangita anda uziñiri sanğonñök. Sanğonñiga miangöreñök i aka saiwaurupñi pakpak mi o melun mem enğiyohot. 34 O melun mem enğiyohotka etkuangiri nene mire öngöba nene ohoba ala etkiyök. Etkiba nannñi aka saiwaurupñi yeñön körek Anutu möt narigeranğöra sösöñgai aket. Mewö.

### *Kösö mireyök közöl etkigetka erohot.*

35 Miri gianñiiga keu jake galöm (majistreit) yeñön opotöröp melaim enğigetka kösö mire kaba kewö jiget, “Azi yahöt mi mönö pösat etkinöñga etmahot.”

36 Mewö jigetka wahibuknöñ kaba buzup mi Polgöra kewö jii mörök, “Majistreit galöm yeñön keu kewö alget kaza: Inñiri mönö kösöñiri pösatpiga etmahot. Miangöra etkön mönö dölki mosöta eta luainöñ anmahot.”

37 Mewö jii mörökmö, Polnöñ opotöröp yeñgöra kewö jiyök, “Rom mindimindiri gawmanöñ sel jöhöm netkiba miangö (jimkutukutu) paspot netkigetka maljit. Miangöra yeñön keuniri qahö kewöta jim teköba töndup aukñe ambazip jeñine öne lañ arawambu kömbinöñ netkuba kösö mire al netkiget. Mi gamuñambuk. Mewö al netkiget tatziga dölki denöwögöra melaim netkiget öne ölöñ etpirak? Mi qahö dop kölja. Niri qahöpmañöp etpitmö, yeñön mönö nannñinak kaba netkömegetka etpirak.”

38 Polnöñ opotöröp yeñgöra mewö jiiga keu mi memba majistreit galöm yeñgöreñ anda jiget mötket. Mi möta Rom gawmangö (jimkutukutu) paspot memba malohori, mi möta auruba sömbuñini mötket. 39 Sömbuñini möta kösö mire kaba ösöñ susuhuba kelök ala kuñgum etkigetka geyohot. Geyohotka Filipai siti mosötmahotkö ulet etkiget. 40 Ulet etkigetka Pol Sailas yetköñ kösö miri mosöta Lidiagö mire anohot. Miangöreñ anda urumelenğ alaurupñiri enğeka urugö nanğonangö keu jiba enğömosöta anohot. Mewö.

## 17

### *Tesalonaika nup megetka sesewerowero aket.*

1 Anda mala Amfipolis aka Apolonia siti yahöt mi kutuba Tesalonaika sitinöñ anğotket. Siti bohonñi miangöreñ Juda yeñön köuluk miriñini meget kinök. 2 Polnöñ ahakmemenji aka malöhi, miangö dop köuluk miriñine öngöba Sabat kendon karöbut miangöreñ yembuk Urumelenğö Buña Kimbi oyoñđa könañi eraum möta malget. 3 Mewö mala Buña Kimbigö könañi jim asariba kewö jiyök, “Anutunöñ areñ ala Amötqeçe Tonñan sihimbölo möta kömumba kömupnöhök wahötmapkö jiyök.” Mewö jiba miangö könañi Buña Kimbinöhök kondela uruñini kuñguba kewö jiyök, “Azi Jisös jim asarim enğizali, yañön mönö Amötqeçe Tonñi Kraist akza.”

4 Mewö jiiga Juda könagesö yeñgöreñök tosatñan möt nariba uruñini melenđa Pol Sailas yetpuk toroqeba kinget. Grik ambazip tosatñan Anutu waikñi memba möpöseigeri, yeñgöreñök mewöyök kambu ketañi yeñön yembuk toroqeget aka ambi öngöñgöñi qetbuñanñinambuk yeñgöreñök gwötpukñan uruñini melenğet.

<sup>5</sup> Uruņini melengetmō, Juda ipņi yeņōn uruņini seholiiga uruņōņ mututqutut mōta andōqeqe aket. Mi aketka injarere ambazip rowoņqečenōņ laņ malgeri, yeņgōreņ anda azi goņgoņi tosatņi eņgōmeget. Mi eņgōmembra mindiriba ambazip kambu uruņini kuņguba örōm eņgigetka tokoget. Tokoba laņ qetketka qeburuņ gōjupmajup ahuiga siti dop kōl tekōyōk. Laņ qeta luhuba azi qetņi Jeison yaņgō miri tōuņgōba (tōwōngōba) Pol Sailas ambazip kambu jeņine al etkibingōra jarum etkiget. <sup>6</sup> Jarum etkigetmō, qahō miwikņaim etkiba Jeison aka urumelen alaurup tosatņi jōhōm örōm eņgiba sitigō galōmkōlkōl azi yeņgō jeņine aņgota kewō qetket, “Yei! Azi gōlmeņi gōlmeņi lilikōba miri dop uru kuņgum eņgigetka kahapmahap aka sohomakzei, yeņōn mōnō ki mewōyōk kayohot. <sup>7</sup> Kiaņgōreņ kayohotka Jeisonōņ i etkōmembra aņgōn kōl etkiyōk. Ambazip pakpak mienōn kewō jimakze, ‘Azi kun qetņi Jisōs yaņōn kiņ kembunini akza.’ Mewō jiba Rom sisa kiņgō jimkutukutuņi qetala memba eta alakze.”

<sup>8</sup> Mewō qetketka ambazip kambu aka galōmkōlkōl azi yeņōn mōtketka uruņinan eta raidimbom ewō siksauk ahōk. <sup>9</sup> Siksauk aiga Jeison aka urumelen alaurup tosatņi kuņguba qesim eņgigetka moneņ ala mekōm etkiba pōsatketka eta anget. Mewō.

*Berea angetka Baibōl stadi ala keuņiri kewōtket.*

<sup>10</sup> Eta angetmō, urumelen alaurup yeņōn Pol aka Sailas miangōreņōk melaim etkigetka mosōta suņgem miri qetņi Berea miangōreņ anohot. Anda aņgota Juda yeņgō kōuluk miriņine ōņgōyohot. <sup>11</sup> Kōuluk miriņine ōņgōba Buņa keu jiyohori, mi sihim ketañi mōta mōt aņgōn kōlget. Juda kōnagesō Berea malgeri, yeņōn Tesalonaika kōnagesō eņgoņgita ōlōp sorokņi aket. Keu tōrōrōk jiyohot me qahō, mi wehōn dop Buņa Kimbigō keuņōņ kewōta oyoņda eraum mōta malget.\* Silik ōlōpņi mewōņi wuatangōba Juda ambazip Tesalonaika malgeri, mi luhut al eņgiget. <sup>12</sup> Buņa keu jiyohotka Juda yeņgōreņōk jesōņgōņan mōt nariba uruņini melenget. Grik ambazip yeņgōreņōk mewōyōk gwōtpukņan Jisōs mōt narigetka sutņine ambi ōņgōņgōņi qetbuņaņinambuk mi gwōtpuk malget.

<sup>13</sup> Jisōs mōt narigetmō, Polnōņ Berea miangōreņ mewōyōk Anutugōreņ Buņa keu jim asariba malōhi, miangō buzupņan sehiba Tesalonaika anda Juda jitņememe yeņgō kezapņine geyōk. Kezapņine gei mōta wahōta Berea kaba mewōņanōk ambazip uruņini esiba kuņguget. <sup>14</sup> Kuņgugetka urumelen alaurup yeņōn mi mōta miangōreņōk Pol melaigetka kōwet jitņe geyōk. Geyōkmō, Sailas Timoti yetkōn toroqeba Berea malohot. <sup>15</sup> Azi Pol umbulgeri, yeņōn toroqeba waņgita anda Atens sitinōņ aņgotket. Aņgotketka kewō jim kutum eņgiiga mōtket, “Iņini mōnō liliņgōba Sailas aka Timoti jigetka ōsumok nōņgōreņ kamahot.” Keu mi mōta mosōta anget. Mewō.

*Polnōņ Atens sitinōņ mala nup meyōk.*

<sup>16</sup> Polnōņ Atens sitinōņ tata Sailas Timoti yetkō mambōta mala lilikōyōk. Lilikōba siti mi tandō lopioņi lopioņi mienōn kokolak qegetka kōna tōwokņe tōwokņe kiņgetka eņgeka awōwōliba tembula uruņi kōnōp jeyōk. <sup>17</sup> Polnōņ Juda yeņgō kōuluk miriņine ōņgōba Juda kian ambazip aka gōlme toņi Anutu waikņi memba mōpōseigeri, yembuk kinda eraum mōtket. Polnōņ wehōn dop rowoņqeqe sombemņini dop anda ambazip miwikņaim eņgiba yembuk aitoņgōba eraum mōtket.

<sup>18</sup> Eraum mōtketka Epikuros aka Stoik mōtmōt jake yahōt mietkōreņōk bōhi tosatņan kaba Polbuk keu siņginņi siņginņi jiba goranora aka jitnakōlik

\* **17:11:** Berea yeņōn Baibōl stadi ōlōpņi alget.

erauget.† Tosatñan toroqeba Polgö keunji möta kewö jiget, “Mötmöt kitipñi kitipñi zezengek ewö usuñda um jaruba lañ qezaköba mohot yahöt miwikñaim bibihiba memba kaza. Mi memba kaba sesekñai ewö lañ jizapmö, keunjanğö ölnji wania jimamgö mötzawi, mi qahö mötzin.”

Polnönj Jisösgö Buñanji jim asariba uruñini kunguba kömupnöhök wahörök‡ jiyök. Mianğöra tosatñan toroqeba kewö jiget, “Bem kianñi memba kaba mietkö könanji jim asariza, mianğö tandök ewö akza, ekzin.”

19 Mewö lañlañ jigetka Pol wañgita maket sombem ketanji Areopagus§ mianğoreñ öngöba kaunsöl yeñgö jeñine alget kini kewö jiget, “Gi mötmöt areñ dölökñi aukñe kusum neñgimakzani, mianğö könanji denöwö? Mi ölop jinönğa mötpin. 20 Göñön kian kantri yeñgöreñ keu murutñi memba kaba jinönğa kezapnine gei mötzin. Mianğöra göhö keu areñgahö könanji mi törörök mötpingö mötzin.” 21 Atens tonji aka kian mianğoreñ malgeri, yeñön pakpak öne lañlañ mala mötmöt keu dölökñi dölökñi oñgitgoñgit aka jiba möta uruñini mianğoreñ ala nalönjini ayuhuba malget. Mewö.

*Polnönj Areopagus sombemnönj kinda keu jiyök.*

22 Polnönj wahöta Areopagus sombem bibiñe anda kaunsöl yeñgö jeñine kinda kewö jiyök, “Atens aziurup, nöñön ki kaba yuai pakpak eka könanjini kewö ahöi mötzal: Injini bemurupñini göda ölopñi qeba möpöseim engiba malje. 23 Nöñön liliköba engöreñ miri kömbukñi kömbukñi eka miengö sutñine alta kulemñambuk kun miwikñai. Mianğoreñ kewö ohoget ahöi ehal, ‘Bem könanji qahö mötzini, yanğöra mein.’ Mianğöra injini bem kun könanji qahö möta töndup waikñi memba möpöseimakzei, nöñön mönö yanğö könanji indela jibi mötme.

24 \* “Bem Anutunönj Suep gölme aka yuai pakpak mietkö uruñire ahözawi, mi miwikñaim engiyök. Yanğön Suep gölmegö Kembuñja akza. Yanğön jöwöwöl jike börönönj memenji mianğoreñ qahö tata malja. 25 Yanğön nanñak malmalgö könanji akza. Mi aka neñön gölmenönj malbinanğöra sile, uña (imut) aka yuai tosatñi pakpak neñgiiga söñgöro ösum örömakzin. Mewö neñgimakzawanğöra aka nanñak nene me yuai kungöra qahö osiza. Mianğöra ambazip nini gumohom wañgibingö osizin. Nini börönanin yuai qahö memba naluk al wañgiin ewö, yanğön mönö qahö kömuma. Yanğön azi tandök qahö malja. Qahö.

26 “Yanğön mutuk azi mohot miwikñaiiga yanğoreñök sehiba denđa gwala injanji aka sile tosatñi aka gölmenji gölmenji pakpak dop köla maljin. Yanğön nalönjini pakpak törörök areñgöm neñgiiga mianğö dop maljin aka miri gölme denike denike ahöm tat ala maljini, mianğö göranji aka aiwesökñi ala jim kutuiga mianğö dop maljin. 27 Nini mönö Anutu nanñi möt jarum wañgibingöra yuai pakpak mi areñgöba al neñgiyök. Yanğön körek pakpak kösutnineyök maljapmö, töndup mezanqezan ala Anutu jaruba mala miwikñain me qahö? 28 Nanñini Grik mötmöt ambazipnönj keu kötnji areñgöba ohogeri, yeñgöreñök yahötñan mewöyök keu kötnji kun kewö jiyohot, ‘Ninia kun yanğö gwölönarökurupñi maljin.’ Azi mewöñi kunjan keu kötnji kun kewö ohoyök,

† 17:18: Mötkutukutu böhi qetñi Epikuros yanğön uruölöwak mötpingö könanji kusum engiyök. Stoik mötmöt jake (akademi) mianğö böhinji qetñi Zeno yanğön sihim ölopñi aka bölöñi qömbököba böñ qeba köhöiba kinbingö könanji kusum engiyök. ‡ 17:18: Jisös aka Kömupnöhök wahötwahöt keu yahöt mi qahö möt asariba tönpin kinda kewö jiget, ‘Yanğön mönö bem azi ambi yahöt yetkö qetñiri mewö qetza.’ § 17:19: Areopagus mianğö könanji mi yarögö bemñi qetñi Ares yanğö kundunja. \* 17:24: 1 Kin 8.27; Ais 42.5; Apo 7.48

‘Yañön mönö mem letot neñgiiga yañgö aumñe malmalnini malakzin, könanini anda kamakzin aka ahöm wahötnini ahakzin.’\*\*

<sup>29</sup> Keu mienjö dop nini mönö Anutugö gwölönarökurupñi mala kösutñeyök kinjin. Kösutñeyök kinjinmö, töndup yañgö könañi möt sohoba janjuñ ak-inbuk. Imut ohoho azi yeñön mötmöt qakñe kinda bem kungö tandökñi mötmöriba goul, silwö me köt jamönjiñ memba urorohoba tandö lop-ionñi söhöba meñölöba memakzei, yañön mönö mewö tandök qahö akza.

<sup>30</sup> Ambazipnöñ gukmaulem aka jipjap mala kotketka Anutunöñ nalö miangöreñ ahakmemeni möt böliiga likepñi qahö melenđa malökmö, nalö kewöñe keuñi indela kewö jiza, ‘Ambazip körek pakpak miriñini dop tat anjei, iñini mönö uruñini melenđa nöngöreñ kaget.’

<sup>31</sup> “Anutunöñ nalö ketañi ali kam kunguma. Yañön nalö miangöreñ ambazip gölmeñi gölmeñi pakpak mal anjei, mi tokom neñgiba keunini kewöta törörök jim teköma. Yañön azi kun keunini jim tekömapköra möwölöhöba jimtekötekögö kukösumñi böröñe alök. Yañön azi mi mem gulli kömupnöñök wahöriga mewö mianön kukösumñi ketañi mi ambazip pakpak kondel neñgiiga eka mötzin. Azi kömupnöñök wahöröhi, yañön mönö jimtekötekö Tonina akza.”

<sup>32</sup> ‘Anutunöñ azi kun kömupnöñök mem gulli wahöröhi,’ tosatñan keu mi möta mepaqepaiköget. Mewö aketmö, tosatñan kewö jiget, “Keu jizani, nini mi kunbuk mötpingö mötzin. Miangöra gi ölop nalö kunöñ keu mi toroqeba jim tuariman.” <sup>33</sup> Mewö aketka Polnöñ yeñgö sutñineyök wahöta engömosöta anök. <sup>34</sup> Anökmö, tosatñan kaba Jisös möt nariba yambuk toroqet. Möt narigeri, yeñgö sutñine Areopagus kaunsöl kambu yeñgö jitñememe azi kun qetñi Dionisius malök. Mewöyök ambi ketañi kun qetñi Damaris aka tosatñan yetpuk toroqeba möt nariget. Mewö.

## 18

### *Polnöñ Korint sitinöñ ani uruñini melenget.*

<sup>1</sup> Yuai mi asuhuiga Polnöñ Atens siti mosöta Grik siti kun qetñi Korint miangöreñ anök. <sup>2</sup> Korint anda Juda azi kun qetñi Aqila miwikñaiyök. Aqila yañön Eisiagö prowinsñi qetñi Pontus miangöreñ ahuba könañep mindi-mindiri siti Rom anda malök. Miangöreñ mali sisa kiñ qetñi Klodius yañön jimkutukutuñi kewö alök, “Juda ambazip iñini mönö körek pakpak Rom siti mosöta deñme.” Mewö jiyöhañgöra aka Itali kantri mosöta Grik geba nalö miangöreñ Korint kañgorök. Kañgoriga Polnöñ miwikñai i aka anöñni qetñi Prisila yetköreñ anök. <sup>3</sup> Malmalñiri nañgöbitköra opo kounñi kounñi meyohot. Polnöñ mewöyök opo seri koun meme azia. Miangöra yetköreñ ani nupñini öröröñ ahöiga yetpuk mala ahöba opo seri koun nup mohotñe meget. <sup>4</sup> Memba malgetka Sabat kendon dop köuluk mire öngöba Juda aka Grik ambazip yembuk Jisösgö könañi erauba mesiñda uruñini melenmegöra kungum eñgiba malök.

<sup>5</sup> Kuñguba mali alayahötñi Sailas Timoti yetköñ Masedonia prowinsnöñök kañgorohotka Jisösgö Buñani nalö dop jim asariba malök. Mewö mala Jisösnöñ Amötqeqe Toñi Kraist akzawi, miangö könañi aukñe kondela keu mianön Juda ambazip uruñini kuñguyök. <sup>6</sup> Uruñini kuñguyökmö, Pol tuarenjoñ aka uruqeqe keu töhöreñ jim wañgigetka böröñan jeñine kuñguba sölburañi töñjörari eriga kewö jiyök, “Nöñön köpösihit qahö akiga iñini ayuhuba miangö likepñi mi mönö nöngö qakne albingö osime. Mi nanñinak bisime. Iñini Buña

\*\* **17:28:** Mötmöt azi ketañi Pol yañön mötmöt jakeni jakeni öngöba Grik yeñgöreñ buk murutñi murutñi oyoñda möt kutuba miangöreñök keu kötni kötni amqeba memba aukñe jiyök.



keu qetalgetka nöñön ölop engömosöta merak kinda öngömawi, miangören kian kantri ambazip yengören elenda anmam.”

<sup>7</sup> Mewö jiba engömosöta köuluk miri görañe azi kun qetñi Titius Jastus yangö mire öngöba malök. Yanñon Juda azia qahöpmö, töndup Anutugö waikñi memba möpöseiba malök. <sup>8</sup> Görañe anökmö, köuluk mirigö galöm qetñi Krispus aka yangö anöm-moröñi yeñon körek uruñini melennda Kembu möt nariget. Mewöñanök Korint ambazip tosatñi Polgören keu mötkeri, yengörenök gwötpukñan Jisös möt nariba uruñini melengetka o melun mem enjiget.

<sup>9</sup> Polnön sunjem kunöñ gaun ahöiga Kembunöñ kutum wasöriga imut ehiga kewö jii mörök, “Gi kengetki kude mötmanmö, Buña keu mönö köhöiba jiba malman. <sup>10</sup> Siti kiangören ambazip kambu gwötpuk yeñon nöngö buñaya akze. Miangöra nöñon göbuk malbiga kunñan yuai kun qahö könahiba mem bölim gihima.” <sup>11</sup> Mewögöra Polnön nalöñi mem köriba yengö sutñine (yara) yambu mohot aka köiñ 6 miangö dop mala Anutugören Buña keu kusum enjimalök.

<sup>12</sup> Kusum enjimalökmö, Rom yeñon azi Galio kungugetka Akaia prowinsgö kiap gawönö malöhi, nalö miangören Juda jitnememe yeñon mindiriba Pol tuarenjoñ ak wanğiba öröba keu jakenje al wanğiget. <sup>13</sup> Keu kewögöra al wanğiget, “Azi kianñon ambazip enjololoñ ak enjimakza. Rom yeñon jimkutukutuñini alget ahözawi, yanñon ambazip köna mi qösököba Anutugö waikñi memba möpöseimegöra uru kungum nenjimakza.”

<sup>14</sup> Keu mewö silene ala jigetka Polnön keu jimamgö aiga kiap gawönö Galio yanñon Juda ambazip yengöra jiyök, “Juda ambazip engö sutñine kunñan azi qei kömumbawak me pinjit bölöñi kötökñi kun akawak ewö, miangöra nöñon ölop keuñini kezap ala mötpileñak. <sup>15</sup> Mimö, engö sutñine mötnaripkö keu asuhuiga qet murutñi murutñi qeta angururuk aka jimkutukutuñini denöwö akñei, mi mönö nanñini lömbötñina. Nöñon yuai mewöñi mi kewöta jim tekömamanğö dop qahö akzal.” <sup>16</sup> Mewö jiba keu jakenyök enguatanğöiga etket. <sup>17</sup> Eta nanñinök mindiriba mohotñe luhuba köuluk mirigö galöm qetñi Sostenes mi qeraköba memba kaba keu jakenangö köna numbunje ala qeget. Qegetka kiap gawönö Galionöñ mi eka miangöra möriga ölni kun qahö ahök. Mewö.

*Polnön nanñi miriñe Antiokia sitinöñ lilingöyök.*

<sup>18</sup> \*Polnön töndup toroqeba Korint sitinöñ silim gwötpuk malök. Mal teköba urumelen alaurupñi yaizözkök keuñini jiba engömosöta Prisila aka Aqila etkömembra köwetnöñ geba wanğegöra mamböta tatket. Mutuk Anutugö jene kewö jiyök, “Nöñon Anutugö nupñi pöndañ kapañ köla memam.” Keu mewö jiba mi jöjöpañ keunöñ jöhöba malök. Nalö mi teköiga köwetnöñ miri qetñi Senkria miangören geba jöjöpañ keuñangöra jüiga nörop jupñi mitiget. Wanğe kun Siria prowinsnöñ anmamgö ahöhi, mi miwikñaiba miangören öngöba opo seri öröba mörörengögetka luhutnöñ nanğöi anget.

<sup>19</sup> Anda Efesus taonöñ anğota Polnön Prisila aka Aqila etkömosörökmö, nanñak köuluk mire öngöba Juda yembuk Jisösgö könani eraum mötket. <sup>20</sup> Eraum möta kewö qesim wanğiget, “Gi ölop nalö köröpñi nembuk malman.” Mewö qesim wanğigetmö, Polnön miangö urumohot qahö ahök. <sup>21</sup> Miangöra yaizözkök kewö jiyök, “Anutunöñ miangö On! jima ewö, mönö ölop lilingöba engören kamam.” Mewö jiba wanğe kunöñ öngögetka opo seri öröba mörörengögetka luhutnöñ nanğöi Efesus mosöta anget.

\* 18:18: Jan 6.18

<sup>22</sup> Anda taon kun qetņi Sisaria miangöreņ angota wange mosöta gölme köna Jerusalem öngöyök. Öngöba lilingöba urumelen könagesö jölöņini jiyök. Mi jiba tata wahöta geba Antiokia sitinöņ anök. <sup>23</sup> Antiokia sitinöņ anda mali sonda tosatņi teköiga engömosöta könanöņ anök. Könanöņ anda Galesia aka Frigia prowins yahöt mi onğita miri dop liliköba gwarek pakpak engeka köl gulim engii köhöiget. Mewö.

### *Apolosnöņ Efesus aka Korint nup meyök.*

<sup>24</sup> Nalö miangöreņ Juda azi kun qetņi Apolos mi Efesus kayök. Apolos yaņön Ijptkö taon qetņi Aleksandria miangöreņ ahuba mala mötmöt mire öngöi teköiga Buņa Kimbi Walņangö keuņi ölöņanök möt kutuyök. Mi möt kutuba könaņi jii keuņi tandökņi miangöra ambazip miri dop sihim gwötpuk möta söngaiget. <sup>25</sup> Kembugö könaņi wuatangöbingö könaņi kusum wangigetka Anutugöreņ könöp bölamņan uruņe jeyök. Jisösgö könaņi törörök diņdini kusum engiba Jonöņ o melun mem engiyöhi, miangö könaņi ölöp möt sölöngöba jiyök. Mi jiyökmö, miangö likepņi kun mosörök. Uņa Töröņan melun mem neņgizawi, mi qahö mörök.

<sup>26</sup> Yaņön kaba köuluk miri uruņe könahiba keu ösum-mumuņambuk jiyök. Jiiga Prisila Aqila yetkön keuņi möta kinda wangirohotka yetkö mire anget. Anda Anutugö könaņi ölöņanök toroqeba jim asariba jiyohotka mörök. <sup>27</sup> Apolosnöņ Grik kantrigö bahöņi qetņi Akaia miangöreņ anmangö möriga Efesus urumelen alaurup yeņön kötöngöm wangiget. Kötöngöm wangiba Akaia gwarekurup yeņöra kimbi kewö ohoget, “Azi ki mönö köl öröm wangime.” Apolosnöņ kimbi mi memba Akaia prowinsnöņ anda ambazip Anutugö kalem möriamņi möt asariba uruņini melenğeri, mi gwötpuk bauköm engiyök. <sup>28</sup> Bauköm engiba “Jisösnöņ Amötqeqe Tonj akza,” jiba miangö könaņi mi Buņa Kimbigö keuņi keuņi oyoņda miangön kondel engii mötket. Juda yeņön keu mi möta jitnakölik aketka goranora (noragora) ahuyökmö, Apolosnöņ Anutugö kukösum qakņe kinda keuņini aukņe qeapköiga etket. Mewö.

## 19

### *Polnöņ Efesus mala nup meyök.*

<sup>1</sup> Apolosnöņ Korint sitinöņ maliga Polnöņ Antiokia siti mosöta prowins tosatņi\* onğita mala mala köwet göraņe Efesus sitinöņ anğorök. Angota miangöreņ gwarek tosatņi miwikņaiba engehök. <sup>2</sup> Engeka kewö qesim engiyök, “Injini möt nariba uruņini melenğeri, Uņa Töröņan mönö nalö miangöreņ uruņine geyök me qahö?” Mewö qesim enğiiga kewö melenğda jiget, “Uņa Töröņan maljawi, nini miangö keuņi qahöpmahöp mörin.”

<sup>3</sup> Melenğda jigetka kewö jiyök, “Injini mönö wani o melun mem engigerawa malje?” Mewö jiiga melenğet, “Nini Jonöņ o melungöra jiba malöhi, mönö mi mem neņgiget mein.”

<sup>4</sup>\* Mewö melenğetka Polnöņ jiyök, “Jonöņ Jisösgöra keu jiba ambazip kambu uruņini kuņguiga kewö mötket, ‘Nöngö andöne azi kun kamawi, injini mönö i möt nariba uruņini melenğet.’ Mewö jii möta uruņini melenğeri, Jonöņ i o melun mem engiba malök.”

<sup>5</sup> Mewö jii mötketka Polnöņ Kembu Jisösgö qetņe o melun mem engiyök. <sup>6</sup> Mem engiba böröņi nöropņine aliga Uņa Töröņan uruņine geiga kantri tosatņangö keu murutņi murutņi könahiba jiba kezapqetok keu jiget. <sup>7</sup> Azi mi mindiriba 12 miangö dop malget.

\* **19:1:** Gölme mi nalö kewöņe kantri qetņi Töki (Turkey) miangö uruņe ahöza. \* **19:4:** Mat 3.11; Mak 1.4, 7-8; Luk 3.4, 16; Jon 1.26-27

<sup>8</sup> Polnön köuluk mire öngöba kinda Anutugö bemtohoñangö könañi eraum möta awösamkakak kinda suahö ewö uruñini kuñgui keuñi qeapköbingö osiba malget. Mewö malgetka köiñ karöbut teköyök. <sup>9</sup> Qeapköbingö osigetmö, tosatñan yangiseñ aka qahö möt nariba Kembugöreñ könañi aukñe jim böliba ambazip jeñine luasö jiba kinget. Mewö jiba kingetka Polnön kewöta mendeñ engiba engömosöta gwarekurupñi enguangiriga tikep anget. Tikep anda azi qetñi Tiranus yangö qenjarök mötmöt jakenöñ silim dop (aua 5 tokoba) kusum enjiiga eraum-mötmöt aka malget. <sup>10</sup> Mewö aka malgetka Kembugö Buña keuñan sehiiga (yara) yambu yahöt teköyök. Mi teköiga Buña keu mi Eisia prowins uruñe miri toñi aka Juda ambazip pakpak yengö kezapñine gei möt teköget. Mewö.

*Sewa nahönurupñan öme közölbinqö osiget.*

<sup>11</sup> Anutugö kukösumñan Polgöreñ angoriga nup memba böröñi ambazip nöropñine ali Anutunöñ angöletot murutñi murutñi meiga asuhuget. <sup>12</sup> Mewö mali ambazip kawöl engöhöi malgeri, tosatñan Polgö sileneyök nöngöp mitim-iti aka opo jöhanñi tosatñi mewöyök memba anda kaba qakñine algetka kawölñini engömosöri ömeñini kota angetka ölöwaket. <sup>13</sup> Juda sile galöm tosatñan liliköba öme enguatangöba anda kaba malgeri, yeñön mewöñanök könahiba ömenöñ kölköljinjin mem engigeri, yengö qakñine Kembu Jisösgö qetñi qeta ösumñi köl öröbingö esapköget. Esapköba kewö jiget, “Polnön Jisösgö qetñi qeta uru kuñgum neñgimakzawi, nöñön mönö Kembu miangö qetñe öme kota kesalmegöra jim kutum engizal.” <sup>14</sup> Jisösgö qetñi mewö qetkeri, yengö sutñine Juda jike nup galöm bohonñi qetñi Sewa yangö nahönurupñi 7 yeñön mewöyök malget.

<sup>15</sup> Yeñön ömewöröme kun mewö jim kutum wangigetmö, yangön melenja kewö jim engiyök, “Ni Jisös möt wangizal aka Pol möt wangizalmö, injini mönö ninja?”

<sup>16</sup> Mewö jim engiba azi uruñe kinöhañön mönö luhuba qakñine öngöba qeraköba engömeyök. Mewö körek pakpak luhut ala yayapaleleñ mem engiba silenini kutumutuba opo malukuñini munjukunjurariyök. Munjukunjurariga nanñik nanñik silenine sepgwörörök eta kini tököba kesala miri uruñi mi mosöta silenini gwamönñi aukñe eta angaiget. <sup>17</sup> Mewö asuhuiga Juda kian aka gölme toñi Efesus malgeri, körek yeñön miangö buzupñi möta gwötpuk auruba awöwöliget. Awöwöligetka tosatñan Kembu Jisösgö qetñi kapan köla möpöseigetka aködamunñambuk ahök. <sup>18</sup> Möt nariba uruñini melenjeri, yengöreñök gwötpukñan anda sinjisöndokñini indela jim kölenget. <sup>19</sup> Tosatñan qarösoñgo amötqeqe memba malgeri, yengöreñök gwötpukñan buk papiañini memba kaba tokoba ambazip pakpak yengö jeñine kinda aukñe könöpnöñ gilget jeyök. Buk papia miengö söngöröñini oyoñda mindirigetka mindimindiri jañgöñini mi silwö moneñ (Kina) 50.000 miangö dop ahök. <sup>20</sup> Tandök mewö aketka Kembugö Buña keuñan mönö ösum-mumuñambuk sehiba köhöiba anök. Mewö.

*Polnön nupñangö areñi alök.*

<sup>21</sup> Yuai pakpak mi asuhum teköiga Uña Töröñan Pol sölölohöm wangii keuñi jöhöba kewö jiyök, “Ni köwet kutuba Grik kantrigö likepñi yahöt Masedonia aka Akaia miangöreñ liliköbi teköiga mosöta Jerusalem sitinöñ anmam.” Mewö jiba toroqeyök, “Miangöreñ anda tata Jerusalem mosöta Rom siti mewöñanök anda eknam.” <sup>22</sup> Mewö jiba neñakñi yahöt Timoti aka Erastus melaim etkiiga Masedonia anohotka nanñak toroqeba nalö tosatñi Eisia prowins uruñe malök. Mewö.

*Efesus yenjōn bim karim aket.*

<sup>23</sup> Efesus sitinōj Kembangōrenj kōna wuatangōgetka miangōra nalō miangōrenj enjololōj gōjupmajup keta bōlōkņi asuhuyōk. <sup>24</sup> Silwō nup meme azi kun qetņi Demitrius yanjōn silwō ohoiga kolkolgōiga qekōtahōba bem ambi qetņi Artemis yanjō jōwōwōl jikegō dop imut morōmorō memba malōk. Mi meiga bohonņi memba malgetka monēj ōngōngōņi örōi kōlkōl-ōrōrō alaurupņan mendenj meget. <sup>25</sup> Megetka Demitrius aka kambu tosatņan nup mewōņi memba malgeri, mi mohotņe enghoholi kaba tokogetka kewō jii mōtket, “Azi alaurup, nini nup ki meinga bohonņi ōlōpņi asuhuba kamakza, mi mōtzin. <sup>26</sup> Mi mōtzinmō, Pol azi miangōn Efesus kiangōrenj kangota ambazip uruņini esiba ki aka Eisia prowins pakpak dop kōla ambazip kambuņi kambuņi kungum enjii janjuņ akzei, mi nalō kewōņe ōlōp eka mōtze. Yanjōn kewō jimakza, ‘Bem bōrōnōņj memenj mi bem ōlņj qahō.’

<sup>27</sup> “Mewō jiba maliga nini kōlkōl-ōrōrō nupnini memakzini, miangō qetņi mem bōlii jijiwilit akepukō urulōmbōt akza. Aka miyōhōk qahōpmō, urulōmbōt kun kewō ahōza: Ambazip pakpak Eisia prowins uruņe aka gōlmeņi gōlmeņi pakpak miangōrenj bem ambi ōngōngōņi Artemis waikņi memba mōpōseimakzei, yanjō bem qetbuņaji ketanjan ayuhuba ōsumņan et-papuk aka jōwōwōl jikenangō qetņan bōliba ambazip jenjine eta omanj akapuk. Urulōmbōt mewō ahōza. Miangōra waimanjat mōta keu ki jizal.”

<sup>28</sup> Demitriusnōj mewō jiiga sunjgurum alaurupņan mi mōta irimņini sehohliiga kewō jiba qet gigilahōget, “Efesus nenjōrenj Artemis mi ōngōngōņi!” <sup>29</sup> Qet gigilahōgetka enjololōj gōjupmajup miangōn sehiba sehiba siti kōrek dop kōlōk. Mewō aiga Masedonia azi yahōt qetņiri Gaius aka Aristarkus Polgō sunjgurumyahōtņi mi qerakōba etkōmemba ōrōrahōm etkiba qezakqezak mirinōj anda totoko alget. <sup>30</sup> Totoko algetka Polnōj mewōyōk ambazip kambulelembe yenjō sutņine anmamgō mōrōkmō, urumelenj ambazipnōj i anjōn kōl wanjiget.

<sup>31</sup> Eisia prowinsgō galōmkōlkōl azi tosatņan Polgō alaurupņi akeri, yenjōn mewōyōk kolek ala kewō ulet wanjiget, “Qezakqezak mirinōj totoko aljei, gi mōnō nangi miangōrenj kude kondel enjiman.” <sup>32</sup> Totoko algeri, miangōrenj ambazip gwōtpukņan kinda tokogerangō kōnanj kun qahō mōtkerangōra nanņik nanņik lanlanj qet gigilahōba siksauk enjololōj ketanji megetka sehiba anōk. <sup>33</sup> Mewō ani Juda yenjōn azi qetņi Aleksander kunguba nangōgetka kambu yenjōn ōrōba kōna algetka qaikņe eu ōngōba kinōk. ōngōba kinda ambazip jemesoholņine keu likepņi mekōba jimamgō mōta bōrō pōzōņ misiba aiwesōk mem enjyōk.

<sup>34</sup> Aiwesōk mem enjyōkmō, Juda azia akzawi, mewō mōt kutuba miangōrenjōk numbuņini mindiriba kōrekņan kōnahiba keu kewō qetket, “Efesus nenjōrenj Artemis mi ōngōngōņi!” Mewō qeta mala aua yahōtkō dop silata qeta kinget.

<sup>35</sup> Qeta kingetka siti pomņan ambazip kambu uruņine memba eta ali gōrōj algetka kinda kewō jiyōk, “Efesus ambazip, nini nanine siti kiangōrenj Artemis ōngōngōņi mi mōpōseiba maljin. Nini yanjōrenj jōwōwōl jike aka kōt imutņi kōmbukņi Suepnōhōk erōhi, mi galōm kōla maljin. Keu mi injini kōrek ōlōp mōtze. <sup>36</sup> Mi kunņan qanj kōlmawangō dop qahō. Miangōra injini mōnō uruņini ōsōj memba eta ala bōnjōņ malme. Kezapjupjup yuai kun kude akņe. <sup>37</sup> Azi ki jōwōwōl jikenōņ ōngōba yuai kun qahō kiom qeba mem bōliyohot. Bem ambinini qahō ilit wanjyohot. Injini tōndup i etkuangitketka ki kinjahot.

<sup>38</sup> “Demitrius aka yanjō kōlkōl-ōrōrō alaurupņan tosatņi yembuk anjgururuk aka keu jim anjgubeak ewō, kiap mōnō ahōze aka keu jakegō totokoņi totokoņi



mi keu mindingöbingöra alakze. Miangöra mönö ölop miangören anda keu jakeje al anguba arönda kingetka dop kölma. <sup>39</sup> Inini yuai kun toroqeba jibingö mötpeak ewö, siti kiangö tojan mönö ölop könagesö öröm enjiiga qenjarök sombennöy tokoba keu kewöta jim teköme. <sup>40</sup> Merak enjololon göjupmajup ketanji ki kónanji qahöpmö, töndup imbisölöm asuhuzawi, mi Rom gawman yejön möta kewö jibepuk, 'Efesus yejön Rom mindimindiri gawman qetala bim karim akze.' Mewö jiba keu jakeje al nenjibepuk. Miangö urulömbötñi akza, mi mötzal. Keu jakeje al nenjiba karim kiangö kónanjangöra qesim nenjibeak ewö, nini mönö likepñi gagabe köla jibinangö dop qahö mötzin." <sup>41</sup> Efesus siti pomnan keu mewö jiba ambazip kambu könden enjiiga söörauba dennda anget. Mewö.

## 20

### *Polnöh Masedonia aka Grik anda nup meyök.*

<sup>1</sup> Efesus miangören göjupmajup miangön sörauba teköiga Polnöh gwarekurupñi engoholi kagetka urugö nangönanjö keu qamban engiba yaizökzök jiba engömosöta Masedonia prowinsnöy anök. <sup>2</sup> Masedonia anda gölmenji gölmenji kutuba liliköba miangören qamban keu gwötpuk jiba mala Grik kantrinöy kayök. <sup>3</sup> Grik kaba köinj karöbut malök. Mi mal teköiga wanje memba köwet kutuba Siria anmamgö mörök. Mewö mörökmö, Juda jitjememe yejön kónanöy qebingö angönanji algetka kezapne gei mörök. Mi möta miangöra Masedonia prowins kutuba gölme köna mirine lilingömamgö keunji urunan jöhöyök.

<sup>4</sup> Keunji jöhöi sungurumurupñi kewönan yambuk anget: Berea azi qetñi Sopater Pirusgö nahönñi, Tesalonaika azi qetñiri Aristarkus aka Sekundus, Derbe azi qetñi Gaius, Timoti aka Eisia prowinsgö azi qetñiri Tikikus aka Trofimius. <sup>5</sup> Yejön qeljine Troas anda miangören nenjöra mamböta malget. <sup>6</sup> Troas anda malgetmö, Luk ni aka tosatñi nenjön beret yistñi qahöpkö kendon mi Filipai sitinöy tarin. Mi tarin teköiga wanjenöy öngöinga opo seri öröba mörörenjögetka luhutnöy nangöi anda wehön 5 aiga Troas yengören angorin. Troas angota miangören wehön 7 toroqeba malin. Mewö.

### *Polnöh nalö kondikñi Troas malök.*

<sup>7</sup> Wehön 7 malin teköiga Polnöh wehön 8 miangören engömosöta anmamgö mörök. Mi möta sungem kondikñi Sondagie miangören tokoba Jisös mötmöröiba beret mindipköbingöra tarin. Mewö taringa Polnöh yembuk eraum möta keunji jim köriba mali mali sungem bibinji ahök. <sup>8</sup> Nini miri urunji kungö qakne eu öngöba tokoba taringa lambe gwötpukñan jeba asariget. <sup>9</sup> Tokoba taringa azi gwabö kun qetñi Yutikus yanön jengenannöy tarök. Tari Polnöh keu jiba mali möri nalö köriiga gaunjangö möta ahöba gwörörök öröba könakembayök tala imbinji qahö möta miri urunji karöbut ongita gölmenöy geba qeyök. Geba qeiga luhuba geba memba wahöringa kömuyöhi, ehin.

<sup>10</sup> Mewö ehinmö, Polnöh geba kepölaköba jiyök, "Kunbuk söngörö ösum ala guliza. Miangöra kude awöwöliget." <sup>11</sup> Mewö jiba kunbuk eröhanjören öngöba beret mindipköba neyök. Nemba yembuk nalö köröpñi keu jiba mala mala miri gianjigun engömosöta kónanöy anök. <sup>12</sup> Aniga azi gwabö mi wangetketka guliba malöhi, mi eka urukölalep ketanji möta anget. Mewö.

### *Polnöh Troas mosöta Miletus anök.*

<sup>13</sup> Yejön angetmö, Polnöh nanjak gölme köna anmamgö möta kewö jim kutum nenjiyök, "Inini mönö qeljine köwet köna miri qetñi Asos miangören angetka aitonjöba noangetketka wanjenöy öngöbin." Miangöra nenjön mosöta

wanġenöŋ öngöinga opo seri öröba mörörengögetka luhutnöŋ nanġöi anda Asos miangörenġ anġorin. <sup>14</sup> Asos anġota nembuk aitonġöba Pol wanġiringa wanġenöŋ öngöba miri qetŋi Mitilini miangörenġ anin. <sup>15</sup> Mitilini anda miangörenġ opo seri kunbuk öröba mörörengögetka luhutnöŋ nanġöi anda mala ahöba wahöta gölme jöhanŋi qetŋi Kios miangö kösutŋe anġorin. Anġota toroqeba kutuba anda ahöba wahötagun miri qetŋi Samos miangörenġ geba kunbuk anda ahöba wahöta miri qetŋi Miletus miangörenġ kewögöra anġorin: <sup>16</sup> Polnöŋ “Yambu dölökŋi (Pentekost) mi esapköba Jerusalem sitinöŋ tatmam,” jiba nalö ayuhubinbuköra ösumok anbingö mörök. Miangöra Eisia prowinsnöŋ nalö köröpŋi ayuhubinbuköra möta wanġenöŋ öngöba Efesus siti onġitpingö keuŋi jöhöi malin. Mewö.

*Polnöŋ Efesus yeŋgöra keu kondikŋi jiyök.*

<sup>17</sup> Miletus anġoringa Polnöŋ Efesus yeŋgöra kolek ala urumelenġ könagesögö jitŋememeurup yeŋön eta kamegöra köl öröm enġiyök. <sup>18</sup> Köl öröm enġii miri qetŋi Miletus miangörenġ kaŋgotketka enġeka kewö jii mötket, “Nöŋön nalö mutukŋi Eisia prowinsnöŋ kayali, miangörenök könahiba nalö pakpak embuk mala kota nup meali, inġini miangö tandökŋi ölop möt yaköze. <sup>19</sup> Nöŋön Kembugö jeŋe uruni mem et al anġum teköba nupŋi denöwö memba kota malali, inġini mi ölop mötze. Nupŋi memba ambazip enġöra sahöta imbilni eriga malal. Juda yeŋön uruŋini qahö melenġeri, yeŋön nalö tosatŋi miangörenġ silenöŋ alal aket aka nuŋgubingöra areŋ asa-asambötŋi ala malget. Mi ala malgeranġöra aka esapesap murutŋi murutŋi miwikŋaiba sihimbölo möta malal.

<sup>20</sup> “Nöŋön Buŋa keu mem ölöwak enġimakzawi, mi jim asarim enġiba malal. Mi qenjaröknöŋ tokoba aka miriŋi miriŋi miangörenġ öngöba kusum enġiba malal. Nöŋön miangöra poraiba nup qahö mosöral. <sup>21</sup> Nup qahö mosöralmö, Juda kian aka gölme toŋi enġöra mewöyök keu kötŋi kewö nanġöba jiba malal, ‘Inġini mönö uruŋini melenġa Anutugörenġ qekötahöba Kembunini Jisös Kraist möt narim wanġime.’ Inġini mi pakpak ölop möt teköze.

<sup>22</sup> “Mötket, merak Uŋa Töröŋan ni Jerusalem sitinöŋ anmamgö kuŋgum niŋgiza. Miangörenġ anbi wani yuai asuhum niŋgimawi, mi qahö mötzal. <sup>23</sup> Mohok-kun kewö mötzal: Nöŋön taon denike denike anda malali, Uŋa Töröŋan miangörenġ saŋep ala kewö nanġöba jii möta malal, ‘Gi mönö ka-hasililiŋ möta malnöŋga kösö mire al gihigetka tatman.’ <sup>24</sup> \*Mewö jii möta malalmö, muat. Nöŋön toroqeba malbilenġak me kömumbilenġak, mi keu kun qahö ak niŋgiza. Mi qahöpmahöpmö, Kembu Jisösnöŋ nup al niŋgiyöhi, nöŋön mönö mia mem yakömamgö möt köhöizal. Yaŋön nöŋgöra kewö jiyök, ‘Anutunöŋ kalem möriamŋi ambazip enġimamgö mötzawi, gi mönö miangö Ölöwak Buŋaŋi jim asariba malman.’ Miangöra gölmenöŋ malmami me kömumami, mi mönö yuai omaŋi kötökŋi ak niŋgiza. Ambazip mönahotkö aonġit akzei, kuŋŋan miangörenġ kembane kutuba luhut qahö alma. Nöŋön mönö miangö dop nupŋi memba kembane kutuba mosötpilenġbuköra ösumni pakpakŋan kapaŋ köla anda malmam.

<sup>25</sup> “Mewö malmam-mö, mötket, nöŋön enġö sutŋine anda kaba Anutu bemtohoŋanġö könaŋi jim asaribi mötkeri, inġini nöŋgö jesöŋgöroni mi kunbuk qahö ekŋe. Enġörenök kuŋŋan kun qahö nekŋawi, merak mewö mötzal. <sup>26-27</sup> Miangöra nöŋön inġini Anutugö jitŋi pakpak wuatangömegöra jiba uru kuŋgum enġiba malal. Mi mönö qahö poraiba mosöral. Miangöra enġörenök kuŋŋan kun siŋgisöndokŋanġöra sohoba kömumba könöp sianöŋ gema ewö,

\* **20:24:** 2 Tim 4.7

inini mönö ni jim ningibingö osime. Nöñön mi merak engöra aukne nanğöba jim köhöizal.

<sup>28</sup> “Kembunöñ nanñi sepñi mokoba mianjön könagesöurupñi bohonñini meiga buñañi ak teközei, inini mönö i lama ewö galöm köla köyan köl engiba malme. Uña Töröñi yanön nanñak nup mi al engiyök. Mianğöra inini mönö nanñini aka Kembugöreñ lama kambu yengöra galömñini mem anğuba malme. <sup>29</sup> Nöñön anbiga mianğö andöñe ambazip kanjamñinambuk mi kiam kalñi ewö engö sutñine asuhume. Yeñön asuhuba lama kambu engöra qahö möta piakñi aka lañ kaba engöhöme, mi mötzal. <sup>30</sup> Nanñini sutñineyök azi tosatñan wahöta kinda Jisös gwarekurupñan görañe anmegöra öröm engiba muney keu jiba malme. <sup>31</sup> Mianğöra inini mönö uruguliguli mala keu ki uru könömñine ala mötmörime: Nöñön (yara) yambu karöbutkö dop sunğem asak qambañ keuñi keuñi mi inini mohot mohot qösösök (qörörök) kusum engiba malbiga imbilni erök.

<sup>32</sup> “Nöñön merak inini Anutugö böröñe al engiba kewö jizal: Yanğö Buña keuñan mönö kalem möriamñi indela köyan köl engimakña. Anutunöñ köhöiba uruñini nanğöba möhamğöiga ölop köhököhöi miwikñaiba mutulangömakñe. Inini Anutubuk lapingögetka alaurupñi pakpak tök kutum enğiiga sarakñi akzei, mönö yengö sutñine anğota dum tatatñini memba oyaenğoyaen aka malme. <sup>33</sup> Ni engöreñök kungö guli jalö me moneñ opo mi qahö buña qem anğumamğö möta malal. <sup>34</sup> Ni aka sunğurumurupñan yuaigöra osiba malini, mi mönö nani böröni kianön nup memba miwikñaiba malal.

<sup>35</sup> “Mi pakpak aka memba silik ölopñi kondel engial. Inini mönö mewöñanök nup memba malme. Mewö mala ambazip löwöriba nup memegö osizei, mi ölop köyan köl engiba malme. Nup megetka ölni ahuiga Kembu Jisösgöreñ keu ki mötmörime: Yanön nanñak keu kun kewö jiyök, ‘Inap yuai buña qem anğugetka teköba pömsöm qeiga öne malmemö, tosatñi yengöra yuai kalemñina enğigetka Anutunöñ likepñi melenñiga oyaenğoyaen akñe.’ Mewö.”

<sup>36</sup> Polnöñ keu mewö jiba eta simin köla körek yembuk Anutu köuluköyök. <sup>37</sup> Köuluköiga körek yeñön amburereñ aka urusahöt qeba anğum wanğiba numbuñi yöhötüm neget. <sup>38</sup> Polnöñ mutuk keu kun kewö jii mötket, “Inini nöngö jesöngöröni kunbuk qahö ekñe.” Keu mewö möta mianğöra wösöbirik öngöñgöñi möta kinda wanğita wanğenöñ öngöba yaizözkök jiba umbulget. Mewö.

## 21

### *Polnöñ Jerusalem anök.*

<sup>1</sup> Yaizözkök jiba nengömosötketka opo seri öröba mörörengögetka luhutnöñ nanğöi anda gölme jölanñi qetñi Kos mianğöreñ göröken diñdijanök anda anğorin. Anğota ahöba wahöta toroqeba gölme jölanñi qetñi Rodos mianğöreñ anin. Mianğöreñök toroqeba Lisia prowinsgö mirinñi qetñi Patara mianğöreñ anğorin. <sup>2</sup> Anğota kinda wanğe kun Fonisia gölmenöñ anmamğö ahiga mi miwikñaiba mianğöreñ öngöingä opo seri öröba mörörengögetka luhutnöñ nanğöi anin.

<sup>3</sup> Anda mala gölme jölanñi qetñi Saiprus mianğö kösutñe kaba eka mösököba Saut görökenök onğita toroqeba luhutnöñ nanğöiga Siria prowins göröken anin. Anda “Wanğegö inapñi mi Taiö taonöñ anda wanğenöhök memba albin,” jigeranğöra mianğöreñ anin. Mianğöreñ anda wanğe mosöta gein.

<sup>4</sup> Geba gwarekurup miwikñaim engiba yembuk toroqeba wehön 7 malin. Mianğöreñ malinga Uña Töröñan sölölohöm enği Pol Jerusalem sitinöñ anba-puköra galöm meme keu jiget. <sup>5</sup> Mi jigetmö, nini wehön 7 mi yembuk malin

teköiga engömosöta köna anin. Köna anbin jiinga yeñön körek pakpak anöm-moröurupñinambuk neñgubula taon mosöta silene kaget. Taon silene kaba köwet sakne eta simin köla Anutu köuluköin. <sup>6</sup> Köuluköba yaizököknini jim anginga Jerusalem anbingöra wañgenöñ öngöinga yeñön miriñine lilingöget.

<sup>7</sup> Pol aka nini yañgö sungurumurupñan mewö Taiö mosöta toroqeba anda miri qetñi Tolemes miangöreñ angota wañge mosörin. Wañge mosöta urumelen alaurup jölöñini jiin aka yembuk wehön mohot malin. <sup>8</sup> \*Mala ahöba wahöta engömosöta gölme köna anda Sisaria taonöñ kañgorin. Jerusalem urumelen kambu uruñe urukunçukunçu azi (ewanjelis) sewen meköm engigeri,\* yeñgöreñök kun qetñi Filip yañön Sisaria malök. Neñön Sisaria kañgota yañgö mire anda tata ahöin. <sup>9</sup> Filipkö böraturupñi 4 malget. Anutunöñ ambi seram miengö uruñine kezapqetok keu jijigö mötmöt kalem aliga malget.

<sup>10</sup> \*Neñön Sisaria taon miangöreñ wehön gwötpuk toroqeba malin. Miangöreñ malinga Juda prowinsnöhök kezapqetok azi kun qetñi Agabus erök. <sup>11</sup> Neñgöreñ eta Polgöreñ örigit memba miangön nanñi köna böröñi jöhöba kewö jiyök, “Uña Töröñan kewö jiza, ‘Juda jitnememe yeñön örigit kiangö toñi mi Jerusalem sitinöñ kewö jöhöba kian kantrigö galöm† yeñgö böröñine alme.’” <sup>12</sup> Mewö jii möta nini aka urumelen alaurup miangöreñ malgeri, yeñön mohot Polnöñ Jerusalem anbapuköra uleta qetal wañgiin. <sup>13</sup> Qetal wañgiinga kewö melenña jiyök, “Inini mönö denöwö akze? Sahöta keu jiba mewö miangön uruni munjuritze. Nöñön Jerusalem anbi gwaröhöm niñgimegöra jöjörözal aka miyök qahöpmö, Kembu Jisös qetñañgöra aka nunçugetka kömumbilenak, nöñön mönö miangöra mewöyök jöjöröba kinjal.”

<sup>14</sup> Mewö jiiga mölöwörim wañgibingö osiba urunini böñjön köliga kewö jiin, “Mi mönö Kembangö jitsihitñañgö dop asuhuma.”

<sup>15</sup> Sisaria taonöñ malin nalö mi teköiga amgöba mözözmögöba engömosöta anda Jerusalem sitinöñ öngöin. <sup>16</sup> Sisaria miangöreñök gwarek tosatñan mewöyök neñgö köinini kaget. Kaget yeñön kewö jiget, “Inini Saiprus azi qetñi Nason yañgö mire ahöba malme.” Mewö jiba neñguañgita yañgö mire anin. Nasonöñ mutuhök uruñi melenña Jisösgö gwarekñi aka mala korök. Mewö.

#### *Polnöñ Jerusalem sitinöñ kañgorök.*

<sup>17</sup> Neñön Jerusalem angoringa urumelen alaurup yeñön neñgömemba söñgaiba jölöñnini jiget. <sup>18</sup> Jölöñnini jigetka ahöba wahöta Polnöñ nembuk bisop Jeims ekingö möta anin. Aninga urumelen könagesögö jitnememe yeñön körek pakpak miangöreñ kañgota tatket.

<sup>19</sup> Tatketka Polnöñ jölöñini jiba kösohotñi alök. Anutunöñ köiput aka nam köl neñgiiga kian kantri yeñgö sutñine anda liliköba misin nup meinga ölni ahuyöhi, miangö kösohotñi mesinña mohot mohot mi körekñanök jii mötket. <sup>20</sup> Mi jii möta Anutu möpöseigetka azi ipñi kunñan kewö jiyök, “Pol alanini, Juda ambazip tausenni tausenni yeñön Jisös möt nariba uruñini melenña töndup körek pakpak toroqeba Mosesgö Köna keu mi törörök wuatañgöbingö kapan kölje. <sup>21</sup> Mewö kapan köljemö, göhö buzupki mi kewö lañ jiget mötket, ‘Juda ambazip denña kian kantri yeñgö sutñine anda maljei, göñön liliköba i kewö kusum engiba maljan, jimakze, “Inini mönö Mosesgö köna keu andö qeba Anutugöreñ aiwesök mi azi morosepsep silenine kude yandime aka Juda ahakmeme tosatñi mi kude wuatangöme.”’

\* **21:8:** Apo 6.5; 8.5      \* **21:8:** Aposol nup meme boñ 6 miangöreñ azi 7 mi meköm engigetka nañgönañgö nup aka ewanjelis nup mi mindiriba meget.      \* **21:10:** Apo 11.28      † **21:11:** Kian kantri yeñgö böröñine alget, mi Rom gawman yeñgöra jiza.



<sup>22</sup> “Mi jimakzeangöra aka göñon kazani, yeñon mi möta miangörenök öröba kambu ketani köla tokobeak. Miangöra nini waimanjat möta mönö denöwö ahinga dop kölbawak? <sup>23</sup> \*Miangöra neñon döлки keu göhöra jibini, göñon mönö miangö dop aknan. Azi 4:nan yuai akingö keunini Anutugören jiba jöjopañ keunöñ jöhöget. <sup>24</sup> Mi keunöñ jöhögetmö, monengöra osiba mamböta sutnine ki malje. Miangöra göñon mönö i engömembra yembuk köl könjörat ak anguba yeñgöra aka naluk alnonga dop köli ölop nörop jupñini mitigetka keunini köhöima. Göñon mewö aka Mosesgö Köna keu tem köla wuatangöba maljani, körek pakpak göhö könañamgi mi törörök eka möt asarime. Mi möt asariba göhöra keu jiget mötkeri, mi ölni kun qahö miwikñaigetka omani aiga kömuma. <sup>25</sup> \*Göhören keu kömumapmö, kian kantri yeñon Jisös möt nariba uruñini melenjeri, neñon yeñgöra keu kewö jöhöba kimbi ohoba alin anök, ‘Sömbup busuñi bem lopion yeñgö naluk buña qeba könañine algetka ösumñinan walöñnöhi, mi mönö kude neme. Mewöyök sep me sömbup jölni qeçeni miangö busuñi mi kude neme. Serowilin kude akne. Yuai kanjamñambuk 4 mi mönö mosöta andö qegetka dop kölma.’ ”

<sup>26</sup> Jitnememe yeñon mewö jigetka Polnöñ azi 4 mi engömembra ahöba wahöta yembuk köl könjörat ak anguguet. Ak anguguetka jöwöwöl jikenöñ öngöba azi mohot mohot engöra naluk ala jöwöwöl ohogetka köl könjörat nalöñini tekömawi, miangö nalö buzupñi jii mötket. Mewö.

*Jöwöwöl jikegö tohon uruñe Pol memba jöhöget.*

<sup>27</sup> Polnöñ mi jii mötketmö, silim 7 mi tekömangö aiga Juda tosatñi Eisia prowinsnöhök kageri, yeñon Pol jöwöwöl jikenöñ öngöi eket. Eka ambazip kambu körek uruñini kuñgum engiget wahöri Pol qeraköba meget. <sup>28</sup> Qeraköba memba kewö qetket, “Israel ambazip, mönö bauköm nengiget! Azi kianön mönö gölmeñi gölmeñi liliköba miri dop kusum engiba uruñini kewö kuñgum engimakza: Inini pakpak mönö Israel ambazip kambu qetala mem bölim nengime. Nanine Köna keu mosöta jöwöwöl jikenine lañ öngöba iwilele aka malme. Mewö kusum engiba malök aka merak Grik azi mi tok wañgita jöwöwöl jikenöñ öngöiga miri kömbukñi kianön mönö töwiba kölköljinjinambuk akapuk.” <sup>29</sup> \*Mi kewögöra qetket: Efesus azi Trofimus yanön mutuk siti könanöñ Polbuk ani etkeka kewö mötmöriget: Polnöñ i wañgiri mohotje jöwöwöl jikenöñ öngöbahotpak.

<sup>30</sup> Mewö qetketka ambazipnöñ enololon aka ösumñinan luluñda kaba tokoba göjupmajup aketka qeburuñ ketani yöhöi siti körek dop kölok. Mewö aiga Pol qeraköba jöhöba jöwöwöl jikenöhök öröba yaigep eta miangörenök jikegö kiripo nanuñi pakpak mi miangörenök köla jöhöget. <sup>31</sup> Pol jöhöba qebingö kapañ kölgetka buzupñi sehiba Rom yarö kambugö suahö galöm bohonñi yanö kezapne keu kewö geiga mörök, “Jerusalem pakpak yeñon karim aka bim qeze.” <sup>32</sup> Mewö möta miangörenök yarö azi kambu tosatñi suahö galömñinambuk enguanñita luhuba yeñgören geget. Gegetka i engeka Pol qegeri, mi mosötket.

<sup>33</sup> Mosötketka suahö galöm bohonñan sutñine anda jim kutuiga Pol memba tapep (muñgamuñga) yahötnöñ jöhöget. Jöhögetka kewö jiba qesim engiyök, “Azi ki niñia?” aiga “Wania aiga qeze?” <sup>34</sup> Qesim engiyökmö, ambazip kambunöhök keu murutñi murutñi melenja lañlañ qetket. Mewö lañlañ qeta göju megerangöra aka könañi törörök mötmamgö osiyök. Mi osiba miangöra jim kutuiga Pol wañgita yarö azi yeñgö ain kiripo uruñe anget. <sup>35-36</sup> Wañgita angetka ambazip kambu ketani yeñon könañine enguatangöba kaba kewö

\* **21:23:** Jañ 6.13-21 \* **21:25:** Apo 15.29 \* **21:29:** Apo 20.4

qetket, “Mönö qeget kömuma. Yapmakek!” Mewö qetketka yarö azi yengö ain kiripo nanğunje angoriga könöpuk anda kaba göjupmajup ketanji akerangöra aka gwötpuk lömböriyök. Mianğöra yarö azi yenjon Pol memba anguba anget. Mewö.

*Polnönj keunangö likepni könahiba melenja jiyök.*

<sup>37</sup> Anguba kaba yarö azi yengö sel urunje öngöbingö aketka Polnönj suahö galöm bohonji kewö qesim wanjiyök, “Ni göhöra keu kun ölop jimam me qahö?” Qesim wanjiiga möta könkun aka jiyök, “O, gi Grik keu mötzan me?”

<sup>38</sup> Mianğöra gi Ijipt azia akzan me qahö? Ijipt azi kunjan uruwale tuarenjon azi timbinambuk 4000 mi enjololon ak enjiiga Rom gawman tuarenjon aka bim karim könahiba aka enguanğiri gölme qararanğölkölne anget. Gi galöm azi mia akzan me qahö?”

<sup>39</sup> Mewö jiiga Polnönj jiyök, “Ni Juda azia. Ni Silisia prowinsgö taon qetnji Tarsus mötzani, mönö mianğoreñ ahuba mala koral. Mianğöra qesim gihibi: Gi ölop jinongga nöjon ambazip kambu kienğöra keu jibi mötme.”

<sup>40</sup> Mewö jiiga “Ölop jiman,” jiiga Polnönj döpnönj kinda ambazip engöra börö misiyök. Börö misiiga göju mosöta keu bök kingetka Hibru keunönj keu kewö jii mötket,

## 22

<sup>1</sup> Polnönj kinda kewö jiyök, “Azi alaurupni, nöjon keugö likepni jimami, mi mönö kezap ala mötket.” <sup>2</sup> Hibru keunönj keu jii möta keunini körek bököm teköi kingetka toroqeba jiyök,

<sup>3</sup> \* “Ni Juda azia. Ni Silisia prowinsgö taon qetnji Tarsus mianğoreñ ahubiga Jerusalem siti kianğoreñ galöm köl ningigetka mala qarial. Mala qariba kota böhi qetnji Gamaliel yangö keu bapne tatpiga yanjon Juda ambösakonurupnini yengoreñ Köna keu aka ahakmeme mi törörök kusum ningiiga mianğö mötmötñi möta malal. Merak enjon körek pakpak Anutugö keu bapne angota kapan köla yangöra bim qeba maljei, nöjon mönö mianğö dop aka malal.

<sup>4</sup> \* Mewö mala ambazip Kembangö könanji wuatangöba maljei, mi köndenja sesewerowero ak engibiga sihimbölö möta tosatjan kömuget. Nöjon ambazipni ambazipni enguanğita tapepnönj (munğamunğa) jöhöba kösö mire al enğial. <sup>5</sup> Jike nup galöm bohonji aka jitnememe pakpak yenjon mi ölop mötze aka yengoreñ anda qesim enjiinga mi ölop nangöba jibeak. Yenjon Juda azi ipni Damaskus sitinönj maljei, yengöra kimbi ohoba ningiget memba malal. Mianğoreñ ambazip Kembangö könanji wuatangöba maljei, nöjon mönö mi mewönanök ‘Likepni melenj engimegöra gwaröhöm engiba Jerusalem ki enguanğitmam,’ jiba könanönj anal.”

*Polnönj nanji urumelenangö könanji jiyök.*

*Apo 9.1-19; 26.12-18*

<sup>6</sup> “Könanönj analmö, Damaskus siti dopdowibiga mianğoreñ yuai kun kewö asuhuyök: Silim bibine mianğoreñ asakmararan ketanji kun Suepnöhök wölbilik ewö asuhuba wölan eta turum ningiyök. <sup>7</sup> Turum ningiiga tala gölmenönj eta ahöbiga Suepnöhök keu kun kewö asuhui möral, ‘Sol Sol, gi mönö wuanöngöra sesewerowero qakne al ningimakzan?’ <sup>8</sup> Mi möta melenjal, ‘Kembu, gi danjon?’ Mewö melenbiga jiyök, ‘Ni Nazaret azi Jisös, sesewerowero qakne al ningimakzani, nia mönö mi.’ <sup>9</sup> Azi nömbuk kaba kingeri, yenjon asakmararan mia eketmö, keu nöngöra jiyöhi, mianğö kou-rukni kun qahö mötket. <sup>10</sup> Mewö jiiga nöjon qesiba jial, ‘Kembu, mönö

\* **22:3:** Apo 5.34-39 \* **22:4:** Apo 8.3; 26.9-11

nöñön denöwö akñam?’ Jibiga jiyök, ‘Gi mönö dölki wahöta Damaskus sitinöñ anöñga Anutunöñ wani yuaia akñangö jimawi, mi kunñan jiiga mötman.’  
 11 Asakmararan mianöñ jeni qeiga janjuñ aka kinbiga azi nömbuk malgeri, yeñön böröne memba noañgitketka Damaskus sitinöñ anin.

12 “Miangöreñ azi kun qetñi Ananias malök. Yanöñ Anutu göda qeba Mosesgöreñ Köna keu törörök wuatangöba malök. Miangöra Juda ambazip Damaskus malgeri, yeñön körek gödañi ölöpnji ak wangiba malget. 13 Yanöñ nöngöreñ kaba kösutne kinda nöngöra kewö jiyök, ‘Sol alani, jegi mönö kunbuk tohoyök.’ Mewö jiiga aua nalö miangöreñök jeni tohoiga uba ehal. 14 Ekiga Ananiasnöñ jiyök, ‘Göñön ahakmeme diñdiñi solanñangö Toña eknöñga keu jitñan jii könömñi mötnöñ. Nanine ambösakonini yeñgöreñ Anutu yanöñ gi möwölöhöm gihiiga yanöñ jitsihitñi möt kutuman. 15 Gi wani yuai eka mötzani, mönö mi nangöba jiba yanöñ jitñe memeni aka gölmeni gölmeni ambazip jeñine dangunu ewö kinda malman. 16 Mewögöra gi wuanöñgöra mambötzan? Mönö wahöta yanöñ qetñi qeta köuluköba jinöñga o melun mem gihiinga siñgisöndoki sanöñniga solanima.’ Ananiasnöñ mewö jiyök.”

*Misin nup kian kantri yembuk memangöra noholök.*

17 “Damaskus siti mosöta Jerusalem sitinöñ lilingöba jöwöwöl jikenöñ köuluköbiga Kembangö alburupñan (añsumbenñan) nuñgui kinda imut kun ehal. 18 Imut miangöreñ Jisös ekiga nöngöreñ kaba kewö jiba jii möral, ‘Gi kantri kiangöreñ nöngö könani aka Buña keuni mi kude jiba malman. Mi nangöba jinöñga nesampurek aka andö qeme. Miangöra Jerusalem siti ki mönö ösumok mosöta anman.’

19 “Mewö jiiga jial, ‘Kembu, yeñön könañamni mötze. Nöñön mutuk liliköba ambazip gi möt narim gihizei, mi köuluk miriñi miriñi miangöreñ öngöba miwikñaim engiba jöhöba ihilek wahinambuknöñ tauköm engiba tosatñi köso mire al engiba malal. 20 \*Göhöreñ nupbauk azi Stiwenöñ könagi nangöba jiiga qeget sepñi mokoi eri nöñön nalö miangöreñ mewöyök kösutñine kinda imbi köla malukunñi galöm memba kinbiga qeget kömuyök.’ 21 Mewö jibiga Kembunöñ nöngöra jiyök, ‘Nöñön melaim gihizalawa gi mönö köröwen kian kantri ambazip yeñgöreñ anman.’ Mewö.”

*Romgö yarö azi yeñön Pol galöm kölget.*

22 Polnöñ keu likepñi jiyöhi, mi ambazip kambu yeñön kezap ala mötketmö, (Kembunöñ kian kantri ambazip yeñgöreñ anmangö jiiga jiyöhi,) keu mi möta miangöreñök köhöikñanök silata jiget, “Yapmakek! Azi mewöñi mi qeget kömuma. Mi gölmenöñ nembuk malmawanöñ dop qahö.” 23 Mewö jiba qeta opo kereñ qeköba gila (könañinan börömböröm tiba) sömsöm urata könakemba lanlan gilget. 24 Mewö aketka Rom engö suahö galöm bohonñan jim kutuiga yarö azi yeñön Pol wangita anda yarö azi yeñgö ain kiripo uruñe alget. Kiripo uruñe algetka Juda yeñön i wanigöra aka göju memba qetzei, miangö könañi mötmangöra kewö jim kutuyök, “Inini mönö Pol memba ihilek wahinambuknöñ qeba qesim wangigetka könañi aukñe jii mötpin.” 25 Mewö jim kutuyökmö, Pol memba jöhöba ihilek wahinambuknöñ qebingö aketka Rom suahö galöm kunñan kösutñe kini Polnöñ kewö jiyök, “Rom mindi-mindiri gawman yeñön sel jöhöm niñgigetka böröñine maljal. Nöñön miangö (jimkutukutu) paspot memba maljal. Miangöra inini nöngö keuni qahö möta kewöta lan jim teköba öne ihilek wahinambuknöñ nuñgumei, mi mönö Rom jimkutukutu toni yeñgö jeñine dop kölma me qahö?”

\* 22:20: Apo 7.58

<sup>26</sup> Polnön mewö jiiga suahö galömnön möta miangörenök suahö galöm bohonji yanğoren anda buzup wangiba kewö jiyök, “Azi mianjon mönö Rom gawmangö (jimkutukutu) paspot memba malja. Mianğora gi mönö denöwö aknan?”

<sup>27</sup> Mewö jiiga suahö galöm bohonjan Polğoren anda qesiba jiyök, “Gi ölña Rom gawmangö (jimkutukutu) paspot memba maljan me qahö? Mi jinön mötpi.” Jiiga Polnön meleşnök, “Ölña, nönön mi memba maljal.”

<sup>28</sup> Mewö meleşniga jiyök, “Ni monen ketani gila Rom mindimindiri gawmangö (jimkutukutu) paspot bohonji membi ningigetka maljal.” Jiiga Polnön jiyök, “Mi ölöpmö, nongö iwinan Rom gawmangoren paspot memba maliga nönön yanğö nahonni ahuba mianğorenök qet mi memba maljal.”

<sup>29</sup> Mewö jiiga azi qesim wangibingö akeri, yenön mianğorenök mosöta lilingöba anget. Polnön “Ni Rom gawmangö paspot memba maljal,” jiiga suahö galöm bohonjan mi möta Rom azia gwaröhöm wangiyöhanğora aka awöwöliba sömbuñi mörök.\* Mewö.

### *Polnön jike kaunsöl kambu yengö jeñine kinök.*

<sup>30</sup> Miri gianjiiga suahö galöm bohonjan wahöta Juda yenön wuanöngöra Pol keunön al wangiba jigeri, mianğö könañi törörök mötmangöra möta jike nup galöm bohonji aka jike kaunsöl kambu pakpak yenön tokomegöra jim kutum enğiyök. Mewö tokogetka jiiga Polğö tapepñi (munğamuñga) pösatketka wangita eta yengö jemesoholñine ali kinök. Mewö.

## 23

<sup>1</sup> Polnön kinda jike kaunsöl kambu mi uba enğeka kewö jiyök, “Azi alaurupni, nönön ahakmemeni pakpak mi Anutugö jemesoholñe aka memba malbiga yanön eka ‘Dop kölja,’ jiiga urunangö kezapnan möta ölöwaka kota mala merak ki kinjal.” <sup>2</sup> Polnön mewö jiyökmö, jike nup galöm bohonji qetñi Ananias yanön kösutñe kingeri, i jim kutum enğiiga nunğulumñe qekötahöget. <sup>3</sup> \*Qekötahögetka Polnön jii mörök, “Anutunön mönö gi qekötahöm gihima. Göñön miri sel tuatñangö dop akzan. Silenji mundanön ohogetka tuatñi akzappmö, uruñi sewön memba injanñi akza. Göñön Mosesgö Köna keu memba mianjon kewöt ningiba keuni jim tekömangöra tatzanmö, töndup nangak Mosesgö Köna keu miyök qeba jim kutum enğinöñga nunğuze. Mi qahö dop kölja.”

<sup>4</sup> Polnön mewö jiiga kösutñe kingeri, yenön jiget, “Gi Anutugoren jike nup galöm bohonji mepaqepaik aka gamu qem wangizan me?”

<sup>5</sup> \*Mewö jigetka jiyök, “O alaurupni, yanön jike nup galöm bohonji akzawi, mi qahö möta jizal. Buña Kimbigö keu kun kewö ahöza, ‘Gi mönö könagesö kambugahö azi kembuñi kude qesuahöman.’ ”

<sup>6</sup> \*Mewö jiyökmö, jike kaunsöl kambu yengörenök tosatñan Sadyusi (Jike nupkö kapankölköl) pati qekötahögetka tosatñan Farisi (Köna keugö kapankölköl) pati azia malget. Polnön mi möta mianğora jike kaunsöl kambu yengö jeñine keu kewö qerök, “Azi alaurupni, nönön Farisi azia akzal. Iwinan mewöyök Farisi pati azia. Kömukömuñi yenön guliba wahötmei, nönön mewö asuhumapkö al mamböta jörömqöröm aka maljal. Mewö maljalangöra aka keu jakeñe al ningigetka kewöt ningiba jize.”

\* **22:29:** Kun Rom gawmangö paspot memba malöhi, mi kösönön gwaröhöm wangibepukö songo ahöyök. Kunjan songo mi walöñnök ewö, i mönö keunön al wangizema. Mianğora sömbuñi mörök.

\* **23:3:** Mat 23.27-28 \* **23:5:** Eks 22.28 \* **23:6:** Apo 26.5; Fil 3.5



<sup>7</sup> Mewö jiiga miangörenök Farisi aka Sadyusi pati miengö sutñine anğururuk ahui jike kaunsöl kambu yeñon jula kambu yahöt aket. <sup>8</sup> \*Sadyusi (Jike nupkö kapankölköl) yeñon kewö jizema, “Ambazip kömukömuñi yeñon kude guliba wahötme. Suep garata qahö malje. Öme aka uña mi qahö malje.” Mewö jigetmö, Farisi (Köna keugö kapankölköl) pati yeñon keu karöbut miangören qekötahöba miangö dop möt nariba kinjema. <sup>9</sup> Kambu yahöt mewö aka qetketka göju ketañi ahuiga Köna keugö böhi tosatñan Farisi kambu yeñgö sutñineyök wahöta könöpnambuk terengöba kewö jiget, “Nini azi kianğö bölönamñi kun qahö miwikñaizin. Suep garata me uña kunñan keu kutum wasöta yanğö uruñe ali jibawak, mi mönö denöwö dop köl engibawak?”

<sup>10</sup> Mewö jigetka anğururuk miangön kunbuk könöwiba qariyök. Qariiga awöranğöba Pol likeplikep örögetka anda kaiga mesin taköget. Mewö tandök ahök. Mewö aiga suahö galöm bohonñan miangö kenğötñi möta yarö kambu kun jim kutum enğiiga geba Pol sutñineyök öröba wañgita yarö azi yeñgö ain kiripo uruñe alget.

<sup>11</sup> Algetmö, sunğem miangören gaun ahöiga Kembunöñ Polgö qöhöröñe kinda kewö jiyök, “Mönö ewebibigabuk aka saitingit malman. Nöngö könañamni Jerusalem kianğoreñ nanğöba jiba malnöñi, miangö dop mönö Rom sitinöñ mewöyök anda mi nanğöba jim asariba malman.” Mewö.

*Pol qebingö anğönañ meget.*

<sup>12</sup> Kembunöñ mewö jiyökmö, miri gianjiiga miangören Juda azi tosatñan ölöñ tokoba Pol kömumapkö anğönañ meget. Yeñon areñ mi alget aka mi jöjöpañ keunöñ jöhöm köhöiba kewö jiget, “Nini Pol kömumapköra mamböta nalö sutñe kianğoreñ nene sinği malbin. Sinği mala qein kömuiga miangö andöñe ölop nene me o kun kunbuk nembin.” <sup>13</sup> Azi 40 aka janğö mi onğitkeri, yeñon mindiriba jöjöpañ keu mi jöhöm köhöiba jiget.

<sup>14</sup> Mi jibagun jitñememe aka jike nup galöm yeñgören anda kewö jiget, “Nini Pol kömumapköra mamböta nalö sutñe kianğoreñ nene sinği malbin. Polnöñ qahö kömuma ewö, ambazipnöñ mönö ölña qesuahöm nenğigetka dop kölma. Miangöra nini mönö mindiriba jöjöpañ keu kewö jöhöm köhöiba maljin: Pol qein kömuiga miangö andöñe ölop nene me o kun kunbuk nemba malbin. <sup>15</sup> Miangöra aka inini mönö döлки jike kaunsöl kambu yembuk mohotñe mindiriba suahö galöm bohonñanğoreñ anda keu kewö ala qesime, ‘Nini Polgören keu könañi kunbuk qesiinga jii ölña mötpingö mötzin.’ Mewö tandök aiga qesigetka ölop Pol wañgiriga enğören etma. Etpawakmö, könanöñ kaba enğören kañgotmamğö akñawi, miangören mönö i qein kömumapkö jöjöröba malbin.”

<sup>16</sup> Mewö jigetmö, qein kömumapkö anğönañ algeranğö buzupñi mi Pol behötñanğö kezapñe gei mörök. Mi möta yarö azi yeñgö ain kiripo uruñe anda Pol taröhanğören öngöba jii mörök. <sup>17</sup> Jii möta suahö galöm kun qeri kaiga kewö jiyök, “Azi gwabö kianön keu kun memba kazawañgöra göñön i ölop wañgita suahö galöm bohonñanğören anöñga keu mi jii mötma.” <sup>18</sup> Mewö jiiga i memba wañgita suahö galöm bohonñanğören anohotka jiyök, “Kösö azi Polnöñ noholi yanğoreñ anbiga azi gwabö ki wañgita göhören kamapköra qesim niñgiza. Yanön göhöra keu kun memba kaza.”

<sup>19</sup> Mewö jiba aniga galöm bohonñan böröñe memba wañgita görane anda qesim wañgiyök, “Gi wani keuya memba kaza?”

<sup>20</sup> Qesim wañgiiga jiyök, “Juda jitñememe yeñon keu kun qesim gihibingöra jöhöba göhören kaba kewö jime: Nini Polgö keu könañi törörök qahö möt kömuzin. Miangöra gi ölop Pol uran wañgitnöñga jike kaunsöl kambu yeñgören

\* **23:8:** Mat 22.23; Mak 12.18; Luk 20.27

eriga kunbuk qesim wanginönga jii könañamñi ölni mötpin. Yeñön mewö asuhumapköra mötze. <sup>21</sup> Mewö kaba jimemö, göñön keu miangö imbi ölop kude kölman. Juda könagesö yeñgö sutñineyök azi 40 aka jañgö mi ongitkeri, yeñön mindiriba Polgöra kewö jiba mi jöjöpən keunöñ jöhöm köhöiget, ‘Nini Pol kömumapköra mamböta nalö sutñe kiangöreñ nene siñgi malbin. Siñgi mala qein kömuiga miangö andöñe ölop nene me o kun kunbuk nembin.’ Mewö jiba göñön imbi kölmangöra mamböta jöjöröba mönöze.”

<sup>22</sup> Mewö jiiga azi gwabö mi melaiba kewö jii mörök, “Buzup ki jinöñ mötzali, mi kun kude jinöñ mötma.” Mewö.

*Pol wangitketka Sisaria taonöñ anök.*

<sup>23</sup> Suahö galöm bohonñan mi möta suahö galömyahötñi etkoholi kayohotka kewö jii mörohot, “Injiri mönö timbi azi 200, hos yarö azi 70 aka lingip yarö azi 200 mi jim kutum engiyohotka merak sungemgö 9 kilok miangöreñ Sisaria anmegöra jöjöröme. <sup>24</sup> Mewöyök hos tosatñi meköba möhamgöm engiba Pol kungö qakñe ala köyan kölgetka sungem kiangöreñök premiö Feliksgöreñ anma.” <sup>25</sup> Mewö jii mörohotka premiögöra kimbi kun kewö ohoyök,

<sup>26</sup> “O Öngöñgöñamni sorok premiö Feliks! Klodius Lisias, nöñön jölöñgi jizal.

<sup>27</sup> “Juda yeñön azi ki memba jöhöba qein kömumapköra aket. Mewö aketmö, Rom mindimindiri gawmangö (jimkutukutu) paspot memba maljawi, nöñön mi möta miangöreñök yarö kambu yembuk kangota sel jöhöm wangiba meköba bohonñi jöhöyal.

<sup>28</sup> Wani keugöra keu jakeñe aljei, nöñön miangö könañi mötmamgö möta wangita Juda yeñgö jike kaunsöl kambu yeñgö jeñine al wangial.

<sup>29</sup> Al wangibiga keu jakeñe ala nanñini Köna keugö kösawörañ keuñi keuñi miangöra angururuk aka tuarenjoñ aka jim wangigetka miwikñaijal. Mi miwikñaijal mö, yuai bölöñi kömumapkö dop me kösö mire alin tat-mawangö dop mi qahö ahök. Yeñön keu mewöña kun qahö jiget möral.

<sup>30</sup> Mi qahö möral mö, kunöñ yangö buzup keuñi kewö indeli möral: Tosatñan ‘Azi mi qein kömuma,’ jiba anöñañ alget ahöza. Buzup keu mi möta dölkiangöreñök melaibiga göhöreñ kaza. Keu jakeñe al wangibingö mötzei, nöñön i mewöyök jim kutum engibiga göhö jemesoholge kangota keuñini pakpak aukñe jim miwikñaigetka mötman.”

<sup>31</sup> Kimbi mewö ohoiga yarö azi jim kutum engigeri, yeñön keu mi wu-atangöba Pol memba wangita söñaupnöñ miri qetñi Antipatris miangöreñ anget. <sup>32</sup> Anda miri gianjiiga yarö azi hosñinambuk yeñön Pol wangita köna toroqeba angetmö, timbi azi yeñön nanñinak lilingöba yarö azi yeñgö ain kiripo uruñe kaget. <sup>33</sup> Yarö azi hosñinambuk yeñön Sisaria taonöñ angota kimbi mi premiö wangiba Pol mewöyök yangö jeñe alget. <sup>34</sup> Algetka kimbi oyoñda “Pol mi wani prowinsgöra?” jiba qesiyök. Qesiuga “Silisia prowins azia,” mewö jiget mörök. <sup>35</sup> Mewö jiget möta jiyök, “Keu jakeñe al ghibingö mötzei, yeñön mewöyök kangotketka miangöreñ ölop qesim gihimam.” Mewö jiba jim kutuiga Pol wangita kiñ Herodkö jakömbuak mirigö kiripo uruñe ala jegalöm mem wangiget. Mewö.

## 24

*Pol keunöñ algetka premiö Filiksgö jeñe kinök.*

<sup>1</sup> Wehön nup memenji 5 teköiga jike nup galöm bohonñi qetñi Ananias yanöñ jitñememe tosatñi aka loya (Köna keugö mötmöt azi) qetñi Tertulus yembuk aitoñgöba Sisaria taonöñ geba premiö Filiksgö jeñe öngöba Pol keu jakeñe albingö keuñi jiget mörök.

<sup>2</sup> Mi möta Pol köl öröi kaŋgori loya Tertulusnönön könahiba Polgö silene keu ala premiögö jemesoholne keu kewö jiyök, “O Filiks, göñön galöm köl neŋgiba malnönji, nini nalö miangörej luai ketanji möta guñböñjönjön malin. Göñön ölopñanök köyan köla jim kutum neŋginönga malmal tatatnini likeplikep möhamgögetka kantri kianñön uteköba wahöri ölöwakzin. <sup>3</sup> O ketanjamnini Filiks, nini mi miri dop ölopñanök möt kutuba göhöra söngaiba kilik-kalukñi kun qahö möta saiwap jim gihizin. <sup>4</sup> Saiwap jim gihizimö, nöñön keu köröpñi jibi ölan göhöbapuköra kewö qesim gihizal: Nini keu memba kainga kötoñanök jimami, mi mönö neŋgöra ak ghiüga kezap ala mötman.

<sup>5</sup> “Nini azi kiangö könanji kewö eka miwikñainin: Yanñön kegwek-kahasiliñ azi keŋgöt kotkotñambuk akza. Yanñön gölmeñi gölmeñi liliköba Juda ambazip uruñini esiba kuŋgum enñiiga karimñi karimñi miri dop asuhugetka göjupmajup qeta alakze. Tosatñan tuaköpek aka Nazaret azi kuŋgö qetne pati aljei, yanñön mönö yeŋgö ketanjamñina akza. <sup>6</sup> Yanñön jöwöwöl jike mi mewöyök kapan köla mem töwiba memba et almangö ahök. Miangöra nini i memba jöhöin. Nini keuñi kewöta nanine Köna keu wuatangöba jim teköbingö mörin. <sup>7</sup> (Mi mörinmö, suahö galöm bohonñi Lisias yanñön yarö azi yembuk kaba kukösum ketanji miangñön köñöpuk böröñineyök meköba wangitket.\* <sup>8</sup> Wangita keu silene ala jim wangizei, i göhö jemesoholge kaŋgotmegöra jim kutum neŋgiyök.) Göñön nangak qesim wanginönga könanji indela jima. Mi jüiga keu memba kazini, miangö ölnji pakpak ölop aukne asuhuiga mötman.” <sup>9</sup> Mewö jüiga Juda ambazip yeñön mewöyök “Keu pakpak mi ölnja,” jiba imbi köla mi nangöba toroqeba silene ala jim wangiget. Mewö.

### *Polnön keu likepñi meleñi Filiksnönön mörök.*

<sup>10</sup> Pol jim wangigetka premiönön keu jimapköra böröjöpñan kuŋguiga kewö melenja jiyök, “Göñön (yara) yambu gwötpuk ambazip kambu kiangö jimtekötekö toñi aka malnön mötzal. Miangöra nöñön keunangö likepñi mi göhö jege awösamkakak jimam. <sup>11</sup> Nöñön uruwale Anutu waikñi memba möpöseimangöra Jerusalem sitinön öngöyal. Mi wehön <sup>12</sup> miyök teköiga merak ki kinjal. Nangak qesim enñibanak ewö, mi ölop nangöba jime. <sup>12</sup> Nöñön jöwöwöl jikenön me köuluk miri kungen öngöba azi me ambi kunbuk goranora (noragora) keu jiba jitnakölik akiga mewö qahö miwikñaim niñgiget. Siti uruñe köna me sombem kunön ambazip uruñini kuŋgubi ölököba liliköm niñgigeri, mewö qahö neket.

<sup>13</sup> “Mewö qahö neka döлки keu silene ala jim niñgizei, yeñön miangö ölnji kondel gihibingö osize. Keu omanji jize. <sup>14</sup> Mi osizemö, keu kun mi ölnja jim miwikñaim gihimam: Yeñön Nazaret pati qetñi qetzei, nöñön mönö miangö köna wuatangöba mala nanine ambösakonurup yeŋgörej bem Anutu mi waikñi memba möpöseimakzal aka Mosesgörej Köna keu aka kezapqetok yeŋgörej Buzup Kimbi miangörej keu ohoget ahözawi, mi pakpak möt narim köhöizal. <sup>15</sup> Anutunön ambazip diñdini aka gonñonji mi körek pakpak mem gulim enñi kömupnöhök wahötmei, Juda azi kienñön miangöra mambötze. Nöñön yembuk toroqeba örörön kinda mewö asuhumapköra jörömqöröm aka mamböta maljal. <sup>16</sup> Mewö mala Anutu aka ambazip jeñine diñdini kinbiga Anutunön keuni nangöba jüiga urunangö kezapñan mörakzal. Jönömnan qahö unduza. Mönö sarakñi aka malmangöra nalö dop kapan köla köhöiba malakzal.

\* **24:7:** Keu sel uruñe ahözawi, mi mötmöt ambazip yeñön kewöta Luknön mi könakönahine ohoyök aka tosatan mi qahö ohoyök, mewö jigetka uruyahötñambuk akza.

17\*“Nöñön kungen malbiga (yara) yambu tosatñi teköi lilingöba miri tosatñi yengörenök kalem memba uruwale kayal. Mewö kaba ‘Mi nani könagesöurup wanapñi yengöra menden engimam,’ jiba Anutugö jöwöwöl ohoba naluk al wanjimangöra Jerusalem öngöyal. 18 Miangören öngöba köl könjörat ak anguba solanji mala jöwöwöl jikenöñ öngöyal. Yuai mi ohoba Anutu al wanjibiga miwikñaim ningiget. Miwikñaim ningigeri, miangören ambazip tosatñan qahö kaba liliköba ölököm ningiba göju meget. 19 Juda ambazip tosatñan Eisia prowinsnöhök kaba jikenöñ öngöba nekeri, yeñön mönö döлки göhö jege kiangören kangota kinda keu kun ahöm engibawak, mi aukñe silene ala jim ningigetka dop kölbawak.

20 “Me jike kaunsöl kambu yengö jeñine kinda keu jiali, mi wani Köna keu ongita pinjit akiga keu jakeñe alalgö keuni miwikñaiget? Azi ki tatzei, yeñön mönö mi jigetka dop kölma. 21\*“Nöñön yengö sutñine kinda keu mohok-kun jiba töhöreñ qetpiga lömböriyök. Köpösihit mewö kun ahal me qahö? Mi denöwö kewötket ahöza? Keu kewö qeta jial, ‘Kömukömuñi yeñön guliba wahötmei, nöñön mewö möt narizalangöra aka keu jakeñe al ningigetka merak keuni kewöta jim teköm ningibingö akze.’ ” Mewö.

### *Polgö keuñi qahö jim teköba kösö mire alget.*

22 Polnöñ mewö jiiga premiö Filiksnöñ Jisösgö könañi wuatangöba maljei, miangö könañi ölop möt soroköba Polgö keuñi kembang kutuba kewö jiyök, “Suahö galöm bohonñi Lisiasnöñ kangoriga nalö miangören Polgö keuñi jim tekömam.” 23 Mewö jiba suahö galöm jim kutuiga Pol qahö jöhöba öne jegalöm meiga kösö mire tarök. Tinitosolomurupñan Pol köyan köla yuai osiyöhi, mi memba wanjimegöra qahö qetal engiyök.

### *Polnöñ keuñi jiiga Filiks aka Drusila mörohot.*

24 Wehön tosatñi teköiga Filiksnöñ anömñi qetñi Drusila, Juda ambi mi wanjuta kayohotka Polgöra keu ali kaiga keuangöra kezap ali Kraist Jisös möt narim wanjibingö könañi jim asariiga mörök. 25 Mi mörökmö, Anutugö keu tosatñi toroqeba eraum mötketka lömböriyök. Polnöñ Anutugö jeñe solanibingö könañi jim asariba nanine ahakmemenini galöm köl angubingöra jiyök aka Anutunöñ nalö kun ali miangören kewöt neñgiba keunini jim tekömawi, keu karöbut mianön uruñi kuñguyök. Polnöñ keu mewöñi jiiga töwöratiba bök qesinda jiyök, “Yapmakek! Muat mosötnöñ. Dölki ölop mosöta anöñga nalö kun mötpi dop kölmawi, miangören ölop kunbuk köl öröm gihibi kaman.” 26 Mewö jiba töndup toroqeba Pol nanñi töwaya monen wanjimapköra mötmöriyök. Mewö al mamböta jörömqöröm aka sömañi gwötpuk köl öröm wangii kaiga keukeu jiba tarohot.

27 Polnöñ kösö mire tari (yara) yambu yahöt teköyök. Mi teköiga azi qetñi Porsius Festus yanön Filiksgö undumña premiö akñangö ahök. Mewö aiga Filiksnöñ Juda ambazipnöñ nek sorimegöra möta Pol qahö pösari kösö mire toroqeba tarök. Mewö.

## 25

### *Polnöñ premiö Festusgö jeñe keu likepñi jiyök.*

1 Festusnöñ premiö aka prowins uruñe angota tariga wehön karöbut teköiga Sisaria taon mosöta Jerusalem sitinöñ öngöyök. 2 Öngöiga jike nup galöm bohonñi aka Juda jitñememe yeñön jemesoholñe kangota Pol keu jakeñe albingö jiba aröñda kinget. 3 Aröñda kinda kewö jiba uletket, “O premiö, göñön ölop neñön möringa dop kölmapköra jim tekönöñga keu algetka Pol

\* 24:17: Apo 21.17-28 \* 24:21: Apo 23.6



wanğita Jerusalem sitinöŋ ki kame.” Yeŋön mutuk keu kewö jöhöba jiget, “Polnöŋ könanöŋ kaiga miangöreŋ mönö qein kömuma.” Mewö jiba jöjöröba mönögeraŋöra kaba uletket. <sup>4</sup> Mewö uletketmö, Festusnöŋ kewö meleş enğiyök, “Pol mi Sisaria taongö kösö mire tari galöm kölje. Ni nanak nalö kude köriiga miangöreŋ lilingöba anmamgö mötzal.” <sup>5</sup> Mewö jiba toroqeyök, “Miangöra azi mianön bölöŋi kun akawak ewö, ölop enğö jitnememeurup tosatŋan nömbuk Sisaria geba miangöreŋ keuŋini silene ala jim wanğigetka mötman.”

<sup>6</sup> Mewö jiba wehön 8 me 10 miangö dop Jerusalem sitinöŋ yembuk mali teköiga lilingöba Sisaria taonöŋ geyök. Geba ahöba wahöta miangöreŋök keu jimtekötekögö dum tatatŋe tata jim kutuiga Pol wanğita kagetka jene kaŋgota kinök. <sup>7</sup> Polnöŋ kaŋgota kiniga Juda jitnememe yeŋön Jerusalem sitinöhök kageri, yeŋön liliköm wanğiba kinda kazik qakŋe keu bölöŋi gwötpuk silene ala jiget. Mi jigetmö, keuŋinanğö ölni mi kondelbingö osiget. <sup>8</sup> Kazik keu öne jiba kingetmö, Polnöŋ mi qeapköba kewö jiyök, “Nöŋön yuai bölöŋi kun qahö ahal. Juda neŋgöreŋ Köna keu qahö qetalal. Jöwöwöl jike qahö mem töwial aka Rom sisa kingöreŋ keugöra tuarenjoŋ qahö ahal.”

<sup>9</sup> Mewö jiiga Festusnöŋ Juda yeŋön nanŋanğö mötket öngömapkö möta Pol kewö qesim wanğiyök, “Silenöŋ alal keu ki jizei, gi ölop miangö likepŋi mi Jerusalem öngöba miangöreŋ nöŋgö jemesoholne kinda jiman me qahö?”

<sup>10</sup> Qesim wanğiyökmö, Polnöŋ jiyök, “Rom sisa kiŋnöŋ jim kutuiga keu jake ki kuŋgugera ki kinbiga kewöt niŋgiba keuni jim tekönöŋga dop kölma. Ni Juda ambazip yeŋöra bölöŋi kun qahö ahal. Mia nangak ölop möt yaközan. Mönö Wuanöŋgöra kunbuk yeŋgöreŋ anbileŋak? <sup>11</sup> Bölöŋi kun qahö ahalmö, Köna keu kun qösököba yuai kun ak böliba miangöra kömupkö buŋaya akileŋak ewö, ‘Nöŋön kömumbileŋbuk,’ jiba qahö ölöŋ köla anmam. Mi qahöpmö, yeŋön kazik keu öne töhöntöhön jiba keuŋinanğö könaŋi kondelbingö osize ewö, keu omaŋanğöra aka kuŋŋan nömimba yeŋö böröŋine almapkö osima. Rom sisa kiŋnöŋ mönö keuni mindiŋgöba jim teköi diŋgima. Miangöra nöŋön mönö yaŋgö jene anmamgö köhöiba qesizal.”

<sup>12</sup> Mewö jiiga Festusnöŋ jembonurupŋi yembuk qambaŋ keu jaruba kewöta kewö meleş wanğiyök, “Gi sisa kingöreŋ anmamgö möta qesizani, miangöra mönö ölop Rom anda yaŋgö jene kinman.” Mewö.

### *Polnöŋ kiŋ Agripagö jene kinök.*

<sup>13</sup> Wehön tosatŋi teköiga kiŋ Agripa aka nenŋi Bernaisi yetkөн Festus eka gödaŋiri kondelbitköra Sisaria taonöŋ kayohot. <sup>14</sup> Kaba miangöreŋ wehön gwötpuk malohotka Festusnöŋ Polgöreŋ keu mi kiŋbuk eraum möta kewö jiyök, “Filiksnöŋ azi kun qahö pösari kösö mire kiangöreŋ tata malja. <sup>15</sup> Nöŋön Jerusalem anbiga Juda yeŋö jike nup galöm bohonŋini aka jitnememeurupŋinan nöŋgöreŋ kaŋgota kewö qesim niŋgiget, ‘Nini azi miangö keu memba kainga göŋön mönö ölop yaŋgö könaŋi kewöta keuŋi jim teköman.’

<sup>16</sup> “Mewö qesim niŋgigetmö, nöŋön yeŋgöra kewö jibiga mötket, ‘Rom gawman neŋgöreŋ köna mi kewö: Kungö silene keu bölöŋi ala jizei, nini ambazip kun yaŋgö keuŋi mi laŋ kude jim tekömakzin. Mutuk öröba keu jakeŋe alin kazikurupŋan kagetka likeplikep öröröŋ aröŋda kingetka keu silene ala jim wanğigetka likepŋi ölop jima. Keu likepŋi jiiga mi kewöta ölni ahuiga miangö dop ölop keuŋi jim tekömakzin.’ <sup>17</sup> Yeŋön ki kaba tokogetka nöŋön nalö qahö köriiga ahöba wahöta miangöreŋök jimtekötekögö dum tatatŋe tata jim kutubiga azi mi wanğita kagetka nöŋgö jene kaŋgorök.

<sup>18</sup> “Kaŋgorökmö, keu memba kageri, yeŋön liliköm wanğiba aröŋda kinda keu silene ala jim wanğiget. Mewö aketka yuai bölöŋi kötökŋi kun akawak,

mewö jimegöra mamböralmö, keu mewöñi kun qahö jiget möral. <sup>19</sup> Mi qahö jiget möralmö, salupñe azi mi qetala nanñini mötnaripñinanğö keu kembani tosatñi aka azi kun qetñi Jisös yangöra anğururuk aket. ‘Jisösnöñ kömuyök,’ jigetmö, Polnöñ ‘Guliba malja,’ jiba kapan köla köhöiyök. <sup>20</sup> Mewö jiba kazik algetka nöñön ‘Keu mewöñi mi denöwö kewötpileñak?’ jiba köna jaruba uruyahöt möral. Mi möta kinda kewö qesim wañgial, ‘Silenöñ alal keu jizei, gi ölop miangö likepñi mi Jerusalem öngöba miangören jibanak me qahö?’ <sup>21</sup> Qesim wañgialmö, Polnöñ Öngöngöñamninangö jeñe anmamğö kapan köla kewö qesiyök, ‘Mönö jinöñga galöm köl niñgigetka sisa kiñgören anbiga keuni mindiñgöiga diñgima.’ Mewö qesiiga wahip azi jim kutum engibiga galöm kölgetka tatza. Bian melaim wañgibiga sisa kiñgö jemesoholñe anma.”

<sup>22</sup> Festusnöñ mewö jiiga Agripanöñ jii mörök, “Nia kun azi mianön keuñi jii mötmangö sihimñi mötzal.” Jiiga melenök, “Urangun ölop keuñi mötman.”

<sup>23</sup> Mewö jiiga ahöba wahötketka kantrigö jembon, suahö galöm ketani aka jitñememe öngöngöñi yeñön kaba Agripa aka Bernaisi yetköra jura sorom jölñire uta sösöñgai liñet köla köl öröm etkigetka keugö jake miri öngöngöñi miangö uruñe anğotket. Festusnöñ jim kutuiga Pol wañgitketka miangören kanğorök. <sup>24</sup> Polnöñ kanğoriga Festusnöñ wahöta kinda kewö jiyök, “Kiñ Agripa aka azi ketani pakpak nembuk ki tatzei, inini mönö azi ki eket. Juda ambazip kambu pakpak yeñön yangöra aka uruni kuñguget. Sisaria taon kiangören aka Jerusalem siti miangören ölña keunöñ kuñgum niñgiba qet gigilahöba kewö jiba malget, ‘Azi kianön gölmenöñ malmawañgö dop qahö. Mönö yapmakek!’

<sup>25</sup> “Mewö qeta malgetmö, nöñön kewötpiga yuai kun kömupkö buña akñawañgö dop mi qahö ahök. Nöñön könañi mewö miwikñaiba ehalmö, nanñak Rom Öngöngöñamninangö jeñe ani keuñi mindiñgöiga diñgimapköra kapan köla qesiyök. Miangöra keu jöhöba melaibiga Rom anma. <sup>26</sup> Rom sitinöñ anmapmö, yangören keu mi denöwö ohoba Rom azi kembunangöra albi anbawak? Yangöra keu lañ jizemö, keu könañambuk kun mi törörök qahö möt asarizal. Miangöra jibi wañgita kaba kiñ Agripa göhö jege aka inini tosatñi kiñgö andöñe ki tatzei, engö jemesoholñine algetka kinja. Inini ölop böröjañ memba keuñi kewötketka ölñi asuhui mönö mi möta ölop kimbinöñ ohobileñak. <sup>27</sup> Azi kun kösönöñ jöhöba keu jakeñe alalgö keuñi denöwö jizei, mi aukñe jibingö osiba töndup öne melaibinbuk. Silik mi nöngö mötmötnöñ kezapjupjup tandök ewö akza.” Mewö.

## 26

### *Polnöñ keuñangö likepñi kiñ Agripagö jeñe jiyök.*

<sup>1</sup> Mewö tatketka kiñ Agripanöñ Polgöra jiyök, “Gi ölop nangahö keu likepñi jinöñga mötpi.” Mewö jiiga Polnöñ kinda börö kutum wañgiba nanñi keuñi angön köla kewö könahiba jiyök,

<sup>2</sup> “O kiñ Agripa! Juda jitñememe yeñön keu silene ala jim niñgizei, nöñön keu pakpak miangö likepñi mi merak ölop göhö jege aukñe jimamğö simbawon mötzal. <sup>3</sup> Göñön Juda nengören ahakmeme aka anğururuk keunini pakpak mi törörök möt yaközan. Miangöra nöñön ölña simbawon mötzal. Mewö aiga qesim gihizal: Keu jimami, mi ölop möta mökösoñda kezap alman.

<sup>4</sup> “Nöñön Juda ambazip kambu uruñe ahuba könakönahinñeyök könahiba nani kantri ki aka sitinini Jerusalem miangören mala koral. Miangöra Juda ambazip pakpak yeñön malmalni gwaböneyök denöwö kota malali, mi ölop möt kutuze. <sup>5</sup> \*Yeñön könañamni nalö köröpñi möt kutuze. Sihimñini ahöi

\* 26:5: Apo 23:6; Fil 3.5

mi ölop kewö nangöba jibeak: Nanine jike nup uruŋe Farisi pati neñon asa yeŋgöreŋ jike mötmöt mi törörök kötökŋi wuatangöba maljin. Nöñon mutuk yeŋgö kambu patinöŋ angota Köna keu kapan köla wuatangöba malal. <sup>6</sup> Anutunöŋ amböskonurupnini yeŋgöra jöhöjöhö keu alöhi, nöñon miangö ölni ahumapköra al mamböta jörömqöröm aka maljal. Miangöra aka merak keu jakeŋe al niŋgigetka kinjal.

<sup>7</sup> “Nanine Israel ambazip kambu 12 neñon körek pakpak jöhöjöhö keu miangö ölni asuhumapköra mambörakzin. Mi mamböta jörömqöröm aka qösösök (qörörök) sunjem asak Anutu waikŋi memba möpöseimakzin. O Öngöŋgöŋamni, nöñon jörömqöröm mewö ahakzalaŋgöra Juda jitnememe yeñon keu bölöŋi bölöŋi silene ala jim niŋgimakze. <sup>8</sup> Anutunöŋ ambazip kömukömuŋi mem gulim enŋii wahötmei, inini mi mönö denöwögöra aka qahö möt narize?

<sup>9</sup> \*<sup>9</sup> “Nanak mewöyök kewö mötmöriba malal, ‘Ni Jisös Nazaret azigö qetbunaŋi sanŋolbi qahöwakŋapköra bim gwötpuk qemamaŋgö dop akzal.’ Mewö mötmöriba kazik aka malal. <sup>10</sup> Kazik aka Jerusalem miangöreŋ ölna bim qeba malal. Jike nup galöm bohonŋi yeñon nam köl niŋgiget jim kutubiga Anutugö ambazip sarakŋi mi gwötpuk enŋömembra kösö mire al enŋiget aka tosatŋi kömumegö keu jigetka nöñon mewöyök keu mi kötöngöba imbi köla (wout ala) malal. <sup>11</sup> Nalöŋi nalöŋi liliköba köuluk miri dop böröjaŋ mem enŋibiga uruŋini melenŋeri, mienöŋ asuhuget. Asuhugetka Jisös qaŋ köla ilit waŋgimegöra kuŋguba töhöreŋ öröm ureim enŋial. Mewö ak enŋibiga ihileknöŋ könöpuk tauköba enŋugetka sihimbölo kahasililin möta malget. Urunan könöp jem sölöŋgöiga sesewerowero ak enŋimangöra köröwen kötökŋi kian kantrigö sitiŋi sitiŋi miangöreŋ anda malal.” Mewö.

*Polnöŋ uruŋi melenhöhaŋgö kösohotŋi jiyök.*

*Apo 9.1-19; 22.6-16*

<sup>12</sup> “Kaisilik mewö aka malbiga nalö kunöŋ jike nup galöm bohonŋi yeñon nömbuk urumohot aka nam köl niŋgigetka Damaskus sitinöŋ anmamgöra könanöŋ anal. <sup>13</sup> O Öngöŋgöŋamni, nöñon könanöŋ anbiga silim bibiŋe miangöreŋ Suepnöhök asakmararaŋ kun wölaŋ erök. Eta wölbilik ewö asuha wehön jeŋi onŋita asariiga ehal. Asak miangön mönö ni aka azi nömbuk anini, nini turum neŋgiyök. <sup>14</sup> Turum neŋgiiga körek tala gölmenöŋ eta kölin. Eta köla ahöinga nöngöra keu kun kaiga Hibu keunöŋ kewö jii möral, ‘Sol, Sol, gi wuanöngöra sesewerowero ak niŋgizan? Gi mönö bulmakau aziŋi ewö akanbuk. Tojaŋ gölme mözözamgömapköra bulmakau aziŋi kinonöŋ jöhöi ösöŋ öröiga dop kölŋapmö, laŋ öröba könöpuk yaköriba öröm ureiiga kerösuap jitŋan uiga sihimbölo mörakza. Gi mönö miangö dop laŋ luhuba nangi könisemgi öne töhön kutubanbuk.’

<sup>15</sup> “Mi möta qesial, ‘O Kambu, gi dañon?’ Qesibiga jiyök, ‘Ni Jisös sesewerowero qakŋe al niŋgimakzani, mönö mia akzal. <sup>16</sup> Mi akzalmö, ölop wahöta kinöŋ. Ni aka yuai ekzani aka könaŋgep toroqeba asuha kondel gihimami, mi mönö nangöba jiba dangunu ewö kinda nöngö jitnememeni aka weleni qeba malman. Gi nup mi memba malman. Nöñon miangöra aka asuhum gihizal. <sup>17</sup> Nöñon mönö nangi Israel ambazip kambu yeŋgö böröjineyök meköm gihimam aka kian kantri ambazip yeŋgöreŋ melaim gihibiga anmani, yeñon guhubepuköra mewöyök galöm mem gihimam. <sup>18</sup> Nöñon melaim gihibiga anda ambazip jeŋini metohonöŋga uruŋini melenŋa söŋaupnöhök asakŋe kaŋgotme. Jeŋini tohoiga imbiŋini melenŋa Satangö kukösumnöhök lolohoba Anutugö sel uruŋe kame. Mewö kaba möt narim

\* **26:9:** Apo 8.3; 22.4-5

ningigetka singisöndokñini sanğonda mosöt mam. Mosötpiga Anutunöñ alaurupñi tök kutum enğıga sarakñi akzei, mönö yengö sutñine anğota dum tatatñini memba oyaenkyoaen aka malme.’ Jisösnöñ mewö kutum nuasöta jiyök.”

*Polnöñ urugö nupñangö kösohotñi jiyök.*

<sup>19</sup> “O kiñ Agripa, Jisösnöñ mewö jiiga nöñön Suepnöhök jemelen imut eka könañi möta mi köyatiba malmangö mötpiga osiyök. Miangöra nöñön imut miangö keuñi mi tem köla nup memba malal. <sup>20</sup> \*Mi tem köla liliköba Buña keu kewö jim sehiba malal: İnini mönö uruñini melenđa Anutugören lilingöba kaba uru melenđerangö ölni mi ahakmemeninan kondela malme. Buña keu mi mutuk Damaskus aka Jerusalem siti yahöt miangören maljei, yengöra jim asariba malal. Miangö andöñe Juda kantri pakpak yengöra jial aka kian kantri yengöra jiba uruñini kuñguba malal. <sup>21</sup> Könañi miangöra aka Juda ambazip tosatñan jöwöwöl jikenöñ öngöba miangören qeraköba nömimba kapan köla köhömuñi nuñgubingö aket.

<sup>22</sup> “Mewö aketmö, uruni melenñalangörenök mala kotpiga Anutunöñ bauköm niñgiba maliga nalö kewöñe toroqeba ölop maljal. Baukbauk miangöra aka ki kinda öngöngöñi aka eretñi engö jeñine keuni ki jizal. Moses aka kezapqetok ambazip yeñön yuai asuhumapkö jigeri, nöñön mönö yengö keuñini miyök törörök wuatangöba keu kewö nangöba jizal: <sup>23</sup> \*Anutunöñ areñ ali Amötqeçe Tonji Kraist yañön sihimbölö möta kömumba azi mutukñi kömupnöhök wahötma. Wahöta Anutu asakñangö könañi mi Juda kambu nengöra aka kian kantri yengöra indela jim tuarim engiba malmangö jiyök.”

<sup>24</sup> Polnöñ keuñangö likepñi mewö jiiga premiö Festusnöñ terengöba keu kemañe kutuba jiyök, “Pol, gi kahapmahap akzan. Papi miriñi miriñi miangören öngönöñga mötmötkan sehiba nöropsohop mem gihii maljan.”

<sup>25</sup> Mewö jiyökmö, Polnöñ melenñök, “O kembu sorokni Festus, nöñön nöropsohop qahö akzal. Keu jizali, mi mötkutukutu keu ölna akza. <sup>26</sup> Kiñ Agripanöñ keu kiangö könañi möt soroköza, mewö mötzal. Yuai pakpak mi tölapñe wangöm kunöñ qahö asuhuyök. Miangöra keu buzupñi pakpak mi mönö kiñgö kezapñe gei möt teközawi, mewö möt köhöizal. Miangöra nöñön keuni ki ölop awösamkakak qakñe kinda jibiga mötzan. <sup>27</sup> O kiñ Agripa, Juda azi gi kezapqetok yengören Buzup Kimbigö keuñi möt narizan me qahö? Mi möt narizan, mewö mötzal.”

<sup>28</sup> Polnöñ mewö jiiga Agripanöñ melenđa jiyök, “O Pol, göñön nalö töröptökñi kiangören uruni kuñgunöñga nöñön uruni melenđa Kraistkö alañi akilenakgö mötzan me? Mewö mötmörizan me?”

<sup>29</sup> Mewö jiiga Polnöñ melenñök, “O kiñ, keu köröpñi me kötoñi jibilenak, mi muatmö, göñönök qahöpmö, dölki keuni kezap ala mötzei, körek enñön mewöyök Kraistkö alaurupñi akñegöra urusihimnan möta kewö köuluközal: O Anutu, uruñini melenñ enginöñga nöñön ki maljali, mönö miangö dop akñe. Tapep (muñgamuñga) miyök al engimapköra qahö köuluközal.”

<sup>30</sup> Mewö jiiga kiñnöñ wahoriga premiö aka Bernaisi yetkön mewöyök wahörohot aka yembuk tatkeri, yeñön körek wahötket. <sup>31</sup> Wahöta mosöta angetka azi ipñan nanñinök eraum möta kewö jiget, “Azi kianñön bölöñi kun qahö aiga wuanöngöra mönö gwaröhöm wangiget? Yañön kömupkö buña akñawangö dop qahö akza, mi mötzin.” <sup>32</sup> Mewö jiba eraum möta Agripanöñ Festusgöra jiyök, “Sisa kiñgören anbiga keuni mindiñgöi diñgimapköra qahö kapan köla qesiba jibawak ewö, mönö ölop pösaringa gebawak.” Mewö.

\* **26:20:** Apo 9.20, 28-29 \* **26:23:** Ais 42.6; 49.6; 1 Kor 15.20



## 27

*Pol wanjenön algetka könahiba Rom anök.*

<sup>1</sup> Azi ipni yeñön neñgöra keu kewö jöhöget: Nini wanjenön öngöinga luhutnön nanjöi Itali kantrinön anbin. Keu mewö jöhögetka Pol aka kösö miri azi tosatni mi suahö galöm kun qetnji Julius yanjö böröñe al engiget. Julius yanjön yarö kambu bahöñi kun qetnji “Rom sisa kingö yarö kambu” qetkeri, miangören yarö azi 100 yeñgö galömnina malök. <sup>2</sup> Miri kun qetnji Adramitium miangörenök wange kun kaba Eisia prowinsgö köwet jitnji mötöteiba wange döpnji mohot mohot miangören anmapkö aka jöjöröyöhi, miangören öngöin. Öngöinga opo seri öröba mörörengögetka luhutnön nanjöi köwetnön anin. Masedonia prowinsgö siti qetnji Tesalonaika miangörenök azi kun qetnji Aristarkus yanjön sungurumnini aiga mohotnje anin.

<sup>3</sup> Anda ahöm wahöta miangören Saidon mire angorin. Angoringa Juliusnön Pol ala ak wanjiba jim teköiga wange mosöta alaurupnji yeñgören anda engehiga wani yuaigöra osiyöhi, mi bauköm wangiget. <sup>4</sup> Miangörenök kunbuk köwetnön aninga luhutnön köna anbin jiini, miangören görökenök qeba gilöhangöra lömböriiga toroqeba gölme jolanñi qetnji Saiprus miangö tölapñe geba qöhöröngöba mötöteiba anin. <sup>5</sup> Aninga luhutnön nanjöi köwet kutuba Silisia aka Pamfilia prowins yahöt mi etkongita Lisia prowinsgö siti qetnji Maira miangören angorin. <sup>6</sup> Angota miangören suahö galömninan wange kun miwikñaiyök. Wange mianjön Ijptkö siti qetnji Aleksandria miangörenök kaba Itali kantrinön anmamgö aka jöjöröyök. Mi miwikñaiiba jim kutum neñgiiga miangören öngöin.

<sup>7</sup> Öngöba köwetnön aninga luhutnön ölop qahö nanjöi wehön gwötpuk mi ösönösön anda malin. Mewö malin teköiga miangören kupuk-kapak aka köwet miangören Nidas taon kösutnje angorin. Kösutnje angoringa luhut köhöikñanök gila miangören göröken toroqeba anbinangö könanji jöhöyök. Jöhöiga lömböriiga Krit gölme jolanñangö jitnji köröpñi qetnji Salmone mi ongita anda gölme johanñangö tölapñe geba qöhöröngöba mötöteiba anin. <sup>8</sup> Köwet jitnji dowe mötöteiba osikosibuk anda mala Lasea taon kösutnje miri qetnji “Wange surusuruñi eksihimñambuk, Fair Hafens” qerakzei, miangören angorin.

<sup>9</sup> Miangören angota nalö köröpñi mösöhöba malin. Mewö malinga singisöndok sanjonñangö kendonji qetnji Yom Kippur\* miangö nalöñan teköiga luhutqeçe nalöñan lök kam kungui angorin. Luhutqeçe nalöñe ambazip köwetnön anda “Ayuhubinbuk,” jiba wanjenini jöhözema. Miangöra Polnön galöm meme keu kun kewö jii mötket, <sup>10</sup> “Aziurup, nini köwet qakñe toroqeba anbinbuk. Mönö kupuk-kapak qakñe anda ayuayuhu miwikñainbuk. Wanjenini raidimbomnön qei jömgöiga sukinapñi geñmororön öngöñgöñi aiga naninak mewöyök kömumbinbuk. Miri tandökñan mewö ahiga ekzal.”

<sup>11</sup> Galöm meme keu mewö jiyökmö, suahö galömninan Polgören keu mi qetala wange tonji aka stia (möñaqöñai lökuat) galömnji yetkön “Ölop anbin,” jiyohori, suahö galömninan keunji mi möt nariyök. <sup>12</sup> Miri qetnji “Wange surusuruñi eksihimñambuk” miangö wange döpnji mi luhutqeçe nalö tatatkö dop qahö ahök. Miangöra aka azi gwötpukñan anbingö keu kötöngöba kewö jiget, “Ki tatpingö ölan neñgöhöza. Ölop opo seri öröba mörörengögetka köwetnön anbin. Anda kapan köla mala köna ahuiga Finiks wange döpnön angotpinak. Miangören angota luhutqeçe nalö ki ölop tata malin teköma.”

\* **27:9:** Yom Kippur sösongai kendon mi Septembe teteköñe me Oktobe könakönahije alakze.

Waŋge döp qetŋi Finiks mi Krit gölme jölanŋi miangö jitŋe wehön gegeni göröken ahöza. Mewö.

*Raidimbomnöŋ köwet meiga böliyök.*

<sup>13</sup> Anbingö keu mewö jigetka luhutnöŋ ösöŋösöŋ könahiba Saut görökenök gilök. Giliga “Ölöp anda areŋnini wuatangöba Finiks ekin,” jiba mötmöriba kinda waŋgegö kösö mendanŋi musulgetka korök. Koriga waŋgenöŋ lolohoiga luhutnöŋ naŋgöi ösöŋ neŋguaŋgiriga Krit gölme jölanŋangö jitŋi mötöteiba dowe anin. <sup>14</sup> Mewö aninmö, nalö kude köriiga luhut ösumŋi köhöikŋi qetŋi mura (yoware, Not Istkö raidimbom (piwi)lililikŋi) mianŋön mönö gölme jölanŋi miangö qakŋeyök qeba gila neŋguba kayök.

<sup>15</sup> Neŋguba kaiga waŋgenini galöm köl waŋgibingö mem bibihigetka luhut qeba kayöhaŋgöreŋ göröken anmamgö osiyök. Osiiga mosötketka luhutnöhök waŋge kuŋguba memba waŋgiriga nanŋak öne ani utuköm neŋgiiga laŋ malin. <sup>16</sup> Utuköm neŋgiiga mala gölme jölanŋi moröŋi kun qetŋi Kauda miangö tölapŋe Saut göröken anin. Miangöreŋ anda gomba kösönöŋ jöhögetka waŋge andöŋe o kutuba kayöhi, mi aum-möriba köwetnöhök öröinga gwötpuk lömböriiga töndup kapaŋ köla öröinga korök.

<sup>17</sup> Gomba mi öröin koriga waŋge ketaje alin. Waŋgenöŋ utuköba jömgöbapüköra möringa kösö memba waŋge köpeiba jöhöm köhöiget. Mewö anda mala sak qetŋi Sirtis† miangöreŋ köwet röndumŋi köröpŋi qahö ahözawaŋgöreŋ kuŋguba qaköbinbuköra keŋgötŋini mörin. Mewö mörinaŋgöra aka waŋgegö opo seri yuaiŋi mi meköba eta ala waŋge galömkölköl mosötket. Mi mosötketka luhutnöŋ waŋge kuŋguba neŋgömisiiga öne laŋ anin. <sup>18</sup> Öne laŋ aninmö, raidimbom mianŋön mönö könöpŋambuk toroqeba gila utuköm neŋgiyök. Mewö utuköm neŋgiiga miri gianŋiiga miangöreŋ könahiba waŋgegö sukinap tosati memba köwetnöŋ gilget geyök. <sup>19</sup> Wehön karöbut aiga miangöreŋ waŋgegö öröyuai aködamunŋambuk mi nanŋinak memba gilgetka köwetnöŋ geyök. <sup>20</sup> Mewö memenaliba anda mala sungem silim gwötpuk miangöreŋ wehön me senjelau kun qahö ehin. Raidimbom mianŋön mewöyök köhöikŋanök toroqeba gila ahöyök. Gilayök ahöiga lömböriiga “Mönö qahöwakin!” jiba malmal jöhöjöhögö möta uruninan eri tötbörömnini tali tarin.

<sup>21</sup> Raidimbom uruŋe nalö köröpŋi kaba mala nene kun qahö nein. Miangöra aka Polnöŋ sutŋine wahöta kinda kewö jiyök, “Aziurup, nöŋön Krit gölme jölanŋi qahö mosötpingö goro jiali, inŋini nöŋgöreŋ keu mi wuatangögetka dop kölbawak. Mewö ahinga geŋmororoŋ aka ayuayuhu kianŋön mönö qaknine qahö öngöbawak. <sup>22</sup> Goroni mosötketmö, döлки qambaŋ keu kewö engizal: Engöreŋök kunŋan kun malmalŋi qahö ayuhuma. Mi qahöpmö, waŋgeyök ayuhuma. Miangöra inŋini mönö ewebibiŋini möta tatme.

<sup>23</sup> “Nöŋön bem qetŋi Anutu yangö buŋaya aka welenni qeba maljal. Sungem gaun ahöbiga yaŋön Suep garatanŋi kun melaiiga nöŋgö kösutne kaba kinja. <sup>24</sup> Kinda kewö jiza, ‘Pol, gi keŋgötki kude mötman! Gi ölöp Rom sisa kiŋgö jemesoholŋe anöŋga kewöt gihima. Mötnöŋ! Anutunöŋ körö ölöwakŋi kondel gihiba ambazip pakpak göbuk waŋgenöŋ mohotŋe maljei, yengö malmalŋini mönö göhö böröge ali göbuk kinda kunŋan qahö kömuma.’ <sup>25</sup> Suep garatanöŋ nöŋgöra keu jizawi, mönö miangö dop asuhuma. Nöŋön Anutu mewö möt narim waŋgizal. Miangöra aziurup, inŋini mönö eweŋini möta tatme. <sup>26</sup> Mewö asuhumapmö, luhutnöŋ gila muwutapköm neŋgiiga gölme jöhanŋi kungö jitŋe aŋgotpinaŋgö dop akza.” Mewö.

† 27:17: Sirtis mi Afrika kantri qetŋi Libia miangöreŋ göröken ahöza. Sirtis miangöreŋ köwet dutŋe sak kukundu ahöza.

*Sunjem 14 aiga gölme dopdowiget.*

<sup>27</sup> Waŋgeninan Gölme Sutŋire Köwetkö (Mediterranean Sea) bahöŋi qetŋi Adria Köwet miangören ōne laŋ aniga sunjem 14 ahök. Mi aiga sunjem bibiŋe miangören waŋge nup meme azi yeŋön “Mönö gölme kun dopdowizin,” jiba uruŋinan mewö mötket. <sup>28</sup> Mewö möta kinda kösö kun lömbötŋambuk jöhöba gilgetka geba köwet dutŋi misiriyök. Misiriiga köwet rōndumgö qötöŋi ahuyöhi, mi 40 mita (120 fit) miangö dop ahök. Borom kun toroqeba anda tandök mohot miyök aketka qötöŋi miangön 30 mita (90 fit) miangö dop aiga miwikŋaiget. <sup>29</sup> Mi miwikŋaiba waŋgeninan köt törom kembraŋe kuŋgubapukōra keŋgötŋini mötket. Mewö möta waŋgegö kösö mendannŋi 4 mi waŋge andōŋeyök pōsata ösōŋ memba eta alget aka asarimapkö miri qeba mamböta köulukōba tatket.

<sup>30</sup> Mewö tatketmö, waŋgegö nup meme azi yeŋön kewö möndöba jiget, “Nini mönö waŋge numbuŋe görōken waŋgegö kösö mendannŋi tosatŋi gilinga gema.” Mewö möndöba jiba waŋge morōŋi gomba kun waŋgenöhök meköba mem et algetka köwetnōŋ eri waŋge mosōta esapkōba tölapŋe ölöŋ köla anbingö aket. <sup>31</sup> Mewö aketmö, Polnōŋ suahe galöm aka yarö azi yeŋgōra kewö jiyök, “Yeŋön waŋgenōŋ qahö mösōlatiba kinme ewö, eŋgö malmal jöhōjöhögö könāŋi kun qahö ahuma.” <sup>32</sup> Mewö jiiga yarö azi yeŋön anda gombagö kösōŋi yandigetka nanŋök aniga nup meme azi yeŋön ölöŋ köla anbingö osiget.

<sup>33</sup> Waŋgaran suruiga miangören Polnōŋ körek pakpak nene nemegö qambaŋ keu jim kutum eŋgiba kewö jiyök, “Inini lök nalö körōŋi uruyahöt mamböta nene kun qahö yöhösörōba malgetka merak wehön 14:ŋi akza.

<sup>34</sup> Miangōra kewö jim kutum eŋgizal: Nini malmal jöhōbingö aum-möröbini, miangören ösumnini etpapakōra mönö köhöiba kinda ölöwahinga dop kölma. Miangōra inini mönö nene neme. Eŋgörenök kunŋan kun silenŋi qahö qema. Nöröp jupŋini morōŋa kun mi qahö kötökŋi sohoma.” <sup>35</sup> Mewö jiba Polnōŋ beret memba körek pakpak yeŋgö jemesoholŋine Anutugö saiwap jiba mindipköba könahiba neyök. <sup>36</sup> Mewö neiga eka körek yeŋön awōsamŋini geiga mewöyök nene memba neget. <sup>37</sup> Nini waŋge uruŋe mindiriba jaŋgö 276 miangö dop malin. <sup>38</sup> Yeŋön körek pakpak nene memba nem timbireŋ aket. Mewö aka waŋgenōŋ anqemapköra wit padi toru memba gilgetka köwetnōŋ geyök. Mewö.

*Waŋgenōŋ köwet töromnōŋ kuŋguba qakōba jōmgōyök.*

<sup>39</sup> Miri gianŋiiga gölme eka mi qahö möt kutuget. Qahö möt kutugetmö, köwet waŋgōmŋi (bay) kun sakŋambuk miwikŋaiba eket. Mi eka “Mönö waŋge melenḁa esapkōba miangören aŋgotpinak,” jiba keu jöhōget. <sup>40</sup> Keu mewö jöhöba kinda waŋgegö kösö mendannāŋgö kösōŋi yandigetka suliga mosōtketka köwet dutŋe ahöyök. Mi yandiba miangörenök likeplikep stia (mōŋaqōŋai) lökuat yahöt ahöyöhi, mietkö kösōŋiri pōsatketka lolohoyök. Mi pōsata waŋge wōsōŋāŋgö opo serinŋi örōba mörōreŋgōgetka luhutnōŋ nanŋöi waŋge mōŋaigetka saknōŋ görōken anin. <sup>41</sup> Mewö aninmö, waŋgenōŋ köwet töromnōŋ anpapakōra jöhōbingö osiba mosōta gilgetka anda kuŋguyök. Miangören kuŋguba waŋge giliŋan töromnōŋ qeba qakōba anda kamangö osiba tarök. Mewö tariga köwet sirinŋan waŋgegö andö likepŋi gila kinda ösum köhöikŋi miangön qeba qesinmesinök.

<sup>42</sup> Mewö ahiga jiget, “Kösö miri azi yeŋgörenök kunŋan o qeba kutuba ölöŋ köla anpapak.” Mewö jigetka yarö azi yeŋön kösö azi nini körek neŋgubingö mötket. <sup>43</sup> Mewö jigetmö, suahe galōmninan Polgö malmalŋi jöhōmangö möta yarö aziurupŋan mewö akepukōra aŋgön köl eŋgiyök. Aŋgön köl eŋgiba kewö jim kutum neŋgiyök, “Denike eŋön köwet qeba anangö könāŋi mötzei, inini

mönö mutuk luhuba geba köwet qeba anda körökne öngöme. <sup>44</sup>Yenön mutuk angetka tosatjan andöjine katapa sahötñi qelanjiba meme me wanjegö kitipñi könañi könañi miwikñaiba mianjö qakne ahöba köwet qeba anme.” Mewö jim kutum nenjiiga tandök mewö aka körekñan malmalnini jöhöba köwet jitne angot teköin. Mewö.

## 28

### *Malta gölme jölanje mamböta malin.*

<sup>1</sup> Malmalnini jöhöba köwet jitne kangota mianjören gölme jöhanñi qetñi Malta qetketka mörin. <sup>2</sup> Kanjoringa kienöñ könahiba eri miri amöriyökmö, Malta ambazipnöñ ala-ala tandök ölop kötökñi kondel nenjiba könöp ohoba nenjangangetka körekñanök könöp kösutne anda jömöta tarin. <sup>3</sup> Polnöñ könöp omajarek qezaköba börangöba könöpnöñ alök. Mi ali jeiga qatö kunöñ könöp umñan kösuiga kota böröñe jöhöba yöhöyök. <sup>4</sup> Mokoleñnöñ mewö jöhöba böröñe möndöba eta kiniga gölme jölanñangö toñan eka nanñini eraum möta kewö jiget, “Azi ki köwetnöhök malmalñi jöhöba korökmö, Songoriñnöñ töndup likepñi melenja malmalñi kutum wanji kömuma. Mianjöra mönö enji kömükömu azia akza. Mewö möt köhöizin.”

<sup>5</sup> Mewö jigetmö, Polnöñ soramen utuköba kinda giliga könöp urune geiga silene genmororöñ kun qahö ahuyök. <sup>6</sup> Mewö jiba ehiba “Sileni qariba pisihima me wölan kömumba gölmenöñ tala eta kölma,” mewö jiba ek tiba mamböta kinget. Nalö köröpñi mamböta kingetmö, Polgö silene yuai bölöñi kun qahö ahuyök. Mewö aiga mötmötñini melenjiga jiget, “O, azi ki mönö bem azia akza.”

<sup>7</sup> Malta saknöñ kangota lan uba kösutne nene nup gölme körö jajapñi aka bau bulmakau kambuñi kambuñi ahögetka ehin. Mi gölme jöhanñangö azi kambuñini qetñi Publius yangö buñaya ahöyök. Gölme toñi mianjön köl öröm nenji mirine öngöinga urukalem qakne köyan köl nenjiiga yambuk köisirik taringa wehön karöbutkö dop anök. <sup>8</sup> Taringa Publius iwinñan silekönöp aka irip suaip sepñambuk kawöl (dysentery) mianjön yöhöiga dumnöhök ahöyök. Ahöiga Polnöñ yangören anda köuluköba böröñi nöropñe ala mem ölöwahök. <sup>9</sup> Mewö asuhuiga mianjörenök kawöl ambazip tosatñi pakpak gölme jöhanñe ahögeri, yenön mewöyök kanjotketka Polnöñ Anutu köuluköiga ölöwaket. <sup>10</sup> Yenön kalem könañi könañi gwötpuk nenjiba mewö mianjön göda qem nenjiba malget. Könanjep wanjenöñ öngöbingö ahini, nalö mianjören köwet qakne köna malmalgö yuainñangö osiini, mi memba nenjöra wanjenöñ alget. Mewö.

### *Malta mosöta anda Rom sitinöñ angorin.*

<sup>11</sup> Köin karöbut teköiga wange kun qetñi “Bem Siwisiwi” miwikñaiget. Wange mianjö nundune siwisiwi bemyahöt qetñiri Kastor aka Poluks mietkö imutñira memba menjölöba alget kinohot. Wange mianjön Ijipt kantrigö siti qetñi Aleksandria mianjörenök kaiga gölme jöhanñe jöhöba luhutqege nalöñi mi tatket. Mi tatket teköiga öngöinga opo seri öröba mörörengögetka luhutnöñ nanjöi mosöta anin. <sup>12</sup> Anda mala siti qetñi Sairakyus mianjören angota gölmenöñ eta wehön karöbut tarin. <sup>13</sup> Tata wanjenöñ öngöinga opo seri öröba mörörengögetka anda Regium sitinöñ angorin. Angota ahöm wahöta luhut Saut görökenök könahiba gilök. Gili anda silimñi yahöt aiga mianjören Rom likepñe Puteoli taongö wange döpnöñ angorin.

<sup>14</sup> Angota mianjören urumelen alaurup tosatñi miwikñaiba engehin. Engehinga kewö qesim nenjiget, “Inini ölop nembuk sonda mohot malbeak me qahö?” Qesim nenjigetka “Ölop!” jiba yembuk malin. Malin teköiga



engömosöta Rom sitinöŋ öngöin. <sup>15</sup> Urumelen alaurupninan Rom siti malgeri, yeŋön kainangö keu buzupŋi mötket. Mi möta miwikŋaim neŋgibingöra tosatŋan wahöta (köna 43 mail kaba) miri qetŋi Apius Forum maket miangöreŋ kaget. Tosatŋan (33 mail kaba) miri qetŋi Kian miri karöbut, miangöreŋ kaba miwikŋaim neŋgiba angehin. Angeka Polnöŋ “Anutu saiwap!” jiba möpöseiba uruŋi amqeiga ölöwahök. Mewö.

*Polnöŋ Rom tata Juda ambazip uruŋini kuŋguyök.*

<sup>16</sup> Rom sitinöŋ kaŋgota miangöreŋ Polnöŋ miri kunöŋ nanŋök malmapkö jim teköm waŋgigetka yarö azi kuŋŋan galöm memba yambuk malök.

<sup>17</sup> Mewö jim teköm waŋgigetka miri miangöreŋ tari silim karöbut teköiga Juda ambazip ipŋi köl öröm enŋii kaba tokoget. Tokogetka Polnöŋ kewö jii mötket, “Iwi alaurupni, nöŋön nanine Juda ambazip kambunini qahö qetala kazik ak enŋial me ambösakonurupnini yeŋgöreŋök ahakmeme möta maljini, mi qahö ak böliäl. Mewö qahöpmö, töndup Jerusalem sitinöŋ qeraköba nöminba jöhöm niŋgiba kösö mire al niŋgiget tatpiga Rom gawman yeŋgö böröŋine al niŋgiget. <sup>18</sup> Al niŋgigetka böröŋan memba könaŋamnanŋö qesiba kewötketka ölöwahök. Nöŋön yuai bölöŋi kun qahö aka kömupkö buŋaya akilenakö dop qahö ahal. Yeŋön mewö eka pösat niŋgibingö mötket.

<sup>19</sup>\* “Mewö mötketmö, Juda jitŋememe yeŋön Judia miangöreŋ keu mi qetala tuarenjoŋ aket. Mewö aketka siksauk aka lömböriiga nöŋön köna jaruba kun qahö miwikŋaiba kewö kapaŋ köla qesial, ‘Ni ölop Rom sitinöŋ anbiga sisa kiŋnöŋ keuni mindiŋgöi diŋgima.’ Mewö qesibiga melaim niŋgigetka ki kayal. Nani Juda kambu yeŋön kazik al niŋgigetmö, töndup yeŋgö silenine keu bölöŋi kun ala jim enŋimamgö qahö mötzal. Mewö qahö. <sup>20</sup> Anutunöŋ azi kun asuhumapkö jöhöjöhö keu al neŋgiiga Israel neŋön keu miangö ölni ahumapköra mamböta jörömqöröm ahakzini, nöŋön mönö azi sorokŋi yaŋgöra aka gwaröhöm niŋgigetka tapep (muŋgamuŋga) ki bisizal. Könaŋamni mewö. Miangöra aka merak engeka keukeu eraum mötpingöra köl öröm enŋibiga ki kaba tokoze.”

<sup>21</sup> Mewö jiiga jiget, “Judia gölmenöŋ göhöra keu jiba malgetmö, neŋgöra kimbi kun qahö alget kaiga ehin. Mewöyök alaurupninan miangöreŋök ki kageri, yeŋgöreŋök kuŋŋan göhö keu buzup me kösohot bölöŋi kun qahö jii mörin. <sup>22</sup> Mi kun qahö jiget mörinmö, uruge keu ahözawi, nini mi ölop mötpingö mötzin. Göhöreŋ Nazaret pati kambu miangö keuŋi mi gölme dop jigetka ambazipnöŋ qetalgetka likeplikkep miangöreŋ goranora keu gwötpuk jiba kazik ahakze. Pati kambu miangö buzupŋan mewö kezapnine gei mötzin.”

<sup>23</sup> Mewö jiba Polnöŋ keu kunbuk jimapköra nalö kun areŋgöget. Mi areŋgögetka Juda ambazip jesöŋgöŋan nalö miangöreŋ kaba Pol miri malöhaŋgöreŋ tokoget. Tokogetka söŋanök könahiba Anutu bemtohoŋangö könaŋi jim asariba mali miri söŋauyök. Jisösgö könaŋi möt yaköba möt nariba uruyahöt mosötmegöra kapaŋ köla uru kuŋgum enŋiba malök. Mutuk Mosesgöreŋ Köna keu aka kezapqetok ambazip yeŋgöreŋ Buzup Kimbi oyoŋda keu miangöreŋök könahiba Jisösgö könaŋi indela miangön kondela nanŋöba jiba malök. <sup>24</sup> Buŋa keu mewö jiba maliga tosatŋan uruyahöt mosöta möt narigetmö, tosatŋan mi qahö möt nariba tönpin malget. <sup>25</sup> Nanŋini urumohot qahö ak anŋuba sutŋine mötmöt kambu yahöt aka deŋbingö aket. Deŋbingö aketka Polnöŋ keu kewöyök jii mötket, “Uŋa Töröŋan keu kun kezapqetok azi Aisaiagö uruŋe saŋep ali ambösakonŋini jii mötkeri, mi mönö enŋöra dopŋine törörök jiyök. <sup>26</sup>\* Aisiaianöŋ keu mi kewö jii ahöza,

\* 28:19: Apo 25.11 \* 28:26: Ais 6.9-10

‘Gi mönö ambazip kambu kiengören anda kewö jinöñ mötme:  
Inini mönö kezapñini ala keu ölna mötagun kõnañi möt bibihiba töndup qahö  
möt asarime.

Jeñinan uba yuai ölna ekagun kõnañi ek bibihiba töndup qahö ek kutume.

<sup>27</sup> Ambazip kambu kiengö uruñinan mönö köhöiba gwözöñda ahöza.

Kezapñinan keu möt bibihiba jeñini kömaziliköba malje.

Mewö qahö akeak ewö, mönö jeñinan yuai ölop ek kutuba kezapñinan keu  
möta uruñinan kõnañi möt asariba uruñini melengetka nöñön i ölop  
mem ölowak engibileñak.’ ”

<sup>28</sup> Polnöñ keu mi jim teköba kewö jiyök, “Miangöra inini mönö keu kötni  
ki ölop möt yaköme: Anutunöñ amötqeqegö Buña keuñi mi mönö kian  
kantri yengören ali anma. Yengören aniga yeñön mi ölop kezap ala mötme.”

<sup>29</sup> (Polnöñ mewö jim teköiga Juda yeñön nanñinök kõnöpuk jitrakölik aka  
goranora erauget öngöba eriga mosöta anget.) \*

<sup>30</sup> Polnöñ nanñangöra miri kun kusuk söngöröñi memba miangö uruñe  
(yara) yambu yahöt jömukñanök ahöm malök. Miangören mala ambazip  
denike yeñön ekingö kageri, yañön mi pakpak ölop köl öröm engiba malök.

<sup>31</sup> Awösamkakak qakñe kinda Anutu bemtohoñangö kõnañi jim asariba  
uru kuñgum engiba malök. Kambu Jisös Kraist möt wañgimegöra Anutu  
amötqeqegö kõnañi kusum engiba malök. Mewö maliga kuñjan kun qahö  
qetal wañgiiga mala kota malök. Mewö.

---

\* **28:29:** Mötmöt ambazip yeñön Jabö 29:gö keuñi kewöta tosatñan Luknöñ mi kõnakönahiñe qahö  
ohoyök jizemö, tosatñan keu miambuk urumohot qahö akze. Miangöra jabö 29 mi sel uruñe ahöza.

## **Rom kimbi Polnön Rom yengöra kimbi alök. Jim-asa-asari**

Jim-asa-asari Rom sitinön kopa malgetka urumelen kambuñi kambuñi yeñön sutñine simbisembel denđa malget. Juda tosatan uruñini melenđa Juda ahakmemenön aka Köna keunön qekötahöba silenini yandiba sömbup qahö namba malget. Kian kantrigö urumelen kambu yeñön Anutugö kalem möriamñi qekötahöba Anutugö Köna keu bapñe qahö anda söngöröqök aka siñgisöndok amqeba akingö mötket. (6.15) Anutunön Juda könagesö ölni andö enguba salupñine kian ambazip engoholi buñañi akeri, miangöra söngaiba ilit engiget. (11.18-20) Mewö aka Juda urumelen yeñön silikñini walñi mewöyök wuatangögerangöra aka jijiwilit ak engiba malget. Juda kambu yeñön kian kantrigö urumelen alaurupñini qepureim engiba Juda silikñini qahö wuatangögerangöra aka keuñini töhöreñ jim teköba söngöröqök aket. (2.17-20; 14.3)

Mindirim engimangöra Polnön kambu yahöt yengöra goro keu nanñök nanñök engimakza. Juda yengö könañini indeliga (2.21-27) kian kantri yeñön söngaiget. Keu bohonñi kewö jiyök, 'Jisös möt nariinga Anutunön mötnaripnini eka keunini jim teköiga solanibin. Köna murutñi kun qahö ahöza.' (1.17) Kian kantri ambazip söngöröqökñini qekömapköra könañini indela kewö jiyök: "Anutunön nanñini ölopñinangöra aka qahöpmö, nanñi ak-kömukömuñangöra aka inñini möwölöhöm engiyök. (11.30-32) Miangöra mönö kapañ köla Köna keu tem köla malme. (7.12-24) Körekmakörek siñgisöndokö kösö gwarönön mala ayuhubingö akzinmö, (3.23; 5.12) Anutunön nanñi irimsesewölñan etmapköra aka Kraist melaiyök. (5.8-9) Uña Töröñan meköba siñgisöndok aka kömupkö kukösumnöhök pösat neñgima. Miangöra siñgisöndok ahakmeme mosöta (6.11-14) mindiriba jöpaköm anguba kopa yengö sutñine kopa tandök kude malme." Goro mewö enjiiga ösönösön tem köla mindiriba malget. Polnön nalö mutukñi Rom ani nanñöm wanñigetka toroqeba Spein kantrinön anmangö möta mewö ohoyök.

### **Buk kianğö bahönñi bohonñi 7 mi kewö:**

Jim asa-asari keu aka keu bohonñi *1.1-17*

Körekñan siñgisöndokö amötqeqegöra osizin *1.18-3.20*

Anutunön amöt qem neñgimakzawangö könañi *3.21-4.25*

Kraistpuk malmal dölökñangö könañi *5.1-8.39*

Israel yeñön Anutugö mötmöt areñnön malje *9.1-11.36*

Urumelen neñgö silik ahakmemegö keu *12.1-15.13*

Keu tetekönñi aka nanñi yaizözkök keuñi *15.14-16.27*

<sup>1</sup> Pol ni Jisös Kraistkö nup meme azia aka Rom urumelen ambazip embuk keu eraum mötpingöra kaba kimbi ohozal. Anutunön noholiga melaimelai azi aposol akzal. Anutunön Ölöwak Buñañi jim sehimangöra möwölöhöm niñgiiga maljal.

<sup>2</sup> Anutunön oyaenköyaen akingö Ölöwak Buñañi indelmapkö keuñi mi qeljine jöhöba jiiga kezapqetok ambazipnön möta Buña Kimbi törönñi miangöreñ ohogetka ahöza. <sup>3</sup> Ölöwak Buñağö könañi mi nanñi nahönñi Jisös Kraist. Yañön gölme azi ewö kinñi Deiwidkö gwölönarökurupñi yengöreñjök asuhuyök.

<sup>4</sup> Suet azi ewö Uñanjan solanji töröñi ahök. Anutunöñ i mem guliiga kömupnöhök wahöriga kukösumñan aukñe asuhuyök. Anutunöñ mewö mi-anön nanñi Nahönñi akzawañgö keunji mi jim köhöiba kuñgum wañgiyök. Kembuninañgö könañi mewö. <sup>5</sup> Kraistnöñ nupkö öñji kewö asuhumapköra mörök: Neñön kian kantriñi kantriñi liliköba Jisösgö qetñi sutñine jim sehiinga möta uruñini melenña möt narim wañgiba keunji tem köla malme. Mianñgöra aposol nupñi aka kalem möriamñi mi neñgiiga memba maljin. <sup>6</sup> Anutunöñ ambazip Jisös Kraistkö buñaya aka malmegöra enñgoholöhi, Rom iñini mewöyök yeñgö sutñine malje.

<sup>7</sup> Uruñini melenña Rom sitinöñ maljei, nöñön körek enñgöra kimbi ki ohozal. Anutunöñ iñini nanñi ambazip sarakñi malmegöra enñgohola jöpaköm enñgimakza. Anutu Iwinini aka Kembu Jisös Kraist yetkön mönö kalem möriam enñgiyohotka luainöñ malme. Mewö köulukömakzal.

*Polnöñ Anutu möpöseiba kewö köuluköyök:*

<sup>8</sup> Gölmeñi gölmeñi pakpak yeñön Rom enñgö mötnariñinanñgö kösohotñi jigetka mörakzal. Mianñgöra keuni könahiba Jisös Kraistnöñ nam köl niñgiiga körek enñgöra aka Anutuni saiwap jimakzal. <sup>9</sup> Nöñön mötmöt sihimni pakpak Anutugö nupnöñ ala welenni qeba Nahönñanñgö Ölöwak Buñani jim asarimakzal. Mianñgöreñ sundan iñini mötmörim enñgimakzali, mi Anutunöñ nañgöba jimakza.

<sup>10</sup> Nalö dop kewö jiba köulukömakzal, “O Anutu, nöñön Rom yeñgöreñ anmamgö möta nalö köröpñi lök mambötzal. Mianñgöra mönö sihimgahö dop jinöñga köna asuhuiga nalö kewöñe ölop anmam.” Mewö. <sup>11</sup> Enñgeka mötnariñinan köhöimapköra möta ölop nup memegö mötmöt kalem kun enñgimam. Mianñgöra nalö mutukña enñgöreñ kaba enñgekñamgö awöweñgöba maljal. <sup>12</sup> Kewö akingö awöweñgömakzal: Nöñön enñgekiga mutulañgöba ni aka iñini denöwö möt narimakzini, mi eraum möta urunöñ nañgöba körö-ölöwak qem anñgubin.

<sup>13</sup> \*O urumelenñ alaurupni, iñini mönö kewö mötmöriba malme: Nöñön kian kantri tosatñi yeñgö sutñine liliköba uruñini kuñgum enñgibiga melenñeri, mianñgö dop enñgö sutñine mewöyök öñji asuhui ekñamgö mötzal. Mianñgöra nalö gwötpuk lök enñgöreñ kusuk kamamgö areñi ala malalmö, yuai tosatñan mönö nalöñi nalöñi jöhöm niñgiiga osial. <sup>14</sup> Anutugö jeñe tosa kewö ahöm niñgiza: Ambazip kambu könañi könañi bauköm enñgimamañgö keujan mönö nöñgö qakne ahöza. Mötmöt ambazip aka gukmaulem ambazip miengö welenqeqeñini öröröñ akzal. Mindimindiri keu Grik mötzei aka qandam \* mala nanñini keunine irohwaroho jimakzei, mi körek bauköm enñgimamgö mötzal. <sup>15</sup> Mewö möta Ölöwak Buña mi Rom siti enñgöra mewöyök jim asarimamgö amqeba urukönöp ahakzal. Mewö.

*Ölöwak Buñagö kukösumñi kewö:*

<sup>16</sup> \*Anutugö kukösumñan nini körek mem letot neñgiiga nalö kewöñe Suepkö buñaya akziñ. Juda neñön mutuk urunini melenña mi möt nariin aka neñgö andönine kantri tosatñi yeñön mewöyök mi möt nariget. Mianñgöra Anutunöñ kukösumñi Ölöwak Buñanöñ ali ahözawañgöra mi algamusum qahö ahakzal. <sup>17</sup> \*Ölöwak Buñanöñ mönö solanji akingö könañi indelakza. Buña keu kun kewö ohoget ahöza, “Solanji akzawi, yañön mönö Anutu möt nariba mewö mianñön köhöiba mal öñgöma. Keu mianñgö könañi kewö: Nini Anutu könahiba

\* **1:13:** Apo 19.21    \* **1:14:** Qandam, Siawari imbinöñ qandak, Nei keunöñ bus kanaka, ambazip arökñe nanñinök tönpin mala mötmöt mirinñi qahö gukmaulemnöñ malget.    \* **1:16:** Mak 8.38

\* **1:17:** Hab 2.4



möt nariinga mötnaripnini eka keunini jim teköiga solaniin aka gölmenöŋ malbinaŋgö dop toroqeba möt narim waŋgiba jeje solanimakin.” Mewö.

*Nenŋö sinŋisöndoköra Anutugö irimŋan seholimakza.*

<sup>18</sup> Ölöp solanibinakmö, ambazip keu ölni ahakmemeŋinan közaŋgöba sik-sauk memakzei, Anutunöŋ mi Suepnöŋ euyan-göreŋök uba ehi qahö dop köliga irimŋi seholimakza. Ambazip mewöŋi pakpak engeka aŋgöjörakŋini qetala silikŋini bölöŋaŋgöra aka kazikŋi indeli asuhumakza. <sup>19</sup> Mi kewögöra: Anutugö könaŋi möt kutubinaŋgö dop akzawi, mi mönö nanŋak indel enŋiiga sutnine aukŋeyök ahöiga mörakze.

<sup>20</sup> Anutugö malmalŋi qahö ehakzinmö, kukösumŋi mi Suep gölme mi-wikŋaim etkiba mianŋöreŋök könaŋiba kondela mala koriga nalö teteköŋi qahö asuhumakza. Mianŋöra Anutugö börösöwöŋi törörök ehinga bem aködamunŋambuk akzawaŋgö könaŋan mönö ölöp möt kutubinaŋgö dop akza. Mianŋöra ambazipnöŋ yuai kunöŋ möndöba nanŋine keuninaŋgö likepŋi naŋgöba jibingö osimakze. <sup>21</sup> \*Anutugö könaŋi möt kutuba malgetmö, töndup “Yaŋön bemnina,” mewö qahö jiba i qahö möpöseigetka qetbuŋaŋi sutŋine qahö ahöyök. Mewö qahö ahöyökmö, keu omaŋi laŋlaŋ mötmörigetka mötmötŋinan löwöriiga mötök aket. Uru mötkutukutunŋini qahö mianŋön mönö ömuŋ köla pandaman meiga jipjap malje. Mianŋöra “Anutugö könaŋi qahö mötzin,” jiba möndömöndö laŋ aketka qahö dop kölja.

<sup>22</sup> “Mötkutukutu ambazip maljin,” jiba silenŋini memba öngöba malgetmö, mewö mianŋön uruqahö ambazip akze. <sup>23</sup> \*Anutu qetbuŋaŋi asakmararaŋambuk nalö teteköŋi qahö mal öngömawi, i qahö möpöseiba waikŋi qahö memba malgetmö, i mosöta salupŋe tandö lopionŋ aka imut tosatŋi kuŋguget. Tandö lopionŋ söhögetka kaisoŋgolomŋinan azi kömukömuŋaŋgö dop akze. Imut tosatŋi megetka nei sömbup aka gölmenöŋ bapŋinan köla ölölöngömakzei, mienŋö dop akze. Yeŋön mi sipköba bem ewö möpöseim enŋiba malget.

<sup>24</sup> Mewö aka malgeraŋgöra Anutunöŋ i andö enŋuiga nanŋini uruŋinaŋgö sihim kömbönaŋini laŋ wuatanaŋgöba serowilin aka nanŋini silenŋini gamu qeba mem et al aŋguba malje. <sup>25</sup> Anutugö keu ölni mosöta salupŋe keu munenŋi qekötahöget. Miwimiwikŋai Tonŋi ölna qahö göda qeba welenŋi qahö qeba malgetmö, yuai miwikŋaiyöhi me nanŋini böröŋinan megeri, mianŋö sihimŋi asuhui möta börösöwö mienŋö waikŋini memba möpöseim enŋiba malget. Mewö malgetmö, neŋön miwimiwikŋai Tonini mi nalö teteköŋi qahö möpöseimakin. Keu mi ölna.

<sup>26</sup> Mewö aka malgeraŋgöra Anutunöŋ i andö enŋuiga nanŋini sihim kömbönaŋini gamuŋambuk mi laŋ wuatanaŋgöba kewö aket: Yeŋgö ambiurupŋinan awanöm köna diŋdiŋi mosöta nanŋinak melenŋa amimba malget.

<sup>27</sup> Azi yeŋön mewöyök ambibuk amimba malmal mosöta goŋgiget. Kaisero akitkö sihim kömbönaŋini mi azi sutŋine öröm aŋguba mötketka könöpŋambuk aiga nanŋinak melenŋa amimba aŋgöjörakŋinambuk aka malget. Goŋgiba jaubatbat malgeraŋgö likepŋi mi Anutunöŋ dopŋine melenŋ enŋiiga qakŋine öngöiga böliget.

<sup>28</sup> Anutugö könaŋi möt kutubingöra mötketka eretŋi aiga mosötketka Anutunöŋ mönö mewöŋanök i andö enŋuiga nanŋini mötmötŋini goŋgoŋan galöm köl enŋiiga ahakmeme gamuŋambuk aka memba malget. <sup>29</sup> Ahakmeme goŋgoŋi aka silik bölöŋi könaŋi könaŋi mianŋön uruŋini kokolak qeiga kewö ahakze: Yuaigö nepaqepalok membagun membingö köpösöŋgöba

\* 1:21: Ef4.17-18 \* 1:23: Dut 4.16-18

isimkakalek ahakze. Tosatni yengörej yuaigöra körögisigisi ahakze. Ambazip enjuget kömumakze. Anjururuk aka tosatni tilipköm engimakze. Ambazip tosatni jiliwitin qakne bölöni ak engibingö mörakze. Keu ambazip kezapnine sanep alget geiga diwoᅇdawoᅇ anakza.

<sup>30</sup> Andöqege keu jimakze. Anutugö yom jimakze. Silik bölöni könöpᅇambuk tem köla wuatangömakze. Jakbak-öranᅇboraᅇn aka silenini memba wahörakze. Silenöᅇ alal aka silik bölöni murutni murutni miwikᅇaimakze. Iwinam keunini qahö tem kölakze.

<sup>31</sup> Mötmötᅇini qahö tohoiga uruqahö mala keu laᅇ jöhöba qahö wu-atangömakze. Ala-ala qahö aka tosatni yengöra wösömötmöt qahö ak engimakze. <sup>32</sup> Anutunöᅇ köna diᅇdiᅇni kewö jim kutui ahöza: Ambazip bölöni mewöᅇni ahakzei, yeᅇön mönö kömup köhöikᅇangö buᅇaya akᅇangö dop akze. Yeᅇön jimkutukutu mi möt asarizemö, töndup nanᅇinak bölöni mi ahakze aka miyök qahöpmö, tosatᅇan mewö aketka “Ölöᅇ!” jiba imbi köla nanᅇöm engimakze. Mewö.

## 2

### *Anutunöᅇ keunini kewöta diᅇdiᅇanök jim tekömakza.*

<sup>1</sup> \*O alani, gi tosatni yengö keunini jim tekömakzan me qahö? Gi tosatni yengö keunini jim teköba nangak ahakmeme miyöhök ahakzan. Mianᅇöra alagahö keuni kun jim teközan ewö, mönö nangahö keu mewöyök jim tekönöᅇga mianᅇö lömbötᅇan nangi qake öᅇgöma. Mianᅇöra öᅇgöᅇᅇni me eretᅇni akzani, mi töndup mönö yuai kunöᅇ möndöba nangahö keugö likeᅇni nanᅇöba jimangö osimakzan. <sup>2</sup> Ambazip ahakmeme bölöni mewöᅇni ahakzei, Anutunöᅇ yengö keunini keu öᅇnanᅇö dop kewöta jim tekömakza, mi mötzin.

<sup>3</sup> Mianᅇöra denöwö mötmörizan? Gi gölme azia aka töndup yuai mewöᅇni ahakzei, yengö keunini jim teköba nangak ahakmeme miyöhök aknöᅇga dop köᅇja me qahö? Anutunöᅇ keugi kewöta jim teköba likeᅇni melenᅇ gihiiga öᅇᅇa göhö qake öᅇgöma. Anutugöra jeᅇe qahö mömölaköba asambötman.

<sup>4</sup> Anutunöᅇ ala ak nenᅇgiba bölöᅇnaminanᅇö likeᅇni zilaᅇ qahö melenᅇmapmö, mamböta möta mökösoᅇmakzawi, keu mianᅇöra jijiwilit akzan me? Anutunöᅇ uruölöpᅇni kondela urugi melenᅇ-mangöra öröm gihimakzawi, mianᅇöra töᅇpin malbanbuk. <sup>5</sup> Gi kezapᅇupᅇup aka urugi qahö melenᅇmani, mewö mianᅇön Anutugö jeᅇe qahö mömölakömanmö, irimsesewölᅇan göhö qake sehiba öᅇgöma. Kazik nalöᅇan kam kuᅇguiga keunini diᅇdiᅇanök jim teköma. Likeᅇni melenᅇ nenᅇgimawi, nalö mianᅇörej irimsesewölᅇni mönö aukᅇe indeliga eka mötᅇin.

<sup>6</sup> \*Anutunöᅇ mönö “Ahakmemeninangö dop mohot mohot nenᅇgöra likeᅇni melenᅇ nenᅇgimawi,” mi kewö: <sup>7</sup> Anutunöᅇ qetbuᅇani nenᅇgimapköra mamböta aködamuninambuk akingöra kapaᅇ köla pöndaᅇ kinda nup ölöᅇni ölöᅇni memba maljini, nenᅇgöra malmal köhöikᅇni nenᅇgima. Mi nenᅇgiiga nalö teteköᅇni qahö oyaenᅇkoyaenᅇ mal öᅇgöbin. <sup>8</sup> Mewö mal öᅇgöbinmö, ambazip nanᅇinanᅇörök mötmöriba girinᅇjabak memba Buᅇa keu öᅇᅇi andö qeba keu bölöni wuatangömakzei, Anutugö irimᅇan mönö mianᅇöra sehöliiga kazikᅇni ali qakᅇine öᅇgöma. <sup>9</sup> Kazikᅇni mi mutuk Juda nenᅇö qakᅇine öᅇgöiga nenᅇö andönine kantri tosatni aiaka bölöni ahakzei, körek yengö qakᅇine mewöyök öᅇgöiga sihimbölö kahasililin möta malme.

<sup>10</sup> Mewö malmemö, Juda aka nenᅇö andönine kantri tosatᅇan mewöyök urunini melenᅇda aiaka ölöᅇni ahakzini, Anutugö aködamunᅇan mönö körek nenᅇö qakᅇine öᅇgöiga qetbuᅇa nenᅇgiiga luainöᅇ malbin. <sup>11</sup> \*Anutunöᅇ

\* 2:1: Mat 7.1; Luk 6.37 \* 2:6: Sum 62.12; Qam 24.12 \* 2:11: Dut 10.17

ambazip tosatni qahö neŋgek soriba tosatni qahö qepureim enġimakzapmö, dop mohotnöŋ kewöt neŋgimakza.

<sup>12</sup> Mianġö könaŋi kewö: Kantri tosatni yeŋön Anutugöreŋ Köna keu qahö oyoŋda möta siŋgisöndok laŋ ahakzei, yeŋön mönö körekŋanök tönpin mala ayuhume. Juda neŋön Anutugöreŋ Köna keu oyoŋda möta töndup siŋgisöndok ahakzini, Anutunöŋ mönö keu mianġö dop körek kewöt neŋgiba keunini jim teköma. <sup>13</sup> Ambazip Anutugöreŋ Köna keu öne mörakzei, yeŋön Anutugö jeŋe solanŋi qahö akze. Qahöpmö, Köna keu tem köla wuatani-ġömakzei, Anutunöŋ mönö yeŋö keunini jim teköiga solanize. <sup>14</sup> Kantri tosatŋan Anutugöreŋ Köna keu qahö memba maljemö, tosatŋan töndup laŋ nanŋini imbi mianġö dop mötmöriba ahakze. Anutugö köna keuŋi qahö mötzemö, töndup mötmötŋinan jim kutum enġiiga Anutugö köna keuġö dop aka mianġö bapŋe malje.

<sup>15</sup> Mewö maljeanġö könaŋi mi aukŋe asuha kewö ahöza: Anutunöŋ ambazip miwikŋaim neŋgiba mianġöreŋ Köna keuŋanġö jimkutukutuŋi mi körek neŋö urunine ali ahöza. Mianġöra Anutunöŋ keuŋi jiba saŋep alakzawi, mi kian kantri yeŋön mewöyök mörakze. Mi uruŋinanġö kezapŋan mötketka keuŋini jiiga Anutubuk öröröŋ mörakze. Anutunöŋ urumötmöt enġiyöhi, mianöŋ nalö tosatŋe keu jakeŋe ala kuŋgum enġiiga möt bölimahakze aka nalö tosatŋe keuŋini nanġöba jiiga möt ölöwahakze. <sup>16</sup> Ölöwak Buŋa jim asarimakzali, mianġö dop nalö ketane kewö asuhuma: Kraist Jisösnöŋ Anutu bauköm waŋgiiga ambazip neŋöreŋ keu tölapŋi tölapŋi kewöta jim teköm neŋgima. Mewö.

### *Köna keu mianöŋ könaŋamnini denöwö indelja?*

<sup>17</sup> Gi nangi qetki Juda azia qeta Köna keunöŋ amöt qem gihimapkö möt nariba “Anutugö buŋaya akzal,” jiba silegi möpöseinöŋga dop kölja me qahö?

<sup>18</sup> Gi Anutugö jitŋanġö dop malmalgö keuŋi möt sölöŋgöba maljan. Anutugö Köna keu kusum gihigeranġöra aka köna qetpuk sorok wuataniġömamö jiba keu pakpak kewöta ölni aka munenŋi mendenmakzan. <sup>19</sup> Gi “Ölöp jegömöl ambazip alabaukŋini aka enġuanġitmam,” jiba aiweliköm anġumakzan. Söŋaupnöŋ maljei, mi mem asarim enġimananġö dop awösamakak akzan.

<sup>20</sup> Mewö aka kewö jimakzan, “Köna keu kusum niŋigetka mötkutukutu lök miwikŋaiba keu ölnanġö könaŋi mötzal.” Mewö jiba amqeba kewö jimakzan, “Ni ölöp ambazip mötmötŋini qahö yeŋö böhiŋina akŋam. Ölöp mönö namande yeŋö qaqaŋuŋina aka kusum enġimakŋam.” <sup>21</sup> Mewö jiba tosatni kusum enġiba wuanöŋgöra nangi qahö kusum anġumakzan? “Yoŋgorö kude meman,” jiba ambazip uruŋini kuŋgum enġimakzanmö, nangak yoŋgorö meme aknöŋga qahö dop kölja.

<sup>22</sup> “Sero yoŋgorö kude akŋan,” mewö jinöŋ mötketka nangak kaisero akzan me qahö? Tandö lopioŋ sisit mem enġimakzanmö, töndup nangak jöwöwöl jikenöŋ öŋgöba yuaini anġön köla kiom qeba memakzan. Mi qahö dop kölja.

<sup>23</sup> Anutugöreŋ Köna keubuk maljananġöra silegi laŋ memba öŋgömakzanmö, nangak mi walöŋda mewö mianöŋ Anutugö qetbuŋanŋi memba et ala malnöŋga gamuŋambuk ahakza. <sup>24</sup> \*Mianġö keuŋi mi Buŋa Kimbinöŋ kewö ohoget ahöza, “Enġö silikŋinanġöra aka kian kantri könagesö yeŋön Anutugö qetŋi ilita sutŋine mepaqepaik ahakze.”

<sup>25</sup> Anutugöreŋ Köna keu wuataniġöba maljan ewö, Anutugö aiwesökŋi silege yandigeri, mianöŋ mönö bauköm gihiiga dop kölja. Mi dop köljapmö, köna keu walöŋda siŋgisöndok ahakzan ewö, mönö aiwesöki qahö memenŋi mewö tandök aka öne laŋ maljan. <sup>26</sup> Tosatŋan Anutugö aiwesökŋi silenŋine qahö

\* 2:24: Ais 52.5

yandigetka tondup köna keugö jimkutukutuñi wuatangömakze ewö, Anutunöñ aiwesök mi silenine ahözawañgö dop ewö engehiga dop kölja.

<sup>27</sup> Mewö engehiga yengörenök kunñan ölop Köna keugö dop göhö keugi töhöññi kewöta jim teköiga etman. Anutugö aiwesökñi silege yandigetka Köna keugö bohonñi mohot mohot möt añgön köla maljanmö, mi walöñda singisöndok ahakzawañgöra aka etman. <sup>28</sup> Azi kunñan silenöhök Juda azia akza ewö, yañön mönö Juda azi ölni qahö akza. Mewöyök Anutugö aiwesökñi sileneyök yandigetka yañgisen ahakze ewö, mi mönö aiwesök omañi, ölni qahö.

<sup>29</sup> \*Ölni qahöpmö, azi kun uruñan Juda azia akzawi, yañön mönö Juda azi ölni akza. Mewöñanök Anutunöñ urunini qesöñda Uñañi Töröñi miangören ali maljawi, miangön mönö aiwesök ölni akza. Köna keugö bohonñi wuatangöba azi silenine yandigetka gölme ambazipnöñ mötketka öngömakzapmö, Anutunöñ aiwesökñi urunine kinjawañgöra möri öngöi möpöseim neñgimakza. Mewö.

### 3

#### *Anutunöñ keuñi pöndañ wuatangömakza.*

<sup>1</sup> Mewö ahöiga Juda ambazip maljini, miangön mönö denöwö bauköm neñgibawak? Anutugö aiwesökñi silenine yandigeri, miangö ölnan mönö denöwö ahum neñgiza? <sup>2</sup> Ölnan mönö malmal pakpak miangören gwötpuk ahuba ölna bauköm neñgimakza. Miangö keuñi mutukñi kewö: Anutunöñ Buña keuñi neñgiiga buñanina aiga maljin.

<sup>3</sup> Mewö maljinmö, neñgörenök tosatñan Anutu qahö möt narim wañgiba malgetka denöwö ak engima? Yañgisen malgerañgö likepñi melenña mönö denöwö ak neñgima? Urukalemñi jöhöba añgön köliga omañi akña me denöwö?

<sup>4</sup> \*Mi qahöpmahöp! Nini körek pakpak munen ambazip akzinmö, Anutunöñ öln töhöññi akza. Anutugö könañi mi Buña Kimbinöñ kewö ohoget ahöza, “Keu jakeñe ala qesim gihigetka keugahö likepñi jim asariba miangören diñdiñi aka luhut al engiba kinman. Göhö könañamgi mewö miwikñaiba nañgöba jime.”

<sup>5</sup> Neñön ahakmeme gonñonji wuatangöinga Anutunöñ qindiñaim neñgiiga ahakmemeñi diñdiñan mewö aukñe asuhuza ewö, neñön keu miangöra mönö denöwö jibinak? Ni keu mi gölme ambazip mötmötkö dop kewö jizal: Anutunöñ likepñi melenñiga irimsesewölñan qaknine öngözawi, yañgö mötmötñan mewö gonñgiza me qahö? <sup>6</sup> Qahö, mi yapmakek! Anutunöñ gonñonji akawak ewö, yañön gölmeñi gölmeñi neñgö keunini mönö denöwö kewöta törörök jim teköbawak?

<sup>7</sup> Nöñön munen azia akiga Anutunöñ keuñi ölnan qindiñaim niñgiiga yañgö qetbuñañan mewö aukñe asuhum tiñgitza. Mewö aiga nöñön singisöndok ahali, Anutunöñ miangö keuñi mönö denöwögöra jim teköza? Nömosöri nani imbi-imbi malbi dop kölbawak me qahö? Keuñan mönö qahö löwöriba etma. <sup>8</sup> Mönö kewö jiinga dop kölbawak, “Nini ölop bölöñi toroqeba ahinga Anutunöñ mi qindiñaiiga ölopñangö ölnan asuhuiga keuñan qetbuñañambuk akña.” Tosatñan neñgöra keu sirongen mewö jiba toroqeba kewö jimakze, “Polnöñ keu mewö jiba miangö dop lañ ahakza.” Mewö aka jigerangö keuñi mi Anutunöñ kewöta dopñine jim teköm engima, mötzal. Mewö.

#### *Ambazip kunñan solanñi qahö akza.*

<sup>9</sup> Keu mewö eraum möta mi denöwö jim teköbinak? Juda neñön kantri tosatñi enñongita Anutugö jeñe diñdiñi akzin me qahö? Saumbañ! Miangö

\* **2:29:** Dut 30.6 \* **3:4:** Sum 51.4



keunji lök qeljine kewö jim köhöinin: Juda me kantri tosatni akinak, nini körekmakörek sinjisöndok ahinga köpeim nenjiiga maljin. Miangöra silenini memba öngöbingö osimakzin. <sup>10</sup> \*Miangö keunji mi Buña Kimbinöñ kewö ohoget ahöza,

“Kunñan kun solanji diñdini qahö kötökñi akza.

<sup>11</sup> Kungö uruje mötmöt qahö ahum kutui lañ malje. Kunñan kun Anutu miwikñaimangö qahö kapan kölakza.

<sup>12</sup> Qahöpmö, körekñan mönö köna ongiita janjun aka malje.

Körekmakörekñan mönö böliba Anutugö jeñe angöjörakñinambuk akze. Ölopñi ahakzawi, mohot-töwa kun mi qahöpmahöp miwikñaijal.

<sup>13</sup> \*Nesilamñinan isimkakalek ahakze.

Jöl ginaginainan qaksirigö löm ewö añañiba kiniga kömupkö qösösökñi ewö mianön ambazip lañ ayuhum engimakze. Keu bölonji mi qatögö jitñi möröm warabe ewö numbuñine kokolak qeba ahöiga jitñinan ambazip lañ engöhömakze.

<sup>14</sup> \*Sait keu kömbukñambukñonñ mönö numbuñini kokolak qeiga ambazip lañ qesuahöm engimakze.

<sup>15</sup> \*Ambazip lañ enguba sepñini mokomegöra könañinan kik-kek ösumok anda kamakze.

<sup>16</sup> Könañini gonji maljeangö aiwesökñini kewö akza: Denike lilikömakzei, miangöreñ mönö könden-mönden aketka ambazip uruñinan böliba kömbuhi-makza.

<sup>17</sup> Luainöñ malmalgö könañi mi qahö möt kutum yaköze.

<sup>18</sup> \*Anutu göda qebingö keunji mi uruñine qahö ahöza. Jitñi ongitpinbuköra kenjötnini qahö möta önewat lañ malje.”

Anutugöreñ keu mewö ahöza.

<sup>19</sup> Anutunöñ Köna keu kewögöra nenjiyök, mi mötzin: Köna keu pakpak mianön gölme dop jöhöm nenjiimakza. Nini keu miangö bapñe anda tem köla malinga dop kölma. Qahö tem kölbin ewö, Anutunöñ mönö likepñi meñeñ nenji ayuhubin. Miangöra sömbunini möta möndömöndönini mosöta keu bök mala tem köl wañgiinga dop kölma. Anutunöñ ambazip könanini mewö indelöha ahöza.

<sup>20</sup> \*Köna keunöñ jöhöm nenjiimakzapmö, nini lökñanök mi wuatangöbingö osimakzin. Anutugöreñ Köna keunöñ sinjisöndok qiwikñaiiga aukñe eka ölop möt kutubinmö, köna mianön Anutugö jeñe solanji akingö osibin. Mewö.

*Solanji akinangö könañi mi mötnarip.*

<sup>21</sup> Naninak osimakzinmö, Anutunöñ Köna keu wuatangöba solanji ak-ingöra mi qahö jiyökmö, köna murutñi kewö arengöba jii ahöza: Anutunöñ nanñak keunini jim teköiga yangö jeñe solanibin. Anutunöñ keu mi Moses aka kezapqetok ambazip yengöra indeliga nangöba jiba Buña Kimbinöñ ohogetka nalö kewöñe aukñe asuhuiga mötzin.

<sup>22</sup> \*Miangöra denike denike neñon Jisös Kraist möt narizini, Anutunöñ mönö körek nenji keunini jim teköiga solanibin. Ambazip kambu murutñi murutñi neñon Anutugö jeñe öröröñ akzin. <sup>23</sup> Ambazip körek neñon sinjisöndok aka Anutugö asakmararañangöra osizin.

<sup>24</sup> Mi osizinmö, Anutugö kalem möriamñan asuhuiga Kraist Jisösnöñ sohopnini meyök. Anutunöñ kalem miangöra aka keunini jim teköiga solanibin.

<sup>25</sup> Mutuk sinjisöndok aka malgeri, Anutunöñ mi möta mökösonda likepñi zilañ

\* **3:10:** Sum 14.1-3; 53.1-3    \* **3:13:** Sum 5.9; 140.3    \* **3:14:** Sum 10.7    \* **3:15:** Ais 59.7-8

\* **3:18:** Sum 36.1    \* **3:20:** Sum 143.2; Gal 2.16    \* **3:22:** Gal 2.16

qahö melenj engiyök. Mi qahö melenj engiba nanji ahakmeme solanjan auknje asuhumapköra möta Kraist Jisös jöwöwöl sömbup ewö aliga qeget kömuiga Anutugö jeje köl könjörat nenjimapkö könaña ahök. Sepnji mokoyöhi, mi möt nariinga mewö mianjon singisöndoknini mosöri solanibin. <sup>26</sup> Könañi mi nalö kewöñe auknje asuhumapköra möta Jisös mewö ak wanjiyök. Anutugö ahakmeme solanji mi kewö: Nanjak solanji akza aka kunjan Jisös möt narizawi, mönö yangö keunji jim teköiga solanimakza.

<sup>27</sup> Mewö aiga mönö wanigöra silenini mem öngöbinak? Yuai kungöra aka qahöpmahöp. Köna keu wuatangöba solanji akingöra mi osizin. Mewö solanji qahö akinmö, Jisös möt nariinga Anutunöñ nenjeka keunini jim teköiga solanimakin. <sup>28</sup> Keu ki jim teköba kötni kewö jim köhöizin: Köna keu wuatangömakzinañgöra qahöpmö, Jisös möt narim wanjizinañgöra aka Anutunöñ keunini jim teköiga solanimakin. <sup>29</sup> Anutunöñ Juda nenjö Anutuninanök qahö akza. Mönö kantri tosatñi yenjö Anutuñina mewöyök akza me qahö? Mönö yenjö Anutuñina mohot akza.

<sup>30</sup> \*Anutunöñ mohot akza. Miangöra silenini yandiget maljini, nenjon möt narim wanjiinga mem solanim nenjimakza aka silenini qahö yandiget maljei, mi mewöyök möt narim wanjigerangöra aka mem solanim engimakza. <sup>31</sup> Mötnarimegö keu jiba mianjon kungum engiba mewö mianjon Köna keu memba et alinga omanji akña me qahö? Mi yapmakek qahöpmö, Anutugörenj Köna keu mi qahö qeapkömakzinmö, mi mem köhöimakzin. Mewö.

## 4

### *Abrahamnöñ Anutu möt nariba solanji ahök.*

<sup>1</sup> Nini bömön jalönini Abrahamgö könañangöra denöwö jibin? Yanjon Anutugö könañi denöwö miwikñaiba yangö jeje solanji ahök? <sup>2</sup> Ölña, Anutunöñ yangö keunji ahakmemenji ölopñangöra aka jim teköiga solanibawak ewö, yanjon miangöra ölop silenji memba öngöbawakmö, mi Anutugö jeje qahö. <sup>3</sup> \*Miangö keunji Buña Kimbinöñ kewö ohoget ahöza, “Abrahamnöñ Anutu möt nariiga mötnaripñi ehi dop köliga keunji jim teköiga solaniyök.” Keu mewö ahöza.

<sup>4</sup> Keunji mönö kalema jim teköiga solaniyökmö, kunjan nup meiga galömnjan töwanji kalema qahöpmö, nup memakzawangö dop ek kewöta töwanji wanjimakza. <sup>5</sup> Gölme galömnöñ mewö wanjimakzazpmö, Anutunöñ anjöjörak ambazip nenjö keunini jim teköiga solanimakin. Miangöra kunjan oyaenjoyaen akñangöra nup qahö memba Anutu öne möt narim wanjizawi, Anutunöñ mönö mötnaripñi mi ehi dop köliga keunji jim teköiga solanima.

<sup>6</sup> Deiwidnöñ mewöyök keu miangö könañi nanjöba keu kewö indela jiyök, “Kunjan oyaenjoyaen akñangöra nup qahö meiga Anutunöñ mötnaripñi ehi dop köliga keunji jim teköiga solanizawi, yanjon mönö simbawon akza.”

<sup>7</sup> \*Mewö jiiga keunji mi kewö ohoget ahöza, “Ambazip Köna keu walöngetka Anutunöñ singisöndokñini mosöta köl könjörari maljei, yenjon mönö simbawon akze.

<sup>8</sup> Kembunöñ kungö singisöndokñi sanjonnda ehi dop köliga likepñi qakñe qahö ali öngömawi, yanjon mönö oyaenjoyaen akza.”

Keu mewö ahöza.

<sup>9</sup> Anutunöñ oyaenjoyaen akingö könañi mewö indela Anutugö aiwesökñinambuk nenjörök jii ahöza me qahö? Mi qahö. Mi mönö kantri tosatñi aiwesökñini qahö yenjöra mewöyök ahöza. Nenjon lök kewö jiba

\* **3:30:** Dut 6.4; Gal 3.20    \* **4:3:** Jen 15.6; Gal 3.6    \* **4:7:** Sum 32.1-2

ohozin, “Abrahamnön Anutu möt nariiga mötnaripñi ehi dop kölīga keunji jim teköiga solaniyök.”

<sup>10</sup> Mönö wani nalönön ehi dop kölīga keunji jim teköiga solaniyök? Anutugö aiwesökñi sileñe yandiget malöhi, nalö mianğoreñ qahöpmö, mutuk öne malöhi, Anutunön mönö nalö mianğoreñ mötnaripñi ehi dop kölīga keunji jim teköiga solaniyök.

<sup>11</sup> \*Mutuk öne mala Anutu möt nariiga keunji jim teköiga solaniyök. Mianğö andöñe dop köljawanğö aiwesökñi mi sileñe yandimeğöra jiiga munğem supap ewö ahök. Mewö aiga yanğö andöñe Anutugö aiwesökñinambuk qahö mala möt narim wanğiinga mötnaripñini ehi dop kölīga keunini jim teköiga solanibini, Abrahamnön körek neñğö bömön jalönina ahök. <sup>12</sup> Bömön jalönini yanğön öne mala nalö mianğoreñ urunji melenđa Anutu möt nariba malöhi, nini aiwesökñinambuk yanğö dop aka maljin. Anutugö aiwesökñinambuk mala urunini melenđa maljini, mönö neñğö bömönina mewöyök ahök. Aiwesök yandim neñgigetka öne lañ qahö maljinmö, Abrahamğö köna lasupñi wuatañğöba möt narimakzin. Mewö.

*Anutugö jöhöjöhö keu möt nariinga ölnambuk akña.*

<sup>13</sup> \*Anutunön Abraham gölme buña qem wanğiiga tonji aiga gwölönarökurupñan yanğö andöñe mewö mal öngömegö keunji jiba jöhöyök. Keu mi Köna keu wuatangöyöhanğöra aka qahö jiyökmö, Anutunön mötnaripñi ehi dop kölīga keunji jim teköi solanñi ahöhanğöra keu mi jiyök.

<sup>14</sup> \*Tosatñan oyaenkyoaen akingöra Köna keunön qekötahöba mewö mianğön Anutugöreñ yuai mi buña qem angubeak ewö, yeñön mönö möt naribingö keunji qeapkögetka omani akawak. Mewö Anutugö jöhöjöhö keugöra qahö osiinga keu mianğön omani akapuk. <sup>15</sup> Anutugöreñ Köna keu walönninga irimñi seholiiga kazikñan qaknine öngömakzapmö, Köna keu qahö ahöbawak, mewö singisöndökö keunji qahö jibinak.

<sup>16</sup> \*Abrahamnön mewö mindirim neñgiba körek neñğö bömönini akza. Mianğöra jöhöjöhö keunji neñgiyöhi, mi Köna keunön qekötahömakzei, yeñğörök qahöpmö, Abraham ahök ewö möt narimakzini, neñğoreñ mewöyök ölnambuk akñapaköra mörök. Mianğöra Anutunön jöhöjöhö keunji mi kewö areñğöba alök: Mi möt nariinga ölni körek neñğöra kalema neñgiiga kalem möriamñan aukñe asuhumakza.

<sup>17</sup> \*Abrahamğö keunji kun mi Buña Kimbinön kewö ohoget ahöza, “Nönön gi kuñğum gihibiga ambazip könagesö gwötpuk yeñğö iwiñina akñan.” Keu mianğö dop Abrahamnön Anutugö jeñe iwi ak neñgimakza. Anutunön kömükömuñi mem gulim enğimakza. Könagesö malmalñini qahö, mi jebuk maljeanğö tandök ewö engoholi asuhumakze. Abrahamnön mönö Anutu mewöñi möt narim wanğiyök.

<sup>18</sup> \*Anutunön mutuk Abrahamğöra kewö jii mörök, “Göhö gwölönarökurupkan ahum sehigetka janğöñini senğelau ewö aiga malme.” Jöhöjöhö keu mi möta denöwö ölnambuk asuhubawak, mi qahö mörökmö, mi tönđup jörömqöröm aka ambazip könagesö gwötpuk yeñğö iwiñini akñamğö mamböta malök. Jöhöjöhö keu mutukñanğö dop asuhumapaköra mönö Anutu möt narim wanğiba malök. <sup>19</sup> \*Saragö köröñan morö memegö dop qahö aiga nanñak yambuñi lök 100:kö dop ahök. Mianğöra nanñi mötmöriiga lök azi namñi sileñi waziba sohoholiñi ahökmö, tönđup Anutugöreñ keunön

\* 4:11: Jen 17.10 \* 4:13: Jen 17.4-6; 22.17-18; Gal 3.29 \* 4:14: Gal 3.18 \* 4:16: Gal 3.7  
\* 4:17: Jen 17.5 \* 4:18: Jen 15.5 \* 4:19: Jen 17.17

ölŋambuk akŋapköra möt narim wanŋiba maliga Abrahamgö mötnaripŋan qahö sörauba löwöriyök.

<sup>20</sup> Qahö löwöriyökmö, keuŋan ölŋambuk akŋapkö möt nariba mianŋören köhöiba kinök. Anutugö jöhöjöhö keugöra uruŋan an qem kam qem uruyahöt qahö ahökmö, mötnaripŋan köhöiiga Anutu möpöseiba maliga Anutugö qet-buŋaŋan sehiyök. <sup>21</sup> Anutunöŋ yuai asuhumapkö keuŋi jiba jöhöba mi ak tekömamgö köhöimakzawi, mi möt köhöim teköba uruyahöt kun qahö aka malök. <sup>22</sup> Mewö aka malöhaŋgöra Anutunöŋ Abrahamgö mötnaripŋi ehi dop köliga keuŋi jim teköiga solaniyök. <sup>23</sup> Mötnaripŋi ehi dop köliga keuŋi jim teköiga solaniyöhi, keu mi Abrahamgörök qahö ohoget ahöza.

<sup>24</sup> Abrahamgörök qahöpmö, neŋgöra aka mewöyök mi ohoget ahöza. Nini Kembunini Jisös mem guli kömupnöhök wahöröhi, Anutu ia möt narim wanŋinga mötnaripŋini ehi dop köliga jim teköm neŋgiiga solanibin. <sup>25</sup> \*Anutunöŋ neŋgö siŋgisöndok-ninaŋgöra aka Jisös qahö aŋgön köli kömuyök aka solanŋi akingöra aka mem guliiga kömupnöhök wahöta malja. Mewö.

## 5

### *Anutugö jeŋe solaniba söŋgaiba luainöŋ maljin.*

<sup>1</sup> Neŋön Anutu möt nariinga keunini jim teköiga solanizin. Mianŋöra Kembunini Jisös Kraistnöŋ mönö nam köl neŋgiiga Anutubuk luai miwikŋaiba maljin. <sup>2</sup> Mewöyök Jisös Kraist möt nariinga nam köl neŋgiiga kalem möriam buŋa qem aŋgubingö könaŋi miwikŋaiba nalö kewöŋe kalem möriam uruŋe maljin. Anutugö asakmararaŋ uruŋe aŋgotpingö jörömqöröm aka söŋgaimakzin.

<sup>3</sup> Mianŋörök qahö söŋgaimakzinmö, wahöjalin möta mianŋöra mewöyök söŋgaimakzin. Köŋjilin möta mököstönda mewö mianŋön kapaŋkölköl miwikŋaibin. Mi möta mianŋöra söŋgaimakzin. <sup>4</sup> Kapaŋkölköl miwikŋaiba esapesapnöŋ köhöiba kinbin. Esapesap-nöŋ köhöiba kininga jörömqörömninan köhöimakŋa. <sup>5</sup> Anutunöŋ Uŋa Töröŋi al neŋgiiga köna asuhuiga urukalemŋi mokoiga urunine geiga maljin. Mianŋöra jörömqöröm aka oyaenŋkoyaen akingö al mamböta gamumamusum qahö miwikŋaibin.

<sup>6</sup> Mianŋö könaŋi kewö: Nini mutuk lölöwöröŋi ösumnini qahö malini, Kraistnöŋ mönö nalö diŋdiŋi mianŋörenök kömumba ambazip aŋgöjörakninambuk neŋgö sohopenini meyök. <sup>7</sup> Kunöŋ Köna keu törörök wuatangöba diŋdiŋi akzawi, ala mewöŋaŋgöra kunŋan ölop qahö kömumbawak? Mi möriga osibawakmö, kunöŋ urukalem gwötpuk ambazip ak enŋimakzawi, alaŋi kunŋan yaŋgöra aka ölop silenŋi kölenŋa kömumamgö mötpawak.

<sup>8</sup> Ambazipnöŋ mewö ahakzinmö, Anutunöŋ uruŋan jöpaköm neŋgimakzawi, yaŋön mi kewö kondelök: Yaŋön Kraist melaiiga eta mutuk aŋgöjörak ambazip malini, nalö mianŋörenök mönö neŋgöra aka kömuyök. <sup>9</sup> Kömuiga nalö kewöŋe sepŋan saŋgonŋa jim teköm neŋgiiga solaniba maljin. Töndup mi korembenŋi ewö aiga ölŋan mönö könaŋgep kewö asuhuma: Anutunöŋ siŋgisön-dökö urukönöpŋi aukŋe kondeliga yuai kanjamŋambuk gölmenöŋ asuhuma. Mi asuhuiga Anutugö jeŋe solanŋi akzinangöra Jisösnöŋ mönö jeŋberereŋ mianŋörenök meköm neŋgiiga oyaenŋkoyaen akin.

<sup>10</sup> Nini mutuk Anutugö kerökurupŋi malini, nalö mianŋören nanŋi Nahönŋi melaii kömumba mianŋön töwanini ahiga Anutubuk ala-ala ahin. Ahini, mianŋön korembenŋi akzapmö, ölŋi bohonŋan könaŋgep kewö asuhuma: Töwanini ali Anutugö alaurupŋi maliga Jisösnöŋ köhöiba maljawangöra mönö amqeba

\* 4:25: Ais 53.4-5



meköm neŋgiiga oyaenƙoyaen aƙin. <sup>11</sup> Kembunini Jisösnöŋ Anutugö amötqeqe nupŋi meiga Anutunöŋ töwanini ali yambuk ala-ala ahini, miyöhök qahöpmö, ölŋa Anutubuk jöpaköm aŋguba kinda köiraŋ köla söŋgaimakzin. Mewö.

*Adamgöra aka köhömuŋi akzinmö, Kraistköra aka gulibin.*

<sup>12</sup> \*Azi mohotnöŋ siŋgisöndok gölmenöŋ kondoriga asuhuyök. Anutunöŋ siŋgisöndok miangö likepŋi aliga kömup asuhuyök. Miangö dop ambazip körek neŋön siŋgisöndok aka malinga kömupnöŋ miangöra ambazip körek pakpak dop köl neŋgii maljin. <sup>13</sup> Mutuk Köna keu qahö asuhuiga nalö miangören mewöyök siŋgisöndok lök aukŋe asuhaba ahöyökmö, Köna keu qahö ahöiga siŋgisöndokö keuŋi mi qahö jim kewöta laŋ malget.

<sup>14</sup> Adamgö nalöneyök könahiba laŋ mala kotketka Mosesgö nalöŋe Köna keu asuhuyök. Ambazip nalö sutŋe miangören siŋgisöndok aketmö, Adamnöŋ köna walöŋnöhi, miangö dowök qahö walöŋda malgetmö, kömupnöŋ töndup i mewöyök galöm köl eŋgii malget.

Adam, azi mutukŋi yaŋön mönö azi kun kamawaŋgö söpsöpŋa ahök.

<sup>15</sup> Söpsöpŋa ahökmö, könaŋiri mi öröröŋ qahö akzahot. Adamnöŋ Köna keu walöŋda eri siŋgisöndok asuhum sehiba ambazip gwötpuk dop köl eŋgiiga kömumba malget. Mi kömupkö könaŋi akzäpmö, oyaenƙoyaen akingö könaŋi mi kun. Mi kewö: Azi mohot Jisös Kraist yaŋön nam köl neŋgiba kalem möriamŋi indeliga Anutugö kalemŋan aukŋe asuhaba ambazip gwötpuk dop köla qesalöpköm neŋgiyök. <sup>16</sup> Toroqeba kewö jimam: Köna yahöt mi öröröŋ qahö akzahot. Azi mohotnöŋ siŋgisöndok aiga Anutunöŋ keuŋi jim teköiga siŋgisöndok ambazip körek neŋön könöp siagö buŋaya akzin. Mi gölme azigö könaŋi akzäpmö, Suep azigö könaŋi mi kun. Mi kewö: Nalö gwötpuk Anutugö Köna keu walöŋninga kalemŋi kondela jim teköm neŋgiiga solanimakzin.

<sup>17</sup> Mi dumge jimam: Azi mohotnöŋ Köna keu walöŋda kömup kondoriga ambazip körekmakörek kömumba maljin. Adamgö siŋgisöndoköra aka kömupnöŋ körek dop köla galöm köl neŋgii laŋ malin. Mi köna etqeqeŋi akzäpmö, Anutu ösum-mumuŋaŋgö könaŋi mi kewö: Ambazip nini solanŋi akingö kalemŋi mi kelenmaleleŋ buŋa qem aŋguba kalem möriamŋaŋgö uruŋe maljini, neŋön mönö oyaenƙoyaen aƙin. Azi mohot Jisös Kraist yaŋön naŋgöba inahöm neŋgiiga suahö \*

<sup>18</sup> Dumge kunbuk jimam: Azi mohotnöŋ Anutugö Köna keu walöŋda eri Anutunöŋ keuŋi jim teköiga ambazip körek neŋön könöp siagö buŋaya ahin. Mewöŋanök azi kunŋan solanŋi akingö kondoriga urunini melenŋinga Anutunöŋ ölöp ambazip pakpak neŋgö keunini jim teköiga solaniba köhöiba mal öŋgöbin. <sup>19</sup> Dumge kunbuk kewö jimam: Azi mohotnöŋ qeqetal aka siŋgisöndok bohon köli sehiiga ambazip sehisehiŋi neŋön melenŋa siŋgisöndok ambazip ahin. Mewöŋanök azi kunŋan Anutugö jitŋi tem köla siŋgisöndokninaŋgö töwaŋi aliga köna asuhuiga Anutunöŋ ambazip sehisehiŋi neŋgö keunini jim teköiga solanibin.

<sup>20</sup> Mutuk öne laŋ mala kotketmö, Mosesgö nalöŋe Anutunöŋ Köna keu ambazip siŋgisöndokŋini möt kutumegöra toroqem eŋgiyök. Mi toroqem eŋgiyökmö, mi mötketka siŋgisöndokŋinan sehiba aukŋe asuhuyök. Mewö aiga Anutunöŋ mönö kalem möriamŋi mewöyök mem sehiiga siŋgisöndok oŋgita asuhuyök. <sup>21</sup> Siŋgisöndokö kukösumŋi mi ketanŋi. Miangöra siŋgisöndok ahinga mianŋön galöm köl neŋgiiga köhömuŋi mala kömumba mala korin. Anutugö kalem möriamŋi mianŋön mönö mewöŋanök kukösumŋambuk akza. Jisös Kraist

\* **5:12:** Jen 3.6 \* **5:17:** Jembon oŋi nene (Siawari keunöŋ qariwe ilikŋi nene) ewö köhöiba mal öŋgöbin. ewö köhöiba mal öŋgöbin.

Kembuninan solanibingö kondoriga Anutunöŋ keunini jim teköiga diŋgiba malmal köhöikŋi miwikŋaiba nalö teteköŋi qahö mal öŋgöbin. Mewö.

## 6

### *Siŋgisöndok andö qeba Kraistpuk guliba malme.*

<sup>1</sup> Anutunöŋ kalem möriamŋi neŋgii sehimapköra siŋgisöndok toroqeba aka malbin me qahö? Mianğöra mönö denöwö jünga dop kölma? <sup>2</sup> Siŋgisöndok yapmakek! Nini siŋgisöndokö kösönöhök lolohoba urunini walŋan qamöt ewö aiga siŋgisöndok akingö tököba maljin ewö, mönö denöwögöra siŋgisöndoknöŋ toroqeba galöm köl neŋgii malbinak?

<sup>3</sup> Keu ki mötze me qahö: Nini körek Kraistköreŋ qeköta-höbingöra aka o melun mem neŋgiget. Mianğöreŋ urunini walŋan mönö Jisös qeget kömuyöhaŋgö tandök kömui malbingöra o melun mi mem neŋgiget.

<sup>4</sup> \*Iwinöŋ asakmararaŋi kondela Kraist mem gulii kömupnöhök wahöröhi, neŋgö uruninan mewöyök kölöŋaiiga dölökŋi aka malinga dop kölma. Iwininan nini Kraistkö tandök ewö guliba wahöta ahakmeme dölökŋi aka memba malbingöra mötza. Mianğöra o melun mi kewögöra mem neŋgiget: Urunini walŋan Jisösbuk mohotŋe kömumba ahömapköra urunini walŋi mi mewö löm kölget.

<sup>5</sup> Urunini walŋan Kraistpuk öröröŋ kömui mianğöreŋ yambuk qekötahöba maljin ewö, Iwininan nini mewöyök Kraistpuk kinbingöra mötza. Kraistnöŋ kömupnöhök wahöröhi, mönö yaŋgö tandök öröröŋ guliba malinga dop kölma. <sup>6</sup> Urusilegö sihim kömbönaŋnini bölöŋan siŋgisöndok akingö köpösöŋgömakzawi, Anutunöŋ sihim mi köndeŋni gemapköra mörakza. Anutunöŋ siŋgisöndoknöŋ toroqeba galöm köl neŋgii welenŋi qeba malbinbuköra mötza. Mianğöra urunini walŋi mi Kraistpuk maripomnöŋ lök qeiga kömuyök. Mianğö dop maljin, mi mötzin.

<sup>7</sup> Kungö uruŋi walŋan kömuiga yaŋön mönö siŋgisöndokö kösönöhök lolohoba malja. <sup>8</sup> Urunini walŋan Kraistpuk kömuyök ewö, mewöŋanök yambuk guliba mal köhöibingö möt narizin.

<sup>9</sup> Mewö möt nariba Kraistkö könaŋi kewö ahöi möt yaközin: Anutunöŋ i mem gulii kömupnöhök wahöta mal köhöiba kunbuk qahö kömuma. Kömupnöŋ i qahö toroqeba galöm kölīga mal öŋgöma. <sup>10</sup> Kömup kömuyöhi, mewö mianğön mönö nalö mohot mianğöreŋ siŋgisöndokö kukösumŋi köndeŋniga nalö teteköŋi qahö lölöwöröŋi ahöm öŋgöma. Malmal köhöikŋi maljawı, mi mönö Anutugöra mala mal öŋgöma. <sup>11</sup> Qamötnöŋ siŋgisöndok akingö osime. Inini mönö mewöŋanök nanŋinaŋgö mötketka qamöt ewö aiga Kraist Jisösbuk qekötahöba kinda Anutugöra köhöiba malme.

<sup>12</sup> Silenŋini kömumawi, mianğö sihim kömbönaŋi bölöŋan galöm köl enğiiga i tem köl waŋgiba siŋgisöndok akepuköra mi mönö jöhöba malme. <sup>13</sup> Mianğöra sile kitipŋini pakpak mi mönö siŋgisöndok Toŋaŋgö böröŋe kude alme. Mala mewö algetka buŋaŋi aiga bohon kölīga aŋgöjörak asuhubapuk. Mewö qahöpmö, köhömuŋeyök gulibagun mönö nanŋini Anutu tököm waŋgime. Sile kitipŋini pakpak mi Anutugö böröŋe algetka buŋaŋi aiga bohon kölīga ahakmeme solanŋi asuhumakŋa. <sup>14</sup> Inini Köna keu bapŋe qahöpmö, kalem möriam uruŋe malje. Mianğöra siŋgisöndoknöŋ mönö öne jöhöba galöm köl enği malbepuk. Mewö.

### *Solanŋi malmalgö Toŋi welen qeba malme.*

\* 6:4: Kol 2.12

<sup>15</sup> Mianğöra denöwö jibinak? Nini Köna keu bapņe qahöpmö, kalem möriam uruņe mala siņgisöndok ahinga dop kölja me qahö? Mi yapmakek! <sup>16</sup> To yahöt akzahot. Nannini yetköreņök kungö böröņe al anguba jitņi tem köla welenņi qemakzei, mianğöra mönö keu ki möt yaköme: Inini kun jitņi tem kölakzei, mönö yangö welenqeņeurupņi akze. Siņgisöndok Toņangö welenqeņeurupņi akze ewö, yaņön mönö enğuanğiriga kömum köhöime. Anutugö jitņi tem köla welenņi qemakze ewö, yaņön mönö keuņini jim teköiga solanņi aka mal öņgöme.

<sup>17</sup> Inini mutuk siņgisöndok Toņangö welenqeņeurupņi aka malget. Mewö malgetka Buņa keu mindiņgöm enğimakņapköra kusum enğigetka mötket. Mi möta mianğö dop uruņini melenđa nalö kewöņe Buņa keu törörök tem köla Anutugö könaņi wuatangömakze. Mewö möta enğöra “Anutu saiwap!” jiba maljin. <sup>18</sup> Mi wuatangöba siņgisöndokö kösönöhök lolohoba Anutugö welenņi qeba ahakmeme solanņi aka memba malje.

<sup>19</sup> Urusilenjanan lölöwöröņi akzawangöra aka keu mianğö könaņi mi mönö gölme ambazip neņgö keu jijigö dop nöņön kewö jimam: Inini mutuk sile kitipņini pakpak tököba iwilele Toņangö (Satangö) böröņe ala welenņi qeba malget. Mewö malgetka ahakmeme anğöjörakņambuk asuhuiga uruņinan tölöhoi malget. Mewö malgetmö, nalö kewöņe sile kitipņini pakpak mi mönö tököba Anutugö böröņe alme. Mewö ala welenņi qegetka ahakmeme solanņi asuhuiga sarakņi ahakņe.

<sup>20</sup> Inini siņgisöndok Toņangö welenqeņeurupņi malgeri, nalö mianğöreņ ahakmeme solanņi mi qahö wuatangögetmö, nannini imbi-imbi laņ malget. <sup>21</sup> Nalö kewöņe ahakmeme mianğöra gamuņini mötze mö, nalö mianğöreņ mewö aka mala öļņi mönö denöwö miwikņaiget? Ahakmeme gamuņambuk mianğö öļņi mi kömup köhöikņi.

<sup>22</sup> Nalö kewöņe Anutunöņ siņgisöndokö kösönöhök pösat enğiiga lolohoba Anutugö welenqeņeurupņi aketka öļņi asuhuiga sarakņi ahakze. Mewö aka malmal köhöikņi mala teteköņe oyaenğoyaen aka mal öņgöme. <sup>23</sup> Siņgisöndok ahinga Toņan töwa neņgiiga kömup köhöikņi miwikņai binmö, Anutugö kalemņi mi oyaenğoyaen malmal. Kraist Jisös Kembuninambuk qekötahöba kinbin ewö, mönö köhöiba teteköņi qahö mal öņgöbin. Mewö.

## 7

### *Awanöm malmalgö söpsöp keu*

<sup>1</sup> O urumelen alaurupņi, inini Köna keu mötzeanğö dop enğöra kewö jimam: Köna keunöņ ambazip jöhöm neņgiza. Gölmenöņ mal öņgöbinanğö dop mönö mianğö bapņe malbin, inini mi mötze me qahö? <sup>2</sup> Mianğö söpsöpņi kun kewö: Köna keunöņ ambi apņambuk jöhöiga azinöņ malmawanğö dop awanöm malmahotmö, apņan kömuma ewö, anömņan mönö awanöm malmalgö Köna keunöhök lolohoma.

<sup>3</sup> Mianğöra apņan jebuk maliga azi kungöra Oņ! jiiga mema ewö, yangö qetņi mönö qesabulum ambia jimakzin. Mewö jimakzinmö, apņan kömuma ewö, Köna keu mianğön qahö toroqeba jöhöi malma. Mewö mala azi kun memawi, yaņön mönö qesabulum ambia qahö akņa.

<sup>4</sup> Mianğöra urumelen alaurupņi, enğö könaņamņinan mönö mewöņanök ahöza. Inini mewöyök azi kungö buņaņi akņegöra Kraistpuk qekötahöget. Anutunöņ i mem guli kömupnöhök wahöriğa malmalninan öļņi Anutugöra miwikņaii asuhumapköra mörakza. Kraistnöņ kömuiga uruņini walņan yambuk kömuiga qamöt ewö aka Köna keugö buņaņi qahö malje. <sup>5</sup> Mutuk urusilegö sihim kömbönaņi bölöņan galöm köl neņgiiga laņ malin. Nalö mianğöreņ Köna

keunöŋ sölölöhöba kuŋgum neŋgiiga siŋgisöndok akingö sihim kömbönaŋni bölöŋan asuhum tiŋgita galöm köl neŋgiget. Mianğöra urusileninan wahöriğa malmalninan kömup köhöikŋaŋgö ölni miwikŋaiba laŋ malin.

<sup>6</sup> Mewö malinmö, mutuk keu mianğön jöhöm neŋgiiga gwaröŋe mala köna keugö bohonŋi mohot mohot wuatangöbingö kapan köla nupŋi memba malin. Kraistpuk qekötahöba kininga urunini walŋan yambuk kömuiga nalö kewöŋe köna keugö buŋa ahinaŋgöreŋök lolohoba kunbuk welenni qahö qemakzin. Nalö kewöŋe könaŋamninan kölöŋaiiga Uŋa Töröŋan inahöm neŋgiiga amqeba Anutugö nupŋi memakzin. Mewö.

*Siŋgisöndok akinbukö kapan köla aum-mörimakzin.*

<sup>7</sup>\*Mianğöra denöwö jibinak? Köna keu nanŋak siŋgisöndok-ŋambuk akza me qahö? Mi yapmakek! Köna keunöŋ mönö siŋgisöndokö könaŋi kondel niŋgiiga möral. Köna keu kun kewö ahöza, “Kungöreŋ yuaigöra kude köpösöŋgöman.” Mewö qahö jibawak ewö, nöŋön yuaigö köpösöŋgömakzali, mianğö könaŋi qahö möt kutubilenjak. Mianğöra Köna keu qahö möt kutubilenjak, mewö siŋgisöndok qahö möt yaköbilenjak.

<sup>8</sup> Köna keu qahö ahöbawak, siŋgisöndoknöŋ mönö keu omani aka köhömuŋi akawak. Mewö akawakmö, jöjöpaŋ keu mötpiga sel jöhöm niŋgiiga mi walöŋmamaŋgö könaŋi ahuiga siŋgisöndok aki asuhuyök. Jöjöpaŋ keunöŋ mönö kuŋgum niŋgiiga urunan wahöriğa sihim kömbönaŋni bölöŋi könaŋi asuhum tiŋgitketka bölöŋaŋgöra laŋ köpösöŋgömakzal. <sup>9</sup> Mutuk Köna keu qahö möta tönpin malalmö, jöjöpaŋ keu mötpiga mianğön anğön köl niŋgiyöhaŋgöra siŋgisöndokö sihimnan guliiga urunan wahöri mi ahal. Siŋgisöndok akiga mem kömum niŋgiiga köhömuŋi ahal.

<sup>10</sup> Anutunöŋ jöjöpaŋ keu mi wuatangöba mal köhöimamğöra aka al niŋgiyökmö, keu mi wuatangömaŋgö esapköbiga mem kömum niŋgiiga köhömuŋi ahal. Köhömuŋi ahali, mianğön mönö aukŋe asuhui miwikŋaial.

<sup>11</sup>\*Jöjöpaŋ keu möt kutubiga sel jöhöm niŋgiiga mi walöŋmamaŋgö könaŋi ahu jöjöpaŋ keunöŋ kuŋgum niŋgiiga siŋgisöndoknöŋ tilipköm niŋgiiga mi ahal. Siŋgisöndok aka keunambuk ahal. Mewö mianğön Anutugö jöjöpaŋ keu mianğön siŋgisöndok bohon köliga aki mem kömum niŋgiiga köhömuŋi ahal.

<sup>12</sup> Mewö ahalmö, töndup Köna keu mianğön mönö kömbukŋi aka sarakŋi akza. Mianğö jöjöpaŋ keunan mönö diŋdiŋi aka ölöŋŋi akza. <sup>13</sup> Mewö aiga jöjöpaŋ keu ölöŋŋi mianğön mem kömum niŋgiiga köhömuŋi ahal me qahö? Mi yapmakek! Keu ölöŋŋan qahöpmö, Köna keunöŋ mönö nani siŋgisöndoknaŋgö könaŋi indeli möt kutuyal. Siŋgisöndokö gamuŋi aukŋe asuhui kanjamŋambuk mötmamğöra aka jöjöpaŋ keu mianğön siŋgisöndokö selŋi jöhöiga urunan wahöri walöŋda siŋgisöndok ahal. Nani siŋgisöndokni mianğön mönö mem kömum niŋgiiga köhömuŋi ahal. Mewö.

*Urune siŋgisöndokö yarö ahöi maljal.*

<sup>14</sup> Uŋa Töröŋan Köna keu neŋgiiga diŋdiŋi akzawi, mi mötzinmö, nöŋön siŋgisöndok azia aka sihim kömbönaŋni bölöŋambuk akzal. Eta kölbiga siŋgisöndoknöŋ galöm köl niŋgiiga tem köla welenni qeba siŋgisöndok ahakzal.

<sup>15</sup>\*Mianğöra yuai ölöŋŋi akŋamgö mörakzali, mi qahö ahakzal. Mimö, yuai bölöŋi akŋamgö tököba sisitŋi memakzali, mönö mia ahakzal. Mianğöra yuai ahakzali, nöŋön mianğö könaŋi ölöŋ qahö möt kutumakzal. <sup>16</sup> Mianğöra yuai bölöŋi akŋamgö ölan aka mia ahakzal ewö, Köna keunöŋ mönö töndup ölöŋŋi akza. Köna keugöra mönö urumohot akzal.

\* 7:7: Eks 20.17; Dut 5.21 \* 7:11: Jen 3.13 \* 7:15: Gal 5.17



<sup>17</sup> Mewö aiga nöñon nanak mi qahö toroqeba ahakzalmö, siñgisöndok urune ahözawañon mönö kuñgum niñgiiga mi ahakzal. <sup>18</sup> Ahakmeme ölopñi akñamgö sihimñi ölña mörakzalmö, mi akñamgö ösumnan qahö asuhum niñgimakza. Mianğöra nöñgö urune yuai ölopñi kun qahö ahözapmö, urusilenan mönö siñgisöndok akñamgö kuñgum niñgimakza, mewö mötzal. <sup>19</sup> Mianğöra yuai ölopñi akñamgö sihimñi mörakzali, mia qahö ahakzalmö, yuai bölöñi qahö akñamgö mörakzali, mönö mia ahakzal. <sup>20</sup> Mewö aiga yuai akñamgö tökömakzali, mia töndup ahakzal ewö, mi nanak qahö toroqeba ahakzalmö, siñgisöndok urune ahözawañon mönö kuñgum niñgiiga mia ahakzal.

<sup>21</sup> Mianğöra nani könani kewö ahöi miwikñaimakzal: Yuai ölopñi akñamgö sihimñi mötpiga bölöñangö sihimñan mönö uruni jöhöiga qakömakzal. <sup>22</sup> Mianğö könani kewö: Uruneyök göröken Anutugöreñ Köna keugöra urumohot aka tem kölmamgö mörakzal.

<sup>23</sup> Mewö mörakzalmö, sileneyök göröken nani könanamni kewö ahöi miwikñaimakzal: Silenangö kitipñi mienön siñgisöndokö bohonñi aketka akñamgö mörakzal. Siñgisöndok akñamgö sihimnan mönö urusihimni ölopñi mi memba et almapköra möri auba yarö qemakzahot. Siñgisöndok akñamgö sihim kömbönañnan mönö silenangö kitipñi kitipñi sölölohöm enğiba jöhöm niñgiiga kösö gwarönöñ maljal. <sup>24</sup> O nöñon bölim teköba añğöjöraknambuk akzal. Urusilenangö sihimñi bölöñan noangiri kömup köhöikñi kömumbilenbuköra mönö dañon sohopni memba amöt qem niñgibawak?

<sup>25</sup> O Jisös Kraist Kembuni, mönö yambuk nam köla “Anutu saiwap!” jizal. Könañamnan mewö aiga nanak urunanöhök Anutugöreñ Köna keugö bapñe anda welenni qemakzalmö, sileni siñgisöndokñambuk mianğöreñ göröken siñgisöndok akñamgö sihim kömbönañnan jöhöm niñgiiga mianğö kösö gwarönöñ maljal. Mewö.

## 8

### *Uña Töröñan tim töndanini aiga mal köhöizin.*

<sup>1</sup> Mianğöra ambazip Kraist Jisösbuk qekötahöba kinjini, Anutunöñ mönö neñgö keunini jim teköiga nalö kewöñe könöp siagö buña qahö aka maljin. <sup>2</sup> Mianğö könani kewö: Gi siñgisöndokö sihimñi tem köla malnöñangöra aka kömup köhöik-ñangö buñaya aka malnöñ. Mewö malnöñmö, Kraist Jisösbuk qekötahöba kinöñga malmal köhöikñangö Uñañan mönö kömup köhöikñangö kösönöhök pösat gihiiga maljan.

<sup>3</sup> Ambazip urusilenine sihim kömbönañnini bölöñi mi ahöza. Mi wu-atañgöinga Köna keugö ösumnan löwöriba malmal köhöikñi neñgimapkö osiiga qaköin. Qaköba urusileninan siñgisöndok aka malini, Anutunöñ siñgisöndok mianğö keunji jim teköba likepñi kewö melenök: Yañon nanñi Nahönñi melai-iga gölmenöñ eta siñgisöndok azigö sile tandök ahök. Toroqeba siñgisöndokö jöwöwöl tandök ewö aiga ohogetka kömuyök. Anutunöñ malmal köhöikñangö könani mewö mesarök.

<sup>4</sup> Anutunöñ könani mi kewögöra mesarök: Köna keunöñ nini solanñi aka diñdiñi malbingöra jim kutum neñgimakzawi, Anutunöñ keu mianğö ölñan neñgöreñ asuhum tekömapköra mörök. Mianğöra nini urusileninangö sihim kömbönañnini bölöñi wuatañgöbingö tököba Uña Töröñangöreñ nañgöba jitsihitñi wuatañgöba ahakzin. <sup>5</sup> Ambazip urusileninangö sihim kömbönañi bölöñi wuatañgömakzei, yeñgö uruninan mönö siñgisöndoköreñ göröken akingö ahöza. Ambazip Uña Töröñangöreñ nañgöba jitsihitñi wuatañgöba ahakzini, neñgö uruninan mönö Uña Töröñangöreñ göröken akingö ahöza. <sup>6</sup> Urusileninangö

sihim kömbönañnini bölöñan mönö öröm neñgiiga kömup köhöik-ñañgören anbingöra ahözapmö, Uña Töröñan urunine luai qeiga mal köhöibingö sihimñi mörakza.

<sup>7</sup> Anutunöñ Köna keu neñgiiga siñgisöndok akingö sihim kömbönañninan mönö keu mianğö bapñe qahö anakza. Mi anmamğö osiza. Mi osiiga lañ mala uruninan Anutu qetala kerök ak wañgimakzin. <sup>8</sup> Ambazip urusilegö sihim kömbönañinan galöm köl enğigetka lañ maljei, yeñön mönö Anutugö jeñe dop kölbingö jiiga qaköme.

<sup>9</sup> Yeñön qakömemö, Anutugö Uña Töröñan enğö uruñine malja ewö, yañön mönö galöm köl enğii malje. Urusilegö sihim kömbönañnini bölöñi mienñön mönö iñini qahö galöm köl enğimakze. Kraistkö Uña Töröñan kungö uruñe qahö geiga öne maljawi, yañön Kraistkö buñañi qahö akza. <sup>10</sup> Qahö akzapmö, Kraistnöñ enğö uruñine malja ewö, silenjanan siñgisöndoköra aka kömumemö, uñañinan solanñi akzeañgöra aka mal köhöim öngöme. <sup>11</sup> \*Anutunöñ Kraist Jisös mem gulii kömupnöñök wahöröhi, yañgö Uñañan uruñine malja ewö, yetkөн iñini Anutubuk qekötahöba kingetka silenjini köhömuñi mi mewöyök mem gulimahot.

<sup>12</sup> O urumelen alaurupni, guliba maljinanğöra neñön mönö Anutugören tosabuk maljin. Urusilegö sihim kömbönañnini bölöñi wuatañgöbinanğö tosañi qahöpmö, Uña Töröñanğö jitñi tem köla malbingö tosañan mönö ahöm neñgiza. Mianğöra nanini imbi-imbi lañ malbinbuk. <sup>13</sup> Urusilegö sihim kömbönañnini bölöñi wuatañgöba malje ewö, iñini mönö kömup köhöikñañgö buñaya akñe. Mewö akñemö, Anutugö köulukögetka Uña Töröñan urusilenjananğö ahakmeme bölöñi mem kömumakña ewö, mewö mianñön mönö guliba mal köhöiba malme. <sup>14</sup> Anutugö Uñañan ambazip enğuanğiri maljei, yeñön körek Anutugö nahönbö-raturupñi akze.

<sup>15</sup> \*\*Ömewöröme yeñön ambazip sölölohöm enğigetka jönömñini undui welengeqe omanñi aka maljemö, iñini öme mewöñi mia kun qahöpmö, Uña Töröñi i buña qem anğuba malje. Mianğöra iñini mönö kunbuk toroqeba kenğöt qakñe malbepuk. Uña Töröñi yañön mönö mem letot enğiiga Anutugö nahönböraturupñi akze. Uña mianñön sölölohöm neñgiiga Anutugöra “Aba \* <sup>16</sup> Anutugö nahönböraturupñi akzini, keu mi Uña Töröñan nanñak nanini uñañinambuk imbi köla mohotñe nanğöba jimakzahot.

<sup>17</sup> Anutugö nahönböraturupñi akzin ewö, yañön nanñi ambazipurupñi neñgöra oyaenköyaen mözözömgöi ahözawi, mi mewöyök buña qem anğubin. Anutunöñ Kraistköra yuai mözözöm-göi ahözawi, mi mönö mewöyök Kraistkö qöhöröne kinda buña qem anğubin. Kraistpuk mohotñe sihimbölo mörakzin ewö, mönö mewöyök Kraistkö asakmararañnöñ öngöba yambuk mohotñe asariba malbin. Mewö.

### *Malmal asakmararañambuknöñ öngöba malbin.*

<sup>18</sup> Nalö kewöñe sihimbölo möta maljini, mianñön malmal eretñi akza. Könañgep Kraistkö asakmararañnöñ öngöba asariba oyaenköyaen malbini, mianñön mönö malmal öngöñgöñi aködamunñambuk akña. Malmal yahöt mi likep-likep ala kewöt-pinanğö dop qahö. Mewö mötmörizal. <sup>19</sup> Anutunöñ sömbup aka yuai pakpak miwikñaiyöha ahözei, mienñön mönö mamböta Kraistnöñ kaba Anutugö nahönböraturupñi meköba kondel enğiiga asakmararañ asuhum enğimapköra awöweñgömakze.

\* **8:11:** 1 Kor 3.16 \* **8:15:** Mak 14.36; Gal 4.6 \* **8:15:** Gal 4.5-7 \* **8:15:** Aba mi Arameik keunöñ iwi.' Iwini!' qerakzin.

20 \*Anutunöŋ sömbup aka yuai pakpak miwikŋaiyökmö, mienön mala kömumba ayapköme. Nanŋini sihimŋaŋgö dop qahöpmö, Anutunöŋ mönön nanŋi sihimŋaŋgö dop mewö areŋgöyök. Yuai pakpak ayapkömemö, töndup jörömqöröm enŋiiga oyaenŋkoyaenŋ kewö asuhumapköra al mambörakze:

21 Anutunöŋ sömbup aka yuai pakpak miwikŋaiyöha ahözei, mienön mönön mewöyök kewögöra mambörakze: Anutunöŋ i mewöyök aŋgöjörak mal-malgö kösöŋeyök pösat enŋiiga qahö kömumba gisahöba ayapkömemö, Anutugö nahönbörat ewö lolohoba asakmararaŋinambuk asariba ahöm öŋgöme.

22 Mianŋö könaŋi kewö: Anutunöŋ sömbup aka yuai pakpak miwikŋaiyöha ahözei, mienön körek pakpak mönön mohotŋe osongom köla morö memegö masö tandök möta ahöba kota nalö kewöŋe mewöyök ahakze. Mi mötzin.

23 \*Anutunöŋ sömbup aka yuai pakpak miwikŋaiyöha ahözei, mienönöhök qahöpmö, Anutugö yambu jeŋiqeŋe ahinga Uŋaŋi kalema neŋgii maljini, neŋön mönön mewöyök uruninan osongom köla maljin. Anutunöŋ neŋguaŋgiri nahönböratuŋi qainŋi kun akingö mamböta mala osongom ahakzin. Neŋguaŋgita sile sohopeni meiga kunbuk letotpingöra awöweŋgöba maljin.

24 Mewö letotpingö jörömqöröm aka urunini melenŋa Suepkö buŋaya ahin. Yuaigöra jörömqöröm ahakzini, mianŋö ölni asuhui ehinga jörömqörömnini mewö mianŋön teköma. Kunöŋ kun yuaigö ölni asuhui eka mianŋö jörömqörömnini mi qahö toroqeba aka mambörakza. Mi qahö. 25 Yuaigö ölnan qahö asuhui ehakzini, mianŋöra jörömqöröm akzin ewö, mi mönön kapaŋ köla asuhumapköra al mamböriŋa uruninan qahö erakza.

26 Mewöŋanök löwöriŋa Uŋa Töröŋan bauköm neŋgimakza. Denöwö köuluköiŋa dop kölbawak, mi qahö mötzinmö, Uŋa Töröŋan mönön nanŋak köuluk nupnine bauköm neŋgiba neŋgöra aka köuluköba keu jitŋi aukŋe qahöpmö, osongom aka saŋepnöŋ alakza. 27 Saŋepnöŋ ala Anutugö jitsi-hitŋaŋgö dop ambazip sarakŋi neŋgöra aka köulukökakza. Anutunöŋ ambazip urunini ek kewörakzawi, yaŋön mönön amqeba Uŋa Töröŋaŋgö uru mötmötŋi mörakza.

28 Anutunöŋ köulukŋi möta öroyuai pakpak galöm köliga mianŋö mindi-mindiri ölnan mönön nanŋi alauruŋan ölöwakŋegöra asuhumakza. Mi mötzin. Ölni mianŋön ambazip amötqeqe areŋaŋgö dop enŋoholi jöpaköm waŋgimakzei, mönön i mewö me mewö bauköm enŋgimakza. 29 Anutugö areŋaŋgö könaŋi kewö: Nanŋi nahönŋan urumelenŋ alaurup sehisehiŋi neŋgö sutnine mutknini ak neŋgimapköra mörakza. Mianŋöra qeljiŋe areŋ ala nini tandökŋinan Nahönŋaŋgö dop akingöra mörök. Mianŋöra ambazip qeljiŋe möt neŋgiyöhi, nini mewöyök mewö akingöra jim möwölöhöm neŋgiyök. 30 Qeljiŋe jim möwölöhöm neŋgiyöhi, nini mewöyök neŋgoholök. Neŋgoholöhi, neŋgö keunini mewöyök jim teköiga solaniin. Solaniini, neŋgöra mewöyök köna kondeliga nanŋe asakmararaŋnöŋ öŋgöba oyaenŋkoyaenŋ akin. Mewö.

*Anutugö urukalemŋaŋgö möpömpösei liŋet.*

31 Keu mi möta mianŋöra denöwö jibinak? Anutunöŋ sel jöhöm neŋgiba likepnine malja ewö, daŋön mönön qetal neŋgibawak? 32 Anutunöŋ nanŋi Nahönŋi tok qahö aŋgön kölökmö, i jim teköiga malmalŋi körek neŋgöra aka köleŋnök. Mi köleŋniga Anutunöŋ yambuk kalem korembenŋi tosatŋi pakpak mi mewöyök amqeba neŋgima.

33 Anutunöŋ ambazip nanŋaŋgöra möwölöhöm neŋgiba keunini jim teköiga solanimakzini, mianŋöra daŋön mönön keu jakeŋe al neŋgibawak? 34 Kraist Jisösnöŋ kömuiga Anutunöŋ kunbuk mem guliiga Suepnöŋ öŋgöba Anutugö

\* 8:20: Jen 3.17-19 \* 8:23: 2 Kor 5.2-4

böröji ölne tata toroqeba nengöra aka köulukömakza. Miangöra kunjan kun keunini kewöta könöp sianöj gebingöra jim teköm nengimamgö osima.

<sup>35</sup> Kraistkö urukalem urune malinga danön mönö miangöreñök menden nengiiga etpinak? Kahasililin ak nengigetka wahöjalin mötpinakmö, Kraistkö urukalemñeyök ölop qahö etpin. Sese-werowero ak nengibeakmö, miangöreñök ölop qahö etpin. Bödi akinak me opo sörönanan qahöwahi malbinak, mönö ölop qahö etpin. Kömumbinbukö kenget qakne malbinak me yarö gilgetka kazik asuhubawakmö, mönö ölop qahö etpin. <sup>36</sup>\*Miangö keunji Buja Kimbinöj kewö ohoget ahöza,

“Nalö dop söjanök könahiba kömumbingöra nenguetka anda mala sungem ahakza. Lamaya engum nembinañörök maljei, nengöra miangö tandök mötmörimakze.”

<sup>37</sup> Keu miangö dop ak nengibeakmö, Kraistnöj urukalemñi indeli mörini, yanön töngum nengiiga lömböt pakpak miangöreñ mönö luhut ala köiran köla malbin. <sup>38</sup> Yuai kunöj mönö Kraistkö urukalemñeyök menden nengimamgö osima. Mi öl töhöñña möt yaközal. Kömupnöj me malmalgö yuaini kunöj mönö menden nengimamgö osima. Suep garata me ömewöröme yeñön mönö nalö kewöne me könañep nini menden nengibingö osime. Bem suahö kukösumñinambuk yeñön mi osime.

<sup>39</sup> Euyangö eune me emuyangö emune maljei, yeñön mönö menden nengibingö osime. Anutunöj öroyuai tosatni kun miwikñaiyöha ahözei, mienön mönö mewöyök Anutugö urukalem miangöreñök menden nengibingö osime. Anutugö urukalemñi miangön mönö Kraist Jisös Kembunini yangöreñ asuhui indeli, mi mötzin. Mewö.

## 9

### *Anutunöj sihimñangö dop Israel möwölöhöm engiyök.*

<sup>1</sup> Nöñön Kraistpuk qekötahöba kinda munen keu qahöpmö, keu öl töhöñni kun jimam. Uña Töröñangö keugöra kezap albi keuni nañgöba jim köhöiba sañep urune ali kewö möta jizal: <sup>2</sup> Nöñön Juda ambazip tosatni yeñgö wösöbirikñinan nuñguiga urunan sihimbölo ketanji teteköni qahö kewögöra mörakzal:

<sup>3</sup> Yeñön nömbuk gölme silenöj Israel könañesöya mohot akzinmö, urunjan Kraistpuk qahö qekötahöba lan malje. Nöñön Israel alaumurupnan urunji melenmegöra aum-mörimakzal. Anutunöj yeñgö keunji keworiga nanak yeñgö salupñini akiga likepni melenja nöngö qakne kewö öngömapkö mötzal: Yanön ni Kraistköreñök menden niñgii könöp siagö buñaya akñamgö mötzal.

<sup>4</sup> \*Yeñön Israel kambu urune malgetka Anutunöj enñuanñiri buñaji akze. Anutugö qetbuñaji bisiba aködamunñinambuk akze. Anutunöj yembuk oyaenköyaen akingö jöhöjöhö walji aka dölokñi aka Köna keunji al engiyök. Miangöra jöwöwöl jikenöj öngöba Anutugö waikñi memba möpöseimakze. Anutunöj kötumötuetni sehimapkö keu jöhöyöhi, miangö öljan asuhumapköra mambörakze. <sup>5</sup> Yeñön bömön jalönini Abrahamgö gwölönarök-urupñi yeñgö isi moröurupñina malje. Kraistnöj yeñgöreñök gölme sile memba azia asuhuyök. Kraistnöj Anutunina aka yuai pakpak galöm köliga qetni nalö teteköni qahö möpöseimakin. Keu mi ölña.

<sup>6</sup> Mewö maljemö, Israel könañesönöhök asuhum sehiba maljini, neñön pakpak mönö töndup Israel ambazip ölñi qahö akzin. Miangöra Anutugö keujan siñgiiga ösumñan erök tandök ahakza me? Mewö jibinak, mi keu ölña qahö. <sup>7</sup>\* Abrahamgö gwölönarök-urupñi yeñgöreñök ahuzinañgöra aka

\* 8:36: Sum 44.22 \* 9:4: Eks 9.4 \* 9:7: Jen 21.12



körek neñon mönö Anutugö nahönböratuŕupña qahö akzin. Mewö qahöpmö, Anutunöñ Abrahamgöra kewö jiyök, “Aisakö isimoröurupñan mönö göhöreñ toroqeba qetki bisiba mal öngöme.”

<sup>8</sup> Keu mianğö könañi kewö: Abrahamgö gwölönarökurup gölme ambazip siliknöñ morö ahumakzini, körek neñon mönö Anutugö nahönböratuŕupña qahö akzin. Mewö qahöpmö, Anutunöñ keu jöhöi ahözawañgö dop ahuini, Anutunöñ mönö ninia möt neñgiiga Abrahamgö gwölönarökurupña ölni akzin. <sup>9</sup> \*Jöhöjöhö keu mianğon Abrahamgöreñ kewö kaiga mörök, “Yambu mohot teköiga mianğöreñ kunbuk kaba gekiga Saranöñ mönö morö nahönñambuk akña.”

<sup>10</sup> Keu mewö möri yañğöreñ mewö asuhuyökmö, mianğöreñök qahö teköyök. Yañğö andöñe Rebekagöreñ mewöñanök Anutugö keugö dop asuhuyök. Bömönini Aisak yañon anömñi mi gölöm wañgiiga nahönyahötñiri siwisiwi asuhuyohot. <sup>11</sup> Siwisiwi yetkön gölömñe tata qahö asuha yaui ölöñi me bölöñi kun qahö ahoŕi, Anutunöñ mönö nalö mianğöreñ nahön yetköreñök kun nanñanğöra möwölöhöyök. Nanñi mötmöt areñan köhöiba ölnambuk ak tekömapköra aka munñi möwölöhöyök.

<sup>12</sup> \*Nanñi jitsihitñan ölnambuk akñaŕpköra Rebekagöra kewö jiyök, “Datñan mönö munñanğö welenqeqeñi aka nembö bapñe malma.” Anutunöñ mewö jiba ahakmemenñiri akahorahi, mianğö dopñe i qahö kewöt etkiyökmö, nanñi mötmöt sihimñi miyök wuatañğöba munñi oholiga datñanğö ketañamñi ahök.

<sup>13</sup> \*Mianğö keuñi Buña Kimbinöñ kewö ohoget ahöza, “Jeikob urunan jöpaköba malalmö, Iso (Esau) mi tököba kazik ak wañgiba malal.”

<sup>14</sup> Keu mianğöra mönö denöwö jibinak? Anutunöñ diñdiñi qahö akza me? Mewö qahöpmahöp! <sup>15</sup> \*Anutunöñ Mosesgöra keu kewö jii ahöza, “Nöñon mönö nani jitsihitni wuatañğöba kun niñia ehoriba ak kömumangö mötzali, ia mönö ak kömum wañgi-makzal. Kun dagöra wösö mötmöt ak wañgimangö jizali, yañğöra mönö wösöni mörakzal.” <sup>16</sup> Keu mianğöra aka gölme azinöñ Anutu qahö galöm kölakzapmö, yuaigö sihimñi möta akñaangö esapköm bibihibawakmö, mi töndup Anutu qahö oñgitma. Anutu nanñak kalem möriamñanğö dop yaui pakpak galöm köliga yañğö böroñe ahöza.

<sup>17</sup> \*Anutunöñ farao kingöra keu jiiga Buña Kimbinöñ kewö ahöza, “Nani qet-buñani jim sehigetka gölme körek pakpak dop kölmapköra mötzal. Mewö möta kukösumni kondelbi aukñe asuhumapköra kuñgum gihibiga göñon asuhum tiñgitnöñ. Asuhum tiñgita mala tuarenjoñ ak niñgiba malnönga mönö luhut al gihial.” <sup>18</sup> Keu mianğö dop Anutunöñ nanñi jitsihitñi wuatañğöba kun ehoriba ak kömumangö mötzawi, ia mönö ak kömum wañgimakña aka kungö uruñi mem gwözöñmangö jizawi, ia mönö mem gwözöñniga yañgiseñ ahakña. Mewö.

### *Anutugöreñ irimsesewöl aka ak-kömukömu*

<sup>19</sup> Enğöreñök kunñan nöñğöra kewö jibawak, “Mewö aiga körek neñon mönö Anutugö jitsihitñi tuarenjoñ ak wañgibingö osimakzin. Mewö aigun Anutunöñ mönö wuanöñğöra toroqeba jim neñgimakza?” <sup>20</sup> \*Kunñan mewö jibawakmö, gölme azi gi mönö niñia aka Anutu tuarenjoñ aka añgururuk ak wañgibanak? Börosöwönöñ mönö nanñi miwimiwikñai Toñi kewö ölop qahö jim wañgima, “Gi mönö wuanöñğöra tandök kewöñi miwikñaim niñginöñ?” <sup>21</sup> Kimbut meme azinöñ mönö nanñi kukösum qakñe sihimñanğö dop gwaköm

\* 9:9: Jen 18.10 \* 9:12: Jen 25.23 \* 9:13: Mal 1.2-3 \* 9:15: Eks 33.19 \* 9:17: Eks 9.16  
\* 9:20: Ais 29.16; 45.9

melenḡa möwölöhöba gwaköm mohot miangörenök kouranen murutḡi murutḡi memakza. Tosatḡi nalö dop memba nupnöh alakzin aka tosatḡi aködamunḡinambuk mi mönö sösöḡgai nalöneyök nupnöh alakzin.

<sup>22</sup> Anutu miwimiwikḡai Toninan mönö mewöḡanök ak neḡgimakza. Yaḡön irimsesewölḡi ambazip kondel neḡgiiga kukösumḡi eka mötḡingöra mörakza. Mewö möta irimḡan seholiiga kazikḡan ambazip tosatḡi yeḡö qakḡine öḡgöiga jöjöröba köndenḡ enḡimamḡö aka malök. Mi töndup likeḡḡi zilaḡök qahö melenḡ enḡiyökmö, yeḡöra aka sihimbölö gwötḡuk möta mököśḡnda uruḡini melenḡmegöra mamböta malök.

<sup>23</sup> Mewöḡanök kalem möriamḡi indeli kelenmalelenḡ asuhu-mapköra mörakza. Mewö möta ambazip aködamunḡi buḡa qem aḡubingöra möwölöhöm neḡgiyöhi, nini mönö neḡgehoriiga aködamunḡambuk asarimakzin. <sup>24</sup> Nini mewöyök mewö akingöra neḡgoholök. Juda ambaziwök qahöpmö, kian kantriḡi kantriḡi i mewöyök mewö akḡegöra enḡgoholök.

<sup>25</sup> \*Anutunöh miangö keuḡi jiiga kezapqetok azi Hoseaḡ kimbinöh kewö ahöza,

“Ambazip nani könaḡesöurupni qahö aka malgeri, nöḡön mönö i enḡgoholbiga nani könaḡesöni akḡe. Tosatḡan nani wölböt alani qahö malgeri, yeḡöra mönö ‘Nani wölböt alaurupni,’ mewö jiba malmam.

<sup>26</sup> \*Nöḡön gölme kungö ambazip yeḡöra kewö jiba malal,

‘Iḡini nani könaḡesöurupni qahö malje.’ Mewö jiba malalmö, i mönö gölmeḡine miangörenök enḡghola qetḡini kewö qetḡmam: Iḡini mönö Anutu mal-mal Toḡaḡḡ nahönböaturupḡi akze. Utekutek mewö asuhuma.”

<sup>27</sup> \*Aisaianöh mewöyök Israel ambazip neḡgöra aka kewö sahöta jiyök, “Israel ambazip jaḡönini köwet sak ewö akawak ewö, mia kun töndup neḡgörenök awamḡi neḡönök mönö urunini melenḡninga amöt qem neḡgima.

<sup>28</sup> Kembunöh gölmeḡi gölmeḡi pakpak neḡgö keunini zilaḡzilaḡ kewöta jim teköba likeḡḡi körek melenḡ neḡgim teköma.”

<sup>29</sup> \*Aisaianöh mewö jiba qelḡiḡe keu kun jiyöhi, miangö öḡḡan mönö neḡgörenḡ kewö asuḡuza, “Kembu kukösum pakpak Toninan gwölönarökurupnini tosatḡi qahö enḡgehori uruḡini melenḡbeak ewö, gölmeḡinan lök Sodom ewö melenḡni geiga könöḡ jebawak. Neḡön mönö Gomora ambazip ewö ayuhubinak. Anutunöh lök mewö ak neḡgibawak.” Mewö jiyök.

*Israel jesöḡḡan Anutu yaḡḡiseḡ ak waḡgimakze.*

<sup>30</sup> Miangöra mönö denöwö jibinak? Kantri tosatḡan Anutugö jeḡe solanḡi akingö nupḡi qahö kapaḡ köla megeri, yeḡön mönö Anutugö jeḡe solaniget. Uruḡini melenḡda Anutu möt narigetka miangöra keuḡini jim teköiga solaniba malje. <sup>31</sup> Mewö maljemö, Israel neḡön solanḡi akingöra Köna keu wu-atangöbingö kapaḡ köla mala kota mi töndup Anutugö jeḡe qahö solaniin.

<sup>32</sup> Miangö könaḡi kewö: Nanninanök esapköba ahakmeme diḡdiḡi aka mewö miangön solanḡi akingö kapaḡ köla Jisös qahö möt narim waḡgiget. Yaḡön köt pöwöwöm ewö akzawi, mönö yaḡörenḡ tötaḡöba enḡui qaköba andö qeget. Miangöra solanḡi qahö aket. <sup>33</sup> \*Miangö keuḡi Buḡa Kimbinöh kewö ohoget ahöza,

“Eket, Anutu nöḡön mönö ain köt kun Zaion kundunḡe Israel kambu uruḡine kuḡgubiga yeḡön miangörenḡ tötaḡöba et enḡui andö qemakḡe. Kunḡan azi ip pöwöwöm köhöikḡi mi möt narim waḡgimawi, yaḡön mönö nalö kunöh yaḡöra gamu qahö miwikḡaima.” Mewö.

\* 9:25: Hos 2.23 \* 9:26: Hos 1.10 \* 9:27: Ais 10.22-23 \* 9:29: Ais 1.9 \* 9:33: Ais 28.16

## 10

<sup>1</sup> O urumelenj alaurupni, nõnõn nani kõnagesöurupnan urunini melenj megöra awöwenjömakzal. Anutunõnj amöt qem enjgimapköra uruni qezaköba yengöra aka Anutu köuluköm wanjgimakzal. <sup>2</sup> Yengö kõnanjamñinan kewö ahöza: Yenjon Anutugöra urukönöp ahakzemö, mi gukmaulem qakñe ahakze. Yengö keunini mewö nanjõba jizal.

<sup>3</sup> Anutunõnj keunini jim teköiga solanizini, mianjõ kõnanji qahö möt yaköba nanñinanök esapköba solanji akingö kapanj kölakze. Mewö aka Anutunõnj keunini jim teköiga solanibingö jimakzawi, keu mianjõ bapñe qahö anda qaköba öne lanj malje. <sup>4</sup> Kraistnõnj nanjök Köna keu wuatangöm teköyök. Nini tosatñan mi osiba Kraist möt nariba urunini melenjini, mewö mönõ Kraistköra aka Anutugö jeñe solaniba dop köljin. Mewö.

*Anutunõnj nini körek amöt qem neñgimangö mötza.*

<sup>5</sup> \*Mosesnõnj Köna keu wuatangöba mewö mianjõn solanji akingö keunji mi kewö ohoi ahöza, “Köna keu wuatangöm tekömawanjõn mönõ mianjõra aka mal köhöima.” <sup>6</sup> \*Keu mewö ahözapmö, urunini melenjda möt nariinga Anutunõnj keunini jim teköiga solanimakzini, Mosesnõnj mianjõra keu kewö jii ahöza, “Urugan kewö mötmöriba jibanbuk: Azi danjõn mönõ Suep mire öngöbawak?” Ambazipnõnj mi Kraist wanjgita etmapköra lanj jiget. <sup>7</sup> me “Azi danjõn mönõ kömup mirigö dutñe gebawak?” Ambazipnõnj mi Kraist wanjgita kömupnõhök wahötmapköra lanj jiget.

<sup>8</sup> Mewö jiba toroqeba kewö jiyök, “Buñja keu mi köröwen qahöpmö, mönõ göhö numbuge aka uruge ahöza.” Buñja keu mi möt naribingöra aka ahöza. Neñõn keu mianjõn ambazip uru kunjum enjgiba kewö jim asarim enjgimakzin: <sup>9</sup> Anutunõnj Jisös mem gulli kömupnõhök wahörök. Göñõn keu mi urugan möt nariba numbu jitkan “Jisösnõnj Kembuni akza,” mewö jim miwikñaiñan ewö, mönõ amöt qem gihiiga letotman.

<sup>10</sup> Gi urugan Buñja keu möt narinõnga Anutunõnj keugi jim teköiga solaniman aka numbu jitkan Jisös jim miwikñainõnga amöt qem gihiiga letotman.

<sup>11</sup> \*Buñja Kimbigö keu kun kewö jiget ahöza, “Danjõn i möt narim wanjgimawi, yanjõn mönõ gamu qahö miwikñaima.” <sup>12</sup> Anutunõnj Juda ambazip qahö neñgek soriba kantri tosatñi qahö qepureim enjgimakza. Kembu mohot yanjõn mönõ körek neñgö Kembunini aka dop mohotnõnj kewöt neñgimakza. Ambazip i qeta köulukömakzini, yanjõn mönõ kötumötuetñi nini körek keñmaleñ neñgimakza.

<sup>13</sup> \*Mianjõ keunji mi Buñja Kimbinõnj kewö ahöza, “Ambazip denike yenjon Kembugö qetñi qeta köulukömei, yanjõn mönõ i körek amöt qem enjiiga letotme.”

<sup>14</sup> Ambazipnõnj Kembu qahö möt narim wanjgiba yanjõ qetñi mönõ denöwö qeta köuluköbeak? Yanjõ kõnanji qahö jiget mötkeri, i mönõ denöwö möt narim wanjgibeak? Kunñan Buñja keu qahö jim asarima ewö, yenjon mi mönõ denöwö mötpeak? <sup>15</sup> \*Ambazip kun Buñja keugöra qahö melaibin ewö, yanjõn mönõ denöwö anda mi jim asaribawak? Mianjõ keunji Buñja Kimbinõnj kewö ohoget ahöza, “Ambazip Buñja keu ölopñi memba kamakzei, yengö kõna ötõjnini möringa qetpuk sorokñi akza.”

<sup>16</sup> \*Mewö ohoget ahözapmö, nõngö Israel kõnagesö ölnji yenjon Ölöwak Buñja qahö tem köla malje. Mianjõ keunji mi kezapqetok azi Aisaianõnj kewö jii ahöza, “O Kembu, nini Buñja keu jim sehiinga danjõn mönõ urunji melenjda mi

\* **10:5:** Lew 18.5 \* **10:6:** Dut 30.12-14 \* **10:11:** Ais 28.16 \* **10:13:** Joel 2.32 \* **10:15:** Ais 52.7 \* **10:16:** Ais 53.1

möt naribawakto?" <sup>17</sup> Keu mianğö dop Kraistkö keuñi jim sehiinga kezapñine geiga mötketka mötnaripñinan mönö mewö asuhuma.

<sup>18</sup> \*Mötnarip mewö asuhumapmö, kewö qesim engizal: Buña keu mianğön mönö Juda yeğö kezapñine qahö geiga mötket me? Qahö, mi mönö mötket. Mianğö keuñi mi kewö jigetka Buña Kimbinöñ ahöza, "Keu jigetka keu kourukñinan mönö anda anda gölme pakpak dop kölök. Mi gölmeñi gölmeñi eu emu likeplikep mianğöreñ mötket."

<sup>19</sup> \*Keu mianğö dop Buña keu lök mötketmö, kunbuk toroqeba kewö qesim engizal: Israel ambazipñöñ mi qahö möt asariget me? Mosesnöñ mutuk keu kewö jiyök,

"Ambazip könagesö ölni qahö nöñön mi amöt qem engibiga engö uru mututqututñinan mönö mianğöra aka asuhuma. Kian kambu gukmaulem maljei, yeñön inini engonçitketka silik mianğön mönö Juda engö uruñini kuñgubiga irimñini seholiiga uruñinan wahötma."

<sup>20</sup> \*Aisaianöñ mönö köhöiba kinda kewö jii ahöza, "Ambazip ni qahö jarum niñgiba lañ malgeri, yeñön mönö ni miwikñaim niñgiget.

Ambazip nöngö könanağöra qahö qesiba malgeri, nöñön könañamni mönö yeğöra indelbi mötket."

<sup>21</sup> \*Yeğöra mewö jiyökmö, Israel neğöra mönö keu kewö jii ahöza, "Silim dop söñanök könahiba qeçetal könagesö kezapjupjup ahakzei, inini nöngöreñ kameğöra engohola engöra börö kaek köla malbiga sungem ahakza." Mewö.

## 11

### *Israel uruñe urumelenj kambu moröñi ahöza.*

<sup>1</sup> \*Mianğöra kewö qesizal: Anutunöñ nannñi könagesöñi andö qem neñgiyök me qahö? Mi qahöpmañöp! Nöñön mewöyök Abrahamğö gwölönarökñi kun akzal. Nanak Israel könagesögö kambu qetñi Benjamin mianğö uruñe maljal.

<sup>2</sup> Anutunöñ nannñi könagesöñi qeljine möwölöhöm neñgiyöhi, nini mönö qahö andö qem neñgiiga maljin. Kezapçetok azi Elaijagö (Eliagö) kösohotñi mi Buña Kimbinöñ ohogetka ahöza. Yañön Anutugö jeñe Israel ambazip jim engiba köuluköyöhi, inini keu kemañi mi mötze me qahö? Keu mi kewö, <sup>3</sup> \*"O Kembu, yeñön mönö göhö kezapçetok ambazipurupki enguget kömugetka göhöreñ jöwöwöl ohoho altañi altañi köndenmönçet. Ni mohot nömosötket malbiga mömö-laköba mönömba nuñgubingö jöjöröze."

<sup>4</sup> \*Mewö jiyökmö, Anutunöñ mi möta mönö kewö melenj wañgiba jiyök, "Gi nangok qahö maljanmö, nöñön azi 7000 mewöñanök sel jöhöm engibiga nani buñani aka bem muneñi Bal i qahö simin köl wañgiba göbuk toroqeba malje."

<sup>5</sup> Keu mianğö dop nalö kewöñe mewöñanök Anutugö kambu moröñi ahöza. Anutunöñ kalem möriamñanğö dop ambazip awamñi möwölöhöm neñgiiga maljin.

<sup>6</sup> Kalem möriamñan mönö nam köl wañgiiga möwölöhöm neñgiyök. Nini ahakmeme ölöñi aka memba malbinahi, mianğöra aka qahö möwölöhöm neñgiyök. Gölme ambazip ahakmemeninan nam köl wañgiiga möwölöhöm neñgibawak ewö, yağö kalem möriamñan mönö yuai omanñi akawak.

<sup>7</sup> Mianğöra mönö denöwö jibinak? Israel könagesönöñ solanñi akingö kapan köla malgetmö, solanibingö könañi mi qahö miwikñaiget. Yeñön qahöpmö, Anutunöñ kambu moröñi möwölöhöm neñgiyöhi, neñön kalemñi

\* **10:18:** Sum 19.4 \* **10:19:** Dut 32.21 \* **10:20:** Ais 65.1 \* **10:21:** Ais 65.2 \* **11:1:** Fil 3.5

\* **11:3:** 1 Kiñ 19.10, 14 \* **11:4:** 1 Kiñ 19.18



mi miwikñaiba solanji ahin. Tosatjan mötmöt bölöñan uruñini gwözöñni öne lañ malje. <sup>8</sup> \*Miangö keuñi mi Buña Kimbinöñ kewö ohoget ahöza, “Gauñ jeje malgetka Anutunöñ öme qahö jöhöiga uruñine geiga köhömuñi aket. Yuai eka könañi ek kutubepuköra jeñini mem sohoiga ömuñ kölok. Keu kezapñinan möta möt asaribepuköra mi mem gwözöñnök. Mewö tönpin mala kota nalö kewöñe mewöyök öne lañ malje.” <sup>9</sup> \*Kiñ Deiwidnöñ miangö keuñi kewö jii ahöza,

“O Anutu, yeñön közölömbuan ala nemba lañ söngaimakze. Miangöreñ mönö engek miwikñaiba siñgisöndokñinañgöra simba alnöñga enjimema.

Mönö nanñini dumñine tötañgöba et enguiga likepñi melen enjinöñga si-himbölö mötme.

<sup>10</sup> O Anutu, gi mönö jeñini mömbauba mem gömölinöñga uba ekingö osime.

Mönö likepñi melen enjinöñga qakñine öñgöba lömböriiga sundan dop upköba malme.”

Deiwidnöñ mewö köuluköyök.

*Kian kantri yeñön Anutugö ipñi ölni aket.*

<sup>11</sup> Toroqeba kewö qesizal: Juda köñagesö ölni yeñön tötañgöba et enguiga uruñinan gwözöñniga ölöwakingö osime me qahö? Mi qahö osime! Et enگویöhi, mianöñ mönö Anutu möt kutubingö awöweñgömegöra aka asuhuyök. Juda köñagesö ölni yeñön köna ongita et enguiga kian kantri yeñön salupñini aka uruñini melen da Anutugö buñañi aket. Mewö akeri, mianöñ uruñini kuñguiga miangöra irimñini sehöliiga uruñini melen megö sihimñan asuhumapköra aka mewö asuhuyök.

<sup>12</sup> Juda köñagesö ölni yeñön köna siñgiba et enguiga miangöra kian gölmeñi gölmeñi yeñön oyaenköyaen akingö könañi miwikñaiget. Mi miwikñaiba uruñini melen da kötümötuet uruñe maljemö, Juda köñagesö ölni yeñön tönpin mala Anutugö jeñe qahö dop kölje. Könañep Juda yeñön mewöyök körek uruñini melen me. Mewö asuhuiga Anutugö kötümötuetñan sehiba kelenmalelen aukñe asuhuma.

<sup>13</sup> Nöñön keuni ki Juda engöra qahöpmö, kian kantri köñagesö engöra jizal. Nöñön kian kantri engöreñ melaimelai azi aposol akzalañgöra “Nupni qetbuñañambuk akza,” jiba mewö mötmörizal. <sup>14</sup> Nupni mi membi ölni asuhuiga uruñini melen makzei, nani Israel köñagesö urupnan miangö buzupñi mötmegöra kapañ köla awöweñgömakzal. Buzup keu mianöñ mohot mohot yeñgö uruñini kuñguiga miangöra irimñini sehöliiga uruñini melenbingö sihimñan asuhui melen getka Anutunöñ amöt qem enigma. Nupni qetbuñañambuk mi mönö miangöra aka kian kantri engö sutñine memakzal.

<sup>15</sup> Anutunöñ Juda kambu andö qem neñgiiga miangö ölnan mönö kewö asuhuyök: Kian kantriñi kantriñi enñön salupñine aketka Anutunöñ töwañini qeba engömeiga alaurupñi aket. Juda köñagesö ölni yeñön uruñini melen getka Anutunöñ amöt qem enigma möt angön köl enjimawi, miangö ölnan mönö kömupnöhök guliba mal köhöimeangö dop akña.

<sup>16</sup> Yambu jeñiqe qe dölökñe nene Anutugöra kewöta ala sösongai ahinga sarakñi akza ewö, nupkö numbu neneñi pakpak mönö mewöyök sarakñi akza. Ip jalöñan töröñi akza ewö, böröñan mönö mewöyök töröñi akze. <sup>17</sup> Juda kambu mi Anutu nanñangö oil ipñi akza. Anutunöñ nanñi oil ipñi mi öñböñi memba böröñi tosatiñi mitii etket aka arökñangö oil ip böröñi memba kaba sutñine ali toroqeba qarimakze. Kantri tosatiñi inñini arökñangö oil ip miangö dop akzemö, Anutunöñ töndup engömeiga nalö kewöñe ip börö qainñi kun

\* **11:8:** Dut 29.4; Ais 29.10 \* **11:9:** Sum 69.22-23

mienḡö sutḡine mal köhöimakze. Inini mönö Juda kambugö oil ip jalöneyök nene oḡi öröba nempa qarimakze.

<sup>18</sup> Inini Juda nembuk kinjemö, töndup Juda nenḡonḡita silenḡini memba öḡöbepuk. Silenḡini mem öḡöbeak ewö, mönö keu ki mötme: Kantri tosatḡi inini ip böröḡanök ewö akze. Inini jalönini qahö bisimakzemö, nanine ip jalöḡan mönö inini enḡömisiiga kinje.

<sup>19</sup> Keu kewö jibeak, “Anutunöḡ nini nanḡi ip kempaḡe al nenḡimapkörä aka ip böröḡi mi kutui eriga tiḡi asuhuyök.” <sup>20</sup> Keu mi öḡa. Anutunöḡ Juda ambazip uruḡini qahö melenḡa möt narigeranḡöra aka kutum enḡii etketmö, inini mönö mötnaripḡinan töndangöm enḡiiga zenḡ kinje. Mewö kinda jakbak-öraḡböraḡ kude aka aiweliköba malmemö, mönö kewö et enḡubapüköra sömbuḡini möta malme: <sup>21</sup> Anutunöḡ nanḡi ipḡanḡö böröḡi öḡi qahö enḡehoriba Juda könagesö kutum enḡiyök ewö, inini mönö “Ölöḡ nenḡehorima,” mewö jibepuk. Öne mewö mötmöriba laḡ malbepuk. <sup>22</sup> Mianḡöra kian kantri inini Anutugö könaḡi mötmöriba kewö jime, “Juda ambazip köna sinḡiba et enḡuyöhi, Anutunöḡ mianḡö likeḡi melenḡa mönö öḡa köḡpḡambuk ak enḡimakzapmö, nini ölöwak Toḡambuk qekötahöba kininga mem ölöwak nenḡimakza. Yambuk qahö toroḡeba kinbin ewö, mönö kantri tosatḡi nini mewöyök kutum nenḡii etpin.”

<sup>23</sup> Mewö ölöḡ jimemö, Anutunöḡ ambazip köna sinḡigeri, mi mewöyök ölöḡ köhöiba ip kempaḡe kunbuk toroḡem enḡima. Mianḡöra Juda könagesö yeḡön yanḡisenḡini mosöta uruḡini melenḡe ewö, i mönö ölöḡ Jisösbuk toroḡem enḡima. <sup>24</sup> Anutunöḡ inini arökḡanḡö oil ip mianḡöreḡök kutum enḡiba kölkömötkö könaḡi onḡita oil ip qainḡi kungö kempaḡe al enḡii toroḡeget. Kantri tosatḡi inini mewö ak enḡiyök ewö, mianḡöra nanḡi ip böröḡi öḡi Juda könagesö öḡi mi mönö amḡeba enḡömempa sihimḡan nanḡi oil ipḡanḡö kempaḡe al enḡii kunbuk toroḡeme. Mewö.

*Anutunöḡ Israel körek ak kömum nenḡimamḡö mötza.*

<sup>25</sup> O urumelenḡ alaurupni, nanḡini mötkutukutu qakḡe laḡ malbepüköra mönö keu tölapḡi kun indela möt asarimeḡöra mötza. Keu mi kewö: Mötmöt bölöḡan Israel könagesögö bahöḡi kun yenḡö uruḡini gwözöḡni maljemö, nalö teteköḡi qahö yanḡisenḡ qahö toroḡeba malme. Qahöpmö, mutuk kian kantri yenḡöreḡök jesöḡḡonḡan uruḡini melenḡa Anutugö bemtohoḡ uruḡe kanḡotme. Mewö aketka Anutunöḡ janḡöḡini ehi dop kölmawi, nalö mianḡöreḡ Juda könagesö nenḡö yanḡisenḡ nalöninan teköiga körek uruḡini melenḡe. <sup>26</sup>\*Uruḡini melenḡetka Anutunöḡ Israel könagesö pakpak amöt qem enḡiiga letotme. Mianḡö keuḡi mi Buḡa Kimbinöḡ kewö ohoget ahöza, “Amötqeqe Toḡan mönö Zaion kunduneyök asuḡuba Jeikob kambu nenḡö ahakmemenini anḡöjörakḡambuk mi köḡ köḡjöratma.

<sup>27</sup>\*Anutu nöḡön sinḡisöndokḡini köḡ köḡjörata oyaenḡoyaenḡ akingö jöhöjöhö arenḡi mi yembuk akiga mohotḡe malbin.”

Keu mewö ahöza.

<sup>28</sup> Juda könagesö öḡi yeḡön Ölöwak Buḡa andö qeba Anutugö kerökurupḡi akeranḡöra kantri tosatḡi enḡön salupḡine Anutugö alaurupḡi akze. Mewö akzemö, Anutunöḡ Israel bömöḡ jalö-urupḡini möwölöhöm enḡiyöhanḡöra Juda nenḡön mönö toroḡeba wölböt alaurupḡi ölbölḡi akzin. <sup>29</sup> Anutunöḡ ambazip niḡia möwölöhöba enḡohola kalem enḡimakzawi, keu mi mönö kunbuk uruḡi möḡaiiga utekömawanḡö dop qahö. <sup>30</sup> Kian kantri inini mewöyök mutuk

\* 11:26: Ais 59.20 \* 11:27: Jer 31.33-34

Anutugö jitñi qahö tem köla lañ malgetmö, Juda könagesö ölni yeñon yangisen akerangöra aka Anutunöñ inini ak kömum enjiiga letotket.

<sup>31</sup> Juda könagesö ölni yeñon nalö kewöñe Anutugö jitñi qetala lañ mala kotzemö, eñon letotkerangöra aka Anutunöñ Juda könagesö nini mewöñanök nalö kewöñe ak kömum neñgimangö mötza. Kian kantri eñon uruñini melenja letotketka mianğö silikñan uruñini kuñgumakzawi, mianğöra yeñon mönö mewö-ñanök amqeba uruñini melenja ak-kömukömuñi buña qem aņgume.

<sup>32</sup> Ambazip lökñanök pakpak nini Anutu qetala lañ malinga qegetalnini miwikñaiba gwaröhöm neñgiyök. Körek pakpak ak kömum neñgimapköra aka kösönöñ gwaröhöm neñgiyök. Mewö.

*Anutu möpöseiba omsa liñet kewö kölakzin:*

<sup>33</sup> \*Anutu kalem möriamñangö köweñan mönö keta bölökñi akza. Iwinangö jitñi, mötmötñi mönö gegeni teteköñi qahö. Mötkutukutuñan neñgongita öñgöñgöñi ketañi akza. Yañon keunini kewöta jim tekömakzawi, neñon mi lökñanök jim asarim teköbingö osibin. Malmalninañgö köna areñgömakzawi, mianğö könañi mönö möt kewöta miwikñaim teköbinañgö dop qahö.

<sup>34</sup> \*“Kembugö urukönömñangö areñi mi ambazip körekñan möt yaköbingö osiba mala korin. Kunñan kun goro wañgimawañgö dop qahö.”

<sup>35</sup> \*“Gölme ambazip kalem aņgumakzinmö, yambuk mewö akingö osiba mala korin.

Yuai wañgiinga kitipñi qahö melen neñgiiga ölop dop köl wañgiza. Yuai kun bianañ neñgimapkö tosa wañgibingö osimakzin.”

<sup>36</sup> \*Mi kewögöra osimakzin: Yañon yuai pakpakö Tonji aka bömön jalöñi akza. Yañon yuai pakpak nam köliga asuhuyök. Mi nanñi aködamun miwikñaim wañgimapköra aka asuhuyök. Mianğöra neñon qetbuñañi möpöseininga teteköñi qahö aködamunñambuk ahöba öñgöba ahöma. Keu mi ölna.

## 12

*Malmalnini denöwö malinga Anutugöreñ dop kölma?*

<sup>1</sup> O urumelen alaurupni, Anutunöñ mewö ak kömum neñgiyö-hañgöra nöñon mönö uruñini kewö kuñgum enjizal: Inini mönö ak-kömukömuñi mi urukönömñinan mötmöriba mianğö dop kitipñi melen wañgiba waikñi memba möpöseiba malme. Mewöyök nanñini silenini mi Anutugö kötön naluha alme. Mewö alme ewö, inini mönö guliba sarakñi aketka Anutunöñ nalukñini mi ehi dop köli sihimñi mörakña.

<sup>2</sup> Mutuk gölmegö ahakmeme bölöñangö areñi wuatangöba malgetmö, nalö kewöñe mewö kude toroqeba ahakñe. Mewö qahöpmö, mönö urumötmötñinan kölöñaiiga letota malme. Mewö mala Anutunöñ enğöra sihimñi denöwö mötzawi, mi jaruba ölop köhöiba kewöta miwikñaime. Mi miwikñaiba mianğö dop ahakñe ewö, mönö köna ölopñi wuatangögetka dop köl wañgii aködamunñinambuk ahakñe.

<sup>3</sup> Siksauk lañ malbepuköra keu kun jimam. Anutunöñ kalem möriam niñgiiga mianğö qakñe kinda körek enğöra kewö jizal: Inini mönö nanñini mötket öñgöñgöñi qahö akñapmö, mohot mohot inini mönö törörök möt kutum aņguba malme. Anutunöñ mötnarip neñgiiga mianğö ölni asuhumakzawañgö dop mönö nanñini kewöt aņguba mianğö dopkeu jiba malme.

\* **11:33:** Ais 55.8 \* **11:34:** Ais 40.13 \* **11:35:** Job 41.11 \* **11:36:** 1 Kor 8.6

<sup>4</sup> \*Miangö könañi kewö: Sileninan mohot akzapmö, sile kitipnini mi gwötpuk. Kitipni pakpak mienön nup mohot miyöhök qahö memakze.

<sup>5</sup> Miangö dop urumelen ambazip neñon mewöyök gwötpuk maljinmö, töndup Kraistpuk qekötahöba kinda sile ewö ölni mohot akzin. Mohot akzinmö, nanjök nanjök neñon mönö toroqem anguba mohotje nup meinga dop köli kinjin.

<sup>6</sup> \*Anutunöñ kalem möriamni neñgiyöhangö dop nup memegö mötmöt kalem murutni murutni buña qem anguba maljin. Kunöñ kezapqetok nupkö mötmöt kalemni buña qem anguza ewö, yañon mi mönö nupnön alakña. Mötnaripñan töndangöm wangi-makzawangö dop nupnön ala Anutugö keunji jiba malma. <sup>7</sup> Kungöra welenqege nupkö mötmöt kalemni wangiyoök ewö, miangö dop mönö tosatni pöndañ bauköm engiba malma. Kungöra böhi qaquzu nup memapkö mötmöt kalemni wangiyoök ewö, yañon mönö memburik-qemburikni qahö pöndañ tosatni kusum engiba malma.

<sup>8</sup> Kungöra uru nañgönañgö nupkö mötmöt kalemni wangiyoök ewö, yañon mönö pöndañ kapañ köla ambazip uruñini kunguba nañgöm engiba malma. Tosatñan yuaigöra mözöröngöba osigetka kungöra i nañgöm engimapkö mötmöt kalemni wangiyoök ewö, yañon mönö koñgwarakni qahö pöndañ nañgöm engiba malma. Kungöra galömkölköl nupkö mötmöt kalemni wangiyoök ewö, yañon mönö zeñ kinda tosatni galöm köñ engiba malma. Kungöra urukalem nupkö mötmöt kalemni wangiyoök ewö, yañon nup mi mönö sösoñgai qakñe memba malma. Mewö.

*Urukalemgö könañi törörök wuatangöme.*

<sup>9</sup> Mönö geñmonñ mosöta törörök urukalem ak anguba malme. Bölönji sisit memba andö qeba malme. Ölöpñangöra ak enjiiga miangöreñ mönö qekötahöba malme. <sup>10</sup> Urumelen alaurupñini mi mönö guñböñjönjön qakñe ak engiba törörök jöpaköm anguba malme. Göda qem angubingö kapañ kölakzei, miangöreñ mönö awöwengöba möpöseim anguba malme.

<sup>11</sup> Uruñinan mönö kude sörauba löwörimapmö, köulukögetka Uña Töröñan inahöm enjiiga urukönöpnön kinda Kembugö nup memba malme. <sup>12</sup> Jörömqöröm aka sösoñgainönñ malme. Kahasililij möta mökösoñda malme. Mönö böñ kinda Anutu köuluköba malme. <sup>13</sup> Anutugö ambazip sarakñan yuaigöra osizei, i mönö bauköm engiba malme. Mönö ambazip köñ öröm engiba mohotje tata nene nem sösoñgai ahakñe.

<sup>14</sup> \*Sesewerowero ak engimakzei, ambazip mi mönö kude qesuahöm engimemö, mönö Anutu köulukögetka kötuetaköm engimakña. <sup>15</sup> Söñgaizei, yembuk mönö bauköba söñgaim. Sahötzei, yembuk mönö bauköba sahötme.

<sup>16</sup> \*Mönö urumohot ak anguba luainönñ malme. Nanninañgöra mönö kude mötket öngöma. Jakbak-örañbörañ kude akñemö, ambazip eretñi mönö ala ak engiba malme. Nanninañgöra mötketka mötkutukutu ambaziwa maljeangö dop kude akña.

<sup>17</sup> Jinönñ jibi, nungunönñ guhubi, aknönñ aki mi kungöra kude akñe. Ambazip körekñan silik tosatni mienögöra mötketka ahakmeme ölöpñi akzei, mi mönö kapañ köla memba malme. <sup>18</sup> Yuai kungöreñ qahö qaköze ewö, mönö köhököhöi ahöm engizawangö dop kapañ köla ambazip körek yembuk luainönñ malme.

<sup>19</sup> \*Keu kun mi Buña Kimbinönñ kewö ohoget ahöza, "Nöñon mönö bölönangö likepñi melenbiga qakñine öngöma. Mi nöngö nuwa. Kambu nöñon

\* 12:4: 1 Kor 12.12 \* 12:6: 1 Kor 12.4-11 \* 12:14: Mat 5.44; Luk 6.28 \* 12:16: Qam 3.7

\* 12:19: Dut 32.35



mewö jizal.” Mianğöra wölböt alaurupni, injini nanñinak bөлöñangö likepñi kude melenmemö, mi Anutugöra mosötketka irimñan seholiiga engö kitipñi melennda meköm engima.

<sup>20</sup>\*Mianğöra mi nanñinak kude melenmemö, Buña keu ki mönö wuatangöba malme, “Kerökan nenegö kömuza ewö, i mönö nene gumohom wangiman. Göhö kerökan ogö mötza ewö, i mönö o wanginöñga nema. Mewö aka göhören silik ölopñi mianñon mönö uru kuñgum wanginöñga gamuñi möta mosötpawak.” Keu mi mönö wuatangöba malme. <sup>21</sup> Kunñan silik bөлöñi mianñon luhut al ghibapukmö, nangak mönö silik ölopñi aka mianñon luhut al wangiba silikñi bөлöñi mi koyonaniman. Mewö.

## 13

*Gawman yengö keu bapñine anda tem köla malme.*

<sup>1</sup> Gawman kun mi nanñök qahö asuhuyökmö, Anutu, kukösum Tonji yanñon mönö gawman kuñgui mianğö dop ketañamninan kukösum qakñe kinda galöm köl engimakze. Jimkutukutu nupkö kondotkondotñi mi Anutu. Mianğöra injini körek mönö nanñini gawman yengö keu bapñe anda malme. <sup>2</sup> Könañi mewö mötzeangöra aka kunñan jimkutukutu galöm yengö kukösumñini qetaljawi, yanñon Anutunöñ malmalgö areñi alöhi, mönö mi qetalja. Jimkutukutu Tonji qetaljei, Anutunöñ yengö keuñini jim teköba likepñi melen engiiga lömböt miwikñaime.

<sup>3</sup> Galömkölköl yenñon ambazip ahakmeme bөлöñi ahakzei, mi keñgöt mötmöt ak engimakzemö, ölopñi ahakzei, mi mewö qahö ak engimakze. Mianğöra galöm kukösumñinambuk yengö keñgötöki mötmangö mötzan me qahö? Mi qahö mötmangö mötzan ewö, mönö ahakmeme ölopñi aka memba malnöñga möpöseim gihimakñe.

<sup>4</sup> Gawman yenñon mönö Anutu welenñi qeba mem ölöwak ghibingö mötze. Mewö mötzeangöra ambazip bөлöñi akzei, mönö mianğö likepñi melennda qakñine öñgöi lömböt mötmegöra kinje. Anutugö welenqeueurupñi aketka buldömingö sou ketañi engiyöhi, mi öne töhön qahö memba malje. Mianğöra yuai bөлöñi akzan ewö, mönö keñgötöki möta malman. <sup>5</sup> Lömböt qakñine öñgöi mötpepuköra mönö gawman jitñini tem köla malme. Mianğörök qahöpmö, Anutugö jeje mohot dop kölmapköra mönö mewö ahakñe. Qahö tem kölgetka Anutugö irimñan seholi jii urukönömñinan mewö mötketka uruñinan bölibapuköra mönö mewöyök gawman yengö keu bapñe anda malme.

<sup>6</sup>\*Gawman yenñon mönö Anutugö nup bahöñi kun memba mianğoren zen kinda galöm köl engimakze. Nupñini mi memegöra enñon mönö bauköm engiba takis mewöyök alakze. <sup>7</sup> Gawmangö takis aka kötön könañi könañi dawik engimegö jimakzei, mi mönö körek mianğö dop engimakñe. Gawmangö takis könañi könañi pakpak mi mönö törörök engimakñe. Gawmangö nup meme ambazip yengöra mönö ewe ala göda qem engimakñe. Mewö.

*Nalö ketañan dopdowiiga mönö jöpaköm anguba malme.*

<sup>8</sup> Mewö aka kungören tosa kun embuk kude ahöi malme. Töndup engö tosañini mohok-kun mi nalö dop kewö ahöza: Injini mönö uru jöpaköm anguba malme. Kunñan tosañi jöpaköba urukalem ak engimakzawi, yanñon mönö Köna keu wuatangöm tekömakza.

<sup>9</sup>\*Jöjöpañ keu bohonñi kewö, “Nangi jöpaköm angumakzani, mianğö dop mönö tosañi pakpak jöpaköm engimakñan.” Keu mianğö uruñe jöjöpañ

\* **12:20:** Qam 25.21-22 \* **13:6:** Mat 22.21; Mak 12.17; Luk 20.25 \* **13:9:** Eks 20.13-15, 17; Dut 5.17-19, 21; Lew 19.18

keu kewöŋi ahöze, “Sero yongorö kude akŋan,” “Ambazip kun kude qenöŋ kömuma,” “Yongorö kude meman,” “Yuaigöra mönö kude köpösöŋgöman.” Mi aka jöjöpaŋ keu tosatŋi pakpak mi mönö keu bohonŋi mianğö nemböŋe akze.

<sup>10</sup> Ambazip kun jöpaköm waŋgizan ewö, yaŋgöra mönö yuai bölöŋi kun kude ak waŋgiman. Mianğöra urukalem aka mewö mianğon mönö jöjöpaŋ keu körek pakpak tem köla wuatangö-makzan.

<sup>11</sup> Nalö kianğö könani mötzeanğöra mönö ahakmeme mewöŋi aka memba malme. Mutuk Kraist möt nariba urunini melenŋini, nalö mianğoreŋök könahiba mala koringa Kembunöŋ meköm neŋgii Suepnöŋ öŋgöbini, mianğö nalöŋan mönö dowe ahöza. Mianğöra iŋini gaun ahözei, mianğoreŋök imbiŋini möta wahötmeanğö nalöŋan mönö lök kam kuŋguza. <sup>12</sup> Sunğem köröŋi malinga wehön jeŋi jililingöba koriga asarimamğö akza. Mianğöra söŋaupkö ahakmeme mi mönö tömbuluŋaniget geiga asakŋangö bim qebingö aködamunŋi mi mönö memba kölget geiga kinbin.

<sup>13</sup> Asakŋangö uruŋe maljinağö dop mönö ahakmeme sarakŋi aka memba malbin. Tosatŋan közölömbuan pati ala bau numbu namba o köhöikŋangöra enjololöŋ ahakze. Sero namböŋnamböŋ aka laŋ ambi yongorö örömakze. Julia denđa anğururuk aka anğöhöba urunöŋ mututqutut möta andönöŋ qem anğumakze. Ahakmeme mewöŋan mönö qahö dop kölja. <sup>14</sup> Urusileğö sihim kömbönaŋini bölöŋan guliba wahötketka miengö sihimŋini tem köl enğibepuköra mönö mi kude kezap ala mötmörim enğimakŋe. Mewö qahöpmö, Kembu Jisös Kraistkö ahakmemeŋan mönö timbi saiwaŋini aiga mi maluku ewö löngöt anğuba malme. Mewö.

## 14

### *Alaurup lölöwöröŋi i kude jim enğiba malme.*

<sup>1</sup> \*Kungö mötnariŋan lölöwöröŋi aiga i mönö köyan köla köl öröm waŋgiba malme. Yambuk eraum möta kösawöraŋ keugöra jitnakölik kude ahakŋe.

<sup>2</sup> Tosatŋan mötnariŋinağö dop nene pakpak ölop nemakzemö, tosatŋi yeŋgö mötnariŋinan lölöwöröŋi aiga nene piakŋanök nemakze. Uruŋinan tölöhobapuköra uruyahöt aka sömbup tandö lopionğö naluk alalŋi mi sisitŋi memba yöha töhönök inanŋik ohom nemakze. <sup>3</sup> Nene pakpak nemakzeanğon mönö alaurupŋini yöhayök nemakzei, mi jijiwilit kude ak enğimakŋe. Anutunöŋ alaurupŋini nene pakpak nemakzei, mi mewöyök “Dop kölje,” jiba köyan köl enğimakza. Mianğöra yöhayök nemakzei, enğon mönö alaurupŋini yeŋgö keuŋini kude jim teköme.

<sup>4</sup> Göŋön mönö niŋia aka kungö welenqeŋeŋi jim teköm waŋgibanak? Yaŋön mönö nanŋi toŋangö jeŋe keuŋangö likeŋi jiiga kewöta jim teköiga dop kölīga kinma me lömböt qakŋe öŋgöiga etma. Kembunöŋ mönö köhöiba böŋ qeba kinmapköra nanğöm waŋgimakŋa. Mianğöra mönö ölop böŋ qeba kinma.

<sup>5</sup> Tosatŋan silim pakpaköra mötmörigetka tandökŋini öröröŋ ahözemö, tosatŋan silimŋi silimŋi kewöta silim kungö mötket öŋgöiga qainŋi kun aiga silim tosatŋan mianğö nemböŋe akze. Iŋini mohot mohot mönö nanŋini mötmötŋini qekötahöba mianğoreŋ uruyahöt körek yaköriba awösamkakak kinda malme. <sup>6</sup> Tosatŋan silimŋi silimŋi kewöta öŋgöba eta alakzei, yeŋön mi mönö Kembu qetbuŋa waŋgimapköra aka ahakze. Tosatŋan sömbup nemakzei, yeŋön mönö Anutu möpöseiba Kembunöŋ mewö qetbuŋaŋambuk akŋapköra nemakze. Tosatŋan sömbupkö siŋi malakzei, yeŋön mönö Kembunöŋ qetbuŋaŋambuk akŋapköra aka mi ahakze aka mewö mala Anutu möpöseimakze.

\* 14:1: Kol 2.16

<sup>7</sup> Nengörenök kunñan kun mönō nanñangörök qahō malja aka nanñangörök qahō kōmuma.

<sup>8</sup> Miangō kōnañi kewō: Jebuk malbin ewō, mönō malmalnini Kembugōra kōleñda malbin. Kōmumbin ewō, mönō Kembugōra kōmumbin. Miangōra malbin me kōmumbin ewō, mönō Kembugō bunjaya akzin. <sup>9</sup> Kraistnōñ mönō kōmugeri aka jebuk maljini, kōrek nengō Kembunini aka malmapkōra kōmumba guliyök. <sup>10</sup>\* Anutunōñ mönō kōrek nenguanñgita nanñi keu jakeñe al nenggiiga kinbin. Miangōra tosatñi eññōn mönō niñia aka urumelenñ alaurupñini jim tekōm engimakze? Mewōyök alaurupni tosatñi eññōn mönō wuanōngōra urumelenñ alaurupñini tosatñi mi jijiwilit ak engimakze? Jujul silikñini mianñōn mönō qahō dop kölja. <sup>11</sup>\* Miangō keuñi mi Buña Kimbinōñ kewō ohoget ahōza, “Kembu nōññōn mal kōhöizali, mianñō dopkeu öl tōhōññi kewō jizal: Ambazip kōrek pakpak iñini mönō nōngō jemesoholne simin kōla jitñinan Anutu ni möpōseim niñgime.”

<sup>12</sup> Keu mianñō dop nini kōrekñan mönō inanñōk inanñōk ahakmemeni-nanñō kōsohotnini mi Anutugōra jim asariinga kewōt nenggima. Mewō.

*Kunōñ tōtanñōba et qebapukōra mötmörime.*

<sup>13</sup> Miangōra mönō kude toroqeba jim bölim anñguba keuñini jim tekōme. Urumelenñ alaurup yeññō kōnanōñ tōtanñōba et engubapukō yuai kun mönō kude alakñe. Miangō keuñi mönō kapanñ kōla jiba jōhōme. <sup>14</sup> Nene yuai kunōñ nanñanōk anñgōjōrakñambuk qahō akzapmō, ambazipnōñ yuaigō mötketka anñgōjōrakñambuk akzawi, yeññōrōhōk mi anñgōjōrakñambuk akza. Nōññōn Kembu Jisōsbuk kinda keu mi möta mianñōra uruyahōt kun qahō akzal. <sup>15</sup> Anutunōñ nene pakpak amōt qem tekōi sarakñi akzemō, tōndup alaurup tosatñan dōnqizizinnñini aka sömbup qahō nemakze. Kraistnōñ yeññōra aka kōmuiga tosatñi eññōn mönō wuanōngōra sömbup nemba mewō mianñōn yeññō uruñini mem bölimakze? Mewō nanñini imbi-imbi aketka urumelenñ alaurupñinan mianñōra wōsōbirik ahakzei, mewō mönō urukalemgō kōnañi mi qahō toroqeba wuatannōmakze.

<sup>16</sup> Mötmōt ölöpnñi ahōm engizapmō, mianñō qakñe ahak-memenñinan lañ aketka tosatñan mianñōra sirongen keu jiba jim engimakze. Mewō asuhubapukōra galōm mem anñguba malme. <sup>17</sup> Wani neneya nembini aka wani oya nembini, mianñōn Anutu bemtohoñangō aiwesökñi qahō akza. Yuai mianñōn mönō eretñi akza. Yangō bemtohoñ uruñe malmalgō ölnñi mi kewō: Uña Tōrōñan inahōm nenggiiga ahakmeme diññi wuatannōinga luai qem nenggiiga söñgaiba maljin. Mianñōn mönō aiwesök muñgemñi akza. <sup>18</sup> Denike yeññōn mewō aka Kraistkō welennñi qemakzei, yeññōn mönō Anutugō jene dop kölgetka ambazipnōñ keuñini mötketka dop köl engimakza.

<sup>19</sup> Miangōra nini luai qem anñguinga urumohot sehimapkōra kapanñ kölbin. Mewō mianñōn mönō urunini möhamgōba mem kōhöim anñgubin. <sup>20</sup> Anutunōñ nene pakpak amōt qem tekōi sarakñi akze, mi mötzinmō, kunōñ sömbup me nene kun neiga alañangō uruñan mianñōra böliiga urukōnōpnñi ahuiga siñgisōn-dokpuk akzawi, mianñōn mönō qahō dop kölja. Kunñan tosatñi yeññōra qahō mötmöriba nanñangörök möta lañ nezawi, yanñōn mönō mewōyök siñgisōndokpuk akña. Miangōra Anutunōñ yeññō uruñine nupñi meyōhi, tosatñi eññōn mönō nupñi ölöpnñi mi nenegōra aka kude mem bölime.

<sup>21</sup> Miangōra urumelenñ alaurupñini yeññōra aka sömbupkō siñgi mala wain o mi kude nemba malme. Mewō mianñōn mönō mohotñe ölöwakñe. Mewōyök uruñinan yuaigōra aka böliiga siñgisōndokpuk aka löwōribawak, eññōn mi kude

\* **14:10:** 2 Kor 5.10 \* **14:11:** Ais 45.23

akɲe. Mewö mönö mohotɲe ölöwakɲe. <sup>22</sup> Kö sawöraɲ keugö mötnaripɲi mewö me mewö ahöm gihizawi, mi mönö Anutugö jemesoholɲe aɲgön köla malman. Kunɲan keu kungöra “Dop kölja,” jiba mianɲgöreɲ qekötahöba möt köhöiba mianɲgöra nanɲi qahö jim teköm aɲguzawi, yaɲön mönö simbawoɲ akza.

<sup>23</sup> I me wai mötnarip qakɲe qahö kinda ahakzini, mi pakpak mönö siɲgisöndok akza. Mianɲgöra kunɲan nene kungöra uruyahöt aka töndup mi neza ewö, yaɲön mönö mewö siɲgisöndok akɲa. Mötnarip qakɲe qahö kinda nezawaɲgöra Anutunöɲ mönö yaɲgö keuɲi jim teköi qaköba lömböt miwikɲaima. Mewö.

## 15

### *Mönö Kraistkö mötmötɲi wuataɲgöba malme.*

<sup>1</sup> Mötnaripninan köhöikɲi akzawi, neɲön mönö naninaɲgörök laɲ söɲgaiba nanini imbi-imbi malbinbuk. Tosatɲi yeɲgö mötnaripninan lölöwöröɲi aiga tötöpinpinöɲ köna oɲgita törörök qahö wuataɲgömakzei, neɲön i urukalem ak eɲgiba lömbötɲini bisimegö bauköm eɲgibin. <sup>2</sup> Nini mohot mohot mönö alaurup-ninan ölöwakɲeaɲgö dop mötmöriba ak eɲgimakin. Mewö ak eɲgiba uruɲini möhamgögetka köhököhöi miwikɲaime. <sup>3</sup> \*Kraistnöɲ mewöyök nanɲaɲgörök nanɲi imbi-imbi qahö söɲgaiba ahökmö, Buɲa keu kianɲgö dop ak waɲgigetka malök, “Ambazip keu töhöreɲ jiba gi jim gihimakzei, yeɲgö keuɲinan mönö nuɲguiga sihimbölöɲi mörakzal.” Keu mewö ahöza.

<sup>4</sup> Anutunöɲ neɲgöra sihimɲi kewö mörakza: Neɲön kapaɲ köla köhöiba kinda Buɲa Kimbi oyoɲninga urunini naɲgöiga mewö mianɲön jörömqröm aka malbin. Mianɲgöra Buɲa keu pakpak mönöwök ohogeri, Anutunöɲ mönö mianɲgö dop kusum neɲgimangö mötza. Mianɲgöra mi ohoget ahöza. <sup>5</sup> Anutunöɲ mönö nanɲak uruɲini naɲgöiga ölöp kapaɲ köla kin köhöime. Yaɲön mönö Uɲaɲi eɲgiiga inahöm eɲgiiga sutɲine uru jöhöjöhö aka Kraist Jisösgö mötmötɲi wuataɲgöba malme.

<sup>6</sup> Mewö mala ölöp urumohot qakɲe numbuɲini mindiriba Anutu, Kembunini Jisös Kraistkö Iwiɲi mi möpöseiba malme. Anutunöɲ eɲön mewö aka malmegöra mörakza. Mewö.

### *Ölöwak Buɲanöɲ kantri tosatɲe anda kayök.*

<sup>7</sup> Kraistnöɲ iɲini möt aɲgön köla köyan köl eɲgimakzawi, mianɲgö dop iɲini mönö mewöyök köyan köl aɲguba malme. Anutugö qetbuɲaɲan sehimapköra mönö mewö aka malme. <sup>8</sup> Nöɲön keu ölni ki jimam: Anutunöɲ keuɲi keuɲi Juda könagesö neɲgö bömönurupnini yeɲgöra jiba jöhöyöhi, mianɲön ölnambuk akɲapköra mörök. Mianɲgöra Kraist melaiiga Anutugö Buɲa keu ölnan köhöimapköra aka Juda neɲgö sutɲine eta welen qem neɲgiba malök.

<sup>9</sup> \*Juda nini welen qem neɲgiba malökmö, kantri tosatɲi yeɲön mewöyök yaɲgö ak-kömukömuɲi möta mianɲgöra Anutu möpöseiba malje. Mianɲgö keuɲi mi Buɲa Kimbinöɲ kewö ohoget ahöza,

“Mianɲgöra nöɲön kantri tosatɲi yeɲgö sutɲine mala möpöseim gihiba qetbuɲagan sehimapköra liɲet kölakɲam.”

<sup>10</sup> \*Mianɲgö keuɲi kun mi kewö jiba ohoget ahöza,  
“Anutunöɲ Juda nini möwölöhöm neɲgiiga könagesöɲi aka söɲgaimakzin.  
Kantri tosatɲi iɲini mönö nembuk toroqeba söɲgaiba köiraɲ ala malme.”

<sup>11</sup> \*Mianɲgö keuɲi kun mi kewö,

\* 15:3: Sum 69.9 \* 15:9: 2 Sml 22.50; Sum 18.49 \* 15:10: Dut 32.43 \* 15:11: Sum 117.1



“Kian kantrigö kambu pakpak inini mönö Kembu möpöseiba malme. Gölme dop maljei, inini mönö körek ‘Anutu saiwap!’ jiba linet köla malme.”

<sup>12</sup>\*Kezapqetok azi Aisaia yanön mewöyök miangö keunji kewö jii ahöza, “Azi qetnji Jesi yangö andöjalönan mönö sötnji jula wahöta ambazip gölme dop galöm köl engima.

Mewö ak engiiga jörömqörömnini yangören ala bauköm engimapköra mamböta malme.”

Keu walnji mianön mönö nalö kewöne öljambuk ahakza.

<sup>13</sup>Uña Törönanngö ösumnan mönö nanöngöm engiiga jöröm-qörömninan köhöiba pöwöwöm aknapköra mötzal. Miangöra jörömqöröm Tonji Anutu yanön mönö luai qem engiba sösongai pakpak mianön urunini kokolak qema. Mewö köuluköbiga ölop Anutu möt narim wanngiba oyaenkyoayen akingö mamböta malme. Mewö.

### *Keu köhöiknji mi denöwögöra ohozal?*

<sup>14</sup>O urumelen alaurupni, nanak engöra kewö möt köhöizal: Inini mönö tönpin qahö maljemö, Anutunöy yuai pakpak ölopnji urunine ali kokolak qeiga mötmöt könanji könanji miwikñaiba mianön ölop goro qeba kusum angubinanngö dop akze. <sup>15</sup>Mewö akzemö, töndup keu mi ölum engubapuköra möta miengö könanjini mi kunbuk köl gulim engizal. Anutunöy kalem möriam ninngiiga miangö qakne kinjalangöra mönö awösamkakak qakne keu köhöiknji tosatnji ohom engizal.

<sup>16</sup>Miangö könanji kewö: Anutunöy kian kantri enön urunini melengetka Uña Törönan mem sarahim engimapköra mörakza. Mutuk jöwöwöl ohogetka köwaknan öngöi Anutunöy söngaizapma, miangö dop nalö kewöne Anutunöy ambazip gölme dop buñanji aketka engeka söngaimangöra awöwengömakza. Miangöra Ölöwak Buñanji kantri tosatnji yengö sutnjine jim sehimangö jiba nupnji qakne aliga miangö dop urugö nup galöm aka Kraist Jisösgö welenni qemakzal.

<sup>17</sup>Miangöra Kraist Jisösbuk qekötahöba kinda Anutugö nupnji membiga qetbuña ninngiiga sileni memba öngöba awösamkakak kinjal. <sup>18</sup>Kraistnöy kantri tosatnji yenön Anutugö jitnji tem kölmegöra möta sölölohöba kungum ninngimazawi, mianön mönö nam köl ninngiiga keuni jiba ahakmemeni ahakzal. Keu tosatnji lan jim sehisehigö awösamkakaknji mi qahö ahöm ninngiza.

<sup>19</sup>Uña Törönanngö ösumnan mönö nam köl ninngiiga angöletot aiwesök kukösumninambuk asuhuget. Nönön Jerusalem siti mosöta kantrinji kantrinji liliköba anda mala mala Yuropkö siti qetnji Ilirikum miangören angoral. Mewö gölme dop liliköba Kraistkö Ölöwak Buña mi jim asarim engim teköyal.

<sup>20</sup>Kunöy tandö kunguiga kunñan kaba nanji mirinji miangö qakne memba mönö keunambuk akña. Miangö dop kunöy Kraistkö keunjan mötnaripkö tandö lök kungui kinöhi, nönön mönö kaba yangö tandö qakne töndangöba kinda urunini toroqeba möhamgöba mem köhöim engimangö tököba malal. Urugö nup mutuknji memba mianön aködamuni miwikñaimangö kapan köla malal. Miangöra ambazip denike yenön Kraistkö qetnji qahö möta tönpin malgeri, nönön Ölöwak Buña yengöra jim asarimangö awöwengöba malal. <sup>21</sup>\*Miangö keunji Buña Kimbinöy kewö ohoget ahöza,

“Denike yenön keunji qahö jiget mötkeri, yenön mönö mala i ekne. Denike yenön könanji mutuk qahö möta tönpin malgeri, yenön mönö mala mi möt asarime.”

\* 15:12: Ais 11.10 \* 15:21: Ais 52.15

22 \*Nup mewöŋan jöhöm niŋgiyöhaŋgöra mönö nalö dop engörej kamangö osiba malal. Mewö.

*Polnöŋ Rom anmamgö areŋi alök.*

23 Mewö malalmö, liliköba urukunġukunġu nup mutukŋi memba gölme pakpak möt engizini, miangörej mi mem teköba malal. Urugö nup mutukŋi memamangö gölmeŋi mi nalö kewöŋe kunbuk qahö ahöza. Mewöyök iŋini enġekŋamgö sihimŋi möta malbiga yambu (yara) gwötpuk lök teköyök.

24 Miangöra kantri qetŋi Spein anmami, miangö könaŋe mönö engörej kamamgö areŋi ala enġekŋamgö jörömqöröm aka kewö mötzal: Enġeka embuk sösoŋgai aka borom kun köisirik tatpiga bauköm niŋgigetka ölop köna toroqeba Spein anmam.

25 \*Mewö mötzalmö, nalö kewöŋe Jerusalem sitigö könagesö sarakŋi naŋgöm enġibingöra miangörej anmam. Miangörej andagun engörej kamam.

26 Masedonia aka Akaia prowins yahöt mietkö urumelen könagesö kambuŋi kambuŋi yeŋön mönö Jerusalem sitigö ambazip sarakŋi bauköm enġibingö keu jöhöget. Anutugö ambazip sarakŋi wanapŋi maljei, mönö yeŋgöra keu jöhöba naluk gwötpuk ketanŋi ala mindirigetka mi membagun anda enġimam.

27 \*Mewö akingö uru sösoŋgai möta keu jöhöba mindimindiri naluk ketanŋi mi alget. Mewö almegö tosa ahöm enġiiga algetka ölŋa dop kölja. Anutunöŋ Juda könagesö kötuatköm neŋgimangö keuŋi jii ahöiga kötumötuet mianön kian kantriŋi kantriŋi dop köla qakŋine öngöi malje. Miangöra kian kantri yeŋgörej tosa ahöiga likepŋi melenġa kalemŋinan Juda könagesögö wanapŋi bauköm enġigetka dop kölja. 28 Nöŋön kalem mi memba anda böröŋine albi nupni mianön teköiga miangö andöŋe enġömosöta kusukŋanök engörej kaba enġekagun toroqeba Spein anmam. 29 Engörej kamami, nalö miangörej mönö Kraistkö kötumötuetŋi mi körek memba kaba enġimam. Mewö möt yaközal.

30 O urumelen alaurupni, nöŋön Kembu Jisös Kraistpuk qekötahöba kinda kewö uru kunġum enġizal: Uŋa Töröŋan jöpaköba naŋgöm enġimakzawangö dop mönö nöŋgöra Anutu köuluköba malme. Aum-mörimakzali, miangörej mönö uruka-lemŋinan bauköm niŋgiba malme.

31 Judia prowinsnöŋ anda ambazip Kraistköra yaŋgiseŋ ahakzei, yeŋgö böröŋine gebilenbuköra mönö Anutugö köulukögetka sel jöhöm niŋgibawak. Mewöyök naluk kalem ketanŋi memba Jerusalem anda ambazip sarakŋi yeŋgö böröŋine albiga dop köli sihimŋi mötmegöra mönö köuluköba malme.

32 Mewö köulukö-getka Anutunöŋ sihimŋi mötza ewö, nöŋön mönö sösoŋgai qakŋe engörej kaba embuk köisirik tata körö-ölöwak qem niŋgigetka malmam.

33 Luai Tonŋi Anutu yaŋön mönö körek embuk kinma. Keu mi ölŋa.

## 16

*Yaizözkök keu teteköŋi*

1 Alanini Fibi (Foibe) yaŋön Senkria urumelen könagesögö nup meme ambia akza. Yaŋön Rom engörej kamawi, i köyan kölmegöra mönö qesim enġiba böröŋine aljal. 2 Yaŋön ambazip gwötpuk aka ni mewöyök bauköm neŋgiba malök. Miangöra Anutugö ambazip sarakŋan alaurupnini köl öröm enġimakzini, miangö dop Fibiŋöŋ kaiga i mönö Kembugö qetŋe köuluköba köl öröm waŋgime. Engörej kaba yuai kungöra osibawak, miangörej mönö bauköm waŋgime.

3 \*Awanömyahöt Prisila aka Aqila Kraist Jisösbuk kinjahori, neŋakyahötni yetköra mönö nöŋgörej yaizözkökni jigetka mötmahot. 4 Yetköŋ mönö nöŋgöra

\* 15:22: Rom 1.13 \* 15:25: 1 Kor 16.1-4 \* 15:27: 1 Kor 9.11 \* 16:3: Apo 18.2

aka malmalñiri kölenḡa kömumbitkö ahot. Nöñönök qahö möpöseim etkizalmö, kantri tosatñe urumelenḡ könagesö kambuñi kambuñi yeñön mönö mewöyök yetköra saiwap jimakze.

<sup>5</sup> Urumelenḡ könagesö miriñire tokomakzei, yeñgöra mewöyök mönö nöngö yaizözköknini jigetka mötme. Eisia prowinsnöñ nup membiba ölni mutukñan asuhuiga Epainetus yañön uruñi melenḡa Kraistkö buña ahöhi, wölböt alani yañgöra mönö nöngörenḡ yaizözköknini jigetka mötma. <sup>6</sup> Marianöñ enḡöra aka nup ketañi memba malöhi, yañgöra mönö nöngörenḡ yaizözköknini jigetka mötma. <sup>7</sup> Andronikus aka Junias tinitosolomyahötni yetköñ mutuk Kraistkörenḡ qekötahöyohotka nöñön yetkö andöñire uruni melenḡbiga miangö andöñe nömbuk kösö mire malin. Aposol yeñön yetköra mötketka sutñine öngöñgöñi akzahot. Yetköra mönö nöngörenḡ yaizözköknini jigetka mötmahot.

<sup>8</sup> Wölböt alani Ampliatus Kembubuk kinjawi, yañgöra mönö nöngörenḡ yaizözköknini jigetka mötma. <sup>9</sup> Neñaknini Urbanus Kraistpuk kinjawi aka wölböt alani Stakis yetköra mönö nöngörenḡ yaizözköknini jigetka mötmahot. <sup>10</sup> Apeles Anutunöñ esapesap wañgiiga dop köli Kraistpuk qekötahöba kinjawi, yañgöra mönö nöngö yaizözköknini jigetka mötma. Aristobulusbuk miri mohot maljei, yeñgöra mönö nöngörenḡ yaizözköknini jigetka mötme. <sup>11</sup> Tinitosolomni Herodion yañgöra mönö nöngörenḡ yaizözköknini jigetka mötma. Narsisusbuk Kembu qekötahöba miri mohot maljei, yeñgöra mönö nöngörenḡ yaizözköknini jigetka mötme.

<sup>12</sup> Trifina aka Trifosa ambi yahöt mietköñ nup ketañi memba Kembubuk kinjahori, yetköra mönö nöngörenḡ yaizözköknini jigetka mötmahot. Wölböt ambi alani Persis yañön Kembugöra nup keta bölokñi memba maljawi, yañgöra mönö nöngörenḡ yaizözköknini jigetka mötma. <sup>13</sup> \*Rufus yañön Kembugö nupñi ölop kötokñi memakzawi aka yañgö namñi nalö dop ni tok nahöññi ewö köyan köli niñgiba malöhi, yetköra mönö nöngörenḡ yaizözköknini jigetka mötmahot.

<sup>14</sup> Asinkritus, Flegon, Hermes, Patrobas, Hermas aka urumelenḡ alaurup tosatñi yembuk maljei, yeñgöra mönö nöngö yaizözköknini jigetka mötme. <sup>15</sup> Filologus, Julia, Nereus nenñambuk aka Olimpas aka ambazip sarakñi tosatñi pakpak yembuk maljei, yeñgöra mönö nöngörenḡ yaizözköknini jigetka mötme.

<sup>16</sup> Urumelenḡ alaurup sutñine mönö anḡum anḡuba nemböñini suhuba jölöñini jiba malme. Kraistkö urumelenḡ könagesö pakpak yeñön mönö yaizözköknini algetka enḡörenḡ kaza. Mewö.

### *Qambañ keu teteköñi*

<sup>17</sup> O urumelenḡ alaurupni, nöñön uruñini kewö kuñguba jizal: Ambazip tosatñan uru mendenḡmendenḡ asuhumapkö nam kölakzei, yeñgöra mönö je galöm mem anḡuba malme. Urumohotkö silik ölopñi kusum enḡigetka mötzeñ, keu mi qetala kösawörañ keu tosatñi miangön uruñini kuñgugetka bölii qaköba erakze. Ambazip mewöñi mi mönö enḡömosöta tikep malme. <sup>18</sup> Ambazip mewöñan mönö nanini Kembunini Kraistkö nupñi qahö memakzemö, nanñini sihimñinangö dop asuhumapköra tuaköpek jiba nanñini welen qem anḡumakze. Kelök keu ölopñi ölopñi nahömñambuk jiba ambazip geñmoñini qahö yeñgö uruñini kuñguba tilipköm enḡimakze.

<sup>19</sup> Inñini Ölöwak Buña tem köla wuatangömakzei, keu mi körek neñgö kezapnine geiga mötzin. Miangöra nöñön enḡöra aka önöñi qahö söngaimakzal. Mewö akzalmö, inñini kewö aka malmegöra mötzeñ: Mönö bölöñi akingö mötkutukutuñini mosötketka etma. Ölopñi akingö mötkutukutuñini mi mönö

\* 16:13: Mak 15.21

pöndaŋ köi guliba mem qarime. <sup>20</sup> Luai Toŋi Anutu yaŋön mönö Satan ösumok töjöhöi engö bapŋine eri köiraŋ köla söŋgaiba malme.

Kembunini Jisösgö kalem möriamŋan mönö embuk ahöma.

<sup>21</sup> \*Nöŋgö neŋakni Timoti yaŋön mönö yaizözkökŋi ali engören kaza. Nöŋgö tinitosolomurupni Lusius, Jeison aka Sosipater yaŋön mewöyök yaizözkökŋini algetka engören kaza.

<sup>22</sup> Tertius nöŋön Polgö keuŋi möta kimbi ki ohozali, nöŋön mewöyök Kembubuk kinda yaizözkökni albige engören kaza.

<sup>23</sup> \*Gaiusnöŋ miriŋi jim teköi malbiga urumelen könagesö pakpak yaŋön mewöyök ki kaba tokogetka nene köisirik al neŋgimakzawi, yaŋön mönö yaizözkökŋi alige engören kaza. Erastus yaŋön siti pomŋaŋgö ofis uruŋe takis monen galöm kölakzawi aka urumelen alanini Qartus yetkön mönö yaizözkökŋiri alohotka engören kaza. <sup>24</sup> Kembunini Jisös Kraistkö kalem möriamŋan mönö embuk ahöma. Keu mi ölŋa.

*Kembu möpöseiba kewö köulukömakzal:*

<sup>25</sup> Ölöwak Buŋa keu ölŋi mi möpŋaŋgö möpŋeyök mala kotketka miangören tölapŋe ahöyök. Mewö ahöiga Jisösnöŋ eta indela jim asariiga möta jim sehi-makzal. Buŋa keu miangö dop Anutunöŋ mönö köhöiba mötnariŋini mem köhöiiga ölop zen kin köhöime. Miangöra neŋön mönö Anutugö qetbuŋaŋi möpöseininga sehimakŋa.

<sup>26</sup> Mutuk Buŋa keu ölŋan asa-asambötŋe ahöba korökmö, nalö kewöŋe kezapqetok ambazip kulem ohoget ahözawaŋgö dop mönö aukŋe asuhuyök. Anutunöŋ nalö dop mala kota teteköŋi qahö mal öŋgömawi, yaŋön ambazip kambuŋi kambuŋi neŋön urunini melenŋa Buŋa keu möt nariba tem köla malbingöra mötza. Miangöra nup kewö membingö jim kutum neŋgiyök, “Inini mönö anda gölme dop liliköba Buŋa keu jim asariba malme.” Keu miangö dop neŋön Buŋa keu mi ambazip kambu pakpak mötmegöra jim asariba malin.

<sup>27</sup> Anutu nanŋök mötkutukutu Toŋi akzawi, neŋön mönö Jisös Kraistkö qetŋe yaŋgö qetbuŋaŋi möpöseininga nalö teteköŋi qahö aködamunŋambuk ahöm öŋgöba ahöma. Keu mi ölŋa.

\* **16:21:** Apo 16.1      \* **16:23:** Apo 19.29; 1 Kor 1.14; 2 Tim 4.20



## **Korint Kimbi 1** **Polnön Korint yeŋgöra Kimbi mutukŋi alök.** **Jim-asa-asari**

Polnön misin nup memba liliköiga indimŋi yahöt ahöi Grik siti Korint miangören anök. Korint mi Akaia prowinsgö siti bohonŋi. Miangö kösohotŋi mi (Apo 18.1-6) eka oyoŋme. Nalö miangören Korint mi siti keta bölökŋi. Bisnisŋini kōnaŋi kōnaŋi gwōtpuk ala meget. Korint yeŋön tandö lopioŋ aka bem kōnaŋi kōnaŋi waikŋini memba möpöseiba malget. Mōnahotŋini kōnaŋi kōnaŋi ala sōŋgaiget. Gwōtpukŋan serowilin aka malget.

Kimbi ki kewögöra ohoyök: Polnön misin nup memba liliköiga indimŋi karöbut ahöi Efesus sitinön maliga tosatŋan Korintnöhök kaba sutŋine lömböt asuhuyöhi, miangö buzupŋi jigetka mörök. Lömböt tosatŋi kewö: Urumelen kambu yeŋön deŋda simbisembel malget (1.10-4.21), serowilin laŋ aket (5.1-13), awanöm malmalgö kōnaŋan sohayök (Boŋ 7), tandö lopioŋgö bau nenegö goranora aket (Boŋ 8), semön töröŋi nenegö eŋololoŋ aket (11.17-34), zioz malmalgö areŋ qahö wuatangöba ilingösöŋ malget, kantri tosatŋangö keuŋi keuŋi aonŋit aka jiget (12-14). Tosatŋan keu kewö jiget: “Kömugeri, yeŋön kunbuk qahö wahötme.” (15.12-33) Korint yeŋön kimbi kun mewöyök ohogetka Polgören kayöhi, miangören qequesi tosatŋi al waŋgiget, (mi 7.1; 8.1; 12.1; 16.1 miangören oyoŋman).

Polnön qequesiŋini mi melenŋa lömbötŋinangö qambaŋ keu eŋgiba kimbi ki ohoyök. Urukalemgö keu (Boŋ 13 mi qetpuk sorokŋi. Kōnaŋep nanŋak Korint anda eŋgekmanŋö keuŋi jiba ohoyök (16.5-7).

### **Buk kiangö bahöŋi bohonŋi 8 mi kewö:**

Jim-asa-asari keu 1.1-9

Deŋda kambuŋi kambuŋi malget 1.10-4.21

Serowilin aka awanöm malmal 5.1-7.40

Urumelenŋö aka urumelenŋö kopa malmal 8.1-11.1

Urumelen malmal aka möpömöpösei areŋ 11.2-14.40

Kraist aka körek neŋön kömupnöhök wahötŋin 15.1-58

Judia urumelen kambu yeŋgöra naluk alget 16.1-4

Polgö areŋi aka yaizözkök keuŋi teteköŋi 16.5-24

<sup>1</sup> Kraist Jisösnöŋ Pol ni noholiga Anutugö jitŋangö dop melaimelai azi aposol akzal. Nöŋön urumelen alani Sostenes yambuk tatzit.

<sup>2</sup> \*Anutugören kōnagesö Korint sitinön maljei, nöŋön embuk Buŋa keu er-aum mötpingöra kazal. Kraist Jisösnöŋ inŋini eŋgoholiga yambuk qekötahögetka tök kutum eŋgiiga sarakŋi akze. Mewöyök ambazip denike yeŋön gölme dop Kembunini Jisös Kraistkö qetŋi qeta köulukögetka i aka nini mohok kembu ak neŋgimakzawi, mönö körek eŋgöra Buŋa Kimbi ki ohozit.

<sup>3</sup> Anutu Iwinini aka Kembu Jisös Kraist yetkōn mönö kalem möriam eŋgiyohotka luainöŋ malme. Mewö.

### *Polnön Korint yeŋgöra Anutu kewö möpöseiza:*

<sup>4</sup> Inŋini Kraist Jisösbuk qekötahöba kingetka Anutunöŋ kalem möriamŋi eŋgiyöhi, miangöra mönö nalö dop eŋgöra Anutuni saiwap jiba möpöseimakzal.

<sup>5</sup> Inŋini Kraistpuk qekötahöba kingetka nup memegö mötmöt kalemŋi kelenmalelen eŋgiiga mötmöt kōnaŋi kōnaŋi buŋa qem anguba ölop Buŋa keugö kōnaŋi pakpak jimakze.

\* 1:2: Apo 18.1

6 Nini Kraistkö kōnaŋi naŋgōba jiinga keu miangō ölnan ahuba köhöii kinjeangō dop mötmöt kalem pakpak mi enġiyök. Miangōra Anutu möpöseimakzal. 7 Miangōra nup memegö mötmöt kalem kungōra qahö osiba kinda Kembunini Jisös Kraistnōŋ kunbuk asuhumapkōra mambōrakze.

8 Kembunini Jisös Kraistnōŋ mem köhöim enġiiga nalö tetekōne aukne asuhumawi, nalö miangōreŋ inini solanŋi aka keuŋini qahö kinda i ekne. 9 Anutunōŋ keuŋi törörök wuatangōba baukōm enġimakŋa. Yanōn inini nanŋi Nahōnŋi Jisös Kraist Kembuninambuk toroqeba malmegōra enġoholök. Mewö.

*Könagesōŋinan denġa kambuŋi kambuŋi ala kinje.*

10 O urumelen alaurupni, nōŋōn Kembunini Jisös Kraistkö qetne kewö uru kuŋgum enġizal: Inini mönō körekŋanök urumohot aka sutŋine jujul kude aka malmemö, uruŋini mindirigetka mohot aiga mötmöt mohot wuatangōba malme. 11 O urumelen alaurupni, inini sutŋine anġururuk gwōtpuk aka maljei, miangō buzup keuŋi ambi Kloegö saiwaurup tosatŋan mönō jigetka mōral.

12 \*Kewögōra mi jizal: Enġōreŋök tosatŋan kewö jimakze, “Neŋōn Polgō keuŋi wuatangōmakzin.” Tosatŋan “Neŋōn Apolosgō keuŋi wuatangōmakzin,” jimakze. Toroqeba tosatŋan kewö jimakze, “Neŋōn Pitögō keuŋi wuatangōmakzin.” Dumne kunbuk tosatŋan kewö jimakze, “Neŋōn mönō Kraistkö keuŋi wuatangōmakzin.” 13 Kraistnōŋ jula gwōtpuk ahök me? Pol nōŋōn mönō enġōra aka maripomnōŋ kömuyal me? Pol nōŋgō qetne o melun mem enġiget me? Mewö möt sohobepuk?

14 \*Nōŋōn enġōreŋök Gaius aka Krispus o melun mem etkialmō, tosatŋi mi qahö mem enġialanġōra “Anutu saiwap!” jizal. 15 Miangōra “Polgō qetne o melun mem nenġiget,” kunŋan keu omanŋi mewö jibapuk.

16 \*O ölna, Stefanas aka yanġō saiwaurupŋi mi mewöyök o melun mem enġialmō, yeŋgō andōŋine kun o melun mem wanġial me qahöpto, mi törörök qahö mötzal. 17 Kraistnōŋ ni ambazip o melun mem enġimangōra aka qahö melaim niŋgiyökmö, Ölöwak Buŋa jim sehimangōra jiiga anda kamakzal. Kraistnōŋ neŋgōra aka maripomnōŋ kömuyōhi, nup miangō ösumŋan eta omanŋi akapuk. Miangōra Buŋa keu mi gölme azigö mötkutukutu qakne lan qahö jimakzal. Mewö.

*Kraistnōŋ Anutugö kukösumŋi aka mötmöt areŋi indelök.*

18 Ambazip könöp siagö buŋaya akneŋi, yeŋōn maripomŋanġō Buŋa keuŋi möta miangōra mötket uruqahö keuya akza. Mewö akzapmō, Suepkö buŋaya akzini, neŋgōra keu mianōn mönō Anutugö kukösumŋi indeli mōrakzin.

19 \*Miangō keuŋi Buŋa Kimbinōŋ kewö ohoget ahōza, “Nōŋōn mötmöt ambazip mötkutukutuŋini kōndenbiga sohoma. ‘Möt asarim yakōmakzin,’ jimakzei, yeŋgō mötmötŋini mönō mem sohobiga sörörauba omanŋi akŋa.”

20 \*Mötkutukutu ambazip ölni mi denike malje? Buk oyoŋda mötmötkö kōnaŋi miwikŋaigeri, mi denike? Gölmēnōŋ jītnakōlikō böhi aka keu melenqelenġa jimakzei, mi mönō ölna qetpuk akze me? Gölmēnōŋ mötkutukutu ketanŋi ahōzawi, Anutunōŋ mönō mi mem kaheiiga (sahahaiiga) uruqahö mötmōra akza. Keu mi ölna.

21 Anutunōŋ nanŋi mötkutukutuŋanġō dop gölmēnōŋ malmalgö areŋi alökmö, ambazipnōŋ nanŋini mötkutukutuŋine naŋgōba mewö mianōn Anutugö kōnaŋi möt kutubingö osiba tōnpin malġet. Osiba mala Kraistnōŋ

\* 1:12: Apo 18.24 \* 1:14: Apo 18.8; 19.29; Rom 16.23 \* 1:16: 1 Kor 16.15 \* 1:19: Ais 29.14

\* 1:20: Job 12.17; Ais 19.12; 33.18; 44.25

maripomnöŋ kömuyöhi, mianğöra “Uruqahö keuya!” jiba mötketmö, Anutunöŋ Buŋa keu mi neŋön jim sehibingöra jiyök. Mi jim asariinga denike yeŋön uruŋini melenđa möt narizei, mi dom-amöt qem enğimamgö möri dop kölöök. <sup>22</sup> Juda yeŋön aiwesök anğöletot asuhumegöra kapan kölakzemö, Grik kantri yeŋön mötkutukutuŋinan sehimapköra jarumakze.

<sup>23</sup> Mi jarumakzemö, neŋön Kraist maripomnöŋ qeget kömuyöhanğö Buŋa keuŋi jim sehimakzin. Juda yeŋön keu mi mötketka uruŋini böliiga mianğören qaköba uruŋini qahö melenmakze. Kian kantri yeŋön mianğöra mötketka uruqahö keuya akza.

<sup>24</sup> Gwötpukŋan mewö mötzmö, Anutunöŋ neŋgoholi urunini melenjini, neŋgöra Kraistnöŋ mönö Anutugö mötkutukutuŋi indela Anutugö kukösumŋi neŋgimakza. Juda me kantri tosatŋi akzini, mi töndup Kraistpuk qekötahöba kinda mohot akzin.

<sup>25</sup> Ambazip neŋgö mötkutukutunini aka ösumnini mi eretŋi. Anutunöŋ uruqahö akawak, mianğön mönö töndup ambazip mötkutukutunini oŋgita öŋgöŋgöŋi ketanŋi akawak. Anutunöŋ lölöwöröŋi akawak, mianğön mönö töndup ambazip ösumnini oŋgita köhöikŋi kötökŋi akawak.

<sup>26</sup> Urumelen alaurupni, nanŋini könaŋini denöwö ahöiga Anutunöŋ enğoholöhi, mi mötmöriget? Inini gwötpukŋan gölmegö mötkutukutu ketanŋi qahö memba malget. Gwötpukŋan kukösum qakŋe sukinapŋinambuk qahö malget. Iwiurupŋini gwötpukŋan qetbuŋaŋinambuk qahö malget. <sup>27</sup> Mewö qahöpmö, gölme ambazipnöŋ enğöra mötketka uruqahö ambazip omanŋi akzei, Anutunöŋ mönö inini mewöŋi möwölöhöm enğiyök. Gölmegö mötmöt ambazip ipŋi mi gamu qem enğiyök. Gölme ambazipnöŋ enğöra mötketka lölöwöröŋi akzei, Anutunöŋ mönö inini mewöŋi möwölöhöm enğiyök. Gölmegö kukösum ambazip ipŋi mi gamu qem enğiyök.

<sup>28</sup> Gölme ambazipnöŋ jijiwilit ak enğiba könaŋinangöra mötketka etqeŋeni akzei, Anutunöŋ mönö inini mewöŋi möwölöhöm enğiyök. Gölmeneŋ yuai akzei, yeŋgö qetbuŋaŋini mem solanii qahöwakŋapköra yuai kun qahö akzei, mönö mi möwölöhöm enğiyök.

<sup>29</sup> Kunöŋ Anutugö jemesoholŋe silenŋi memba öŋgöbapuköra mönö mewö meköba möwölöhöm enğiyök. <sup>30</sup> Anutunöŋ nam köl enğiba enğuanğiriga Kraist Jisösbuk qekötahöba mal köhöimakze. Yaŋön Anutugö mötkutukutuŋi qainŋi kun indeli mörakzin. Kraistnöŋ sohpnini memba keunini jim teköi solaniba maljin aka tök kutum neŋgiiga sarakŋi akzin. <sup>31</sup> \*Buŋa Kimbinöŋ keu kewö ohoget ahöza, “Kunŋan silenŋi memba öŋgömawi, yaŋön mönö Kembu möt waŋgizawaŋgöra aka silenŋi mem öŋgöma.” Keu mianğö dop ahinga dop köлма. Mewö.

## 2

### *Kraist maripomnöŋ kömuyöhanğö keuŋi jial.*

<sup>1</sup> Urumelen alaurupni, nöŋön enğören kaba Anutugö könaŋi nanğöba jim asarim enğiali, mi keuni nahöm sorokŋambuk akŋapköra qahö jiba malal me gölmegö mötkutukutu öŋgöŋgöŋi kondela mianğön silenŋi qahö memba öŋgöba malal. <sup>2</sup> Nöŋön enğö sutŋine mötmöt murutŋi pakpak göraŋe ala Jisös Kraistkö keuŋi aka maripomnöŋ kömuyöhanğö könaŋi miyök möt kutuba mi jim sehimamgö keu jöhöyal.

<sup>3</sup> \*Keu mewö jöhöba enğören kayali, nalö mianğören azi lölöwöröŋi aka jönömnö gwötpuk undui keŋgöt qakŋe malal. <sup>4</sup> Nöŋön Buŋa keu jim asarim enğiali, mi mötkutukutu ketanangö kelök keuŋi qahö jiba malal. Mi qahöpmö,

\* 1:31: Jer 9.24 \* 2:3: Apo 18.9

Uña Töröñan sölölöhöm enġii ösum-mumuñan uruñine inahömapköra kapan köla jiba malal. <sup>5</sup> Gölme ambazipkö mötkutukutuñinan qahöpmö, Anutugö kukösumñan nam köl enġiiga möt narimegöra kapan köla malal. Mewö.

*Uña Töröñanġö mötkutukutu mi qainñi kun.*

<sup>6</sup> Nöñön töndup urumelen alaurup aködamunñinambuk maljei, yenġö sutñine tatpiga Anutugö mötkutukutuñi gegeni mi ölop eraum mörakzin. Gölmeġö mötkutukutuñi mi qahö eraum mörakzin. Gölmeñi gölmeñi galöm köl enġiba malgetka kukösumñinan qahöwakñawi, yenġö mötkutukutuñini mi mewöyök qahö eraum mörakzin.

<sup>7</sup> Mi qahöpmö, Anutugö mötkutukutu tölapñi mönö mi eraum mörakzin. Anutunöñ Suep gölme qahö miwikñaim etkiiga miangören mönöwök qeljiñe lök areñi kewö ala jöhöyök, “Ambazipnöñ bian ahuba aködamun miwikñaiaba oyaenköyaen akñegöra mönö mötkutukutuni qainñi kun mi enġimam.” Mewö jiba tölapñe ali ahöyök. <sup>8</sup> Gölmeġö azi kembuñi kembuñi mala kotkeri, yenġörenök kunñan mönö mötkutukutu mi qahö möt kutuyök. Mi möt kutubeak ewö, Kembunini asakmararañambuk i mönö maripomnöñ qahö qegetka kömumbawak. <sup>9</sup> \*Mötkutukutu qainñi kun miangöra keu kewö ohoget ahöza,

“Kunñan yuai mi je kezapñan qahö eka mörök. Miangö mötmötñan kungö uruñe qahö asuhui mörökmö, ambazip Anutu uruñinan jöpaköm wañgimakzei, yenġöra mi mönö mözözömgöiga jöjöröba ahöza.”

<sup>10</sup> Gölme ambazip yuai mi qahö möta jipjap malgetmö, Anutunöñ mi mönö Uñañi melaiiġa nenġöra indeli mörin. Yañön keu pakpakö könañi jaruba miwikñaimakza. Anutugö mötmöt gegeni mewöyök möt teközawañön mönö mi sölölöhöm nenġiiga mörin.

<sup>11</sup> Kungö uruñi kunöñ qahö mötza. Uruñanġö uñañi yañönök mönö mi möt yaköza. Mewöñanök Anutugö uruñi mi kunñan qahö mötzapmö, Anutu nanñi Uñañi Töröñi yañönök mi möt yaköza. <sup>12</sup> Neñön gölmeġö ahakmeme bölöñanġö ömeñi kun qahö buña qem anġuinmö, Anutunöñ yuai kalem nenġiyöhi, miangö könañi mötpingöra mönö nanñi Uñañi melaii urunine geiga maljin.

<sup>13</sup> Miangö könañi gegeni tokoba eraum mörakzin. Gölme ambazipnöñ mötkutukutuñinanġö qakñe keu kusum nenġigetka miangö dop mi qahö eraum mörakzin. Mewö qahöpmö, Uña Töröñan keu kusum nenġiyöhi, miangö dop mönö urugö keu ölni kewöringa sölölöhöm nenġii jim asarimakzin. <sup>14</sup> Uña Töröñan sölölöhöm nenġiiga keu mi mewö kewöztin ewö, könañi mönö miwikñaiaba möt asaribinanġö dop akza. Miangöra Uña Töröñan denike yenġö uruñine qahö mali öne lañ maljei, yenñön Anutu Uñañanġö buñañi mi möt anġön kölbingö osimakze. Yenñön Buña miangöra mötketka uruqahö keu tandök aiga könañi möt asaribingö osize.

<sup>15</sup> Yenñön osizemö, Uña Töröñan sölölöhöm nenġiza ewö, mönö keu pakpakö könañi kewöta jim teköbinanġö dop akzin. Mewö akzinmö, urumelen ambazip kungö könañamñi mi gölme ambazip körekñan törörök jim teköbingö osimakze. <sup>16</sup> \*Miangö könañi mi Buña Kimbinöñ kewö ohoget ahöza,

“Kembugö urumötmötñi mi azi kunñan kun qahö mörök.

Miangöra kunñan i goro qambañ wañgimawañġö dop qahö.”

Kunñan mi qahö mörökmö, nenñön Kraistkö urumötmötñi memba maljin. Mewö.

\* 2:9: Ais 64.4 \* 2:16: Ais 40.13



## 3

*Anutugö nup meme ambazip*

<sup>1</sup> O urumelenj alaurupni, injini namande ewö Kraistpuk qekötahöba kinget. Mianğöra nöñön injini gölmegö ahakmeme mötöteimakzeañgö tandök malgetka Buña keu mi jim asarim engiba sutnjine malal. Uña Töröñan sölölohöm engii maljeañgö tandök ewö engöra jimamgö osiba malal. <sup>2</sup> \*Nöñön keu möt asarimeañgö dop juzu onj ewö gumohom engiba malal. Nene ölnj nemingö dop qahö akerangöra keu gegenj mi qahö engial. Nalö mianğoreñ nene ölnj nemingö osiget aka nalö kewöñe mewöyök mi ölop qahö nemakze.

<sup>3</sup> Injini toroqeba gölmegö ahakmeme bölöñj mötöteiba malje. Injini urunöñ mututqutut möta angururuk aka keu jijinöñ nonjitnöñ gonjitpi ahakze. Mewö aketka uru silegö sihim kömböñanjini bölöñan galöm köl engiiga urumelenğö kopa ambazip omanj yenğö tandök ahakze. <sup>4</sup> \*Tosatñj injini kewö jimakze, “Nini Polgö keunj wuatangömakzin.” Tosatñan kewö jimakze, “Nini Apolosgö keunj wuatangömakzin.” Mewö mewö jiba mönö gölme ambazip omanjan ahakzeañgö tandök aka malje.

<sup>5</sup> Apolosnöñ ninjia akza aka Pol nöñön ninjia akzal? Niri mönö Anutugö nuwa memba maljit. Kembunöñ nanñik nanñik netköra nup netkiyöhi, mianğö dop bauköm engiziga urunjini melenđa Kembu möt nariba malje.

<sup>6</sup> \*Nöñön köñj kömötpiga Apolosnöñ o memba kaba mianğoreñ mokoyökmö, Anutunöñ mönö meiga töhötmöriam asuhuyök. <sup>7</sup> Mianğöra kömöröhi, yanön qetñambuk qahö akza. O mokoyöhi, yanön mewöyök qetñambuk qahö akzapmö, Anutunöñ kötuatköiga töhötmöriamñj kota qarimakzei, yanönök mönö qetbuñañambuk akza. <sup>8</sup> Mewö akzapmö, kömörakzali aka o mokomakzawi, netkön mönö dop mohot akzit. Mohot akzitmö, mi töndup töwaniri mi mönö nupniri memakzirangö dop nanñök nanñök membit.

<sup>9</sup> Netkön Anutugö nup neñakyahöñj aka yambuk nup memakzit. Engö urunjini mi Anutugö arö ewö aiga kölkömöt nupñj mianğoreñ memakza. Anutunöñ miri ewö urunjini inahöba mindirim engiiga köhöiba wahörakze. <sup>10</sup> Anutunöñ kalem möriam niñgiyöhi, nöñön mianğö dop miri memegö mötmöt azi ewö aka Anutugö tandö kömböñanj urunjine kuñguba kömötpiga kunöñ mianğö qakñe miri memakza. Ölop memakzapmö, mohot mohot neñön mirigö nupñj ölopñanök membinangö dop akzin. Ek kutuba memb-ingöra mönö je galöm mem angubin. <sup>11</sup> Urugö tandöñj mi Jisös Kraist. Nöñön mi lök urunjine kömötpiga kunñan mötnaripkö tandö kun miwikñaimamgö osima.

<sup>12</sup> Tandö mohot akzapmö, mianğö qakñe tosatñan mirinini goul silwönöñ me köt ölninambuk tosatñj mianjön memakze. Tosatñan mirinini ip kösönöñ, tömbö bohöm sinñan me señgwenöñ memakze. Siliknini mewö me mewö memakzin ewö, <sup>13</sup> urugö nupninangö ölnan mönö inannök inannök aukñe asuhuma. Kembunöñ nalöñan kam kuñguiga mianğoreñ mönö mirigö esunj lulunma. Miri esuninan mönö Anutugö könöp bölamñan asuhuiga jeba eriga ölnan aukñe ekingö dop akña. Könöp mianjön mönö mohot mohot neñgö mirininangö tandökñj ölnj mi esapesapnöñ ala kewötma.

<sup>14</sup> Könöpñöñ jeba miri pakpak kewöt engiiga megetka ölninan köhöiba kinme ewö, yenön mönö nupñinangö töwanj buña qem angume. <sup>15</sup> Tosatñan mirinini megetka ölninan jeba etme ewö, yenön mönö töwa qahöpmö, geñmororöñ miwikñaimemö, nanñinak töndup Suepkö buñaya malme.

\* 3:2: Hib 5.12-13 \* 3:4: 1 Kor 1.12 \* 3:6: Apo 18.4-11.24-28

Könöp bölamnöh jem engohoiga miangö tandök ongitpingö jaram tiba kök alal ewö aketka Anutunöh meköm engiiga Suepnöh öngöme.

<sup>16</sup> \*Nanninak Anutugö Buña jike (tempöl) aketka Anutugö Uñañan uruñine maljawi, mi mötze me qahö? <sup>17</sup> Anutugö Buña jikenji mi kömbukñi akzawi, miangö dop enön sarakñi akze. Miangöra kunñan Anutugö jike mem böliza ewö, Anutunöh mönö i nannji mem bölim wanjima.

<sup>18</sup> Kunñan nannji gölmegö mötmötñi wuatangöba tilipköm angubapuk. Engö sutñine kunñan nannangöra möri “Gölmegö mötkutukutu öngöngöñi memba maljal,” jiza ewö, yañön mönö mutuk uruqahö aka mewö miangön mötkutukutu ölnji miwikñaibawak.

<sup>19</sup> \*Anutunöh gölmegö mötkutukutu öngöngöñi miangöra möri uruqahö keuya akza. Miangö keuñi Buña Kimbinöh kewö ohoget ahöza, “Anutunöh mötkutukutu öngöngöñi memba maljei, mi gwaröhöm engiiga nannini mötmöt imbi-imbinöh supapköba qaköme.” <sup>20</sup> \*Miangö keuñi kun kewö ahöza, “Kembunöh mötkutukutu ambazip yengö mötmöt arenjanangöra möri omani akza.” <sup>21</sup> Miangöra engöreñök kunñan mönö ambazip nengöra aka silenji memba wahötpapuk. Körek neñön mönö engö buñaya akzin.

<sup>22</sup> Pol, Apolos, Pitö\* neñön mönö engö buñaya akzin. Ambazip gölme dop maljini, neñön mönö körek engö buñaya akzin. Miangöra ölop keu mi me mi kewöta memba mewö miangön malmalñini malme aka kömupñini kömume. Nalö kewöñe maljini, körek neñön mönö engö buñaya akzin aka könangep nup meme ambazip malmei, yañön mönö mewöyök engö buñaya akñe. <sup>23</sup> Mewö ak engizimö, enön Kraistkö buñaya aketka Kraistnöh Anutugö buñanji akza. Mewö.

## 4

### *Nini Kraistkö aposolurupñi akzin.*

<sup>1</sup> Miangöra ambazip körekñan mönö nengöra kewö mötketka dop kölma: Kraistnöh jim kutum nenggiiga nupñi memakzin. Anutunöh keuñi tölapñi nenggiiga buñanini aiga galöm kölakzin. Neñön miri galömñangö tandök ewö akzin. <sup>2</sup> Galöm yengö toninan miri yuainji galöm kölmegöra böröñine aljawi, yañön mönö keu bohonñi kewö kapan köla jim kutum engimakza, “Nupñini mönö misila pöndañ memba malme. Memburik-qemburik kude akñe. Mewö miwikñaim engibiga dop kölma.” <sup>3</sup> Korint enön me gölmegö keu jake kungö galömñan ni kewöta jim teköm ningibeak ewö, nöhön mönö keu miangöra mötpi eretñi kötökñi akza. Nanak mewöyök nani keuni qahö jim teközal. <sup>4</sup> Uruni kewöta keu kun qahö mötpiga mem lömbörim ningizapmö, miangöra töndup solanñi qahö akzal. Ambazipnöh qahöpmö, Kembunöh mönö nöhögö keuni kewöta jim teköm ningimakza.

<sup>5</sup> Miangöra inini mönö nalö kewöñe kungö keuñi kun mi kude jim teköme. Kembunöh nalöñi ali kam kuñgumapköra mönö mambötme. Mamböta malgetka miangöreñ kaba keu yuai ömukñe asambötket ahözawi, mi mönö asakñan indeliga aukñe asuhuma. Yañön kaba ambazip urunini mem asari-iga könangamnini ölnan aukñe ekñangö dop akña. Könangamnini ölnji eka mohot mohot kewöt nenggiiga Anutunöh mönö miangö dop nalö miangöreñ möpöseim nengibawak.

<sup>6</sup> O urumelenj alaurupni, inini jula jakbak-örañbörañ aka lanj likeplikep aröñda kinda qetal angumakze. Mewö malbepuköra mönö Apolos niri mötmörim netkiba nannjni imbi-imbi mosöta keu kiangö könanji mötme, “Buña

\* **3:16:** 1 Kor 6.19; 2 Kor 6.16    \* **3:19:** Job 5.13    \* **3:20:** Sum 94.11    \* **3:22:** Pitö qetñi alañi Sifas

keu ohoget ahözawi, mi mönö kude ongitme.” Keu mi mötket uruņine ahöi tem kölgetka ölöwakņegöra mönö kösohotniri mewö ohozal. Mi nani aka Apolos netkö kōnaņamniri kewōta mötmōriba möt asarimegōra ohozal. Jujulņinan mewö tekōma.

<sup>7</sup> Gōlmegō kunņan mönö qahō mem letot gihiiga tosatņi enņonņgita qainņi kun akanak me qahō? Mi qahō. Yuai pakpak ahöm gihiizawi, mi mönö Anutunōņ kalem gihiiga buņa qem anņunōņ me qahō? Mi kalema buņa qem anņunōņ ewō, mönö wuanōņgōra kalem qahōpkō tandök ewō silegi memba öņgōmakzan? Mi qahō dop kölja.

<sup>8</sup> Yuai pakpak memba malbingō sihimņi mötzei, mi mönö lōk ahöm enņim tekōza. Anutunōņ Suep köweņeyök kalemņi kalemņi mokom enņiiga lōk simbawoņ akze. Neņōn qahō baukōm enņiinga nanņinak tōndup mötnaripkō azi kembu tandök akze. Nanņinaņgōra mewö mötmōrim anņuze. O enņōn öļņa kiņ aketka dop kölbawak. Mewö aketka neņōn mönö mewöyök azi kembu-urupņini aka enņö qōhōrōņine ölöp silenini memba öņgōba aiwelikōm anņubinak. Nōņōn mewö akingō sihimņi mötzal.

<sup>9</sup> Nōņōn mewö mötzalmō, nanini kōnaņamnini eki tandök kewō akza: Anutunōņ aposol nini al neņiiga ambazip jeņine etgeqenji tōhōn aka maljin. Ambazip enņuguet kōmumegō jim tekōgeraņgō tandök aukņe anda kainga laņ qeta gamu qem neņgimakze. Yuai ehekņi qainņi kun ahinga gōlme dop miengō toņi aka Suep jakenji jakenji miengō pom garataņi mienōn mönō jeņinan neņgek kutuba neņgehimakze.

<sup>10</sup> Kraistkōra aka uruni sohoi maljali, nōņgōra mewö jimakzemō, enņōn Kraistpuk kinda mötmōt ambazip akōdamunņinambuk akzeaņgō tandök akze. Nōņōn lölöwōrōņi akzalmō, enņōn “Ambazip kōhōikņi akzin,” jize. Ambazipnōņ iņini gōda qem enņgimakzemō, nōņgōra mötket eriga jijiwilit ak niņgimakze. <sup>11</sup> Nalō dōlkewōņe mewöyök nenegō kōmumba ogōra ak neņiiga opo walņi jujuratņi löņgōta malinga bimnōņ laņ neņgugetka dum mirinini qahō mala toroqeba anda kamakzin.

<sup>12</sup> \*Nanini bōrōninan sileqeqe tandök nup memakzin. Ambazipnōņ laņ qe-suahōm neņgimakzemō, neņōn mönō kōtuetkōm enņiba yeņgōra kōulukōmakzin. Sesewerowero ak neņgimakzemō, neņōn mönō mi möta mökōsōņda kapaņ kōla maljin. <sup>13</sup> Uruqeqe keu tōhōreņ jim neņgimakzemō, neņōn mönō guņbōņjōņjōņ qakņe ösōņnōņ melenmakzin. Neņōn gōlmegō nesak lömņaņgō tandök ewō ahinga gōlmeņi gōlmeņi yeņōn sisitnini memba andō qem neņgimakze. Mewö mala kota nalō dōlkewōņe mewö toroqeba maljin.

<sup>14</sup> Gamu qem enņgamgōra keu ki qahō ohozalmō, wōlbōt nahōn bōraturupni ewō mönō goro qambaņ enņgamgō mötzal. <sup>15</sup> Mötnaripkō böhi 10.000 yeņōn Kraistpuk qekōtahōba kōyan kōla kusum enņgibeak ewō, mi tōndup nōņōn mönō Kraist Jisōsbuk qekōtahōba Ölöwak Buņa jim asariba iwiņini akiga uruņini melenget. Mianņgōra iwiurupņini gwōtpuk qahō malje.

<sup>16</sup> \*Mianņgōra uruņini kewō kuņgum enņgizal: Nōņōn silik ahakzali, mianņgō dop enņōn mönō nōņgō silikni mi wuatāņgōba malme. <sup>17</sup> Nōņōn silikni Kraist Jisōsbuk qekōtahōba aka memba gōlmeņi gōlmeņi lilikōba urumelen kōnagesō dop kusum enņgimakzali, mianņgōra mönō ölum enņgubapuk. Nōņōn mianņgōra aka wōlbōt nahōni Timoti melaibiga enņgōreņ kama. Yaņōn nōmbuk pōndaņ mala Kembubuk qekōtahōba kinda kaba kōnaņamni jiba köl gulim enņgima.

<sup>18</sup> Enņgōreņök tosatņan nōņōn enņgōreņ qahō kabilenak ewō möta silenini möpōseiba jakbak-ōraņbōraņ aka laņ malje. <sup>19</sup> Mewö maljemō, Kembunōņ sihimņan ni kamamgō mötma ewō, mönō ösumök enņgōreņ kamam. Kamami,

\* 4:12: Apo 18.3 \* 4:16: 1 Kor 11.1; Fil 3.17

nalö miangören jakbak-öranböran ambazip yengö kukösumningöra qesim engbiga jim miwiknagetka mötmam. Silenini memba wahöta keu ketani ketani lan jimakzei, mianön nongören eretnji akza. <sup>20</sup> Anutugö bemtohon mi keuyök jijigö yuaia qahöpmö, ölni mi Anutugö kukösum. Mianön mönö nam köl nenngiza.

<sup>21</sup> Miangöra urunini qahö melenja lan malme ewö, nöñön mönö kömbin memba kaba keunöñ engohotirimam. Urunini melenme ewö, mönö urubönjñ qakne urukalem ak engimangöra kamam? Keu yahöt mi kewöta nöñgöra sihimñini denöwö mötzei, mi möt kewöta jime. Mewö.

## 5

### *Kunöñ serowilin ahöhi, i mönö sutñineyök közölme.*

<sup>1</sup> \*Keu kun kewö jigetka nöñgö kezapne geyök: Tosatñan urumelen könagesö sutñine serowilin ahakze. Kunñan iwiñangö anömñi memba malja. Serowilin mewöñi mi urumelenjö kopa ambazip yengö sutñine mewöyök kun qahö ahöza. <sup>2</sup> Kunñan mewö aiga inini töndup silenini memba öngöba lan jakbak-öranböran ahakze. Mi qahö dop köljapmö, silikñangö wösöbirikññ mönö mem kömum engiiga dop kölbawak. Mewö aka ölop azi singisöndok mewö ahöhi, i mönö sutñineyök közölgetka yaigep etma. I denöwö aka qahö közöljeye?

<sup>3</sup> Nöñön ölna engörenök köröwen malbi sileni qahö nehakzemö, töndup uñanan mönö embuk maljal. Kunñan ahakmeme kanjamñambuk ahöhi, nöñön lök yangö keuñi kewöta sutñine maljalangö tandök möta jim teköba kewö jizal: <sup>4</sup> Inini mönö Kembunini Jisösgö qetne totoko algetka nöñgö uñanan embuk toroqeiga Kembunini Jisösgö kukösumñan nam köl engiiga örörñ kinda keuñi jiba mönö kewö jöhöme: <sup>5</sup> Satanöñ silenangö sihim kömbönañi bölöñi qei etmapköra mönö andö qem wangiba yangö böröñe algetka mindingöm wangima. Mindingöm wangiiga löwöriba urunni melenni Anutunöñ amöt qem wangiba Kembangö nalöñe uñani meköiga Suepkö buñaya akawak.

<sup>6</sup> \*Silenini memba öngömakzei, mi ölopñi qahö. Inini keu yahöt ki möt yaköze, “Yist kitipñi moröñi obuk mindiriba pluanöñ alinga mem qariiga dis kokolak qemakza. Mewöyök bau wösö kömbukñan tiñgirakzawi, mianön mönö busu pakpak mem bölimakza.”

<sup>7</sup> \*Keu miangö dop inini lök plaua dis sarakñi ewö aketmö, singisöndokö yistñi kun mi ket ewö sutñine kangota engöhömakza. Körek bölibepuköra mönö yistñini walñi mi kewöt uteköme. Azi mi wösö kömbuk ewö közöla mönö dumñe kunbuk yambu jeniqe qe dölökñangö plaua dis sarakñi ewö aka malme. Ak-kömukömu kendon nalöñe lama jöwöwöl ohoba beret yistñi qahö nemakzei, miangö dop Kraistnöñ nanine ak-kömukömu lamanini aiga lök qeget kömuyök. Miangöra inini ölop plaua dis sarakñi yistñi qahö ewö akñe aka kunbuk oyaenkyoayen urunne kangota malme.

<sup>8</sup> \*Kraist kömuyöhangöra mönö sösongai kendon aka malbin. Yist me wösö kömbukñi mi ahakmeme bölöñi ingonmangonambuk. Miangö qakne mönö sösongai kendon kude akin. Miangöra mönö genmon mosöta keu ölni wuatangöba beret yistñi qahö ewö aka miangö qakne sösongai kendon aka malbin.

<sup>9</sup> Nöñön Buña Kimbi ohom engiba kewö jial: Inini serowilin ahakzei, yembuk mönö kude köisirik tata eraum mötme. <sup>10</sup> Gölmenöñ urunini qahö melenja ahakmeme bölöñi ahakzei, yengöra keu mi qahö ohoyal. Yenön serowilin aka

\* 5:1: Dut 22.30 \* 5:6: Gal 5.9 \* 5:7: Eks 12.5 \* 5:8: Eks 13.7; Dut 16.3



yuaigö nepaqepalok membagun membingö köpösöngömakze. Yuai kalöpköba yongorö memakze aka tandö lopion waikni memba möpöseim engimakze. Yengöra aka mewö ohom engibileñak ewö, injini mönö gölmenöñ malbingö osibeak.

<sup>11</sup> Yengöra aka qahöpmö, könañi kewögöra keu mi ohom engial: Kunñan nanñi qetñi urumelen ala jiba töndup serowilin akza me yuaigö nepaqepalok membagun memamgö kösösöngömakza me tandö lopion waikni memba möpöseimakzawi, yambuk mönö kude köisirik tata eraum mötme. Mötnarip kambu engö sutñine kunñan mepaqepaik ahakza me o köhöikni nempa enjololon ahakza me yuai kalöpköba yongorö memakza ewö, yambuk tata nene kun kude neme.

<sup>12</sup> Yaigep maljei, nöñön yengö keuñini qahö jim tekömakzal. Mi nöngöreñ nuwa qahö. Injini mewöyök könagesö pakpakö keuñini qahöpmö, uruñini melenña sel uruñe maljei, mönö yengö keuñini miyök kewöta jim tekömakze.

<sup>13</sup> \*Yaigep lañ maljei, Anutunöñ mönö yengö keuñini kewöta jim teköma. Miangöra mönö Buña keu kiangö dop akñe, “Azi bölöñi mi mönö sutñineyök közölme.” Mewö.

## 6

### *Urumelen alañini mi yaigep yengö keu jakeñe kude alme.*

<sup>1</sup> Urumelen ambazip sutñine kunñan alañi keu jakeñe almamgö mötza ewö, yanön Anutugö ambazip sarakni engongita ambazip gonñoni yengö jeñine aniga qahö dop kölja. Qahö! Urumelenñö kopa ambazip bauköm wanñimegöra qesim enñiiga gamuñambuk akza. <sup>2</sup> Anutugö ambazip sarakni neñön kantrñi kantrñi yengö keuñini kewöta jim teköbini, mi lök mötze. Injini gölme pakpak yengö keuñini jim teköbingö dop akze ewö, mönö denöwö aka keu morömorö kewöta jim tekömeangö dop qahö akze? Injini mönö ölna miangö dop akze. <sup>3</sup> Urumelen ambazip neñön Suep garataurup yengö keuñini kewöta jim teköbini, mi lök mötze. Miangö dop akzin ewö, gölmenöñ malmalgö keuñi mi mönö amqeba kewöta ölop jim tekömakin.

<sup>4</sup> Miangöra gölmenöñ malmalgö keuñi sutñine asuhumakzawi, keuñini mi mönö wuanöngöra silene yengö keu jakeñe öngöba jim tekömegö qesim engimakze? Urumelenñö kopa ambazip sutñine jijiwilit ak engimakzei, yengöra töndup keu nalöñe mötketka öngömakza. Mi qahö dop kölja.

<sup>5</sup> Keu mi gamu qem engimamgöra jizal. Mötnarip ambazip engö sutñine keu ahözawi, engöreñök kungö mötkutukutuñi dop köliga keu mi ölop jim tekömawangö dop akza me qahö? Mönö ölop sutñineyök azi mewöñi mi-wikñaime. <sup>6</sup> Qahö tandök aiga urumelen ala kunöñ alañi silene yengö keu jakeñe alakza. Mewö ala ambazip Anutu qahö möt narizei, mönö yengö jeñine anda keu nupköra qesim engimakza. Mi qahö dop kölja.

<sup>7</sup> Sutñine keu jakeñe al anñumakzei, mewö mianñön mönö nanñini eta enñuiga Kraistkö qetbuñan lök eretñi aiga malje. Ambazipnöñ ak bölim engigetka uruñini miangöra wahöri keunöñ al engigetka Anutugö jeñe qahö dop kölja. Tilipqilip aka yuaiñini öröba megetka injini likepñi qahö melenñ engigetka mewö mianñön Kraistkö könañan mönö aködamunñambuk akñe.

<sup>8</sup> Injini Kraistkö qetñi kewö mem bölimakze: Mönö nanñinak tilipqilip aka ambazip ak bölim engiba yuaiñini öröba memakze. Urumelenñ alaurupñini yengöra mewöyök mewö ak engimakze.

<sup>9</sup> Irimqirim ambazip yanön mönö Anutu bemtohoñangö uruñe öngöba dum qahö meme. Mi mötze. Ahakmemenñan mönö tilipköm anguba janñun akepak. Tosatñan serowilin aka tandö lopion waikni memba möpöseimakze.

\* **5:13:** Dut 13.5; 17.7

Tosatñan awanöm malmal onğita qesabulum ahakze. Tosatñan monengöra lañ amimba malje aka azi nanñirök ambi nanñirök amimba malje. Mewöñi mienön mönö Anutu bemtohoñangö buñañi qahö akñe.

<sup>10</sup> Tosatñan yongorö memba yuaigö nepaqepalok membagun membingö köpösöngömakze. Tosatñan o köhöikñi nemba enjololon aka lañ mepaqepaik ahakze. Tosatñan yuai kalöpköba yongorö memakze. Ambazip mewöñan mönö Anutugö bemtohoñi buña qahö qem anğume. <sup>11</sup> Engöreñök tosatñan mutuk mewö aka malgetmö, könanğep Kembunini Jisös Kraist buña qem anğugetka sepñan sanğonđa tök kutum engiba yañgö qetñe sarakñi aket. Mem solanim engiiga Anutuninangö Uñañan mönö inahöm engiiga diñgiba malje. Mewö.

### *Sileninan Anutugö jike kömbukñi akza.*

<sup>12</sup> \*Nöñön yuai pakpak ölop memamanğö dop akzalmö, yuai pakpaknöh mönö qahö mem ölowak niñgiza. Yuai pakpak ölop memamanğö dop akzalmö, yuai kunöh kembu ak niñgibapuköra mönö galöm mem anğumakzal. <sup>13</sup> “Nene mi neneyök. Mi kömonğokninanğöra aka ahöza. Kömonğoknini mi nene nein gemapköra aka ahöza.” Kunöh mewö jibawakmö, Anutunöh mönö nene aka kömonğok mi mohotñe jim teköi qahöwakñahot. Silenini mi serowilin akingöra qahöpmö, Kembugö nupñi membingöra aka ahöza. Mewö ahöiga nanñak silenini ölowakñapköra nene yuai neñgimakza. <sup>14</sup> Anutunöh nanñi kukösumñan Kembu mem gulii kömupnöhök wahöröhi, yañön mönö nini mewöyök mem gulim neñgii wahötpin.

<sup>15</sup> Engö sileninan Kraistpuk toroqeba silenangö kitipñi akzei, mi mötze me qahö? Mianğöra nöñön Kraist silenangö kitipñi kun memba köna ketanñi ambibuk qekötahömam me qahö? Mi qahöpmahöp! Mönö yapmakek! <sup>16</sup> \*Anutunöh keuñi kewö jii ahöza, “Yetkön mönö sile mohot akñahot.” Mianğöra kunñan köna ketanñi ambibuk qekötahözawi, yañön mönö yambuk sile mohot akñahot. Mi mötze me qahö? <sup>17</sup> Mohot akñahotmö, kunñan Kembubuk qekötahözawi, yañgö uñañan mönö Kembugö Uñañambuk mindiriiga mohok aka malmahot.

<sup>18</sup> Serowilin mi mönö misinğöba mosötme. Sinğisöndok tosatñi mi me mi ahakzini, mi pakpak mönö sileninanğö yaigepñe asuhumakza. Kunñan serowilin ahakzawi, yañön mönö nanñi silenini mem böliba sinğisöndok ahakza. <sup>19</sup> \*Sileninan mönö Uña Töröñangö Buña jikenji (tempöl) akza. Anutunöh Uñañi engiiga buña qem anğugetka uruñine malja. Mianğöra nanñini buñaya qahö akzei, mi mötze me qahö?

<sup>20</sup> Nanñini buñaya qahöpmö, Kraistnöh söngöröñini ketanñan bohonñini meiga yañgö buñaya akze. Mianğöra sileninan mönö ahakmeme sarakñi aketka Anutugö qetbuñañan sehimakña. Mewö.

## 7

### *Awanöm aka gwabö seram malmal tatat*

<sup>1</sup> Inini keu tosatñi ohoba qesigeri, mi jim asarimam. Azinöh ambi qahö memba gwaböya maljawi, mi ölop. <sup>2</sup> Mi ölopñi akzapmö, silegö sihimñan sero yongorö akepuköra inini mohot mohot mönö nanñik nanñik awanöm amemba malme. <sup>3</sup> Azinöh mönö anömñangö sihimñangö dop awanöm malmalgö arenji wuatangöma. Anömñan mewöyök mönö apñangö sihimñi wuatangöba malma.

\* **6:12:** 1 Kor 10.23 \* **6:16:** Jen 2.24 \* **6:19:** 1 Kor 3.16; 2 Kor 6.16

<sup>4</sup> Anömnanğö silenjan mönö nanñi buñani qahö aiga nanñök mi qahö galöm kölakzapmö, apñan mi galöm kölakza. Apñanğö silenjan mewöyök nanñi buñaya qahö aiga nanñanök qahö galöm kölakzapmö, anömnan mi galöm kölakza. <sup>5</sup> Mianğöra nanñiri mönö kude anğön köl anğuba malmahot. Nanñirök urumohot aka pöndañ köuluk nup membitköra ölop nanñök nanñök malmahotmö, nalö tosatñi mewö malagun mönö kunbuk mindiriba mohotñe malmahot. Uruñiri ölop qahö galöm kölohotka Satanöñ esapköm etkiiga sinğisöndoknöñ etpahotpuköra mönö mewö aka malmahot.

<sup>6</sup> Mewö akñahotköra ölop jizalmö, jöjöpañ keu mewöñi mi qahö al enğizal. <sup>7</sup> Nöñön ambazip körek pakpak ni ewö gwabulum malmegöra mötzalmö, inñini tosatñi Anutugö nup memegöra mötmöt kalem mewöñi mi qahö memba malje. Anutunöñ mötmöt kalemñi mendeñniga mohot mohot neñön mi me mi nanñök nanñök buña qem anğuba maljin.

<sup>8</sup> Awanöm qahö aka malö maljei, enğöra kewö jizal: Enñön ni ewö toroqeba awanöm qahöpmö, solanñi malmei, mi mönö ölopñi akza. <sup>9</sup> Ölopñi akzapmö, awanöm akingö uruñini könöp jeiga malbepüköra mönö ölop awanöm aketka amqema. Mianğöra yeñön uruñini galöm kölbिंगö osize ewö, mönö ölop awanöm akñe.

<sup>10</sup> \*Awanöm maljei, enğöra kewö jim kutuzal, nöñönök qahöpmö, Kembunöñ nanñak mönö keu ki jiza: Anömnan apñi kude mosötma. <sup>11</sup> Mewö jizapmö, töndup apñi mosötma ewö, mönö azi kun kude memba öne malma me apñambuk kunbuk eraum möta urumohot aka malmahot. Mewöyök apñan anömñi kude mosötma.

<sup>12</sup> Mi Kembangö keuyapmö, awanöm tosatñi enğö goronñini mi Kembunöñ qahö jizapmö, nanak mi kewö jizal: Urumelen azi kungö anömnan uruñi qahö melenđa töndup yambuk malmangö mötzawi, yañön mönö anömñi mi kude mosötma. <sup>13</sup> Mewöñanök urumelen ambi kungö apñan uruñi qahö melenđa töndup yambuk malmangö mötzawi, yañön mönö apñi mi kude mosötma. <sup>14</sup> Mianğö könanñi kewö: Kungö apñan urumelenğö kopa azia aiga Anutunöñ i töndup urumelen anömñi qekötahözawañğöra aka tök kutum wañgiiga sarakñi akza. Mewöñanök kungö anömnan mötnaripñi qahöpmö, urumelen apñi qekötahözawañğöra aka Anutunöñ i tök kutum wañgiiga sarakñi akza. Kunöñ sarakñi qahö akawak ewö, nahönböratñiran mönö Anutugö sel yaigepñe malbeak. Mewö malbeakmö, Anutunöñ mohotñe tök kutum enğiyöhanğöra mönö sarakñi akze.

<sup>15</sup> Sarakñi akzemö, kunñan qahö möt nariba apñi me anömñi mosötmangö mötza ewö, mönö ölop mosötma. Mewö asuhuiga nöñgö keunan urumelen alanini mi qahö jöhöma. Anutunöñ inñini luainöñ malmegöra enğoholök. <sup>16</sup> Ambi, gi apki uru kungum wañginöñga uruñi melenđa me qahöwi, mi mönö denöwö mötpanak? Me azi, gi anömgi uru kungum wañginöñga uruñi melenđa me qahöwi, mi mönö denöwö mötpanak? Mianğöra mönö luainöñ malme. Mewö.

*Anutunöñ enğoholöhanğö dop mönö toroqeba malme.*

<sup>17</sup> Kembunöñ mohot mohot enğö malmalñini areñ aliga awanöm me solanñi malgetka Anutunöñ enğoholöhi, mianğö dop mönö toroqeba mala malmalñinanğö könanñi kude uteköme. Urumelen könagesöñi könagesöñi liliköba miri dop mewö jim kutum enğimakzal.

<sup>18</sup> Anutugö aiwesökñi azi kungö sileñe yañdiget maliga mewö oholök ewö, mi mönö kutumangö kude kapan kölma. Anutugö aiwesökñi kungö sileñe qahö yañdiget maliga mewö oholök ewö, mönö mi yandimegö kude kapan

\* 7:10: Mat 5.32; 19.9; Mak 10.11-12; Luk 16.18

kölma. <sup>19</sup> Anutugö aiwesökñi silenine yandiget ahöza me qahöwi, mianön Anutugö jene yuai omani akzapmö, jöjöpan keunji tem köla wuatängöinga ölnji akza.

<sup>20</sup> Anutunöñ enggoholiga nalö miangören awanöm me solanni malgeri, injini mohot mohot mönö miangö dop toroqeba malme. <sup>21</sup> Kungö welenqeçe omani aknönga Anutunöñ goholök ewö, miangöra mönö waimanjat kude aka malman. Urugi melenđa ölop solanni aka nup kun miwikñaibanak ewö, mi mönö ölop miwikñaiman me urugi amqeiga ölop toroqeba welenqeçe omani malman.\*

<sup>22</sup> Mi kewögöra: Kunöñ welenqeçe omani aiga Kembunöñ mewö oholi urunji melenñiga singisöndokñangö kösöñi pösariga solanni aka malja. Mewöñanök kunñan solanni aiga Kembunöñ mewö oholi urunji melenñiga nannji imbi-imbi qahöpmö, Kraistkö jitñi tem kölmapkö kösönöñ kinda welenni qeba malja. <sup>23</sup> Kraistnöñ bohonñi ketanjan söngöröñini meiga maljeangöra mönö gölme ambazip yengö keu kengöt bapñe anda welenqeçenini omani aka malbepuk. <sup>24</sup> Miangöra urumelen alaurupni, Anutunöñ enggoholiga nalö miangören solanni kösöñini qahö me welenqeçe toñinangö kösö gwarönöñ malgeri, injini mohot mohot mönö miangö dop Anutugö jene toroqeba malme. Mewö.

*Gwabö seram aka malö yengö goro keunji*

<sup>25</sup> Ambi seram jömukñi† engö goroya mi Kembunöñ qahö jim kutui mötzal. Miangöra Kembunöñ ak kömum niñgiiga keuni lañ qahöpmö, möt nariget dop köljawanğö dop jimakzali, mönö miangö dop kewöta nani mötmötnan kewö jimam:

<sup>26</sup> Kahasililin nalöñi dopdowizawanğöra gwabö seram maljei, körek enön mönö miangö dop toroqeba malgetka ölöwakza. Mewö mötmörizal. <sup>27</sup> Ambi memba maljan ewö, anömgı mosötmangö kude akñan. Anömgı qahö solanni maljan ewö, mönö ambigöra kude jaruman. <sup>28</sup> Töndup ambi memani, mianön mönö singisöndokñi qahö akña. Mewöñanök ambi seramnöñ azi memawi, yanön singisöndok qahö akña. Singisöndok qahöpmö, mewö akñei, yeñön mönö sileninan kahasililin gwötpuk miwikñaiba mötme. Enön mi mötpepuköra mönö angön köl engimangö mötzal.

<sup>29</sup> Mewö möta goro engizalmö, urumelen alaurupni, keu kun kewö jimam: Kembu kamawanğö nalöñan törizawanğöra aka ambi memba maljei, enön mönö mewöyök nalö kiangörenök könahiba anömñini qahö tandök ewö aka malme. <sup>30</sup> Wösöbirik aka sahötzei, enön mönö qahö sahötmeanğö tandök ewö aka malme. Urunini ölöwahiga söngaizei, enön mönö qahö söngaimeanğö tandök ewö aka malme. Yuai bohonñi mezei, enön mönö mi qahö bunja qem angumeanğö tandök ewö aka malme.

<sup>31</sup> Gölmenöñ nalö kewöñe areñ wuatängömakzei, mianön mönö ayapkömawanğö dop akza. Miangöra gölmegö öröyuañi kölköl-örörö aka nupköra alakzei, enön mönö mianön urunini jöhömakzawanğö tandök ewö kude aka malme.

<sup>32</sup> Injini gölmegö lömbötköra waimanjat qahö malmegö sihimni mötzal. Awanöm qahö solanni maljawanön mönö Kembugö öröyuaigöra waimanjat mörakza. Mi möta “Denöwö akıga Kembugö urunan ölöwahi dop kölbawak,” nanñangöra mewö jimakza. <sup>33</sup> Mewö jimakzapmö, ambi memba maljawanön mönö gölmegö öröyuaigöra waimanjat mörakza. Mi möta “Denöwö akıga anömnanğö urunan ölöwahi dop kölbawak,” nanñangöra mewö jimakza.

\* **7:21:** Keu miangö könanji kun kewö: Urugi melenđa ölop solanni aka nup kun miwikñaizan ewö, gi ölop toroqeba welenqeçe omani malman. † **7:25:** qesabulum qahö qeçenji



<sup>34</sup> Kembunöŋ likep anömŋan likep mötmötŋi öröyohotka urudenŋen aka malja. Mewöŋanök ambi apŋi qahö aka ambi seram solanŋi maljahoraŋön mönö Kembangö öröyuaigöra waimanjat mörakzahot. Mi möta “Denöwö akiga uŋani aka sileni sarakŋi aiga Kembangöra dop kölbawak,” nanŋiraŋgöra mewö jimakzahot. Mewö jimakzahotmö, azi memba maljawaŋön mönö gölmegö öröyuaigöra waimanjat mörakza. Mi möta “Denöwö akiga apnaŋgö uruŋan ölöwahi dop kölbawak,” nanŋiraŋgöra mewö jimakza.

<sup>35</sup> Nanŋini bauköm enŋimamgö möta goro mi enŋizal. Mi tosatŋi kösö ewö jöhöm enŋibi lömböt miwikŋaimegöra qahöpmö, könaŋi kewögöra mi enŋizal: Nöŋön iŋini ahakmeme diŋdiŋi wuatangöba urudenŋen qahöpmö, pöndaŋ Kembangöra qekötahöba kin köhöimegöra mötzal. Miangöra goronŋi mi jizal. Mewö.

<sup>36</sup> Azi kunŋan ambi serambuk buŋa qeba malagun aŋgömosötpitkö mötmörizahori, yetkö goronŋiri kewö jimam: Azi mianŋön kewö mötmöriba jiza, “Ambi mi memba mewö törörök qahö ak waŋgibileŋak.” Mewö jiiga ambi memawaŋgö sihimŋi möt köhöiiga ambigö yambuŋi azi memegö dop akza ewö, yaŋön mönö ölöp sihimŋaŋgö dop aiga ameyohotka dop kölma. Mewö mianŋön siŋgisöndokŋiri qahö akŋa. <sup>37</sup> Qahö akŋapmö, azinöŋ ambi mi qahö memapkö keuŋi nanŋi uruŋan jöhöba möt köhöizawi, miangöra kewö jimam: Kunŋan azi mi kuŋgui qahö qaközapmö, ölöp nanŋi sihimŋaŋgö dop wuatangöba keunöŋ qahö jöhöi ahakza ewö, yaŋön mönö ölöp sihimŋaŋgö dop aka ambi mi qahö mema.

<sup>38</sup> Mewö aiga ambi seram mezawaŋön mönö dopŋe akzapmö, i qahö mezawaŋön mönö köna ölöp sorokŋi wuatangöba törörök akza. Mewö.‡ (v 37b) Qahö akŋapmö, iwiŋan böratŋi azi qahö waŋgimapkö keuŋi nanŋi uruŋan jöhöba möt köhöizawi, miangöra kewö jimam: Kunŋan iwi mi qahö kuŋgui qaközapmö, ölöp nanŋi sihimŋaŋgö dop wuatangöba keunöŋ qahö jöhöi ahakza ewö, yaŋön mönö ölöp sihimŋaŋgö dop aka böratŋi aŋgön kölma. (v 38b) Mewö aiga börat seramŋi azi waŋgizawaŋön mönö dopŋe akzapmö, i qahö waŋgizawaŋön mönö köna ölöp sorokŋi wuatangöiga törörök akza. Mewö.

<sup>39</sup> Ambinöŋ apŋan jebuk malmawaŋgö dop amöamögö keuŋan jöhöi maljapmö, apŋan kömuma ewö, keu mianŋön mewöŋanök kömuiga ölöp azi sihimŋan jimawaŋgö dop mema. Urumelenŋö kopa azia qahöpmö, azi Kembangöra qekötahözawi, miyök mema. <sup>40</sup> Ölöp azi memba sösöŋgai qorembenŋi miwikŋaimapmö, toroqeba solanŋi malma ewö, mönö urusösöŋgai öŋi miwikŋaiba söŋgaimakŋa. Nöŋön keu mi kewöta mewö jizal. Anutugö Uŋaŋan nöŋgö urune mewöyök maljawi, miangöra mönö mewö mötmöriba jizal. Mewö.

## 8

### *Nene tandö lopiongö naluk alalŋi mi nembin me qahö?*

<sup>1</sup> Iŋini nene tandö lopiongö naluk alalŋi miangöra ohogetka goro kewö jimam: Urukalemnöŋ mönö bauköm enŋima. Goranora jigetka tosatŋan kewö jimakze, “Körek neŋön tandö lopiongö könaŋini möt yaköinga omani akza.” Keu mi ölbölŋa akza, mi mötzin. Iŋini mötmöt mewöŋi jiba malgetka uruŋinan wahöriga koŋaen ewö tererenŋgöba aiwelikömakze. Mewö aka denŋa siksauk

‡ **7:38:** 36b Azi kunöŋ böratŋi azi waŋgimamgö uruyahöt mötzawi, yaŋgö goronŋi kewö jimam: Iwiŋan kewö mötmöriba jiza, “Böratŋi waŋgiba mewö törörök qahö ak waŋgibileŋak.” Mewö jiiga böratŋaŋgö yambuŋi azi memegö dop aiga azi waŋgimamgö sihimŋi möt köhöiza ewö, yaŋön mönö ölöp sihimŋaŋgö dop aka mosöriga azi meiga dop kölma. Iwiŋan mewö mianŋön siŋgisöndok qahö akŋa.

malje. Köna bohonji mi urukalem. Köna mewö mianjon mönö nanini urunini möhangöba mem köhöim anjabin. <sup>2</sup> Kunonj “Keu kungö könanji möt yaközal,” mi jitrönj jizawi, yangö mötkutukutuñi ölnjan mönö qahö asuhuiga toroqeba tönpin malja. <sup>3</sup> Mi keunöhök jizapmö, kunjan Anutu urunan jöpakömakzawi, Anutunonj mönö yangöra möri ölnji akza.

<sup>4</sup> Nene tandö lopionj yengöra naluk algeri, mi nembin me qahöpto? Keu kewö jimakze, “Tandö lopionj mi bem ölnji qahö maljeangö kaisöpsöpñini akze,” aka keu kun kewö, “Anutu mohotnönj malja. Alanji kun qahö.” Keu yahöt mi ölnja akzahot, mi mötzin. <sup>5</sup> Keu mianjö könanji kewö, “Öme bemñi bemñi,” qetñini mewö qerakzei, mi gwötpuk malje. Suepnönj me gölmenönj maljei, mi ölop qahö mötzin. Ölnja ömewöröme, bem aka azi kembu mi gwötpuk malje.

<sup>6</sup> Mi maljemö, mi töndup Anutu mohot yanjonök nanini bemnini aka Iwinini akza. Yanjon yuai pakpak miwikñaii asuhuyök. Malmalnini yangöra malbingöra aka al nenji maljin. Mewöyök Kembu mohot Jisös Kraist malja. Yanjon Anutu bauköiga yuai pakpak miwikñaiyohot. Nini mewöyök bauköm nenjiiga mal köhöimakzin.

<sup>7</sup> Mewö möt narizinmö, ambazip körekñan mönö mötkutukutu mewöñi mi qahö memba malje. Mi qahöpmö, tosatñan mutuk tandö lopionj waikñini memba möt köhöigerangöra aka dölkewöñe mewöyök toroqeba nene tandö lopionjö naluk alalñi mi memba mewö mianjon amqeba bemurup mi mötmöriba malje. Uruninan lölöwörönji aiga uruyahöt aka negetka uruninan mianjöra tölöhömakza. <sup>8</sup> Tölöhömakzapmö, nenenönj nenjuangita Anutu kösutñe qahö al nenjimakza. Nene sinji malbini, mewö genmororonj qahö miwikñaiabin. Nene memba malbini, qetbuñaninan mewö qahö qarima.

<sup>9</sup> Mi töndup nene pakpak nembangö amqezei, enjon mönö jaubatbat lañ malbepüköra galöm mem anjuba malme. Mewö malgetka tosatñan engeka uruninan lölöwörö aka bölü et engubapuk. <sup>10</sup> Mianjö könanji kewö: Göñon mötkutukutu ölnji memba mala amqeba tandö lopionj jikeñe anda tata nene nenönja alagi kunjan gehi kewö lömbörima: Urunan lölöwörönji aiga uruyahöt akzawi, yanjon mewö geke urunan wahöri amqeba nene tandö lopionjö naluk alalñi mi memba et qebawak.

<sup>11</sup> Göhö mötkutukutugi ölnji mianjon mönö nangi urumelenj alagi kunjuiga uruyahöt qakñe lölöwörönji akzawangöra mönö amqeba memba et qebawak. Kraistnönj yangöra aka kömuyökmö, nene mi memba mewö et qeba ayuhuiga qahö dop kölma.

<sup>12</sup> Ayuhumapmö, urumelenj alaurupñini mewö mem bölim enjiba urunini lölöwörönji mi qeba köndenja singisöndok ahakzei, mewö mianjon mönö Kraist nanji qetala singisöndok ahakze. <sup>13</sup> Mianjöra nöñon nene kun nembiga mianjon urumelenj alani kölgorom wangjiiga et qeba singisöndok akza ewö, nöñon mönö nalö kunonj nene mi qahö toroqeba nemam. Nöñon alani jölöngöba kölgorom wangbilenbuköra kapan köla kinjal. Mewö.

## 9

### *Aposol denöwö akiga dop kölbawak?*

<sup>1</sup> Wani kösönönj jöhöm ninjiiga solanji qahö akilenjak? Enjon kewöt ninjigetka aposol akzal me qahö? Kembunini Jisösnönj asuhum ninjiiga ehal me qahö? Nöñon Kembangörej nangöba nup membiga injini nup mianjö ölnji akze. <sup>2</sup> Kembunönj nanjak aposol nup ninji yambuk kinda membiga injini urunini melenja nöngö mungem supapni akze. Mianjöra tosatñan

kewöt ningigetka aposol qahö akilenjak ewö, enön mönö könañamni mewö möt yaköze. Mi mönö amqeba nanğöba jigetka dop kölma.

<sup>3</sup> Ambazip tosatñan nönğöra “Aposola qahö akza,” jiba tokoba andönönğ qeçe ak ningimakzemö, nönğön mönö enğöreñ kösohot jiba mianğön nani könañamni nanğöba jimakzal. <sup>4</sup> Mianğöra könöp numbu nene nenğigetka nenjakurupni yembuk memba memba malbinak, mianğön mönö dopñe akawak. <sup>5</sup> Pitö, aposol tosatñi aka Kembu Jisösgö munurupñi yeñön anömurupñini mötnaripñinambuha enğuanğita mohotñe anda kamakze. Nönğön mewöyök mianğö dop akilenjak ewö, silik mianğön mönö köna walönđa qötönğatpileñak me qahö? Mi qahöpmahöp.

<sup>6</sup> Siligö malmalñe inñini ambazip ipñi nanğöm enğimakzemö, ni aka Barnabas qahö. Niri töwa qahö netkigetka öne malakzit. Mi mötketka dop kölja me qahö? Tosatñan urugö nup megetka töwa enğigetka silenjanğö nup qahö memakzemö, netköröhök mönö nanğönanğöniri nanirak miwikñaibitkö dop jize me? <sup>7</sup> Gawmangö yarö nup memakzei, yeñğöreñök kunñan nanñi malmalñi nanğöm anğuba memakza me qahö? Wain nup kömörakzei, yeñön körek mianğö ölni memba nemakze me qahö? Mewöñanök bulmakau galöm kölakzei, yeñön körek mianğö juzu onñi nemakze me qahö?

<sup>8</sup> Keu mi gölme ambazip nanine mötmötnöhök mötöteiba qahö jizal. Anutunönğ mewöyök mönö keu miyök Mosesgö Köna keunönğ jiza. <sup>9</sup>\*Mosesgö Köna keunönğ Juda yeñğö nup meme silikñini mi jim asariba kewö ohoget ahöza, “Wit padigö kötni aka kambönñi kewötpingöra bulmakau aziñi wañgitketka padi kambu qakñe tiba tözözamğömakzawi, yanğö numbuñi mönö kude mözöpköme. Mewö gumohom wañgigetka ölop nene kitipñi neiga dop kölma.” Mianğö dop kiamnönğ böröjan memba sömbup meköi qeba nene kitipñi wañgiget neiga dop kölma. Anutunönğ kiam bulmakau mienğöra waimanjat qahö möta mewö jiza. Mi qahö.

<sup>10</sup> Sömbupköra qahöpmö, keu mi mönö nenğöra jii ahöza. Keu mi nenğön kewö akingöra aka ohoget ahöza: Kinonñönğ nup barözawañön mönö ölni asuhumapkö jörömqöröm qakñe nupñi memakña. Mewöyök padi dudutnönğ qeba ölni aka kambönñi kewötzawañön mönö bahönñi memba nemapkö al mamböta nupñi memakña. <sup>11</sup>\*Nenğön urugö keu kötni sutñine qesin gila malinga enön malmalgö nanğönanğö yuai qahö nenğigetka gamunambuk akza. Nönğön mem ölöwak enğibiga enön mianğö likepñi melenđa ningigetka dopñe akña.

<sup>12</sup> Tosatñan sutñine urugö nup megetka nanğöm enğigetka dopñe akza ewö, ni mönö dop mi onğita nanğöm ningigetka dop kölma. Likepñi enğiinga mianğö likepñi nenğigetka dop kölbawakmö, nönğön mianğö dop akñegöra qahö qesim enğial. Kraistkö Ölöwak Buña keu sehimapkö könañi jöhöbinbuköra mönö yuai nenğimegöra qahö qesim enğiin. Qahöpmö, naninahök mönö kapan köla köhöiba lömböt pakpak bisiba malin.

<sup>13</sup>\*Keu ki mönö mötmörime: Jöwöwöl jikenönğ nup memakzei, yeñön mönö jike mianğöreñök numbu nenenñi memba nemakze. Jöwöwöl ohoba altagö könöpñi galöm kölmegöra kungum enğigetka kinjei, yeñön ambazip nene nalukñini altagöreñ algetka nene mianğö kitipñi tosatñi mi mianğöreñök buña qem anğumakze. <sup>14</sup>\*Keu mianğö dop Kembunönğ mewöyök jim kutuba keu kewö jiyök, “Ölöwak Buña jim sehiğetka ambazipnönğ mötmei, yeñön mönö Ölöwak Buñagö likepñi kötön naluk algetka malmalñinanğö nanğönanğönñini miwikñaiba malme.”

\* 9:9: Dut 25.4; 1 Tim 5.18 \* 9:11: Rom 15.27 \* 9:13: Dut 18.1 \* 9:14: Mat 10.10; Luk 10.7

15 Nöñön ölop keu miangö dop mötmöriba urugö nup memba töwa ningimegöra qesim engibileñakmö, kötön naluk almeanjö keu pakpak mi mönö mosöral. Moneñ almeanjö keu ohozali, mi enjön mewö ak ningimegöra aka qahö ohozal. Töwa memangö mötmöriba lömböriiga kömükömugö mötpiga amqeza. Nananjöra mi keu omanj qahöpmö, töwa qahö ningimegö keunji mi mönö sileni möpöseiba jizal. Nöñgöreñ keu mi kunöñ kun qeapkömamgö osiiga malmam.

16 Ölöwak Buña jim sehimakzali, miangöra sileni möpöseimangö dop qahö akzal. Nöñön Anutugö jimkutukutu bapñe mala mi jim sehimangö dop akzal. Nup mi mönö mosötmangö osizal. Ölöwak Buña qahö jim sehibileñak ewö, miangöra lömbötnöñ qakne öñgöiga neka pözik jimeangö dop akileñak.

17 Nani sihimnangö dop nup mi möwölöhöba membileñak ewö, mönö ölop töwa ningimegöra mambötpileñak. Mimö, Anutunöñ kuñgum ningiiga nani sihimni qahö mötöteiba Buñanji galöm kölakzal ewö, mi mönö Anutunöñ möt narim ningiba nupñi ningii maljalanjö dop memakzal. 18 Mewö aiga wanatnöñ mönö töwa ak ningimakza? Ölöwak Buña jim sehiba mi söñgöroñi qahö ahakzali, miangön mönö töwa ak ningimakza. Anutunöñ nupñanjö likepñi ningimegöra jim kutui Buña Kimbinöñ ahözawi, keu miangö dop töwagöra qahö kapan kölakzal.

19 Ambazip kunñan kun qahö jöhöm ningiiga ölop nani imbi-imbi malbileñakmö, mi töndup mönö nani memba et al anguba maljal. Ambazip köreñan uruñini melenmegöra kapan kölakzal. Mewö akñegöra ambazip körek welenñini qeba maljalmö, sehisehiñi yeñön töndup Kraistkö buñaya qahö akñeangö dop akze. 20 Juda yeñön uruñini melenmegö bauköm engiba sutñine Juda tandök aka malal. Mosesgö Köna keu bapñe maljeañön uruñini melenmegö bauköm engiba nanak Köna keu miangö bapñe qahö mala töndup keu miangö gwaröñe maljal tandök aka sutñine malal.

21 Mosesgö Köna keu qahö möta maljeañön uruñini melenmegöra bauköm engiba sutñine Köna keu qahö möta maljalanjö tandök aka malal. Nanak Anutugö Köna keugöra tönpin qahö maljalmö, Kraistkö Köna keu bapñe anda mi tem kölakzal. Mi töndup yeñgö sutñine Anutugö Köna keu qahö mötmöt tandök aka malal. Ambazip sehisehiñan uruñini melenmegöra mewö aka malal.

22 Mötnaripnöñ lölöwöroñi maljeañön uruñini melenja köhöimegö bauköm engiba sutñine lölöwöroñi tandök aka malal. Ambazip tosatñi wani awamñan köna inöñ me wainöñ uruñini melenmegö meköm engiba ambazip könañi könañi yeñgö sutñine tandök könañi könañi aka malal.

23 Tandök pakpak mi Ölöwak Buñanöñ sehimapköra aka ahakzal. Sehiiga kötumötuetñan nani qakne öñgöi nanak mewöyök oyaenköyaen akñamgöra aka mewö ahakzal. 24 Keu ki mönö mötmörime: Ösumtiti nalöñe körek yeñön luhut almegöra ösumñini qezaköba anakzemö, mohot kunñan mönö luhut ala töwa mema. Inini mönö mohot miangö dop ösumñinan anda töwa memingöra kapan köla malme. Mönö miangö dop mötnarip köl guliba malme.

25 Ambazip mönahotnöñ luhut albingö anakzei, yeñön mönö köreñan nanñini törorök galöm köl angubingö köl gulimakze. Yeñön kösatorom julkula gororöngömawi, miyök memingö kapan kölakzemö, neñön ila jalö qahö ayapkömawi, mönö töwa mi memingö kapan kölakzin. 26 Miangöra nöñön ösumnan lanlan an köl kam köl qahö anakzal. Böröni misiba bim lanlan qahö qemakzalmö, aongit alaurupni luhut al engimangöra mönö diñdiñanök törorök qemakzal.



<sup>27</sup> Nöñön ambazip tosatji Buña keunöñ uruñini kuñguba malbi teköiga Anutunöñ mönö andö nuñgui nanak ila jalöñi qahö membilenbuk. Mianğöra mönö nani sileni mindiñgöba törörök köl guliba galöm kölakzal. Mewö.

## 10

### *Israel mutuk malgeri, yengören galöm meme keu*

<sup>1</sup> \*O urumelen alaurupni, Israel neñgö ambösakoninan Mosesgö andöñe kaba wuatangögetka yuai asuhuyöhi, mianğöra mönö gukmaulem malbepuk. Mianğöra Israel neñgö könanini kewö suariba ohozal: Yeñön mönö körek kousu bapñe kaba mala Köwet Pisikñi kutugetka yengörenök kunñan kun qahö ayuhuyök. <sup>2</sup> Anutunöñ o melunñi kousunöñ aka köwetnöñ aliga mi kutuba kaba körekñan uruñini melenđa Mosesgö könagesöñi aket. <sup>3</sup> \*Mewö aka körek yeñön urugö nene miyöhök miwikñaiba nempa malget.

<sup>4</sup> \*Mewöyök körek yeñön urugö onji miyöhök miwikñaiba nempa malget. Urugö onji mi köt ketanji kunöñ enğuatangöba könanine kayöhi, mönö mianğörenök miwikñaiget. Köt ketanji mi Kraistkö söpsöpñi. <sup>5</sup> \*Mewö malgetmö, mi töndup Anutunöñ könagesö ölnji miengöra urusösöngai qahö möta maliga gölme qararankölkölñe ayuhugetka qamötñinan qeqelanlan ahöba gisahöget.

<sup>6</sup> \*Mewö asuhuyöhi, mi nanini kezapqetoknina akza. Anutunöñ mönö söpsöp mi neñgöra aka aliga galöm meme keunina kewö akza: Yeñön uruñini qahö galöm köla bölöñangöra köpösöngögeri, neñön mönö mianğö dop aka ayuhubimbuk. <sup>7</sup> \*Mewöyök Israel yengörenök tosatñan tandö lopion waikñini memba möpöseiba malgeri, eñön mönö mianğö dop aka malbepuk. Yeñgöra Buña Kimbinöñ keu kewö ohoget ahöza, “Könagesö yeñön nem sösöngai ala tokoba tatketka uruñinan wahöriga mianñon melenđa kezapjupjup kewö ahök: Yeñön liñet gwawet unduba o köhöikñi nempa serowilin lan aket.” Keu mewö ahöza.

<sup>8</sup> \*Yengörenök tosatñan serowilin aketka Anutugö irimsesewölñangöra aka ambazip 23.000 mianğö dop silim mohotkö uruñe kömumba etket. Neñön mönö tosatji miengö dop serowilin akinbuk. <sup>9</sup> \*Mewöyök Israel yengörenök tosatñan Kembu esapköm wangigetka mokoleññöñ engöhögetka kömuget. Neñön mönö tosatji miengö dop Kembu esapköm wangibimbuk. <sup>10</sup> \*Yengörenök tosatñan galömurupñini irikuruk jimongot aka andö enğuba malgetka mem ayuayuhu garatanöñ mönö engui kömuget. Neñön mönö tosatji miengö dop irikuruk jimongot lan aka malbimbuk.

<sup>11</sup> Mewö asuhum enğiyöhi, söpsöp keu mi mönö nanini kezapqetoknina akza. Gölmenöñ malmalgö nalö teteköñan kam kuñgum neñgii maljini, kösohot mi mönö neñgöra aka ohogetka galöm meme keunina akza. <sup>12</sup> Mianğöra kin köhöimangö jizani, mönö et guhubapuköra galöm mem anğuba malman.

<sup>13</sup> Esapesap qakñine öngömakzei, mi gölme ambazip körek neñgö qaknine öngömakze. Esapesap qainñi kun miwikñaibeak, mianğören ösumñinan qahö dop köljawanğöra etpeakmö, Anutunöñ keuñi jöhöyöhangö dop mi pöndañ wuatangöba ahakza. Yanñon esapesap Tonji anğön köliga esapesap ösumñini qahö dop kölmawanğö dop mi al enğimangö osimakza. Mewögöra esapesap mötketka Anutunöñ ösumñi enğiba mewö mianñon ölöñ kölbिंगö köna mewöyök

\* **10:1:** Eks 13.21-22; 14.22-29 \* **10:3:** Eks 16.35 \* **10:4:** Eks 17.6; Jan 20.11 \* **10:5:** Jan 14.29-30 \* **10:6:** Jan 11.4 \* **10:7:** Eks 32.6 \* **10:8:** Jan 25.1-18 \* **10:9:** Jan 21.5-6 \* **10:10:** Jan 16.41-49

mesat engii asuhumakza. Miangöra enön gölmegö esapesapni mi ölop kin köhöiba luhut almeangö dop akze. Mewö.

*Tandö lopiongö lömbuan aka Kembugö semön kömbukni*

<sup>14</sup> Miangöra wölböt alaurupni, tosatan tandö lopion waikni memba möpöseim engimakzemö, enön mi kök ala mosötme. <sup>15</sup> Nöñon mötmöt ambazip aködamunjinambuk akzeangö dopkeu jimami, mi mönön nanjinak kewöta miangö ölni miwiknime.

<sup>16</sup> \**“Kembugö semön nene nembin,”* jiba kötümötuetkö qambigöra Anutu saiwap jiba köuluköba qambi miangörenök nemakzinangören mönön Kraistkören toroqeba sepni nemakzin. Beret mindipköba miangörenök nemakzinangören mönön Kraistkören toroqeba busunji nemakzin. Miangöra ölum engubapuk. <sup>17</sup> Körek neñon beret mohot miangörenök nemakzin. Beret mi mohot akzawangöra aka gwötpuk neñon mönön Kraistkö ölni mohot akzin.

<sup>18</sup> \**“Inini mönön Israel könagesögö malmalni mötmörime. Ambazip jöwöwöl ohomegöra nene algetka tosatan miangö kitipni nemakzei, yeñon mönön altagören toroqeba nupni Anutugöra memakze. <sup>19</sup> Keu miangö könañi ölni mi mönön denöwö jibileñak? Tandö lopion engöra bau qegetka sepni eri jöwöwöl ohomakzei, mianñon ölnjambuk akzawangöra jiza me qahö? Tandö lopion mi ölni akzeangöra jiza me qahö? Keu miangö könañi denöwö?”*

<sup>20</sup> \**Tandö lopion mi ölni qahöpmö, urumelengö kopa yeñon töndup jöwöwölnini ömewöröme yeñgöra ala ohomakze. Mi Anutugöra qahö. Nöñon inini ömewöröme yembuk toroqeba malbepuköra waimanjat mötzal. <sup>21</sup> Inini Kembugö qambinöhök aka ömewöröme yeñgö qambinöhök örörön nembangö osime. Mewöyök Kembugö nene dum aka ömewöröme yeñgören nene dum mi örörön toroqebingö osime. <sup>22</sup> \*Ahakmeme mewöñan mönön Kembugö urunji qei böliiga irimni seholimapköra mötzin me? Kukösumninan mönön Kembu ongita ongöba maljin me?”*

*Nanine imbi-imbimosa Kembu möpöseibin.*

<sup>23</sup> \**Tosatan kewö jimakze, “Nini ölop nanine imbi-imbim yuai pakpak ahakzin.”* Keu mi ölnjapmö, ahakmeme pakpak mianñon mönön qahö bauköm neñgimakza. *“Nini ölop nanine imbi-imbim yuai pakpak ahakzin,”* mewö jimakzemö, ahakmeme pakpaknön mönön urunini qahö nangöba mem köhöim neñgimakza. <sup>24</sup> Kunñan kun nanñangörök mötmöriba ölöwakñangöra kapan kölbapukmö, alaurupñan ölöwakñegöra kapan köli dop kölma.

<sup>25</sup> Sömbup i me wai maketnön aka qeköm nene mire bohonni memegöra alakzei, mi mönön uruyahöt mosöta nemakne. Sömbupköra uruninan tölöhobapukö qesiqesini kun mönön kude akne. Qahö! <sup>26</sup> \**Keu miangö könañi mi Buña Kimbinön kewö ohoget ahöza, “Gölme aka yuai pakpak miangören ahözawi, mi Kembugö buñaya akza.”*

<sup>27</sup> Kun Kraist qahö möt narizawañon engoholiga yangören anbingö möta anda tatketka nene i me wai jeñine al engime, mi mönön uruyahöt mosöta neme. Nenegöra uruninan tölöhobapukö qesiqesini mi mönön kude akne. Qahö! <sup>28</sup> Nanñinangöra qahöpmö, *“Nene ki mönön tandö lopion yeñgö naluk alalni akza,”* kunön mewö jii mötme ewö, mi jiyöhi, yangöra aka urunjan bölibapuköra mönön galöm mem anguba kude neme.

<sup>29</sup> Nangi urugan tölöhobapuköra qahö jizalmö, alagahö urunjan bölibapuköra mi jizal. Nöñon nani imbi-imbim yuai akiga alanañgö urunjan böliiga kewöt

\* **10:16:** Mat 26.26-28; Mak 14.22-24; Luk 22.19-20 \* **10:18:** Lew 7.6 \* **10:20:** Dut 32.17  
\* **10:22:** Dut 32.21 \* **10:23:** 1 Kor 6.12 \* **10:26:** Sum 24.1

ningiba Anutunöŋ keuni jim teköba likepŋi melenj ningibapuk. Öne mewö mendenj anginga jabö ahuiga qahö dop kölja. <sup>30</sup> Nöŋön ambazip yembuk toroqeba tata nenenjanaŋöra “Anutu pipsaiwap!” jiba sömbup nemami, tosatŋan mewö neka mianŋöra andö nungugetka qahö dop kölma. Sömbupköra Anutu möpöseizali, mianŋöra mönö keu töhöreŋ jim ningigetka qahö dop kölja.

<sup>31</sup> Mianŋöra o me nene nemei aka i me wai akŋei, mi pakpak mönö Anutugö qetbuŋaŋan sehimapköra aka ahakŋe. <sup>32</sup> Yuai kun kude aketka kungö uruŋan mianŋöra böliiga mötnariŋan sörrörauba etpapuk. Juda me kantri tosatŋaŋgö ambazip me Anutugö könagesö miengö sutŋine kungö uruŋan mönö engöra aka bölibapuk. <sup>33</sup> Nöŋön mewöyök yuai pakpak ahakzali, mianŋöreŋ mönö ambazip körek pakpak uruŋinan ölöwakŋapköra kapan kölmaljal. Nanök ölöwakŋamgöra qahö kinjalmö, ambazip sehisehiŋan ölöwakŋegöra jaram tibiga kunbuk letota Suepkö buŋaya akŋegöra kapan kölakzal. Mewö.

## 11

<sup>1</sup> \*Nöŋön Kraistkö silik ewö ahakzali, mianŋö dop enŋön mönö nöŋgö silikni wuatangöba malme. Mewö.

*Ambi enŋön mönö nöŋöpŋini esuhuba Kembu möpöseime.*

<sup>2</sup> Nöŋön yuai pakpak ahakzali, iŋini mianŋöreŋ mötmörim ningimakzeanŋöra saiwap jim engizal. Iŋini kusum engialaŋgö dopkeuni tem kölmal wuatangömakzei, mianŋöra mönö möpöseim engizal. <sup>3</sup> Nöŋön iŋini keu ki möt kutumegöra mötzal: Kraistnöŋ azi körek neŋgö bohonini akza. Azinöŋ ambigö bohonŋi akza aiga Anutunöŋ Kraistkö bohonŋi akza. <sup>4</sup> Mianŋöra azi iŋini mönö duhuŋini qeköba köuluköba Anutugö keu jigetka dop kölja. Azi körekŋan nöŋöpŋini turuba köuluközei me Anutugö kezapqetok keu jim asarizei, Anutunöŋ mönö yeŋgö mötmötŋinaŋgöra möri gamuŋambuk aiga nanŋini memba et al anŋumakze.

<sup>5</sup> Mewömö, ambi kunŋan nöŋöpŋi qahö esuhuba qenjarök totokonöŋ köuluközawi me Anutugö kezapqetok keu jim asarizawi, yaŋön mönö apŋi nöŋöpŋi akzawi, mi gamu qeba nanŋi memba et alja. Mewö aka nöŋöp jupŋi körek mitigetka aukŋe öne maljawaŋgö dop akza. <sup>6</sup> Ambinöŋ nöŋöpŋi qahö esuhuza ewö, yaŋön mönö nöŋöp jupŋi mewöyök jiiga mitigetka dop kölja. Mi dop köljamö, ambinöŋ nöŋöp jupŋi jiiga mitigetka gamuŋambuk akapuk. Mianŋöra mönö nöŋöpŋi esuhuba mali dop kölja. <sup>7</sup> \*Ambinöŋ apŋaŋgö aködamunŋi akzajamö, azinöŋ Anutugö imutŋi aka aködamunŋi akza. Mianŋöra azinöŋ mönö nöŋöpŋi kude esuhui dop kölma.

<sup>8</sup> \*Mi kewögöra: Mutuhök azinöŋ ambinöhök qahö asuhuyökmö, ambinöŋ azigöreŋök asuhuyök. <sup>9</sup> Anutunöŋ azi mi ambigöra qahöpmö, ambi mi azigöra miwikŋaiiga malje. <sup>10</sup> Könaŋi mianŋöra aka ambinöŋ mönö kukösum bapŋe malmalgö aiwesökŋi mi nöŋöpŋi esuhuba maliga dop kölja. Mewö aiga Suep garata yeŋön gödaqqegö silik ölöpŋi ehakze.

<sup>11</sup> Mewö dop köljamö, Kembubuk qekötahöba malinga ambinöŋ mönö azigö keuŋi qahö onŋita nanŋi imbi-imbi laŋ kude malma. Azinöŋ mewöyök ambigö keuŋi qahö onŋita nanŋi imbi-imbi laŋ kude malma. <sup>12</sup> Ambinöŋ azigö sihitneyök asuhuiga mianŋö dop azinöŋ mewöyök ambigö körö uruŋeyök asuhuba maljinmö, öroyuai pakpakö könaŋi mi Anutu.

<sup>13</sup> Mianŋöra ambinöŋ nöŋöpŋi qahö esuhuba Anutu köuluköiga dop kölja me qahö? Keu mi mönö nanŋinak kewöta jöhöme. <sup>14</sup> Anutunöŋ ambazip miwikŋaim neŋgiba gölmenöŋ mohotŋe malmal areŋgöyöhi, areŋ mi eka

\* **11:1:** 1 Kor 4.16; Fil 3.17 \* **11:7:** Jen 1.26-27 \* **11:8:** Jen 2.18-23

kewöta silik kewöñi mönö möt asarizin me qahö? Azinöñ nöröp jupñi qahö mitiiga köriza ewö, mianjón mönö gamu qem wanğiza.

<sup>15</sup> Anutunöñ ambigö nöröp jupñi köröpñi mi esuñi akñapköra wanğii malja. Mianğöra ambinöñ nöröp jupñi qahö mitiiga köriza ewö, mianjón mönö aködamunñi ak wanğiza. <sup>16</sup> Kunöñ keu mianğöra goranora akñamgö mötza ewö, nöñön mianğöra keu mohok-kun kewö jimam: Anutugö könagesöñi könagesöñi Anutu möpöseibingö tokomakzei, yeñön mönö nembuk urumohot aka silik miyöhök wuatangöba silik tosatñi tökömakze. Mewö.

*Kembugö semön töröñi nemegö silikñi*

*Mat 26.26-29; Mak 14.22-25; Luk 22.14-20*

<sup>17</sup> Injini urumelenj totokonöñ tokoba mianğoreñ qahö ölöwahakzemö, mönö toroqeba böliqölimakze. Mianğöra qahö möpöseim engizalmö, areñ ala jim kutum engizal. <sup>18</sup> Keu mutukñi kun kezapne gei kewö möral, “Injini urumelenj könagesögö totokonöñ tokomakzei, mianğoreñ mönö sutñine anğururuk ahakze.” Keu mi jiget möta bahöñanök ölni akzawi, mewö möt narizal.

<sup>19</sup> Sutñine deñda kambu morömorö aketka Anutunöñ engehiga denike enjón mötnaripkö esapesapnöñ kin köhöize aka denike enjón qahö dop köljei, keu mianjón mönö aukñe asuhumakza. Mianğöra uruyahöt qahö mötzal. <sup>20</sup> Urumelenj totokonöñ tokomakzei, mianğoreñ mönö Kembugö semön töröñi nembangö silikñi qahö wuatangömakze.

<sup>21</sup> Mi kewögöra jizal: Semön töröñi nemakzei, mianğoreñ öröröñ qahöpmö, nanñök nanñök neneñini memba könahiba lañ neget teköiga tosatñan toroqeba wösöñini aliga tosatñan o köhöikñi gwötpuk nembra enjololöñ akze.

<sup>22</sup> Ahöahö miriñini ahöm engiza me qahö? Mianğoreñ ölop nene aka o neme. Anutugö urumelenj könagesö jijiwilit ak engibingö mötze me ambazip wanapñi neneñini qahö mi memba et al engibingö mötze me? Mianğöra nöñön injini möpöseim engimamgöra mötze me? Mewö qahöpmahöpmö, denöwö jim engibileñak?

<sup>23</sup> Kembunöñ keu niñgiyöhi, nöñön mönö enjón mewöyök mi mötmegöra kewö jimam: Kembu Jisös mamalolo mem wanğigetka sunğem mianğoreñ beret meyök. <sup>24</sup> Mi memba kötuatköba saiwap jiba mindipköba kewö jiyök, “Ki nani busuna. Mi engöra aka tököm engizal. Mi memba mönö ni mötmörim niñgiba malme.” <sup>25</sup> \*Mewö jiiga neget teköiga mewöñanök qambi memba kewö jiyök, “Qambi ki mönö jöhöjöhö dölökñi akza. Nöngö sepi kianjón mönö Anutugö jöhöjöhöñi mem köhöii ahöma. Mi nemakñeangö dop mönö ni mötmörim niñgiba malme.”

<sup>26</sup> Beret aka qambi mianğoreñök nemakñei, mianğoreñ mönö nalö dop Kembunöñ kömuyöhi, mianğö buñani mem asariba mal öngögetka liliñgöba kaiga teköma. <sup>27</sup> Mianğöra kunñan beret me Kembugö qambi mianğoreñök iwilele qakñe nezawi, yanjón mönö Kembugö busuñi aka sepi memba et ala siñgisöndokñambuk akza. <sup>28</sup> Mianğöra ambazip neñön nanini uruninangö könañi kewötagun mönö beret aka qambi mianğoreñök neinga dop kölma.

<sup>29</sup> Kunñan Kembugö busuñi aka sepi qahö göda qeba nene töhön ewö lañ nezawi, Kembunöñ mönö yangö keuñi jim teköiga lömböt qakñe öngöma. <sup>30</sup> Lañ memba malgerangöra aka ambazip sehisehiñan mönö sutñine löwöriba kawöl miwikñagetka gwötpukñan lök nöñ qeba kömuget.

<sup>31</sup> Kömugetmö, nanini urunini kewötpinak ewö, Anutunöñ mönö keunini kewöta jim teköiga lömböt qahö miwikñaiabin. <sup>32</sup> Mi qahö miwikñaiabinmö, Kembunöñ keunini kewöta jim teköba mewö mönö nalö kewöñe mindiñgöm

\* 11:25: Eks 24.6-8; Jer 31.31-34



nenjimakza. Könangep jim teköm nenjiiga ambazip urunini qahö melenjeri, yembuk öröröj könöp sianöj gebinbuköra mönö mindingöm nenjimakza.

<sup>33</sup> Miangöra urumelen alaurupni, nene nemegöra tokomaknei, miangören mönö nanjinangöra mamböt anguba öröröj nemakne. <sup>34</sup> Kunöj wösöji alja ewö, yanön mönö nanje mire neneji nema. Tokoba lan negetka Anutunöj engeka keunini jim teköi lömböt miwikjaibepuköra mi jizal. Keu tosatni engören kamami, nalö miangören jim kutum engimam. Mewö.

## 12

### *Nup memegö mötmöt kalem miengö könajini*

<sup>1</sup> O urumelen alaurupni, nöjön Uña Töröjanjö mötmöt kalemni kalemni miangö keugöra gukmaulem malbepuköra mötzal. <sup>2</sup> Urumelenjö kopa malgeri, nalö miangören inöj me wainöj enguanjiriga tandö lopion omani waikjini memba möpöseiba malget. Mewö me mewö janjun anda lan malgeri, mi ölop mötze.

<sup>3</sup> Miangöra injini keu ki mötmegöra jizal: Anutugö Uñajan kun sölölohöiga “Jisös qesuahözal,” keu mi qahö jiza. Mewöyök Uña Töröjan azi me ambi kun qahö sölölohöm wanjiza ewö, yanön mönö “Jisösnöj Kembu ak ninjiza,” keu mi jimangö osiza.

<sup>4</sup> \*Nup memegö mötmöt kalemni mi könaji könaji akzemö, Uña Töröjan mönö mohot akza. <sup>5</sup> Urumelen könagesö welen qem engibingöra nup könaji könaji memakzinmö, Kembunöj mönö mohot akza. <sup>6</sup> Welen qem engibingöra Anutunöj kukösumni körek nenjöra menden nenjiiga amqeba köhöiba nup meinga ölni könaji könaji asuhumakza. Ölni pakpak mi Anutugörenök kamakzappmö, Anutunöj mönö mohot akza.

<sup>7</sup> Uña Töröjan könagesö urunini nanjöi köhöibingöra möta nup memegö mötmöt kalemni indeliga ölnan mönö mohot mohot nenjören kewö me kewö asuhumakza: <sup>8</sup> Uña Töröjan kungö uruje geba Anutu nam köliga mötkutukutu keu jijigö kalemni wanjiza. Uña mohot mianönök mönö kun sölölohöiga mötmöt qainni kun möt yaközawanjö kalemni buña qem anjuza.

<sup>9</sup> Kunöj Uña mohot mi qekötahöba mötnaripkö kalemni buña qem anjuza. Toroqeba kunöj Uña Töröj miyöhök qekötahöba mem ölö-ölöwakö kalemni kalemni buña qem anjuza.

<sup>10</sup> Kungöra angöletot memegö ösumni wanjiza. Kungöra Anutugö kezapqetok keu jijigö kalemni wanjiza. Kungöra uña aka öme mendenbingö kalemni wanjiiga uña ölöpnan me ömewöröme kunöj sölölohöiga maljawi, mi ölop kewörakza. Kungöra keuni keuni qainni kun jijigö kalemni wanjiza. Toroqeba kunöj keu qainni kun jiiga kungöra mi melenmapkö kalemni wanjiza. <sup>11</sup> Nup memegö mötmöt kalem pakpak mi Uña Töröj mohot mianönök mönö sölölohöba möri dop köljawanjö dop mendenjiga körek nenön nanjök nanjök buña qem anguba maljin. Mewö.

### *Kraistkö ölni mohotmö, kitipurupni gwötpuk.*

<sup>12</sup> \*Silenini mohot akzappmö, töndup miangö uruje silegö kitipurupni mi gwötpuk akze. Kitipni pakpak mi gwötpuk akzemö, töndup mi mindiriba sile mohot akze. Kraistkö ölnan mewöyök mönö miangö dop akza. <sup>13</sup> Miangö könaji kewö: Uña mohotnöj mönö körek nini sölölohöba melun mem nenjiiga Kraistkö ölni mohot akzin. Nini Juda me kantri tosatjanjö toni maljini, nanini nupnini memakzini me tonini öne welen qem engimakzini, mi töndup körek nini mönö Uña miyök buña qem anjujina urunine geiga möt wanjizin.

\* 12:4: Rom 12.6-8 \* 12:12: Rom 12.4-5

<sup>14</sup> Sileninan mönö sile kitipñi mohotkö dop qahö akzapmö, miangö uruñe kitipurupñi mi gwötpuk akze. <sup>15</sup> Könaninan kewö jibawak, “Ni böröya qahö. Miangöra sile qahö toroqeba maljal.” Mewö jibawak ewö, miangöra mönö töndup sile mosöta nanñök qahö malbawak. <sup>16</sup> Kezapninan kewö jibawak, “Ni jeya qahö. Miangöra sile qahö toroqeba maljal.” Mewö jibawak ewö, miangöra mönö töndup sile mosöta nanñök qahö malbawak.

<sup>17</sup> Sileninan jömuk je akawak ewö, keu mötmötkö kezapninan mönö denike tatpawak? Mewöyök jömukñanök kezap akawak, mewö wörön mötmötkö söngörönninan mönö denike tatpawak?

<sup>18</sup> Nanñök nanñök qahöpmö, Anutunöñ sile kitip mohot mohot mi arengöba möri dop köljawanö dop mindirim enñiiga sile mohot akze. <sup>19</sup> Sile kitip pakpak mi kitip mohot akeak ewö, mönö denöwö sile mohot akawak? <sup>20</sup> Mewö qahöpmö, sile kitipnini mi gwötpukmö, silenöñ mönö mohok akza.

<sup>21</sup> Miangöra jenöñ börögöra kewö jimangö osiza, “Ni göhöra qahö osizal.” Mewöyök nöropnöñ könaögöra “Ni göhöra qahö osizal,” mewö jimangö osiza. <sup>22</sup> Simbisembel qahöpmö, sile kitipnini möringa lölöwöröñi akzei, mienön qahöwaketka jebuk malbingö osibin. <sup>23</sup> Sile kitipnini möringa qetbuñanini eretñi akzei, mi mönö esuhuinga qetbuñaninambuk akze. Sile kitipnini möringa gamuñinambuk akzei, mi mönö törörök esuhuinga ambazip jenine dop kölja.

<sup>24</sup> Sile kitipnini aukñe kondelbingö gamu qahö mötzini, mi mönö qahö esuhuinga dop kölja. Mewö ahakzinmö, Anutunöñ sile kitipñi kitipñi mindiriba jöhöm enñiba kitipñi omanñi mi qetbuñ ketanñi wanñiiga öröröñ akze. <sup>25</sup> Sile kitip yenön sutñine jula anğururuk akepukmö, tandök mohot köyan köl anğumegöra mönö arengöiga öröröñ akze. <sup>26</sup> Sile kitip kunñan sihimbölo mötzawi, tosatñi pakpak mönö yambuk sihimbölo mörakze. Sile kitip kunöñ qetbuñ miwikñazawi, tosatñi pakpak mönö yambuk söngaimakze.

<sup>27</sup> Enön Kraistkö ölni akze aka mohot mohot enön mönö yanö yängö ölnanö sile kitipñi akze. <sup>28</sup> \*Miangö dop Anutunöñ al enñiiga urumelen könaöögö nup kewö memakze: Mutuk tosatñi kuñgum enñiiga melaimelai azi aposol akze. Miangö andöñe kambu yahötñi kuñgum enñiiga kezapqetok ambazip akze. Kambu karöbutñi yenön böhi qaquzu akze. Miangö andöñe tosatñan anğöletot meme ambazip akze. Tosatñi yenögöra mötmöt kalem enñiiga kawölñi kawölñi mem ölöwahakze. Tosatñan amqeba köhöiba tosatñi alabauk ak enñimakze. Tosatñi yenögöra kalem enñiiga galömkölköl nup memakze. Tosatñan keu qainñi kun jimakze.

<sup>29</sup> Körek enön mönö melaimelai azi aposol qahö akze. Saumban! Körek enön mönö kezapqetok ambazip qahö akze. Körek enön böhi qaquzu akze me qahö? Körek enön anğöletot meme ambazip akze me qahö?

<sup>30</sup> Kawöl mem ölöwakingö mötmöt kalemñi kalemñi mi körek enğören ahöza me qahö? Körek enön mönö keu qainñi kun qahö jimakze. Qahö. Keuñi keuñi qainñi kun jigetka enön mönö körek mi melenbingö amqeze me qahö?

<sup>31</sup> Enön mönö nup memegö mötmöt kalemñi kalemñi ölop sorokñi mi buña qem anğubingöra awöwenğömakñe. Mewö awöwenğögetka nöñön köna qetpuk sorokñi kondela miangö mötmöt kalemñi mi kewö jim asarimam:

## 13

### *Jöpaköm anğuanğugö kalemñi*

<sup>1</sup> Nöñön ambazip aka Suep garata yenö keuñi keuñi qainñi kun mianön keu jiba malbilenakmö, urukalemnan qahö asuhuza, mönö töndup kewö

\* 12:28: Ef 4.11

akilenak: Gon qegetka gonjon qeri angötömualni mörakzini me göjön (biret) uturukögetka kinqororon qerakzawi, mönö miangö dop akilenak.

<sup>2</sup>\*Kezapqetok keu jijigö mötmöt kalemni ahöm ningiiga keu asa-asambötñi pakpak mötpilenak aka keu pakpakö könani möt yaköbilenak, mianön mönö dopne akza me qahö? Mi töndup urukalemnanögö ölnan qahö asuhuiga mewö mönö yuai omananök aka öne töhön malbilenak. Mötnarip köhöikñi kötökñi miwikñaiba miangö qakne kundunangö Tonji jim kutubiga ölop tem köla kundunji qeköba kungen albawakmö, urukalemni qahö asuhuza, mewö töndup mönö yuai omananök aka öne töhön malbilenak.

<sup>3</sup>Sukinapni pakpak ambazip wanapni yengöra menden engbilenak aka sileni tosatñan ohoget jemapköra tököm engbilenakmö, urukalemnanögö ölnan qahö asuhuza ewö, mianön mönö qahö kötökñi bauköm ningima.

<sup>4</sup>Kunñan alañi urunjan jöpaközawi, yanön mönö urukönöpñi qahöpmö, urubönjön qakne ala ak wanjimakza. Körögisigisi qahö möta yuainangöra qahö köpösöngömakza. Silenji qahö mem wahöta jakbak-öranböran qahö malja.

<sup>5</sup>Ahakmemenjan alañangö urunji qahö mem bölimakza. Nanñi ölöwakñamgörök qahö kapan kölakza. Uruqeqe ak wanjigetka urukönöp zilanj qahö ahakza. Mem bölim wanjigetka sihimbölo möröhi, mi qahö mötmöriba mosörakza.

<sup>6</sup>Tosatñan bölöñi akzei, miangöra qahö söngaizapmö, keu ölni wuatangömakzei, mönö yembuk mohotne söngaimakza. <sup>7</sup>Nalö dop alañi sel jöhöba qöhöröne kin köhöiba möt narim wanjimakza. Mewö me mewö asuhuiga Anutugö jörömqöröm aka al mamböta awösamkakak kinda sihimbölo pakpak möta mökösongömakza.

<sup>8</sup>Urukalem ahakmeme mi nalö teteköñi qahö ahöm öngöma. Kezapqetok keu jiba keunji keunji qainñi kun jimakzei, mianön qahöwakña aka mötmöt qainñi kun mianön mönö mewöyök omanji ak teköma. <sup>9</sup>Mötmöt qainñi kun mi bahösapsap möt yakömakzin aka kezapqetok keu mi bahösapsap jimakzin. <sup>10</sup>Bahösapsap ahakzinmö, Anutugö kalemni kalemni aködamunñinambuk asuhumei, nalö miangöreñ bahösapsap malmalninan mönö qahöwahiga oy-aenjkoyaeñ siyonşayonji qahö malbin.

<sup>11</sup>Nöñön namande malali, nalö miangöreñ namande keu jiba malal. Urumötmötnan namande aiga miangö dopkeu kewöta mötmöriba malal. Azi ketanji aka miangöreñ namandegöreñ ahakmeme mi mosöta andö qeal.

<sup>12</sup>Miangö dop nalö kewöne Anutugö aködamunñi mi ölop qahö ehakzin. Mi piliknön uba ehökö tandök ek bibihiba tandökñi törörök qahö möta öne mötmörimakzin. Mewö mötmörimakzinmö, könangep Anutubuk mesohol kölan guba ek soroköbin. Nalö kewöne mötmöt qainñi kun mi bahösapsap möt yaközalmö, nalö miangöreñ mi mönö körek möt yaköm tekömam. Anutunön ni möt kömum ningizawi, nöñön miangö dop yanögö könanjanñi möt kömum tekömam.

<sup>13</sup>Keu ki jim köhöizin: Kalem karöbut mötnarip, jörömqöröm aka urukalem mi köhöiba ahöm öngömemö, urukalem ahakmeme mianön mönö sutñine öngöngöñi akza. Mewö.

## 14

### *Kezapqetok keu aka keu qainñi kun jijigö kalemni*

<sup>1</sup>Urukalemgö könani mönö wuatangöba malme aka nup memegö mötmöt kalem könani könani mi mönö buña qem angubingö kapan köla malme. Mianön ölöpmö, kezapqetok keu jijigö kalemni memingöra mönö köhöiba kapan köla malme. <sup>2</sup>Kunön keu qainñi kun jizawanön mönö ambazip

\* **13:2:** Mat 17.20; 21.21; Mak 11.23

nenğöra qahöpmö, mönö Anutugörök mi jimakza. Uña Töröñan sölölöhöiga keu asa-asambötñi asuhui jimakzawañgöra tosatñi nenjön keu mi qahö möt asarim wañgimakzin. Mönö nanñanök bauköm añgumakza.

<sup>3</sup> Tönpin maljinmö, kezapqetok keu jimakzawañön mönö ambazip urunini mem köhöiba nañgöba urukölalep ak nenğimamğöra aka keu jimakza. <sup>4</sup> Kunñan keu qainñi kun jiba mianjön mönö nanñi uruñi möhamğöba köhököhöi miwikñaimakzadmö, kezapqetok keu jimakzawañön mönö urumelen könagesö pakpak urunini möhamğöba mem köhöim nenğimakza.

<sup>5</sup> Inini körekñan keu qainñi kun jimeğöra mötzalmö, kezapqetok keu jimeğöra mönö kapañ köla gwötpuk mötzal. Kezapqetok keu jimakzawañön mönö keu qainñi kun jimakzawi, mi oñgitza. Keu qainñi kun jiba mi mianğöreñök nanine keunöñ melenjawwi, mewö mönö öröröñ akzahot. Mewö aiga keuñan mönö urumelen könagesö urunini möhamğöba mem köhöim nenğiiga dop kölja.

<sup>6</sup> O urumelen alaurupni, nöñön enğöreñ kaba keuñi keuñi qainñi kun jibileñak, mewö mönö denöwö mem ölöwak enğibileñak? Mewö qahöpmö, Anutugöreñ keu indelmam me mötmöt qainñi kun enğimam me kezapqetok keu jimam me goro kusum enğimam ewö, mianjön mönö mem ölöwak enğimam.

<sup>7</sup> Awölop me gita kulele me yuai kunöñ liñetkö imbiñi miwikñaimakzini, mienjön mönö malmalñini qahöpmö, könañini mönö mewöñanök kewö ahöza: Kunñan awölop lañ uba me gita kulele lañ qeiga mianjön qetñini nanñök nanñök qahö miwikñaimakza ewö, liñetkö imbiñi mönö denöwö möt asaribinak? <sup>8</sup> Mewöyök tömun um böligetka qetñi törörök qahö möt asarizin ewö, dañön mönö bim qeçegöra jöjöröbawak?

<sup>9</sup> Enğö könañinan mewöñanök ahöza: Nesilamñinan ambazip qahö möt asarimeañgö dopkeu lañ jize ewö, kunñan keu mewöñi mönö denöwö möt asaribawak? Keu mewö jizei, mianjön mönö öne lañ luhutnöñ anakza. <sup>10</sup> Gölmeñi gölmeñi mianğöreñ keu murutñi murutñi dawik jimakzini, mi dañön mötpawakmö, töndup körek mienjön mönö keugö könañi möt asaribingöra aka ahöze.

<sup>11</sup> Könañi mianğöra aka jimakzinmö, kunöñ keu jiiga keuñangö könañi qahö mötzal ewö, nöñön yangö keuñangö kianñi akiga yañön mewöyök nöngö keuñangö kiani akza. <sup>12</sup> Enğö könañinan mewöñanök ahöza: Inini nup memegö mötmöt kalemñi kalemñi buña qem añgubingö awöweñgögetka dop kölja. Mianğöreñ mönö kalem kewöñi memingöra kapañ köla malme: Mötmöt kalem urumelen könagesö uruñini möhamğöba mem köhöimakzei, mönö mi buña qem añguba nupnöñ algetka qetpuk akña.

<sup>13</sup> Mianğöra keu qainñi kun jimakzawañön mönö kewö köuluköiga dop kölma, “O Anutu, keu jizali, mi melenmamgö mötmöt kalemñi ningiman.”

<sup>14</sup> Mianğö könañi kewö: Nöñön keu qainñi kun jiba köuluközal ewö, nöngö uñanan keuyök jiba köuluközadmö, urumötmötñan mönö ölni kun qahö miwikñaiza.

<sup>15</sup> Mianğöra mönö denöwö akiga dop kölma? Nöñön mönö uñananöhök qahöpmö, urumötmötñi mewöyök mianğöreñ ala köulukökamñam. Liñet köla möpöseimakzali, mi uñananöhök qahöpmö, urumötmötñi mönö mewöyök mianğöreñ ala kölakñam. <sup>16</sup> Gi Anutu uñagan möpöseim wañgizan ewö, ambazip omanñi kunñan totokoñine kaba tata möpöseizanañgö könañi qahö möt kutumawi, yañön mönö “Keu mi ölna,” mi denöwö jibawak? Wania jizani, yañön mi qahö möt asariba öne tönpin tatza. <sup>17</sup> Gi ölop Anutu möpöseizanmö, keugan tosatñi yeñgö uruñini qahö möhamğöba mem köhöim enğiza.



<sup>18</sup>Nöñön körek injini enjonjita keuji keuji qainji kun mi gwötpuk jimakzali, miangöra Anutu möpöseizal. <sup>19</sup>Anutu möpöseizalmö, urumelen könagesö uruje ambazip kusum engimangöra kapan köla möt asarimegöra keu jitji 5 jimangö mötpi ölni akza. Keuji keuji qainji kunöñ keu jitji 10.000 nanangörök jimangö mötpi eretji akza.

<sup>20</sup>Urumelen alaurupni, injini keu kewöta mötmörimakzei, miangören mönö namande tandök mosöta ambazip ketani yengö dop mötmöriba malme. Bölöñi akin jigetka miangören mönö morösepsep ewö aka osimemö, mötkutukutuñinan mönö ambazip ketani aka malme. <sup>21</sup>\*Mosögö Köna keunöñ keu kun kewö ohoget ahöza,

“Nöñön kian ambazip kuñgum engibiga könagesö kiengören kaba jitñinan keu tandökñi kun jigetka lan welipkömakñemö, mi töndup nöñgö keuni qahö mötme. Kembu nöñön mewö jizal.”

<sup>22</sup>Keu miangö dopkeu qainji kun jiinga uruñini qahö melenget yeñön mötketka Anutugö aiwesökñi ak engizapmö, mötnarip ambazip neñgöra miangön mönö aiwesökñi kun qahö akza. Mi qahöpmö, kezapqetok keu jiinga miangön mötnarip ambazip neñgöra Anutugö aiwesökñi akza. Urumelenjö kopa yeñön mi mötketka Anutugö aiwesökñi kun qahö ak engiza.

<sup>23</sup>Urumelen könagesö enñön tokoba körek enñön keuji keuji qainji kun miangören jigetka tosatñan Buña keu qahö kusum engigetka uruñini qahö melenja öne miangören öñgömei, yeñön mönö auruba kewö jibeak me qahö, “Nöröñinan mönö sohoi kahalalom akze.”

<sup>24</sup>Mewö jibeakmö, körek enñön kezapqetok keuji keuji jigetka kunñan Buña keu qahö kusum wangigetka mötnaripñi qahö öne totoköñine öñgöma ewö, körek enñön mönö siñgisöndokñi indela uruñi qahö melenñöhängö keuji jim tekögetka könañamñi möt kutuiga aukñe asuhuma. <sup>25</sup>Uruñangö keu tölapñi tölapñi aukñe asuhuiga yañön mönö dapköba eta Anutu waikñi memba möpöseiba kewö jim miwikñaiba qetma, “Anutunöñ ölna engö sutñine malja.” Mewö.

#### *Urumelen totokogö areñi kewö:*

<sup>26</sup>O urumelen alaurupni, mewögöra nini mönö denöwö jiinga dop köлма? Injini Buña keugö tokomakñei, miangören mohot mohot enñön mönö körek areñini kun me kun mi kewö ahakñe: Kunöñ Buña liñetkö areñi aliga kunöñ Buña keu kusum enjiiga kunöñ Anutugö goro dölokñi indeliga kunöñ keu qainji kun jiiga kunöñ mi melenja. Areñ pakpak mi mönö urumelen könagesö urunini kuñguget köhöibingöra aka ahakñe.

<sup>27</sup>Tosatñan keu qainji kun jime ewö, ambazip 4 qahöpmö, yahöt me karöbut yeñönök mönö totoko mohotkö uruje mewö jime. Yeñönök mönö areñinañgö dop awatan jigetka kunñan mi melenja. <sup>28</sup>Kunñan keu melenjamangö dop qahö akza ewö, yeñön mönö urumelen könagesögö totokonöñ keu bök tata nanñinañgörök keujini qainji kun jigetka Anutunöñ mötma. <sup>29</sup>Kezapqetok ambazip yeñgörenök yahöt me karöbut yeñgörök mönö areñ engigetka keu jigetka tosatñan mönö keujini kewötme.

<sup>30</sup>Mewö akñemö, kunñan totokonöñ tariga Anutunöñ goro keu uruje indeli mötza ewö, yañön mönö mi jiiga kezapqetok keu mutuk jizawañön keuji mosöta bök tatma. <sup>31</sup>Ambazip körekñan Anutugö goroñi mötketka uruñini nanñgöi ölöwakñegöra injini mönö körek pakpak ölop nalöñini memba areñinañgö dop kezapqetok keu jime. <sup>32</sup>Kezapqetok ambazip yeñön mönö ölop unañini galöm kölgetka unañinan keu bapñe anjeañgö dop akze.

\* 14:21: Ais 28.11-12

<sup>33</sup> Anutunöŋ kizik-kazuk Tonji qahöpmö, luai Tonji akza. Mianğöra totokoŋini mönö arenöŋ wuatangöba ahakŋe. Ambazip sarakŋi yeŋgö sutŋine könagesö dop ahakzei, inini mewöyök mönö mianğö dop kewö ahakŋe: <sup>34</sup> Ambi enjön mönö urumelen könagesögö totokoŋine keu bök tatme. Yeŋön keu jimeangö dop qahö akzemö, Köna keu ahözawaŋgö dop mönö keu bapŋe anda malme.

<sup>35</sup> Ambinöŋ urumelen könagesögö keu jim kutuba kusum enğiiga qahö dop kölja. Mianğöra keu kungö könaŋi mötpingö mötze ewö, yeŋön mönö mirinŋine anda tata nanŋini apurupŋini qesim enjime.

<sup>36</sup> Anutugöŋ Buŋa keu mianjön mönö enğö sutŋineyök ahuyök me qahö? Keu mianjön ahuba sehiba mala enğöŋ kaba enğö buŋayök akza me qahö?

<sup>37</sup> Kunöŋ kewö jibawak, “Nöŋön kezapqetok keu jibiga Uŋa Töröŋan sölölohöm niŋgiiga keu miambuk urumohot qahö akzal.” Mewö jizawaŋön mönö keu ki möt yaköma: Nöŋön ambigöra keu ohom enğizali, mianjön mönö Kembangö jöjopaŋ keu akza. <sup>38</sup> Kunŋan keu mianğö kezap qahö ala silebile malja ewö, inini mönö azi yaŋgö keugö kude kezap al waŋgiba malme.

<sup>39</sup> Mianğöra urumelen alaurupni, inini mönö kezapqetok keu jibingöra awöweŋgöba malme aka keu qainŋi kun jimegö soŋgoŋi mi kude alme. <sup>40</sup> Mi kude almemo, yuai pakpak mönö törörök aren ala wuatangöba ahakŋe. Mewö.

## 15

### *Kraistnöŋ kömupnöhök wahörök.*

<sup>1</sup> O urumelen alaurupni, nöŋön Ölöwak Buŋa jim asarim enğiali, mi ölüm enğubapüköra mönö köl gulim enğimam. Inini mi buŋa qem aŋguba mötnariŋini mianğöŋ ala töndangöba kinje. <sup>2</sup> Nöŋön Ölöwak Buŋa jim asarim enğiali, inini mi mianğö dop töp memba aŋgön kölme ewö, mianjön mönö mem letot enğiiga Suepkö buŋaya akŋe. Mewö qahö akŋe ewö, uruŋini mönö öne töhön melenja malje.

<sup>3</sup> \*Nöŋön keu tosatŋi pakpak göraŋe ala nanak Buŋa keu möt aŋgön kölali, mi mötŋi öngöiga mianğö keu kötŋi mötmegöra mi kewö enğial: Kraistnöŋ mönö Buŋa Kimbi ahözawaŋgö dop neŋgö siŋgisöndokninaŋgöra aka kömuyök. <sup>4</sup> \*Kömuiga Buŋa Kimbi ahözawaŋgö dop löm kölgetka sömaŋi karöbut aiga kömupnöhök wahörök. <sup>5</sup> \*Kömupnöhök wahöta Pitögöŋ asuhuyök aka mianğö andöŋe gwarekurupŋi 12 yeŋgöŋ asuhuyök.

<sup>6</sup> Mianğö andöŋe nalö mohot mianğöŋök urumelen alaurupnini qötöŋini 500 onğirohi, mönö yeŋgöŋ asuhuyök. Yeŋgöŋök ambazip ölni yeŋön toroqeba nalö kewöŋe mewöyök maljemö, tosatŋan lök kömuget. <sup>7</sup> Mianğö andöŋe munŋi Jeimsgöŋ asuhuyök aka mianğö andöŋe aposol pakpak yeŋgöŋ asuhuyök.

<sup>8</sup> \*Mienğöŋ körek asuhubagun qöndökŋi mönö nöŋgöŋ mewöyök asuhuyök. Nöŋön aposol mi asai ewö öröpköba aluŋi asuhuyal. <sup>9</sup> \*Mianğö könaŋi kewö: Nöŋön aposol yeŋgö sutŋine mötŋi eriga dagibezupŋini akzal. Anutugö urumelen könagesö sesewerowero ak enğiba malali, mianğöra nöŋgö qetŋi aposol qetketka mötŋi gamuŋambuk akza.

<sup>10</sup> Gamuŋambuk akzapmö, nalö kewöŋe yuai akzali, mi mönö Anutugö kalem möriamŋan mem letota nam köl niŋgiiga maljal. Yaŋön kalem möriamŋi niŋgiiga liklak qahö akiga eta qeba omaŋi qahö ahökmö, nöŋön mönö aposol

\* **15:3:** Ais 53.5-12 \* **15:4:** Sum 16.8-10; Mat 12.40; Apo 2.24-32 \* **15:5:** Mat 28.16-17; Mak 16.14; Luk 24.34, 36; Jon 20.19 \* **15:8:** Apo 9.3-6 \* **15:9:** Apo 8.3

körek luhut al engiba köhöiba nup memba malal. Mi nanak qahöpmö, Anutugö kalem möriamñan mönö inahöm niñgiiga nupnañgö ölni mewö asuhuba sehiyök.

<sup>11</sup> Nöñön meali me yeñön megetka ölni asuhuyöhi, mi muat. Neñön mönö Ölöwak Buña keu mewö jim asarimakzin aka inini miangö dop uruñini melenña Kraist möt nariba malje. Mewö.

*Nini kömupnöhök denöwö guliba wahötpin?*

<sup>12</sup> Mötket! Kraistnöñ guliba kömupnöhök wahöröhi, yangö könañi mewö jim asarimakzin ewö, engöreñök tosatñan mönö denöwö aka kewö jimakze, “Kömukömuñi yeñön qahö guliba wahötme.” <sup>13</sup> Mewö jimakzemö, kömukömuñi yeñön qahö guliba wahötpeak ewö, Kraistnöñ mönö mewöyök qahö guliba mal köhöibawak. <sup>14</sup> Anutunöñ Kraist qahö mem guli kömupnöhök wahötpawak ewö, nini Buña keuñi mi jim asarimakzini mi omañi akawak. Mi möt narigetka mianñön mewöyök pömsöm qeba omañi akawak.

<sup>15</sup> Anutunöñ ölna kömukömuñi qahö mem gulim engii wahötpeak ewö, Kraistnöñ mönö mewöyök qahö mem guli wahötpawak. Nini mi töndup Anutugö könañi kewö nañgöba jimakzin, “Anutunöñ mönö Kraist mem guli kömupnöhök wahörök.” Keu mi ölni qahö akawak, ambazipnöñ mönö miangöra aka könañamnini miwikñagetka munenji aiga ölop nöngöra kewö jibeak, “Anutugö könañi mönö nañgöba jim sohomakza.” Keu mianñön mönö gamuñamñuk akawak. <sup>16</sup> Anutunöñ kömukömuñi qahö mem gulim engii wahötme ewö, Kraistnöñ mönö mewöñanök qahö guliba wahötpawak.

<sup>17</sup> Anutunöñ Kraist qahö mem guli wahötpawak ewö, inini mönö öne töhöntöhön möt narim wañgiba toroqeba siñgisöndokñinañgö kösögwarönöñ malbeak. <sup>18</sup> Mewö aiga alaurupninan Kraistpuk qekötahöba kömugeri, yeñön mönö mewöyök sohoba könöp siagö buñaya akeak. <sup>19</sup> Nini Kraist jörömqröm ak wañgiba gölmenöñ malbinañgö dop galöm köl neñgii miangöreñ tekömapköra mambötzin ewö, nini mönö ambazip tosatñi pakpak engoñgita bapñine geba öngöpñi daböñi malinga körekñan wösö mötmöt ak neñgimakzeañgö dop akinak.

<sup>20</sup> Mewö akinakmö, Kraistnöñ mönö ölna guliba kömukömuñi yeñgö jitñe memenini aka kömupnöhök wahörök. <sup>21</sup> Miangö könañi kewö: Azinöñ kömup kondoriga asuhui könañiba kömumba mala korin. Kömumba maljinañgöra aka azi kunñan kömumba guliba malmal köhöikñi kondoriga asuhuyök. Miangöra nini körekñan mönö mewöyök guliba kömupnöhök wahötpin. <sup>22</sup> Körek neñön Adam ewö aka kömumbini, mewöñanök Kraistpuk qekötahözini, Anutunöñ nini körek mal köhöibingöra mem gulim neñgima.

<sup>23</sup> Mem gulim neñgimapmö, körek neñön mönö Anutunöñ nalö alöhañgö dop guliba wahötpin. Kraistnöñ jitñememenini aka guliiga miangö andöñe yangö buñañi akzini, neñön lilingöba kaiga nalö miangöreñ guliba wahötpin. <sup>24</sup> Kraistnöñ mönö lilingöba kaba ömewöröme pakpak gölme dop ösummumu qakñe galöm kölakzei, mienjö kukñini memba et ala ösumñini körek köndenña. Mi köndenña bemtohoñi Anutu Iwigö böröñe aliga gölmenöñ malmal miangöreñ teköma.

<sup>25</sup> \*Kraistnöñ galöm köla mal öngöiga Anutunöñ Buña keu ahözawañgö dop “mönö kerökurupñi körek luhut ala nanñi köna bapñe al engima.” Kraistkö galömkölköl nupñan mönö miangöreñ teköma. <sup>26</sup> Kerökurupñi luhut al enjiiga miangöreñ kömup Toñan mönö qöndökñi aiga memba et al wañgima.

\* 15:25: Sum 110.1

<sup>27</sup> \*Miangö kōnaŋi mi Buŋa Kimbinōŋ kewō ahōza, “Anutunōŋ mōnō yuai pakpak yaŋgō kōna bapŋe ali ahōza.” Keu mewō ahōzapmō, “Yuai pakpak ali ahōza,” keu mewō jiiga kōnaŋi mōnō aukŋe kewō ahōza: Anutunōŋ yuai pakpak Kraistkō bapŋe ali ahōiga nanŋi mōnō qahō memba eta Kraistkō bapŋe al angyōk. <sup>28</sup> Mewō qahōpmō, Anutunōŋ yuai pakpak Nahōnŋaŋgō bapŋe aliga galōm kōla kerōkurupŋi pakpak nanŋi kukōsumŋaŋgō bapŋe al enŋima. Mi tekōiga miangōreŋ Anutunōŋ mōnō Nahōnŋi mewōyōk nanŋi kukōsumŋaŋgō bapŋe ala galōm kōl waŋgima. Mewō aka Anutunōŋ yuai pakpakō Kembuŋi ak tekōba mal ōŋgōma.

<sup>29</sup> Keu kun kewō: Ambazip tosatŋan uruŋini qahō melenŋa ōne kōmugeranŋōra tosatŋan kōmukōmuŋi mi baukōm enŋimegōra jiba salupŋini aketka dumŋe kunbuk o melun mem enŋimakze. Kōmukōmuŋi yeŋōn qahō guliba wahōtpeak ewō, yeŋgō nup ōlŋan mōnō denōwō asuhubawak? Anutunōŋ kōmugeri, mi qahōpmahōp mem gulim enŋii wahōtpeak ewō, ambazip mewōŋan mōnō denōwōgōra aka jigetka yeŋgō salupŋine o melun mem enŋimakze? Nupŋini mi mōnō ōne membepuk.

<sup>30</sup> Kōmumba qahō wahōtpinak ewō, neŋōn mewōyōk mōnō urunini Anutugō nupnōŋ qahō ala jōhōbinak. Anutugō nupkōra aka kōmumbinbukō lōmbōt bapŋe sundan qahō anda malbinak. Qahō.

<sup>31</sup> Kōmupnōŋ mōnō nalō dop gwahōt niŋgimangō dop akza. Keu mi ōlŋa. O urumelenŋ alaurupni, nōŋōn Kraist Jisōs Kembunini yambuk kinda enŋōra aka sileni memba ōŋgōmakzali, miangō dopkeu ōlŋi mi aukŋe jibi mōtmegōra mōtzal.

<sup>32</sup> \*Nani imbi-imbi wuatangōba nup ki memangō mōtmōrize ewō, yuai kianōn mōnō denōwō baukōm niŋgima? Mewō qesim enŋigiba mi mōnō mōtmōriba melenŋme: Nōŋōn Efesus siti kianŋōreŋ ambazip ubibi kanjamŋinambuk ewō miwikŋaiba kōmumbilenbukōra yembuk auba malal. Mōnō tōtbōrōm aka auba malal. Kōmumbagun qahō guliba wahōtpini, mewō mōnō qahō aubilenak. Qahō! Mewō aiga ōlōp tosatŋi yembuk kewō jibilenak, “Uran kōmumbinaŋgōra mōnō ōlōp nene sōsōŋgai ala o kōhōikŋi nembra malbin.”

<sup>33</sup> Janjuŋ kude akŋe. “Ambazip bōlōŋi yembuk kōisirik tatketka ahakmeme ōlōpŋan bōlima.” Keu kun mewō ahōza. <sup>34</sup> Enŋō sutŋine tosatŋan Anutu qahō mōt waŋgizei, miangōra gamuŋini mōtmegōra mi jizal. Miangōra mōnō gukmaulemŋini mosōtme. Imbiŋinan letoriga tōrōrōk mōta siŋgisōndok kude toroqeba ahakŋe. Mewō.

*Sileninan guliba wahōta tandōkŋi kun akŋa.*

<sup>35</sup> Kunōŋ kewō qesibawak, “Anutunōŋ kōmukōmuŋi mi denōwō mem gulim enŋii wahōtme? Sileninan mōnō tandōk denōwō melenŋniga asuhume?”

<sup>36</sup> Mewō qesibawak, mōnō uruqahō keuya jibawak. Inŋini sehōŋ kōtŋi qahō kōmuiga ōne qesiŋ gilme ewō, miangōn mōnō qahō jula wahōtma. <sup>37</sup> Kōtŋangō ipŋi wahōtmawi, mi qahō kōmōtzanmō, kōtŋanōk qesiŋ giljan. Wit me sehōŋ kōtŋi me kōtŋi tosatŋi gilakzan.

<sup>38</sup> Miyōk gilakzanmō, Anutunōŋ mōnō sihimŋangō dop ipŋi waŋgima. Kōtŋi tandōkŋi nanŋōk nanŋōk mi nanŋini ipŋi enŋimakza.

<sup>39</sup> Yuai busuŋini mi tandōkŋini mohot qahō. Ambazip busuŋini nanŋōk, sōmbup busuŋini nanŋōk, nei busuŋini nanŋōk aka sōra busuŋini mi nanŋōk.

<sup>40</sup> Miangō dop Suepnōŋ malmalgō sile mi nanŋōk akza aka gōlmenōŋ malmalgō sile mi nanŋōk akza. Nanŋōk nanŋōk akzahōtmō, Suep silegō akōdamuŋi mi gōlme silegō akōdamuŋi oŋgita qainŋi kun akza. <sup>41</sup> Wehōngō asakmararaŋi mi nanŋōk, kōiŋgō asakmararaŋi nanŋōk aka seŋgelau miengō



asakmararaŋini mi nannök. Sengelau asarigetka tosatŋi miengö asakmararaŋini mi sengelau tosatŋi miengö asakmararaŋini oŋgirakza.

<sup>42</sup> Guliba kömupnöhhök wahötpini, miangö könaŋan mönö miangö dop ahöza. Sile löm kölbini, mianön gisahöba qahöwakŋapmö, Anutunöŋ mi mem gulii wahötmawi, mianön mönö qahö kömuma. <sup>43</sup> Sile löm kölbini, mianön lölöwöröŋi aködamunŋi qahö akzapmö, Anutunöŋ mi mem gulii wahöta miangöreŋ mönö köhöikŋi aka asakmararaŋambuk akŋa.

<sup>44</sup> Sile löm kölbini, mianön gölmenöŋ malmalgö sileya akzapmö, Anutunöŋ mi mem gulii wahöta miangöreŋ mönö uŋa mire malmalgö sileya akŋa. Gölmegö sile ahöza ewö, miangö dop uŋagö silenŋi mi mewöyök ahöza. <sup>45</sup> \*Miangö keuŋi mi Buŋa Kimbinöŋ mewöyök kewö ohoget ahöza, “Azi mutukŋi Adam yaŋön letota uŋaŋi miwikŋaiba söŋgöörö ösumŋi öröba malmalŋambuk ahök.” Keu mi möringa likepŋi kewö asuhuyök: Adam qöndökŋan mönö memguliguligö uŋaŋi ahök. <sup>46</sup> Uŋagö yuainŋi mi mutuk qahö asuhuyökmö, gölmegö yuainŋi mianön mönö mutukŋi akza. Uŋagö yuainŋan mönö miangö andöŋe asuhuyök.

<sup>47</sup> Anutunöŋ azi mutukŋi sömsömnöhök miwikŋaiiga gölme azia asuhuyök. Azi könaŋepŋi yaŋön mönö Suepnöhök eta sutnine asuhuyök. <sup>48</sup> Gölme ambazipnöŋ azi gölmenöhök asuhuyöhi, mönö yaŋgö dop akze. Suepkö buŋa akzinaŋön azi Suepnöhök eta asuhuyöhi, mönö yaŋgö dop akzin. <sup>49</sup> Nini gölme azi mutukŋaŋgö kaisoŋgolomŋi memba maljini, miangö dop Suep azigö kaisoŋgolomŋi mi mewöyök memba malbin. Mewö.

<sup>50</sup> O urumelen alaurupni, nöŋön keu kewö jibi mötme: Sep busuninan mönö Anutugö bemtohoŋ uruŋe aŋgota dum memegö dop qahö. Mi osimahot. Sile kianön gisahöba qahöwakŋawi, mianön mönö oyaenŋkoyaenŋ qahö akŋa. Suepkö dum qahö ayapkömawi, sile kianön mönö mi memangö osima.

<sup>51</sup> \*Mötket! Nöŋön keu tölapŋi kun kewö indelmam: Körek neŋön mönö qahö nöŋ qeba kömumbin. Qahöpmö, kömukömuŋi yeŋön letotketka tosatŋi neŋön mönö sileninambuk letotpin. <sup>52</sup> Anutunöŋ kömukömuŋi mem gulim enŋiiga tömun qainŋi kun qöndökŋan qeriga miangöreŋ wahötketka neŋön biliksik aliga wölaŋök letotpin. Mutuk kömuger, yeŋön mönö kunbuk qahö kömume.

<sup>53</sup> Sep busu ki gisahöba qahöwakŋawi, mianön mönö letota qahö ayapkömawaŋgö dop akŋa. Sile ki kömumawi, Anutunöŋ mi mönö opo ewö qeköba miangö salupŋe sile qahö kömumawi, mi neŋii memba maluku ewö löŋgötpin.

<sup>54</sup> \*Mewö akzapmö, letotletot mi ak teköiga silenini qainŋi kun meinga qahö kömumba gisahömawi, nalö miangöreŋ mönö söŋgaibin. Buŋa Kimbinöŋ keu ohoget ahözawi, mianön mönö öljambuk aiga miangö dop kewö jime, “Yaŋön mönö kömup Toŋi köndenŋa luhut aliga köiraŋ aljin.”

<sup>55</sup> \*Keu miangö alaŋi kun kewö, “O kömup Toŋi, göŋön mönö luhut almanangö dop qahö. O kömup Toŋi, göhöreŋ liŋgip jitŋi mianön mönö neŋgöhömangö osima.”

<sup>56</sup> Keu mewö ahözapmö, kömupkö liŋgip jitŋi mi siŋgisöndok ahakmeme. Jöjöpäŋ keuŋan mönö siŋgisöndok akinbukö soŋgo aliga töndup ahinga kukŋambuk ahakza. <sup>57</sup> Kukŋambuk ahakzapmö, Kembunini Jisös Kraistnöŋ mönö Anutugöreŋ bohon köliga alabauknini aiga yaŋgöra aka luhut ala malbin. Miangöra “Anutu saiwap!” jizal.

<sup>58</sup> O wölböt alaurupni, luhut albinangöra enön mönö kin köhöiba anjaŋbanjaŋ mosöta uruŋini kude öŋgöba eta ahakŋa. Kembugöreŋ qekötahöba

\* 15:45: Jen 2.7 \* 15:51: 1 Tes 4.15-17 \* 15:54: Ais 25.8 \* 15:55: Hos 13.14

nupni megetka ölñan mönö eta omanj qahö akña. Mi möt yaköba Kembangö nupni mi mönö urukönöp\* qakñe böñ qeba pöndañ memba malme. Mewö.

## 16

### *Jerusalem alabauk engimegö jimkutukutuñi*

<sup>1</sup> \*Judia könagesö sarakñi yengöra alabauk monen tokomegöra qesim ningigeri, miangöra kewö jim kutum engizal: Nöñön Galesia prowinsgö urumelen könagesöñi könagesöñi jim kutum engiali, enñon tok mönö miangö dop kewö ahakñe:

<sup>2</sup> Sonda dop wehön mutukñi miangören inini körek nanñök nanñök mönö naluk alakñe. Töhötmöriam memakzeangö dop monenini bahöñi mi köwenjini görane ala galöm köla malme. Mewö aketka nalö engören kabiga miangören naluk sanğabañga almeangö dop qahö akñemö, mi ölop köwenjineyök memba altanöñ alme.

<sup>3</sup> Mewö aketka engören kamami, nöñön nalö miangören ölop jim-asa-asari kimbi ohoba azi nup miangö mötket dop köljawi, mönö yengö böröñine ala melaim engibiga mindimindiri kalemñini mi memba Jerusalem anme.

<sup>4</sup> Nöñön yembuk mohotñe anmangö anmam ewö, yeñon mönö ölop nömbuk toroqeba mohotñe köwet kutuba anbin. Mewö.

### *Polgö nupñangö aka köna anangö areñi*

<sup>5</sup> \*Nöñön Masedonia prowins onğita anmam. Miangöra Masedonia mosötagun mönö engören kamangö mötzal. <sup>6</sup> Engören kaba nalö tosatñi embuk tatpileñak me kömunjan kie nalöñi (winter) mi mewöyök engö sutñine toroqeba mal teköbilenak. Mewö malbi ölop bauköm ningigetka denike denike anbiljenak, miangören mönö amqeba köna toroqeba anmam. <sup>7</sup> Nalö kewöñe engören kaba kusukñanök engeka engonğita anmangö qahö mötzalmö, Kembunöñ on jima ewö, mönö nalö tosatñi embuk tatmangö jöjörözal.

<sup>8</sup> \*\*Mewö jöjörözalmö, mutuk Efesus siti kiangören toroqeba malbi yambu jenjeqe dölökñi (pentekost) mianñon kam kuñguma. <sup>9</sup> Anutunöñ nöngöra nupkö nanğunji ketanji öröi ölop nup ketanji membi öñi asuhum sehimakzapmö, gwötpukñan tuarenjon ak ningimakze. Miangöra kiangören toroqeba malmangö mötzal.

<sup>10</sup> \*Timotinöñ ni ewö Kembangö azi ipñi aka nupni memba malja. Miangöra yanñon engören kama ewö, inini mönö köyan köl wañgigetka kenğöt mötmötni qahö engö sutñine malma. <sup>11</sup> Kunñan kun kude ek sirik kölmappmö, embuk mal teköba nöngören kamangö jimawi, miangören mönö bauköm wañgigetka luainöñ engömosöta lilingöba kama. Nöñön urumelen alaurup yembuk i ekingö mambötzin.

<sup>12</sup> Urumelen alanini Apolos yangö keunji kewö jimam: Yanñon urumelen alaurup yembuk engören kamegöra jiba köhöikñanök uru kuñgum wañgial. Mi wañgialmö, nalö kewöñe engören kamangö tököm köhöiza. Könañep nalöñi ölop ahöm wañgimawi, mönö miangören kama. Mewö.

### *Yaizökök keu teteköñi*

<sup>13</sup> Inini mönö uruguliguli mala mötnaripñini köl guliba kin köhöiba malme. Azi köhöikñangö dop mönö urugö nanğönanğö ambazip aka Kembangö kukösumñambuk kinme. <sup>14</sup> Yuai pakpak aka memei, mi mönö urukalemñöñi aketka asuhuma.

\* **15:58:** Urukönöp mi Kembangören ölopñangöra jiza. Urukönöp bölöñi mi qahö. \* **16:1:** Rom 15.25-26 \* **16:5:** Apo 19.21 \* **16:8:** Lew 23.15-21; Dut 16.9-11 \* **16:8:** Apo 19.8-10 \* **16:10:** 1 Kor 4.17

15 \*Stefanas yangö mire maljei, injini mi möt engize. Akaia prowinsnöŋ nup meinga uruŋini melengetka nupninangö ölni mutukŋi mewö asuhuyöhi, mötze. Yeŋön ambazip sarakŋi mi pöndaŋ welen qem engiba uruŋini miangöreŋ jöhöba ala maljei, mi mötze. O urumelen alaurupni, nöŋön uruŋini kewö kuŋgum engizal: 16 Inini tok ambazip mewöŋi aka yembuk toroqeba nup mohotŋe memba Anutu welenŋi qemakzei, mönö körek yeŋgö keuŋini bapŋe anda malme.

17 Nöŋön Stefanus Fortunatus aka Akaikus ki kagerangöra söŋgaimakzal. Inini nömbuk Efesus ki qahö malgetka yeŋön mönö engö salupŋini aka köisirik ak niŋgigetka dop kölja. 18 Yeŋön engö uŋaŋini körö-ölöwak qeba maljei, miangö dop mönö nöŋgö uŋani mewöyök körö-ölöwak qem niŋgiba malget. Miangöra injini mönö azi mewöŋi yeŋgöra mötket öŋgöiga mi aukŋeyök jiba keuŋinangöra törörök kezap ala malme.

19 \*Urumelen könagesöŋi könagesöŋi Eisia prowins kiangöreŋ maljei, yeŋön mönö yaizözköŋini algetka engöreŋ kaza. Aqila Prisila aka urumelen könagesö yetkö mire tokomakzei, yeŋön mönö Kembugö qetŋe yaizözköŋini gwötpuk algetka engöreŋ kaza. 20 Urumelen alaurup pakpak Efesus ki maljei, yeŋön mönö yaizözköŋini algetka engöreŋ kaza. Inini mönö urumelen alaurupŋini yembuk jölöŋini jiba aŋgum aŋguba numbunini yöhötüm namba malme.

21 Nani yaizözkökni engöreŋ ala qetni nani börönan kewö ohozal: Pol.

22 Kunŋan Kambu qahö jöpaköba urukalem qahö aka malja ewö, Kembunöŋ mönö qesuakŋi yangö qakŋe ali öŋgöma. Kembunini, gi mönö kanöŋ!

23 Kambu Jisösgö kalem möriamŋan mönö embuk ahöma.

24 Kraist Jisösbuk qekötahöba kinjei, nöŋgö urujöpaknan mönö körek embuk ahöba kötuatköm engii malme. Keu mi ölna. Mewö.

## Korint Kimbi 2

### Polnön Korint yeŋgöra kimbi aliga 2 ahök.

### Jim-asa-asari

Pol aka Korint urumelen könagesö yeŋön urumohot ölopŋi qahö aketka nalö miangören Polnön Masedonia mala kimbiŋi ki ohoyök. Tosatŋan Pol tuarenjoŋ köhöikŋi ak waŋgigetmö, Polnön töndup aŋgururuk memba et ala yembuk urumohot akingö kapaŋ kölok. Aŋgururukŋini tekömapkö urusösöŋgaiŋi kondel enŋiyök.

Kimbi bahöŋi mutukŋi (Boŋ 1-7) miangören Polnön Korint urumelen könagesö yembuk jöhöjöhö ahöhaŋgö keuŋi jiza. Könaŋi denöwögöra urumelen könagesö mi köhöikŋanök jim enŋiyök? Mewö aiga uruŋini melenŋa urumohot akeri, miangö sösöŋgaiŋi kondela jim asariza.

Kimbi bahöŋi 2 (Boŋ 8-9) miangören Judia urumelen könagesö bauköm enŋiba naluk enŋimegöra kuŋgum enŋiza.

Kimbi bahöŋi 3 (Boŋ 10-13) miangö keuŋi kewö: Böhi takapulakaŋi tosatŋan nanŋini qetŋini 'Aposol ölni' jiba Polgöra aposol muneni jigetka Polnön keu miangö likepŋi melen enŋiyök.

**Buk kiangö bahöŋi bohonŋi 5 mi kewö:**

Jim-asa-asari keu 1.1-11

Pol aka Korint urumelen könagesö 1.12-7.16

Judia urumelen kambu yeŋgöra naluk alme 8.1-9.15

Polnön aposol ölni akzawaŋgö kukösumŋi 10.1-13.10

Keu teteköŋi 13.11-13

<sup>1</sup>\* Anutunöŋ sihimŋaŋgö dop Pol ni kuŋgum niŋgiiga Kraist Jisösgö melaime-lai azi aposol akzal. Nöŋön urumelen alanini Timotibuk tatzit. Korint sitinöŋ Anutugö urumelen könagesö maljei aka ambazip sarakŋi pakpak Akaia prowinsŋini dop köla maljei, netkön embuk Buŋa keu eraum mötŋingöra kaba kimbi ki ohozit.

<sup>2</sup> Anutu Iwinini aka Kembu Jisös Kraist yetkön mönö kalem möriam enŋiyohotka luainöŋ malme.

*Polnön Anutu urukölalepŋaŋgöra möpöseiza.*

<sup>3</sup> Nini Kembunini Jisös Kraistkö Anutu Iwiŋi möpöseimakzin. Yaŋön mönö ak-kömukömu Toŋi aka urukölalep pakpak neŋgimakzawaŋgö Anutuŋi akza.

<sup>4</sup> Nini kahasililiŋ könaŋi könaŋi miwikŋaimakzini, nalö miangören Anutunöŋ uruqesawölim neŋgimakza. Uruqesawölim neŋgii möta miangö qakŋe kininga tosatŋan kahasililiŋ könaŋi könaŋi miwikŋaimakzei, mi mönö ölop amqeba uruqesawölim enŋimakin. <sup>5</sup> Miangö könaŋi kewö: Kraistpuk qekötahöinga yaŋgö sihimbölöŋan qaknine öŋgöi kelenmalelen mörakzinmö, miangö dop uruqesawölim mewöŋanök neŋgii Kraist qekötahöinga urukölalepŋan urunine geiga kelenmalelen mörakzin.

<sup>6</sup> Neŋön köŋjiliŋ uruŋe maljin ewö, Anutunöŋ mönö iŋini uru qesawölim enŋii uruŋini kunbuk melenŋa oyaenŋkoyaen akŋegöra mötza. Anutunöŋ uru qesawölim neŋgiiga enön mi eka nanŋinak uru qesawölim miwikŋaime. Uru qesawölim enŋimakzawaŋgö ölnan mönö uruŋine kewö asuhumakza: Nini sihimbölö möringa enön tok sihimbölö miyöhök miwikŋaime ewö, mi mönö ölop möta mökösoŋda kin köhöiba malme. <sup>7</sup> Sihimbölönöŋ qakŋine öŋgöi

\* 1:1: Apo 18.1



mörakzei, uru kölalepnöŋ mönö mewöŋanök qakŋine öŋgöi malje, mötzin. Mi möta miangöra enjön kin köhöimegöra mamböta jörömqöröm köhöikŋi ahakzin.

<sup>8</sup> \*O urumelenj alaurupni, nini Eisia prowins uruŋe nup memba mala nupkö sihimbölö möta kahasililij miwikŋaiba mörini, injini miangöra gukmaulem malbepuköra mötzin. Nupkö lömbötŋan ösumnini oŋgita öŋgöŋgöŋi aka mulumgöm neŋgiiga kin köhöibingö osiinmö, töndup kapanj kölinga mem et al neŋgiiga malin. Mewö asuhuiga toroqeba malbin me qahöwi, miangöra mewöyök tötböröm aka malin.

<sup>9</sup> Mewö mala uruninan kewö mötmöriin: Kunöŋ kömumbingö keuŋi lök jim teköi keu mianjön qakŋine öŋgöi ayuhubingö mambörin. Nanini ösumnöŋ nariba malbinbukmö, Anutu kukösum qakŋe nariba malbingöra aka mewö asuhuyök. Anutunöŋ kömukömuŋi mem gulim enjii wahötmei, yaŋön mönö amqeba nini mewöyök bauköm neŋgimakŋa.

<sup>10</sup> Kömumbinbukö keŋgöt mötmöt öŋgöŋgöŋi ahinmö, Anutunöŋ mönö miangöreŋök meköm neŋgiyök. Meköm neŋgiyök aka toroqeba meköm neŋgimakŋa. Nini jörömqörömnini Anutugöreŋ ala mewö möt narim waŋgiba kinjin. <sup>11</sup> Injini mewöyök bauköm neŋgiba neŋgöra aka köulukögetka meköm neŋgimakŋa. Gwötpukŋan neŋgöra aka köulukögetka Anutunöŋ möta miangö likepŋi meleŋni kalem möriamŋan dop köl neŋgi neŋgehorimakŋa. Mewö meköm neŋgiiga alaurup gwötpukŋan mi möta neŋgöra aka mindiriba möpöseigetka köiranj köulukŋinan öŋgöba Anutugö kezapŋe gemakŋa. Miangöra mönö toroqeba nöŋgöra aka Anutu köulukömakŋe. Mewö qesizal.

### *Polnöŋ köna anangö areŋi uteköyök.*

<sup>12</sup> Tosatŋi injini nöŋgö könaŋamŋangöra uruyahöt akzei, miangöra keu kewö jimam: Anutunöŋ solanŋi malbingö mörakzawi, neŋön miangö dop gölmeŋi gölmeŋi liliköba miangöreŋ ahakmeme sarakŋi mi pöndaŋ wuatangöba malin. Engö sutŋine mi mönö kapanj köla törörök wuatangöba malin. Mi gölme ambazip mötkutukutuninaŋgö dop qahöpmö, Anutugö kalem möriamŋan inahöm neŋgiyöhaŋgö dop mi aka memba malin. Anutunöŋ ahakmemeni mi eka naŋgöba “Dop kölja,” jiiga urukezapnan keu mi mörakzal aiga miangöra silenini memba öŋgömakzin.

<sup>13</sup> Kulem ohomakzali, miangö keuŋi pakpak mönö ölop oyoŋda möt asarimeangö dop akza. Keuni mi geŋmoŋi qahö. Keu könaŋi asa-asambötŋi kun qahö ohomakzal. Mi aukŋeyök ahöza. Miangöra nöŋgö könani mi körek möt asarim tekömegöra möta jörömqöröm akzal. <sup>14</sup> Nöŋgö könani mi lök bahösapsap kewö möt asarize: Kembunini Jisösnöŋ kunbuk kamawi, nöŋön mönö nalö miangöreŋ engöra aka silenini memba öŋgömam. Miangö dop injini mewöyök ölop nöŋgöra aka silenini möpöseigetka dop köлма. Injini nöŋgö könani mewö möt asarim tekömegöra mötzal.

<sup>15</sup> Nöŋön keu miangö qakŋe awösamakak kinalangöra aka mutuk engöreŋ kaba engekŋamgö areŋi alal. Indimŋi yahöt engekiga kötümötuet mötmegöra aka köna anmamgö areŋi kewö albi ahöyök: <sup>16</sup> \*Masedonia prowinsnöŋ anmamgö könanöŋ mutuk injini engeka toroqeba Masedonia anda lilingöba kunbuk engöreŋ kamamgö jial. Kaba malbi yuai tosatŋi bauköm niŋgiba melaim niŋgigetka engömosöta Judia prowinsnöŋ anmamgö möral.

<sup>17</sup> Areŋni mewö albi ahöyökmö, mi uteköyal. Mewö aka an köl kam köl qakŋe möndöba laŋ qahö ahal. Nani areŋni mi gölme ambazipkö dop nanangöra laŋ mötmöriba qahö ahal. Mewö kude mötmörim. Numbu ösum

\* **1:8:** 1 Kor 15.32    \* **1:16:** Apo 19.21

mohot mianjōnōk “On, ölöp kamam!” aka “Qahō kamam!” keu yahöt mi mindiriba qahō jial. Mönö ahakmeme sarakni wuatangōmakzal.

<sup>18</sup> Anutunōj keu jiba mianjō dop pōndañ ahakzawi, neñon mönō yangō jeñe kewō jim köhöizin: Neñon nalō kunōj “On, mi ölöp akin,” jim jöhōba mianjō andōje “Mi qahō akin,” pōtagororoñ keu mewō melenqeleñ qahō jiba malin.

<sup>19</sup>\* Anutu Nahōnñangō kōnañi kewō: Nōñon Sailas aka Timoti yetpuk engō sutñine Kraist Jisōsgō kōnañi jim asariba malinga yanñon “Anutugō jitñi tem kölmam!” aka “Qahō tem kölmam!” keu jöl yahōtyahōtkō qakñe melenqeleñda qahō kaba malōkmō, Anutugōra keu jiba jöhōyōhi, mianjōra mönō “On!” jiba mianjō dop aka memba malök.

<sup>20</sup> Anutunōj jöhōjöhō keu (promis) sehisehñi dawik neñgiyōhi, qötōñini qahō mötzinmō, Kraistnōj keu körek miengōra “On!” jiba mem köhöiiga pōwōwōm ahōza. Mianjōra Kraistnōj mewōyōk nam köl neñgii keu miengō öññinan asuhui möta “Keu mi öñña,” jibin. Mewō ahinga Anutugō qetbuñanñan sehimakña.

<sup>21</sup> Anutu nanñak mönō nini aka inñini mohot mem köhöim neñgiiga Kraistpuk qekōtahōba kin köhöibin. Yanñon mönō Buña keu jim sehibingōra aka bedu mem neñgii maljin. <sup>22</sup> Anutunōj urunine Uña Törōñi mekōtahōiga yanñon oyaenköyaen malbingō keuñi nanjōba jim köhöimakza. Anutunōj mewō aka buñanñi akzinangō muñgem supañi mi mekōtahōm neñgiyōk.

<sup>23</sup> Nōñon tembula lömböt engibilenbukōra möta zilañ Korint engōreñ qahō lilingōba kayal. Mewō jiba Anutugō qetñi qetpi ölöp keuni mi nanjōba jima.

<sup>24</sup> Silik denōwō aka Anutu möt narimakzei, mianjōreñ kembu ak engimamgō qahō mötzal. Mötnariññinan lök töndangōm engiiga kin köhöimakze. Mianjōra sösōngai qakñe malmegōra baukōm engimamgō möta embuk mohotñe urugō nup memakin. Mewō.

## 2

<sup>1</sup> Mutuk engōreñ kaba siksauk akerangōra jim engibiga gamuñini möta wösöbirik aket. Mianjōra engōreñ kabiga kunbuk mewō akepukōra möta urunan keu jöhōba kōna anangō areñni utekōyal. <sup>2</sup> Mianjō kōnañi kewō: Gamu qem engibi wösöbirik akeak ewō, danñon ölöp uruni qesawōlim niñgiiga kunbuk sösōngai miwikñabilenñak? Janjuñinanjōra aka jim engibi wösöbirik akeak ewō, tosatñan sösōngai ak niñgibingō osigetka nanak mewōyōk wösöbirik aka malbilenbuk. Mianjōra zilañ kaba gamu qem engimamgō töközal.

<sup>3</sup> Kimbi köhöikñi mi kōnañi kewōgōra ohoba alal: Nōñon sōngai biga körek enñon mönō nōmbuk sōngaimē. Nōñon inñini körek mewō uruyahōtñi qahō möt narim engizal. Nōñon tosatñi engōra sösōngai miwikñaimamgō mötzalmō, kabiga kōnañamñini sohoi lañ malgetka engeka wösöbirik akilenbuk.

<sup>4</sup> Wösöbirik akñegōra kimbi mi qahō ohoyalmō, önōñi qahō uru jōpakōm engimakzali, inñini mianjō kōnañi möt yakōmegōra mönō keu köhöikñi mi kimbinōj ohoyal. Urunan engōra aka waimanjat ketanñi möta könjiliñ qakñe tata imbilñan eriga ohoyal. Mewō.

*Kunñan kōna onñgirōhi, yangō sinñisōndokñi mönō mosōtme.*

<sup>5</sup> Kunōj sinñisōndok aiga gamu aka wösöbirik asuhuyōhi, mianjōn mönō nōngō qakneyōk qahōpmō, körek engō qakñine mewōyōk öñgōyōk. Keu mi jim qaribi sohobapukōra mönō kewōyōk jimam: Gamu mianjōn mönō körek dop köl enñii mianjōra gwōtpuk me borom kun wösöbirik aket. <sup>6</sup> Könagesō

\* 1:19: Apo 18.5

öljan keuñangö likepñi melen wangigeri, mianñon mönö dop köl wangii uruni kunbuk melenñök.

<sup>7</sup> Nalö kewöñe gamu aka wösöbirik keta bölökñi möriga mianñon jem keleleñgöbapuköra mönö lömböt kude toroqem wangime. Lömböt qahöpmö, mönö kapan köla siñgisöndokñi mosöta urukölalep ak wangime. <sup>8</sup> Mianñöra kewö uru kuñgum engizal: Inini mönö keu jöhöba urukalemñini kunbuk toroqeba köhöiba kondel wangiba malme. <sup>9</sup> Nöñon kimbini mi kewögöra ohoyal: Inini nöñgö keuni pakpak tem köla esapesapñon kin köhöime me qahö tem köla töteköba etme, mianñgö könañi kewöta mötmamñöra möta mi ohoyal.

<sup>10</sup> Inini kungö siñgisöndokñi mosötze ewö, nöñon mi mewöyök mosöt wangizal. Bölöñi ak niñgiyöhi, mianñöra qahö mötpi öñgözapmö, eñon kunbuk ölöwaka mindirim angumegöra mötzal. Mianñöra bölöñamñi mi lök Kraistkö jeñe ölña mosöt wangibiga teköyök. <sup>11</sup> Satanöñ areñi ala silenöñ alal könañi könañi ahakzawi, mianñöra tönpin qahö maljal. Mianñöra Satanöñ luhut al neñgibapuköra aka azi mianñgö siñgisöndokñi mönö mosöt teköme. Mewö.

### *Polnöñ Troas mala Taitusgöra waimañjat mörök.*

<sup>12</sup> \*Nöñon Kraistkö Ölöwak Buñani jim sehimamñöra aka Troas taonöñ anbiga Kembunöñ nanju öröm niñgiiga nupñi mianñgöreñ memamñgö amqeyök. <sup>13</sup> Mewö amqeyökmö, urumelen alani Taitus qahö miwikñaibi keuñini qahö jii möralañgöra aka waimañjat möta luainöñ urune qahö ahöyök. Mianñöra yaizökzökñini jiba engömosöta Taitus jarumamñöra Masedonia prowinsnöñ anal. Mewö.

### *Kraistnöñ ösum neñgiiga luhut alakzin.*

<sup>14</sup> Neñon Anutu kewögöra möpöseimakin: Kraistkö buña aka welenni qeinga Anutunöñ nalö dop suahö galöm ewö aka neñguanñiriga anda köirañ kölakzin. Luhutnöñ plaua jurañangö wöronñi ölöpñi memba kaiga mörakzin. Mianñgö dop Anutunöñ nam köl neñgiiga denike denike liliköba Kraistkö könañi jim asariinga aukñe asuhum sehiba aniga gölme dop mörakze. Mianñöra Anutu möpöseimakin.

<sup>15</sup> Mianñgö könañi kewö: Neñon ambazip Suep mire öñgömei aka könöp sianöñ gemei, yeñgö sutñine anda kainga wöronñini sarakñi mörakze. Kraistkö könañi jim sehiinga Anutunöñ nupninañgö wöronñi möt ölöwahakza.

<sup>16</sup> Könöp sianöñ gemei, yeñon Buña keunini mötketka mianñon keuñini jim teköiga kömum köhöimegö möta mönö qamötkö mumu wöronñi ewö akza. Suep mire öñgömei, yeñon Buña keunini mötketka oyaenñkoyaenñ engimapkö möta mönö malmal kömbönañangö wöronñi umköhöwakñambuk ewö akza. Dañon nup mewöñi memawañgö dop akza? <sup>17</sup> Ambazip tosatñi gwötpukñan mönö ni ewö qahö akze. Yeñon malmalñini nanñgöbingöra möta Anutugöreñ keu mi kölköl-örörö ewö lañ memba ala jimakze. Nöñon yeñgö dop qahö ahakzalmö, Kraist qekötahöba köñbiñ mosöta uruni sarakñi aiga kinjal. Anutunöñ melaim niñgiyöhi, mi möta yanñgö jemesoholñe kindu Buña keuñi törörök jim sehimakzal. Mewö.

## 3

### *Jöhöjöhö areñ dölokñangö nup meme ambazip akzin.*

<sup>1</sup> Nanak könañamni kunbuk könañiba jim ölöwakñamañgöra mötmörize me? Mi qahö. Nup meme ambazip tosatñan Korint eñon yeñgö könañini mötmegöra möta jim ölöwak kimbi ohobingö kapan kölakze. Tosatñan Korint eñon yeñgö könañini nanñgöba jiba jim ölöwak kimbiñi kimbiñi ohomegöra inini

\* 2:12: Apo 20.1

kuṅgum enḡimakze. Nöḡön nupni diṅdiṅanök mealanḡöra jim ölöwak kimbi mewöṅanḡöra qahö osizal. <sup>2</sup> Anutunöḡ Korint inḡini böröne al enḡii letota wölböt köṅṅi aka nanḡinak nöḡö jim ölöwak kimbini ewö akze. Anutunöḡ nöḡö jim ölöwak kimbini mewö ohoiga ambazip körekṅan silik tandökṅini döläkṅi mi eka oyoṅmakze.

<sup>3</sup> \*Inḡini Kraistkö papia kimbi ewö akzei, mianḡön aukṅe ahöza. Mosesnöḡ Köna keuṅi nanḡim onḡi inḡ mianḡön köṅ tafenöḡ ohoyöhi, inḡini mianḡö dop qahö akzemö, Kraistnöḡ kimbiṅi enḡö uruṅinḡö tafene kewö ohoi kinje: Neḡön nup meinga öḷḡi asuhui Kraistnöḡ Anutu malmal köhöikṅi Tonḡanḡö Uṅaṅi uruṅine ali letotket. Ambazipnöḡ nupninḡanḡö öḷḡi mi eketka mianḡön bauköm enḡiiga nupninḡanḡö könaṅi möṅ asarimakze.

<sup>4</sup> Kraistpuk qekötahöinga Anutunöḡ nupninḡanḡö tandökṅi möṅza. Mianḡöra nup meinga inḡini Kraistkö buṅaṅi akeri, mi ölöṅ Anutugö jeṅe awösamkakak kindi jizin. <sup>5</sup> Nanini köhököhöi qakṅe nup ölöṅṅi ki Anutugö jeṅe membinḡö dop akzini, mewö ölöṅ qahö jibin. Nanini yuai kunöḡ qahö lapinḡömakzinmö, Anutunöḡ nanḡök inahöba möṅmöṅ neḡiiga nup ki memakzin.

<sup>6</sup> \*Anutunöḡ inahöba möṅmöṅ neḡiiga jöhöjöhö areṅ döläkṅanḡö nup meme ambazip akzin. Mosesgö Köna keuṅanḡö kulemṅi mohot mohotköra urukönöp akinak ewö, keu mianḡön mönö keunini jim teköiga kömum köhöibinak. Uṅa Töröṅanḡö nup areṅi jim asariinga yaṅön mem gulim neḡiiga mal köhöibin. Mianḡöra Köna keugö areṅi miyök wuataṅgömegöra qahö kapaṅ kölakzinmö, Uṅa Töröṅi möṅ anḡön kölmegöra uru kuṅgum enḡimakzin. Mewö.

*Jöhöjöhö areṅ döläkṅanḡö nupṅi mi aködamunḡambuk.*

<sup>7</sup> \*Anutunöḡ Köna keuṅi jiba kulemṅi köṅnöḡ möndömgöba ohoyökmö, ambazipnöḡ mi qahö tem köḷgetka Anutunöḡ keu mianḡö dop kewöṅa likeṅṅi melenḡ enḡiiga kömumba köhömuṅi mala kotket. Anutunöḡ mutuk Köna keuṅi neḡiiga nalö mianḡoreṅ asakmararaṅan Mosesgö jemesoholṅi qei asariyök. Asakmararaṅ mianḡön waziba ayapkömawanḡö dop ahökmö, mi töndup Israel ambazipnöḡ jemesoholṅi törörök uba ekingö dop qahö aket. Gwöṅpuk asariyöhanḡöra mi osiget. Köna keugö Buṅa areṅ walḡan lök mewö asakmararaṅambuk asuhuyök.

<sup>8</sup> Mewö asuhuyökmö, Uṅa Töröṅan Buṅa areṅ döläkṅi neḡii mianḡö asakmararaṅan asuhumawi, mianḡön mönö jöhöjöhö areṅ walḡanḡö asakmararaṅi onḡita önöṅi qahö asariba jenini gamugamu ahakṅa. <sup>9</sup> Mutuk Mosesgö Köna keu asuhuba kewöt neḡiiga mianḡö dop köṅöp siagö buṅaya akzin. Buṅa keu mi lök aködamunḡambuk asuhuyök. Mianḡöra Anutunöḡ keunini kewöṅa jim teköi solanibini, Buṅa keu mianḡö aködamunḡan mönö keta böläkṅi akza. Mianḡön jöhöjöhö areṅ walḡanḡö aködamunḡi mi gwöṅpuk onḡita qetbuṅanḡambuk akza.

<sup>10</sup> Buṅa nup walḡan mutuk aködamunḡambuk ahökmö, mi Buṅa nup areṅ döläkṅambuk mindiriba kewöṅinga walḡi mianḡön mönö qetbuṅaṅi qahö akza. Uṅa Töröṅanḡö nup areṅ mianḡö aködamunḡan öḡḡöḡöṅi akzawanḡöra nup areṅ walḡan mönö yuai omaṅi ewö akza.

<sup>11</sup> Anutu amötqeqeṅanḡö köna walḡan lök waziba ayapkömawanḡö dop ahök. Mianḡön lök asakmararaṅambuk asuhuyök. Mianḡöra köna döläkṅi teteköṅi qahö ahöm öḡḡömawi, mianḡö asakmararaṅan mönö köna mutukṅanḡö asakmararaṅi mi önöṅi qahö onḡita jenini gamugamu ahakza.

<sup>12</sup> Jöhöjöhö döläkṅan teteköṅi qahö bauköm neḡiiga asakmararaṅan asuhumawi, mewö Anutu jörömqöröm al wanḡimakzin. Mianḡöra

\* **3:3:** Eks 24.12; Jer 31.33; Eze 11.19; 36.26 \* **3:6:** Jer 31.31 \* **3:7:** Eks 34.29



kenğötnini qahöpmahöp möta awösamakak kinda keu mi kusum enğimakzin. <sup>13</sup> \*Mosesnöh Israel ambazip asakmararañ waziba ayapköyöhi, mi ehibepuköra manjat möta jemesoholñi opo jahönñan esuhuyök. Neñön mianğö dop qahö ahakzinmö, Buñanini aukñeyök jimakzin.

<sup>14</sup> Buña walñanğö asakmararañi eketmö, uruñinan töndup gwözöñni lañ mala kotket. Nalö kewöñe mewöyök yuai kunñan mönö opo jöhan mianğö dop Juda ambazip gwötpuk yeñğö uruñini gwözöñni malje. Mianğöra Jöhöjöhö Walñanğö Buña keuñi keuñi oyonjei, miengö könañini mi törörök qahö möt asarimakze. Uruñini melenđa Kraistpuk toroqegetka mewö mianğönök mönö opo jöhanñini mi qeköi möt asarime. <sup>15</sup> Nalö kewöñe mewöyök Mosesgö Köna keuñi oyongetka yuai kunñan mönö opo jöhan ewö uruñini gwözöñni mötmötñinan lömbörii malje.

<sup>16</sup> \*Mewö maljemö, Buña Kimbigö keu kun kewö ahöza, “Mosesnöh ‘Kembubuk eraum mötpit,’ jiba opo jöhanñi mesoholñeyök qeközapma.” Keu mewö ahöiga yeñğöreñök kunñan uruñi melenđa Kembubuk toroqezawi, nalö mianğöreñök mönö yuai opo jöhanñanğö dop mi qeköi Anutugö amötqegeñanğö könañi möt asarima. <sup>17</sup> Keu mianğön “Kembugöra” jiba mi mönö Kembugö Uñañanğöra jiza. Kembugö Uña Töröñan denike yeñğö uruñine maljawi, yañön mönö siñgisöndokñinanğö kösöñi pösariga solanñi (fri) malje. (Mewö mala solanñi diñdiñi akingöra Köna keu wuatañgöbingö qahö kapañ kölakze.)

<sup>18</sup> Mianğö dop urunini melenñinga Kembugö asakmararañan körek neñğö je mesoholnine kuñguiga bilikbilik aliga jenini qahö esuhuinga ambazipnöh neñgeka Anutugö aködamunñi qetpuk mi piliknöh uba ehekö tandök ehakze. Nini mi qarim sehiba ehakñeñğö dop letorakin. Mewö letota aködamunñi qetpuk mi qariba asariba Kembugö tandöktandök ahakin. Kembunöh Uñaya akzawi, yañğö asakmararañan mönö mewö mem letot neñgimakza. Mewö.

## 4

### *Nini kourañen ewö ahinga Uña Töröñan ölni akza.*

<sup>1</sup> Anutunöh ak kömum neñgiyöhanğö dop nup ki qaknine ali memakzini, mianğöra mönö böñ kininga uruninan qahö etma. Qahö! <sup>2</sup> Neñön nup memegö köna tölapñi gamuñnambuk mi körek andö qein. Tilipqilip qahö aka Anutugö keuñi qahö möwöramgömakzinmö, keu ölni mi aukñeyök alakzin. Mewö Anutugö jemesoholñe ambazip uruölöwak möt neñgimegöra kininga jim ölöwak keuninan asuhui körekñan keunöh törörök jim neñgibingö osimakze.

<sup>3</sup> Mewö ahakzinmö, iñini tosatñan kewö jimakze, “Polnöh Ölöwak Buñanñi mi esuñambuk jimakza.” Mewö jibileñak ewö, esu mianğön könöp sianöh gemei, mönö yeñğö uruñine ahöba mianğöra gwözöñniga qakömakze.

<sup>4</sup> Kraistnöh Anutugö imutñi akza. Kraistkö aködamunñi mi nanñi Ölöwak Buñanñan indela asakñi ewö asarimakzapmö, yeñğö jeñinan ömuñ köli jipjap ahakza. Nalö kewöñe bölöñanğö Kembuñi gölme dop galöm köl enğimakzawi, yañön urumelenğö kopa ambazip yeñğö mötmöt jeñini mem gömöliiga lañ malje. Mianğöra Ölöwak Buñagö asakñi ek asaribingö osimakze.

<sup>5</sup> Nani qetbuñanan qarimapkö Buña keuñi qahö jim asarimakzalmö, eñön Kembu Jisös Kraistkö könañi möta jitñi tem kölmegöra uru kuñgum enğimakzal. Neñön Kembugö jitñi wuatañgöba iñini welen qem enğimakzin. <sup>6</sup> \*Könañi

\* 3:13: Eks 34.33 \* 3:16: Eks 34.34 \* 4:6: Jen 1.3

kewögöra welen qem enjgimazin: Anutunöŋ mutuk kewö jim kutuyök, “Asaknan mönö söŋaup qeiga asarima.” Mewö jiyöhaŋön mönö Buŋaŋaŋgö asakŋi ali urunini qeiga asariyök. Kraistnöŋ ahakmemeŋi aka meiga Anutugö asakmararaŋan jemesoholŋe asarii ekeri, Anutunöŋ nini mianğö könaŋi möt kutubingöra kapan kölakza. Asakŋaŋgö könaŋi jim sehibingöra aka asakŋi mi neŋgiyök.

<sup>7</sup> Asakŋan urunini qei asariinga mötkutukutu mianğö bohonŋi mi milyön kina oŋgita öŋgöŋgöŋi akzapmö, silenini mi kouraŋen ewö amqeba julakza. Anutu asakŋan mönö sile mewöŋaŋgö uruŋe ahöza. Ambazipnöŋ mianğö könaŋi ekŋegöra Anutunöŋ areŋi al neŋgiyök. Dopkeu mianğö könaŋi kewö: Kukösum önöŋi qahö al neŋgimazkawi, mi neŋgöreŋök öne asuhumakzawaŋgö dop qahöpmö, Anutunöŋ mönö mianğö Toŋi akza.

<sup>8</sup> Eu emu likep likep mianğöreŋök lömböt könaŋi könaŋi qaknine öŋgöba qölölömbörim neŋgigetka wahöjalij mörakzin. Mi mörakzinmö, töndup mienön qahö qözöjahöm neŋgigetka erakzin. Nalö tosatŋe juŋ ewö waŋgömnje qaköba köna qahö miwikŋaimakzinmö, töndup tötböröm qahö ahakzin.

<sup>9</sup> Ambazipnöŋ sesewerowero ak neŋgimazkemö, Anutunöŋ andö qahö neŋgumakza. Ambazipnöŋ mulumgöm neŋgimazkemö, töndup qahö ayuhumakzin. <sup>10</sup> Jisös qem kömugeri, mianğö dop nini mewöŋanök buŋaŋi jim sehimakzinaŋgöra aka neŋguget kömumbinbukö möta anda kaba maljin. Jisösbuk mal köhöininga inahöm neŋgimazkawi, ambazipnöŋ mianğö könaŋi möt kutumegöra aka mewö malbingö urumohot akzin.

<sup>11</sup> Gölmenöŋ jebuk mala Jisösgö nupŋi memakzinaŋgöra aka nalö dop kömumbingö dop akzin. Sileninan kömumawaŋgö dop akzapmö, Jisösnöŋ urunine mal köhöiba silenini mem gulimakzawi, ambazipnöŋ mianğö ölni ek asarimegöra aka kinjin. <sup>12</sup> Nini nalö dop sihimbölä möta kömumbingö dop ahakzinmö, nöŋön enğö sutŋine nup memba malali, enön mianğöra aka guliba malmal köhöikŋe aŋgota mal öŋgöme.

<sup>13</sup> \*Sumbara (Sam) kunöŋ keu kewö ohoget ahöza, “Anutu möt nariba kömupnöhök meköm niŋgimapkö köuluköba malal.” Neŋön keu mianğö dop kömupnöhök meköm neŋgimapkö möt narizin. Mötnaripkö Uŋa Töröŋi miyök buŋa qem aŋguzinaŋgöra neŋön mönö mewöyök keunini jiba köulukömakzin. <sup>14</sup> Anutunöŋ Kambu Jisös mem gulii kömupnöhök wahöröhi, yaŋön mönö nini mewöyök mem gulim neŋgi wahöta Jisösbuk öŋgöinga jemesoholŋe al neŋgi embuk mohotŋe mal öŋgöbin. Mi mötzinaŋgöra aka keunini jiba köulukömakzin.

<sup>15</sup> Keunini jiba köuluköinga Anutugö kalem möriamŋan toroqeba ambazip sehisehiŋi dop köl enğima. Mewö aiga yeŋön amqeba Anutu keleŋmaleleŋ möpöseigetka qetbuŋaŋan sehimakza. Enön mewöyök Anutu möpöseim sehimegöra mötzal. Mianğöra lömböt könaŋi könaŋi bisiba aum-möriba maljin.

*Mötnarip malmalŋaŋgö tandök mi kewö:*

<sup>16</sup> Nini mem gulim neŋgimapkö möta mönö böŋ qeba kininga uruninan qahö etma. Ölna silenini ewö waziba soholimakzinmö, mi töndup urunini ewö nalö dop kölönaimakzin. <sup>17</sup> Mi kewögöra: Gölmenöŋ kahasililij nalö töröptökŋi möta malbinmö, mianğö andöŋe asakmararaŋ önöŋi qahö miwikŋaiba teteköŋi qahö oyaenköyaen malbin. Asakmararaŋ aka kahasililij yahöt mi kewöt etkiinga asakmararaŋ mianğön mönö öŋgöŋgöŋi aiga gölmegö kahasililij könaŋi könaŋi mi möriŋga awamŋi aka eretŋi akza.

<sup>18</sup> Ambazip aka öröyuai jenöŋ ehekŋi mi nalöŋini teköi ayapkömemö, Suep mirigö öröyuaiŋi nalö kewöŋe qahö ehakzini, mienön mönö nalö teteköŋi

\* 4:13: Sum 116.10

qahö ahöm öngöme. Miangöra neñon jeninan ehekñi mia qahöpmö, qahö ehekñi mönö miengören göröken uba engehakzin. Mewö.

## 5

### *Polnöh Suepkö oyaenkoyaeñ koumnöh anmamgö mörök.*

<sup>1</sup> Neñon keu ki mötzin: Gölme silegö opo seri koumñe malinga kömupnöh mi köndeniga etmawi, Anutunöh nalö miangören silegö miri dölökñi nanñak meiga Suepnöh ahömawi, mi buña qem neñgiiga miangören malbin. Silegö miri qainñi kun mi teteköñi qahö köhöikñi ahöm öngöma.

<sup>2</sup> Keu mi möta nalö sutñe kiangören letotpingö osongom köla Suep malmal mirinine öngöbingö möta awöweñgömakzin. <sup>3</sup> Suepnöh öngöinga sile qainñi kunöh löngöt neñgii tatpini, nalö miangören mönö uña sile meinga kunñan aukñe qahö miwikñaim neñgima.

<sup>4</sup> Gölme sile ki qekömegöra qahö mötzinmö, Suep malmal mirinine öngöba silenini dölökñi membingö awöweñgömakzin. Sile ki kömumawi, mi malmal köhöikñan gwahöri qahöwahiga Anutunöh salupñe oyaenkoyaeñ sileya neñgimapkö mötzin. Miangöra nalö kewöñe seri koum kiangö uruñe mala urulömbötnini bisiba letotpingö osongom ahakzin. <sup>5</sup> Anutu nanñak Suep sile membingöra möta miwikñaim neñgiba Uña Töröñi urunine aliga oyaenkoyaeñ akingö dangunuñi akza.

<sup>6</sup> Miangöra neñon mönö nalö dop ewebibininambuk saitingit mal köhöiba kewö mörakzin: Sileninangö malmal koumnine ki malbini, nalö miangö dop eu Suep malmal mirinine Kembu Jisösbuk qahö malbin. <sup>7</sup> Nalö kewöñe Suep mirigö öröyuaiñi qahö uba engehakzinmö, töndup mi möt nariba miangö dop aka memba malinga nam köl neñgimakze. <sup>8</sup> Miangöra ewebibininambuk köhöiba sileninanangö malmal koumñi ki mosöttingö kapan köla mirinini ölni eu öngöba Kembubuk malbingö mötzin.

<sup>9</sup> Miangöra mirinine ki me eu malbini, neñon mönö urunini Kembu Jisös uruölöwak ak wañgibingöra jöhöba miangöra köhöiba kapan kölakzin.

<sup>10</sup> \*Miangö könañi kewö: Körek neñon mönö Kraistkö keu jakeñe asuhubin. Gölmenöh silebuk mala Kembugö jitsihitñi dopñe tem kölini me qötömötötañ ahini me önewat lañ malini, nanñak mönö keunini mi kewöta miangö dop töwanini nanñök nanñök neñgii buña qem añgubin. Mewö.

### *Ambazip Anutubuk urumohot akñegö nupñi memakzin.*

<sup>11</sup> Kraistkö keu jakeñe kinbini, neñon mi möta Kembugö mötmötñi ongitpinbuköra keñgötnini mörakzin. Mi mötzinanangöra ambazip könanini sarakñi mötmegöra kapan köla uru kuñgum eñgimakzin. Könaninan mönö Anutugö jeñe aukñe ahöza. Nöñon tilipqilip azia qahö, eñon mewöyök mi uruñinan möt yakömegöra möta jörömqöröm akzal.

<sup>12</sup> Mewö jiba nanini jim ölöwak keunini mötmegöra kunbuk qahö kapan kölakzalmö, könanini miyök jim asarim eñgimangö mötzal. Inini mi möta ölop neñgö silenini mi böhi takapulakañi yeñgö jeñine möpöseigetka dop köлма. Yeñon yuai eñgö uruñine ahözawi, miangöra qahöpmö, sileninanangö yuaiñi jenöh ekingö dop akzawi, mönö miangöra aiweliköba nanñini silenini memba öngöba keu lañ jimakze. Miangöra keuni ki jizal. Eñon yeñgö keuñini gilipitñi (ambetakñi) mötzeañgöra mönö neñgö könanini jim asariba törörök meñe eñgime.

<sup>13</sup> Eñon nöngöra “Urusohop tandök ewö akza,” jiget ewö, nöñon mönö Anutu nupñanangöra aka urukönöp aka malal. Tosatñan nöngöra kewö jize,

\* 5:10: Rom 14.10

“Urukönöpñi qahöpmö, keuñi ösöñök jimakza,” Mewö jize ewö, mi mönö injini bauköm enjibingöra aka ahal. Miangöra ölum enjgubapuk.

<sup>14</sup> Miangö könañi kewö: Kraistnöñ jöpaköm nenjimakzawi, mianjön mönö kondota kuñgum nenjiiga nupñi memakzin. Azi mohotnöñ körek nenjö salupnine nenjö kömupnina kömuyök. Miangöra singisöndokninangö likepñi qahö melenj nenjiyökmö, körek nenjö singisöndoknini mosöri toroqeba köhömuñi qahö akzin. Keu mi möt asariba möt yaközini, Kraistkö urukalemñan mönö körek nini jölöngöba nupñi membingöra kuñgum nenjimakza.

<sup>15</sup> Yanjön mönö kewögöra körek nenjö salupnine kömuyök: Gölmenöñ jebuk maljini, nenjön mönö malmalnini toroqeba naninangörök malbinbuk. Mewö qahöpmö, kun nenjöra aka kömumba wahöröhi, malmalnini mönö yanjöra tököba ala malbingöra kömuyök.

<sup>16</sup> Miangöra urunini melenjini, nalö miangöreñök könahiba ambazip silesile qahö kewöt enjgizin. Ambazip kun gölmenöñ silikñangö dowök qahö möt kutum wanjgizin. Mutuk Kraist kewöta möringa gölme azi töhön ahökmö, nalö kewöñe möt kutum wanjiinga Suepkö Amötqeqe Tonina akza. <sup>17</sup> Miangöra kunñan Kraistpuk qekötahöza ewö, yanjön mönö ahuahü dölökñi ahüba dömnji dölökñi akza. Malmal walñan ayapköiga malmal dölökñan mönö salupñe asuhum wanjgiza.

<sup>18</sup> Mewö maljapmö, yuai pakpak miangö kondotkondot Tonji mi Anutu. Yanjön Kraist melaiiga töwanini qeba nenjömeiga Anutu nanñambuk urumohot akingö könañi möwölöhöyök. Köna mewö asuhuiga Anutunöñ nup nenjiiga nenjön ambazip Anutugö alaurupñi akrjegöra jölöngöba kuñgum enjimakzin.

<sup>19</sup> Anutubuk urumohot akingö könañi kewö: Kraistnöñ eta gölmenji gölmenji nenjö töwanini qeiga dop köli Anutunöñ nenjömeiga alaurupñi ahin. Köna onjita mala korini, singisöndok miengö keuñini qahö oyonja mötmöröiba likepñi qahö melenj nenjiyök. Anutugö alaurupñi ahinga möt narim nenjiba Kraistkö töwagöra aka Anutubuk urumohot akingö Buña keuñi mi börönine alök.

<sup>20</sup> Mi aliga Kraistkö jitñjememeurupñi akzin. Anutunöñ keu sanep al nenjii miangö dop ambazip uruñini kuñgum enjimakzin. Kraistkö jitñi memba kapan köla kewö qesim enjimakzin: Mönö Kraistkö töwanji buña qem anjguba Anutugö alaurupñi akñe. <sup>21</sup> Anutunöñ körek nenjö singisöndokninangö keuñi jim teköba likepñi melenja Kraist singisöndok kun qahö ahöhangö qakñe ali öngöiga salupnine sihimbölo mörök. Kraistkö sihimbölonji miangöra aka yanjöreñ qekötahöinga Anutunöñ ölop keunini jim teköi solanibin. Mewö.

## 6

<sup>1</sup> Nini Anutu nanñangö nup meme alaurupñi akzinangöra aka uruñini kewö kuñguzin: Anutugö kalem möriamñan omanji akapuköra mi mönö buña qem anjguba malme. <sup>2</sup>\* Anutunöñ keu kun kewö jii Buña Kimbinöñ ahöza, “Gehorimangö nalönan kam kuñguiga nöñön köuluki möral. Amötqeqe nalönan kam kuñguiga miangöreñ bauköm gihial.” Keu mewö ahöiga mötket! Nalö dölkianjön mönö Anutugö amötqeqe nalöñi akza. Anutunöñ enjgehorimangö möri nalöñan kam kuñguiga ak-kömukömuñi mi mönö döлки buña qem anjgume. Mewö.

*Polnöñ kahasililij könañi könañi miwikñaiyök.*

<sup>3</sup> Nenjön mönö kungö uruñan nenjöra aka bölii etpapuköra galömnini mem anjgumakzin. Jim nenjigetka nupninan keuñambuk aka etpapuköra mewö

\* 6:2: Ais 49.8



ahakzin. <sup>4</sup> Anutugö nup meme ambazip ölop sorokni akzini, ahakmeme pak-pakninan mönö mi kondelakza. Kahasililiñ aka jañgauranga kõnanji kõnanji ak neñgigetka wahöjalin uruñe maljinmö, miangöreñ mönö mökösoñda kapan kõla kin kõhöimakzin.

<sup>5</sup> \*Thilek wahinambuknöñ neñguba köso mirinji mirinji miangöreñ al neñgigetka malin. Karimni karimni asuhugetka miangö uruñe kõmumbinbukö keñgötnini möta malin. Gaun guli aka nenegöra wösönini aliga malinmö, töndup silenini qeba nup memba malin.

<sup>6</sup> Ahakmeme sarakni wuatangöba Anutugö sihimni möt asariba lömböt möta mökösoñda ambazip ala ak engimakzin. Uña Töröñan urunini kokolak qeiga sutñine geñmoñi qahö jöpaköm engiba maljin. <sup>7</sup> Keu ölnanök jiinga Anutugö kukösumñan bohon köl neñgiiga ahakmeme solanñangö timbi saiwanji meinga böro ölnine aka qaninine ahöiga kinjin. Mewö kinda likep Buña keu jim sehiba likep keu muneni silenine algetka miangö likepni jim mindinñgöba malin.

<sup>8</sup> Qetbuña neñgigetka silenini qahö möpöseimakzin. Yom jiba gamu qem neñgigetka uruninan qahö erakza. Neñgöra kösohot ölopni kösohot bölöñi mi lañ jimakze. Munen jiji ambazip ewö ak neñgimakzemö, töndup keu ölnanök pakpak jimakzin.

<sup>9</sup> Ambazipnöñ kõnanini ölop möt kutumakzemö, töndup tosatñan nönöñgan aka nesampurek ak neñgimakze. Nalö tosatñe kõmumbingö aka malinmö, töndup toroqeba jebuk maljin. Kegwek-kahasililiñ ewö neñguba malgetmö, töndup qahö kömuin. <sup>10</sup> Wösöbiriknöñ neñguiga töndup nalö dop söñgaiba maljin. Wanapni mala töndup ambazip gwötpuk bauköm engiinga uruñinan pomni ahakze. Gölmegö sukinapnini qahöpmö, töndup oyaenñkoyaen pakpak buña qem anguba pipsimbawoñ maljin.

<sup>11</sup> O Korint ambazip, neñön mönö uruninangö nanñuñi engöra öröba keu kun qahö kölin geiga kõnanini aukñeyök jibiga mötze. <sup>12</sup> Eñön neñgö urumötmötnini mötpepuköra mi qahö angön kölakzinmö, neñön engö uruñini mötpinbuköra mönö nanñinanök angön köl angumakze.

<sup>13</sup> Nöñön urumötmötni engibiga eñön mönö miangö likepni mewöyök törörök ningime. Nöñön nahönböraturupni ewö tandök keu engöra kewö jiba ohozal: Inini mewöyök mönö nanñini uruñinangö nanñuñi öröba urukalemñini mi sehiba kondel neñgime. Mewö.

*Mötnariñini qahö yembuk kude qekötahöme.*

<sup>14</sup> Ambazip uruñini qahö melenñeri, yembuk mönö uruñini kude jöhöba\* öröröñ kude malme. Malmal solanji aka malmal gonñoni mi nanñök nanñök akzahot. Mi mindirim etkibingö osibin. Söñaup aka asakni mi mohotñe qahö akzahot. Qahö! <sup>15</sup> Kraist aka Katakömulat (Satan) yetkön mönö urumohot aka mohotñe malbitkö osimahot. Miangöra urumelenñ ambazip kunñan ahakmemeñi urumelenñö kopa ambazip kun yambuk mohotñe mindiriba akitkö osimakñahot. <sup>16</sup> \*Anutu nanñak keuñi kun kewö jii ahöza, “Nöñön kõnagesöni yeñgö uruñine mala sutñine anda kaba Kembuñini ak engibiga yeñön nöñgö weleni qeba möpöseim ningiba malme.”

Keu miangö dop Anutugö Uñanñan uruñine maliga sileninan Anutu malmal kõhöikni Tonñangö jikenji akza. Anutunöñ nanñi jöwöwöl jikenje tandö lopioñ möpöseibingö soñgo ali ahöi osimakzin. Anutugö jikenji aka asa jikenji mi

\* **6:5:** Apo 16.23    \* **6:14:** Könjöñ me mötöp (yoke) mi hos me bulkamau yahötkö imbiñire alget geiga kare me kinöñ yuai örömakzahot. Mewö nanñiri imbi-imbi akitkö osimakzahot. Mewö janñuñ anbanbuk.    \* **6:16:** Lew 26.12; Eze 37.27; 1 Kor 3.16; 6.19; Ais 52.11; 2 Sml 7.14; 1 Hist 17.13; Ais 43.6; Jer 31.9

inannök inannök. Miangö dop neñon urumelenjö kopa ambazip yembuk qekötahöbingö sonjo ali ahöi osimakzin.

<sup>17</sup> Miangöra inini mönö Kembunöñ keu kewö jiyöhanjö dop akñe, “I mönö engömosöta yaigep kaba kambu nanñi kun malme.

Anjöjörakñinambuk ahakzei, mi mönö kude engöseigetka nöñon möt anjön köla köyan köl engiba malmam.

<sup>18</sup> Nöñon mönö Iwiñini akiga inini nöñgö nahönböraturupni aka malme. Kembu kukösum pakpakö Toñan mewö jiza.” Mewö.

## 7

<sup>1</sup> O wölböt alaurupni, Anutunöñ mönö köyan köl neñgimangö keuñi mewö jöhöm neñgii ahöza. Miangöra yuai sile unanini mem tölöhozawi, neñon mönö mi körek qeköbingöra Kraist köuluköinga amöt qem neñgima. Anutugö jitñi ongitpinbuköra mönö keñgötnini möta kapan kölinga mem solanim neñgiiga sarakñi ak teköbin. Mewö.

*Uruñini melenjerangöra Polnöñ uruölöwak mörök.*

<sup>2</sup> Neñon kun qahö mem bölim wanñinga ayuhuyök. Kun qahö geñmororon ak wanñiin. Miangöra eñon mönö uruñinangö nanñuñi öröba nini urunöñ jöhöm neñgiba malme. <sup>3</sup> Tosatñan sutñine nup memba silenöñ alal keu mewö jiba jim neñgigetmö, nöñon keu mi engö keuñini jim teköba likepñi melenj engimangöra aka qahö jizal. Nöñon lök keu kewö jibi mötket: Neñon uruninangö nanñuñi öröba inini uruninan jöhöm engimakzin. Mewö aka ölop embuk öröröñ jöhöba kömumbin aka öröröñ mal köhöibin.

<sup>4</sup> Engö uruyahöt qahö mötnaripni ketanñi engiba maljal. Engö silenini mönö gwötpuk möpöseimakzal. Engöra aka urukölalepni ketanñi miwikñajazalangöra kahasililij könanñi könanñi möta miangören mönö töndup önöñi qahö söñgaizal.

*Masedonia prowinsnöñ anda Taitusbuk aitongöit.*

<sup>5</sup> \*Taitus jaruba malalangöra\* jiali, keu mi toroqeba jimam. Masedonia prowinsnöñ kanjuta miangören mönö mewöyök uruluai miwikñajaimangö osial. Denike denike anali, miangören mönö köñjilij könanñi könanñi miwikñajial. Anutugö bim qeba tosatanñi yembuk anjururuk aka engöra waimanjat möta malal. <sup>6</sup> Mewö malalmö, Anutunöñ urueret ambazip nanñöm neñgimakzawi, yanñon mönö Taitus kayöhi, mianñon urukölalep ak ningiyök.

<sup>7</sup> Taitusnöñ kayöhi, mianñonök qahöpmö, Korint eñon urukölalep ak wanñigetka yanñon jii mötpiga Anutunöñ mianñon mewöyök urukölalep ak ningiyök. Engö kösohotñini kewö jiyök, “Eñon ni nekingö köpösöngöba kinje. Wösöñini ölna möt ningiba lömböt ningigerangö keuñi jiba nöñgö likepne nanñöba jibingö jöjörömakze.” Kösohot mi jii möta urusösöngai keta bölökñi möral.

<sup>8</sup> Nöñon uruñini Buña keunöñ kuñguba kimbi mi ohobi oyoñda nanñini möt bölim anñugeri, miangöra qahö möt bölim anñuzal. Mutuk möt bölim anñuyali, mi töndup nalö kewöñe kewögöra kunbuk söñgaizal: Kimbi keunan uruñini mem bölii wösöbirik aketmö, wösöbirik mianñon mönö melenja nalö töröptökñanök ahöba teköyök. Könanñini mewö ehal.

<sup>9</sup> Nalö kewöñe inini möt bölim anñugerangöra aka qahö söñgaizalmö, kewögöra söñgaizal: Inini ahakmemenñinangöra aka möt bölim anñugetka gamu wösöbirikñinan bauköm enñgiiga uruñini kunbuk melenja dingiget. Mi Anutugö jitñangö dop asuhuiga uruñinan mönö neñgöra aka qahö bölöyökmö, ölna bauköm enñgial.

\* 7:5: 2 Kor 2.13 \* 7:5: 2 Kor 2.13 miangören Taitusgöra jiyök.

<sup>10</sup> Singisöndökningöra aka möt bölim anguzin ewö, gamu wösöbirik mianön mönö bauköm nenngiiga urunini kunbuk melenḁa diḁgibin. Diḁgibinanḁoreḁ Anutunöḁ mönö nennguanḁiri Suepnöḁ öḁgöbin. Mianḁöra kunḁan uruḁi melenḁa mianḁöra qahö möt bölim anguma. Gölmē ambazip tosatḁan singisöndökḁinanḁö wösöbirik mörakzemö, Anutunöḁ mi mosötmapkö qahö qesime ewö, yaḁön mönö likepḁi melenḁe enḁiiga kömum köhöime.

<sup>11</sup> Enḁön Anutugö sihimḁanḁö dop wösöbirik aketka gamu mianḁö öḁḁan uruḁine ahuḁi letotkeri, mi kewöta ek welipköba kewö jime, “Nini gönmönahotnini mosöta urunini tokoba urukönöp qakḁe wahöta könanini sohosohöḁi kewöta mindiḁgöin. Ambazip singisöndök akeri, mienḁöra uruninan wahöri sisit memba jim enḁiin. Anutugö jitḁi onḁitpinbuköra auruba kenḁötnini möta Polnöḁ kaba uru melenḁninanḁö öḁḁi ekḁapkö köpösöḁgöba malin. Urunini ahakmeme diḁdiḁi akingöra alin aka kunöḁi köna qiwitipköyöhi, mi mindiḁgöm wanḁibingö jöjöröba malin.” Mewö jigetka dop köḁma. Nalö kewöḁe köna diḁdiḁi wuatangözei, mi kondel niḁgigetka ehal.

<sup>12</sup> Mianḁöra kunḁan sutḁine böliyöhi, iyök mindiḁgöm wanḁimegöra aka kimbini qahö ohoyal me kun i mem bölim wanḁiyöhi, iyök bauköm enḁimegöra kimbi mi qahö ohoba alal. Mi kewögöra ohoyal: Inḁini Anutugö jemesoholḁe nömbuk urumohot akingö kapanḁ köḁakzei, silik mianḁön mönö aukḁe asuhumapköra kimbi mi ohoyal.

<sup>13</sup> Nani uruköḁalepni miyök qahö mötzalmö, Taitusgö uruḁan sutḁine öḁöwahi ehinga mianḁön mewöyök uruni nanḁöi önöḁi qahö söḁgaimakzal. Enḁön körekḁanök Taitus köro-öḁöwak qem wanḁigeranḁöra söḁgaimakzawi, söḁḁgai mianḁön mönö mewöyök nanḁöm köḁ niḁḁi mianḁöra önöḁi qahö söḁgaizal.

<sup>14</sup> Nöḁön silikḁinanḁöra silenḁini Taitusgö jeḁe möpöseiba malali, enḁön mianḁöra gamu qahö niḁgiget. Nöḁön enḁö sutḁine mala keu pakpak jibi mötkeri, mi öḁḁanök jial. Mianḁö dop enḁö keuḁini Taitusgö jeḁe jim möpöseiba malali, keu mianḁön mönö mewöḁanök köḁanḁini mindiḁgögetka öḁḁi ahök.

<sup>15</sup> Inḁini körek pakpak mönö nöḁgö keuni tem köḁa Taitusnöḁi kaiga sömbuḁinambuk möta jönömḁini undui köḁ örom wanḁiget. Taitusnöḁi silikḁini mi mötmöriba keu jiiga uru öḁöwakḁan enḁöra aka qariiga köhöiba möpöseim enḁimakza. <sup>16</sup> Nöḁön ahakmemenḁini pakpak mötmöriba mianḁöḁoreḁ mönö öḁḁ enḁöra aka ewebibinambuk möt köhöiba saitḁitḁit malmam. Mianḁöra söḁgaimakzal. Mewö.

## 8

### *Urumelenḁ alaurup nanḁöm enḁibingö keuḁi*

<sup>1</sup> \*O urumelenḁ alaurupni, Anutunöḁi kalem möriamḁi urumelenḁ könagesöḁi könagesöḁi mianḁöḁoreḁ nenḁi öḁḁan mönö Masedonia prowins uruḁe öḁḁḁanök asuhuyök. Nöḁön inḁini mianḁöra gukmaulem malbepuköra möta kösohotḁi kewö jimam: <sup>2</sup> Yeḁön kahasililinḁ miwikḁaiba mötketka lömbötḁambuk esapköm enḁiiga wanapḁi kötökḁi maljemö, mi töndup önöḁi qahö söḁgaigeranḁöra aka urumelenḁ alaurup nanḁöm enḁibingöra moneḁ naluk keta böḁökḁi alget.

<sup>3</sup> Yeḁö köḁanḁini kewö nanḁöba jimam: Kunḁan qahö kuḁgum enḁi nanḁini sihimḁinan töndup ahuḁiga amqeba ösumḁinanḁö dop nalukḁini alget aka mi tok onḁita enḁiget. <sup>4</sup> Yeḁön mönö kapanḁ köḁa gwötḁuk kuḁgum nenḁiba kewö uleta jiget, “Nini tok Judia prowinsgö ambazip sarakḁi bauköm enḁibingö mötzin. Mianḁöra Pol, gi öḁḁ On! jinöḁga mönö simbawoḁ möta nup mianḁö bahöḁi amqeba membin.”

\* 8:1: Rom 15.26; Eks 16.18

<sup>5</sup> Mewö jiget jibiga naluk almegö mambörali, miangö dowök qahöpmö, mi ongita kewö aket: Yenön mutuk nangönanö Kembangö jene dop köljawi, mi akingöra urunini jöhöget aka miangö andöne Anutugö jitni tem kölbingö möta nanjini malmalnini mi mewöyök nengö börönine alget. <sup>6</sup> Miangöra Taitus kewö jim kutum wangial, “Gi mönö nangönanö nup mi lök könahiba menöj. Miangöra mi mönö toroqeba Korint könagesö bauköm enginönga urukalemjini kondela monej naluk ketani mi kunbuk toroqeba algetka sutjine teköma.”

<sup>7</sup> Urugö yuai könani könani mi kelenmalelen buja qem anguba kewö aka malje: Ölöpnanök Kraist möt nariba Buja keu ölni jim soroköba Anutugö sihimni möt kutuba tosatni nangöm engibingö pöndan köpösöngömakze. Enön mönö tosatni engongita ölöpnanök jöpaköm nengiba qetpuk akze. Miangö dop nangönanö nup ki mewöyök mönö ölop mem soroköba tosatni engongitketka qetpuk akja.

<sup>8</sup> Mewö jiba monej almegöra qahö jim kutum engizal. Mi qahöpmö, urukalemjini genmojambuk akza me qahöwi, mönö mi esapesapnöj ala könajini mötmangö mötzal. Könagesö tosatjan gönmönahot mosöta nangönanö nupjini öl töhönja memba zen kinjei, keu mi jiba miangönanö inini esapköm engizal.

<sup>9</sup> Naluk dawik almegöra kewötmei, miangören mönö Kembunini Jisös Kraistkö könangö tandökni mötmörime. Inini yangö kalem möriamni ketani mi kewö mötze: Yanön Suepkö öroyuai pakpakö Tonj öngöngöni ahökmö, töndup inini oyaenkoyaengö pomni akjegöra aka gölmenöj eta etqeqeni aka malmalni tököba mosörök.

<sup>10</sup> Monej almegöra qahö jim kutum engizalmö, Jisösnöj söpsöp alöhi, miangö dop qambañni miyök engizal. Enön yambu emune lök nangönanöngö mutukni aka miangö nupni kapan köla meget aka mi toroqeba membingö sihimni köhöikni mötket. <sup>11</sup> Nalö kewöne nupjini mi mönö mem teköme. Mutuk nangönanö nup membingö kapan köla awöwengögeri, miangö dop mi mönö toroqeba mem teköme. Yuai ahöm engizawangö dop mönö nalukjini gwötpuk alme. <sup>12</sup> Miangö könani kewö: Naluk albingö sihimninan ahuba ahöza ewö, mönö yuai ahöm engizawangö dop algetka Anutunöj möt angön köli dop kölja. Yuai qahö ahöm engizawangö dop mönö qahö kewöta jim engimakza.

<sup>13</sup> Naluk ketani algetka alaurup yengö malmalninan amqeiga nanjini qakjine lömböt öngömapköra qahö mötzinmö, alaurup osiba mözöröngözei, yembuk mendenä öroröj malbingöra mötzin.

<sup>14</sup> Miangöra nalö kewöne yuai kelenmalelen ahöm engiiga tosatjan malmalnangö yuaigöra osizei, inini mönö mi bauköm engigetka dopne akja. Mewö aka nanjini könangep yuaigö osigetka yengö öroyuaininan kelenmalelen ahömawi, nalö miangören mönö i kun bauköm engime. Mewö ak angugetka alabauk silikninan öroröj akja. <sup>15</sup> Mi Buja keu ki ohoget ahözawangö dop akja, “Gwötpuk mem tokoba malgeranön nanjini dop negetka numbu surukjini qahö ahöiga boromborom mem tokoba malgeranön nene yuaigöra qahö osiget.” Mewö.

*Nejakurup karöbut melaim engiinga kaba bauköm engime.*

<sup>16</sup> Anutunöj Taitusgö urunijini sölölohöiga engöra ni ewö waimanjat möta bauköm engimangö kapan köla malja. Miangöra “Anutu saiwap!” jizal. <sup>17</sup> Nöñon Taitus engören kamapkö qesiba urunijini kungubiga imbiñi melenök. Miyök qahöpmö, nanjak inini bauköm engimangö möta köpösöngöba nanjini sihimnangö dop nengömosöta Korint engören kamangö jiyök. <sup>18</sup> Neñon



urumelen alanini kun melaininga yambuk kamahot. Kiangören Ölöwak Buña jim sehimakzawaḡöra i mönö urumelen könagesö dop möpöseim waḡgimakze.

<sup>19</sup> Yangö keuḡi toroqeba kewö jimam: Masedonia urumelen könagesö yeḡön mönö i möwölöhögetka naḡönaḡö nalukḡi mi memba nembuk mohotḡe köna anbin. Neḡön Kambu nanḡaḡö qetbuḡaḡan sehimapköra möta naluk ketanḡi mi ölop galöm köla Judia prowinsnöḡ anda eḡgibin. Alabauk eḡgibingö urukalemnini mewö aukḡe kondeljin.

<sup>20</sup> Mewö aka naḡönaḡö naluk ketanḡi mi tilipqilip asuhui sohobapuköra ölop galöm köl soroköbin. Kunḡan siliknini mianḡöra jim neḡgibapukö möta kapanḡ köla kinjin. <sup>21</sup> \*Keu mianḡö könaḡi kewö: Neḡön silik Kembugö jeḡe diḡdiḡi akzawi, mi qötöḡgatpinbukö galöm mem aḡgumakzin. Miyök qahöpmö, silik ambazip jeḡine dop köljawi, mi mewöyök akingö möta kapanḡ köljin.

<sup>22</sup> Yetpuk urumelen alanini kun mi mewöyök melaininga kama. I nalö gwötpuk esapköm waḡgiba tandökḡi kewö ehin: Yaḡön mönö nalöḡi nalöḡi Kembugö nupḡi memaḡö könöpkönöp ahakza. Nalö kewöḡe iḡini tosatḡi alabauk eḡgibingö mötzei, mewö möt narim eḡgizawaḡöra mönö eḡgören kaba bauköm eḡgimaḡö möta urukönöp ketanḡi ahakza.

<sup>23</sup> Nöḡön Taitus kewögöra möwölöhöyal: Yaḡön nöḡö alabaukni aka nup meme neḡakni akza. Urumelen könagesöḡi könagesöḡi yeḡön alayahötnini yahöt mi möwölöhöm etkigetka jitḡememeḡini akzahot. Kraistkö qetbuḡaḡan mönö yetköra aka qarimakza. <sup>24</sup> Mianḡöra azi karöbut mi kamei, i mönö urukalem ak eḡgiba könaḡini mewö kondelgetka ekḡe. Mewö akḡe ewö, neḡön silikḡinaḡöra silenḡini möpöseinini, keu mianḡö ölnaḡ mönö aukḡe asuhuiga eketka urumelen könagesö gwötpuk yeḡön mötme. Mewö.

## 9

### *Mönö urumelen alaurupḡini bauköm eḡgime.*

<sup>1</sup> Anutugö ambazip sarakḡi alabauk moneḡ eḡgimegöra ohomangö mötzalmö, iḡini keu mi lök möta mianḡöra qahö osize. <sup>2</sup> Iḡini alabauk akingö sihimḡinan ahui mötze. Nöḡön mi möta eḡö silenḡini mi mianḡöra Masedonia urumelen ambazip yeḡö jeḡine möpöseiba kewö jial, “Korint aka Akaia urumelen alaurup tosatḡan mönö yambu emuneyök könahiba Judia alabauk ak eḡgibingö jöjöröba malje.” Mewö jibiga eḡö urukönöpḡinaḡöra mötketka keu mianḡön mönö kuḡgum eḡguyök. Mianḡöra könagesö ölnḡi yeḡö uruḡinan mönö amqeba alabauk akingö urukönöp aket.

<sup>3</sup> Eḡö sihimḡinan ahui mötze, töndup neḡakurupni karöbut ki melaim eḡgizal. “Korint yeḡön mönö moneḡ tokobingöra jöjöröba malje,” mewö jial aka keu mianḡöra eḡö silenḡini möpöseial. Keu mianḡön omanḡi aiga gwötpukḡan ekepukmö, keuḡinaḡö dop moneḡ ölna algetka kahaimök tari körekḡan mewö eḡgekḡegöra mötzal.

<sup>4</sup> Keu mianḡön omanḡi aiga moneḡinan qahö kahaimök tari öne malgetka Masedonia neḡakurup tosatḡan nömbuk kaba mewö miwikḡaim eḡgibeak ewö, nöḡön mönö eḡöra aka gamu miwikḡaibilenbuk. Tem kölmegö möt narim eḡgiba malbiga ölnḡi qahö asuhubawak ewö, iḡini mönö mewöḡanök keuḡini omanḡöra aka gamu miwikḡaibepuk.

<sup>5</sup> Mianḡöra urumelen alaurupḡini karöbut mi uru kuḡgum eḡgimaḡö mötpi dop köli kewö jial, “Iḡini mönö qelḡiḡe Korint yeḡören anda naḡönaḡö naluk ketanḡi almegö keu jöhögeri, areḡ mi wuatḡöba al tekömegöra mönö kuḡgum eḡgime. Mewö aketka alabauk nalukḡini mi kik-kukḡambuk ekbonep

\* 8:21: Qam 3.4

qakne qahöpmö, mönö sakalakni aka amqeba gwötpuk alme. Mi mindirigetka zioz köwenöy kahaimök tari kabiga ölop membin.” Mewö jial.

*Kötji mönö amqeba gwötpuk qesin da gilme.*

<sup>6</sup> Keu ki mönö mötmöriba malme: Nene kötni awamnanök qesin da giljawanön mönö ölni mewöyök awamnanök mema. Nene kötni gwötpuk qesin da giljawanön mönö ölni mewöyök gwötpuk mema. Miangöra gwötpuk algetka Anutunöy salupne gwötpuk engima. <sup>7</sup> Inini nannök nannök naluknini mönö uruninan jöhögerangö dop alakne. Sösöngainöy amqeba mözöközöröy ambazip kalem engizei, Anutunöy mönö i jöpaköm engimakza. Miangöra naluknini kunjan kungum engizawanögöra aka uruyahöt qakne kude alme. Mi kik-kukninambuk kude alme.

<sup>8</sup> Uruawam qakne kötönjini gwötpuk algetka Anutunöy mönö köhöiba kalem möriamni pakpak mem sehim engimakna. Mewö engiiga malmal pakpak miangöreñ yuaigöra osimei, mi pakpak mönö nalö dop buña gem angugetka dop köl engimakna. Mewö aiga nup ölopni könani könani mi ölop megetka ölni kelenmaleleñ asuhuma. <sup>9</sup> \*Ekbonep mosöta naluk ketani ketani alakzei, mi Buña Kimbi keu ki ohoget ahözawanögö dop akze, “Yañön amqeba kalemni kalemni menden da ambazip wanapni engimakza. Ahakmemeni diñdini kik-kukni qahö mianön mönö nalö teteköni qahö Anutugö jene ahöm öngöma.”

<sup>10</sup> \*Anutunöy qesin gilgil azigöra nene kötni wanjiiga nene asuhui nemakzini, yanön mönö nenegö mözöközöröy ahaknei, mi mewöyök engimakna. Mi engii uruninan lolohoiga ölop amqeba keu kötni qesin sehiba gilgetka ahakmeme solannangö ölni asuhui Anutunöy mi mem qarui sehimakna. <sup>11</sup> Mewö aketka Anutunöy mönö malmal pakpak miangöreñ sehiba kötuetköm engiiga ölöwahakne. Mewö ölop amqeba ambazip nalö dop genmoni qahö kalem gwötpuk engimakne. Mewö aketka mi memba (Jerusalem anda) engiinga ambazip gwötpuknan kötönjinangöra aka Anutu möpöseigetka ölni engöreñ asuhumakna.

<sup>12</sup> Nangönanngö nup ki memaknei, mianön mönö Anutugö ambazip saraknan yuaigöra mözöközöröy aketka bauköm engimakna. Miyök qahöpmö, miangöra “Anutu saiwap!” keu mi gwötpuk jimegöra aka ölni engöreñ asuhumakna.

<sup>13</sup> Miangö könani kewö: Nangönanngö nup ki memba mewö mianön mötnaripninangö könani kondelgetka ambazip gwötpuknan mi eka Anutu tem kölmeanngöra möpöseim wanjiiba kewö jime, “Korint yenön mönö Kraistkö Ölöwak Buñani keunöhök qahö jim miwiknaizemö, Polgö keunji genmoni qahö tem köla amqeba sakalakni aka nenögöra aka tosatni pakpak yengöra kalem jesöngö engimakze.”

<sup>14</sup> Mewö jiba engöra köuluköba miangöreñ waiknini gwötpuk mem engiba kewö jime, “Ia! Anutunöy mönö kalem möriamni kelenmaleleñ Korint engiiga urukalemninangö ölni gwötpuk neniget.” Mewö jigetka Anutugö kalemnan aukne asuhuma. <sup>15</sup> O nini Anutu kalemnanngöra aka möpöseimakin. Yängö kalemni Jisös Kraistnöy mönö qetpuk sorok akza. Nangönanngö almeanngö keunji mi mewö kaba teköza.

## 10

*Polgö nupköra keu jigetka likepni melenök.*

<sup>1</sup> Tosatjan engö sutjine nöngöra kewö jimakze: Mesohol köl anguba köhöikni tandök qahö akzapmö, kungen anda miangöreñ mönö keu köhöiknanök

\* 9:9: Sum 112.9 \* 9:10: Ais 55.10

jim neŋgimakza. Mewö jimakzemö, Kraistnöŋ ak kömumba guŋböŋjönjöŋ niŋgimakzawi, nöŋön mönö mianğö qakŋe nanak uruŋini kewögöra kuŋgumam:

<sup>2</sup> Tosatŋi mienjön neŋgöra kewö tandök mötmöriba jimakze, “Pol aka yangö neŋakurupŋi yeŋön gölmegö ahakmeme tandök wuatangöba nanŋinangöra mötmöriba ahakze.” Nöŋön engöreŋ kaba keu mewö jimakzei, i mönö tembul engiba awösamakak kinda jim engimamgö mötzalmö, tøndup uruŋini köhöikŋi kötökŋi kuŋguba jim engimamgö töközal. Mianğöra iŋini ambazip nöŋgöra keu mewö jimakzei, i mönö zilaŋ andö engume. Keuŋini mewö mindiŋgögetka engeki urunan mönö luai qei sutŋine kaba böŋjöŋ malmam.

<sup>3</sup> Ölŋa, ahakmemeni gölmenöŋ ahakzalmö, mi tøndup nanangöra aka gölmegö ahakmeme bölöŋangö dop bim qahö qemakzal. Mewö qahöpmö, Anutugö suahö galöm aka kerökurupŋi kiripo kuŋgum engiba mianğöreŋ areŋ sarakŋi wuatangöba bim qemakzal. <sup>4</sup> Gölmegö ambazip uruŋini walŋangö dop bimgö yuaiŋi pakpak miambuk bim qemakzin. Yarö azi yeŋön jakömbuak ain selŋi selŋi eriba köndengetka erakzemö, Anutunöŋ timbi saiwanŋi kukŋinambuk neŋgii inahöm neŋgigetka mianjön mönö kerök yeŋgö keu areŋini põwöwöm köhöikŋi kuŋguba qeapköinga erakze.

<sup>5</sup> Urumelengö kopa yeŋön Anutugö könaŋi möt kutubepuköra aka nanŋini sileŋini memba öŋgöba mötmötŋini közamböta liklak ahakzemö, neŋön yeŋgö kiripo areŋini goŋgoŋi pakpak mi qeapköba köndenŋinga erakze. Ambazipnöŋ keu mötmötŋini bölöŋi meraköba jöhömegöra köna kondel engiinga ölop keuŋini pakpak Kraist tem köl wanŋimakingö dop mötmörimakŋe.

<sup>6</sup> Mewö mötmöriba Korint iŋini mutuk Kraistkö keu pakpak tem köla aposol nupni nanğömegöra mambötzin. Iŋini uruŋini mewö kunbuk melengetkun nini mönö qegetal ambazip yeŋgö keuŋini pakpak kewöta jim teköba likepŋi melen engibingö jöjöröba maljin. Mewö.

<sup>7</sup> Iŋini yuai pakpak mönö silegörök kude eka kewötme. Sutŋine ahakmeme sohomakzawi, mianğö könaŋi ölŋi mönö mötmörime. Tosatŋan sutŋine ni memba et ala nanŋini Kraistkö jitŋememeurupŋi akzeangöra uruyahöt qahö aka möt köhöize ewö, yeŋön mönö toroqeba nöŋgöra mewöyök kewö mötmörime: Yeŋön Kraistkö buŋaŋi akzei, nöŋön mönö mewöyök Kraistkö buŋaya akzal.

<sup>8</sup> Kembunöŋ kewögöra kukösum niŋgiyök: Iŋini mem et al engimamgöra qahöpmö, mönö uruŋini möhamgöbi köhöimegöra aka maljal. Mianğöra kukösum mianğöra aiweliköba koŋaen ewö sileni memba öŋgöba terereibileŋak ewö, mi tøndup mönö gamu kun qahö miwikŋaibileŋak. <sup>9</sup> Kimbiŋi kimbiŋi ohoba albi oyoŋda kukösumni mötketka keŋgöt mötmöt mem engibileŋbuk. Mianğöra keu mi nalö kewöŋe qahö toroqeba jimam. Mewö.

<sup>10</sup> Tosatŋan keu kewö jimakze: Polnöŋ kimbiŋi mianğöreŋ mönö keu lömbötŋambuk ohoba urunini ölŋa kuŋgumakzapmö, sutŋine kini ehinga azi löwötŋi akza aka keuŋi jii möringa qetpuk qahö akza. <sup>11</sup> Nöŋön keu mianğö likepŋi kewö jimam: Keuŋini omaŋi mönö mosöta nöŋgö könanangöra kewö mötmörime: Ni kungen anda kimbinöŋ keuni köhöikŋi ohomakzali, mianğö dop mönö sutŋine mala mewöyök köhöikŋanök mindiŋgöm engimam.

<sup>12</sup> Timbiqimibilim mienjön nanŋini jim ölöwak ak aŋgumakzemö, ölŋa ni nongita aposol qetpuk akeak ewö, nöŋön mönö gamuni mötpileŋak. Mewö aiga nani aka engö silikŋini likeplikep ala kewötmamgö qötötangöba kölköldömdöm akileŋakmö, yeŋön mönö mötmötŋini töröpŋi wuatangöba nanŋini imbiŋinangö dop uruŋini dop ala kewörakze. Ahakmemeni mewö

lanj kewöta “Pol ongitzin,” jiba uruölöwak mörakze. Keu omani mewö jiba uruqahö akze. Anutugö dopnöj kewöt niŋgigetka ölop enŋonŋita maljal.

<sup>13</sup> Anutunöj nup memegö jaböni al niŋgiyöhi, mi qahö onŋita sileni gwötpuk möpöseimangöra qahö mötzal. Anutunöj nup meme arenji al niŋgi memakzali, miangö dop mönö enŋö sutjine mewöyök nup memakzal aka miangö öljanŋörök mönö sileni möpöseimakzal.

<sup>14</sup> Tosatjan keu kewö jim sohomakze, “Polnöj Korint sutjine nup meyöhanŋöra sileni möpöseiiga qahö dop kölja. Anutunöj gölme mesinda nup memapkö jabö al wanŋiyöhi, Polnöj mi onŋita lanlan walönmakza.” Yeñon mutuhök nup sutjine qahö megetmö, töndup ni mem et al niŋgiba nannini silenini keunöhök jiba möpöseimakze. Nöñon Kraistkö Ölöwak Buja jim sehiba anda mala mutuk Korint enŋorej kaba urugö nup meal. Mutuk qahö kabilenak ewö, timbiqimbilim böhi mienön nöñgö keuni mewö jigetka dop köli nöñon nani könananŋö könanji jiba jim sohobilenak.

<sup>15</sup> Anutunöj gölme mesinda nup memegö jabö al enŋiyöhi, yeñon seljini mi walönda enŋö sutjine kaba urugö nup memakze. Nanak selni qahö walönda tosatji yeñgö sutjine nup mealanŋöra sileni qahö möpöseimakzal. Böhi tosatjan urugö nup memba malgeri, miangöra mewöyök sileni qahö möpöseimakzal. Enŋö sutjine mutuk nup mealanŋöra mewö akiga ölop dop kölja. Anutugö arenji wuatangöba sutjine nup memba malinga mötnaripninan toroqeba qariiga nanŋöm neñgimegöra mamböta jörömqöröm akzal.

<sup>16</sup> Nanŋöm neñgigetka ölop gölmeji gölmeji Korint likepnine Not göröken ahözei, mönö enduyangorej mewöyök anda Ölöwak Buja jim asaribin. Nupninan mewö qariiga andöqeqe keuninan teköma. Anutunöj tosatji yeñgö nup meme jaböni al enŋii megetka ölni lök asuhuyöhi, miangöra nani sileni möpöseimangöra qahö mötzal.

<sup>17</sup> \*Mewö qahöpmö, Buja keu kiangö dop akŋamgö mötzal, “Kunjan sileni möpöseimangö mötzawi, yanön mönö Kembugö nupkö öljanŋöra aka sileni möpösei dop kölma.” <sup>18</sup> Keu miangö könanji kewö: Nannini jim ölöwak ak anŋumakzeanön mönö Anutugö jeje qahö dop köljemö, Kembunöj ninja jim ölöwak ak wanŋimawi, yanön mönö esapesapnöj köhöiba kinma. Mewö.

## 11

### *Aposol takapulakanji yeñon tilipköm enŋibepuk.*

<sup>1</sup> Nöñon borom kun uruqahö keu qakne silememe aki miangöra mönö kude möt lömbörime. Mi töndup ni kude andö nunŋuze, mötzal. <sup>2</sup> Nöñon inini azi mohot Kraist yanŋö bujanji aketka ambi seram jömukni sarakni ewö enŋibiga yanönök enŋömemapkö keunji jiba jöhöyal. Miangöra Anutunöj uruñan enŋöra aka mututqutut mörakzawi, nöñon mönö miangö dop tosatjan kelök keunöj jiba enŋömeget bölibepuköra waimanjat mörakzal.

<sup>3</sup> \*Kewögöra waimanjat mörakzal: Mokolenöj isimkakalek aiga Iwnöj (Ewanöj) böliyöhi, miangö dop timbiqimbilim yeñon mewö me mewö jiba tilipköba enŋömegetka uruñinan tölöhoiga janjun akebuk.

<sup>4</sup> Miangö könanji kewö: Tosatjan kaba Jisös jim asariini, mi qahöpmö, Jisös murutni kungö könanji jim sehiba malgetka yeñgöra qahö mötket lömböriza. Uña Töröni buja qem anŋugeri, mi qahöpmö, öme kunöj tosatji enŋö uruñine gei lolonqalon mala miangöra töndup köñjilin qahö mötze. Ölöwak Buja möt anŋön kölgeri, mi qahöpmö, keu tandökni kun qetjanök Ölöwak Buja qeta

\* 10:17: Jer 9.24 \* 11:3: Jen 3.1-5, 13



laŋ jigetka tosatŋan mi awamŋanök möt aŋgön kölakze. Mewö asuhumakza-waŋgöra mönö tøndup waimanjat kun qahö akze.

<sup>5</sup> Mianğöra waimanjat mörakzalmö, ahakmemeni mewö me mewö kewötketka etgeqenji qahö akzal. Tosatŋan aposol qet memba timbiqimbilim laŋ ahakzei, nöŋön mönö yeŋgö nembö bapŋine qahöpmahöp maljal. <sup>6</sup> Keu niŋgizei, mianğö likepŋi kewö jizal: Keu ölop sorokŋi jijiğö tandökŋi mi ölop qahö mötzalmö, Buŋa keugö könaŋi mönö möt soroközal. Mi mönö nalö dop pöndaŋ aukŋe indelbiga möt yaköze.

<sup>7</sup> Injini mem wahöt eŋgimamğö möta nani mem et al aŋguba malmalni naŋgömamğöra nup memba malal. Mianğöra Anutugö Ölöwak Buŋa mi eŋgöra söŋgöronji qahö jim asarim eŋgiba malal. Mewö aka malalangöra tosatŋan nöŋgöra uruqahö keu kewö jimakze, “Polnöŋ mönö köna oŋgita siŋgisöndok ahakza.” <sup>8</sup> Urumelen könağesö tosatŋe nup qahö membiga tøndup nalukŋini öne niŋgigetka membi naŋgöm niŋgiiga injini welen qem eŋgiba malal. Tosatŋan mianğöra kewö jimakze, “Polnöŋ yoŋgorö nene silik tandök ak eŋgiba malja. Mianğöra aposol qahö akzalmö, nannji nupŋa memakza.” Nöŋgöra mewö jiba jim sohomakze.

<sup>9</sup> \*Embuk mala yuaigöra osiba mözöröŋgöba mianğoreŋ mönö eŋgöreŋök kun qahö kuŋguba mem lömböriba nene yuaŋi qahö memba malal. Mewö qahöpmö, urumelen alaurup Masedonia prowinsnöhök kaba yuaigöra osiali, mi ek asariba monen niŋgigetka dop kölök. Ahakmemeni pakpak mianğoreŋ mem lömbörim eŋgibileŋbuköra möta galöm mem aŋguba malal aka mewö toroqeba malmam.

<sup>10</sup> Mem lömbörim eŋgibileŋbukö keuni mianğöra mönö nani sileni memba öŋgöba maljal. Kunŋan keuni mi Akaia prowinsŋinaŋgö gölmeŋi gölmeŋi pakpak mianğoreŋ qeapkömamğö osima. Kraistkö keu ölnan mönö nam köl niŋgiiga keu mewö jöhöba jiba kinjal. <sup>11</sup> Mi wuanöŋgöra? Mi injini qahö jöpaköm eŋgibileŋak, mianğöra me? Mönö ölna jöpaköm eŋgimakzali, mi Anutunöŋ mötza.

<sup>12</sup> Aposol sesekŋai ewö ahakzei, yeŋön nembuk “Öröronji akingö nup tandök miyöhök memakzin,” mewö jibingö mötze. Mianğöra kewö kuŋgum eŋgimakze, “Polgö tandök ewö nup memakzinaŋgöra mönö Pol ewö naŋgöm neŋgime.” Nupŋinaŋgöra silenini möpöseibingö möta mianğö könaŋi jarumakzemö, mi ölop qahö miwikŋaime. Nöŋön i ewö qahö akzal. Mianğöra mem lömbörim eŋgibileŋbuköra mönö nani galöm mem aŋguba maljal aka toroqeba mewö malmam.

<sup>13</sup> Yeŋön aposol ölni qahöpmö, mönö aposol takapulakaŋi aka nup meme ambazip isimkakalekŋinambuk akze. Kraistkö aposol neŋgö tandök kondel aŋguba nup laŋ memakze. <sup>14</sup> Satanöŋ nannjak asakŋaŋgö garata tandök ewö kondel aŋguba nup laŋ memakza. Mianğöra timbiqimbilim mienön mewö akeranğöra qahö welipkömakin.

<sup>15</sup> Mianğöra Satangö welenqege ambazipurup mienön ambazip welennini qebingö tandöktandök aka Köna keu wuatangöba mewö mianön solanŋi akŋegöra jim sohoba kondel aŋgumakze. Mewö nup laŋ memakzeanğöra mönö qahö auruba welipkömakzin. Silememe mewö ahakzemö, nalö teteköŋe Anutunöŋ mönö likepŋi ahakmemeninaŋgö dop meŋeŋ eŋgima. Mewö.

*Polnöŋ aposol nup memba sihimbölo gwötpuk mörök.*

<sup>16</sup> Keuni kunbuk kewö jimam: Eŋgöreŋök tosatŋan nöŋön uruqahö maljal, mewö mötmöribeak. Mewö mötmöribeak ewö, ni mönö uruqahö azigö tandök

\* 11:9: Fil 4.15-18

köl öröm niŋgime. Mewö aketka ölöp i ewö nani sileni memba öngöba sutŋine malmam. <sup>17</sup> Awösamakak ketanji möta sileni memba öngöba keuni jizali, mi Kembugö mötmöt sihimŋaŋgö dop qahöpmö, mi uruqahö azigö tandök ewö jizal.

<sup>18</sup> Ambazip gwötpukŋan sutŋine gölmegö ahakmeme bölöŋi wuatangöba silenini memba öngömakzei, miangöra nöŋön mönö mewöŋanök aka keuni miangö dop jizal. <sup>19</sup> Nanninak “Mötmöt ambazip öngöŋgöŋi akzin,” jizeangöra mönö uruqahö ambazip yeŋgöra mötketka qahö lömbörimakza.

<sup>20</sup> Inini öl közömŋa kewö akze: Ambazip kewöŋi yeŋgöra mötketka uruŋinan qahö lömbörimakza: Kunŋan engömembra jöhöiga welenqeŋeurupŋi etqeŋeŋi akze. Kunŋan tutuhum engiba neneŋini nem tekömakza. Kunŋan jim kelök ak engiiga buŋaŋi akze. Kunŋan nanŋi sileni memba öngöba keu töhöreŋ jiba nuŋgulumŋini qekötahömakza.

<sup>21</sup> I ewö öröm ureim ak engimangöra mönö lölöwöroŋi aka malal. Ösöŋ ak engialangöra “Kengöt moröya akza,” jiba nöŋgöra mewö mötmörize me qahö? Keu mewö jiba mianŋön ölöp gamu qem niŋgimeangö dop akzal me? Keu jimami, mi mönö uruqahö azigö dop jimam. Timbiqimibilim yeŋön nup memakzeangöra silenini memba öngömegöra gamuŋini qahö mötze ewö, nöŋön mönö mewöyök nupnaŋgöra aka sileni memba öngömangö möt köhöimakzal.

<sup>22</sup> Yeŋön keu kewö jiba silenini memba öngömakze, “Nini Juda ambazip aka Hibru keu jimakzin.” Mewö jimakzemö, nia kun mewöyök akzal. “Israel ambazip akzin,” jimakzemö, nia kun mewöyök akzal. “Abrahamgö isi amböurupŋi akzin,” jimakzemö, nia kun mewöyök akzal.

<sup>23</sup> \*Keu kun mi uruqahö azigö keu tandök ewö jimam, “Yeŋön Kraistkö nupŋi memakzin,” jimakzemö, nöŋön mi mönö i luhut ala engongita memakzal. Nöŋön mönö ambazip mi engongita nup köhöiba memba malal. Kraistkö nupköra aka kösö mire al niŋgigetka miangöreŋ i engongita nalö gwötpuk taral. Ihilek wahiŋambuknöŋ mönö könöpuk könöpuk nuŋguba malget. Nalöŋi nalöŋi lömböt miwikŋaiba kömumangö dop aka malal.

<sup>24</sup> \*Juda jike galöm tosatŋan jigetka arawambu kömbinöŋ nuŋgugetka arenji 39 aiga sihimbölöŋi möta malal. Mewö ak niŋgigetka indimŋi 5 ahök. <sup>25</sup> \*Rom gawman yeŋön jigetka ihilek wölziknöŋ nuŋgugetka indimŋi karöbut ahök. Sömaŋi mohot kötnöŋ nuŋgugetka kömumangöra ahal. Waŋge ketanŋe malbiga köwet töromnöŋ kuŋguba qaköba jömgöiga indimŋi karöbut ahök. Nalö kunöŋ waŋge jömgöiga köwetnöŋ geba silimŋi mohot aka suŋgemŋi kun köwet qakŋe laŋ malal.

<sup>26</sup> \*Nalöŋi nalöŋi köna anda kaba malal. O töwatŋi töwatŋi (göwöŋi göwöŋi) kutuba miangöreŋ lömböt miwikŋaiba ayuhumangö dop aka malal. Kegwek-kahasiliŋ ambazip yeŋgöra aka kömumangö kengötni möta malal. Juda könagesöurupŋi yeŋgöra aka lömböt miwikŋaiba ayuhumangö dop aka malal. Kian kantri yeŋgöra aka lömböt miwikŋaiba ayuhumangö dop aka malal. Taonŋi taonŋi miangöreŋ lömböt miwikŋaiba ayuhumangö dop aka malal. Arökŋaŋgö miriŋi miriŋi miangöreŋ lömböt miwikŋaiba ayuhumangö dop aka malal. Köwet kutuba anda miangöreŋ lömböt miwikŋaiba ayuhumangö dop aka malal. Alaurup takapulakanŋi yeŋön nuŋguget kömumbilenŋbuköra wösöni kot gwözöŋniga malal.

<sup>27</sup> Malmalni naŋgömangöra nup köhöiba memba malal. Gaun guli gwötpuk malal. Nup gwötpuk mealangöra nenegö nalöni qahö ahöiga nenegö kömumba

\* **11:23:** Apo 16.23    \* **11:24:** Dut 25.3    \* **11:25:** Apo 16.22; 14.19    \* **11:26:** Apo 9.23; 14.15

ogö kömumba malal. Nene qahöwahiga nalö gwötpuk bödi aka malal. Opo malukugöra osiba sanğenji möta malal. <sup>28</sup> Miyök pakpak qahöpmö, toroqeba kewö möta malal: Urumelen könagesöni könagesöni pakpak yeñön waimanjatnini jigetka urunan mönö nalö dop möt lömböriba malal.

<sup>29</sup> Mötnarip alaurup denike yeñön sörauba löwörize ewö, nöñön mönö mewöñanök i uru al engizal. Kunñan kölgorom aliga urumelen alanan siñgisöndok akzawi, siñgisöndok miangö könöpñan mönö nöñgö uruni mewöyök nohoiga tembulakzal.

<sup>30</sup> Silememe keuyök mönö mötpingö ak engiza. Miangöra sileni memba öngömamañgö dop akilenjak ewö, ni memba et al niñgigetka ösumeret tandök akzali mönö miangöra aka sileni memba öngömakzal. <sup>31</sup> Kembu Jisösgö Iwi Anutuñi nalö dop möpöseininga teteköñi qahö aködamunñambuk mal öngömawi, yañön mönö nöñgö könañamni möri munen keu qahöpmö, keu ölni mi jizal.

<sup>32</sup> \*Damaskus sitinöñ malbiga kiñ Aretasgö kiapñan mönö buldömin aziurupñan nömmimba jöhöm niñgimegö jim kutum engiiga Damaskus ambazip yeñgö siti sel nanğuje mönimba ölöñ köla anbilenbuköra galöm memba kinget. <sup>33</sup> Mewö kingetmö, alaurupñan nömemba sakapnöñ al niñgiba kösönöñ jöhöba siti sel jengenaneyök ösönösön algetka gölmenöñ eta köla böröneyök ölöñ köla kayal. Mewö.

## 12

### *Polnöñ jemelen imut eka indelindel keu mörök.*

<sup>1</sup> Engö silememe alaurupñinan jemelenö keuñi keuñi jimakzei, miangöra nöñön mewöyök sileni möpöseiba jemelenö keuni jimam. Keu mi ölöñ qahö bauköm engimapmö, töndup keu toroqeba jemelen imutñi imutñi eki Kembunöñ keuñini indeli mörali, miangö kösohotñi jimam. <sup>2</sup> Azi kun möt wañgibi Kraistpuk qekötahöba malja. Uña Töröñan i wañgiriga gölmegö kousu luhut jaböñi onğita öngöba señgelau jaböñi onğita öngöba Anutu nanñangö Suep miri uruñe eu öngöyök. Nalö miangöreñök yambu 14 lök teköi maljin. Silebuk me sileni qahö uñañanök öngöyöhi, mi qahö mötzal. Anutunöñ mi mötza.

<sup>3-4</sup> Uña Töröñan azi mi wañgiri Anutugö oyaenköyaen miriñe öngöi keu qainñi kun jigetka mörök. Gölmö azi nöñön keu mi jimamgö sonğo ahöza aka keu mi gölmö ambazip neñgö keuninan jibinangö dop qahö. Silebuk me sileni qahö öngöyöhi, mi Anutunöñ mötza. Nöñön mi qahö mötzalmö, yangö kösohotñi mötzal.

<sup>5</sup> Nöñön azi yangöreñ yuai asuhuyöhi, miangöra sileni memba öngömamañgö dop akzal. Nanangöra mi asuhuyökmö, töndup miangöra aka nani sileni qahö möpöseimakzal. Miangöra qahöpmö, ösumeret akzalanğörök mönö mewö ahakzal.

<sup>6</sup> Nanangöra sileni mewöyök memba öngömamgö mötpilenjak ewö, keuni mönö keu ölnangö dop jibilenjak. Mewö keu omani jiji azia qahö akilenjakmö, mi kewögöra köyatim anğumakzal: Körek enön jemelen mi ehalangöra keu diñdiñi onğita nöngöra mötket öngöngöñi akilenbuk. Ahakmemeni aki eketka keu jibi mötkeri, mönö miangö dowök kewöt niñgimegöra mötzal.

<sup>7</sup> Indelindel keu öngöngöñi mötpi keu tosatñi onğirakzawi, miangöra aiweeliköm anğubilenbuköra Anutunöñ yuai jitñambuk nöñgö silene aliga kondi sötmangö dop nuñgumakza. Satangö garatanöñ sihimbölö mi niñgiiga mörakzal. <sup>8</sup> Miangöra Kembunöñ mi sileneyök mem gilmapköra köuluköbiga indimñi karöbut ahök.

\* 11:32: Apo 9.23-25

<sup>9</sup> Mewö köuluköyalmö, keu kewö jii möral, “Qahö. Ösumeret aknönga nöngö kukösumnan mönö amqeba urugi kokolak qeiga aködamungabuk ahakñan. Mianğöra nöngö kalem möriamni mönö buña qem anğunönga dop kölma.” Keu mi jii möta Kraistkö kukösumñan qakne öngömapköra mörakzal. Mianğöra ösumeret ahakzalağöra sileni möpöseimakzal. Lömböt mi qahöwaktapköra qahö toroqeba köulukömakzal.

<sup>10</sup> Kraistnöñ ni ösumeret ahakzali, nalö mianğöreñ ösum niñgiiga köhöiba kinakzal. Mianğöra ösumeret akzalağöra tøndup mötpi dop köli siksuk qahö akzal. Tosatñan uruqege keu töhöreñ jim niñgigetka mötpi dop köl niñgiza. Kraistköra aka kahasililiñ sesewerowero ak niñgigetka wahöjalin möta mianğöreñ tøndup urubönjöñ miwikñaimakzal. Mewö.

### *Polnöñ Korint yeñğöra waimanjat mörök?*

<sup>11</sup> Sileni memba öngöba mönö uruqahö tandök akzal. Diñgimeğöra aka köna murutñi kun qahö miwikñaiiba nöngöra mötket öngömapköra mi jizal. Ölna, Anutunöñ qahö bauköm niñgibawak ewö, nanak mönö yuai kun qahö aki andöqege keuñinan ölni akawak. Ölni akawakmö, ahakmemeni mewö me mewö kewötzali, mönö etqegeñi qahö akzal. Tosatñan aposol qetpukö qet memba timbiqimbilim lañ maljei, nöñön mönö yeñğö nembö bapñine qahöpmañmaljal.

<sup>12</sup> Engö sutñine nup memba lömböt gwötpuk möta mökösonda malali, mianğöreñ Anutugö kukösumñan sölölohöm niñgiiga anğöletot aiwesök könañi könañi asuhuget. Ahakmeme mianñön mönö aposol akzalağö könañi kondel enjiiga eket.

<sup>13</sup> Injini bauköm enjial aka urumelen könañesö tosatñi mi embuk öröröñ ak enjial. Tosatñi enğömembi wahötketka injini mönö denöwö enğömosötpi öne malbeak? Ölna, nañğöm niñgimeğö lömbötñi mi enğö qakñine qahö alal. Aposol takapulakañi yeñön lömböt mi enğö qakñine alakzemö, nöñön mi tosatñi yeñğö qakñine albi bisimakze. Nañğöm niñgimeğöra qahö kuñgum enjiba mewö köpösihit ak enjial me? Mianğöra “Polnöñ köpösihit azia akza,” jibeak, mönö pinjitni mi mosötmegöra qesim enjizal.

<sup>14</sup> Mötket, nalö kewöñe kunbuk enğöreñ kamamgö jöjöröbiga indimñi karöbut akña. Kaba nupni nañğömegö lömbötñi mi dumñe kunbuk enğö qakñine qahö almam. Mi qahö. Nanñini sukinapñinağöra qahö köpösöngömakzalmö, nanñinak mönö nöngöra ak enğimapköra mötzal. Nahönbörat yeñön iwinamurupñini nañğöba inap tokoba enğimeañğö dop qahö akzemö, iwinam yeñön mönö mi nahönböratuñini yeñğöra tokogetka dop kölja. Mianğö dop urugö nupnöñ göröken nöñön iwiñini akzal. Mianğöra urunöñ göröken bauköm enğimamgö mötzal.

<sup>15</sup> Mianğöra enñön ölöwakñegöra yuaini pakpak mi sösongai qakñe tököm enjibi enğö buña akñapköra mötzal. Nani malmalni mewöñanök ölöwakñegöra mosötmamgö mötzal. Mewö önöñi qahö jöpaköm enjibi urukalemnan qari-makzapmö, enğö urukalemñinan mönö tøndup wuanöngöra wazimakza?

<sup>16</sup> Ölna, nañğöm niñgimeğö lömbötñi mi enğö qakñine qahö alal. Nöngö tu-arenjoñurupnan keu mianğöra urumohot akzemö, tosatñan kewö jibeak, “Pol mi mötmöt azia aka tilipqilipñambuk uruñini mezañda köpeim enjiba monenini mewö me mewö örömakza.” Keu mianñön ölni qahö. <sup>17</sup> Mi denöwögöra jize? Neñakurupni melaim enjibiga enğöreñ kageri, yeñğöreñök kunñan Pol inap wañgimeğöra kuñgum enjiyök me qahö? Qahö. <sup>18</sup> Taitus enğöreñ kamapkö kuñgum wañgiba urumelen ala kun yambuk melaibi kayohot. Taitusnöñ ni



inap ningimegö kungum engiyök me qahö? Qahö. Uña mohot mianön mönö sölölöhöm netkiiga nup nanönanöngögö köna mohot anda kaba malit. Mewö.

*Polnöj mönö Anutugö kukösum qakñe kama.*

<sup>19</sup> Kimbi ki oyoñda mianögöreñ nönögöra kewö mötmöribepuk, “Keu jim engiinga mianögö likepña kapan köla jiba mewö ohoza.” O wölböt alaurupni, mianögöra kewö jimam: Mönö Kraistpuk qekötahöba keuni Anutugö jemesoholñe jiba ohoyal. Nupnini pakpak mi enön uruñini möhamgöba köhököhöi miwikñaimegöra memakzin.

<sup>20</sup> Engööreñ kaba eki ahakmemeñini tökömakzali, mi wuatangöba malbepuk. Mewö miwikñaim engibileñbuköra waimanjat mötzal. Ahakmemeñinanögö likepñi melen engibi qakñine öngömawi, enön mönö tandök akñami, mi tökömegöra mötzal. Sutñine ahakmeme kewö akepuköra goro mötzal: Urunöñ mututqutut aka angururuk akepuk. Urusingok aka yom jibepuk. Silenöñ alal ak anğuba denđa nanñini kambugörök mötmöriba malbepuk. Andöqeçe keu töhöreñ jiba mianön mem bölim anğubepuk. Tosatñi yeñgö keuñini tölapñe jigetka diwoñdawoñ anbabuk. Jakbak-öranğöba aka areñi törörök qahö wuatangöba nanñini imbi-imbi lañ malbepuk.

<sup>21</sup> Mewö aka malme ewö, nöñön mönö kewö asuhumapköra waimanjat möta kamam: Ambazip gwötpukñan mutuk singisöndok aka malgeri, yeñgöra mönö urukömbuk aka sahötpileñbuk. Ahakmeme töwötñambuk lañ wuatangöba sihimñini kömbönañi miwikñaimegöra serowilin akerangöra gamu qahö möta qahö möt bölim anğuet. Sutñine kabiga uruñini kunbuk qahö melenget engekiga Anutunöñ mönö uruni kungui kunbuk urueret akileñbuk. Mewö.

## 13

*Galöm meme keu qöndökñi*

<sup>1</sup> \*Nalö kewöñe engööreñ kabiga indimñi karöbut akña. “Keugö jakeñe alalgö keuñi pakpak mi mönö ambazip yahöt me karöbutñan nanğöba jigetka köhöimakza.” <sup>2</sup> Nöñön Buña keu mianögö dop akzal. Engö sutñine malbi indimñi yahöt aiga mianögöreñ lök galöm meme keu engial. Keu mi nalö kewöñe kunbuk köl guliba qeljinneyök jizali, mianön teköza. Mianögöra kunbuk kamami, nalö mianögöreñ ambazip singisöndok mutuk akeri me akzei, mi mönö qahö engehoremam. Bölöñamñinambuk inini mönö körek mindingöm enjimam.

<sup>3</sup> Kraistnöñ mönö ösumeret qakñe qahö ak engimakzapmö, kukösumñi sutñine kondelakza. Kraist mianönök mönö sölölöhöm ningiiga aposol aka keu jimakzali, inini mianögö könanangöra uruyahöt aka kapan köla qesim anğumakze. Mianögöra silikñinanögö dop mönö keu engiba mindingöm enjimam.

<sup>4</sup> Kraist maripomnöñ qegetka kömuyöhi, nalö mianögöreñ mönö ösumeret tandök malökmö, töndup Anutugö kukösumñan nam köl wanğiiga mal köhöiza. Nöñön mewöñanök yambuk qekötahöba nani ösumeret aka maljalmö, Anutugö kukösumñan mönö nam köl ningiiga Kraistkö jitñi memba mindingöm enjimangö mal köhöizal.

*Mönö nanñini kewöt anğuba uruñini melenje.*

<sup>5</sup> Mönö nanñini törörök kewöt anğume. Uruñini melenđa ölna Kraist möt narize me qahö, mianögöra mönö esapesapnöñ ala kewöt anğume. Kraist Jisösgö Uñañan uruñine mal köhöizawi, mi möt kutuze me qahö? Uruñine qahö malja ewö, inini mönö esapesap mianögöreñ et enğuiga Kraistkö buñaya qahö akze. <sup>6</sup> Nöñön engööreñ aposol ölni akzal me qahö, inini mewö kewöt

\* 13:1: Dut 17.6; 19.15

ningigetka esapesap miangörej kude eta nunğuma, mewö mötzal. Inini nöngö könani mewö aukne eka möt kutumegöra jörömqöröm aka maljal. Miangöra mindingöm engibi ölja dop kölma.

<sup>7</sup> Keu pakpak ohoba kotzali, mi ak sohobepuköra Anutu köuluközin. Keu kun jim sohoba malgetka kaba mindingöm engibiga tuarenjonurupnan mönö aposol kukösumni ölja eka ek asarime. Mewö asuhumapköra qahö köuluközal. Inini qahö mindingöm engimamangö dop nekepuköra qahö köuluközalmö, enjon urumelen diñdini aknegöra köuluközal. Urujini ölja melenme ewö, nöjön mönö qahö mindingöm engibi tuarenjonurupnan nöngöra toroqeba azi lölöwöröñi tandök ewö mötpeakmö, mi muat.

<sup>8</sup> Nini keu ölji qetala kun uteköbingö osibinmö, keu öljan sehimapköra ölop kinbin. <sup>9</sup> Nöjön kukösumni qahö kondela ösumeret tandök malbiga enjon köhöiba kinmei, nalö mewöñe mönö sösongai ahakin. Urumelenğö aködamunñini körek miwikñaiba köhöiba kinmegöra neñon Anutu köulukömakzin. <sup>10</sup> Kembunöñ inini memba et al engimamgöra qahöpmö, urujini möhamgöbi köhöimegöra möta kukösumni mi al niñgiyök. Kukösum miangö qakne kinda engöreñ kamami, nalö miangöreñ könöpuk ak engibilenbuköra mönö keu ki köröwen mala engöra kimbi ohozal. Nanninak mindingöm anğume ewö, mönö ösöñ ak engimam. Mewö.

#### *Yaizözkök keu teteköñi*

<sup>11</sup> O urumelen alaurupni, keuni jim teköba qamban kewö engizal: Mönö söngaiba malme. Könañamñini sohoyöhi, mi mönö körek mindingöm teköme. Urukunğukunğü keu engizali, mi mönö buña qem anğuba tem kölme. Keu jiali, miangöreñ mönö urumohot aka luainöñ malme. Mewö aketka Anutu jöpaköm anğumegöra inahöm neñgiba luai qem neñgimawi, yanjon mönö embuk malma.

<sup>12</sup> Inini urumelen alaurupñini yembuk jölöñini jiba mönö köna sarakñi wuatangöba jölöñini jiba anğum anğuba numbuñini yöhötüm nemba malme. Anutugö ambazip sarakñi pakpak ki maljei, yeñon yaizözkökñini algetka engöreñ kaza.

<sup>13-14</sup> Kambu Jisös Kraistnöñ mönö kalem möriamñi enğiiga Anutugö urujöpakñan nam köl enğiiga Uña Töröñan körek inahöm enğiiga urumohot aka köisirik malme. Mewö.

## Galesia Kimbi Polnön Galesia yeŋgöra Kimbi alök. Jim-asa-asari

Polnön Buŋa Kimbi ki Galesia prowinsgö urumelen könagesö yeŋgöra ohoyök. Galesia prowins mi Eisia Mainö (Töki) uruŋe Rom yeŋgö bapŋine malget.

Aposol yeŋön Anutugö Buŋa keu jim sehigetka mutuk Juda tosatŋi aka könagep kian kantri tosatŋan mewöyök uruŋini melenget. Nalö miangören Juda yeŋön kapan köla keu yahöt kewö jigetka lömböriyök:

- 1) “Kian kantri yeŋön Mosesgöreŋ Köna keugö dop Anutugö aiwesökŋi sileŋine qahö yandime ewö, yeŋön mönö urumelen könagesö ölni qahö akŋe.” Anutunön ambazip nanŋaŋgöra möwölöhöm enŋiyöhi, yeŋgö aiwesökŋi mi sile yandiyandi. Jen 17.10–12. Polnön mi möta “Keu mi ölni qahö!” jiba kewö jim kutum enŋiyök, “Kian kantri yeŋön Jisös möt narigetka Anutunön mötnariŋini miangöra aka keuŋini jim teköi solaniba urumelen kambu ölni akŋe.”
- 2) Böhi takapulakaŋi yeŋön Polnön Uŋa Töröŋaŋgö ösumnön nup meyöhi, mi memba et ala kewö jiget, “Pol mi aposol ölni qahö akzawaŋgöra keuŋi kude mötme.” Mewö jigetmö, Polnön köhöiba jiyök, “Nönön Jisösgö Ölöwak Buŋa jiji azia aka Anutunön meköba kuŋgum niŋgiiga aposol ölna maljal.” Mewö jiba Galesia yeŋgö urumelen kambuŋi kambuŋi ahakmemegö qambaŋ keu ohoyök. Urunini melenbin ewö, mönö amqeba Kraist jöpaköba nupŋi meinga ölni asuhuma.

### **Buk kiangö bahöŋi bohonŋi 5 mi kewö:**

Keu mutukŋi 1.1-10

Pol ni aposol ölni akzal 1.11-2.21

Anutu kalem möriamŋaŋgö Buŋa keu 3.1-4.31

Nanini imbi-imbi akinbukö soŋgo 5.1-6.10

Kimbigö keu kötni bohonŋi 6.11-18

<sup>1</sup> Pol nönön keu eraum mötpingöra Galesia urumelen könagesö enŋöra kimbi ki ohozal. Melaimelai azi akzalaŋgö könaŋi kewö: Ambazipnön aposol nupköra qahö kuŋgum niŋgigetka memba maljal. Gölmme azi kuŋŋan qahö melaim niŋgiyökmö, Jisös Kraist aka Iwi Anutu i kömupnöhök mem guliyöhi, yetkön mönö arengöba aposol nup al niŋgiyohotka kinjal. <sup>2</sup> Neŋakurup pakpak nömbuk kinjei, yeŋön ni kötöngöm niŋgigetka kimbi ki albi Galesia prowinsnön anda urumelen könagesö kambuŋi kambuŋi enŋören kaza.

<sup>3</sup> Anutu Iwinini aka Kembu Jisös Kraist yetkön mönö kalem möriam enŋiyohotka luainön malme.

<sup>4</sup> Jisösnön nanine Anutu aka Iwi yaŋgö numbu jitŋi wuatangaöba neŋgö siŋgisöndokninaŋgöra aka malmalŋi köleŋniga qeget. Nalö kewöŋe gölmegö nalö bölöŋe malakzini, yaŋön mönö kiangörenök amöt qeba meköm neŋgimapköra aka kömuyök. <sup>5</sup> Miangöra Anutugö qetbuŋaŋi nalöŋi nalöŋi möpöseininga teteköŋi qahö aködamunŋambuk ahöba ahöm öŋgöma! Keu mi ölna.

*Ölöwak Buŋa mi kude jim sohoba mondokqondoköme.*

<sup>6</sup> Nönön enŋö könaŋinaŋgöra aka aurubiga je kötni jölja. Anutunön Kraistkö kalem möriamŋi buŋa qem anŋumegöra enŋoholiga yambuk malgetmö, nönön

engömosötpiga tosatñan kaba Ölöwak Buña murutñi jigetka nalö qahö köriiga elennda keu gonñoni miangören qekötahöba enjololon malje. Miangöra mönö ölna auruzal. <sup>7</sup> Keuñini mi Ölöwak Buña ölni qahöpmahöp akzapmö, ambazip tosatñan Kraistkö Ölöwak Buñani mi enjololon memba melenqelen aketka möwököworamgöiga gonñiza. Mewö aiga lañ liliköba ambazip kuñgum engigetka uruñinan siksauk aiga malje.

<sup>8</sup> Ambazip mewöñi mi yapmakek! Neñön Ölöwak Buña lök jim asarim engiba malini, kuññan mi qeapköba buña keu murutñi jim asaribawak ewö, yañön mönö Anutugö jeñe könöp siagö buñaya akza. Mi neñgörenök kuññan me Suepkö garata kuññan eta jibawak, mi töndup keu mewöñi mönö qahöpmahöp tem kölme. Keu gonñoni mi muat. <sup>9</sup> Keu mutuhök jiba malini, miyöhök mönö dölkü kunbuk jizal: Enñön Ölöwak Buña lök möt angön kölgeri, kuññi mi qeapköba buña keu murutñi jim asaribawak ewö, Anutunöñ mönö i jörahöm wanñiiga könöp sianöñ gema.

<sup>10</sup> Keu mewö jizali, mi ambazipnöñ nek soriget nanak jeñine dop kölmamgöra aka qahö jizalmö, Anutunöñ nehi yañgö jeñe dop kölmamgöra aka mi jizal. Nöñön gölme ambazip uru ölöwak möt niñgimegöra qahöpmahöp kapañ kölakzal. Toroqeba ambazip kelök ak engiba sipköbilenjak ewö, nöñön mönö Kraistköreñ nup memangö osibilenjak. Mewö.

*Kraistnöñ mem letot niñgiiga aposol ahal.*

<sup>11</sup> O alaurupni, Ölöwak Buñagö könañi mi kewö möt yaköme: Buña keu jim asarimakzali, mi gölme azi kuññan qahö jimbureñ jiyöha ahöza. <sup>12</sup> Kuññan kun mi qahö kusum niñgiyök. Mi gölme azi kungörenök qahö möt angön kölalmö, Jisös Kraistnöñ nanjak asuhum niñgiba Ölöwak Buñani indeliga möt asaribiga nöngö buñaya ahök.

<sup>13</sup> \*Enñön nöngö könañamni ölop mötze. Juda ambazipnöñ Anutugö Köna keugöra urukönöp ahakzei, nöñön mutuhök yengö mötmötñini wuatangöba yengö dop aka memba malal. Mewö mala Anutugöreñ urumelen könagesö mi engum ureiba jañgauranga mem engiba malal. Könöpñambuk sesewerowero ak engiba mem ayuhum engimangö esapköba malal. <sup>14</sup> \*Juda ambazip gwabö alaurupni qötönini mohot kota malini, nöñön yengörenök sehisehiñi mi luhut al engiba Köna keugöra urukönöp aka malal. Mewö mala Juda ahakmemegö könañi törörök wuatangöba ambösakoninanñgö jimkutukutu keu etpapuköra mönö önöñi qahö kapañ köla malal.

<sup>15</sup> \*Mewö aka malalmö, Anutunöñ mutuhök nam körö uruñeyök neka nanñangöra möwölöhöba al niñgiyök aka könañgep kalem möriamñangöra aka noholök. Noholöhi, yañön mönö nöngöra areñ kewö möri dop kölök: <sup>16</sup> Yañön Nahönñangö könañi nöngöra indeli mötmamgö möta Jisösgö Ölöwak Buñani memba kian kantri tosatñe anda yengö sutñine jim asariba malmamgö jiyök. Yañön mewö jiyöhanñgöra aka nöñön wahöta könakönahñeyök könahiba gölme ambazip yengö goro keuñinanñgöra mönö qahöpmahöp jaruba qesim engiba mala koral.

<sup>17</sup> Mewöñanök Jerusalem sitinöñ qahö öngöba melaimelai azi aposol mutuk mala kotkeri, yengören qahö anda asuhuyal. Mewö qahöpmö, miangörenök Arebia gölmenöñ anda mala kunbuk Damaskus sitinöñ lilingöyal. <sup>18</sup> \*Damaskus lilingöbiga yambu (yara) karöbut teköiga “Pitö eka möt kutumam,” jiba Jerusalem sitinöñ öngöba yambuk sömañi 15 miangö dop

\* **1:13:** Apo 8.3; 22.4-5; 26.9-11    \* **1:14:** Apo 22.3    \* **1:15:** Apo 9.3-6; 22.6-10; 26.13-18    \* **1:18:** Apo 9.26-30



malal. <sup>19</sup> Mianğöreñ malalmö, melaimelai azi aposol tosatñi i qahö engehal. Kembugö munñi Jeims iyök ehal.

<sup>20</sup> Mianğöra mötket, keu ohom engizali, mi keu ölñi akza. Munenñi kun qahö. Keu mi Anutugö jemesoholñe jizal.

<sup>21</sup> Jerusalem mosöta Siria aka Silisia gölmenöñ anda miri tosatñi liliköba malal. <sup>22</sup> Mewö anda malalmö, Judia prowinsgö urumelenñ könagesö kambunñi kambunñi Kraistpuk qekötahöba kinjei, yeñön qahö nekeranğöra nalö mianğöreñ ni qahö möt kutum niñgiba malget. <sup>23</sup> Nönğöreñ buzup keu kewöyöktöp yeñgö kezapñine geiga mötket, “Mutuk sesewerowero ak neñgiba malöhi, yañön mönö letota malja. Mötnarip keu ayapkömapköra jañgauranğa mem neñgiyöhi, yañön nalö dölkewöñe nanñak keu miyöhök jim asarimakza.”

<sup>24</sup> Mewö möta nönğöra aka Anutu möpöseim wañgiba malget. Mewö.

## 2

### *Aposol yeñön Pol örögetka sutñine kayök.*

<sup>1</sup> \*Mianğö andöñe yambu (yara) 14 teköiga mianğöreñ “Barnabasbuk Jerusalem sitinöñ kunbuk öngömam,” jiba Taitus mewöyök wañgitpiga mohotñe öñgöin.

<sup>2</sup> Anutunöñ mutuk nönğöra asuhuba anmamgö keu indelöhanğöra aka yetpuk anda Jerusalem anğota nupnanğö könanñi jim asarim engial. Nup pöndanñ memba kota maljali, mianñön aposol yeñgöra qahö dop köliga nupnanğö ölñan eta qeiga pöröpköbapuk. Mewö mötmöriba kösohotni ambazip omanñi yeñgöra lan qahö jialmö, jitñememeurupnini göda qem engimakzini, iyök öröm enñgibiga tokoget. Tokogetka mianğöreñ Ölöwak Buña kian kantri sutñine liliköba jim sehimakzali, mi aukñe al enñgibiga mötket. <sup>3</sup> Yeñön mi möta “Ölöp!” jiget. Mewö jiba neñakni Taitus Grik azi yañön nömbuk malökmö, töndup ketanñaminan Anutugö aiwesökñi silenñe yandimegö qahö jim kutum wañgiget. Juda neñgöreñ Köna keu mi qahö al köhöim wañgiget.

<sup>4</sup> Juda ketanñi yeñön qahöpmö, tosatñan silenñi yandibingö möta sutñe sutñe kuñguba jigeri, böhi takapulakanñi miñgö könanñini kewö: Yeñön “Urunini melenñin,” jiba mewö möndöba neñgö könanini ek kutumegöra ölöñ janjan kaba ala tandök sutñine kanğota malget. Nini Kraist Jisösbuk qekötahöinga malmal walñanğö kösönöhök pösat neñgiiga solanñi maljini, mianğö silikñi ek kutumegöra kinget. Yeñön neñgöra kewö möta köpösöngöget: Ölöp malgetka enğomeinga nanine sel uruñe kagetka Mosesgö Köna keu bapñe al enñgiinga nanine welenqequeurupnini akñe. <sup>5</sup> Mewö köpösöngöba metal neñgigetmö, neñön mönö Ölöwak Buñagö keu ölñan lolonqalonñ akapuköra kinjin. Mi enğö sutñine kahaimök ahöm köhöimapköra kinjin. Mianğöra nalö kunöñ qahö löwöriba keunñanğö bapñe anbingö qahöpmahöp imbi köl wañgiin.

<sup>6</sup> \*Totokonöñ nönğö Buña keuni jim asaribiga jitñememe yeñön “Ölöp!” jiba nöñön keu kun toroqeba jimamgö qahö jiget. Azi mi ipñina aketka göda qem engimakze. Qetbuñanñini mewö me mewö akzawi, nöñön mianğö mötpi dop mohot akza. Anutunöñ ambazip tosatñi qahö neñgek soriba tosatñi qahö qepureim engimakza. Dop mohotnöñ kewöt neñgimakza. <sup>7</sup> Buña keuni qahöpmahöp utekögetmö, Anutugö nup arenñi mianğöra mönö “Aha!” jiba kewö ek asariget: Anutunöñ möt narim neñgiba Ölöwak Buña jim asaribingö nupñi mi kewö mendenñök: Nönñön mi kian kantri sutñine jim sehibiga Pitönöñ Buña keu miyök Juda könagesö yeñgöra jim asariba uruñini kuñgum enñgimakza.

\* 2:1: Apo 11.30; 15.2 \* 2:6: Dut 10.17

<sup>8</sup> Nupni mewö mendenḁa aposol Pitö inahöm wanḁiiga Juda azi silenini yandigeri, yengö sutḁine urukunḁukunḁu nup memakza aka ni mewöḁanök inahöm niḁgiiga melaimelai azia aka kian kantri sutḁine liliköba nup miyöhök memakzal. <sup>9</sup> Mianḁöra Jeims, Pitö aka Jon, azi ipni qetbuḁanḁinambuk yenḁon Kembunöḁ kalem möriam mewöḁi niḁgii malali, keu mi möt kutugetka urumohot ahin. Nup mewö mendenḁa mianḁö kaisöpsöpḁa Barnabas niri böröniri qegetka kewö jim köhöinin, “Niri kian kantri yengöḁen anda nup meziga nanḁini Juda könagesö yengö sutḁine toroqeba nup memakḁe.” <sup>10</sup> Mohot-kunḁöra qesim netkiba kewö toroqeba jiget, “Ambazip wanapḁi bauköm enḁibitköra mönö toroqeba mötmöriba malmahot.” Mewö jigetka mönö mewöyök ak enḁimangö kapaḁ köla maljal. Mewö.

*Polnöḁ Pitö qetala jim wanḁiyök.*

<sup>11</sup> Mewö jim köhöininmö, Pitönöḁ Antiokia sitinöḁ kaba möḁaqöḁai aiga ambazip uruḁinan gwötpuk böliyök. Mianḁöra Pitönöḁ kaiga ehali, nalö mianḁöḁen mönö jeḁe kunḁuba kewögöra tuarenjoḁ ak wanḁial: <sup>12</sup> Pitönöḁ mutuk kian kantri yembuk mala nene mohokḁe nempa malgetmö, azi tosatḁan Jeims mosöta Jerusalemök kagetka mianḁö andöḁe ambazip mi enḁek siriköba tikeptikep kinök. Anutugö aiwesökḁi silenine yandiget yengöra kenḁötḁi möta ziriḁziriḁ aka Juda kambu yembuk qekötahöba malök.

<sup>13</sup> Mewö kian kantri ambazip mi ölan enḁuba konḁwarak aiga Juda urumelen ambazip tosatḁan mewöyök Pitöbuk qekötahöba silesile silik aket. Silesile silik aka Barnabas mewöyök örögetka yembuk janḁuḁ ahök. <sup>14</sup> Mewö aka ahakmemenḁinan Buḁa keu ölni diḁdiḁanök qahö wuatangöḁeri, nöḁon mi eka ambazip körek yengö jemesoholḁine kinda kewö jial, “Pitö, gi Juda aziapmö, töndup kian kantri yengö ahakmemenḁini wuatangöba maljan. Nangak Juda nanine ahakmeme qahö wuatangöba töndup kian kantri ambazip mi wuatangöba kinmegöra kunḁum enḁiba urukönöp ahakzan? Mi qahö dop kölja.” Mewö.

*Juda aka kian kantri neḁon Anutugö jeḁe öröröḁ akzin.*

<sup>15</sup> Juda asuḁuba urunini melenḁini, neḁon mönö kian kantri ambazip siḁgisöndokḁinambuk qahö aka maljin. <sup>16</sup> \*Mewö maljinmö, amötqeqegö könaḁi mi kewö ahöi möt yaközün: Jisös Kraist möt nariḁga keunini jim teköi solanizin. Kunḁan Köna keu wuatangöba mewö mianḁon solanḁi qahö akḁa. Mianḁöra neḁon tok solanḁi akingö möta Kraist Jisös möt narim wanḁiḁga keunini jim teköi solaniin. Mi Köna keu tem kölbinaḁangöra aka qahö.

<sup>17</sup> Mewö Kraist qekötahöba Anutugö jeḁe solanibingö kapaḁ kölinga Anutunöḁ töndup miwikḁaim neḁgiiga naninak kantri tosatḁi tandök siḁgisöndokḁinambuk maljin ewö, Kraistnöḁ mönö siḁgisöndok akingö nam köl neḁgiza me qahö? Qahöpmaḁöp! Keu mi yapmakek! <sup>18</sup> Köna keu wuatangöba solanḁi akingö keuḁi lök köndenḁa qeapköyal. Qeapköyalmö, mi kunbuk esapköba jim kunḁubilenḁak ewö, mönö Köna keu miyök qetala siḁgisöndok azia aka könaḁamni kunbuk mewö miwikḁaibilenḁak. <sup>19</sup> Mutuk könaḁamni mewö miwikḁaiba Köna keugöra aka kömukömuḁi tandök ewö ahal. Mewö akiga Köna keunöḁ mönö qahö toroqeba galöm köl niḁgiiga solanḁi maljal. Nöḁon malmalni Anutugöḁen albiga Kraistbuk maripomnöḁ nunḁuget ewö kömumba kinda yambuk köhöiba maljal.

<sup>20</sup> Mianḁöra nanak qahö toroqeba maljalmö, Kraistkö Uḁanḁan mönö nöḁgö urune köhöiba malja. Kraistnöḁ uru jöpaköm niḁgiba malmalni nöḁgöra kölenḁa soḁopni meyök. Mianḁöra toroqeba silebuk malmal malmami,

\* 2:16: Sum 143.2; Rom 3.20, 22

mi mönö Anutugö Nahönñi möt narim waŋgiba malmam. <sup>21</sup> Köna keu wuatangöba mewö mianñon solanñi akinak ewö, Kraistnönñ mönö öne töhön kömumbawak. Kömuyöhi, mi möt nariba Anutugö kalem möriamñi mewö qahö qeapkömakzal. Mianñon mönö nam köl neŋgiiga solanimakzin. Mewö.

### 3

#### *Köna keugörök kinme me Jisös möt narime?*

<sup>1</sup> O Galesia kahapmahap ambazip, uruñini qahö! Nönñon Jisös Kraist maripomnönñ qegerangö könañi mi jeñine ala jim kondel enjialmö, kunñan nönñö andöne kaba kahalalom mem enjiiga janjuñ akze. Mi qahö dop kölja. <sup>2</sup> Yuai mohot-töp qesim enjibiga jiget mötmangö mötzal: Enñon Uña Törönñi mi mönö denöwö aka buña qem anjuget? I Köna keu wuatangögerangöra aka qahöpmö, Ölöwak Buña möta Jisös möt narigetka Uña mi uruñine ali buña qem anjuget. Nönñon keu mia ölum enjubaruköra kinda uruñini kunguzal. <sup>3</sup> Mia ölum enjuyök tandöktandök melenña mötmötñini mosöta kahalalom akze. Mutuk Uña Törönñan uruñine geba inahöm enjiiga könañi könahiba angetmö, kunbuk Mosesgö Köna keugö könañe geba anakze. Nalö kewöñe nanñini ösum qakñe solanñi akingö esapkömakze me? Ösumñini mianñon mönö qahö dop kölja.

<sup>4</sup> Kraistköra aka sihimbölo gwötpuk ak enjigetka qakñine öngöyöhi, mi mönö öne töhön möta bisiba malget me? Ölni qahö aiga mi mönö ölna öne töhön bisiget. Mianñora inñini mönö uruqahö ambaziwa malje. <sup>5</sup> Mianñora Anutunönñ Uña Törönñi enjiba sutñine anjoletot ösum-mumuñambuk memakzawi, mi enñon Buña keuñi möta Jisös möt narimakzeangöra aka memakza. Köna keu wuatangömakzeangöra aka mi qahö memakza. Qahö. Keu mi kude ölum enjuma. Mewö.

#### *Abrahamgö köna wuatangöinga dop kölma.*

<sup>6</sup> \*Keu mianñö dop Anutunönñ Abraham ak waŋgiiga mi Buña keunönñ kewö ohoget ahöza, “Abrahamnönñ Anutu möt narim waŋgiiga eka keuñi jim teköiga solaniyök.” <sup>7</sup> Mianñora Abrahamgö könañi mötmöriba kewö mötme: Denike yeñon Anutu möt narimakzei, yeñon mönö Abrahamgö undumuruñi aka malje. <sup>8</sup> \*Anutunönñ qeljiñe areñi kewö alök, “Ambazip Juda qahö yeñon ni möt narim niñjigetka keuñini jim teköbi solanime.” Areñi mewö ala mianñö dop Abrahamgöra Ölöwak Buña keu qeljiñe kewö jii mörök, “Göhöra aka nönñö kötuettan mönö gölmegö ambazip kambu pakpak yeñö qakñine öngöma.” Tosatñan keu mi qeljiñe ek asariba Buña keunönñ ohoget. <sup>9</sup> Abrahamnönñ Anutu möt narim waŋgiiga kötuettöm waŋgiiga mötnaripekö bömönjalönñi ahök. Mianñö dop denike yeñon Abrahamgö dop möt narize, Anutunönñ i mewöyök kötuettöm enjiiga Abrahamgö undumuruñi akñe.

#### *Jisösnönñ salupnine qesuahöp buña qem anjuyök.*

<sup>10</sup> \*Mewö akñemö, körek yeñon Köna keu wuatangöba mianñö qakñe nariba maljei, Anutunönñ mönö jörahöm enjiiga malme. Keu mi Buña keunönñ kewö ohoget ahöza, “Köna keu Kimbinönñ keu pakpak ohoget ahözawi, kunñan kun mi körek qahö tem köla wuatangömakzawi, Anutunönñ mönö i qesuahöm waŋgiiga malma.” <sup>11</sup> \*Buña keu kun kewö ohoget ahöza, “Ambazip solanñi kungö mötnariñan mönö nam köl waŋgiiga köhöiba malma.” Mianñora kunñan Köna keu wuatangöba mianñon solanñi akñangö mötzawi, yanñon mönö Anutugö jeñe qahö solanima. Qahö. Keu mi lök aukñe kondel enjibiga teköza. <sup>12</sup> \*Mötnariñnönñ Mosesgö Köna keu qahö nam kölja. Keu mianñon jöjöpañ keu

\* **3:6:** Jen 15.6; Rom 4.3, 7; Rom 4.16 \* **3:8:** Jen 12.3 \* **3:10:** Dut 27.26 \* **3:11:** Hab 2.4

\* **3:12:** Lew 18.5

pakpak tem köl teköbingöra urunini kuṅgumakza. Köna yahöt mi nanṅök nanṅök. Köna keugö könaṅi mi kewö jii ohoget ahöza, “Köna keu pakpak tem köla wuatangömakzawanṅön mönö köhöiba malma.”

<sup>13</sup> \*Köna keu qahö walöṅbinak, mewö malmal köhöikṅi miwikṅaibinak. Mewömö, Anutunöṅ nini nanṅi Köna keuṅangö dop qesuahömamgö tököba Kraist melaiiga alabauknini aka sohpnini meyök. Buṅa Kimbinöṅ keu kun kewö ohoget ahöza, “Ambazip ip kembraṅe möndöm engizei, Anutunöṅ mi körek qesuahöm engiiga malje.” Mianṅö dop Kraist ipnöṅ möndögetka nanini salupnini aiga Anutunöṅ qesuahöm wanṅiiga mewö mianṅön sohpnini meyök. Joramörahöp neṅgö qaknine öṅgöyöhi, mi qeköyök.

<sup>14</sup> Bömönini Abrahamnöṅ Anutu möt nariiga kötuatköm wanṅiyöhi, mianṅö dop kötumötuet mianṅön kian kantri pakpak dop köla yeṅgö buṅaṅina akṅapkö mörök. Mewö möta körek neṅgö sohpnini meyök. Sohpnini meiga Kraist möt nariinga köna kewö ahuma: Anutunöṅ Uṅaṅi neṅgimamgö keuṅi jöhöyöhi, nini urunini melenṅda Uṅa mi ölop buṅa qem angubin. Mewö.

### *Köna keu aka oyaenṅkoyaen akingö jöhöjöhö keu*

<sup>15</sup> O urumelenṅ alaurupni, nöṅön gölmenöṅ malmalgö söpsöp keuṅi kun kewö jimam: Kunöṅ börösamotṅi tosatṅi yeṅgö buṅaṅina akṅapkö keuṅi kambunöṅ jiiga jöhögetka ahözawi, mi kunṅan kun qeapköba könaṅgep keu kun qakṅe toroqemamgö osima. <sup>16</sup> \*Mötket, Anutunöṅ jöhöjöhögö keuṅi mi Abraham aka yanṅö gwölönarökṅi yetköra jiba jöhöi ahöza. Buṅa keu mianṅön “gwölönarökurupki” neṅgöra gwötpuk tandök ewö qahö jizapmö, azi mohotkö tandököra kewö jiza, “Mi göhö gwölönaröki wanṅimam.” Azi mohot mi Kraist.

<sup>17</sup> \*Keu mianṅö könaṅangöra kewö jizal: Jöhöjöhögö keu mianṅö ölnan mönö etmapkö osima. Anutunöṅ mi mutuhök jiba jöhöba yambu (yara) 430 teköiga mianṅörenṅ Köna keuṅi miwikṅaiba Moses wanṅiyök. Köna keu mianṅön mönö jöhöjöhö keuṅi mutuk jiyöhi, mi qeapkömamgö osima. <sup>18</sup> \*Oyaenṅkoyaen akingö kötumötuetṅi mi Köna keu wuatangöba miwikṅaibinak ewö, Anutugö jöhöjöhö keugöra qahö toroqeba osiinga öne töhön ahöbapuk. Buṅa keuṅi Abraham wanṅiyöhi, mi öne töhön qahö ahöyökmö, Anutunöṅ keuṅi mianṅö dop Abraham kötuatköm wanṅiiga oyaenṅkoyaen ahök.

<sup>19</sup> Abraham öne kötuatköm wanṅiba Köna keu mi mönö denöwögöra ali ahöza? Mianṅö könaṅi kewö: Ambazipnöṅ köna oṅgita janṅuṅ aka malgerangöra Anutunöṅ Köna keu mi könaṅgep toroqeba jim miwikṅaiyök. Jim miwikṅaiiga Suep garata yeṅön mi memba eta alabauk azi (namel man, mediator) Mosesgöra indela böröṅe algetka Anutugö jitṅe memba ambazip sutnine kinda jim kutuyök. Köna keu mianṅön nalö dop ahöm öṅgöba galöm köl neṅgimapköra aka qahöpmö, könaṅgep Köna keugö ösumṅan etmapköra mi neṅgiyök. Abrahamgö gwölönarök kungö jöhöjöhö keuṅi neṅgiiga azi mianṅön asuhuyöhi, nalö mianṅörenṅ Köna keugö ösumṅan eri teköyök.

<sup>20</sup> Alabauk azi yanṅön Anutu aka ambazip sutnine kinda keu nup memakza. Anutunöṅ jöhöjöhö keuṅi mi alabaukṅi qahöpmö, mönö nanṅak Abraham wanṅiyök. Mianṅöra oyaenṅkoyaen akingö jöhöjöhö keuṅi mi öṅgöṅgöṅi aiga Köna keuṅi mianṅön nemböṅi akza. Mewö.

### *Köna keugö nupṅi ölni mi denöwö?*

<sup>21</sup> Mewö aiga Köna keu aka oyaenṅkoyaen akingö jöhöjöhö keu mi auzahot me qahö? Saumbaṅ! Anutunöṅ mal köhöibingö Köna keuṅi neṅgibawak ewö, mönö ölna Köna keu wuatangöba Anutugö jeṅe solanṅi akinak. Mianṅöra

\* 3:13: Dut 21.23 \* 3:16: Jen 12.7 \* 3:17: Eks 12.40 \* 3:18: Rom 4.14



keu yahöt mi qahö auzahot. <sup>22</sup> Qahöpmö, keu yahöt mi nannök nannök. Anutunöñ jöhöjöhö keuñi mi mötnarip ambazip oyaenköyaen ak neñgimangöra aka ali ahöza. Jöhöjöhö keu mianjön Jisös Kraist möt narizini, mönö neñgöreñ ölnambuk akñapköra möta kewö arengöba jiyök, “Singisöndok ambazipnöñ uruñini qahö melenje ewö, mönö öne töhön Anutugö jeñe qahö solanime.” Mianjö könañi mi Buña keunöñ kewö jii ahöza, “Singisöndoknöñ mönö gölme dop ambazip pakpak gwaröhöm neñgiiga maljin.”

<sup>23</sup> Mutuk urunini qahö melenninga mötnaripninan qahö asuhuiga Köna keunöñ jöhöba galöm köl neñgiba gwarö uruñe misim neñgiyök. Könañgep Anutunöñ mötnaripkö könañi indeli asuhuyöhi, nalö mianjöreñ kösö gwarö malmalninan teköyök.

<sup>24</sup> Mewö taringa Köna keunöñ mönö böhinina aka Kraistkö könañi mötpingöra kusum neñgimakza. Böhi leuam kusum enjigeri, mianjö dop keu mianjön mönö neñguanğita solanñi akingö mindingöba galöm köl neñgimakza. Mewö aka Kraistkö könañi möt asariba möt narim wanğiinga keunini jim teköi solanibingöra kuñgum neñgimakza. Urunini melenninga böhigö nupñan mönö nalö mianjöreñ teköza. <sup>25</sup> Urunini melenninga mötnaripninan asuhuiga Köna keu bapñe qahö malinga mianjön böhi ewö qahö toroqeba galöm köl neñgimakza. Mewö.

#### *Anutugö nahönböratuñi aka maljin.*

<sup>26</sup> Körek enjön mönö Jisös möt narim wanğigetka ahuahü dölökñi enjiiga Anutugö nahönböratuñi aka Kraistpuk qekötahöba kinje. <sup>27</sup> Kraistpuk kinmegöra o melun mem enjigeri, körek enjön mönö Kraist möt anğön köla mianjön maluku tuatñi ewö esuhum anğuba yambuk qekötahöba kinje. <sup>28</sup> Injini körek pakpak Kraist Jisösbuk qekötahöba kingetka mindirim enjiiga mohot aka malje. Mianjöra Juda aka kantri tosatñi enjön Anutugö jeñe kambu yahöt mi kunbuk qahö akze. Nanñini nupñini memakzei aka welenqeçe omanñi akzei, Anutunöñ engehiga kambu yahöt qahö toroqeba akze. Azi ambi enjön Anutugö jeñe kambu yahöt qahö toroqeba akze.

<sup>29</sup> \*Injini Kraistkö buñaya akze ewö, mönö Abrahamgö gwölönarökñi yanğöreñök ahuba tinibaniuruñi malje. Mewö ahuba jöhöjöhö keuñangö ölni oyaenköyaen mi buña qem anğumeangö dop akze. Mewö.

## 4

#### *Neñön Kraistköra aka Anutugö nahönböratñi ahin.*

<sup>1</sup> Keu mi toroqeba könañi kewö jimam: Nahönöñ iwiñangö börösamotñi buña qem anğumawangö dop akzapmö, morö gwabö mala nalö mianjöreñ welenqeçe omanñi yembuk öröröñ tandök akza. Iwiñangö börösamot yuai pakpakö tonñi akñapmö, töndup welenqeçe yeñgö qöhöröñine alañina aka nup töwanñi qahö memakza.

<sup>2</sup> Mewö morö mala galömñi yeñgö nembö bapñine kiniga yeñön malmalñi pakpak arengöba galöm köla jim kutum wanğimakze. Iwiñan nalö al wanğii kam kuñgumawi, mianjöreñök könahiba nanñak börösamot tonñi aka malma. <sup>3</sup> Nanini mewöñanök mutuk urugö likepñe morö gwabö ewö malin. Nalö mianjöreñ bem suahö galöm Suep gölme sutñire yuai pakpak galöm köl enjimakzei, mienjön mönö nini mewöyök galöm köl neñgigetka öne yeñgö welenñini qeba nemböñini bapñe malin.

<sup>4</sup> Mewö malinmö, Anutugö nalöñan kam kuñguiga Nahönñi melaiiga ambigöreñök asuhuyök. Juda neñgö Köna keu bapñe malmamgöra asuhuyök.

\* 3:29: Rom 4.13

<sup>5</sup> \*Köna keu bapneyök pösat nengiba sohpnini memamgöra asuhuyök. Mewö Anutugö nahönböraturupni aka buñani möt anğön köl teköba maljin.

<sup>6</sup> Mewö Anutugö nahönböratni akzeangöra aka Anutunöñ Nahönñangö Uñani melaiiga urunine geba kewö qerakza, “O Aba Iwini!”\* <sup>7</sup> Mewö qerakzawangöra aka qahö toroqeba welenqeçe omani akzanmö, Anutugö nahönböratni aka maljan. Mewö maljanangöra aka Anutunöñ oyaenkyoayen Buñani gihiiga buña qem anğuba galöm köla malman. Mewö.

*Polnöñ Galesia yenğöra waimanjat mörök.*

<sup>8</sup> Inini mutuk Anutu qahö möt kutuba malget. Nalö miangöreñ tandö lopion aka bem suahö galöm bem ölñangö malmalni qahö memba maljei, mi töwanini qahö welen qem engiba etqeçeni malget. <sup>9</sup> Mewö malgetmö, urunini melenđa nalö kewöñe Anutugö könañi möt kutuba malgetka Anutunöñ möt kutum engiiga malje. Anutunöñ möt engizawi, keu mianñon bohonni ak engiza. Mewö maljemö, wuanöñğöra dumñe kunbuk bem suahö galöm yuai pakpak galöm kölakzei, mönö yenğöreñ melenđa mesohol köl engiba malje? Bem suahö galöm mi ösumñini eretni akzemö, enñon mönö töndup mi welen qem engiba etqeçeni akingö sihimni mötze. Mi qahö dop kölja.

<sup>10</sup> Mi welen qem engiba kendon tatat nalö könañi könañi mi mötket öngöiga törörök wuatangömakze. Sabat kendon tarakze. Köiñ dölökni koriga bemñini mötmöriba köiñ dop söngaimakze. Yambu jeniçeçe sösongai aka sösongai tosatni mi yambu (yara) dop törörök wuatangömakze. <sup>11</sup> Nöñon engöra aka kenğötni kewögöra mötzal: Nöñon engö sutñine nup membiga ölni qahö ahuiga öne töhön sileqeçe akilenbuk.

*Galesia yenñon Pol andö qebingö aket.*

<sup>12</sup> O urumelen alaurupni, nöñon kewö kuñguba qesim engizal: Nöñon inini ewö aka malalangöra enñon mönö nöngö dop akñe. Yuai bölöni kun kude ak niñgiget. <sup>13</sup> Nöñon mutuk engöreñ kaba kawöl nöhöi sileni eri malali, könañi mewögöra tata Ölöwak Buña jim asaribiga mötket. Enñon mi möt kömuze. <sup>14</sup> Nöñon sile-eret malbiga andö nuñgubingö esapesapni miwikñaget, mi mötzalmö, töndup qahö jijiwilit aka qepureim niñgiget. Mewö qahöpmö, ni neketka Anutugö garata ewö akiga nömeget. Opopon, nöngöra Kraist Jisös nanñangö tandök mötmöriba öröm niñgiba “Owe owe!” jiget.

<sup>15</sup> “Owe owe!” jiba silene pölpöl qeba je kötnini uzula niñgibingö mötketmö, mi qahö dop kölīga mosötket. Engö könañamñini möta mi ölña mewö nanğöba jizal. Yei! Nalö miangöreñ jim sösongai önöñi qahö akeri, mi mönö denöwögöra nalö kewöñe qahöwahi öne malje? Mi qahö dop kölja. <sup>16</sup> Engöra Buña keu ölni jimakzalangöra mönö kerök ak niñgize me?

<sup>17</sup> Ambazip tosatni mienñon engöra aka urukönöp ahakzemö, mi urukönöp ölöpni qahö. Mi ölöpni qahöpmö, yenñon inini nengöreñök enğuanğita sutñine jabö ala tököm niñgimegöra mötze. Mewö menden nengigetka urukönöp qakñe nanñini nanğöm engimegöra kapan kölakze. <sup>18</sup> Inini ahakmeme ölöpni akñegöra urukönöp ahakzei, mi mönö qetpuk. Nöñon engö sutñine malbiga nalö miangöreñök qahöpmö, mönö nalö dop mewö aketka dop kölma.

<sup>19</sup> O gömukurupni, ni ahuahü dölökni ahumegöra masö tandök nuñguiga sihimbölo mörali, miyöhök mönö dumñe kunbuk mötzal. Kraistkö ahakmemeñan engöreñ ahum kutumapköra sihimbölo mi möta maljal. <sup>20</sup> Nöngö urunan mönö engöra aka lalalulu siksauk akza. Miangöra nöñon nalö kewöñe engö sutñine malmamgö mötkurumkurum akzal. Embuk mala keu imbini memba eta ala keu ösöñ jimamgö ak niñgiza. Mewö.

\* 4:5: Rom 8.15-17 \* 4:6: Aba mi Arameik keunöñ Iwi.

*Hagar aka Sara yetkö söpsöp keunji*

<sup>21</sup> Tosatni enjon Juda neŋgö Köna keu Kimbi wuatangöbingö mötzmö, keu mianŋö könanji mi ölŋa möt kutuze me qahö? Könanji mi möt asarimegöra qesiba kuŋgum enŋizal. <sup>22</sup> \*Buŋa keu kun kewö ohoget ahöza: Abrahamgö nahönyahötŋi yahöt ahuyohot: Kun welenqeŋe ambi etqeŋeŋan (sleiw) meyök aka kun mi nanŋi soŋgojariŋ anömnji solanŋi (fri) malmalŋan meyök. <sup>23</sup> Welenqeŋe ambinöŋ nahönŋi meyöhi, mianjon morö ahuahugö könanöŋ ahuyökmö, kun ambi solanŋi (fri) malmalŋan meyöhi, yanjon Anutunöŋ morö nahön ahumapkö keu jöhöyöhi, mönö keu mianŋö ölŋan asuhumapköra ahuyök.

<sup>24</sup> Keu mianŋö könanji mi tölapŋi. Amba yahöt mi Anutunöŋ ambazip nembuk jöhöjöhö areŋ yahöt alöhi, mönö mietkö söpsöpŋira. Jöhöjöhö areŋ kun mi Sainai (Sinai) kundunje alöhi, mianŋö söpsöpŋi mi ambi qetŋi Hagar. Ambazip jöhöjöhö areŋ mi wuatangömakzei, yanjon mönö Köna keugö jimkutukutu bapŋe malje aiga gwölönarökurupŋinan keu mianŋö welenŋi qemakŋegöra ahumakze.

<sup>25</sup> Hagar mi Sainai kundunji, Arebia gölmenöŋ kinjawangö söpsöpŋi akza. Sainai mianŋö alaŋi mi Juda gölmegö siti qetŋi Jerusalem. Siti mianŋö könagesögö ketanji moröŋi yanjon nalö kewöŋe Köna keu bapŋe malgetka jöhöm enŋii solanŋi (fri) qahö akze. Mianŋöra dopŋiri mohok akzahot. <sup>26</sup> Solanŋi (fri) qahö akzemö, Jerusalem siti kun euyangöreŋ maljei, yanjon mönö kösö gwaröŋini qahö solanŋi malje. Neŋgö namnini Sara yanjon mönö siti mianŋö söpsöpŋi akza. <sup>27</sup> \*Mianŋö kezapqetok keunji mi kewö ohoget ahöza, “Amba azinöŋ olan qeyöhi, yanjon mönö nahönbörat enŋömiiga sehigetka mewö ambi apŋambuk mi luhut alma.

Mianŋöra ambi köpin morö qahö menöŋi, gi mönö töndup söŋgaiba malman. Masö qahö guhui malnöŋi, gi mönö töndup qet gigilahöba morö ahumapköra köiraŋ ala malman.”

<sup>28</sup> O urumelen alaurupni, inini mönö Aisakö dowa Anutugö jöhöjöhö keunjan nam köl enŋiiga ahuahu dölökŋi ahuba malje. <sup>29</sup> \*Nalö mianŋöreŋ morö ahuahugö könanöŋ ahuyöhi, yanjon munŋi Uŋa Töröŋan nam köl wanggiiga ahuyöhi, mi sesewerowero ak wanggiba malök. Nalö kewöŋe mewöŋanök sesewerowero mewöŋi mi ahöza.

<sup>30</sup> \*Mewö ahözapmö, Buŋa keu kun mi toroqeba kewö jigetka ahöza, “Welenqeŋe ambigö nahönŋan mönö Iwiŋangöreŋ börösamotŋi qahö mema. Amba solanŋi malmalŋi yangö nahönŋambuk mi mohotŋe qahö mendenja anŋön kölmahot. Mianŋöra welenqeŋe ambi etqeŋeŋi mi mönö közölnöŋga nahönŋambuk anmahot.” <sup>31</sup> O urumelen alaurupni, söpsöp keu mewöŋangö dop neŋön mönö welenqeŋe ambigö undumurupŋi gwaröninambuk qahö akzinmö, ambi solanŋi malmalŋangö undumurupŋi akzin. Mianŋöra lolonqalon ahakmeme mi közölme. Mewö.

## 5

*Lolongöba Kraistpuk kinkin solanŋe kinme.*

<sup>1</sup> Kraistnöŋ Köna keu bapŋeyök pösat neŋgiiga solanŋi maljin. Mewö mala tosatŋan inini kunbuk öröba Köna keugö mötöpnöŋ\* jöhöm enŋibepüköra mönö

\* **4:22:** Jen 16.15; 21.2    \* **4:27:** Ais 54.1    \* **4:29:** Jen 21.9    \* **4:30:** Jen 21.10    \* **5:1:** Ip kemaŋi (yoke) mi bulmakau yahötkö jöŋjire ala jöhögetka mindirim etkiiga mianjon mohotŋe kare me gölmeqeqegö kinöŋ örömakzahot. Mianŋö dop Köna keu gwarönöŋ maljan ewö, nupŋi mönö töp meman.

galöm mem anguba malme. Welenqeçe omani ewö akepuköra mönö köhöiba böj qeba kinme.

<sup>2</sup> Mötket! Pol nöñön kewö jibi mötket: Tosatjan Anutugö aiwesökñi silenine yandimegö mötketka imbi kölme ewö, Kraistnöñ mönö bauköm engimamgö osima. <sup>3</sup> Keu mi toroqeba kewö nanğöba jimam: Azi pakpak silenine aiwesök yandimegö mötketka imbi kölmei, yeñön mönö Köna keu pakpak tem köla wuatangöme. Mi qahö wuatangögetka qahö dop kölma. <sup>4</sup> Köna keu tem köla wuatangöba mewö mianñön solanñi akingö mötzei, eñön mönö Kraistkö selñi qösököba yambuk qahö toroqeba kinje. Eñön mönö Anutugö kalem möriamñi mosöta yaigep eta lan malje.

<sup>5</sup> Lan maljemö, neñön mönö Anutugö jeñe diñdiñi akingö jörömqörömñi aka awöweñgömakzin. Mewö ahinga Uña Töröñan inahöm neñgiiga Anutu möt narim wanğinga keunini jim teköi solanibingöra mambörakzin. <sup>6</sup> Kraist Jisösbuk kininga urugö ölni mötnarip mi mohotjan mönö bauköm neñgimakza. Anutu möt nariinga inahöm neñgiiga amqeba urukalem ak anguinga dop köljamö, mötnarip ölni qahö mi qahö bauköm neñgimakza. Mewöyök Anutugö aiwesökñi silenine yandiget ahöza me qahö, mi mönö dop mohot akza. Silegö kun me kun mi Anutugö jeñe qahö bauköm neñgima.

<sup>7</sup> Mutuk uru melenmelenğö aongitnöñ mönahot ewö ösumñinan anget. Ölöpnanök angetmö, böhi takapulakanı kunöñ kaba siksauk mem engiba kembane kutuiga keu ölni qahö toroqeba tem kölakze. <sup>8</sup> Kun danñön engoholakzawi, yanñön mönö kembane kutumegöra qahö tutuhuba kuñgum engimakza. Mi qahö. <sup>9</sup> \*Yist boromdökñi kimbutnöñ ala plauabuk melenninga körek pakpak meiga qariba wahörakza. Mianğö dop siksauk moröñan mönö dop köl engiiga körekmakörek janjuñ akepuk.

<sup>10</sup> Böhi takapulakanı yanñön siksauk mem engiiga janjuñ ahakzei, Anutunöñ mönö yanğö ahakmemenangö likepñi melen wanğinga sihimbölöñi möta malma. Nöñön Kembubuk kinda möt narim engiba engöra kewö möta awösamkakak akzal: Inini Kraistkö Buña keu törörök wuatangöba mötmöt murutñi pakpak yaköribingö möt köhöiba malme.

<sup>11</sup> O urumelen alaurupni, inini mewö malmemö, nöñön Kraist maripomnöñ kömuyöhangö könani jim sehibiga Juda yanğö uruñinan mianğöra bölimakza. Maripomgö keunı mosötpileñak ewö, mönö sesewerowero qahö ak niñgibeak. Anutugö aiwesök azi silenine yandiyandimegö Buña keunı toroqeba jiba uru kuñgum engibileñak ewö, mönö kahasililij qahö ak niñgibeak. <sup>12</sup> Tosatjan kuñgum engiba siksauk memakzei, yeñön mönö yandiyandigö keunini wuatangöm teköba nanñini sile kitipñini körek yandim angugetka mötpi dop kölbawak.

<sup>13</sup> O urumelen alaurupni, Anutunöñ inini köna walñangö keunöhök lolohoba gwaröñini qahö malmegöra engoholökmö, kewögöra mönö galöm mem anguba malme, “Mönö lolohoba solanñi maljin,” mewö jiba möndöba uruñinan wahöri silegö sihim kömbönanıni bölöñan mönö galöm köl engibapuk. Nanñini imbi-imbi qahöpmö, mönö urukalem qakñe kinda welen qem anguba malme. <sup>14</sup> \*Köna keu bohonñi mohot wuatangögetka Anutugöreñ keu pakpak mönö mewöyök ölninambuk akñe. Keu bohonñi mohok mi kewö, “Nangi jöpaköm angumakzani, mianğö dop mönö ambazip pakpak urugan jöpaköm engimakñan.” <sup>15</sup> Mewö jizapmö, bau kiam ewö angöhöm söksök aka aumakze ewö, mönö nanñini ayuhum angubepuköra töhöñini pöndan möta malme. Mewö.

*Uña Töröñan galöm köl engiiga malme.*

\* 5:9: 1 Kor 5.6 \* 5:14: Lew 19.18



<sup>16</sup> Nöñön kewö jimam: Uña Töröñan mönö ahakmemeñini galöm köliga malme. Mewö malgetka urusilegö sihim kömböñañini bölöñi qei eri kude tem köla wuatangömakñe. <sup>17</sup> \*Miangö köñañi kewö: Urusilegö sihim kömböñañi bölöñan mönö Uña Töröñi qetala lañ köpösöñgöiga Uña Töröñan uru walñangö kukñi qemangö möriga sutñire jujul ahöi aumakzahot. Mewö aumakzahorañgöra eñön yuai ölopñi aka memingö möta mi osimakze. <sup>18</sup> Mi osimakzemö, Uña Töröñan enjuañgiriga anda malje ewö, mönö Köna keu bapñe qahö malje.

<sup>19</sup> Urusilegö ahakmeme walñangö nup ölni mi aukñe ahöi mötzin. Mi kewö: Kaisero namböñnamböñ lañ aketka uruñinan tölöhoiga serowilin ahakze. <sup>20</sup> Tandö lopion waikñini memba bemñini möpöseim enjigetka uruñini sölölohöm enjii suña jinañ ahakze. Kerök asuhui anjururuk aka aumakze. Kungöreñ yuaigöra urunöñ mututqutut möta eröm ota yom jiba urusingok ahakze. Nanñinañgörök mötmöriba yuai öröba girinjabak memakze. Jula menden anjuba kambuñi kambuñi ala jijiwilit ak anjumakze.

<sup>21</sup> Tosatñi yeñgö yuaigöra eksihim möta körögisigisi aka közölömbuan pati ala bau numbu memba o köhöikñangöra enjololon ahakze. Mi aka silik tosatñi mewöñi ahakzei, yeñgöra mutuk jial aka miangö dop galöm meme keu mi qeljine dumñe kunbuk kewö jizal: Ambazip silik mewöñi ahakzei, yeñön mönö Anutugö bemtohon uruñe qahö öñgöme.

<sup>22</sup> Yeñön qahöpmö, Uña Töröñan nup memakzawangö ölni mi urukalem, sösongai, luai aka ahakmeme ölopñi kewö: Lömböt pakpak möta mökösongda tosatñi ala ak enjiba ahakmeme sakalakñi ahakze. Keuñi misila pöndañ wuatangömakze. <sup>23</sup> Gunböñjönjön qakñe tosatñi ak enjiba nanñini törörök galöm köl anjumakze. Ambazip silik mewö ahakzei, yeñön Köna keu qahö qetalakze. <sup>24</sup> Ambazip Kraist Jisösgö buñaya aka maljei, yeñön uru sileninañgö sihim kömböñañini bölöñi aka bölöñangö urukönöpñini mi körek Jisösbuk maripomnöñ algetka mem kömuyöhawa malje.

<sup>25</sup> Uña Töröñan urunine geiga maljin ewö, ahakmemeñini mönö mewöyök Uña mianñön galöm köl neñgii aka memba malbin. <sup>26</sup> Mewö mala qetbuña omañi neñgimegö kude kapan köla öne töhön kude aiweliköm anjumakñe. Urubölö ak anjubepuköra mönö uruköñgañ kude aka uruöngöp qakñe kude ak anjumakñe. Mewöyök körögisigisi kude ahakñe. Mewö.

## 6

### *Lömbötñini mönö bisiba bauköm anjumakñe.*

<sup>1</sup> O urumelen alaurupni, kunñan köna onjita singisöndok aiga miwikñaize ewö, urumelen alaurup eñön mönö mökököli qakñe ala ewö mindingöm wanjigetka kunbuk köna miwikñaime. Mewö aka nangak mewöyök esapesapnöñ et guhubapuköra mönö galöm mem anjuba malman. <sup>2</sup> Lömbötñini mönö bauköm anjuba bisimakñe. Mewö mianñön Kraistkö Köna keuñi wuatangögetka ölnambuk ahakña. <sup>3</sup> Kunñan eretñi mala töndup nanñangö möri öñgöñgöñi akzawi, yañön mönö nanñi tilipköm anjumakza.

<sup>4</sup> Mewö kude akñemö, mohot mohot eñön mönö nanñini ahakmemeñini kewöta esapkögetka dop kölma. Mewö aka alañini onjita qetbuñañinambuk akzeangöra kude aiwelikömemö, mönö nanñini köñañinañgörök silenini möpöseigetka dop kölma. <sup>5</sup> Anutunöñ lömbötñini murutñi murutñi menden neñgiiga nanñök nanñök bisimakzin. Miangöra nanini tosatñi yembuk likep-likep ala kewöt anjubingö osimakzin.

\* 5:17: Rom 7.15-23

<sup>6</sup> Böhi qaçazunöŋ kungöra Buŋa keu kusum waŋgimakzawi, yaŋön mönö miangö töwaŋi melenŋa yuaini ölöpnŋi pakpak mendenŋa bahöŋi waŋgimakŋa.

<sup>7</sup> Nanŋini mönö kude tilipköm anġumakŋe. Kunöŋ nene warökŋi kömöriga ölnŋi miangö dop ahuŋi miwikŋaŋa. Keu miangö dop Anutunöŋ bölöŋamnini eka likepnŋi miangö dop neŋgima. Miangöra Anutu mi azi omaŋi ewö mepaqe-paik ak waŋgibingö osimakzin. <sup>8</sup> Urusilegö sihim kömbönaŋi bölöŋan kun nam köl waŋgiiga miangö warökŋi laŋ kömörakzawi, yaŋön mönö miangö köndenmöndenŋi miwikŋaŋa bölöŋakŋa. Yaŋön bölöŋakŋapmö, Uŋa Töröŋan kun sölölohöm waŋgiiga miangö warökŋi kömörakzawi, yaŋön mönö ölnŋi miangö dop miwikŋaŋa malmal köhöikŋaŋgö buŋaya aka malma.

<sup>9</sup> Nini jegep kinda nup ölöpnŋi ölöpnŋi memba mala miangöreŋ mönö löwöriba zölöczölök kude akŋe. Taŋqaŋ aka nup qahö mosötŋin ewö, ölnŋi meme nalöŋan kam kuŋguiga nupninaŋgö töwaŋi mönö miwikŋaŋibin. <sup>10</sup> Miangöra gölmenöŋ malbinaŋgö dop neŋön mönö ambazip ölöpnŋi ak eŋgibingö jegep kinda malbin. Urumelenŋ könagesö uruŋe maljei, i mutuk alabauk ak eŋgimakin aka yeŋgö andöŋine ambazip tosatŋi pakpak köna asuhuiga mem ölöwak eŋgimakin.

### *Galöm meme aka yaizöczök keu teteköŋi*

<sup>11</sup> Pol nöŋön kirifi memba nani böröŋan kulem je ketanŋi ki eŋgöra ohozali, mi ekŋe. <sup>12</sup> Ambazip Anutugö aiwesökŋi silenŋine yandimegöra kuŋgum eŋgimakzei, yeŋön mönö körek sile megetka gölme ambazipnöŋ yeŋgöra mötket öŋgömapköra kapaŋ kölakze. Kraistnöŋ maripomnöŋ kömuyöhi, keu miangöra sesewerowero ak eŋgibepüköra mönö mewö kuŋgum eŋgimakze. Miangö könaŋi murutŋi kun qahö. <sup>13</sup> Anutugö aiwesökŋinambuk mienöŋ mönö nanŋinak mewöyök Köna keu qahö wuatangöm teköba malje. Mewö qahöpmö, eŋgö silenŋini yandimegö mötzeanöŋ mönö eŋgö sile kitipŋinaŋgöra aka nanŋini silenŋini mem öŋgöba qetbuŋaŋinambuk akingö mörakze.

<sup>14</sup> Mewö mörakzemö, nöŋön Kembunini Jisös Kraist maripomnöŋ kömuyöhi, mönö Buŋa miangöra aka silenŋi möpöseimakzal. Qetbuŋa murutŋi kun qahö jarumakzal. Mi yapmakek! Kraistnöŋ maripomnöŋ kömuiga yambuk toro-qebiga mötmöt areŋnan uteköiga silik bölöŋaŋgö sisitŋi memakzal. Gölme ambazipnöŋ silegö ahakmeme bölöŋi membingö mötmöriba keu jimakzei, nöŋön mönö miangöreŋ göröken köhömuŋi tandök akzal. Möpöseim niŋgimeŋi me silene keu almei, miangö likepnŋi mi qahö melenmam. Gölmenöŋ keu kewöta tosatŋi mötket öŋgöi tosatŋi mötket eretŋi akzawi, mi mönö nöŋgö mötmöt areŋbuk dop mohot qahö akzahot.

<sup>15</sup> Silenŋine aiwesök yandiget me qahöwi, miangön mönö dop mohot akza. Miangön gorosonŋi akzapmö, ahuahu dölöŋaŋgö dömnŋi akzini, miangön mönö öl töhönnŋi akza. <sup>16</sup> Ambazip ahuahu dölöŋaŋgö jimkutukutu keu wuatangöba maljei, Anutunöŋ Juda körek mi aka Anutugö urumelenŋ könagesö pakpak inŋini mönö ak kömum eŋgiiga luainöŋ malme.

<sup>17</sup> Keu teteköŋi kewö jizal: Nöŋön Jisös qegeraŋgö löpötŋi mi nani silene ahöiga bisimakzalaŋgöra kunöŋ mönö urulömböt kude toroqem niŋgima.

<sup>18</sup> O urumelenŋ alaurupni, Kembunini Jisös Kraistkö kalem möriamŋan mönö embuk ahöba uŋaŋini kötuatkömakŋa. Keu mi ölnŋa.

## Efesus Kimbi Polnön Efesus yengöra Kimbi alök. Jim-asa-asari keu

Polnön Rom sitigö kösö mire tata Efesus urumelen kambu yengöra Kimbi ki ohoyök. Efesus mi Eisia prowinsgö siti bohonji. Siti miangö uruñe kölköl-örörö gwötpuk ahömalget. Polnön misin nup memba liliköi indimñi karöbut ahiga Efesus kaba yambu karöbut miangören Buña keu jiba malök. Efesus sitinön Juda ambazip tosatñi miri tonji yengö sutñine malgerangöra Polnön kimbi ki ohoba kewö kusum engiyök, “Kraistnön lök kambu yahöt toroqeiga urumelen kambu mohok-kun akzahot.” (2.15-16),(3.6) Anutunön jitsihitñi aka kalem möriamñi urumelen kambu nengöra denöwö ali ahözawi, mi gwötpuk jim asariza. (3.10) Miangö dopkeu karöbut kewö jiyök:

1. Urumelen könagesö enön sile sep busu mohot aketka Kraistnön nanjak nöropñini akza. (1.23; 4.15-16)

2. Urumelen könagesö enön miri mohot tandök aketka Kraistnön engö tandönini kömbönañi akza. (2.21-22)

3. Urumelen könagesö enön ambi buña ewö aketka Kraistnön apñangö tandök akza. (5.25-27) Mewöyök Kraistnön Efesus engö kambu yahöt toroqem etkiiga miangöra sile sep busu mohot akze. Asakñangö ambazip ak-erangöra malmalñinangö goro keunji keunji ohoyök. Mewö.

**Buk kiangö bahöñi bohonji 4 mi kewö:**

Keu mutukñi keu 1.1-2

Kraist aka urumelen könagesö 1.3-3.21

Kraistpuk malmal dölökñi 4.1-6.20

Kimbigö keu kötni bohonji 6.21-24

<sup>1</sup>\* Anutunön Pol ni jitsihitñangö dop melaim niñgiiga Kraist Jisösgö aposol akzal. Mötnarip alaurup sarakñi Kraist Jisösbuk qekötahöba Efesus sitinön maljei, nöñon embuk keu eraum mötpingöra kimbi ki ohozal.

<sup>2</sup> Anutu Iwinini aka Kembu Jisös Kraist yetkön mönö kalem möriam engiyohotka luainön malme.

*Kraistnön Anutugö kötumötuetñi neñgimakza.*

<sup>3</sup> Neñon Kembunini Jisös Kraistkö Iwi Anutuñi möpöseimakin. Yanön nini Kraistpuk qekötahöinga uruninan ölöwakñapköra Suep mirigö kötumötuetñi aka kalemñi könañi könañi mi urunine alöha kayambu asuhui mala kotket.

<sup>4</sup> Anutunön nini mutuk möpñangö möpñeyök kewö akingöra möwölöhöm neñgiyök: Kraistnön nam köl neñgiiga neñon yangö buñañi sarakñi aka Anutugö jemesoholñe keunini qahö kinbin. Mewö möwölöhöm neñgiba miangö andöñe Suep gölme miwikñaiba al etkiyök. Nalö miangörenök könahiba ambazip jöpaköm neñgiba mala korök.

<sup>5</sup> Jöpaköm neñgiba urusihimñangö dop qeljine keu jit areñi ala keunini kewö jim teköyök: Jisös Kraistnön nam köl neñgiiga Anutunön neñgömeiga nanñi nahönböraturupñi akin. <sup>6</sup> Wölböt Nahönñi neñgöra melaiiga eta Anutugö kalem möriamñangö kukösumñi buñabuñañambuk kölenña söngöröñi qahö öne neñgiyök. Nini mönö kalem möriamñi miangöra Anutu möpöseim wangimakin.

<sup>7</sup>\* Anutugö kalem möriamñangö köwenji mi keta bölökñi. Miangö dop Jisösnön

\* 1:1: Apo 18.19-21; 19.1 \* 1:7: Kol 1.14

sepñi mokoba mianñon sohohnini meyök. Mi meyöhanğöra Anutunöñ ölop siñgisöndoknini mosöta sanğon neñgimakza.

<sup>8</sup> Yañon kalem möriamñi mi köweñeyök kelenmalelen mokoiga qaknine öngöyök. Mötkutukutuñi öngöñgöñi pakpak miangö dop kewö möt asarim neñgiyök: <sup>9</sup> Anutunöñ mutuk nanñi uruñe keu areñ jöhöba möri ölöwahiga tölapñe ahöi öne mala kotketmö, Kraistnöñ Anutugö keu jitñangö dop wu-atanğöba eta neñğoreñ indeliga eka mörin. <sup>10</sup> Anutunöñ mutuhök kalem möriam areñangö könani kewö mötmöriyök, “Anutu nöñon areñ mi wu-atanğöba mala malbiga nalöñi törörök kam kuñguiga miangöreñ öljambuk aiga kewö asuhuma: Körek Suep mirigö jakeni jakeni miangöreñ me gölmenöñ ahuba maljei, nöñon mönö mi pakpak mindiriba jöhöm eñgimam aka Kraist kuñgum wañgibiga körek yeñgö bohonñini mohot aka malma.”

<sup>11</sup> Anutunöñ mutuhök nanñi uruñangö dop keu jöhöi ahözawi, mönö areñ miangö dop kuñgukuñgu keuñi jiiga yuai pakpak asuhumakza. Nanñi areñi miangö dop qeljiñe Juda könagesö nini nanñi buñani aka malbingöra jim teköba al neñgiyök. Miangö dop nini tosatñan Kraistpuk qekötahöinga meköm neñgiiga buñani börösamot ewö anğon köla memba maljin. <sup>12</sup> Juda könagesö neñon Kraistnöñ galöm köl neñgimapkö mamböta qeljiñe jörömqöröm ak wañgiba mala korini, yañon nini Anutugö kukösumñi buñabuñanambuk möpöseiba malbingöra aka möwölöhöm neñgiyök.

<sup>13</sup> Kian kantri eñğoreñök tosatñan mewöyök Kraistpuk toroqeba qekötahöget. Amötqeqegö Ölöwak Buñani jigetka keu öljä mi möta uruñini melenget. Uña Töröñi yañon Anutu buñanangö muñgem aiwesökñi akza. Uña mi melaii etmapkö keu jöhöyöhi, yañon mönö mi uruñine ali geyök. Kraist möt narim wañgigetka Anutunöñ aiwesökñi kömbönañi mi mekötahöm eñgiiga malje. <sup>14</sup> Anutunöñ könagesöurupñi Suep Buña neñgimangö keu jöhöyöhi, mi memingö aiwesökñi Uña Töröñi mi mutuk al neñgiyök. Uña Töröñi uruñine ali maljawanğöra mönö kewö möt köhöizin: Anutunöñ lök sohohnini memba buñaurupñi ahinga bian gölmenöhök neñguanğiriga Suepnöñ öngöba oyaenköyaen akin. Miangöra mönö Anutugö kukösumñi buñabuñanambuk möpöseimakin. Mewö.

*Polnöñ Anutu möpöseiba kewö köuluköyök:*

<sup>15</sup> Mewö oyaenköyaen akingöra aka nöñon Efesus eñğöra köulukömakzal. Eñon Kembu Jisös pöndañ möt nariba ambazip sarakñi pakpak uruñinan jöpaköm eñgimakzei, tosatñan miangö buzup keuñi jigetka möral. <sup>16</sup> Miangöra buzup keu mi mörali, nöñon mewöyök eñğöra aka Anutu möpöseiba mala qahö mosöral. Qahö. Nöñon köuluköba miangöreñ mötmörim eñgimakzal.

<sup>17</sup> Mötmörim eñgiba Kembunini Jisös Kraistkö Anutuñi mi kewö köuluköm wañgimakzal, “O Iwi kukösum Toñi, gi mönö Uñagi Töröñi Efesus alaurup eñgiman. Uña mi uruñine alnönga mötkutukutuñini qainñi kun asuhuiga Anutugö könani ölopñanök indeliga möt yaköme. <sup>18</sup> Anutu, gi mönö uru jeñini mem asarinönga nangi Buñagahö könani möt yaköme.” Anutunöñ nanñi ambazip sarakñi neñğöra Suep Buña kukösumñi buñabuñanambuk mi neñgimangö keu jöhöiga inini yuai mi asuhumapkö al mamböta jörömqöröm akñegöra eñgoholök. Jörömqöröm aketka Jisösnöñ kunbuk asuhuiga aködamunñinambuk akñei, inini oyaenköyaen miangö könani möt sölöngömegöra köulukömakzal.

<sup>19</sup> Möt narim wañgiinga Anutugö kukösum köhöikñan uruñine sehiba nup memakzawi, mianñon mönö keta bölökñi teteköñi qahö akza. Inini miangö könani möt kutumegöra köulukömakzal. Ösum-mumuñi wewelipñambuk mi-añon silenini kutuba inahöm neñgimakzawi, Anutunöñ miangö kukñi kewö kondel neñgiyök:



20\* Anutunöŋ kukösumŋi nupnöŋ ala Kraist mem gulim wanŋii kömupnöhök wahörök aka wanŋiriga Suep mire öngöba selŋi selŋi liliköba jakeni jakeni enŋonŋiriga Anutunöŋ böröŋi öljö dum tatat mutukŋe ali tatza. 21 Ali jakömbuak dumŋe tata öroyuai pakpakö bohonina kinja. Bem suahö galöm aka yeŋgö nemböŋine jembon pom aka gawman kiap öngöŋgöŋi eretŋi kukösumŋinambuk kembu ak neŋgimakzei, Kraistnöŋ mönö mi körek pakpak galöm köljö enŋimakza. Suep mire, gölmenöŋ aka mietkö sutŋire galöm qet pakpak qet enŋigetka bisizei, Kraistnöŋ mi körek enŋonŋita öngöza. Gölmegö nalö kewöŋeyök qahöpö, könaŋgep nalö qainŋi kun asuhuiga mal öngöbini, miangöreŋ mewöyök öroyuai pakpak galöm köla mal öngöma.

22\*\* Anutunöŋ uŋa, ömewöröme, ambazip aka öroyuai pakpak mi memba eta Kraistkö bapŋe al neŋgii malinga Kembunini öngöŋgöŋi akza. Anutunöŋ Kraist mi urumelen könaŋesö neŋgiba bohonini kinmapköra kuŋgum wanŋiiga malja. 23 Yaŋön kötal neŋgiba bohonini aiga neŋön yaŋgö öljöŋgö köna börö su-urupŋi akzin. Kraistnöŋ nörowök aiga qahö dop kölbawakmö, neŋön yaŋgö törömunŋi aka toroqeinga öljöŋ asuhum tiŋgiriga dop kölja. Kraistnöŋ mewöŋanök öroyuai pakpakö törömunŋina kun aka toroqeiga körek pakpak mienöŋ mönö Anutugö aködamunŋinambuk asuhaba dop köla anakze. Mewö.

## 2

### *Köhömuŋeyök guliba Kraistpuk köhöiba maljin.*

1\* Mutuhök köna onŋgita siŋgisöndokŋi siŋgisöndokŋi akeranŋöra malmal köhömuŋi mala kotket. 2 Inŋi nalö miangöreŋ gölmegö ahakmeme bölöŋi wuatangöget. Ömewöröme yeŋgö Kembuninan nalö kewöŋe Suep gölme sutŋire mala qeŋgetal ambazip uruŋini sölölohöba galöm köljö enŋimakzawi, mönö yaŋgöreŋ qekötahöba tem köljö wanŋiba malget.

3 Neŋön körek mewöŋanök mutuk yeŋgö sutŋine silebile aka laŋ malin. Uru silegö sihim kömbönaŋnini bölöŋi wuatangöba nanine imbi-imbi malin. Mewö laŋ malinga Anutunöŋ neŋgehi qahö dop köliga irimsesewölŋi qaknine ali malin. Qeŋgetal ambazip tosatŋi yeŋgö dowök Anutugö irimsesewölŋangö buŋaya aka malin.

4 Mewö malinmö, nalö kewöŋe mewö qahö. Anutunöŋ ak-kömökömuŋi teteköŋi qahö mianöŋ mönö jöpaköm neŋgiyök. 5 Köna onŋgita Anutu qe-tala miangöra köhömuŋi aka malinmö, Anutunöŋ Kraist mem guliyöhi, nini mewöyök mönö mewöŋanök mem gulim neŋgiiga köhöiba maljin. Yaŋgö kalem möriamŋan mönö amöt qem enŋiiga kunbuk letotket.

6 Kraistnöŋ wahöröhi, nini mewöyök mönö mewöŋanök neŋgömindiiiga köhömuŋeyök wahörin. Anutunöŋ Kraist Jisös wanŋiriga Suep mire öngöyöhi, nini mewöyök mönö mewöŋanök Suep malmalgö jake ahözei, mönö miangöreŋ al neŋgiiga yambuk tosatŋi galöm köljö wanŋiba maljin.

7 Anutunöŋ kewögöra mewö al neŋgiyök: Anutunöŋ kalem möriamŋangö köweŋi teteköŋi qahö mianöŋ aukŋe asuhui möt asaribingöra mörök. Möt asariba könaŋgep nalöŋi nalöŋi qainŋi kun asugetka teteköŋi qahö mal öngöbini, nalö miangöreŋ mi neŋgim qarimapköra mörök. Anutunöŋ Kraist Jisös melaiiga kaba urukalemŋi mewö kondel neŋgiyök. 8 Anutu möt narim wanŋigetka kalem möriamŋan mönö amöt qem enŋiiga kunbuk letotket. Nanŋini nam köljö anŋuba mewö mianöŋ qahö letotketmö, Anutunöŋ mi kalemŋa ak enŋiyök. 9 Nanŋinak yuai kun ak sorokögeranŋöra aka

\* 1:20: Sum 110.1 \* 1:22: Sum 8.6 \* 1:22: Kol 1.18 \* 2:1: Kol 2.13

qahö letotket. Kunöŋ kun nanŋi silenŋi memba öŋgöbapuköra mönö kalem möriamŋaŋgörök aka mewö ak enŋiyök.

<sup>10</sup> Nini Anutugö börösöwöya maljin. Kraist Jisösbuk qekötahöinga Anutunöŋ uru dölökŋi miwikŋaiba al nenŋiyök. Anutunöŋ qeljiŋe nup ölopŋi ölopŋi möwölöhöba mözözömgöyöhi, nenŋön mi memba malbingöra mewö miwikŋaim nenŋiiga maljin. Mewö.

*Kraistpuk qekötahöba ölnŋi mohot akzin.*

<sup>11</sup> Miangöra aka Efesus inŋini mutuk Juda ambazip qahö ahuba Anutugö könagesö qahö malgeri, mönö mi mötmöriba malme. Tosatŋan engöra kewö jiba jim enŋimalget, “Nini Anutugö aiwesökŋinambuk maljinmö, kantri tosatŋi inŋini ambazip omanŋi aiwesökŋini qahö!” Qet mi azi börönöŋ aiwesök silenine yandimakzei, mönö mi mötmöriba jimalget. <sup>12</sup> Inŋini nalö miangören uruŋini Kraistpuk qahö jöhöba öne yaigep malget. Kian kantri inŋini Juda könagesö nenŋö kau likepurupnina malget. Anutunöŋ ambazip nanŋaŋgöra möwölöhöm nenŋii maljini, inŋini nenŋö sutnine qetŋini qahö malget. Anutunöŋ Buŋaŋi alaurupŋi enŋimamgö jiba keu jöhöyöhi, inŋini mi qahöpmahöp möt kutuba tönpin malget. Oyaenŋkoyaen akingö jörömqöröŋini qahö. Anutunŋini qahö tandök gölmenöŋ önewat laŋ malget. Mönö mia mötmöriba malme.

<sup>13</sup> Inŋini mutuk tikep malgetmö, Kraist Jisösbuk qekötahögetka sepŋan saŋgoŋ enŋiiga nalö kewöŋe amqeba Anutugö kösutŋe kaba malje. <sup>14</sup> Kraistnöŋ nanŋak luai Tonini akza. Yaŋön Juda könagesö aka kian kantri ambazip kambu yahöt nini mindirim nenŋiiga kutulaŋgömakzin. Sutnine kerök ahöba sel paset köhöikŋi ewö mendenŋ nenŋiyöhi, yaŋön mönö soŋgo mi tumbaköba lulupniga urumelenŋ könagesö mohot akzin. <sup>15</sup> \*Jisösnöŋ nanŋi gölme silenjan kömuiga mewö mianön Juda nenŋörenŋ Köna keu aka miangö jöjöpäŋ keuŋi aka jimkutukutu tosatŋi mi köndenöŋök. Sile kambu yahöt mindirim nenŋiiga könagesö dölökŋi mohot akingöra mi köndenöŋök. Miangöra uru dölökŋi miwikŋaiba al nenŋiiga Kraistpuk qekötahöinga sutnine luai qei asuhum nenŋiyök.

<sup>16</sup> \*Kraistnöŋ kömumba keröknini maripomnöŋ qem kömui erök. Silenŋi mohot miangö sepŋan mönö ambazip kambu yahöt nenŋuaŋgiriga ölop lilingöba Anutugö kösutŋe kabin. Mewö mindirim nenŋiiga ölop böröqeqe akin. Mi ak teköba Kraistkö ölnŋi mohot aka maljin. <sup>17</sup> \*Kraistnöŋ kaba luai asuhumapkö Buŋaŋi mi kian kantri ambazip Anutu andö qeba tikep malgeri, engöra jim asarim enŋiyök aka Juda ambazip Anutugö kösutŋe malini, mönö nenŋöra mohot jim asarim nenŋiiga malök. <sup>18</sup> Kraistnöŋ Juda aka kian kantri ambazip nini körek nam köl nenŋiiga Uŋa Töröŋi mohotŋan köna kondel nenŋiiga ölop amqeba Iwigö jemesoholŋe anŋotpin.

<sup>19</sup> Miangöra inŋini Juda ambazip qahöpmö, töndup kian ambazip qandakŋi mi qahö toroqeba malje. Anutugö miri gölme toŋi sarakŋi aketka nembuk mohotŋe Anutugö urumelenŋ könagesö akzin.

<sup>20</sup> Kezapqetok ambazip yeŋön mutuhök Anutugö keunöŋ tandö esim kuŋgugetka Kraist Jisösnöŋ nanŋak kaba tandö kömbönaŋnini aka aposol melaim nenŋiiga bohonini kiniga Anutugö urumelenŋ jikeya akzin. Inŋini mewöyök tandö miangörenŋ anŋota nanŋönaŋgö ak anŋuba köhököhöi miwikŋaimakze. <sup>21</sup> Yaŋön mönö miri mi jömukŋanök mindirim jöhöiga kinakza. Nini Kembubuk qekötahöba kinda kutulaŋgöinga mötnariŋninan köhöim qariiga Anutugö urumelenŋ jike kömbukŋi akzin. aka <sup>22</sup> Inŋini mewöyök Kembugörenŋ qekötahöba urumelenŋ alaurup tosatŋi yembuk kutulaŋgöba mohotŋe

\* 2:15: Kol 2.14 \* 2:16: Kol 1.20 \* 2:17: Ais 57.19

kinda uruñini nanğöm anğuba köhököhöi miwikñaimakze. Mewö kinda Anutugö urumelen jike aketka Uña Töröñi uruñine ala mianğön nanñak jikenj mianğö uruñe malja. Mewö.

### 3

#### *Polnöh kian kantri yenğören anda Buña nup meyök.*

<sup>1</sup> Kónañi mianğöra aka Pol nöhön kian kantri ambazip inini bauköm enğimangöra nup memba maljal. Mewö malbiga Kraist Jisösgö nupñi mealanğöra kösö mire al niñgigetka tata simin köla köulukömakzal. <sup>2</sup> Anutunöh kalem möriamñi kantri tosatñi enğöra menden enğiiga ölöwakñegö nup niñgiyöhi, inini mi ölña möt teköze. <sup>3</sup> Anutunöh keu arenj tölapñi indela jiiga möt yaközali, keu mianğö kónañi lök töröpñanök ohom enğial. <sup>4</sup>\* Ohom enğiali, inini kulem mi oyoñda ölop nöhögö kónani kewö möt asarime: Nöhön Kraistkö kónañi tölapñi mi ölopñanök möt kutuzal.

<sup>5</sup> Möpñanğö möpñeyök ambazipnöh könahiba mala kota malgeri, yenön nalö mianğören Buña tölapñi mianğöra tönpin malget. Mewö mala kotketmö, nalö kewöñe Uña Töröñan mi Anutugö aposol aka kezapçetok ambazip tök-kutukutuñi nenğöra jim indeli mötzin. <sup>6</sup> Buña tölapñi mi kewö: Kraist Jisösnöh Buña nenğimapkö jiba keu jöhöyöhi, inini mi Juda nembuk öröröh anğön köla memba malje. Ölöwak Buñanöh mianğö kónañi mi kian kantri ambazip enğöra mewöyök kondel enğimakza. Inini uruñini melennda ölop nembuk mohotñe kötümötuetñanğö Buñanji dop mohot memba malje. Uruñini Anutubuk jöhöba mohotñe Kraistkö ölñi aka nembuk kambu mohot kinjin.

<sup>7</sup> Yanğö kukösümñan mönöhögö uruni sölölohöiga uruni melenbiga Anutunöh kalem möriamñi söngöröh qahö niñgiyök. Mi niñgiiga köna asuhuiga Ölöwak Buñagö nup meme azia ahal. <sup>8</sup> Nöhön Anutugö könagesö sarakñi pakpak enğö nembö bapñine eretñi kötökñi maljal. Mewö maljalmö, Anutunöh tondup kalemñi öngöñgöh kewöhni niñgiyök: Nöhön Kraistkö oyaenköyaen Buñanji mi kian kantri ambazip enğöra jim asarimangö simbawon mötzal. Oyaenköyaen mianğö kónañi mi körek esiba möt kutum teköbinanğö dop qahö.

<sup>9</sup> Anutunöh möpñanğö möpñe yuai pakpak miwikñaiba Buñanji tölapñi közamböriga ambazipnöh mala kota malgetka nalö mianğören tönpin malget. Mianğöra nöhön Anutugö Buña arenj tölapñi mi galöm köla malbiga ölñambuk ahakza. Nöhön mianğö kónañi aukñe jibiga ambazip körekñan möt sölöngömegöra simbawon mötzal.

<sup>10</sup> Anutunöh mötkutukutuñi qainñi kun kónañi kónañi indel nenğiiga nalö kewöñe urumelen zioz kambu sutnine eraum möringa aukñe ahum sehimakza. Anutunöh urusihimñan kewö mörakza: Bem suahö galöm aka pom garata öngöñgöh eretñi Suep gölme sutñire öroyuai pakpak galöm kölakzei, yenön mewöyök Anutugö mötkutukutuñi mi kezap ala mötmegöra mörakza.

<sup>11</sup> Yenön mi mötmegöra Anutunöh Buña arenj mi möpñanğö möpñeyök nalö qahöpñe uruñan jim köhöiba ali ahöyök. Mianğö dop Kembunini Kraist Jisös melaiiga ölñi miwikñaiga könagesöurupñi aka mindiriba kinjin.

<sup>12</sup> Kraistpuk qekötahöba kinda möt narim wanğiinga Anutugö nanğujan mewö taliga ölop yanğö jemesoholñe anğotpingöra awösamkakak kinjin.

<sup>13</sup> Mianğöra kewö ulet enğizal: Nöhön kösö mire tata enön ölöwakñegöra aka köñjilij möta malakzali, mianğöra uruñinan mönöhögö kude etma. Inini nöhögö sihimbölöhni mianğöra aka ölop aködamunñinambuk akñe. Mewö.

#### *Polnöh Efesus yenğöra kewö köuluköyök:*

\* 3:4: Kol 1.26-27

<sup>14</sup> Kōnaŋi miangōra nōŋōn Iwinini simin köl waŋgiba köulukōmakzal. <sup>15</sup> Yaŋōnōk mōnō iwinini mutukŋi akza. Yaŋō dop Suep aka gölmegō kōnagesō pakpak neŋōn iwi qet memba qerakzin. <sup>16</sup> Kewō köulukōmakzal, “Anutu, gi mōnō Uŋagi Tōrōŋi al enŋinōŋga uruŋinan kōhöimakŋa. Göhö Buŋagi kukōsumŋi buŋabuŋaŋambuk mi tetekōŋi qahō köwege ahōzawi, gi mōnō kukōsumgi miangō dop mem kōhöim enŋimakŋan. <sup>17</sup> Mem kōhöim enŋinōŋga ölöp Kraist möt narim waŋgigetka uruŋine dumŋi memba malma. Mewō maliga kesōŋini Kraistkö urukalemŋōn möndōmgōba mendawölget geiga tōndangōba kinme.

<sup>18</sup> Urukalemŋan nam köl enŋiiga kōnagesō sarakŋi pakpak yembuk ölöp Kraistkö urukalemŋaŋgō kōnaŋi möt kutume. Jōpakōm neŋgimakzawi, urukalem miangō dopŋi kewō: Göraŋi likeplikep tetekōŋi qahō an bibihiza. Köröpŋi enduyaŋgō enduŋe angaiza. Köröpŋi euyaŋgō euŋe öŋgōza. Mewōyök dutŋe emuyaŋgō emuŋe geba ahōza. <sup>19</sup> Kraistkö urukalemŋan mōnō gölmegō mötmōtninaŋgō dopŋi oŋgitza. Mi möt kōmumegōra kewō köulukōmakzal: Anutu, gi mōnō akōdamungi pakpakō dop mötmōt Buŋagan uruŋini kokolak qeba musulungōm enŋiman.”

<sup>20</sup> Anutu mewō köulukōba kewōgōra möpōseimakzal: Nini mötmōtnini oŋgita yuaigōra köulukōba qesibinak me jemelen imut ala mötmōribinak ewō, yaŋōn mōnō yuai mi ölöp kōhöiba neŋgima. Anutu kukōsumŋan urunine nup memakzawi, yaŋōn mōnō miangō dop köuluk aka mötmōt dopnini oŋgit tekōba anqeba yuai pakpak ölöp ak neŋgimakŋa. Miangōra möpōseim waŋgimakin. <sup>21</sup> Urumelen kōnagesō neŋōn tokoba Kraist Jisōsgōra aka Anutugō qetbuŋaŋi möpōseininga akōdamunŋambuk aka ahōma. Mi gwōt isik ahōm kōhöiba tetekōŋi qahō ahōba öŋgōmei, nalō miangōreŋ mōnō mewōŋanök akōdamunŋambuk aka ahōma. Keu mi ölna.

## 4

### *Kraistnōŋ mindirim neŋgiiga ölni mohot akzin.*

<sup>1</sup> Nōŋōn Kembubuk qekōtahōba kinda nupŋi mealangōra kōsō miri azia akzal. Keu mi jim tekōba uruŋini keu kewō jiba kuŋguzal: Anutunōŋ ahakmeme akōdamunŋambuk aka memba malmegōra enŋoholōhi, miangō dop iŋini mōnō malmal qainŋi kun malme. <sup>2</sup> \*Mōnō uruŋini memba et ala keu bapŋe anda guŋbōŋjōŋjōŋ qakŋe ambazip ak enŋiba malme. Lömböt mökōsōŋda malme. Mōnō lolongōba bölōŋaŋgō kitipŋi kude mememō, qaqaenŋiba jōpakōm aŋguba malme. <sup>3</sup> Uŋa Tōrōŋan uruŋini qezakōba luaigō kōsōnōŋ jōhöba mindirim enŋimakzawi, iŋini mōnō uru jōhöjōhö mi sutŋine ahōmapkōra kapan köla kinme.

<sup>4</sup> Anutunōŋ enŋoholōhi, miangōreŋ mōnō örörōŋ oyaenŋoyaen akingō jörōmqörōmŋini mohot miyök al enŋiiga al mambōta malje. Miangō dop iŋini mewōŋanök Kraistkö öl kempaŋi mohot aketka Uŋa Tōrōŋi mohotnōŋ mōnō inahōm enŋiiga malme. <sup>5</sup> Kembunini mohotnōŋ galōm köl enŋiiga örörōŋ möt narim waŋgigetka o melun mohot miyōhök mem enŋigetka mohot aka malje. <sup>6</sup> Anutunini mohotnōŋ körek iwi ak neŋgimakza. Yaŋōn yuai pakpak körek neŋgoŋgita Kambu öŋgōŋgōŋi ak neŋgimakza. Mewō aka jītŋi tem kölbīngōra körek kuŋguba inahōm neŋgiba urunini dop malmal tatat ak neŋgimakza.

<sup>7</sup> Miangō dop örörōŋ Kraistkö ölni mohot maljinmō, Kraistnōŋ kalem möriamŋi mokoba sihimŋaŋgō dop neŋgiyök. Nup memegō mötmōt kalem kōnaŋi kōnaŋi mi mohot mohot neŋgōra dopnine mendeŋ neŋgiiga maljin.

<sup>8</sup> \*Miangō keuŋi mi kewō jigetka Buŋa Kimbinōŋ ahōza,

\* 4:2: Kol 3.12-13      \* 4:8: Sum 68.18



“Yañon euyangörenj öngöba kinda kösö ambazip gwötpuk engömeiga bunaurupni aketka kalemni kalemni mi ambazip neñgöra neñgiyök.”

<sup>9</sup> “Euyangörenj öngöyök,” Anutunöñ keu mi mönö denöwögöra jiyök? Miangö könañi kewö: Kraistnöñ mutuk Suepnöhök erök. Mönö gölme dutnje emuyangörenj geyök. <sup>10</sup> Eröhi, yañon mönö mewöyök lilingöba eu öngöyök. Öngöba Suep mirigö jakeni pakpak engongita qaknje euyangörenj öngöba malja. Miangörenj mala Suep gölmegö öroyuaiñiri pakpak mi ösumñan kokolak qeba jömuk dop köl teköba malja. <sup>11</sup> Kraistnöñ ambazip neñgöra mötmöt kalemni könañi könañi kewö mendenj neñgiyök: Nupni mendenj neñgiiga tosatñan melaimelai ambazip bohonni (apostol) aket. Tosatñan kezapqetok ambazip (profet) aket. Tosatñan urukungukungu ambazip (ewanjelis) aket. Tosatñan lama galöm (pastor) aka kusum neñginenji böhi qaqazu aket.

<sup>12</sup> Kraistkö ölni mi urumelenj ambazip. Neñon yengö uruñini nanngöinga köhököhöi miwikñaibingöra nupni mewö mendenja kungum neñgiyök. Könagesö sarakni neñon körek urugö nupni membingö jöjöröm teköba malbingöra aka mewö inahöm neñgiyök. <sup>13</sup> Mewöña mewö nup murutni murutni memba mala Anutu möt nariba könañep Nahönni möt yaköm soroköba miangörenj qezaköm anguba mohot aka kinbin. Anutugö mötmötñi aka aködamun yuaiñi pakpak mi mönö körekñanök Kraistkörenj ahöza. Neñon Kraistkö köweneyök mötmöt ösumni öroinga musulungöm neñgiiga qarim sehiba köhöiba malinga aködamunni köl neñgi körek asuhui malbin.

<sup>14</sup> Toroqeba namande tandök malbinbuköra Kraistnöñ urunini kunguba nanñi ewö aködamuninambuk akingöra inahöm neñgimakza. Namande tandök malinga qewölöñ ambazipnöñ areñ i me wai ala möndöba tutuhum neñgigetka tala et neñguyöhi, inini mönö miangö dop aka lañ malbepuk. Luhutnöñ lilikqilik qeiga köwetnöñ kunduriga sirinöñ gödöwöröt lañ wanğiriga an qem kam qem aka simbiñsambañ ahakza. Miangö dop gölme ambazipnöñ silenöñ alal aka unji memba tilipmötöm miwikñaiba ambazip lañ kusum engigetka janjuñ ahakze.

<sup>15</sup> Miangö dop lañ kude malmemö, keu ölnanök töp jiba jöpaköm anguba malme. Mewö mala Kraistnöñ nöroñnini akzawi, kesötñini mönö yangörenj möndömgöget geiga töndangöba yuai pakpak miangörenj qarim köhöiba aködamuninambuk aka malme. <sup>16</sup> \*Kraistnöñ nöroñnini aka ölni jömuhök galöm köl neñgiiga ginimuramni körekñan mönö ölnangö köna böröñi mindiriba jöhöm neñgigetka kutulangömakzin. Ösum mohot mohot ahöm neñgizawanğö dop mönö nupnini memba kötöngöba jöpaköm anğuinga ölni miangö köhöiba qarimakza. Mewö.

*Asakñangö ahakmeme dölökñi aka memba malme.*

<sup>17</sup> Mewö akzinangöra nöñon Kembangö jitnje memba galöm meme keu kewö jibi möt yaköme: Urumelenğö kopa ambazip uru mötmötñini sohoiga nesak ewö aka öne omani lañ malakzei, inini yengö tandök bölöñi kude toroqeba aka memba malme. <sup>18</sup> Urumelenğö kopa ambazip yengö urumötmötñinan söñauiga Anutubuk malmalgöra siksauk aka sohoze. Mötmöt bölöñan uruñini gwözöñda duhuyöhanğöra aka gukmaulem aka tönpin malje. Miangöra Anutugörenj malmal köhöiknje qahö qekötahömakzemö, nanñinök lañ töhön malje. <sup>19</sup> Galömnini qahö mem anğugetka uruñini gwözöñ teköiga gamu tanğen malje. Uruñini kaiseröñ jöhöba qewölöñ yuaigöra lañ söñgaiba tölöhomakze. Yuai membagan membingö nepaqepalok köpösöngömakze.

\* 4:16: Kol 2.19

20 Yenön mewö ahakzemö, injini Kraistpuk malmalgö könañi mi mewö qahö kusum engiget mötket. 21 Injini keu ölnangö Tonji Jisösbuk qekötahögetka miangö dop könañi kusum engigetka ölni kewö möt yaköget. 22 \*Mutuk ahakmemeñini walñi wuatangögetka sihim kömbönañini bölöñan isimkakalek ak engiiga ayuhum angubingö aket. Köna kusum engiget mötkeri, miangö dop mönö uruñini walñi meteköm gila andö qeme.

23 Urumötmötñini mem guliget kölönaiaba malmegöra köna kusum engiget. 24 \*Anutunöñ nini nanñi kaisongolomñangö dop sarakñi aka mal köhöibingöra miwikñaim neñgiyök. Uru dölökñangö malmal solanñi wuatangöbingöra mönö al neñgiyök. Miangöra uru dölökñi miyöhök mönö bök kölget geiga malme. Köna mi mönö mewö kusum engigetka möt yaköget.

25 \*Köna mewö ahöiga nini Kraistkö ölni mohot miangö uruñe darumun ewö mindiriba ala-ala aka maljin. Miangöra munen mi mönö meteköm gilget geiga sutñine keu ölnanök pakpak eraum möta malme. 26 \*Tembula kukpiriñnön akñe ewö, mönö töndup singisöndok kude akñe. Irimñini seholidmawi, keuñini mi mönö zilañ wehön jeñan qahö teköba geiga jim tekögetka solanima. 27 Mewö Bölöñangö Tonjan sutñine kanjotpapuköra qeapköba nalö kun kude wanjiba zilañ yakörime.

28 Kunñan yongorö meme malöhi, yanön mewö kunbuk kude akña. Mewö qahöpmö, mönö nanñi böröñan nup kapan köla memba malma. Nup memba nanñi nene inapñi miwikñaiba ölop anqeba ambazip wanapñi nanjöm enjimakña.

29 Keu lösö kun jitñineyök kude etmapmö, keu ambazip uruñini nanjöba mem köhöimawi, mönö miyöhök jiba malme. Ambazip keuñini möta uruñini ahözawangö dop qambangöra osizei, mönö miangö dop goro engigetka keu nahömñi möta ölöwakeak. 30 Anutunöñ buñaurupñi sohpnini meiga Suepnön öngöbini, nalö miangöra aiwesökñi kömbönañi mekötahöm engiiga uruñine geba Anutugö muñgemñi akza. Miangöra Anutugö muñgemñi Uña Töröñi mi mönö wösöbirik kude qem wanjime.

31 Injini mönö urukömbuk, urukondum aka urusingok pakpak mi qeköba gilget köröwen tatma. Urukönöpnön kude jula engohoiga uruñinan auba yom qeta jim angubepuk. Mewöyök andöqeqe keu töhöreñ mi kude jime. Angöjörak könañi könañi uruñini tölöhobapuköra mi mönö körek andö qegetka tikep ahöma. 32 \*Tikep ahömappmö, ala-ala ak anguba mököliba guñböñjönjön qakñe ak anguba malme. Kraistpuk qekötahögetka Anutunöñ singisöndokñini mosöta sanjon enjiyöhi, injini mönö miangö dop toroqeba köpösihitñini mosöt anguba malme. Mewö.

## 5

### *Anutugö asakñe malmal mi kewö:*

1 Anutugö wölböt nahönböraturupñi akzeangöra silikñini mönö kapan köla Anutunöñ ahakzawangö dop aka wuatangöba malme. 2 \*Kraistnön jöpaköm neñgiba malmalñi neñgöra aka kölen da mosörök. Jöwöwöl ohogetka köwakñan öngözapma, Anutunöñ miangö dop Kraist malmalñangö kalemñi mi möt angön köli wörönñi umköhökambuk ewö aka yangö jeñe pukpuköiga söngaiyök. Injini mönö mewöyök urukalemnön kinda Kraistkö dop jöpaköm anguba aka memba malme.

\* 4:22: Kol 3.9 \* 4:24: Jen 1.26; Kol 3.10 \* 4:25: Zek 8.16 \* 4:26: Sum 4.4 \* 4:32: Kol 3.13 \* 5:2: Eks 29.18; Sum 40.6

<sup>3</sup> Serowilin, qewölon anğöjörakñambuk könañi könañi me yuai membagun membingö nepaqepalok (gridi) silikñi mi Anutugö jeñe qahö dop kölja. Mianğöra Anutugö ambazip sarakñi akzeangö dop yuai mewöñangö keuñi kun mi sutñine kude misiriba jigetka mötme. Saumbañ!

<sup>4</sup> Anğögönahitnön löso keu imbilonñambuk aka uruqahö keu sinñi sinñi mi kude jime. Mianñon uruñini tölöhoiga qahö dop kölja. Mianğöra mi mönö mosöt teköba möpömöpösei keu jim sehiba malme.

<sup>5</sup> Keu kötni ki mönö möt kömume: Kunñan serowilin me qewölon anğöjörakñambuk me membagun membingö nepaqepalok köpösönğömakzawi, yanñon mönö Anutugö bemtohoñi buña qem anğumamgö osima. Ahakmeme mianñon bem munenñi me tandö lopion möpöseim enğimakzeangö tandökñi akza. Mewö akzawanñon mönö Kraist aka Anutu yetkö bemtohoñ uruñe anğotpingö osima.

<sup>6</sup> Anutunön sinğisöndok mewöñangöra aka tembula irimsesewölñi qeçetal ambazip yeñgö çakñine ali öngömakza. Mianğöra kunñan keu omani mewöñi jiba kelök ala tutuhuba tilipköm enğibapuk. <sup>7</sup> Mianğöra ambazip mewöñi mönö andö enğuba yembuk köisirik kude malme. <sup>8</sup> Mutuk söñaupuk malgetmö, nalö kewöñe Kembubuk çekötahöba kinda yanğö asakñambuk malje. Ahakmemeñini mönö asakñangö buñaya akzeangö dop aka memba malme. <sup>9</sup> Asakñangö buña akzeangö töhötmöriam ölni mi kewö: Injini ahakmeme ölopñi wuatangögetka Anutunön keuñini jim teköi solanime aka keu öl töhöññanök jiba malme. <sup>10</sup> Wani yuai Kembugö jeñe dop kölmawi, mianğö könañi mönö jaruba kewöta möt asarime.

<sup>11</sup> Söñaupkö ahakmeme gilipitñi (ambetakñi) aka memakzei, yembuk mönö köisirik kude toroqeba malme. Yeñgö bölönamñini mi mönö indela asakñe ala jim enğime. <sup>12</sup> Tosatñan sinğisöndok tölapñe ahakzei, mi mönö aukñe jibingö gamuñambuk akapuk. <sup>13</sup> Anutugö asakñan sinğisöndokñini pakpak mem asariiga könañamñini ölnan mönö aukñeyök asuhuma. <sup>14</sup> Asakñangö Tonñan mönö tölapñangö yuaini pakpak indeliga asakñe aukñeyök ahöma. Mianğöra keu kun kewö jigetka ahöza,

“Gaun ahözani, gi mönö imbigi mötnön.

Mönö köhömuñeyök guliba wahötnönğa Kraistnön mem asarim gihima.”

<sup>15</sup> Keu mianğö dop ahakmemeñini mönö mötkutukutu çakñe aka memba malme. Morop aka tönpin malbepuköra mönö ölopñanök galöm mem anğuba malme. <sup>16</sup> \*Kewöñe nalö bölizawañgöra aka urugö nup membingö köna kun ahumawi, nalö mi mönö kude mösöhöba ayuhumemö, ambazip qöhöröñine anda ösön qambañ köl enğime. <sup>17</sup> Mianğöra uruqahö ewö lañ kude malmemö, Kembugö jitsihitñi mi ölopñanök möt asariba kinme.

<sup>18</sup> Wain o köhöikñi nemba enjololon akepuk. Nanñini imbi-imbi malgetka mötmötniñi bölönan asuhugetka söñaup malmalnön titeköba geba ayuhubepuk. Mianğöra enjololon akepukmö, Uñan Törönan mönö uruñini kokolak qemapköra kapan köla kinme. <sup>19</sup> \*Mönö Buña keu eraum möta Sumbara (sam), möpömöpösei liñet (omsa) aka urugö liñet tosatñi mi urukönömñinan köla Kembu möpöseimakñe. <sup>20</sup> Mewö me mewö asuhuiga mianğöra mönö Kembunini Jisös Kraistkö çetñi çeta Iwi Anutu sundan saiwap jim wañgiba malme. Mewö.

*Awanöm yeñgö goro qambañ keu*

<sup>21</sup> Kraistkö jitñi onğitpepuköra kenğötñini möta mönö sutñine keu bapñe anan ak anğuba malme.

\* 5:16: Kol 4.5 \* 5:19: Kol 3.16-17

22-23 \*Kraistkö ölni mi urumelen könagesö. Yanön miangö nöröpni aka Amötqeçe Tonji akza. Miangö dop azinöy mewöyök anömnanö nöröpni akza. Miangöra ambi injini mönö Kembugö keu bapne anangö dop nanjini apurupjini göda qem engiba keunini bapne anda malme. 24 Urumelen könagesö nejön Kraistkö keu bapne kinjini, miangö dop ambi enön mewöyök mönö apurupjinangö keu pakpak wuatangöba malme.

25 \*Kraistnöy nanji könagesöni jöpaköm nenngiba nenngöra aka malmalni tököba kölenhöhi, miangö tandök azi enön mönö mewöyök anömurupjini jöpaköba urukalem ak engiba malme. 26 Kraistnöy könagesöni Buja keunan tök kutuba ambi bujanji sarakni akingöra o ewö mianön sanönda mösolananim nenngiyök. 27 Yanön nini ölüp sorok akingöra möta uru sönuetnini mösolaniba töwöt boromni kun qahö akingöra kapan kölakza. Könagesö sarakni köpösihitkö keunini qahö akingöra mörakza. Kraistnöy kaba nennguanjiriga asakmararane eu angoringa jihilalomnan nenngiiga ambi bujanji ewö nini nanji jemesoholje al nenngiiga aködamuninambuk kinbin.

28 Azi injini mewöyök mönö Kraistkö tandökni mewöni wuatangöba anömurupjini jöpaköm engiba malme. Anömni jöpakömakzawanön mönö nanji köyan köla anöngumakza. Miangöra nanjini silenini köyan köla anöngumakzeangö tandök mönö anömurupjini köyan köla engigetka dop kölma. 29 Kunjan kun nanji silenini nalö kunöy kazik qahö ak wanngiyökmö, körek nejön silenini gumohoba köyan kölakzin. Kraistnöy mewöyök könagesöurupni nini silenini ewö keunan gumohoba köyan köla nenngimakza.

30 Urumelen könagesö nejön Kraistkö ölni akzin. Nejön Kraist ölnangö törömunni aka maljin. Miangöra gumohom nenngimakza. 31 \*Buja keu kun kewö ahöza, “Miangöra azinöy mönö iwinamni etkömosöta anömnambuk qekötahöba yahöt yetkön silemohot aka malmahot.” 32 Keu mi söpsöp keu tölapni. Mi Kraist aka urumelen könagesö nenngö uru jöhöjöhöninangöra jiba ohozal. Keu arey miangö könanji mi tölapni aka dutni gegeni. 33 Mewö akzapmö, engöra keu mi kewö jizal: Injini mohot mohotnan mönö mewöyök anömurupjini nanjini köyan köla anöngumakzeangö dop jöpaköm engiba malme. Anöm enön mönö mewöyök apurupjini göda qem engiba malme. Mewö.

## 6

### *Nahönbörat aka iwinam yengö uru jöhöjöhö*

1 \*Nahönbörat engören ahakmeme diñdini mi kewö: Injini mönö Kembubuk qekötahöba iwinamyahötjini yetkö jitrjiri tem köla wuatangöba malme.

2 \*Anutunöy jöjöpaj keu 1-2-3 miengö teteköy töwa likepni nenngimangö qahö jii ahözapmö, jöjöpaj keu jangö 4 mi törömunnambuk. Mutuk kewö jiza, “Iwinamyahötki mönö göda qem etkiba malman.” Keu mi tem kölinga Anutunöy töwa likepni nenngimangö keunij kewö jöhöi ohoget ahöza, 3 “Göda qem etkinönga Anutunöy töhötmöriam gihiiga toroqeba gölmenöy nalö köröpni malman.”

4 Nahönböraturupjinan irimsesewöl akepuköra iwi enön mönö urukanjam kude ak engiba malme. Mewö qahöpmö, Kembugö Köna keu tem kölmegöra kusum engiba miangö dop mindingöm engigetka qarime. Mewö.

### *Welenqeçe aka galöm yengö qamban keunini*

5 \*Welenqeçe injini mönö gölme qakne galömurupjini yengö keunini Kraistkö keu ewö tem köla jörantauat kude ahakne. Keunini ongitpepuköra sömbunini

\* 5:22-23: Kol 3.18; 1 Pitö 3.1      \* 5:25: Kol 3.19; 1 Pitö 3.7      \* 5:31: Jen 2.24      \* 6:1: Kol 3.20  
\* 6:2: Eks 20.12; Dut 5.16; Kol 3.21      \* 6:5: Kol 3.22-25



möta jönömñinambuk undui malme. Urugenmon kude aka böñ kinda aka memba malme. <sup>6</sup> Kördöwoñ aketka ambazipnön engek sorimegöra qahöpmö, uruñini nupnön ala memba Anutugö jitsihitñi wuatangöba Kraistkö welenqege tandök ahakñe. <sup>7</sup> Gölme ambazip welen qem engiba mewö mianön Kembugö welenñi qemakzin. Mewö möta nupñini mönö Kembugö jeñe dop kölmawangö dop uruölöwawakpak memba malme.

<sup>8</sup> Keu ki mönö mötme: Engö sutñine tosatñan nup tonji malje aka tosatñan tonjini töwa qahö öne welen qem engiba etqeqeñi malje. Mi töndup denike yeñön nup ölöpnji mi me mi memakzei, Anutunön mönö miangö töwanji al enjiiga buña qem angume. Keu mia mönö mötmöriba malme.

<sup>9</sup> \*Tourup aka welenqege engö Kambuñini mohot yanön Suep mire malja. Yanön ambazip tosatñi qahö engek soriba tosatñi qahö qepureim engimakzapmö, dop mohotnön kewöta keunini jim teköm nenjima. Galöm iñini mi möt kutuzeangöra mönö welenqege alaurupñini simin titit ölöpnji dop mohot ak engiba öröm könöpkönöp memtöröp qemtöröp mosöta malme. Mewö.

*Anutugö jurujamba jömuk memba malme.*

<sup>10</sup> Kimbini tekömangö aiga keu kewö ohozal: Iñini Kembubuk qekötahöba kingetka kukösumñi ketanjan mönö inahöba töngum enjiiga köhöimakñe.

<sup>11</sup> Bölönangö Tonjan silenön alalgö mötmöt areñ könañi könañi alakzawi, iñini mi mesohol köla kin köhöimegöra mönö Anutugö wahijamba pakpak memba kölget gem angum teköiga malme.

<sup>12</sup> Nini gölme ambazip sep busuñinambuk yembuk bim qahö aumakzinmö, bem suahö galöm aka iwiluhut bölöñi bölöñi tuarenjon ak engibingöra kinjin. Bem suahö galöm bölöñi Suep gölme sutñire jakömbuak dumñine kinda kembu ahakzei, mönö mi qetal engimakzin. Mewöyök pom böhi öngöngöñi eretñi sutnine panamangö öme tohongö azi ipñi mala öroyuai pakpak galöm kölakzei, neñön mönö yembuk yarö gilakzin. <sup>13</sup> Miangöra tuarenjon ak engibingöra mönö Anutugö jurujamba lökñanök memba kölget gem anguiga kinme. Mewö kingetka kerökñinan nalö bölöñe engubingö gangömakñei, nalö miangöreñ mönö ölöp anqeba yarö gila tötal engime aka yarö mi teköiga ölöp miri gölmeñine kanjam köla kinme.

<sup>14</sup> \*Wahijambañini mönö kewö löngöt angume: Keu ölnanök jijigö irimunganñi mönö anjöhine jöhöba kinme. Ahakmeme solan sorokñi mi töptöpñine göwangöwan (kapa maluku) ewö köla sel jöhöm anguba kinme.

<sup>15</sup> \*Köna esu böñtönök löngöta ölöp töndangöba tiba anakzin. Miangö dop iñini mönö luaigö Buñaji jim sehibingö jöjörögetka mianön bohon köl enjima.

<sup>16</sup> Jurujamba miembuk toroqeba saiwa bohonñi qetñi mötnarip mi mönö buña qem anguba sundan tengöba kinakñe. Bölönangö Tonjan nenjeriba qönsihim nenjimangöra möta timbi lingipñi mulahakzawi, miangö esapesap könöpñi pakpak mönö suman mianön qeapköba angön köl angumakñe.

<sup>17</sup> \*Anutugö Amötqeqe Tonji i mönö buña qem angume. Buña qem anguba kunbuk letotmei, dom-amöt mianön mönö nöropñini ain irikmarik ewö turuba angön köl engimakña. Uña Töröñan bimgö sou ketanji nenjizawi, mi Anutugöreñ Buña keu. Mi mewöyök mönö buña qem anguba urukönömñine ala bimñini mianön qemakñe. <sup>18</sup> Wahöjambañini pakpak mi löngöt anguba mönö nalö dop Anutu köuluköba qesiba malme. Uña Töröñan enguasöta inahöm engimakzawangö dop mönö uletnön sahöt wangimakñe. Mönö pöndañ

\* 6:9: Dut 10.17; Kol 3.25; 4.1 \* 6:14: Ais 11.5; 59.17 \* 6:15: Ais 52.7 \* 6:17: Ais 59.17

uruguliguli mala sundan Anutugö ambazip sarakñi pakpak yengöra aka kapan köla köulukömakñe.

<sup>19</sup>Nöngöra mewöyök kewö köulukömakñe, “Anutu, gi mönö keu kötñi diñdiñi Pol wañginönga göhö Ölöwak Buñagi tölapñi mi keu jitñan jimawañgö dop jim asariba awösamkakahök kinda uru kuñgum engimakña.” <sup>20</sup>Nöñön Ölöwak Buña miangöra aka Anutugö jitñememe azi bohonñi akzalmö, nupñi memakzalanğöra aka nalö kewöñe kösö mire tatzal. Miangöra Buña keu mi Anutugö jeñe dop kölmawañgö dop awösamkakahök jiba malmamğöra mönö köuluköba malme. Mewö.

*Yaizözkök keu teteköñi*

<sup>21</sup>Wölböt alani Tikikus yañön nöngö kösohotni alma. Yañön Kembubuk qekötahöba nupñi memburik-qemburikñi qahö memakza. Kiangöreñ denöwö aka memba tarakzali, mi pakpak jiiga inini mewöyök mi mötme. <sup>22</sup>Neñön denöwö maljin tatzin, inini kösohot mi mötmegöra Tikikus melaim wañgibiga Efesus engöreñ kama. Yañön kaba urukölalep engiiga ölop böñjöñ malme.

<sup>23</sup>Iwi Anutu aka Kembu Jisös Kraist yetkөн mönö urumelen alaurup engöreñ luai qeba urukalem ak engiba mötnariñini mem köhöimakña. <sup>24</sup>Ambazip Kembunini Jisös Kraist nalö teteköñi qahö jöpaköba malmei, Anutugö kalem möriamñan mönö körek embuk ahöba ahöm öngöma. Mewö.

## **Filipai Kimbi** **Polnönj Filipai yeŋgöra Kimbi alök.** **Jim-asa-asari**

Polnönj misin nup liliköba meiga indimni yahöt aiga Eisia Mainö (Töki) mosöta Yuröp gölmenönj anök. Anda Rom prowins qetni Masedonia miangörenj urunini kungui melengetka Kraistkö könagesö mutukni mi Filipai sitinönj asuhuyök. Könanjep aposol Pol mi Rom sitigö kösö mire alget si-himbölö qakne tariga nup meme ambazip tosatjan tuarenjonj ak wangiget. Mi ak wangigetka tosatjan Filipai uruje mewöñanök keu gonjonj kusum engigeranöra waimanjat mörök. Nalö miangörenj Buña Kimbinji ki Filipai mötnarip könagesö yeŋgöra ohoyök. Waimanjat mörökmö, töndup urukölalep keu aka urunanğönanğö keu ki sösönğai qakne ohoba alök.

Polnönj kösö mire tariga Filipai mötnarip könagesö yeñön bauköm wangibingöra kalem alget kayöhi, yanñon miangö saiwap jim engimangöra Kimbi ki ohoyök. Mi ohoba toroqeba urunanğönanğö keunji gwötpuk mohotne alök. Nanñak köñjilinj könanji könanji möriğa Filipai yeñön Polgö keunji mi mötketka töndup köhöiba awösamkakak kinmegöra uru nanğöm enğiyök. Goro keu tosatni kewö: Nanñini silenini memba öngöba aiweliköbepuköra mönö galöm memba malme. Dogo jimamonj möta toroqeba nepaqepalok köpösönğöbepukmö, Jisös ewö urunini mem et al anguba malme. Keu ki ölüm enğubapuk: Kraistpuk qekötahöba kinjei, mi Anutugö kalemni akza. Juda yeñön Mosesğorenj Köna keu arenji tem köla wuatangöba Anutugöra silik yuai ahakzemö, urumelenj alaurup enñon mewö qahö. Enñon mönö Anutu möt narim wangigetka kalem möriamni sönğöröni qahö enğiiga buña qem anguba mewö mianñon malmal dölökni miwikñaiba malje. Denike yeñön Kraistpuk qekötahöba maljei, Anutunönj mönö i luai qem enğiiga sönğaiiba malme.

Kraist möt nariinga Anutunönj urusösönğai nenğiiga ölop awösamkakak qakne mal köhöibin aka urumelenj alaurup yembuk mohotne kapanj köla köhöiba kinbin. Polnönj miangö keunji mi gwötpuk ohoyök. Polnönj Filipai könagesö yeŋgö waikni köhöikni memingö möta malöhi, miangö keunji mi mewöyök aukne ohoyök.

### **Buk kianğö bahönji bohonñi 7 mi kewö:**

Keu mutukni 1.1-11

Polnönj denöwö aka malök 1.12-26

Kraistpuk malmalgö könanji 1.27-2.18

Timoti Epafroditus yetkö nup arenji 2.19-30

Tuarenjonj yeñön tilipköm enğigetka etpepuk 3.1-4.9

Polgö alaurup Filipai malgeri, yeŋgö keunini 4.10-20

Kimbigö keu kötni bohonñi 4.21-23

<sup>1</sup>\*Pol Timoti netkön Kraist Jisös welenñi qeba maljit.

Urumelenj könagesö sarakni pakpak Kraist Jisösbuk qekötahöba kinda Filipai sitinönj maljei, niri embuk aka enğö bohonñini (bisop, pastö) aka Buña nup meme ambazip tosatni (dikön) embuk keu eraum mötpingöra möta kimbi ki ohozal.

<sup>2</sup>Anutu Iwinini aka Kembu Jisös Kraist yetkön kalem möriam enğiyohotka luainönj malmegöra mötzal.

*Polnönj Anutu möpöseiba köuluköza.*

\* 1:1: Apo 16.12

<sup>3</sup> Nöñön mötmörim engimakzalañgö dop Anutu möpöseimakzal. <sup>4</sup> Nalö dop körek pakpak engöra Anutu köulukömakzali, mi mönö sösöngai çakñe köulukömakzal. <sup>5</sup> Nöñön Anutu kewögöra möpöseimakzal: Injini Ölöwak Buñanöñ çekötahögeri, nalö mutukñi miangörenök könahiba nömbuk bim qeba kötöngöm niñgiba mala kota malje. <sup>6</sup> Anutunöñ uruñine nup ölöpnñi könahiba memba maljawi, mi mönö toroqeba meiga Kraist Jisösnöñ kunbuk asuhumapkö nalöñe teköma. Mewö möt narim köhöiba Anutu möpöseimakzal.

<sup>7</sup> O sepñini nembu, wölböt alaurupni akzeangöra körek injini mewö mötmörim engibiga ölöpnanök dop kölja. Anutunöñ nup niñgiiga kösö mire tarakzal me awörök nöñön Ölöwak Buñagöra bim qeba enololon keu qeapköba keu ölnan jalöñi memba köhöimapköra lilikömakzal. Mewö me mewö ahakzali, körek enön mönö nömbuk kingetka kalem möriam miyöknöñ dop köl enjiiga nupni nañgögetka mohotñe simbawon akzin. <sup>8</sup> Kraist Jisösnöñ injini jöpaköba inahöm engimakzawi, nöñön mi möta miangö çakñe kinda körek engöra ak niñgiiga engekñamgö kapan köla maljal. Mewö jibiga keu ölni jizali, mi Anutu nanñak ölop nañgöm niñgiba jima.

<sup>9</sup> Nöñön engöra kewö köulukömakzal: Anutu, gi mönö Filipai alaurup inahöm enjinöñga toroqeba köhöiba jöpaköm angugetka urukalemñinan qarim sehima. Mewö aiga ölop köna ölni ek kutuba enololon keu mosöta malme. <sup>10</sup> Mewö mala ölop keu kewöta köna ölop sorokñi möwölöhöba sarakñi aka köpösihitkö keuñini qahö mal öñgöme. Kraistnöñ lilingöba kamawi, nalö miangören lömbötninan teköma. <sup>11</sup> Jisös Kraistnöñ ahakmeme solanñi nam köliga miangö ölni asuhumakña. Ölni mianön uruñini kokolak qeiga ambazipnöñ mewö engeka Anutu möpöseigetka qetbuñanñan sehimapköra köulukömakzal. Keu mi ölna.

*Pol kösö mire algetka Buña keunöñ köhöiyök.*

<sup>12</sup> O urumelen alaurupni, enön nöñgö könani möt kutumegöra kewö möta ohozal: Yuai bölöñi nöñgören asuhuyöhi, miangö buzupñan sehiiga Ölöwak Buñaninan ambazip dop köl enjiiga nupninan töhötmöriamñambuk akza. <sup>13</sup>\* Ni Kraistköra aka kösönöñ gwaröhöm niñgigetka Rom kiangören tatzali, keu mi yarö azi pakpak sisa-kingö jakömbuak miri galöm memakzei, yeñön mötze aka mewöyök ambazip tosatñi gwötpuk yeñgö kezapñine geiga möt teköze.

<sup>14</sup> Toroqeba ölni kewö asuhuyök: Urumelen alaurupninan kösö mire tatpi Kembunöñ bauköm niñgimazawañgö keuñi mötket. Mi möta sehisehiñan Kembubuk çekötahöba kinda köhöiba kapan köla awösamkakak aket. Mewö aka Anutugören keu keñgötñi qahö jim sehigetka toroqeba anakza.

<sup>15</sup> Tosatñan nöñgöra mötket öñgöiga urusihim sarakñe kinda Kraistkö könañi jim asarimakzemö, tosatñan nöñgöra aka uruñinan mututqutut möta andö nunğuba anğururuk akingö mötze. <sup>16</sup> Alaurupni ölni yeñön nöñgö könani kewö mötze: Anutunöñ kuñgum niñgiiga awörök nöñön Ölöwak Buñagöra bim qeba enololon keu qeapkömakzal. Mewö möta jöpaköm niñgiba nañgöm niñgimakze. <sup>17</sup> Andöqeçe ambazip yeñön nanñinañgörök mötmöriba töwagöra möndögetka uruñinan tölöhoiga Kraistkö könañi mewö jim asarimakze. Mewö aka kösö mire tatzali, nalö kewöñe anğösirip toroqeba ak niñgibingö mötze.

<sup>18</sup> Mewö mötzemö, mi muat. Kraistkö könañi mi yuaigöra möndöba silebile aka me Anutu törörök tem köla jim asarigetka mötpi dop kölja. Mewö me mewö ahakzei, urunan mönö miangöra ölöwahiga ölna söñgaizala söñgaimakñam. <sup>19</sup> Söñgaibiga nöñgöra köulukögetka Jisös Kraistkö Uña Töröñan nañgöm niñgiiga ölop pösat niñgigetka etmamgö tandök mötzal. Mewö

\* 1:13: Apo 28.30



asuhumapköra möta mianğöra mewöyök söngaimakzal. <sup>20</sup> Yuai kun aka gamu miwikñabilenbuköra mönö jörömqöröm aka maljal. Gamu qahöpmö, nalö dop Kraist möpöseiba malali, mianğö dop nalö kewöje mewöyök asuhumapköra mötzal. Silenan kömuma me malmawi, mi töndup mönö awösamkakak pakpak qakñe Kraist möpöseibiga qetbuñanjan qarimakña.

<sup>21</sup> Malmam ewö, malmalni mönö Kraistkö qetbuñanjan qarimapköra aka malmam. Nunguget kömumbilenjak ewö, mianğön mönö mem ölöwak niñgiiga oyaenköyaen akñam. <sup>22</sup> Mewö akilenjakmö, gölmenöñ silebuk malmam ewö, mönö urugö nup membiga toroqeba ölnambuk ahakña. Mi mötmöriba nananğöra malmal me kömuwa möwölöhöbilenjak, mi ölop qahö mötzal. <sup>23</sup> Malmal aka kömup sutñire pañpañgöba maljal. Kraistpuk eu malbilenjak, mianğön mönö yuai pakpak onğita möriam ketanji ak niñgibawak. Mianğöra gölme mosötmanğö sihimñi möta maljal.

<sup>24</sup> Mewö maljalmö, silebuk qeköriba malmam ewö, mianğön mönö injini bauköm enğibiga ölni enğöreñ asuhuma. Kömumbilenjak, mianğön mönö injini qahö bauköm enğibawak. <sup>25</sup> Mewö möt narim köhöiba mianğöra nehorigetka toroqeba mala körek injini bauköm enğiba malmamğö mötzal. Bauköm enğibiga mötnariñinanğö ölnan mönö qarim köhöiiga ölop önöñi qahö söngaiiba malme. <sup>26</sup> Mewöyök Kraistnöñ nehoriiiga kunbuk enğöreñ kabiga injini ölop nöngöra aka Kraist Jisös önöñi qahö möpöseim wañgiba malme. Mewö.

### *Mötnariñinan köhöimapköra bim qeba malme.*

<sup>27</sup> Ahakmemenini mi mönö Kraistkö Ölöwak Buñanjan aködamunñambuk akñawanğö dop aka memba malme. Mewö malgetka enğöreñ kaba enğekñami me qahö kaba sikep mala keu buzupñini mötpi könañini kewö ahöi dop kölma: Injini mindimindiri areñ mohotkö keu jöhöba urumohot aka kinme. Mewö kinda Ölöwak Buñagö keu ölnan sömböleibapaköra öröröñ jöhöba bim qeba malme. <sup>28</sup> Mewöyök tosatñan tuarenjon ak enğimakñei, enğön mönö keu jitñini könañi könañi mianğöra kude töwöratigetka uruñinan kude etma. Könañamñini mewö mötpi dop kölma. Anutunöñ kukösum enğiiga tuarenjon ambazip yeñön könañamñini eka kewö möt asarime: Nannini et enğiiga ayuhugetka Anutunöñ meköm neñgiiga oyaenköyaen aka malbin.

<sup>29</sup> Anutunöñ areñi al enğiyöhi, mi kewö: Injini Kraist möt narim wañgiba likepñi söngaiiba likepñi yangöra aka sihimbölö möta malme. <sup>30</sup> \*Nöñön mötnaripkö bim mutuk embuk mala qeali, neket aka nalö kewöje toroqeba qemakzalañgö keu buzupñi ki mötzei, injini mönö bim miyöhök nömbuk tönguba qeba malje, mi mötzal. Mewö.

## 2

### *Kraistkö dop nannini mem et al anğuba malme.*

<sup>1</sup> Injini Kraistpuk qekötahöba kinjeanğöra mönö uruñini nanğöm anğubingö gamban miwikñaima. Urukalemñini mianğön mönö urukölalep ak anğumakñe. Uña Törönambuk ösupköba kinda waikñini memba ak kömum anğumakñe. <sup>2</sup> Mewö akzeanğöra mönö mötmöt mohot wuatangöba öröröñ jöpaköm anğuba luainöñ malme. Urusihimñini mönö mötmöt areñ mohot akingöra jöhöme. Keu mewö jöhöba urumohot aketka ölni asuhui möta nöñön enğöra önöñi qahö söngaiiba malmam.

<sup>3</sup> Öroyuai nanninanğörök öröbingö sihimñan mönö kude nam köl enğima. Nannini qetbuñanjan qarimapköra mönö silenini kude memba öngömemö, uruñini memba et ala tosatñi yengöra mötketka öngömakña. <sup>4</sup> Injini mohot

\* 1:30: Apo 16.19-40

mohot mönö nanjini uruñinanök ölöwakñapköra kude mötmörimemö, tosatñi yengö uruñinan ölöwakñapköra mewöyök kapan köla mötmörim yaköme. <sup>5</sup> Kraist Jisösnöñ gölmenöñ maliga imbi mötmöt ahöm wañgiyöhi, miyöhök mönö engörej ahöi mi wuatangöba malme.

<sup>6</sup> Anutugö kaisongolom tandökñi ahöm wañgii malökmö, töndup Anutugö dop malöhangörej qahö möndöba aiweliköba malök.

<sup>7</sup> Mewö qahöpmö, nanjak amqeba Anutugö asakmararañi mosöta eta melenða azi tandök asuhuba welenqeqegö kaisongolomñi memba malök.

Mönö gölme azi nanini tandök aka malök.

<sup>8</sup> Mewö mala uruñi memba et al anguba Iwiñangö keu jitñi nalö dop tem köla malök. Mewö maliga gamu qem wañgiba “Maripomnöñ qebin,” jigetmö, nalö miangörej mewöyök tem köl teköyök.

<sup>9</sup> Mewö tem köla malöhangöra aka Anutunöñ wañgiriga euyangörej öngöba tariga qetbuña wañgiyöhi, mianjön qet tosatñi pakpak engongita aködamunñambuk akza.

<sup>10</sup> \*Anutunöñ qetbuña öngöngöñi mi kewögöra wañgiyök:

Ambazip körek pakpak neñön mönö qet miangöra aka nalö kunöñ simin köla möpöseim wañgibin. Tosatñan Suep mire euyangörej malje. Tosatñan gölmenöñ ki maljin. Tosatñan kömumba uñem mire me senjom mire malje. Neñön mönö körekmakörek mindiriba sipköba simin köl wañgibin.

<sup>11</sup> Körek nini simin köl wañgiba numbu nesilam dop Iwi Anutu aukñe göda qebingöra qetñi jim miwikñaiba kewö jibin, “Jisös Kraistnöñ mönö Kembu ak neñgiza.” Mewö.

*Jisösgö asakñi mi ambazip sutñine kondela malme.*

<sup>12</sup> Miangöra wölböt alaurupni, injini mönö Kraistkö söpsöpñi wuatangöba miangörej kude sörauba etme. Nalö dop Anutugö keu tem köla letota malgeri, miangö dop silik urumelen ambazip engörej dop köljawi, mi mönö kapan köla wuatangöba urugö nup memba malme. Nöñön embuk malali, nalö miangörej Buña keu ölöpñanök köl guliba zen kinda malget. Engömosöta sikep maljalangörej mönö mewöñanök Anutugö jeñe sömbuñinambuk möta jönömñini unduiga pöndañ nup mi mem soroköba malme.

<sup>13</sup> Anutunöñ nanjak mönö injini sundan sölölohöba nam köl engiba nanji areñangö dop uruñini kuñgumakza. Mewö urusihimñini Anutu dop köl wañgimawangö dop ahuiga inahöm engiiga nupñi megetka ölni asuhumakña.

<sup>14</sup> Galömurupñini yembuk keu mekömpötak kude aka malme. Jimongot aka urunöñ ihururuk lañ kude ahakñemö, areñini pakpak mönö uruyahöt ziakpiak mosöta töp memba malme. <sup>15</sup> \*Ahakmemeñinan mönö köpösihitkö keuñi qahö sarakñi aka memba malme. Ambazip gongonji misimkaulup merak gölmenöñ maljei, injini mönö yengö sutñine Anutugö nahönbörat solan sorokñi malme. Senjelau suepnöñ eu asarizei, injini mönö mewöñanök gölmenöñ silik ölöpñi aka mianjön ambazip asarim engiba malme.

<sup>16</sup> Mewö mala malmal köhöikñangö Buña keuñi töp memba ambazip engibingö jöjöröba malme. Mewö malgetka Kraistnöñ lilingöba kamawi, nalö miangörej nöngö könañamnan aukñe kewö asuhuma, “Mönahot azinöñ aongitnöñ luhut almangöra ösumñi qezaköba anakzawi, nöñön miangö dop urugö nupköra sile qeba mem köhöiba malal. Mi öne töhöntöhön qahö memba malalmö, ölni asuhuyök.” Könañamni mewö asuhuiga ölöp nani sileni engöra aka möpöseimam.

\* 2:10: Ais 45.23 \* 2:15: Dut 32.5

<sup>17</sup> Nöñön malmalni kölenäda tököba engiba Anutugö nupñi tem köla memba malal. Mewö malbi inini urunini melenäda Anutu möt narigetka miangö ölni asuhumakza. Miangöra Rom gawman yeñön keuni jim teköba sömbup ewö nuñguba jöwöwöl ohoho ewö ak niñgibeak. Silenangö sepni mewö mokobileñak ewö, mi mönö o ewö öne töhön qahö gebawak. Engö mötnarip nupñinanangö ölnangöra aka mi mönö aködamunñambuk ahiga dop kölbawak. Miangöra nuñguget kömumbileñakmö, urunan mönö töndup söngaimakzal aka körek embuk mohotñe söngaimakin. <sup>18</sup> Mewöñanök inini tok mönö söngaime aka nömbuk köiranñ ala söngaiba malbin. Mewö.

*Timoti melaibiga Filipai engöreñ kama.*

<sup>19</sup> Kembu Jisösnöñ nöngöra möri dop kölma ewö, mönö zilañ Timoti melaimangö möta jörömqöröm akzal. Engöreñ kaba denöwö maljei, mi möta lilingöba kaba jii möta nöngö imbinan mewöyök ölöwak soroköbawak. <sup>20</sup> Mötnaripñine köhöize me löwörizei, yañön nanñök engöra waimanjat mewö möta nöngö qöhöröñne kinja. Tosatñan ki maljei, yeñön mönö “Nanñini manjatñina,” jiba qahöpmañöp kötöngöm engibingö mörakze. <sup>21</sup> Yeñön körek nanñinanangö yuaigöra möta mi köl öröba mem qaribingöra jaram timakzemö, Kraist Jisösgö nupñan ölnambuk ahakñapköra qahö kapanñ kölakze. Mönö gemasolokep lañ malje.

<sup>22</sup> Lañ maljemö, Timotinöñ könañi ölöpnñi kondelöhi, mi nanñinak möt yaköze. Nahönöñ nanñi iwiñi welen qem wañgimakzawi, yañön mönö miangö dop ni Ölöwak Buña nupkö bauköm niñgiba malök. <sup>23</sup> Miangöra Rom gawman yeñön nöngö keu denöwö ak niñgibingö jöhömei, mi mötagun mönö ölöp Timoti melaibiga zilañ engöreñ kamapkö jörömqöröm akzal. <sup>24</sup> Nanak mewöñanök Kembubuk kindä nalö kude köriiga engöreñ kamangö awösamkakak mewö möt narizal.

*Epafroditus melaibiga Filipai engöreñ kama.*

<sup>25</sup> Nöñön yuai jaruba osiba malbiga eñön neñakni Epafroditus melaigetka kaba nanñöba bauköm niñgiyök. Yañön nöngö qöhöröñne nup memba bim qeba malökmö, toroqeba jöhöm wañgibileñak, miangön qahö dop kölbawak. Mewö mötmöriba urumelenñ alani i nalö kewöñeyök melaibiga engöreñ lilingöba kama. <sup>26</sup> Yañön körek inini engekñangö kapanñ köla malja. Kawöl yöhöi ahöyöhi, inini keu mi mötket engöreñ lömböriiga möta miangöra urueret malja. <sup>27</sup> Yañön ölna kawölbuk ahöba kömupkö jitñe ahöyökmö, Anutunöñ ak kömum wañgiiga ölöwahök. Anutunöñ Epafroditus iyök qahö ak kömum wañgiyökmö, ni mewöyök nehoriba mem amqem niñgiyök. Yañön kömumbawak ewö, nöngö wösöbiriknan mönö sehii qaknöñ qaknöñ öngöi malbilenñak.

<sup>28</sup> Inini Epafroditus eka kunbuk söngaigetka nöngö wösöbiriknan mewöyök amqemapköra mötzal. Miangöra nalö kewöñeyök zilañ melaibiga engöreñ kama. <sup>29</sup> Inini Kembugö ambazipköra önöñi qahö söngaimakzei, sösongai miangö qakñe mönö yañön kaiga köl öröm wañgime aka nup meme ambazip mewöñi mi mönö göda qem engiba malme. <sup>30</sup> Yañön Kraistkö nupköra aka kömupkö jitñeyök öngöba kömum taköyök. Inini ni nanñöba bauköm niñgibingö mötketmö, mi osigerangöra yañön engö salupñine mewö ak niñgimangöra kaba malmalñi mosöta ayuhum taköyök. Mewö.

### 3

*Solanñi akingö köna ölni mi kewö:*

<sup>1</sup> O urumelen alaurupni, keu kötñi kewö toroqeba jimam: Mönö Kembubuk qekötahöba söngaiba malme. Keu mi dumñe kunbuk ohom enjimangöra qahö ölan nöhöza. Ambazip tosatñan tilipköm enjibepuköra mi ohom enjibiga ölop dop kölja. <sup>2</sup> Zioz nup meme ambazip bölöñi yengöra mönö galömñini memba malme. Yenön urumelenjö kopa ambazip sutñine liliköba uruñini kuñguba kewö jimakze, “Anutugö buñañi akñegöra mönö aiwesökñi silenine yandime.” Mewö kapañ köla keuyök jiba kiam ewö kohop köla “Könagesö walñi akzin,” jiba öne töhön jimakze.

<sup>3</sup> Yenön Anutugö jene qahö diñgize. Silenine aiwesök miyök yandim enjigetmö, ölnan mönö neñgöreñ kewö asuhuyök: Anutugö Buña keuñan urunini mesinñöhi, neñön mönö yangö urumelenjönönagesö ölbölñi aka maljin. Anutugö qetñe silenine aiwesök al neñgigeri, neñön miangö qakñe qahö kinda tönguba möt narimakzinmö, Kraist Jisösnöñ amöt qem neñgiyöhi, miangöra mönö silenini mem öñgömakzin. Anutugö Uña Töröñan inahöm neñgiiga amqeba Anutugö waikñi memba möpöseimakzin.

<sup>4</sup> Tosatñan sileninañgö yuainöñ tönguba Anutugö buñañi akingö möt narize, nöñön mönö i enqonqital. Miangöra ölopñanök korua ewö tererengöba gingini memba wahöta aiweliköbilenjak. <sup>5</sup> \*Nöñgö aködamuni kewö: Nöñön Israel ambazip kambu uruñe jitñememe kun akzal. Isik bömöni qetñi Benjamin. Iwinamni Hibru ambaziwa. Nöñön yetköreñök ahuba Hibru azi ölni akzal. Asuhuba ahöbiga wehön 8 aiga miangöreñ sileni yandiget. Farisi aka malalangöra Mosesgöreñ Köna keu mi törörök wuatangömangö kapañ köla malal. <sup>6</sup> Farisi mala urunan uturuñgöba könöwiiga urumelenjönönagesö mi ölna sesewerowero ak enjiba malal. Mosesgöreñ Köna keu tem köla wuatangöba diñdiñi akinak ewö, nöñön mönö miangö dop köpösihitkö keuñi qahö solanñi malal.

<sup>7</sup> Yuai mi mötpi öñgöiga miangöreñ tönguba möt nariba malalmö, uruni melenja mi pakpak mosöta zuen jizal. Nalö kewöñe Kraistnöñ amöt qem niñgii letoral, miangöra mönö mötpi öñgömakza. <sup>8</sup> Kembuni Kraist Jisös möt kutuba oyaenköyaen akñami, mi möt kewötpiga bohonñi öñgöñgöñi ewö akza. Miangöra malmalni walñañgö aködamun yuaini pakpak mi Kraist toroqeba miangöreñ mosöta zuen jizal. Kraist miwikñaiba nöñgöreñ yuai pakpak mi mötpiga nesak irip töhön ewö aiga qepureiba andöne gilal.

<sup>9</sup> Tosatñan “Mosesgöreñ Köna keu tem köl teköba mewö miangön naninak diñdiñi akin,” jizemö, nöñön dop miangöreñ solanñi kunbuk qahö maljal. Nalö kewöñe Kraist möt naribiga Anutunöñ mewö miangön keuni jim teköi solaniba maljal. Mötnarip qakñe malbiga Anutunöñ ak kömum niñgiba jim kutuiga siñgisöndokñañgö keuñan kömuiga maljal. Kraistpuk qekötahöba kinda malbiga Anutunöñ nöñgö könañamni mewö miwikñaimapköra kapañ kölakzal.

<sup>10</sup> Nöñön Kraist kewö möt kutumangöra kapañ kölakzal: Sihimbölö möröhanjöreñ yambuk toroqemangö jöjörözal. Sihimbölö möta kömuyöhi, nöñön tandök miyöhök kömumba mewö miangön yangö tandök ewö akñangö jöjörözal. Kömumba wahöröhi, yangö ösumñi miangön mönö tilimgöm niñgiiga köhöimangö mötzal. <sup>11</sup> Kömumbiga Anutunöñ mem gulim niñgii kömupnöhök wahötmangö jörömqöröm akzal. Mewö.

*Mönö aonqitnöñ kapañ köla tohotnöñ anme.*

<sup>12</sup> Nanañgöra kewö qahö jizal, “Anutunöñ tohot alöhi, miangöreñ lök kañgota urumelenjö aködamunñi pakpak miwikñaiba maljal.” Mewö qahö aka maljalmö, Kraist Jisösnöñ luhut ala nömeyöhanjöra mönö oyaenköyaen buña qem anqumangöra kapañ kölakzal.

\* 3:5: Apo 23.6; 26.5; Rom 11.1, 6; Apo 8.3; 22.4; 26.9-11



13 O urumelen alaurupni, Anutugö tohot miangören qahö angot teközali, mi mötzal. Mohot kewöya möta ahakzal: Yuai köteköba andö qeali, mi ölum nunguiga Anutunöy yuai mesoholne ali ahözawi, mönö miangören göröken ösumnan anmamgö awöwenjomakzal. 14 Anutunöy euyangören öngömamgö nohola tohotji mewö al niñgiyök. Miangöra Kraist Jisösnöy amöt qem niñgiyöhangöra nöyon esapesapnöy köhöiba luhut ala Anutugö tohotnöy angotpiga yanön ila jalö nöropne köl niñgima. Mi memamgöra awöwenjöba tohot miangören göröken diñdijanök uraköba ösumni qezaköba kinjingömakzal.

15 Miangöra urugö aködamuninambuk akzini, Anutunöy nini körek mötmöt mohotkö qakne Kraist möt kutuba malbingö mötza. Keu kungöra mötmöt imbi murutji kun ahöm engibawak ewö, Anutunöy mönö keu miangöra denöwö mötketka dop köljawe, mi mewöyök jim indel engima. 16 Mewö qahöpmö, engören waimanjat bohonji mi kewö aiga dop kölma: Nini nalö köröpnji me töröpnji urunini melenja Anutugö könanöy mala korini, mönö ahakmemegö köna mohot miyök toroqeba aninga dop kölma.

17 \*O urumelen alaurupni, nöyon ahakmemeni ahakzali, injini mönö ni neka nöngö silikni mi wuatangöba malme. Neñon silik ölöpnji kondel enjiinga tosatjan miangö dop tiba öröm engimakzei, injini mönö yengören uba engek kutuba malme. 18 Ambazip kelenmalelen yeyön ahakmemeninan Kraist kerök ak wangiba nanjini imbi-imbi lan malje. Maripomnöy kömuyöhi, miangö könanji tim koyonaniba malje. Keu mi nalö gwötpuk janjun akepuköra jibi mötketmö, nalö kewöne mi sahöta imbilni eriga jizal.

19 Silenjanängö sihim kömbönanjini bölönan bemjini akza. Yuai gamunambuk ahakzei, miangöra mötket öngöiga aködamunjinina aiga söngöröqök akze. Urumötmötjini gölmegö yuainöy jöhögetka gwaröhöm enjii lan mala teteköne könop sianöy geme. 20 Yeyön emu gememö, tosatji neñgö mindimindiri tohonjini mi Suepnöy eu ahöza. Gölmönöy kianji aka kusukjanök mala Kembu Jisös Kraist Amötqeqe Toninan kunbuk asuhuba neñguanjitmapköra mambörakzin. 21 Yanön neñgören gölme silenini etqeqenji ki melenjiga nanji Suep sile asakmararanambukö tandök akja. Kukösum mewöjji mi Kraist ahöm wangiza. Yanön kukösum mewöjji miangön ambazip aka gölme Suepkö öroyuai pakpak mi ölop köhöiba memba et al neñgiiga yangö nembö bapne aninga galöm köl neñgiiga malbin. Mewö.

## 4

### *Qaman keu tosatji*

1 O wölböt alaurupni, mewö asuhumapköra Kembunöy mönö bauköm enjiiga böy qeba köhöiba kinme. Nöyon engöra ak niñgiiga engekjamgöra kapan kölakzal. Injini sösongai ak niñgiget. Sutjine nup mealangö ölnji asuhui kondelgetka Anutunöy miangö töwa neñjimawi, miangöra mönö söngöröqök aka söngaimakzal.

2 Jitjememe ambi yahöt Yuodia Sintike, etkön jula angururuk aka maljahot, mewö möral. Miangöra nöyon urunjiri kewö kunguzal: Injiri Kembubuk mohot kinjahot, miangöra mönö urumohot aka malmahot. 3 O neñakni ölnji, nupkö könjöjji mohotne bisiba maliri, gi mewöyök kewö qesim gihizal: Ambi yahöt mietkön urumohot akjahotköra mönö bauköm etkiman. Yetkön nömbuk Ölöwak Buña köhöiba sehimapköra bim qeba malohot. Yetkön Klemen aka neñakurupni tosatji yengö qöhöröjine mohotne bim qeba malohot. Tosatji yengö qetjini mi malmal köhöikjanängö buk papianöy eu ahöza.

\* 3:17: 1 Kor 4.16; 11.1

<sup>4</sup> Nalö dop mönö Kembubuk kinda söngaiba malme. Söngaimel! keu mi dumne kunbuk jizal.

<sup>5</sup> Injini mönö gunbönjönjöh qakne ambazip ak engigetka köreknan tandökjini mi mötme. Kembunöh lök kamangö dopdowiza. <sup>6</sup> Yuai kungöra mönö könjilin kude möta malmemö, yuai pakpak miangörej qeqesinini mönö Anutugöra jigetka mötma. Mewö me mewö asuhumawi, mönö Anutu köuluköba uleta saiwap jiba malme. <sup>7</sup> Anutunöh uruluai engizawi, nini miangö könanji möt kutubingö osimakzin. Mi mötkutukutunini pakpak ongita qainji kun akza. Kraist Jisösbuk kingetka Anutunöh mönö urujini aka keu mötmötjini sel jöhöba kölközizip mem enjiiga malme.

<sup>8</sup> O urumelen alaurupni, keuni jim tekömangö aka qambañ keu kewö jizal: Angöjörak keu kude mötmörimemö, yuai pakpak göda qeinga aködamunñambuk akzawi, urujini mönö miangörej jöhöba malme. Keu ölni, keu diñdini aka sarakni mia mönö mötmöriba malme. Keu ehöehölöni sihimninan mörakzini, miangön mönö urujini kokolak qeiga kinme. Keu ewebibiñambuk möpömöpösei ahumawangö dop akzawi, urujini mönö miangörej qekötahöba malme. <sup>9</sup> Nöngö ahakmemeni eka Buña keuni möta uru könömjine ala buña qem angugeri, injini mönö mi köl guliba aka memba malme. Mewö malgetka luai Tonji Anutu yanön embuk kinma. Mewö.

*Polnöh Filipai yengö kalemñinañgöra saiwap jiza.*

<sup>10</sup> Nöñön Kembubuk qekötahöba kinda engöra uruölöwak ketani mötzal. Injini mutuhök ni köyan köla moneñ ningibingö sihim möta malgetmö, denöwö akingö köna jaruba osiget. Nalö köröpni osiba malgetka Kembunöh nalö kewöne urujini mem guliiga amqeba kunbuk bauköm ningiget. <sup>11</sup> Silenangö lömbötnöh tata osibileñak, miangöra keu ki qahö jizal. Nöngörej yuai ahözawi, nöñön mönö miambuk uruluainöh bönjöh malmangö mötzal. <sup>12</sup> Ni jaram tiba luainöh malal aka malmal pomni siyonsayonji qahö mala luainöh malal. Miri dop nalö dop uruni bönjöh köli malmangö mötzal. Nem timbireñ akileñak me bödi (buörö) tatpileñak, miangöra mönö uruni qahö memba et al angumakzal. Yuaini kelenmaleleñ me boromni ahöm ningibawak, mi muat. Mönö ölop bönjöh malmam. <sup>13</sup> I me wai kun asuhubawak, Kraistnöh mem köhöim ningiiga yuai kunñan kun mönö qahö memba et al ningiiga ölop malmam.

<sup>14</sup> Töndup könjilinini miangö uruneyök alabauk aka mem amqem ningigetka dop kölok. <sup>15</sup> \*Filipai injini mewöyök nöngö könani möt kömuze. Nöñön könahiba liliköba Ölöwak Buña nup memba embuk Masedonia prowinsnöh mala engömosörali, nalö miangörejök könahiba mötnarip könagesö tosatñan ni silegö yuaininan qahö nangöm ningiget. Nöñön urugö Buña engibiga buña qem angugetmö, silegö likepni kun qahö melen ningiget. Filipai urumelen könagesö injini mohotñan mönö nömbuk jöhöjöhö aka malmalni nangögetka naluk monejini buña qem anguba malal.

<sup>16</sup> Nöñön yuaigöra osiba malali, injini mi nöngöra algetka Tesalonaika sitinöh kayök. Indim mohot qahöpmö, indim yahöt silenangö yuaigöra osiali, mi algetka nöngörej kayök. <sup>17</sup> Engö inap kalemñinañgöra köpösöngöbilenak, miangöra keu ki qahö ohozal. Anutunöh engö alabaukñinañgö likepni melen engimakñawi, nöñön mönö ölni mi engörej sehimapköra mötzal. <sup>18</sup> \*Enön nalö kewöne yuai algeri, mi buña qem anguba nöngörej yuai pakpak miangön mönö dopni ongita gwötpuk ahöm ningiza. Epafroditus yanön engö alabauk kalemñini memba kaba ningiiga möriamnambuk aka maljal. Injini naluk kötinjini algetka yanön memba kayöhi, Anutunöh miangö sihimñi möri

\* 4:15: 2 Kor 11.9, 16; Apo 17.1 \* 4:18: Eks 29.18

ölöp dop kölja. Anutunöŋ engö nalukŋini möt angön köli wörönŋi ölöŋi umköhöwakŋambuk aka yangö jeŋe pukpuköiga söŋgaimakza.

<sup>19</sup> Nöŋgö Anutunan töhötmöriam pakpakö Toŋi akza. Yangö köweŋe yuai pakpak mi teteköŋi qahö ahöza. Miangöra inini Kraist Jisösbuk qekötahöba kindä yuaigöra osizei, mi pakpak mönö ahöm waŋgizawaŋgö dop engimakŋa.

<sup>20</sup> Miangöra Anutu Iwinini mönö nalö dop möpöseimakin. Mewö ahinga Anutugö qetbuŋaŋan nalö teteköŋi qahö sehimakŋa. Keu mi ölŋa.

*Yaizözkök teteköŋi*

<sup>21</sup> Nöŋön yaizözkökni alaurup sarakŋi Kraist Jisösbuk mohot kinjei, körek engöra albi kaza. Neŋakurup nömbuk ki maljei, yeŋön yaizözkökŋini algetka engöreŋ kaza. <sup>22</sup> Anutugöreŋ ambazip sarakŋi tosatŋi pakpak ki maljei, yeŋön yaizözkökŋini algetka engöreŋ kaza. Yeŋgöreŋök tosatŋan sisa kiŋgö jakömbuak mire nup memakzei, yeŋön mönö mewö möta kapaŋ köla jize.

<sup>23</sup> Kembu Jisös Kraistkö kalem möriamŋan mönö embuk ahöm öŋgöba uŋaŋini kötuatkömakŋa.

## **Kolosi Kimbi Polnön Kolosi yengöra Kimbi alök. Jim-asa-asari**

Kolosi mi Eisia prowinsgö taon kun. Mi Efesus siti miangörenök wehön kotkotnje göröken ahöyök. Polnön Kolosi nalö kungen qahö anökmö, Eisiagö siti ketanji Efesus miangören yambu karöbut Buña nup memba Kolosi yengöra mewöñanök waimanjatnji möta malök. Könanjep Kolosi tosatjan uruñini melenget (1.7; Apo 19.10). Polnön Rom sitigö kösö mire tariga nenaknji Epafra yanön Kolosi urumelen kambugö buzup keunji memba yangören kayök. (1.7-8) Kösohotñini tosatnji mi ölöñji aketmö, Kolosi miangören böhi takapulakanji tok malget.

Böhi mienön ambazip kewö kusum sohom engimalget: “Urumelen könagesö enjön Anutu waiknji membingö köna keu könanji könanji mi ölöp wuatangöme. Enjön ölöp uruñini memba et ala silenji qeba sihimbölo mötme.” (2.16, 20-21, 23) Toroqeba kewö jim kutum engiget, “Mötnarip enjön mönö simin köla garata waikñini memba malme.” (2.18) Jisös mewöyök mem et al wangiba kewö jiget, “I Anutugö Nahönñi qahöpmö, garata bohonñi kun.” Mewö jiba kewö toroqegget, “Nengö keunini wuatangömei, yanön mönö mötmöt tölapñi qainñi kun miwikñajime.”

Miangöra Polnön Kimbi ki ohoba Kolosi urumelen kambu kewö kusum engiyök, “Yuai pakpak mönö Jisösgö bapne ahöiga yanön Anutu öl töhönñi aka (1.15-17) urumelen kambu nengö Bohonina malja.” (1.18) Toroqeba keu kewö kondel engiyök, “Kraist Jisös möt narigetka yanön Anutugö mötmöt aka mötkutukutu tölapñi ölöp kondel engima. Anutugö mötmötñi mi mötmöt tosatnji pakpak ongita qainñi kun akza.” (2.2-3, 9-10) Polnön mewöyök urumelen ambazip malmalñinangö jimkutukutu keu tosatnji ohoba al engiyök. (3.1-4.1)

### **Buk kiangö bahönji bohonñi 4 mi kewö:**

Keu mutukñi 1.1-8

Kraistkö malmalñi aka nupñi 1.9-2.19

Kraistpuk malmal dölökñi 2.20-4.6

Kimbigö keu kötnji bohonñi 4.7-18

<sup>1</sup> Anutunön Pol ni melaim ninggiiga jitñangö dop Kraist Jisösgö aposol akzal. Urumelen alanini Timoti yanön nömbuk tatza.

<sup>2</sup> O urumelen alaurupnini sarakñi Kolosi taonön mala Kraistpuk qekötahögetka mötnaripñinan qahö sörauga zen kinjei, nöñön embuk keu eraum mötpingöra kimbi ki ohozal. Anutu Iwininan mönö kalem möriam engiiga luainön malme.

### *Engöra Anutu möpöseiba köulukömakzin.*

<sup>3-4</sup> Inñi Kraist Jisös pöndañ möt nariba ambazip sarakñi pakpak uru könömñinan jöpaköm engimakzei, miangö keu buzupñi jiget mörin. Miangöra engöra köulukömakzini, miangören mönö nalö dop Anutu, Kembunini Jisös Kraistkö Iwinji möpöseimakzin. <sup>5</sup> Ölöwak Buñagö keu ölnan mutuk engören kaiga jigetka jörömqörömninangö könanji lök möta möt asariget. Möt asariba Anutunön engöra yuai ali Suep mire kahaimök ahözawi, inñi mi buña qem angubingö al mamböta jörömqöröm akze. Jörömqöröm miangön nam köl engiiga amqeba Anutu möt nariba uru jöpaköm anguba maljei, mönö miangöra möpöseim wangimakzin.



<sup>6</sup> Ölöwak Buña keu mianjön sehiba gölmeni gölmeni dop köla ölnambuk aka qarimakza. Mianjö dop engören kaiga injini Anutugö kalem möriamnjängö könañi ölni möta möt asariget. Mi mutuhök möt asarigeri, wehön mianjörenjök könahiba engö sutjine mewöñanök ölnambuk aka kötuetköm engimakza. <sup>7</sup> \*Wölböt neñaknini Epafras yanjön Kolosi engöra Ölöwak Buña mi kusum engiiga mötket. Epafras yanjön neñgö salupnine kinda Kraistkö nupñi pöndañ kapañ köla memakza. <sup>8</sup> Uña Töröñan sölölohöm engiiga jöpaköm anjumatkei, Epafrasnöh engö könañamñini mewö eka nini jii mörin.

<sup>9</sup> Mianjöra buzup keu mi mörini, neñön mewöyök nalö mianjörenjök könahiba engöra Anutu köuluköba mala kotzin. Enjön Anutugö jitsihitñi möt yakögetka mötmöt mianjön uruñini kokolak qemapköra ulet wanjimakzin. Mianjön kokolak qem engiiga Uña Töröñan mönö sölölohöba mötmöt engimakña. Mewö mianjön mönö ölop Anutugö sihimñi pakpak diñdjanök möt kutuba malme.

<sup>10</sup> Engöra kewö köulukömakzin: Mötkutukutu mianjön nam köl engiiga mewö ölop malmalñini Kembangö jeñe dop kölmawanjö dop malme. Jitsihitñi ahözawanjö dop ahakmemenini pakpak aka memba malme. Mewö ölop nup ölopñi könañi könañi pöndañ megetka mianjö ölni asuhumakña. Mötkutukutuñini mewö köl guligetka ölop köhöimakña aka Anutugö könañi toroqeba möt yaköm soroköba malme.

<sup>11</sup> Anutugö kukösumñi mi aködamunñambuk. Mianjö dop nanñi ösummumuñi pakpak al engiiga engualönda mem köhöim engimankapaköra köulukömakzin. Anutunöh mewö mem köhöim engiiga ölop köhöiba nalö dop kapañ köla urubönjöhñöh kinda lömböt möta mökösoñda sönggaiba malme.

<sup>12</sup> Sönggaiba mala Iwigö saiwap jiba malmegöra köulukömakzal. Iwininan alaurupñi sarakñi neñgöra buña yuaini arengöba ali asakmararananjögö uruñe ahöza. Yanjön injini mewöyök letotqetot mem engiiga buñañi mi buña qem angumeanjögö dop akze.

<sup>13</sup> Pandamanöh galöm köl neñgiyöhi, Iwinöh mianjörenjök meköba neñguanğita kaba wölböt Nahönñanjögö bemtohon uruñe al neñgiyök.

<sup>14</sup> \*Nahönñi yanjön sohohnini memba singisöndoknini sanğonda mosötmapkö mörakza. Mianjöra mönö saiwap jim wanjimakzin. Keu mi ölna.

*Kraistnöh yuai pakpakö könañi aka bohonñi akza.*

<sup>15</sup> Kraistnöh Anutu qahö ehəkñi yanjö imutñi akza. Möpñanjögö möpñe malmal pakpak qahö asuhuiga Kraistnöh mönö mutuhök Iwinambuk azi bohonña malök. Mewö Iwi Anutu bauköm wanjiiga öroyuai pakpak miwikñaim engiyotka ahuget.

<sup>16</sup> Nahönñan Anutu bauköm wanjiiga öroyuai pakpak miwikñaim engiyohot. Yuai tosatñi Suep mirigö jakeni jakeni mianjören ahögetka qahö engehakzini aka yuai tosatñi gölmenöh ahögetka engehakzini, mi Kraistnöh jiiga letotket. Yuai pakpak mi galöm köl engimegöra uña suahö galömñi galömñi miwikñaim engiiga Suep gölme sutjire jakömbuakñine kinda jimkutukutuñini alakze. Yengö nemböhine pom jembonñini öngöngöñi eretñi mi al engiiga jakenine kukösumñinambuk kinda tosatñi kembu ak engimakze. Nahönñan yuai pakpak asuhumapkö bömön jalöñi aiga Anutunöh miwikñaim engiyöhi, mi mönö Kraist aködamun miwikñaim wanjimegöra al engii ahöze.

<sup>17</sup> Kraistnöh mutuhök maligun öroyuai pakpak mianjö andöñe asuhuget. Yanjön mönö yuai pakpak mindiriba nam köl engiiga kutulanğöba yanjörenj töndangöba kinje. <sup>18</sup> \*Kraistnöh bömön jalönini akza. Öroyuai pakpak neñgö

\* 1:7: Kol 4.12; Flm 23 \* 1:14: Ef 1.7 \* 1:18: Ef 1.22-23

öröm nenjineŋgi bohonina aka malmapköra kömupnöhök wahörök. Kömugeri, yengö sutŋineyök jitŋememenjina aka guliba wahörök. Mewö mutukŋamnini aiga nini könagesö walŋangö zioz dölök-kunŋi asuhuba kinjin. Mianğöra urugö, silegö, yuai pakpakö nöröp bohonini aiga urumelen könagesö neŋön yanğö öl kempaŋi akzin.

<sup>19</sup> Anutunöŋ Nahönŋi nanŋangö dop köröndöŋ aka malmapkö möt teköi dop kölök. Mianğöra nanŋi mötmötŋi aka aködamun yuaini pakpak mi körek pakpak Kraistpuk qekötahöba kinjawangöra körö-ölöwak möta malja.

<sup>20</sup> \*Öröyui pakpak gölmenöŋ aka Suepnöŋ Anutubuk kazik ahakzei, Anutunöŋ mi pakpak töwaŋini ala enğuangiriga nanŋambuk qekötahöba urumohot akŋegöra möta kewö jim teköi dop kölök, “Mönö nani Nahöni melaibi geba maripomnöŋ kömumba sepŋi mokoba luaigö nam köli asuhuma.”

<sup>21</sup> Injini mewöyök mutuk ahakmemenini bölöŋi ahöyöhaŋgöra aka uruŋinan Anutubuk urumohot qahö aka kerök möt waŋgiba tikep malget. <sup>22</sup> Mutuk mewö malgetmö, nalö kewöŋe Anutunöŋ nanŋambuk urumohot aka kinmegöra Nahönŋi melaiiga gölme silebuk kömumba köl könjörat mem enğiyök. Mewö kingetka qewöloŋini saŋgonđa mala enğuangita nanŋi jeŋe sarakŋi köpösihitkö keuŋini qahö al enğii aŋgotmegöra al mamböta jörömqöröm ahakze.

<sup>23</sup> Jörömqöröm ahakzemö, mala anjanbanjan köla et enğubapuköra mönö Kraist pöndaŋ möt nariba kinme. Anutunöŋ Ölöwak Buŋaŋan tandö kuŋguyöhi, injini mianğö keuŋi mötket. Uruŋinan mianğoreŋ nanğöba töndangöba kin köhöiba malme ewö, mönö oyaenköyaen akŋe. Nini Ölöwak Buŋaŋi mi jim sehimakzin. Anutunöŋ ambazip miwikŋaim enğiiga Suep bapŋe mal anjei, yengö sutŋine mi liliköba jim asariba maljin. Pol nöŋön mewöyök Ölöwak Buŋagö nupŋi mi memba maljal. Mewö.

### *Polnöŋ zioz kambugö nup denöwö memba malök?*

<sup>24</sup> Kraistkö ölni mi urumelen könagesö neŋön akzin. Kraistnöŋ neŋgöra aka könjilin möriga kitipŋi ahöba urumelen könagesö qaknine öngömakzawi, mia Kraistkö ölni bauköm enğimangöra aka silen an meköba möta malakzal. Mewö aiga enğöra aka sihimbölö möta malali, mianğöra nalö kewöŋe söŋgaimakzal.

<sup>25</sup> Anutunöŋ kuŋgum niŋgiiga urumelen könagesöŋi könagesöŋi welennini geba nup memba maljal. Anutunöŋ kalem möriamŋi ambazip mendeŋ neŋgimangö areŋ alöhi, mianğö dop Buŋa keuŋi körek jim sehim tekömamgöra jiyök. Enön ölöwaka köhöimegöra nup al niŋgiyök. <sup>26</sup> Anutunöŋ Buŋa keu mi möpŋangö möpŋeyök asamböriga ambazip julkösöŋ aka kömugetka gwölönarökŋi wahöta kömugetka mewö mewö aka mala kota tönpin malget. Malgetka nalöŋi nalöŋi tölapŋe ahöyökmö, nalö kewöŋe könagesöŋi könagesöŋi sarakŋi neŋgöra indel neŋgiiga mötzin.

<sup>27</sup> Anutunöŋ kalem möriamŋangö areŋi kewö jiba ali ahöza, “Nöŋön keuni tölapŋi mi nani könagesöurupni enğöra indelbi mötmegöra möt zal. Yeŋön mi möt yaköba anda jim sehi getka Buŋani tölapŋangö aködamunŋan mönö kian kantriŋi kantriŋi yengö sutŋine qariba qetbuŋaŋambuk akŋa.” Keu kötŋi tölapŋi mi kewö: Kraistnöŋ enğö uruŋine malja ewö, mönö asakmararane aŋgotpingö jörömqörömmi al enğimakŋa.

<sup>28</sup> Neŋön Anutugö areŋ mianğö dop Kraistkö könaŋi ambazip pakpak enğöra jim asariba maljin. Yeŋön körek Kraistpuk qekötahöba kin köhöiba

\* 1:20: Ef 2.16

aködamunjinambuk akneğöra kusum engimakzin. Mewö enğüangiringa Anutugö jemesoholne angotmegöra mötzin. Mianğöra mötkutukutunini pakpak qezaköba qambañ keuñi keuñi engimakzin. <sup>29</sup> Nöñön mianğöra aum-mörimakzal. Kraistnöñ kukösumñañgö qakne sölölohöba inahöm niñgimakzawi, nöñön mönö mianğö dop bim qeba malakzal. Mewö.

## 2

### *Polnöñ Kolosi yengöra waimañjat mörök.*

<sup>1</sup> Nöñön Kolosi engöra aka bim qeba maljal. Mewöyök Laodisia sitinöñ maljei aka urumelen alaurup tosatan silenañgö jemesoholni qahö nekeri, mönö körek yengöra köuluköba gwötpuk aum-mörimakzal. Nöñön inini mianğö könañi mötmegöra mötzal.

<sup>2</sup> Kewö köulukömakzal: Anutu, gi mönö uruñini nañgöm enğinöñga öröröñ jöhöba jöpaköm anğuba mohotne urugö aködamunñini pakpak miwikñaime. Mi miwikñaiba ölop köhöiba yuai pakpak möt kutum teköme. Mewö aka ölop Anutugö Buña tölapñi, Kraistkö könañi mi körek möt asarim teköme. <sup>3</sup> Anutunöñ mötmötñi aka mötkutukutuñi mi körek Kraistköreñ ala asamböriga ahöza. Anutu mötkutukutuñañgö köweñi mi guli dötnam ewö köwe tölapñe ahöiga Kraistnöñ mianğö kinji moröñi akza. Kraist tem köla mewö mianğön ölop mötkutukutuñi miwikñaibin.

<sup>4</sup> Kunñan mondoqondoron ala kelök keu jiba uruñini kunguba tilipköm enğibapüköra Kraistköra keu mi jizal. <sup>5</sup> Silenan engö kösutñine qahö maljalmö, urumötmötnan mönö embuk kinja. Inini köhöiba Kraist möt nariba tem köla sutñine areñañgö dop böñjöñ maljei, engöra mewö möta mötmöriba söngaimakzal. Mewö.

### *Gölmegö mötmötñan jöhöm enğibapükö galöm meme keu*

<sup>6</sup> Mianğöra inini Kraist Jisös möt anğön kölgetka Kembuñini aka kinjawi, mönö yambuk qekötahömañgö dop ahakmemeñini aka memba malme.

<sup>7</sup> Keu kusum engigeri, mianğö dop mönö kesötñini Kraistköreñ möndömgöba mendawöla yambuk qekötahöba kinda uruñini nañgöm anğuba mötnaripkö köhököhöiñi toroqeba miwikñaiba malme. Saiwapñini mönö o saksaköba erakzawañgö dop jiba möpöseiba malme.

<sup>8</sup> Ambösakon yeñön gölmegö mötkutukutu kusum enğigetka köna walñi miwikñaiba tosatan mi wuatanañgömakze. Mewöyök bem suahö galöm Suep gölme sutñire mala mietkö öroyuainjiri pakpak galöm köl engimakzei, tosatan Kraist onğita yengöreñ qekötahöba keu kusum engimakze. Mewö ahakzei, yengöreñök kunñan enğömemba tilipqilip omanji mianğö kösöñan jöhöm enğiiga eta böhi miengö buñaya akepak.

<sup>9</sup> Anutugö mötmötñi aka aködamun yuainji pakpak mi körekmakörek Kraistköreñ ahöiga gölme sile memba asuhuyök. Mianğöra böhi takapulakani mewöñi yengöra mönö galömnini mem anğuba malme. <sup>10</sup> Kraistnöñ uña suahö galöm aka pom jembon pakpak miengö nörop bohonñini akza. Kraistpuk qekötahögetka yañön Anutugö mötmötñi aka aködamun yuainji pakpak mi ölop dopñine enğiiga malje.

<sup>11</sup> Mewö mala Kraistpuk qekötahögetka yañön aiwesökñi ölni mi enğöreñ mewöyök yandim enğiiga malje. Aiwesök mi börönöñ silenine yandimakzeñgö dop qahöpmö, Kraistnöñ sile yandiyandi qainñi kun ak enğiyök. Mi kewö: Yañön silegö ahakmeme walñan galöm köl enğibapüköra mönö sihim kömbönañini bölöñi jöhöiga malje. <sup>12</sup> \*Kraistkö qamötñi lömnöñ algeri, engö uru walñan mönö mewö tandöktandök kömumba o melun mianğöreñ kömup

\* 2:12: Rom 6.4

lömnöñ geyök. Mewö geyökmö, Anutunöñ Kraist mem guliiga kömupnöñök wahöröhi, yangö kukösumñan mönö inini mewöñanök inahöba o melun mianğoreñ nam köl enğiiga guliget. Inini Anutugö kukösumñi mi möt anğön köla möt narim wangigeranğöra aka Kraistkö qöhöröñe guliba köhöiba malje.

<sup>13</sup> \*Mutuk kunöñ engö sihim kömbönañini bölöñi mi qahö jöhöiga uru walñinan galöm köl enğiiga malget. Singisöndok akeranğöra aka uru köhömuñi malgetmö, Kraistpuk qekötahögetka Anutunöñ yangö qöhöröñe mem gulim enğiyök. Singisöndoknini mönö körek sanğon teköiga köhöiba maljin. <sup>14</sup> \*Bölöñamnini aka miengö likepñanğö jimkutukutuñi mi Suep mire löpöt kimbinöñ ohogetka ahöyök. Kraistnöñ löpöt mi körek pakpak kutuba qeapköyök. Löpöt mianğon Anutubuk kinda andöñine qeba tuarenjoñ ak nengiba ahöyöhi, yanğon mi köteköba maripomnöñ kösököi teköyök.

<sup>15</sup> Maripomnöñ kömumba bem suahö galöm aka uña pom Suep gölme sutñire öröyuai pakpak galöm kölakzei, Kraistnöñ miengö kukösumñini luak jaugem jitñi ewö qeapköba tölököba tözamgöm teköyök. Mewö kazikurupñi kösö gwarö memba gamu qem enğiyök. Mewö aka enğuanğita köirañ ala renduñ köliga qenjarökñe kagetka luhut al enğiyöhanğö könañi mi aukñe asuhuiga eket.

<sup>16</sup> \*Kraistnöñ luhut al enğiyöhi, mianğöra inini mönö Kraistpuk kinda ewebibiñinambuk saitiñgit malme. Mewö malgetka engö sutñine kunñan wani oñi aka ölni ohoba nemakzei, mianğöra öne dönqizizin ala jim kutum enğibapuk. Yambu (yara) dop kendon kömbukñi kun aka köiñ dop köiñ dölökñi kotzawanğö söñgaipñi mi alakze me qahö, mianğöra öne jim bölim enğibepuk. Sabat kendon mi Sondagienöñ me silim kunöñ tarakzei, mianğöra öne mesoholñine qeba jim enğibepuköra mönö galömnini mem anğuba malme. <sup>17</sup> Sonğo mewöñi miengöra mönö kezap kude alme. Mi söpsöp yuaiyök akze. Ölnan dopdowiba imutñi gilakzawi, mianğö dop ölni mi Kraist. Nenegö me kendon tatatkö keuñi mi Kraistkö söpsöpñi aka eretñi akza. Kraistnöñ lök kaiga mala öne köna söpsöpñi walñe qekötahöbepuk.

<sup>18</sup> Tosatñi yengö sihimñini mi nanñini urunini memba et ala Suep garata waikñini memba bem ewö möpöseim enğibingöra ahöza. Mewöyök jeñini melenñi imutimutñini eka miengöra söñgöroqök ahakze. Mewö nanñine gölmegö mötmötñan kungum enğiiga silenini öne töhön memba öngöba tiwokmawok ahakze. Yengöreñök kunñan tilipköm enğiba Kraistköreñök utum enğibapuk. Mewö mötnaripkö aonğitnöñ luhut qahö ala töwanini qahö membepuk. Mianğöra mönö galömnini mem anğuba malme. <sup>19</sup> \*Yeñon Kraist nöroñnini akzawi, yambuk qekötahöba kinkinñini mosöta lañ malje. Kraistnöñ nöroñnini aka nanñi ölni körek nini galöm köl nengiiga ölop mösölatim anğuba maljin. Sihit toroqeqeñi aka ginimuramñi miengön mönö ölnanğö köna böröurupñi mindiriba jöhöm nengigetka kutulanğöba mohot akzin. Mewö aka Anutunöñ nam köl nengimakzawanğö dop qarim köhöimakzin.

*Kraistpuk kingetka gölmegö mötmötñan galöm ak enğibapuk.*

<sup>20</sup> Inini Kraistköreñ qekötahögetka uru walñinan kömuiga bem suahö galöm yengö kösö gwarönöhök lök lolohoget. Miengön Suep gölme sutñire mala yuaiñiri pakpak galöm köl enğimakzemö, inini qahö galöm köl enğigetka malje. Mianğöra böhi takapulakanñi mewöñan jimkutukutu lañ al enğimakzei, mi mönö wuanöngöra öne wuatanğömakze? Suepkö buñaya akzemö, töndup gölmegö keuya wuatanğögetka siksauk ahakza.

\* 2:13: Ef 2.1-5 \* 2:14: Ef 2.15 \* 2:16: Rom 14.1-6 \* 2:19: Ef 4.16



21 Songonjini kewö alakze, “Mi kude göjupköba meman. Kun mi kude yöhösöröman. Yuai mi kude misiriman.” 22 Gölme ambazipnönj nanjnini nöröpñinan mewö jim kutuba tosatnji kusum engimakzemö, Anutunönj mewö qahö. Yanön yuai pakpak mi lökñanök aka membingöra jiiga nupñini engigetka qahöwakñegöra ali ahöze.

23 Mi töndup tosatñan bem suahö galöm aka garata waikñini memba bem ewö möpöseim engimegöra kapan kölakze. Mi kapan köla “Nanini urunini memba eta aljin,” jiba miangörenj möndöba silegö sihim kömbönañini bölöñan galöm köl engibapuköra songonji songonji ala silenini qeba qölsihim angumakze. Mewö aka jimkutukutuñini alakzei, mi mönö mötkutukutu qakñe alalñangö tandök aiga gwötpukñan mi möta mötket öngömakza. Öngömakzapmö, mi töndup mewö silegö sihim kömbönañini bölöñi angön kölbängö osiba mi lañ wuatangömakze. Miangöra jimkutukutuñini mienön mönö yuai omani kötökñi akze. Mewö.

### 3

#### *Kraistnönj malmal dölökñe malbingö ösumñi neñgimakza.*

1 \*Kraistnönj euyangörenj öngöba Anutugö böröñi ölnangö jakömbuak jakenji memba qetbunañambuk tatza. Anutunönj Kraist mem gulim wangiyöhi, miangö tandök injini mewöyök mem gulim engiiga köhömuneyök wahöta malje. Miangöra injini Suep mire eu öroyuai ahözawi, uruñini mönö miangörenj jöhöba malme.

2 Gölmegö öroyuaigörenj qahöpmö, euyangörenj öroyuai ahözawi, uruñini mönö miangörenj jöhöm köhöiba malme. 3 Engö uruñini walñan mönö kömuiga Anutugörenj tönguba malje. Mewö Anutugö aumñe anda malmal köhöikñangö könañi miwikñaget. Kraistnönj Suep malmal tölapñe maljawi, engö urumal-malñinan mönö miangö dop asa-asambötñe ahöza. Miangöra uruñini mönö Kraistpuk jöhöba malme. 4 Kraist malmal köhöikñangö Toninan kunbuk kaiga asakmararañan asuhumawi, nalö miangörenj injini mönö mewöyök asuhugetka enguanñiriga yambuk Anutugö asakmararañe angotme.

#### *Uru walñi aka uru dölökñi awöranñgözahot.*

5 Gölmegö sihim kömbönañini bölöñi könañi könañi mi uruñine kinda yayasenñeñ mem engimakzei, miengö nöröpñini mönö körek tözangöm teköme. Bau kiam tandök serowilin aka qewölon angjöjörakñambuk mi mönö andö qeme. Urusilegö sihim kömbönañi bölöñi mi mosöta urukönöp bölöñi mi mönö qömbökögetka bököma. Yuai membagan membingö nepaqepalok köpösöngömakzei, miangön tandö lopion waikñini memba möpöseim engizeangö tandökñi akza. 6 Mi akerangöra aka Anutugö irimñan seholiiga urukazikñi qakñine ali öngömakza.

7 Sihim kömbönañini bölöñi mewöñan mönö mutuk nanjnini malmalñini mewöyök galöm köliga köna bölöñi mi tiba wuatangöba maljema.

8 Mewö malgetmö, nalö kewöñe injini mewöyök yuai kewöñi pakpak mi mönö gilget anma: Urusingok möta urukönöpñönj jula engohoiga uruñinan auba urubölö mötzemö, mi uzeta gilget anma. Mewöyök uruqeqe keu töhöreñ aka keu angjöjörakñambuk jiba uruñini tölöhozei, mi mönö körek andö qeba mosötme. 9 \*Injini uru walñi aka miangö ahakmeme angjöjörakñambuk mi köteköba mem kömumba malje ewö, keu munenji mönö kude eraum mötme.

10 \*Injini uru walñi köteköba kunbuk letota uru dölökñi löngöta malje. Miwimiwikñai Toninan nanñi könañi möt teköm wangibingöra söpsöp alöhi,

\* 3:1: Sum 110.1 \* 3:9: Ef 4.22 \* 3:10: Jen 1.26; Ef 4.24

yañön mönö mianğö dop uru dölökñi mi letot wañgiiga toroqeba kölönjaimakza. <sup>11</sup> Mianğöra nini Juda me kantri tosatñangö ambazip maljini, mi mönö dop mohot akza. Anutugö aiwesökñi silenine yandiget me qahö, mi töndup Anutugö jeñe dop mohot akzin. Taon ambazip mötmötninambuk me qandam (bus kanaka) mala nanñini keuñine irohowaroho jiba gukmaulem maljei, mi töndup Kraistnöh urunine kiniga mohot akzin. Nanini nupnini memakzin me toninañgö welennini töwañi qahö qemakzini, mianñon yuai korembeni akzapmö, ölbölñi mi Kraist. Yañön kutulañgöba körek neñgonñgita öñgöba Kin Kembunini bohonñi mohot akza.

<sup>12</sup> \*Anutunöh möwölöhöm enñgiiga uru dölökñi wuatangöba Anutugö wölböt alaurupñi sarakñi akze. Mianğöra inñini mönö sutñine ak kömumba ala ak añguba malme. Uruñini memba et ala tosatñi guñböñjöhñöh qakñe ak enñgiba lömböt möta mökösoñda malme. Silik mianñon mönö malukuñini aiga kölget geiga mi töp memba malme.

<sup>13</sup> \*Mönö lolongöba bölöñangö kitipñi kude mememö, mönö qaqaenñim añguba malme. Köyan köl añgugetka sutñine keu köpösihit ahuiga kunñan alañi jim wañgimangö mötzawi, mi mönö mosöt añgume. Kembunöh sinñisöndokñini sañgonñda mosöröhi, inñini mönö sutñine mewöñanök ak añgumakñe. <sup>14</sup> Mewö aka urukalemğö malukuñini mi kölget geiga mianğö qakñe mönö urukalem aka jöpaköm añgugetka qetpuk aña. Urukalem mianñon mönö aködamun tosatñi pakpaköra jizali, mi köyamğöba mindiriba bohonñina kinja.

<sup>15</sup> Kraistnöh inñini luainöh silemohot malmegöra enñgoholök. Mianğöra yañgö luainan mönö uruñine ahöba ölöpñangö injup lökuatñi ak enñgiiga uruböñjöhñöh jim möpöseip aka malme.

<sup>16</sup> \*Kraistköreñ Buña keu mianñon mönö uruñine kinda sutñine gwötpuk asuhum sehima. Mönö mötkutukutu keu pakpak jiba kusum añguba qambañ gem añgumakñe. Uña Töröñan sölölohöm enñgimakzawañgö dop mönö Buña Liñet Sumbara (Sam), möpömöpöse liñet (omsa) aka urugö liñet tosatñi mi urukönömñinan Anutu möpöseiba kölakñe. <sup>17</sup> Ahakmeme mi me mi jitnöh me siliknöh aka memei, mi pakpak mönö Kembu Jisösgö qetñe ahakñe. Mewö aketka Kraistnöh nam köl enñgiiga Iwi Anutu pipsimbawon jim wañgiba malme. Mewö.

*Awanöm, iwinam aka welenqeçe enñgöreñ qambañ keu*

<sup>18</sup> \*Ambi inñini mönö apurupñini yañgö keu bapñe anda malme. Kembugö buñaya akzeañgöra mönö mewö aketka dop kölma.

<sup>19</sup> \*Azi inñini mönö anömurupñini urukalemnöh jöpaköm enñgiba urupik wösökömbuk qakñe kude ak enñgiba malme.

<sup>20</sup> \*Nahönbörat inñini Kembubuk qekötahöba kinda iwinamyahötñini yetkö jitñiri wuatangögetka Kembunöh enñgehiga dop kölma. Mianğöra inñini mönö keuñini jimeañgö dop pakpak tem köl enñgiba malme.

<sup>21</sup> \*Iwiurup enñgö nahönböratuñinan awösamkakakñini mosötpepuköra mönö kude enñgum ureim ak enñgiba malme.

<sup>22</sup> \*Welenqeçe inñini mönö gölme qakñe galömurupñini yañgö keuñini pakpak tem köla ahakñe. Köñdöwoñ aketka ambazipnöh enñgek sorimeğöra qahöpmö, geñmonñ mosöta Kembugö jitñi onñgitpinbukö sömbuñini möta uruñini nupnöh ala memba malme. <sup>23</sup> Yuai aka memakñei, uruñini mönö mianğöreñ jöhöba kewö mötmörime: Gölme ambaziwök qahöpmö, Kembu nanñi mönö welen qeba malje.

\* 3:12: Ef 4.2 \* 3:13: Ef 4.32 \* 3:16: Ef 5.19-20 \* 3:18: Ef 5.22; 1 Pitö 3.1 \* 3:19: Ef 5.25; 1 Pitö 3.7 \* 3:20: Ef 6.1 \* 3:21: Ef 6.4 \* 3:22: Ef 6.5-8

<sup>24</sup> Kambu Kraist welenni qeba malgetka yañon töwanini Suep mire ali ahözawi, mi mönö enjiiga buñanini akña. Mönö mewö mötmöriba malme. <sup>25</sup> \*Kunñan nupni mem sohomawi, Anutunöñ mewöñanök mem sohoso-hoñanğö likepni melen wañgima. Anutunöñ tosatni qahö engek soriba tosatni qahö qepureim engimakzapmö, körek nini dop mohotnöñ kewöt neñgiba ke-unini jim teköma.

## 4

<sup>1</sup> \*Galömurup engören Kambu ketani mi Suep mire malja, mi möt kutuzeañğöra mönö welenqeçeurupni titit diñdiñi aka dop mohot ak engiba malme. Mewö.

### *Goro qambañ keu tosatni*

<sup>2</sup> Köuluk nup mönö kapañ köla memba malme. Mianğoren mönö uruguliguli mala jim möpöseip aka malme. <sup>3</sup> Möpöseip akñei, mianğoren mönö neñğö mohotne kewö köuluköba malme, “Anutu, gi mönö Pol neñakurupni köna mem enginöñga ölop Kraistkö Buña keu tölapni mi jim asarigetka se-hima.” Nöñon mönö Buña nup mianğöra aka kösö gwarönöñ tatzal. <sup>4</sup> Nöñon Buña keu Anutugö sihimñanğö dop jibi asarimeğöra mönö köulukñinan tönğum niñgiba malme.

<sup>5</sup> \*Ambazip urumelen qahö aka yaigep maljei, i mönö mötkutukutu qakne ak engiba malme. Urugö nup mendingö köna kun ahumawi, nalö mi mönö kude mösöhöba ayuhumemö, ambazip qöhöröñine anda ösöñ qambañ köl engime. <sup>6</sup> Keu eraum mötmei, mi mönö nalö dop howenambuk mindiriba jigetka nahömñambuk ahakña. Jigetka mohot mohot nahömñini ahuiga körek yeñğöra keu denöwö melen engime, mi mönö ölop möt yaköba mianğö dop jimakne. Mewö.

### *Polnöñ Tikikus Onesimus melaim etkiiga kamahot.*

<sup>7</sup> \*Wölböt alani Tikikus yañon Kembubuk qekötahöba kinda nömbuk nupni törörök memba neñakni akza. Yañon engören kaba denöwö aka malakzali, mianğö kösohotni körek jii mötme. <sup>8</sup> Denöwö aka memba tata maljini, inini mönö kösohot mi mötmegöra melaim wañgibiga engören kama. Yañon kaba ölop urukölalep ak engima. <sup>9</sup> \*Mewöyök wölböt alanini Onesimus Kolosi engörenök kaba Kembugö keuni pöndañ wuatangöba mem yakömakzawi, nöñon i melaibiga lilingöba kama. Azi yahöt mietkön kaba kianğoren yuai pakpak denöwö asuhui maljini, mianğö kösohotni ölop jim teköyohotka mötme. Mewö.

### *Yaizözkök keu teteköji*

<sup>10</sup> \*Aristarkus nömbuk kösö mire tatzawi aka Barnabasgö numbutni Mak yetkön yaizözkökñiri jiba alohotka engören kaza. Maköra lök keuni kewö jim kutubiga mötket: Engören kaba kañgotma ewö, mönö ölop köl öröba ala ak wañgime. <sup>11</sup> Josua qetni kun Jastus qetzei, yañon mewöyök yaizözkökñi jiba ali engören kaza. Neñakurupnan nömbuk Anutugö bemtohoñanğö nup memba maljei, yeñğö sutñine azi karöbut mienönök Juda azia malje. Yeñon mönö urukölalep ak niñgimalget.

<sup>12</sup> \*Nanñine azi Epafras Kraist Jisös welenni qemakzawi, yañon mönö yaizözkökñi jiba aliga engören kaza. Yañon nalö dop engöra aka köulukömakza. Keu pakpak Anutugö jitñanğö dop akzawi, inini mianğoren töndangöba kin

\* **3:25:** Dut 10.17; Ef 6.9    \* **4:1:** Ef 6.9    \* **4:5:** Ef 5.16    \* **4:7:** Apo 20.4; 2 Tim 4.12; Ef 6.21-22  
\* **4:9:** Flm 10-12    \* **4:10:** Apo 19.29; 27.2; Flm 24; Apo 12.12, 25; 13.13; 15.37-39    \* **4:12:** Kol 1.7; Flm 23

köhöiba aködamunñinambuk aka malmegöra aum-mörimakza. <sup>13</sup> Nöñön yangö könani möta kewö nanğöba jizal: Yanğön inini bauköm engimangöra nup gwötpuk memakza. Mewöyök Laodisia aka Hierapolis taon yahöt mianğöreñ möt nariba maljei, yengöra aka wani awamñi nup memba aum-mörimakza. <sup>14</sup> \*Wölböt doktanini Luk aka Demas yetkön mewöyök yaizözköknini jiba alohotka engöreñ kaza.

<sup>15</sup> Nöñön yaizözköknini jiba ohozali, mi mönö urumelen alaurup Laodisia taonöñ maljei, yengöra jiget mötme. Mewöyök Nimfa aka yangö mire könagesö tokomakzei, mönö yengöra jiget mötme. <sup>16</sup> Kimbi ki oyoñ engigetka mötket teköiga mianğö andöñe mi mönö algetka Laodisia urumelen könagesö yengöreñ aniga oyoñme. Laodisia yengöra kimbi kun ohobiga anöhi, mi alget engöreñ kaiga inini mi mewöyök oyoñme. <sup>17</sup> Arkipus azi mi mönö kewö jigetka mötma, “Kembunöñ Buña nup memangö jim kutuba köiputki tariga maljani, göñön mönö mi mötmöriba körek mem teköman.”

<sup>18</sup> Pol nöñön yaizözkökni jiba nane börönan qetni kewö ohozal: Pol. Inini mönö kösö gwarö azi ni mötmörim niñgiba malme. Kalem möriamnöñ mönö embuk ahöma. Mewö.

---

\* **4:14:** 2 Tim 4.10, 11; Flm 24; Flm 2



## Tesalonaika Kimbi 1

### Polnön Tesalonaika yeŋgöra Kimbi mutukŋi alök.

### Jim-asa-asari

Rom mindimindiri kantrigö prowins qetŋi Masedonia mianğö siti bohonŋi mi Tesalonaika. Polnön misin nup memba liliköba Filipai siti mosöta Tesalonaika kaba nup meiga tosatŋan uruŋini melengetka kusum engii urumelen kambu alget. Mi algetmö, tuarenjoŋ mi mianğöreŋök asuhuyök. Polnön Kraistköreŋ Buŋa keu jim asariba uruŋini kuŋguiga mianğöreŋ Grik ambazip Juda akeri, yeŋgöreŋök gwötpukŋan uruŋini melengetka kambu mianğon sehiyök. Mianğöra Juda ambazip uruŋini qahö melenđa uruŋinan böliiga Pol andö qem wanğiget. Andö qem wanğigeranğöra lömböriiga köna jaruba engömosöta Berea taonön anök. Könanğep Korint sitinön maliga neŋakŋi Timotinön alabaukŋi aka Tesalonaika sitiyök kaba denöwö möt narigeri, mianğö kösohotŋi ali mörök.

Polnön Kimbiŋi mutukŋi Tesalonaika alöhi, mi Kraistkö alaurupŋi yeŋgö uruŋini nanğöba mötnariŋini mem köhöimapköra ohoyök. Kembu möt nariba urukalem ak anğumakzei, mianğö buzupŋi mötagun yeŋgöra Anutu möpöseiza. Nannak malmal yembuk denöwö aka malöhi, mia ölum engubapuköra mi papianön ohoza. Tesalonaika urumelen kambu sutŋine keu tosatŋi asuhui jigeri, Polnön mi melenđa jim asariba ohoza. Keu tosatŋi mi kewö: Kraistnön lilingöba kaiga Suep malmalnön anğotpini, mianğöreŋ tosatŋan uruŋini melenđa kömupnön ahözei, yeŋgöra mönö denöwö asuhuma? Kraistnön wani nalönön lilingöba kama? Keu mi melenđa kewö jim kutum engiyök, “Injini Kraist kunbuk kamapkö jörömqöröm aka al mamböta mala mianğöreŋ mönö nup ölöŋi ölöŋi mi jegep kinda pöndaŋ memba malme.”

**Buk kianğö bahönŋi bohonŋi 6 mi kewö:**

Keu mutukŋi 1.1

Saiwap jiba söŋgaiba möpöseiza 1.2-3.13

Ahakmeme diŋdiŋi akŋegö kuŋgum engiza 4.1-12

Kraistnön kamapkö keuŋi kusum engiza 4.13-5.11

Qambaŋ keu tetekönŋi tosatŋi 5.12-22

Kimbigö keu kötŋi bohonŋi 5.22-28

<sup>1</sup> \*Pol, Sailas, Timoti neŋön Tesalonaika urumelen könagesö embuk keu eraum mötpingöra kimbi ki ohozin.

Injini Iwi Anutu aka Kembu Jisös Kraist yetpuk qekötahöba kingetka yetkön mönö kalem möriam engiyohotka luainön malme.

*Mötnariŋi köi gulizeanğöra söŋgaizin.*

<sup>2</sup> Neŋön qösösök mötmörim engiba körek engöra “Anutu pipsaiwap!” jiba möpöseimakzin aka köuluk nup memba mianğöreŋ nalö dop qetŋini qerakzin.

<sup>3</sup> Injini Jisös Kraist jöpaköba möt narigetka urukalemŋan nam köi engiiga nupŋi köhöiba memakze aka Kembuninan lilingöba kamapkö jörömqöröm aka kapap köla mambörakze. Neŋön mi pakpak Anutu Iwininangö jemesoholŋe ölöŋ mötmörimakzin.

<sup>4</sup> Urumelen alaurupnini, Anutunön jöpaköm engiba injini nannanğöra kewö möwölöhöm engiyöhi, mi mötzin. <sup>5</sup> Neŋön Jisösgö Ölöwak Buŋaŋi memba engöreŋ kaba sutŋine denöwö aka malini, injini mi mötze. Neŋön Buŋa mi keu töhönök qahö jiin mötketmö, Uŋa Töröŋan mönö sölölohöm neŋii awösamkakak

\* 1:1: Apo 17.1

kinda ösum-mumuṅambuk uruṅini kuṅguba malin. <sup>6</sup> \*Mewö malinga iṅini kōṅjiliṅ ketanṅö uruṅe mala Buṅa keu möt anṅön kölget. Mi anṅö kölgetka Uṅa Töröṅan sösöṅgai enṅiiga Kembu aka neṅṅö siliknini wuatṅöba malje. Mi denöwö asuhuyöhi, neṅṅön mi ölop mötzin. <sup>7</sup> Mewö andönine kaba mala Masedonia Akaia prowins yahöt miangörej Jisös möt narizei, körek pakpak yeṅṅöra silik ölopṅi kondel enṅimakze.

<sup>8</sup> Mi kewö: Iṅini Kembugörej keu möta anṅön köla jiba malgetka tosatṅan mi anṅötömual ewö toroqeba jim sehigetka anök. Anda mala Masedonia aka Akaia prowins yahöt mi dop köl teköyök. Mi dop köl teköyökmö, miyök qahö. Iṅini Anutu möt nariba nupṅi megeri, miangö ölnan mönö gölme dop anda kaba sehiiga gwötpukṅan uruṅini melenṅet. Mi kilik-kalukṅi qahö. Miangöra nini miangö keuṅi kun qahö toroqeba jibin.

<sup>9</sup> Nini enṅörej kainga denöwö asuhuyöhi, miangö kösohotṅi mi miri tosatṅi yeṅṅön jigetka anṅötömual ewö mörakzin. Iṅini tandö lopionṅ aka bem muneṅi andö enṅuba Anutu ölbölṅi aka malmal Tonṅi yanṅörej melenṅa nupṅi memba malje. <sup>10</sup> Anutunöṅ Nahönṅi mem gulii kömupnöhök wahöröhi, iṅini yanṅön Suep mireyök eta asuhumapköra mambörakze. Anutugö ir-imsesewölṅan kōnaṅgep aukṅe asuhuiga Jisösnoṅ mönö eta jeṅberereṅ kan-jaṅṅambuk miangörejök meköm neṅṅima. Mewö.

## 2

### *Polnöṅ Tesalonaika uruṅe nup denöwö meyök?*

<sup>1</sup> O urumelenṅ alaurupnini, nini enṅörej kaba nup meini, miangön mönö qahö pömsöm qeyökmö, ölni ölop asuhuyök. Nanṅinak mi mewöyök ölop mötze. <sup>2</sup> \*Qahö pömsöm qeyökmö, mutuk Filipai sitinöṅ nup meinga öröm ureim ak neṅṅigetka sihimbölö mörini, mi mötze. Sihimbölö mi mötagun enṅörej kainga tosatṅan tuarenṅön köhöikṅi ak neṅṅigetmö, mi töndup Anutunöṅ awösamkakak neṅṅii kinda Ölöwak Buṅaṅi jim asarim enṅiba malin.

<sup>3</sup> Neṅṅö kōnanini kewö: Urukunṅukunṅu keunini mi isimkakalek qakṅe qahö jimakzin. Naninak janṅuṅ ahinga uruninan tölohobawak, mewö mi qahö jimakzin. <sup>4</sup> Mewö qahöpmö, Anutunöṅ Ölöwak Buṅa jim sehibingöra neṅṅeka urunini kewöri dop köliga möt narim neṅṅiba Buṅaṅi neṅṅiyöhi, miangö dop mönö keuṅi memba jim asarimakzin. Anutunöṅ urunini esapköba kewörakza. Miangöra neṅṅön yuai pakpak Anutugö jeṅe dop kölbingöra ahakzin. Mi ambazip sihimṅini wuatṅöbingöra aka qahö. <sup>5</sup> Neṅṅön nalö kungen ambazip kelewele keu kelök ak enṅibingöra qahö anda kaini, mi mötze. Nini nepaqepalok dogonini esuhaṅba monenṅ yuai neṅṅimegö möndömöndö keu siṅṅinṅi qahö jiin. Anutunöṅ kōnaṅamnini mi ölop jim naṅṅöma. <sup>6</sup> Enṅön me ambazip tosatṅan qetbuṅa neṅṅimegöra qahö kapanṅ köla malin.

<sup>7</sup> Kraistkö aposolurupṅi akzinangöra ölop uruṅini kewö kuṅgubinak, “Iṅini mönö naṅṅöm neṅṅigetka sutṅine urugö nup membin.” Mewö jiinga dop kölbawakmö, neṅṅön enṅö sutṅine mököqököli aka malin. Nahönbörat namṅinan juzu enṅiba köyan köl enṅimakzawi, miangö dop mönö nanini memba et al anṅuba ösöṅ ak enṅiba malin. <sup>8</sup> Neṅṅön iwinam ewö mökökölim ak enṅiba malinangöra Anutugörej Ölöwak Buṅa enṅiin aka toroqeba nanine malmalnini mewöyök kölenṅ enṅibingö jöjöröba malin. Iṅini ölna wölböt nahönbörataturupnini aket.

<sup>9</sup> O urumelenṅ alaurupnini, neṅṅön enṅöra aka nup memba silenini qeba malini, mönö mi mötmörime. Naṅṅöm neṅṅimegö lömbötṅan enṅörejök kuṅṅö

\* **1:6:** Apo 17.5-9    \* **2:2:** Apo 16.19-24; 17.1-9, 14; Apo 17.5

qakne öngöbapuköra sun gem asak nanine börönninan nup memba Anutugö Ölöwak Buñani jim asarim engiba malin. Mi mönö ölum engubapuk.

<sup>10</sup> Jisös möt narizei, neñön engö keunini pakpak diñdiñanök kewöta sarakni köpösihitkö keunini qahö malin. Inini mi eka möta nangöba jim nangömeangö dop akze. Anutunöñ mewöyök mi jim nangöba dangunu ewö kinja. <sup>11</sup> Iwinöñ nanñi nahönböraturupñi ösöñ ak engimakzawi, miangö dop neñön inini mohot mohot ak engiba malin. Mi mewöñanök ölop mötze. <sup>12</sup> Neñön urugö nangönañgö keu jiba urukölalep ak engiba malin. Anutunöñ inini nanñe bemtohoññöñ angota asakmararañe asarimegöra engoholök. Miangöra neñön uruñini kuñguba keu kewö jim tuariba malin, “Ahakmemeñini mönö Anutugö jeñe dop kölmawañgö dop sarak sorokñi aka memba malme.”

<sup>13</sup> Miangöra neñön mewöyök sundan Anutu kewögöra möpöseimakzin: Anutugö Buña keu engiini, mi gölme ambazipkö keu ewö qahö buña qem anguggetmö, ölna Anutugö keu jirkö dowa möta mi angön kölget. Mi möt narigetka miangön mönö kölöñaim engiiga letorakze. <sup>14</sup> Juda ambazip Judia prowinsnöñ uruñini melengetka Juda tosatñan angösirip ak engigetka sihimbölo mötket. Yeñön mi möta töndup Kraist Jisösbuk qekötahöba kinda Anutugö urumelen köñagesöñi aket. Urumelen alaurupnini, engö sutñine mönö mewöñanök asuhuyök: Nanñini Grik ambazipnöñ Juda yeñgö tandök ewö ak engigetka inini sihimbölo öröröñ möta Anutugö köñagesöñi aket.

<sup>15</sup> \*Juda yeñön kezapqetok ambazip engugget kömugetka Kambu Jisös mewöyök qegetka kömui nini sesewerowero ak neñgiba malget. Yeñön Anutugö jeñe qahö dop köla ambazip pakpak kerök ak neñgimakze. <sup>16</sup> Neñön kian kantri eñön uruñini melen da letotmegöra Buña jibinbukö angön köl neñgimakze. Mewö siñgisöndok sundan aka qerakögetka qakñine öngömakza. Siñgisöndokñini qerakögetka dopñi Anutugö jeñe kokolak qeiga irimsesewölñi toroqeba angön kölmangö osiba nalö kewöñe kondeli qakñine lök öngöza. Mewö.

### *Polnöñ Tesalonaika kunbuk anmamgö mörök.*

<sup>17</sup> O urumelen alaurupnini, neñön nalö kewöñe nalö töröpñi den da maljin. Sileninan den da maljinmö, uruninan jöhöba mohotñe maljin. Miangöra engö jesöñgööröñini ekingöra mönö kapañ köla awöweñgöba maljin. <sup>18</sup> Miangöra engöreñ kabingö möta malin. Pol nöñön sömañ mohot-töp qahöpmö, indimñi yahöt kamangö esapköyalmö, Satanöñ jöhöm neñgiiga osiin. <sup>19</sup> Inini nanine ila jalö soroknini ewö kinje. Kembunini Jisösnöñ lilingöba kaiga yañgö jemesoholñe angota kinbini, miangöreñ engeka “Urugö nup önewat qahö memba malin,” mewö jibingö mötzin. Neñön keu mi inini aka tosatñi yeñgöra aka awamñanök jibingö jörömqöröm akzin. Miangöra engöra önöñi qahö söñgaiba silenini memba öngömakzin. <sup>20</sup> Neñön engöra aka qetbuña miwikñaininga sösoñgai ak neñgimakze. Mewö.

## 3

### *Timoti melaiyohotka Tesalonaika anök.*

<sup>1</sup> \*Inini denöwö aka maljei, mi mötpingö mötkurumkurum ketani ak bibihiba toroqeba öne malbingö osiin. Miangöra nanirök Atens sitinöñ malbitkö keu jöhöba <sup>2</sup> alaniri Timoti melaiziga engöreñ kayök. Yañön Anutugö nup memba netpuk Kraistkö Ölöwak Buña jim sehimakza. Yañön uru nangönañgö keu engiba mötnaripñini mem köhöimapköra kayök. <sup>3</sup> Anutunöñ areñnini jim

\* **2:15:** Apo 9.23, 29; 13.45, 50; 14.2, 5, 19; 17.5, 13; 18.12      \* **3:1:** Apo 17.15

teköiga tosatñan aŋgösirip ak eŋgimakze, mi nanninak ölop mötze. Eŋgöreñök kunñan köñjiliñ uruñe koŋgwarak aka löwöribapuköra jiinga kayök.

<sup>4</sup> Neñön Tesalonaika embuk mala nalö mianğöreñ eŋgöra qeljiñe keu kewö jiin, “Kembugö jitsihitñi tem kölinga ambazipnön sesewerowero ak neŋgigetka wahöjalin miwikñaabin.” Mewö jiinga mianğö dop ölña asuhuyöhi, mi ölop mötze. <sup>5</sup> Mewö asuhuiga esapesap Toñan esapköm eŋgi löwöriba etiketka nupninaŋgö ölñan eta pömsöm qebapuk. Mianğöra denöwö möt nariba maljei, mi mötpingö mötkurumkurum ketañi ahin lömbörrii kunbuk öne malmamgö osiba Timoti melaibiga qesiba mötmamgöra kayök. Mewö.

*Timotinöñ kösohotñini ali möt ölöwahin.*

<sup>6\*</sup> Mötkurumkurum aka malinmö, Timotinöñ anda eŋgömosöta lilingöba kaba buñañini ölopñi memba kaba kewö jiyök: Inini Kembu ölop möt nariba urukalem ak aŋgumakze aka nalö dop neŋgöra mötmöriba ölöwahakze. Neñön eŋgekingö sihimñi möringa eñön mewöyök nini neŋgekingö kapañ kölakze.

<sup>7</sup> O urumelen alaurupnini, neñön sesewerowero köñjiliñ könañi könañi möringa nalö mianğöreñ kaba möt narizeaŋgö kösohotñi ölopñi jii mötziga keu mianğön mönö ölña urukölalep ak neŋgiyök. Mianğöra nalö kewöñe eŋgöra aka amqeba luainöñ ölöwaka maljin. <sup>8</sup> Inini Kembubuk qekötahöba böñ qeba kinmeaŋgöra neñön mönö ölña köhöiba maljin. <sup>9</sup> Eŋgöra aka Anutugö jemesoholñe önöñi qahö söŋgaimakzini, söŋngai pakpak mianğöra mönö denöwö Anutu möpöseiba saiwap jiinga dopñe akawak?

<sup>10</sup> Neñön suŋgem asak urunini qezaköba kapañ köla kewö köulukömakzin, ‘Anutu, mönö bauköm neŋginöŋga Tesalonaika anda jesöŋgöroröñini eka mutulangöba mötnaripñinaŋgö yuaigöra osizei, mönö mi eŋgibin. Keu mi ölña.’

<sup>11</sup> Mewö köuluköingä Anutu Iwinini nanñi aka Kembunini Jisös yetkөн mönö köna mesat neŋgiyohotka ölop eŋgöreñ kabin. <sup>12</sup> Toroqeba kewö köulukömakzin, ‘Nini urukalem önöñi qahö ak eŋgimakzini, Kembu göñön mönö urukalemgi toroqeba kondel eŋginöŋga sutñine sehiiga kondel aŋgumakñe aka ambazip pakpak kondel eŋgimakñe. <sup>13</sup> Kembu, göñön mönö uruñini mem köhöimakñan. Kembunini Jisös göñön könañep könagesögi sarakñi pakpak yembuk kunbuk kamani, nalö mianğöreñ Tesalonaika yeñön sarakñi köpösihitkö keuñi qahö Iwinini Anutugö jeñe kinme.’ Mewö köulukömakzin.

## 4

*Ahakmeme solañji urukalemñambuk mi dop köлма.*

<sup>1</sup> Urumelen alaurupnini, keu kun kewö: Ahakmemeñini Anutugö jeñe aket dop kölmawaŋgö könañi kusum eŋgiinga mi lök köl guliba wuatangömakzemö, mi toroqeba gwötpuk ahakñegöra uruñini kuŋguzin. Neñön qambañ keu mi Kembu Jisösgö qetñe eŋgizin. <sup>2</sup> Neñön Kembu Jisösgö kukösum qakñe kinda jöjopañ keuñi jim kutum eŋgiini, inini keu mohot mohot mi lök möt teköze.

<sup>3</sup> Anutunöñ eŋgöra jitsihitñi kewö mötza: Inini mönö sero yoŋgorö andö qeba sarakñi aka tök-kutukutuñi aka malme. <sup>4</sup> Anutugöreñ köna diñdini mi mönö kewö möt kutume: Uru sileninaŋgö sihim kömbönañini galöm köla sarakñi (mala nanñini anömnini nanñik nanñik memba) malgetka aködamunñambuk akña. <sup>5</sup> Urumelenğö kopa yeñön Anutugö könañi qahö möt kutuba uruñini könöp jeiga ambi lañ memakze. Mianğö dop kude aka malme.

<sup>6</sup> Mewö qahöpmö, ambi apñan kungen aniga kunöñ ölöñ kaba ambi kude saitköma. Kunöñ bölöñi mewöñi ahiga uruñiran kömbuhibapuk. Mutuk qambañ keu mi jiba galöm mem eŋgiini, mianğö dop kunöñ ambi mem

\* 3:6: Apo 18.5



böliiga Kembunöŋ singisöndokŋi pakpakö likepŋi melen wangima. <sup>7</sup> Anutunöŋ nini qewöloŋ malbingöra qahöpmö, malmal sarakŋi malbingöra neŋgoholök. <sup>8</sup> Miangöra jöjöpaŋ keu mi mosötmawaŋön mönö gölme ambaziwa qahöpmö, Anutu nanŋa andö qema. Anutu Uŋaŋi Töröŋi eŋgimakzawi, ia mönö andö qebepuk.

<sup>9</sup> Sutŋine jöpaköm aŋgumakzei, miangö könaŋi Anutunöŋ kusum eŋgii nanŋinak lök möta malje. Miangöra neŋön urukalem ak aŋgubingö keuŋi kunbuk ohom eŋgibingö qahö osizin. <sup>10</sup> Masedonia prowins uruŋe urumelen alaurup pakpak uruŋinan jöpaköm eŋgiba maljemö, urumelen alaurupni, mi mönö toroqeba gwötpuk ahakŋegöra uruŋini kunguzin. <sup>11</sup> Mönö ösöŋ mala nanŋini malmal nanŋönanŋöŋini galöm köla böröŋinan nup memba malme. Mewö aka aködammunŋinambuk akingö kapaŋ köla kinme. Mutuk mewö jim kutum eŋgiinga miangö dop mönö aka memba malme.

<sup>12</sup> Mewö aketka uruŋini qahö melenŋa yaigep kinjei, yeŋön ahakmemenini solanŋi ek yaköba göda qem eŋgiba malme. Injarere laŋ mala nene yuaigö uleta kungö qakŋe kude malme. Mewö.

### *Kembugö kaka nalöŋe kewö asuhuma:*

<sup>13</sup> Urumelen alaurupnini! “Tosatŋan uruŋini melenŋa kömumba ahözei, yeŋgöra denöwö asuhubawak?” Inŋini keu mewö jiba miangöra gukmaulem malbepuk. Ambazip uruŋini qahö melenŋa jörömqöröm qahö maljei, yeŋön kömukömuŋi yeŋgöra aka wösöbirik maljemö, eŋön i ewö wösöbirik malbepüköra keu kewö jibin: <sup>14</sup> Jisösnöŋ kömumba wahöröhi, nini keu mi möt nariba kewö jizin: Anutunöŋ Jisös mem guliyök. Miangöra ambazip yambuk kömumba nöŋ qegeri, Anutunöŋ mönö i mewöyök mem guliba Jisösbuk mohotŋe eŋguaŋgiri aukŋe asuhume. Keu likepŋi möt narizin ewö, likepŋi kun mi mewöyök möt nariinga dop kölma.

<sup>15</sup> \*Kembunöŋ keu kusum neŋgiiga neŋön yangö jitŋi mi eŋgöra kewö jibin: Tosatŋi neŋön qahö kömumba toroqeba silebuk malinga Kembunöŋ lilingöba kamawi, nini nalö miangöreŋ mutuk qahö öŋgöbin. Nini ambazip kömukömuŋi qahö eŋgongitpin. Qahö. <sup>16</sup> Miangö areŋi kewö: Anutunöŋ tömunŋi qainŋi kun uiga ötoŋi asuhuiga Suep garata bohonŋan jimkutukutuŋi qeriga ambazipnöŋ kourukŋiri mötketka Kembunöŋ nanŋak Suepnöhök etma. Kraistnöŋ eriga i möt narim wangiba kömugeri, yeŋön mönö mutuk kömupnöhök wahötme.

<sup>17</sup> Yeŋön mutuk wahötketkun nini qahö kömumba jebuk malbini, Anutunöŋ mönö neŋguaŋgiri könakemba öŋgöbin. Wahötkeri yembuk öröröŋ kousunöŋ öŋgöba Kembubuk aitonŋöba yambuk Suep mire sundan dop malbin. <sup>18</sup> Miangöra keu mewöŋi jiba mianŋön mönö uruŋini nanŋöm aŋguba malme. Mewö.

## 5

### *Kembunöŋ kamapköra mönö jöjöröba malme.*

<sup>1</sup> O urumelen alaurupnini, Kraistnöŋ lilingöba kamapmö, wani yambunöŋ aka wani nalönöŋ asuhumawi, nini miangö keuŋi ohom eŋgibingöra qahö osizin. <sup>2</sup> \*Inŋini nanŋinak keu mi ölöpŋanök kewö möt kömuze: Yongorö memenöŋ suŋgem ölöŋ kaŋgorakzawi, Kembugö kaka nalöŋan mönö miangö dop wölaŋ kam kunguma.

\* **4:15:** 1 Kor 15.51-52 \* **5:2:** Mat 24.43; Luk 12.39; 2 Pitö 3.10

<sup>3</sup> Ambazipnönj kewö jime, “Merak luai qem nenjii siyonşayonji qahö maljin.” Mewö jigetka mianğorenjök köndenmöndenj asuhaba qakñine öngöma. Ambinönj morö memangö masöñi qei mörakzawi, mönö mianğö dop asuhuiga misinjöba anbingö osime. <sup>4</sup> Yenön osimemö, urumelenj alaurupnini, enjön pandaman uruñe jipjap qahö maljeangöra nalö mianjön mönö sanğabañga yonğorö meme ewö enğö qakñine öngömapkö osima. <sup>5</sup> Körek enjön mönö asakñangö ambaziwa akze aka yuai pakpak aukñe akingö ak enjimakza. Nini söñaupkö ambaziwa qahö akzin aka ömukñangö yuainji tököba sisit memakzin.

<sup>6</sup> Mianğöra tosatñi i ewö uruninan gaun ahöbapuk. Mewö qahöpmö, nanini galöm köl anğuba uruguliguli malbin. <sup>7</sup> Gaun ahözei, yenjön sunğem gaun ahömakze. Ambazip o köhöikñi namba enjololonj ahakzei, yenjön mönö söñaupnönj mewö aka malje.

<sup>8</sup>\* Söñaup uruñe mewö ahakzemö, asakñangö ambazip nenjön mönö nanini galöm köl anğumakin. Wahöjambanini mönö opo maluku ewö kewö löngöta kinbin: Nenjön mötnarip aka urukalem köl guliba mewö mianjön töptöpnine göwanğowanj kepolaköba (suman ewö köla) sel jöhöm anğuba kinbin aka Suep mire öngöbingö mamböta jörömğöröm aka mewö mianjön nöropnini ain irikmarik ewö esuhaba turubin.\*

<sup>9</sup> Anutunönj nini et nenğui irimsesewölñi mötpingöra qahö jim teköyökmö, Kembunini Jisös Kraistnönj mem letot nenğii oyaenşkoyaeñ buña qem anğubingöra jim teköiga maljin. <sup>10</sup> Jisösnönj nenğöra aka kömuyöhanğöra malmalnini gölmenönj malbini me kömumba nönj qeba ahöbini, mi mönö Jisösbuk köhöiba malbin. <sup>11</sup> Mianğöra uru nanğönanğö aka möhamğöm anğuba köhököhöi miwikñaiba mutulanğömakzei, mi mönö toroqeba memba malme. Mewö.

### *Qambañ aka goro keu qöndökñi*

<sup>12</sup> Urumelenj alaurupnini, nenjön kewö jim kutum enğizin: Galömninan Kembubuk qekötahöba kinda sutñine nup memba qambañ enjimakzei, i mönö göda qem enğiba malme. <sup>13</sup> Göda qem enğiba nupñini memakzeangöra mönö ölña jöpaköm enğiba yenğöra mötket öngöma. Könagesö sutñine mönö luai qem anğuba malme.

<sup>14</sup> Urumelenj alaurup, nenjön urukunğukunğu keu tosatñi kewö enğizin: Tosatñan nanñini imbi-imbi wuatangöba injarere lanj maljei, mi mönö jim enğiba galöm meme keu enğime. Zirinşirin ambazip yenğöra mönö uru nanğönanğö keu jigetka köhöiba awösamkakak akñe. Ambazip uruñini löwöriiga maljei, i mönö köyan köl enğime. Urukönöp kude akñemö, ambazip pakpak mönö urubönjön qakñe ak enğime. <sup>15</sup> Jinönj jibi, nuñgunönj guhubi me aknönj aki mi kunñan kude akña. Songö mi walönşbepuköra mönö galöm mem anğuba malme. Nalö dop yuai ölopñi ölopñi mi kapan köla ak anğumakñe aka ambazip tosatñi pakpak ak enğiba malme.

<sup>16</sup> Mönö nalö dop söşöngai aka malme. <sup>17</sup> Sundan dop Anutu köuluköba malme. <sup>18</sup> Mewö me mewö asuhumawi, mianğorenj mönö Anutu möpöseiba malme. Kraist Jisösbuk qekötahöba kinjei, Anutunönj enğöra jitsihitñi mewö mörakza.

<sup>19</sup> Uña Töröñangö bölamñi mönö kude qömbököme. <sup>20</sup> Anutugörenj kezapqetok keu jimakzei, mianğö jijiwilitñi mönö kude akñe. <sup>21</sup> Keu pakpak mönö

\* **5:8:** Ais 59.17; Ef 6.13-17 \* **5:8:** Ömewöröme yenjön sölölohöm nenğimeğöra yuai bölöñi bölöñi mi lingip kesarek ewö gila nenğöra mulahakzemö, mianğö jitiñi mi ölop Jisös möt nariba urukalem kondela kinda likeplikep suman ewö közamböt anğuba közangömakin. Mötmötninan siksauk aiga janjuñ anbinpuköra ölop Anutubuk ösupköinga kalem möriamñan nöropnini irikmarik ewö sel jöhöm nenğiiga amöriiga Suepkö könanj wuatangömakin.

kewöta esapköme. Esapkögetka keu ölöpnji asuhumawi, mi mönö anğön köla malme. <sup>22</sup> Keu aka ahakmeme bölöjji könañi könañi mi mönö andö qeba malme.

<sup>23</sup> Nöñön enğöra kewö köulukömakzal, 'Luaigö bemñi Anutu, gi nangak mönö lökñanök tök kutum enğinönga sarakñi aka malme. Göñön mönö uruñini, uñañini aka sileñini mi lökñanök sel jöhöm enğinönga köpösihitkö keuñi qahö aka malme. Mewö nalö dop malgetka Kembunini Jisös Kraistnöñ lilingöba kaba mewö miwikñaim enğima. Keu mi ölña.' <sup>24</sup> Enğoholjawi, yañön keuñi pöndañ wuatangömakza. Miangöra mönö köuluk miangö dop ak enğim teköma.

<sup>25</sup> Urumelenj alaurupnini, enñön mönö nenğöra aka Anutu köuluköba malme.

<sup>26</sup> Urumelenj alaurup pakpak sutñine mönö anğum anğuba numbuñini yöhötüm namba malme.

<sup>27</sup> Nöñön Kembangö qetñe jim kutum enğiba jöjöpañ keunöñ jöhöba kewö ohozal: Kimbi ki mönö urumelenj alaurup pakpak yengöra algetka oyon enğigetka mötme.

<sup>28</sup> Kembunini Jisös Kraistkö kalem möriamñan mönö embuk ahöma. Mewö.

## Tesalonaika Kimbi 2

### Polnön Tesalonaika yengöra Kimbi aliga 2 ahök.

### Jim-asa-asari

Tesalonaika urumelen kambu uruŋe Kraist kamapköra mambötketka tosatŋan “Löök kayök,” jigetka tosatŋan “Keu mi muneŋa,” mewö lanlan jiba siksauk aka malget. Tosatŋan “Kembugö kaka nalöŋan löök kam kuŋguyök,” jiba möt nariget. Miangöra “Polnön Kimbi Tesalonaika aliga 2 ahök,” buk mi ohoba keu mi jim tuariyök. Polnön keu muneŋi mi mindingöba könaŋi kewö indelök: Kraistkö kaka nalöŋan dopdowimawi, nalö miangöreŋ ambazip ahakmemeninan gonggiba bölöma. Mewö bölöma azi tandökŋi kun qetŋi Iwilele Toŋi yaŋön asuha mutuk tölapŋe mala könaŋep Kraist aukŋe tuarenjoŋ ak waŋgiba ambazip kantri dop galöm köle engima.

Tosatŋan Tesalonaika urumelen kambu kahasililin mem engigetka sihimbölö möta malget. Miangöra aposol Polnön keu bohonŋi tosatŋi kewö jim tuarim engiyök, “Inini mönö kapaŋ köla köhöiba Kembubuk qekötahöba kinda möt nariba malme.” Keu kötŋi kun kewö jim tuariyök, “Nönön neŋakurupni yembuk malmalnini naŋgöm angingöra nup memba malini, inini mönö miangö dop injarere malmal mosöta nanŋini nene yaka miwikŋaiba mi memba malme aka nup ölöŋŋi ölöŋŋi kapaŋ köla jegep kinda memba malme.”

**Buk kiangö bahönŋi bohonŋi 5 mi kewö:**

Keu mutukŋi 1.1-2

Uruölöwak ak engiba söŋgaiba möpöseiza 1.3-12

Kraistnön kamapkö keuŋi kusum engiza 2.1-17

Ahakmeme diŋdiŋi akŋegöra kuŋgum engiza 3.1-15

Kimbigö keu kötŋi bohonŋi 3.16-18

<sup>1</sup>\*Pol, Sailas aka Timoti neŋön Tesalonaika urumelen könaŋesö embuk keu eraum mötpingöra kimbi ohozin. Enön Iwinini Anutu aka Kembu Jisös Kraist yetpuk qekötahöba kinje.

<sup>2</sup>Iwi Anutu aka Kembu Jisös Kraist yetköm mönö kalem möriam engiyohotka luainön malme. Mewö.

*Sihimbölö mötagun mönö oyaenŋoyaen aka malbin.*

<sup>3</sup>Urumelen alaurupnini, engö mötnariŋinan gwötpuk köhöiiga körek pakpak urukalem ak angingakzei, silik mianön mohot mohot engö uruŋine sehimakza. Miangöra neŋön engöra nalö dop “Anutu saiwap!” jiba möpöseim waŋgimakzini, mi ölöŋŋanök dop kölja. Buŋa keu köle guligerangöra saiwap jimakzini, mi mönö nupnina. <sup>4</sup>Sesewerowero angingosirip könaŋi könaŋi ak engigetka mörakzei, mi pakpak kapaŋ köla mökösoŋda böŋ qeba kingetka mötnariŋinan qahö sörauba löwöriza. Naninak mewöyök miangö kösohotŋi mi Anutugö könaŋesönŋi könaŋesönŋi yengö jeŋine jiba engöra aka silenini möpöseimakzin.

<sup>5</sup>Anutunön keu diŋdiŋanök kewöta jim tekömakzawi, angingosirip mötmötŋinan mönö miangö aiwesökŋi akza. Anutugö bemtohoŋ uruŋe kaŋgota maljeangöra sihimbölö mötketka engehiga Suet mire öngömeangö dop sarak sorokŋi akŋegöra kapaŋ kölakza. Miangöra könjilin qahö anön köliga nalö kewöŋe qakŋine öngömakza. <sup>6</sup>Anutunön diŋdiŋi akzawangöra kinda kahasililin ak engimakzei, i mönö kahasililin miyöhök meleniga qakŋine öngöma.

\* 1:1: Apo 17.1



<sup>7</sup> Qakñine öngömapmö, kahasililin möta maljei, enñon mönö oyaenkoyaeñ akñe. Kembu Jisösnöñ garataurupñi kukösumñinambuk enñuanñgita yembuk Suepnöhök eta asuhumei, nalö mianñgöreñ mönö nembuk mohotñe luhut meme. <sup>8</sup> Jisösnöñ könöp bölam uruñe etma. Mewö eta ambazip Anutu qahö möt wañgiba Kembunini Jisösgö Ölöwak Buñani qahö tem kölakzei, i mönö likepñi melenñ enñiiga sihimbölö kewö möta malme: <sup>9</sup> \*Kembunöñ mönö “Yapmakek!” jiba jemesoholñeyök közöl enñiiga Anutugö kukösumñi asakmararañambukñöñ qahö öngömemö, yaigepñe mala könöp siagö sihimbölöñi teteköñi qahö möta malme.

<sup>10</sup> Kembunöñ lilingöba kamawi, nalö mianñgöreñ kambu-urupñi sarakñi neñon mönö yañgö asakmararañi eka mianñgö dop letota “Owe, Jisös Kembunini owe!” jibin. Möt narim wañgiini, körek neñon mewö welipköinga ambazip omanan neñgeka Yei! jiba auruba kinme. Neñon Jisösgö könañi nañgöba jiinga enñon mewöyök mi möt nariba uruñini melenñgerañgöra mönö letota jihilalomñinambuk asariba nembuk mohotñe kinme.

<sup>11</sup> Mewö asuhumapköra neñon nalö dop enñgöra kewö köulukömakzin, “Anutunini, nangak enñgohola mianñgö dop mönö nam köl enñinöñga sarak sorokñi aka malme. Mönö kukösumgi ala inahöm enñinöñga yuai ölopñi pakpak aka memingö sihimñini körek asuhum teköma. Mewö mötnaripkö nupñini megetka ölni körek asuhuma.” <sup>12</sup> Mewö köuluköinga Kembunini Jisös möpöseigetka qetñan enñgöra aka sutñine aködamunñambuk akña. Nanine Anutu aka Kembu Jisös Kraist yetkön kalem möriam enñiyohot maljeañgö dop mönö nanñinak mewöyök aködamunñinambuk akñe. Mewö.

## 2

### *Kembunöñ kamangö aiga Iwilele Tonan asuhuma.*

<sup>1</sup> \*Urumelenñ alaurupñini, Kembunini Jisös Kraistnöñ lilingöba kaba neñuanñgiriga yañgöreñ eu tokobini, inñini keu mi mötzemö, neñon kewö qesiba qambañ enñgizin:

<sup>2</sup> Kembangö kaka nalöñan lök kam kuñguzawañgö tandök tötbörömñinan mönö mianñgöreñök kaiga siksauk möta tatpepuk. Keu mi denöwö asuhuyök? Uña kunöñ azi kun alburup qeiga imutimut eka kezapqetok keu jim siñgiyök me kunöñ “Uruñini kuñgumam,” jiba keu jim siñgiiga asuhuyök? Tosatñan kewö jibepuk, “Pol alaurup yeñon keu mi kimbinöñ ohoba alget kayök.” Keu omanñi mianñgöra mönö öne töhön töwöratiba jönömñini undui malbepuk.

<sup>3</sup> Kunñan kun mewö me mewö tilipköm enñgabapüköra mönö galömñini mem añguba malme. Mi kewögöra: Mutuk aiwesök yahöt kewö asuhuyohotka Kembunöñ mianñgö andöñe kama: Ambazip kelenmalelenñ yeñon Kembu iwilele aka andö qeme aka Iwilele Tonan nanñak mewöyök aukñe asuhuma. Anutunöñ i jim teköiga könöp sianöñ gema. Aiwesök yahöt mi mutuk asuhuyohotka mianñgö andöñe nalö ketanñan kama. <sup>4</sup> \*Tuarenjoñ Tonñi yañon jakbaköranñborañ aka nanñi silenñi mem öngöm teköma. Ambazipnöñ yuaigö waikñi memba möpöseimakzei me qetñi bem qetzei, yañon mönö mi pakpak enñonñgita silenñi memba öngöba malma. Mewö mala Anutugö jöwöwöl jikenöñ öngöba jakömbuak dumñi ala “Anutu akzal,” jiba kantri pakpak galöm köl neñgiba malma.

<sup>5</sup> Nöñon Tesalonaika embuk malali, nalö mianñgöreñ keu mi lök jibi mötket. Inñini mi ölum enñgubapuk. <sup>6</sup> Iwilele Tonan zilañzilañ asuhumapkö osima. Wani

\* 1:9: Ais 2.10 \* 2:1: 1 Tes 4.15-17 \* 2:4: Dan 11.36; Eze 28.2, 8; Ais 11.4, 9; Mat 24.24

yuainöŋ könaŋi anğön kölakzawi, eŋön mi nalö kewöŋe mötze. Nalöŋi törörök kam kuŋgumawi, miangöreŋök mönö asuhuma.

<sup>7</sup> Nalö kewöŋe Iwilele Tonanğö ösumŋi tölapŋan lök asuhuba ambazip sölölohöm engimakza. Aukŋe asuhubapukö könaŋi anğön köljawanğön mi mosöri köna ahumapköra mamböta malja. <sup>8-9</sup> Mamböri könaŋi asuhuiga miangöreŋök mönö amqeba asuhuma. Satanöŋ Iwilele Tonŋi sölölohöba nam köl wanğii anğöletot munenŋi aka aiwesök kimbi könaŋi könaŋi meiga eka malme. Mi eka malmemö, Kembu Jisösnöŋ asakmararaŋambuk asuhuba auyohotka i numbu ösumŋan qeba yayiapaleleŋ mem wanğima.

<sup>10</sup> Ambazip Anutunöŋ amöt qem engimapköra tököba keu ölnŋi buŋa qem anğubingö qahö ak enğiiga laŋ mala könöp sianöŋ gemei, yeŋön Iwilele Tonanğö anğöletotŋi eketka kölgorom könaŋi könaŋi enğiiga janjuŋ ahakŋe. <sup>11</sup> Mianğöra Anutunöŋ mötmöt janjuŋ kawikŋambuk ali asuhuiga ambazipnöŋ mi kukösumŋinambuk jim sehigetka sesegilgil yeŋön keu kelökŋi gwahöta munenŋi möt narime. <sup>12</sup> Könaŋamŋinan aukŋe asuhumapköra Anutunöŋ janjuŋ al enğii qaköme. Ambazip keu ölnŋi qahö möt nariba urusihimŋini ahakmeme gonğonŋe ala qakögeri, Anutunöŋ mönö körek yeŋö keuŋini jim teköiga könöp sianöŋ geme. Mewö.

*Keu ölnŋi tem köla kapaŋ köla köhöiba kinme.*

<sup>13</sup> Yeŋgöreŋ mewö asuhumapmö, Kembugö wölböt alaurup, enğöra mönö nalö dop “Anutu saiwap!” jiba möpöseininga dop kölja. Mi nupnina. Anutunöŋ inŋini könakönahinğeyök Suepkö buŋaya aka letotmegöra möwölöhöm enğiyök. Mianğö dop keu ölnŋi möt narigetka Uŋa Töröŋan mem sarahim enğiiga malje. <sup>14</sup> Mewö malmegöra Ölöwak Buŋa al nenğii jim asariinga mianğön inŋini enğoholök. Mewö toroqeba mala Kembunini Jisös Kraistkö asakmararaŋnöŋ öngöba aködamunŋinambuk akŋe.

<sup>15</sup> Mianğöra urumelenŋ alaurup, koŋgwarak mönö kude aka malme. Neŋön keu kusum enğiba jitninan jiin me kimbinöŋ ohoinga mötkeri, keu kötnŋi mi mönö qekötahöba wuatangöba malme. Mewö.

<sup>16</sup> Kembunini Jisös Kraist nanŋak aka Anutu Iwinini yetkön jöpaköm nenğiba kalem möriam qakŋe oyaenğoyaen akingö jörömqöröŋni nenğiyohotka mianğöra mamböta urukölalep teteköŋi qahö möta maljin. <sup>17</sup> Yetkön mönö uruŋini nanğöba nup ölöpnŋi pakpak memba keu ölöpnŋi pakpak jiba malmei, mianğöreŋ mönö mem köhöim enğiiga malme. Mewö.

### 3

*Ölöp nenğöra köuluköba malme.*

<sup>1</sup> Keu teteköŋi kun ki: Kembugö keuŋan sehiba enğö sutŋine aködamunŋambuk ahöhi, mianğö dop mönö zilaŋ miri tosatŋe mewöŋanök anda jim sehiinga ölnambuk ahuba anma. Mianğöra urumelenŋ alaurup, eŋön mönö nenğöra aka Anutu köuluköba malme. <sup>2</sup> Ambazip sesegilgilŋan Anutu qahö möt narimakze. Mianğöra misimkaulup ambazip gonğonŋi aka bölöŋi meme yeŋön kahasililiŋ ak nenğibepuköra mönö Anutugö köuluköba malgetka sel jöhöm nenğima.

<sup>3</sup> Sesegilgil yeŋön bölizemö, Kembu keuŋi pöndaŋ wuatangömakzawaŋön mönö mem köhöim enğiba bölöŋeyök sel jöhöm enğima. <sup>4</sup> Keu jim kutum enğiini, eŋön mi nalö kewöŋe aka könaŋep tem köla malmei, mi möta uruyahötŋi qahö akzin. Neŋön Kembubuk qekötahöba kinda mewö mötzin.

<sup>5</sup> Kembunöŋ mönö uruŋini möŋaiba Anutubuk jöhöiga urukalemŋi möt yaköba Kraist ewö kapaŋ köla mökösoŋda malme. Mewö.

*Injarere malbinbukö galöm meme keu*

<sup>6</sup> Urumelenj alaurup, injini nanñini imbi-imbi wuatangöba lañlañ malbepuköra kusum enjiinmö, tosatñan keu bapñe qahö anda önewat lañ malje. Miangöra nini Kembu Jisös Kraistkö qetñe kewö jim kutum enjizin: Injini mönö urumelenj alaurup mewöñi pakpak mi engömosöta misingöba tikep malme. <sup>7</sup> Neñön engö sutñine nanini imbi-imbi lañ qahöpmö, keu bapñe malin. Miangöra neñgö köna lasupnini wuatangömegö könañi mi nanñinak ölop mötze. <sup>8</sup> Nini injarere qahö malin aka engöreñök kungö nene yuai mi öne qahö nemba malin. Qahö! Nanngöm neñgimegö lömbötñan engöreñök kungö qakñe öngöbapuköra mönö sunjem asak nup sundansundan memba silenini qeba malin.

<sup>9</sup> Anutunöñ nupñi membingö kukösumñi neñgii maljinangöra ölop nanngöm neñgimegö keunöñ uruñini kuñgum enjibinakmö, neñgö köna lasupnini wuatangömegö silik ölopñi kondel enjibingö mötzin. <sup>10</sup> Embuk malini, nalö miangöreñ lök kewö jim kutum enjiin: Nup memangö töközawañön mönö nene mewöyök kude nema.

<sup>11</sup> Engö sutñine tosatñan keu bapñe qahö anda nanñini imbi-imbi wuatangöba lañ malje. Yenñön nup ölni qahö memakzemö, nup meme tandöktandök öne lañ memba inöñ wainöñ möndöba tosatñi yengöreñ yuai mem sohoba qewölonj silekmalak lañ malakze. Engöreñ keu kun mi mewö kaiga mörin. <sup>12</sup> Neñön ambazip mewöñi mi Kembu Jisös Kraistkö qetñe jim kutuba uruñini kewö kuñgum enjizin: Injini mönö an qekötahöm kam qekötahöm mosöta zej mala nup megetka ölni asuhuiga nanñini nene yakanñini nemba malme.

<sup>13</sup> O urumelenj alaurupnini, enñön nup ölopñi ölopñi memba miangöreñ mönö tanqañ kude akñe. <sup>14</sup> Neñön kimbi ki ohoba jim kutum enjizini, kunñan mi qahö tem köлма ewö, injini mönö uruñi melenjmapköra gamu qem wangiba ehöröñ köla yambuk keukeu jiba köisirik kude tata malme. <sup>15</sup> Mewö mala kerök qahöpmö, ala ewö ak wangiba qambañ köl wangiba malme. Mewö.

*Köuluk aka yaizözkök keu teteköñi*

<sup>16</sup> Kembu luai Toñan nanñak mönö nalö dop ahakmeme pakpak miangöreñ luai qem enjiiga böñjön malme. Kembunöñ mönö körek embuk malma.

<sup>17</sup> Pol nanak yaizözkökni nani börönan ohozal. Kimbi pakpak ohomakzali, miangöreñ nani yaizözkök qet kimbi ki nanak alakzal. Qetni kewö ohozal: Pol\*

<sup>18</sup> Kembunini Jisös Kraistkö kalem möriamñan mönö körek embuk ahöma. Mewö.

\* **3:17:** Mutuk kunöñ tilipköba Polgö qetñe kimbi kun aliga uru siksauk asuhuyök. Miangöra nanñe böröñan qetñi ohoyök.

## **Timotigö Kimbi 1**

### **Polnön Timotigöra Kimbi mutukñi alök.**

### **Jim-asa-asari**

Timoti sepguli azi yangö namñi Juda ambi aka iwiñi Grik azi. Yanön Eisia prowinsnön mala uruñi melenða Kraistkö alañi aka malök. Mewö mala Polgö neñakñi aka bauköm wañgiiga mohotñe liliköba misin nup memba malohot. Polnön lömbötnön memba et al wañgibapuköra waimanjat keu bohonñi karöbut mötmöriba Buña Kimbi ki ohoyök.

Waimanjat bohonñi ketanji mi böhi takapulakanji. Tosatñan zioz uruñe kinda keu gonjonji kusum sohom engiba malgeri, Polnön yengöra aka galöm meme keu köhöikñi ohoyök. Böhi mienön Juda yengören mötmöt aka gölmegö mötmöt tosatñi mindirigetka könañamñini loloñqalon aiga kewö möt nariba jiba ambazip kusum engiba malget: “Gölme aka yuai pakpak ehakzini, mi bölönji akza. Miangöra tosatñan Suepkö buña akingö kapan köla mötmöt asa-asambötñi qainñi kun qahö buña qem añguba nenegö dönqizizin aka sonjo tosatñi walönða awanöm akze ewö, Anutunön mönö keu miangören qaköba amöt qem engimangö osima.”

Waimanjat keu bohonñi kun mi: Denöwö urumelen könañesö galöm köl enjiinga törörök Anutugö waikñi memba möpöseibeak. Polnön miangö qambañ keuñi papianön ohoyök. Mewöñanök zioz galöm, babafi aka nup meme ambazip tosatñan denöwö aka malgetka dop köljawi, miangö keu arenji mi jim asariba ohoyök.

Teteköñe keu bohonñi karöbutñi miangören Timotigöra goro keu tosatñi ohoyök. Undumñi yanön mönö denöwö Jisös Kraistkö welenqeçe ölöpnji aka mötnarip ambazip kambunji kambunji engöbisiba bauköm enjiiga dop kölmawi, miangö goroñi ohom wañgiyök.

**Buk kiangö bahönji bohonñi 3 mi kewö:**

Keu mutukñi 1.1-2

Ziozgö nup meme yengören jimkutukutu 1.3-3.16

Timotinön nupñi memapkö jimkutukutuñi 4.1-6.21

<sup>1</sup> Anutu, Amötqeçe Tonini aka Kraist Jisösnön galöm köl nengimapkö jörömqröm al mamböt ak wañgizini, yetkön Pol nongöra jim kutuba kuñguba melaim niñgiyohotka aposol maljal. Kraist Jisösgö jitñememe mewöñi aka göbuk keu eraum mötpitköra kimbi ki ohozal.

<sup>2</sup> \*O Timoti! Gi urugi melenða Jisös möt nariba mötnaripkö nahön sorokni aka maljan. Iwi Anutu aka Kembunini Kraist Jisös, yetkön mönö ak kömumba kalem möriam gihiyohotka luainön malman.

*Enjololon kusum engibepukö galöm meme keu*

<sup>3</sup> Masedonia prowinsnön anmangö ahali, nalö miangören kewö jim kutum gihial, ‘Gi mönö Efesus sitinön toroqeba mala urumelen kambu bauköm engimakan. Tosatñan mötnaripkö keu kambañ tosatñi kusum sohomakzei, mi toroqeba akepuköra galöm mem añguba malme.’ Mewö jim kutum engiba malmangöra jial. <sup>4</sup> Tosatñan bem sambannji sambannji aka ambösakon yengö qet arenji arenji mi teteköñi qahö eraum mötketka supapköiga añgururuk aka keu qeçesi omani asuhui mötmörimakze. Yenön uruñini miangören ala sohobepuk. Keu sinñi sinñi jiji mewöñi mi qahöpmahöp bauköm engimampö,

\* 1:2: Apo 16.1



Anutugö malmal arenji mi kewö ahöza, ‘Kunjan Jisös möt nariba urunji melenjiga yanön mönö i amöt qem wanjiiga letotma.’ Merak mewö ak engimangöra kunbuk uruwahöt keu jim gihizal.

<sup>5</sup> Jim kutum gihizali, miangö tohotnji mi urujöpak. Nöñön urukalem ahumapköra bim qeba kewö jim tuarim engiba malmangö kungum gihizal: Yenön urunjan saraknji ahömapköra galöm köl angugetka mötmöt bölöñan mi qahö gwözöñma. Qahö gwözöñniga Anutunöñ sanep alakzawi, mi urukezapñinan ölop möta malme. Mewö mala Kraist törörök möt narigetka Anutunöñ mönö urukalemnji urunine ali ölop ahumakña. Urujöpak mianjone sutnjine ahumapkö kapan kölakzal.

<sup>6</sup> Tosatjan Anutugö malmal arenji mi singiba janjun aka oyon dewedewet keu omanji omanji lan jimakze. <sup>7</sup> Yenön Anutugö Köna keugö böhi malbingö mötzmö, nanñinak keugö könanji qahö möt asariba mesohol kölâyök jimakze. Öne ambazip jenine awösamakakak kinda keu lanlan köhöiba jiba bim qemakze.

<sup>8</sup> Anutugö Köna keu mianjone mönö ölop soroknji akza. Mi könanjangö dop törörök kusum anguba wuatangöinga ölop möhamgöm nenjimakza, mi mötzin. <sup>9</sup> Anutu Köna keujanjangö könanji mönö kewö möt yaköme: Mi ambazip solanji diñdiji yengöra aka qahöpmö, Anutunöñ mi ambazip gonjonji mindingöm engimapköra aka ali ahöza. Tosatjan gonjiba kewö ahakze: Iwilele jaubatbat aka keu qeba yangisen qakne aum jesöksök ahakze. Angjörak aka singisöndokñinambuk mala töndup Anutu nesampurek ak wangigetka urunini tölohoba nöñöñgan malje. Iwinamñini aka tosatnji enguget kömumakze.

<sup>10</sup> Serowilin ahakze. Sodom taonöñ akeri, miangö dop köna ongita azi nanñirök aka ambi nanñirök animakze. Ambazip mem bölim engimegöra qeraköba jöhömakze. Keu muneñ jimakze. Keu jiba jöjopañ keunöñ jöhöba töndup tilipkömakze. Anutunöñ ahakmeme diñdiji akingöra Ölöwak Buña nenjiyöhi, mi inji wainji aka memba mianjone qetalakze. Anutugö Köna keu mianjone ambazip mötnaripkö köna diñdiji singimakzei, mönö i mindingöm engimapköra aka ahöza. <sup>11</sup> Anutu, oyaenkyoaen Tonji yanön mötnaripkö köna diñdiji mi Buña keunöñ ali ahöza. Nöñön Ölöwak Buñanji aködamunñambuk jim sehimangö möt narim niñgiba Buña keunji mi al niñgiyök. Mewö.

*Polnöñ Kembu kalem möriamñanjangöra möpöseiza.*

<sup>12</sup> Kraist Jisösnöñ uruni keworiga nupnji pöndañ memamanjangö dop nehi dop köliga nupnji niñgiiga memakzal. Nup memamangöra kukösum niñgiba mala kotzawi, miangöra Kembunini möpöseiba maljal. <sup>13</sup> \*Nöñön mutuk Jisös mepaiköba alaurupnji ilita sesewerowero könöpuk ak engiba malal. Mewö malalmö, yuai mi Jisös qahö möt nariba silebile tönpin mala lan aka memba malal. Singisöndok mewö aka malalajangöra mönö ak kömum niñgiiga kölönjaiba letoral.

<sup>14</sup> Kembuninan kalem möriamñi niñgiba kelenmalelenj mokoiga nöngö qakne öngöyök. Mewö öngöiga mötnaripnan asuhiiga urujöpakö kondotkondot Tonji Kraist Jisös miwikñaijal. Yambuk qekötahöba kinda urukalemñi buña qem anguba ambazip tosatnji urunan jöpaköm engimakzal.

<sup>15</sup> Nöñön ambazip tosatnji pakpak engonjita singisöndokö ambazip yengö sutnjine ketanamñini aka malal. Mewö malalmö, Kraist Jisösnöñ singisöndok ambazip amöt qem nenjimangöra aka gölmenöñ erök. Keu kötnji mi nöngörej öñambuk ahök. Miangöra keu kötnji mianjone mönö pöwöwöm köhöiknji akza. Mi ambazip körekmakörek möt nariba angön kölbinangö dop akza.

<sup>16</sup> Singisöndokö ambazip yengö ketanamñini aka malalmö, Kraist Jisösnöñ ni kewögöra ak kömum niñgiyök: Yanön nömbuk uruluai qakne amöt qem niñgiba

\* 1:13: Apo 8.3; 9.4-5

Anutugö uru tandökñi aukñe asuhumapkö möt köhöiyök. Nöngö könane ambazip tosatñan Jisös möt narime, tandökñi mi yeñgöra kondel engimamgö mörök. Mi kondel engiiga ölop amqeba uruñini melenđa malmal köhöikñangö buñaya akñe. <sup>17</sup> Ak kömum niñgiyöhañgöra aka Anutu möpöseimakzal. Yanñon Kinj Kambu teteköñi qahö aka malma. Anutu mohotñan qahö göröñ qeiga kaisongolomñi qahö ehakzin. Nöñon yanğö qetbuñani nalö dop möpöseibiga teteköñi qahö aködamunñambuk aka ahöma. Keu mi ölna.

<sup>18</sup> O mötnaripkö nahöni Timoti! Mutuk kezapqetok keu tosatñi göhöra jigeri, keu mianñon kötöngöm gihiiga ölop aködamungabuk aka malman. Keu mianğö dop kewö jim kutum gihizal: Göñon mönö malmal sarakñi malmangöra bim köhöikñi qeba malman.

<sup>19</sup> Bim qeba mianğoreñ mötnaripki söörauba sohobapuköra mönö töp me-man. Urugi köyan köl anğunönga mötmöt bölöñan qahö gwözöñniga Anutunöñ urukezapnöñ sanep alakzawi, mi ölop möta malman. Ambazip tosatñan uru köyankölköñini mosöta lañ malgetka mötnaripñinan löwöriba köhömuñi aka pömsöm qeyök. Wañgenöñ köwet töromnöñ kuñguba jömgözawi, mönö mianğö dop kumkanjañ aka böliget. <sup>20</sup> Mötnaripñinan pömsöm qeyöhi, yeñgö sutñine azi yahöt qetñiri Himeneus aka Aleksander maljahot. Nanak mindiñgöm etkimamgö osiba uruñiri melenmahotköra i Satangö böröñe al etkial. Al etkibiga Satangö kukösumñi ahakmemenjañgö dop möta uruñiran sihimbölogöra löwöriiga melenđa mepaqepaik kunbuk qahö akahorak. Mewö.

## 2

### *Buñanupkö köuluk areñ*

<sup>1</sup> Yuai bohonñi mi köuluk nup. Nöñon mianğö uruwahöt keuñi jiba uruñini kewö kuñguzal: Inini mönö ambazip körek pakpak engöra köuluköba kapan köla uleta Anutu qesim wañgiba saiwap jiba malme.

<sup>2</sup> Kinj azi kambu aka gawmangö galöm ambazip könañi könañi yeñgöra aka köuluköba malme. Mewö kötöngöm engigetka diñdiñanök galöm köl neñgigetka luai qakñe guñböñjönjön malbin. Mewö mala Anutugö jitñi wuatangöba ahakmeme diñdiñi aka memba malinga aködamunñambuk ahakña. <sup>3</sup> Köuluk nup mewöñi mianñon ölop sorokñi akza. Mi Anutu, Amötqeqe Toninangö jemesoholñe ölop dop kölja. <sup>4</sup> Yanñon ambazip körekñan Buñan keu ölni möt kutuba uruñini melengetka amöt qem engi letotmegöra jitsihitñi mörakza.

<sup>5</sup> Anutu mohok-kun ahöza aka ambazip Anutubuk mindirim neñgimapköra azi mohok-kun mewöyök ahöza. Azi mohot Jisös Kraist yanñon mönö mi köhöiiga tosatñan mi osimakze. <sup>6</sup> Yanñon siñgisöndok ambazip pakpak neñgö sohoppnini memapköra malmalñi kölenđa mosörök. Buñan keu mi Anutunöñ nalö ali tosatñan nalö törörök mianğoreñ könahiba nanğöba jim asarigetka neñgöreñ kayök. <sup>7</sup> \*Mianğöra aka Anutunöñ aposol akñamgö kuñguba melaim niñgiiga kantri dop lilikömakzal. Ambazip Jisös möt narimegöra Buñan keu ölbölñi jim asariba kusum engiba uruñini kuñgum engimakzal. Könani mewö jiba munen kun qahöpmö, keu ölna mewö jizal. Mewö.

### *Azi aka ambi yeñgö malmal areñini*

<sup>8</sup> Mianğöra jitsihitnan kewö jizal: Azi eñon mönö pöndañ miri dop tokoba köuluk nup töp memba malme. Yom kazik aka anğururuk mosötketka uruñinan sarahiiga ölop böröñini mem wahöta Anutu köulukömakñe. <sup>9</sup> \*Ambi engö qambañ keuñini kewö jizal: Eñon mönö kinisöröñini löngöta silenñini törörök

\* 2:7: 2 Tim 1.11 \* 2:9: 1 Pitö 3.3

turuba malme. Opo sörö sorokni aködamunñambuk mi mosötme. Nöröp jupñini qeba gawasu könañi könañi kude ala minñinda öñböñ meme. Kösasorom me goul mianñon kude menjölöm anjume aka löngölöngöt söñgöronji ketanji mianñon memba aiwelikqaiwelik kude akñe.

<sup>10</sup> Aködamunñini öñji mi ahakmeme ölöpnji. Ambi Anutugö jitñi ongitpinbukö kenjötñini möta qetñi jim aumakzei, enñon mönön nup ölöpnji ölöpnji jegep kinda memakñe. <sup>11</sup> Azinöñ kusum enjigetka ambi enñon mönön urunini memba et al anjuba Buña keu ösöñ möta nesilam qakñe takpararak aka jitnönj söhöp kude melenmemö, mi urukönömñine ala malme.

<sup>12</sup> Ambi enñon azi galöm köla kusum enjimegöra nöñon ‘Onj!’ qahö jizalmö, tokogetka ösöñ keu böc tatme. <sup>13</sup> \*Anutunönj mutuk Adam miwikñaiaba yanjö andöñe Iw (Ewa) miwikñaiyök. <sup>14</sup> \*Mokolenñonj Adam qahö tilipköyökmö, ambi mi tilipköm wanjiiga keu onjita sinjisöndok ahök. <sup>15</sup> Töndup ambi yeñon nup areñini wuatanjöba morö memba Kraist möt nariba ahakmeme sarakñi wuatanjöba urumelenj alaurupñini urunönj jöpaköm enjiba ösöñ malme ewö, Anutunönj mönön ölop amöt qem enjiiga letota Suepnönj öñgöme. Mewö.

### 3

#### *Ziozgö nup galöm yanjö keu areñ*

<sup>1</sup> Kunñan urumelenj könagesögö uru galöm pasto akñamgö ak wanjizawi, yanñon mönön nup sorokni aködamunñambuk miwikñaima. Keu mi öl töhöñña.

<sup>2</sup> \*Mianjöra urumelenj könagesögö uru galöm nupköra mönön azi kewönji möwölöhöba kuñgugetka dop kölma: Kungö silenö köpösihitkö keunji qahö, ambi mohot-kungö apñi, kekpurikñi qahö, ahakmemenji törörök galöm köl anjuga göda qem wanjimakze. Yanjörenj kamei, i ölop köl öröba köyan köl enjiba mötmöt törörök kusum enjimakza.

<sup>3</sup> Kunönj o köhöikñi nembra bim lanj qeba anjururuk aka monenj membagan memamgö köpösönjögömakzawi, i qahöpmö, kunñan ölop ambazip mutulanjöba mökölim enjiba gunjönjönjönj ak enjimakzawi, mönön azi mi kuñgume. <sup>4</sup> Kunönj nanñi anöm-moröurupñi ölop galöm köla goro enjiiga nahönböraturupñan göda qem wanjiba keunji pakpak tem köla maljei, mönön ia kuñgugetka kinma. <sup>5</sup> Galöm azi kunñan nanñi saiwaurupñi galöm köl enjimamgö qötötanjöza ewö, yanñon Anutugö urumelenj könagesourupñi mönön denöwö köyan köl enjibawak? Mi mönön osibawak.

<sup>6</sup> Azi kunñan nalö köröpñi urunji melenja zenj kinjawi, yanñon ölop kutukutulanj galöm nup memenina aka malma. Kunñan nalö töröpñi urunji melenja an köl kam köl aka tiwokmawok aka töptöpñe qeba silenji memba öñgöbapuk. Bölönanjö Tonjan kezapjupjup aiga Anutunönj keunji jim teköba közöl wanji erök. Mianjögö dop enjögö galömñinan silenji memba öñgöiga Anutunönj i Satan ewö jim teköiga etpapuk. <sup>7</sup> Galöm kunñan urumelenjögö kopa yanjö sutñine qetbuña ölöpnji qahö bisibawak ewö, ambazipnönj i lanj jim böligetka Bölönanjö Tonjan mötöp simbanji ali mianñon töteköi qeiga etpapuk. Mewö.

#### *Ewanjelis aka Buña nup ambazip yanjö keu*

<sup>8</sup> Buña nup ambazip\* yanñon mewöyök ambazipnönj göda qem enjimeanjögö dop tanjörakñini qahö aka malme. Tosatñan keu jöl yahötyahöt jiba wain o

\* **2:13:** Jen 2.7, 21-22    \* **2:14:** Jen 3.1-6    \* **3:2:** Tai 1.6-9    \* **3:8:** Dikon mi azi aka dikones mi ambi, yanñon pasto qöhöröñine bauköba nup memba urumelenj kambu köyan köl enjiba Buña keunönj gumohoba silegö nup tosatanji memba mianñon nanjögöm enjimakze. Ewanjelis me urukunjukunju ambazip yanñon sel yaigepñe kinjei, yanñon urunini melenjemgöra Buña keu kusuba mianñon urunini kunjuba goro enjimakze.

gwötpuk nemba möndömöndö qakne injarere mala monen yuaigöra kapan kölakzei, i mönö kude kuŋgum enġigetka kinme.

<sup>9</sup> I qahöpmö, ambazipnön mötnaripkö keu ölni asa-asambötñi Anutunön indelöhi, mi nöm tik memba miangören qekötahöba uruŋinan tölöhhobapuköra galöm mem aŋguba sarakñi maljei, mönö ia kuŋgum enġime. <sup>10</sup> I mewöyök mönö mutuk kewöt enġigetka keu jizalaŋgö dop köhöiba kingetka dop kölma ewö, mönö ölop kuŋgum enġigetka kinda Buŋa nupkö ambazipñini aka malme. <sup>11</sup> Yeŋgö ambiurupñinan† mewöyök ambazipnön göda qem enġimeanġö dop taŋörakñini qahö aka andöqege keu jitnön yöhösaŋ qahö jiba malmemö, kekpurikñini qahö mala yuai pakpak memburik-qemburikñini qahö memba malme.

<sup>12</sup> Buŋa nup azinön mönö ambi mohot-kungö apñi aka nanñi anöm-morö aka welenqegeurupñi ölop galöm köl enġimakña. <sup>13</sup> Buŋa nup ambazip nupñini ölopñanök memakzei, ambazipnön i göda qem enġigetka qetbuŋa ölopñi miwikñaime. Mi miwikñaiba ölop awösamakak kinda ambazip uruŋini kuŋguba Jisös Kraist möt naribingö keu mi köhöiba jimakne. Mewö.

#### *Anutunön Buŋaŋi asa-asambötñi indelök.*

<sup>14</sup> O Timoti, nöñön zilaŋ göhören kaba gekñamgö jörömqöröm al mamböt akzalmö, töndup kimbi ki göhöra ohozal. <sup>15</sup> Nalöni qeköriiga kabilenbuköra mutuk kimbi ki kewögöra ohobi kaza: Gi Anutugö urumelen könagesöurupñi denöwö galöm köl enġinönnga ahakmemenjanan diŋgiba ölöwakñawi, mönö qambaŋ keu mi oyoŋda mötman. Anutugö könagesöurupñi neñön Anutugö mindimindiri zioz selñi akzin. Malmal Tonji yaŋören qekötahöinga mindirim neŋgiiga miri dop tokoba keu ölni jim sehimakzin. Keu ölnan böliba ösumñi etpapuköra miangö wötñi aka tandöñi akzin. <sup>16</sup> Anutunön amötqegegö könaŋi asa-asambötñi indelöhi, neñön Buŋa keu mi möt asariba kewö jim miwikñaimakzin:

Buŋa Tonji yañön nanñak gölme azia aka sutnine asuhuyök.

Asuhuiga keu jakeŋe albingö keuñi laŋ jarum bibihigetka Uŋa Töröñan könaŋi solanñi aukne kondelök. Mi kondela meiga Kembu aka wahöta Suep garata galöm köl enġiiga aködamunñi uba eket.

Mi eketka Anutunön waŋgiri Suepnön öngöba Anutubuk tata galöm köl neŋgimakza. Galöm köl neŋgiiga Buŋa keuñi mi kantriñi kantriñi liliköba jim asarigetka gwötpuk yeñön gölme dop möt narim waŋgimakze.

Mewö jim miwikñaininga ölna aködamunñambuk akza. Mewö.

## 4

#### *Keu muneŋi kusum enġigetka enġololon akza.*

<sup>1</sup> Anutugö Uŋaŋan keu kewö jim asariiga törörök möt yaközin: Gölmegö nalöñan tekömamgö akñawi, nalö miangören ambazip kelenmalelen yeñön mötnarip mosöta Kembu andö qeba ömewöröme yeŋgö böröñine geme. Mewö gegetka ömenön sölölohöba kusum enġimakzei, mönö yeŋgören mötmöt wuataŋgöba enġololon aka siksauk malme.

<sup>2</sup> Siksauk mi kewö asuhuma: Tosatñan urumelen silesile aketka Satanön aiwesökñi uruŋine ain könöpñambuknön qekötahöba urukezapñini gwözöñniga köhömuñi aiga keu muneŋi laŋ jim sohomakze. <sup>3</sup> Yeñön ambazip kewö kusum sohom enġimakze, 'Urumelen ambazip enġön mönö awanöm aŋgömeme kude akne aka nene tosatñi kude nemba malme.' Mewö kusum sohom enġimakzemö, Anutunön nene pakpak mi nemingöra miwikñaiyök. Mi

† **3:11:** Buŋa nup ambi aka Buŋa nup azigö anömñi yeŋgö jimkutukutuñini jiza.



ambazip Anutu môt nariba keu ölñi môt yaközini, yañon mi kötuetköiga ölöp saiwap jiba nemingöra al neñgiyök.

<sup>4</sup> Anutunöñ yuai pakpak miwikñaiyöhi, mienön mönö ölöpñi akze. Mi andö qebinañgö dop qahöpmö, yuai al neñgimawi, mi ölöp saiwap jiba buña gem añgubin. <sup>5</sup> Yuai ambazip jeñine dönqizinñambuk akawak ewö, mi mönö ölöp Anutugö keu jiba köuluköinga ösumñan walöñda dom-amöt qeiga sawölñi akña. Mewö.

*Kraist Jisösgö welenqege ölöpñi mi kewö:*

<sup>6</sup> Göñon urumelen ambazip mewö kusum eñgiba mala Kraist Jisösgöreñ Buña nup meme azi ölöpñi aka malman. Göñon Buña keu wuatangöba mala kotzani, mi tosatñi kusum eñgiba nangak mewöñanök keu ölöpñi mi aka mötnaripkö qambañ keu pakpak oyoñda mötmöriba mianön urugi gumohom añguba malman. <sup>7</sup> Gölme ambazipnöñ bem samban keuñi oyoñdewedewet jigetka Anutugö Buña keunöñ böbölohot akñangö akzawi, mi mönö yaköriba andö qeman. Mi andö qeba Kraist ewö aka malmangöra urugö kölguliguli aka malman.

<sup>8</sup> Anutunöñ malmal nalö kewöñe gölmenöñ maljini, mi kötuetköm neñgiiga könañgep oyaenköyaen malbingö jöhöjöhö alök. Mönahot añgolat mi boromdökñanök sile guliguligöra bauköm neñgiba eretñi akzapmö, urugö kölguliguliñi mi tandönini bohonñi akza. Miangöra urugö likepñi pöndañ kölguliba malnöñga mianön mönö yuai pakpak miangöreñ bohon köla nañgöm gihimakña. <sup>9</sup> Keu jizali, mi ambazip körekñanök môt añgon kölbinañgö dop pöwöwöm köhöikñi akza. Keu pöwöwöm köhöikñi kun mi kewö,

<sup>10</sup> “Anutu malmal Tonji yañon ambazip körek pakpak amöt gem neñgimangö mötza. Urunini melenña môt narim wañgimakin ewö, mönö ölña amöt gem neñgimakña. Mewö môt narizin. Nini tosatñan mewö asuhumapköra jörömqöröm mewöñi Anutu al wañgiba kinda nupñi memba silenini qeba aum-mörimakzin.”

<sup>11</sup> Ambazip keu miangö dop aka memegöra jim kutuba kusum eñgiba malman. <sup>12</sup> O Timoti, kunöñ sepgwölö maljanañgöra memba et al ghibapüköra mönö mötnarip ambazip sutñine silik ölöpñi kewö kondel eñgiba malman: Keu ölöpñanök jiba ahakmeme diññi wuatangöba ambazip törörök jöpaköm eñgiba malman. Mötnaripkö kölguliguli pöndañ memba Anutugö nupñi mem sorokönöñga miangöra môt narim gihiba malme. Mewö sarakñanök aka menöñga ambazipnöñ ölöp göda gem gihigetka malman.

<sup>13</sup> Mönö pöndañ Urumelengö Buña Kimbi mi jegep oyoñda kapañ köla jim asariba könañgesö uruñini mianön kuñguba kusum eñgiba malman. Nalö sutñi kiangöreñ mewö aka malnöñga nöñon kabiga dop kölma. <sup>14</sup> Jitñememe yeñon böronñini göhö qake ala köulukögetka Anutugö kezapqetok keu göhöra asuhuiga Anutunöñ nup memegö mötmöt kalem gihiiga uruge ahözawi, mi kude köyatimanmö, miangö qakñe nup memba malman. <sup>15</sup> Kude köyatimanmö, Buña Kimbi oyoñda jim asariba kusum eñgiba malman. Yuai karöbut mi mönö kapañ köla jegep kölguliba malman. Tanqañ qahö akñan ewö, urugahö töhötmöriamñan mönö qariiga köhöiba awösamkakak akñani, mi körekñan ek kutume.

<sup>16</sup> O Timoti, mönö nangi uru silegi galöm kölguliguli añguba urumelen nup törörök kusum eñgimangöra galöm mem añguba malman. Mewö aka malman ewö, mönö nangi oyaenköyaen ak añguman aka keugi mörakzei, mi mohotñe oyaenköyaen ak eñginöñga Suepnöñ öñgöme. Mewö.

## 5

*Malö aka ambazip namñi mi kewö galöm köl engime:*

<sup>1</sup> Azi namñi mi köhöikñanök kude mindingöba jim wanğimanmö, iwigi ewö qamban keu ösöñ jinöñga mötma. Azi sepgwölö mi darumungi ewö ak engiba malman. <sup>2</sup> Ambi namñi mi namurupki ewö qamban engiman. Ambi seram mi nenurupki ewö ahakmeme sarakñi wuatangöba göda qem engiba malman.

<sup>3</sup> Malö tinitosolomñini qahö mi mönö gödaqece qakñe ak engiba malman. <sup>4</sup> Malö kungö isimoröurupñi malje ewö, yeñön mönö mutukñi aka bohon köla i galöm köl wanğime. Anutunöñ jim kutum neñgiyöhi, yeñön mönö mianğö dop nanñini saiwaurupñini köyan köl engibingö könañi mötme. Iwinamurupñinan mutuk nalö köröpñi köyan köl engiba malgetka yeñön mianğö kitipñi melenđa tosanñini meköm engigetka Anutugö jeñe dop kölma.

<sup>5</sup> Malö ambi ölni, tinitosolomñi qahö nanñök maljawı, yanñön mönö jörömqörömñi Anutu al wanğiba i sundan dop sunğem asak qesiba köuluköm wanğimakza. <sup>6</sup> Yanñön mewö maljapmö, ambi malö tosatñan uruñinan köñowiiga sihim kömbönañinangö dop yuai lanğora böröjan suhumakzei, yeñön gölmenöñ silebuk maljemö, töndup köhömuñi akze. <sup>7</sup> Mianğora malö yeñön silenine köpösihitkö keuñi qahö ahöi malmegöra mönö mewöyök jim tuarim engiba malman.

<sup>8</sup> Kunñan nanñi tinitosolomurupñi qahö köyan köla engömosöri garömisin maljei, yanğö ahakmemenjan mönö bölim teköza. Yanñön Kembu möt narizawanğö keuñi mi silikñan qan köla urumelenğö kopa tandök onğita böliqöliba malja.

<sup>9</sup> Urumelen köñagesö enñön malö tosatñi kutukutulan aka köyan köl engimakzei, malö kunñan yanğö arenñöñ kanğotmapköra qeçesi alma ewö, ambi mi mönö kewötme. Kewötketka kewö asuhuiga iyök mönö qet aren mianğoreñ toroqeba ohoba alme: Kunöñ yambuñi (yarañi) 60 onğita azi mothökö anömña malök. <sup>10</sup> Mewö maliga tosatñan könañangöra kewö nanğöba jimakze: Yanñön nup ölöpnı ölöpnı memba mala morö galöm köla goro enğiiga qariget. Ambazip kianñi miriñe köl öröba köyan köl enğiiga Kraistkö alaurupñi sarakñan kagetka uzuñini sanğonda esuhuba yaka tawen engiba malök. Wahöjalıñ uruñe malgeri, mi mem ölöwaka nup ölöpnı pakpak memangöra uruñi pöndañ jöhöba jegep kinda malök. Malö mewöñi mönö aren papianöñ ohoba köyan köla malme.

<sup>11</sup> Malö ambi namñi qahö, yanğö qetñini mönö qet aren papia mianğoreñ kude alman. Mi albanak ewö, yanğö sihim kömbönañinan köñöp jeiga azi kunbuk memingö mötmötñini ahum köhöiiga Kraist silekmalek ak wanğiba zioz nup mosötpepuk. <sup>12</sup> Mi mosöta mutuk Kraist tem kölbingöra jöjöpaj keuñini aukñe jim jöhögeri, mi qegetka pömsöm qeiga Kraistnöñ keuñini jim teköba gamu qem enğiiga önewat lan malbepuk.

<sup>13</sup> Önewat lan mala toroqeba kewö bölibepuk: Miriñi miriñi lan liliköba nalö ayuhumegö könañi möt anğön kölbepek. Toroqeba böliba luasö keu lan jiba keu bapñe qahö anda nanñini imbi-imbi wuatangöba nup meme tandöktandök lilikqilik akepek. Inöñ wainöñ lan möndöba nup ölni qahö memba tosatñi yanğoreñ yuai mem sohobepuk. Keu tosatñi yanğoreñ yuaia qahöpmö, töndup mi öne lan jim sehibepuk.

<sup>14</sup> Mewö akepeköra sihimni kewö möta jizal: Malö ambi namñi qahö yeñön mönö azi memba morö memba nup miriñini galöm köla malgetka dop kölma. Mewö aketka tuarenjonñinan jim bölim neñgimangö könañi jaruba mi qahö miwikñaima.

<sup>15</sup> Malö tosatñan galöm qahö mem anguba lök Kraist andö qeba eta Satangö könañe wuatangöba malje. <sup>16</sup> Urumelen könañesö neñön mönö malö ambi ölni, tinitosolomñini qahö maljei, mi köyan köl engibingöra ahakzin. Mianğöra mötnarip ambi kungö tinitosolomurupñan malöya akzei, yañön mönö mi köyan köl engiba malma. Mianğö lömbötñan mönö zioz kambu engö qakñine kude öngöma. Mewö.

*Ziozgö jitñememe mi kewö köyan köl engibin:*

<sup>17</sup> Jitñememeurup urumelen könañesö ölop galöm köl engimakzei, eñön mönö mianğö likepñi melenđa gödaqeçe öngöngöñi kondel engiba malme. Yeñgöreñök tosatñan Buña keu jim asariba kusum engimakzei, mianğöra mönö kötönñini toroqeget öngöi engiba malme. <sup>18</sup> \*Buña Kimbigö keu kunñan mianğö könañi kewö jiza,

“Wit padigö kötni aka kamböñi mendenbingöra bulmakau aziñi wañgitketka padi kambu qakñe tiba tözözamgömakzawi, yañgö numbuñi mönö kude muzupköme. Mewö gumohom wañgigetka ölop nene kitipñi neiga dop kölma.”

(Mianğö dop kiamnöh böröjañ memba sömbup meköi qegetka kitipñi wañgiget neiga dop kölma.) Keu kun kewö ahöza,

“Kunöñ nup meiga tosatñan töwañi wañgigetka dop kölma.”

<sup>19</sup> \*Jitñememe kungö silene keu lañ ala jim wañgigetka yahöt me karöbutñan mi qahö nañgöbeak ewö, i mönö keu jakene kude alman. <sup>20</sup> Denike yeñön siñgisöndok ahakzei, göñön mönö i aukñe tembula jim enginöñga körek pakpak keugi mi möta siñgisöndok akinbukö keñgötñini möta galömñini mem angumakñe.

<sup>21</sup> O Timoti, keu ohoba jim kutum gihizali, mi mönö tem köla wuatangöba malman. Azi me ambi kun kude ek soriba tosatñi kude qepureim engiman. Mianğöra kungö keuñi mi qeljine lañ kude jöhöman. Ambazip körek pakpak mönö öröröñ kewöta ak engiman. Mewö akñangö keuñi mi mönö Anutu, Kraist Jisös aka Suet garataurup sarakñi yeñgö jemesoholñine jiba mi jöjöpañ keunöñ jöhönöñga mötpi dop kölma.

<sup>22</sup> Tosatñi yeñgö siñgisöndokñinan göhö qake öngögetka gamu miwikñaibanbuk. Mianğöra kunñan “Kembugö nup memam,” me “Urumelen kambu toroqemam,” jizawi, yañgö könañamñi mutuk qahö kewöta börögi zilañzilañ yañgö qakñe kude ala kötuatköm wañgiman. Nangak sarakñi malmangöra mönö galöm köl anguba malman.

<sup>23</sup> O Timoti, gi nalö tosatñi kawöl ahum gihiiga “Yainmain!” qeta ahakzan. Mianğöra mönö oyök kude nemanmö, wain o tosatñi mewöyök nenöñga kömönğoki bauköiga amqema.

<sup>24</sup> Keu kun kewö: Ambazip tosatñan siñgisöndok aketka zilañ aukñe asuhugetka ambazipnöh eka qeljine jim tekögetka nalö kewöñe gamuñinambuk kinje. Mewö kinjemö, tosatñan siñgisöndok aka tölapköba mala könañgep Anutugö jeñe angotketka aukñe asuhui jim teköm engima. <sup>25</sup> Ambazip nup ölopñi aködamuñambuk memakzei, nup mianjön mewöyök nalö kewöñe aukñeyök ahöza. Nup ölopñi tosatñi aukñe qahö ahöbeak ewö, mi mönö mewöyök tölapñe ahöbingö osiba könañgep asuhugetka ekin. Mewö.

## 6

*Welenqeçe yeñgöreñ qambañ areñ*

\* **5:18:** Dut 25.4; Mat 10.10; Luk 10.7 \* **5:19:** Dut 17.6; 19.15

<sup>1</sup> Welenqequeurupņini pakpak toninangö mötöp bisiba nup töwanjini qahö memakzei, enjön mönö tourupņini iwilele laņ kude ak engimemö, gödaqece pakpak kondel engibingö dop engeka malme. Enjön mönö tosatņan Anutugö qetņi mepaiköba jibepuköra kapaņ köla kinme. Anutugö Buņa keuņi ambazip kusum enģiinga mi enģö ahakmemeņinanğöra aka andö qegetka bölibapuk. <sup>2</sup> Tourupņini tosatņan urumelen alaurupņini akzei, mianğöra mönö gödaqeceņini mötket eretņi akapuk. Mewö qahöpmö, tourupņini welen qem enģigetka nupņini ölöwahakzawi, yeņön Kraist möt narigetka wölböt ala ak enģigetka mianğöra mönö kapaņ köla tourupņinanğö keu bapņe anda uruņini nupnöņ ala ölöpņanök memba malme. Mönö mewö jim kutuba kusum enģiba malman. Mewö.

*Buņa keu jim sohogetka urukönöp akepak.*

<sup>3</sup> Kembunini Jisös Kraistnöņ urugö kölguliguli akingöra Buņa keuņi neņģiyöhi, neņön mönö mianğö dop ambazip ölöwakņegöra kusum enģimakzin. Kunņan Buņa keu ölni qiwitipköba keu kemaņi murutņi ambazip kusum enģimakzawi, yaņön mönö kopa akza.

<sup>4</sup> Yaņön silenji mem öngömakzappmö, keugö könaņi qahö möt kutuza. Qahö möt kutuba mötnaripkö keu kemaņi kemaņi jim melenqelenđa jitnakölik ahumapkö köpösöngömakza. Mewö möta tosatņi yembuk möndömkösök aketka ölni kewö asuhuma: Likeplikep urunöņ mututqutut anğururuk ak anğuba uruqece keu töhöreņ jiba mem bölim anğubepukö sömbu mötmöt akze.

<sup>5</sup> Mewö aka mötmötņini sohoi kahapmahap aka malmal ölnanğö könaņi siņģiba kewö mötmörimakze, 'Urunöņ kölguliguli ahinga mianğön döpnini aiga mianğöreņ tiba moneņ inap miwikņabin.' Mewö mötmöriba tokoba sundan dop jitnakölik eraumakze.

<sup>6</sup> Mewö ahakzemö, neņön Anutu Buņanğö kölguliguli aka moneņ inap ahöm neņģizawi, mianğön uru luai qem anğumakzin. Uņa Töröņan döpnini aka mem bönjöņ ak neņģimakzawanğöra mönö ölna oyaenğoyaen ketani miwikņaba simbawoņ maljin. <sup>7</sup> Mianğö könaņi kewö: Nini mutuk böroninan yuai kun qahö memba öne töhöñ gölmenöņ asuhuin. Könaņep mewöyök börotak kömumba gölme ki mosöta anbin. <sup>8</sup> Mewö anbinmö, nalö kewöņe nene aka opo maluku ahöm neņģiiga miambuk mönö mem bönjöņ aka luai qem anğumakin.

<sup>9</sup> Mewö akinmö, ambazip moneņ inap ketani miwikņabingö mötzei, yeņön mönö esapesapnöņ simba ewö tötekögetka eta enğumakza. Eta enģuiga sihim kömbönaņini bölöņi bölöņi mi gwötpuk ahuba uru enjololoņ mem enģigetka kezapjupjup ahakņe. Sihim kömbönaņini goņgoņi mienğön mönö öröm jöhöm enģigetka ulupköba köndenmonden miwikņaba ayuhume. <sup>10</sup> Moneņ inapkö sihim kömbönaņi mianğön mönö yuai bölöņi pakpakö jalöņi akza. Gwötpuk yeņön moneņ inapkö urukönöp möta lilikqilik aka janjuņ aketka mötnaripņinan pömsöm qeiga laņ malje. Urukönöp möt bibihigetka mianğön mönö wösöņini qösöņniga sihimbölö gwötpuk möta malje. Mewö.

*Polnöņ Timoti nupköra jim kutum wanğiyök.*

<sup>11</sup> Gwötpukņan mewö maljemö, Anutugöreņ azi gi mönö yuai mewöņi mi qizingöba andö qeba malmal kewöņi malmangöra kapaņ köla malman: Ahakmeme diņđiņi wuatangöba Anutugö malmal köhöikņi köl guliba malman. Mötnaripkö kölguliguli pöndaņ memba ambazip ölna jöpaköm enģiba malman. Mönö kapaņ köla köhöiba kinda ambazip gunbönjönjön qakņe ek enģiba malman.

<sup>12</sup> Mönahot anğolat azinöņ aonğit mianğöreņ luhut almapköra ösumņi pakpak qezaköba anjawi, gi mönö mianğö dop mötnarip köl guliba aonğit aködamunğambuk mianğöreņ köhöiba pöndaņ bim qeba malman. Anutunöņ



malmal köhöikne angotmangöra goholöhi, gi mönö malmal mi buña qem anğuba qekötahöba malman. Malmal köhöiknangö buñaya akzani, gönön keu mi ölopñanök jim miwikñainönga gwötpukñan mi möta ölop nangöba jimakze.

<sup>13</sup>\* Anutu yuai pakpak mem gulimakzawi, gi mönö yangö jeñe könañamgi jim miwikñainöñ aka Kraist Jisösgö jeñe mi mewöyök jim miwikñainönga mörök. Jisösnöñ premiö Pontius Pailötkö jemesoholñe könañamñi jiba keu ölopñi jim miwikñaiyöhi, mönö Kraist yangö jeñe kewö jim kutum gihizal:

<sup>14</sup> Gi mönö Buña keu köl guliba pöndañ tem köla wuatangöba malman. Mewö malnönga kunñan siñgiba bölimanangöra aka keu jim gihimangö osima. Kembunini Jisös Kraistnöñ kunbuk asuhumawi, nalö sutñi kianğoreñ mönö urugö nup mewö memba malman.

<sup>15</sup> Anutunöñ oyaenköyaen Tonji aka nalöñi ali kam kunğuga miangöreñ Jisös Kraist melaiiga aukne asuhuiga ekin. Anutunöñ nanñök Öngöngöñamnini aiga körekñan yangö nembö bapñe kinjin. Yañön kin kembu yengö Kembuñini aka pom jembon yengö bohonñini akza. <sup>16</sup> Anutu, oyaenköyaen Tonji yañön mohot nalö kunöñ qahö kömuma. Yañön asakmararañ mire euyangöreñ maliga körek neñön naninak miangöreñ öngöbingö qaközin. Gölmegö kunñan i jeñan qahö uba ehök aka ekñamgö osiza. Yangö qetbuñani möpöseininga kukösum Tonji aködamunñambuk aka nalö teteköñi qahö yuai pakpak galöm köla malma. Keu mi ölna.

<sup>17</sup> Ambazip pomñi nalö kewöñe gölmenöñ öngöngöñi maljei, gönön mönö i kewö jim kutum engiba malman: Sukinapnöñ nalö kungen qahöwak teköma. Miangöra yeñön mönö uruñini miangöreñ kude ala malme. Suki- nap qakne kinda aiweliköba söngöröqök akze ewö, jörömqörömñinan mönö pömsöm qema. Uruñini gölmegö ainemalukunöñ kude almemo, Anutunöñ yuai pakpak miangöreñ köyan köl engimapköra al mambötketka dop kölma. Anutubuk qekötahöba kingetka ölop yuai könañi könañi malmal sönggaibingöra kelenmaleleñ neñgimakza.

<sup>18</sup> Kewö jim kutum engiba malman: Yeñön mönö nup ölopñi ölopñi jegep kinda memba mewö miangöñ aködamunñinambuk akñe. Anutugö jeñe aködamunñinambuk aka amqeba jöjöröba tosatñi bauköm engiba kalem sehiba mendeñda malme. <sup>19</sup> Mewö Anutugö jeñe qetbuñaninambuk aka malmalgö guli dötnam ölni miwikñaiba mem sehimakñe. Guli dötnam mewöñi mi malmalgö tandö wötni köhöikñi akza. Mi mem sehiba galöm köla ölop könañgep tandö wötni miangöreñ nangöba kinda malmal ölbölni buña qem anğuba malme.

<sup>20</sup> O Timoti, Anutunöñ möt narim gihiba nup memegö mötmöt kalem uruge alöhi, mi mönö nupnöñ ala sohobapüköra galöm memba malman. Gölmegö keu oyoñdewedewet omani aka anğururuk supapköba jigetka sohomakzawi, mi mönö mosöta andö qeba malman. Tosatñan “Mötkutukutu eraum mötpin,” jiba keu sinñi sinñi jim sehigetka anakza. Mötkutukutu ölni mi mewö jim sohomakze. <sup>21</sup> Tosatñan mötmöt sohosohonñi buña qem anğuba jim miwikñaiba janjuñ aketka mötnariñinan söörörauba löwöriba sohoyök.

Anutugö kalem möriamñan mönö embuk ahöma.

\* 6:13: Jon 18.37

## Timotigö Kimbi 2

### Polnöŋ Timotigöra Kimbi aliga 2 ahök.

### Jim-asa-asari

Polnöŋ undumŋi aka gwabö alabaukŋi Timotigöra “Andö qambaŋni qöndökŋi waŋgimam,” jiba Buŋa Kimbi ki ohoyök. Keu areŋi bohonŋi mi kapaŋkölköl. Polnöŋ mi jim asariba uruŋi naŋgöba qambaŋi kewö waŋgiba ohoyök: Timoti göŋön mönö pöndaŋ kinda Jisös Kraistkö könaŋi naŋgöba jiba malman. Ölöwak Buŋa aka Jöhöjöhö Areŋ Walŋi mötzani, mönö mianŋören qekötahöba mianŋö keuŋi ölbölŋi mi ambazip kusum eŋgiba urukunŋukunŋu nup memakŋan. Tuarenjoŋ ak gihigetka sihimbölö könaŋi könaŋi miwikŋaiba mötpanak ewö, mönö töndup Anutunöŋ nup gihiyöhaŋgö dop mi kapaŋ köla memakŋan.

Polnöŋ galöm meme keu köhöikŋi Timoti kewö waŋgiyök: Tosatŋan “guk-maulem qakŋe aŋgururuk omaŋi aka kezapjupjup ahakzei,” göŋön mönö mianŋö keunöŋ aŋgota nalögi mösöhöba ayuhubanbuk. Aŋgururuk keu mewöŋi mienöŋ ambazip qahöpmaöp bauköm eŋgimakzemö, ambazip kezap ala mörakzei, mönö i mem bölim eŋgiiga ayuhume.

Polnöŋ qambaŋ keuŋi pakpak naŋgömamgöra nanŋi malmalŋaŋgö kösohotŋi ohoyök. Wuanöŋgöra aka denöwö nup areŋi ala bim qeba malöhi, Timotinöŋ mianŋö keuŋi ölum qebapüköra mi kewö jim asariyök, “Nöŋön Jisös möt nariba lömböt möta mökösoŋda urukalem aka malal. Sesewerowero ak niŋgigetka sihimbölö möta kapaŋ köla köhöiba kinal.”

**Buk kianŋö bahöŋi bohonŋi 5 mi kewö:**

Keu mutukŋi 1.1-2

Anutu möpöseiba Timoti qambaŋ waŋgiyök 1.3-2.13

Goro aka galöm meme keu tosatŋi 2.14-4.5

Pol öröm ureim ak waŋgigetka malök 4.6-18

Kimbigö keu kötŋi bohonŋi 4.19-22

<sup>1</sup> Anutunöŋ jitsihitŋi jim kutuba Pol ni kunŋum niŋgiiga Kraist Jisösgö aposol akzal. Kraist Jisösbuk qekötahöba kininga malmal köhöikŋi neŋgimapkö keu jöhöyöhi, mianŋö Buŋa keuŋi jim asarimamgöra melaim niŋgiiga maljal.

<sup>2</sup> \*Timoti göŋön mötnaripkö wölböt nahöni akzan. Nöŋön göbuk keu eraum mötpitköra kimbi ki ohozal.

Iwi Anutu aka Kembunini Kraist Jisös, yetkön mönö ak kömumba kalem möriam gihiyohotka luainöŋ malman.

*Polnöŋ Timoti uruŋi naŋgöba keu jiyök.*

<sup>3</sup> Nöŋgö ambösakonon Anutu welenŋi qeba malgetka nöŋön toroqeba nupŋi membiga Anutunöŋ “Dop kölja,” jiiga urukezapnan mewö mörakzal. Uruni sarakŋi aiga Anutu möpöseimakzal. Möpöseiba sunŋem asak köuluköba gi qösösök mötmörim gihimakzal. <sup>4</sup> Gömosötpiga sahötnöŋga imbilgi eröhi, nöŋön mi mötmöriba gekŋamgö awöweŋgöba kapaŋ kölakzal. Geka köisirik tatziga sösoŋgainöŋ uruni kokolak qemapköra mötzal.

<sup>5</sup> \*Göŋön geŋmoŋ qahö ölna Jisös möt nariba maljani, keu mi urukönömne ahöiga mötmörimakzal. Mutuk abugi Lois aka namgi Yunis yetkön uruŋiri melenohotka mötnariŋiran ahuyök. Yetkö andöŋire göŋön mewöyök aka maljani, mewö möt narim köhöizal.

\* 1:2: Apo 16.1    \* 1:5: Apo 16.1, 11; 1 Tim 2.7

<sup>6</sup> Mianğöra ikmaok malbanbuköra keu kewö köl gulim gihizal: Nöñön mutuk böröni nöropke ala köuluköbiga Anutunöñ nup memegö mötmöt kalem ghiiga uruge ahözawi, mi mönö mem gulinöñga könöp bölam ewö köhöiba jeba qahö ilin alma. <sup>7</sup> Keu ki mötmörinöñ anök: Anutunöñ Uña Töröñi mi zirin zirin aka qarösömbu mötpingöra qahöpmö, nanñi kukösumgö Uñañi neñgiiga ölop uruninan jöpaköm anğuba ahakmemenini törörök galöm köl anğuba kinbin.

<sup>8</sup> Mianğöra Kembuninañgö keuñi nañgöba jim sehimangö tañqañ kude akñan. Mewö qahöpmö, mönö ni ewö aka malman. Nöñön Kembugö nupñi memba malbiga mianğöra kösö mire al niñgigetka tatzalmö, töndup nöñgöra aka gamu kude möta malman. Mönö köhöiba ni ewö awösamkakak kinda urugö nup memba malman. Ölöwak Buñağöra aka anğösirip ak gihibeak ewö, mönö mianğö sihimbölöñi möta mökösoñda bisiba malman. Anutunöñ kukösum gihimakzawangö dop mi ölop nömbuk mohotñe kapañ köla bisiba malbit.

<sup>9</sup> Anutunöñ möpñangö möpñe Suep gölme qahö miwikñaim etkiba nalö mianğoreñ neñgöra mötmöriba areñ kewö alök: Anutunöñ Kraist Jisösgöra aka kalem möriam neñgima. Areñ mi ali ahöiga mala kota malgetka nini ahuin. Ahuinga Anutunöñ nini yañgö buñañi aka sarakñi malbingöra neñgohola amöt qem neñgiyök. Naninak yuai ölopñi ahinañgöra aka qahö möwölöhöm neñgiba neñgoholökmö, nanñi areñ walñi mi wuatangöba kinda neñgoholök. <sup>10</sup> Areñ walñi mianğö ölni mi nalö kewöñe aukñe asuhuyök. Amötqeqe Toninan asuha Anutugö kalem möriamñi mokom neñgiyök. Kraist Jisösnöñ asuha kömupkö ösumñi qeba tulumgöi eriga Ölöwak Buñañi indeliga asariyök. Buña keu mi möt nariba ölop malmal kömbönañi miwikñaiba teteköñi qahö köhöiba mala nalö kunöñ qahö kömum köhöibin.

<sup>11</sup> Anutunöñ ni Ölöwak Buña jim asariba ambazip kusum enğimangöra kuñgum niñgiiga melaimelai azi aposol akzal. <sup>12</sup> Aposol akzalañgöra aka nupñi köhöiba membiga anğösiripñi bisiba sihimbölö mörakzal. Suep Azi möt narim wañgimakkali, nöñön yañgö könañi ölop möt yaközal. Mianğöra awösamkakak kinda gamuni qahö mörakzal. Qahö! Anutunöñ möt narim niñgiba Buña nupñi al niñgiyöhanğö dop ni galöm köl niñgimapkö köhöiba malma. Mewö maliga nupñan qahö sohoba eriga mal öngöba nalö ketane anğotpin. Mewö möt narim köhöizal. <sup>13</sup> Mötnaripkö keu urunini möhangömapkö köhöizawi, nöñön keu ölni mi kusum gihiba silik ölopñi kondel gihiba malal. Mi mönö uru könömge ala wuatangöba malman. Nini Kraist Jisösbuk mohot kininga jöpaköm neñgimakkawi, göñön mönö urukalem mianğö uruñe malman.

<sup>14</sup> Anutunöñ geke möt narim gihiba yuai ölopñi pakpak ghiiga buñañi akzawi, mianğön lolonqaloñ aka sohobapuköra mönö mi galöm memba malman. Uña Töröñan urunine kinda maljawawi, mönö yañgö kukösum qakñe yuai ölni mi galöm kölnöñga kahaimök ahöma.

<sup>15</sup> Eisia prowinsgö neñakurupni yeñön körek nömosöta andö nunğuet, mi mötzan. Azi qetñiri Figelus aka Hermogenes yetköñ yeñgö sutñine maljahot. <sup>16</sup> Tosatñan nömosötketmö, Onesiforus yañön qahö. Mianğöra Kemu, gi mönö Onesiforusgö saiwaurupñi ak kömum enğinöñga malme. Azi mianğön mönö nöñgö tapepnañgöra (munğamunğa) sisit gamu qahö ak niñgimakkapmö, nalö gwötpuk mianğoreñ körö-ölöwak qem niñgiiga imbini böñjöñ kölö. <sup>17</sup> Onesiforusnöñ Rom sitinöñ ki kañgota nalö mianğoreñök nöñgöra kapañ köla jaruba mala miwikñaim niñgiyök. <sup>18</sup> Yañön mutuk Efesus sitinöñ denöwö baukbauk ketañi ketañi aka mem amqem niñgiba malöhi, mi nangak ölop möt

kömuzan. Mianğöra nalö ketaje Kembangö qöhöröñe anğoringa Onesiforusnön ak-kömukömugö töwanj miwikñaimapköra köuluközal. Mewö.

## 2

### *Kraist Jisösgöra mönö bim qeba malman.*

<sup>1</sup> O mötnarip nahöni Timoti, gi mönö Kraist Jisösbuk qekötahöba kalem möriam uruñe böñ qeba köhöiba kinman. <sup>2</sup> Nönön Buña keu kusum gihibiga gwötpukñan neka nanğöba jiget mötnönji, mi ambazip möt narim enğienğigö dop akzei, mönö yeñgö buñaya ahömapköra al enğiman. Mewö al enğinönğa ahöi ölop ambazip tosatñi toroqeba kusum enğimeanğö dop akñe.

<sup>3</sup> O Timoti, gi mönö Kraist Jisösbuk kinda yarö aziñi aködamunñambuk aka kapan köla köhöikñanök bim qeba malman. Anğösirip ak gihimei, mianğö sihimbölönji mönö möta mökösönğa bisiba malman. <sup>4</sup> Yarö azigö tandökñi kewö: Suahö galöm bohonñinan azi enğömeiga yarö kambugö areñnön anğota anda kaba nup töp memba maljei, yeñön mönö körek galömñinan jim kutumakzawañgö dop tem köla akingö jöjöröba kinje. Mewö kinda nanñini malmalgö nanğönanğögöra yuai kun qahö memba malje. Uru denqen qahö malje.

<sup>5</sup> Mianğö dopkeuñi kun kewö: Mönahot anğolat azinön aonğitnön anğota jimkutukutu galömgö keuñi onğita ösumñan lañ anjawi, yañön mönö aködamunñambuk qahö akña. Yañgö nöropñe luhut alalgö ila kun qahö kölgetka gema. Mianğöra gi mönö diñdiñanök anman. <sup>6</sup> Mewöñanök kölkömöt azinön nup lömbötñi meiga ölni asuhuiga mutuk anda jeñi qeba neiga dop kölma. Tosatñan löwörigeri, yeñön yañgö andöñe kame. Gi mönö mianğö dop köhöiba nup memba malman. <sup>7</sup> Keu ohozali, mi oyoñnön lömböriiga Kembunön mönö mötkutukutu gihiiga mi pakpak ölop möt asariman. Mianğöra mi mönö uru könömge ala mötmöriba malman.

<sup>8</sup> Mönö Jisös Kraist mötmöriba malman. Nönön Ölöwak Buña jim asarimakzali, Jisösnön keu mianğö dop kiñ Deiwidkö gwölönarökña ahuba Amötqeqe Toñi aiga Anutunön mem gulii kömupnöhök wahörök.

<sup>9</sup> Nönön Ölöwak Buña keu kapan köla jim asariba anğösiripkö sihimbölönji mötpiga kegwek-kahasiliñ azi ewö kösö gwarö mem niñgigetka tatzal. Mewö tatzalmö, Anutugö Buña keuñi mi mönö qahö jöhöba gwaröhöget. <sup>10</sup> Könañi mianğöra aka nönön sihimbölö pakpak möta mökösönğa köhöiba kinjal. Anutunön ambazip nanñanğöra möwölöhöm enğiyöhi, nönön mönö yeñgöra aka kapan köla bim qeba maljal. Kraist Jisösnön amöt qem enğii yeñön mewöyök letota oyaenköyaen akñegöra mötzal. Uruñini melenğa malme ewö, mönö Suepkö asakmararañnön öngöba tetekönji qahö köhöiba mala mal öngöme.

<sup>11</sup> Keu ki mönö pöwöwöm köhöikñi akza,

“Nini urunini walñan yambuk mohotñe kömui maljin ewö, mönö mewöñanök yambuk köhöiba malbin.

<sup>12</sup> \*Yambuk mohotñe sihimbölö möta mökösönğa maljin ewö, mönö mewöñanök yañgö bemtohoñ uruñe yambuk galömkölköl akin.

Nini i qañ köljin ewö, yañön mönö mewöñanök qañ köl neñgiba neñgehörön kölma.

<sup>13</sup> Nini andö qem wañgiinga likepñi melen neñgimapkö keu jöhöi ahözawi, yañön mi qeapkömamgö osima.

Mindiñqindiñ aka nanñi könañi utekömamgö qötötanğömakza.

\* 2:12: Mat 10.33; Luk 12.9



Miangöra peksek aka keunini pöndaŋ qahö wuatangöbin ewö, yaŋön mönö töndup (misila) keuŋi pöndaŋ wuatangöba miangö dop ak neŋgima.” Mewö.

*Anutugö Buŋa nup azi kewö aka malman:*

<sup>14</sup> O Timoti, keu ki ölüm engubapuköra mi mönö jim gulim engiba Anutugö jemesoholŋe kewö jim kutum engiba malman: Mötnaripkö keu imbiŋi imbiŋi mi mönö melenqelenŋa möndömkösök kude akŋe. Jitnakölik mönö qahöpmahöp bauköm neŋgimakzapmö, tosatŋan goranora keu mewöŋi möta enjololoŋ aketka mötnariŋinan sohoi ayuhubepuk. <sup>15</sup> Göŋön mönö Buŋa nupkö esapesap könaŋi könaŋi mi luhut alnöŋga Anutunöŋ geke “Dop köljan,” jimapköra kapaŋ köla kinman. Gi Kraistkö nupköra gamu kude möta malmanmö, Buŋa keu ölŋi mönö törörök mendenŋa uruŋini kuŋgum engiba malman.

<sup>16</sup> Gölmegö keu oyoŋdewedewet omaŋi omaŋi mi mönö yaköriba andö qeman. Tosatŋan mi sehiba jiba mala mewö mianöŋ gölmegö aŋgöjörakŋe qekötahöba Anutu toroqeba nöŋöŋgan aka kahapmahap ahakze. <sup>17</sup> Uzi köhöikŋi (qetŋi kensö) mianöŋ busu siribuk qem qariba yöhöba anakzawi, yeŋön mianöŋ dop keu omaŋi jiba mianöŋ ambazip mem bölim engimakze. Yeŋgö kambunöŋ azi yahöt qetŋiri Himeneus aka Filetus maljahot. <sup>18</sup> Yetköŋ keu ölŋaŋgö könaŋi mosöta jaŋjuŋ aka keu sinŋi kewö jimakzahot, “Urumelen ambazip neŋön lök guliba wahöta maljin. Miangöra könaŋep kömupnöhök kunbuk qahö guliba wahötpin.” Mewö jiba tosatŋi enjololoŋ mem engiyohotka mötnariŋinan bölimakza.

<sup>19</sup> \*Mewö bölimakzapmö, Anutunöŋ tandö pöwöwöm köhöikŋi kuŋguyöhi, mianöŋ mönö töndup qahö uruba kinja. Miangö muŋgemŋi mi kewö ohoget ahöza, “Kembunöŋ nanŋi buŋaŋi akzei, mi ölöp möt kutum engiza.” Muŋgemŋi kun kewö, “Ambazip Kembangö qetŋi memba qetzei, yeŋön körek mönö ahakmeme bölöŋi qem yaköriba malme.”

<sup>20</sup> Miri ketanŋi mianöŋoreŋ jout, kimbut, alnene, umnene könaŋi könaŋi ahöza. Tosatŋan ipnöŋ aka gwaköm gölmenöŋ memenŋi, mi nalö dop memba nupnöŋ alakzin. Tosatŋan goul aka silwönöŋ memenŋa. Aködamunŋinambuk mewöŋi mi sösoŋgai nalöŋeyök nupnöŋ alakzin. <sup>21</sup> Miangö dop kuŋŋan keu omaŋi mosöta nanŋi köl köŋjörat mem aŋguzawi, yaŋön mönö kimbut goulnöŋ memenŋi kun ewö akŋa. Toŋan i memba nup aködamunŋambuknöŋ ali memakŋa. Mi meiga töhötmöriamŋambuk aiga Ketanŋamŋan yaŋgöra söŋgaimakŋa. Anutunöŋ mem sarahim waŋgiiga titiŋgitŋi kinda nup ölöpŋi pakpak memangö jöjöröba kinma.

<sup>22</sup> Sepguli malmalgö sihim kömbönaŋi bölöŋan galöm ak ghibapuköra mönö galöm mem aŋguba malman. (Nupkahö ölŋan etpapuköra mi jizal.) Esapesapnöŋ öröm gihimakzei, mi mönö qizingöba andö qeba malmal kewöŋi malmangöra kapaŋ köla malman: Ambazip uru sarakŋaŋgö qakŋe Kembu bauköm engimapköra qerakzei, yembuk mönö ahakmeme diŋdiŋi wuatangöba Anutu törörök möt nariba ölŋa jöpaköm aŋguba luainöŋ malme.

<sup>23</sup> Tosatŋan kezapjupjup keu jiba oyoŋdewedewet ala jitnakölik aketka goranora aŋgururuk asuhumakza, mi ölŋa mötzan. Miangöra mi mönö yaköriba andö qeba malman.

<sup>24</sup> Kembangö nup meme azi akzawaŋön mönö aŋgururuk akŋawaŋgö dop qahöpmö, ambazip körek guŋböŋjönjön qakŋe ak engiba aŋqeba kusum engiba malma. Aŋgösirip ak waŋgigetka mi köhöiba mökösoŋda malma.

<sup>25</sup> Tosatŋan tuarenjoŋ ak waŋgigetka i ölöp uruluai qakŋe mutulaŋgöba

\* 2:19: Jaŋ 16.5

mindingöm engimakña. Mewö ak engiiga Anutunöñ uru mölöwörim engiiga ölop Buña keu möt kutuba uruñini melenbeak. <sup>26</sup> Tuarenjoñ ambazip yeñon Bölöñi Tonangö mötöp simbanöñ tötökögetka gwaröhöm engii jitñi tem köla ahakze. Mewö aka imbiñini möta urumötmöñini ahuiga yangö kösönöhök lolohoba etpeak. Mewö.

### 3

#### *Nalö teteköñe malmal böliba angöjörakñambuk akña.*

<sup>1</sup> Keu kötñi ki mönö möt kutuba malman: Jisös kaka nalöñan töriiga ambazip könañamñinan böliiga teteköñe malmal kanjamñambuk kewö asuhuma:

<sup>2</sup> Ambazipnöñ nanñinañgörök mötmöriba monen yuai girinjabak membagun membingö nepaqepalok (gridi) köpösöngömakñe. Sileñini möpöseiba korua ewö ginginñini töröreiba söngöröqök mala uruqeçe keu töhöreñ lañ jimakñe. Iwinamñini yeñgö jitñini qahö tem köla yuai ölopñangöra saiwap qahö jiba nemsep-pamsep (nem-hölölök) ahakñe. Anutugö nesampurek nöñöñgan ahakñe.

<sup>3</sup> “Nanñi lömböra,” jiba wösö mötmöt qahö ahakñe. Tosatñi yeñgö sinjisöndokñini qahö mosöta miangö urubölöñi bisimakñe. Andöqeçe keu yöhösañ jiba nanñini qahö galöm köl anguba ambazip lapköba öröm ureim ak engimakñe. Ahakmeme ölopñi tököba miangö ölan engöhömakña.

<sup>4</sup> Mamalolo aka nanñini imbi-imbi wuatangöba jaubatbat ahakñe. Söngöröqök mala jakbak-örañbörañnöñ uruñini uwutapköiga urukönöp ahakñe. Silegö sihim sösongainñinañgöra gwötpuk ak engiiga Anutugöra mötket eretñi aiga görögöra ahakñe. <sup>5</sup> Anutugö Buña nup bahösapsap bisiba silebile memba Sonda areñ lañ wuatangöba möndömakzemö, ahakmemeñinan Anutugö kukösumñi mi je köndat qeba qañ kölakze. Ambazip mewöñi mi mönö jabö ala qizingöba andö enguba malman. <sup>6</sup> Yeñgöreñök tosatñan lañ liliköba ambazip miriñine öngöba kelök keunöñ uruqeçe mem engiba kezapñini kumbaumakze. Kumbauegetka ambi tosatñan löwöriiba yeñgöreñ qekötahömakze. Ambi sinjisöndokñinañgö gamugöra et enguiga sihim kömbönañini könañi könañi mienön yeyasenñeñ mem engigetka siksauk akzei, yeñon i bawian mönera aka köpeim engigetka keu mötöpñine et engumakza.

<sup>7</sup> Ambi mewöñi mienön möt lömböriiba sundan keu kusum engimegö möndöba mörakzemö, Buña keu ölnangö könañi mi nalö dop möt kutubingö osimakze. <sup>8</sup> \*Ijpt kantrigö tirip qözölgözöl azi qetñiri Janes aka Jambres yetköñ Moses tuarenjoñ ak wañgiyohot. Takapulaka ambazip yeñon mietkö dop Buña ölnangö tuarenjoñ ahakze. Ambazip mewöñi yeñgö mötmöñinan sohoiga kahapmahap akzei, mienön Anutunöñ mötnariñini esapköi et enguiga Kembubuk kinkinñinan sööreima.

<sup>9</sup> Nalö töröpñi sileñini memba öngömemö, nupñinañgö ölni mi nalö qahö köriiga pömsöm qema. Ijpt azi yetkö könañamñiran aukñe asuhuyöhi, yeñgö uruqahöpñinañgö könañan mönö miangö dop aukñe asuhui ambazip körekñan ek asarime. Mewö.

#### *Polgöreñ jimkutukutu keu teteköñi*

<sup>10</sup> Yeñgöreñ mewö asuhumapmö, nöñon malmalnañgö tohotñi murutñi kuñguba areñ alal. Ambazip Buña keu kusum engiba ahakmemeñi aka memba malali, göñon mi lök eka möt kömuzan. Malmalnañgö tohotñi wuatangöba mötnaripkö kölguliguli pöndañ memba sihimbölo mökösoñda malali, miangö kösohotñi jiba jigetka möt sölöngözan. Urumeleñ alaurup urunan jöpaköm engiba malal. Tuarenjoñ angösirip ak niñigetka miangöreñ kapan

\* 3:8: Eks 7.11

köla köhöiba kinda malal. <sup>11</sup> \*Sesewerowo kahasililiñ könañi könañi ak niñgiba malgeri, mi mötzan. Antiokia, Aikoniam aka Listra taon karöbüt mianğoreñ sihimbölö nöngö qakne öngöiga wahöjalin mörali, mi yuai kanjamñambuk ahök. Iwinañgö jitñi! Anğösirip mökösoñda bisiba malalmö, Kembunöñ mi pakpak mianğoreñök meköm niñgiyök.

<sup>12</sup> Keu ki mötnöñ: Ambazip Kraist Jisösbuk mohot kinda malmal köhöikñi mala mianğö kölguliguliñi akingö mötzei, yeñön körek sesewerowo mi-wikñaime. Ni anğösirip ak niñgiget ewö, tosatñi inini mewöyök ak engime.

<sup>13</sup> Tirip qözölqözöl ambazip bölöñi Buña nup silesile memba öñömböböp akzei, yeñön toroqeba bölümqölimakñe. Yeñön ambazip tosatñi tilipköm engiba nanñini mewöyök tilipköm anğuba malme.

<sup>14</sup> Yeñön mewö malmemö, Timoti gi Buña keu ölni möta uru könömge ala möt narim köhöizani, mönö mianğoreñ toroqeba böñ qeba kin köhöiba malman. Denike yeñön kusum gihigeri, göñön yeñgö könañamñini möt kutuzan. I möt narim engizanañgöra mönö Buña keu töp memba kude söroauba mosötman. <sup>15</sup> Urumelengö Buña Kimbi Töröñi mi morökötkeyök möt sölöngöba mala kotzan. Göñön mönö mi oyoñda mötmörinöñga mötkutukutugi asariña mianğö qakñe kinda Amötqeçe Tonanğö könañi möt asariman. Mi möt asariba Kraist Jisös möt narim wañginöñga amöt qem gihiiga toroqeba letota malman.

<sup>16</sup> Anutunöñ Buña Kimbigö keuñi pakpak mi ambazip tosatñi sölölohöm engii ohogetka kewö mem ölöwak neñgimapköra aka ahöza: Mi oyoñninga Anutunöñ urunine sölölohöba köna ölni kusum neñgiba bölöñamñinañgöra tembula jim neñgiba mindinğöm neñgimakza aka malmal solanñi malbingöra goro neñgiba köl gulim neñgimakza. <sup>17</sup> Anutugö ambazip neñön mi oyoñda köl guliba Anutu jitñanğö dop köhöiba aködamuninambuk aka nup ölopñi pakpak membingö jöjöröba malbin. Mewö.

## 4

### *Polnöñ nupñi undumñi Timotigö qakñe alök.*

<sup>1</sup> Kiñ Kembunini Kraist Jisösnöñ asuhuba jebuk malbini me kömumba ahöbini, neñgö keunini kewöta jim teköba tosatñi nini bemtohone ala galöm köl neñgima. Nöñön Jisös mi aka Anutu yetkö jemesoholñire kinda gi urugö nup memangöra jim kutum gihizal. Mi wuatangömangö jiba keu mi jöjöpaj keunöñ jöhönöñga mötpi dop kölma.

<sup>2</sup> Kewö jim kutum gihizal: Göñön Buña keu jiba ambazip uru kuñgum engiba malman. Mötmegö nalöñini dop köl engiza me qahö dop köl engiza, mönö töndup kapan köla wahöta keu jim asariba malman. Ambazip bölöñamñinañgöra jim engiba mindinğindiñ aka galöm meme keu jiba uruwahöt keu engiba malman. Keu mötme me qahö mötmea kun, mi töndup mönö mökösoñda kinda köna ölni nalö dop kusum engiba malman.

<sup>3</sup> Neñön mötnaripkö keu nalö kewöñe ambazip ölöwakñegöra kusum engimakzinmö, nalö murutñi kun kam kuñguiga mianğoreñ mötnaripkö keu kemañi kun mötpepuköra tököba kezapñini gwözöñ akñe. Keu murutñi murutñi mötpingö kezapñini köröpñi köröpñi aka aziña azi sesegilgil öröm engigetka kaba ambazip keu i me wai mötpingö sihimñi mötzei, mianğö dop kusum engigetka malme.

<sup>4</sup> Mewö mala Buña keu ölni mötpinbuköra nöñöñgan aka kezapñini gwözöñda bem sambanñi sambanñi lañ jiji jimakzeañgöreñ göröken melenja mi kezap ala möta malme. <sup>5</sup> Malmal mewö me mewö uteköba asuhumawi, Timoti

\* **3:11:** Apo 13.14-52; 14.1-20

gi mönö töndup böñ qeba zeñ kinda ahakmemegi törörök galöm köl aᅇguba malman. Aᅇgösirip ak gihimei, miangö sihimbölöñi mönö mökösoᅇda bisiba malman. Urukunᅇgukunᅇgu (ewanjelis) azigö nup areñ mi körek dop köla mem teköman.

<sup>6</sup> Nalö köröpñi bauköm gihimangö osimamaᅇgöra mewö jizal. Tandö lopioᅇ möpöseibingöra sömbup qeba jakenöᅇ ala ohogetka köwacknöᅇ öᅇgözapma. Miangö dop nöᅇön malmalni Anutugöra ala köleᅇda nupñi memba malalaᅇgöra gawman yeᅇön keuni jöhöba nunᅇgugetka nani sepnı mokomangö dopdowizal. Göłme ki mosötmami, miangö nalöᅇnan lök kam kunᅇgumangö dopdowiiga mötzal.

<sup>7</sup> Mönahot aᅇgolat azinöᅇ ösumtiti aᅇᅇgit nalöᅇe luhut almamaᅇgöra ösumñi pakpak qezaköba tiba anjawi, nöᅇön miangö dop mötnarip köl guliba aᅇᅇgit aködamunᅇambuk ak teközal. Kraist möt narimangö keu jim jöhöyali, mi qahö köyatiba qaᅇ kölalmö, miangö bimñi mönö pöndaᅇ köhöiba qeba malal.

<sup>8</sup> Kembunöᅇ jimtekötekö Toñi diᅇdiᅇi aka malmalni kewöta solanñi aka malali, miangö ila soromñi mi jim teköm niᅇgiiga nöᅇgö mamböt ahöza. Kembunöᅇ liliᅇgöba kamawi, nalö miangöreᅇ mi niᅇgiba imbine köli geiga qetbuᅇanambuk akᅇam. Mi nöᅇgörök qahö niᅇgimappmö, ambazip jöpaköm waᅇgiba kunbuk asuhumapkö al mambörakzei, mi yeᅇgö imbiᅇine mewöyök köli gem eᅇgima. Mewö.

*Neᅇakurupnan nömosöta qeᅇgalaᅇga köłget.*

<sup>9-10</sup> \*Nalö kewöᅇe göłmegö ahakmeme aka memakzei, neᅇakni Demas yaᅇön uruñi miangöreᅇ jöhöba nömosöta Tesalonaika sitinöᅇ anök. Neᅇakni Kresens yaᅇön Galesia prowinsnöᅇ anök. Taitusnöᅇ Dalmesia göłmenöᅇ anök. Miangöra gi mönö zilaᅇ nöᅇgöreᅇ kamangö kapaᅇ kölman. <sup>11</sup> \*Luk yaᅇön nanᅇök nömbuk maljit. Maknöᅇ welen qem niᅇgimapköra gwötpuk möta yaᅇgöra osizal. Miangöra Mak waᅇgita mohotᅇe kamahot. <sup>12</sup> \*Neᅇakni Tikikus melaim waᅇgibiga Efesus sitinöᅇ anök. <sup>13</sup> Troas taonöᅇ mala malukuni azi qetñi Karpus yaᅇgö mire mosörali, mönö mi memba kaman. Mewöyök kulem lama sileᅇe ohoba lipiᅇgeri, nöᅇgöreᅇ lama sile mi mönö kapaᅇ köla meman aka miangö andöᅇe buk tosatñi mi mohotᅇe memba kaman.

<sup>14</sup> \*Aleksander, silwö kopö ohom qeköqekötahö azi mötzani, yaᅇön bölöñi könaᅇi könaᅇi gwötpuk ak niᅇgiba malök. Kembunöᅇ ahakmemeni kewöta miangö dop likepñi melaᅇ waᅇgiiga qakᅇe öᅇgöi sihimbölö mötmawi, mi mötzal. <sup>15</sup> Yaᅇön keuninaᅇgöra gwötpuk tuarenjoᅇ ak neᅇgiba malök. Miangöra gi mewöyök mönö yaᅇgöra galöm mem aᅇguba malman.

<sup>16</sup> Indim mutukñi kutukutulaᅇ keu jake bohonne al niᅇgigetka keuni likepñi jibiga kunᅇan kun qahö kaba ni naᅇgöm niᅇgiba jiyökmö, alaurup pakpak yeᅇön buratiba nömosötket. Anutunöᅇ siᅇgisöndokñini miangö likepñi qakᅇine albaᅇuköra köuluközal.

<sup>17</sup> Yeᅇön nömosötketmö, Kembunöᅇ bauköm niᅇgiyök. Nöᅇön Buᅇa keu jiba ambazip uru kunᅇum eᅇgiba nup mi körek mem tekömaᅇgöra aka mem köhöim niᅇgiyök. Kantri pakpak yeᅇön Buᅇa mi mötmegöra möta bauköm niᅇgiba laion sömbup kalñi yeᅇgö numbuᅇine gil niᅇgibepukö aᅇᅇön köla jitᅇineyök meköm niᅇgiiga eral.

<sup>18</sup> Kembunöᅇ bölöñi könaᅇi könaᅇi mem niᅇgibepuköra meköm niᅇgiiga ölop Suep bemtohoᅇaᅇgö uruᅇe eu öᅇgömam. Kembangö qetñi mönö sundan

\* **4:9-10:** Kol 4.14; Flm 24; 2 Kor 8.23; Gal 2.3; Tai 1.4 \* **4:11:** Kol 4.14; Flm 24; Apo 12.12, 25; 13.13; 15.37-39; Kol 4.10 \* **4:12:** Apo 20.4; Ef 6.21-22; Kol 4.7-8; Apo 20.6 \* **4:14:** 1 Tim 1.20; Sum 62.12; Rom 2.6



möpöseininga nalö teteköŋi qahö aködamunŋambuk aka ahöba öŋgöma. Keu mi öŋa.

*Yaizözkök keu teteköŋi*

<sup>19</sup> \*Gi mönö nöŋgö yaizözkökni Prisila aka apŋi Aqila yetköra aka Onesiforusgö saiwaurupŋi yeŋgöra jinöŋ mötme. <sup>20</sup> \*Neŋakni Erastus mosötpiga Korint sitinöŋ malja. Trofimius i Miletus sitinöŋ mosötpiga kawöl yöhöi ahöza. <sup>21</sup> Miangöra kömunjaŋ kie uru nalö qahö kaiga mönö bapŋe kiangöreŋ nöŋgöreŋ kamamgö kapaŋ kölman. Azi qetŋini Yubulus, Pudens, Linus, Klodia aka urumelen alaurup pakpak yeŋön yaizözkökŋini jiba algetka göhöreŋ kaza.

<sup>22</sup> O Timoti, Kembunöŋ uŋagi kötuetköba göbuk kinma. Anutugö kalem möriamŋan mönö embuk ahöma. Mewö.

---

\* **4:19:** Apo 18.2; 2 Tim 1.16-17      \* **4:20:** Apo 19.22; Rom 16.23; Apo 20.4; 21.29

## Taitusgö Kimbi Polnön Taitusgöra Kimbi alök. Jim-asa-asari

Azi gwabö qetnji Taitus yanön urunji melenja Polbuk örörön jöhöba bauköba misin nup meyohot. Memba köwet sutnje gölme jölanji qetnji Krit (Arete) miangören malohotka Polnön kembangan kutuba alabaukni mosoriga zioz nup arengöba ek kewöta galöm kölok. Polnön mosöta anda yangöra köuluköba mala Buja Kimbi ki ohoyök.

Krit mi keu Grik miambuk mindiribanbuk. Krit mi köwet sutnje gölme jölanji kun aka Grik (Greece) mi kantri kun.

Polnön Taitusgöra waimanjat karöbut möta qamban keu kewö ohom wangiyök: Krit yengö könanjini mi gonjim teköi baunam jegömöl aka malget. Tosatjan urunji melengetka malmalninan diŋgiyöhi, yanön kunbuk bölibepuk. Miangöra yengö jitnememeninan silik ölop kötokni kondela köuluk aka Baiböl stadi nup qahö mosöta kambunini mindiŋgöba malmegöra jiza. Uru melenget yengö sutjine kambu morömorö mi denöwö mindiŋgöba kusum engiba malme? Azi namnji, ambi namnji, ambi seram, azi gwabö aka welengeqe yengö goro keunji mi nanjök nanjök kewö jim asariza, “Urunji melenja Buja keu wuatangöba luainön mala ketani yengö keu bapne anda jegep uruk nup ölopnanök memba kinda julbepuköra kazik anjururuk mosöta malme.”

### **Buk kiangö bahöni bohönji 5 mi kewö:**

Polnön aposol nupnangö könanji jiza 1.1-4

Anutugö jitnememe yengö goro keunji 1.5-16

Ambazip kambu morömorö yengö goro keunji 2.1-15

Urukunjukunju aka galöm meme keu 3.1-11

Yaizökök aka keu teteköni tosatnji 3.12-15

### *Polnön aposol nupnangö könanji jiza.*

<sup>1</sup> Anutunön ambazip möwölöhöm engiyöhi, engö mötnaripninan asuhuba qarimapköra aka Jisös Kraistnön Pol ni melaim niŋgiiga yangö aposolni akzal.

Nönön Anutu welenji qeba keu ölni kusum engimakzal. Keu ölni mi möt kutuba kölgulime ewö, engö malmalninan mönö uteköba letorakna. Miangöra kimbi ki ohozal.

<sup>2</sup> Anutunön keu munenji jimawangö dop qahö yanön möpnangö möpne malmal köhöikni nenjimangö jim jöhöba miangö andöne yuai pakpak miwiknaiyök. Enön keu ölni möt kutuba möt narigetka miangön mönö nam kölgöni engiiga malmal köhöikne angotpangöra al mamböta jörömöröm ahakze.

<sup>3</sup> Anutu, Amötqeqe Toninan oyaenkoyaengö keunji jim jöhöba miangö nalöni diŋdiŋi ali kam kunjuiga miangören Buja keunji indela mi jim sehibingö jimkutukutunji alök. Miangö dop mi jim asarigetka Anutunön nöjön mi jim sehimangö möt narim niŋgiba kunjum niŋgiyök.

<sup>4</sup> \*O mötnarip nahön sorokni Taitus! Nönön bauköm gihibi urugi melenja alabaukni aka mohotje Kambu möt nariba maljit.

Iwi Anutu aka nanini Amötqeqe Tonini Jisös Kraist yetkөн mönö kalem möriam gihiyohotka luainön malman.

### *Galöm jitnememe yengören keu areŋ*

\* 1:4: 2 Kor 8.23; Gal 2.3; 2 Tim 4.10

<sup>5</sup> Köwet jölanji Krit (Crete) miangörej mohotje misin nup memba kembangan gömosötmanjö aka kewö jim kutum gihial, “Urujini melenget yejon ilingösöj lan maljei, i mönö arengöm engiba (pasta aka) jitje memenini miri taon dop kunguba kusum enginönga arejinambuk zioz nup memba malme.” Mewö jiba denit.

<sup>6</sup> \*Urujini melenjeri, yengö sutjineyök azi kewöji möwölöhöman: Kungö silenje pinjtkö keuji qahö, anömji mohok-kun memba mali nahönbörorupnan urujini melenja Anutu möt nariba yangisen kezapjupjup silikö keu silenje qahö ala jim engimakze.

<sup>7</sup> Urumelen könagesögö ketanjami pastö (bisop)\* yanjon Anutugö könagesö galöm köl engimaknawi, miangöra mönö azi kewöji kunguman: Kungö silenje pinjtkö keuji qahö, jakbak-öranböran qahö aka urupik qahö. O köhöikni qahö nemba bim lan qahö qeba möndömöndö qakje injarere mala monej yuaigöra qahö kapan kölakza. <sup>8</sup> Yangörej kamei, i ölop köl öröba köyan köl engiba keu ahakmeme ölopnanjö sihimni möta uruji miangörej ala malma. Kilik-kaluk kekpurikni qahö, keu pakpak dijdinanök kewöta sarakni töröni gainni kun aka nanji ahakmemeji törörök galöm köl angumakna.

<sup>9</sup> Buja keu kusum nenjigetka tandö söran ewö malmal töngumangöra ahözawi, pastonöj mi mönö töp memba miangörej qekötahöba kinma. Mewö kinda ölop Buja Kimbigö dop mötnaripkö keu kembangan kembangan ambazip kusum engiba miangön urujini kungumakna aka tosatnan Buja keu möwöramgöba qetalaknei, yengö keujini gongonji ölop qeapköba mindingömakna. Mewö.

*Böhi takapulakani mönö qetal engime.*

<sup>10</sup> Ambazip gwötpuknan keu qetala kezapjupjup aka seseknai ewö keu sinji sinji jiba ambazip tilipköm engimakze. Anutugö aiwesökni silenje yandigeri, yengö kambunöhök ambazip jesöngönan mewö ahakze.

<sup>11</sup> Ambazip mewö mienjö keujini mönö gömbököme. Yejon Buja keu kusum engibingö möndöba monej yuaijini öröbingö möta kösawöran keu lan jigetka gamunambuk ahakza. Mewö aka saiwa tosatni lök köreknanök mem sohom engigetka enololon aket. <sup>12</sup> Krit nanjine kezapqetok azi kunjan aiakanjanjöra kewö jiba ohoyök, “Krit ambazipnöj mönö nalö dop keu monej jiba injarere qölzöm mala ubibi kömböt ewö lilikqilik aka bau numbu nemakze.” <sup>13</sup> Yengöra keu mewö nanjöba jiyöhi, miangön mönö ölna. Miangöra kawöljinan qahöwahi mötnaripninan asuhuba ölnambuk aknapköra i mönö köhöiknanök terengöba jim engimaknan.

<sup>14</sup> Mötnaripninan ölnambuk aiga Juda nengö bem sambanini aka ambazip keu ölni singiba jimkutukutu alakzei, keu mewö miangö kezap kude alme. <sup>15</sup> Urunini melenninga Uja Törönan köl könjörat ak nenjiiga sarakni akzini, nengöra nene kungö dönqizizinni qahö ahöza. Nejon nene pakpak ölop nembinanjö dop akzappmö, qewölon ambazip keu ölnanjö yangisen ahakzei, yejon i me wai aketka urujinan töndup tölohömakza. Uruninan kölköljinjambuk aiga urujinanjö kezapnan duhui mönö bau jegömöl tandök malje.

<sup>16</sup> Yejon “Anutugö könanji möt yaközin,” jitinan mewö jigetka aiakanjan mi qan köla qeapkömakze. Mewö aka Anutugö keuji qetalgetka imbilonlon möt enjiiga ahakmeme ölopni kun memanjö dop qahö akze. Mewö.

\* **1:6:** 1 Tim 3.2-7 \* **1:7:** ouwösiö, zioz paris lida, bisop, nup meme bohonji yanjon qet ketani öne qahö bisimappmö, paris kambu-urupni yengöra köuluköba kusum engiba urujini kunguba nupninanjö arejini engiba goro qamban qakje galöm köla mindingö mengimakna.

## 2

### *Ambazip ketanji yenğö qambañ keu*

<sup>1</sup> Göñön mewö qahö maljanañğöra mönö mötnaripkö keu kambañi kambañi mi Buña Kimbigö dop kewö kusum enğimakñan: <sup>2</sup> Azi namñi yenğön mönö kilik-kalukñini qahö malgetka göda qem enğibinañğö dop akñe. Nannini ahakmemeñini törörök galöm köl anğugetka mötnaripñinañğö kawölñinan qahöwahi ölñi urukalem asuhumakña. Ölñi asuhui ambazip törörök jöpaköm enğiba malme aka kapan kōla böñ qeba kinme. Mewö malmegöra kusum enğimakñan.

<sup>3</sup> Ambi namñi yenğön mewöyök Anutugöreñ ambi sarakñi yenğö dop ahakmemeñini aka memba malme. Andöqege keu yöhösañ kude ahakñe. Wain o gwötpuk nemegö mötöp simbañe kude anğota qaköme. Urumeleñ ahakmemeñini silikñi ölöpñi kondela tosatñi kusum enğimakñe.

<sup>4</sup> Mewö aka mala ambi nembö bapñine maljei, yenğöra ölöp goro enğiba malgetka yenğön mewöyök apmoröurupñini urukönömñinan jöpaköm enğiba malme. <sup>5</sup> Jöpaköm enğiba nannini ahakmemeñini törörök galöm köl anğuba sarakñi aka mirigö nupñini nem qerak aka nöñgöp törön qakñe memba apmoröurupñini köyan köl enğiba apurupñinañğö keu bapñe anda kötöngöm enğimakñe. Mewö kusum enğigetka aka memba malgetka tosatñan Anutugö Buña keu mi mepaiköba ilitnön albingö osime. Mewö.

### *Azi gwabö aka welenqege yenğö qambañ keuñini*

<sup>6</sup> Azi gwabö yenğö uruñini mewöyök kewö kuñgum enğimakñan: Yenğön mönö ölöpñanğö oyankasak mala nannini ahakmemeñini törörök galöm köl anğumakñe. <sup>7</sup> Uruñini mewö kuñgum enğiba nangak ahakmeme pakpak mianğöreñ silik ölöpñi kondel enğiba malman. Mönö geñmoñ qahö böñ qeba kinda tañörakñi qahö kusum enğimakñan. <sup>8</sup> Keu mötsihimñambuk jiba malnöñga ambazipnöñ mepaiköba memba et al gihibingö osime. Mewö jiba malnöñga tuarenjorupninan keu bölöñi jim neñgibingö keu jaruba ölñi qahö miwikñaiba gamuñini mötme. Mewö kusum enğimakñan.

<sup>9</sup> Welenqegeurup mi kewö kusum enğimakñan: Yenğön ketanjamñini yenğö keuñini pakpak tem kōla keu bapñe anda malme. Sösöñgai ak enğibingö kapan kōla kinme. Keu jimei, mi nesilam qakñan kude melen enğimakñe. <sup>10</sup> Ketanjamñinañğö mireyök yuai mohot-hök yahöt-hök mi ölön kude memakñemö, ketanjamñinan engeka möt narim enğimakñapaköra mönö kapan kōla kinme. Nupñini pakpak mönö geñmoñi qahö pöndañ memba malme. Mewö mala Anutu Amötqege Toninañğö Buña keu kusum enğimakzei, mi kötön kölgetka ölñi ahui nahömñambuk ahakña. Mewö.

### *Malmal sarakñañğö nam köipitñi mi kalem möriam.*

<sup>11</sup> Malmal sarakñañğö nam köipitñi kewö: Anutunöñ ambazip körek amöt qem neñgimapköra aka kalem möriamñi indeli gölme dop asuhuyök. <sup>12</sup> Kalem möriam mianğön mönö kopa anğöjörak malmalgöra “Qahö,” jibingö köna kondela gölmegö sihim kömbönañi bölöñi qömbököbingöra köl kusuba mindiñgöm neñgimakza. Ahakmemeñini törörök galöm köl anğuba keu pakpak diñdiñanök kewöta malbingöra köl gulim neñgimakza. Mewö mianğön Anutugö malmal köhöikñi mi nalö kewöñe köl guliba gölmenöñ malbin.

<sup>13</sup> Mewö malinga Jisös Kraistnöñ kunbuk kamawi, nini nalö mianğöreñ Anutu qetbuñañambuk aka Amötqege Tonini yetkö asakmararañiri asuhuiga ekin. Nini oyaenkyoaen nalöñi mi kam kuñgumapköra jörömqöröm al mamböt aka maljin.



14 \*Jisös Kraistnöḡ mönö neḡgöra aka nanḡi malmalḡi köleḡda mosörök. Nini ahakmeme bölöḡi könaḡi könaḡi mianḡöreḡök meköm neḡgiba sohopnini memamḡö möta köl köḡjörat ak neḡgiba nanḡi buḡaḡi sarakḡi akingöra aka malmalḡi köleḡda mosörök. Mi mosöta qewöloḡnini saḡoḡniga nanḡi könaḡesöḡi aka ölop nup ölopḡi ölopḡi membingö urukönöp aka jöjörömakin.

15 Mianḡö keuḡi mönö kusum eḡgiba ambazip uruḡini nanḡöba köna siḡimeḡ, mi kukösum pakpakö qakḡe tembula jim eḡgimakḡan. Mewö aknöḡga kunḡan jijiwilit ak gihibapuköra galöm mem aḡguba malman. Mewö.

### 3

#### *Urumeleḡ eḡön mönö silik kewö aka memba malme:*

1 Kusum eḡgiba keu ki mönö köl gulim eḡginöḡga ölop urukönömḡine ala mötmörime: Urumeleḡ könaḡesö yeḡön mönö kiap gawman aka ketaḡamḡini tosatḡi yeḡö keu bapḡine anda keuḡini tem köla malme. Mindimindiri nup ölopḡi memegöra jigetka mi pakpak mönö jöjöröba memakḡe. 2 Uruqeḡe keu töhöreḡ mi kungöra kude jim waḡime. Aḡgururuk kude akḡemö, ala ak aḡguba urumohot malmegöra kinme. Ambazip pakpak mi guḡböḡjönjönḡ pakpak ak eḡgiba uruluai qakḡe mutulaḡöḡm aḡguba malme. Mewö.

3 Nini mewöyök mutuk uruqahö mala qeḡetal aka janḡuḡ malin. Sihim kömbönaḡnini bölöḡi könaḡi könaḡi miḡḡö mötöp simbaḡe qaköḡga galöm köl neḡgigetka sileḡö sihim sösoḡḡaiḡi laḡ jarubingöra malin. Köroḡisigisi qakḡe kegwek-kahasililiḡ aka mianḡöreḡ malmalnini ayuhuba malin. Tosatḡan imbilonḡon möta kazik ak neḡgigetka sutnine urukerök ak aḡguba malin.

4 Mewö malinmö, Anutu Amötqeḡe Toninan ahakmemeḡi ölopḡi köleḡda indeliga urukalemḡan asuhum tiḡgiriga kötala uruḡan jöpaköm neḡgiyök. 5 Jöpaköm neḡgiba bohonini jöhöba amöt qem neḡgiyök. Naninak diḡdiḡi mala nup ölopḡi ölopḡi memba malbinahi, mianḡöra aka qahö neḡgehoriyök. Mianḡöra qahöpmö, nanḡi ak-kömukömuḡan mönö nam köl waḡiḡiga siḡisöndoknini saḡoḡniga ahuahü döloḡḡi ahuinga Uḡaḡi Töröḡi urunine aliḡa köloḡḡaim neḡgiyök. 6 Anutunöḡ amöt qem neḡgiba Amötqeḡe Tonini Jisös Kraistköra jiḡga Uḡa Töröḡi melaiba kelenmaleleḡ mokoḡga urunine geḡa maljin.

7 Anutugö kalem möriamḡan nam köl waḡiḡiga keunini jim teköi solanibingöra aka Uḡa Töröḡan urunine geḡa köloḡḡainin. Köloḡḡaiba kinda oyaḡkoyaḡ malmal teteköḡi qahö malbingö jörömqöröm al mamböt akzini, mi ölop buḡa qem aḡgubin. Mewö.

8 Keu ohozali, mianḡön öl töhöḡḡa. Göḡön mönö keu kewö kapaḡ köla jim tuarim eḡgiba malman: Ambazip Anutu möt narizei, yeḡön mönö jeḡep aka kinda uruḡini pöndaḡ nup ölopḡi ölopḡi memegöra ala malme. Mewö akḡei, mianḡön mönö ambazip bauköm eḡḡiga nupḡinaḡö öḡḡi eka “Qetpuk!” jiba malme. 9 Tosatḡan uruqahö keu aka ambösakon yeḡö qet areḡi areḡi eraum mötketka goranora aḡgururuk asuhumakzawi, göḡön mönö mi yaköriba andö qeman. Mewöyök Mosesnöḡ Köna keu neḡgiyöhi, tosatḡan keu mohot mohot mianḡöra möndömkösök aketka supapköḡga sohomakza. Jitnakölik mewöḡi mi yuai omaḡi töhöḡn aka qahöpmahöp bauköm eḡgimakza. Mianḡöra mi mönö andö qeba mosötman.

10 Kunḡan keu mewö jim öröba mianḡön urujujul mem eḡgimakzawi, i mönö galöm meme keu jim waḡinöḡga qahö tem köliḡa kunbuk jim waḡinöḡga yahöt aiga töndup yaḡḡiseḡ akḡa ewö, i mönö közölnöḡga urumeleḡ kambu mosöta yaḡepḡe malma. 11 Yaḡö könaḡi kewö ahöi möt yaközan: Yaḡön

\* 2:14: Sum 130.8; Eks 19.5; Dut 4.20; 7.6; 14.2; 1 Pitö 2.9

köna singiba öñömböböp köla lolonqalon aka singisöndok ahakmeme ahakza. Singisöndokni mianön mönö könañi kondeli sohom teköi Anutunöñ keunji jim teköi könöp siagö buñaya akrja. Mewö.

*Yaizözkök keu teteköñi*

<sup>12</sup> \*Ni kömunjan kie uru nalö ki siti qetñi Nikopolis Grik miangören mösöhöba malmangö mötzal. Miangöra Artemas me Tikikus salupke malmapköra melaibi göhöreñ kanqotmawi, nalö miangören mönö nalö kude qem körimanmö, zilañ mosöta Nikopolis kaba miwikñaim ningiman. <sup>13</sup> \*Köna keugö mötmöt azi (loya) qetñi Zenas aka Apolos yetkөн yuai kungöra osiba mözöqözöröñ aka Krit miangören qaköba tatpahotpuk. Miangöra mönö kapañ köla öroyuai tosatñan dopñire nañgöm etkinöñga ölop toroqeba anmahot. <sup>14</sup> Alaurupninan mönö nup ölopñi ölopñi memegö könañi möt soroköba pöndañ jegep aka zeñ kinda uruñini miangören ala malme. Mewö aketka tosatñan lömböt keta bölökñi sangabañga miwikñaime, i ölop nañgöm enjimakñe. Mötnaripkö ölni mewö ahuiga malmal gilipitñi (ambetakñi) önewat qahö malme.

<sup>15</sup> Nömbuk ki maljei, yeñön körek yaizözkökñini jigetka göhöreñ kaza. Göñön alaurupnini Krit miangören Kembu möt nariba uruñinan jöpaköm neñgimakzei, yeñgöra mönö nöñgö yaizözkökni jinöñga mötme.

Kalem möriamnöñ mönö körek embuk ahöma.

\* **3:12:** Apo 20.4; Ef 6.21-22; Kol 4.7-8; 2 Tim 4.12      \* **3:13:** Apo 18.24; 1 Kor 16.12

## Filemongö Kimbi Polnöη Filemongöra Kimbi alök. Jim-asa-asari

Azi öngöngöηi Filemon mi Kolosi sitinöη mala uruηi melenä zioz nup memba welenqeqeηi qetηi Onesimus galöm köliga töndup unjurata Rom sitinöη anök. Miangöreη anda Polbuk mutulangöba keuηi möta uruηi melenä Polbuk Buηa nup meyohot. Polnöη kösö mire tata Onesimus tonangöra Kimbi ki ohoba böröηe ala melaiiga Kolosi lilingöyök. Kimbi kiangöreη uruηi melenöhi, miangö buzupηi indela Filemon uruηi kewö kuηguyök: “Gi mönö welenqeqegahö pinjitηi mosöta yambuk urumohok aka köl öröm wanjinöηga urumelen alagi ewö qöhöröηge kiniga yanğöra söηgaiba malman.”

**Buk kiangö bahöηi bohonηi 4 mi kewö:**

Keu mutukηi 1-3

Polnöη Filemon möpöseiza 4-7

Onesimusgöra Filemongö uruηi kuηguyök 8-22

Kimbigö keu kötηi bohonηi 23-25

<sup>1</sup> O wölböt alani aka neηakni Filemon!

Pol nönöη Jisös Kraistkö nupηi memakzalanğöra aka gwaröhöm niηgigetka kösö mire tatzal. Urumelen alani Timoti yanğön nömbuk tariga nönöη göbuk keu eraum mötpitköra kimbi ki ohozal.

<sup>2</sup> \*Mewöyök ambi ketanηi urumelen nenini Apia aka Arkipus urumelengö bimqege azinini aka urumelen könagesö göhö mire tokomakzei, nönöη kimbi ki engöra ohozal.

<sup>3</sup> Anutu Iwinini aka Kembu Jisös Kraist yetkön kalem möriam engiyohotka luainöη malme.

*Filemongö urukalemğöra möpöseiza.*

<sup>4</sup> Nönöη nalö dop köuluköba gi mötmörim gihimakzalanğö dop kewögöra Anutuni saiwap jim wanğimakzal: <sup>5</sup> Gi Kembu Jisös möt nariba jöpaköm wanğiba Anutugö ambazip sarakηi pakpak jöpaköba urukalem ak engiba maljan.

<sup>6</sup> Saiwap jiba kewö köulukömakzal: Mötnaripkan mönö köhöiba pöwöwöm aiga ölop qöhöröηnine kinda nembuk mötnaripkö keuηi jim sehiba malman. Mewö Kraistpuk qekötahöba kininga kalem ölopηi ölopηi neηgimakzawi, gi miangö könanηi körekηanök möt sölöηgöman. <sup>7</sup> O urumelen alani, gi ambazip sarakηi körö-ölöwak qem enginöηga amğöba malje. Urukalemgi mianğöra nönöη gwötpuk söηgaibiga mianğön uruni nanğömakza.

*Filemonöη Onesimus köl örömaqköra qesiza.*

<sup>8</sup> Mewö malnöηga Kraistpuk qekötahöziga ölop awösamakak aka kukösum qakηe kinda yuai akηangö jim kutum gihibileηak. <sup>9</sup> Mi töndup Anutunöη uruηan jöpaköm netkizawanğöra aka ölop jimkutukutuni mosöta ulet miyök ulet gihimam. Gi Pol nönöη silikni mötzan. Nönöη azi namηi akzal aka Kraist Jisösgö nupköra aka nalö kewöηe kösö miri azia mewöyök akzal. <sup>10</sup> \*Ni kösö miri kiangöreη alagi qetηi Onesimus aitongöba bauköm wanğibiga uruηi melenä mötnaripkö nahöni ahök. Mianğöra merak yanğö numbu jit memba yanğöra aka ulet gihizal. <sup>11</sup> Yanğön mutuk welen qeba lan möndöba injarere

\* **1:2:** Kol 4.17    \* **1:10:** Kol 4.9

mala qemasolokep ak gihiba malökmö, nalö kewöñe letota gi aka ni ölopñanök bauköm netkiiga öñji asuhumakñawanö dop akza.

<sup>12</sup> Yañön nani wölböt nahöni akza aiga nani wölbötñi ewö melaim wanñibi lilingöba göhöreñ kaza. <sup>13</sup> Nöñön Ölöwak Buñagöra aka kösö mire tatzal. Miangöra Onesimus jöhöbi nömbuk mala göhö salupke bauköm niñgimapkö mötzal. <sup>14</sup> Mewö mötzalmö, bauköm niñgimapkö qahö kuñgum gihizal. Sihim-gan jiiga bauköm niñginöñga dop köljapmö, göñön welenqeqegi niñgiman me anğön kölman, miangöra Oñ! qahö jinöñga nanök jöhöm wanñimamgö osizal.

<sup>15</sup> Onesimusnöñ kewögöra aka gömosörök me? Yañön nalö töröptökñi yaigep mala kunbuk lilingöba kaba göbuk nalö teteköñi qahö malma. <sup>16</sup> Mutuk welenqeqe omanñi aka malökmö, nalö kewöñe mi onğita azi qainñi kun akza. Uruñi melenđa mönö wölböt alanina akza. Nöñön yañgöra gwötpuk ak niñgiiga göñön azi mi eknöñga Kembangö buñani aiga yañgöra mewö ni nonğita önöñi qahö ak gihimakña.

<sup>17</sup> Göñön nömbuk ala-ala aka maljit mötnöñga nöñön kabi köl öröm niñgibanak ewö, mönö Onesimusnöñ kaiga mewö köl öröm wanñiman. <sup>18</sup> Yuai kun ak bölim gihiyök me yañgöreñ tosa kun göhöreñ ahöza ewö, mia mönö nöñgö tosaya jinöñ ahöma. <sup>19</sup> Ni Pol mönö nani börönan kewö ohozal, “Nöñön mi mekömam.” Nöñön bauköm gihibi urugi melenñöñga tosagi ketanñi mi mekömangöra nangi mewöñanök nöñgö buñaya jim teköm anğunöñga dop kölbawak. Miangöra ölop kewö jibileñak: Onesimusgö tosanñi mi mönö jinöñga nange tosaya ahöma. <sup>20</sup> O urumelen alani, Kembangö Buñ gihiali, mi mönö melenđa bauköm niñgimangö ak niñgiza. Kraist qekötahözani, miangö dop mönö Onesimus köl örönöñga nöñgö urunan amgöba ölöwakña.

<sup>21</sup> Keuni tem kölmani, mi möt nariba keuni ohoba könañamgi kewö ahöi mötzal: Keu jizali, mi mönö onğita qetpuk ak soroköman. Mewö. <sup>22</sup> Keu kun ki: Eñön köulukögetka Kembangöñ ni melenñ niñgii enğöreñ kamamgö al mamböta jörömqöröm akzal. Miangöra mönö miri uruñi kun nöñgöra mem kelötman.

*Yaizözkök aka kötuemötuet keu teteköñi*

<sup>23</sup> \*Alani Epafra yañön Jisös Kraistkö nupköra aka nömbuk kösö mire tata yaizözkökñi ali göhöreñ kaza. <sup>24</sup> \*Neñakurupni nup mohotñe memakzini Mak, Aristarkus, Demas aka Luk yeñön mewöyök yaizözkökñini algetka göhöreñ kaza.

<sup>25</sup> Kambu Jisös Kraistkö kalem möriamnöñ mönö uñanñi kötuatköba embuk ahöma. Mewö.

\* **1:23:** Kol 1.7; 4.12      \* **1:24:** Apo 12.12, 25; 13.13; 15.37-39; 19.29; 27.2; Kol 4.10, 14; 2 Tim 4.10-11



## **Hibru Kimbi** **Kunöŋ Hibru yenğöra Kimbi alök.** **Jim-asa-asari**

Jisösnöŋ Suepnöŋ öngöi mianğö andöŋe yambu 35 mianğö dop teköiga azi kun qetŋi qahö mötzini, yaŋön Kimbi ki ohoba Juda urumelen ambazip yenğoreŋ alök. Juda yenön Hibru (kian) keu jigeranğöra qetŋini Hibru qetket. Tosatŋan Juda urumelen ambazip mi sesewerowero gwötpuk ak engigetka Jisösgö köna diŋdiŋi mosötpingö mötmöriba Juda yenğö köna walŋe dumŋe kunbuk anğotpingö mötket. Köna walŋi mi Köna keugö kapanğölköl.

Kimbi kianğö keu köŋi 3 mi kewö:

1. Jisös, Anutugö Nahönŋi yaŋön sihimbölö ketanŋi möta mewö mianön Iwiŋi tem kölmanğö könanŋi mörök. Mianğöra Suep garata, Moses aka keza-pqetok ambazip pakpak enğonğita öngöngöŋi akza.

2. Anutunöŋ Jisös kuŋguiga nalö teteköŋi qahö jike nup galömnini bohonŋi aka malma. Nanŋi sepŋi mokoyöhanğöra jöwöwöl ohohonöŋ teköiga jike nup galöm tosatŋi yenğöra qahö osibin.

3. Urumelen neŋön Jisös möt nariinga siŋgisöndoknini mosöta amöt qem neŋgiba kömupnöhök meköm neŋgiiga keŋgötnini qahö mötzin. Jike nup walŋi mi imutimut ewö aiga megetka Jisösnöŋ amötqeqegö könanŋi ölni indela nanŋi jöwöwöl ohoho ewö akŋegöra al anğuyök.

Mötnariŋ ambazip ketanŋi yenğö silikŋinanğö kösohotŋi mi teteköŋe (Boŋ 11) ohoba mötnariŋŋinan söroaubapüköra kewö kuŋgum enğiza, “Sesewerowero ak engigetka mianğö sihimbölöŋi mi mönö kapanğö köla mökösonğda möta Jisösbuk luhut alme.” Buk kianğö qambaŋi aka galöm meme keuŋi mi nahömŋambuk.

**Buk kianğö bahöŋi bohonŋi 10 mi kewö:**

Keu mutukŋi: Kraistnöŋ Anutugö könanŋi indel teköyök 1.1-3

Kraistnöŋ garata pakpak enğonğitza 1.4-2.18

Kraistnöŋ Moses aka Josua etkonğitza 3.1-4.13

Kraistnöŋ jike nup galöm pakpak enğonğitza 4.14-7.28

Kraistkö jöhöjöhö arenŋi mi jöhöjöhö arenŋ walŋi onğitza 8.1-9.28

Kraistkö sep busuŋan jöwöwöl pakpak enğonğitza 10.1-39

Mötnariŋ mi yuai mutukŋi aka bohonŋi 11.1-12.29

Ahakmemeninan Anutu uru ölöwak mem waŋgime 13.1-19

Köuluk teteköŋi 13.20-21

Uruwahöt keu aka yaizözkök keu teteköŋi 13.22-25

*Anutunöŋ Nahönŋi melaiiga keuŋi indelök.*

<sup>1</sup> Anutunöŋ mönö möpŋanğö möpŋeyök könahiba köna murutŋi murutŋi wuatangöba keuŋi indelmangö mörök. Mewö möta keuŋi nalö gwötpuk kezapqetok ambazip yenğö uruŋine aliga aukŋe jigetka ambösakonurupninan möta mala kotket. <sup>2</sup> Mewö mala kotketmö, nalö teteköŋe malinga kewöŋe mönö Nahönŋi melaiiga keuŋi indela aukŋe jiiga mörin. Nahönŋi yaŋön Iwiŋi bauköiga Suep gölme aka mietkö öroyuaiŋiri pakpak miwikŋaiyo-hotka Nahönŋan nalö teteköŋe yuai pakpakö Tonŋi akŋapkö jim teköi malja. <sup>3</sup> Anutugö kaisonğolomŋan Nahönŋi ahöm waŋgiiga eta kondelök. Anutugö asakmararanŋan mönö i kuŋguiga biliksik aliga imutimut ewö ehin. Siŋgisöndoknini köl könjörat teköbagun mönö Suep mire öngöba dumŋi memba

Öngöngöñamninangö böröñi ölñe tatza. Mianğöreñ tata Suep gölmegö öröyui pakpak mi keuñi kukösumñambuknöñ bisiba galöm köla malja.

*Anutugö Nahönñan Suep garata enğongitza.*

<sup>4</sup> Anutunöñ Nahönñi qet wañgiiga mianğön mönö Suep garata yeñgö qetñini onğita aködamunñambuk akzawi, mianğö dop Nahönñan Suep garata enğongita ketanñamñini aiga nembö bapñe malje. <sup>5</sup>\* Anutunöñ nalö kunöñ Suep garataurupñi yeñgöreñök kungöra keu kewö qahö jiyök, “Göñön nöngö Nahöni aknöñga nöñön merak göhö Iwigi akzal.” Mewöyök keu kun kewö jii ahöza, “Nöñön yañgö Iwiñi akiga yañön nöngö Nahöni akña.”

<sup>6</sup>\* Keu mi dumñe kunbuk Nahönñi mutukñi jim teköiga gölmenöñ etmamgö ahöhi, nalö mianğöreñ mönö qeljiñe kewö jiyök, “O Suep garataurupni, inñi mönö körek pakpak yañgö waikñi memba möpöseiba malme.”

<sup>7</sup>\* Suep garata yeñgöra keu kewö jii ahöza, “Anutunöñ mönö garataurupñi mem letot enğiiga luhut ewö aka anda kame. Welenqeçeurupñan mönö letota könöp bölam ewö aka anda kame.”

<sup>8</sup>\* Yeñgöra mewö jiyökmö, Nahönñangöra keu kun kewö jii ahöza, “O Kambu, göñön mönö jakömbuak dum tatatke nalö teteköñi qahö tat öngöman. Öropki kukösum-ñambuk mianğön qindinñaim neñginöñga ahakmeme diñdinñan mönö bemtohonğahö muñgemñi aka ahöm öngöma.

<sup>9</sup> Göñön ahakmeme solanñangöra ak gihiiga ahakmeme gonğonangöra irimgi seholiiga kazik aka mala kotnöñ. Mianğöra göhö bemgi Anutu yañön mönö al gihiiga alaurupki enğongita sösongai kelöknöñ gömirii maljan.”

<sup>10</sup>\* Nahönñangö keuñi kun mi kewö, “O Kambu, göñön könakonahine gölmegö tandöñi kuñgunöñga Suepkö jakeni jakeni mienöñ mönö göhö börösöwögi akze.

<sup>11</sup> Suep gölme pakpak mienöñ opo maluku ewö walñi aka ayapkömemö, göñön mönö köhöiba kin öngöman.

<sup>12</sup> Möki köpeimakzini, göñön mönö mianğö dop suep ehekñi mi opo söro jöhözin ewö köpeim enğinöñga letotme. Yuai pakpak utekömapmö, göñön mönö tandök mohot miyök aka yambugi (yaragi) teteköñi qahö mal öngöman.”

<sup>13</sup>\* Anutunöñ nalö kunöñ Suep garataurupñi yeñgöreñök kungöra keu kewö qahö jiyök, “Göñön mönö kaba böröni ölñe tatnöñga nöñön mönö tuarenjonurupki nalö sutñi kianğöreñ tim tötal enğibiga et enğuiga göhö könagahö döpnñi aketka köirañ albin.”

<sup>14</sup> Nahönñangöra keuñi keuñi mewö jiyökmö, Suep garata i mönö niñia akze? Körek yeñön Anutugö welenqeçe uñaurupñi akze. Mewö aka ambazip oyaenköyaen buña qem anğumei, i bauköm enğimegöra melaim enğii malje. Mewö.

## 2

*Urunini qahö melenbinbukö galöm meme keu*

<sup>1</sup> Mianğöra Buña keu mörini, mi mönö törörök möt asaribingö kapan köla kezap alme. Gölmenöñ malmalgö inñi me waiñi kuññan neñguanğiri lañ anda kaba liklak malbin ewö, mönö Jisösgö amötqeçe nupñi onğita öne mala ayuhubinbuk. <sup>2</sup> Keu mi kewö jim tuarimam: Mutuk Suep garata yeñön Buña keu jigetka ambazip jöhöm enğii malget. Mewö mala denike yeñön

\* 1:5: Sum 2.7; 2 Sml 7.14; 1 Hist 17.13 \* 1:6: Dut 32.43 \* 1:7: Sum 104.4 \* 1:8: Sum 45.6-7

\* 1:10: Sum 102.25-27 \* 1:13: Sum 110.1

Köna keu qahö tem köla selji walöngeri, Anutunöŋ mönö körek yengö keunjini diŋdiŋanök jim teköba likepni melenj engii lömböt qakŋine öngöi mala kotket.

<sup>3</sup> Yenön lömböt miwikŋaigetka neŋön mewöŋanök akzin ewö, lömbötköra mönö denöwö ölöŋ kölbinak? Amötqeŋe nup ketani mi nesampurek qakŋe nönöŋgan akin ewö, mönö lömbötnöhök ölöŋ kölbingö osibin. Kembunöŋ könahiba amötqeŋegö könaŋi indeliga tosatŋan keu mi jitŋeyök möta naŋgöba jim köhöigetka sehiba dop köl neŋgiyök. <sup>4</sup> Mi naŋgöba jim köhöigetka Anutunöŋ yembuk mohotŋe kinda keunjini naŋgöba jiiga aŋgöletot aiwesök könaŋi könaŋi mi kukösumŋinambuk asuhugetka Uŋa Töröŋi mokoba jitsihitŋangö dop mendenŋiga dop köl neŋgiyök. Mewö.

*Jisösnöŋ datnini aka Suepnöŋ neŋguanŋitmamgö mötza.*

<sup>5</sup> Suep gölme dölökŋi asuhumegö keuŋi jimakzini, Anutunöŋ nini miangörenj Suep garata nembö bapŋine malbingö areŋi qahö ala jim kutuyök.

<sup>6</sup> \*Mewö qahöpmö, keu mi kunŋan naŋgöba jiiga Buŋa Kimbigö kemaŋi kunöŋ kewö ahöza, “Gölme azinöŋ mönö niŋia aiga i mötmörim waŋgimakzan? Suep gölmeŋö azi ölnjan mönö niŋia aiga i köyan kölakzan?”

<sup>7</sup> Göŋön i memba et al waŋginöŋga nalö töröpŋi Suep garata yengö nembö bapŋine eta eretŋi aka malök. Mali waŋgitnöŋga asakmararaŋnöŋ öngöiga kösatorom ila jalö waŋginöŋga aködamunŋambuk aka qetbuŋaŋambuk malja. Mewö mala öroyuai pakpak galöm köla malja.

<sup>8</sup> Börösöwögi pakpak mönö yaŋgö jimkutukutuŋangö bapŋe malmegöra memba et al enŋinöŋga malme.”

Keu miangö dop yuai pakpak mi yaŋgö kukösum bapŋe malmegöra memba et al enŋiba miangörenj yuai kun qahö mosöriga yaŋgö keuŋangö bapŋe qahö ahöbawak. Areŋ mewö alökmö, nalö kewöŋe börösöwöŋi pakpak mi yaŋgö kukösum bapŋe memba et al enŋii tem kölakzeangö dop qahö enŋehakzin.

<sup>9</sup> Mewö qahö enŋehakzinmö, Jisösnöŋ mönö kewö letota mali ehakzin: Kömupkö sihimbölöŋi möröhaŋgöra Anutunöŋ waŋgiri asakmararaŋnöŋ öngöiga kösatorom ila jalö waŋgiiga ehinga aködamunŋambuk aka qetbuŋaŋambuk malja. Anutunöŋ kalem möriamŋi kondel neŋgimamgö möta körek neŋgöra aka kömupkö sihimbölöŋi mötmapkö jim teköyök. Miangöra memba et al waŋgiiga nalö töröpŋi Suep garata yengö nembö bapŋine eta eretŋi aka malök. Mewö malökmö, nalö kewöŋe qetbuŋa öngöŋgöŋi memba malja. <sup>10</sup> Anutunöŋ mönö öroyuai pakpakö könaŋi akza. Yaŋön körek nini nanŋi möpöseim waŋgibingöra aka miwikŋaim neŋgiiga maljin. Yaŋön ambazip sehisehiŋi neŋguanŋiri asak-mararaŋnöŋ öngöbingöra mötza. Mewö möta amötqeŋeninaŋgö Toŋi mi qahö aŋgön köliga sihimbölö möta mewö miangön nupŋi mi mem teköi asakmararaŋi pakpak miwikŋaimapkö möri dop kölök.

<sup>11</sup> Kunöŋ mem sarahim neŋgimakzawi aka ambazip sarakŋi ahakzini, körek neŋgö kondotkondot Toninan mönö mohot akza. Miangöra Jisösnöŋ qetnini “Alaurupni,” mewö qetmamgö gamuŋi qahö mötza. <sup>12</sup> \*Könaninaŋgöra Buŋa keu kun kewö jii ahöza, “Nöŋön mönö göhö qetki mi nani alaurupni yengöra qet asarim enŋiba urumelenj könagesö sutŋine kinda möpöseim gihimakŋam.”

<sup>13</sup> \*Mewöyök miangö Buŋa keuŋi kun kewö jii ahöza, “Nöŋön mönö mötnariŋni Anutugörenj ala malmam.” Dumŋe kunbuk miangö Buŋa keuŋi kun mi kewö jii ahöza, “Mötnöŋ, ni aka Anutunöŋ nahönbörat niŋgiyöhi, neŋön mönö ki maljin.”

\* 2:6: Sum 8.4-6 \* 2:12: Sum 22.22 \* 2:13: Ais 8.17, 18

<sup>14</sup> Kunöŋ mem kömum neŋgimangö kukŋi memba maljawi, Jisösnöŋ mönö i tulumgöi gemapköra aka kömumba mianön luhut alök. “Bölönangö Tonj tulumgömam,” jiba ambazip sep busuni-nambuk maljini, miangöra yanön mönö mewöyök nembuk tandök mohot miyöhök gölme azia ahök. <sup>15</sup> Ambazip malmalnini gölmenöŋ maljeangö dop kömumbingö keŋgötŋinan jöhöm engii mala kotkeri, mi mönö körek pösat engii solanimegöra aka gölme azia ahök. <sup>16</sup> Suep garata köyan köl engimapköra gölme azia qahö ahökmö, Abrahamgö gwölönarökurupŋi nini möt angön köla bauköm neŋgimakŋapköra mönö mewö ahök.

<sup>17</sup> Könaŋi miangöra aka yanön öröyuai pakpak miangöreŋ alaurupŋi nembuk tandök mohot miyöhök ahök. Jike nup galömnini bohonŋi aka nupŋi nömtik memba ak kömum neŋgiba malmapköra mönö nembuk tandök mohot ahök. Tandök mohot akagun mönö ölop jitŋememenini aka jike galöm bohonŋangö nupŋi memakza. Mi memangöra siŋgisöndokninaŋgö töwaŋi ala Anutugö jeŋe mi köl könjörarök. <sup>18</sup> Gölme azia aiga esapköm waŋgigetka nanŋak sihimbölo möta malöhi, miangöra ambazip esapköm neŋgimakzei, nini mönö ölop bauköm neŋgimakŋa. Mewö.

### 3

#### *Jisösnöŋ Moses ongita öŋgöŋöŋi akza.*

<sup>1</sup> Miangöra urumelen alaurupnini sarakŋi, Suep Tonjan engoholi nembuk kambu mohot maljei, eŋön mönö urumötmötŋini pöndaŋ Jisösgöreŋ ala malme. Anutunöŋ i melaiiga aposol aka jike nup galömnini bohonŋi akzawi, yangöra mewö jim miwikŋaimakzin. <sup>2</sup> \*Mosesnöŋ Anutugö könagesöŋi pakpak mi memburikŋi qahöpmö, pöndaŋ galöm köl engiba malök. Miangö dop Jisösnöŋ mewöyök kun kuŋgum waŋgiyöhi, yanö keuŋi (misila) törörök wuataŋgöba memburikŋi qahöpmö, pöndaŋ nömtik memba malök. <sup>3</sup> Miri aka azi miri meyöhi, mi kewöt etkiinga mitimqeŋe azigö qetbuŋaŋan mönö mirigö qetbuŋaŋi gwötpuk ongitza. Miangö dop Moses aka Jisös kewöt etkiinga Jisösgö asakmararaŋi öŋgöŋöŋan mönö Moses gwötpuk ongitza. Könaŋi mewö eka miwikŋaimakzin.

<sup>4</sup> Miri pakpak mi kungö börösöwöya akzemö, yuai pakpak mi mönö Anutugö börösöwöŋi akza. <sup>5</sup> Mosesnöŋ Anutugö könagesöŋi pakpak mi memburikŋi qahöpmö, pöndaŋ welen qem engiba malök. Mewö mala Anutunöŋ könaŋep azi kungöra jiyöhi, mönö keu miangö söpsöpŋi mi qeljŋe indela dangunuŋa kinök. <sup>6</sup> Mewö kinökmö, Kraistnöŋ mönö Anutugö Nahönŋi aka Iwiŋangö keuŋi (misila) nömtik memba könagesöŋi pöndaŋ galöm köl neŋgiba malja. Anutugö könagesöŋi mi neŋön akzin. Oyaenköyaen akingö jörömqröm aka miangöreŋ qekötahöba silenini memba öŋgöba awösamkakak kin köhöim teköbin ewö, mönö Anutugö urumelen könagesöŋi aka malbin. Mewö.

#### *Yanŋiseŋ aka malbinbukö galöm meme keu*

<sup>7</sup> \*Miangöra inini mönö Uŋa Töröŋan keu kewö jimakzawangö dop akŋe, “Dölkewöŋe Anutunöŋ engohola keuŋi saŋep ali mötze ewö,

<sup>8</sup> uruŋini mönö mötmöt bölöŋan kude gwözöŋme. Engö ambösakonurupŋinan gölme qararaŋkölkölŋe kaba nalö kunöŋ Anutu qetala esapköm waŋgiba karim akeri, inini mönö miangö dop Anutu qetala akepuk.

<sup>9</sup> Yenön gölme qararaŋkölkölŋe kaba Anutu ni esapköm niŋgiba malget. Angöletot aka memba malali, inini mi yambu (yara) 40 miangö dop eka mala mi töndup ni qahö möt narim niŋgigetka urunan böliiga malal.

\* 3:2: Jan 12.7 \* 3:7: Sum 95.7-11



<sup>10</sup> Mianğöra ambazip kambu nalö mianğöreŋ gölmenöŋ malgeri, yeŋğöra aka irimni seholiiga kewö jial, 'Yeŋön mönö sundan uruŋinan kahapmahap aka janjuŋ anakze. Malmalgö köna kusum eŋgiba malalmö, mi qahö möt kutuget. Qahö!'

<sup>11</sup> Mewö jiba irimsesewöl qakŋe keuni jim kutuba jöjopaŋ keunan mi jöhöba kewö jial, 'Luhut memba malmegö areŋ al eŋgialmö, yeŋön mönö oyaeŋkoyaeŋ mianğöreŋ qahö aŋgotme.' "

<sup>12</sup> O urumelenj alaurupni, injini mönö kewögöra galöm mem aŋguba malme: Eŋgöreŋök kungö uruŋan goŋgiiga mötnaripŋan sörauba eri Anutu malmal Toŋi andö qeba malbapuk. <sup>13</sup> Mewö qahöpmö, singisöndokö isimkakalekŋan tilipköm eŋgii mianğön eŋgöreŋök kungö uruŋi gwözöŋbapuköra mönö silim dop sutŋine uru kuŋgum aŋguba malme. "Merak" keu mi jimakzini, mianğö dop mönö jölöŋgöm aŋguba malme. <sup>14</sup> Nini Kraist möt aŋgön köla yambuk kambu mohot aka maljin. Mutuk urunini melenja uruyahöt yaköriba awösamakak miwikŋaiba malini, mewö gölmenöŋ malbinanğö dop kapaŋ köla köhöiba kinbin ewö, mönö oyaeŋkoyaeŋ akin.

<sup>15</sup> \*Buŋa keu mi kunbuk jiba kewö ohozal, "Merak Anutunöŋ eŋgohola keuŋi saŋep ali mötze ewö, uruŋini mönö kude gwözöŋme. Eŋgö amböskonurupŋinan Anutu qetala karim akeri, injini mönö Anutu mianğö dop qetala akepuk."

<sup>16</sup> \*Ambazip denike yeŋön Buŋa keu möta Anutu qetala karim aket? Mosesnöŋ könagesö eŋguaŋgiri Ijipt mosöta kageri, yeŋön mönö körek mewö aket. <sup>17</sup> Ambazip denike yeŋğöra aka yambu (yara) 40 mianğö dop irimŋi seholiiga kazik ak eŋgii malget? Ambazip singisöndok aketka mem kömum eŋgii silenjanan gölme qararaŋkölkölŋe eta kölgeri, yeŋgöreŋ mönö mewö asuhuyök. <sup>18</sup> Luainöŋ luhut memba malmegö areŋ ala nanŋini gölmeŋine kude aŋgotmegö keuŋi jim kutuba jöjopaŋ keuŋan jöhöyöhi, keu mi mönö dagöra jiyök? Ambazip keuŋi qetala yaŋgiseŋ malgeri, mi mönö yeŋğöra aka jiyök. <sup>19</sup> Keu mianğö könaŋi mi kewö ek asarizin: Yeŋön Anutu qahö möt nariba yaŋgiseŋ akeranğöra aka nanŋini gölmeŋine aŋgotpingö osiget. Mewö.

## 4

### *Anutunöŋ könagesöŋi sonda kendon neŋgima.*

<sup>1</sup> Anutugöreŋ aŋgota luainöŋ luhut memba malbingö keu jöhöyöhi, keu mianğön mönö pöwöwöm köhöikŋi ahöm neŋgiza. Mianğöra eŋgöreŋök kunŋan löwöriba nanŋi Suep köna ananŋi mi kemaŋe kutui mewö miwikŋaim waŋgibinbuk. Mianğöra mönö sutnine galöm mem aŋgubin. <sup>2</sup> Gölme qararaŋkölkölŋe kagetka Ölöwak Buŋa jim asarim neŋgiget ewö jiget mötketmö, keu mi mönö silesile mötketka uruŋine qahö geyök. Mianğöra mötnaripŋini qahö qiwikŋaiiga tönpin öne malgetka qahö bauköm eŋgiba pömsöm qeyök. <sup>3</sup> \*Urunini melenja möt nariba maljini, neŋön mönö Anutugöreŋ aŋgota luhut memba oyaeŋkoyaeŋ malbin, mi mötzin. Anutunöŋ mianğö Buŋa keuŋi mi kewö jii ahöza, "Mewö jiba irimsesewöl qakŋe keuni jim kutuba jöjopaŋ keunan mi jöhöba kewö jial, 'Luhut memba malmegö areŋ al eŋgialmö, yeŋön mönö oyaeŋko-yaeŋ mianğöreŋ qahö aŋgotme.' "

Anutunöŋ Suep gölme miwikŋaim etkii nalö mianğöreŋök könahiba oyaeŋkoyaeŋ miriŋan lök memteköteköŋi ahözapmö, töndup keu mewö jiyök. <sup>4</sup> \*Anutunöŋ silim 7:ŋaŋgö keuŋi jiiga Buŋa Kimbigö kemaŋi kunöŋ kewö ahöza, "Sömaŋi 7 aiga Anutunöŋ nupŋi pakpak mem teköyöhanğö luhut

\* **3:15:** Sum 95.7-8 \* **3:16:** Jan 14.1-35 \* **4:3:** Sum 95.11 \* **4:4:** Jen 2.2

memba kendon tarök.” <sup>5</sup> \*Anutunöŋ Buŋa keu mi toroqeba kewö jii ahöza, “Luhut memba malmegö areŋ al enġialmö, yeŋön mönö oyaenġkoyaen mianġöreŋ qahö anġotme.”

<sup>6</sup> Ambazip tosatŋan Anutugö oyaenġkoyaen miwikŋaiba luhut memba malmei, keu mianġön mönö pöwöwöm köhöikŋi ahöm neŋgiza. Ölöwak Buŋa mutuk könagesö jim asarim enġigeri, yeŋön mönö qeġetalŋinanġöra aka oyaenġkoyaenŋöŋ qahö anġota luhut qahö meget. <sup>7</sup> \*Luhut qahö megeranġöra aka Anutunöŋ mönö kunbuk nalö kun ala qetŋi Nalö dölkewöŋi qerök. Nalö köröpŋi teköiga nalö mianġö Buŋa keuŋi dölkŋi jiba ohozali, mi mönö Dei-widköreŋ indeli kewö jiyök, “Dölkewöŋe Anutunöŋ enġohola keuŋi saŋep ali mötze ewö, uruŋini mönö kude gwözöŋme.”

<sup>8</sup> \*Mewö jiiga Josuanöŋ enġuanġiri oyaenġkoyaenŋöŋ anġota luhut membeak ewö, Anutunöŋ mönö nalö kungö keuŋi mi könanġep qahö jibawak. <sup>9</sup> Mi qahö jibawakmö, Anutunöŋ mönö ölna könagesö luhut meme neŋgii oyaenġkoyaen miwikŋaibin. Keu mianġön mönö pöwöwöm köhöikŋi ahöm neŋgiza. <sup>10</sup> \*Mianġö könanġi kewö: Anutunöŋ nanŋi nupŋi meyöhanġö luhut memba kendon taröhi, mianġö dop kunöŋ Anutugö oyaenġkoyaenŋöŋ anġota luhut memawi, yaŋön mönö nanŋi nupŋi meyöhanġö luhutŋi mi mewöŋanök memba oyaenġkoyaen malma. <sup>11</sup> Mianġöra nini mönö Anutugö oyaenġkoyaenŋöŋ anġota luhut memenġi miwikŋaibingö kapan kölbin. Enġöreŋök kunöŋ et qeba könagesö walŋi yeŋgö qeġetal tandökŋini miyöhök wuatänġöbapuköra mönö kapan kölbin.

<sup>12</sup> Anutugö keuŋi mi memguliguligö könanġi aka kukösum-ŋambuk akza. Bimġö sou ketanġi mi likep likep jitŋirambuk akzapmö, Anutu keuŋanġö jitŋan mönö sou ketanġi pakpak enġonġita jit kötök aiga jitŋi bahöbahö mi mauŋambuk akzahot. Keu mianġön mönö uru uŋanini kutuba ömenöŋ me Anutugö Uŋanin inahöm neŋgimakzawi, mi undenġa kungum neŋgimakza. Sile kitip toroqegenini aka sihitninanġö digonŋi mi mewöyök kewöta (keunini asa-asambötŋi miwikŋaiba) ölöpŋi aka bölöŋi mendenġi etkimakza. Urukönömnini aka mötkutukutu areŋnini mi kewöta keunini jim tekömakza.

<sup>13</sup> Anutunöŋ yuai pakpak miwikŋaii ahözawi, mianġöreŋök yuai kun mi asa-asambötŋe qahö ahöiga ölöpŋanök ehakza. Yuai kun esuhuinga Anutunöŋ esunini mi ölöp luluŋda ehi yaŋgö jemesoholŋe aukŋeyök ahöza. Ahak-memeninanġö kösohot pakpak mi mönö yaŋgöra jim asaribinanġö dop akzin. Mewö.

*Jisösnöŋ jike nup galömnini öŋgöŋgöŋi akza.*

<sup>14</sup> Jisösnöŋ jike nup galöm bohonŋi öŋgöŋgöŋi ak neŋgiza-wanġöra aka neŋön “Möt narim wanġizin,” jiba jim miwik-ŋaimakzini, mianġöreŋ mönö köhöiba kinbin. Jisös Anutugö Nahönŋan mönö Suep jakenġi jakenġi enġonġita öŋgöba tatza. <sup>15</sup> Urumötmötnini tosatŋan lölöwöröŋi aketka jike nup galöm tosatŋan mianġöra wösömötmöt qahö ak neŋgimakzemö, nanine jike nup galömninan mönö qainŋi kun kewö akza: Yaŋön mönö nini ewö ahakmeme pakpak mianġöreŋ nembuk tandök mohot esapköm wanġiba malgetmö, mi töndup siŋgisöndok kun qahö ahök.

<sup>16</sup> Jike galömninan mönö eu kalem möriamġö dum tatatŋe tata ak kömum neŋgimamġö mörakza. Mianġöra mönö awösamkakak qakŋe kinda yaŋgö kösutŋe anbin. Yaŋgö kösutŋe aninga kalem möriamġöra osizini, mianġö nalö diŋdiŋe mönö bauköm neŋgiiga mi ölöp miwikŋaibin. Mewö.

\* 4:5: Sum 95.11 \* 4:7: Sum 95.7-8 \* 4:8: Dut 31.7; Jos 22.4 \* 4:10: Jen 2.2

## 5

*Galöm bohonini Jisösnöj mönö bauköm neŋgimakza.*

<sup>1</sup> Gölmegö jike nup galöm bohonji pakpak mi ambazip sutŋineyök möwölöhöm enŋiba nup kewö memegöra kuŋgum enŋimakzin: Yaŋön ambazip jitŋememenini aka Anutubuk urumohot aka malbingö nupŋi memba ŋiŋisöndok ahinaŋgö sömbup kalemŋi kalemŋi mi Anutugöra ala mianŋön jöwöwöl ohomakza. <sup>2</sup> Nanŋi urumöt-mötŋi tosatŋan mewöyök lölö-wöröŋi akza. Mianŋöra ambazip gukmaulem qakŋe janjuŋ ahakzei, mi ölop wösömötmöt qakŋe ak neŋgimakza. <sup>3</sup> \*LöLöwöröŋi akza-waŋgöra mönö nanŋi ŋiŋisön-dokŋi aka könagesöurupŋi yeŋgö ŋiŋisöndokŋini mewöyök köl könjöratmapköra sömbupnöŋ jöwöwöl ohomakza. <sup>4</sup> \*Kunŋan qetbuŋa mi nanŋaŋgöra qahö buŋa qem aŋgumapmö, Anutu-nöŋ Aron oholöhi, mianŋö dop mönö i mewöyök oholja.

<sup>5</sup> \*Mianŋö dop Kraistnöŋ mewöyök nanŋak jike nup galöm bohonji akŋapakö qetbuŋaŋi mi nanŋaŋgöra qahö buŋa qem aŋguyökmö, Anutunöŋ kewö jim kutum waŋgiyök, “Göŋön nöŋgö Nahöni aknöŋga nöŋön mönö merak göhö Iwigi akzal.”

Keu mianŋö dop jike nup galöm bohonini ahök.

<sup>6</sup> \*Keu miyöhök jii Buŋa Kimbigö kemaŋi kunöŋ kewö ahöza, “Göŋön mönö Melkizedek ewö jike nup galöm aka nalö teteköŋi qahö mal öŋgöman.”

<sup>7</sup> \*Jisösnöŋ silebuk gölmenöŋ mala mianŋöreŋ mönö nalöŋi nalöŋi köuluköba köhöikŋanök qeriga imbilŋan eri Anutu kömupnöhök mekömapkö köhöiyöhi, i qesim waŋgiba malök. Qesim waŋgiba mala Anutu göda qeba keuŋaŋgö bapŋe al aŋguba malöhaŋgöra Anutunöŋ köulukŋi mörök. <sup>8</sup> Nahönŋi ahökmö, Anutunöŋ mi töndup sihimbölö qahö jöhöi qakŋe öŋgöi möta mianŋöreŋ temkölkölgö könaŋi miwikŋaiba möt soroköyök. <sup>9</sup> Mi möta aködamunŋi pakpak miwikŋaibagun mönö oyaenŋkoyaen teteköŋi qahö malbingö kondotkondot Toŋi ahök. Mianŋöra ambazip yaŋgö jitŋi tem köla maljei, mi pakpak mönö ölop kondot enŋiiga oyaenŋkoyaen akŋe. <sup>10</sup> Toŋi mi aiga Anutunöŋ i Melkizedek ewö jike nup galöm bohonji akŋapakö jim teköba al waŋgiyök. Mewö.

*Mötnaripkö öŋi sohobapukö galöm meme keu*

<sup>11</sup> Keu mi ölop toroqeba gwötpuk jim qaribinakmö, enön keu möta wuataŋgöbingö taŋqaŋ aka gaunjeje akze. Mianŋöra mi jim asarim enŋibingö osikosi akzin. <sup>12</sup> \*Inini nalö köröpŋi könagesö walŋi mala ölop nalö kewöŋe lök böhi qaqaŋu akŋeaŋgö dop akeakmö, nanŋinak Anutugö keu kötŋi mutukŋi mi kunŋan dumŋe kunbuk kusum enŋimapköra osimakze. Inini mönö qaköba Buŋa keu mi juzu ewö nemingö mötze. Nene köhöikŋi ewö mi nemingö osimakze. <sup>13</sup> Kunŋan mi juzu ewö nempa maljawi, yaŋön mönö toroqeba moröseŋŋewö akza. Anutugö jeŋe solanŋi akingö keu kusum enŋinmö, yaŋön mianŋö könaŋi qahö möt kutuba tönpin malja.

<sup>14</sup> Moröseŋŋewö maljapmö, nene köhöikŋi mi ambazip mötmötŋinan qariyöhi, mönö yeŋön nemegöra aka ahöza. Ambazip Buŋa keu sundan köl guliba malgetka urumötmötŋinan lök möŋaiiga ölop amqeba silik pakpak kewöta ölopŋi aka bölöŋi mendeŋ etkiba ölopŋi wuataŋgömakze. Nene köhöikŋi mi yeŋgöra aka ahöza.

\* 5:3: Lew 9.7 \* 5:4: Eks 28.1 \* 5:5: Sum 2.7 \* 5:6: Sum 110.4 \* 5:7: Mat 26.36-46; Mak 14.32-42; Luk 22.39-46 \* 5:12: 1 Kor 3.2

## 6

<sup>1</sup> Mianğöra Kraist könañangö keu kötnji mutukñi lök möta mianğörej mönö kude qaköbin. Mewö qahöpmö, mönö toroqeba qariba aködamuninambuk akingö kapan köla malbin. Mötnaripkö tandöñi lök kuñguba mi mönö dumñe kunbuk könañiba kuñgubinbuk. Tandö mi uruñine kewö kuñguin: Ahakmemenini köhömuñi mosöta urunini melenđa Anutu möt narim wañgiin.

<sup>2</sup> Urunini melenñinga mötnaripkö keu kemañi kemañi kewö kusum neñgigetka mörin: Siñgisöndoknini köl köñjöratmegöra o melun aka amötqeçe könañi könañi mienğö könañini kusum neñgiget. Böröñini qaknine alalgö könañi kusum neñgiget. Guliba kömupnöhök wahötpingö könañi kusum neñgiget. Anutunöñ keunini jim teköi teteköñi qahö köhöikñi ahömapkö könañi kusum neñgiget. <sup>3</sup> Mötnaripkö tandöñi mewö kuñgubagun mönö toroqeba möt qaribingö mötzin. Anutunöñ ösum-mumu neñgimakzawangö dop mönö aködamunini pakpak miwikñaibingö kapan köla kinbin.

<sup>4</sup> Mewö kinbingö möta mianğörej qaköba etpinbuköra aka kinjin. Ambazip kewöñi mi uruñini melenmegöra enğuanğitpingö osimakzin: Tosatñan uruñini nalö kunöñ asariiga Anutunöñ Suep kalemñi enğii möta söñgaigetka Uña Töröñan ösupköm enğii malget. <sup>5</sup> Anutu Buña keuñangö nahömñi mötketka oyaenköyaen nalö könañgepñangö kukösumñan mönö uruñine gei mötket. <sup>6</sup> Mi pakpak mötagun mönö mötnaripñini mosöta Anutu andö qeget. Ambazip mi uruñini kunbuk melenmegöra enğuanğitpingö osimakzin. Yeñön Anutugö Nahöñni ilita dumñe kunbuk maripomnöñ qeçe ewö memba et ala aukñe gamu qem wañgimakze. Mewö mianğön mönö nanñini geñmororöñ ak añgumakze.

<sup>7</sup> Mi söpsöp keu kianğö dop: Kienöñ nalö gwötpuk yöhöba gölme qakñe eta uruñe geba gölme mem kelöriga nup toñangö welenqeçeurupñan nene kömötketka Anutunöñ gölme kötuetsköiga ölni asuhui kölkömöt toñi yeñön mi memba köweñine alakze. <sup>8</sup> \*Mewö alakzemö, koururuk aka siriuret wahinambuk mianğön gölmenöñ asuhuba wahörakzawi, gölme mianğön mönö nesakñi akza. Toñi yeñön mi saitköbingö mötze aka kapan köla mambötketka ölni qahö asuhui eka teteköñe mönö kuñgugetka jema.

<sup>9</sup> O wölböt alaurupni, neñön söpsöp keu mewö jizinmö, mi töndup inñini uruñini melenđa malmeanğöra mönö uruyahöt qahö akzin. Enğö uruñine Buña keugö ölnan mönö asuhum qarimapköra möta awösamkakak kinjin. Anutunöñ ölni mi eka mönö meköm enğii letota Suepnöñ öñgöme. <sup>10</sup> Anutunöñ mönö ekbonep qakñe goñgoñi qahö akza. Inñini Anutugö ambazip sarakñi bauköm enğiba mala kota toroqeba bauköm enğiba nup memba malakze. Mewö urukalemñini Anutu kondel wañgigetka qetbuñañan qarimakzawi, yañön nupñini aka urukalemñini mianğöra mönö qahö ölüm qeiga kitipñi melen enğima.

<sup>11</sup> Nini oyaenköyaen akingö jörömqöröm aka mianğörej awösamkakak uruyahöt qahö kinmegö sihimnini möta kewö awöweñgömakzin: Inñini nanñök nanñök Anutugö urukönöp ahakzei, miyöhök mönö toroqeba kondela malme. Aködamun-ñinambuk akingö kapan köla gölmenöñ mal tekömeanğö dop mianğörej mönö kude löwörime. <sup>12</sup> Qölzöm akepuköra mönö awöweñgömakzin. Anutunöñ oyaenköyaen yuai neñgimangö keu jöhöyöhi, tosatñan Anutu möt nariba sihimbölnöñini möta mökösonđa mewö mianğön mi buña qem añgumakze. Inñini yeñgö silikñini wuatañgömegöra mötzin. Mewö.

*Anutugö jöhöyöhö keu mi uruyahötñi qahö.*

\* 6:8: Jen 3.17-18



<sup>13</sup> Anutunöŋ Abraham jöhöjöhö keu wanŋiba mi nanŋi qetŋi qeta jöjöpaŋ keuŋan jim köhöiyök. Kunöŋ Anutu onŋita öŋgöŋgöŋi malbawak, ölop yanŋö qetŋi qetpawakmö, mewöŋi kun qahö maliga mianŋöra mönö nanŋi qetŋi qeta jöjöpaŋ keuŋi jiiga köhöiyök. <sup>14</sup> \*Jöhöjöhö keuŋi mi Abrahamgöra kewö jiba jiyök, “Nöŋön mönö ölna kötuetköm gihimam. Mönö ölna gwölönarök gihibiga sehime.”

<sup>15</sup> Mewö jiiga Abraham yuai wanŋimapkö keu jöhöi ahöyöhi, yanŋön mi ölnambuk akŋapkö kapaŋ köla mamböta mala ölni buŋa qem anŋuyök. <sup>16</sup> Ambazipnöŋ ketaŋamŋinanŋö qetŋi qeta jöjöpaŋ keu jiget mörakze. Jöjöpaŋ keuŋinan keu jizei, mi mem köhöiiga qeapköbingö osigetka keu jijiŋinan teköza. <sup>17</sup> Mianŋö dop Anutunöŋ keuŋi Abrahamgö gwölönarökurupŋi neŋön mötpingöra jöhöba jiyök. Keu areŋi mi kunöŋ qeapköba utekömamgö osizawi, gwölönarökurupŋi neŋön jöhöjöhö keu mianŋö könaŋi mi törörök möt yaköbingö mörök. Mianŋöra jöhöjöhö keuŋi jiiga mutukŋi aiga keu mi kunbuk jöjöpaŋ keuŋan jim köhöiiga indimŋi yahöt ahök.

<sup>18</sup> Anutunöŋ keu mi jiba mianŋö munenŋ jimamgö osiyök. Yanŋön keu utekutekŋi qahö mi jibagun jim köhöiyöhi, mianŋön mönö urunini nanŋömapköra mörök. Mianŋöra mi jibagun jim köhöiyök. Neŋön gölmegö ahakmeme bölöneyök ölöŋ köla Anutugöreŋ anŋota oyaenŋkoyaenŋ neŋgimapkö jörömqöröm neŋgiyöhi, mi mönö töp memba mamböta maljin. <sup>19</sup> \*Oyaenŋkoyaenŋ akingö al mamböta mianŋö uruyahötŋi kun qahö ahakzin. Jörömqörömnini mianŋön uruninanŋö kösö mendanŋi tandök ewö aka nini Jisösbuk jöhöm neŋgimakza. Jörömqörömninanŋö kösö mendanŋi köröpŋi mianŋön mönö neŋgöreŋök könahiba Suep jikegö uruŋe öŋgöba jike olenŋi yahötkö sutŋire opo sel ahözawi, mi mewöyök kutuba toroqeba Jisös jakömbuak dum kömbukŋe tatzawanŋöreŋ anja. <sup>20</sup> \*Jisösnöŋ mönö jitŋememenini aka mutuk euyanŋgöreŋ öŋgöba jakömbuak dumŋi memba nalö teteköŋi qahö tat öŋgöma. Mewö Melkizedek ewö jike nup galömnini bohonŋi aka malja. Mewö.

## 7

### *Jike nup galöm Melkizedekö kösohot*

<sup>1</sup> \*Melkizedek azi mi miri qetŋi Salem mianŋö kiŋ kembuŋi aka Anutu öŋgöŋgöŋanŋö jike nup galömŋa malök. Mewö maliga Abrahamnöŋ kiŋ kembuŋi kembuŋi bim qeba luhut al enŋiba lilingöba miriŋe kayöhi, nalö mianŋöreŋ kaba Abraham miwikŋaiba kötuetköm wanŋiyök.

<sup>2</sup> Kötuetköm wanŋiiga sukinapŋi pakpak mendenŋa ten miŋgöreŋök mohot mohot (1/10) memba nalukŋa al wanŋiyök. Melkizedek qet mianŋö könaŋi mi “ahakmeme solanŋanŋö kiŋ kembuŋi.” Qetŋanŋö dop mutuk “ahakmeme solanŋanŋö kiŋ kembuŋi” ahök aka toroqeba mewöyök “Salemgö kiŋ kembuŋi” malök. Salemgö kiŋ kembu qet mianŋö könaŋi mi “luaigö kiŋ kembu”. <sup>3</sup> Melkizedeknöŋ iwinamŋi aka saiwaurupŋi qahö, ahuahu nalöŋi qahö aka kömukömuŋi qahö.\* Mewö jike nup galöm bohonŋi aka nalö teteköŋi qahö mal öŋgöma. Yanŋön Anutugö Nahönŋanŋö tandök ewö akza.

<sup>4</sup> Bömönjalönini Abrahamgö gödaqeŋe silikŋan Melkizedekö könaŋi kondeli mi kewö ek asarime: Abraham nanŋak sukinap yuai aködamunŋambuk kalöpköba memba kayöhi, miŋgöreŋök börö yahöt (10) pakpak kewöta bahöŋi mohot memba Anutugö nalukŋa al wanŋi mianŋöra Melkizedeknöŋ

\* **6:14:** Jen 22.16-17 \* **6:19:** Lew 16.2 \* **6:20:** Sum 110.4 \* **7:1:** Jen 14.17-20 \* **7:3:** Buŋa Keunöŋ Melkizedekö iwinamŋi aka saiwaurupŋi, ahuahu aka kömukömu nalöŋi mi qahö jim asariza.

mönö ölña öngöngöñi ketanji qainji kun akza. <sup>5</sup> \*Anutunöñ Köna keuñan keu kewö jim kutum nenji ahöza, “Liwaigö gwölönarökurup al enjigetka jike nup meme azi (Liwait) aketka könagesö enñon mönö sukinapñini börö yahöt (10) pakpak kewöta miengöreñök bahöñi mohot memba Anutugö naluha al enjimakñe.” Yenñon inini ewö Abrahamgö gwölönarökurupñi akzemö, mi töndup nanñini könagesöurupñini enjö böröñineyök naluknini mi buña qem anjumakñe.

<sup>6</sup> Jimkutukutu keu mewö ahözapmö, Melkizedeknöñ Liwaigö gwölönarökñi kun qahö akza. Mi töndup Abrahamnöñ Anutugö jöhöjöhö keu möt anñon köla mala sukinapñi kewöta tenöhök mohot memba Anutugö nalukña alöhi, mi mönö buña qem anjuba kötuatköm wanjiyök. <sup>7</sup> Ketanamnanñgö nembö bapñine maljini, yenñon mönö kötuatköm nenjiigetka maljin. Keu mi qan kölbängö osimakzin.

<sup>8</sup> Könagesö nenñon tenöhök mohot memba Anutugö naluha alakzini, mi gölmegö jike nup meme (Liwait) ambazipnöñ buña qem anjumakze. Yenñon gölmenöñ mala kömumakzemö, Suep mire euyangöreñ kungöra nanjöba jigetka köhöiba mal öngömawi, yanñon mönö mi buña qem anjumakza. <sup>9</sup> Abrahamnöñ sukinapñi kewöta börö yahöt (10) pakpak miengöreñök bahöñi mohot memba Anutugö nalukña alöhi, yanñon mi gwölönarökñi Liwaigöra mewöyök qeljine alök. Mewö jiinga ölop dop kölbawak. Nalö kewöñe tenöhök mohot memba Anutugö nalukña alakzini, mi bömönini Liwaigö gwölönarökurupñan buña qem anjumakze. <sup>10</sup> Liwaigö salupñe mewöyök naluk alöhi, miangö könaji kewö: Liwainöñ amböñangö körö uruñe tariga Melkizedeknöñ mönö nalö miangöreñ kaba Abraham miwikñaiyök. Mewö.

#### *Melkizedek mi Jisösgö söpsöñji akza.*

<sup>11</sup> Anutunöñ Köna keuñan Israel ambazip jim kutum nenjiiga miangö dop Liwai kambunöhök azi kunjum enjiinga jike nup galömnina aket. Nup mi megetka mewö miangöñ aködamunini pakpak miwikñai binak ewö, nini mönö jike nup galöm qainji kungöra qahö osibinak. Nup miangö ölñan qahö dop kölöhanjöra aka Jisösnöñ mönö Melkizedek ewö asuhuyök. Ambazipnöñ i Arongö areñangö dop qahö kunjugetka asuhuyök. <sup>12</sup> Jike nup galöm nupñangö könajan uteközawi, nalö miangöreñ köna keuninan mönö mewöñanök uteköza. <sup>13</sup> Jike nup galöm qainji kun keu mi Kembuninanjöra jizinmö, yanñon Liwai kambunöhök qahöpmö, mönö kambu kunöhök asuhuyök. Kambu miangö azi kunñan mönö jöwöwöl jikegö altanöñ kinda nup qahö memba malök. <sup>14</sup> Kembuninan Juda kambunöhök asuhuyöhi, keu mi aukñe ahöza. Mosesnöñ Juda kambu yenñon jike nup galöm kölmegö keu kun qahö jiyök.

#### *Jike nup galöm Melkizedek ewö kun*

<sup>15</sup> Miangöra jike nup galöm kun Melkizedekö tandök ewö asuhuzawi, miangöñ mönö keu jizinangö ölñi mi aukñeyök kondeliga dopñe akza. <sup>16</sup> Yanñon gölme ambazipnöñ Köna keu wuatangöba kambuñangö dop jim kutugerangöra aka jike nup galöm qahö ahökmö, malmal köhöikñi qahö ayapkömawi, miangö kukösumñan mönö nam köl wanjiiga jike nup galöm ahök. <sup>17</sup> \*Kunöñ yangö könaji nanjöba jiiga Buña Kimbinöñ kewö ahöza, “Göñon Melkizedek ewö jike nup galöm aka nalö teteköñi qahö mal öngöman.” <sup>18</sup> Anutunöñ mewö jiba jimkutukutu mutukñi mi qeapköyök. Keu miangö kukösumñan qahöwahiga bauköm nenjimapkö osimakzawi, miangöra mi qeapköyök. <sup>19</sup> Köna keunöñ ambazip aködamunini miwikñai bängö qahö bauköm nenjiyök. Qahö. Miangöra keu areñ mutukñi qeköba salupñe

\* 7:5: Jan 18.21 \* 7:17: Sum 110.4

jörömqöröm qetpuk sorok nengiza. Nini jörömqöröm miangö qakne kinda ölop Anutugö kösutne anda köulukömakin.

<sup>20</sup> Anutunöñ jike nup galöm dölökñangö keuñi jiba mi jöjöpañ keuñan jim köhöiyök. Mewö ahökmö, jike nup galöm tosatñi yengö keuñini mi jöjöpañ keunöñ qahö jim köhöigetka töndup mewö aket. <sup>21</sup> \*Tosatñan jike nup galöm öne aketmö, Anutunöñ Jisös kuñguba keuñi mi jöjöpañ keuñan jim köhöiba yangöra kewö jiyök, “ ‘Gi mönö jike nup galöm aka nalö teteköñi qahö mal öngöman.’ Kembunöñ keuñi mi jöjöpañ keuñan jim köhöiba uruñan mi qahö uteköma.”

<sup>22</sup> Jöjöpañ keu miangöra aka Jisösnöñ mönö jöhöjöhö areñ dölökñangö ölni asuhumapkö galömñi akza. Mewö Anutu aka ambazip sutnine nup memba malja. Jöhöjöhö areñ mianön walñi ongita qetpuk sorok akza.

<sup>23</sup> Jike nup galöm tosatñi mi mönöwök gwötpuk malget. Kömumba nupñini toroqeba membingö osigeri, miangöra mi mönö gwötpuk malget. <sup>24</sup> Yeñön gwötpuk malgetmö, Jisösnöñ nalö teteköñi qahö mal öngömawi, miangöra jikegö galöm nup mi mönö teteköñi qahö memba mal öngöma. <sup>25</sup> Nup mi memba maljawangöra Jisösnöñ ambazip yangören kagetka enguangiri Anutugö kösutne anakzei, mi ölop köhöiba amöt qem engii keuñinan kömumakza. Nalö dop yengöra aka Anutu köulukömak-ñapköra maljawi, miangöra mönö ölop amöt qem nengim tekömakza.

<sup>26</sup> Jike nup galöm bohonñi mewöñan mönö ölop dop köl nengiza. Yanön töröñi köpösihitkö keuñi qahö aka sarakñi akza. Anutunöñ Jisös siñgisöndok ambazip nengörenök tirin kutuba wangiri Suep jakeni pakpak kutuba eu-yangören öngöba qainñi kun akza. <sup>27</sup> \*Jike nup galöm tosatñan sömañi sömañi mutuk nanñini siñgisöndokñinangöra aka miangö andöñe könagesö yengö siñgisöndokñinangöra aka sömbupnöñ jöwöwöl ohoba maljema. Jisösnöñ nanñi sileni köleñniga jöwöwöl ohoho ewö ak wangigetka mewö mianön könagesö nengö siñgisöndoknini mi indim mohot miangörenök lök köl könjörari dop köl teköza. Miangöra Jisösnöñ mi jike nup galöm tosatñi ewö nalö dop ahakñapkö qahö osiza.

<sup>28</sup> Anutunöñ Köna keuñi Moses wanggiiga miangö dop ambazipnöñ azi mi kuñgum engigetka jike nup galöm bohonñi ahakze. Gölmegö azi yeñön kukösumñini qahö maljemö, Anutunöñ oyaenköyaen akingö keuñi mi könañgep nengiba mi jöjöpañ keuñan jim köhöiyöhi, miangö dop Nahönñi kuñguiga bohonini akza. Bohonini yanön mönö aködamunñi körek pakpak lök miwikñaiba nalö teteköñi qahö köhöikñi mal öngöba malma. Mewö.

## 8

### *Jöhöjöhö areñ dölökñangö jike nup galöm bohonñi*

<sup>1</sup> \*Keu jizini, miangö keu kötni bohonñi mi kewö: Nini mönö jike nup galöm bohoninambuk akzin. Bohonini yanön mönö Suep mire öngöba Öngöñgöñamnini yangö jakömbuak dum tatat qöhöröñe böröñi ölñe tatza. <sup>2</sup> Opo seri jike ölni mi Suepnöñ ahöza. Mi gölmegö azinöñ memenñi qahöpmö, Kembunöñ nanñak mi meyök. Jike nup galöm bohonini yanön mönö opo seri jikegö oleni töröñi kötkñi miangören mala Anutu welenñi qemangö nupñi memakza.

<sup>3</sup> Gölmegö jike nup galöm bohonñi pakpak mi naluk kalem Anutugöra ala sömbupnöñ jöwöwöl ohoba malmegöra kuñgum engimakzin. Miangö dop jike nup galöm bohonini Jisösnöñ mewöñanök nanñi Anutugö nalukña al wangiyök. <sup>4</sup> Mosesgö Köna keugö dop naluk kalem Anutugöra alakingöra

\* 7:21: Sum 110.4 \* 7:27: Lew 9.7 \* 8:1: Sum 110.1

azi lök kuṅgum enḡigetka malje. Mianḡöra jike nup galöm bohonini mianḡon gölmenöḡ malbawak ewö, yaṅön mönö gölmegö jike nup galömḡi akṅamḡo osibawak.

<sup>5</sup>\*Gölmegö jike nup galöm yeṅön gölmegö jöwöwöl jikenöḡ Anutu welenni qebingö nupḡi memakze. Jike mianḡon mönö Suep jike kömbukṅaḡö söpsöpḡi aka imutḡi akza. Mosesnöḡ jike kömbukḡi opo serinöḡ memamḡo ahöhi, nalö mianḡoreḡ Anutunöḡ Suep jikenṅaḡö areḡi mi indelök. Indel teköba galöm meme keuḡi kewö jii mörök, “Mötnöḡ, kundunḡe malnöḡga areḡ kondel gihiali, yuai pakpak mönö mianḡö dop törörök wuatṅöba memam.” Mianḡö dop opo serinöḡ jöwöwöl jike meiga mianḡon mönö Suep jikeḡo korembiḡi ahök. <sup>6</sup>Anutunöḡ oyaenḡoyaenḡ akingö jöhöjöhö keu dölökḡi neḡgiiga mianḡon jöhöjöhö keu walḡi onḡita ölop sorokḡi akza. Jöhöjöhö keu mianḡon areḡ dölökṅaḡö tandöḡi akza. Jöhöjöhö areḡ dölökḡi mianḡon mönö areḡ walḡi onḡita qetbuṅaḡambuk akza. Qetbuṅa mianḡö dop Jisösnöḡ jöhöjöhö areḡ dölökṅaḡö nupḡi ölop sorokḡi mi buṅa qem aḡguba Anutu aka ambazip sutnine kinda bauköm neḡgimakza. Nupḡi mianḡon mönö gölmegö jike nup memenḡi mi gwötpuk onḡita aködamuraḡambuk akza.

<sup>7</sup>Jöhöjöhö areḡ mutukṅan keuḡi qahö aka dop kölbawak ewö, jöhöjöhö areḡ könaḡepḡan asuhumapköra öne qahö mamböt-pinak. <sup>8</sup>\*Mewömö, ambazipnöḡ töndup böligetka Anutunöḡ könaḡini miwikṅaiba jim enḡiba kewö jiyök, “Kembu nöḡön kewö jizal: Mötket! Nalö kun kam kuṅgumawi, mianḡoreḡ Israel kambu aka Juda kambu embuk jöhöjöhö areḡ dölökḡi akṅam.

<sup>9</sup>Nöḡön ambösakonurupḡini böröḡine memba Ijpt kantrinöhök enḡuaḡgitpiga yaigep kagetka yembuk jöhöjöhö areḡ ahalmö, yeṅön nöḡö jöhöjöhö areḡ mi qahö qekötahöba tem kölget. Mianḡöra nöḡön mewöḡanök i andö enḡuyal. Kembu nöḡön mewö jizal. Jöhöjöhö areḡ dölökḡi akṅami, mi Buṅa keu walṅaḡö dop qahö.

<sup>10</sup>Mewö qahöpmö, nalö mianḡon kam kuṅguiga Kembu nöḡön mönö Israel könaḡesö yembuk jöhöjöhö areḡ dölökḡi kewö aka jimam: Nöḡön mönö nani Köna keuni pakpak mi yeḡö mötmötḡine ala uruḡine kimbi ewö ohobi ahöma. Mewö aka yeḡö Anutuḡini akiga yeṅön mönö nöḡö könaḡesöni aka malme.

<sup>11</sup>Nalö mianḡoreḡ ketanḡi moröḡi mi körekmakörek nöḡö könani möt yaköba malme. Mianḡöra böhi kunöḡ Kembugö könaḡi mötmegöra sutḡine qahö kusum enḡiba malma. Datḡan munṅaḡöra kewö qahö jima, ‘Gi mönö Kembu möt yaköman.’

<sup>12</sup>Kewögöra ni möt yaköm niḡiba malme: Nöḡön ahakmemenḡini bölöḡi mi saḡonḡa mosötmam. Siḡisöndokḡinaḡöra mönö ölum nuḡui mi qahö toroqeba mötmörimam.”

<sup>13</sup>Anutunöḡ jöhöjöhögöra “Dölökḡi” jiba mewö mianḡon jöhöjöhö areḡ mutukṅaḡöra “Mönö walḡi ahök,” jiiga könaḡi mewö asuhuyök. Keu areḡ kunöḡ nalö köröpḡi ahöba walḡi akzawi, mianḡon mönö ayapkömamḡo dop akza. Mewö.

## 9

*Gölmegö opo seri jikenöḡ Anutu kewö möpöseiget:*

<sup>1</sup>Anutunöḡ jöhöjöhö areḡ mutukḡi aka mianḡoreḡ mewöyök waikḡi memba möpöseibingö areḡi mi jim kutui wuatṅöget. Mi wuatṅöba gölmenöḡ opo seri jike megetka ahöyök. <sup>2</sup>\*Anutugö opo seri jike kömbukḡi mi

\* 8:5: Eks 25.40 \* 8:8: Jer 31.31-34 \* 9:2: Eks 26.1-30; 25.23-40



kewö meget: Jike oleni mutukni miangören lambegö dum tatatni aka beret kömbukni mi Anutugö jemesoholne tebolnön buñaña alget tarök. Jike urunji miangö qetni mi jike oleni kömbukni. <sup>3</sup> \*Miangö andöne jike uru qetni jike oleni töröni kötökni mi ahöyök. Jike oleni yahöt mietkö sutjire opo sel kinök.

<sup>4</sup> \*Jike oleni töröni kötökni miangören jiniñ ohohogö altañi aka jöhöjöhö arengö bokisni mi ahöyohot. Altañi mi goulñöhö memenji aiga bokis silenji mi körek goulñöhö turuturuñi ahök. Paura qetni mana mi goul kumbutnöhö ala bokis miangö uruñe galöm kölget. Mewöyök Arongö öröpñi sötñi jujulñi aka Anutunöhö jöhöjöhö areñi kötnöhö ohoi ilanji mi bokis miangö uruñe galöm kölget. Bokis uruñe yuai karöbut mi mewö ahöget. <sup>5</sup> \*Bokis qakne imut yahöt goulñöhö memenji mi Anutunöhö dowe mali asakmararañangö söpsöpñi aka kinohot. Imut yahöt mi ginginñiri kötula bokis önunñi turuba kinohot. Bokis önunñi mi Anutugö köl köñjorat dumñi ahök. Keu mohot mohot mi nalö kewöñe nanñök nanñök törörök eraum mötpinañgö dop qahö.

<sup>6</sup> \*Anutugö opo seri jike kömbukñangö yuai pakpak mi mönö mewö arengögetka ahöiga jike nup galöm yeñön nalö dop jike oleni mutukni miangören öngöba Anutu welenñi qeba nupñini memba malget. <sup>7</sup> \*Mewö malgetmö, jike nup galöm bohonñi yañönök (yara) yambu dop indimñi mohot miangören jike oleni töröni kötökni miangören öngöba malök. Sep memba miangören öngöba nanñangöra aka könagesö yeñön gukmaulem qakne siñgisöndok akeri, mönö miangöra aka jöwöwöl ohoba sepñi mokoerök.

<sup>8</sup> Mewö arengöba aketka Uña Töröñan söpsöp mi kondela mianñon ambazip kewö kusum nenñiba malök: Jike oleni mutukñan toroqeba kinjawi, nalö miangören Anutunöhö jike oleni töröni kötökñangö könañi mi aukne qahö indeliga malget. <sup>9</sup> Keu mi nalö kewöñangö söpsöpñi akza. Könañi kewö: Ambazipñöhö kalemñi kalemñi naluk ala jöwöwöl memba kagetka ohomakzemö, uruñinan töndup luai miwikñaibingö osimakze. Uruñinan siñgisön-dok akerañgöra aka tölöhoi jöwöwöl memba kaba Anutugö jike kömbukne öngöba köulukömakzemö, mianñon mönö siñgisöndok-ñini köl köñjoratpingö osimakze.

<sup>10</sup> Nene kalem aka o kalem memba kaba an köl kam köl aketka o melun könañi könañi mem engimakzemö, mewö silegö jimkutukutuñi miyök wuatangömakze. Yuai mi mutuk dop köli aka malgetmö, Anutugö areñ dölokñangö nalöñan kam kuñguiga miangörenök könahiba qahö toroqeba dop kölma. Mewö.

### *Kraistkö sepñangö könañi*

<sup>11</sup> Kraistñöhö kaba oyaenñkoyaen nenñimakzawañgö jike nup galöm bohonñi ahöhi, yañön gölmegö opo seri jike kömbukni azinöhö memenji miangören qahö öngöyökmö, mönö Suepkö jike kömbukne öngöyök. Jike kömbukni mianñon öngöñgöñi akza. Aködamurañan mönö asakmararañambuk. <sup>12</sup> Miangören öngöba urunji mutukni kutuba meme (noniñ) aka bulmakau moröñi miengö sepñini qahö memba anökmö, nanñi sepñi mokoiga mianñon nam köl wañgiiga Suepkö jike oleni töröni kötökni miangören öngöyök. Miangören nalö mohotkö dop öngöiga dop köl teköza. Sohopeni mewö memba oyaenñkoyaen akingö kondoriga nalö teteköñi qahö dop köla ahöm öngöma.

<sup>13</sup> \*Mutuk meme (noniñ) aka bulmakau azinji enguba sepñini memba kaba bulmakau ambi seramñi mianñon jöwöwöl ohoba miangö bupgahajöñi mewöyök memba kaba ambazip kölköl-jinjinambuk mianñon qewösahöba engömirigetka dop köl engiyök. Mewö amöt qem engigetka mianñon silenji

\* 9:3: Eks 26.31-33 \* 9:4: Eks 30.1-6; 25.10-16; 16.33; Jan 17.8-10; Eks 25.16; Dut 10.3-5 \* 9:5: Eks 25.18-22 \* 9:6: Jan 18.2-6 \* 9:7: Lew 16.2-34 \* 9:13: Lew 16.15-16; Jan 19.9, 17-19

saŋgoŋda mem sarahim engii malget. <sup>14</sup> Mewö aket ewö, Kraistkö sepŋan mönö amötqeŋe tandök mi gwötpuk oŋgita kewö ak neŋgimakza: Sepŋan mönö urunini tölöhoi saŋgoŋda kömup köhöikŋaŋgö buŋa akingö ahakmemenini mi köl könjörarakza. Mewö ak neŋgiiga malmal Toŋi Anutu welenni qebingö nupŋi mi amqeba memba malbin. Uŋa Töröŋan mala kota teteköŋi qahö mal öŋgömawi, yaŋön mönö Kraist bauköm waŋgiiga köpösihitŋi qahö malökmö, neŋgöra aka nanŋi kölen aŋguba Anutugö jöwöwöl lamanŋi ahök.

<sup>15</sup> Könaŋi kewögöra Kraistnöŋ jöhöjöhö areŋ dölökŋaŋgö galöm bohonŋi akza: Anutunöŋ ambazip oyaenŋkoyaeŋ aka nalö teteköŋi qahö mewö malbingö keu jöhöba engoholöhi, mienöŋ Anutugö Buŋaŋi mi buŋa qem aŋgumegöra mötza. Miangöra Kraist aliga Anutu aka ambazip sutnine urumohot akingö nupŋi memba malja. Jöhöjöhö areŋ mutukŋaŋgö nalöŋe ambazipnöŋ köna oŋgita siŋgisöndok aketka mianöŋ jöhöm engii malgeri, Kraistnöŋ i mienögorenök pösat engimangöra aka kömumba sohopŋini meyök.

<sup>16</sup> Kunŋan öröyuaiŋi pakpak malmalŋi tekömawi, miangören alanaŋgö buŋaŋi akŋapakö jim kutui keu ahözawi, alanaŋ buŋa mi zilaŋ qahö mema. Zilaŋ qahöpmö, keu toŋan kömui könaŋan aukŋe asuhui eketka miangören mi ölop buŋa qema. <sup>17</sup> Jebuk maliga nalö miangören keuŋi mianöŋ ölnambuk qahö akŋapmö, keu toŋan kömuigun keuŋan mönö kukŋambuk akŋa. <sup>18</sup> Keu miangö dop jöhöjöhö areŋ mutukŋi mi mewöyök sep qahö öne ölnambuk qahö ahök.

<sup>19</sup> \*Ölnambuk kewö ahök: Mosesnöŋ Köna keugö jöjöpaŋ keu pakpak mi könagesö körek yeŋgöra oyoŋdagun mönö bulmakau moröŋi aka meme (noniŋ) enŋuiga sepŋinan erök. Eri mi memba obuk mindiriba lama jupŋi pisikŋi gugakgugak memba soŋgorep suŋe jöhöba sepnöŋ kundumgöba qewösahöi Köna keu Kimbi lama silenŋe ohoba lipiŋgögeri, mi miriyök. Mi miribaŋun könagesö pakpak sutŋine liliköba sep onöŋ kundumgöba giliga mianöŋ qewösahöi engömiriyök. <sup>20</sup> Mewö engömiriba kewö jiyök, “Anutunöŋ keuŋi tem kölmegöra jim kutum engiba embuk jöhöjöhö akzawi, mönö miangö sepŋa ki.”

<sup>21</sup> \*Mewöŋanök opo seri jike kömbukŋi mi tok sepnöŋ kundumgöba giliga mianöŋ kundumgöba miriyök. Amötqeŋe nup memegö aködamun yuaiŋi pakpak mi mewöyök kundumgöba gili miriyök. <sup>22</sup> \*Köna keunöŋ jim kutuza-waŋgö dop i me wai pakpak mi mönö sepnöŋ saŋgoŋninga sarakŋi ahakza. Kunöŋ sep qahö mokoza ewö, Anutunöŋ mönö siŋgisöndoknini qahö mosötma. Mewö.

*Kraistkö sepŋan siŋgisöndoknini köl könjörarakza.*

<sup>23</sup> Suep jike kömbukŋaŋgö söpsöp imutŋi imutŋi mi gölmenöŋ jöwöwöl ohoho aka mewö mianöŋ amöt enŋugetka sarakŋi aketka dop köljapmö, Suepkö öröyuaigöra mi qahö dop kölja. Miangöra Kraistnöŋ jöwöwöl ohoho qainŋi kun aka mianöŋ Suep jikegö öröyuaiŋi pakpak mi mönö amöt enŋuiga sarakŋi aketka dop kölök. Jöwöwöl ohoho qainŋi kun mianöŋ mönö gölmegö jöwöwöl ohohoŋi oŋgita aködamunŋambuk akza. <sup>24</sup> Miangö könaŋi kewö: Kraistnöŋ jöwöwöl jike olenŋi töröŋi kötökŋi azinöŋ memenŋi miangören qahö öŋgöyök. Mi Anutugö jike ölnaŋgö söpsöpŋi miyök ahök. Kraistnöŋ mönö Suep miri ölnŋi miangören öngöba nalö kewöŋe bauköm neŋgimakŋapaköra jitŋememenini aka Anutugö jemesoholŋe asuhumakza.

<sup>25</sup> Jike nup galöm bohonŋan yambu (yara) dop sömbup sepŋini memba jöwöwöl jike olenŋi töröŋi kötökŋi miangören öngöba malök. Kraistnöŋ miangö dop qahö ahakza. Yaŋön Suep mire indimŋi gwötpuk qahö öŋgöyök. Anutugö jöwöwöl lamanŋi aiga yambu (yara) dop qemakŋegöra aka eu qahö öŋgöyök.

\* 9:19: Eks 24.6-8 \* 9:21: Lew 8.15 \* 9:22: Lew 17.11

<sup>26</sup> Indimñi mohotñan qahö dop kölbawak ewö, yañön mönö Anutunöñ Suep gölme miwikñaim etkiyöhi, nalö mianğöreñök könahiba sihimbölöñi bölöñi möri indimñi sehisehiñi akawak. Mewö qahöpmö, gölmegö nalöñan tekömamgö aiga nalö kewöñe indim mohot miyök siñgisöndok kök köñjöratmapköra aka asuhuyök. Asuhaba nanñi jöwöwöl ohoho ewö ak wañgimegöra al añguyök. <sup>27</sup> Gölme ambazip neñgö areñnini kewö ahöza: Nini nalö kunöñ kömumbin aka mianğö andöñe Anutunöñ keunini kewöta jim teköm neñgima.

<sup>28</sup> \*Areñ mianğö dop Kraistnöñ mewöñanök ambazip sehisehiñi neñgö siñgisöndoknini kök köñjöratmapköra indim mohotkö dop kaba nanñi jöwöwöl ohoho ewö ak wañgimegöra al añguyök. Yañön nalö kunöñ lilingöba kama. Siñgisöndoköra aka kunbuk qahö kamapmö, ambazip asuhumapkö mambörakzini, mönö nini oyaenköyaen neñgiba neñguanğitmapköra aka asuhuma. Mewö.

## 10

### *Indim mohot kömupñöñ al añgui dop kök teköza.*

<sup>1</sup> Köna keu walñi mianñön oyaenköyaen akingö könañi ölni qahö akzapmö, oyaenköyaen asuhumawañgö imutimutñi miyök ahöza. Köna keugö könañi mewö ahözawañgöra aka ambazip Anutu möpöseibingöra jike kömbukñe nalö dop öñgömakzei, yeñön mönö letota aködamunñinambuk akingö osimakze. Yeñön nalö teteköñi qahö naluk kalem wañgita ala jöwöwöl ohoho miyök yambu (yara) dop toroqeba aka malgetmö, mianñön qahö dop kölöc. <sup>2</sup> Mianñön dop kölbawak ewö, jöwöwöl ohoho mi ölop mosötpeak. Jike kömbukñe Anutu waikñi memba möpöseigeri, yeñön indim mohot amöt enğugetka sarakñi ak teköbeak, mewö mönö siñgisön-dokñinañgö gamuñi mi qahö toroqeba mötpeakmö, mi toroqeba mötket. Mianğöra sömbup kalem mi toroqeba nalukñina almalget.

<sup>3</sup> Yambu (yara) dop jöwöwöl ohoba malgeri, mianñön mönö toroqeba siñgisöndokñinañgö gamuñi mi jim gulim enği malget. <sup>4</sup> Bulmakau azinñi aka meme (noninñ) yeñgö sepñinan mönö siñgisöndok kök köñjöratmapkö osiza. Mi esapkögetmö, qaköba mala kotket.

<sup>5</sup> \*Mianğöra Kraistnöñ gölmenöñ eta asuhuyöhi, nalö mianğöreñ kewö jiyök, “Anutu, göñön naluk kalemgöra aka jöwöwöl ohome-göra qahö köpösöngöba malnöñmö, gölmenöñ malmalgö silenñi mi mözözömgöba ninñinöñ.

<sup>6</sup> Jöwöwöl ohoba siñgisöndokñinañgöra aka naluk kalemñi kalemñi ala malgeri, mi eka mianğöra qahö söñgaiba malnöñ.

<sup>7</sup> Nalö mianğöreñ kewö jial, ‘Anutu, mötnöñ, nöñön ki kazal. Nöñgö könanñi mi papia lipinlipinñi mianğöreñ ohogetka ahöza. Mianğö dop mönö göhö sihingahö dop aka memba malmam.’ ”

<sup>8</sup> Mutuk kewö jiyök, “Naluk kalem ala jöwöwöl ohoba siñgisöndokñinan solan-imapköra yuai könañi könañi aka malgeri, mianğöra mönö sihingan qahö asuhui möta malnöñ. Mi eka mianğöra qahö söñgaiba malnöñ.” Yuai mi Köna keu walñanğö dop toroqeba ahakzemö, mi töndup mewö jiyök. <sup>9</sup> Mianğö andöñe keu kewö jiyök, “Anutu mötnöñ, nöñön mönö ki kaba göhö jitsihitkahö dop aka memba malmam.” Mewö jiba Anutu waikñi memba möpöseibingö könañi mutukñi mi qeapköba köna dölöcñi kuñguyök. <sup>10</sup> Anutugö jitsihitñan nam kök wañgiiga silenñan jöwöwöl ohoho ewö aket teköi mianğöra mönö tök kutum neñgii sarakñi ak teközin. Indim mohotkö dop silenñi köleñniga mianñön nalö dop mönö söp köla ahöm öñgöma.

\* 9:28: Ais 53.12 \* 10:5: Sum 40.6-8

11 \*Nalöni nalöni jike nup galöm pakpak mienön kinda jike nupnini memakze. Sundan dop jöwöwöl ohoho miyöhök dumnje kunbuk ahakzemö, mienön sinjisöndoknini köl könjöratpingö osimakze. 12 \*Mienön osimakzemö, Suepkö jike nup galöm bohonnan mönö indim mohotkö dop sinjisöndoköra aka silenji kölejniga nalö teteköni qahö dop köla ahöm öngöma. Jöwöwöl ohoho ewö ak wanjigetka Suep jikenöy öngöba Anutugö böröni ölje tatza. 13 Miangörey tata nalö sutni kiangörey Anutunöy tuarenjonurupni tötali et enjuiga Kraist könanangö döpnj\* aketka köiran kölbingö mamböta malja. 14 Indim mohotkö dop kömupnöy al angui jöwöwöl ohoho ewö ak wanjigetka mianön dop köl teköi ölop ambazip tök kutum nenngii sarakni akingö dop akzin. Mewö ölop mem letot nenngiiga aködamunini pakpak miwiknjaiba nalö teteköni qahö mewö mal öngöbin.

15 Unja Töröjan mewöyök keu mi nanngöba jiiga mötzin. Mutuk keu kewö jii ahöza:

16 \**“Kembu nöñön kewö jizal: Nalö tosatnan tekögetka miangörey mönö jöhöjöhö aren yembuk akjami, mi kewö: Nöñön Köna keuni pakpak mi mönö uru könomnjine ala mötmötjne kimbi ewö ohomam.”*

17 \*Mewö jiba kewö toroqeyök, *“Nöñön mönö yengö sinjisöndok-nini aka ahakmemenini iwilelebuk akeri, miangöra ölum nunngui mi qahö toroqeba mötmöriba malmam.”* 18 Keu mianngö dop Anutunöy mi mosöri keuninan kömuyöhi, sinjisöndok mienngöra jöwöwöl ohobinangö dop qahö akzin. Mewö.

### *Anutubuk kapan köla malbingöra nenngoholök.*

19 Mianngöra urumelen alaurupnini, Jisösgö sepnan sanngon nenngiiga mönö ölop Anutugö jike olenji töröni kötokni mianngörey öngöbin. Mewö möt narim köhöiba uruyahöt qahö ahakzin. 20 Jisösnöy köna anangö köna dölökni mesariga nanngak malmal köhöiknangö könanji ak nenngiza. Köna mi nanngi silenji kölenda mewö mianön mesari ahöza. Köna mi tiba Anutugö jikenangö opo selni kutuba jike olenji töröni kötokni mianngörey öngöbin. Jisösgö silenjan nam köl nenngiiga opo selni mi ölop kutubin. 21 Jisösnöy jike nup galöm öngöngöni ak nenngimakza. Yanön Anutugö könagesöni pakpak galöm köl nenngiba malja.

22 \*Mewö maljawangöra nenñön mönö genngon mosöta uruyahöt körek yaköriba pöndanök mötnarip qaknje kinda Anutugö kösutnje anda köuluköba malbin. Sepnan qewösahöi nenngömiriba uru tölöhopnini sanngonngiiga sarakni aka malbin. Uruninan qahö toroqeba jim nenngiiga mönö awösamkakak malbin. O sarakni ariinga mem tuarim nenngiiga mewö mönö Anutubuk qekötahöba malbin. 23 Anutunöy oyaenngoyan akingö keu jöhöba nenngiyöhi, yanön mönö keunji pöndan wuatangöba nembuk kinja. Mewö kinjawangöra aka mewö akingö mamböta jörömqörömni jim miwiknjaimakzin. Mianngörey mönö konngwarak mosöta zen kin köhöiba malbin. 24 Urukalem aka ahakmeme ölopni akingöra mönö uru kungum aka nanngöm annguba malbin. Mewö malbingöra mönö pöndan galöm mem annguba malbin. 25 Tosatnan nanngini urumelen könagesögö totokonini mosörakzei, nenñön mönö silik mianngö dop kude aka malbin. Mewö qahöpmö, Kembu kamawangö aiwesökni eka nalönan dopdowimapkö mötzini, mianngö dop mönö kapan köla köhöiba uru kungum annguba malbin.

\* 10:11: Eks 29.38 \* 10:12: Sum 110.1 \* 10:13: Kerökurupni memba et al enngiba luhut ala gamu qem enngibngöra könannginan tuapköba qaknjine döy ewö tölanngiba malget. Juda yengörey köna mewö.

\* 10:16: Jer 31.33 \* 10:17: Jer 31.34 \* 10:22: Lew 8.30; Eze 36.25



<sup>26</sup> Buña keu ölni mötagun nanini imbi-imbi qakne singisöndok lan akin ewö, singisöndoknini mianğöra mönö naluk jöwöwöl kun albingö osibin. Jöwöwöl ohoho kun mi qahö bauköm neŋgima. <sup>27</sup> \*Mi qahö bauköm neŋgimapmö, Anutunöŋ keunini mi jim teköba likepni meleni qaknine öngömapkö mamböringa jönömninan undui keŋötnini möta malbin. Anutugö könöpñan tuarenjonurupni enğohomawi, mianğö kukni miyök asuhumapköra mönö mamböta malbin. <sup>28</sup> \*Kunñan Mosesgö Köna keu andö qezawi, i mönö keu jakeŋe algetka yahöt karöbutñan keuñi naŋgöba jigetka keuñambuk akña ewö, i mönö kude ak kömum waŋgetka kömupkö buñaya akña.

<sup>29</sup> \*Mewö akñapmö, ambazip kun kewöñaŋgö keuñañğöra mönö denöwö mötmörize? Kunöŋ Anutu Nahönñaŋgö keuñi könañan tökötahöba gilakza. Jöhöjöhö areŋ dölökñaŋgö sepñan lök tök kutum waŋgii sarakni ahökmö, sep mi yuai omani ewö memba et alakza aka kalem möriam Toñi Uña Töröŋi mi ilita mepaqepaik ak waŋgimakza. Kunñan mewö aiga Anutunöŋ keuñi kewöta likepni dawikö dop waŋgii dop kölbawak? Köna keu qetala kömupkö buñaya akingö dop akzinmö, Anutunöŋ ambazip mewöñaŋgö likepni mi mönö könöpuk ak waŋgii qakne öngöi sihimbölö önöŋi qahö möta malma. Wani sihimbölönöŋ mönö dop köl waŋgibawak? Yaŋgö könañaŋgöra mönö denöwö mötmörize?

<sup>30</sup> \*Keu kun kewö ahöza, “Jinöŋ jibi, nuŋgunöŋ guhubi, aknöŋ aki mi nöngö nuwa. Nöŋön mönö ambazip keuñinaŋgö likepni melenmam.” Toroqeba keu kun kewö jii ahöza, “Kembunöŋ könagesöurupni enğö keuñini kewöta jim teköma.” Kun dañön mewö jiyöhi, neñön i möt waŋgizin. <sup>31</sup> Anutu malmal Toñaŋgö jeŋe kind a et neŋgui böröñan neŋgumawi, mianñön mönö kanjamñambuk kötökni akña. Mewö.

<sup>32</sup> Löwöribepuköra kewö jizal: Anutugö asakñan kaiga buña qem aŋguba asarigeri, mönö nalö mutukni mi mötmöriba malme. Nalö mianğören mötnaripkö bim qeba sihimbölö gwötpuk miwikñaiba mi töndup aum-möriba aŋgit aka kin köhöiget. Mi mönö kude ölum enğuma. <sup>33</sup> Nalö tosatne gamu qem enğiget köñjiliŋ mötketka qenjaröknöŋ enğehiba malget. Nalö tosatne alaurupñini tandök mewöyök ak enğigetka yeŋgö qöhöröŋine kinget. <sup>34</sup> Tosatni kösö mire alget tatkeri, mönö i enğeka sihimbölöŋini mohotne möta malget. Sukinapñini kiom qeba megeri, mi mönö sösoŋgai qakne möt aŋgön köla malget. Suepkö ainemaluku qainni kun qahö ayapkömawi, mi ahöm enğizawaŋgö möta mianğöra urukölalep möta malget.

<sup>35</sup> Mianğöra awösamkakakñini mönö nalö kewöŋe kude gila mosötme. Mi kude mosötketka Anutunöŋ mönö mianğö töwaŋi ketani enğima. <sup>36</sup> Anutunöŋ yuai enğimapkö keu jöhöi ahözawi, enñön mi buña qem aŋgumegöra kinje. Mianğöra Anutugö jitsihitni wuatañğöba lömböt möta mökösoŋda kapan köla malme ewö, Suepkö buñaŋi mianñön mönö enğö buña akña. <sup>37</sup> \*Kewögöra mönö kin köhöiba malme: Nalö töröptökni miyök mönö toroqeba mamböringa “Kunbuk kamawañön mönö kam kuŋguma. Nalöŋi qahö qem körii öngömapmö, nalöñaŋgö dop törörök kama.

<sup>38</sup> Törörök kamapmö, nöngö alanan ahakmeme diŋdiŋi wuatañgömakzawi, yaŋgö mötnaripñan mönö nam köl waŋgii mal köhöim öngöma. Kunbuk elenja mötnaripni mosötma ewö, mi qahö dop köli urunan mönö yaŋgöra qahö söŋgaima.”

<sup>39</sup> Keu mewö ahözapmö, neñön ambazip uruñini kunbuk elenja mötnaripñini mosöta könöp siagö buñaya akñei, mönö yeŋgö kambunöŋ qahö kinjin. Mewö

\* 10:27: Ais 26.11 \* 10:28: Dut 17.6; 19.15 \* 10:29: Eks 24.8 \* 10:30: Dut 32.35, 36

\* 10:37: Hab 2.3-4

qahöpmö, mötnaripnini mi mönö galöm kölinga Anutunöŋ amöt qem nenŋii mala Suep mire öŋgöbinanŋö dop akzin. Mewö.

## 11

### *Ambazip mötnaripköra aka yuai kewö asuhuyök:*

<sup>1</sup> Mötnaripkö könaŋi kewö: Yuaigö jörömqöröm akzini, mi asuhumapköra mönö köhöiba uruyahötŋi qahö möt narizin. Yuai qahö ehekŋi miangö dop aka memba ölni ekingö mamböta awösamkakak kinjin. <sup>2</sup> Möpŋanŋö möpŋeyök könahiba ambazip mötnaripŋinan nam köl enŋiiga uruŋini melenŋetka Anutunöŋ engehi dop köliga jim ölöwak enŋiiga malget. <sup>3</sup> \*Mötnaripninan nam köl nenŋiiga yuai pakpakö könaŋi kewö möt asarimakzin: Anutunöŋ keuŋi jim kutuba mianŋön Suep gölmegö öröyuaiŋi pakpak miwikŋaiyök. Mianŋöra nalö kewöŋe yuai ehakzini, mi yuai ehekŋi miangörenŋök qahö letota asuhuyök.

### *Abel, Enok, Noa yanŋö mötnaripŋini*

<sup>4</sup> \*Kein (Kain) Abel yetkön Anutugöra jöwöwöl ohoyohotka Abelnöŋ uruŋi melenŋiga mötnaripŋan nam köl wanŋii törörök tem köliga köwakŋan diŋdiŋi öŋgöyök. Mewö öŋgöiga Anutunöŋ jöwöwölŋi ehi dop köli jim ölöwahök. Jim ölöwaka Abelnöŋ solanŋi ahöhi, Anutunöŋ keuŋi mi nanŋöba jiiga mötnaripŋan nam köl wanŋii mörök. Mewö möta mala kömuyökmö, mi töndup nalö kewöŋe ahakmemenŋi möringa keu mianŋön mönö toroqeba urunini kuŋguba nanŋöm nenŋimakza.

<sup>5</sup> \*Azi qetŋi Enok yanŋön mönöwök uruŋi melenŋiga Anutunöŋ keuŋi nanŋöba jim ölöwahiga möta yanŋö jeŋe dop köla malök. Mewö mala mali mötnaripŋan Anutu nam köl wanŋiiga wanŋiri jebuk öŋgöyök. “Anutunöŋ wanŋiri öŋgöiga toroqeba miwik-ŋaibingö osiget.” Buŋa Kimbi miangö dop Enok mötnaripŋan anŋön köl wanŋiiga qahö kömuyök. <sup>6</sup> Uruŋi Anutugörenŋ melenŋawanŋön mönö keu kewö möt narima: Anutunöŋ malja aka Anutunöŋ ambazip yanŋö jeŋe dop kölbingsö jaruzei, mi töwa qem enŋima. Keu yahöt mi möt nariba ölop Anutugö kösutŋe kamapmö, qahö möt narim wanŋiba öne yanŋö jeŋe dop kölbingsöra mönö osibin.

<sup>7</sup> \*Anutunöŋ Noagöra yuai asuhumapkö galöm meme keuŋi indelök. Indeli Noanöŋ möt asariba sömbuŋi qainŋi kun möta ölni qahö ehiga mötnaripŋan nam köl wanŋiiga tem köla wanŋe meyök. Anutunöŋ nanŋi aka saiwauruŋi anŋön köl enŋimapköra möta wanŋe mi meyök. Noa mötnaripŋan nam köl wanŋiiga wanŋe meyöhi, ahakmeme mianŋön mönö gölme ambazip könaŋamŋini gonŋonŋi indeli Anutunöŋ keuŋini jim teköiga ayuhuget. Uruŋini qahö melenŋa ayuhugetmö, Noagö mötnaripŋan nam köl wanŋiiga Anutugö jeŋe solanŋi akingö kalemŋi mi buŋa qem anŋuyök. Ambazip Anutu möt narim wanŋiinga keunini jim teköi solanimakzini, Noanöŋ mönö miangö dop solanŋi ahök. Mewö.

### *Abraham Sara yetkö mötnaripŋiri*

<sup>8</sup> \*Anutunöŋ Abraham gölme yanŋö buŋa akŋapkö jiyöhi, mönö miangörenŋ anmapkö oholök. Oholi mötnaripŋan nam köl wanŋiiga keu mi tem kölök. Denikeanŋörenŋ anda anŋotpwak mi qahö mörökmö, mi töndup nanŋi gölmenŋi mosöta anök.

<sup>9</sup> \*Anda Anutunöŋ gölme yanŋö buŋa akŋapkö jim jöhöi ahöyöhi, mönö miangörenŋ anŋorök. Anŋota kian aka ambazip ahakmemenŋini qahö mörökmö, mötnaripŋan nam köl wanŋiyö-hanŋöra mönö töndup opo koumŋi kuŋguba ali

\* 11:3: Jen 1.1; Sum 33.6, 9; Jon 1.3 \* 11:4: Jen 4.3-10 \* 11:5: Jen 5.21-24 \* 11:7: Jen 6.13-22

\* 11:8: Jen 12.1-5 \* 11:9: Jen 35.27

mianğoreñ ahöba malget. Isimoröñi Aisak Jeikob yetkôn mewöyök Anutunöñ gölme enğimapkö jöhöjöhö keuñi miyök buña qem anğuba gölme mianğoreñ toroqeba opo kounñini kuñguba ala ahöba malget. <sup>10</sup> Suep siti tandöñan qahö gisahömawi, Abrahamnöñ mi ekñamgö mamböta malök. Anutunöñ siti mianğö areñi ala imutñi memba miri tandöñini esiba meiga pöwöwöm köhöikñi ahöm öngömawi, mönö mianğoreñ anğotmangö al mamböta opo kounnöñ malök.

<sup>11</sup> \*Mewö mala lök azi namñi aiga mötnaripñan nam köl wañgiiga köhöiba iwi ahök. Abrahamgö anömñi Sara yañön köpin malökmö, mi töndup gölöm ala morö meyök. Anutunöñ Abrahamgö könagesöñi ketanji akñapkö keu jöhöm wañgiyöhi, yañgöra aka keuñan öñambuk akñapkö möt nariba malök. Mötnaripñi mianñon mönö nam köl wañgiiga nahönña asuhui ehök.

<sup>12</sup> \*Azi mohot mianğö mötnaripñan nam köl wañgiiga lök kömukömugö dop ahökmö, mi töndup yañgöreñök könagesö keta bölökñi asuhuget. Senğelau suepnöñ asarigetka yañgöñini oyoñbingö osizini, me sak köwet jitñe ahözei, gwölönarökurupñan mönö mianğö dop sehiba asuhuget.

*Ambazip kewöñan Suep mirigöra awöweñgöba malget:*

<sup>13</sup> \*Ambazip kösohotñini lök jizini, mi körek uruñini melenđa Anutu möt narim wañgiba mala kömuget. Anutunöñ gölme enğimapkö keu jöhöm enğii malgetmö, gölme mianğoreñ qahö anğotket. Mewö qahöpmö, gölmeñini mi köröwen kinda uba eka waikñi memba söñgaiget. Eka öne söñgaiba kewö jim miwikñaiba jiget, “Gölmeñon mönö kiana aka qandak maljin.” <sup>14</sup> Ambazip nanñine miri gölmeñine anğotpingö jaram timakzei, yañön mönö keu mewö jimakze. <sup>15</sup> Gölme mosötkeri, mianğö mötmöriba keuñi jibeak ewö, yañön mönö ölop lilingöba mianğoreñ angetka uruñinan teköbawak.

<sup>16</sup> Mönö ölop lilingöbeakmö, yañön mianğöra qahö mötmöriba malget. Mianğöra qahöpmö, kantri qainñi kun Suepnöñ ahözawi, mönö mianğoreñ anğotpingö awöweñgöba malget. Anutunöñ yañgöra siti kun meiga ahözawi, mianğöra qetñi “Nanine Anutu!” qetketka mi möta söñgaiba yañgöra aka gamu kun qahö mörakza.

*Abraham, Aisak, Jeikob, Josefyengö mötnaripñini*

<sup>17</sup> \*Anutunöñ Abraham esapesapnöñ al wañgiiga mötnaripñan nam köl wañgiiga Aisak Anutu kalema wañgiyök. Anutunöñ Aisaköra gölme wañgimangö jiiga Abrahamnöñ jöhöjöhö keu mi buña qem anğuyökmö, töndup nahönñi mohok-kun mi mosöta mianñon jöwöwöl ohomangö ahök. <sup>18</sup> \*Anutunöñ Abrahamgöra keu kewö jii mörök, “Aisaknöñ mönö gwölönarökurupki nam köl enğiiiga asuhuba göhö qetki bisiba malme.” Keu mi mörökmö, töndup nahönñi altanöñ ala mosörök. <sup>19</sup> Mosöta kewö kewöta mötmöriyök, “Kömumapmö, Anutunöñ ölop köhöiba mem gulii kömupnöhök wahötma.” Söpsöp keu mewö jiyöhi, mianğö dop nahönñan dumñe kunbuk kömupnöhök ewö wahöri wañgirök.

<sup>20</sup> \*Mötnaripñan Aisak nam köl wañgiiga nahönyahötñi Jeikob aka Iso (Esau) mi kötuetköm etkiyök. Anutugö kötümötuetñi mianñon mönö nalö könanğepñe mewöyök dop köl etkii qakñire öngömakñapköra köuluköyök.

<sup>21</sup> \*Jeikobnöñ kömumangö ahöhi, nalö mianğoreñ mötnaripñan nam köl wañgiiga nahönñi Josefgö nahönyahötñi yahöt mi kötuetköm etkiba öröñanğö kitipñe nariba Anutu waikñi memba möpöseiyök.

\* **11:11:** Jen 18.11-14; 21.2    \* **11:12:** Jen 15.5; 22.17; 32.12    \* **11:13:** Jen 23.4; 1 Hist 29.15; Sum 39.12    \* **11:17:** Jen 22.1-14    \* **11:18:** Jen 21.12    \* **11:20:** Jen 27.27-29, 39-40    \* **11:21:** Jen 47.31-48.20

22 \*Josefgö kömupñan dopdowiyöhi, nalö miangörej möt-naripñan nam köl wañgiiga Israel könagesö Ijipt mosöta kageri, miangö kösohotñi mi jim guliba jiyök. Mewö jiba könangep qamötñi denike löm kölmegö keunji mi jim kutum enjgiyök. Mewö.

### *Mosesgö mötnaripñi*

23 \*Mötnaripñiran Mosesgö iwinamñi nam köl etkiiga Mosesnöñ asuhuyöhi, i nalö miangörejök könahiba köiñ karöbutkö dop asambörohot. Morö mi eksihimñambuk tandökñi kun ahöhi, mi eka kiñ kembugö jimkutukutuñi ongitpitpuköra kengetñiri qahö möta moröñiri asamböta galöm kölohot.

24 \*Mosesnöñ qariiga qetñi farao kiñ börtanangö nahönñi qetketka mötnaripñan nam köl wañgiiga qet mi bisimangö tököba farao kingö miriñi mosöta angaiyök. 25 Ölop toroqeba Ijipt yembuk sinjisöndökö sösongainji miwikñaiba mi nalö töröpñi lañ söngaibawakmö, malmalñi mi andö qeyök. Mi andö qeba Anutugö urumelen könagesö yembuk toroqei kahasililiñ ak enjigetka mi mohotñe möta aum-möriringö möri öngöngöñi ahök. 26 Anutunöñ töwa wañgimapköreñ göröken uba kin köhöiyök. Miangöra Ijipt yeñon guli dötnamñinambuk aka siyonsayonji qahö malgeri, miangö möri yuai eretñi ahök. Miangön yuai eretñi aiga andö qeba Amötqege Tonambuk toroqeiga yangöra aka mepaqepaik ak wañgiba malgetmö, mi möri töndup ölni aka öngöngöñi ahök.

27 Mötnaripñan Moses nam köl wañgiiga Ijipt kiñ kembuñinangö irimñi seholibapuköra kengetñi qahö möta kantriñi mosöta kayök. Anutu ehekñi qahö mi ehekö tandök mötmörim wañgiba malöhi, miangöra mönö kapan köla kin köhöiyök. 28 \*Mötnaripñan nam köl wañgiiga ak-kömukömu kendon\* ala miangö areñi jim kutum enjiiga söngaiba tatket. Kömupkö garatanöñ Ijipt uruñe nahönñini mutukñi enjugetka Israel yeñgö nahönurupñinan kömumbepuköra mönö jim kutum enjiiga nanjunine sep miriget.

29 \*Mötnaripñinan Israel ambazip nam köl enjiiga Köwet Pisikñi mi gölme örönñe anangö dop kutuba kaget. Ijipt yarö azi yeñon mi kutubingö esapkögetmö, mönö onöñ nemulahöba ayuhuget.

### *Rahab aka mötnaripkö ambazip ipñi tosatñi*

30 \*Mötnaripñinan Israel könagesö nam köl enjiiga Jeriko taonöñ kaba kiripo selñi silim 7:gö dop liliköba mohotñe anda kagetka kiripo selñi selñi köhöikñan mönö gororongöba etket. 31 \*Mötnaripñan köna ketanji ambi Rahab nam köl wañgiiga kewö aiga Anutunöñ ehoriyök: Israel jitñememe yetköñ gölme ek miwikñaibitköra ölöñ kayohotka ala aka köl öröm etkiyök. Anutunöñ mi eka könangep yangisen ambazip engui ayuhugetka Rahab eharii yembuk mohotñe qahö kömuyök. Mewö.

32 \*Wani keuya kunbuk toroqeba jibilenjak? Gideon, Barak, Samson, Jefta, Deiwid, Samuel aka kezapqetok ambazip tosatñi yeñgö kösohotñini toroqeba jibilenjak ewö, nöngö nalönan mönö qahö dop kölbawak. 33 \*Mötnaripñinan tosatñi nam köl enjiiga jakömbuak tohoni tohoni tulumgöba memba ambazip mindingöm enjigetka ahakmeme diñdini wuatangöba malget. Anutunöñ yuai nenjimapkö keu jöhöi ahözawi, gwötpukñan keu miangö dop köuluköba möt

\* 11:22: Jen 50.24-25; Eks 13.19 \* 11:23: Eks 2.2; 1.22 \* 11:24: Eks 2.10-12 \* 11:28: Eks 12.21-30 \* 11:28: Anutugö garatanöñ Israel ambazip engehoriiba engeñgiröhi, miangö kendonñi mi nanine keunöñ ak-kömukömu kendon jinga Nei keunöñ Pasowa jize. \* 11:29: Eks 14.21-31 \* 11:30: Jos 6.12-21 \* 11:31: Jos 2.1-21; 6.22-25 \* 11:32: Kemb 6.11-8.32; 4.6-5.31; 13.2-16.31; 11.1-12.7; 1 Sml 16.1; 1 Kiñ 2.11; 1 Sml 1.1-25.1 \* 11:33: Dan 6.1-27



narigetka ölni asuhui meget. Tosatñan laion sömbup sutñine köuluköba möt narigetka Anutunöñ laion numbuñini jöhöyök.

<sup>34</sup> \*Tosatñan könöp bölam uruñe köuluköba möt narigetka Anutunöñ könöp ösumñi qömbököiga qahö engohoyök. Tosatñi bimgö sou ketañi mianñon engubingö aketka Anutunöñ yengö souñini jitiñi jöhöiga kök alget. Gwötpukñan lölöwöröñi aka köuluköba möt narigetka Anutunöñ ösum enñiiga köhöiget. Tosatñan bim qeba köuluköba möt narigetka Anutunöñ kuk enñiiga suahö köhöikñi aket. Kian yengö yarö kambuñinan kagetka tosatñan köuluköba möt nariba mewö mönö enñuatangögetka unjurata anget.

<sup>35</sup> \*Ambi tosatñan kitipñinan kömui köuluköba möt narigetka Anutunöñ mem gulim wañgii kömupnöñhök wahöriaga kunbuk toroqeba aitonñgöget. Ambazip tosatñan kömup andöñe oyaenñkoyaen öngöñgöñi miwikñaibingöra möta kapan köla kinget. Mewö kingetka ihileknöñ enguba kahasililiñ könañi könañi ak enñiba kewö jii mötket, “Anutu qañ kölnöñga zilañ pösat gihibin.” Mewö jii mötketmö, yeñon mi tökögetka toroqeba jañgauranga mem enñiba malget.

<sup>36</sup> \*Tosatñan Anutu möt narigetka mepaqepaik aka ihilek wahinambukñöñ enñugetka sihimbölä könañi könañi miwikñaiba malget. Toroqeba tosatñi gwaröhöba kösö miriñi miriñi mianñgöreñ al enñiget malget.

<sup>37</sup> \*Tosatñi kötnöñ enñugetka kömuget. Tosatñi segenöñ mitim enñigetka yahöt aket. Tosatñi bimgö sou ketañi mianñon enñugetka kömuget. Tosatñan lama silenji aka meme (noniñ) silenji mianñon opo ewö löngöta lañ anda liliköget. Mewö wanapñi töhön aketka seseweröwero aka kahasililiñ lañ mem enñigetka malget. <sup>38</sup> Suepkö aködamunñinambuk aka gölmegeg ahakmeme bölöñan-göra mötketka qahö dop köl enñiiga mianñgöreñ qahö toroqet. Qahö toroqeba lañ liliköba gölme qararanñkökölñe anda kaba kundunji kundunji öngöba eta bañet me gölme titingit uruñe ahöba malget. Mewö.

<sup>39</sup> Ambazip kösohotñini jizali, körek mi mötnaripñinan nam köl enñiiga uruñini melengetka Anutunöñ enñehi dop köliga jim ölöwak enñiiga malget. Mewö malgetmö, mi töndup Anutunöñ oyaenñkoyaen qainñi kun nenñimapkö keu jöhöi ahözawi, mianñgöreñ yengöreñök kunöñ kun mönö qahö anñgorök. Qahö! <sup>40</sup> Anutunöñ i nanñinök qahöpmö, mönö nembuk mohotñe aködamuninambuk ak teköbingöra mötza. Mewö möta mianñgöra oyaenñkoyaen qainñi kun nenñii miwikñaibingö keu arenji ali ahöza. Mewö.

## 12

### *Anutunöñ iwi aka mindingöm nenñimakza.*

<sup>1</sup> Ambazip kambu keta bölöknji mewöñan mötnaripkö könañi nanñgöba jiba kousu ewö liliköm nenñiba kinjei, mi mötzin. Mianñgöra nenñon mewöñanök mönö lömbötnini pakpak aka siñgisöndok awamñanök köpeim nenñimakzawi, mi gilin anma. Anutunöñ nini mötnaripkö bimñi qeba Satan luhut al wañgibingö arenji ali ahöza. Mianñgöra malmal sutñi ki malagun kömumbini, sutñi mi mönö aonñgit tandök kapan köla bim qeba ösumninan anbin. <sup>2</sup> Jisösnöñ mötnaripñini mem letori ahui mem qarui köhöiba aködamunñambuk ahakzawi, Tonji mi mönö jeninan uba törörök ehakin. Yañon ölop toroqeba Suep mire mala söñgaibawakmö, mi mosöta eta mianñgö salupñe sihimbölä mörök. Maripomñöñ kegwek-kahasililiñ ewö kömumamgö gamu möta qahö tököyökmö, mi qenjaröknöñ möta mökösoñda kömuyök. Kömumba Anutugö jakömbuak dum tatatñöñ öngöba böronji ölnje tatza.

\* **11:34:** Dan 3.1-30 \* **11:35:** 1 Kirj 17.17-24; 2 Kirj 4.25-37 \* **11:36:** 1 Kirj 22.26-27; 2 Hist 18.25-26; Jer 20.2; 37.15; 38.6 \* **11:37:** 2 Hist 24.21

<sup>3</sup> Singisöndok ambazip yeñon mewö tuarenjon ak wañgigetka sihimbölo mörohi, eñon mönö i mötmöriba malme. Sörauba löwöriba urueret aka kinda mötnaripñini aka jörömqörömñini mosötpepuköra mönö mewö ahakñe.

<sup>4</sup> Singisöndok akinbuköra aum-möriba bim qeba malgetka mianğoreñ singisöndokö Toñan mönö sepgwörörök (gulibambam) qahö enguyök.

<sup>5</sup>\*Iwinöñ nahönböraturupñi yeñğöra qambañ keu engizawi, Anutunöñ mianğö dop keu kun engöra kewö jiiga mönö mi ölüm engui malje, “O nahöni, Kembunöñ mindiñgöm gihimakzawi, mianğöra mönö mötnöñga silebile kude akña. Keu jim gihiiga mianğoreñ mönö urueret kude aka malman.

<sup>6</sup> Kembunöñ ambazip jöpaköm engimakzawi, ia mindiñgöm engimakza. Ambazip morö ewö engömemba köyan köl engimakzawi, mi körek kömbinöñ engumakza.”

<sup>7</sup> Morö kun iwiñan qahö mindiñgöi lañ malbawak, mewö mönö yañğö moröñi qahö akawak. Mianğöra Anutunöñ iñini nahön-böratñi ewö tandök ak engimakza. Mianğöra lömböt engii mi mönö mindiñgöm engimapkö tandök mötmöriba möta mökösoñda diñgiba malme. <sup>8</sup> Anutunöñ nahönböraturupñi pakpak mindiñgöm engimakzawañğö dop iñini qahö mindiñgöm engibawak ewö, mönö yañğö nahönböraturupñi ölni qahö akeak. Mewö mönö iwi qahö wilin morö (bastet) akeak.

<sup>9</sup> Keu mi kunbuk kewö jimam: Gölmegö iwininan mindiñgöm neñgigetka yeñğöra göda qem engiba malin. Silegö iwininan korembiñi akzemö, uruninañğö Iwininan mönö ölni aka öngöñğöñi akza. Mianğöra mönö yañğö keu bapñe anda diñgiba mal köhöininga dop kölma. <sup>10</sup> Silegö iwininan mönö nanñini mötmötñinañğö dop kapañ köla gölmenöñ nalö töröpñi malbingöra aka mindiñgöm neñgiba malakze. Yeñon mewö malakzemö, Anutunöñ mönö tök kutum neñgii yañğö dop sarakñi akingöra aka mindiñgöm neñgimakza. Mewö aka ölna ölöwaka oyaenköyaen akingöra mötza.

<sup>11</sup> Kunöñ mindiñgöm neñgiiga nalö mianğoreñök mönö sösoñgai tandök qahö ahakzinmö, wösöbirik sihimböloñambuk mörakzin. Keu mi ölnapmö, mianğö ölnan mönö könañgep kewö asuhuma: Anutunöñ ambazip mewö mianön köl gulim engimakzawi, yeñğö ahakmemeninan diñgiiga luai qem engii möta malme. Mewö.

### *Qambañ aka galöm meme keu tosatñi*

<sup>12</sup>\*Mianğöra “awötñini teköi böröñini lömböriba söroörauba kinjawi, mi mönö memba wahöta mindiñgöme. Tambuñini jula siminñini suljawi, mi mönö mem köhöime.” Buña keu kun mewö ahöza. <sup>13</sup>\*Kekporörökñambukñöñ (kerekporikñambukñöñ) töwölatiba eta qeiga könañan sula bölim teköbapuk. Keu mianğö dop alañini añğösirip kude ak wañgimemö, mönö ölöwakñapköra kapañ köla malme. Buña keu kun kewö ahöza, “Köna tiba anangö könañini mönö mem qölöleigetka diñdiñi akñe.”

Keu mianğö dop mönö uru ölöwak qem añguba malme.

<sup>14</sup> Ambazip körek yembuk luainöñ urumohot malmegöra mönö köhöiba kapañ köla malme. Kunñan malmal sarakñi qahö miwikñaimawi, mönö öne Kembu qahö ekña. Mianğöra Anutunöñ mem sarahim engimakpöra mönö kapañ köla kinme. <sup>15</sup>\*Kunöñ Anutugö kalem möriamñi oñgita qahö buña qem añgubapuköra mönö galöm mem añguba malme. Nene nupnöñ siriuret kömbukñambuk mi jalöñinambuk qözölmakzin. Mianğö dop uru mötökömbukö könañi pakpak mi qeapköme. Qahö qeapkögetka mianön qariba kota eñololon mem engii gwötpuk engö uruñinan tölöhobapuk.

\* 12:5: Job 5.17; Qam 3.11-12 \* 12:12: Ais 35.3 \* 12:13: Qam 4.26 \* 12:15: Dut 29.18

16 \*Mewöyök kunöŋ kaisero akapuk me Iso (Esau) ewö aŋgöjörakŋambuk malbapüköra mönö galöm mem aŋguba malme. Isonöŋ morönahön mutukŋi ahöhaŋgö börösamot toni ahökmö, keu mi nene indim mohot nemapüköra aka qeapköyök. Qeapköiga munŋi Jeikobnöŋ börösamotkö keuŋi mi nene mianöŋ bohonŋi memba buŋa qem aŋguyök. 17 \*Könaŋgep jöhöjöhö keuŋirangö dop asuhui Iwiŋaŋgö kötümötuetŋan mönö Jeikob qakŋe öŋgöyök, mi mötze. Mewö öŋgöi Isonöŋ kötümötuet mi buŋa qem aŋgumangö möta uleta sahöri imbilŋan erök. Mewö kapan köla ulerökmö, töndup keu munŋambuk jöhöyohori, mi utekömamgö köna kun qahö miwikŋaiyök. Miangöra morö mutukŋangö kötümötuetŋi mi buŋa qem aŋgumangö mörökmö, miangöreŋ qaköba osiyök.

18 \*Mönöwök Israel könaŋgesö yeŋön Sainai (Sinai) kösutŋe kaba kingetka kundunŋi mianöŋ könöp bölamnöŋ jeyök. Jeba köwak-köwak eta panaman meiga raidimbom qeiga Anutunöŋ miangöreŋ yembuk jöhöjöhö areŋ ahök. Sainai (Sinai) kundunŋi mianöŋ börönöŋ oseibinaŋgö dop akzapmö, eŋön kundunŋi mewö miangö kösutŋe qahö kaba malje. 19 Anutunöŋ jöhöjöhö areŋi mi Sainai kundunŋe kewö ahök: Garataurupŋan tömun qainŋi kun ugetka aŋgötömualŋi azöŋda kaiga keu köhöikŋi jiyöhaŋgö kourukŋi mötket. Mi möta keu mewöŋi kunbuk kude jii mötmegöra uletket. Eŋön kundunŋi mewö miangö kösutŋe qahö kaba malje. 20 \*Anutunöŋ keu köhöikŋi jiba kewö jim kutum eŋgiyök, “Kunŋan kun ambazip me bau sömbup kunöŋ kundunŋi mi oseima ewö, i mönö kötnöŋ qegetka kömuma.” Mewö jim kutum eŋgiiga keu mi wuatangöbingö möt lömböriba osiget. Miangöra keu kunbuk kude jimapköra uletket. 21 \*Yuai kanjamŋambuk kötökŋi mi uba eketka Mosesnöŋ kewö jiyök, “Ni mönö keŋgötŋi möta jönömni undui kinjal.”

22 Eŋön mewö qahöpmö, mönö uruŋini melenŋa Zaion kundunŋi dopdowiba kaŋgota malje. Anutu malmal Tonangö sitiŋi qetŋi Jerusalem Suepnöŋ ahözawi, miangöreŋ garataurupŋi ten tausenni ten tausenni yeŋön kambunŋi kambunŋi köla unduba sösongai ahakzei, eŋön mönö siti mi dopdowiba malje.

23 Mutuk ahuahu dölokŋi ahuba urumelen könaŋgesö aketka qetŋini malmalgö buknoŋ ohogetka Suepnöŋ ahözawi, eŋön mönö yeŋgö kambunŋini toroqeba malje. Anutunöŋ ambazip körek neŋgö keunini kewöta jim tekömakzawi, eŋön mönö bemnini yambuk toroqeba malje. Anutunöŋ ambazip solanŋi mem letot eŋgiiga aködamunŋinambuk aka kömugeri, eŋön mönö yeŋgö uŋaŋinambuk toroqeba malje. 24 \*Eŋön jöhöjöhö areŋ dölokŋangö galömŋi Jisös yaŋgöreŋ kaba yambuk qekötahöba kinje. Yaŋön sepŋan qewösahöi eŋgömirimakzawi, mönö malmal mewöŋe kaŋgota malje. Abelnöŋ sepŋi mokoyökmö, Jisösgö sepŋan Abalgö sepŋi oŋgita keu aködamunŋambukö munŋemŋi akza.

25 \*Mutuk azi kunöŋ gölmenöŋ mala Anutugö keu jitsihitŋi ambazip indel eŋgiiga gwötpukŋan mi mötpingö tökögetka Anutunöŋ likepŋi melenŋi qakŋine öŋgöyök. Yeŋön miangöreŋök kök albingö osiget ewö, neŋön mönö denöwö kök albinak? Nalö kewöŋe alanini kunöŋ Anutugö keu jitsihitŋi Suepnöhök indela jimakzawi, nini i nönoŋgan aka mosötzin ewö, mönö lömbötnöhök kök qahöpmahöp albin. Qequetalninaŋgö likepŋi mönö ölna qaknine öŋgömapkö mötzin. Miangöra kunŋan saŋep qei mötzei, eŋön keu mi mötpingö kezapölök kude akŋe. Kezapölök malbepüköra mönö galöm mem aŋguba malme.

26 \*Mönöwök keuŋi jiiga mötketka gölme utuköba memenjalijökmö, kezapqetok keuŋi kun jiba jöhöiga nalö kewöŋe kewö ahöza, “Nalö kungen dumje

\* 12:16: Jen 25.29-34 \* 12:17: Jen 27.30-40 \* 12:18: Eks 19.16-22; 20.18-21; Dut 4.11-12; 5.22-27  
 \* 12:20: Eks 19.12-13 \* 12:21: Dut 9.19 \* 12:24: Jen 4.10 \* 12:25: Eks 20.22 \* 12:26: Hag 2.6

kunbuk gölme utuköba memenjalimam. Gölmeyök qahöpmö, yuai akiga suepnöy mewöyök utuköma.”<sup>27</sup> Keu mewö ahözapmö, “Nalö kungen mönödumne kunbuk” jizawi, keu mianğö kōnañi kewö: Anutunöy öröyui miwikñaiiga ahözawi, mianğönök mönöd utuköba utekōmapmö, Suep mirigö öröyui qahö utukōmawi, mianğön mönö kin köhöiba ahöm öngöma.

<sup>28</sup> Neñön bemtohoñ qahö utukōmawi, mia buña qem anğuba kinjin. Mianğöra mönö “Anutu saiwap!” jiba mewö mianğön waikñi memba möpöseiba uru ölöwak mem wanğimakin. Mi jitñi onğitpinbuköra keñğötnini möta aka gödañi qeba malbin.<sup>29</sup> \*Nengö Anutuninan mönö könöp bölam ewö akza. Mianğöra nengohoi sihimbölö mötpinbuköra mönö keñğöt mötmöt qakñe göda qem wanğimakin. Mewö.

## 13

### *Qambañ keu teteköñi*

<sup>1</sup> Urumelen alaurup nanñini mönö jöpaköm anğuba malme.<sup>2</sup> \*Kian ambazip sutñine kamei, mi mönö köyan köl enğigetka köisirik miwikñaimakñe. Mewö akingö mönö kude ölüm enğumakñe. Tosatñan mewö akeri, mianğön Suep garata tosatñi qahö möt asariba mohot köl öröm enğigetka miriñine malget.<sup>3</sup> Tosatñan kösö mire maljei, mi mötmörim enğimakñe. Nanñinak yembuk gwaröhöm enğigetka malbeak tandök möta mönö i mötmörim enğimakñe. Tosatñi ak bölim enğigetka mianğö sihimbölöñi mötzei, mi mönö nanñinak mewö malbeak ewö möta mötmörim enğimakñe.

<sup>4</sup> Ambazip qesabulum aka serowilin akzei, Anutunöy i jim teköm enğima. Mianğöra körek enğön mönö awanöm malmal göda qegetka sarakñi aiga awanöm sutñire tötekqötek töwötñi kun qahö ahöma.

<sup>5</sup> \*Anutunöy nanñak keu kun kewö jii ahöza, “Nöñön mönö nalö kunöy qahö gömosöta andö guhumam.” Keu mianğöra aka ahakmemenjanan membagun membingö nepaqepalok kude köpösöngömakñemö, yuai ahöm enğizawi, mianğöra mönö mötket dop köl enğiiga sösöngai buk malme.<sup>6</sup> \*Mewö möta ölop ewebibininambuk saitiñgit kinda kewö jiba malbin, “Kembunöy baukbaukni aiga gölme ambazipnöy ayuhum niñgimeanğö dop qahö akze. Mianğöra keñğötni kun qahö möta maljal.”

<sup>7</sup> Galömurupñinan Anutugö keu jiget mötkeri, i mönö mötmörim enğiba malme. Ahakmemenjanani denöwö aka megetka malmalñinan teköyöhi, mönö mi mötmöriba mötnariñinanğö silikñini wuatangöba malme.<sup>8</sup> Jisös Kraist utekutekñi qahö. Mutuk malöhi, miyök merak malja aka nalö teteköñi qahö mal öngöma.<sup>9</sup> Kalem möriam toroqeba buña qem anğuinga urunini mem köhöiiga ölöwahakñapmö, nene nemingö silikñi mi me mi mianğön mönö urunini mem köhöimapkö osimakza. Tosatñan nenegö dönqizizin kōnañi kōnañi wuatangögetka ahakmeme mianğön mönö qahöpmahöp baukōm enğiiga pöröpköyök. Mianğöra tosatñan dönqizizin murutñi murutñi ambazip kusum enğimakzei, enğön mönö keu mi mosötme. (Silikö keunöy mönö janjuñ kude ak enğima.)

<sup>10</sup> Jöwöwöl ohoho alta qainñi kun mi nengören ahöza. Gölmenöy opo seri jikegö nup memakzei, yeñön jöwöwöl qainñi kun mianğö bahöñi memba nemingö osimakze. Anutunöy yeñgöra keu mewö qahö jim teköi ahöza.<sup>11</sup> \*Gölmegö jike nup galöm bohonñan kinda ambazip siñgisöndokñini köl könjöratmapköra aka sömbup qeba sepñi memba jike oleni töröñi kötökñi

\* **12:29:** Dut 4.24 \* **13:2:** Jen 18.1-8; 19.1-3 \* **13:5:** Dut 31.6, 8; Jos 1.5 \* **13:6:** Sum 118.6  
\* **13:11:** Lew 16.27



miaᅅgöreᅅ öᅅgömakzapmö, sömbup ölnini mi memba miri qandak maljei, miaᅅgö sel yaigepᅅe anda miaᅅgöreᅅ ohogetka jeba ayapkömakze. <sup>12</sup> Miaᅅgö dop Jisös mewöyök könagesöurupᅅi nanᅅi sepᅅan mem sarahim eᅅgimapköra aka siti selgö nanᅅu yaigepᅅe qegetka sihimbölo möta kömuyök.

<sup>13</sup> Miaᅅgöra miri qandak\* maljini, neᅅön mönö miaᅅgö sel yaigepᅅe anda Jisösgöreᅅ toroqebin. Yaᅅgöra aka mepaqepaik ak neᅅgimakzei, mönö mi bisiba malbin. <sup>14</sup> Mi kewögöra: Siti teteköᅅi qahö ahöm öᅅgömawi, mi gölmenöᅅ qahö ahöm neᅅgizapmö, siti könanᅅep asuhum neᅅgimawi, mi ekingö mönö jaram tiba maljin. <sup>15</sup> Miaᅅgöra mönö qösösök Jisösnöᅅ nam köl neᅅgiiga Anutugöra möpö möpösei naluk ala malbin. Jisös qetᅅi möpöseimakzei, yeᅅgö numbu jitᅅinanᅅö ölnan mönö Anutugö nalukᅅi akza. <sup>16</sup> Yuai ahöm eᅅgizawi, mi mendeᅅ anᅅuba mem ölöwak anᅅumakzei, miaᅅön mönö Anutugö nalukᅅi kun akza. Anutunöᅅ naluk mi ehi uruᅅan ölöwahiga dop kölakza. Miaᅅgöra mewö akᅅegöra mönö kude ölum eᅅgumakᅅa.

<sup>17</sup> Galömurupᅅini mönö tem köl eᅅgiba kukösumᅅini bapᅅe anda malme. Nup megeraᅅgö kösohotᅅini Anutugö jeᅅe almei, yeᅅön mönö miaᅅgö tandök eᅅgeka uruᅅini galöm kölakze. Yeᅅön nupᅅini mi urulömböt qakᅅe membepuk. Miaᅅön iᅅini qahö bauköm eᅅgibawak. Miaᅅgöra mönö keuᅅinanᅅö bapᅅe anda malgetka sösoᅅgai qakᅅe nupᅅini megetka dop kölma.

<sup>18</sup> Mönö neᅅgöra aka Anutu köulukömakᅅe. Yuai pakpak miaᅅgöreᅅ ahak-meme qetbuᅅaᅅambuk akingö sihimᅅi ahöm neᅅgiiga Anutunöᅅ neᅅgeka “Dop kölja,” jiiga urukezapninan möriᅅga ölöwahakza. Keu mi möt yaközin. <sup>19</sup> Nöᅅgöra köulukömakᅅegöra mönö kapan köla kewögöra kuᅅgum eᅅgizal: Iᅅini köulukögetka Anutunöᅅ nalö qahö mem köriiga ölöwaka ölop kunbuk eᅅgöreᅅ kamam.

*Kewö köulukömakzin:*

<sup>20</sup> Jisösnöᅅ kömuyöhaᅅgöra aka lama galöm qetbuᅅaᅅambuk aka malja. Sepᅅi mokoba miaᅅgö muᅅgem silimbanᅅan Anutugö jöhöjöhö areᅅi qekötahöba mem köhöiiga nalö teteköᅅi qahö ahöm öᅅgöma. Anutunöᅅ Kembunini mi mem guliiga kömupᅅöhök wahöta köhöiba malja.

<sup>21</sup> Anutu luai Toᅅan mönö inahöm eᅅgiba jitsihitᅅaᅅgö dop aka memba malmegö aködamunᅅi pakpak eᅅgimakᅅa. Mewö ölop köhöiba nup ölopᅅi könaᅅi könaᅅi memba malme. Yaᅅön mönö möwölöhöba kuᅅgum eᅅgiiga Jisös Kraistköreᅅ naᅅgöba malmal Anutugöreᅅ dop köljawi, mewö malme. Kraistkö qetbuᅅaᅅi mönö nalö dop möpöseininga nalö teteköᅅi qahö aködamunᅅambuk ahöm öᅅgöma. Keu mi ölna.

*Keu teteköᅅi*

<sup>22</sup> O urumeleᅅ alaurupᅅi, nöᅅön kewö qesim eᅅgizal: Buᅅa Kimbi töroᅅᅅi kiyök ohom eᅅgizal. Miaᅅgöra andö qambaᅅ keuni ki mönö kapan köla buᅅa qem anᅅume. <sup>23</sup> Buzup ki mötme: Urumeleᅅ alanini Timoti i kösö mireyök pösatketka erök. Ösumok ki kaᅅgotma ewö, mönö yambuk kaba eᅅgekit.

<sup>24</sup> Yaizökök keuni albiga galömurupᅅini pakpak aka Anutugö ambazip sarakᅅi körek yeᅅgöra jigetka mötme. Itali alaurupᅅninan yaizökököᅅini algetka eᅅgöreᅅ kaza.

<sup>25</sup> Anutugö kalem möriamᅅan mönö körek embuk ahöm öᅅgöba ahöma.

\* **13:13:** Gölmenöᅅ kusuk maljini, miaᅅgö qetᅅi qandak.

## Jeimgörenj Kimbi Jeimsnöŋ Kimbiŋi alök. Jim-asa-asari

Gölmeŋi gölmeŋi mianğörenj ambazip könaŋi könaŋi uruŋini melenja letorakzei, yengö ahakmemenjanan siksauk lolonqalon aiga tönŋtaŋgöba et enğuiga Anutugö qetbuŋaŋan etpapuk. Mianğöra Jerusalem bisop Jeims yaŋön goro keu murutŋi murutŋi qezaköba ki ohoza. Goro keuŋi tosatŋi kewö: Mötkutukutu ölni mi denöwö? Zioz nup ölni aka muneni. Esapesap uruŋe malmal. Tosatŋi kude engek qepureime. Numbu jit galömkölköl. Silenini möpöseime me uruŋini memba et al aŋgume? Aŋgururuk me alabauk akŋe? Kapaŋkapaŋ aka köuluk nup meme.

Waimanjatŋi bohonŋi kewö: Kraistkö Buŋaŋan qariba aködamun-ŋambuk akŋapköra qetŋi bisiba keuŋi köl guliba meinga ölni asuhuma me qahö? Numbu jitninanök möt nariinga qahö dop kölja. Zioz ölni qahö mi köhömuŋi qamöt tandök ewö akza.

**Kimbi kianğö bahöŋi bohonŋi 10 mi kewö:**

Keu mutukŋi 1.1

Mötnariŋ aka mötkutukutu 1.2-8

Ambazip wanapŋi aka pomŋi 1.9-11

Esapesap (manambatok) ölöŋi aka bölöŋi 1.12-18

Buŋa kezapnöhök mötmöt aka temkölköl 1.19-27

Etqeqeŋi mi kude engek qepureime 2.1-13

Mötnariŋ nupŋi qahö mi omanŋi akza 2.14-26

Numbu nesilamninan ayuhum neŋgibapuk 3.1-18

Luainöŋ malmal me gölmegö ahakmeme 4.1-5.6

Lömböt bisiba köuluköinga ölni asuhuma 5.7-20

<sup>1</sup> \*Jeims nöŋön Anutu aka Kembu Jisös Kraistkö nupŋi memba maljal.

Israel kambu 12 neŋgöreŋök tosatŋi inini Israel mosöta gölmeŋi gölmeŋi denja anda maljei, nöŋön embuk keu eraum mötpingöra kimbi ki ohoba jölöŋini jizal.

*Möt nariba köuluköba mötmöt ölni miwikŋaibin.*

<sup>2</sup> O urumelenj alaurupni! Esapesap könaŋi könaŋi qakŋine öŋgömakzawi, mianğöra uruŋinan mönö kude eri simbawonj miyök möta söŋgaiba malme.

<sup>3</sup> Esapesapnöŋ qakŋine öŋgöiga mötnariŋ-ŋinan mianğörenj köhöimakŋa ewö, mönö kapaŋ köla kin köhöimakŋe. Mi mötzeanğöra mönö söŋgaiba malme.

<sup>4</sup> Kapaŋ köla kin köhöimakŋe ewö, mianğön mönö toroqeba mem letot enğuiga ahakmemenjanangö ölni pakpak mi aködamunŋambuk ahumakŋa. Mianğön ahuiga Anutunöŋ oyaenŋkoyaenjan uruŋini kokolak qeiga urugö yuai kungöra (meme amğöba) mözöqözöröŋ qahö aka malme.

<sup>5</sup> Enğöreŋök kunŋan “Denöwö akŋam,” jiba mötkutukutugöra osizawi, yaŋön mönö Anutu köuluköiga mi wanğima. Anutunöŋ kalemŋi sakalakŋi amqeba körek neŋgöra neŋgiba sirongen qahö jim neŋgimangö mörakza. Mianğöra mi ölöŋ wanğuiga buŋa qem aŋguma. <sup>6</sup> Köulukömwawi, mianğörenj mönö niŋgimapkö möt nariba uruyahöt qahöpmaöp akŋa. Uruyahöt akzawaŋön mönö köwet sirigö dop öŋgöba eta ahakza. Luhutnöŋ köwet kunduriga lanlan anda kamakza. Mianğö dop akapuköra köulukŋangö uruyahöt kude akŋa.

\* 1:1 Mat 13.55; Mak 6.3; Apo 15.13; Gal 1.19

<sup>7</sup> Uruyahöt ambazip mewöñi kunöñ mönö Kembunöñ yuai wañgimapkö kude mötmörima. <sup>8</sup> Yangö uruñan mönö julkuliga aiakanñi pakpak mianğören kökölolon aka koñgwarak qeba anqem-kamqem keu jimakza. Mewö.

*Wanapñi malmal aka pomñi malmal*

<sup>9</sup> Urumelenj alaurupni, engö sutñine tosatñan etqeñeni malgetka Anutunöñ engöra möri öngöngöñi akze. Mianğöra mönö ölop nanñini möpöseim anğumakñe. <sup>10</sup> \*Tosatñan öngöngöñi maljemö, moneñ inapñinanğöra qahö mötket öngömakzawağöra aka etqeñeni tandök mala mönö nanñini möpöseim anğumakñe. Yeñgö malmalñinan mönö buörö (roro) juranñi ewö aka soholima. Etqeñeni aka öngöngöñi neñön kömumba mianğoreñ öröröñ akin. <sup>11</sup> Wehönöñ kota roro ohotiriiga qararanj köla soholiba juranñan bolonanimakza. Juranñan eriga kembanganğö kaisongolomñi eksihimñambuk mianğön piahimakza. Pomñi yeñön sukinapñini mem sehibingö lilikqilik ahakzemö, mala buörögö (rorogö) dop gororonğöme. Mewö.

*Esapesap (manambatok) ölopñi aka bölöñi.*

<sup>12</sup> Anutunöñ keuñi kewö jöhöi ahöza, “Ambazip uruñinan jöpaköm niñgimakzei, nöñön i malmal köhöikñi engiba nöropñine goul ila köl engimam.” Keu mianğö dop bölöñanğö esapesapnöñ kungö qakñe öngöiga mianğoreñ kapanj köla köhöii teköiga mönö malmal köhöikñanğö ila sorom buña qem anğuba oyaenjoyaen akña. Yangöra “I-ia simbawon!” jizin. <sup>13</sup> Bölöñanğö Tonjan Anutu esapköm wañgimawağö dop qahö aiga Anutunöñ kun siñgisöndok akñapkö qahö esapköm wañgiza. Mianğöra kunñan esapesap uruñe mala kewö kude jima, “Anutunöñ esapköm niñgiiga siñgisöndok akñanğö akzal.”

<sup>14</sup> Anutunöñ qahöpmö, nanini sihim kömbönañnini bölöñan mönö töpötin (nemban, pöran) ewö öröm neñgiiga mötöp bitimnöñ qaköinga siñgisöndokö esapesapñi mewö mohot mohot neñğoreñ asuhumakze. <sup>15</sup> Kunñan sihim kömbönañi bölöñi qahö jöhöba siñgisöndok kondotza. Kondoriga sihim kömbönañan gölömñi ala siñgisöndok mi morö ewö meiga ahumakze. Siñgisöndoknöñ ahuha qarim teköba kömup köhöikñi ahum wañgimakza.

<sup>16</sup> O wölböt alaurupni, sihim kömbönañini bölöñan mönö kude tilipköm engima. <sup>17</sup> Kalem ölopñi aködamunñinambuk pakpak mi Anutunöñ ali Suep euyangörenek asuhumakza. Köiñ wehön jeñiri kota kutuba geyohotka imutimutñiran körim törim ahakzapmö, asakñi pakpakö Tonjan mönö nanñak qahö uteköma. Imutimut me söñaup kun mi yangöreñ qahö ahöza. <sup>18</sup> Anutunöñ yuai pakpak miwikñaiyöhi, nini mienğö sutñine yambu dölöknñi jeñiqe qe aka malbingöra mörök. Mianğöra nanñi sihimñanğö dop keu ölnanğö kötni urunine aliga mianğön ahuahü dölöknñi neñgii ahuin. Mewö.

*Buña keu öne mötpin me tem köla membini?*

<sup>19</sup> O wölböt alaurupni, mönö keu ki mötmöriba kude ölum enguma: Inini mönö körek keu mötpingö kezap köropñi zilañ alme. Keu lañ mi ösumök kude jime. Irimñinan mönö zilañ kude seholima. <sup>20</sup> Anutunöñ ahakmeme diñdiñi akingö sihimñi mörakzapmö, irimsesewölnöñ mia qahö kondorakza. Mianğöra mönö irimsesewöl mosöta keu ösöñ jiba malme. <sup>21</sup> Qewölonj könañi könañi aka ahakmeme töwötñambuknöñ qekötahözei, mia mosötme. Mönö yangiseñini mosöta Anutugö keu bapñe anda keu kötni uruñine kömörakzawi, mi möt anğön köla malme. Mewö aketka keu mianğön ölop amöt qem enñgiiga letota Suepnöñ öngöme.

<sup>22</sup> Buña keu mi öne töhön mötketka ölni qahö ahubapuk. Mewö silebile aka tilipköm anğubepukmö, keu mi mönö köl guliba malme. <sup>23</sup> Kunñan keu öne

\* 1:10: Ais 40.6-7

töhöntöhön möta miangö dop qahö ahakzawi, yañön mönö azi kiangö dop akza: Kunjan jemesoholnji piliknönj uba angehakza. <sup>24</sup> Uba angeka mosöta kungen anda kaisongolomnji denöwö, mi ösumok ölum qemakza. <sup>25</sup> Mi ölopnji qahöpmö, kunjan köna keu aködamunñambuköra kezap ala ehiba miangörej qekötahöba singisöndokö kösönöhök lolohomakzawi, yangö ahakmemegöra mönö “Esop simbawonj!” jibin. Yañön keu möta mi qahö ölum qemakzawm, mi ölna tem köla miangö dop ahakza.

<sup>26</sup> Kunjan urumelenjö köl guliguli akñamgö jiba numbu jitni qahö galöm köla nanji mewö tilipköm anjumakzawi, yangö linet köuluknan mönö yuai omani, ölni qahö akza. <sup>27</sup> Anutu Iwigahö jemesoholne Buja nup saraknji silebilenji qahö memamgö jiba mönö kewö akñan: Gwani morö aka malö könjilinj qakne maljei, mönö i anda engeka köyan köl engiba malman aka gölmegö ahakmemenjangö qewölonan urugi tölohobapuköra galöm mem anjuba malman. Mewö.

## 2

### *Etqeqeni mi kude engek qepureime.*

<sup>1</sup> O urumelenj alaurupni! Jisös Kraist Kembunini qetbuñanam-buk möt naribingö jize ewö, mönö ambazip tosatni kude engek soriba tosatni kude qepureim engimemö, dop mohotnönj ak engiba malme.

<sup>2</sup> Miangö dopkeunji kewö: Azi pomni kun, kesötñi goul binenñambuk aka opo malukuñi ekjeritñambuk, yañön kambu mirinijine öngöiga azi wanapni kun sileötani jujuratni töwötñambuk yañön mewöyök öngöbawak. <sup>3</sup> Öngöyohotka injini azi ipni ekjeritñambuk mi köl öröm wangiba kewö jibeak, “Ketanamnini, gi ölop qaikne eu anda dum tatat löwötñi miangörej tatman.” Mewö jiba azi etqeqeni mi ehörönj köla jime, “Gi ölop görane anda kinman me köna kutukutunine eta tatman.” <sup>4</sup> Silik mewöñan asuhuiga injini könagesö sutñine köñjabö ala mendenj anjuba qemasolokep aka keuninambuk akze. Mötmötñini bölöñi wuatangöba jimtekötekö ambazip gonjonji akze.

<sup>5</sup> O wölböt alaurupni, mötket! Anutunönj bemtohoñi ambazip jöpaköm wangimakzei, yengö buja ahömapkö keunji jim köhöiba jöhöyök. Keu miangö dop tosatnan gölme ambazip jenine etqeqeni akzemö, Anutunönj mi nanñangöra jim möwölöhöm enjiiga mötnaripñinangöra aka öngöngöñi akze. Yenön bemtohoñangö urune angotketka galöm köl enjiiga sukinapñinambuk akne.

<sup>6</sup> Ölna öngöngöñi akzemö, injini ambazip wanapni engehörönj köla engek siriba malje. Ambazip pomni yenön mönö monen inapñini qahöpköra kewöta mem et al engigetka etqeqeni akze. Yenön mönö injini örörahöm engigetka keu jakeni jakeni miangörej angorakze. <sup>7</sup> Injini Kraistkö buñani aketka qet ölop sorokni mi engiba miangö dop engoholakzemö, pomni yenön mönö qet mi luasönönj ala lan jimakze? Gölmegö öngöngöñi yenön mönö mi pakpak ahakze.

<sup>8</sup> \*Mewö ahakzemö, enön Anutu bemtohoñangö jöjöpanj keu bohonni tem köla wuatangögetka dop kölma. Anutugörej keunji mi Buja Kimbinönj kewö ahöza: “Nangi jöpaköm anjumakzani, miangö dop mönö ambazip tosatni mewöñanök urugan jöpaköm engimakñan.” <sup>9</sup> Mianön dop kölmapm, injini ambazip tosatni engek soriba tosatni qepureim engiba dop mohotnönj qahö ak engimakze ewö, mönö singisöndok ahakze. Anutugörej jöjöpanj keu walöngetka yañön mönö keunini mi miwikñaiba jim teköm engima. <sup>10</sup> Kunjan jöjöpanj keu pakpak tem köla wuatangöba mienjörejök mohotnönj eta qezawi, yañön mönö jöjöpanj keu körek pakpak walönda keunambuk akza.

\* 2:8: Lew 19.18



11\* Miangö kōnaŋi kewō: Anutu “Sero yoŋgorō kude akŋan,” jiyōhaŋōn mōnō mewōŋanōk jōjōpaŋ keu kewō jiyōk, “Ambazip kun kude qeŋōŋ kōmuma.” Gi sero yoŋgorō qahō akzanmō, tōndup kun kōhōmuŋi qezani, mianjōn mōnō jōjōpaŋ keu kōrek walōŋ tekōba maljan. 12 Anutugōreŋ kōna keu mi siŋgisōndokō kōsōnōhōk lolohoba malbingōra ahōza. Anutunōŋ kōna keu mianjōn kewōt neŋgiba keunini jim tekōi solanimegōra mōtmōriba keuŋini miangō dop jimakŋe aka ahakmemeni urukalem qakŋe ahakŋe. 13 Kunŋan urukalem qakŋe ambazip qahō ak kōmum eŋgiba maliga Anutunōŋ keuŋi kewōta jim tetekōŋi ak kōmukōmu qakŋe qahō ak waŋgima. Kunŋan urukalem kondela malōhi, Anutunōŋ i kewōt waŋgiba ölōp ak kōmum waŋgiiga simba-wōŋ aka silenji memba ōŋgōma. Mewō.

*Mōtnariŋ ölŋi qahō mi kōhōmuŋi akza.*

14 O urumelen alaurupni, kunŋan “Jisōs mōt narizal,” jiba miangō nupŋi qahō meiga mōtnariŋi mianjōn mōnō denōwō baukōm waŋgibawak? Keuŋanōk mōt nariiga Anutunōŋ eka amōt qei letotma me qahō? Mi qahō! 15 Miangō keuŋi kun kewō: Uruŋini melenŋeri, eŋgō sutŋine ambazip kunŋan opo kereŋgōra osiba mōzōrōŋgōba nenenji wehōn kungōra qahō malbawak. 16 Mewō maliga eŋgōreŋōk kunŋan yambuk aitōŋgōba silegō naŋgōnaŋgō qahō waŋgiba kewō jii mōtpawak, “Gi ölōp anda nene nempa kōnōp jōmōta bōnjōŋ tatman.” Keu tōhōn mi mōriga mianjōn mōnō denōwō baukōm waŋgibawak? Mi qahō!

17 Mewōŋanōk mōtnariŋ tōhōnōk mi kōhōmuŋi akza. Mōtnariŋkō nupŋi ölŋi qahō mezawaŋgō mōtnariŋŋan mōnō qamōt ewō akza.

18 Kunŋan kewō jibawak, “Gōŋōn mōtnariŋpuk aknōŋga nōŋōn ahakmeme diŋdiŋi wuatāŋgōmakzal.” Nōŋōn miangōra kewō jimam, “Gōŋōn ‘Anutu mōt narizal,’ jiba miangō nupŋi qahō memba ōne mōtnariŋkahō ölŋi mōnō denōwō kondel niŋgibanak? Nōŋōn ahakmeme aka membi eknōŋga mianjōn mōnō ölōp nani mōtnariŋnaŋgō ölŋi kondel gihima.” 19 Gi “Anutu mohok akzawi, mi mōt narizal,” jizani, mi ölōp! Ōmewōrōme yeŋōn mewōyōk mi mōt narize. Mi mōt narizemō, mianjōn kundut eŋgiiga Anutugōra jōnōmŋini undumakza.

20 O uruqahō azi, gi ōmewōrōme yeŋō tandōk mōt narizan me? Mōtnariŋkō nupŋi qahō menōŋga ölŋi qahō ahui keu mi ōne tōhōntōhōn jinōŋga mōtnariŋkan mōnō yuai omani, ölŋi qahō akza. Miangō kōnaŋi sōpsōp keuni mianjōn kondel gihiza me qahō? 21\* “Qahō!” jibanbukōra sōpsōp keu kun jimam. Mōtnariŋkō bōmōn jalōnini Abraham yaŋōn mōnō denōwō diŋdiŋi ahōk? Yaŋōn Anutugō jitŋi tem kōla nahōnŋi Aisak waŋgita altanōŋ ala mianjōn jōwōwōl ohomangō ahōk. Mewō aka mōtnariŋ qakŋe nup meiga Anutunōŋ mi eka keuŋi jim tekōi solaniyōk. 22 Sōpsōp keu miangō kōnaŋi ek asarizan me qahō? Abrahamnōŋ mōt nariba keuyōk qahō jiyōkmō, mōtnariŋ qakŋe kinda miangō silikŋi mewōyōk ahiga nam kōliga dop kōlōk. Ahakmeme diŋdiŋi aka memba maliga mōtnariŋŋan mewō qariba akōdamunŋambuk ahōk.

23\* Buŋa Kimbinōŋ keu kun kewō ahōza, “Abrahamnōŋ Anutu mōt narim waŋgiiga qetŋi Azi Diŋdiŋi jiyōk.” Keu mi mōnōwōk ölŋambuk ahuyōhaŋgō dop mi ohoget aka tosatŋan Abrahamgō qetŋi “Anutugō alaŋa!” mewō qeta jimalget. 24 Solanŋi akingōra mōtnariŋkō keu jitninanōhōk jiŋga qahō dop kōlja. Silikninan mōtnariŋkō ahakmeme ölŋi akin ewō, Anutunōŋ mōnō keunini jim tekōiga solanibin. Kōsohotnan mōnō miangō kōnaŋi kondelja.

\* 2:11: Eks 20.13, 14; Dut 5.17, 18 \* 2:21: Jen 22.1-14 \* 2:23: Jen 15.6; 2 Hist 20.7; Ais 41.8

<sup>25</sup> \*Söpsöp keu kun mewöyök jibiga mi kondelma: Israel yeñon gölme ek kutubingöra azi yahöt melaim etkiget anohotka köna ketanji ambi qetnji Reihab yanjon etkuangita köyan köl etkiba köna kunöñ etkumbuliga mosöta anohot. Yanjon mötnaripkö ahakmeme mewö ahiga Anutunöñ mi eka keunji jim teköi solaniyök. Mewö.

<sup>26</sup> Nöñon keuni ki kewö jim tekömam: Azi uñanji qahö mi qamötñi. Miangö dop mötnarip ahakmemeñi qahö mianjon mönö köhömuñi akza. Mewö.

### 3

#### *Numbu nesilamninan ayuhum nenjibapak.*

<sup>1</sup> O urumelenj alaurupni, engörenök gwötpukñan uruñini wahöriga (“Tosatñi yengörenj pinjit mindingöbin,” jiba) kusum engienji böhi akingö akepuk. Nini tosatñi kusum engiba nanini mötmötnini qahö mindingöbin ewö, Anutunöñ mi ehi qahö dop köliga keunini kewöta köhöikñanök jim teköba miangö dop likepñi ongita ak nenjima. <sup>2</sup> Mi kewögöra jizal: Nini körekñan köna keu gwötpuk qiwitipkömakzin. Kunñan nesilamñi galöm köla keu qahö qiwitipkömakzawi, yanjon mönö azi aködamunñambuk sorokñi akza. Yanjon ölop köhöiba malmalñi pakpak mewöyök galöm köla malma.

<sup>3</sup> Hosnöñ (beosi) sihimnini tem kölmegöra ain injup numbuñine ala kösönöñ öröba mianjon ölop ölnini ketanji jömuk mi mindinqindij ak engiinga anakze.

<sup>4</sup> Mewöyök wanje ketanji miengö silikñini mötmörime. Mienjon ketanji aketka luhut köhöik-ñan nanjom engigetka köwet kutuba anakze. Keta bölökñi akzemö, mi töndup anangö galömñi pailöt yanjon wanje giliñe tata sihimñi wu-atanjöba stia lökuatñi moröñi miyök melenqelenj aiga wanje ketanjan miangö dop melenja anakza.

<sup>5</sup> Nesilamgö könanji mi mewöñanök. Mi sileninanangö kitipñi morörökña kun akzapmö, töndup ölop keu ketanji könanji könanji mianjon silenini memba öngöba jimakzin. Mönö ki mötmörinöñ anök:

Könöp jit-tökñi moröñan terenja geba ölop jölöm jitñe möndöba arökñi keta bölökñi jem kutuiga etpawak.

<sup>6</sup> Nesilamninan mewöyök könöp bölam ewö akza. Mi sileni-nangö kitipñi kitipñi miengö sutñine tata qewölöngö kondotkondot namñi akza. Mewö aiga könöp siagö Tonjan jönbölanñan ohotiriba miangörenj uwulamgöiga awamñanök urukönöpnöñ möndöba jeiga uru pakpak kutumutuba tölöhoiga malmalñe ahakmemeñi pakpak mi sanjöp ewö töwima. <sup>7</sup> Anutunöñ yuai pakpak miwikñaiyöhi, mi sömbup könanji könanji, nei me yuai bapñinan köla ölölöngömakzei me köwetnöñ maljei, mi ambazipnöñ mölöwörim engimeangö dop akze. Mi lök köl tutuhuba mölöwörim engigetka mire (köhömgep) akze.

<sup>8</sup> Mewö akzemö, nesilamninan mönö sömbup kalñi tandök akza. Mi möröm warabe (röbek) mianjon kokolak qeçenji aka anamumu ewö öñöngöba nenjöhöba mem kömum nenjimangö jöjörömakza. Ambazip körekñan mi mölöwöriba jöhöm wanji-bingö osimakze. <sup>9</sup> \*Nesilamninan Kembu Iwinini möpöseim etkimakzin aka likepñe ambazip nanñi kaisongolom ewö miwikñaim engiyöhi, mi sait keunöñ lanj qesuahöm engimakzin.

<sup>10</sup> Numbu nesilam mohok mianjon Anutugö qetñi möpösei-makzin aka sait keunöñ tosatñi qesuahöm engiba jimakzin. O urumelenj alaurupni, könanamñinan mewö ahöi qahö dop kölja. <sup>11</sup> O sawölñi aka kömbukñambuk mi o jeñi mohok miangörenök uzumgöba korakzahot me qahö? Mewö qahö. <sup>12</sup> O urumelenj alaurupni, jogañ ipñeyök danam (sam) mi ölop asuhumakze me qahö? Mewöyök jaunöhök mandarina ölop asuhumakze me qahö? Miangö

\* 2:25: Jos 2.1-21 \* 3:9: Jen 1.26

dop o sawölñan köwuk kömbukñambuknöhök uzumgö-mamgö osimakza. Mönö mi.

### *Mötkutukutu ölni aka munenji*

<sup>13</sup> Engö sutñine danñon mötkutukutubuk aka keu mindingö-mawanğö dop akza? Kunöñ “Mewö akza,” jime ewö, yanñon mönö urunji mötkutukutuñangö dop memba et ala silikñan guñböñjönjön ahakmemenji kondeli aukñe asuhui ehinga dop kölma. <sup>14</sup> Mianñon dop kölmapmö, urunine mututqutut ahöiga irimsesewöl mötököm-bukñambuk möta körögisigisi aka nanñini yuainöñ qarimapköra köpösöñgöba andöqeçe ahakze ewö, mötkutukutuñini mianğöra mönö silenini öne kude memba öñgöme. “Keu ölni wuatangözin,” jiba mönö ölni köyatibepuk. <sup>15</sup> Yenğoreñ mötkutukutu mewöñi mi gölmegö mötkutukutuya akza. Mi Suepnöhök qahö erakzappmö, ömewöröme yenñon ambazip sölölohöm enjiget jigetka Uña Töröñan mianğöra wösöbirik ahakza.

<sup>16</sup> Denike yenğö urunine mututqutut ahöiga irimsesewöl möta körögisigisi aka nanñini yuainöñ qarimapköra köpösöñgömakzei, yenğö malmalñine sik-sauk ilingösöñ ahöiga silik angöjörakñambuk könañi könañi wuatangömakze. <sup>17</sup> Mi wuatangömakzemö, möt-kutukutu Suepnöhök erakzawi, mianğö könañi mutukñi mi ahakmeme sarakñi. Mötkutukutu sarakñangö silikñi tosatñi mi kewö: Luainöñ malbingö ak enjiiga guñböñjönjön qakñe tosatñi ak enjiba keu bapñe angetka Uña Töröñan urunini kokolak qeiga tosatñi bauköm enjibingö sihimñi gwötpuk mötketka urumöt-mötninangö ölni ölöpnji ölöpnji mi gwötpuk asuhumakze. Geñmoñ mosöta ambazip keunini bahösap qahö kewöta silesile silik qahö malje. <sup>18</sup> Luaiqeçe ambazipnöñ luainöñ malbingö möta mianğö kötnji kömötketka ölni ahakmeme diñdiñi ahuiga oyaenkyoayen malakze. Mewö.

## 4

### *Gölmegö mötkutukutu mosöta Anutugö ala aka malme.*

<sup>1</sup> Wani yuainöñ bim aka anğururuk sutñine kondori ahumakze? Nanñini sihim kömbönañinan mönö wahöta silenini dop kölga ölöpnji bölöñan awörañgöyohotka bim aka anğururuk ahumakze. <sup>2</sup> Inini yuai könañi könañi memingöra sihimñi köhöikñi bökbök mörakzemö, mi engö buñaya qahö ahakza. Yuaiğö eksihim möta eröm ota uruninan könöp jeiga ambazip enjugetka kömumak-zemö, töndup mi qahö memakze. Mianğöra yom jiba anğururuk aka bim qemakze. Inini Anutugöreñ qahö köuluköba nanñinak öne memingö mötzeañğöra mi qahö buña qem anğumakze.

<sup>3</sup> Anutugöreñ köulukömakzemö, töndup mi kewögöra qahö memakze: Uruninan qahö diñgiiga yuai enjiiga mi mösöhöba nanñini sihim kömbönañini bölöñi meköba sileninañgö sösongai akingöra möta ulerakze. Mi qahö dop kölga Anutunöñ mi angön kölakza. <sup>4</sup> O inini qesabulum ambazip ewö akze. Awanöm köna diñdiñi mosöta serowilin ahakzei, inini mönö mianğö dop Anutu mosöta urumelenğö kopa ambazip yembuk ala-ala aka monen in-apnöñ göröken urunini jöhöba malje. Tandök mewöñi aka mianñon mönö Anutubuk kerök-kerök ahakze. Mi möt kutuze me qahö? Mianğöra kunñan gölmegö sihim kömbönañi bölöñi mekömamğöra urunji alakzawi, yanñon mönö Anutugö kerökña ahakza.

<sup>5</sup> Buña Kimbigö keu kun kewö ohoget ahöza, “Uñañi Töröñi urunine al nenji maljawi, Anutunöñ i sihim kömbönañi mienñon kokolak qem wanjiiga malja.”\*

\* **4:5:** Buña Kimbigö keu mianğö könañi kun kewö, “Uña Töröñi urunine ali maljawi, yanñon jöpaköm nenjimangö sihim kömbönañi möta nenğöra mututqutut mörakza.”

Keu mi omaña kõnañi qahö mötmöribepuk. <sup>6</sup> \*Keu mi omaña qahöpmö, injini mianğö dop sihimñini törörök Anutugören alme ewö, yañön mönö kalem möriamñi önöñi qahö engimakña. Mianğöra Buña Kimbi ki jiba ohoget ahöza: “Anutunöñ söngöröqök ambazip tuarenjoñ ak engimakzapmö, uruñini memba et alakzei, ia kalem möriam engimakza.”

<sup>7</sup> Mianğö dop injini mönö uruñini kewöta Anutugö keu bapñe anda malmemö, Bölöñangö Tonji tuarenjoñ ak wangigetka engömosöta söröreiba misiğöba anma. <sup>8</sup> Mönö Anutubuk jöhöjöhö aka kösutñe kagetka yañön embuk jöhöjöhö aka kösutñine kinma. Siñgisöndok megetka böröñinan töwiiga Jisösgö sepñan mi sañgoñmapkö köuluköme. Uruñinan julkuliga an qem kam qem lañ aketka uruñinan tölöhoiga köl köñjörat engii sarakñi akñegöra köulukömakñe. <sup>9</sup> Mönö dabökörökñini möt kutuba jingey köla wösöbirik möta silata sahötme. Gön köisirikñini mosöta melenđa amburereñ akñe. Sösöngaiñini mosöta wösöbirik möt anğume. <sup>10</sup> Mönö Kembugö jeñe memba et al anğuetka yañön mem wahöt engima. Mewö.

*Urumelen alaurup kewöta keuñini kude jim teköme.*

<sup>11</sup> Urumelen alaurup, andönöñ qeçe keu mönö kude jim anğuba malme. Kunñan keu mewö yöhösañ jiba urumelen alağangö keuñi jim teközawi, yañön mönö Anutugören kõna keu jim teköba memba et alja. Gi Anutugören kõna keu jim teköba göragöra ala mewö mianğön mi qahö tem kölakzanmö, mi silebile memba timbiqimbilim azia aka maljan. <sup>12</sup> Anutunöñ kõna keu jim kutum neñgiba mianğö dop mönö keunini kewöta jim teköiga ayuhubin me ak kömum neñgiiga oyaenköyaen akin. Yañönök jimtekötekö Tonini akzapmö, gi mönö nangahöra “Niñia akzal?” jiba alagi kewöta keuñi jim tekömakzan? Mewö.

*Sile memegö galöm keu*

<sup>13</sup> \*Mönö kezap alget! Tosatñi injini sile memba kewö jimakze, “Nini merak me uran ki mosöta taon mi me mi mianğören anda kölköl-örörö aka moneñ ketañi öröba yambu (yara) mohok malin teköiga mianğören lilingöba kabin.” Nöñön mianğöra kewö jibi mötme: <sup>14</sup> Malmalñini uran denöwö malmei, injini mi qahö möt kutuze. Engö malmalñinangö kõnañi mi denöwö? Mi köwak kousugö dowa ahözawa, nalö töröptökñi asuhuba ayapköma. <sup>15</sup> Mianğöra enñön mönö kewö jigetka dop kölma, “Kembugö jit sihitñan neñgöra mewö ahöiga jebuk malbin ewö, mönö mewö mewö aka membin.” <sup>16</sup> Mewö qahö jimakzemö, öne töhön jakbak-örañbörañ aka nannñini sileñini memba öngöba möpösei-makze. Ahakmeme pakpak mewöñi mianğön mönö bölöñi akza.

<sup>17</sup> Keuni jim tekömangöra kewö jizal: Kunñan silik ölöpñi aka memawangö dop aka mianğö kõnañi möt kutubagun mi qahö aka memawi, yañön mönö siñgisöndok akza. Mewö.

## 5

*Ambazip sukinapñinambuk yeñgö galöm meme keu*

<sup>1</sup> O ambazip sukinapñinambuk, injini kezap ala keuni ki mötket: Kahasililin sihimbölo qakñine öngömawi, mianğöra mönö amburereñ aka silata sahötme. <sup>2</sup> \*Moneñ sukinapñinan mönö gisahöba gororöngöza. Kezaplonlon jijilukut yeñön opo malukuñini yöhöqöhötiba nemakze.

<sup>3</sup> Injini nalö teteköñi kewöñe goul, silwö aka yuai tosatñi qakñöñ qakñöñ qezaköget ahözawi, mi kahawet muetmuetnöñ turum teköba törom (rust) memba ahöza. Törom kahawet mianğön dangunu ewö ahöba kõnañini nalö teteköñe kewö kondelma: Injini malmalñini moneñ inapñöñ jöhöba

\* 4:6: Qam 3.34 \* 4:13: Qam 27.1 \* 5:2: Mat 6.19



mösöhögetka pömsöm qeiga ayuhume. Törom kahawet mianön mönö könöp bölam ewö sile busuñini mewöyök mem bölima. <sup>4</sup>\*Ki mötmöriget: Nup meme ambazip nupñine barö memba siri uret qözöla malgeri, inini yengö töwanini ekbonep möta anğön kölget. Inini yengören sahöt irikurukñini mötze me qahö? Silatñini mianön mönö Kembu Anutu, kukösum pakpakö Toñanğö kezapñe gem teköiga mötza.

<sup>5</sup>Inini gölmenöñ ki yuai könañi könañi sesegilgil buña qem anğuba siyonşayon qahö mala silegö sösöñgai algetka nahömñini dop köl enğiiga malget. Gölmegö kelök möriamñan jöhöm enğiiga lañ mala nem qarip ketañi aka malje. Anutunöñ keuñini jim teköiga enğuget kömumeanğö nalöñinan kam kuñgumawi, mönö nalö mianğöra jöjöröba kelökñinambuk aka malje. <sup>6</sup>Ambazip qewöloñini qahö inini qahö tuarenjon ak enğigetka töndup keuñini jim teköba lañ enğuget kömumba malget.\* Mewö.

*Lömböt mököşöñda bisiba köuluköba malme.*

<sup>7</sup>O urumelen alaurupni, inini Kembunöñ kanğotmapköra mamböta nalö sutñe kianğoren mönö mököşöñda lömböt bisiba kinme. Mewö kinda kölkömöt azigö tandökñi mötmörime: Yanön nene gölmenöñ kömöta kinda ölni söñğöröñi öñğöñğöñi asuhumapköra kapan köla mambörakza. Kapan köla mamböta mali maliga kie bedu nalöñan kaiga kunbuk mamböriga kömunjañ kie uru nalöñan kam kuñgumakza. <sup>8</sup>Enön mewöñanök mönö mököşöñda lömböt bisiba kinme. Kembunöñ kunbuk kamawanğö nalöñan törizawanğöra aka mönö uruñini qezaköba böñ qeba kinme.

<sup>9</sup>O urumelen alaurupni, Anutunöñ keuñini jim teköi lömböt miwikñaibepüköra mönö nanñini sutñine jimongot kude aka uruñinan irikuruk kude jim anğumakñe. Mötket, jimtekötekö Toñan mönö dopdowiba nanğunöñ kinja. Mewö. <sup>10</sup>Urumelen alaurupni, kezapqetok ambazip yenön mönöwök Kembugö qetñe Buña keu jigetka kahasililij mem enğigetka möta töndup mököşöñda lömböt bisiba kapan köla malget. Enön mönö yengö tandökñini mötmöriba köna lasupñini wuatangöba malme. <sup>11</sup>\*Tosatñan kapan köla lömböt bisiba mala luhut algeri, nini yengöra “I-ia simbawon!” jizin. Azi qetñi Job (Hiobe) yanön kahasililij möta töndup kapan köla luhut alöhi, mi mötze. Luhut aliga teteköñe mianğoren Kembunöñ ak kömukömu Toñi aka neñgehorimakzawi, yanön mönö oyaenkyoayeni wangiiga malök. Mönö mi mötmörime. Mewö.

<sup>12</sup>\*O urumelen alaurupni! Keu kötni mutukñi kun ki jimam. Inini keu mi me mi jimei, mi jöjopañ keunöñ kewö kude jim köhöime, “Keuni ölni qahö akza ewö, Sup Toñan ölop lömböt ali qakne öngöma me gölme toñan meren mumbaköiga gölmenöñ turum niñgima.” Keu mi me jöjopañ keu tosatñi mewöñi mianön mönö keuñini kude jim köhöime. Mewö qahöpmö, on-keugöra möta “On!” miyök jime aka qahöp-keugöra “Qahö!” jime. Pötagororon keu jigetka Anutunöñ keuñini jim teköba likepñi meleni qakñine öngöma. Mewö.

*Mötnarip qakñe köulukögetka ölni asuhuma.*

<sup>13</sup>Mötnarip ambazip enğorenök kunñan qemjem-mamje-ñambuk malja ewö, yanön mönö Anutu köuluköma. Kunñan sösöñgainöñ malja ewö, yanön mönö linet köla Anutu möpöseima. <sup>14</sup>\*Enğorenök kunñan kawöl yöhöi malja ewö, yanön mönö mötnarip könagesögö jitmeme öröm enğiiga kaba Kembugö qetñe kelökñiñ sileñe miriba yanğöra köuluköme.

\* **5:4:** Dut 24.14-15 \* **5:6:** Keu mianğö könañi kun kewö: Inini azi qewöloñi qahö töndup keuñi jim teköba qegetka kömuyöhi, yanön inini kunbuk qahö qetal enğimakza. \* **5:11:** Job 1.21-22; 2.10; Sum 103.8 \* **5:12:** Mat 5.34-37 \* **5:14:** Mak 6.13

<sup>15</sup> Mötnarip qakne köulukögetka Kembunöŋ kawöl ambazip mi amöt qem wangii ölöwaka kunbuk wahötma. Singisöndok aka kawöl miwikŋaiyök ewö, Anutunöŋ mönö singisöndokŋi mi sanŋonnda mosötma.

<sup>16</sup> Mewö aiga Anutunöŋ amöt qem enŋii ölöwakŋegöra mönö singisöndokŋini jim miwikŋaim aŋguba bauköm aŋguba Anutugö köulukömakŋe. Ambazip solanŋi kunŋan uruŋi qezaköba Anutu köulukömawi, miangö ölnan mönö wewelipŋambuk asuhuma. <sup>17</sup> \*Miangö söpsöpŋi kun mi kezapqetok azi qetŋi Elaija (Elia). Yaŋön gölme azi naninaŋgö dowa malök. Yaŋön kie qahö kamapköra uruŋi qezaköba kapaŋ köla köuluköiga kienöŋ yambu (yara) karöbut aka köiŋ 6 miangö uruŋe gölmenöŋ qahö erök. <sup>18</sup> \*Nalö mi teköiga kunbuk köuluköiga suep injaŋ köla kie yöhöba bedu meiga nene kunbuk töŋgöniba asuhuyök. Mewö.

*Kunöŋ janjuŋ aniga alaŋan bauköiga dop kölma.*

<sup>19</sup> Urumelenŋ alaurupni, enŋöreŋök kunöŋ keu ölnaŋgö könani qiwitipköba janjuŋ aniga kunŋan i miwikŋaiba köna ölna kunbuk wangita alma ewö, <sup>20</sup> \*miangöra mönö kewö mötmörime: Singisöndok ambazip kunŋan janjuŋ könane aniga alaŋan i miangöreŋök wangiriga uruŋi löwörii kunbuk melenmawi, yaŋön mönö qahö kömum köhöima. Alaŋan i könöp sianöŋ gebapuköra aŋgön köl wangiga Anutunöŋ singisöndokŋi sehisehiŋi mi sanŋonnda köl turuma. Mewö.

---

\* **5:17:** 1 Kiŋ 17.1; 18.1    \* **5:18:** 1 Kiŋ 18.42-45    \* **5:20:** Qam 10.12; 1 Pitö 4.8

## Pitögöreñ Kimbi 1

### Pitönöñ Kimbiñi mutukñi alök.

### Jim-asa-asari

Pitönöñ Buña Kimbiñi ki ohoba Kraistkö alaurupñi Eisia prowinsgö Not likepñe denđa malgeri, yeñgöra ali anda liliköyök. Könahiba qetñini kewö qeta ohoyök, “Anutunöñ ambazip nanñangöra möwölöhöm enñiyöhi, mienön.” Mötnarip ambazip sesewerowero miwikñaiba sihimbölö möta malgeri, yeñgö uruñini nanñomapköra aka Kimbi ki ohoyök. Kraistkö Ölöwak Buñagö könañi ölum enñubapaköra aka Jisösgö keuñi kunbuk kewö jim asariyök, “Jisösnöñ kömuyökmö, kunbuk kömupnöñök guliba wahöta kunbuk lilingöba kamangö jim jöhöba oyaenköyaen akingö jörömqörömnñi neñgiiga al mambörakzin. Mianğöra sihimbölö mörakzei, mi mönö möt anğön köla kapan köla köhöiba kinda malme. Sihimbölö mianön mötnaripñini kewöriga ölnambuk akña ewö, Anutunöñ mönö likepñi melenñ enñima. Jisös Kraistnöñ asuhumawi, nalö mianğöreñök mönö aködamunñinambuk akñe. Keu mi möta awösamkakak kinme.” Mewö qambañ enñgiba ohoyök.

Wahöjalij nalöñe uruñini nanñom enñgiba toroqeba köhöiba kewö uru kuñgum enñiyök, “Inñini Kraistkö buñaya akzeanğö dop mönö malmal sarakñi malme.”

**Buk kianğö bahöñi bohonñi 6 mi kewö:**

Keu mutukñi 1.1-2

Anutugö amötqeçe nupkö könañi 1.3-12

Malmal sarakñi malbingö jimkutukutu 1.13-2.10

Sihimbölö qakñe nup denöwö bisibin 2.11-4.19

Uruñini melenđa memba et ala nup meme 5.1-11

Buña kimbi kianğö keu kötni bohonñi 5.12-14

<sup>1</sup> Anutunöñ ambazip nanñangöra möwölöhöm neñgiiga neñgöreñök inñini tosatñan Israel mosöta prowins qetñini Pontus, Galesia, Kapadosia, Eisia aka Bitinia mianğöreñ denđa anda malje. Pitö nöñön Jisös Kraistkö melaimelai azi aposol aka embuk keu eraum mötpingöra kimbi ki ohozal. <sup>2</sup> Iwi Anutunöñ qeljine möpñangö möpñe mötmöt areñ ali ahöiga mianğö dop Uña Töröñan inñini mem sarahim enñgiiga Anutugö buñani aket. Anutunöñ inñini Jisös Kraistkö jitñi tem kölmegöra möwölöhöm enñgiiga Kraistkö sepñan qewösahöi enñgömiriba sanğon enñgimakza.

Anutugö kalem möriamñan mönö uruñini dop sehiiga luainöñ malme. Mewö.

*Oyaenköyaenğö jörömqörömninangöra Anutu möpöseibin.*

<sup>3</sup> Neñön Kembunini Jisös Kraistkö Iwiñi Anutu i kewögöra möpöseimakin: Anutunöñ ak kömukömu ketani neñgiba neñgömeiga ahuahu dölökñi ahuin. Ahuahu dölökñi ahuaba Jisös Kraistnöñ guliba kömupnöñök wahöröhi, neñön mianğö dop guliba wahöta oyaenköyaen akingö jörömqöröm aka maljin.

<sup>4</sup> Oyaenköyaen buña qem anğubingöra jörömqöröm aka al mambörakzin. Anutunöñ oyaenköyaen mi urumelen alaurupñi neñgimapköra Suep mire ali ahöza. Mianğöreñ ahöba qahö sahaha kahawet memba töwiba gisahöba ayapköma. <sup>5</sup> Mötnarip köl gulime ewö, Anutugö ösumñan sel jöhöba kölközizip enñgiiga Suepkö buñaya malgetka Jisösnöñ ölop enñguanğiriga Suepnöñ öngöba oyaenköyaen akñe. Anutunöñ Amötqeçe Tonangö könañi nalö teteköñe mewö indel teköiga ambazip jim asarim enñgibingöra aka ahöza.

<sup>6</sup> Oyaenköyaen akingöra söngaiba maljemö, gölmenöy malinga Anutunöy esapesap Toñi qahö jöhöiga lömböt anğösirip könañi könañi asuhugetka sihimbölo miwikñaiba möta malje. Nalö töröpñi mewö malmemö, mi töndup sösongai aka malje. <sup>7</sup> Anutunöy esapesap qahö jöhöiga qakñine öngöba mötnaripñinangö tandökñi kewörakza. Köt ölni köhöikñi goul miangö söngöröñan mönö guli dötnam onğitzapmö, töndup nalö kunöy ayapköm teköma. Nalö töröpñangöra aka ambazipnöy goul mia kun könöpñöy delasi ohoba ölnan gizikörörök ahöbapuköra kewöta esapkömakze. Miangö dop inini ölna törörök möt nariba kin köhöimakze me qahö, esapesapnöy mönö miangö könañi kondelakze. Anutunöy uruñini ölni kewöriga goul kewögöra onğitmapköra mötza: Mötnaripñinan pöwöwöm köhöikñi aiga söngöröñi öngöngöñan goul silwö gwötpuk onğita nalö teteköñi qahö bauköm enğii dop kölma. Mewö enğehi dop kölma ewö, Jisös Kraistnöy kunbuk asuhumawangö nalöñe mönö möpöseim enğiiga Anutugö jene qetbuña miwikñaiba aködamunñinambuk akñe.

<sup>8</sup> Inini Kraist qahö eka töndup jöpaköm wangiba malje. Nalö kewöñe Kraist qahö eka töndup möt narim wangimakze. Mewö aka sösongai sorokñi aködamunñambuk söngaimakze. Sösongainini miangön mönö jitnöy jijigö dop qahö akza. <sup>9</sup> Inini Jisös möt narigetka amöt qem enğiiga letotket. Mötnaripñinangö tohotñi mi Suep mire eu ahöza. Anutunöy uñañini enğömeiga enñon euyangöreñ öngöba tohot mi zilañ misirimegö möta sösongai ahakze. Mewö.

*Kezapqetok ambazipnöy jörömqöröm aka malget.*

<sup>10</sup> Kezapqetok ambazip yeñon amötqeqegö könañi jaruba Anutu köuluköba qeqesi ala möt kewöta mala kotket. Mewö mala Anutunöy kalem möriam enğimapkö möt asariba miangö kezapqetok keuñi mi qeljine jiba mala kotket. <sup>11</sup> Kraistkö Uña Töröñan kezapqetok ambazip sölölohöm enğiba asuhumapkö keuñi indela sanep ala kewö jii mötket, “Kraistnöy sihimbölo möta miangö andöñe asakmararan aködamunñambuk miwikñaiba asariba malma.” Mewö jiiga möta Amötqeqe Toñan wani nalönöy aka dendenöwö asuhumawi, miangö könañi jaruba qeqesi ala möt kewöta malget. Mewö mala söpsöp keuñi keuñi qeljine nangöba jiba mala kotket.

<sup>12</sup> Amötqeqe Toñangö könañi jaruba qeqesi ala möt kewöta malgetka Uña Töröñan mötmöt kewö indel enğiba jiyök, “Inini mönö nanñini welennina kude qem anğumemö, ambazip könañep ahuba keuñini oyoñmei, mönö i bauköm enğiba malme.” Mewö jiba kezapqetok keu enğiyöhi, nini tosatñan mi nalö kewöñe liliköba jim asarim enğiinga mötket. Kraistnöy Uña Töröñi Suepnöhök melaiiga eta ambazip sölölohöba inahöm enğiiga Ölöwak Buña jiba uru kuñgum enğiba malgeri, yeñon Buña keu miyöhök jiba malget. Kezapqetok keu miangö ölni asuhuiga Suep garataurupñinan mewöyök mi uba eka könañi möt asaribingö awöwenğöba malje. Mewö.

*Anutunöy sarakñi malbingöra nengoholakza.*

<sup>13</sup> Buña keuñi mewö ahözawangöra enñon mönö uruñini Anutugö nupköra ala oponñini öroget yöhöiga mem kurukñini memba kinme. Mönö böñ qeba nanñini ahakmemenñini galöm köl anğuba malme. Jisös Kraistnöy kunbuk ashuba miangö nalöñe kalem möriam enğimawi, mönö miangöra al mamböta jöröm-qörömñini pakpak miangöreñ ala malme. <sup>14</sup> Anutugö nahönbörat-urupñan keuñi tem kölakzei, enñon mönö miangö dop köna sarakñi wuatangöba malme. Mutuk gukmaulem tönpin malgetka nanñini sihim kömbönañini bölöñan yeyasenñen mem enğigetka lanlan malget. Mewö malgetmö, nalö



kewöŋe ahakmemeŋini mönö sihim miengö dop kude toroqeba aka memba malme. Laŋ siksauk malbepuköra mönö galömnini mem aŋguba malme.

<sup>15</sup> Laŋ siksauk qahöpmö, Anutu sarakŋan eŋgoholiga eŋön mönö mewöyök yaŋgö dop ahakmemeŋini pakpak miangören sarakŋi aka malme. <sup>16</sup> \*Buŋa Kimbigö keu kun kewö ohoget ahöza, “Nöŋön töröŋi sarakŋi maljalangöra nöŋgö buŋani eŋön mönö sarakŋi aka malme.”

<sup>17</sup> Anutugöra “Iwinini!” jiba ösumŋi köl örömakzini, yaŋön iwi ölöpnangö dop ambazip tosatŋi qahö neŋgek soriba tosatŋi qahö qepureim eŋgimakza. Körek neŋgö ahakmemeŋini mönö dop mohotnöŋ kewöta mohot mohot neŋgö keunini jim teköma. Miangöra Anutu töröŋangö buŋaya akze ewö, mönö gölmenöŋ kusukŋi malmeangö dop sarakŋi aka malme. Jitŋinanök qahöpmö, ahakmemeŋinan mönö Anutugö jitŋi oŋgitpinpuköra sömbuŋini möta malme.

<sup>18</sup> Mewöyök Anutunöŋ sohopŋini meyöhaŋgö könaŋi mötagun mönö sarakŋi aka malme. Ambösakonurupninan tandö lopion mötmöt laŋ wuatangöba ahakmeme omaŋi kondel neŋgigeri, Anutunöŋ iŋini yeŋgö dop toroqeba laŋ malbepuköra bohonŋini öŋgöŋgöŋi gila sohopŋini meyök. Bohonŋi mi silwö goul oŋgita gilöhi, mi mötze. Gölmegö moneŋ inap ayapkömawangö dop akzawi, yuai mewöŋi mianön bohonŋini qahö meyök.

<sup>19</sup> Mianön qahöpmö, Kraistkö sepŋi söŋgöŋöŋi öŋgöŋgöŋi mianön mönö bohonŋini meyök. Kraistnöŋ lama moröŋi solanŋi uzi poreŋi qahö tandök aiga jöwöwöl ohohogö tandök qegetka sepŋi mokoyök. Miangöra mönö sarakŋi aka malme. <sup>20</sup> Anutunöŋ mutuhök Suep gölme qahö miwikŋaim etkiba nalö miangörenök Kraist möwölöhöba sohopnini memapkö nup areŋ mi lök qeljiŋe ala areŋgöyök. Mi areŋgöiga ahöi mala kota malgetmö, nalö teteköŋe kiangören iŋini ölöwakŋegöra aka indeli aukŋe asuhuyök. <sup>21</sup> Kraistnöŋ nam köl eŋgiiga ölöp Anutu möt narim waŋgimakze. Anutunöŋ Kraist mem gulim waŋgii kömupnöhök wahöriga asakmararaŋ al waŋgii malja. Mewö maljawangöra aka iŋini Anutu möt nariba kinda yuai pakpak jiyöhi, miangö dop ahakŋapkö jörömqöröm ak waŋgimakze.

<sup>22</sup> Jörömqöröm ak waŋgiba keu ölni tem kölgetka Kraistkö sepŋan köl könjörat mem eŋgiiga malme. Mewö mala ölöp urumelen alaurupŋini geŋmoŋi qahö jöpaköm eŋgiba malme. Urukönömnini pakpak mianön mönö kapan köla törörök urukalem ak aŋguba malme. <sup>23</sup> Malmal köhöikŋangö keuŋi mianön mönö nam köl eŋgiiga ahuahu dölökŋi ahuget. Gölmegö keu kusukŋi kunŋan qahö nam köl eŋgiiga Iwi ketaŋangö nahönböraturupŋi aket. Anutugö keuŋan mönö qahö ayapkömapmö, teteköŋi qahö zeŋ ahöm öŋgöma. <sup>24</sup> \*Keu miangö könaŋi mi Buŋa Kimbinöŋ kewö ohoget ahöza: “Ambazip pakpak iŋini mönö gwözözak luplup tandök akze. Aködamunŋini pakpak mi juranŋi asakasakŋinambuk tandök akza. Gwözözak luplupnöŋ mönö soholiba gororongögetka juranŋinan buratiba teköqeköba etme.

<sup>25</sup> Mewö etmemö, Kembangö Buŋa keu malmal köhöikŋi neŋgimakzawi, mianön mönö teteköŋi qahö ahöm köhöiba ahöm öŋgöma.”

Buŋa keu mianön Ölöwak Buŋaya aiga tosatŋan mi jim asarim eŋgigetka mötze. Mewö.

## 2

### *Köt malmalŋambuk yambuk kinda sarakŋi akŋe.*

<sup>1</sup> Buŋa keu mötzeangöra mönö bölönamŋini pakpak köteköba gilme. Geŋmoŋ köŋbiŋ pakpak mosötme. Ahakmeme silesile mi sisitŋi memba tököme. Körögisigisi aka andöqeŋe keu yöhösaŋ ahakzei, mi pakpak mönö qekögetka

\* 1:16: Lew 11.44-45; 19.2 \* 1:24: Ais 40.6-8

et teköma. <sup>2</sup> Morösepsep genmonjini qahö yeñon juzu nemingörök möta awöweñgömakze. Eñon mönö miangö dop Buña keu qahö möwöramgögeri, mi urukönömñine albingö awöweñgöba malme. Mewö mala möt-naripñini köl guligetka qarim köhöiga letota mala oyaenköyaen akñe. <sup>3</sup>\*Buña Kimbigö keu kun kewö ahöza, “Nene kun nepöleköba nahömñi mötkeri, miangö dop Kambu ölopñi yambuk qekötahöba nahömñi mötket.” Keu miangö dop Kambugö nahömñi mötze ewö, mönö Buña keunöñ qarim köhöiba malme.

<sup>4</sup> Kraistkö söpsöp keuya jimam: Kraistnöñ wahöta Anutugö tandö kömbönañi aka malmal köhöikñangö wötñi akza. Injini mönö yangöreñ kaba kunbuk letotme. Ambazipnöñ tandö kungöra “Köt omani,” jiba andö qeba mosötketmö, Anutunöñ i Amötqeqe Tonji akñapaköra möwölöhöba yangöra möri bohonñi öngöngöñi ketanji akza. <sup>5</sup> Kraistköreñ kaba guliba nanñinak mewöyök köt jamönjin malmalñinambuk ewö akñe. Mewö aka mal köhöigetka Suepkö mitimqeqe yanön engömemba uruñini möhamgöiga köhököhöi miwikñaiba urugö malmalgö jöwöwöl jike ölni akñe. Uña Töröñan uruñine mala sölölohöba mem letot enjiiga jöwöwöl jike miangö jike nup galöm sarakñi aka kinme. Uña Töröñan nam köla inahöm enjiiga tem köla Anutugö waikñi memba möpöseim wanjiba malme. Mewö malgetka Anutunöñ engeka Jisös Kraistköra aka ahakmemenñini mewöñangö sihimñi möta malma. <sup>6</sup>\*Buña Kimbinöñ keu kun kewö ahöza: “Eket, Anutunöñ mönö köt tandö kun möwölöhöba Zaiion kundunje Israel kambu uruñine kömötpiga tandö kömbönañi guli damandan (milyön Kina) ewö akña. Denike yeñon tandö pöwöwöm köhöikñi mi möt narim wanjimakñei, yeñon mönö yangöra aka gamu qahö möta malme.”

<sup>7</sup> \*Möt narim wanjiba maljei, engö jemesoholñine mi tandö kömbönañi aködamunñambuk akzapmö, tosatñan uruñini qahö melenja maljei, yeñö jeñine mi Buña keu kiangö dop ahöza: “Miri meme yeñon ‘Köt omani,’ jiba tandö kun andö qeba mosötkeri, tandö miangö mönö tandö kömbönañi ahök. Könanjep tandökñi ain ewö miwikñaiget. Tandö pöwöwöm köhöikñi mewöñan tinjitpawak ewö, mirinöñ mönö gororongöba eta kölbawak.”

<sup>8</sup> \*aka Buña keu kun kewö ahöza, “Ambazipnöñ köt jamönjin miangöreñ tötanjöba enjiiga miangö mönö engum mizit ak enjima.” Yeñon Buña keu qahö tem köla nanñini imbi wuatangö-makzeangöra aka tötanjöba erakze. Anutunöñ mewö arengöm enjiyöhangö dop erakze.

<sup>9</sup> \*Yeñon mewö erakzemö, eñon ambazip kambu qainñi kun kewö akze: Anutunöñ injini nanñangöra möwölöhöm enjiiga qainñi kun akze. Anutunöñ söñaupnöhök engoholiga asakñi wewelip-ñambuk miangöreñ angota jike nup galöm kambu sarakñi akze. Angöletot aködamunñambuk memba malöhi, miangö Buña keuñi mi jim asaribingöra engoholök. Engoholiga Anutugö buña könagesöñi mala Kiñ Kambugö jembonurupñi aka nupñi liliköba memakze.

<sup>10</sup> \*Mutuk Buña Kimbigö keu kungö dop “simbisembel lañ malgetmö,” nalö kewöñe uru jöhöm anguba kutulangöba “Anutugö urumelen könagesö kambu” aka malje. Mutuk Anutugö ak kömukömugöra “gukmaulem malgetmö,” nalö kewöñe “engehoriiga kalem möriamñi ölop möt kutuba malje.” Mewö.

#### *Anutugö welenqeqe ambazip kewö aka malbin:*

<sup>11</sup> O wölböt alaurupni, Suepkö buñaya aka gölmenöñ ki kusuk kiana maljei, nöñon engö uruñini kewö kuñgumam: Silegö sihim kömbönañini bölöñan galöm köl engibapaköra mönö nanñini angön köl angume. Sihim murutñi murutñi mienön mönö uruñini mem bölimegöra bim qemakze. <sup>12</sup> Uruñini

\* 2:3: Sum 34.8 \* 2:6: Ais 28.16 \* 2:7: Sum 118.22 \* 2:8: Ais 8.14-15 \* 2:9: Eks 19.5-6; Ais 43.20-21; Dut 4.20; 7.6; 14.2; Tai 2.1; Ais 9.2 \* 2:10: Hos 2.23

qahö melenjeri, yengö sutjine ahakmemejini ölopñanök aka memba malme. Tosatñan injini bölöñi meme ambazip ewö keunöñ jim bölim engimakzei, yeñön ahakmemejini ölopñi eka könañamñini törörök möt asarigetka mötmötñinan uteköma. Mötmötñinan uteköiga nannjini siñgisöndokñini aka möt sohosohonjini ek kutuba uruñini melenja Kraist asuhumawanğö nalöñe engöra aka Anutu möpöseim wanğime.

<sup>13</sup> Anutunöñ malmal arenğöiga ambazip tosatñan galöm köl neñgimakze. Kembugö qetñi bisize ewö, eñön mönö körek yengö keu bapñe anda malme. Kiñ aka ministö yeñön bohonñini akzei, injini mönö yengö jitñini tem köla malme. <sup>14</sup> Kiap aka gawönö yengö jitñini mewöyök tem köla malme. Yeñön ambazip bölöñi akzei, yengö keunjini kewöta likepñi melenj engimakzemö, ölopñi ahakzei, yengö qetñini möpöseimakze. Anutunöñ mianğöra aka gawman ambazip al engiiga malje. <sup>15</sup> Anutugö jit sihitñan mönö kewö ahöza: Kezapjupjup ambazip gukmaulem kinda engöra uruqahö keu omanj omanj jimakzei, injini mönö ahakmeme ölopñi aka memba mianğön yengö numbuñini muhungögetka ölöñ malme.

<sup>16</sup> Anutunöñ bölöñanğö kösö gwaröneyök pösat engiiga lolohogeri, injini mönö mianğö dop ahakmeme solanñi aka memba malme. Mewö malmemö, bölöñamñini turumegöra “Kösö gwarönini qahö solanñi (fri) maljin,” jiba mianğoreñ möndöba nannjini imbiñini kude wuatangöme. Mewö qahöpmö, Anutugö jitñi tem köla welenñi qemakzei, mönö mianğö dop gwarö qahö malme. <sup>17</sup> Ambazip körek mönö göda qem engiba malme. Urumelenj alaurupñini mi urukönömñinan jöpaköm engiba malme. Anutugö keunji onğitpinbuköra mönö sömbuñini möta malme. Kiñ aka ministöurupñini yengöra mönö mötket öngöiga göda qem engiba malme. Mewö.

### *Kraistnöñ sihimbölögö silik ölopñi kondel neñgiyök.*

<sup>18</sup> Welenqeçeurup injini mönö ketañamñinanğö keu bapñe anda göda pakpak kondel engiba malme. Urubönjöhñöh galöm ölopñi ak engimakzei, yengörök qahöpmö, öröm ureim ak engimakzei, mi mewöyök törörök göda qem engiba malme. <sup>19</sup> Denike yeñön Anutugö jitñanğö dop ambazip göda qem engiba malgetka töndup könañi qahöpmö, öne kahasililij ak engigetka sihimbölö möta kapan köla mökösoñmakzei, Anutunöñ mi eka likepñi melenja kötuatköm engiiga simbawon akze. <sup>20</sup> Bölöñi aketka kömbinöh engugetka mi möta mökösoñda kinme ewö, nannjananğöra mönö denöwö aka mötket öngöbawak? Dopñine engugetka qetbuñanji-nambuk qahö akñe. Mewö qahöpmö, ahakmeme ölopñi akeranğöra aka sihimbölö miwikñaiba mökösoñda malme ewö, Anutunöñ mönö mianğö likepñi melenja kötuatköm engiiga simbawon akze.

<sup>21</sup> Kraistnöñ mewöñanök engöra aka sihimbölö möta silik ölopñi kondel neñgiyök. Mianğöra injini mönö yanğö köna tamböñi mötöteiba sihimbölö möta mökösoñda malmegöra engoholök. Mewö mala simbawon akñe. <sup>22</sup> \*Buña Kimbigö keu kun kewö ahöza, “Yañön siñgisöndok kun qahö ahök aka yanğö numbu jitñeyök munen keu kun qahö erök.” Injini keu mianğö dop aketka dop kölma. <sup>23</sup> \*Ambazipnöñ uruqeçe keu töhöreñ Kraist gwötpuk jim wanğigetka kitipñi kun qahö melenñök. Sihimbölö ak wanğigetka möta kitipñi mekömamğö qahö töröpköm neñgiyök. Mewö qahöpmö, Anutunöñ keu diñdiñanök jim tekömazawi, mönö i möt nariba keunji yanğö böröñe ala jim tekömapkö mambörök.

\* 2:22: Ais 53.9 \* 2:23: Ais 53.7

<sup>24</sup>\*Kraistnönj nengöra kapan köla singisöndok andö qeba ahakmeme solannj wuatangöba malbingöra aka sihimbölö mörök. Mi möri Buña Kimbigö dop “silenj qegetka uzi asuhuyöhangöra aka Anutunönj injini mem ölöwak engiyök.” Ölöwaknegöra mönö “nannjak singisöndoknini memba silenje anguba” maripomnönj öngöba kömuyök. Miangöra injini mönö Kraistkö dop sihimbölö möta mökösongögetka ölöwakña. Singisöndokö esapesapnönj öröm nenjiiga miangöreñ mönö qamöt tandök aka köhömunj malbin. <sup>25</sup>\*Mutuk injini “lama ewö janjuñ anda kaba lanlan malget.” Mewö malgetmö, nalö kewöñe uruñinañgö galömñangöreñ lilingöba kaba malje. Yanön injini lama ewö sel jöhöba köyan köl engimakza. Mewö.

### 3

#### *Awanöm yengöreñ qambañ keu*

<sup>1</sup>\*Anutu welen qebingö keunji lök jizalmö, ambi injini mönö mewöñanök apurupñini yengö keu bapñe anda malme. Mewö malgetka apurup tosatñan Buña keu qahö tem köla maljei, yenön mönö mewöñanök anömurupñini yengö ahakmemeñini eka uruñini melenbeak. Uruñini melenbea malmalñini Kraistkö böröñe almegöra Buña keu jitñinanök qahö jimemö, Kraistkö könañi mönö silikñinan kondel engigetka ek asaribeak. <sup>2</sup>Ahakmeme sarakñi diñdiñi aka memba Anutugö jitñi ongitpepuköra kengetñini mötketka azinönj mewö engek yakögetka Kraistpuk qekötahöba malbingö sihimñini ahubawak. <sup>3</sup>\*Silegö aködamunñinanök mönö kude mem öngömakñe. Nöröp sawañini qeba gawasu könañi könañi kude ala minjinda öñböñ kude memba malme. Kösasorom goul yuainönj silenini kude menjölöm angume. Sileötañ qetpuk sorok aködamunñambuk mi kude mem angume.

<sup>4</sup>Mewö qahöpmö, aködamunñini ölnji mi mönö töp megetka uruñine ahöma. Uñañinan luainönj böñjöñ malgetka aködamunñini ölnji mianön tölapñe ahöba mönö nalö kunönj qahö ayapköma. Urubönjöñ malgetka Anutunönj engeka möri öngömakña. <sup>5</sup>Mönöwök ambi sarakñi yenön Anutubuk kinda jörömqröm ak wangiba yuai pakpaköra mamböta malgeri, yenön mewöyök uruñinañgö aködamunñinan menjölöm anguba apurupñini yengö keu bapñe anda malget. Mönö ambi miengö dop aka malme. <sup>6</sup>\*Saranönj apñi Abraham tem köl wangiba “Azi kembuni!” jiba ohola malök. Injini mewöyök zen kinda nup ölöpnji ölöpnji memba awösamakak kinda yuai kungöra jönömñini qahö undui apurupñinambuk malme ewö, mönö Saragö dop ambi aködamunñinambuk aka malme.

<sup>7</sup>\*Ambi yenön ösumñini eretñi akzemö, töndup malmalgö kalem möriamñi mi azibuk örörönj buña qem anguba malje. Ösumñini eretñi akzeangöra azi mohot mohot injini mönö anömurupñini törörök köyan köla lolongöm engiba malme. Anutunönj azi engö köulukñini qepureibapuköra mönö göda qem engiba malme. Mewö.

#### *Nup ölöpnji memakzemö, sihimbölö töndup mötze.*

<sup>8</sup>Keuni tekömawanñgö qambañi kewö jizal: Injini mönö körek urumohot aka urumelenj alaurupñini urubönjöñnönj jöpaköm anguba malme. Gunböñjöñjöñ mala nannjini memba et al anguba uruñinan jöhöm anguba mohotñe kinme. <sup>9</sup>Jinönj jibi nunñunönj guhubi aknönj aki mi kude ahakñe. Uruqege keu töhörenj jim engigetka kitipñi kude meköme. Mewö qahöpmö, keu bölöñangö likepnji melenbea mönö kötuetköba uruölöwak engiba malme. Mewö aka malgetka

\* 2:24: Ais 53.5 \* 2:25: Ais 53.6 \* 3:1: Ef 5.22; Kol 3.18 \* 3:3: 1 Tim 2.9 \* 3:6: Jen 18.12

\* 3:7: Ef 5.25; Kol 3.19



Anutunöŋ likepŋi melenŋiga kötümötuetŋi buŋa qem aŋgumegöra enŋoholök. Mewö aka mala Kembu asuhumawi, nalö mianŋöreŋ mönö oyaenŋoyaenŋ akŋe. <sup>10</sup>\*Mewö akŋegö keuŋi mi Buŋa Kimbinöŋ kewö ohoget ahöza: “Kunöŋ malmal nahömŋambuk malmamgö ak waŋgiiga wehön ölöŋŋi ölöŋŋi eka malmamgö mötzawi, yaŋön mönö nesilamŋi keu bölöŋŋi jibapuköra jöhöba malma. Numbu suneyök geŋmoŋ keu asuhubapuköra mönö galöm mem aŋguba malma.

<sup>11</sup> Ahakmeme bölöŋŋi mönö andö qeba nup ölöŋŋi ölöŋŋi memba malma. Luainöŋ malmalgö jaruba mi buŋa qem aŋgumamgö kapanŋi köla kinma.

<sup>12</sup> Mi kewögöra: Kembangö jeŋan ambazip solanŋi enŋek galöm aka köulukŋinanŋöra kezap alakzappmö, goŋgoŋi mi qahö mesohol köla enŋehakza.”

Keu mewö ahöza.

<sup>13</sup> Inŋini nup ölöŋŋi membingö urukönöp aka malme ewö, ambazip sehisehiŋan mönö nupŋini geŋmororöŋ memba mem bölim enŋibingö qahö mötme.

<sup>14</sup>\*Mi qahö mötmemö, töndup ahakmeme solanŋi akeranŋöra aka sihimbölö mötpeak ewö, inŋini mönö töndup Anutunöŋ kötuetköm enŋiiga oyaenŋoyaenŋ akŋe. Kahasililiŋ mem enŋibepuköra mönö öne töwöratiba keŋgötŋini möta uruŋini eri möt bölöbölöŋinan enŋubapuk. <sup>15</sup> Uruŋinan kude etmapmö, uruŋini mönö Kembu Kraistköreŋ jöhöba könaŋi sarakŋi pöndaŋ mötmörigetka öŋgöi malme. Nalö dop jöjöröba Kraistkö könaŋi ambazip jim asarim enŋiba malme. Oyaenŋoyaenŋ akingö jörömqöröm akzei, ambazipnöŋ mianŋö könaŋanŋöra qesim enŋigetka mönö körek yeŋgöra keu melenŋ enŋiba malme. Mönö guŋböŋjönjönŋ qakŋe ambazip göda qem enŋiba uru kuŋgum enŋiba malme.

<sup>16</sup> Keuŋini mewö galöm kölgetka Anutunöŋ enŋeka “Dop kölja,” jiiga urukezapŋinan mewö mötmegöra kinme. Kraistpuk qekötahöba kinda ahakmeme ölöŋŋi aketka uruqeŋe keu töhöreŋ laŋ jim enŋimakzei, yeŋön mönö nanŋini keu bölöŋanŋöra aka gamu miwikŋaime. <sup>17</sup> Nup ölöŋŋi ölöŋŋi memba malgetka ambazip tosatŋan töndup kahasililiŋ ak enŋigetka Anutugöra sihimbölö mötketka dop kölja. Yuai bölöŋŋi aka memba mianŋön sihimbölö miwikŋaigetka gamuŋambuk akza. <sup>18</sup> Kraistnöŋ mewöyök nalö kunöŋ siŋgisöndököra aka kömuyök. Nini goŋgoŋi ahinga Diŋdiŋi yaŋön neŋguanŋiriga Anutugöreŋ aŋgotpingöra aka sihimbölö mörök. Gölme azia aiga silenŋi mem kömugetmö, Uŋa Töröŋan mem gulim waŋgiiga wahöta malja. <sup>19</sup> Uŋa Töröŋan waŋgiriga neŋgömosöta kömupkö senjom mire geba uŋa kösö gwarönöŋ malgeri, mönö yeŋgöra Buŋa keuŋi jim asarim enŋiyök.

<sup>20</sup>\*Mönöwök Noagö nalönöŋ waŋge ketanŋi megetka Anutunöŋ uruŋini melenŋmegöra kapanŋi köla mökösoŋda mambörökmö, ambazipnöŋ keu qahö tem köla ayuhuba kömupkö kösö gwarönöŋ geget. Ambazip saiwa morörökŋi 8 mewöŋan Anutugö jitŋi tem kölgetka o aliga gölme turuba waŋge siriiga gölunöhök gouŋini köla bohonŋini jöhöyök. <sup>21</sup> Yuai mewö asuhuyöhi, mi o melungö söpsöpŋi akza. Jisös Kraistnöŋ kömupnöhök wahöta maljawanŋöra aka nalö kewöŋe o neŋgömirigetka Kraistkö ösumŋan neŋgualöŋda bohonini jöhömakza. O mi silegö töwötŋi saŋgoŋmapköra aka qahö al neŋgizemö, o melungö ölni mi kewö: Nini Anutubuk malbingö jöhöjöhö aka jöjöpäŋ keunöŋ jöhöba kewö köulukö-makzin, “Anutu, gi mönö qewöloŋŋi saŋgoŋnöŋga uruŋan sarakŋi aiga göhö jege dop kölma.”

<sup>22</sup> Jisös Kraistnöŋ Suep mire eu öŋgöba Anutugö böröŋi ölnje buŋabuŋanambuk tatza. Anutunöŋ kukösum waŋgiiga tata Suep garata aka

\* **3:10:** Sum 34.12-16 \* **3:14:** Mat 5.10; Ais 8.12-13 \* **3:20:** Jen 6.1-7.24

Suepkö bem suahö kōnaŋi kōnaŋi ösum-mumuŋinan nenŋek galöm aka kuŋgum nenŋimakzei, mi tok galöm köl enŋiiga keuŋi bapŋe malje. Mewö.

## 4

### *Mönö letota malmal qainŋi kun malme.*

<sup>1</sup> Kraistnöŋ sileŋe sihimböLö mörök. Mianŋöra iŋini mewöyök sileŋine sihimböLö mötpingö jöjöröba malme. Yambuk mötmöt mohot kewö memba mötmörime: Kunöŋ siŋgisöndok ahakzawi, yaŋön mönö nanŋi sileŋaŋgö sihimŋaŋgöra ak waŋgimakza. Kunöŋ Kraistköra aka sihimböLö mörakzawi, yaŋgö sihim kömbōnaŋi böLöŋan mönö sörörauba eri siŋgisöndok tököba qahö akŋaŋgö kapan köla malma. Urumötmöt mianŋön mönö wötŋini mem enŋiiga mianŋöreŋ töndangöba aködamunŋinambuk aka malme.

<sup>2</sup> Urumötmöt mianŋöreŋ töndangöba kinda uru silegö sihim kömbōnaŋi böLöŋi jöhöba galöm köla malme. Nalö kewōŋeyök kōnahiba gölmenöŋ toroqeba mal öŋgōmei, mianŋöreŋ mönö Anutugö jit sihitŋi tem köla wuatangöba malme. <sup>3</sup> Iŋini nalö mala kotkeri, mianŋöreŋ aŋgöjörak ambazip uruŋini qahö melenŋa ahakmeme böLöŋi laŋ akingö mötzei, mönö yeŋgö dop kewö laŋ malget: Serowilin aka sihim kömbōnaŋini böLöŋi laŋ wuatangöba malget. O jawat, gojak daun yuai mi otoŋomboraŋ memba kanjam köla negetka nöropŋini sohoi enololonŋ malget. Közölömbuanŋ ala liŋet unduba ambi kenam mem bölim enŋiba kezapjupjup aket. Tandö lopioŋ liliköba simin köl enŋiba yuai kanjamŋambuk aket. Mewö aketmö, nalö kewōŋe ahakmeme mewōŋi mi qahö toroqeba ahakze.

<sup>4</sup> Aŋgöjörak ambazipnöŋ söŋaup malmalgö sömuk piliŋ-piliŋgöba ahözawi, mianŋöreŋ öröba luhuba gemakze. Iŋini yembuk kude öröba gegetka eka auruba uruqeŋe keu töhöreŋ jim enŋimakze. <sup>5</sup> Mewö ahakzemö, Anutugö jeŋe aŋgotketka qesim enŋiiga kōnaŋamŋini aukŋe indela jim asarigetka möndömöndöŋini kesalma. Anutunöŋ ambazip maljini aka kömükömuŋi mönö körek nenŋgö keunini kewöta jim tekömamgö jöjöröza. <sup>6</sup> Sileninan kömumba keuninan mianŋöreŋ qahö teköma. Mianŋöra Ölöwak Buŋa mi kömupkö senjom mire maljei, mienŋön mewöyök mötmegöra Kembunöŋ mutuk jim asariyök. Mi kewögöra: Anutunöŋ ahakmemeŋini kewöta ambazip tosatŋi nenŋgö dowä jim teköm enŋiiga silebuk malgeraŋgö likepŋi miwikŋaimemö, tosatŋan uruŋini melenŋa uŋaŋinan guliba malmal köhöikŋaŋgö buŋaya aket. Anutunöŋ nanŋak mal köhöimakzawi, mianŋö dop körekŋan malmal köhöikŋi mal öŋgōmegöra möt köhöimakza. Tosatŋan Buŋa keu mi uruŋini kuŋgum enŋimegöra jiget. Mewö.

### *Nup memegö mötmöt kalemŋi mönö galöm köla malme.*

<sup>7</sup> Yuai pakpakö nalöŋan mönö tekömamgö dopdowiza. Mianŋöra iŋini köuluköbingöra mönö ikmaok kude malmemö, nanŋini ahakmemeŋini galöm köl aŋguba zeŋ kinda köuluk nup memba malme. <sup>8</sup> \*Buŋa Kimbigö keu kun kewö ahöza, “Ambazip uruninan jöpaköm enŋiba siŋgisöndokŋini sehisehiŋi kölaleiba gamuŋini turumakzin.” Mianŋöra alaurup sutŋine mönö törörök jöpaköm aŋguba malme. <sup>9</sup> Iŋini mönö alaurupŋini köl öröba miriŋine köisirik tata uruŋinan jimöŋgot ihururukŋi qahö köyan köl aŋguba malme.

<sup>10</sup> Anutunöŋ kalem möriam kōnaŋi kōnaŋi mianŋö Toŋi akza. Yaŋön nup memegö mötmöt kalem murutŋi murutŋi mendenŋ enŋi malje. Iŋini mohot mohot mönö mötmöt kalemŋini ölöpŋanök galöm köla mianŋön könagesöurupŋini welen qem enŋiba malme. Mi buŋa qem aŋgugeraŋgö dop

\* 4:8: Qam 10.12

nupnönj ala kambu sutñine baukôm aŋguba malme. <sup>11</sup> Nup memegö mötmöt kalem yahöt mi kewö: Denike yeñön Buña keu jim asarimakzei, yeñön mi mönö Anutunönj sölölohöm eŋgimakzawaŋgö dop jiba malme. Denike yeñön alaurup welennini qeba naŋgöm eŋgimakzei, yeñön mönö Anutunönj inahöba ösum eŋgimakzawaŋgö dop alabauk ak eŋgiba malme. Jisös Kraistkö buña akzeañgöra yuai pakpak miangörej mönö Anutu möpöseigetka qetbuñajan aködamunñambuk aka ahöma. Yañön asakmararañ Tonji aka kukösum Tonji mi nalöñi nalöñi mala kota malja aka teteköñi qahö mal öŋgöma. Keu mi ölnja.

*Kraistpuk kinda sihimbölö möta malme.*

<sup>12</sup> O wölböt alaurupni, sihimbölö qakñine öŋgöi mötketka könöpñan eŋgohotiriba esapköm eŋgimakzawi, miangöra mönö kude auruba malme. Yuai asuhum eŋgimakzawi, mi upnina, mewö mötmöríbepuk. Mi gölmenönj maljinaŋgö dop asuhumakza. <sup>13</sup> Kude aurumemö, Kraistnönj ölöpñi aiga kahasililiñ ak waŋgigetka möröhi, inini mönö sihimbölö miangö kitipñi mötzeañgö dop sösoŋgai aka malme. Yambuk mewö malgetka liliŋgöba kaiga asakmararañan asuhuiga nalö miangörej mewöyök söŋgaiba oyaenköyaen akñe. <sup>14</sup> Ambazipnönj eŋgeka uruñini Kraistkörej melenğerañgöra aka uruqege keu töhörej jim eŋgi-makze ewö, eñön mönö simbawonj akze. Mewö jim eŋgimakze-añgöra aka Anutugö Uña Törönj asakmararañambuk yañön mönö qakñine köla ösumñan turum eŋgiba kötuetsköm eŋgimakza.

<sup>15</sup> Eŋgöreñök kunñan yuai bölöñi ahöhañgöra sihimbölö miwikñaiba mötpapuk. Kunönj kegwek-kahasililiñ aka ambazip eŋguba yuai yonğorö meyöhi me tosatñi yeŋgöreñ keu jim supapköba nup meme tandöktandök möndöba lañ lilikqilik aka lömböt miwikñaimakzawi, yañön mönö sihimbölönj dopñe mötza. <sup>16</sup> Kunñan Kraistkö alañi akzawañgöra aŋgösirip miwikñaiba sihimbölö mötza ewö, yañön mönö miangö gamumamusumñi kun öne kude mötma. Gamu qahöpmö, Kraistkö qetñi bisizawañgöra mönö Anutu möpöseiba malma.

<sup>17</sup> Anutunönj ambazip keunini kewötmapkö nalöñan kam kuŋguiga nanñi urumelenj könagesöurupñi neŋgö keunini mi mutuk jim teköma. Mutuk neŋgö keunini jim teköma ewö, ambazip Anutugö Ölöwök Buña qahö tem kölgetka lömböt qakñine öŋgöiga teteköñe mönö denöwö asuhum eŋgibawakto? <sup>18</sup> \*Buña Kimbinönj keu kun kewö ahöza: “Solañi yeñön Suep mire öŋgöbingö kupuk-kapak akñe ewö, siŋgisöndok ambazip aŋgöjörakñinambuk yeŋgö keuñini mönö denöwö asuhubawakto?”

<sup>19</sup> Miangöra alaurup Anutugö jitñi tem köla aŋgösirip miwikñaiba sihimbölö mörakzei, eñön mönö uñañini miwimiwikñai Tonjaŋgö böröñe alme. Tonji yañön keu jiyöhañgö dop alaurupñi sel jöhöba kölközizip aka köyan köl eŋgimakza. Uñañini yaŋgö böröñe ala mönö jegep kinda nup ölöpñi ölöpñi pöndañ memba malme. Mewö.

## 5

*Jitñememe eŋgöreñ qambañ keu*

<sup>1</sup> Nönön urumelenj könagesögö jitñememe kun aka Kraistnönj sihimbölö möröhi, miangö keuñi naŋgöba jimakzal. Könanğep liliŋgöba kaiga asakmararañan asuhuiga qetbuña ningii miwik-ñaimangö mötzal. Eŋgö sutñine nönğö jitñememe alaurupni akzei, nönön eŋgö uruñini kewö kuŋgum eŋgizal: <sup>2</sup> \*Anutunönj möt narim eŋgiba lama kambuñi böröñine alöhi, eñön mönö i köyan köl eŋgiba malme. Nup mi ölan qakñe qahöpmö, Anutugö jitñaŋgö dop

\* 4:18: Qam 11.31 \* 5:2: Jon 21.15-17

urusihimñini nupnöñ ala mi amqeba urukönöp qakñe zeñ memba kinme. Möndömöndö qakñe injarere mala monen yuaigöra kude kapan kölma malme.

<sup>3</sup> Lama kambu bapñine kaba kinjei, i mönö azi kembu tandök kude galöm köl engime. “Zioz galöm akzin,” jiba töptöpñine kude qeba miwidimgöm anğumemö, ahakmemegö silik ölopñi mi lama kambu kondel engiba malme.

<sup>4</sup> Ahakmeme ölopñi aka malgetka lama galöm bohonñan kunbuk asuhumawi, nalö mianğoreñ mönö sorom jölñine uta ila jalö aködamunñambuk nöropñine köl engigetka buña qem anğume. Aködamun mianğon mönö nalö kunöñ qahö tahöliba piahima. Mewö.

### *Sepguli engöreñ qambañ keu*

<sup>5</sup> \*Sepguli inñini mewöyök galömurup yeñgö keuñini bapñe anda malme. “Anutunöñ söngöröqök ambazip tuarenjoñ ak engimak-zapmö, nanñini memba et al anğumakzei, yeñgöra mönö kalem möriamñi engimakza.” Mianğöra inñini mönö körekmakörek sutñine nanñini memba et al anğuba malme. Tandök mianğon mönö maluku ewö kölget gem enğıiga malme. <sup>6</sup> \*Mianğöra mönö nanñini memba et al anğuba Anutu böröñi kukösumñambuk mianğö bapñe angetka nalöñan kam kuñguiga ölop memba öngöba al enğima. <sup>7</sup> Buña keu kun kewö ahöza, “Yañon inñini köyan köl engimakzawañgöra waimanjatñini pakpak mönö yañgö böröñe ala mosötme.”

<sup>8</sup> Ahakmemeñini galöm köl anğuba zeñ kinda pöndañ uru guliguli malme. Bölöñañgö Toñan lañ liliköba ambazip tuarenjoñ aka jarum neñgimakza. Kunñan sipkömturuk aiga yañon mönö laion sömbup ewö gwahöt neñgimangö jöjöröza. (Laionöñ görörök qeriga silatñi mötketka böññini wahörakza.) <sup>9</sup> Inñini sihimbölö mörakzei, engö urumelen alaurupñinan mönö mewöñanök gölme dop kahasililij miyöhök möta mökösonda malje. Mi mötmöriba keñgötñini yaköriba mötnaripnöñ töndangöba kinda laion mi köhöikñanök tuarenjoñ ak wañgiba malme.

<sup>10</sup> Inñini nalö töröpñi sihimbölö möta malgetka mösöhöba nañgöm enğiba töngum enğıiga ölop kin köhöiba malme. Mewö Kraistpuk kingetkun aködamunñi tököm enğıiga asakmararane öngöba teteköñi qahö asariba malme. Anutu, kalem möriam pakpakö Toñi akzawañon mönö inñini mewö aka malmegöra enğoholök. <sup>11</sup> Yañon kukösum Toñi mala kota malja aka nalö teteköñi qahö mal öngöba malma. Keu mi ölña.

### *Pitönöñ yaizözkök keu teteköñi jiyök.*

<sup>12</sup> \*Anutugö kalem möriamñan mönö ak kömükömu öl töhöñni akza. Nöñon keu mi köhöiba nañgöba jiba enñon kalem möriam mianğoreñ tönguba kin köhöiba malmegöra jim kutum enğizal. Mianğöra kimbi töröpñi ki jibiga neñakni Sailasnöñ ohom enğıyök. Yañon nömbuk pöndañ kinda urumelen neñakni akza. Yañgöra mewö mötmörizal.

<sup>13</sup> \*Anutunöñ urumelen könagesö inñini ewö nanñañgöra möwölöhöm enğıiga Babilon siti bölöñi mianğoreñ \*maljei, mienñon mönö yaizözkökñini algetka engöreñ kaza. Mötnaripkö nahöni Mak yañon mewöyök yaizözkökñi alja. <sup>14</sup> Inñini sutñine urukalem-ñinañgö waikñini memba anğum anğuba nemböñini susuhuba malme.†

Alaurup Kraistpuk qekötahöba kinjei, luainöñ mönö körek embuk ahöma. Mewö.

\* 5:5: Qam 3.34 \* 5:6: Mat 23.12; Luk 14.11; 18.14 \* 5:12: Apo 15.22, 40 \* 5:13: Apo 12.12, 25; 13.13; 15.37-39; Kol 4.10; Flm 24 \* 5:13: Babilon mi Rom sitigö qet tölapña. Indelindel bukñöñ mewöñanök qet mi mianğö dop ohoget ahöza. † 5:14: Nalö mianğoreñ jölöñini jiba waikñini memba numbuñini yöhötim namba malgeri, mönö mianğöra jiza.



## **Pitögöreñ Kimbi 2**

### **Pitönöñ Kimbiñi aliga 2 ahök.**

### **Jim-asa-asari**

Pitönöñ Kimbi ki Kraistkö alaurup gölme dop tat angeri, yengöra ali anda liliköyök. Tosatñan keu sohoboho miwikñaiba ambazip kusum sohom engigerangöra malmal sarakñi mosöta sero namböñnamböñ yuai lañ aka malget. Böhi takapulakanji mi Anutugö keu bapñe qahö anda (2.10) iwilele (3.17) aka sileñini möpöseiba (2.18) jakbak-örañbörañ (2.10) aka nanñini imbi-imbi malget. Aiakaninan Jisös qañ köl wangiget. Yeñön ilit ambazip gödaqegeñini qahö mala anjanbanjan ambazip (2.3) lölöwöröñi (2.18)janjuñ mem engiget. (3.3-4)

Pitönöñ keu aka ahakmeme miangöra waimanjat ketanji möta diñgimapköra bim qeba amötqegegö könani jim tuariza. Uruñini kunguba jimkutukutuñi kewö ohoyök, “Anutu aka Kembu Jisös Kraist öñña möt narim etkiba yetpuk qekötahöinga lömböt mi mem et ali amqema. Mötmöt mewöñi mi jimbureñ qahöpmö, ambazip nanñini jeñinan Jisös eka ambazip kusum engiba malöhi, mi möta jiget kaiga mörin. Miangöra mönö malmal sarakñi mala kopa malmal aka uruyahöt mi andö qeme.”

Tosatñan kapañ köla kewö lañ jiba ambazip kusum sohom engiba malget, “Kraistnöñ kunbuk qahö lilingöma.” Keu mi jimbureñ keuya. Pitönöñ keu miangöra waimanjat ketanji möta likepñi kewö melenña jiba ohoyök, “Kraistnöñ nalöñi könjörari öngöiga lilingömawangö tandök akzawi, mi kewögöra: Anutunöñ ambazip nengöreñök kunñan ayuhumapkö qahö mötzapmö, körek neñön urunini melenña siñgisöndok malmalnini mosötpingö möta kapañ kölakza.”

**Buk kiangö bahöñi bohonñi 4 mi kewö:**

Keu mutukñi 1.1-2

Anutunöñ sarakñi malbingöra nengoholök 1.3-21

Böhi takapulakanji yengö könani 2.1-22

Teteköñe Kraistnöñ lilingöba kama 3.1-18

<sup>1</sup> Saimon Pitö nöñön embuk keu eraum mötpingöra kimbi ki ohozal.

Jisös Kraistnöñ melaim ningiiga aposol aka welenni qeba malakzal. Bem Anutuninan Amötqege Tonji Jisös Kraist melaiiga eri yangöra aka keunini jim teköi solaniinga mötnaripninan ahuyök. Inini mötnarip miyök buña qem angugetka bohonñi öngöñgöñi aiga nini ewö simbawon malje.

<sup>2</sup> Inini Anutu aka Kembunini Jisös möt kutum etkizei, yetkön mönö kalem möriamñi keleñmaleleñ engiyohotka luainöñ malme. Mewö.

*Anutunöñ engoholöhi, miangöreñ köhöiba kinme.*

<sup>3</sup> Anutunöñ asakmararañ Tonji aködamunñambuk akza. Miangö dop nini sarakñi aka malbingöra nengoholök. Mewö könani möt yaköinga kalem nengimakzawangö könani asuhuyök. Nini malmal köhöikñi mala urugö köl guliguli pitirik akingöra yuai osimakini, yangö bem ösumñan mönö mi pakpak nengiiga buñanina ahakña.

<sup>4</sup> Asakmararañ Tonji yanön urunine nupñi nupñi wewelip-ñambuk memba kalemñi pakpak nengimangö mörakza. Anutunöñ jöhöjöhö keuñi nengiyöhi, miangö söñgöronan mönö öngöñgöñi akza. Inini mutuk gölmegö sihim kömbönanini bölöñi lañ wuatangöba angöjörak uruñe malgetmö, Anutunöñ

inini miangö-reñök meköba bohonñini jöhöyök. Mewö aiga kopa mal-mal söröreiba andö qemegöra amötqeçe areñi ali ahöza. Mötmöt ahak-meme aködamunñambuk Anutugöreñ ahözawi, yañön inini miangö dop letota kölönaimegöra kapan kölakza. Inini jöhöjöhö keuñi keta bölökñi miangöreñ qekötahöze ewö, yañön mönö inahöm enjiiga kunbuk letota Suepkö aködamunñi miwikñaiba buña qem anğuba malme. Aködamunñi mi-anñön ölop tönjonjonğöba dop köl enğima.

<sup>5</sup> Anutugöreñ jöhöjöhö keu mewö ahözawañğöra aka inini mönö mötnaripkö ölni ahum enjiiga kondela malme. Mewö malmegöra mönö kapan köla zej kinda bim qeba malme. Ölni ahum enjimawi, mewö ölop Anutugö könañi toroqeba möt kutume. <sup>6</sup> Mötkutukutuñinan qariiga ölop ahakmemeñini toroqeba galöm köl anğumakñe. Galöm köl anğuañğuninan qariiga ölop kin köhöiba lömböt mökösoñda bisiba malme. Kin köhököhöiñinan qariiga ölop kunbuk Anutugö jitñañğö dop urugö köl guliguli aka malme.

<sup>7</sup> Urugö köl guliguliñinan ahum qariiga ölop urukalemñinan sehiiga urumelen alaurup ala-ala aka köyan köl anğuba malme. Urukalemñinan sehiiga ölop ambazip pakpak jöpaköm enğiba malme. <sup>8</sup> Inini Anutugö aködamun mewöñi buña qem anğuba mem sehiba malme ewö, mönö gilipitñi (ambe-takñi) kude malme. Mewö qahöpmö, aködamunñi mi-anñön mönö nam köl enjiiga amqeba Kembunini Jisös Kraistkö könañi möt kutuba ölop nupñi jegep kinda megetka ölni ahumakña. <sup>9</sup> Ölop ahumakña pmö, denike yengöreñ Anutugö aködamun mewöñi qahö ahöm enğiza ewö, yengö mötkutukutuñinan mönö töröpñi aiga bau jegömöl ewö kinñun kanñun akze. Anutunöñ sinğisöndokñini walñi sañğonñi sarakñi akeri, mi ölüm enğui ikmaok malje.

<sup>10</sup> O urumelen alaurupni, Anutunöñ möwölöhöm enğiba enğoholöhi, inini miangöreñ tim töndangöba kinme ewö, mönö nalö kunöñ qahö tala kaman kölme. Miangöra enñön mönö miangöreñ köhöikñanök töndangöba kinbingö kapan köla malme. <sup>11</sup> Mewö aka malgetka Anutunöñ engehi dop köli köl öröm enjiiga Suep miri nañğun lökñanök taliga ölopñanök uruñe öngöme. Kembunini Jisös Kraistnöñ Amötqeçe aka bemtohoñ Tonji akza. Yañğö bemtohoñ uruñe öngögetka nalö teteköñi qahö galöm köl enjiiga oyaenğoyaen aka malme.

<sup>12</sup> Buña keu ölnan köna mewö kondel enğizawi, inini mi lök buña qem anğuba miangöreñ böñ qeba kin köhöize. Miangöra keu areñ jizali, mi ölop möt asarizemö, nöñön töndup miangöra nalö dop jim gulim enğimangö mötzal. <sup>13</sup> Mewö möta sile kiangö sepö koumnöñ malmamañğö dop keu areñ mi ölüm enğubapüköra mötmötñini jim guliba kuñğum enğimangö mötpi dop kölja. <sup>14</sup> Nöñön sileni kusukñi ki sepö koumni ewö luluñda zilañ kömumba uñem mire öngömami, mewö möt yaközal. Kembunini Jisös Kraistnöñ mewöyök buzup keu mewöñanök jii möral. <sup>15</sup> Keu areñ kusum enğiali, mi-anñön urukönömñine ahöiga nöñön nöñ qeba kömup mire anbiga miangö andöñe mewöyök mi ölop nalö dop mötmöriba malme. Nöñön miangöra köhöiba kapan kölakzal. Mewö.

*Kraistkö asakmararañi mi jeninan eka nañğöba jizin.*

<sup>16</sup> Kembunini Jisös Kraistnöñ qetbuñani öngöñğöñi memba nup kukösumñambuk memba malöhi, neñön mi nanine jeninan uba eka malin. Mewö mala miangö dop kukösumñañğö könañi aka lilingöba kamawañğö keuñi mi jim asarim enğiba malin. Mi bem samban kösohot\* ewö qahö jimburen ahin. Girabu mötmöt ewö mi lañ qahö wuatañğöba malin.

\* **1:16:** Bem samban miengö könañini kun mi kewö: Mötmöt ambazip yengö uruñine jimburen mötmöt letoriga keu könañi könañi lañ mötmöriba numbu o algetka asuhumakze.

17 \*Nöñön Jisösgö qetbuñani öngöngöñi mi naninak kewö asuhuiga ehin: Asakmararañ Tonñi öngöngöñi yañön keu jiiga qet kewö asuhuiga mörök: “Azi ki nani wölböt nahöni aiga yañgöra urunan ölöwahiga eknahöm ak wañgizal.” Yañön mi möriga Iwi Anutunöñ asakmararañ wañgiiga aködamunñi buña qem añguba malök. 18 Neñön yambuk kundunñi töröñi miangöreñ öngöba malinga qet mianñön Suepnöhök asuhuiga mörin.

19 Kezapqetok ambazip mutuhök Buña keu jiba ohogeri, mi nalö kewöñe möt sölöngöba añgön kölinga pöwöwöm köhöikñi ak neñgiza. Miangöra Buña Kimbi walñangö keunñi mi mönö törörök kezap ala buña qem añguba malme. Kiwanöñ miri söñsöñaunje asarimakzawi, kezapqetok keu mienñön mönö miangö dop jim asarim engimakze. Inini miangö asakñe qekötahöba kinme ewö, mönö ölop Anutugö köna ölni eka söñaupkö ahakmemenñi yaköriba mosöta malme. Mewö mal öngöba mambötketka miri wañgarañ suruiga söñangö undinñi asuhuiga uruninan asarima. Kembuninan lilingöba kamawañgö undinan mönö mem asarim engii eka Anutugö yuai pakpak ek asarim teköme.

20 Keu nöropñi mutukñi ki mönö möt asarigetka kude ölum enguma: Gölme ambazip kunñan Buña Kimbigö kezapqetok keunñi mi nanñi mötmöt qakñe jim asarimangö osimakña. 21 Mi kewögöra osimakña: Gölme ambazip kungö jit sihitñan nalö kunöñ qahö nam köliga kezapqetok keu asuhui jiget. Mewö qahöpmö, Uña Töröñan kezapqetok ambazip urunine sölölohöm enjiiga Anutugö jitneyök keu memba mönö mia jiget. Mewö.

## 2

### *Böhi takapulakanan mönö mala ayuhume.*

1 Kezapqetok ambazip takapulakanñi mi mewöyök Israel könagesö sutñine asuhuget. Miangö dop engö sutñine böhi sohoboho mewöyök asuhume. Asuhuba kinda mötnaripñini ayuhumapkö enjololon keu kembangan kembangan mi tölapköba memba sutñine kame. Ketañamninan sohopñini meyöhi, Kembu mi mewöyök qañ köl wañgiba mewö mianñön nanñini köndenñ añguba wölanñ ayuhume.

2 Mewömö, mi töndup ambazip sehisehiñan mönö yengöreñ serowilin silikñini wuatangöba nanñini imbi-imbi malme. Mewö malmeangöra ambazip mötmötñini qötömötötañ aketka urumelenjö köna ölnan mötmötñine gamuñambuk ahakña. 3 Böhi takapulakanñi mienñön mönö yuai membagun mbingö köpösöngöba nepaqepalok aka kösohot könanñi könanñi jimburenñ (zöm mindiriwa) aka lañ jim sehiba malme. Mewö malgetka enñon mi möta amqeba moneñ yuai tokogetka lañ örömgöjup memgöjup aka malme. Anutunöñ ambazip mewöñi yengö keunñini lök möpñangö möpñe jim teköiga likepñi melenñiga qakñine öngömapkö ahöza. Anutunöñ köndenñmöndenñ engimangö tañqañ ikmaok qahö akñapmö, öl töhöñña sihimbölo möta malme.

4 Köndenñmöndenñ asuhumapkö galöm meme keu tosatñi kewö: Suep garata tosatñan Anutugö jitñi qetala siñgisöndok akeri, Anutunöñ i qahö engehoriyökmö, aköm enjiiga könop mire emuyangöreñ geget. Yaköriba panaman miri dutñe ala ain tapepnöñ (muñgamuñga) gwaröhöm enjiyök. Gwaröhöba galöm köln enjiiga keunñangö kitipñi jim tekömapkö mamböt tatkerata tata kotze. 5 \*Möpñangö möpñe ambazip añgöjörakñinambuk gölmenöñ malgeri, Anutunöñ i mewöyök qahö engehoriyökmö, göulu ketañi jiiga wahöta enñguba turum enjiyök. Turum enjiyökmö, töndup azi Noa mianñön urumelenjö

\* 1:17: Mat 17.1-5; Mak 9.2-7; Luk 9.28-35 \* 2:5: Jen 6.1-7.24

keu jiba ahakmeme diñdini akñegö uru kuñgum engiba malöhi, i aka ambazip 7 mia malmalñini angön köla sel jöhöm engiyök.

6 \*Mewöyök Sodom Gomora taon yahöt mi ayuhumahotkö keunini jim teköba könöpnöñ engohoiga gapñiranök ahöyohot. Ambazip angöjörakñinambuk yengöra yuai denöwö asuhumawi, miangö söpsöpñi ekingöra mi al engii akzahot. 7 \*Könöpnöñ körek engohomangö ahökmö, tøndup azi solanñi Lot mi mutuk sutñineyök meköba angön köl wangiyök. Iwilele ambazip sero namböñnamböñ aka nanñini imbi-imbi ahakmeme tosatñi lañ aket eka yengöra möt böliba uruñan eri malök. 8 Azi solanñi miangön yengö sutñine mala ahakmeme iwilele kanjamñambuk eka möta malöhi, miangöra mönö wehön dop möt jinjingöba malök. Uruñi sarakñan mönö sundan böliiga malök.

9 Galöm meme keu jizali, mienñon Anutugö könañi kewö kondelakze: Kembunöñ ambazip Anutugö malmal köhöikñi köl gulimakzini, nini ölop esape-sapnöhök meköba bohonini jöhömangö mörakza. Mi mörakzapmö, ambazip gonñon mi keuninangö likepñi melenñi qakñine öngöiga garataurupñan galöm köl engigetka malme. Mewö mala öngögetka nalö ketanñan kaiga keunini jim teköiga toroqeba sihimbölo möta malme.

10 Ambazip sileninangö sihim kömbönañi bölonñi wuatangöba angöjörakñinambuk aka iwilelenöñ Anutugö kukösumñi memba et alakzei, Anutunöñ mi mönö mutuhök jim teköm engiyöhawa sihimbölo ketanñi möta malme. Böhi takapulakanñi mienñon mönö jakbak-öranböran qakñe nanñini imbi-imbi mala Suepkö bem suahö asakmararanñinambuk euyangören maljei, yengöra sömbu-ñini qahö mörakze. Mi qahöpmahöpmö, i mewöyök uruqege keu töhörenñ jim engimakze. 11 Mewö ahakzemö, Suep garata kukösumñinambuk böhi sohoboho mi engonñgita öngöñgöñi akzei, mi tøndup Suepkö bem suahö ambazip mi Kembugö je mesoholñe qetala uruqege keunöñ töhörenñ qahö jim teköm engimakze.

12 Garata yeñon mewö qahö ahakzemö, ambazip mienñon silenini memba öngöba Buña keu qahö möt kutuba mi tøndup yengöra uruqege keu töhörenñ lañ jimakze. Sömbup soñ ewö mötkutukutuñini ölni qahö asuhuiga sömbup malmalgö sihim yuai korembñi miyök mörakze. Sömbup soñ mi asuhugera ambazipnöñ lañ enguget kömumakzei, yeñon mönö miangö dop lañlañ tönpin mala ayuhume. Nanñini sihim mötmötñini gonñonmanñonñan mönö köndenñ engigetka ayuhum teköme. 13 Tosatñi öröm ureim ak engigetka kahasililñ mötketmö, Anutunöñ nanñini keuninangö likepñi melenñi engiiga sihimbölo miyök qakñine öngöma. Urumelenñ enñon urukalem kondel angubingöra tokoba lömbuanñ algetka takapulaka böhi mienñon mönö miangören mewöyök kamakze. Kaba dogonñini aukñe kondela bau numbu nemakze. Mewö aka engö sile töwötñini boromñi boromñi gamuñinambuk ewö akze. Nanñinak sileninangö sihimñi meköbingöra totoko yuai asakñe ala sero aukñe aka lañlañ söngaimakze. “Ziozgö lama galöm akzin,” jiba ala engöra qahö mötmöriba tilipköm engibingö sösongai mörakze.\*

14 Jeñini kaisero jeje aka ambi engehakzei, mi serowilinök akingöra mörakze. Sero sinñisöndok yuai akingö sihimñi mi qahöpmahöp mosöttingö mörakze. Ambazip konñwarak kölakzei, mi öröm engigetka köna jitñe gegetka örömböknöñ jölñini mesinmakza. Membagun membingö nepaqepalok köpösöngögetka urumötmötñini köhöikñi miangören ahöza. Mewö ahakzeangöra Anutunöñ saitköm engiiga ayuhume.

15 \*Yeñon köna diñdini andö qeba kahalalom janñun anda kezapqetok azi

\* 2:6: Jen 19.24    \* 2:7: Jen 19.1-16    \* 2:13: Böhi mienñon törom ewö asamböta tatzemö, wangñinan yengören qaköba jömgöbapuk.    \* 2:15: Jan 22.4-35



Balam Beorgö nahönni yangö urukönöp köna wuatängömakze. Kerök azi kembu kunöŋ Balam Israel ambazip tilipqilip ak engimapköra töwa waŋgiyöhi, urusihimŋan mönö moneŋ miangöra ak waŋgiyök. <sup>16</sup> Ak waŋgiyökmö, donki kunöŋ bölönamŋangöra jim bölim waŋgiyök. Donki sömbup keu qahö jijiŋi mi-aŋön mönö azi jölnöŋ keu jiba kezapqetok azi miangö urusohop ahakmeme mi jöhöm waŋgiiga osiyök.

<sup>17</sup> Ambazip mienön mönö o jeŋi jöpjöpköŋi ewö tandök malje. Raidimbom luhutnöŋ kousu omaŋi töhöntöhön muwutapköm engimakzawi, mönö miangö dop öne laŋlaŋ anda kamakze. Anutunöŋ pandaman göjiwinangö uruŋe yeŋgöra miri arengöm engiyöhi, mönö emuyangören dutŋe geba malme.

<sup>18</sup> Yeŋön kezapjupjup keu omaŋi jiba sileŋini memba öŋgöba laŋ tiwok-mawok aka tereŋgömakze. Silegö sihim kömbönaŋini bölöŋi wuatängöba sero namböŋnamböŋnöŋ ambazip laŋ öröm engimakze. Janjuŋ maljei, tosatŋan yeŋgö sutŋineyök ölöŋ kölakzei, mönö mi kelök keunöŋ kuŋgum engigetka köna jitŋe gegetka örömböknöŋ jölŋini mesinmakza.

<sup>19</sup> Yuai kunöŋ ambazip kun jöhöba galöm köl waŋgimakzawi, miangö kösöŋan mönö i jöhöiga mi töwa qahö öne welen qeba malja. Miangö dop böhi takapulakaŋi mienön kelök keu kewö laŋ jimakze, “Inini mönö nini toroqem neŋgigetka ölöŋ kösöŋini qahö solanŋi aka nanŋini imbi-imbinöŋ malme.” Keu mewö jimakzemö, mi töndup nanŋinak aŋgöjörakŋinangö welenqeqeŋi aka miangö kösönöŋ malje.

<sup>20</sup> Yeŋgö könaŋamŋinan kewö goŋgiiga malje: Kembunini Jisös Kraist Amötqeqe Tonini i möt kutuba mewö mianön gölmegö ahakmeme aŋgöjörakŋambuk misinögöba andö qebagun mönö kunbuk miangö kösönöŋ köpeim aŋguba qaköba tatze. Miangöra könakönahine ölöpölöp malgetmö, teteköŋe bölöqölim teköba malje. <sup>21</sup> Anutunöŋ keunini jim teköi solanibingö könaŋi mutuk qahö möt kutuba töŋpin malbeak, mianön mönö eretŋi ak engibawak. Mewö akawakmö, Buŋa mi ölna jigetka möta könaŋi möt kutugetka buŋaŋina ahök. Uruŋini melenŋa miangö andöŋe jöjöpäŋ keu töröŋi andö qegeri, mianön mönö yuai kanjamŋambuk aka gamu qem engimakza. <sup>22\*</sup> Andö qeba köpeim aŋguba etkeri, mi uruqesiŋ keu ölbölŋi yahöt mietkö dop akza. Keu jitŋi kun kewö, “Kiamnöŋ loŋnöhaŋgören lilingöba kamakza.” Keu jitŋi kun kewö, “Bau saŋgoŋninga dumge elenŋa sömuk piliŋpiliŋnöŋ luhuba geba lömu aumakza.” Mewö.

### 3

#### *Kembu kamawangö jöhöjöhö keuŋi*

<sup>1</sup> O wölböt alaurupni, nöŋön kimbi yahötŋi ki albi engören kaza. Keu jizali, inini mi lök mötzemö, nöŋön keugö ölni ahumapköra uruŋini sarakŋi kuŋguba jim gulim engiba kimbi yahöt ki kewögöra ohozal: <sup>2</sup> Kezapqetok ambazip sarakŋi yeŋön mönöwök Buŋa keu jiba malgeri, miangöra mönö ölüm engubapuk. Mewöyök Kembu Amötqeqe Toŋan jimkutukutu neŋgiiga nanŋini melaimelai azi aposolurupŋinan kusum engigeri, mönö mi mötmöriba köl guliba malme. Miangöra nöŋön keu miyöhök ohobiga yahöt akŋa.

<sup>3\*</sup> Keu mutukŋi kun kewö möt asarime: Kraistnöŋ lilingömangö aiga nalö teteköŋe miangören mepaqepaik ambazip asuhuba ahakmemenŋinan nanŋini sihim kömbönaŋini bölöŋi wuatängöba ilit keu jiba malme. <sup>4</sup> Tosatŋan lilingöba kamawangö keuŋi kewö jiba qeapköba malme: “Kamawangö jöhöjöhö keuŋi mi mönö denikeaŋgören ahöza? Ambösakoninan mala kota kömuger, nalö miangörenök yuai kunŋan kun qahö melenŋi geyök. Anutunöŋ Suep gölme

\* 2:22: Qam 26.11 \* 3:3: Jud 18

miwikñaim etkiiga öröyuai pakpak könahiba ahöyöhi, mi mönö mewöñanök ahöba kori maljin.”

<sup>5</sup> \*Mewö jiba keu kötñi ki ölan qemakze: Anutunöñ möpñangö möpñeyök jim kutuba keuñangö ösumñan suep jakenji jakenji miwikñaim engiyök. Mewöyök o jim kutum engiiga denja angetka mianñon gölme miwikñaiiga onöhök asuhum tinjirök. Yeñon keu kötñi mi mötzmö, mi qahö mötzin tandök möndöba lan jiba nönöñgan ahakze. <sup>6</sup> \*Könañgep jim kutuiga o gölunöñ wahöta gölme turuiga ambazip nalö mianñoreñ gölmenöñ malgeri, mi o nemba kömumjaiget. <sup>7</sup> Yeñon onöñ kömumjaigetmö, suep gölme nalö kewöñe etkehakzini, mi könöpnöñ ayuhumawanö dop akza. Anutunöñ mianñö keuñi lök böñtöñ jim kutuiga ahöza. Mianñö ölni asuhumawanö nalöñan kam kuñguiga Anutunöñ ambazip anñöjörakñinambuk maljei, yeñö keuñini jim teköba könden engiiga ayuhume.

<sup>8</sup> \*Mewö asuhumapmö, wölböt alaurupni, naninak ehinga yambu 1000 mi nalö köröñji akzapmö, Buña keu mohot ki mönö kude ölum enguma, “Wehön mohot mi Kembugö je mesoholñe yambu 1000:gö dop akza aiga yambu 1000 ehiga wehön mohotkö dop akza.” <sup>9</sup> Kembugö jöhöjöhö keu mianñon ölnambuk akñapmö, mianñö nalöñi mi törörök qahö mötzin. Tosatñan nalö mi könjörari öñgömapköra mötmöriba lan jimakze. Nanñak nalöñi qahö könjörari öñgömapmö, mökösoñda ambazip körekñan urunini melenñbingöra mambörakza. Kunñan könöp sianöñ gebapköra kapan kölakza.

<sup>10</sup> \*Keuñangö ölni asuhumapmö, Kembugö kaka nalöñan mönö yonñgorö meme azigö tandök kam kuñguma. Mi ouk-tuknine tiiga osibin. Nalö mianñoreñ suep gölmegö yuai ehekñi pakpak mi mönö könöwiba jeba gapñanök ahöma. Wehön köññ señgelau aka suepkö yuaiñi pakpak mi julkula ötöñ bölöbölöñambuk ayapköba qahöwakñe. Gölme aka ambazipnöñ yuai pakpak mianñoreñ memba alget ahözawi, Anutunöñ mi körek köndenmöndenja melenñni gema. Geba jem teköiga yuai kun qahöpñmahöp ahöma. Saumbañ!

<sup>11</sup> Öröyuai pakpak mi tandök mewö julkula qahöwakñeangöra eñon mönö ambazip denöwöñi aka malgetka dop kölbawak? Mianñöra mönö ahakmeme sarakñi wuatangöba Kraist ewö aka malbingö köñ guliba malme. <sup>12</sup> Inñini Anutugö nalö ketanji mi kam kuñgumapköra mamböta zilañ kamapkö nupñi kapan köla memba malje. Nalö mianñoreñ gölmegö öröyuaiñi aka wehön köññ señgelau aka mewöñi mi könöwiba jeba bolbolgöma. Anutunöñ suepkö öröyuaiñi mi körek köndenmönden aliga julkula jem teköma. <sup>13</sup> \*Mewö jem tekömapmö, Anutunöñ yuai asuhumapkö keu jöhöi ahözawi, neñon mianñö dop Suep gölme dölokñi miwikñaim etkimapkö mambörakzin. Mi miwikñaim etkiiga mianñoreñ anñota ahakmeme diñdiñi wuatangöba malbin.

<sup>14</sup> O wölböt alaurupni, eñon nalö ketanji mi kam kuñgumapkö mamböta malje. Mianñöra mönö kewö akingö kapan köla kinme: Uruñini sarakñi aiga Anutunöñ töwöt boromñinañgö keuñi kun qahö miwikñaiiga yambuk ösupközeangöra luainöñ malme. <sup>15</sup> Mamböta Kembuninañgö uru tandökñangöra kewö mötmöriba malme: Yanñon inñini uruñini melenja kunbuk letotmegö nalöñi mem körim al engiba ösoñ mamböt engiba malja. Wölböt alanini Pol yanñon mewöyök keu miyök ohom engiyökmö, Anutunöñ mötkutukutu öñgöñgöñi wanñiiga mianñö dop keuñi ohom engiyök. <sup>16</sup> Mianñö keuñi mi kimbiñi pakpak mianñoreñ jiba ohomakzapmö, Buña Kimbiñangö uruñe keuñi tosatñi mi lömbötñambuk. Mianñöra tosatñan mi möt asaribingö

\* **3:5:** Jen 1.6-9 \* **3:6:** Jen 7.11 \* **3:8:** Sum 90.4 \* **3:10:** Mat 24.43; Luk 12.39; 1 Tes 5.2; Ind 16.15 \* **3:13:** Ais 65.17; 66.22; Ind 21.1

jaram tiba lömbörimakze. Gukmaulem ambazip kongwarak qeba tötöpinpin laŋ malakzei, yeŋön kimbiŋi kimbiŋi mi laŋ möwöramgömakze. Miangö dop Polgö keuŋi mewöyök melenqelen aketka supapköba sohomakza. Mewö möwöramgöba kinda nanŋini mem bölim aŋguba könöp sianöŋ geme.

<sup>17</sup> Yeŋön gememö, wölböt alaurupni, eŋön mewö asuhumapkö keuŋi lök qeljiŋe möta malje. Miangöra mönö nanŋini galöm mem aŋguba malme. Iwilele ambazip köna siŋgiba qiwitipkömakzei, eŋön mönö yeŋgö kelök keuŋinan öröm eŋgii eŋguataŋgöba jinjauŋ anbepuk. Malmalgö tandö pöwöwöm köhöikŋi miangöreŋök mewö tala kaman kölbepuk. <sup>18</sup> Kembunini Jisösgö kalem möriamŋe kinjei, miangöreŋ mönö kunbuk suariba köhöiba malme. Amötqeqe Tonini Kraistkö könaŋi möt kutuzei, mi mönö toroqeba möt yaköm soroköba malme. I möpöseininga qetŋi nalö kewöŋe aködamun-ŋambuk aka könaŋgep teteköŋi qahö mewö ahöm öŋgöma. Keu mi öŋa.

## Jongöreŋ Kimbi 1 Jonöŋ Kimbiŋi mutukŋi alök. Jim-asa-asari

Jonöŋ jöpaköm anġuanġugö keuŋi köhöiba jiba malök. Urumeleŋ ambazip neŋön Anutu aka Jisös Kraist yetpuk qekötahöba kinda uru jöhöm anġuba mohok aka maljin.

Tosatŋan keu muneŋi ambazip kewö kusum sohom enġiba malget: “Jisösnöŋ Suep aziyök akza. Gölmenöŋ yuai pakpak mi bölöŋi akza. Mianġöra Jisösnöŋ gölme azi ölni qahö aka malök.” Keu mianġöra aka tosatŋan “Anutu möt narizin,” jiba ahakmeme ölöŋŋi mosöta siksauk silekmalek mala ambazip tosatŋi yom kazik ak enġiget aka qölmöm injarere malget. Keu sinŋi sinŋi mewöŋan zioz mem bölöbapuköra Jonöŋ goro keuŋi kimbinöŋ kewö ohoba ali kayök, “Jisösnöŋ Suep aka gölme azia mohok akza. Gölmenöŋ nup meme aka mötmöt meme mi yuai bölöŋi qahö. Mianġöra ‘Anutu möt narizin,’ jiba Nahönŋi Jisös kude mosötpin aka alaurupnini uruninan jöpaköm anġubin. Urukalem mi mönö kapan köla ak anġumakin.”

**Kimbi kianġö bahöŋi bohönŋi 6 mi kewö:**

Malmalgö könaŋi mi Jisös 1.1-4

Asak aka söŋaup uruŋe malmal 1.5-2.29

Anutugöreŋ aka Satangöreŋ nahönbörat 3.1-24

Uŋa ölöŋŋi aka öme mi mönö kewötme 4.1-6

Urukalemġö könaŋi aka jimkutukutuŋi 4.7-21

Mötnarip neŋön bölöŋi luhut alakin 5.1-21

*Malmal köhöikŋanġö keuŋi mi Jisös Kraist*

<sup>1</sup> \*Nöŋön malmal köhöikŋanġö keuŋi jimamġöra kimbi ki ohozal. Mutuhök malmalgö keu Tonŋan maliga mianġö könaŋe öröyuai pakpak asuhuyök. Yaŋön mala kota gölmenöŋ eriga i jeninan eka böröninan silenŋi misiriinga keuŋi jii möta malin. <sup>2</sup> \*Oyaenŋoyaen malmalgö Tonŋan asuhuiga neŋön i eka könaŋi nanġöba jiba dangunu ewö kinjin. Malmal teteköŋi qahö mianġö Tonŋan Iwibuk mala kota eta asuhum neŋiyöhi, neŋön mianġö Buŋaŋi jim asariba uruŋini kuŋguzin. <sup>3</sup> Neŋön Iwi aka yaŋö Nahönŋi Jisös Kraist yetpuk urunini jöhöba mohot maljin. Inini mewöyök uruŋini nembuk jöhöba mohot malbingöra yuai eka mörini, mi jim tuarim enġizin. <sup>4</sup> Sösöŋgainöŋ urunini kokolak qei malbingöra keu ki jim tuariba ohozin. Mewö.

*Kembugö asakŋe malmal*

<sup>5</sup> Buŋa keu yaŋö Nahönŋanġöreŋök möta jim tuarim enġizini, mi kewö: Anutunöŋ asakŋanġö Tonŋi akza aka yaŋgöreŋ söŋaup kun qahö ahöza. <sup>6</sup> “Neŋön yambuk urunini jöhöba mohot maljin,” mewö jitnöŋ jiba töndup aiakaninan jipjap aka söŋaupnöŋ maljin ewö, mönö keu muneŋ jiba ahakmemeninan keu ölni qahö wuatangömakzin. <sup>7</sup> Anutunöŋ asakŋanġö uruŋe maliga neŋön mianġö dop aiakanini asakŋanġö uruŋe ahakzin ewö, mönö sutnine urunini jöhöm anġuba mohok malinga Nahönŋi Jisös Kraistkö sepŋan mönö siŋgisöndoknini pakpak sanġonmakza.

<sup>8</sup> Urunine siŋgisöndok qahö ahöza, mewö jibinak ewö, mönö nanini tilipköm anġuinga keu ölnan urunine qahö kinma. Qahö! <sup>9</sup> Siŋgisöndoknini jim miwikŋaizin ewö, yaŋön mönö uruŋi diŋdiŋanġö dop jöhöjöhö keuŋi

\* 1:1: Jon 1.1      \* 1:2: Jon 1.14



pöndaŋ wuatangöba siŋgisön-doknini mosöta ahakmemenini gongonji pakpak saŋgonmakza. <sup>10</sup> “Siŋgisöndok qahö ahin,” mewö jibin ewö, mönö keu Tonji ongiringa Anutunöŋ munenji jiji azi tandök aiga keuŋan urunine qahö kinma. Mewö.

## 2

### *Jisösnöŋ awörök köiput Tonini akza.*

<sup>1</sup> O (koko) gömokurupni, inini siŋgisöndok akepuköra keu ki ohozal. Mi ohozalmö, kunöŋ töndup siŋgisöndok akawak ewö, awörök köiput Toninan mönö ahöm nenŋiza. Jisös Kraist yaŋön Iwigö kösutŋe mala keu pakpak diŋdiŋanök kewöta ak nenŋimakza. <sup>2</sup> Awörök köiput Tonini yaŋön siŋgisöndokninaŋgö töwaŋi ala köl könjörat nenŋiyök. Mi nenŋö siŋgisöndokörök qahöpmö, mönö gölmeŋi gölmeŋi nenŋöreŋ siŋgisöndok mi mohotŋe köl könjöratmamgöra kömuyök. Mewö.

### *Temkölköl mi aiaka diŋdiŋi.*

<sup>3</sup> Anutugö jöjöpaŋ keuŋi tem kölakin ewö, mewö mianŋön i möt waŋgizini, mi ölop uruyahötŋi qahö möt yaközin.

<sup>4</sup> Kunŋan “Anutu möt waŋgizal,” jiba jöjöpaŋ keuŋi qahö tem köla wuatangömakzawi, yaŋön mönö munenji jiji ambaziwa aiga keu ölnan yaŋgö uruŋe qahö kinja. <sup>5</sup> Qahöpmö, kunöŋ Anutugö keuŋi tem köla wuatangömakzawi, Anutugö urukalemŋan mönö ölna yaŋgö uruŋi kokolak qei aködamunŋambuk malja. Mewö mianŋön Anutubuk qekötahöba mohok maljini, mi möt yaközin. <sup>6</sup> Kunŋan “Anutubuk qekötahöba maljal,” jizawi, yaŋön mönö Jisösnöŋ ahakmemenji ahök, mönö mianŋö dop aka memba malma. Mewö qahö aka maliga qahö dop kölja. Mewö.

### *Urukalem akingö jöjöpaŋ keu dölökŋi*

<sup>7</sup> \*O wölböt alaurupni, nöŋön jöjöpaŋ keu dölök-kunŋi qahöpmö, jöjöpaŋ keu walŋi könakönahineyök ahöm enŋizawi, mönö mia ohom enŋizal. Jöjöpaŋ keu walŋi mianŋö Buŋa keuŋi mi lök möta mala kotket. <sup>8</sup> Töndup mianŋö jimkutukutuŋi dölökŋi mi enŋöra ohozal. Söŋaupnöŋ ayapkömamgö aiga asakŋi ölnan lök asarim qarimakzawi, mianŋöra jöjöpaŋ keu mianŋö ölnan mönö Anutugöreŋ aka enŋöreŋ ahuba ahöza.

<sup>9</sup> Kunŋan jitŋan “Asakŋe maljal,” jizapmö, alaŋi kazik ak waŋgizawi, yaŋön mönö toroqeba söŋaup uruŋe malja. <sup>10</sup> Kunŋan alaŋi jöpaköm waŋgimakzawi, yaŋön mönö asakŋaŋgö uruŋe pöndaŋ maliga silikŋan tosatŋi siŋgisöndok akŋegöra qahö kondorakza. <sup>11</sup> Mewömö, kunŋan alaŋi kazik ak waŋgizawi, yaŋön mönö ömuŋe jipjap mala ahakmemenji söŋaup uruŋe ahakza. Söŋaupnöŋ jeŋi mem sohoiga janjuŋ aka maljawangöra aka denike anmawi, mi nanŋak qahö möt kutumakza. Qahö.

### *Anutunöŋ siŋgisöndoknini kösöloŋanimakza.*

<sup>12</sup> O nahönböraturupni, Jisösnöŋ kömumba qet ketanji memba maljawangöra aka Anutunöŋ enŋö siŋgisöndokŋini mosöta kösöloŋanim teköyök. Mianŋöra keu ki enŋöra ohozal. <sup>13</sup> O iwiurupni, kunöŋ könakönahineyök mala kotzawi, inini i möt waŋgiba mala kotze. Mianŋöra keu ki enŋöra ohozal. O gwaböurupni, inini bölöŋaŋgö Tonji luhut al waŋgiba maljei, mianŋöra keu ki enŋöra ohozal. Nahönböraturupni, inini Iwigö könaŋi möt kutuba maljei, mianŋöra keu ki enŋöra ohozal.

<sup>14</sup> Iwiurup, kunöŋ könakönahineyök mala kotzawi, inini i möt waŋgiba mala kotze. Mianŋöra keu ki ohobiga enŋöreŋ kaza. Azi gwaböurup, inini

\* 2:7: Jon 13.34

Anutugören Buña keu uruñine algetka köhöiba kiniga ösum-mumuñinambuk aka bölöñañgö Tonji luhut al wañgiba malje. Mianğöra keu ki ohobiga enğören kaza. Mewö.

*Gölmegö ahakmeme bölöñi mi yakörime.*

<sup>15</sup> Inini gölmegö ahakmeme bölöñi aka yuai pakpak mianğören ahözawi, mianğöra kude ak enğima. Kunñan uruñan gölmegö ahakmemegöra ak wañgiza ewö, Iwigö urukalemñan mönö yañgö uruñe qahö kinja.

<sup>16</sup> Gölmegö ahakmeme mi kewö: Ambazipnön sileninañgö sihim kömbönañini bölöñi mörakze. Yuai jeñinan eka eksihim aka köpösöñgömakze aka gölmegö malmalñinañgöra piririköba töröraiba silenini memba öñgömakze. Mi aka urukönöp tosatñi mi Iwigörenök qahö kaza. Qahö! Mi mönö gölmegö ahakmeme bölöñi akza. <sup>17</sup> Gölmegö ahakmemenön görön qema aka mianğö sihimñi bölöñi bölöñi mi mewöyök görön qememö, kunñan Anutugö jit sihitñi tem köla wuatañgömakzawi, yañön mönö böñ qeba nalö teteköñi qahö mal köhöima. Mewö.

*Kraistkö tuarenjoñurupñi lök asuhuze.*

<sup>18</sup> O (koko) gömokurupni, Kraistkö salupñe\* kinda tuarenjoñ ak wañgimawañön nalö teteköñe asuhumawi, mi lök jigetka mötze. Keu mianğö dop nalö kewöñe Kraistkö tuarenjoñurupñi gwötpuk lök asuha kinje. Keugö öñi mewö asuhuyöhañgöra aka nalö teteköñañgö uruñe lök kañgota maljin, mi mötzin. Mianğö aiwesökñi mewö. <sup>19</sup> Tuarenjoñ ambazip mienön nanine kambunöhök mala neñgömosöta anget. Uruñini nembuk munen-munen jöhöba mötnarip könagesö sutnine lañ mala buratiget. Neñgören könagesö öñi akeak ewö, mönö nembuk pöndañ qekötahöba mohokñe malbinak. Neñgömosöta tikep kinjei, silik mianön mönö könañini kewö kondeliga eka mötzin: Yeñgörenök kunön nembuk öñja mohot qahö aka malök.

<sup>20</sup> Yeñön tikep kinjemö, Kraistnön Uñañi Töröñi enğö uruñine mokoiga bedu memba inahöm enğiiga körek enön keu öñi möt kutuba malje. <sup>21</sup> Inini keu öñi qahö möt kutubepüköra aka keu ki qahö ohom enğizal. Mewögöra qahöpmö, inini keu öñi möt kutuze aka keu öñan keu munenji kun kondotmamngö osimakza. Mianğöra keu ki ohom enğizal.

<sup>22</sup> Jisösnön Amötqeqe Tonji Kraist akzapmö, kun dañön keu mi qañ köljawi, yañön mönö isimkakalek ambaziwa akza. Yañön Kraistkö salupñe kinda tuarenjoñ ak wañgiba Iwi aka yañgö Nahönñi mi mohokñe qañ köl etkimakza. <sup>23</sup> Kunñan Iwigö Nahönñi qañ kölakzawi, yañön Iwiñi qahö öne malja. Kunñan Nahönñi jim miwikñaimakzawi, yañön mönö Iwi mewöyök miwikñaiba yambuk malja.

<sup>24</sup> Inini Buña keu könakönahineyök möta kotkeri, mi uruñine köhöiba kinmapköra galömñini meme. Buña keu möta kotkeri, mianön uruñine kinma ewö, inini mewöyök mönö böñ qeba Iwi aka yañgö Nahönñi yetpuk qekötahöba kinme. <sup>25</sup> Kraistnön jöhöjöhö keu kewö neñgii ahöza, “Nömbuk kinme ewö, mönö oyaenköyaen malmal enğibiga teteköñi qahö mal köhöime.”

<sup>26</sup> Tosatñan esapköba janjuñ mem enğimakzei, nöñön yeñgöra aka keu mi ohom enğizal. <sup>27</sup> Tosatñan janjuñ ahakzemö, Kraistnön Uña Töröñi enğö uruñine mokoiga bedu memba inahöm enğimakza. Uña yañön uruñine böñ kini qahö löwörime ewö, enön mönö böhi kungöra qahö osime. Mi kewögöra: Yañgö Uñañan mönö ahakmemegö keu pakpak kusum enğimakña. Bedu memba inahöm enğimakzawi, mianön yuai munenji kun qahöpmö, mötmöt

\* **2:18:** Kraistkö tuarenjoñi mi Antikraist. Grik keu anti, mianğö könañi yahöt. Yañön Kraistkö salupñe kinja aka Kraist öñi tuarenjoñ ak wangimakza.

ösumñi öl töhöññanök akza. Mianğöra keu ölni kusum enğiyöhanğö dop mönö keuñi pakpak tem köla Kraistpuk töp qekötahöba kinme.

<sup>28</sup> O (koko) gömökurupni! İñini mönö Kraistpuk töp qekötahöba kinme. Yam-buk kinda malinga kunbuk asuhumawi, nalö mianğöreñ qahö közöl neñgiiga gamu qakñe qahö mömölaköba anbinmö, ölop yañğö jeñe awösamkakak qakñe tamehök kinbin. <sup>29</sup> Kraistnöñ solanñi akzawi, inñini keu mi möt kutuze ewö, mönö keu ki mewöyök ölop möt asarime: Ambazip körekñan ahakmeme solanñi ahakzei, yeñön mönö mewöyök Anutugöreñök ahuba nahönböraturopñi akze. Mewö.

### 3

#### *Neñön Anutugöreñök ahuba nahönböratñi akzin.*

<sup>1</sup> \*Mötket! Suep Iwininan neñğöra “Nani nahönböraturopni,” mewö neñgohola mianñon urukalemñi ketanñi kondel neñgimakza. Nini ölna Anutugö nahönböraturopñi akzin. Mi akzinanğöra gölme ambazipnöñ könañamnini qahö möt kutuba malje. Anutugö könañi qahö möt kutuzeanğöra nanine könañamninanğöra mewöyök tööpimpin malje. <sup>2</sup> O wölböt alaurupni, nalö kewöñe nini Anutugö nahönböraturopñi aka maljin. Mewö mala könañgep denöwö aka malbini, mi aukñe qahö asuhuyök. Mohok kun mötzini, mi kewö: Yañön kunbuk aukñe asuhuiga kaisoñgolomñi ölni jeninan ekini, nalö mianğöreñ mönö letota i ewö akin. <sup>3</sup> Denike yeñön Kraistköra jörömğöröm mewöñi ak wañgizei, yañön mönö i köl köñjörat mem enğiiga yañğö tandök ewö sarakñi aka malme.

<sup>4</sup> Denike yeñön siñgisöndok akzei, yeñön mönö köna keu qeba walöñmakze. Siñgisöndok mi iwilele ahakmemeya. <sup>5</sup> \*Kraist nanñak siñgisöndokñi kun qahö yañön nanine siñgisöndoknini köl köñjöratmamğöra eta asuhuyöhi, mi ölop mötze. <sup>6</sup> Denike yeñön Kraistpuk böñ qeba kinjei, yeñön siñgisöndok qahö aka malje. Kunñan siñgisöndok toroqeba ahakzawi, yañön Jisös qahö eka könañi qahö möt kutuba malja. Mewö.

<sup>7</sup> O (kokourupni) gömökurupni! Kunñan janjuñ mem enğibapüköra mönö galömnini mem anğuba malme. Kraistnöñ solanñi akzawi, yañğö dop ahakmeme solanñi törörök wuatañ-gömakzawañön mönö solanñi akza. <sup>8</sup> Bölöñanğö Toñan köna-könañeyök siñgisöndok aka kota malja. Mianğö dop denike yeñön siñgisöndok ahakzei, yeñön mönö Bölöñi Toñanğö buñaya akze. Anutugö Nahöññan mönö yañğö nupñi yaññ memamğöra eta asuhuyök.

<sup>9</sup> Denike yeñön Anutugöreñök asuhugeri, yeñğöreñök kunñan malmal qainñi kun uruñe ahözawañğöra mönö siñgisöndok qahö toroqeba ahakza. Ahuahu dölokñi ahuba maljawanğöra aka siñgisöndok toroqeba akñamğö osimakza. <sup>10</sup> Denike yeñön Anutugö nahönböratñi aka denike yeñön Bölöñi Toñanğö nahönböratñi akzei, mi kewö kewöta möt asaribin: Kunñan ahakmeme solanñi qahö wuatañgömakzawi, yañön mönö Anutugö buñanñi qahö akza. Mewöñanök kunñan alaurupñi qahö jöpaköm enğimakzawi, yañön Anutugö buñaya qahö akza. Mianğö aiwesökñi mewö.

#### *İñini mönö jöpaköm anğuba malme.*

<sup>11</sup> \*Buña keugö kötni könakönañeyök möta kota maljini, mianğö jöjöpañ keuñi kewö: Nini mönö urunöñ jöpaköm anğuba malbin. <sup>12</sup> \*Kein (Kain) yañön Bölöñi Toñanğö buñaya mala munñi qei kömuyök. Nini mönö i ewö aka malbinbuk. Yañön kewögöra munñi qeyök: Nanñi ahakmemeñan bölöñi ahökmö, munñan-ğöreñan solanñi ahök. Mönö mianğöra qeyök.

13 O urumelen alaurupni, gölme ambazipnön kazik ak engime ewö, miangöra mönö kude welipköme. 14 \*Nini urumelen alaurupnini jöpaköm engimakzinaangöra aka keu ki möt asarizin: Nini kömup köhöiknangö jaböni walönda malmal köhöikne angota maljin. Kunjan urukalem qahö ahakzawi, yanön mönö toroqeba kömup köhöiknangö uruñe kinma. 15 Ambazip alaurupnini kazik ak engimakzei, körek yeñon mönö köhömuñi enguenğu ambaziwa akze. Malmal köhöikni mi enguenğu ambazip mewöni kungö uruñe qahö ahöza, mi ölop möt yaköze.

16 Jisös Kraistnön malmalni nengöra aka kölennda mosöta jöpaköm anguanğugö könañi mewö kondel nenggiiga eka möt kutuzin. Neñon mönö mewöñanök malmalnini urumelen alaurup yeñgöra aka kölennda mosöringa dop kölma. 17 Kunjan gölmegö öroyuaini dopñe memba maliga alañan yuaigöra osiba mözöqözörön aiga ekzapmö, töndup ekbonep aka uruñi jöhöza ewö, Anutugö urukalemñan mönö yanğö uruñe denöwö kinbawak? 18 O (koko) gömokurupni, jöpaköm anguanğu mi numbu jitninan keu töhönök timbiliba jimakinbukmö, mi mönö ahakmemeninan keu ölni wuatangöba aka malbin.

#### *Mönö Anutugö jemesoholñe tamehök kinbin.*

19 Nini keu ölnangö buñaya akzin me qahö? Akzin ewö, mönö ölop urunini böñjöh köliga Anutugö jemesoholñe awösamkakak kinbin. Keu mi nanini kewöt anguba kewö möt kutubin: 20 Uruninan yuai bölöñangöra aka jim nenggiza ewö, nini keu ki ölop möt yaközin: Anutunön kewötkewöt Tonini aka keunini diñdiñanök kewötma. Anutugö mötmötñan mönö nanine mötmötnini onğita onğönğöni aiga keu pakpak ölop möt teköza. Miangöra ölop urunini böñjöh köliga malbin.

21 O wölböt alaurupni, uruninan qahö jim nenggiza ewö, nini mönö Anutugö jemesoholñe awösamkakak aka tamehök kinbin. 22 Nini Anutugö jöjöpaj keuñi tem köla ahakmemenini dop köl wanğimakzawangö dop aka memba malakzin. Miangöra yuai kungöra köuluköba qesim wanğibini, mönö mia nenggi buña qem angubin.

23 \*Anutugöreñ jöjöpaj keu yahöt mi kewö: Nini mönö Nahönñi Jisös Kraistkö qetñi memba möt nariba urunini melenbin aka jöjöpaj keu jim kutum nenggiyöhangö dop jöpaköm anguba malbin. Mewö qahö aka malbinak, mi Anutugö jeñe qahö dop kölbawak. 24 Denike yeñon Anutugö jöjöpaj keuñi tem kölakzei, yeñon mönö Anutubuk qekötahöba malgetka Anutunön yembuk lapingöba kinja. Yanön nembuk lapingöba kinjawi, mi Uñanji Törönji nenggiiga urunine sañep ala maljawangöra möt kutuzin. Mewö.

## 4

#### *Uñaya me ömeya mi mönö könañini kewöta mötme.*

1 O wölböt alaurupni, kezapqetok ambazip takapulakanñi gwötpuk mi gölme dop liliköba maljei, miangöra keu pakpak mi zilañ kude memba möt narime. Anutugö Uñanjan me öme kunjan sölölohöiga asuhuzawi, mi mönö mutuk esapesapnön ala kewötme. 2 Anutugö Uñanangö könañi mi mönö kewö kewöta möt miwikñaima, "Jisös Kraistnön eta silebuk aka malök," denike yeñon keu mi jim miwikñaimakzei, yeñon mönö körek Anutugö buñaya akze. 3 Kunjan Jisösgö könañi mewö qahö jim miwikñaimakzawi, yanön Anutugö buñaya qahö akza. Kraist tuarenjonangö ömenan mönö yanğö uruñi sölölohöiga keu jimakza. Kunön asuhaba Kraistkö salupñe kindu tuarenjon ak wanğimawi,\*

\* **3:14:** Jon 5.24 \* **3:23:** Jon 13.34; 15.12, 17 \* **4:3:** Kraistkö tuarenjonñi mi Antikraist. Grik keu anti, miangö könañi yahöt. Yanön Kraistkö salupñe kinja aka Kraist ölni tuarenjon ak wanğimakza.



keu mewö jiget mötketka yañon lök nalö kewöñe gölmenöñ asuhuza.

<sup>4</sup> O (koko) gömokurupni, inini Anutugö buñaya aketka Uña Töröñan uruñine kinda gölmegö ömewörömenji mi enğonğita luhut al enğimakza. Mianğöra kezapqetok ambazip takapulakani mi ölop luhut al enğiba malje. <sup>5</sup> Yeñon gölmegö buñaya aketka gölmegö ömenan sölölöhöm enğimakze. Mianğöra gölmegö ahakmemenji wuatangöba keu jigetka urumelenğö kopa ambazip yeñon keuninağöra kezap ala mörakze.

<sup>6</sup> Nini Anutugö buñaya ahinga Uña Töröñan sölölöhöm neñgimakza. Anutu möt wañgizeañon mönö neñgö keuninağöra kezap ala mörakze. Anutugö buñaya qahö akzei, yeñon neñgö keuninağöra kezap qahö ala mörakze. Keu ölnağö Uñani aka isimkakalekö ömenji yetkö könañiri mi mönö mewö kewöta möt kutumakzin. Mewö.

*Anutunöñ urujöpakö könañi akza.*

<sup>7</sup> O wölböt alaurupni! Anutunöñ jöpaköm anğuañgugö jalöñi akza. (Mianğöra urukalem mi o jeñağö tandök ewö ahöba korakza.) Mianğöra nini mönö jöpaköm anğuba malbin. Mewö aka maljini, körek neñon mönö Anutu möt wañgiba yañğoreñök ahuahu dölökñi ahuaba maljin.

<sup>8</sup> Anutunöñ urujöpakö Toñi akza. Mewö akzawañğöra kunñan ambazip qahö jöpaköm enğimakzawi, yañon mönö Anutu qahö möt wañgiba tönpin malja. <sup>9</sup> Anutunöñ urukalemñi kewö kondeli sutnine asuhuyök: Yañon Nahönñi mohok-kunñan nam köl neñgi mal köhöibingöra aka melaiiga gölmenöñ erök. <sup>10</sup> Nini Anutu jöpaköm wañgiñmö, mianñon urukalemğö könañi qahö. Urujöpakö könañi mi kewö: Anutunöñ jöpaköm neñgiba siñgisöndoknini köl köñjöratmamğöra Nahönñi melaiiga neñğoreñ erök.

<sup>11</sup> O (koko) gömokurupni, Anutunöñ mewö önöñi qahö jöpaköm neñgiyöhañğöra neñon mönö mewöñanök uruninan jöpaköm anğumakin. Urukalem qahö ak anğuinga qahö dop kölja. <sup>12</sup> \*Kunñan kun Anutu nalö kunöñ qahö ehökmö, jöpaköm anğuba maljin ewö, Anutunöñ mönö urunine lapingöba kiniga urukalemñan urunini kokolak qeiga aködamuninambuk maljin.

<sup>13</sup> Nini Anutubuk qekötahöba malinga yañon urunine lapingöba kinjawi, mi Uñani Töröñi neñgiyöhañğöra aka möt kutuba uruyahöt qahö ahakzin. <sup>14</sup> Iwinöñ Nahönñi gölmenji gölmenji neñgö Amötqeçe Tonini akñapköra melaiiga erök. Neñon mi eka möta nañğöba jimakzin. <sup>15</sup> Kunñan “Jisös Anutugö Nahönñi akza,” jiba jim miwikñaimakzawi, Anutunöñ mönö yañğö uruñe lapingöba kiniga yañon Anutubuk qekötahöba malja.

<sup>16</sup> Anutunöñ uruñan jöpaköm neñgimakzawi, nini mianğö könañi möta mianğoreñ möt narimakzin. Anutunöñ urujöpakö Toñi akza. Mewö akzawañğöra kunñan ambazip jöpaköm enğiba maljawi, yañon mönö Anutubuk qekötahöba kiniga Anutunöñ yañğö uruñe lapingöba malja. <sup>17</sup> Mewö malinga köñğörököm neñgiiga Anutugö urukalemñan urunini kokolak qeiga aködamuninambuk maljin. Nini Kraistkö tandök ewö gölme kusukñi kianğoreñ maljin. Mewö maljinağöra aka Anutugö jimtekötekö nalö ketane Kraistkö jene anğota mianğoreñ awösamkakak aka tamehök kinbin.

<sup>18</sup> Anutunöñ jöpaköm neñgiiga kinda öne töhön keñğötnini mötpinbuk. Siñgisöndok ambazip yeñon Anutunöñ siñgisöndok-ñinağö likepñi melen enğibapüköra keñğötnini mörakzemö, Anutugö urujöpakñan urunini kokolak qeiza ewö, mianñon mönö keñğöt mötmöt pakpak yakörim tekömakza. Mianğöra kunñan keñğötni mörakzawi, yañon jöpaköm neñgimakzawañğö könañi mi törörök qahö möt teköza.

\* 4:12: Jon 1.18

19 Yañon mutuk jöpaköm nengiyöhangöra aka nini urukalem ahakzin. 20 Kunjan “Anutu jöpaközal,” jizapmö, alaņi kazik ak waņgimakzawi, yañon mönö munen jiji ambaziwa akza. Mianğö könaņi kewö: Alaņi eka töndup qahö jöpaköm waņgiza ewö, yañon Anutu qahö eka i mönö denöwö jöpaköm waņgibawakto? 21 Kunjan Anutu jöpaköm waņgimakzawi, yañon mönö alaurupņi mewöyök jöpaköm enğiba malma. Anutunöņ jöjopaņ keuņi mewö al nengiyök. Mewö.

## 5

### *Mötnarip ambazip neñon luhut alakin.*

1 Denike yeñon Jisös möt nariba “Amötqeqe Tonina akza,” jimakzei, körek yeñon mönö Anutugöreñök ahuahu dölökņi ahuaba malje. Denike yeñon Iwi jöpakömakzei, körek yeñon mönö yaņğö Nahönņi mewöyök jöpaköm waņgimakze. 2 “Anutugö nahönbörat-urupņi jöpaköm enğizin,” jiinga keu mianğö ölni mi nanini kewögöra kewöt aņguba mötzin: Anutu jöpaköm waņgiba jöjopaņ keuņi tem köla wuatangömakzin ewö, mönö Anutugö nahönbörat-urupņi mewöyök jöpaköm enğimakin. Mianğö aiwesökņi mewö. 3 \*Anutu jöpaköm waņgibingö ölni mi temkölköl. Anutugö jöjopaņ keuņi wuatangöinga dop kölja. Jöjopaņ keuņi tem kölinga lömbötņambuk qahö akņa.

4 Anutugöreñök ahuahu dölökņi ahuini, körek neñon ölop yaņğö jiti tem köla gölmegö ahakmeme bölöņi luhut alakin. Anutunöņ mötnarip neņgiiga mianğö qakņe köuluköinga lök gölmegö ahakmeme bölöņi memba et alök. Luhut albingö köna murutņi kun qahö ahöza. 5 Neñon luhut qahö albinak ewö, denike yeñon mönö mi akeak? Jisösnöņ Anutugö Nahönņa akzawi, mi möt narizawañon mönö gölmegö ahakmeme bölöņi luhut alakza. Mewö.

### *Anutunöņ Nahönņaņğö keu kewö naņğöba jiyök:*

6 Jisös Kraistnöņ Anutugö Nahönņa akzawi, mi denöwö mötzin? Jisösnöņ oe geiga Jonöņ o melun mem waņgiiga Anutunöņ nalö mianğöreņ keu mi jiiga mötket aka könaņep sepņi mokomangö aiga mianğöreņ qet kun Suepnöhök asuhuiga mötket. Keu onöņ indim mohok asuhuyöhi, miyök qahö. Suep Toņan keu naņğöba jiyöhi, mianğö aiwesökņi mi o aka sep, yahöt mi. Toroqeba Uņa Töröņan keu mi jimakza. Yañon keu ölnaņğö Toņi akzawaņğöra aka munen jimamgö osimakza.

7 Naņğönaņğö keu karöbut mi mewö mörin ahöza. 8 Keu karöbut mienğö aiwesökņini mi Uņa, o aka sep. Keuņini mi öröröņ aukņe möringa dop köl teköza. 9 Keu jakeņe kaņgota naņğönaņğö ahakzei, mi ölop möt aņğön kölakzinmö, Anutugö naņğönaņğö keuņan mönö ambazip keunini oņgita pöwöwöm köhöikņi akza. Anutunöņ Nahönņaņğöra “Nani Nahöna!” qeta könaņi mewö aukņe naņğöba jiyök. Mianğöra keu mi andö qebinbuk.

10 Kunjan Anutugö Nahönņi möt narimakzawi, naņğönaņğö keu Toņan mönö nanņak yaņğö uruņe maliga yaņğö könaņi ölop möt yaköza. Kunjan Anutu qahö möt narimakzawi, yañon mönö naņğönaņğö keu Toņi nanņi memba et aliga munen jiji azia ahakza. Anutunöņ keu kötni Nahönņaņğöra naņğöba jiyöhi, yañon keu mi qahö möt narizawaņğöra mönö Anutu nanņi andö qeba qetalakza. 11 \*Anutunöņ keuņi kewö naņğöba jiyök, “Nöñon malmal köhöikņi enğimamgö jiali, nani Nahönan mönö malmal kömbönaņi mianğö kondotkondot Toņi akza.” 12 Yaņğö Nahönņaambuk maljawañon mönö malmal köhöikņi buņa qem aņguba malja. Anutugö Nahönņaambuk qahö maljawañon mönö malmal köhöikņi mi qahö buņa qem aņguba malja. Mewö.

\* 5:3: Jon 14.15 \* 5:11: Jon 3.36

*Malmal köhöiknaᅅgö könaᅅi*

<sup>13</sup> Uruᅅini melenᅅa Anutu Nahöᅅnaᅅgö qetᅅi memba möt narimakzei, nöᅅön kimbi ki enᅅöra ohozal. Malmal köhöiknaᅅgö buᅅaya akzei, iᅅini mianᅅgö könaᅅi törorök möt kutumegöra ki ohozal. <sup>14</sup> Nini ölop awösamkakak aka Anutugö kösutᅅe anda köuluköba kinda kewö möt yaközin: Wani yuaigöra yaᅅgö jit sihitnaᅅgö dop köuluköm waᅅgibini, yaᅅön mönö köuluknini mi mötma. <sup>15</sup> Mi me mi mianᅅgöra köuluköinga köuluknini mötmapkö mötzin ewö, mönö keu ki mewöyök möt kutuzin: Wani yuaigöra köuluköm waᅅgizini, mi pakpak mönö neᅅgö buᅅanina akᅅa.

<sup>16</sup> Kunᅅan alaᅅi ehi siᅅgisöndok ahiga mianᅅön kömup köhöiknaᅅgö buᅅaya qahö akᅅawi, yaᅅön mönö alaᅅi mianᅅgöra Anutu köuluköiga amöt qem waᅅgiiga malmal köhöikᅅe aᅅgotma. Siᅅgisöndok Anutunöᅅ mosötmawaᅅgö dop akeri, keu ki mönö yeᅅgöra jizal. Tosatᅅan siᅅgisöndok aketka mianᅅön kömup köhöiknaᅅgö buᅅaya akᅅei, yeᅅgöra köulukömegöra mi qahö jizal. Qahö. <sup>17</sup> Ahakmeme bölöᅅi pakpak mi siᅅgisöndok akza. Köpösihit tosatᅅi ahinga mianᅅön kömup köhöiknaᅅgö buᅅaya qahö akin. Mewö.

*Mötnariᅅ ambaziᅅ neᅅön Anutubuk qekötahöba kinᅅin.*

<sup>18</sup> Denike yeᅅön Anutugöreᅅök ahuahü dölöᅅᅅi ahugeri, yeᅅgöreᅅök kunᅅan siᅅgisöndok qahö toroqeba ahakzawi, mi mötzin. Anutugöreᅅök ahuahü dölöᅅᅅi ahuba maljawaᅅön mönö nanᅅi galöm mem aᅅguiga Bölöᅅnaᅅgö Toᅅan i qahö qeraköba mema.

<sup>19</sup> Nini keu ki mötzin: Nini Anutugö buᅅaya akzinmö, gölme dop yeᅅön uruᅅini qahö melenᅅa Bölöᅅi Toᅅnaᅅgö kukösum bapᅅe malgetka galöm köᅅ enᅅimakza.

<sup>20</sup> Keu ki mewöyök mötzin: Kunöᅅ öᅅ töhöᅅᅅi akzawi, nini i möt waᅅgibingöra Anutunöᅅ Nahöᅅᅅi melaiiga eta möt-asa-asari neᅅgiyök. Kunöᅅ öᅅ töhöᅅᅅi akzawi, nini yambuk qekötahöba mohok aka malᅅin. Öᅅ töhöᅅᅅi yaᅅön mönö Anutugö Nahöᅅᅅi Jisös Kraist. Yaᅅön Anutu ölböᅅᅅi aka malmal köhöiknaᅅgö kondotkondot Toᅅi akza.

<sup>21</sup> O (koko) gömukurupni, tandö lopioᅅ aka bem muneᅅi tosatᅅan köpeiba qeraköm enᅅibepuköra mönö nanᅅini galöm mem aᅅguba malme. Mewö.

## Jongöreŋ Kimbi 2 Jonöŋ Kimbiŋi aliga 2 ahök. Jim-asa-asari

Buŋa Kimbi kiangö tonji yaŋön nanŋi qetŋi “Jitŋememe kun,” qerök. Yaŋön kimbi mi “Wölböt ambi aka yaŋgö nahönböraturupŋi,” yengöra alök. Keu tölapŋi mi urumelenŋ könagesö kungö söpsöp keuya. Nahönbörat mi könagesö aiga wölböt ambi mi yengö galömŋina. Buŋa Kimbigö keu töröpŋi kianŋön jöpaköm aŋgubingöra uru kuŋgum neŋgimakza aka böhi takapulakanŋi yaŋön ambazip kusum eŋgigetka keuŋinan sehibapukö galöm meme keuya akza.

**Buk kiangö bahöŋi bohonŋi 4 mi kewö:**

Keu mutukŋi 1-3

Urukalem mi yuai bohonŋi 4-6

Keu goŋgoŋan sehibapukö galöm meme keu 7-11

Kimbigö keu kötŋi bohonŋi 12-13

<sup>1</sup> O ambi sorok!

Anutunöŋ möwölöhöm gihiiga urumelenŋ könagesöurupki galöm köl eŋgiba kinjan. Nöŋön inini keu ölnaŋgö dop uru könömnan jöpaköm eŋgimakzal. Nanök qahöpmö, ambazip keu ölni möt kutuzei, körek yaŋön mönö mewöyök inini jöpaköm eŋgiba malje. Nöŋön jitŋememeya akzal aka göbuk keu eraum mötpitköra kaba kimbi ohozal. <sup>2</sup> Keu ölnan urunine kinja aka nembuk teteköŋi qahö ahöm öŋgöma. Nöŋön Buŋa keu miangöra aka jöpaköm eŋgizal.

<sup>3</sup> Nini keu ölni wuatanaŋgöba urunöŋ jöpaköm aŋguba maljin ewö, Iwi Anutu aka Iwigö Nahönŋi Jisös Kraist yetkön mönö ak kömumba kalem möriam neŋgiyohotka luainöŋ malbin.

*Urukalem aka keu ölni mi mohotŋe wuatanaŋgöme.*

<sup>4</sup> Iwinöŋ urukalemgö jöjöpaŋ keuŋi neŋgiyöhi, miangö dowök göhö könagesöurup tosatŋan keu ölnaŋgö dop ahakmemenini aka memba malje. Nöŋön silikŋini mewöŋi ekiga sösoŋgai ketanŋi ak niŋgimakza. Mewö.

<sup>5</sup> \*O wölböt alani ambi ketanŋi, nalö kewöŋe jöjöpaŋ keu ohom gihizali, mi keu dölokŋi qahö. Keu könakonahineyök könahiba mörini, nöŋön mönö keu mi kunbuk ohoba kewö qesim gihizal: Nini mönö uruninan jöpaköm aŋguba malbin. <sup>6</sup> Jöpaköm aŋguba malbingö keuŋi jizali, miangö ölni kewö: Nini mönö Anutugö jöjöpaŋ keuŋi pakpak tem köla ahakmemenini ak memba malbin. Körek eŋön jöjöpaŋ keu könakonahineyök möta malgeri, mi kewö: Inini mönö uruŋinan jöpaköm aŋguba malme.

<sup>7</sup> Isimkakalek ambazipnöŋ Jisös Kraistköra kewö jim miwik-ŋaimakze: “Amötqeqe Tonjan gölme azi silebuk asuhumangö osiyök.” Mewö jim miwiknaiba tilipqilip aketka eŋololonŋ asuhumakza. Ambazip isimkakalek mewöŋi mi Kraistkö salupŋe kinda tuarenjonŋ ak waŋgimakze. Ambazip mewöŋi gwötpukŋan lök gölmenŋi gölmenŋi liliköba laŋ anda kaba malje. <sup>8</sup> Neŋön urugö nup meinga ölni uruŋine asuhuyöhi, mianŋön sohoba pömsöm qebapuköra mötzal. Miangöra isimkakalek ambazipnöŋ eŋololonŋ ak eŋgibepuköra mönö galömŋini mem aŋguba malme. Mewö malgetka uruŋinaŋgö ölnan qahö sohoiga Kembunöŋ töwaŋini körek eŋgim teköma.

<sup>9</sup> Kraistnöŋ keu kusum neŋgiyöhi, kunŋan mi qahö qekötahözapmö, mi oŋgita keu toroqeiga lolonqalonŋ jimakzawi, yaŋön Anutuŋi qahö. Denike

\* 1:5: Jon 13.34; 15.12, 17



yeŋön Kraistkö Buŋa keuŋe qekötahözei, yeŋön mönö Iwi aka Nahön yetpuk köhöiba malje. <sup>10</sup> Kunöŋ Buŋa keu jömukŋi mi qahö memba eŋgöreŋ kazawi, iŋini mönö yaŋgö jölöŋi kude jiba miriŋine kude örögetka öŋgöma. <sup>11</sup> Kunŋan yaŋgö jölöŋi jimawi, yaŋön mönö bölöŋamŋaŋgö lömbötŋi öroi qakŋe öŋgöiga öröröŋ bisimahot. Mewö.

*Keu teteköŋi*

<sup>12</sup> Nöŋön eŋgöra keu sehisehiŋi ohomamgö sihimŋi mötzalmö, mi papia sinŋe iŋknöŋ ohomamgö qahö möta mosötzal. Eŋgöreŋ kusuk kaba mesohol köla keu eraum mötpingö mamböta jörömqöröm akzal. Aitoŋgöbini, nalö miaŋgöreŋ köisirik tata eraum möta sösoŋgainini körek ahum teköba urunini kokolak qeiga malbingö mötzal.

<sup>13</sup> Anutunöŋ ambi alagi galöm nupköra möwölöhöyöhi, ambi sorok yaŋgö könagesöurupŋan yaizözkökŋini algetka göhöreŋ kaza.

## Jongörenj Kimbi 3 Jonöŋ Kimbiŋi aliga 3 ahök. Jim-asa-asari

Buŋa Kimbi kiangö tonji yaŋön nanŋi qetŋi “Jitŋememe kun,” qerök. Yaŋön Kimbi mi urumelenj könagesö kungö jitŋememe kun qetŋi Gaius yaŋgöra alök. Gaiusnöŋ urumelenj ambazip tosatŋi miri aka nene yuai bauköm engiba malök. Miangöra i möpöseim waŋgiyök aka tuaköpek azi kun qetŋi Diotrefes yaŋgöra galöm meme keu jiyök.

**Buk kiangö bahöŋi bohonŋi 5 mi kewö:**

Keu mutukŋi 1-4

Jonöŋ Gaius möpöseiza 5-8

Diotrefesgö galöm meme keu 9-10

Demitriusgö sösöŋgai keu 11-12

Buk kiangö keu köŋi bohonŋi 13-15

<sup>1</sup> \*O wölböt alani Gaius!

Nöŋön jitŋememe kun aka göbuk keu eraum mötpitköra kaba kimbi ohozal. Nöŋön keu ölnaŋgö dop urunan jöpaköm gihiba maljal.

<sup>2</sup> O wölböt alani, göhö uŋagan Anutubuk qekötahöba ölöwahi maljani, mi mötzal. Mewöŋanök sile unditundit mala yuai pakpak miangörenj töhötmöriam miwikŋaiba malmangöra Anutu köuluközal. <sup>3</sup> Urumelenj alaurup tosatŋan göhörenjök kaba göhö kösohotki kewö naŋgöba jigetka möral, “Göŋön Anutugö keu ölni pöndaŋ wuatangöba aka memba maljan.” Mewö jiget mötpiga sösöŋgai ketanji ak niŋgiyök. <sup>4</sup> Nöŋgö (koko) gömukurupnan Anutugörenj keu ölni wuatangöba aka memba maljei, nöŋön keu buzup mewöŋi möta öŋöŋi qahö söŋgaimakzal. Buzup murutŋi kunöŋ sösöŋgai öŋgöŋgöŋi mi qahö öŋgiri mötzal. Mewö.

*Jonöŋ galöm azi qetŋi Gaius möpöseiza.*

<sup>5</sup> O wölböt alani, gi urumelenj alaurup welen qem engiba miangörenj pöndaŋ kinda malakzan. Yeŋgörenjök tosatŋan miri liliköba engörenj kamakzei, mi köyan köln engimakzan. Möt engizani me qahö, mi töndup ölöpŋanök bauköm engimakzan.

<sup>6</sup> Gi urugan jöpaköm engiba malnöŋi, yeŋgörenjök tosatŋan ki kaba mötnarip kambugö jeŋine könaŋangi mewö naŋgöba jiget mörin. Miangöra alaurup mewöŋan engörenj kamei, mi mönö bauköm engiba malnöŋga ölöp amqeba nup memba könaŋini toroqeba anme. Nup mewöŋi mi Anutugö jeŋe dop köln waŋgimawaŋgö dop toroqeba memba malman. <sup>7</sup> Yeŋön Kraistkö buŋaya akzeangöra aka nanŋini miriŋini mosöta liliköba qetbuŋaŋi jim sehimakze. Nup mewö memba urumelenjöp kopa ambazip yeŋgörenjök nene yuai kun qahö memakze. <sup>8</sup> Miangöra Jisösgö alaurup neŋön naninök alaurup mewöŋi köln öroba naŋgöm engiinga dop kölna. Nini nup bahöŋi mi memba mianjön keu ölnaŋgö Tonji mohotŋe welen qem waŋgiinga keuŋi ölnan sehimakŋa. Mewö.

*Diotrefes ewö akanbukö galöm meme keu*

<sup>9</sup> Nöŋön mötnarip kambu engöra kimbi kun ohoyal. Mi ohoyalmö, Diotrefes jitŋememe azi yaŋön sutŋine galöm bohonŋi malmangö sihimŋi mötzawi, yaŋön mönö memsepqemsep aka keunaŋgö kezap qahö ala nesampurek ak neŋgimakza. <sup>10</sup> Mianj-göra nöŋön engörenj kabilenjak ewö, mönö yaŋgö

\* 1:1: Apo 19.29; Rom 16.23; 1 Kor 1.14

ahakmemeŋi bölöŋi mi aukŋe jibiga kewö mötme: Yaŋön neŋgöra luasö keu muneŋi andönöŋ qeŋe jimakza aiga keu jijiyök qahö ahakza. Qahö! Urumelenŋ alaurupnini miri lilik nup memakzei, yaŋön mi qahö köl öröm eŋgimakza aka alaurup tosatŋan köl öröm eŋgibingö mötzei, yaŋön i aŋgön köl eŋgiba mötnariŋ kambuŋineyök utal eŋgiiga yaigep erakze.

<sup>11</sup> O wölböt alani! Gi ahakmeme bölöŋi qahöpmö, ahakmeme ölöŋi mia mönö wuatangöba malman. Denike yeŋön ahakmeme ölöŋi aka memba maljei, yeŋön Anutugö nahön böraturuŋi akze. Denike yeŋön ahakmeme bölöŋi aka memba maljei, yeŋön Anutugö könaŋi qahö möt kutuba sel yaigepŋe malje.

<sup>12</sup> Demitrius azi miangö könaŋi mi ölöŋi. Alaurup körekŋan mewö jimakze. Keu ölnangö Toŋan nanŋak mi mewöŋanök nangöba jimakza aka neŋön toroqeba yaŋgöra keu öröröŋ jimakzin. Neŋön keu jimakzini, mi keu öl töhöŋŋi akza, mi mötzan. Mewö.

*Yaizözkök keu teteköŋi*

<sup>13</sup> Nöŋön göhöra keu sehisehiŋi ohomangö sihimŋi mötzalmö, mi kirifi aka iŋknöŋ ohom gihimangö dopŋi qahö möta mosötzal. <sup>14</sup> Nöŋön ösumok göhöreŋ kaba gekŋangö mamböta jörömqöröm akzal. Aitoŋgöbini, nalö miangöreŋ ölöŋ mesohol köl aŋguba keukeu eraum mötpin.

<sup>15</sup> Anutunöŋ luai qem gihiiga malman!

Mötnariŋ alaurup ki maljei, yeŋön yaizözkökŋini algetka göhöreŋ kaza. Göŋön mewöŋanök urumelenŋ alaurup göbuk kinjei, mi nanŋik nanŋik yaizözkökŋini jinöŋga mötme!

## Judagöreŋ Kimbi Judanöŋ Kimbiŋi alök. Jim-asa-asari

Juda mi Jisös aka Jeimsgö munŋi. Tosatŋan “Kraist möt narizin,” jiba keu gongonŋi ambazip kusum sohom engiba malgeri, Judanöŋ yeŋgöra aka galöm meme keu ohoyök. Buŋa Kimbi ki töröptökŋi. Keuŋi mi 2 Pitö 2 keu miangö dop. Judanöŋ Kraistkö alaurupŋi neŋgö urunini kewö kuŋguyök, “Anutunöŋ nini nalö dop möt naribingöra mötnarip neŋgiiga könagesöurupŋi akzini, eŋön mönö mötnaripŋinan sehiba köhöimapköra toroqeba bim qeba malme.”

**Buk kiangö bahöŋi bohonŋi 4 mi kewö:**

Keu mutukŋi 1-2

Böhi sohoboho yeŋgö könaŋini aka jimteköteköŋini 3-16

Toroqeba pöndaŋ möt naribingö jimkutukutuŋi 17-23

Kötumötuet keu 24-25

<sup>1</sup> \*Juda bisop Jeimsgö munŋi nöŋön Jisös Kraistkö welenni qeba urumelen alaurup embuk keu eraum mötpingöra kaba kimbi ohozal.

Anutu Iwinöŋ engohola uru könömnŋan jöpaköm engii Jisös Kraistnöŋ sel jöhöm enŋiiga malje.

<sup>2</sup> Anutunöŋ mönö ak kömumba urukalemŋi kelenmalelen enŋiiga luainöŋ malme. Mewö.

*Buŋa keu möwököwöramgö galöm meme keu.*

<sup>3</sup> O wölböt alaurupni! Anutunöŋ amöt qem neŋgiiga letota mohotŋe Suepkö buŋaya akzini, nöŋön miangö keuŋi jim tuariba ohom engimamgö sihimni ketanŋi möta malal. Mala malbi lömböriiga toroqeba mambötmamgö osizal. Miangöra ohoba uruŋini kewö kuŋgum engizal: Anutunöŋ mötnaripkö keu kemaŋi pakpak mi ambazip sarakŋi neŋön memba galöm kölinga qahö utekömapköra ali buŋanina akza. Miangöra böhi takapulakanŋi tosataŋ Buŋa keu lolonqalonŋ akepuköra mönö böŋ kinda bim qeba malme.

<sup>4</sup> Ambazip tosataŋan möndöba urumelen kambu sutŋine ölöŋ ölölöŋgöba kaŋgotketka könaŋamŋini gongonŋi mi aukŋe qahö asuhui malje. Anutunöŋ ambazip mewöŋi yeŋgö keuŋini lök mönöwök jim teköiga ohogetka sihimbölöŋinan qakŋine öŋgö-mamgö akza. Anutuninan keuŋi ala kalem möriamŋaŋgö könaŋi ölnŋa indelakzapmö, ambazip aŋgöjörakŋinambuk mienöŋ mönö nanŋini sero namböŋnamböŋini turumegöra aka kalem möriamgö keuŋi mi möwököwöramgöba möŋaqöŋaigetka bölimakza. Mewö aka nanine Ketanaŋnini mohot Jisös Kraist Kambu ak neŋgi-makzawi, i qaŋ köla andö qe-makze.

<sup>5</sup> \*Inini keu pakpak mi lök nalö köröpŋi möt teköba maljemö, töndup galöm meme keu ki ölum engubapuköra kunbuk kewö jim gulim engimamgö mötzal: Kembunöŋ könagesöurupŋi Ijip kantrinöhök meköm enŋiiga kagetmö, könaŋep tosataŋan nalö kunöŋ qahö möt narim waŋgigetka mi köndenmöndenŋ ak enŋii ayuhuget. Galöm meme keu mi engöra aka kunbuk jizal.

<sup>6</sup> Mewöyök Anutunöŋ Suep garataurupŋi jakömbuak tohoŋini al enŋiiga malgetmö, yeŋgöreŋök tosataŋan urukönöp aka keu bapŋe qahö anda nanŋini jakömbuak tohoŋini galöm köl engibingö urumohot qahö aka selŋini kösököget. Qequetal akerangöra aka Anutunöŋ i aköm enŋiiga jakömbuak

\* **1:1:** Mat 13.55; Mak 6.3      \* **1:5:** Eks 12.51; Jan 14.29-30



mirinjini mosöta etket. Etketka “Nalö ketaje keujini jim tekömam,” jiba tapepnöŋ (munŋamunŋa) gwaröhöba pandaman uruŋe al enŋiiga tata kotkera nalö teteköŋi qahö tat öngöme. Galöm meme keu mi enŋöra aka kunbuk jizal.

<sup>7</sup> \*Tandök mohot mianŋön Sodom, Gomora aka miri tosatŋi liliköba tatkeri, yengöreŋ asuhuyök. Ambazip mienŋön mewöŋanök serowilin aka silegö sihim kömbönaŋini möwöramgöba tandökŋi kun kewö aket: Azi nanŋirök ambi nanŋirök amimba malget. Mewö malgetka Anutunöŋ likepŋini melen enŋiiga könöp jitŋi teteköŋi qahö enŋohoi sihimbölä möta mala kota malme. Mewö mala böhi takapulakaŋi yengö galöm mem anŋubingö kaisöpsöpnina ahakze.

<sup>8</sup> Ambazip takapulakaŋi mienŋön mönö nalö kewöŋe tandök mohot mewöŋanöhök ahakze. Jenjini meleni imutimutŋini laŋ eka mianŋöreŋ möndöba wuatangöba nanŋini silenjanŋö malmalŋini mem böliba kölköljinŋi miwikŋaimakze. Mewö mianŋön Anutu jijiwilit aka jimongot jim wanŋiba kukösumŋi memba et alakze. Mewö aka Suepkö bem suahö ambazip asakmararaŋinambuk euyangöreŋ maljei, yengöra uruqeŋe keu töhöreŋ jim enŋimakze.

<sup>9</sup> \*Mewö ahakzemö, Suep garata bohonŋi qetŋi Maikel yanŋön mewöyök mewö akŋamgö lömböriba osiyök. Maikelnöŋ Mosesgö qamötŋangöra Bölöŋangö Toŋambuk anŋururuk aka möndöm-kösök ahök. Mi aka öngöba erökmö, töndup uruqeŋe keu töhöreŋ mi jim teköm wanŋimangöra awösamakak qahö miwikŋaiba osiyök. Osiba kewöyök jim wanŋiyök, “Kembunöŋ mönö mindiŋ-göm gihima.”

<sup>10</sup> Maikelnöŋ mewöyök mi osiyökmö, ambazip sohoboho mienŋön mönö silenini memba öngöba Buŋa keu qahö möt kutumakzemö, töndup mianŋöra uruqeŋe keu töhöreŋ laŋ jimakze. Töŋpin mala sömbup soŋ ewö laŋlaŋ malje. Mötkutukutuŋini ölni qahö asuhuiga sömbup malmalgö sihimŋini korembiŋi miyök mörakze. Nanŋini sihim mötmötŋini gonŋonmanŋonŋi mienŋön mönö könden enŋigetka ayuhume. <sup>11</sup> \*Anutunöŋ böhi takapulakaŋi mienŋö likepŋi melen enŋiiga sihimbölä ketanŋi mötmeangöra wöziköba Yei! jizal. Ambazip sohoboho mienŋön azi Kein (Kain) yanŋö könaŋi mötöteiba anakze. Könaŋep kerök azi kembu kunöŋ azi qetŋi Balam töwa wanŋiiga Israel ambazip tilipköm enŋiiga janŋuŋ anget. Böhi takapulakaŋi mienŋön Balamgö silikŋi wuatangöba monen miwikŋaibingöra urukönöp möta yuai ilinölaŋ ak bibihiba laŋ sohomakze. Azi qetŋi Kora yanŋön Moses aka Aron tuarenŋon ak etkiba köndenmönden miwikŋaiiga ayuhuyöhi, böhi mienŋön mönö Kora ewö kezapjupjup aka mala ayuhume.

<sup>12</sup> Ürumelen enŋön urukalem kondel anŋubingöra tokoba lömbuan algetka takapulaka böhi mienŋön mönö mianŋöreŋ mewöyök kamakze. Kaba dogonŋini aukŋe kondela nanŋinanöhök gumohom anŋuba bau numbu nemakze. Mewö aka enŋö sile töwötŋini boromŋi boromŋi gamuŋinambuk ewö akze. “Ziozgö lama galöm akzin,” jiba ala enŋöra qahö mötmöriba kelök keu laŋ jimakze.\* Kousu omanŋi töhöntöhön kienjini qahö mewö malgetka luhutnöŋ muwutapköm enŋiiga laŋlaŋ anda kamakze. Ölni ahumapkö nalöŋe ipŋi ipŋi araronŋi ölni qahö ewö kinje. Guluŋ sinŋinanök ewö aka mutuk köhömuŋi aka jalöŋini malmal köhöikŋanŋö könaŋeyök qözöla tala kunbuk kömum köhöigetka yahöt aiga köhömuŋi kötökŋi aka malje.

<sup>13</sup> Yenŋön köwet siri kukŋinambuk ewö laŋ kundutketka ahakmemenjan gamuŋambuk mi qölgölsöt gödöwörötŋambuk ewö aukŋe asuhumakza.

\* **1:7:** Jen 19.1-24    \* **1:9:** Dan 10.13, 21; 12.1; Ind 12.7; Dut 34.6; Zek 3.2    \* **1:11:** Jen 4.3-8; Jan 22.1-35; 16.1-35    \* **1:12:** Böhi mienŋön törom ewö asamböta tatzemö, wanŋenjan yengöreŋ qaköba jömgöbapuk.

Sejgelau tosatjan kōnanjini sijgiba laj erakzei, yeñon mōnō miangō dop janjun qemakze. Sejgelau miengō dop eta Anutunōj yeñgōra pandaman gōjiwinangō uruñe miri arengōm engiyōhi, mōnō emuyangōreñ dutje geba nalō tetekōñi qahō tat öngōme.

<sup>14</sup>\* Adamgō sakonñangō isinji qetñi Enok yanñon mewōyök ambazip takapulakanji miengō kezapqetok keunini qeljiñe kewō jii ahōza: “Mötket, Kembunōj Suep suahō ambazip törōñi tausenni tausenni janñgō öngöñgōñi ketanji mi engōmembra eta asuhume. <sup>15</sup> Asuhugetka körek pakpak neñgō keunini jim tekōma. Ambazip angōjörakñinambuk yeñon ahakmeme angōjörakñambuk wuatañ-gōba sijgisōndokñini angōjörakñinambuk aka kotkeri, mi pakpak kewōta miangō likepñi melenj engiiga körek yeñgō qakñine öngōma. Pinjit ambazip angōjörakñinambuk mienñon keu jenōj gege gamuñambuk mianñon Anutu jim qetal wanñgiba kotkeri, miangō likepñi pakpak melenj engiiga sihimbölōñini mōta malme.” Enoknōj galōm meme keu mewō jiyök.

<sup>16</sup> Böhi sohoboho mienñon jimongot aka sesekñai ewō ihururuk laj jim angumakze. Nanñini sihim kömbōnanjini bölōñi wuatañ-gōba terenqereñda silenini membra öngōba jakbak-ōrañbōrañ ahakze. Ambazip tosatñi gōda qeba kelök enguze ewō, mi yuai melenjda nanñine engimegō sihimñi mōta kelewele ahakze. Mewō malje.

#### *Galōm meme aka qambañ keu tosatñi*

<sup>17</sup> Mewō maljemō, wōlböt alaurupni, Kembunini Jisōs Kraistkō aposolurupñan böhi takapulakanji yeñgō keunini lōk qeljiñe jigat ahōza. Injini yeñgō keunini mi ölum engubapukōra galōmñini mem anguba malme.

<sup>18</sup>\* Aposol yeñon engōra keu kewō jigat, “Jisōsgō kaka nalōñan törriiga nalō tetekōñe miangōreñ mepaqepaik ambazip asuhume. Yeñon nanñini sihim kömbōnanjini bölōñi wuatañgōba malmal angōjörakñambuk malme.” Mewō jigat.

<sup>19</sup> Ambazip takapulakanji mienñon mōnō sutñine urujujul ak engigetka simbisembel akepuk. Uña Törōñan qahō sölölöhōm engiiga gölmegō sihim kömbōnanji bölōñan galōm köl engiiga mi wuatañgōmakze. <sup>20</sup> O wōlböt alaurupni, Anutunōj mötnarij qainñi kun engiyōhi, mianñon mōnō tandōñini bohonñi öngöñgōñi ewō akza. Eñon mōnō mötnarij miangō qakñe kindanangōm anguba köhökōhōi miwikñaimakñe. Uña Törōñan inahōm engimakzawañgō dop mōnō yanñgō ösumnōj kindanangōm köulukōba malme. <sup>21</sup> Anutunōj jōpakōm engimakzawi, injini mōnō yanñgō urukalemñe böñ qeba kinme. Kembunini Jisōs Kraistnōj ak-kōmukōmu engiba kunbuk asuha malmal köhōikñe angota oyaenkyoayen malme. Injini mōnō nalō mi kam kunñgumapköra kapan köla mambōta malme.

<sup>22</sup> Ambazip uruñini melenjbingō uruyahöt akzei, mi mōnō ak kōmumba urukalem ak engiba malme. <sup>23</sup> Tosatñan könöp bölamnōj an takōbingō tandök akzei, i gebepukōra mōnō wōlañ örōba bohonñini jōhōm engigetka letotpeak. Tosatñan sihim kömbōnanjini bölōñan galōm köl engiiga qemasolokep maljei, i mōnō ak kōmumba jōpakōm engiba malme. Mewō malmemō, nanñini malmalñinan bölibapukōra mōnō keñgōtñini mōta malme. Qemasolokep yeñon sijgisōndokñi sijgisōndokñi aketka mianñon uruñini silenini kokolak qeiga aukñe töwiba maljei, yeñgōra mōnō galōmñini mem anguba malme. Kölköljinjinj akepukōra mōnō opo sörōñini töwōtñinambuk mi tok sisitñini membra kude misirime. Mewō.

#### *Möpömöpōsei keu*

\* **1:14:** Jen 5.18, 21-24 \* **1:18:** 2 Pitō 3.3

<sup>24</sup> Mönö Anutu möpöseimakin. Yanjön inini tala et enguba-puköra sel jöhöm engimangö köhöiza. Yanjön ölop enguangita nanji je mesoholje al engii angota solanji keunji qahö kinda asakmararaji eka söngaiba köirañ köla malme.

<sup>25</sup> Anutu mohotñan Amötqeqe Tonini akza. Kembunini Jisös Kraistnöñ nam köl nenjiiga Anutu möpöseim wañgiinga qetñi aködamunñambuk aka ahöma. Yanjön möpñangö möpñeyök könahiba kota Öngöngö-ñamnini kukösumñambuk akza aiga nalö kewöñe toroqeba yuai pakpak ösum-mumuñan galöm köla nalö teteköñi qahö Kambu ak nenjiiba malma. Keu mi ölna.

## **Indelindel keu Kraistnöŋ keu tölapŋi Jongören indelök. Jim-asa-asari**

Jisösnöŋ gölme mosöta Suep mire öngöiga yambu 65 miangö dop teköiga aposol Jonöŋ Kimbi ki ohoyök. Nalö miangören urumelen könagesö Jisös möt narigeri, i sesewerowo ketani ak engiget. Jon mi gölme jölanni qetŋi Patmos miangören al wangigetka kösö mire ewö tarök. Patmos maliga Anutunöŋ jeni meleniga yuai könaŋep asuhumapkö imutŋi ehök.

Keu bohonŋi kewö: Jisösnöŋ Satan aka kerökurupŋi pakpak luhut ala memba et al engim teköma. Mewö aka mötnariŋ ambazip kötuetaköm nenŋiiga Suep dölökŋi aka gölme dölökŋi miangören aŋgota teteköŋi qahö oyaenkoyaen malbin. Sesewerowo uruŋe malgeri, yeŋön lömböt möta mökösoŋda Jisös möt nariba pöndaŋ böŋ qeba kinmegöra kuŋgum enŋimakza. Jisösnöŋ keuŋi keuŋi mewöŋi jim kutuba indeliga Jonöŋ möta Kimbi ki ohoyök. Mi urumelen ambazip urunini naŋgömamgöra aka ohoyök. Söpsöp keu aka keu tölapŋi mi gwötpuk. Keu tosatŋi möt kutubingö möt bibihizin.

**Buk kiangö bahöŋi bohonŋi 11 mi kewö:**

Keu mutukŋi 1.1-8

Zioz kambu 7 yeŋgö kimbiŋini 1.9-3.22

Kimbi köpep supap 7:ŋan jöjöhöŋi 4.1-8.1

Tömun qainŋi kun 7 uget 8.2-11.19

Sekak namŋi aka jemnemba yahöt 12.1-13.18

Jemelen imutimut könaŋi könaŋi 14.1-15.8

Anutugören irimsesewöl qambi 7 mokoget 16.1-21

Babilon siti, jemnemba, kezapqetok takapulakanŋi aka Satan yeŋgö ayuayuhu 17.1-20.10

Jimtekötekögö nalö ketani 20.11-15

Suep gölme dölökŋi aka Jerusalem dölökŋi 21.1-22.5

Keu kötŋi teteköŋi 22.6-21

<sup>1</sup> Anutunöŋ yuai könaŋep zilaŋ asuhumawi, miangö könaŋi nup memeurupŋi nenŋöra kondel nenŋimapkö möta Jisös Kraistköra kondela kezapqetok keu jiba indelök. Indeliga Suep garata kun melaiiga welenqeqeŋi Jon nöŋgören kaba jiiga möral.

<sup>2</sup> Jisös Kraistnöŋ Anutugören Buŋa keu naŋgöba jim asariba kondel niŋgiiga Jon nöŋön yuai mi jeni meleniga uba ehali, mi pakpak miangö dop toroqeba naŋgöba jim asariba ohozal. <sup>3</sup> Kunŋan kezapqetok keu ki oyoŋmawi, yeŋön mönö simbawoŋ akza. Jisösgö kaka nalöŋan töriza. Miangöra kimbi kiangören keu ohoi ahözawi, ambazip mi kezap ala mötmei aka mi möt sölöngöba aŋgön kölmei, yeŋön mewöyök simbawoŋ akze. Mewö.

*Jonöŋ Eisia prowinsgö zioz kambu 7 yeŋgö jölöŋini alök.*

<sup>4</sup>\*Jon nöŋön Eisia prowinsgö zioz kambu 7 enŋöra kewö ohozal:

Kunöŋ mal köhöizawi, möpŋaŋgö möpŋeyök mala koröhi, aka kunbuk lilingömawi, yeŋön mönö kalem möriam enŋiiga luainöŋ malme. Mewöŋanök Anutugö uŋa bohonŋi 7 yeŋgö jakömbuak dum wösöŋe kinjei, yeŋön mönö kalem möriam enŋigetka luainöŋ malme.

\* 1:4: Eks 3.14; Ind 4.5



<sup>5</sup> \*Jisös Kraistnöŋ Anutugö könaŋi pöndaŋ naŋgöba jim asariba mala mutukŋa kömupnöhök wahörök. Yaŋön gölmegö kiŋ kembu yeŋgö Kembuŋini akza. Yaŋön mönö seŋŋan saŋgoŋda siŋgisöndoknineyök pösat neŋgiba jöpaköm neŋgimakza. <sup>6</sup> \*Yaŋön nini nanŋi bemtohone ala mem letot neŋgiiga kiŋ ewö akzin. Buŋa nup galömurupŋi (prist) aka nanŋi Iwi Anutuŋaŋgö welenni qemakzin. Neŋön yaŋgö qetbuŋaŋi aka kukösumŋi möpöseininga nalö teteköŋi qahö aködamunŋambuk ahöm öŋgöma. Keu mi öŋŋa.

<sup>7</sup> \*Eket, Kraistnöŋ mönö kousu uruŋe eta kama! Kamawi, nalö mianŋöreŋ nini körekmakörek i jeninan uba ekin. Börö marömŋi qetohogeri, yeŋön mönö mewöyök i ekŋe. Ambazip kambuŋi kambuŋi gölme dop tat anŋini, neŋön mönö i eka körekmakörek yaŋgöra aka jingey köla amburereŋ akin. Keu mi ölböŋŋa, uruyahötŋi kun qahö.

<sup>8</sup> \*Kembu Anutu mal köhöizawaŋön kewö jiza, “Nöŋön mutuhök mala (yuai pakpak miwikŋaiba könaŋep jiba qahöwahiga) qöndökŋa mal öŋgömam. Mianŋö dop nöŋön kulem namŋi mutukŋi A aka kulem namŋi qöndökŋi Z akzal.” Nöŋön kukösum pakpakö Toŋi möpŋaŋgö möpŋeyök mala kota maljal aka kunbuk lilingömam. Mewö.

*Suep gölmegö azi öŋŋaŋgö tandökŋi kewö ehal:*

<sup>9</sup> Jon nöŋön engö urumelen neŋakŋini akzal. Kraistpuk qekötahöbiga nanŋi bemtohone al niŋgiiga ambazipnöŋ sihimbölä ak niŋgigetka wahöjalin mörakzal. Mi embuk möta mökösoŋda kapaŋ köla köhöiba kinjal. Anutugöreŋ Buŋa keu jim sehiba Jisösgö könaŋi naŋgöba jim asariba malalaŋgöra nömemba köwet jölanŋi qetŋi Patmos\* mianŋöreŋ al niŋgiget malal. <sup>10</sup> Kembugö sonda kendon tatat nalö kunöŋ Uŋa Töröŋan nömeiga alburup umumŋan qakne öŋgöiga andöneyök qet ketanŋi kun möral. Qet kourukŋi mi tömun qainŋi kun (biugel) qetzawi, mianŋö tandöktandök ahöyök.

<sup>11</sup> Qet mianŋön kewö jiyök, “Öröyuai uba ekŋani, mianŋö keuŋi mönö kimbi köpepnöŋ ohoman. Ohoba alnöŋga zioz kambu 7 yeŋgöreŋ anma. Siti 7 miengö qetŋini kewö: Efesus, Smörna, Pergamum, Taiataira, Sardis, Filadelfia aka Laodisia.”

<sup>12</sup> Keu mewö jüiga ötöŋi mörali, “Mi daŋön?” jiba eka mötmamgöra lilingöyal. Lilingöba kinda lambegö dum tatat goulnöŋ memeni 7 kingetka ehal. <sup>13</sup> \*Lambegö dum tatat miengö sutŋine azi kun ekiga kaisoŋgolomŋan gölme azigö tandök ahök. Malukuŋi köröpŋi köla öröiga köna susuŋe eta turuyök. Opo jöhan maŋgihilakŋi goulŋambuk mi örigit ewö töptöpŋe embahöm aŋguba kinök.

<sup>14</sup> Nöröp juŋŋan tuat lalanŋi kousu köpköp (snow) ewö ahök. Lama juŋŋi saŋgoŋgetka tuarizawi, mönö mianŋö dop ehal. Jekötŋan könöŋ bölam ewö jem asariiga kinök. <sup>15</sup> Köna susuŋan sösoŋihiba gohotŋi ahök. Ain bras könöpnöŋ ala delasi ohogetka jeiga gögöriŋ tohomakzawi, mönö mianŋö dop kölkölbilikbilikŋambuk ahöyök. Keu jii mörali, mi o ketanŋan sianöŋ giliga ötöŋi ketanŋi mörakzini, mönö mianŋö dop ahöyök. <sup>16</sup> Böröŋi öŋŋan seŋgelau 7 memba kinök.

\* **1:5:** Ais 55.4; Sum 89.27 \* **1:6:** Eks 19.6; Ind 5.10 \* **1:7:** Dan 7.13; Mat 24.30; Mak 13.26; Luk 21.27; 1 Tes 4.17; Zek 12.10; Jon 19.34, 37 \* **1:8:** Ind 22.13; Eks 3.14 \* **1:9:** Patmos mi köwet jölanŋi moröŋi (Yurop aka Afrika) Sutŋire Köwet mianŋöreŋ ahöza. Efesus mosöta Saut göröken 80 kilomita anman. Rom gawman yeŋön kegwek-kahasiliŋ ambazip keuŋini jim teköba közöla enŋuanŋitketka mianŋö kösö mirinöŋ malget. Ölöŋ kölböŋgö osiget. Gölmegö mi qararaŋkölköŋŋa, köŋi sehisehiŋi. Jonöŋ yeŋgö sutŋine maliga sisa-kiŋ Nerwagö nalöŋe (yara 96-98) pösatketka erök. \* **1:13:** Dan 7.13; 10.5, 14-15; Dan 7.9; 10.6, 15; Eze 1.24; 43.2, 17; Ais 44.6; 48.12; Ind 2.8; 22.13

Numbuneyök bimgö sou ketanji (bainat) jityahötñi likelike zuluk alalñan erök. Jemesoholñan wehön jeñi körek asarim tekömakzawanğö dop asariiga ehal.

<sup>17</sup> Nöñön i eka uruni duhui yanğö könaje tala eta kömup tandök ahöyal. Mewö ahöbiga böröñi ölñan nöngö nöropne ala kewö jiyök, “Mönö keñgötñi kude mötnöñ! Nöñön mutuhök mala (yuai pakpak miwikñaiba könagep jiba qahöwahiga) qöndökña mala öngömam.

<sup>18</sup> “Nöñön malmal Toñi akzal. Kömumba malalmö, mötnöñ, nöñön mönö guliba wahöta malmal köhöikñi teteköñi qahö mal öngömam. Nöñön kömupkö kondotkondot Toñi galöm köla kömupkö uñem miri Toñi onğita kinji moröñi memba maljal. <sup>19</sup> Mianğöra yuai nalö kewöñe asuhuzawi aka könagepñe asuhumawi, nöñön mianğö könaji kondelbi ekñan. Yuai ekñani, mi mönö papianöñ ohonöñga ahöma. <sup>20</sup> Senğelau 7 böröni ölñe ahözei aka lambegö dum tatat goulñöñ memeni 7 ekzani, miengö könajini tölapñi kewö: Senğelau 7 mi zioz kambu 7 miengö garata galömñinanğö söpsöp akze. Lambegö dum tatat goulñöñ memeni 7 miengön mönö zioz kambu 7 miengö söpsöp akze.” Mewö.

## 2

### *Efesus urumelen könagesö yenğö qambañ keu*

<sup>1</sup> Jisösnöñ toroqeba jiyök, “Jon göñön mönö Efesus sitigö zioz kambu yenğö pom garatanjanğöra kimbi kewö ohoman,

“Kunöñ böröñi ölñan senğelau 7 memba lambegö dum tatat goulñöñ memeni 7 miengö sutñine anda kaba kinakzawi, yanön keu kewö jiza:

<sup>2</sup> Nöñön göhö ahakmemegahö könaji möt kutubi kewö ahöza: Göñön nöngöp ariba nupni köhöikñanök memba malakzan. Anğösirip kapan köla möta mökösonğda malakzan. Ambazip gonğonji yembuk ala qahöp mahöp aka ölña qepureiba közöl engimakzan, mi mötzal. Tosatñan melaimelai azi aposol qahö aka töndup qetñini mewö qerakzei, göñön i esapesapnöñ ala kewöt enginöñga munen jijinjanğö könajinan aukñe asuhuyök.

<sup>3</sup> “Tosatñan nöngö qetnanğöra aka kahasililin ak gihigetka sihimbölo kapan köla möta mökösonğda malnöñ. Ösumeret olan qahö aka malnöñmö, yuai pakpak möt kösonğda kinda malnöñ, mi mötzal. <sup>4</sup> Mewö malnöñmö, urugahö keu kun kewö mötpi qahö dop kölja: Mutuhök urugi melenğda önöñi qahö jöpaköm ningiba malnöñmö, urugan mönö sörauiga nalö kewöñe amöriba maljan.

<sup>5</sup> “Mutuhök urusösönğai ketanji möta malnöñmö, mianğöreñök löwöriba eta eta amöriba et qeba maljan. Gi mönö nangi könagi mi mötmöriba möt kutuman. Mianğöra mönö urugi melenman. Mutuhök urumelenğö yuainji aknöñi, mönö mianğö dop kunbuk suariba akñan. Urugi sinğisöndok mianğöreñök qahö melenman ewö, nöñön mönö göhöreñ kaba lambegö dum tatatki qeköbiga urumelen könagesö Efesus mianğöreñ kunbuk qahö ahöma.

<sup>6</sup> Et guhuyökmö, göhöra kewö mötpi ölöwakza: Göñön Nikolait yenğöreñ ahakmemeni tököba uru önön ahakzan. Nöñön mewöñanök mi tököba mianğöra uru önön ahakzal.

<sup>7</sup> \* “Engöreñök kunñan kezapñambuknöñ malja ewö, Uña Töröñan zioz kambunji kambunji nenğöra keu jimakzawi, yanön mönö mi kezap ala möt kutuma.

“Kunñan esapesap bölöñi pakpak onğita luhut almawi, nöñön mönö i wanğitpiga Anutugö oyaenğoyaen nupnöñ (paradais) euyangöreñ öngöba malmal köhöikñanğö ip aumñe tata kötni nemba malma.” Mewö.

### *Smörna urumelen könagesö yenğöreñ qambañ keu*

\* 2:7; Jen 2.9; Ind 22.2; Eze 28.13; 31.8

8\*“Smörna sitigö zioz kambu yengö pom garatanıngöra mönö kimbi kewö ohoman,

“Kömumba guliba mal köhöizawañön mutuhök mala (yuai pakpak mi-wikñaiba könañgep jii qahöwahiga) qöndökña mal öngömawi, yañön keu kewö jiza: 9 Göñön wahöjalin möta etqegeñi akzani, mi mötzalmö, Anutugö jeñe qet-buñagan öngöñgöñi aiga simbawoñ akzan. Tosatñan Juda ambazip qahö aka töndup qetñini mewö qerakzei, yeñön mepaqepaik aka andö qem gihigetka añgösirip mörakzani, mi mötzal. Yeñön ‘Köuluk miri ölni akzin,’ jiba aiakanıñan Satan möpöseimakze.

10 “Sihimbölö möta malmanmö, miangöra keñgötke kude mötman. Mötnöñ, Bölöñangö Toñan esapesapnöñ al engimangöra ambazip kuñgum engiiga engöreñök tosatñi engömemba kösö mire al engime. Añgösirip ak engime, inñini mi silim 10 möta malme. Malbeak me kömumbeak, mönö nömbuk pöndañ kingetka nöñön malmal köhöikñangö ila jalöñi engimam.

11 \* “Engöreñök kuññan kezapñambuknöñ malja ewö, Uña Töröñan zioz kambuñi kambuñi neñgöra keu jimakzawi, yañön mönö mi kezap ala möt kutuma.

“Kuññan esapesap bölöñi pakpak oñgita luhut almawi, yañgö silenñan kömuiga mohot akñapmö, kömup yahötñi qahö kömumba geñmororoñ qahö miwikñaima.” Mewö.

#### *Pergamum urumelen köñagesö yengö qambañ keu*

12 “Pergamum sitigö zioz kambu yengö pom garatanıngöra mönö kimbi kewö ohoman,

“Kunöñ bingö sou ketañi (bainat) jityahötñi likelike zuluk alalñi memba maljawi, yañön keu kewö jiza: 13 Göñön malmal tatatki denike ala maljani, mi mötzal. Satanöñ nanñak jakömbuak dum tatatñi ali ahözawi, gi mönö miangö kösutñe malakzan. Töndup nöngö qetni memba nömbuk toroqeba qekötahöba kinakzan. Satangö malmal tatatñi Pergamum siti miangöreñ ahöiga Antipas yañön nöngö könañamni nanñgöba jiba jembon oñi nene (qariwe ilikñi nene) ewö kinökmö, i engö sutñine miangöreñ qeget kömuyök. Göñön ni möt narim niñgimakzani, keu mi nalö miangöreñ mewöyök qahö köyatiba qañ kölnöñ.

14 \* “Mewö mö, urugahö keu moröñi kun kewö mötpi qahö dop kölja: Göhö köñagesö sutñine tosatñan kezapqetok azi takapulakanı qetñi Balam yañgö janñunbuk mala wuatangömakze. Kantri tosatñi yeñön nene memba tandö lop-ion yengö naluk kötin buña qeba könañine algetka ösumñinan walöñnöhi, Israel ambazipnöñ mi qahö nezema. Mutuk qahö negetmö, Balamnöñ azi qetñi Balak kewö kusum wañgiyök, ‘Gi mönö Israel ambazip mi nemegöra tutuhum engiman.’ Mewö kusuba kuñgum engiba simba ewö utuba alöhi, yeñön mönö miangöreñ qaköba amqeba neget aka serowilin lan aket. Engöreñök tosatñan Balamgö mötmöt mi wuatangömakze.

15 “Mewöñanök göhö köñagesö sutñine tosatñan Nikolait yengöreñ mötmöt munenı memba wuatangömakze. 16 Miangöra gi mönö urugi melenman. Mewö qahö akñan ewö, nöñön mönö zilañ göhöreñ kaba köñagesöurupki mewöñi mi qetal engimam. Numbune bingö sou ketañi (bainat) ahözawi, miangön mönö yarö gil engimam.

17 \* “Engöreñök kuññan kezapñambuknöñ malja ewö, Uña Töröñan zioz kambuñi kambuñi neñgöra keu jimakzawi, yañön mönö mi kezap ala möt kutuma.

\* 2:8: Ais 44.6; 48.12; Ind 1.17; 22.13 \* 2:11: Ind 20.14; 21.8 \* 2:14: Jan 22.5, 7; 31.16; Dut 23.4; Jan 25.1-3 \* 2:17: Eks 16.14-15; 16.33-34; Jon 6.48-50; Ais 62.2; 65.15

“Kunŋan esapesap bölöŋi pakpak oŋgita luhut almawi, nöŋön mönö nene tölapŋi qetŋi mana aka köt tuatŋi waŋgimam. Yahöt mi waŋgibiga köt tuatŋi mianŋöreŋ qetŋi dölökŋi ohogetka ahömawi, mi nanŋök oyoŋda mötma. Tosatŋan mi qahö mötme.” Mewö.

*Taiataira urumelen könagesö yeŋgö qambaŋ keu*

<sup>18</sup> “Taiataira sitigö zioz kambu yeŋgö pom garatanŋaŋgöra mönö kimbi kewö ohoman:

“Anutugö Nahönŋaŋgö jekötŋan könöp bölam ewö jem asariiga köna susuŋan sösönihibi ain bras ewö kölköl-bilikbilikŋambuk akzawi, yaŋön keu kewö jiza: <sup>19</sup> Nöŋön göhö ahakmemegahö könaŋi möt kutubi kewö ahöza: Göŋön Anutu jöpaköba möt narim waŋgiba nupŋi memakzan aka aŋgösirip kapaŋ köla möta mökösoŋda malakzan. Könakönahiŋe yuai aka menöŋi, mi mönö nalö kewöŋe mem sehiba aka memakzan.

<sup>20</sup> \* “Mewö memakzanmö, urugahö keu kun kewö mötŋi qahö dop kölja: Göŋön ambi qetŋi Jezebel yambuk urumohot aka i qahöpmaöhöp qepureim waŋgimakan. Yaŋön kezapqetok ambia qahö akzapmö, töndup nanŋi qetŋi mewö qerakza. Yaŋön ambazip tutuhuba kewö kusum eŋgimakza: Tandö lo-pioŋgö naluk kötin neneya buŋa qeba könaŋine algetka ösumŋinan walöŋnöhö, mi mönö ölop nemba malme. Mewö kusum eŋgiba nup meme alaurupŋi kuŋgum eŋgiiga löwöriba jaŋjuŋ anda mi nemakze aka serowilin laŋ ahakze. <sup>21</sup> Nöŋön Jezebel uruŋi melenmapköra nalö waŋgialmö, serowilinŋi mosöta uruŋi melenmapkö qahö möta töndup malja.

<sup>22</sup> “Mianŋöra nöŋön ambi mi qeiga kawöl yöhöiga salöknöŋ ahöba sihimbölo mötma. Mewöyök yambuk sero yoŋgorö ahakzei, yeŋön ahakmemenŋi bölöŋi mi qahö mosöta uruŋi melenme ewö, nöŋön mönö i mohot eŋgubiga sihimbölo kanjamŋambuk mötme. <sup>23</sup> \* Yaŋgö nahönböratuŋi i mönö eŋgum könjöratŋi kömume. Mewö akiga zioz könagesö körek eŋön eŋgeka nöŋgö könaŋi kewö möt yaköme: Nöŋön ambazip urumötmötŋi kewöta jit aka urusihimŋi körek möt kömumba ahakmemenŋaŋgö dop likeŋi melenja körek mohot mohot eŋgö qakŋine öŋgöma. Nöŋönök mönö mianŋö Toŋi akzal.

<sup>24</sup> “Yeŋgöra mewö asuhumapmö, Taiataira eŋgöreŋök tosatŋan Jezebelgö mötmöt areŋi mi qahö wuatangömakze. Mewö qahö aketka eŋgöra mepaqepaik kewö aka jim eŋgimakze, ‘Inŋi mötmöt öŋgöŋgöŋaŋgö könaŋi qahö möt kutuba yaigep malje.’ Mepaqepaik mewö jiba ak eŋgimakzemö, Satangö buŋa mötmötköra qet mewö qerakze. Nöŋön zioz kambu körek eŋgöra kewö jibi mötme: Nöŋön lömböt kun qahö suariba albi eŋgö qakŋine öŋgöma. <sup>25</sup> Inŋi Buŋa keu memba maljei, mönö mianŋöreŋ qekötahöba malme. Nöŋön kunbuk lilingömamaŋgö dop mönö mia wuatangöba malme.

<sup>26</sup> \* “Kunŋan esapesap bölöŋi pakpak oŋgita luhut ala kömumawaŋgö dop mönö töndup jitni tem köla ahakŋawi, nöŋön i kukösum waŋgibiga kian kantriŋi kantriŋi galöm köl eŋgiba malma. <sup>27</sup> Iwinan kukösum niŋgiiga mi buŋa qem aŋguba Kembu maljal. Mewöŋanök eŋgöreŋök kunŋan luhut almawi, nöŋön i jakömbuak nupkö ilaŋi aka ain öroŋŋi waŋgimam. Mi waŋgibiga mianŋön gölmeŋi gölmeŋi ambazip galöm köl eŋgiba köhöikŋanök mindiŋgöm eŋgiba malma. Gwaköm kimbut öroŋŋi qeba qesinŋei, yaŋön mönö mianŋö dop qegetal ambazip öroŋ pöwöwöm köhöikŋi mianŋön eŋguba köndenŋa mendenŋi eŋgiiga qeqelanlaŋ malme. <sup>28</sup> Mewöyök söŋangö undi seŋgelau waŋgimam.

\* **2:20:** 1 Kiŋ 16.31; 2 Kiŋ 9.22, 30 \* **2:23:** Sum 7.9; Jer 17.10; Sum 62.12 \* **2:26:** Sum 2.8-9



29 “Engöreñök kunñan kezapñambuknön malja ewö, Uña Töröñan zioz kambuñi kambuñi neñgöra keu jimakzawi, yañön mönö mi kezap ala möt kutama.” Mewö.

### 3

#### *Sardis urumelen könagesö yeñgö qambañ keu*

1 Jisösnön toroqeba kewö jiyök, “Sardis sitigö zioz kambu yeñgö pom garatañinañgöra mönö kimbi kewö ohoman,

“Kunön Anutugö uña bohonñi 7 aka senjelau 7 mi böröñe ahöi memba maljawi, yañön keu kewö jiza: Nönön göhö ahakmemegahö könani möt kutubi kewö ahöza: Göñön ambazip jeñine guliba maljanangö qetñi bisimakzanmö, Anutugö jeñe köhömuñi akzan. 2 Mianğöra mönö imbigi möta wahötman. Göhö ahakmemegan nönğö Anutunangö jeñe aködamunñambuk qahö akza. Göhö könangamgi kewöta mewö miwikñai. Göhö könagesö uruñe urumelen ambazip tosatñi kunbuk maljemö, yeñön mewöyök kömum taköbingö akze. Mianğöra göñön mönö mem köhöim engiba malman.

3 \* “Anutugö yuai gihigetka buña qem anğuba mötnönñi, mi mönö urukönömge jöhöba mötmöriman. Buña mi mönö tem köla urugi meleyenman. Guliguli qahö malman ewö, nönön mönö yoñgorö meme ewö ölöñ kaba asuhumam. Kamamanğö aua nalöñi qahö mötnönğa keunan mönö zilañ qake öngöiga lömböt miwikñaiman. 4 Mewömmö, Sardis zioz kambu engö sutñine ambazip awamdökñi eñön opo söröñini ölöpñanök galöm kölgetka töwötñambuk qahö akze. Mianğöra yeñön ölöp maluku tuatñan silenine löngöta nömbuk anda kaba malme. Yeñön mönö mewö aka malmeanğö dop akze.

5 “Kunñan esapesap bölöñi pakpak onğita luhut almawi, yañgöra mönö maluku tuat lalamñi wañgigetka köla malma. Yañgö qetñi malmal köhöikñangö buk papianön ohoget ahözawi, nönön mi qahö kutumam. Iwinangö jemesoholñe anğoriga Suet garataurupñan eketka qetñi ölöp aukñe jim miwikñaim engimam.

6 “Engöreñök kunñan kezapñambuknön malja ewö, Uña Töröñan zioz kambuñi kambuñi neñgöra keu jimakzawi, yañön mönö mi kezap ala möt kutama.” Mewö.

#### *Filadelfia urumelen könagesö yeñgö qambañ keu*

7 \* “Filadelfia sitigö zioz kambu yeñgö pom garatañinañgöra mönö kimbi kewö ohoman,

“Kunön Azi Töröñi aka Ölbölñi aka kiñ Deiwidkö ki moröñi memba galöm köla maljawi, yañön keu kewö jiza: Yañön nañgu metaliga kunñan mi köla kiñi memamğö osima. Yañön mi köla jöhöiga kunñan mi musulmamğö osima. 8 Nönön göhö ahakmemegahö könani ölöp möt kutuzal. Alani mötnön, göhö ösumgan eretñi akzawi, mi mötzal. Eretñi akzapmö, göñön mönö nönğö Buña keuni tem köla könani wuatangöba qetni qahö qañ köla malnön. Mianğöra nönön nañgu kun wösöge metalbiga kunñan mi kölmamğö osima.

9 \* “Mötnön, kambu kun yeñön ‘Köuluk mirininambuk akzin,’ jiba aiakanñan Satan möpöseimakze. Juda ambazip qahö aka töndup qetñini mewö qeta munen jimakze. Nönön ambazip mi kuñgum engibiga göhö könangamgi möt asarime. Mi möt asariba kaba göhö könage sipköba eta jöpaköm gihimakzali, mi aukñe jim miwikñaim. 10 Nönön kapañ köla lömböt möta mökösoñda kin köhöimangö jiali, göñön nönğö jimkutukutuni mi anğön

\* 3:3: Mat 24.43-44; Luk 12.39-40; Ind 16.15; Eks 32.32-33; Sum 69.28; Ind 20.12; Mat 10.32; Luk 12.8

\* 3:7: Ais 22.22; Job 12.14 \* 3:9: Ais 49.23; 60.14; 43.4

köla wuatangöba malnöḡ. Miangöra nöḡön mewöyök gi kewö angön köl gihimam: Wahöjalinḡ nalö tandökḡi kun kaba kantriḡi kantriḡi dop köla gölmenöḡ mal anjei, mi esapesapnöḡ al engima. Nalö mianḡön kam kuḡguiga nöḡön gi wahöjalinḡ miangöreḡök meköba bohongi jöhömam.

<sup>11</sup> “Nöḡön mönö zilaḡ liliḡöba kamam. Kunḡan utum gihiba ila jalö memene luhut al gihibapuköra mönö urugö inap ahöm gihibawawi, mi mönö töp memba malnöḡga qahö sohoba kahaimök ahöma. <sup>12</sup> \*Kunḡan esapesap bölöḡi pakpak onḡita luhut almawi, nöḡön mönö i wangita nöḡö Anutunangö möpömöpöse i jike (tempöl) uruḡe kuḡgubiga tandöḡi akḡa aka nalö kunöḡ mi kunbuk qahö mosötma. Miangöreḡ maliga sileḡe nani Anutunangö qetḡi, Anutugö sitiḡangö qetḡi aka nani qetḡi döläkḡi qet karöbut mi ohomam. Anutunan Jerusalem sitiḡi döläkḡi mi nanḡi mire euyangöreḡ ali ahözawi, mianḡön Suepnöhök eta gölmenöḡ asuhuma.

<sup>13</sup> “Engöreḡök kunḡan kezapḡambuknöḡ malja ewö, Uḡa Töröḡan zioz kambuḡi kambuḡi neḡgöra keu jimakzawi, yaḡön mönö mi kezap ala möt kutuma.” Mewö.

#### *Laodisia urumelenḡ könaḡesö yeḡgö qambaḡ keu*

<sup>14</sup> \* “Laodisia sitiḡö zioz kambu yeḡgö pom garatanḡanḡöra mönö kimbi kewö ohoman,

“Kun qetḡi Amen. Yaḡön Anutugö keuḡi pöndaḡ naḡgöba Dangunu ölbölḡi akza. Anutu bauköiga yuai pakpak miwikḡaiyohotka galöm kölakzawi, yaḡön keu kewö jiza: <sup>15</sup> Nöḡön göhö ahakmemegahö könaḡi möt kutubi kewö akza: Urugi qahö amöriza aka nöḡö könöḡ bölamnan uruge qahö jemakza. O urugan amöribawak me könöwibawak, mianḡön mötḡi dop kölbawakmö, jöḡaḡe malnöḡga qahö dop kölja.

<sup>16</sup> “Kun me kun dop kölbawakmö, urugan borom kun könöḡkönöḡ aiga könöḡkan qahö jezawi me uruamöt qahö akzani, mi qahö dop kölja. Könöḡ aka amöt sutḡire uruyahötnöḡ laḡ maljanangöra mönö numbuneyök söwötköm gihibi geman. <sup>17</sup> Nangi sileḡi mem öḡgöba kewö jimakzan: Nöḡön azi kindiḡbirik qetbuḡanambuk akzal. Sukinap mem sehiba dopne miwikḡaizal. Siyoḡsayoḡi qahö mala yuai kungöra qahö osizal. Mewö jimakzanmö, könaḡamḡi öḡi qahö möt kutuzani, mi kewö: Göḡön mönö kumkanjam aka tapötkokorok (dabökokorok) malnöḡga tosatḡan wösömötmöt ak gihimakze. Wanapḡi mala jegi gömöliiga tiktauk sile aukḡe malakzan.

<sup>18</sup> “Miangöra qambaḡ keu kewö gihibal: Göḡön nöḡgöreḡök yuai karöbut ki söḡgöroḡi meman: Azi kindiḡbirik qetbuḡagabuk akḡangöra mönö goul könöḡnöḡ delasi ohoba gödöwöroḡḡi mendeḡget sösoḡihiba eta qahöwahöhi, mi mönö bohönḡi meman. Sile aukḡe malakzani, miangö gamuḡi közambötmangöra mönö maluku tuatḡi bohönḡi memba löḡgötman. Jegi gömölizawi, miangöra mönö jepisik kelök mi bohönḡi memba jegi törörök umangöra miriman. <sup>19</sup> \*Nöḡön wölböt alaurupni jöpaköm engimakzali, mi körek bölöḡamḡinanḡöra tembula jim engiba mindiḡqindiḡ ak engimakzal. Ölöwakḡegöra mewö ahakzal. Miangöra gi mönö jaulalaḡ mosöta urugi melenḡa siḡgisöndoki andö qeba malman.

<sup>20</sup> “Mötnöḡ, nöḡön naḡgunöḡ qeba kinjal. Kunḡan nöḡö keu imbini möta uru naḡguḡi musulmawi, nöḡön mönö yaḡö miri uruḡe öḡgöba yambuk tatḡi yaḡön nömbuk köisirik tata mohotḡe nene nemit.

<sup>21</sup> “Nöḡön esapesap bölöḡi pakpak onḡita luhut ala Iwinan noaḡiri yaḡö jakömbuak dumḡe eta qöhöröḡe tatzal. Miangö dop kunḡan esapesap bölöḡi

\* **3:12:** Ind 21.2; Ais 62.2; 65.15    \* **3:14:** Qam 8.22    \* **3:19:** Qam 3.12; Hib 12.6

pakpak ongita luhut almawi, nöñön mönö i wanğitpiga nöngö jakömbuak dumne eta qöhöröñne tatma.

<sup>22</sup> “Enğöreñök kunñan kezapñambuknöñ malja ewö, Uña Töröñan zioz kambuñi kambuñi neñğöra keu jimakzawi, yañön mönö mi kezap ala möt kutama.” Mewö.

## 4

### *Jeni melenğa kunöñ Suep jakenöñ tariga ehal.*

<sup>1</sup> Mianğö andöñe jemelen kunbuk asuhuiga Suep miri nanğunji kun añañjiiga ehal. Ekiga imbi mutuk tömun çainñi kun (biugel) ewö keu jiiga mörali, yañön mönö suariba kewö jiyök, “Gi mönö kewö kotnöñga andöñe yuai asuhumawi, mi kondel gihimam.”

<sup>2</sup>\* Mewö jiiga mianğöreñök Uña Töröñan nömeiga alburupñan çakne öngöiga yuai kewö ehal: Suep miri uruñe jakömbuak dum ahöiga kunñan mianğöreñ tarök. <sup>3</sup> Taröhi, yanğö jemesoholñanğö asakñan mönö eröknam me jamönñij qetñi jaspö aka wale bönbönñi me köt qetñi karnilian mianğö dop gilikbilikñambuk asariba ahöyök. Kiam nesilam kun kulem mundañi mumunene kamböñi me jamönñij qetñi emerald ewö mianğön jakömbuak dum mi lökñanök liliköba töñğönñi göröhiba ahöyök.

### *Dum bohonñi liliköba dum 24:ñan tatze.*

<sup>4</sup> Jakömbuak dum tosatñi 24 mienñön dum bohonñi mi liliköba tatketka mienğö çakñine Anutugö jitenememurup 24 tatket. Yeñön malukuñini tuat lalamñanök öluñ geiga nöropñine goul ila jalö kunduta tatket. <sup>5</sup>\* Dum bohonñi mianğöreñök wöl bilikbilik jesöngö asariiga giñgururuñ asuhuiga imbi wölpöndañğö ötöñ kourukñi ewö möral. Dum bohonñanğö wösöñe tos kiwa asakñi 7 jeba asariba kinget. Kiwa 7 mi Anutugöreñ uña bohonñi 7 akze. <sup>6</sup>\* Mewöñanök jakömbuak jake wösöñe yuai gilikbilikñambuk köwet ewö ehal. Mi kirin jöhanñi jöhanñi kölköl-bilikbilikñinambuk melenđa asarimakzei, mönö mianğö dop asariyök. Jake bibiñe dum liliköba bem jembon 4 kinget. Andöñini aka wösöñini mi jeñinanök dop köliga kinget.

<sup>7</sup> Bem jembon mutukñan laion sömbup ewö ahök. Alañan bulmakau aziñi ewö ahök. Alañiri kungö kaisoñgolomñi mi azi jesöngöröñanğö tandök ahök. Alañini 4:ñan tukapkap bölbölgömakzawañğö tandökña ahök. <sup>8</sup> Bem jembon 4 mohot mohot yeñğö giñginñini 6 pakpak ahöm enğiyök. Silenñini lökñanök aka giñginñini bapñe mewöyök jekötñinanök dop köl enğiiga kinget. Kinda sunğem silim liñet kewö qörörök kölakze, “Kembu Anutu kukösum pakpakö Toñi göñön mönö töröñi aka töröñi aka töröñanök akzan.

Malmal Toñi göñön mönö möpñanğö möpñeyök mala kota maljan aka kunbuk lilingöba asuħuba mal öñğöman.”

<sup>9</sup> Bem jembon 4 mienñön mönö mewö möpömöpösei liñet kölakze. Kunöñ jakömbuak dumnöñ kinda nalö teteköñi çahö mal öñğöba malmawi, i aködamun qetbuña al wanğiba saiwap jimakze. <sup>10</sup> Mewö ahakzeanğö dop Anutugö jitenememe 24 mienñön eta kun jakömbuak dumnöñ tatzawi, yanğö jene simin köla sipkömakze. Kunöñ nalö teteköñi çahö mal öñğöba malmawi, yanğö waikñi memba möpöseim wanğimakze. Möpöseim wanğiba ila jalöñini çeköba jakömbuak dum wösöñe ala kewö jimakze,

\* **4:2:** Eze 1.26-28; 10.1    \* **4:5:** Eks 19.16; Ind 8.5; 11.19; 16.18; Eze 1.13; Ind 1.4; Zek 4.2    \* **4:6:** Eze 1.5-10, 22; 10.14; Eze 1.18; 10.12; Ais 6.2-3

11 “O Kembu Anutunini, göñön öröyuai pakpak miwikñaim enjinöñ. Göhö jitsihitkan nam köl enjiiga letota malmal miwikñaiba malje. Mianğöra aködamun qetbuña mi al gihiba saiwap jim gihimakzin. Göñön mohotñan mönö möpöqöpösei pakpak anğön kölmananğö dop akzan.” Mewö.

## 5

### *Lamanöñ Anutugö böröñeyök kimbi köpöp meyök.*

1 \*Mianğö andöñe kimbi köpöp kun ekiga jakömbuak dumnöñ tatzawanğö böröñi ölñe ahöyök. Kimbi mianğö sinñi mi likeplikep lökñanök kulemöhök ohoba köpeiba sapönöñ ala muñgem supap (sil)\* 7:nöñ köla mekötahögetka ahöyök. 2 Mewöyök Suep garata ösum-mumuñambuk kun ekiga köhöikñanök qeta buzup keu kewö qesiba jiyök, “Dañön sarak sorokñi aka ölop kimbi köpöp kianğö muñgem supapñi (sil) munjurata kötulmawanğö dop akza?”

3 Mewö jiyökmö, Suepnöñ, gölmenöñ aka kömupkö uñem miri mianğöreñ körekmakörek engegetka kunñan kun mi mutula kulemñi ekñawanğö dop qahö ahök. 4 Kunñan kun sarak sorokñi aka kimbi mi mutula kulemñi ekñawanğö dop qahö miwikñaigeri, mianğöra nöñön gwötpuk sahöt böliäl. 5 \*Sahöt bölibiga Anutugö jitmeme yengöreñök kunñan nöñgöra keu kewö jiyök, “Mönö kude sahötnöñ. Mötnöñ, Juda kambunöhök Deiwidkö gwölönarökñi kun ahuba laion sömbup ewö aka Bölönanğö Tonji luhut ala malja. Yanñön mönö ölop köhöiba kimbi köpöp kianğö muñgem supapñi (sil) 7 mi munjurata kötulma.”

6 \*Mewö jiiga Lama moröñi ekiga jakömbuak dum bibiñe bem jembon 4 miengö sutñine kiniga Anutugö jitmeme yenñön liliköm wanğiget. Lama moröñi mianñön mönö qeget kömuyöhanğö tandökña kinök. Ilikñi 7 aka jekötñi 7. Anutunöñ uñaurupñi bohonñi 7 melaim enjiiga gölmegö ambazip pakpak yengöreñ anda maljei, jekötñi 7 mi mönö yengö söpsöpñina akze. 7 Lama moröñi mi ekiga kaba kimbi köpöp supapñambuk mi jakömbuak dumnöñ tatzawanğö böröñi ölñeyök meyök. 8 \*Mi meiga bem jembon 4 aka Anutugö jitmeme 24 mienñön mönö mianğöreñök Lama morönanğö wösöñe sipköba eta simin kölget. Yenñön mohot mohot kulele aka goul qambi memba kinget. Ambazip sarakñan köulukögetka Anutugöreñ öngömakzawi, mianñön mönö jiniñ ohohogö dop aiga wörönñi umköhöwakñambuknöñ öngöba pukpukömakza. Wörön mewöñan mönö goul qambiñini kokolak qeiga kinget. 9 \*Simin köla liñet dölokñi kewö köla jiget,

“Göñön qainñi kun akzan. Gi guhugetka kömumba sepki mokoba mianñön ambazip bohonñi memba enğömenöñ. Ambazip mi bem isikñinanğö dop, keu jöl jijiñinanğö dop, kambuñinanğö dop aka kantriñinanğö dop. Göñön mönö miengöreñök tosatñi enğömenönğa Anutugö buñaya akze.

Mianğöra göñön mönö sarak sorokñi aka kimbi köpöp supapñambuk memba muñgem supapñi (sil) mutulmananğö dop akzan.

10 \*Yenñön Anutugö buñaya aketka kusum enğiba kunğum enjinönğa bem-tohonğahö kinj kembu kambu aka jike nup galömurupñi akze. Yenñön

\* 5:1: Eze 2.9-10; Ais 29.11 \* 5:1: Kantri tosatñe kimbi ohoba esunöñ ala sapö memba kunñan mi kötulbapüköra aka muñgem supapñöñ kölakze. Kunñan muñgem supap (sil) mi lañ munjurata kulemñi yonğorö oyonbawak, mi mönö miwikñaigetka keubuk akña. Kimbi tonanök mi galöm kölakza. Miri mi ki namñi ala misiin gemakzapmö, kimbi mi muñgem supapñöñ jöhömakze. \* 5:5: Jen 49.9; Ais 11.1, 10

\* 5:6: Ais 53.7; Zek 4.10 \* 5:8: Sum 141.2 \* 5:9: Sum 33.3; 98.1; Ais 42.10 \* 5:10: Eks 19.6; Ind 1.6



Anutuninangö nupni memba mala gölme dop ambazip galöm köl engiba mal öngöme.”

11 \*Liñet mewö köla jigetka möta toroqeba uba Suep garata jañgöñini tausenji tausenji aka milyönñi milyönñi mi engeka liñet kourukñini möral. Yeñön jakömbuak dum kösutje kinda bem jembon 4 aka Anutugö jitñememe 24 mi liliköm engiba liñet kölget. 12 Liñet köhöikñanök qeta kewö kölget, “O Lama moröñi qeget kömuyöhi, yañön mönö sarak sorokñi aiga Anutunöñ ösum-mumu aka töhötmöriam wañgiiga dopñe akza.

Mötkutukutu öngöñgöñi aka kukösum pakpak buña qeiga dopñe akza. Sarak sorokñi aiga ölop qetbuña pakpak wañgiinga asakmararañ buña qeiga möpöseim wañgizin.”

13 Mewö köla möpöseigetka liñet kambu kun kewö möral: Anutunöñ mal-malbuk miwikñaim engiyöhi, mienön mönö körekmakörek liñet kölgetka möral. Suepnöñ maljei, gölmenöñ maljei, kömupkö uñem mire aka köwet qakñe maljei, mienön mönö körek numbuñini mindiriba liñet kewö kölget,

“Jakömbuak dumñe tatzawi aka Lama moröñi neñön inñiri möpöseim etkizin. Kötuət Toñi etkö qetbuñañiri jim qarimakzin. Nalö dop asakmararañ etkiinga kukösum Toñi mi teteköñi qahö mal öngömahot.”

14 Mewö kölgetka bem jembon 4 mienön “Keu mi ölna,” jiget. Jigetka Anutugö jitñememe yeñön eta dapköba simin köla Anutu waikñi memba möpöseim wañgiget. Mewö.

## 6

### *Lama moröñan muñgem supap mohot mohot munjuratza.*

1 Mewö möta yuai kewö asuhui ehal: Lama moröñan kimbi köpöp supapñambukö muñgem supapni (sil) 7 miengöreñök mutukñi munjurata kötulök. Kötuliga bem jembon 4 yeñgöreñök kunñan keu kewö jiyök, “Mönö asuhaba kanöñ!” Keuñi mi wölpöndañ tandök ewö köhöikñanök qeri möral.

2 \*Mewö jiiga möta miangöreñök hos tuatñi kun asuhuiga ehal. Hos miangö qakñe azi kun timbiñambuk tari tosatan ila jalö wañgigetka nöropñe kölök. Mi köla yarönöñ luhut ala malöhañön mönö kunbuk hos qakñe yarönöñ luhut almamgöra anök. Mewö.

3 Lama moröñan muñgem supap (sil) yahötñi munjurata kötuliga bem jembon yeñgöreñök yahötñi yañön keu kewö jii möral, “Mönö asuhaba kanöñ!”

4 \*Mewö jiiga miangöreñök hos kun silenji pisikñi somabömbuk asuhuiga ehal. Azi kun hos miangö qakñe taröhi, Anutunöñ mönö i yom karim gili luai qahöwakñapkö kukösumñi wañgiyök. Mi wañgiiga gölmenöñ aum añgöhöba kömumegöra kuñguiga ambazip uru mem wahöt engimawañgö kukösumñi miwikñaiyök. Mi miwikñaiiga bingö sou keta bölökñi wañgigetka memba anök. Mewö.

5 \*Lama moröñan muñgem supap (sil) karöbutñi munjurata kötuliga bem jembon yeñgöreñök karöbutñi yañön keu kewö jii möral, “Mönö asuhaba kanöñ!” Mewö jiiga miangöreñök hos inñani kun asuhuiga ehal. Azi kun hos miangö qakñe taröhi, yañön inapkö lömbötñi kewötpingö dop ipñi (skeil) mi böröñan memba tarök. 6 Mewö tariga bem jembon 4 yeñgö sutñineyök kunöñ keu jiiga kourukñi tandök ewö kewö möral, “Silim mohotkö töwañi (Kina 5) miangön ölop 1 kilogram wit flaua me 3 kilogram bali flaua mi bohonñi meman. Töndup nenegö oil ip aka wain kösö nup mi mönö kude mem bölime.” Mewö.

\* 5:11: Dan 7.10 \* 6:2: Zek 1.8; 6.3, 6 \* 6:4: Zek 1.8; 6.2 \* 6:5: Zek 6.2, 6

<sup>7</sup> Lama moröñan muñgem supap (sil) 4:ñi munjurata kötuliga bem jembon 4:ñan keu jiiga kourukñi kewö möral, “Mönö asuhaba kanöñ.” <sup>8</sup>\*Mewö jiiga miangörenök hos kun silenji gohotgohot aka kaukaunambuha asuhuiga ehal. Hos miangö qakñe taröhanö qetñi mi kömupkö kondotkondot Tonji. Yangö kösutñe kömupkö uñem miri Tonjan mewöñanök i wuatangöba kayök. Gölmegö mendengetka bahöñi 4 ahöiga miengörenök kungö ambazipñi mi galöm köl enjibitkö kukösumñi mi Anutunöñ etkiyök. Kukösum mi etkiiga ösumñiran gölmegö ambazip bahöñi mi kewö mem kömum enjyohot: Tosatñan sou ketanjan (bainat) auba kömuget. Tosatñan bödinöñ kömuget. Kawöl kanjamñambukñöñ tosatñi enjömeiga kömuget aka tosatñi mi gölmegö sömbup kalñi mienön enjöhetka kömuget. Mewö.

<sup>9</sup> Lama moröñan muñgem supap (sil) 5:ñi munjurata kötuliga miangörenök Anutugö ambazip tosatñi enjugetka kömugeri, yengö uñanini engehal. Yenön Anutugö Buña keuñi angö köla nanöba jim sehiba malgerangöra enjugetka kömumba alta bapñe ahöget. <sup>10</sup> Euyangören ahöba köhöikñanök kewö qetket, “O Kambu kukösum Tonji, göñön diñdiñi aka ölbölñi akzan. Miangöra mönö nalö dawik mamböñin teköiga miangören gölmegö ambazipñi kewöt enjiba keuñini jim teköman? Neñön gi welen qem gihiinga nenjugetka sepninangö kitipñi mi mönö wani nalönöñ meleñnonga qakñine öngöma?”

<sup>11</sup> Mewö jigetmö, maluku tuatñi köröpñi mi mohot mohot yengöra köl enjiget geiga Anutugö jimkutukutu kewö enjigetka mötket, “Inini mönö toroqeba nalö töröptökñi mamböta malme. Mötnarip alaurupñinan toroqeba urugö nup memba malgetka inini ewö mewöñanök enjugetka kömume. Yenön kömugetka janö alali, mianön dopñe aiga nalö miangörenök mönö enjugeri, yengö keuñini jim teköman.” Mewö.

<sup>12</sup>\*Lama moröñan muñgem supap (sil) 6:ñi munjurata kötölöhi, mi uba ehal. Mi munjurata kötölöhi, nalö miangören kenöñ tandökñi sohosohöñi gilök. Wehön jeñan böuktutuk ala injan köla wösöbirikö malukuñi sanjöp ewö (meme jupñan memenangö tandök) aiga söñauyök. Köiñ jeñan meleñda lökñanök pisihiba sep ewö ahök. <sup>13</sup>\*Mewö aiga senjelau suepnöñ ahözei, mienön mönö gölmenöñ etket. Newan köñi gohoriba tatketka luhut köhöikñan qeba utuköba mumburatiiga erakzei, mönö miangö dop buratiba gölmenöñ tata pilpil etket.

<sup>14</sup>\*Mewö etketka suap ehakzini, mianön mönö ayapköyök. Kimbi köpöp köpeigetka öröba anakzawangö dop mönö wölakzak öröba anda ayapköyök. Mi ayapköiga kundunji pakpak aka köwetkö gölme jölanñi jölanñi mi mönö körek ahöahöñineyök zilañ kök ala sömuniget.

<sup>15</sup>\*Mewö asuhuiga gölmegö kin kembunji kembunji, azi jembonñi jembonñi aka suahö galömñi galömñi mienön mönö ölöñ köla asambötket. Ambazip kindinbirik qetbuñanambuk, ambazip kukösumñinambuk mi mönö körek kök ala asambötket. Nanñini nupñini memakzei aka tonjanangö welennini öne gemakzei, mi mönö körek pakpak banet, köñ kinimñi aka kundunangö sem sianji jaruba miangören asambötketka engehal. <sup>16</sup>\*Miangören asamböta kundunji Tonji aka sem sia Tonji enjohola kewö uletket, “Inini mönö kundunji jim tekögetka buaköba kaba turum nenjiget. Jakömbuak dumñe tatzawanön jemesohol köl nenjibapuköra aka Lama moröñangö irimsesewölñan nenjubapuköra

\* **6:8:** Eze 14.21 \* **6:12:** Ind 11.13; 16.18; Ais 13.10; Joel 2.10, 31; 3.15; Mat 24.29; Mak 13.24-25; Luk 21.25 \* **6:13:** Ais 34.4 \* **6:14:** Ind 16.20 \* **6:15:** Ais 2.19, 21 \* **6:16:** Hos 10.8; Luk 23.30

mönö jim tekögetka közamböt nenngiget.” Mewö uletket. <sup>17</sup> \*Yetkôn irim-sesewölñiri aukñe kondeljahori, miangö nalöni ketanjan mönö kam kunjuba ahöza. Mi kunjnan kun mesohol köla kinmawanjö dop qahö. Mewö.

## 7

### *Israel ambazip 144.000 mi Anutunöñ asö köl enggima.*

<sup>1</sup> \*Miangö andöñe Suep garata 4 engekiga gölmegö wanjömnji 4 miangören kinget. Yeñön gölmegö luhut Toñi bohonñi 4 mi jöhöm enggiba angön kölget. Luhutnön gölme qakñe me köwet qakñe lañ gilbapuköra me ip kunjnan qe-bapuköra mönö Toñi 4 mi böröñinan memba jöhöba kinget. <sup>2</sup> Anutunöñ Suep garata 4 mi gölme aka köwet künden enggibingö kukösumñi enggiga gölme wanjömnjine kinget. Mewö kingetka engehiga Suep garata kunöñ wehön kotkotñeyök asuhaba wahöri ehal. Yanön malmalgö Toñi Anutugö munjem asö öröpñi galöm köla kaba Suep garata 4 yengöra köhöikñanök qerök.

<sup>3</sup> Qeta keu kewö jiyök, “Inini mönö gölme me köwet mi zilañzilañ kude künden etkime aka ip mi kude ayuhum enggime. Mi qahöpmö, mönö mambötketka mutuk zilañök Anutuninanjö munjem asöñi mi nupñi memakzei, yengö mesoholñine mekötahöm enggibin. Mi mutuk kösöba mekötahöm enggingun andöñe mi ölop künden da ayuhume.” <sup>4</sup> Mewö jiiga Anutugö munjem asöñi mi Israel ambazip tosatñi yengö mesoholñine kösöm enggiget. Kunöñ yengö jañgöñini jiiga kewö möral: Israel ambazip kambu 12 pakpak miengörenök mindiriba ambazip 144.000 mi kösöm enggiget.

<sup>5</sup> Israel kambu mohot mohot miengörenök 12.000 mewö mewö kösöm enggiget. Juda kambugö 12.000, Ruben kambugö 12.000, Gad kambugö 12.000, <sup>6</sup> Aser kambugö 12.000, Naftali kambugö 12.000, Manase kambugö 12.000, <sup>7</sup> Simeon kambugö 12.000, Liwai kambugö 12.000, Isakar kambugö 12.000, <sup>8</sup> Zebulun kambugö 12.000, Josef kambugö 12.000 aka Benjamin kambugö 12.000. Mewö mewö asö köla mekötahöm enggigetka mindiriba 144.000 ahök. Mewö.

### *Oyaenjkoyaen malmeanjö kambu ketanji ehal.*

<sup>9</sup> Miangö andöñe kambu jitñi buburatiñi jañgöñini kude oyoñoyongö dop mi ehal. Ambazip mi kambuninanjö dop, bem isikñinanjö dop, kantrininanjö dop aka keu jöl jijiñinanjö dop tokoba jakömbuak dum aka Lama moröñi yetkö wösöñire kinget. Miangören kinda maluku köröpñi tuatñi köteköm angugget geiga böröñinan nip sinñanjö böröñi memba kinget. <sup>10</sup> Mi memba kinda köhöikñanök qeta kewö jigget, “Anutuninan jakömbuak dumñe tatzawi aka Lama moröñi yetkôn mönö mem letot nenngiyohotka oyaenjkoyaen akzin.”

<sup>11</sup> Mewö qeta jiggetka Suep garata pakpak yeñön jakömbuak dum kösutje arenöñ kinda Anutugö jitñememe aka bem jembon 4 mi liliköm enggiget. Mewö kinda jakömbuak dum wösöñe bamgöba eta simin köla Anutu waikñi memba möpöseim wanngiget. <sup>12</sup> Anutu möpöseim wanngiba kewö jigget, “Keu mi ölña! Anutu gi mönö kötuwet, asakmararan aka mötkutukutu öngöñgöñanjö Toñi akzan. Neñön gi möpöseim gihiba qetbuñagi jim qarimakzin. Anutunini, göñön ösum-mumu aka kukösum Toñi akzan. Neñön nalö dop mewö jim köhöininga Toñi mi teteköñi qahö mal öngöba malman. Keu mi ölña!”

<sup>13</sup> Mewö möpöseiba jiggetka Anutugö jitñememe yengörenök kunjnan kewö jiba qesim niñgiyök, “Ambazip maluku köröpñi tuatñi löngöta kinjei, mi danön? Mi mönö denikeyök kaba mewö tokoba kinje?”

\* **6:17:** Joel 2.11; Mal 3.2 \* **7:1:** Jer 49.36; Dan 7.2; Zek 6.5; Eze 9.4, 6

14 \*Qesim ninggiiga kewö melen wanjal, “O ketañamni, mi nöñön qahö mötpiga nangok mötzan.” Mewö melen wanjibiga jññememe yanñön kewö jii möral, “Kahasililin keta bölökñangö sutñeyök kotkeri, yeñön mönö mia akze. Lama moröñangö sepñan mönö opo malukuñini sanñonni tuariiga malget. 15 Mewö malgerangöra aka Anutugö jakömbuak dumñi mesohol köla sunñem silim möpömöpösei jikeñe (tempöl) mala Anutugö nupñi memba malme. Mewö malgetka jakömbuak dumñe tatzawanñön mönö opo koumñi möröreñgöba köl turum enñiiga malme.

16 \*Mewö malgetka nalö kunöñ nenegö me ogö qahö kömume. Wehönöñ me yuai könöpñambuk kunöñ mönö qahö enñohotirima. 17 \*Kewögöra oy-aenñkoyaenñ malme: Lama moröñan jakömbuak jake bibiñe tata galöm köl enñgiba enñguanñgiriga malmal köhöikñangö o töwatñangö jeñe anakñe. Anutu nanñak jeñineyök imbilñini pakpak kutuiga teköma.” Mewö.

## 8

### *Lama moröñan munñem supap 7:ñi munñuratza.*

1 Lama moröñan munñem supap (sil) 7:ñi munñurata mutuliga Suep miri mianñgöreñ kouruk pakpak göröñ ala 30 minitkö dop nöñ qeba ahöyök. 2 Mewö asuhaiga Suep garata 7 Anutugö wösöñe kinñei, mi enñgekiga kunöñ tömun qainñi kun (biugel) 7 mi böröñine ala enñgiyök.

3 \*Mi enñgekiga Suep garata kun asuha jiniñ ohohogö goul qambiñi memba kaba alta kösutñe kinök. Ambazip sarakñi pakpak Anutugö köulukögetka yanñön jiniñ altanöñ ohoiga wöröñni umköhöwakñambuk mi köulukñinambuk toroqeba pukpuköba mohotñe öñgöba Anutugöreñ anakza. Goul alta mi jakömbuak dum wösöñe kinñawi, yanñön mönö mianñgö kösutñe kiniga tosatñan jiniñ mi gwötpuk ohomapköra wanñiget. 4 Yanñön jiniñ mi ohoiga mianñgö köwakñan mönö Anutugö ambazip sarakñi yeñgö köulukñinambuk toroqeba Suep garata yanñgö böröñeyök wahöta Anutugö jemesoholñe öñgöget. 5 \*Suep garata mianñön jiniñ qambi mi memba altanöhök könöp jññi mei jeiga qambi mianñgöreñ uiga kokolak qeiga gölmenöñ gili geyök. Gili geiga mianñgöreñök wölpöndangö göjuñi göjuñi asuha gññgurururñ qerök. Wölbilik ösumñinambuk asuhuggetka kenöñi kenöñi nalöñi nalöñi meyök. Mewö.

### *Garata yeñön tömun qainñi kun uget.*

6 Suep garata 7 tömunñini qainñi kun (biugel) megeri, yeñön mi ubingö jöjöröget.

7 \*Garata mutukñan wahöta tömunñi qainñi kun uyök. Mi uiga ais köñi aka könöp bölamñi mi kie ewö asuha sepuk toroqeggetka kunöñ mi mokoiga mohotñe gölmenöñ erök. Mianñön könöpñambuk eta gölme qeiga gölmegö bahöñi karöbutñan jem teköyök. Arökñangö ipñi miengö bahöñi karöbutñan jem teköget aka gwözözak sinñi görökñi mi körek jeba jem teköyök.

8 Garata yahötñi yanñön wahöta tömunñi qainñi kun uyök. Mi uiga kunöñ kunduñi ketanñi könöp jeñeñi tandök ewö (wolkeno) yuai mi giliga köwetnöñ geyök. Geba köwet meiga köwetkö bahöñi karöbut miengöreñök kunñan melenña sep ahök. 9 Mewöñanök Anutunöñ köwetkö yuainñi pakpak mi-wikñaiiga malñei, mianñgö bahöñi karöbut miengöreñök kun mi kömuget aka

\* 7:14: Dan 12.1; Mat 24.21; Mak 13.19 \* 7:16: Ais 49.10 \* 7:17: Sum 23.1; Eze 34.23; Sum 23.2; Ais 49.10; 25.8 \* 8:3: Amos 9.1; Eks 30.1, 3 \* 8:5: Lew 16.12; Eze 10.2; Eks 19.16; Ind 11.19; 16.18 \* 8:7: Eks 9.23-25; Eze 38.22



wanġe pakpak miengö bahöni karöbut miengö likepniini kun mi jömgöba ayuhuget.

<sup>10</sup> \*Garata karöbutnan wahöta tömunni qainni kun (biugel) uyök. Mi uiga senġelau ketani kiwa bölamni ewö tandök jeba suepnöhök teköba erök. Eta köla gölmegö o töwatni enġuba miengö bahöni karöbut miengörenök kun aka o jeñi pakpak mi dop köl enġiyök. <sup>11</sup> \*Senġelau miangö qetni mi röbek kömbuknambuk. Röbek miangön eriga onji onji miengö bahöni karöbutni mi melenġa kömbukninambuk aket. Kömbukninambuk akeranġora aka ambazip gwötpuknan mi nemba kömuget.

<sup>12</sup> \*Garata 4:ni yanön wahöta tömunni qainni kun uyök. Mi uiga kunöñ wehön jeñi aka köñ jeñi mietkö asakñiranġö bahöniri karöbutni mi etkuiga bahösapsap ömuñ köla söñauyohot. Mewöñanök senġelau bahönini karöbutni enġuiga melenġa söñauget. Miangöra silim nalöñanġö bahöni karöbutnan söñaua pandaman ahök. Mewöñanök sunġemgö asaknan töriiga bahöni karöbutnan söñauyök.

<sup>13</sup> Mewö aiga eu uba tukapkap kun eka mötpiga könakembañe eu bölbölgöba suep bibiñe kutuba kaba köhöiknanök qeta kewö jiyök, “O ambazip gölmenöñ maljei, Suep garata karöbut yeñön mönö toroqeba tömunni qainni kun ubingö dop akze. Tömun karöbut miengö kourukniini mötketka lömböt kanjamnambuk karöbut asuhumei, miangöra mönö wöziköba yei! yei! yei! jiba sahötzal.” Mewö.

## 9

### *Suep garata 5:ñan tömunni qainni kun uyök.*

<sup>1</sup> Suep garata 5:ni yanön tömunni qainni kun (biugel) uiga ekiga suepnöhök senġelau kun teköba gölmenöñ erök. Eriga kunöñ ömewöröme yeñgö löm dutni qahö miangö ki moröni mi senġelau Tonji mi wanġiyök. <sup>2</sup> \*Mi wanġiiga öme löm dutni qahö miangö önunni musuliga miangörenök köwak ketani söngok imarurubuk jeba köwak wahörakzawi, mönö miangö dop kundumgöba wahöta wehön jeñi eshuba luhut köwaknöhöök dop köl teköyök. <sup>3</sup> \*Köwak miangö uruñeyök gawötñi gawötñi mosöta gölmenöñ kanġotketka Anutunöñ kukösum enġiyök. Kukösum mi skorpion (omeqaqa) yeñgöreñ kukösum tandök ewö ahök.

<sup>4</sup> \*Mi enġiiga Anutunöñ kewö jim kutum enġiyök, “Inini mönö gölmegö yuai görökni gwözözak me ip mewöni mi kude ayuhum enġimemö, ambazip mesoholñine Anutugö muñgem asöñini qahö miyök mönö mem bölim enġime.” Mewö jim kutum enġiyök. <sup>5</sup> Anutunöñ gawöt mi kukösum enġiiga ambazip enġöhögetka köñ 5:gö dop sihimbölö önöni qahö mötket. Sihimbölö mi skorpion (omeqaqa) azi yöhöiga sihimni mötzawi, mönö miangö dop. Sihimbölö mewö mötketmö, Anutunöñ anġön köl enġiiga mem kömum enġimeanġö kukösumni mi gawöt yeñön qahö memba öne enġöhöget. <sup>6</sup> \*Ambazip enġöhögeri, yeñön nalö miangöreñ kömumbingö jarumemö, kömup mi qahö miwikñaiba kömumbingö osime. Kömumbingö möta qemjen qememö, kömupkö kondotkondot Tonjan mönö kungen anma.

<sup>7</sup> \*Gawöt enġekiga miengön hos yarögöra aködamunñinambuk jöjörömakzei, mönö miengö dop aket. Nöröpñine yuai mundañi goul ewö kölgeri, mi ila jalö tandöktandök ahök. Jemesoholñinan ambazip jemesohol tandök ewö aket. <sup>8</sup> \*Gawöt miengö nöröp jupniini mi gwala ambi yeñgö nöröp jup ewö

\* **8:10:** Ais 14.12 \* **8:11:** Jer 9.15 \* **8:12:** Ais 13.10; Eze 32.7; Joel 2.10, 31; 3.15 \* **9:2:** Jen 19.28 \* **9:3:** Eks 10.12-15 \* **9:4:** Eze 9.4 \* **9:6:** Job 3.21; Jer 8.3 \* **9:7:** Joel 2.4 \* **9:8:** Joel 1.6

aket. Gawöt jitņinan laion sömbupkö jitņi ewö aket. <sup>9</sup> \*Göwanğöwanini (töptöp maluku) mi ain suman ewö tandök aket. Ginginņini qegetka ötöñ asuhui mörali, mi kewö: Hos sehisehiņi yeñön yarögö karenji karenji öröba luhuba binnöñ angetka giņgururuñ asuhumakzawi, mönö mianğö dop.

<sup>10</sup> Dagiņini mi skorpion (omeqaqa, aņamumu) ewö jitņinambuk aket. Mienñon ambazip köiņ 5:gö dop sihimbölö mötmegöra eņğöhögeri, mianğö kukösumņan mönö gawöt dagiņine ahöm eņgiyök. <sup>11</sup> Gawöt mienğö kiņ kembuņini mi ömewöröme yeņğö löm dutņi qahö mianğö garataņi qetņi Ayuayuhu Tonji. Mi Hibu keunöñ Abadon aka Grik keunöñ Apolion.

<sup>12</sup> Yei wözik mutukņi kanjamņambuk mi mewö teköyök. Mötket, mianğö andöñe yei wözik yahöt kanjamņirambuk mi mönö toroqeba könaņgep asuhumahot. Mewö.

### *Suep garata 6:ņan tömunņi qainņi kun uyök.*

<sup>13</sup> \*Suep garata 6:ņi yañön tömunņi qainņi kun (biugel) uyök. Mi uiga Anutugö wösöñe goul alta ahözawi, mianğö ilikņi 4 mienğöreñök kouruk kun kaiga möral. <sup>14</sup> Kouruk mianñon Suep garata 6:ņi tömunņambuk yañğöra kewö jiyök, “Anutunöñ garata 4 jöhöba gwaröhöm eņgiba o töwatņi ketañi qetņi Yufreitis mianğö qöhöröñe al eņgiyöhi, mi mönö pösat eņgiman.”

<sup>15</sup> Anutunöñ garata 4 mi jöhöm eņgiba gwarönöñ tatmegö (yara) yambuņini, köiņini, silimņini aka auañini mi törörök areņğöm eņgiiga tatket. Yeñön nalöñini mi kam kunğiiga mianğöreñök ambazip kantriņi kantriņi mienğö bahöñi karöbutņi mi eņgubingö jöjöröba tata nalöñinağöra mambötket. Mianğöra Suep garata 6:ņan altanöhök kouruk möta mianğöreñök anda garata 4 mi pösat eņgiyök. <sup>16</sup> Pösat eņgiiga yarö kambu keta bölököñi mi hosņinambuk asuhuba kaget. Nöñon jaņğöñini mötpiga 200 milyön ahök.

<sup>17</sup> Jemelen mianğöreñ azi hos qakņe tata kageri, mienğö kaisoņgolomņini ekiga kewö tandök aket: Göwanğöwanini (töptöpkö ain sumanņini) mi könöp jit pisikņi, asoņi injaņkölköļambuk aka gohotņi salfa könöp köt ewö. Hos mienğö kaisoņgolomņini eņgekiga nöropņini laion sömbupkö nörop ewö aketka numbuņineyök könöp, köwak aka köt könöpņambuk qetņi salfa mi eta kayök. <sup>18-19</sup> Hos yeņğö numbuņineyök könöp, köwak aka könöp köt qetņi salfa eröhi, mianñon mönö ambazipņi ambazipņi eņguyök. Hos mienğö kukösumņini mi numbuņine aka dagiņine ahöyök. Dagiņini mi mokoleñ ewö aketka dagiņinağö kitipņi mi jitņinambuk. Kitipņi jitņinambuk mienñon mönö ambazip ihilek ewö eņgohotirimakze. Lömböt kanjamņinambuk karöbut mi mönö gölmegö ambazip pakpak yeņğö bahöñini karöbutņi mi eņgiiga kömuget.

<sup>20</sup> \*Lömböt kanjamņinambuk mienñon ambazip tosatņi qahö eņguget kömumba toroqeba malgeri, yeñön mönö töndup uruņini qahö melenget. Nanņini böröñinan yuai memba waikņini memba möpöseigeri, mianğöra qahö möt bölim aņguget. Ömewöröme aka tandö lopioņ waikņini memba möpöseim eņgiēņgi mi qahö mosötket. Tandö lopioņ tosatņi mi goul, silwö me brons ainöñ memeņa. Tosatņi mi köt urasiba me ip söhöba memeņa. Mianğöra tandö lopioņ mienñon yuai eka mötpingö me anda kabingö osimakze. Töndup ambazipņoņ mi qahö mosötket.

<sup>21</sup> Mewöyök ambazip eņguget kömukömu me sait qarösoņgo amötqege mi qahö mosötket. Mi toroqeba aka memba serowilin aket aka yuai laņ yoņğorö memba malget. Mianğöra uruņini qahö melenget. Mewö.

\* 9:9: Joel 2.5 \* 9:13: Eks 30.1-3 \* 9:20: Sum 115.4-7; 135.15-17; Dan 5.23

## 10

### *Suep garata aka kimbi köpöp moröni*

<sup>1</sup> Miangö andöje Suep garata kukösumnji ongotongotnji kun ekiga Suepnöhök kousunöj esuhum wanjiiga erök. Nöröpni kiam nesilamñan kutuba liliköba ahöyök. Jemesoholñi wehön jeni ewö aiga könañi yahöt mi tandö könöp bölamñirambuk yahöt ewö jeba kinök. <sup>2</sup> Böröñan kimbi köpöp moröni meiga kötükötulñi ahök. Könañi ölni köwetnöj ala qaniñi mi gölmenöj ala kinök. <sup>3</sup> Mewö kinda laion sömbupnöj görörökömakzawi, qetñi mönö miangö dop köhöikñanök qerök. Qeriga wölpöndañgö giñgururuñ 7 mienön mönö melenja görörököba keuñini qetketka möral.

<sup>4</sup> Wölpöndañgö giñgururuñ 7 mienön qeta keuñini jigetka mörali, nöñön mi mönö miangöreñök papianöj ohomangö ahal. Kimbi ohomangö ahalmö, kouruk kun Suepnöhök mötpiga keu kewö jiyök, “Wölpöndañgö giñgururuñ 7 keu jizei, mi mönö nangohok ölöñ mötnöj ahöma. Mi kude ohoman.”

<sup>5</sup> \*Suep garata könañi köwet aka gölme qakñire tiba kini ehali, yañön böröñi ölni memba wahöta Suepnöj göröken alök. <sup>6</sup> Jöjöpañ keu jimamgöra böröñi mewö ala mi jim köhöiba alök. Kunöj Suep, gölme, köwet aka yuai pakpak miengöreñ ahözawi, mi miwikñaiba kinda nalö dop teteköñi qahö köhöiba mal öngömawi, mönö yañgö qetñe jöjöpañ keu kewö jiyök, “Anutunöj mönö nalö kunbuk qahö qekörri öngöma. <sup>7</sup> Mewö qahöpmö, Suep garata 7:ñan tömunñi qainñi kun (biugel) uiga kourukñi mötmei, nalö miangöreñök Anutugö keu areñ asa-asambötñan mönö öljambuk akña. Kezapqetok ambazip Anutugö nupñi memba mala kotketka yengöra Buña keuñi ölöññi jim indel enjiiga möta kota malgeri, Buña keu miangö dop mi mönö zilañ öljambuk akña.”

<sup>8</sup> Miangö andöje kouruk kun mutuk Suepnöhök mötpiga keu jiyöhi, mianön mönö dumñe kunbuk keu jiiga kewö möral, “Suep garatanöj köwet aka gölme qakñire tiba kinda kimbi köpöp meiga böröñe kötükötulñi ahözawi, mi mönö anda meman.”

<sup>9</sup> Mewö möta Suep garatagöreñ anda kimbi köpöp moröni mi ningimapkö qesial. Qesibiga nöngöra kewö jiyök, “Mi mönö memba nenöñ! Nenöñga gölömge geba melenñiga kömbuk usukömapmö, numbuge mi mönö moron onangö nahömñi ewö asuhuma.”

<sup>10</sup> Mewö jiiga kimbi köpöp moröni mi yañgö böröñeyök memba Neal. Nembiga numbune moron onangö nahömñi ewö ahökmö, gwahötpi gölömne geiga melenñiga kömbuk usuköyök. <sup>11</sup> Mewö aiga nöñön keu kewö möral, “Gi mönö dumñe kunbuk Anutugö kezapqetok keuñi keuñi jim sehiba malman. Kantriñi kantriñi aka bem isikñi isikñi keu tandök jijiñinangö dop maljei, mönö yengö aka yengö kiñ kembuñini miengö kezapqetok keuñini mi qeljine jiba malman.” Mewö.

## 11

### *Anutugö jitrjememe yahötñan keuñi nanögöba jiyohot.*

<sup>1</sup> \*Mewö jii möta kinbiga Suep garata mianön dop alalgö öröpñi jehot ewö mi ningiba kewö jim kutum ningiyök, “Gi mönö wahöta anda Anutugö jöwöwöl jike aka miangö jöwöwöl altañi mi dop öröp (rula mesa) mianön dopñi ala oyoñman. Mewöyök miangöreñ öngöba Anutu möpöseiba köulukñini alakzei, mönö mi kewöta jañgöñini oyoñman. <sup>2</sup> Jöwöwöl jike dopñi ala miangöreñ sombem yaigepñi mi mönö ongita mosötman. Mi kian kantri yengöra al

\* **10:5:** Eks 20.11; Dut 32.40; Dan 12.7; Amos 3.7-10; Eze 2.8-3.3 \* **11:1:** Eze 40.3; Zek 2.1-2; Luk 21.24; Zek 4.3, 11-14; 1 Kiñ 17.1; Eks 7.17-19; 1 Sml 4.8; Dan 7.7, 21; Ind 13.5-7; 17.8; Ais 1.9-10; Eze 37.10; 2 Kiñ 2.11; Ind 6.12; 16.18

engigetka ahöiga yeñön siti töröñi mi köñ 42 miangö dop tiba anda kamakñe. Miangöra sombem yaigepñangö dopñi mi kude oyonman. <sup>3</sup> Nöñön jitñememe yahötni melaim etkiba keuni nangöba jimahotkö kukösumñi al etkibiga asuhumahot. Asuhuba wösöbirikö maluku sanjöp ewö mem anguba liliköba (gölme gwakötak ariba) silim 1260 nalö miangö dop kezapqetok keu nup memba malmahot.”

<sup>4</sup> Oil ip yahöt aka lambe dum tatatñi yahöt gölmegö Kembangö wösöñe kinjahori, mi mönö melenja eta asuhuba dangunu ewö kinda nöngö könani nangöba jiba malmahot. <sup>5</sup> Kunöñ me kunñan etkum mizit ak etkimangö mötza ewö, köñöp bölamnöñ mönö numbuñireyök eta kerökurupñiri engohoiga ayuhumakñe. Kunöñ me kunñan etkumangö mötza ewö, i mönö köna mewöñanök miangön qeyohot kömuma.

<sup>6</sup> Suepkö kousuñi jöhöbitkö kukösumñi mi yetköreñ ahöiga kezapqetok keu jim sehimahori, nalö miangö dop kie qahö yöhöma. Kukösumñiran o jeñi pakpak mewöñanök dop köliga miangön ölop o pakpak melenj engigetka sep akñe. Mewöñanök kukösumñiran öngöngöñi ahözawangöra aka sihimñiran jimawangö dop ölop jigetka lömböt kanjamñinambuk könañi könañi asuhuba gölme mem böliba ambazip engumakñe.

<sup>7</sup> Anutugö keuñi nangöba jim teköyohotka ömewöröme yeñgö löm dutñi qahö miangöreñök jemnemba kunöñ wahöta bim qem etkiba luhut ala etkuiga kömumahot. <sup>8</sup> Kömuyohotka qamötñiri siti qetbuñanambukö köna namñe etkömosötketka lañ ahömahot. Siti miangö qetñi tölapñi mi Sodom aka Ijpt qerakze. Kembuñiri Jisös i mönö mewöyök miangöreñ maripomnöñ qegetka kömuyök. <sup>9</sup> Qamötñiran lañ ahöyohotka ambazip pakpak mi etkehakñe. Gölmenöñ löm köl etkibingö jiba jöhöme. Mewö öne lañ ahöyohotka ambazip kantriñi kantriñi, kambuñi kambuñi, bem isikñi isikñi keu tandökñini nanñik nanñik jimakzei, yeñön mönö qamötñiri mi silim karöbut aka bahöñi kun miangö dop uba etkehiget.

<sup>10</sup> Kezapqetok azi yahöt yetköñ ambazip gölme qakñe maljei, mi uru kungum engiyohotka miangöra sihimbölä önöñi qahö miwikñaiba malget. Miangöra kömuyohotka qamötñiri etkekñei, miangöreñ mönö köirañ ala saureñ unduba nem söngaip pati ala nanñini kalem könañi könañi angubingö alget anda kama. <sup>11</sup> Silimñi karöbut aka bahöñi kun mi teköiga Anutunöñ söngörö ösum söngöröñire ui geiga guliba wahöta köñgep kinohot. Wahöta kinohotka ambazipnöñ etkeka töwöratiba jönömñini unduiga sömbuñini mötket. <sup>12</sup> Köñgep kinohotka Suepnöhök qet köhöikñi kun kewö qeta jii mörohot, “Injiri mönö kewö korohot.” Mewö jii möta kousu uruñe wahöta Suepnöñ öngöyohotka kerökurupñiran öne etkeka nemböñini teköiga kinget.

<sup>13</sup> Könañiran gölme mosöta öngöyohotka nalö miangöreñök kenöñ tandökñi sohosohöñi gila siti bahöñi 10% (bahöñi tenöhök mohot) miangö dop kusuba köndenmöndenök. Köndenmöndenja ambazip 7.000 miangö dop engui kömuget. Ambazip qahö kömugeri, mienöñ mi eka töwöratiba sömbuñini möta Suepkö bemñi Anutu i ösumñangö möpöseim wangigetka qetbuñanambuk ahök.

<sup>14</sup> Wölkik yei qet kanjamñambuk yahötñan mewö teköyökmö, mötket, wölkik yei qet karöbutñangö ölnan mönö zilañ asuhuba qakñine öngöma. Mewö.

*Suep garata 7:ñan tömunñi qainñi kun uyök.*

<sup>15</sup> \*Suep garata 7:ñi yañön tömunñi qainñi kun (biugel) uyök. Mi uiga Suepnöñ keu köhöikñanök eraum mötketka kourukñini mötpi kewö jiget, “Ayop, nanine Kembangö aka yañgö Amötqeqe Tonji Kraist yetköñ mönö

\* **11:15:** Eks 15.18; Dan 2.44; 7.14, 27; Sum 2.5; 110.5; 115.13; Ind 8.5; 16.18, 21



gölme pakpak galöm köl enjibitkö kukösumñi mi lökñanök buña qem anjum teközahot. Yanön mönö nalöni nalöni galöm köl enjiba malma, ee-aa-ee. Galömkölkölñan mönö nalö kunöñ qahö teköma, ee-aa-ee.”<sup>16</sup> Mewö jiget mötpiga Anutugö jitñememe 24 Anutugö jemesoholñe jakömbuak dumñine tatzei, yeñön mönö eta bamgöba sipköba Anutugö waikñi memba möpöseim wangiget.<sup>17</sup> Möpöseim wangiba kewö jiget,

“O Kembu Anutu kukösum pakpakö Tonji, göñön mönö mala kotnöñ aka mal köhöizan.

Göñön kukösumgi öngöñgöñi memba könahiba gölme pakpak galöm köl enjiba kiñ kembuñina aka malman.

Miangöra neñön mönö möpöseiba saiwap jim gihizin.

<sup>18</sup> Kian kantriñi kantriñi yeñön irimñini seholiiga kazik ak gihiba malgetmö, göhö kazik nalögan mönö dölkewöñe kam kuñguba ahöza.

Göñön nalö kewöñe kömukömuñi yeñgö keuñini kewöta jim teköm enjiman aka nangi ambazipurupki töwañini enjiman.

Kezapqetok ambazip aka ambazip sarakñi tosatñi göhö nupki memba malgeri aka öngöñgöñi eretñi göhö qetki ayuhubapukö keñgötñini möta malgeri, i mönö töwañini enjiman.

Mewöyök tosatñan ambazip enjuba kantri köndenñda malgeri, mi mönö könden enjiman.” Mewö möpöseiba jiget.

<sup>19</sup> Miangö andöñe Suepnöñ añañiiga Anutugö möpömöpösei jikegö (tempöl) nanñuñan tali ekiga jike uruñe Anutugöreñ jöhöjöhö areñ bokis aködamunñambuk mianön ehekñi ahöyök.\* Suepnöñ añañiiga nalö miangöreñök wölbilik aliga wölpöndañ aka giñgururuñ qeriga möral. Kourukñi kourukñi mi mötpiga kenöñ memba kie römbum giliga ais kötni ketani ketani etket. Mewö.

## 12

### *Ambi aka sekak namñi ilikñambuk*

<sup>1</sup> Suepnöñ aiwesök ketani wewelipñambuk kun kewö asuhuiga ehal: Ambi kun wehön jeñan malukuñi aiga köiñnöñ köna tamböñi bapñe asariiga sengelau 12 mi ila jalö ewö nöropñe kölgetka gömgöm-bilikbilikñinambuk tatket.

<sup>2</sup> Köröñambuk (gölöñambuk) mala morö memañgö nalöñan dopdowiiga lömböriiga masö qeiga sihimbölö möta qet gigilahöyök.

<sup>3</sup>\* Miangö andöñe aiwesök kun Suepnöñ kewö asuhuiga ehal: Sekak namñi ilikñambuk (dragon), mundañi pisikñi pötpöt, nöropñi 7 aka ilikñi 10. Nöropñi 7 miangöreñ ila jalö 7 kölgetka tarök. <sup>4</sup>\* Sekak namñi mianön dagañan suep qeapköba sengelau miangöreñök bahöñi karöbutñi öröba gili gölmenöñ etket. Etketka ambi nanñi morö memañgö ahöhi, yanö wösöñe kinök. Mewö kinda moröñi memawi, mi mönö miangöreñök gwahötmangöra mörök.

<sup>5</sup>\* Ambi mianön morö nahön azia meyök. Yanön kantriñi kantriñi pakpak ain öropñöñ galöm köl enjiba malma. Ambinöñ morö meyöhi, garatanöñ mi mönö miangöreñök zilañ memba anda Anutugö jakömbuak dum qöhöröñe alök. <sup>6</sup> Miangöreñ aliga ambinöñ nanñök mosöta kök ala anök. Anutunöñ ambi mi silim 1260 miangö dop gölme qararañkölkölñe köyan köl wangiget malmapköra miri gölme kun möhamgöiga miangöreñ kök ala anök.

\* **11:19:** Anutugöreñ jöjöpañ keu 10 aka jimkutukutu tosatñi mi köt ilañan ohoba bokis miangö uruñe alget tari galöm kölakze. \* **12:3:** Dan 7.7 \* **12:4:** Dan 8.10 \* **12:5:** Ais 66.7; Sum 2.9

7 \*Suep uruñe yarö juliga kewö auget: Suep garata bohonñi Maikel aka yangö garataurupñi yeñon sekak namñi tuarenjon aka i aka yangö garataurupñi yembuk auget. 8 Auba sekak namñi aka yangö garataurupñi yeñö ösumñini qahö dop köliga luhut qahö al engiba miriñini mosöta Suep uruñe toroqeba malbingö osiget. 9 \*Osigetka sekak namñi ilikñambuk mi mönö közöla Suepnöhök wuatangöget. Sekak namñi mianñon möpñangö möpñeyök mokoleñ aka Iw (Ewa) isim wañgiyök. Qetñi alañi Bölöñangö Toñi aka Satan. Yañon kantriñi kantriñi pakpak kuñgum engiiga janjuñ anda malgeri, mi aka yangö garataurupñi mi mönö yambuk Suepnöhök közöla aköm engigetka gölmenöñ etket.

10 \*Etketka Suepnöñ qet ketañi kunöñ kewö jii möral, “Keu silenöñ alal Toñan sunjem asak Anutuninañgö wösöñe kinda urumelen alaurupnini jim engiba malöhi, mi mönö yaköriba aköm wañgigetka yaigep eriga köirañ köljini. Nanine Anutuninan mönö nalö kewöñe ambazip amöt qem engiba kukösumñi qakñe galöm köñ engiiga bemtohoñangö öñan lök asuhuza. Amötqeqe Toñangö ösum-mumuñan lök asuhum teköza. 11 Yañon mötnarip alaurupnini keunöñ al engiba malökmö, Toñi mi mönö kewö luhut al wañgiget: Lama moröñangö sepñan i amöt qem engiiga köhöiba Buña keu ölbölñi nañgöba jim sehiba malget. Mewö mala jöjöröba silenini tököba böñ kinda bim qeba luhut alget.

12 “Miañgöra Suep mire maljei, eñon mönö körek pakpak söñgaiba köirañ ala malme. Mewö malmemö, gölmenöñ aka köwetnöñ maljei, iñini mönö lömböt kanjamñambuk bisime, miañgöra mönö Yei! jiba sahötzal. Bölöñangö Toñan luhuba eta tiba engöreñ kaba nup meme nalöñi töröptökñi ahöi mötzawañgöra mönö kazik ketañi ahakza.”

13 Sekak namñi ilikñambuk yaköriba aköm wañgigetka gölmenöñ eröhi, mi ek asariba ambi morö nahön meyöhi, mi kazik ak wañgiba wuatangöyök.

14 \*Wuatangöyökmö, ambinöñ kök aliga Anutunöñ tukapkap ketañangö ginginñi yahöt wañgiiga mianñon bölbölgöba ösumñan anök. Anutunöñ gölme qararañkölkölñe yangöra miri gölme kun möhamgöyöhi, mönö miañgöreñ anök. Miañgöreñ anda asamböta maliga (yara) yambu 3 aka bahöñi kun mi köyan köñ wañgigetka mokoleñnöñ i qahö miwikñaiba qelanjima. 15 Ambinöñ bölbölgöba aniga mokoleñgö irimñi teköiga numbuñeyök ambigö andöñe o gwaulu suaiiga o töwatñi ahök. O mianñon ambi mi yöhösañda memba jöhöm wañgimapköra möta mewö söwötköba loñnök.

16 Mewö loñnökmö, gölmenöñ ambi mi bauköm wañgiba tingiriga löm ahök. Sekak namñan numbuñeyök o suaiiga o töwatñi ahöhi, mianñon mönö löm miañgöreñ geba jöpköba qahöwahök. 17 Mewö asuhuiga sekak namñangö irimñi mönö ambi miañgöra aka seholiiga mosöta ambi miañgö gwölönarökurupñi tosati qetala yarö gil engimangöra anök. Gwölönarökurupñi mienñon Anutugö jöjöpañ keu tem köla Jisösgö Buña keu töp nañgöba jim sehimakzei, mönö yembuk karim aubingö anök. 18 Aubingö anda köwet sakñe añgota kinök. Mewö.

## 13

### *Jemnemba köwetnöñhök korök.*

1 \*Miañgö andöñe jemnemba kun ilikñi 10 aka nöropñi 7 mi köwetnöñhök koriga ehal. Ilikñi 10 miañgöreñ ila jalö 10 köñgetka tatket aiga nöropñi mohot mohot miañgöreñ qet mepaqepaikñinambuk ohogetka ahöyök.

\* 12:7: Dan 10.13, 21; 12.1; Jud 9 \* 12:9: Jen 3.1; Luk 10.18 \* 12:10: Job 1.9-11; Zek 3.1

\* 12:14: Dan 7.25; 12.7 \* 13:1: Dan 7.3; Ind 17.3, 7-12; Dan 7.4-6

<sup>2</sup> Jemnemba mi ekiga kewö ahök: Kaisongolomni mi lepad taigögö tandök ewö ahök. Köna böröñangö sölöpni mi beö sömbupkö sölöp ewö ahök. Numbunji mi laion sömbupkö numbuñi ewö tandök. Sekak namñan mönö ösumni, jakömbuak dumñi aka ambazip galöm köl engimapkö kukösumni öngöñgöñi mi jemnemba wañgiyök. <sup>3</sup> Wañgiiga nöropñi kun mi uzi köhöikñi kunöñ mei kömumawañgö dop ahökmö, uziñan misiriiga löpötñanök tarök. Gölmegö ambazip körek pakpak yeñön auruba jemnemba mi andöñe wuatañgöba anget. <sup>4</sup> Wuatañgöba anda sekak namñangö waikñi memba möpöseiba malget. Kukösum mewöñi mi jemnemba wañgiyöhañgöra i aka jemnembagö waikñi mewöñanök memba möpöseiba kewö jiget, “Dañön jemnembagö dop akawak? Dañön i tuarenjoñ ak wañgiba yambuk aumamgö köhöibawak?”

<sup>5</sup> \*Mewö jigetka Satanöñ jemnembagö numbuñi sölölöhöiga köhöiba jakbak-örañbörañ çakñe mepaqepaik keuñi lañlañ jiba malök. Anutunöñ Satan çahö angön köliga ilitmamgö kukösumni mi köiñ 42 miangö dop ahöm wañgimapköra jim teköyök. <sup>6</sup> Mi jim teköiga numbuñan añañiiga Anutu ilita malök. Anutugö çetñi, Suep miriñi aka Suep uruñe maljei, mi pakpak mönö mepaqepaik ak engiba malök. <sup>7</sup> \*Mewö maliga Satanöñ ambazip sarakñi tuarenjoñ ak engimamgö kukösumni wañgiiga yembuk bim auba luhut al engiyök. Luhut al engiiga Satanöñ ambazip isikñini pakpak kambuñinañgö dop, keu tandökñinañgö dop aka kantriñinañgö dop mi mönö jemnembagö böröñe al engiyök.

<sup>8</sup> \*Ambazip körekmakörek gölmenöñ maljei, yeñön mönö jemnembagö waikñi memba möpöseiba malme. Anutugö ambazip solanñi çetñini Suep mire papianöñ ohoget ahözawi, yeñönök mönö jemnemba mi çahö möpöseime. Möpñangö möpñe Anutunöñ Suep gölme miwikñaim etkiyöhi, nalö miangöreñök könahiba çetñini mi malmal köhöikñangö papia miangöreñ ohoba mala kotket. Malmal papia mi Lama moröñi çeget kömuyöhi, mönö yañgö buñañi ahöiga galöm kölakza.

<sup>9</sup> “Kunñan kezapñambukñöñ malja ewö, yañön mönö keu ki kezap ala möt kutuma! <sup>10</sup> \*Kun kösö mire anmawañgö dop akzawi, yañön mönö miangöreñ anma. Kun bingö sou ketanjan ugetka kömumawañgö dop akzawi, yañön mönö mewö kömuma.\* Miangöra ambazip sarakñi, eñön mönö kapan köla lömböt memba mökösoñda pöndañ möt nariba malme.” Mewö.

### *Jemnemba kun gölme uruñeyök korök.*

<sup>11</sup> Kunbuk ekiga jemnemba kun gölme uruñeyök korök. Mi ilikñi yahöt Lama moröñangö ilikñi ewöya aka keuñi mi sekak namñi ilikñambukñöñ jiyöhi, mönö mewöñanök jiba malök. <sup>12</sup> Yañön kota alañi mutukñangö jitñememeñi aka kukösumni pakpak memba mianön yuai pakpak alañangö jeñe ahök. Mewö aka gölme ambazip kuñguba sölölöhöm engiiga auruba alañi mutukñangö waikñi memba möpöseiget. Jemnemba mutukñi mi uzi köhöikñan mei kömumamgö ahökmö, misiriiga löpötñanök tarök.

<sup>13</sup> Jemnemba yahötñi yañön angöletot ketanji tandökñi könañi könañi meyök. Kun meyöhi, mi könöp bölamñöñ suepnöhök eta gölmenöñ kaba jeiga ambazipñöñ mi jeñinan eket. <sup>14</sup> Anutunöñ Satan çahö angön köliga kukösum wañgiiga jemnemba mutukñangö jitñememeñi aka yañgö jeñe angöletot könañi könañi memba malök. Mianön mönö gölmegö ambazip tilipköm engiiga janjuñ aka sohoget. Sohogetka kewö kuñguba jim kutum engiyök, “Injini mönö

\* **13:5:** Dan 7.8, 25; 11.36    \* **13:7:** Dan 7.21    \* **13:8:** Sum 69.28    \* **13:10:** Jer 15.2; 43.11

\* **13:10:** Tosatñan keu mi kewö melenje: Kunöñ bingö sou ketanji (bainat) mianön tosatñi enguiga kömumei, tosatñan mönö nanñi mi sou mewöñan ugetka kömuma.

jemnemba mutukņangö imutņi söhöba kuņguget kiniga göda qem waņgiba malme. Jemnemba mutukņi mi bimgö sou ketanņan (bainat) qegetka uzi mei kömumangö dop ahökmö, töndup guliba maljawi, mönö yaņgö imutņi kuņgume.”

<sup>15</sup> Mewö aketka Satanöņ kukösum jemnemba könaņgepņi waņgiiga tandö lopioņ mi mem gulim waņgiiga könahiba söņgöro-ösum alök. Mewöyök jemnemba mutukņangö imutņi mem letoriga azi keu jiba ambazip kuņgum eņgiiga kewö asuhuyök: Denike yeņön tandö lopioņ miaņgö waikņi qahö memba möpöseigeri, i mönö körek eņgugetka kömuget. <sup>16</sup> Jemnemba könaņgepņan ambazip körek pakpak kewö kuņgum eņgiba jiyök, “Inini mönö jemnemba mutukņangö muņgem supapņi mi jemesoholņine me böröņini ölje mekötahöme.” Mewö jiiga nanņini nupņini memakzei aka toņinaņgö welenņini öne qemakzei, ambazip pomņi aka wanapņi, ketanņi aka moröņi yeņön mönö körekmakörek muņgem supapņi mi memba silenine mekötahöba kösoget.

<sup>17</sup> Denike yeņön jemnembagö qetņi me qetņangö jaņgöņi silenine qahö memba malgeri, yeņön mönö nene yuai stuanöņ me maketnöņ söņgöroņi memingö aka albingö osiget.

<sup>18</sup> Keu ki möt asaribingö mötkutukutuņi kewö: Kuņņan mötkutukutuņambuk maljawi, yaņön mönö jemnembagö jaņgöņi oyoņma. Jaņgöņi mi gölme azigö jaņgöņi akza. Supap jaņgöņi mi 666. Mewö.

## 14

### *Lama moröņi aka könagesöurupņi 144.000.*

<sup>1</sup> \*Miaņgö andöņe uba Lama moröņan Zaion kunduje kini ehal. Yambuk könagesöurupņi jaņgöņini 144.000 mi mohotņe kingetka Lama moröņangö qetņi aka yaņgö iwiņangö qetņi mi körek yeņgö mesoholņine ohohöņa ahöi eņgehal. <sup>2</sup> Miaņgöreņök mötpiga Suepnöhök kouruk kun o ketanņangö sia qetņi ewö asuhuyök. Mi wölpöndaņ giņgururuņ ketanņanök qetzawaņgö kourukņi miaņgö tandök ewö ahök. Kourukņi mi gita kulele gwötpuk qegetka kourukņi asuhumakzawaņgö dop möral.

<sup>3</sup> Anutunöņ ambazip 144.000 mi gölmenöhök söņgöroņini memba eņgömeyöhi, yeņön mönö Anutugö jakömbuak dum wösöņe kaņgota bem jembon 4 aka jitņe meme bohonņi 24 mieņgö jemesoholņine kinda liņet dölöknı kölget. Körek yeņön nanņini liņetņini mi kölgetka yaigep yeņön mi kusum aņguba mötpingö osiget. <sup>4</sup> Yeņön ambazip qainņi kun aka mala kotket. Qahö tölohoba sarakņi malbingöra nanņini galöm köl aņguba ambi yembuk töwöt qahö miwikņaiba malget. Lama moröņan denike denike anakzawi, yeņön mönö i wuatangöba miaņgöreņ anakze. Anutunöņ i ambazip sutņineyök bohonņini memba meköba eņgömeiga Anutu aka Lama moröņi yetkö yambuņiri dölöknı akze. <sup>5</sup> \*Yeņgö jitņineyök munen keu kun qahö miwikņaigetka keuņini qahö sarakņi mala kotket. Mewö.

### *Suep garata karöbut yeņön keuņini jiba bölbölgöget.*

<sup>6</sup> Miaņgö andöņe Suep garata kun ekiga suep kutuba könakemba bölbölgöyök. Yaņön Ölöwak Buņa koņkoņ\* memba kaba gölme ambazip yeņgöra jim asarimangöra kayök. Ambazip mi kambuņinaņgö dop, bem isikņinaņgö dop, keu tandökņi jijiņinaņgö dop aka kantriņinaņgö dop gölme dop köla tat anjei, mönö körek yeņgöra jim sehimangöra kayök. <sup>7</sup> Kaba

\* **14:1:** Eze 9.4; Ind 7.3 \* **14:5:** Sef 3.13 \* **14:6:** Kembu bem koņkoņ Toņangöreņ Buņa keu tömbuņi mi koņkoņ. Mi möpņangö möpņeyök könahiba teteköņi qahö ahöm öņgöma.



köhöikñanök silata kewö qerök, “Anutunöñ ambazip kewöta jim teköm enjimawanö nalonan mönö töröba dopdowiza. Mianöra inini mönö Anutugö jiti ongitpinbuköra kenöñini möta möpöseiba qetbuñani mem sehime! Kunöñ suep, gölme, köwet aka o jeni miwikñaim enjiyöhi, mönö yangö waikñi memba möpöseiba malme.”

<sup>8</sup> \*Mewö qeriga yangö könane Suep garata alani kun mutukñi wuatangöba kaba kewö qerök, “Babilon siti ketani mi meleñi geiga ahöza. Babilon ambi qetbuñambuk mianön mönö serowilin aka mianön kantri pakpak mem tölohöm enjiiga dop köl enjiyök. Yanön wain o ewö nemegöra enjiiga urunini sohoiga kahalalom aka malget. Mewö aka malöhangöra Anutugö irimñi sehiliiga kazik aka jiiga siti qetbuñambuk mi mönö köndengetka meleñi gei ahöza.” Mewö.

<sup>9</sup> Mewö qeriga yangö könane Suep garata karöbutñi kun etkuatangöba bölbölgöba kaba köhöikñanök silata kewö qerök, “Kunñan jemnemba aka yangö imutñangö waikñi memba möpöseiba mungem supapñi angön köla mesoholñe me böröñe mekötahöba kösöza ewö, <sup>10</sup> \*yanön mönö mewöñanök Anutugö irimsesewölñi mi wain o köhöikñi ewö nemba mötma. Anutunöñ wain o mi o töhönñambuk qahö mindiriba wain köhöikñi töhönök irimsesewölñangö qambinöñ mokoï tatzawi, yanön mönö mi nema. Mi nemba Suep garata töröñi aka Lama moröñi yengö wösöñine kiniga salfa kötkö könöp bölamñan koasikpuk ohoiga sihimbölö önöñi qahö möta malma.

<sup>11</sup> \* “Mianön engehoga sihimbölö önöñi qahö möta malmei, mianö köwakñan mönö nalö dop teteköñi qahö wahöta öngömakña. Ambazip jemnemba aka yangö imutñangö waikñi memba möpöseimakzei, yanön mönö sunjem asak senjom möta malme. Kunñan mungem supapñi angön köla sileñe kösözawi, yanön mönö sileñan unduiga qemjen qeba luhut memangö osiba malma.”

<sup>12</sup> Mianöra ambazip sarakñi Anutugö jöjöpañ keunji tem köla wuatangömakzei, enön mönö kapañ köla lömböt memba mökösoñda Jisös pöndañ möt nariba malme.

<sup>13</sup> Mianö andöñe Suepnöhök keu kun mötpiga kewö jiyök, “Gi mönö kimbi kewö ohoman: Ambazip Kembubuk qekötahöba kinda nalö kewöñeyök könahiba kömumei, yanön mönö oyaenköyaen akñe. Unja Töröñan keu kitipñi mi meköba ‘Keu mi ölna,’ jiza. Yanön nup köhöikñi memba qemjem-mamjen möta kaba malget teköiga nupñinañgö ölni asuhuiga Suep Tonan kösohotñini möri dop köli mianöra sösoñgai enji tata luhut memba öñsöñ malme.” Mewö.

### *Gölmegö nene möriam ölni memegö nalöñi*

<sup>14</sup> \*Mewö jiiga uba kousu tuatñi ekiga mianö qakñe kun kaisongolomñi gölme azigö tandök ewö mianön tarök. Ila jalö goulñöñ memeni mi nöropñe tariga böröñan sou kapenkapenöñi jitiñambuk mi memba tarök. <sup>15</sup> \*Mi ekiga Suep garata kunñan möpömöpöse jikenöhök (tempöl) aukñe kanöta kousu qakñe tatzawi, yangöra keu kewö jiba köhöikñanök qerök, “Gölmenöñ möriam ölni lök öliiga ölni memegö nalonan mönö akza. Mianöra göñön mönö sougi kapenkapenöñi memba nupñöñ anda mianön gölmegö möriam ölni mi kutum tokoman.” <sup>16</sup> Kousu qakñe tatzawi, yangöra mewö qeriga souñi kapenkapenöñan gölmenöñ gila nupkö möriam ölni kutum tokoyök.

<sup>17</sup> Mi tokoiga Suep garata kunñan Suepkö möpömöpöse jikenöhök (tempöl) aukñe kanörok. Yanön mewöyök sou kapenkapenöñi jitiñambuk kun memba kanörok.

\* **14:8:** Ais 21.9; Jer 51.8; Ind 18.2 \* **14:10:** Ais 51.17; Jen 19.24; Eze 38.22 \* **14:11:** Ais 34.10

\* **14:14:** Dan 7.13 \* **14:15:** Joel 3.13

18 Kanğoriga Suep garata karöbutni kun Suepkö altagö könöp galömni aka alta mi mosöta kanğorök. Kanğota köhöiknanök qeta Suep garata sou kapenkapengöni jitnambuk memba kinöhi, yanğora kewö jiyök, “Göñön sougi kapenkapengöni jitnambuk mi mönö memba nupnöñ anda mianön gölmegö wain kanğeni kanğeni mi yandiman. Kanğen mienğö kötni lök ölim yaköba tatze!”

19 Mewö jiiga souñi kapenkapengöni gölmenöñ gila gölmegö wain kösö ölni mi köteköm tokoba Anutugö wain jout ketani miangören tözöhölmegöra gilök. Wain jout mi Anutugö irimsesewölñangö kaisöpsöpni akza.† 20 \*Wain bagem ölni mi siti yaigepñe könanöñ tiba tözöhölgetka sepñan wain jout ketanangö numbuñe kota qöl tandök ewö lanlan wahöta kota o töwatni ahök. Sep miangö diginñi mi wan mita aka bahöñi kun ahök. Hosnöñ miangören tiba aniga numbuñe koriga hos injutñangö kösöñan samuruyök. Diginñi mewö aiga köröpni 300 kilomita miangö dop ahök. Mewö.

## 15

### *Suep garata 7 aka lömböt kanjamñinambuk 7.*

1 Miangö andöñe suep uruñe uba anğöletot ketani kun asuhuiga eka kewö welipköyal: Suep garata 7 mi lömböt kanjamñinambuk (plague) 7 memba kinget. Ambazip singisöndokñinanğöra Anutugö irimni seholiiga jim teköba likepni melenñi lömböt kanjamñinambuk qakñine öngöi mötketka uruñan amöriiga keuñinan kömuma. Miangöra qetñini lömböt kanjamñinambuk qöndökni 7 qetket.

2 Mi eka yuai gilikbilikñambuk köwet ewö ekiga könöp bölamñambuk lolonqalon ahöyök. Miangö qöhöröñe Anutugö ambazip kingetka engehal. Yeñön luhut ala jemnembagö keuñi qahö tem köla imutñangö waikni qahö memba qetñangö janğöñi silenñine qahö anğön köla malget. Anutunöñ i mohot mohot kulele enğiiga memba kinget. 3 \*Miangören kinda Anutugö nup meme azi Mosesgö liñetni aka Lama moröñangö sauren liñetni mi kewö kölget, “O Kembu Anutu kukösum pakpakö Tonji, göñön anğöletot ketani ketani welipñinambuk ahakzan.

Göñön kantriñi kantriñi mi kiñ kembu ak enğinöñga ahakmemegahö könañi mi diñdiñi aka öl töhöñni akza. Miangöra Anutu qainñi kun aka maljan.

4 O Kembu, göhören ahakmemegi diñdiñi mi mönö aukñe asuhuiga mötzin. Miangöra kantri pakpak yeñön kaba göhö waiki memba möpöseim gihi-makze.

Göñön nangok töröñi akzan. Miangöra aka danön mönö göhöra kengötñi qahö mötpawak? Körek neñön göhö qetbuñagi mem sehiba möpöseimakzin.”

5 \*Miangö andöñe uba yuai kewö ehal: Suepkö möpömöpösei jikegö (tempöl) nanğunan taliga miangö uruñe Anutu dangununangö opo seri jikenan kini ehal. 6 Möpömöpösei jike miangörenök Suep garata 7 lömböt kanjamñinambuk 7 memba kingeri, yeñön mönö eta aukñe kaget. Malukuñini tuat lalamni bilikbilikñinambuk löngötetka opo jöhan manğihilakñi goulñambuk mi örigit ewö töptöpñe embahöm anğuba kinget.

7 Yeñön kagetka bem jembon 4 miengörenök kunñan goul qambi 7 enğiiga Anutugö irimsesewölñan qambi mi numbuñe kotket. Anutu irimni seholidzawi, yanön mala kota malja aka teteköñi qahö mal öngöma. 8 \*Qambi

† 14:19: Anutugö irimsesewölñi mi wain jout ketane tözöhölgetka uruñan amöriba teköma. Indelindel 19.15 mi ekñan. \* 14:20: Ais 63.3; Seru 1.15; Ind 19.15 \* 15:3: Eks 15.1; Jer 10.7; Sum 86.9 \* 15:5: Eks 38.21 \* 15:8: Eks 40.34; 1 Kiñ 8.10-11; 2 Hist 5.13-14; Ais 6.4

mi engiiga Anutunöŋ asakmararaŋi aka kukösumŋi kondeliga miangöra köwak pukpuköba möpömöpösei jike (tempöl) kokolak qeiga kunŋan kun Suep jike mi öngö-öngögö dop qahö ahök. Suep garata 7 yeŋön mutuk qambiŋini mokogetka lömböt kanjamŋinambuk 7 asuhuba ölninambuk akŋei, miangö andöŋe ölop kunbuk öngöme. Mewö.

## 16

### *Qambi 7 mokogetka Anutugö irimsesewölŋan asuhuyök.*

<sup>1</sup> Möpömöpösei jike (tempöl) uruŋeyök qet ketani kun asuhuiga Suep garata 7 miengöra keu kewö jim kutuiga möral, “Inini anda Anutugö irimsesewölŋan qambi 7 numbuŋe kota ahözawi, miengö ölni mönö gölmenöŋ mokome.”

<sup>2</sup> \*Suep garata mutukŋan mosöta anda qambiŋangö ölni mi gölmenöŋ mokoyök. Mokoiga uzi imbilonŋambuk sihimbölöŋini tandökŋi sohoso-hoŋi mi qegetal ambazip yeŋgö silenine asuhuget. Ambazip jemnembagö muŋgem supapŋi silenine memba imutŋangö waikŋi memba möpöseigeri, mönö yeŋgö silenine asuhuget.

<sup>3</sup> Yahöŋi yaŋön mosöta anda qambiŋangö ölni mi köwetnöŋ mokoyök. Mokoiga köwetnöŋ melenŋa sep ahök. Mönö azi qeŋeŋangö sepŋi ewö ahök. Mewö aiga köwet uruŋe yuai pakpak malmalŋinambuk maljei, mi mönö lökŋanök kömum teköget.

<sup>4</sup> \*Suep garata karöbutŋan qambiŋangö ölni mi o töwatŋi aka o jeŋi miangöreŋ mokoiga melenŋa sep aka dop kölok. <sup>5</sup> Mewö aiga Suep garata o galöm kölakzawaŋön keu kewö juiga möral, “O Anutu töröŋi, göŋön keu kewöta kewö jim tekönöŋga lömböt ki asuhuzawaŋgöra diŋdiŋi akzan. Mönö solanŋi mala kota maljan. <sup>6</sup> Yeŋön göhöreŋ ambazip sarakŋi aka kezapqetok ambazip eŋguba malgetka sepŋinan mokoyök. Göŋön i eŋgugerangö likepŋi melenŋa sep eŋginöŋga negeri, mi mönö dopŋe alnöŋga qakŋine öngöyök. Miangöra Anutu göŋön mönö diŋdiŋanök akzan.”

<sup>7</sup> O galöm kölakzawaŋön mewö juiga keu kun altanöhök kewö kaiga möral, “Keu mi ölna! O Kambu Anutu kukösum pakpakö Toŋi, göŋön mönö ambazip keuŋini kewöta diŋdiŋanök jim teköm eŋgimakzan.”

<sup>8</sup> Suep garata 4:ŋan qambiŋangö ölni mi wehöŋ jeŋe mokoiga mianön wehöŋ ösum waŋgiiga könöpŋi kötökŋi aka ambazip könöp ewö eŋgohoyök.

<sup>9</sup> Wehöŋ jeŋi könöpŋambuk mianön eŋgohoiga silenine dölatiyök. Anutunöŋ lömböt kanjamŋinambuk miengö Toŋi aka ali qakŋine öngöyöhi, ambazipnöŋ mi möta miangöra Anutugö qetŋi jim qesuahöm waŋgiba malget. Mewö malgetmö, Anutu möpöseiba qetbuŋani mem sehimegöra mönö uruŋini qahö melengetmö, toroqeba yaŋgiseŋ aka malget.

<sup>10</sup> Suep garata 5:ŋan qambiŋangö ölni mi jemnembagö jakömbuak dumnöŋ mokoyök. Miangöreŋ mokoiga söŋaup ketanjan jemnembagö ömetohoŋi (kingdom) mi dop köla pandaman meyök. Pandaman meiga ambazip irimŋini seholiiga nesilamŋini jitŋinan yöhötiŋgetka tiŋgirök. <sup>11</sup> Ambazipnöŋ sihimbölö aka uzi nömböŋinangö sihimbölöŋi ketani möta miangöra Suepkö Anutuŋi mi jim qesuahöm waŋgiba malget. Mewö malgetmö, ahakmemenini bölöŋi aka memba malgeri, mi qahö kewöta mosöta uruŋini qahö melenget.

<sup>12</sup> \*Suep garata 6:ŋan qambiŋangö ölni mi o töwatŋi ketani qetŋi Yufreitis miangöreŋ mokoiga jöpköyök. Wehöŋ kotkotŋeyök kiŋ kembuŋi kembuŋi kabingö möta jöjöröba malgeri, yeŋön o jöpköiga kunbuk qahö paŋpaŋgögetmö, kutuba kamegö könaŋi mönö asuhuyök. <sup>13</sup> Miangöreŋök uba

\* 16:2: Eks 9.10 \* 16:4: Eks 7.17-21; Sum 78.44; Eks 10.21 \* 16:12: Ais 11.15

öme bölöni karöbut tandökni kañ ewö mi engekiga sekak namni ilikñambuk, jemnemba aka kezapqetok azi takapulakani yengö numbuñineyök kota etket. <sup>14</sup> Ömewöröme mienjön eta anda angöletotni könañi könañi ahakze. Mewö aka gölmeni gölmeni pakpak liliköba kiñ kembuñini engekka Anutu tuarenjõñ akñegöra uruñini kuñguba kewö jiget, “Mönö mindirim anguba Anutu kukösum pakpakö Tonangö nalö ketane mohotne bim aubin.”

<sup>15</sup> \*Jisösnõñ jiza, “Kezap alget! Nõñõn mönõ yongorö meme ewö ölöñ kamam! Kunñan uruguliguli malmawi, yanõn mönõ simbawõñ akza. Sile aukne lañ anda kaiga gamuñi ekepuköra sile esuñi galöm kölakzawanõn mönõ oyaenköyaen akña.”

<sup>16</sup> \*Öme welenqeçe yeñõn kiñ kembuñi kembuñi mi kuñguba enguangita gölme körõni qetni Hibrü keunõñ Armagedon jizei, miangõren qezaköba al enjigetka engehal. Mewö.

<sup>17</sup> Suep garata 7:ñan qambuñangö ölni mi könakemba mokoyök. Mokoiga möpömöpõsei jike (tempöl) uruñangö jakömbuak dumñeyök qet ketani kun asuhuba keu kewö kaiga jiyök, “Mi lök mokogetka asuhum teköza.” <sup>18</sup> \*Mewö jiiga miangõrenök wölbilik aiga wölpõndan giliga giñgururun qeta ahõiga kenõñ jitiñi buburatiñi kun meyök. Iw (Ewa) Adam yetkö nalõnõhök könahiba gölmenõñ mala korini, nalö miangõren kenõñ mewõni kun qahö gilgilña. Miangö dop tandökni sohosõhoñi giliga bölõni kötökni ahök.

<sup>19</sup> \*Mewö asuhuiga siti ketani Babilon mianjõn jula bahõni karöbut aket aiga kantriñi kantriñi pakpak miengö sitiñini mi mewõnanök ayuhuba meleniñi geget. Anutunõñ siti qetbuñambuk Babilon miengö bölõñamniñi qahö ölum qeiga likepñamniñi meleni enjiyök. Anutunõñ urukõnõp aka irimsesewõlñan qambi kokolak qeba tarõhi, mi mönõ mokom enjiiga qakñine õngõiga wain o ewö neget. <sup>20</sup> Köwetnõñ gölme jõlanñi pakpak ahõgeri, mi mönõ kök ala sömuniget aiga kundunji kundunji kingeri, mi mönõ mewõnanök ayapköba qahõwaket.

<sup>21</sup> \*Mewö asuhuiga ais kötñi ketani lömbõtñini 45 kilogram mienjõn suepnõhök ambazip qakñine erök. Lömböt kanjamñambuk mi tandökni sohosõhoñi ahök. Kie kötñi tandökni mewö mianjõn eta enjiuga ambazipnõñ miangöra Anutu jim qesuahöm wanjiget. Mewö.

## 17

### *Ambi kunõñ jemnembagö qakñe tari ehal.*

<sup>1</sup> \*Suep garata 7 qambi 7 mi memba kingeri, yengõrenök kunñan kaba nõngöra keu kewö jiyök, “Gi mönõ kanõnga köna ketanangö ambi qetbuñambuk o gwõtput miengö qakñine tatzawi, mi kondel gihimam. Anutunõñ keuñi kewõta likepñi meleniñi qakñe õngõi malja. <sup>2</sup> \*Gölmegö kiñ kembuñi kembuñi yeñõn yambuk serowilin aka malget. Könagesõñinan gölmenõñ maljei, yeñõn mönõ mewõyök ambi miangö serowilinñangöra aka uruñini wahõta sohoiga kahalalom aket. Wain o nemba enjolõñ ahakzei, mönõ miangö dop könahiba sero yongorö aka mala kahapmahap aket.”

<sup>3</sup> Mewö jiiga Uña Tõrõñan nõmeiga alburupñan qakne õngõiga Suep garata mianjõn noangiriga gölme qararanõkõlõñe angoral. Miangõren angota ambi kun jemnemba pisikni põtöt yanõñ qakñe tariga ehal. Jemnembagö sileñe

\* **16:15:** Mat 24.43-44; Luk 12.39-40; Ind 3.3 \* **16:16:** 2 Kiñ 23.29; Zek 12.11 \* **16:18:** Ind 8.5; 11.13, 19 \* **16:19:** Ais 51.17; Ind 6.14 \* **16:21:** Eks 9.23; Ind 11.19 \* **17:1:** Jer 51.13 \* **17:2:** Ais 23.17; Jer 51.7; Ind 13.1



mepaqepaik qetnji qetnji ohogetka kokolak qeiga nöröpñi 7 aka ilikñi 10 mewö kinök.

<sup>4</sup>\*Ambi mianjön opo sörö pisikñi gugakgugak aka pisikñi pötpöt mi löngöta tarök. Aködamunñi goul, jamönñiñ ölninambuk aka kösasorom tosatñi mianjön menjölöm anjuiga tandökñan kölköl-bilikbilikñambuk ahök. Böröñe goul qambi memba taröhi, mi serowilin aka malöhangö anjörörakñi imbilonlonambukñöñ kokolak qeçeña. <sup>5</sup>Ambi mianjö mesoholñe qetnji tölapñi mi kewö ohogetka ahöyök, “Babilon qetbuñanambuk, gölmegö köna ketanji ambazip aka anjörörak imbilonlonambukö namñini.” <sup>6</sup>Qetnji mewö ahöiga Anutugö ambazip sarakñan Jisösgö könanji nanjöba böñ qeba kinda jiba malgeri, mi enjuba sepñini namba mianjöra kahalalom ahöi ehal. Mi eka aurum tililingöyal.

<sup>7</sup>Aurum tililingöbiga Suep garatanöñ nönjöra keu kewö jii möral, “Gi mönö denöwögöra aurum tililingözan? Nönjön ölop ambi kianjö könanji tölapñi indel gihimam aka jemnemba nöröpñi 7 aka ilikñi 10 ambi mi bisimakzawi, yanjö könanji tölapñi mi mewöyök indela jim miwikñaim gihimam. <sup>8</sup>\*Jegi melenñiga jemnemba ekzani, yanjön mutuk malökmö, nalö kewöñe jebuk qahö malja. Yanjön ömewöröme yenjö löm dutñi qahö mianjörenjök guliba wahötmapmö, Kraistnöñ kaköm wanjiiga könöp sianöñ gema. Anutunöñ Suep gölme miwikñaim etkiyöhi, nalö mianjörenjök könahiba gölmenöñ mala kotketka qetñini malmal köhöikñanjö papianöñ qahö ohoget ahözawi, ambazip mienjön mönö jemnemba eka aurume. Jebuk malökmö, nalö kewöñe jebuk qahö malja aka könanjep kunbuk guliba asuhumawi, mianjöra mönö aurume.

<sup>9</sup>“Nini keu ki möt asaribingöra möringa mötkutukutuñan kewö ahöza: Nöröpñi 7 mi ambinöñ kundunji 7:gö qakñine tatzawi, mönö kundunji mienjö söpsöpñi akze. <sup>10</sup>Nöröpñi 7 mi mewöyök kiñ kembu 7 mienjö kaisöpsöpñi akze. Yenjörenjök 5 lök kömumba etketka 6:ñi yanjön mala ambazip galöm köñ enjimakza. Qöndökñan bian asuhumawangö dop akza. Yanjön asuhumawi, mianjörenj mönö nalö töröpñi kukösum qakñe kinmawangö dop akña. <sup>11</sup>Jemnemba malökmö, nalö kewöñe qahö toroqeba maljawwi, yanjön 7 yenjörenjök kun akza. Yanjön kunbuk guliba nanñak kiñ kembu janjöñi 8 akña. Mewö akñapmö, Kraistnöñ köndenñi wanjiiga ayuhuba könöp sianöñ gema.

<sup>12</sup>\*“Ilikñi 10 engekzani, mi mönö kiñ kembu 10 mienjö kaisöpsöpñini akze. Yenjön qahö könahiba ambazip galöm köñ enjimakzemö, Anutunöñ könanjep kukösum enjiiga kiñ kembu ewö akñe. Mewö aka jemnembabuk aua mohotkö dop ambazip galöm köñ enjiba malme. <sup>13</sup>Kiñ kembu 10 mienjön mötmöt areñ mohot miyök wuatanjöba jemnemba nanjöba kukösumñini i wanjigetka malma. <sup>14</sup>Ösumñini mewö mindiriba Lama moröñi tuarenjor aka bim aumemö, Lama moröñan mönö luhut al enjiiga etme. Yanjön kiñ yenjö Kiñini aka azi kembu yenjö Kembuñini akza. Yanjön nenjohola möwölöhöm nenjiiga yambuk pöndanñi kinda malbini, nenjön mönö mohotñe luhut al enjiba köiranñ kölbini.”

<sup>15</sup>Suep garatanöñ keunji mewö jiba toroqeba kewö jii möral, “Köna ketanjö ambi ketanjan o gwötpuk mienjö qakñine tariga engek teközani, o mi ambazip kantrñi kantrñi mienjö kaisöpsöpñini akze. Yenjön kambuñini aka bem isikñinanjö dop likepliket tat angetka silenñini könanji könanji aiga keunñini tandökñi murutñi murutñi jimakze. <sup>16</sup>Jegi melenñiga ilikñi 10 engekzani, yanjön mönö ösumñini jemnembabuk mindiriba köna ketanjö ambi mi kazik ak wanjigetka kewö asuhuma: Yenjön öroyuainñi pakpak kiom qegetka

\* **17:4:** Jer 51.7    \* **17:8:** Dan 7.7; Ind 11.7; Sum 69.28    \* **17:12:** Dan 7.24

piromni aiga opo söröni köteköm tekögetka sile aukneyök aiga busuñi nemba sihitñi könöpnöñ ohogetka jem teköma.

<sup>17</sup> “Mewö asuhumawi, mi Anutunöñ kiñ kembu mienjö uruñini kuñguba sölölohöm enjiiga urumohot aka mindiriba akñe. Anutugö mötmöt areñi mönö mewö wuatangöme. Mianjö dop kukösumñini jemnemba wanjigetka ambazip galöm köl enjiba malma. Mewö maliga Anutugö keuñan ölnambuk akñawi, nalö mianjöreñ teköma. <sup>18</sup> Ambi tari ekzani, mi siti qetbuñanambuk toñan gölmegö kiñ kembuñi kembuñi galöm köl enjimakzawi, mönö kiñ mianjö söpsöpñi akza.” Mewö.

## 18

### *Babilon siti köndengetka gororöñgöma.*

<sup>1</sup> Mianjö andöñe Suep garata kun kukösumñi öngöngöñi ekiga Suepnöhök asuha eriga asakmararañan gölme mem asariyök.

<sup>2</sup> \*Eta köhöikñanök silata kewö qerök, “Babilon siti ketañi mi köndenget. Mi ölna köndengetka gororöñgoyök. Ambazip qahöwaketka öme wöröme könañi könañi yeñönök mönö tokoba miriñini mianjöreñ megetka yengö gölmeñini bohonñi ahök. Neiñi neiñi dönqizinnambuk aka imbilonlonñinambuk mienjönök mönö mianjöreñ tokoba aipñini lan ala öñsöñ malje.

<sup>3</sup> \*“Anutunöñ mi kewögöra jiiga köndenget: Kantri pakpak yeñön ambi mianjö serowilinnangöra aka uruñini wahöriga enjololon aketka Anutugö irimñi seholyök. Irimsewölñi mi qakñine öngöiga wain o nemakzeangö tandök mötket. Gölmegö kiñ kembuñi kembuñi yeñön ambi miambuk sero namböñnamböñ aka malget. Kölköl-örörö ambazipnöñ gölme dop mianjöreñök kaba sukinap aködamunñinambuk bohonñi memapköra algetka önöñi qahö öröba siyonñsayonñi qahö malök. Yangö örömgöjup memgöjupñangöra aka yeñön pomñi kindiñbirik aka öngöngöñi aket.”

<sup>4</sup> \*Mianjö andöñe Suepnöhök kunöñ keu jiiga kewö möral, “Nöngö könagesöurupni, iñini mönö siti mi mosöta yaigep etket. Ambi mianjön siñgisöndok ahakzawi, mianjön mönö enjualöñni yambuk kinda uruñini tölohobepuk.

Anutunöñ likepñi melen enjiiga lömböt kanjamñinambuk qakñine öngömei, lömböt mewöñi kunöñ mönö nanñini qakñine öngöiga mewöyök sihimbölo mötpepuk. Mianjöra yembuk mönö kude mindiriba malme.

<sup>5</sup> \*Ambi mianjön siñgisöndokñi aka qaknöñ qaknöñ aliga öngöba lök suep misirim teköza. Kegwek-kahasililiñ aka malgeri, Anutunöñ mi mönö nanñi mötmötnöñ ala mianjöra qahö ölum qema.

<sup>6</sup> \*Ahakmeme gonñonñi tosatñi ak enjiba malgeri, iñini mönö mianjö dop melen da ak enjime. Bölöñi aka memba malgeri, iñini mönö mianjö likepñi sömañi yahötkö dop melen enjigetka qakñine öngöma.

Siñgisöndokö qambiñi nemegöra mokoba malgeri, nanñini qambi mianjöreñök mönö sömañ yahötkö dop uba melen da wain o kömbukñi kötokñi mi enjöra mokoget neme.

<sup>7</sup> \*Ambi mianjön sukinap aködamunñinambuk önöñi qahö öröba qetbuñan öngöngöñi miwikñaiba siyonñsayonñi qahö malök. Mianjö likepñi mönö nanñi ihileknöñ ohotiriba ip özöpañnöñ sihimbölo önöñi qahö ak

\* **18:2:** Ais 13.21; 21.9; Jer 50.39; 51.8; Ind 14.8 \* **18:3:** Ais 23.17; Jer 51.7 \* **18:4:** Ais 48.20; Jer 50.8; 51.6, 45 \* **18:5:** Jen 18.20-21; Jer 51.9 \* **18:6:** Sum 137.8; Jer 50.29 \* **18:7:** Ais 47.7-9

wanğigetka jinğen köla wösöbirik malma. Nanñi uruñe kewö mötmöriba lañ jimakza,

‘Nöñön qin ambi kembugö jakömbuak dum tatatñe tatzal. Malö qahö akzal aka nalö kunöñ jinğen qahö kölmam.’

<sup>8</sup> Mewö lañ jimakzawangöra aka Anutunöñ likepñi melen wanğiiga nalö mohotkö uruñe yanğö qakñe öngöma.

Kembu Anutunöñ keuñi kewöta jim teköm wanğiyöhi, yanğö kukñan mönö öngöñgöñi akza.

Miangöra lömböt kanjamñinambuk könañi könañi mienñön mönö zilañ kewö asuhum wanğime:

Tinitosolomñan kömugetka jinğen köla bödi tariga nanñi könöpnöñ ohogetka jema.”

<sup>9</sup> \*Könöpnöñ ohogetka jeiga köwak wahötmawi, kantriñi kantriñi pakpak mienğö kiñ kembuñinan mi eka mönö amburereñ aka sahötme. Kiñ kembu mienñön yambuk serowilin aka malget. Sukinapñi aködamunñinambuk önöñi qahö miangö nem söñgairiñi yambuk ala söñgaiba malgeri, yeñön mönö yanğöra aka jinğen kölme. <sup>10</sup> Jinğen köla ihileknöñ ohotirigetka ip özöpañnöñ sihimbölo önöñi qahö mötzawi, miangöra mönö töwöratiba tikep kindä kewö sahöta jime, “O Babilon siti qetbuñanambuk, lömböt qakñine öngöyöhanğöra mönö Yei! Yei! jiba sahötzin. O siti kukösumñini ketañi, Suep Toñan likepñi melen enğiiga ösumok aua mohotkö uruñe qakñine öngöiga sihimbölo ketañi mötze. Yei Yei! jiba sahötzin!”

<sup>11</sup> \*Kantriñi kantriñi mienğö kölköl-örörö ambazip yeñön mewöyök amburereñ akñe. Kunñan toroqeba yeñgö inapñini bohonñi qahö memakñawangöra mönö jinğen köla sahötme. <sup>12</sup> \*Aködamunñini goul, silwö, jamönjinñ ölninambuk aka sorom kötñi mi Babilon yeñön me tosatñan qahö bohonñi meme. Oponñi tuat lalamñi, pisikñi gugakgugak, pisikñi pötpöt aka opo qetñi silk mi qahö bohonñi meme. Ip qetpuk könañi könañi mienğö kemañini aka börösöwöñini könañi könañi mi qahö toroqeba bohonñi meme. Aködamunñini elefant sihitñan memenñi, mi öne ahöme. Dum tebol yuainñini ip söñgöroñini ketañi in, qönqön, mihinik, nañim aka yuari mianñön memenñi, mi öne ahöme. Börösöwö ain gohotñi brons aka ain injañan memenñi aka köt qetñi mabol mianñön memenñi mi mönö öne ahöme.

<sup>13</sup> Babilon yeñön kömusönönik (sinamon) aka gipñi tosatñi mi qahö bohonñi meme. Silegö sanda qetñi mör, jiniñ samburup aka sile ömön tosatñi mi qahö bohonñi meme. Wanafu, berat, wölömjikjik aka wöronñi asuhumapkö yuai tosatñi mi qahö bohonñi meme. Mewöyök wain o, oil ipkö oilñi, wit kötñi aka flaua nenenñi mi qahö bohonñi meme. Bulmakau, lama, hos aka hos kare mi qahö bohonñi meme. Mutuk welenqeçe ambazip bohonñini memba nupnöñ al enğigetka sile me urumötmötninan böliba ayuhuyök. Mewö qahö toroqeba ahakñe.

<sup>14</sup> Kölköl-örörö ambazip yeñön Babilon ambi miangöra kewö jime, “Ip ölni nemangö sihimñi möta eröm ota malnöñi, mi mönö qahöwaketka öne maljan. Töhötmöriamgi aka sukinapki aködamunñinambuk mi mönö körek pakpak gömosöta ayapkögetka tömtömimba maljan. Mi mönö nalö kungen kunbuk miwikñaimanañgö dop qahö.” <sup>15</sup> \*Kölköl-örörö ambazip sukinapñini mewö mewö bohonñi memegöra ala siti miangöreñök moneñ goul (guli dötnam) öröba qetbuñanambuk aket. Yeñön tikep kingetka tosatñan

\* **18:9:** Eze 26.16-17 \* **18:11:** Eze 27.31, 36 \* **18:12:** Eze 27.12, 13, 22 \* **18:15:** Eze 27.31, 36

ihileknöŋ ohotirigetka ip özöpaŋnöŋ sihimbölö önöŋi qahö möröhi, mianğöra mönö auruba sahöta jinğen kölme.

<sup>16</sup> Jinğen köla kewö jime, “O siti ketanji, lömböt qakŋine öŋgöyöhaŋğöra mönö yei! yei! qeta jinğen köljin. Yeŋön oponjini tuat lalamŋi, pisikŋi gugakgugak aka pisikŋi pötpöt mi löŋgötke. Aködamunŋini goul, jamönjin öŋinambuk aka kösatorom tosatŋan meŋölöm anğugetka tandökŋinan kölköbilikŋinambuk aket. <sup>17</sup>\*Mewö aketmö, sukinapŋini mewöŋi önöŋi qahö mi mönö ösumok aua mohotkö uruŋe ayuhuba ayapköba qahöwaket.” Mewö jiget.

Waŋge pailot pakpak aka ambazip waŋgenöŋ anda kamakzei, yeŋön mewöŋanök körek Babilon siti ohoget jeiga köwakŋi mi tikep kinda ekŋe. Mewöyök waŋge ambazip opo seri möröreŋğögetka luhutnöŋ nanğöi anakzei aka köwetnöŋ nup tosatŋi memba malmalŋini nanğömakzei, mienön mönö körek pakpak mi tikep kinda ekŋe. <sup>18</sup>\*Ambi ketanji qetbuŋaŋambuk ohoget jeiga könöp bölamŋanğö köwakŋi wahötmawi, mi tikep kinda eka amburereŋ aka kewö jime, “Siti qetbuŋaŋambuk kianğö alaŋi mönö nalö kunöŋ qahö ahöyök.”

<sup>19</sup>\*Mewö jiba sömsöm urata kau ariba qeta jinğen köla unduba sahöta kewö jiget, “O siti ketanji, aua mohotkö uruŋe yuainji pakpak mönö ayuhuba ayapköba qahöwahök. Ambazip waŋgeninambuk pakpak köwetnöŋ anda kaba sukinapŋini bohonŋi memegöra ala mianğöreŋök moneŋ goul (guli dötnam) sehisehiŋi örogetka siti mianğön qetbuŋaŋambuk ahök. Lömböt qakŋine öŋgözawaŋğöra mönö yei! yei! jiba sahötzin.” Mewö jiget.

<sup>20</sup>\*Yeŋön ahakmeme goŋgoŋi tosatŋi ak engiba malgeri, Anutunöŋ mönö mianğö keuŋi jim teköba likepŋi melenŋiga qakŋine öŋgöiga sihimbölö ketanji mörakze. Mianğöra Suep mire maljei, inŋini mönö yaŋğöra aka köiraŋ kölme. Anutugö ambazip sarakŋi, aposolurupŋi aka kezapqetok ambazip inŋini mönö söŋgaiba saureŋ qeba malme.

<sup>21</sup>\*Mianğö andöŋe Suep garata ösumŋi öŋgöŋğöŋi kunöŋ kaba köt keta bölöknji memba wahöta köwetnöŋ gili geiga kewö jiyök, “Anutunöŋ siti ketanji qetbuŋaŋambuk mi mönö kianğö dop könöpuk köndennda melenŋi qeba qahöwak teköma. Qahöwak teköiga könaŋgep nalö kunöŋ qahö mi-wikŋaimeanğö dop akŋa. <sup>22</sup>\*\*Inŋini siti mianğöreŋ kömam köla gita kulele qeba awölop tömun uba liŋet köla undumalgeri, mianğö kourukŋi mönö nalö kunöŋ kunbuk qahö mötme. Babilon engöreŋ ambazip mötmöt nupŋini könaŋi könaŋi memba malgeri, mi mönö teköyök. Dokta didiman, qaqaŋu klak aka mewöŋi mi mianğöreŋ kunbuk qahöpmahöp miwikŋaim engime. Wit padi kötni jamönjin yahötkö sutŋire möjöhögetka (mill) kourukŋi asuhuyöhi, mianğö isikusukŋan mönö qahöwahiga sitinöŋ mönö göröŋ qeba ahöma.

<sup>23</sup>“Mutuk sitiŋinangö miriŋi pakpak mi kiwaŋinambuk asarigetmö, asakŋi mianğön mönö bököiga pandaman ahöma. Azigö andöurupŋinan ambigö mam bohonŋi bau anğuba börum megetka ambigö sepkitipurupŋan köiraŋ ala nem jöwösök aka sösoŋgai almalgeri, oköiraŋ mewöŋanğö kourukŋi mi mönö kunbuk mötmeanğö dop qahö. Babilon engö kölköl-örörö ambazip mi kantriŋi kantriŋi mianğöreŋ möt engigetka qetbuŋaŋinambuk aka malget. Yeŋgöreŋ qarösoŋgo amötqeqe ambazip mi gölme dop ambazip uruŋini mem sohogetka janjuŋ aka malget.” Suep garatanöŋ mewö jiyök.

<sup>24</sup>\*Babilon mi kewögöra ayuhuyök: Kezapqetok ambazip aka Anutugö ambazip sarakŋi mi mönö yeŋğö sutŋine töndup taköwölaŋ aka anğuget

\* **18:17:** Ais 23.14; Eze 27.26-30 \* **18:18:** Eze 27.32 \* **18:19:** Eze 27.30-34 \* **18:20:** Dut 32.43; Jer 51.48 \* **18:21:** Jer 51.63-64; Eze 26.21 \* **18:22:** Eze 26.13; Ais 24.8 \* **18:22:** Jer 7.34; 25.10 \* **18:24:** Jer 51.49



kömugetka sepñinan erök. Yengören sep aka gölmenöñ ambazip tosatñi enjugetka kömumalgeri, körek yengö sepñinanğö kitipñan mönö yengö qakñine öngöi malget. Könañamñini mewö miwikñaigetka ahöyök. Mewö

## 19

### *Suep yeñön Babilon geyöhañgöra Anutu möpöseiget.*

<sup>1</sup> Mianğö andöñe Suepnöhök keu kun mötpiga kambu ketañi yeñön köhöikñanök saureñ liñet köla qetzei, mönö mianğö tandöktandök asuhui kewö jiget, “Anutu möpöseizin aleluya! Anutunöñ amöt neñguba neñgömeiga yañgö buñañi akzin. Anutuninan kukösum Tonji aiga möpöseim wañgiinga qetbuñañambuk akza. <sup>2</sup> \*Anutunöñ mönö keu ölnañgö dop ambazip keuñini kewöta diñdijañanök jim teköm neñgimakza. Köna ketañi ambi serowilin aka mewö mianñon ambazip gölme dop mem bölim eñgiba malöhi, Anutunöñ mönö yañgö keuñi kewöta jim teköyök. Ambi mianñon Anutugö nup meme ambazip enjuiga sepñinan eröhi, mianğö likepñi mönö melen wañgiiga qakñe öngöiga sihimbölä möta malja. Mianğöra Anutu möpöseim wañgizin.”

<sup>3</sup> \*Mewö jiba kunbuk qeta kewö jiget, “Ambi mi ohoget jeiga köwakñan mönö nalö dop teteköñi qahö wahöta öngömakña. Mianğöra Anutu möpöseim wañgimakzin, aleluya!” <sup>4</sup> Mewö qeta jigetka Anutugö jitmeme bohonñi 24 aka bem jembon 4 mienñon mönö bamgöba simin köla Anutu, jakömbuak dumñe tatzawañgö waikñi memba möpöseiba kewö qetket, “Keu mi ölna, aleluya!”

### *Lama moröñañgö maren lömbuañ*

<sup>5</sup> \*Mewö qetketka jakömbuak dumñöhök keu kun kewö asuhuyök, “Anutugö nup meme ambazip ketañi moröñi jitmeme ongitpinbuköra keñgötñini mörakzei, iñini mönö körek pakpak Anutunini möpöseiba malme.”

<sup>6</sup> \*Keu mi asuhuiğa keu kun mörali, mi kianğö tandöktandök: Kambu ketañi yeñön liñet köla qet qerakzei aka o sianöñ tonğala kiniga ötoñi asuhumakzawi aka wölpöndandañ ketañan qeiga giñgururuñ asuhumakzawi, keu mi mönö mianğö tandöktandök ewö asuhuiğa kewö jiget, “Kembu Anutunini, kukösum pakpakö Tonjan mönö könahiba gölme dop galöm köle eñgiba kiñ Kembuñina aka malma. Mianğöra Anutu möpöseizin, aleluya! <sup>7</sup> Lama moröñañgö ambi buñañan mönö marengö möta nannji mözözömgöba jöjöröm añguiga amqeiga ambi memegö nalöñan mönö kam kuñguiga maljin. Mianğöra neñon mönö köirañ köla söñgaiba Anutu möpöseim wañgiinga qetbuñañan sehimakña. <sup>8</sup> Anutunöñ maluku tuat lalamñi asakmararañambuk mi eñgiiga löngötket.” (Maluku tuat lalamñi mi ambazip sarakñi yengö ahakmeme solañañgö kaisöpsöñi, mönö mianğören löngöt anjuget.)

<sup>9</sup> \*Kambu ketañañgö tandöktandök mewö qeta jigetka Suep garata qam-biñambuk mianñon mönö toroqeba kewö jii möral, “Keu ki mönö ohoman: Anutunöñ ambazip eñgoholiga Lama moröñañgö maren (ambi memegö) lömbuañnöñ kañgotmei, yeñön mönö simbawoñ akze.” Mewö jiba dumñe kunbuk nöñgöra kewö jiyök, “Keu mi mönö Anutugö keu öle töhöñni akza.”

<sup>10</sup> Suep garatanöñ mewö jiiga nöñon mianğörenök yañgö waikñi memba möpöseim wañgimangö möta yañgö könañe simin köla sipköyalmö, nöñgöra kewö jiyök, “Aek! Mewö kude akñan. Gi aka göhö urumelen alaurupkan Jisösgö könañi nañgöba jiba malgetka welen qem eñgimakzini, nöñon mönö yengörenök kun akzal. Jisösnöñ Buña keu ölni indelöhi, mianğö ösumñan

\* **19:2:** Dut 32.43; 2 Kiñ 9.7 \* **19:3:** Ais 34.10 \* **19:5:** Sum 115.13 \* **19:6:** Eze 1.24; Sum 93.1; 97.1; 99.1 \* **19:9:** Mat 22.2-3

mönö kezapqetok ambazip inahöm engiiga Uña Töröñangö keuñi möta jim sehiget. Mianğöra mönö Anutugöra sipköba waikñi memba möpöseiba malman.” Mewö.

*Kraistnöñ yarö kambuñi yembuk bim aubingö anget.*

11 \*Nöñön Suep añañiiga hos tuatñi kun ekiga kayök. Qakñe tariga kayöhanğö qetñi mi Pöndañ Kinkin (Jembon oñi nene) aka Azi Ölbölñi. Qetñi mewö qerakzei, yañön keu diñdiñi wuatangöba keu kewöta jim teköba mianğö dop bim qemakza. 12 \*Jeñan könöp bölam tandök jeiga nöropñe ila jalö gwötpuk kölgetka qetñi aukñe ohohonja kayök. Qetñi nanñök mötzapmö, kunöñ kun mi qahö mötza. 13 Malukuñi sepnöñ kusakusaholñi mi löngöta kayök. Qetñi qerakzei, mi Anutugören keu.

14 I wuatangöba kageri, mi Suep mirigö yarö azi kambuñi kambuñi. Yeñön hosñini tuatñi engömembra qakñine tata malukuñini tuat lalamñi sarakñi löngöta kaget. 15 \*Suahöñinangö numbuñeyök bingö sou ketañi (bainat) jitiñi zuluk alalñambuk kunöñ kayök. Mi kantriñi kantriñi enguba luhut al engimapköra aka kayök. Yañön galömkölkölgö ain öröpñan kantri dop qindiñaiba galöm köl engiba malma. Yañön Anutu kukösum pakpakö Tonangö wain joutñi ketañi tözöhölma. Wain jout mi Anutugö irimesewölñi urupikñambukö kaisöpsöpñi akza.\* 16 Malukune qetñi kun ohogetka marömñe kewö kinök, “Kiñ yengö Kiñini aka azi kembu yengö Kambuñini.” Mewö.

17 \*Mianğö andöñe Suep garata kun ekiga wehön jeñe kinök. Euyangören kindi köhöikñanök qeta neiñi neiñi suep bibiñi kutuba könakemba bölbölgöba anakzei, mönö körek mi engohola kewö jiyök, “Iñini mönö kame-e! Anutunöñ közölömbuan ketañi mözözömgöyöhi, mönö mianğören tokome. 18 Kaba tokoba kiñ kembu, suahö galöm aka yarö azi yengö busuñini neme. Hos aka hos qakñine tarakzei, mönö yengö busuñini neme. Ambazip körek yengö busuñini mönö kaba neme. Ambazip öngöngöñi eretñi, nanñini nupñini memakzei aka toninangö welenniñi öne qemakzei, mönö körek mienğö busuñini neme.”

19 Mianğö andöñe jemnemba aka gölmeñi gölmeñi yengö kiñ kambuñini mienön mönö yarö kambuñini enğuanğita kaba tokogetka engehal. Kunöñ hos qakñe tata yarö kambuñi yembuk kinöhi, mönö i tuarenjoñ ak engiba bim aubingöra tokogetka engehal.

20 \*Augetka jemnemba memba jöhöget. Kezapqetok azi takapulakanji jemnembagö jitiñememba angöletot aka malöhi, i mewöyök jemnembabuk memba jöhöget. Kezapqetok azi takapulakanjan angöletot aka mianön ambazip tosatñi kewöñi mi tilipköm engiiga janjuñ aka malget: Ambazip jemnembagö supañi memba angön kölgeri aka tosatñan imutñangö waikñi memba möpöseiba malgeri, mi mönö tilipköm engiba malök. Etkömembra jöhöba gwölögwölö aköm etkigetka löm salfa kötkö könöp bölamñan koasikpuk jemakzawi, mönö mianğö sianöñ geyohot. 21 Geyohotka hos qakñe taröhanğö

\* 19:11: Eze 1.1; Sum 96.13; Ais 11.4 \* 19:12: Dan 10.6 \* 19:15: Sum 2.9; Ais 63.3; Joel 3.13; Ind 14.20 \* 19:15: Jisösnöñ Anutugö irimesewölñi aka urupikñi tözöhölmawi, keu mianğö könani kewö: Nini siñgisöndok ahinga Anutugö irimñi seholiiga irimesewölñan qaknine öngöba ahöma. Toroqeba siñgisöndok aka urunini qahö meleaninga Anutugö irimñan toroqeba seholiiga urupikñambuk akña. Wain kösögö ölni pisikñi (greip) mianğö kanğeni mi jout ketañe ala tözöhölgetka qösököiga onjan dutñangö kinimñe lalanöñ geiga baket algetka mianğö uruñe gemakza. Anutugö irimesewölñi aka urupikñi mianğö söpsöpñi mi wain kösögö ölni. Jisösnöñ mianğö sihimbölöñi möta tözöhöli geiga Anutugö uruñan amöriba teköiga luai asuhuma. \* 19:17: Eze 39.17-20 \* 19:20: Ind 13.1-18

numbuñeyök bimgö sou ketanji (bainat) kayöhi, mianjon mönö kin kembu aka yarö azi pakpak mi enjuiga kömuget. Kömugetka nei pakpak yejon kanjota busunini uba nempa nem timbireñ aket. Mewö.

## 20

### *Satan jöhögetka yara 1.000:gö dop kösö mire tarök.*

<sup>1</sup> Mianjö andöñe Suep garata kun ekiga Suepnöhök erök. Yanjon ömewöröme yengö löm dutñi qahö mianjö ki moröñi aka tapep (mungamunga) ketanji kun mi böröñan memba erök. <sup>2</sup> \*Garata mianjon eta sekak namñi ilikñambuk (dragon) mi memba (yara) yambu 1.000 tatmawanjöra jöhöyök. Sekak namñi mi möpñangö möpñeyök mokoleñ aka mala korök. Qetñi alañi mi Bölönangö Tonji aka Satan. <sup>3</sup> Yambu 1.000:gö uruñe toroqeba ambazip kantri dop kuñguba gölme dop janjuñ akñegöra tilipköm enjibapüköra jöhöyök. Jöhöba gili ömewöröme yengö löm dutñi qahö mianjöreñ geiga önunñi köla sapö ala muñgem supapñöñ (sil) qekötahöba ki namñi misii geiga uruñe tarök. Mewö tari Suep garatanöñ kewö jiyök, “Yambu 1.000 teköiga mianjö andöñe Anutunöñ jii kunbuk pösatketka nalö töröñi nupñi memba malma.” Mewö jiyök.

<sup>4</sup> \*Mianjö andöñe jakömbuak dumñi dumñi ehal. Anutunöñ tosatñi kukösum enjiiga ambazip keunñi jim tekömei, yejon mönö dumñi dumñi mianjöreñ eta tatket. Mewöyök ambazip Jisösgö könañi nanjöba jigeranjöra aka Anutugö Buña keugöra aka jölñini yandigetka kömugeri, mönö yengö uñañini engehal. Mewöyök ambazip jemnemba aka yanjö imutñangö waikñi qahö memba möpöseigeri aka yanjö supapñi mi mesoholñine me böröñine qahö memba anjon kölgeri, mönö yengö uñañini engehal. Uñañini mi engekiga mönö guliba wahötket. Wahöta Kraistpuk (yara) yambu 1.000:gö dop yuai pakpak galöm köla malget.

<sup>5</sup> Kömugeri, yengöreñök tosatñan kömupnöhök wahötwahöt mutukñi mianjö nalöñe qahö guliget. Qahöpmö, (yara) yambu 1.000 mi mambötket teköiga mianjö andöñe mönö guliba wahötme. <sup>6</sup> Denike yejon kömupnöhök wahötwahöt mutukñangö nalöñe gulimei, yejon mönö oyaenköyaen aka töröñi sarakñi akze. Nalö mianjöreñ gulibagun mönö indimñi yahöt qahö kömume. Kömup yahötñangö kukösumñan mönö yengö qakñine qahö öngöi kömumbingö osime. Yejon mönö Anutu aka Kraist yetkö jike nup galömurupñiri akñe. Mi aka Kraistpuk (yara) yambu 1.000 mi yuai pakpak galöm köla mal öngöme. Mewö.

### *Anutunöñ Satangö keunji jim teköiga etma.*

<sup>7</sup> (Yara) yambu 1.000 mi teköiga Satan kösö mireyök (kopurumñeyök) pösatketka etma. <sup>8</sup> \*Eta anda ambazip kantri dop tilipköm enjimamjöra gölme dop liliköma. Gölme görañi likeplikep eu emu anda kaba (uruñini monjosohowa) siksauk ak enjiba kantri qetñiri Gog aka Magog mi tok dop köla anma. Anutu tuarenjon aka bim qemegöra kuñgum enjiiga tokogetka janjöñinan köwetkö sak kösakö dop akña. <sup>9</sup> Tokoba kaba kutuba Israel gölme dop köl teköba anda Anutugö könagesö yengö selñini aka Anutugö wölböt sitiñi (Jerusalem) mi liliköba tatme. Mewö tatmemö, Anutunöñ könöp bölam aliga suepnöhök eta jem kutum enjim teköma.

<sup>10</sup> Jem kutum enjim teköiga Bölönangö Tonji tilipköm enjiiga janjuñ akeri, garata yejon i aköm wanjigetka löm salfa kötkö könöp bölamñan koasikpuk jemakzawi, mönö mianjö sianöñ geyök. Mutuk jemnemba aka kezapqetok azi

\* 20:2: Jen 3.1 \* 20:4: Dan 7.9, 22 \* 20:8: Eze 7.2; 38.2, 9, 15

takapulakanji mewöyök aköm etkigetka miangören geba maljahot. Miangören sunjem asak ihileknöñ ohotirim engigetka teteköñi qahö sihimbölö önöñi qahö möta mal öngöme. Mewö.

*Anutunöñ ambazip kömugeri, yengö keunini jim teköma.*

<sup>11</sup> \*Miangö andöñe jakömbuak dum ketanji tuatñi aka miangören tatzawi, i ehal. Ekiga suep gölme mi yanğö jemesoholñeyök qahöwaka angaiyohot. Angaiba kunbuk etkekinanğö dop qahö ahot. <sup>12</sup> Angaiyohotka ambazip kömukömuñi öngöngöñi eretñi engekiga jakömbuak dum wösöñe kingetka Anutunöñ buk papianji papianji kötölök. Papia alanji kun qetñi malmal köhöikñanğö qet areñ papia mi mewöyök kötölök. Kötula ambazip kömukömuñi yengö keunini kewöriga ahakmemeñinanğö kösohotñi buk papianöñ ohogetka ahöyöhi, yanğön mönö miangö dop oyonđa ambazip jim teköm engiyök.

<sup>13</sup> Köwetnöñ kömumba geba malgeri, mi köwet Tonjan melenñ engiiga Anutugö jeñe kanğotket. Kömupkö kondotkondot Tonjanğö böröñe malgeri, mi Tonji mianğön kölenđa al engiyök. Kömumba kömupkö uñem mire geba malgeri, mi miangö Tonjan melenñ engiiga Anutugö jeñe kanğotket. Mewö kanğota asuhugetka Anutunöñ keunini mohot mohot kewöta ahakmemeñinanğö dop jim teköm engiyök. <sup>14</sup> Jim teköm engiiga kömupkö kondotkondot Tonji aka kömupkö uñem miri Tonji mi aköm etkigetka löm könöp koasikpuk jemakzawi, mönö miangö sianöñ geyohot. Könöp sia miangören gegeri, mianğön mönö kömup indimñi yahöt akza.

<sup>15</sup> Anutunöñ kungö qetñi malmal köhöikñanğö qet papianöñ qahö ohogetka ahöi miwikñaiyöhi, i mönö aköm wanğii löm könöp koasikpuk jemakzawi, miangö sianöñ geyök. Mewö.

## 21

*Suep dölökñi aka gölme dölökñi etkehal.*

<sup>1</sup> \*Suep gölme mutukñi yetkön mewö qahöwaka ayapköyohotka köwetnöñ mewöyök qahö toroqeba ahöyök. Miangö andöñe Suep gölme dölökñi etkehal.

<sup>2</sup> \*Jerusalem dölökñi, siti töröñi mi Suepnöhök Anutugö mireyök eriga ehal. Siti mi möhamgöm tekögetka eksihimñambuk kewö ahök: Ambi maren wanğigetka maluku eksihimñambuk löngöta azi buñanambuk aitonğömapköra meñölöm anğuba jöjöröba aködamunñambuk kinjawi, siti mianğön mönö miangö dop aiga ehal. <sup>3</sup> \*Mi eka kinda jakömbuak dumnöhök keu kun asuhui mötpiga köhöikñanök qeta kewö jiyök, “Eknöñ, Anutugö mirinöñ mönö ambazip sutñine eta ahöza. Anutunöñ sutñine maliga yambuk malgetka nanjak bem Anutunini aka yembuk mal öngöma. <sup>4</sup> \*Yembuk mala je imbilñini mi lökñanök kutum teköma. Yuai pakpak mutuk ahöyöhi, mianğön mönö qahöwak teköyök. Miangöra kunbuk qahö kömugetka jinğenkölköl qahö akñe aka toroqeba sihimbölö kun qahö mötme. Yuai kungöra qahö osiba sahötme.”

<sup>5</sup> Jakömbuak dumñe tatzawanğön kewö jiyök, “Mötnöñ, nönön jibiga öröyuai pakpak mönö kölonğaiba dölökñi akña.” Mewö jiba jiyök, “Keu mi öl töhönñi uruyahötñi qahö, miangöra mi mönö papianöñ ohoman.” <sup>6</sup> \*Toroqeba kewö jii möral, “Mi mönö jibiga asuhum teköza. Nönön mutuhök mala (yuai pakpak miwikñaiba könanğep jibi qahöwahiga) qöndökña mal öngöba malmam. Miangö dop nönön kulem namñi mutukñi A aka kulem namñi teteköñi Z

\* **20:11:** Dan 7.9-10 \* **21:1:** Ais 65.17; 66.22; 2 Pitö 3.13 \* **21:2:** Ais 52.1; 61.10; Ind 3.12 \* **21:3:** Eze 37.27; Lew 26.11, 12 \* **21:4:** Ais 25.8; 35.10; 65.19 \* **21:6:** Ais 55.1



akzal. Kunjan ogöra mötzawi, nöñön mönö malmal köhöikñangö o jeñeyök o mi kalema wañgibiga miangörenök söñgöröñi qahö um nemba malma. <sup>7</sup>\*Kunjan lömböt pakpak ongita luhut almawi, nöñön mönö yangö Anutuñi aka yuai pakpak mi wañgibiga buñani aiga nöñgö nahönböratni aka qetni bisiba malma.

<sup>8</sup>“Mewö malmapmö, tosatñan ambazip jeñine ziriñziriñ aka böñ qahö kinda mötnariñini mosötketka uruñinan tölohozawi, yeñgö miriñinan mönö löm salfa kötkö könöp\* bölamñan koasikpuk jemakzawi, miangören ahöma. Yeñgören toroqeba ambazip kewöñi yeñön mewöyök miangören geba malme: Ambazip enjuget kömugetka kaisero qarösongo amötqeqe aka tandö lopion waikñini memba möpöseiba munen keu jimakzei, nöñön mönö i aköm enjibiga sia miangören geba malme. Mi kömup indimñi yahöt akña.” Jakömbuak dumñeyök keu mewö kaiga möral. Mewö.

### *Jerusalem siti dölokñi mi qainñi kun.*

<sup>9</sup>Lömböt kanjamñinambuk qöndökñi 7 miangön qambi 7 kokolak qegetka Suep garata 7 miengön mi memba kingeri, yeñgörenök kunjan kaba nöñgöra kewö jiyök, “Mönö kanöñga Lama moröñangö ambi buñani anömñi akñamgö akzawi, mi kondel gihimam.”

<sup>10</sup>\*Mewö jiiga Uña Töröñan nömeiga alburupñan qakne öñgöiga Suep garata miangön noañgiriga kundunñi köröpñi qetbuñanambuk kunöñ öñgöit. Miangören öñgöba siti töröñi Jerusalem Suepnöhök Anutugö mireyök eröhi, mi kondel niñgiiga kewö ehal:

<sup>11</sup>Anutugö asakmararañan miangören asariiga kölköl-bilikbilikñan goul aka jamönjiñ ölnambuk söñgöröñini öñgöñgöñi miengö tandök ahök. Jamönjiñ ölnambuk qetni jaspö mi kirin jöhanñi jöhanñi kölköl-bilikbilikñinambuk melenña asarimakzei, mönö miangö dop tuatñi ahöyök. <sup>12</sup>\*Kiriponñi öñgöñgöñi mi aködamunñambuk. Kiriponñangö nanñunñi 12 kingetka kösutñine Suep garata 12 dop köla kinget. Israel könagesögö kambunñi 12 miengö qetñini mi nanñu miengö silenñine ohogetka kinök. <sup>13</sup>Nanñu 12 mi likeplikep eu emu kewö kinget: Wehön kotkotñe karöbut, gegene karöbut, Not likepñe karöbut aka Saut likepñe karöbut. <sup>14</sup>Siti kiripo mi jamönjiñ tandö welipñinambuk 12 miengö qakñine megetka kinök. Lama moröñangö aposolurupñi 12 yeñgö qetñini 12 mi tandö 12 miangören ohogetka kinök.

<sup>15</sup>\*Suep garata nömbuk keu jiyöhi, yanön siti, miangö kiriponñi aka nanñunñi 12 miengö dopñini dop ala mötmangöra jöjöröba dop alalgö goul öröpñi (rula mesa) memba kinök. <sup>16</sup>Siti mi arengöba megetka wañgömñi 4 ahök. Likeplikep eu emu köröpñi mi öröröñ. Köröpñi mohot mohot mi goul öröpñi miangön dop ala 2400 kilomita miangö dop ahöi miwikñaiyök.† Andipñi mi mewöyök öröröñ ahöyök. <sup>17</sup>Suep garatanöñ mewöyök siti kiriponñi mi gölme azigö dopnöñ dop ala 60 mita ahöi miwikñaiyök.

<sup>18</sup>\*Siti kiriponñi mi jamönjiñ ölnambuk qetni jaspö miangön memenña. Siti nanñak mi goul töhönöhök megetka asakmararañan mönö kirin tuatñangö dop asakasakñambuk asariyök. <sup>19</sup>Siti kiriponñangö tandöñi mi jamönjiñ söñgöröñini öñgöñgöñi könani könani miangön meñölöm enjigetka aködamunñinambuk kewö aketka enjehal: Tandö mutukñi mi jamönjiñ ölnambuk qetni jaspö mundani inñani tandöktandök. Tandö yahötñi mi

\* **21:7:** 2 Sml 7.14; Sum 89.26-27 \* **21:8:** Salfa kötkö könöpñi mi közupkö kötnan jeba gögöriñ qeba jemakzawañgö dop akza. \* **21:10:** Eze 40.2 \* **21:12:** Eze 48.30-35 \* **21:15:** Eze 40.3 † **21:16:** Kambu 12 mohot mohot miengöra 200 kilomita. \* **21:18:** Ais 54.11-12

jamönjin asonj qetnji safaiö, karöbutnji mi jamönjin tönöngöntönöngön qetnji ageit. Tandö 4:nji mi jamönjin görökni qetnji emerald.

<sup>20</sup> Tandö 5:nji mi jamönjin pisikpisik qetnji sardoniks. Tandö 6:nji mi jamönjin pisikni qetnji karnilian, 7:nji mi jamönjin qetnji krisolait (qortz), mundañi goul kirin ewö. Tandö 8:nji mi jamönjin asonjon qetnji beril, 9:nji mi jamönjin gohotni qetnji topaz. Tandö 10:nji mi jamönjin qetnji kalsedoni (krisopreis) mundañi kaukau, 11:nji mi jamönjin gohotgohot qetnji jeisint (turqois). Tandö 12:nji mi jamönjin pisikni gugakgugak qetnji ametist. <sup>21</sup> Siti kiripo nanju 12 mi sorom kötni welipninambuk 12 mianön memenja. Nanju mohot mohot mi sorom kötni mohot mohot mianön urasiba memenja. Sitinön köna ahözawi, mi goul töhönhök megetka kirin tuatni ewö asariyök.

<sup>22</sup> Siti pakpak yeñon Kembu Anutu kukösum pakpakö Tonji aka Lama moröñi törörök etkeka uruñini lök melenja waikñiri memba möpösemakze. Miangöra jöwöwöl jike (tempöl) kungöra qahö osimakze. Mi qahö ehal.

<sup>23</sup> \*Anutugö asakmararañan siti mem asarim enjiiga Lama moröñan kiwanjini akza. Miangöra wehön köñ asarimahotköra qahö osimakze. <sup>24</sup> \*Yañon kiwanjini aiga kantriji kantriji yeñon mönö yanjö asakne anda kaba malme. Gölmegö kiñ kembuñi kembuñi yeñon buñanini aködamunñinambuk mi enjuañgita siti miangöreñ alme. <sup>25</sup> \*Siti söñaupñi qahö, miangöra kiripo nanjuñi mi nalö kunöñ qahö kölmemo, sundan dop tala kinme.

<sup>26</sup> Kantriji kantriji yeñon uruñini melenja aködamunñinañgö buñaninañgöra aiweliköba qetbuñaninambuk aka malgeri, mi mönö enjuañgita siti miangöreñ alme. <sup>27</sup> \*Ambazip qetñini malmal köhöiknañgö qet areñ papianön ohogetka ahözawi, yeñonök mönö siti miangöreñ öngöme. Lama moröñan qet areñ papia mi galöm kölakza. Kunñan uruñi tölohozawi me anjöjörak imbilonlonambuk aka munen keu jimakzawi, yanön mönö miangöreñ öngömangö osima. Mewö.

## 22

### *Malmal köhöiknañgö o töwatni ehal.*

<sup>1</sup> \*Miangö andöñe Suep garata mianön malmal köhöiknañgö o jeñi kondel niñgiiga Anutu aka Lama moröñi yetkö jakömbuak dumnöhök uzumgöba kaba o töwatni ahök. Miangö onji mi kirin jöhanñi jöhanñi kölköl-bilikbilikñinambuk melenja asarimakzei, mönö miangö dop tuat lalamni ahök. <sup>2</sup> \*O töwatni mianön sitigö köna namñi bohonñe eta bibiñi mötöteiba kutuba kayök. O töwatnañgö görane likelike miangöreñ malmal köhöiknañgö ipni mi kinök. Ip miangö öñan mönö (yara) yambu dop sömañi 12, mi köñ mohot mohotkö dop söhöba asuhumakze. Ip miangö sinñan mönö ambazip kantri dop ölöwakñegöra aka kinje.

<sup>3</sup> \*Kunñan kun qahö toroqeba alañi saiköba qesuahöma. Anutu aka Lama moröñi yetkö jakömbuak dunniran mönö siti miangöreñ ahöiga Lama moröñañgö nup meme ambazipurupñan welen gem wañgimakze. <sup>4</sup> Welen gem wañgiba jemesoholñi eka Anutugö qetnji mesoholñine kösöba mekötahögetka ahöma.

<sup>5</sup> \*Miri qahö toroqeba söñauma. Kembu Anutunön mem asarim enjimakzawañgöra kiwa asaknañgöra me wehön asaknañgöra qahö osime.

\* **21:23:** Ais 60.19-20 \* **21:24:** Ais 60.3 \* **21:25:** Ais 60.11 \* **21:27:** Ais 52.1; Eze 44.9  
 \* **22:1:** Eze 47.1; Zek 14.8 \* **22:2:** Jen 2.9; Eze 47.12 \* **22:3:** Zek 14.11 \* **22:5:** Ais 60.19; Dan 7.18

Mewö oyaenƙoyaen mala nalö dop teteköŋi qahö kiŋ kembu ewö galömkölköl nup memba mal öngöme.

<sup>6</sup> Mi ekiga Suep garatanöŋ nöŋgöra kewö jiyök, “Buŋa keu mötzani, mianjön mönö öl töhöŋŋi uruyahöŋŋi qahö akza. Kembu Anutunöŋ kezapqetok ambazip sölölohöm enƣimakzawi, yaŋön mönö Suep garatani ni melaime niŋgiiga asuhum gihiba malal. Yuai pakpak zilaŋ asuhumeaŋgö dop akzawi, mötnarip ambazipurupŋan mi mötmegöra mi asuhuba kondel gihial.” Mewö.

*Jisösnöŋ kunbuk lilingöba kama.*

<sup>7</sup> Jisösnöŋ jiza, “Mötket, nöŋön mönö zilaŋ lilingöba kamam. Tosatŋan buk kianaŋgö kezapqetok keuŋi buŋa qeba qekötahömakzei, yeŋön mönö simbawoŋ akze.”

<sup>8</sup> Jon nöŋön Buŋa keu ki möta jeni meleŋniga imutŋi ehal. Mi möta ek teköba Suep garatanöŋ imut ki kondel niŋgiyöhi, nöŋön yaŋgö waikŋi memba möpöseimangö möta gölmenöŋ eta könaŋe simin kölal. <sup>9</sup> Simin kölalmö, nöŋgöra kewö jiyök, “Aek! Mewö kude aknöŋ. Nöŋön gi aka kezapqetok alaurupki aka ambazip buk kianaŋgö Buŋa keuŋi buŋa qeba qekötahömakzei, mönö körek enƣö qöhöröŋine kinda mohotŋe Anutu welen qem waŋgimakzin. Nia qahöpmö, mönö Anutu waikŋi memba möpöseimakŋan.”

<sup>10</sup> Mewö jiba nöŋgöra kewö jiyök, “Nalö töriza. Miangöra buk kianaŋgö kezapqetok keuŋan tölapŋe ahöbapuköra mi papianöŋ ohomanmö, mi mönö muŋgem supapnöŋ (sil) kude qekötahöman. <sup>11</sup> \*Bölöŋi memakzawaŋön mönö toroqeba mewö memba böliqölima. Tölohoba maljawaŋön mönö toroqeba tölohoba aŋgöjörakŋambuk aka malma. Ahakmeme diŋdiŋi ahakzawaŋön mönö toroqeba diŋdiŋanök aka memba malma. Sarakŋi ahakzawaŋön mönö toroqeba sarakŋi kötoŋi aka malma.” Suep garatanöŋ mewö jiyök.

<sup>12</sup> \*Jisösnöŋ jiza, “Mötket, nöŋön mönö zilaŋ lilingöba kamam. Kamami, miangöreŋ mönö töwaŋini memba kamam. Ahakmemeŋini aka memba malgeri, mönö mi kewöta miangö dop töwaŋini mohot mohot al enƣimam.

<sup>13</sup> \*Nöŋön könakönahine mutukŋi mala (yuai pakpak miwikŋaiba könaŋgep jibi qahöwahiga) teteköŋe qöndökŋa mal öngöba malmam. Miangö dop nöŋön A aka Z, kulem namŋi mutukŋi aka teteköŋi akzal.

<sup>14</sup> \*Nöŋön ambazip malukuŋini galöm kölakzei, yeŋgöra kiripo naŋguŋi öröbiga ölöp siti uruŋe öngögetka qahö aŋgön köl enƣibiga malmal köhöikŋaŋgö ip ölni neme. Miangöra opo malukuŋini galöm köla saŋgoŋmakzei, ambazip mienöŋ mönö simbawoŋ aka oyaenƙoyaen akze.

<sup>15</sup> “Yeŋön oyaenƙoyaen akŋemö, tosatŋi yeŋgöra naŋgu köl jöhöbiga yaigep malmei, mi ambazip kewöŋi: Kiam ewö kaisero aka qarösoŋgo amötqeqe ahakze. Serowilin aka ambazip enƣuget kömumakze. Tandö lopioŋ waikŋini memba möpöseimakze aka isimkakalekö sihimŋi möta mi ahakze. Ambazip mewöŋi pakpak mi mönö kiripo yaigepŋe (luhutŋe) malme.

<sup>16</sup> \*Jisös nöŋön garatani melaibiga liliköba urumeleŋ könaŋesö enƣöra kezapqetok keu ki naŋgöba jiiga mötme. Nöŋön kiŋ Deiwidkö bömönjalöŋi aka undumŋi akzal. Nöŋön söŋangö undiŋi asakmararaŋnambuk aka asari-makzal.” Jisösnöŋ mewö jiyök.

<sup>17</sup> \*Uŋa Töröŋi aka ambi buŋa yetköŋ kewö jimakzahot, “Jisös, gi mönö kanöŋ.” Mewö jiyohotka mötmei, iŋini mönö mewöŋanök kewö jime, “Jisös, gi mönö kanöŋ.”

\* **22:11:** Dan 12.10 \* **22:12:** Ais 40.10; 62.11; Sum 28.4; Jer 17.10 \* **22:13:** Ind 1.8, 17; 2.8; Ais 44.6; 48.12 \* **22:14:** Jen 2.9; 3.22 \* **22:16:** Ais 11.1, 10 \* **22:17:** Ais 55.1

Kunḡan ogöra mötzawi, yaḡön mönö kama. Kunḡan malmal köhöikḡaḡö ogöra sihimḡi mötzawi, yaḡön mönö kaba mi kalema möt aḡön kölma. Mewö.

*Galöm meme aka jöjöpaḡ keu teteköḡi*

<sup>18</sup>\*Nöḡön buk kiaḡö kezapqetok keuḡi mötmei, körek eḡöra galöm meme keu kewö jizal: Kunḡan kezapqetok keu kiambuk keu kun toroqeba jimawi, lömböt kanjamḡinambuk asuhumapkö keuḡi buk kiaḡöreḡ ohoyali, Anutunöḡ mi mönö yaḡö qakḡe ali öḡöme. <sup>19</sup> Kunḡan buk kiaḡö kezapqetok keuḡi miaḡöreḡök keu kun qekömawi, Anutunöḡ mönö i aḡön köliga malmal köhöikḡaḡö ip öḡi qahö namba siti töröḡe qahö öḡöma. Miaḡö keuḡi Anutunöḡ jöhöiga buk kiaḡöreḡ ohoyalmö, keu miaḡön mönö yaḡöreḡ öḡambuk qahö akḡa.

<sup>20</sup> Buḡa keu ki naḡöba jizawaḡön kewö jiza, “Keu mi öḡa. Nöḡön mönö zilaḡ liliḡöba kamam.”

Mewö jüiga nöḡön kewö jizal, “Keu mi öḡa. O Kembu Jisös, gi mönö kanöḡ.”

<sup>21</sup> Kembu Jisösgö kalem möriamḡan mönö körek embuk ahöma. Keu mi öḡa.

---

\* **22:18:** Dut 4.2; 12.32